

publico de P. 11

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28

*Imp. D. Diego de Torres y Compañía
Esbr. de la Imp. de Madrid*

R. 4566

PRIMERA PARTE

DE LA CAROLEA

INCHIRIDION, QUE TRATA DELA

Vida y Hechos del Inuictissimo Emperador Don Carlos Quinto de este Nombre, y de muchas notables cosas en ella sucedidas hasta el Año de 1555.

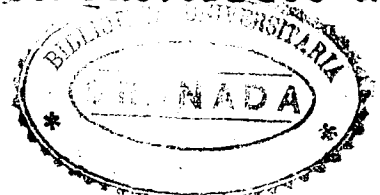
Dirigida al Excelentissimo Señor Don Alvaro de Bazan Marques de Santa Cruz, Comendador mayor de Leon, del Consejo de su Magestad, y su Capitan general del Mar Oceano y Reynos de Portugal.



RECOPILADA EN DOS PARTES POR
Juan Ochoa de la Salde Prior perpetuo de Sant Iuan
de Letran.

*Impressa con Licencia del Consejo general de la Sancta Inquisicion,
Año de M. D. LXXXV.*

CON PRIVILEGIO REAL.



*Imp. D. Diego de Torres y Castañeda
Librero de la Real Academia de la Lengua*

R. 4566

PRIMERA PARTE

DE LA CAROLEA

INCHIRIDION, QUE TRATA DELA

Vida y Hechos del Inuictissimo Emperador Don Carlos
Quinto de este Nombre, y de muchas notables cosas
en ella sucedidas hasta el Año de 1555.

*Dirigida al Excelentissimo Señor Don Alvaro de Bazan Marques de
Santa Cruz, Comendador mayor de Leon, del Consejo de su Magestad,
y su Capitan general del Mar Oceano y Reynos de Portugal.*

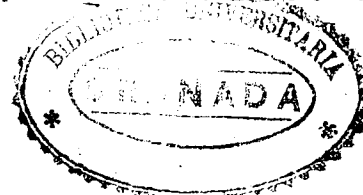


RECOPILADA EN DOS PARTES POR
Juan Ochoa de la Salde Prior perpetuo de Sant Iuan
de Letran.

Impressa con Licencia del Consejo general de la Sancta Inquisicion,

Año de M. D. LXXXV.

CON PRIVILEGIO REAL.



LICENCIA E APROBACION.



DIGO EV Frey Bertholameu Ferreyra Mestre em sancta Theologia, Deputado da Sancta Inquisição, & Reueedor dos Liuros, que vi por mandado do illustriſſimo & Reuerendiſſimo Senhor Arcebiſpo de Lisboa, Inquisidor geeral digniſſimo, deſtes Reynos de Portugal, eſte Liuro, cujo titulo he, Carolea Inchiridion, &c. No qual não ha propoſição heretica, nem erronea in fide, nem eſcanlalofa, antes tem couſas de edificação, & vay eſcrito por muito bom eſtylo, & engenhoſo, por onde julgo, que ſe deue de imprimir: certifico o aſſ. xij. de Dezembro. de mil & quinhentos & oitenta & dous.

Frey Bertholameu Ferreyra.

¶ **VISTA** a informação do Padre Reueedor, podeſe imprimir. E deſpois de impreſſo tornarà a eſta Meſa com o original pera ſe conferir com elle, & ſe lhe dar licença para correr. E eſte deſpa-cho com a Aprobção do Reueedor ſe imprimirà no principio do Liuro. Em Liſboa. viij. de Feuereiro de mil & quinhentos & oiten-
ta & tres.

Paulo Afonſo.

Antonio de Mendoga.

¶ **Cotegey** & conferij o original com o impreſſo, & eſtã confor-
me, & ſe émendou o que me pareceo que ſe deuia de emmen-
dar. 6. de Ianeyro de 86. Frey Bertholameu Ferreyra.

¶ **Vista** a informação, pode correr. Em Liſboa. 14. de Ianeyro de 86.

Lião Anriquez.

Paulo Afonſo.

Antonio de Mendoga.

S. C. R. M.

Conſiderar quanto es de importancia memoria delos memorables hechos, me obligó a hazer vna Recopilacion en dos partes de los heroycos del nũca vécido Emperador Carlos quinto de glorioſa memoria, intitulada Carolea inchiridion, infer-
tos en ella los notables ſucedidos haſta el año de 1583. tengo ya impreſſa eſta primera
parte con licencia en eſta ciudad, y porq̃ para ſacarla a luz me es neceſſaria la de V.M.
fauoreciendome (como tiene coſtũbre) con ſu Real priuilegio. A V.M. humilmẽte ſup-
plico me le mãde dar, para q̃ dêtro de quinze años ninguna perſona fino yo lo pueda
imprimir ni mandar imprimir en eſtos Reynos, ni traerlo a ellos impreſſo de fuera, ni
venderlo fino fuere con mi licencia, poniendo V.M. en ello las penas q̃ mas fuere ſerui-
do, teniendo en todo conſideracion alo q̃ me ha ſido coſtoſo y trabajoſo. En que reci-
bire muy particular merced.

PRIVILEGIO:



VELREY faço saber aos que este alua-
ra virem, Que hauendo respeito ao que
na petição atras escrita diz Ioam Ochoa
dela Salde Prior perpetuo de Sam Ioam de
Letram, & visto as causas que allega, & por
lhe fazer merce, ey por bem & me praz,
que elle possa imprimir o Liuro de que na
dita petiçam faz mençam, & por tempo de dez annos imprimi-
dor nem liureiro algum, nem outra pessoa de qualquer qualidade
que seja, não possa imprimir nem vender em todos meus Reynos
& senhorios, nem trazer de fora delles o dito Liuro, saluo aquelles
Liureiros & pessoas que pera isso tiuerem seu poder & licença. E
qualquer imprimidor liureiro ou pessoa, que durando o dito tem-
po imprimir ou vender o dito liuro nos ditos meus Reynos & se-
nhorios, ou o trazer de fora delles sem licença do dito Ioam
Ochoa, perderá para elle todos os volumes que assi imprimir &
vender, ou de fora trazer, & alem disso encorrera em pena de
cincoenta cruzados, ametade pera a minha Camara, & a outra
ametade pera quem o accusar. E mando a todas as justiças offi-
ciaes & pessoas a que este aluara for mostrado & o conhecimento
pertencer, que o cumpram guardem & façam inteiramente cum-
prir & guardar, como se nelle conthem. O qual me praz que va-
lha tenha força & vigor como se fosse carta feita em meu nome,
per mī assinada & passada pela chancellaria, sem embargo da Or-
denação do segundo liuro titulo vinte, que o contrario dispoem.
Ambrosio Daguiar o fez em Lixboa a treze de Janeiro, de mil
& quinhentos & oytenta & seis annos. Gaspar Beliago a fez escre-
uer.

REY.

AL EXCELENTISSIMO

SEÑOR DON ALVARO DE BAÇAN

MARQVES DE SANCTA CRUZ, COMENDADOR

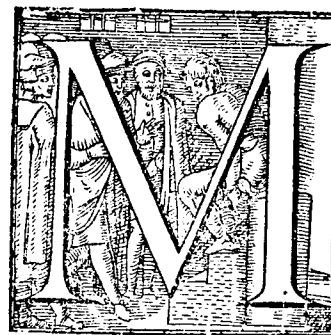
mayor de Leon, del Consejo de Su Magestad, y su

Capitan general del Mar Oceano y Reynos

de Portugal. &c.

IVAN OCHOA DE LA SALDE

Prior perpetuo de Sant Iuan de Letran.



MV Y proprio y natural es del tiempo (ex-
celentissimo señor) consumir y gastar to-
das las cosas: è assi puesto q̄ los heroycos
hechos del inuictissimo Emperador Don
Carlos quinto deste nombre de felix re-
cordaciõ, fueron tales y tan memorables,
que de su insigne valor è virtud resisten è
hazen fuerça, para ser siẽpre espejo y mue-
stra de todos los Principes del mundo, sin tener necesidad redu-
zirlos ni traerlos a la memoria, quise de todos ellos hazer parti-
cular historia, obligado tãbien y forçado tenerlos leydos distin-
tos en muchos è differetes Authores, no a mi parecer con la decẽ-
cia que ellos merecen, haziẽdome cargo recopilarlos en differete
termino, como ha podido quien es principiãte, y tan pocas fuer-
ças tiene. E visto quan de obligacion tienen los que de vuestra
Excelẽcia son tan seruidores como yo, hazer reseña è alarde desta
voluntad è animo, fue siempre mi intento auxiliarme cõ la pro-
tection è amparo de vuestra Excelencia, dirigiẽdole esta mi obra,
pues tanto participa en la gloria delas Cesareas victorias, arriscã-
dose en ellas muchas vezes el valeroso Capitan Don Aluaro de
Baçan padre de vuestra Excelẽcia con mucho esfuerço y lealtad
de la Imperial Corona, ilustrando siempre (como diremos) el
insigne cognõbre è apellido de Baçan, cuyos antecessores hizie-
ron lo proprio, dexando muchos dellos su naturaleza, que era
en aquella principal ysla de Godlandia en la Prouincia Penisca,

moradores en su noble Ciudad intitulada entonces Bastan, como fundadores della, cosa q̄ en aquel tiempo tanto se estimaua, no pudiendo vsar desta libertad sino Principes y personas tales: de donde passando en Alemania (mediante sus valerosos animos) fueron muy estimados, codiciandolos muchos Principes della, con mezcla de su nobilissima sangre, con tanta honrra è singular fama, que saliendo los Godos a la conquista del mundo, fuerõ dellos llamados los dichos Bastanes por sus belicosos hechos, experimentandolos siempre en todas ocasiones, asì en Francia como en Italia y España, donde en la Prouincia Betica (que oy es Andaluzia) algunos destos Caualleros Bastanes llegarõ, y fundaron tambien vna ciudad con el proprio nombre de Bastan, que agora se dize Baça, haziendo en ella su habitacion hasta el año de la perdida de España por los Moros, con la muerte del desgraciado Rey Don Rodrigo, perdiéndose el principal exercito della, ganando los Paganos hasta la peña horadada, recogiendo y retirando los Christianos vnos a las montañas è Asturias, otros al Reyno de Nauarra en las haldas delos Perineos, siendo vno de los que aqui acudieron è hizieron señalada resistencia Alonso Gonçalez Bastan, è asì en aquel valle lo estimaron como a cabeça è principal caudillo delos allí recogidos, intitulandose de ay adelante Val de Bastan, como lo nombran los escriptores que hazen mencion de aquella tan honrrosa batalla y victoria de gran fama que los Españoles tuuieron contra el Exercito del Emperador Carlo Magno, quedando vencidos sus Franceses è Alemanes, que afirman y certifican fue en las cumbres sobre los valles de Baçan y de Ezcua, cerca del Monasterio de Roncesvalles: è asì el dicho Alonso Gonçalez de Bastan y los suyos lo tuuieron en su Blason è Armas, hasta que con mas insigne y honoroso titulo lo dexò vn cauallero de su progenie y de su mismo nombre è apellido, ofreciendose a Don Sancho Abarca Rey de Nauarra en la guerra que con Francia tenia, razon de no le dar entrada por su Reyno al de Castilla, en cierta batalla que tuuieron, donde yua por general de su Rey el esforçado Cauallero Alonso Gonçalez Bastan: fueron rotos los Nauarros, y preso Don Sancho Abarca: y comenzando ya los Franceses el despojo con alguna seguridad, descuydados del inuicto animo con

que visto su Rey preso el valiente Capitan Alonso Gonçalez Bastan acudiò a los suyos, representando con muchas y esforçadas razones la injuria, que en dexar a su Rey se les hazia, con perpetua infamia de su nacion, y el deshorrado descargo que tendrian, no auenturandose en su libertad, portanto les rogaua y pedia, puestas muy en orden y con valerosa determinacion diessen en los enemigos, pues confiaua en Dios, q̄ el valor suyo y la codicia y descuydo dellos les haria cierta la victoria. Con esta persuasion dieron en los Franceses, haziendo grande mortandad è prision en ellos, llegando el animoso Capitan Alonso Gonçalez Bastan donde su Rey estaua, poniendolo en libertad, el qual en gratificacion della y de su esforçado hecho, le hizo mucha merced, dándole por Armas y Blason vn tablero de Axedrez, dexando las que hasta allí tenia, pues con tan determinada osadia auenturò su vida al tablero, y con particular fauor de ponerlas a la mano derecha de las Armas Reales, y en la Tabla Redonda delos Reyes de Nauarra, y las de los de mas despues dellas: è asì con esta antigüedad en aquel Reyno el Palacio y Casa de Bastan (que es el Baçan de vuestra Excelencia) se intitula y llama agora Iauriguizar en lengua Vascongada, teniendo el señor della por Armas el Axedrez, dado por el dicho Rey Dõ Sancho Abarca, confirmado por los de nuestro tiempo en contradictorio juyzio con los de mas señores de Pueblos del dicho Valle Bastan, pretendiendo traer las Armas de vuestra Excelencia, cuyos insignes Notables y esforçadissimos hechos perpetuaran tambien la memoria de sus Antecessores, insertos en esta mi Obra, fauoreciendome como valerosissimo Principe en serme defensor, para la poder sacar a luz. Portanto a V. Excelencia suplico, la reciba dedicada y ofrecida a si proprio, con el qual refugio se resistiran mis faltas y descuydos, admitiendo mi voluntad con parte del trabajo puesto, que por la fuya la aceptacion y fauor de Vuestra Excelencia piden, pues con tal seguridad, nadie con mordaz lengua tratará de los errores que tuuiere: Antes con tal occasion me valdre de alguna centella desta merced, para defensta de mi buena fee en el seruicio de Vuestra Excelencia, holgando dello en estremo, por poder hazer publi-

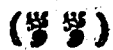
com. por el Rey de Navarra

cos al mundo sus memorables y heroycos hechos y de su Progenie, poniendo los en tan sublime lugar como en los del inuictissimo è Christianissimo Emperador Don Carlos Quinto, porque al cabo la Ciudad edificada sobre alto monte no se puede ocultar ni encubrir, de mas que es tan fresca la memoria de los hechos de esta mi Obra, que con seguridad los podre narrar, aunque mas acompañados de mi buen animo, que del buen termino de dezirlos, lo qual supplico se me perdone, pues donde las fuerças del ingenio faltan, sola buena intencion satisfaze, y esta soy cierto en mi está muy viua en serui-
cio de Vuestra Excelencia, a quien Nuestro
Señor, &c.



**ALEXCELENTISSIMO MARQUES
DE SANCTA CRVZ.**

APOLO de su Lauro está cortando
El Ramo mas ameno y deleytoso,
Y el Choro de sus Nayas glorioso
Vna Guirnalda del está trauando.
E a Don Aluaro Baçan yua buscando
Inuicto Capitan y Valeroso,
Y dar le quiere el premio assaz gustoso,
A quien mi Inchiridion vo intitulado.
Minerua en su Parnaso cada dia,
Y las hermanas nueue en su morada
Eterno haran tal nombre y fama:
Pues que con dulce Canto è armonia,
Le tengo al breue stylo encomendada.
La Historia que en el mundo se derrama.



PROLOGO



IEMPRE juzgué y entendi, que para tomar a cargo empresa de tanto valor y grãdeza, como es tratar dela vida y hechos del inuictissimo Emperador Don Carlos quinto, era necessario y requeria otro ingenio è otra eloquécia que la mia, è assi casi fuera bastante esta consideracion, para obstar me è impedir me el tal proposito, sino diera en estimar menos la fatiga, que por esto ofrecerse me puede, q̄ el fruto que leyédola harà en los animos nobles de Principes valerosos, empleandolos en lo q̄ tiené obligacion, pues esta era la razon porq̄ antiguaméte en Roma se víaua y tenia costùbre cantar en los combites los mas viejos è ancianos los heroycos y memorables hechos de su tiépo, para q̄ los de juuenil edad oyendolos, se inflamassen è animassen en dessear imitarlos, considerando que la nobleza dela sangre es la gloria, que sale del merecimiento de los claros y belicosos hechos de sus passados. Tambien se lee, dezir Scipion el menor, obligar lo las imagines y figuras dellos a las empresas difficiles en que muchas vezes se ponía: è assi tambié por esta razon he juzgado, ser cosa muy vtil y necessaria, hazer la narracion desta Historia algo mas cumplida, siédo su principio Año de Mil è quiniétos hasta el de Mil è quiniétos è ochéta y tres, aunque fue el tiempo que viuió este felicissimo Principe hasta el de cincüeta è ocho, y demanera q̄ tratando sus gloriosos hechos, en el entretanto q̄ gouernò el Romano Imperio y la Corona de España, se cuéten y naren muchas cosas notables en este tiépo sucedidas, assi en la Europa, como en el Asia, y en el Africa, Indias Oriétales è Occidentales: y puesto q̄ pudiera seguir sola la vida de su Magestad, por ser subjecto tan grãde, sin diuertirme en otra cosa, narrado las perteneciétes a ella, tégo por mas acertado hazerlo, assi por auer se ofrecido tantas cosas notables en el múdo, como por satisfacion y gusto del Lector (puesto q̄ me sea fatiga) con la qual foy cierto cada vno holgará, principalméte los que de historias fueré estudiosos, q̄ es la cosa humanaméte mas grata al hombre: y porq̄ la perfeccion dellas consiste, en dezir cumplidaméte la verdad de las cosas passadas, y la edad en q̄ fueron, expressando las claraméte, queriédo pues yo en todo dezir verdad, alomenos en lo que podré, como cosa de tanta importancia, trataré lo q̄ tégo

dicho con la fidelidad q̄ me será posible. Y porq̄ algunas personas tēdran por extraño, no llevar este Libro titulos, q̄ por exte-
so declaren è digan el suceso q̄ en cada capitulo se sigue, sino su-
mariamēte, poniēdo a esta causa alguna confusion y duda en lo
que leer quisierē, cierto mi volūdad fue facilitar, y ponerlo en
termino, q̄ con mas gusto se lea, lleuādo en todo esta ordē: En el
titulo de arriba en cada foja hallarā escrito el numero del año,
è al principio de cada vno sacado y puesto en el margē por cifra,
è assi se entēderā, q̄ comēçando el año, todo lo q̄ en el se hallare
escrito, aunq̄ no se declare ni diga la Era, es de aquel q̄ al prin-
cipio en el margē hallò cifrado, y lo mismo sucesiuamēte hasta
q̄ en el halle differēte numero. Succede tambiē en el discurso de
esta obra, nombrar algunas vezes Sūmos Pontifices, Emperado-
res y Reyes, sin expresar la propiedad de sus nōbres, q̄ para al-
gunos será cōfusión è dificultad, a cuya causa holgaran, sin pas-
sar dela foja donde esto sucediere, saber quiē es el tal Pontifice
Emperador y Rey, aduierta, q̄ en el titulo donde en cada plana
vá expressado y puesto el numero del año, hallarā assi de los Pa-
pas como delos Emperadores y Reyes que dudar podrá, cō los
años de su Reynado. En esto y en todo se reciba mi intencion y
volūdad, que fue cierto acertar a seruir, y dar gusto a los q̄
me quisierē hazer fauor y merced, ver y leer
esta Obra.

A L L E C T O R .

EL Principe, Monarcha, o Rey que sea,
Emperador, o Papa aficionado
A saber algun caso señalado,
Aqueste Inchiridion es bien que lea:
Porque en esta Cesarea Carolea
El vniuerso mundo està cifrado,
Y no ay caso que en el aya passado,
Que en ella claramente no se vea:
El tiempo y el lugar, el Año è dia,
Y la verdad muy pura è sin engaño,
Aqui se puede ver muy claramente:
Porque el estylo è orden que tenia,
El caso peregrino y mas extraño,
Lo haze breue, claro, y euidente.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
 Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
 Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
 Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

ORIGEN Y SUCESSION
Del Emperador Don Carlos Quinto.

1500.



Razon
 por que
 pertenecie-
 ron a la
 Reyna
 doña Iua-
 na los
 Reynos
 de Casti-
 lla.

L INVICTISSIMO PRINCIPE
 Don Carlos fue hijo de Don Philippo Archiduque de Austria, y Rey de España : el qual Dó Philippo fue vnico hijo de Maximiliano Emperador (segundo deste nóbre) y de Madama Maria vnica hija tambien y heredera sucessora en los Estados de Borgoña, Fládrés y Brabante, posseydos del Duque gran Carlos su padre (que tan nombrado fue por su valor) la qual despues de la muerte del padre fue casada con Maximiliano, que entonces era Archiduque de Austria. Su madre del dicho Don Carlos se llamó Doña Iuana, tambien hija sucessora del Catholico Rey Don Fernando (quinto deste nombre) y de Doña Ysabel, Rey y Reyna de España, la qual Doña Iuana fue casada con Don Philippo Archiduque de Austria, perteneciendole despues por esta razon los Reynos de España, porque viniendo a morir Don Iuan Principe de Castilla hijo de estos Reyes Catholicos (cuya muger fue Madama Margarita hermana del dicho Don Philippo, hija tambien de Maximiliano Emperador y de Madama Maria) la dicha Doña Iuana como hija mayor de los Reyes Catholicos sucedio despues de los dias de la Reyna Doña Ysabel su madre en todos los Reynos della posseydos, y por el mismo modo por herencia materna pertenecieron al dicho Don Philippo los Estados de Borgoña, Flandres, y Brabate, juntamente con los Arthoes, Holanda, Zelanda, y Gueldres, y muchas otras Ciudades y Estados conquistados del Duque gran Carlos su abuelo, todos los quales heredó despues có los Reynos de España, Napoles, é Sicilia Don Carlos quinto su hijo. Demanera que por parte del padre tiene el origen y decendencia nuestro Don Carlos quinto de la insigne sangre de Austria, decédientes assi el, como

A



Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

los demas Principes desta casa, de Alberto de Austria primero Duque della, hijo de Ridolpho Emperador, aprouado y confirmado por el Sūmo Pōtifice Gregorio decimo, Año de Christo de mil y doziētos y treynta y tres, y por parte dela madre decide dela de Castilla delos muy altos, antiguos, e Christianissimos Reyes Godos de España, tā por linea recta e sin se rōper, ni atrauessar trassaciō del Real Centro, en otro algū Linage, ni decendēcia, de tiēpo de mil e ochenta y seys años a esta parte, que con certeza de muchos Authores, el Infante Don Pelayo que despues de la perdicion de España, el Año de Christo de setecientos y catorze, viernes en siete de Septiēbre, aunque algunos dizē a cinco, y en tal caso seria miercoles, fue el q̄ primero en ella reynó: era muy propincuo deudo del desgraciado Rey Don Rodrigo, el qual Don Pelayo reynando en España, acudiendo a la noble sucesion deste linage de los Godos, casó vna hija que tenia, dicha Ormisinda con Don Alonso hijo de Don Pedro Duque de Navarra, que el Año de setecientos y veynte y ocho, fue della con mucha gente a seruir en Asturias al Infante Don Pelayo. Este Don Alonso y su muger Ormisinda, entraron a reynar Año de Christo de setecientos y treynta e siete, fue ~~tercero~~ Rey en Castilla despues de la dicha destruycion de España, e primero de este nombre en ella, en cuya muerte cantaron los Angeles, y de quien començo en los Reyes de España titulo de Catholicos, decendiente directamente del linage de aquel Bendito Ricardo Rey de los Godos. Demanera que es muy estimable, no se alcançar, ni saber, que en ninguna de las demas naciones del Mundo, Christianos, ni Paganos, aya sucesion de tanta antigüedad, como delos valerosos Godos, resistiēdo siempre, deffendiendo e amparando la Real Corona de España, quando a ella vinieron, despues de hecha contra ellos la conuocacion de los Lombardos en Ytalia: por aquel grande Principe y Capitan Narses, con que en ella los destruyeron, e a Teya su vltimo Rey, donde auian tenido Señorio tiempo de setēta y dos años: porque los Godos (valiendome a mi parecer de la opinion mas cierta) fueron de nacion Tudesco, de vna muy principal Ylla nõbrada

1233.

1086.

714.

728.

Tercero Rey en Castilla.

737.

De quiē tomarō titulo de Catholicos los Reyes de España.

El tiēpo ñ en Ytalia señearearō los Godos e su origē.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

Godlādia en la Prouincia Penisca, la primera conquista que de allí tuuieron, fue en las Regiones de Liuonia e Lituania, que son frente de su propria Ylla, succediendo les en ellas auenturados sucessos, como gente de valerosos animos, començaron con esforçados hechos a mouerse en los Cōfines del Romano Imperio sobre Vngria, siendo Emperador Decio, sucessor de Philippo primero deste nombre, y primero Emperador Christiano, baptizado de Sant Fabiā Martyr Romano Summo Pontifice, Año de dozientos y quarenta e siete, despues conquistado los Godos hasta llegar en Tracia e Vngria, tuuieron noticia que en Roma entre Arcario e Honorio Emperadores differian sobre el Imperio, fueron sobre Ytalia, y en tiempo de ciento y treynta y nueue Años, ganaron y saquearon quatro vezes a la Ciudad de Roma. La primera, reynando entre ellos Alarico su segundo Rey, e Imperando el dicho Honorio, a los quatrocientos y doze Años del Nascimiento de Christo. La segunda, por Genarico quarto de los Godos, siendo Emperador Marciano, Año de quatrocientos e cincuenta y seys. La tercera, por Totila decimo tercio Rey dellos, en tiempo del Imperio de Iustiano, Año de quinientos y quarenta e ocho. La vltima fue reynando el mismo, biuo el Bienauenturado Sant Benito Abad, a cuya intercession se vso con Roma gran clemencia, siendo Emperador el mismo Iustiano, nouecientos y quarenta y nueue Años, antes que naciessē nuestro flicissimo Emperador Don Carlos quinto, que fue en Gante, Ciudad Illustre del Condado de Flandres, Año del Nascimiento de nuestro Redemptor de mil e quinientos, a veynte y quatro dias del mes de Hebrero, martes fiesta del bienauenturado Apostol Sant Mathia, del Año centēssimo de Iubileo, Año que se cumplieron setecientos e ochenta y seys, de la entrada de los Moros en España, mil e quinientos y treynta e ocho de la era de Cesar Augusto, tres mil y seyscientos y sessenta y tres de la venida del Patriarcha Tubal a poblar a España, tres mil e ochocientos e cinco del vniuersal diluio, cinco mil e quatrocientos y sessenta e vno, de la Creacion del Mundo, segun los Hebreos, este dicho dia fue muy favorable

Primero Emperador de Christianos.

247. Tiempo en q̄ fue Roma saqueada quatro vezes.

412.

456.

548.

949.

Nacimie to del Emperador Don Carlos quinto.

1500.

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 9.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 8.
Rey de España Dō Fernado. 5. De su Reynado. 25.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 5.

Tiempo q
estuvo el
Principe
Dō Car-
los cō su
abuelo.

a este Principe, porq̄ en el le sucedieron muchas cosas notables, é al canço victorias dignas de gloria, como adelate se dira, estuuo siépre con su abuelo hasta edad de diez y siete Años, en el qual tiépo le dio por Maestro en las letras humanas y de Philosophia a Adriano Floréncio de nació Flaméco, Dean q̄ entonces era de Lobayna, q̄ fue despues Papa, y se llamó Adriano sexto, persona muy docta é digna por su gráde virtud de aquella suprema dignidad, teniéndolo siépre designio el dicho Maximiliano su abuelo, lo doctrinassé en aquellas buenas letras, q̄ a vn tal Principe cōueniéndolo qual al principio fue muy facil, por ser de muy bué ingenio el discipulo, mas despues Adriano no tuvo mucha felicidad en lo enseñar, porq̄ reputádo Dō Carlos costumbres mas necessarias en vn Principe de su valor, q̄ no son las letras: y pareciéndole, era mucho el tiépo q̄ en ellas ocupaua, desechó su estudio, queriéndolo antes emplearlo, en exercitar las armas: por esta razón vino Adriano a dexar su officio, no sin dezir a su discipulo, algũ dia se arrepentiria de la presente negligéncia, ser verdad q̄ nuestro Principe Dō Carlos no estudió cúplidamente Latinidad, claro se cōprehende, de aquellas palabras, q̄ en Genova dixo, no entendiédo bié y na oració en Latin que alli le hizieron, sintiendo mucho serle difíciles sus elegancias, se acordo muchas vezes, de lo que Adriano su Maestro le dixo, y fue tanto el poder de vn gentil hombre Flamenco su Ayo, que a lo vltimo se hizo su voluntad, exercitandose siempre el Principe Don Carlos en las armas, que lo hizieron el mejor y mas valeroso Principe del Mundo, como dan fee sus claras obras.

Revolucion de los Mudexares del Reyno de Granada.



Stando este Año los Reyes Catholicos Don Fernado y Doña Ysabel en la Ciudad de Scuilla, tuuieron grande revolucion los Moriscos Mudexares de Granada, principalmente los del Alpuxarra. Obligó esto al Rey Catholico partir se en veynte é siete de Enero al remedio del tal

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 9.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 8.
Rey de España Dō Fernado. 5. De su Reynado. 25.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 5.

Quádo alas Mezquitas del Reyno de Granada hizieron yglefia: suceso. Mas en Granada y en sus Alquerias, no embargante lo dicho en el proprio mes recibieron el agua del Baptismo passadas de cincuenta mil personas: así mesmo todas las Mezquitas de la misma Ciudad fueron limpias y hechas Templos: con todo esto estuieron muchos Moriscos en su pertinacia, tanto que obligaron al Rey Don Fernando, viendolos así rebeldes, hazer vn exercito, y con el entrar primero de Março en las Alpuxarras, luego a los cinco se combatio a Lanxaron, mandando el Rey, que por ser con mas facilidad castigada su rebeldia, se diessé a vn tiempo la bateria a Andarax é a Huexar, en la qual los rindieron: y por auer sido estos mas contumaces, fueron dados por captiuos: de este modo se sujetaron en breue los del Alpuxarra.

Venida a Sevilla del Rey de Navarra



N treynta de Abril de este Año, estando el Rey Catholico en Sevilla de vuelta del levantamiento de los Mudexares, llegó en aquella Ciudad Don Juan de la ~~Rey de Navarra~~, fue recebido con grande fiesta, haziendo se la todo el tiempo que alli estuuo, que fueron dezisiete dias, despues se partio, auindole hecho mucha hórra los Reyes Catholicos, y presentado muchas cosas de valor, como a quien amauan y estimauan mucho.

Bayazeto Turco sobre Modon.

Primero q̄ se intituló grã Turco.



Espues de tener hechas muchas é diuersas empresas Bayazero Turco (segundo deste nombre) hijo de Mahameto primero, que se intituló gran Turco, queriendo hazer guerra a la Christiandad, fue este Año en Grecia con vn muy poderoso exercito de mas de ciento é cincuenta mil hombres contra Venecianos, a los quales el passado la tenia hecha por mar crudelissima: y poniendo sitio sobre Modon,

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
 Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
 Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 2.
 Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.6.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

despues de auerse deffendido esforçadamente los de dentro, la ganó, aunque se entendio por cierto, no fuera con tanta facilidad, quando en ellos no viera descuido, porque vista su necesidad les embiaron socorro en ciertas galeras muy proueydas de vituallas y todo genero de municiones, viendolas de Modon, como gente que tenia dellas noticia, corrieron al puerto, para mas presto recoger en la Ciudad lo que les trayan, y fue tanto el cuydado desto, que con mucha inconsideracion los que de la otra parte de la Ciudad guardauan los muros contra el exercito de los enemigos, viendo correr a los demas a la diligencia, que de tomar el socorro se hazia, acudieron tambien alli, desamparando sus lugares, dexando la muralla y deffensa: viendo esto los Turcos, que tenian ya rota y echada por tierra grande parte della, no queriendo perder semejante ocasion, puestas sus galas por donde del artilleria estaua más arruynado, subieron con facilidad, matando a los pocos deffensores que hallaron, entrando en la tierra con libertad, entendiendo los de Modon esto, y los soldados que al puerto auian acudido, que tenian ya descargado de las galeras el socorro. se encontraron con los enemigos en el medio de la Ciudad, donde venidos a las manos, despues de auer mucho tiempo peleado valerosamente, y muerto grande numero dellos, al vltimo creciendo multitud de Turcos, fueron los de Modon presos, y muertos muchos, aunque algunos de los que biuos quedaron, con el sentimiento de su desgraciada fortuna: y porque del todo aquellos barbaros de semejante victoria no gozassen, pusieron fuego a la Ciudad por algunas partes, juntamente con sus casas y haciendas: por lo qual Bayazeto vsó con ellos de grande crueldad, haziendoles dar la muerte entre ellos a Andrea Falcon, Obispo de aquella Ciudad, que en abito Pontifical, y con la Mitra en la cabeza, los auia salido con mucho valor a animar: demanera que se puede dezir, se vsó con los Christianos de tanta crueldad, que a ninguno perdonaron, sino a los que mediante su poca edad, o por su hermosura se salvaron. Visto Bayazeto ferle esta victoria de grandissima importancia, no estimádo la perdida de tantos Turcos como

Crueldad de Bayazete.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
 Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
 Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
 Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.6.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

en ella murieron, el dia siguiente que ganó la tierra, fue a orar segun su mala costumbre al Templo de los Christianos, y estando sobre la puente, visto la profundidad é hondura del fofso y caua, dixo, tenia por cierto, que ni la violenta expugnacion de sus Genizaros, ni la virtud de Sinan Baxa, le auian dado semejante victoria en aquella Ciudad, sino solo Dios, porque no bastaua fuerza humana a guerrearla, donde estuuó algunos dias, y despues de fortificar la se partio para el Zante, el qual con facilidad se le rindio, haziendo lo mismo Coron, temorizado del exemplo dela crueldad con Modon vsada: de alli fue a Napoles de romania, é amenazando la para batirla, visto no se querer rendir, partio para Constantinopla, donde lo rescibieron con mucha fiesta, y dedió a la casa de Mecca (lugar donde fue sepultado su falso Propheta Mahoma) la victoria de Modon y Coron.

Piden Venecianos fabor al Rey de España.



Enecianos temerosos é admirados del prospero suceso de Bayazeto gran Turco, demandaron con mucha instancia fabor a todos los Principes Christianos, mo uiendose primero que otro a selo dar, el Catholico Rey Don Fernando, tanto, por ser contra Paganos, como por tener tan buena suerte, en rendir gente de aquella barbara secta, nombrando luego para tal empresa por Capitan General a Gōçalo Fernandez de Cordoua (llamado despues el gran Capitan) persona de mucho valor, para que con vna gruessa armada fuesse al socorro dicho de Venecianos. Iuzgando en esto el Rey de España, fuera de la empresa que contra infieles se hazia, ser de mayor efecto, así para leguridad de su Reyno de Sicilia, como para hazerle grato con el Senado Veneciano, demas de mostrarse en ello verdaderamente Catholico. Así mesmo fue, preuenirse para la guerra, que hizieron despues el y Luys duodecimo Rey de Francia a Don Fadrique Rey de Napoles.

Nombre miéto del grá Capitan en socorro de Venecianos.

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 9.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 8.
Rey de España Dō Fernado. 5. De su Reynado. 25.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 5.

*Quando salio de Malaga el gran Capitan en
socorro de Venecianos.*



Eniendo hecho nōbramiento el Rey Catholico de Capitan General en Gonçalo Fernandez de Cordoua para el socorro de Venecianos, puesta en orden su gente é armada, salio con ella de la Ciudad de Malaga a qua

Numero de la armada y gente que le uaua. tro dias del mes de Julio de este presente Año, q̄ era de ocho galeras, quatro fustas, siete vergantines, y quatro grandes carracas Ginoesas, cō otras treynta é cinco naues pequeñas, bastecidas de muchos bastimētos, y municiones, cō todo lo demas necessario: en ellas yuan ocho mil Infantes Españoles, é mil y doziētos cauallōs ligeros, entre ellos muchos hōbres nobles de valor, como Dō Diego de Mendoça, Mossen Peñalosa, Pedro de Paz, el Comendador Mendoça, Luys de Herrera, é otros. Nauegó en Sicilia cō prosperidad de tiēpo, donde llegó a la Ciudad de Mecina a veynte é ocho dias del mes, partio de alli para el socorro de Modon en fin de Septiembre, hallando que Venecianos se boluian muy desconsolados, y sentidos por no auer llegado a tiempo, mas los Turcos teniē ocupada la Isla de Chephalonia, la qual con mucho feruor trauajaua recobrar Melchior Trauifano Capitan de Venecianos, y no tenia fuerças, que para ello bastassen. Con su llegada aqui del gran Capitan se alegró mucho Benedito de Pefaro General del armada Veneciana, así por la necesidad de su socorro, como por conocer persona de tãta authoridad é valor, el qual entendiendo su venida se leuo, y fue a recibirlo al Zante, de modo que miercoles veynte é ocho del mes de Oñtubre se juntaron alli las dos armadas con grande contēto de ambas partes: la de Venecianos era de treynta galeras, diez y nueue galeaças; dos carracas y onze naos: y conocido del gran Capitan quã deseoso yua de ayudar a su republica, le comunicó muy por estenso la razon de su guerra, y hecho general consejo, juramentados primero los que en el se hallaron, que fuera de alli ninguna cosa de las en el tratadas se publicasse, determinaron recobrar a Modon é a los de-

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 9.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 8.
Rey de España Dō Fernado. 5. De su Reynado. 25.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 5.

mas lugares y fuerças perdidas ya por Venecianos: y por tener esta empresa necesidad de grande cantidad de madera, acordando hazer muchos Castillos, queriendose ante todas cosas preuenir della, las dichas dos armadas partieron a la Chephalonia, Ysla del mar Ionio, muy abundante de montes, donde llegaron a dos de Nobiembre, y en el entretanto que se hazian los dichos Castillos cō otras cosas para aquella jornada necessarias, porq̄ no se perdiesse tiempo (de comun acuerdo) determinarō saltar en la tierra, estimãdo fuesse feo partir sin lo hazer, gloriãdōse despues aquellos barbaros de auerles faltado para esto el animo a dos tan poderosas armadas.

Socorro del Rey de Francia a Venecianos.



A estaua preuenido lo necessario para batir la Chephalonia, quando llegó vna gruessa naue Ginouesa, por mandado del Rey de Francia en socorro de Venecianos, cuyo Capitan venia enfermo, a esta causa embió persona al General Benedito de Pefaro, diziendo de su venida, y como auia partido de Genoua en su compania al mismo socorro otra naue, la qual razon del mal tiempo no le auia podido seguir: a esto respondió el General Veneciano, agradeciendo mucho tener el Rey de Francia socorrido como Christianissimo a su republica en tiēpo de tanta necesidad: juntamēte con esto lo embió a visitar a la naue, proueyendole de algũ refresco. El Capitan Ginoues auisó tambien, q̄ el Rey de Frãcia tenia pagados por tiēpo de tres mēses a mil é quiniētos soldados de las dichas dos naues, q̄ se cūplia a los veynte dias de Nouiēbre, siēdo ya esto a los diez del mismo, diziēdo tãbien, q̄ si el dicho tiēpo cūplido, la Señoria Veneciana quisiesse seruirse de las naues, fuesse a su cargo pagarlas, porque esta era su comission: respōdio a esto Benedito Pefaro, q̄ sin licencia é authoridad del Senado Veneciado no lo podia hazer, mas que auisaria con mucha breuedad, acudiendo a su obligacion. E visto por el Capitan de la naue que se le interponia tiempo a su necesidad, juzgando

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynádo.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

se hazia del no mucha cuenta, teniendo el viento p̄ospero hizo ve
la la buelta de Genoua.

*Cerco de la Chephalonia por el gran Capitan
y Venecianos.*



Itiada la Chephalonia por el gran Capiran Gonçalo Fernandez de Cordoua y Benedito Pefaro General Veneciano, es de saber que esta Ysla está puesta entre el Zante y el Golfo de Larta en el Archipelago, es muy noblecida, porque tiene dos muy buenos puertos, la tierra es ferul y con grande copia de fuentes de agua muy dulce, por esta razon la juzgauan de grandissima comodidad en la contratacion por mar, mayormente estando (como se ha dicho) perdido Modon que les daua seguridad a la nauegacion de Venecia en Suria. Estando ya proueydas é a punto las cosas necessarias para dar el assalto a los enemigos quando fuesse la ocasion, teniendo desembarcada de las naues y galeras el artilleria conuiniente para batir la Ciudad: el gran Capitan antes que se presentasse a la batalla, embió por embaxadores a los Turcos dos de sus Capitanes de Infanteria, que les dixessen, como los soldados viejos del potentissimo Rey de España, exercitados mucho tiempo en la guerra, venciendo siempre muchos Moros de su secta, venian a dar socorro a Venecianos, y fuesen ciertos, que dexando ellos voluntariamente la Ysla y su fuerza, podrian todos salir seguros y saluos, mas si querian hazer prouea en las fuerzas de los Españoles, y esperar a los golpes del artilleria ya plantada, entendiesen, despues desto no hallar lugar de perdon ni libertad, las quales razones oydas por Sisdaré Albanes Capitan de aquel presidio, mostrando no hazer cuenta dellas, respondió animosamente, agradecia mucho a los Christianos, le diessen ocasion, que ellos biuos o muertos ganassen singular gloria, de constantes para con su Señor Bayazeto, é assi no se espantauan por amenazas de hombres, teniendo a todos escrito

Embaxa
da d' grã
Capitã a
los Tur-
cos de la
Chapha
lonia.

Respu-
sta vale-
iosa dvn
Turco.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.8.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

la fortuna en la frente el fin de la vida, é dixessen más a su Capitan, que quando todos no pudiesen en general resistir al valor y esfuerço de los Christianos, en particular también en los suyos auria alguno q̄ con su arco y flechas vengasse su muerte: dicho esto embió al gran Capitan vn arco muy rico cō todo su adereço, el qual entédida esta respuesta determinó con toda diligencia darles el assalto, sin dilatar lo mas, porq̄ no sucediesse alguna nouedad, q̄ su designio estoruasse. Tenia el Pefaro alguna artilleria de bronze muy gruesa, cō la qual se hazia mucho daño en los Turcos, q̄ se deffendia animosamente, no teniêdo mudança por la espátosa muerte de los suyos, haziêdo grandes reparos, tirádo tanta furia de flechas, q̄ dellas henchian las tiêdas en todo el campo, y eran de mas crueldad y peligro, razon de la yerua que tenian: é assi por pequeña que fuesse la herida, como hiziesse sangre, morian. La fuerza estaua puesta sobre vna peña, por esto con dificultad se podia subir a ella, aunque por la ruyna que en el muro se hazia, no dexauan los Españoles de querer subir peleando a todas oras, con sangriento contraste, tambien los Turcos no faltauan de lo que eran obligados, porque donde sus enemigos tenían mas fuerza y gente, traian artificios de fuego, flechas, é piedras, é algunos soldados que por escalas subian, trabajauan llevarlos arriba con vnos garfios de hierro, que llamauan Lobos, con que los aferrauan de la coraçã del muro, con ellos fue alli preso Diego Garcia de Paredes, soldado valeroso: salian muchas vezes los Turcos ya de noche, porque aquella ora, razon de la obscuridad, les parecia, ser mas seguro del peligro del artilleria, disparando entonces tanta multitud de flechas, que muchas vezes el gran Capitan y el General Veneciano, corrieron grande riesgo, pues las hincauan en las tiendas donde dormian. Viendo estos peligros el gran Capitã, é casi inremediables, vino a dar con su biuo ingenio en vn remedio de mucha vtilidad, y fue, q̄ mādó fabricar por mano de los soldados contra la puerta de la tierra, vna Trinchea de canteria, con su cerca de ladrillo, q̄ era los propios passos, por dōde los Turcos tenia costūbre salir, y fortificola cō mucha artilleria, cargada é assestada de manera, q̄ pri-

Estraño
artificio
en los
Turcos.

Indus-
tria del
gran Ca-
pitan.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
Rey de España Dó Fernado.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

Capitan Peña.

Recobra el grã Capitã a la Chafalonia.

mero con ella fueffen derribados, q̄ pudiesen arribar dode solia hazer el daño, é así esto le hizo rōper su barbaro designio, porq̄ el Capitan Peña hōbre de mucho valor a quiē de esto se dio el cargo, teniēdo fiēpre su guardia hecha en la dicha trinchea, dexó salir a los Turcos, segun otras vezes, mandádo disparar vna furia de pieças, de manera, q̄ con grãde facilidad deste proprio modo mató grande numero dellos en dos vezes. Los Turcos hizieron tãbien vna mina, acordãdo salir por ella de noche junto a la tienda del gran Capitan, mas parece q̄ el por reuelacion Diuina (como quien con tanto honor deffendia la vida de tãta gente Christiana, libertãdolos de vn tã grãde peligro) mandó hazer vna cōtramina, donde puesta cantidad de poluora, dandole fuego, fue grande el numero que de aquellos barbaros murierō: El a lo vltimo peleãdo animosamētelos Christianos, especialmēte los Españoles (como gēte enseñada, no solo a ardides en la guerra, mas de seosos tãbien de ser llamados a cōquistar Reynos y semejãtes fuerças) en muy breue tiēpo ganarō la Ciudad de la Chaphalonia cō grandisimo daño en los Turcos, durando el cerco tiēpo de dos meses, por ser vna de las cosas mas cōbatidas q̄ se ha visto, así por el valor del Capitan, como el de ochocientos Turcos escogidos q̄ Bayazeto sabida la potencia del armada tenia dentro: é así espantado del suceso dicho, hizo paz cō Venecianos, dãdo fin a la guerra, retirãdo se, é biuiendo en sus malas contēplaciones, feneciēdo aqui su insolēte furia, y es cierto, q̄ este indomito barbaro hizo grãde daño a Venecianos, tanto en tiempo de paz, como de guerra, pues en el de paz les tomó la Ciudad de Durazo, y en el de guerra recobró el Zante, aunque torno despues debaxo del gouerno Veneciano: tambien les ganó algunos lugares en el Peloponeso, fuera desto vfo de vna astucia, que nunca sus passados tuieron, la qual fue muy perjudicial para la Señoria de Venecia, que en tiempo de paz, hazia corriesen los suyos toda la tierra de Dalmacia poblada de Venecianos, é si a caso ellos se quexauan de estos insultos, se mostraua como quien de aquello no sabia cosa alguna, diziendoles, lo hazian ladrones, no por su voluntad, pues a ellos tenia por amigos, y para mas

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.8.
Rey de España Dó Fernado.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

Tyrania de Bayazeto Turco.

Presente de la Señoria Veneciana al grã Capitan.

satisfacion suya les daua licēcia, q̄ pudiendo los auer a las manos, haziessen dellos justicia: lo mismo respondia de los corsarios de la mar, q̄ corrian y robauan todo el Adriatico é sus riberas, haziendo mucho mal a Venecianos, é a otros lugares de Christianos, de manera, que es de creer, hizo mas daño en tiēpo de paz a Venecianos, q̄ quando tenia guerra: fuera desto vfo tãbien otra maldad por cierto digna de reprehension, & contra la generosidad y fee de qualquier Principe, que en el rōper de la guerra, tomó todos los mercaderes Venecianos q̄ se hallaron debaxo de su Imperio, é confiscos todos los bienes, haziendoles poner en diuersas prisiones, y tratãdoles muy mal, nunca los libertó, hasta q̄ por grã summa de dineros se rescataron. Pues hecho esto el gran Capitan q̄ auia ya muchos dias tenia su armada en el agua, y parte della inutil para nauegar, y Benedito Pesaro auia dexado la empresa de recobrar a Modó para otro tiēpo: viendo q̄ los Turcos (perdido q̄ fue el Zãte) lo auian fortificado, y guardauan aquella Ciudad cō mas diligencia q̄ solian, se tornó a Sicilia, para adereçar su armada, prometiēdole tornar a la primavera, é antes que se partiesse el Benedito Pesaro, le hizo vn presente para la gente de su armada: de mas desto le dio de parte de la Señoria vn preciado Kubi, é otras cosas de gran estima, las quales rescibio el gran Capitan, no con mucha voluntad, é rindio las gracias por la merced recebida, diziendo, auia poca necesidad de aquel favor y merced, pues su yda era por mandado del Rey Catholico su Señor, mediante el amor que a su Senado tenia, estimaron tanto esto aquellos Señores, y era tan grande el afficion que al gran Capitan tenia, que luego lo hizieron gentil hombre de aquella Señoria.

Muerte del Principe Don Miguel.



Veynte dias del mes de Iulio este Año sabado fallecio el Principe Don Miguel, heredero de estos Reynos, no siendo de dos Años cumplidos, porque nascio en la Ciudad de Caragoça, dia de Sant Bartholome,

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

1498. q̄ se contaró veynte y quatro del mes de Agosto, Año de mil e quatrociētos y nouēta e ocho, halládo se presentes los Serenísimos Rey y Reyna de Portugal Dō Manuel y Doña Ysabel sus padres, y los Reyes Catholicos sus abuelos, de cuyo parto murio su madre dētro de pocas oras en braços del Rey Catholico su padre: y porq̄ se entienda la razón q̄ vuo, estos Reyes se hallasēn a este tiēpo fuera de su Reyno de Portugal, aunq̄ no sea al proposito de lo por mi proferido, parece q̄ frisa y encuētra cō lo q̄ se va tratádo. Quando el Rey de Portugal Dō Manuel casó cō la Princesa nuestra, Doña Ysabel hija de los Reyes Catholicos: en aquellos propios dias q̄ se celebró las bodas, murio en Salamáca el Príncipe Dō Iuan su hermano, heredero de los Reynos de Castilla, Leon, e Aragon, por cuya muerte, de ay a poco tiēpo, embiaró los Reyes Catholicos a rogar al Rey de Portugal e a la Reyna su hija, viniēsēn luego a Castilla, para los hazer jurar por Principes herederos de todos sus Reynos y Señorios, lo qual cō grā voluntad concedieron: y puesto por obra, partieron de la Ciudad de Lisboa por Março, de mil y quatrocientos e nouēta e ocho Años, con ellos muchos Señores y personas principales: venia Dō Iorge hijo del Rey Dō Iuan el segūdo, Maestre de Sactiagō y de Auis, Duque de Coymbra, y Dō Donis sobrino del Rey Don Manuel y hermano del Duque de Bragança, e otros muchos q̄ no haze a nuestro proposito dezirlos. Al fin partieron de la Ciudad de Eluas para la de Badajoz, q̄ es la primera de Castilla por aquel cōfin: media legua de alli los estaua esperádo Dō Alonso Perez de Guzman el Bueno Duque de Medina Cidonia muy acompañado de Señores, parientes e amigos, con gran concierto de casa, vestidos todos de luto: lleuaua mas de quatrocientas caualgaduras, treynta e ocho caçadores de bo lateria, cada vno su Aue en la mano, estos de su librea, diez y seys trópetas, doze atambores con sus caxas muy ricas, palotes y las demas guarniciones de plata: lleuaua tres mil marcos de plata labrada, y mas de seyscientos de oro de su mesa y seruicio, con otras muchas cosas muy curiosas y estimables. Llegado pues el Duque casi vn tiro de piedra del Rey se apeo, y todos los que con el yuan,

Muerte de Don Iuā Príncipe de Castilla.

Venida de los Reyes de Portugal a Castilla.

Grandezza de Dō Alonso Perez de Guzmán el bueno Duq̄ de Medina Cidonia

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.8.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

despues de le auer reuerēciado tres vezes puesta la rodilla en tierra fue a besar las manos al Rey y Reyna, la cortesía que el Rey le hizo fue, alçar el sombrero de la cabeça con rostro alegre: al cabo el Duque se puso a cauallo, y fue a hablar al Señor Dō Iorge, los quales se abraçaron, el Rey començo a caminar, y mas adelante llegaron el Duque de Alba y el Conde de Feria con otros muchos Señores, que antes de llegar a Badajoz estauan: finalmente de alli fueron los Reyes a Guadalupe, y luego a Toledo, donde los Reyes Catholicos esperauā. Venido jueues de la semana de Dominica in Albis despues de auer oydo Missa en vna Aldea quatro leguas de Toledo, antes de llegar a la Ciudad vna legua, embió el Rey de Portugal a Don Iorge e a otros Señores a recebir al Rey Don Fernando, que salia fuera de la Ciudad a buscarlos: llegados junto al Rey Catholico se apearon, y estando el Rey parado el Señor Don Iorge se destoco, y hecha hazia el Rey tres vezes la reuerencia sin hazer mudamiento alguno el Rey, llegó a el el Mayordomo mayor y el Capitan de los Ginetes, que con el Señor Don Iorge yuan, leuantandolo por los braços a besar al Rey la mano, el qual se la dio, preguntando luego quiē era, respondiendo el Rey Don Iuan, con gran presteza el Catholico quitó el sombrero diziendo: Perdoname que por no os conocer no me apeo: luego le hizo subir a cauallo con grādes honoras y cortesias. Tambien de parte del Rey Catholico se adelantaron muchos Señores a besar las manos al de Portugal e a la Reyna: finalmente vinieron a verse estos dos Reyes, y juntos destocados se abraçaron, aunque con incomodidad, por venir el Rey Don Manuel en vn cauallo grande a la Ginetá, y el Rey Don Fernando en vna mula pequeña, al qual la Reyna su hija quiso besar las manos, y no se las quiso dar, antes le echó su bendicion, y se puso a su mano yzquierda, y el Rey Don Manuel a la derecha, lleuando en medio a la Reyna: con esta orden entraron en la Ciudad, donde fueron recibidos con Palio, en el qual entraron todos tres como venian, yendo luego a la yglesia mayor, de alli despues de auer hecho Oracion a Palacio, donde

Ceremonia entre el Rey de Portugal y el Duque.

Cumplimiento del Rey Catholico, con el Señor Don Iorge.

Vista de los Reyes de Castilla e Portugal.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.8.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

Jurados los Reyes de Portugal por herederos de Castilla.

Casamiento del Rey de Portugal con su cuñada la Infanta Doña Maria.

los esperaua debaxo vn corredor la Reyna Catholica: llegados alli los Reyes como el de Portugal la vio se fue a ella, la qual haziendo algun mouimento se abraçó con el, y juntos se fueron al aposento de la Reyna, donde los huespedes tuieron mucho regalo. Domingo luego siguiente que se contaron veyntiocho dias de Abril fueron jurados los Reyes de Portugal por Principes herederos de todos los Reynos de los Reyes Catholicos en Castilla, y despues de auer estado en Toledo diez y ocho dias, se fueron a Caragoça, para ser alli jurados (como principal Ciudad) por los Aragoneses, los quales luego reusaron, diziendo, querian primero Cortes, y començandose a hazer afsistiendo en ellas el Rey Catholico tres vezes, le fue respondido la vltima (que fue dia de Corpus Christi) pues Valencia y Barcelona no venian, ellos no jurarian, sino fuesse tornandoles el Rey a confirmar algunos Priuilegios que les tenian quebrantados, lo qual el Rey no queria. A este tiempo andaua en dias de parir la Serenissima doña Ysabel Reyna de Portugal, y llegó (como diximos) el delinfelix y desgraciado sucessor. Pues el Principe Don Miguel fue enterrado en la Ciudad de Granada (donde murio) en la propria Capilla, que los Reyes Catholicos fundaron, los quales hizieron grande sentimiento, por la muerte de su nieto, y heredero, a cuya falta se transfirio la sucesion de los Reynos de Castilla, Leon, é Aragon, en la Infanta Doña Iuana, hija segunda de los Reyes Catholicos, muger de Don Philippo Archiduque de Austria y Rey de España, y por su muerte tambien se concluyó é hizo el casamiento del Rey Don Manuel con Doña Maria, Infanta de Castilla é su cuñada, hermana de la Reyna Doña Ysabel su primera muger. Partio de la Ciudad de Granada la nueva Reyna de Portugal, miercoles veynte y tres del mes de Septiembre deste año, lleuando en su compañía a Don Diego Hurtado de Mendoza Arçobispo de Seuilla, y Patriarcha de Alexandria con otros muchos señores, llegando a Portugal se casaron los dos Reyes, los quales tuieron amplissima generacion.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado 9.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.8.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.25.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Venida del Rey de Francia en Ytalia contra Luys Esforcia.



Eniende hecha liga el Rey de Francia cō Venecianos el Año pasado de mil é quatrocientos y nouéta y nue ue, vino este en Ytalia con grande exercito cōtra Luys Esforcia Duque de Milan, y entrando por Lóbardia le puso sitio en el mes de Octubre, y tomó algunas tierras, así por ser mal quisto el Duque en aquel tiempo de sus vassallos, como por le faltar socorro del Emperador, razón de algunas cosas entre ellos sucedidas, ayudando a ello la liga que el Rey de Francia con Venecianos tenia, y no lo pudiendo hazer, determinó dar lugar a la fuerça del Frances, desamparando la Ciudad de Milan, hecho esto embió al Cardenal Ascanio Esforcia su hermano en Alemania con sus hijos Maximiliano é Francisco Esforcia, haziendo el lo proprio no mucho despues, é así el Rey de Francia fue luego con poca o ninguna resistencia recebido en Milan y en las demas Ciudades de aquel estado, juntamente con Genoua, y dexando Governadores con la gente que le parecia necessaria, tornó el Rey en Francia victorioso é triumphante, aunque primero dio socorro, juntamente con Venecianos, al Duque Valentin, que hazia guerra a los Señores de Ymola y Forli, por quitarles aquellos lugares con color, que Madama Catalina hija de Galeazo Duque de Milan, muger que fue de Geronymo Riario, no atia pagado el censo é tributo muchos años a la Sede Apostolica, las quales tierras los Pontifices dieron a sus passados, Venecianos tambien se hizieron luego Señores de Cremona é otros lugares de Milan, en el qual tenia el Rey de Francia por Governador a Iuan Iacomo Tributicio, mandandole, se lleuasse con todos humanamente, mas no pudiendo sufrir esto los embidiosos, é aquellos de nacion contraria, temiendo no ser preso, con el tumulto é alboroto q̄ en la Ciudad auia, no teniendo gente que a su defensa bastasse, por estar los Franceses con el Duque Valentin, que a este tiempo con ellos era ydo a tomar

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 9.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 8.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 25.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

a Pesaro (que ganó despues) acordo retirarse a Nouara, quitandose desta reuolucion, é así este año fue llamado de la gente de Milan el Cardenal Alcanio, el qual se acomodó con aquella Ciudad de manera, que fue su remedio.

Socorro del Emperador a Luys Esforcia.



L Duque Luys Esforcia fue ante el Emperador Maximiliano (de quien era muy amado) é así lo recibio con grande voluntad é amor: y hecha juntar en muy pocos dias la mayor parte de los Principes del Imperio, determinó darle fabor é ayuda, haziendo aprestar con gran diligencia vn muy buen exercito, q̄ la mayor parte del eran Suyços, con esta gente y la mas que el pudo juntar de Ytalia, tornó en Lóbar dia el Duque Luys Esforcia este mismo año, fue muy bien recibido, así en Milan, como en los demas lugares, y Iuan Iacomo Tribulcio hizo llamar los Franceses que con el Duque Valentin en la Romania estauan, é auian ya ganado a Pesaro, demandó tambien socorro a Venecianos, los quales embiaron al Conde de Petillan con buena cantidad de gente, é así tomaron muchos lugares en el estado de Milan, y queriendo dar la batalla al Duque Esforcia (a quien no faltaua acido) esperó en el campo al Fráces, y estado para darse entre ambos exercitos, los Suyços (que con el Duque Esforcia estauan) la reusaron, dize se, fueron pechados por dineros, é viendose Luys Esforcia tan desamparado, se recogio dentro en Nouara, de donde queriendo salir en abito de Suyço, fue conocido y preso, entregandolo en poder del Capitán Frances, los principales de esta traycion fueron dos Capitanes Franceses, llamado el vno Rodolpho Salice Grijon, el otro Gaspar Sileno de Vrania Suyço. Fue luego el Duque Luys Esforcia llevado en prision con muy buena guardia a Francia (donde aquel Rey, teniendo poca cuenta de ser loado por humano, antes inclemente) lo mandó poner en obscurissima prision, que no tenia lugar ni aun de poder escreuir, el Cardenal Alcanio su

Traycion de Suyços al Duque que Luys Esforcia y los principales della.

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 9.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 8.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 25.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

Muerte de Luys Esforcia y el Cardenal su hermano.

hermano corrió despues la misma desgraciada fortuna, pues fue también preso con algunas cautelas de Carlo Ursino y de Senfino Benfon, Capitanes del Senado Veneciano, ante quien lo presentaron de ay a pocos dias: y por mejor acuerdo les pareció remitirlo al Christianissimo Rey de Francia Luys duodecimo, que sobre ello hazia grandissima diligencia, é así se lo embiaron, donde vinieron a morir el y su hermano, tan pobre é miserablemente que se condolieron todos de tan defaestado suceso.

Embía el Serenissimo Rey de Portugal a la India a Pedro Aluarez Cabral.



Despues que el Serenissimo Don Manuel Rey de Portugal fue del todo informado de Don Vasco de Gama, ser cosa de grande importancia el descubrimiento hecho de la especieria, y teniendo tambien claridad bastante como se auia de nauegar aquel viage, tomó por buen acuerdo embiar a el a Pedro Aluarez Cabral hombre hidalgo y de quien se tenia buen concepto, así por su valor, como por ser muy prudente: lleuó doze nauios, en ellos mil é quinientos hombres, en que yuan muchos hidalgos, é algunos religiosos de la Orden del bienauenturado Sant Francisco, partio en catorze dias del mes de Março deste Año, puesto que a los onze se auia visto a la parte Oriental vna Cometa que escandalizó a muchos, y fue ocasion de parecer a algunos se dilatasse la partida, mas estimando esto en poco la hizo, y fue tanta despues la braueza y furor del mar que se perdieron quatro nauios corriendo los demas peligro gráde. Llegó a Maçabi que a los veynte de Julio harto desbaratados: y prosiguiendo su viage fue vna legua de Calicu, é hizo con el Rey de alli algunos cóciertos q̄ se sustentaron poco, lo qual fue daño y perjuyzio de ambas partes, é así acordo Pedro Aluarez Cabral partirse para Cochin donde llegó en veynte de Diciembre, tomó carga muy a su gusto en tierra de Malabar, y con ella se boluio.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dó Fernado.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Jornada del Conde de Urueña e Don Alonso de Aguilar a Sierra Bermeja.

1501.



PRINCIPIO Del Año de mil é quinientos é vno, se alçaron en la sierra de Ronda, é sierra Bermeja algunos Moros, donde embió el Rey Catholico al Conde de Vrueña é a Don Alonso de Aguilar, con ellos muchos Caualleros y gente principal, llegados cerca de los Moros, el Cōde de Vrueña se alojó aquella tarde al pie de Sierra Bermeja, Don Alonso de Aguilar passò adelante como dos o tres tiros de arcabuz, quedando entre los dos vn gran barranco: y estado Don Alonso de Aguilar ordenando su gente, començaron a descender a ellos la Sierra abaxo, grande multitud de Moros, que venian tan apresurados, que los de Don Alonso de Aguilar preguntaron, que se haria, puesto que vian ser ellos pocos, el les respondió: ya los Moros son cerca, é si sospechan en nosotros flaqueza, aumentarles ha el animo en perjuizio nuestro, salgamos a ellos: é viendo Don Alonso algunos tener animo de retirarse, replicò diziendo. Caualleros la casa de Aguilar en ninguna batalla y guerra con Moros boluio las espaldas: con esto salio a la resistencia de los enemigos con Don Pedro su hijo, a quien derribaron luego de vna pedrada los dientes, y passaron vn muslo con vna jara: é así hizo el padre lo sacasse de la batalla vn criado suyo: la noche sobruino y tenebrosa, el rebato fue tan presuroso, que con razon por esto y el barranco dicho, que entre ellos y el Conde de Vrueña tenian, no pudiesse socorrer el Conde: é así en esta empresa murio Don Alonso de Aguilar como esforçado cauallero, y los demas, dando en sus dias honroso fin, Miercoles diez y ocho del Mes de Março.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.9.
Rey de España Dó Fernado.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Paz entre el Emperador y el Rey de Francia, con acuerdo, casar al Principe Don Carlos con Madama Claudia.



Pierde el Rey de Francia la pretención al Estado de Milan.

Eniendo el Rey de Francia este año sospecha del Emperador Maximiliano, razón del estado de Milan nuevamente ganado, tambien por la empresa que determinaua hazer del Reyno de Napoles, procuró hazer liga con el, casando a su nieto Don Carlos, que era de edad de vn año con Madama Claudia, que tambien era muy niña, é su primogenita, y por sucesion le pertenescian los estados de Bretaña, el Emperador y el Principe Don Philippo su hijo Archiduque de Austria, fueron desto contentos, y queriendo despues venir la Reyna Doña Iuana y el dicho Don Philippo en España, passaron por Francia, y en Paris se confirmó por ellos este casamiento, en veynte é cinco de Nouièbre deste año: é auiendo estado en España cerca de dos años, boluieron también por Francia, como por estado de Rey, suegro é amigo, el qual casamiento despues no se effectuo, faltando el Rey de Francia, é así perdio si tenia alguna razon y derecho en la pretención del estado de Milan, porque en la paz dicha concertaron y fueron de acuerdo, que si este casamiento no vinièssè en effecto por culpa del Rey Luys, luego el Emperador dièssè el feudo é inuestidura deste estado al dicho Principe Dó Carlos su nieto: demanera q̄ demas de la razón q̄ tuuo entre tanto que biuio por el Imperio a este Estado, fue, que jamas lo perdio, ni renunció en persona alguna, sino fue en la Magestad del Rey Don Philippo su hijo, y nuestro Señor, que oy pacificamente lo posee, a quien nuestro Señor lo dexè gozar muchos años, siendole dado al Principe Don Carlos del Emperador Maximiliano, como de quien podia, principalmente por ser de consentimiento del Rey de Francia, en la razon que pretendia.

B 3

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

*Paz y confederacion entre el Rey de España
y el de Francia.*



Ves teniendo la paz e amistad dicha, el Rey Luys cō el Emperador, procuróla también con el Catholico Rey Don Fernando, e así se hizo, con condicion : que los dos conquistassen el Reyno de Napoles al Rey Don Fadrique (que entonces lo poseya) y lo repartiessen en cierta forma. Esto aceptó el Rey Catholico, porque el Rey Don Fadrique le fue ingrato del socorro e ayuda que le auia dado, siendo con publicidad cierto, en secreto trataba con el Rey de Francia, de serle feudatario, esto a fin que no le hiziesse guerra, y dexasse reynar pacíficamente, prometiendo ayudarle, para que viesse la Ysla de Sicilia, que con mejor derecho era del Rey Catholico Don Fernando de la casa de Aragon, de modo que por legitima sucesion el Reyno de Napoles no era suyo, sino del Rey Catholico, por ser sobrino hijo de legitimo hermano del dicho Rey Don Alonso, que lo conquistó, al qual, quando murio en Napoles, Año de Christo de mil e quatrocientos e cinquenta e ocho : sucedio en lo tocante a Aragon e Sicilia, el Rey Don Iuan de Navarra su hermano, padre del Catholico Rey Don Fernando, y en el Reyno de Napoles Don Fernando su hijo bastardo, de quien Don Fadrique descendia. De todo esto dicen auiso el Rey de Fracia al Catholico, para mas mouerlo a yra, y como tal apasionado quisiesse Don Fadrique ser feudatario de vn Rey su enemigo, y estrangero de aquel Reyno, del qual pudiera suceder peligro en el de Sicilia, hizo esta paz y confederación algo en su perjuizio, con acuerdo (como se ha dicho) de partir entre ellos el Reyno de Napoles, a esto embiaron luego capitanes de mucho valor con sus exercitos: en el de Francia fueron Francisco Sā Seuerino Conde de Gayazo, y Monseñor de Oubeni, passada la Lombardia y Toscana, llegaron a Roma: donde estaua a la guardia el Duque Valentin, que el Papa se auia recogido al castillo de Sant Angel. Y porque los Señores de casa Colona estauan a sueldo con el

Razon porq̄ el Rey Catholico fue contra Don Fadriq̄ Rey de Napoles 1458. Derecho q̄ el Rey Catholico tenia al Rey de Napoles

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Venida de Sicilia al gr̄a Capitan cōtra dō Fadriq̄ Rey de Napoles

Embaxada del Rey Dō Fadriq̄ al gr̄a Capitan.

Rey Don Fadrique, entrando este exercito en su estado, con facilidad lo detuuleron. Por mandado del Rey de España fue a esta empresa el gran Capitan por General, que estaua (como diximos) en Sicilia: y entendiendo se aprestaua en Genoua vna gruesa armada de Franceses, y por tierra yua mucha gente, teniendose por cierto, era contra Don Fadrique Rey de Napoles, estaua suspenso esperando el suceso, y llegado a Mecina halló, temian mucho los Sicilianos la preparacion de los Franceses, los quales eran ya entrados en el Reyno. De la venida del gran Capitan holgó mucho el Rey Dō Fadrique, que tambien sabia la de la gente Francesa, e ninguna cosa de la Liga contra el hecha por el Rey Catholico, antes por el amistad antigua tenia su esperança en los Españoles, y valor del gran Capitan, al qual por sus embaxadores se embió a encomendar, manifestando la gran fuerza del Frances, porque Venecianos y Florentines tenian con el hecha Liga. Tambien el Papa se auia vnido con ellos, y por mar e tierra hazian grandes preuenciones, para dar sobre Sicilia, y que por mejor remedio tomaua, encomendarse en sus amigos. A este tiempo el gran Capitan sabia ya lo que passaua entre el Rey Catholico y el de Francia, y lo entre ellos deliberado del Reyno de Napoles: y así le respondia con palauras amorosas y de algunas esperanças, aunque con turbacion en el animo, por reputar, ser cosa muy indigna de noble costumbre (y de lo que siempre en lo passado tenia hecho, ganando por ello mucho loot) tener con promessas engañosas a Rey, que lo auia estimado y querido mucho, esto a fin y con proposito que asegurado del, fuesse entregado en poder de sus enemigos, los quales de su naturaleza eran crules, y estauan disgustosos por la rota de la guerra passada, mas con todo este el gran Capitan, como obligado a obedecer al seruicio de su Rey y Señor, teniedo gr̄a cuydado del honor, no quiso del se entediessse, faltaua desta fee e obligaciō. En este tiempo y medio el exercito Fraces tenia passado el rio Garillano, y cercados a Capua, dōde a su defensa estaua puesto Fabricio Colona. Llegados los Franceses cerca de Gayazo, sitiaron a Capua, batiendola de dia y noche, de

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Rindese Capua cōdicionalmēte
manera q̄ los q̄ estauan dentro fueron cōstreñidos a rendirse, é así embiaron embaxadores fuera de la Ciudad, ofreciendola a los Franceses, con condicion, fuesen saluas personas y ropa: Fabricio Colona hallandose en tan mal termino, se salio de la Ciudad, y cercandolo los enemigos de todas partes, vino a encontrarse con Iuan Iordan Vrsino, que lo recibio no como a enemigo, mas como a particular amigo, haziendolo acompañar con toda fidelidad. Tomada pues Capua y entrados los Franceses dentro, la metieron a saco cō grandissima crueldad, vsando muchas desonestidades é violencias en las mugeres (como suelen en tales casos) no guardando las condiciones. El Duque Valétin que se hallaua en el exercito Frances, por todas vias posibles procurò, le fuesse dado y entregado en su poder a Fabricio Colona, cō intencion de matarlo, puso para ello el authoridad del Papa su padre, mas nunca con los Franceses se pudo acabar, antes Iuan Iordan Vrsino hizo, que pagada la Talla le diessen luego libertad, é así lo puso en seguro. Esta presa de Capua é insolencia que los soldados hizieron, fue tanto espanto en las tierras vezinas, que casi todas alçaron vadera por Francia, no queriendo esperar ser tratados tan miserablemente: Gran desconsuelo rescibio el Rey Dō Fadrique desto, y juzgó estar muy desbaratadas sus cosas, é así hizo luego designio yrse fuera del Reyno, y dar lugar a la furia de los enemigos, siendo en este medio tan abatido Dō Fadrique, pasó el gran Capitan de Mecina a Rijoles con el secreto posible, y luego en poco tiempo, tomó todas las Ciudades de Calabria, por que auian sido conuenidos los dos Reyes, el Catholico, y el de Francia, con esta condicion. Que en la diuision del Reyno toda la tierra de labor y del Ducado de Benauente, y la Brussa cō Napoles, fuesse de los Franceses, mas la Calabria, Basilicata, y toda la Pulla con la tierra de Otranto, perteneciesse al Rey de España. El gran Capitan ante todas cosas con generoso y excelente juyzio, primero que hiziesse la guerra al Rey Don Fadrique, le embió a Napoles vn embaxador, para que en su nombre renunciasse las Ciudades y Castillos que en la guerra passada le auia dado en la Brusa por los serui-

Conuen cion y re partimien to del Reyno de Napo les.
Cumpli miento al gran Capitan cō el Rey Don Fadrique.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

cios del rescibidos, pues auiedo de serle enemigo, por lo que el Rey de España su Señor le mandaua (oluidado del antiguo beneficio) no le tuuiesse por ingrato, porque le parecia, auiendose hecho por esta razon feudatario suyo, no podia honradamente é sin algun velo de verguença serle contrario. El Rey Don Fadrique marauillado de la grandeza y valor del gran Capitan en este caso, respondio, conocia bien el animo virtuoso suyo, puesto que le fuesse enemigo; mas cierto no se arrepétia de la liberalidad antigua con el vsada, é así le embió con el proprio embaxador renouada la donaciō antes hecha, diciendole grandes loores del gran Capitan, y que sabia hazer aquello constreñido por el mandato del Rey su Señor, lo qual conoció muy claro el Rey Don Fadrique, más a lo vltimo viendose reducido a mal termino, tomó acuerdo con los Franceses, para poder por seys meses estar seguramēte con su muger é hijos en Iscla, entregando la fuerça de Napoles a los Franceses, é así con su dinero y mueble se fue, de donde despues pasó en Francia, siendo recebido del Rey Luys vmanamente, señalándole en su Reyno estado dō de biuiesse y sustentasse honradamente, fue por el mes de Agosto quando entregó las fortalezas de Napoles: a este mismo tiempo el gran Capitan, auiendo tomado a Rijoles, señoreó toda la Calabria; y restituyó su estado é castillos al Principe de Visiñano, los quales tres años antes el Rey Don Fadrique como a enemigo suyo cō mucho valor auia tomado, porq̄ faborecia muy de veras la parte Francesa. Esto hizo el gran Capitan con mucha prudencia, entendiendo no se auian de contentar los Franceses con la parte en la conuencion puesta, mas intentarían alargar se y estenderse, cosa que no podía dexar de causar cruel guerra, é así juzgó ser muy bueno, mostrarse grato a aquellos señores, por no tenerlos contrarios, acordándose de aquel beneficio, ganó tambien por amigos con marauilloso ingenio a los de casa Colona (caualleros Romanos) dando a algunos sus compañías de cauillos: como lo hizo a Fabricio Colona luego q̄ lo resgataron de Franceses quando fue preso en Capua, y se pasó de su parte, lo mismo vfo agora con el prospero Colona, quando

Quando el Rey Don Fadrique entregó a Napoles

Nota del gran Capitan.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

el Rey Don Fadrique traujado dela cruel tempestad y seuera fortuna, nauegò en Francia : è asì sabiendo el gran Capiran el valor de estos dos canalleros, les hizo mucha honrra, porque teniendolos en su compañía(en especial, que siempre fueron enemigos de Franceses) ganaua mucho para las cosas de aquel Reyno, y para la guerra que se le representaua, pareciendole, auia de ser muy dificultosa y de importancia.

El Gran Capitan sobre Taranto.



L Rey Don Fadrique primero que partiessè del Reyno, y dexassè a Napoles a los Franceses, auia puesto en Taranto a Don Fernando su hijo mayor, declarādolo por Duque de Calabria, porque estuuiesse a la guardia de aquella Ciudad, que era muy fuerte y comoda para todo el Reyno : Estauan con el Don Iuan de Guuara Conde de Potencia, y Leonardo Alecio, caualleros dela Milicia de Rodas, hombres muy valerosos en la guerra : tambien se tenia con el presidio de Don Fadrique Mansfredonia, que està puesta donde fue la antigua Ciudad de Siponto al Monte de Sant Angel, y porq̄ estaua lo demas possèydo de los Franceses y Españoles, el gran Capitan puesta en orden y junta toda su gente, dadas al General de los Franceses dos compañías de Gascones arqueros, e otras dos de cavallos, fue la buelta de Otranto a veynte è siete de Septiembre, y con el el prospero è Fabricio Colona, comenzando se a hazer con su llegada cruelmente la guerra, donde los Aragoneses salian muchas vezes, aunque siempre con gran seguridad, porque se ponian en campaña debaxo de la guardia de la Ciudad, escaramuçando a pie è a cauallo con los Españoles. Viendo esto el gran Capitan y la esforcada resistencia que los enemigos le hazian, pareciòle ser dudoso el poder tomar la Ciudad por fuerza, pues de mas de lo dicho de suyo era fortissima, è asì determinò sitiála y rendirla con hambre, como lo hizo.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Naufragio grande en la armada de Francia.



Neste medio la armada Francesa gouernada por Philippo Rabastino Flamenco, è muy valeroso, traydo a ruego de Venecianos y del gran Capitan, a tomar a Metelin a los Turcos, no pudiendo hazer effecto, tornandose la buelta de Napoles tuuo grandissima tormenta, q̄ le desbarató el armada en diuersas partes, dando el en la costa de Taranto, saluandose con muy gran fatiga, è otros muchos caualleros Franceses desnudos. Entendido el desgraciado suceso por el gran Capitan, despojandose de todo seruiçio de casa, le embió muchas cosas, de que tenia necesidad grande, en el estado en que estaua, è cierto se dize, quien quisiere considerar su valor, estimará su liberalidad por de Rey, y en suma fue tanta la cortesia que con ellos vsò, en darles muy ricas cosas, asì de ropas de seda, como camas de lo mismo, muy ricos vasos de plata, è caualllos muy bien adereçados, todo en cantidad, que rescebido por el General Rabastino, y los demas caualleros, dixeron, no saber en aquel tiempo de cauallero tan magnanimo è liberal, a quien embiaron muchos agradecimientos, estimando grandemente lo con ellos hecho.

Estimable presente del gran Capitan.

Embaxada del Rey Catholico al Soldan de Egipto.



Vexandose los Reyes de Fez y Tunez con otros Moros de Africa al Soldan de Egipto del Rey de España, que los agrauiaua en algunas cosas, esto induzidos de Iudios è Moros, que de España de ordinario passauan en Africa, è yuan al Cayro, donde residia los Soldanes de Egipto, a cuya causa este año el Rey Catholico le embió a satisfazer con vn cauallero Milanes llamado Pedro Martin de Angleria, el qual llegó a Alexandria de aquel Reyno, jueues veynte y tres de Diziembre, luego viernes siguiente que fue Pascua del Nascimiento de nuestro Saluador entrò en la Ciudad, fue muy bien recebido.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

de vn Consul dela nacion Catalana, y de todos los demas Christia nos del Occidente, que con sus comercios y contrataciones asistia en aquella Ciudad, despues de auer tomado seguro del Soldan, é licencia para le dar su embaxada con gente de guardia de aquellos Mamelucos que le acompañassen. Vltimo dia de Enero, llegó a los arruales del Cayro, sabido por el Soldan le embió vn cauallo ricamente enjaezado, en el qual fue a visitarlo a su palacio, estaua sentado a la costumbre de Moro, en tierra, en vn cogin sobre vn estrado, muy acompañado de Mamelucos ricamente adereçados: llegado el embaxador ante el, despues de le auer reuerenciado dio al interprete la carta de creencia, que de sus Reyes lleuaua, y passadas algunas razones sobre ella, el Soldan respondió: Recebia mucho contento con su venida: el Embaxador le pidio licencia, para comunicar y tratar cosas, q̄ su Rey le mandaua: a esto dixó el Soldán: holgaua mucho, mandandole yr luego a su posada, haziendole en ella mucho regalo: buelto segunda vez con interprete al Soldan, temiendose de los embaxadores de los Reyes de Francia, consultaron en secreto, de modo, que el Soldan quedò satisfecho, mas passado despues grandes contrastes con los embaxadores dichos de los Reyes Moros, en la tercera audiencia, que con el Soldan Pedro Martin tuuo, a su ruego hizo parecer presentes algunos Moros de Granada, y tratando con ellos de algunas quejas suyas, tuuieron con la prudencia del embaxador gran satisfacion, que fue cosa con que holgó mucho el Soldan, é assi despachandole con breuedad, se despidio Domingo treze dias del dicho mes, vistiendo por mandado del Soldan publicamente dos Almiralles vna ropa de Damasco aforrada en Armiños de gran valor, alo qual el embaxador de stocado se hincó de rodillas, y fue con grande acompañamiento y guardia a su posada, de donde de ay a dos dias se partió para España, sucediendole el tiempo prospero vino en breue, con que los Reyes Catholicos holgaron mucho, satisfechos de la buena negociacion del embaxador, por entender que el Soldán quedaua grato del descargo dado a los Moros.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Prodigio en Alemaña.



Este mismo Año sucedio vna señal de grande admiracion en Alemania, que se vieron algunas Cruces bermejas y negras sobre las ropas y vestiduras, que assi hombres, como mugeres trayan: tambien las viá sobre las camas donde dormian, las cuales eran muy bien formadas, dando grande espanto y temor el tiempo que duraua verlas, despues vuo grande pestilencia en aquella Prouincia.

Don Francisco de Almeyda va por Virey de la India de Portugal.



Descubiertas en tiempo del Serenissimo Don Manuel, Rey de Portugal, las Yslas Malucas, juntamente con aquella Oriental Prouincia, lugares ricos y de grandissima importancia, razon de la mucha cantidad de especieria, donde diuersos capitanes en diferentes tiempos auian estado, los ~~quales~~ ^{quales} ~~partian~~ ^{partian} con el armada que de Portugal yua a cargar de ella, en que la trayan siépre, pareciendole agora por mas seguridad de aquellas partes ser conuiniente, tener en la India vna tal cabeça con numero de soldados, que en paz é justicia aquellos pueblos sustentasse, pues de ordinario sucedian en ellos nueuas cosas, viniendo los Portugueses a las manos con los de la tierra, en especial con los Moros de Calicu (de quien eran muy odiosos) por les quitar el trato de la especieria, que por el mar roxo en Alexandria lleuauan, donde Venecianos la comprauan. Y teniendo el Rey de Portugal por amigos a los de Cananor, Cochín, é otros, donde asistían sus factores en las fuerças, que tenian aparejada la especieria a las ~~manos~~ ^{manos}, que de Portugal yuan, embió este año a Don Francisco de Almeyda con vna gruesa armada, é titulo de Virey: partió de Lisboa a treze de Março, y costeando la Africa y Etiopia, llegó al cabo de Buena Esperança, de allí fue a la Ciudad de Quíloa, ^{puesta}

Ciudad de Quíloa.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

en la costa de Melinde del Oceano Oriental, demandó al Rey de aquella Ciudad el tributo que al de Portugal pagaua, impuesto por Vasco de Gama, quando el año antes descubrió el cabo de Buena Esperança, y no lo queriendo pagar, antes con palauras alteradas y soberbias, amenazandolos, se pusieron en arma, desdeñado desto Don Francisco de Almeyda combatio la Ciudad con su artilleria, e a lo vltimo dandole vn brauo assalto, la ganó: viendo el pagano Rey ser reduzidas sus cosas a mal partido, escondiose en vna palma, donde estauo hasta que fue noche obscura, que se metio la tierra a dentro, la Ciudad fue saqueada, y el dia siguiente fiesta del bienauenturado Santiago, Don Francisco hizo, los soldados reposárfen: y porque el tiempo no le daua lugar de parar mas, nombró por Rey de Quiloa a vn pariente del pasado, que despues de auer jurado fidelidad al de Portugal, fue puesto en posesion con las devidas cerimonias, y dexando alli algunos Portugueses para guardia de vna fuerza, que para seguridad en aquellos dias tenia hecha, se fue con toda presteza a Mombaza, que tambien se auia reuelado, quando vanderá contra el Rey de Portugal como vezina de Quiloa, y gente de la misma seta de Mahoma, esta combatiendola y quemádo parte della la ganó, huyendo el Rey a tierra Firme, luego se rebeló el Rey de Onor, con el qual despues de destruyda la Ciudad hizo paz, y dexando todos estos lugares por el Rey de Portugal, partió para la India, e atravesando aquel gran golfo del Oceano Oriental (que tira setecientas leguas) arribó en la India a Cananor, dio a este Rey algunas cosas, q̄ el de Portugal le embiaua en Señal de amistad, e así alcãçò con el, se hiziesse alli vna fuerza, en la qual el proprio Don Fráncisco residio tiẽpo de cinco años, q̄ en la India estuuo.

Bayazeto Turco contra el Sophi.



Allandose en este tiẽpo Bayazeto gran Turco en quietud y sosiego, no teniendo en toda su tierra sospecha alguna de guerra, se mouio grande en la Persia, porque vn Moro lantero q̄ se dezia Techele Cuselua de naciõ

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.9.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.26.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.6.

Persiano, que biuia en el Armenia menor, haziendo nueva interpretacion del Alcoran Mahometico, estaua ya en termino, de ser muy reuerenciado e acatado de mucha gente simple del Oriente, favoreciendole con muchas veras Hirmael, Sophi Rey de Persia, hijo de vna hija del gran Vsan Caçano, y era tanta la fama y buen nombre de aqueste mancebo (vencedor de gran parte de Leuante) que corrieron sus Capitanes y gente hasta la Notolia, poniendo en grã de alboroto y confusion toda aquella tierra, el qual Sophi fue graue freno, para que los Turcos no hiziesse mucho daño: mas venido a saber Bayazeto gran Turco, ser grande el exercito de los Persianos, y aumentar se cada dia, embiò contra ellos a Caragus Baxa con vn muy grande exercito, el qual viniendo a batalla, fue muerto de la gẽte del Sophi cerca de la Ciudad de Cucia, indignado Bayazeto de semejante perdida, y estimando mucho la de Caragus, embiò despues a Ali tambien Baxa con auentajado campo que el primero, y llegando ya a vista de sus enemigos, tomó por buen acuerdo embiar delante vna vanda de cauallos, que escamuçando, se juntaron de tal manera, que en ambas partes se conocio en breue tiempo grandissimo daño, y continuando con grande furor la sangrienta escaramuça, los del Sophi se yuan menguando, y casi cada dia venian muy a menos, los Turcos de otra parte se animauan con aumentar se, porque bien de ordinario les venia mucha nueva caualleria e infantes, con las demas cosas necessarias para el exercito, visto esto por los del Sophi, tomaron por buen acuerdo, que puestos muy en orden diesse vnã batalla sola a los Turcos, y esta animosamente, antes de recibir dellos mas daño, e así con tal determinacion a vñança de Persia, ordenaron sus esquadras: venido a noticia de Ali Baxa, ordenó su gente tambien a la suya, dando auiso a sus Capitanes, y de mas oficiales, con mucha astucia de lo q̄ hazer se deuia, proueyedo lo mas necessario: los del Sophi bramófos y desleosos venir alas manos, cõ animo de mucho valor dierõ sobre los Turcos, de manera q̄ el Baxa antes q̄ tuuiesse tiẽpo de ordenarse, fue muerto y desbaratado, aunque peleó de valeroso soldado.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

De la guerra de Napoles.

1502.



DESPUES DE SE AVER GANADO el Reyno de Napoles de la manera dicha y echado del a Don Fadrique (quinto Rey de la casa de Aragon) é auendose entregado Don Fernando su hijo, recebido del gran Capitan Gonçalo Hernandez con singular humanidad, lo embió en España, por assegurar, que en algun tiempo con favor de Francia ni otro alguno acometiessse alguna rebolucion, é assi nunca tornó en Ytalia, antes estuuo siempre en España, donde se casó con Madama Germana sobrina del Rey de Francia, biuda por muerte del Catholico, murio en Valencia con titulo de Virey de aquel Reyno, mas no tardó mucho tiempo en nascer piscordia entre Españoles y Franceses, pues luego que començo el Año de mil é quinientos y dos, fue su principio, tomando por ocasion (como diximos) la diuision de aquel Reyno entre los Reyes de España y Francia, aunq auian quedado con la Basilicata algunos lugares fuera en cabeça de la Pulla, estos ocupados de Camilo y Reynaldos Vrsinos en nóbre de Mosiur de Ligni, para que se determinasse y declarasse, por quien quedarian, a esta razon se vieron el gran Capitan y el Duque de Nemors (llamado por otro nombre Mosiur Namurcio) entre Melfa é Auersa en vna yglesia de Sant Antonio, lunes a quatro dias de Abril, donde despues de entre ellos contrastado sobre los dichos lugares y sus confines, acordaron, fuesien en los que se differia de Imperio comun é indiuisos, dexando en ellos las armas de los dos Reyes de España y Francia, hasta que por ellos se determinasse otra cosa, mas no mucho despues los Franceses, assi soldados (a quien por vna poca esperança de tener que aprouecharse, les fue siempre la guerra vtil, y la paz esteril) como los Capitanes (ambiciosos de honrra é potencia de guerra) rompieron mal la comécada tregua, esto con tanta insolencia y desorden, que el gran Capitan no sin razen

Vista del
grá Capi
tā y Mo-
siur Na-
murcio.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Rompé
Fráceses
la tregua
hecha cō
el grá Ca-
pitan.

Valero-
sa respu-
esta del
gran Ca-
pitan.

temio, por parecerle estar de todas partes de sus enemigos cercado, é assi partio de noche fuera de camino de Auersa para Bitonto é Andria, de donde se fue a dar orden a la guerra, en este medio estando de ambas partes aun en termino, que si quisieran los Franceses, se pudiera alargar con disimulacion la equidad de la justicia, declarado su animo dañado el Duque de Lemos é Mosiur de Oubeni embiaron vn trompeta al gran Capitan, diziendo, por tener ellos necesidad de la Prouincia de Capitanara, la dexasse luego, saliendo toda la gente que en ella tenia, a esto respondió el gran Capitan, se admiraua mucho en lo acordado ya entre ellos, y remitido lo demas dudoso a sus Reyes, cuya respuesta no podria tardar, vuisse nouedad y muestras de no passar por esto, el trompeta luego presentó por escrito vn requerimiento con mucha libertad, diziendo, si con breuedad no se salia y dexaua a la dicha Capitanara, ellos no queriendo otra justicia, sela quitarian por fuerça, el gran Capitan con el valor que siempre en casos semejantes mostraua, dio por respuesta, confiaua en Dios, pues tan atreuidamente estimauan en poco el comedimiento, que con ellos siempre tuuo, no solo auria deffenderse dellos, mas les tomaria por fuerça, lo que por suyo tenian, puesto que estimara en mas, por escusarse muertes y el padecer muchos, que Mosiur de Oubeni como valeroso soldado, y el, determinassen en campo lo entre ellos dudoso, y con esto se partio el trompeta, comenzando con grande furia la guerra, y como gente la Francesa ya apercebida, dauan assaltos y baterias, no solo do tenian la razon dudosa, mas tambien en Ciudades y fuerças atribuydas é aplicadas a Españoles en la Pulla, mas la guardia en ellas puesta se deffendia muy valerosamente, pues consultando el gran Capitan, vista la furia de los enemigos, donde hazer el assiento de la guerra, juzgaron algunos, serle comodo lugar la Basilicata, mas á el y al Prospero Colona parescio, ser mejor Barleta, porque alli tendrian mas oportunidad de socorro é vituallas, firuiendoles la comodidad de la mar, y con esta resolucion entró en ella con su

C

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.7.

Quando se recogio elgrá Capita a Barleta. gente a diez dias de Julio Mofur Namurcio, tambien llamo a consejo, y tratando como ordenar la guerra, juzgaron algunos, ser muy comodo lugar Vari para batirlo luego, pareciendole lo mismo a Andrea Matheo Aqua Biva Duque de Andria, que era de parte Francesa, diziendo, era cosa muy necesaria, y donde despues se podria reportar la victoria. Hallauase a este tiempo en Vari Doña Ysabel de Aragon, hija del Rey Don Alonso, muger que de su natural era enemiga de Franceses, e assi no era muy buena a su proposito la determinacion dicha, mas a dos animosos Capitanes viejos de vn animo y voluntad que se dezian, Mofur de Alegre e Mofur de la Paliza, blasphemando del Consejo de combatir a vna muger como cosa muy vergonçosa y no noble a hombres esforçados les parecio, toda la fuerça se hiziesse hazia Barleta, pues era donde estaua la cabeça de la guerra, y el Capitan de los enemigos, dio gusto esto a Namurcio, y determinó luego, fuese sitiado el gran Capitan en Barleta, yendo el en persona a ello, y porque Mofur de Oubeni era acepto en tierra de Calabria, por el buen tratamiento que les hazia, fue embiado a aquella Prouincia, el qual se gouernò de manera, que reduxeron a la parte Francesa todos aquellos pueblos hasta el golfo de Mecina.

Valorde Mofur d Alegre y el dela Paliza.

Desafio de onze Españoles con otros tantos Franceses.



Stando el gran Capitan en Barleta con su gente, viendo muchas vezes los Franceses con brauatas desafiando a la caualleria Española, les fue respondido, si en el numero fueran yguales, les hizieran conocer, no ser en lo demas inferiores, al fin determinaron hazer vn combate entre Españoles y Franceses, poniendo en campo onze soldados escogidos de cada nacion armados como hombres de armas, que determinassen, qual dellos fuesse de mas valor, e porque auia en Tiaño Venecianos confederados con ambas

Papa Alexandro 6. De su Pontificado 11.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio 10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Cöbate. partes, de modo que eran neutrales, recogian e acariciauan a los vnos e a los otros, les dieron e asseguraron el campo, mandando su Proueedor hazer vna estacada debaxo del muro de la Ciudad, el dia entre ellos señalado vinieron al campo onze Españoles de los del gran Capitan, otros tantos Franceses de Namurcio, todos armados segun lo acordado, los quales se encontraron con tanta furia de ambas partes, que jamas se combatio con mas ardiente animo, ni con mayores fuerças, e cierto fue de marauillar y excelente espectáculo este combate, porque pelearon seys oras, sin conocerse entre ellos ventaja, andando todos teñidos y bañados assi de su sangre como de la agena, que fue cosa de grande admiracion, considerar la fatiga y peso de las armas, refieren e dizen muchos, los Españoles quedaran con la victoria, si quatro de los Franceses con memorable ardid, no se la quitaran, y fue, que muertos sus cauallos y puestos a pie con los estoques en las manos, pelearon rodeados y cercados de los cauallos muertos con marauillosa constancia, firuiendose dellos como de trinchea, y esforçandose los Españoles de quitarles delante los dichos cauallos, porque los suyos espantados dellos desbaratauan a los que por ganar la victoria venian, a lo vltimo fueron con la noche despartidos, sentenciando los luezes y Veedores, auer sido la victoria incierta, con testimonio de verdad, que cerca de los Españoles fue juzgado, tener nombre de claro valor, y los Franceses de vna euidente constancia, en esta batalla ganó grande honrra Diego Garcia de Paredes, que despues de rompida la lança, e auerle caydo de la mano la espada desgraciadamente, le firuio con grande animo de tirar piedras, todo el tiempo que duró la batalla, teniendose por cosa señalada, tambien lo hizo esforçadamente Diego de Vera, de alli adelante los Españoles e Franceses peleauã con mas calor q primero, de modo que dauan bien a entender, lo hazia mas por su gloria, q por interesse del Reyno, y porq cada dia se prendia de ambas partes, y entre los Generales nacia gra fatiga en el cocierro de la talla, fue de comun consentimiento puesta ley, que vn Infante

Sentencia delcöbate.

Acuuerdo entre los Generales sobre la talla.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dó Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Vando
porelgrá
Capitan

Nota.

Embiael
gran Ca
pitá a Pe
dro Na
uarro a
Taranto

pagoffe por su rescate la paga de vn mes , el hombre de armas de tres , el Capitan de vna compañía y vn Alferes hiziesfen la talla de seys , el Capitan de vna vanda de caualllos pagasse el sueldo y plaça de vn año , los demas auentureros nobles la diessen al arbitrio del General : esto acabado se echó vn vando , auisando con feueridad a todos los Capitanes , tuuiesfen cuenta , vsar de liberalidad , tratando cortesmente a los prisioneros : fue el inuentor desto el gran Capitan , porque su gente no solo de virtud , mas de humanidad y grandeza se esforçasse , a hazer ventaja a los Franceses , por auer sucedido en aquellos dias , que vn tal Bayardo Frances hizo , que vn soldado Español de la compañía de Soto Mayor lo desafiò , por auerlo tratado mal en la prision , y entendiendo la razon que el Frances de la querella tenia , reprehendio a su soldado seuera é asperamente , mandandole entrasse en estacada con el , porque purgasse la infamia de su rustico animo con el juyzio de Marte , si quedasse vencido , pues con acto descortes maculaua el honor de su nacion , é assi en este combate su desgraciada fortuna sentenció , que el Frances le metio la punta del estoque por vna euilla de la coraça junto a la garganta , de que murio el Español , estando en este medio hechos los Franceses señores de la compañía , el gran Capitan se entretenia , esperando socorro de gente , dineros , é vituallas , no solo de España donde en el principio de la guerra auisó , mas tambien del Reyno de Sicilia , marauillandose mucho de la tardança , y pareciendole ser justo guardarse Taranto , le embió a Pedro Nauarro con buena guardia y gente , de la que tenia , esto entendiendo ser aquella Ciudad de mucha importancia , para sustentar aquella guerra , y para alcanzar aquella victoria , conociendo los enemigos lo mismo della se dauan la priessa possible para sitialla , temerosos de qualquier desgraciado sucesso , tambien el gran Capitan estaua ya con esperanças que le llegassen siete compañías de Infanteria Tudesca , cada vna de quinientos hombres , que las embiaua el Emperador Maximialo , a pedimiento de Don Philippo Archiduque de Austria,

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.10.
Rey de España Dó Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Nota al
gran Ca
pitan.

Desafia
France-
ses a los
Españoles
y responde
el gran Ca
pitan.

que pretendia como yerno del Rey Don Fernando eredar assi a España como a Sicilia , tambien el gran Capitan publicaua esperar cantidad de dineros de Venecia , remitidos de España por letras de cambio , esto de industria porque los soldados lo fatigauan mucho por la paga , deste modo , y contratarlos amorosamente encubria el desseo de muchas cosas , diziendoles tambien , tenia dineros para las vituallas necessarias , todo por tener mas propicios é obedientes sus soldados al tiempo del menester , demás desto ordenó , que Lezcano General del armada del Rey Catholico guardasse la Ribera de Otranto , porque entendia , las galeras Francesas estar en aquel Cabo , esperando las que con el trigo vinissen de Sicilia , pues entreteniendo con esta esperança muchos dias los Españoles , llegó vna naue cargada de trigo , é otra gruessa con mucha mercaderia para soldados , embiada por vn Veneciano , con cosas de que ellos tenian grande necesidad , juntamente con muchas armas . Todo esto compró el gran Capitan con dinero prestado é fiado , assegurandolo mercaderes de Vari , que porel se obligaron , ~~esto con gran secreto~~ de los soldados , por auer les dicho , tenia mucho dinero , repartio luego entre todos esta ropa con grende alegria de cada vno , é assi estuuieron muy contentos harto tiempo , por quedar proueydos entonces de lo necessario , por lo qual estauan siempre a grandissima obediencia , loandolo de valeroso , pues con tanto honor lo trataua , assi en fechos , como en palabras de grande amor , prometiendoles muchas cosas para el tiempo de la victoria . Los Franceses tenian ganadas a Canosa é a la Chirinola y muchos Castillos vezinos , é passando la puente Canosa pararon dos millas cerca de Barleta , de donde embiaron con vn trompeta a desafiar a algunos Españoles a justa batalla , para que se viesse el valor de ambas naciones en campaña abierta , respondió a esto el gran Capitan , no tener costumbre de pelear a voluntad de sus enemigos , mas antes segun el aluedrio y razon de la ocasion muy cierta , de lo qual indignados los soldados braueauan grandemente , é assi los enemigos ya estiman-

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Ardid al
gran Ca
pitan.

dolos en poco tomaron animo , para venir segunda vez a desafiarnos, mas el gran Capitan les refrenó y enfrió este fuego , rogando les conseruassen aquel mismo animo é voluntad para otro dia de mas cierta ventura , porque el entendia venir tiempo , donde se alegrassen , en no cumplir su designio así breue , dandoles a los enemigos la batalla . No dexó de ser esto conforme a la promessa del gran Capitan , porque poco despues se retiraron los Franceses , pareciendoles auer hecho mucho , en poder llegar, y fue de esta manera , los Franceses se retiraron desconfiados que no auia batalla , el gran Capitan entonces hizo salir a Don Diego de Mendoça Capitan valeroso con toda la caualleria , el qual les saltó la reçtaguardia, y por escolta le embió algunas compañías de Infantes guiadas de brauos Capitanes , que haziendo ala de vn lado é otro , descargauan mucha arcabuzeria , pues comenzando a picar en la reçtaguardia de los Franceses , boluieron atras valerosamente , entonces las compañías de Infantes con vn cerco lunar, passados adelante saltaron ambos lados a los enemigos , y la vanda de los hombres de armas Colonese (que tambien auian salido a socorrer a los cauallos ligeros) cerrados é juntos entraron en la batalla , donde se peleó mucho tiempo con grande valor de ambas partes , é a lo vltimo los Franceses no pudiendo resistir la furia de los nuestros , se pusieron en huyda , por lo qual el Capitan Don Diego de Mendoça vencedor, figuiendo los rompidos y desbaratados mató y prendio muchos , casi primero que Mosiur Namurcio entendiesse la rota en los suyos recibida , ni les pudiesse dar socorro . Boluendo pues con los prisioneros a Barleta , encontro con el gran Capitan fuera de la puerta , que con sus vanderas tenia toda la demas gente aparejada , porque si al Capitan Don Diego de Mendoça no le fuera tan prospero el suceso , entrar en la batalla representando nueva gente , fue grande el regalo que al Capitan Don Diego de Mendoça por su valor hizo, agradeciendo tambien mucho a los demas Capitanes y soldados la victoria , dandoles paga de dos meses , por auer peleado con tanto valor , ba-

Desbara
ta Don
Diego d
Mendoça
a los Frá
celes.

Combi-
te al grã
Capitan

Respue-
sta de vn
caualle-
ro Fran-
ces a Dō
Diego d
Mendoça.

Sober-
bia d vn
Capitan
Frances

xando la brauosidad y soberuia de los insolentes enemigos , auendose con ellos de modo, que de ay adelante no estimarian la temeraria osadia Francesa. El dia siguiente hizo vn combite el gran Capitan muy honroso a sus amigos , con orden que los gentiles hombres Franceses prisioneros , por hazerles honrra se sentassen con los demas a la mesa , donde viniendose a tratar de la batalla dicha , el Capitan Don Diego de Mendoça loo mucho la fortaleza de los Franceses , mas que de aquel dia se auia de dar la honrra a la gente Ytaliana , porque los hombres de armas de la vanda Colonesa juntamente con el Prospero é Fabricio Colona, pelearon con mas valor que los demas , estaua a la mesa vn cauallero Frances llamado Carlo Anoyero por sobre nombre Mota de su naturaleza brauoso , el qual alterado respondió al Capitan Don Diego de Mendoça , no podia sufrir , yguallasse el valor de los Ytalianos con el de los Franceses , ni menos con el de los Españoles, el qual reputaua y tenia de yguale esfuerço , por auer sido muchas vezes los Ytalianos de Franceses vencidos , dexandoles entera alabança y el honor de la guerra , quando esto dezia el Mota estaua cerca del Yñigo Lopez de Ayala, que dissimuladamente le aduirtio, no dixesse aquellas palabras, y hablasse con mas templança, porque los Ytalianos (queriendo mantener la honrra de su Patria, no suffriendo demasia) querrian vengar la injuria publica , desafiandolo , mas el estimandolo y teniendo en poco arrezio la boz, é dixo, no deslear mas cosa alguna, por hazer ver las armas en las manos la verdad, de lo que dezia : estas palabras repitio el Yñigo Lopez de Ayala en el alojamiento del Prospero Colona presentes muchos caualleros Ytalianos, que se alborotaron diziendo , era el nombre Ytaliano vituperado de vn soberbio é arrogante Frances, por tanto les parecia , sentirse de aquella injuria con las armas, el prospero Colona entendiendo esto, queriendo con maduro consejo hazer negocio semejante, donde yua la Ytaliana reputacion, llamó a Iuan Bracalon é a Iuã Capucha Romanos nobles, a los quales ordenó, fuesen al Mota, para entender del, si era verdad lo que se

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.7.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

dezia, tener dicho contra la honrra Ytaliana, é si en publico el Frances lo confessasse, le dixessen luego q̄ mētia, y porque constasse el valor de ambas naciones, lo desafiassen a combatir tantos por tantos, fueron pues los caualleros Romanos, y hecha la embaxada al Frances, confessando auerlo dicho, le desmintieron y desafiaron, como les fue encomendado, el qual no demudado, mas con animo obstinado, aceptó la condicion, pagada pues de ay a algunos dias su talla, é ydo a Mosiur Namurcio, le conto lo pasado con los Ytalianos, donde a bozes de muchos Franceses aprouó la causa de la batalla, y lo prometido por el Mota, luego se hallaron allí tres caualleros de grande honrra é fama en las armas, que en semejantes empresas tenían dada señal de su valor, los quales por honrra de su nacion se ofrecieron entrar en el combate, dando tambien cuenta desto el prospero Colona al gran Capitan, respondió, escogiesse otros tantos, que fuesen yguales, los quales fueron, porq̄ alguno no pudiesse quejarse, repartiendo entre todos la honrra de la victoria que se esperaua, el Bracalon, el Capucha, y Ector nombrado el Perachio, Napoles dio a Marco Corolario, é Capua, a Ector Ferramosca, é otros del Reyno de Sicilia, salieron Francisco Salomon, é Guillermo Aluamonte, de Lombardia, el Rissio de Parma, é Tito de Lodi, fue tambien de la Romania, Romanelo de Forli, persona en las armas de valor, el Prospero Colona con palabras muy graues, aunq̄ con rostro alegre, dio grande animo a los suyos, acordandoles como en su valor estaua puesta la honrra publica de toda Ytalia, por tanto les rogaua, y pedia, se esforçassen todo lo posible, para que su opñion no fuesse engañada. Todos estos se mouieron a esta empresa, por ganar honrra é gloria, jurando no boluer del campo, si vencedores no fuesen, demas desto el Prospero auisó a cada vno en particular, aduertendolos con grande diligencia, la tuuiesse de guardar las armas y caualleros, dio despues a cada vno su lança muy fuerte, é dos estoques, vno muy agudo de la punta, colgado del arzon delantero, a la mano yzquierda, otro de mas anchura é corto, ceñido al lado derecho, y en lugar de maças de hierro vna hacha muy

Desmi- ten y de safian a Carlo A noyero Iuã Bracalon e Iuan Capucha.

Ytalianos del desafío.

Palabras del Prospero Colona a los caualleros Italianos del desafío.

Armas del desafío.

Industria del Prospero Colona.
Estacada para el combate.

pesada y cortadera, colgada tambien en el arzon cō su cadena é puño de grandor de medio braço, los caualleros yuan con sus cubiertas muy reluzientes, con su armadura al cuello, lleuauan tambien dos espadas, que auian de estar en el estacada de su parte hincadas en tierra, para que al encontrarse, aquellos que derribados fuesen, con estas pudiesen pelear, los Franceses se aparejaron tambien a la batalla con armas no a estas inferiores, estando instruydos de Namurcio su General, no con menos cuydado, fue hecha su estacada, que seria como la decima parte de vna legua: tambien se hizo su tablado para los Iuezes, que fueron tres de conformidad elegidos, los quales ordenaron, los que del estacada fuesen echados, se tuuiesse por vencidos, el premio del vencedor eran las armas y cauallo, é cien ducados de oro de rescate de la persona, venido el dia de la batalla asegurado de ambas partes el campo, con gente muy bien armada, los combatientes fueron en el presentados, con satisfacion grande de las partes, animando cada vno a los suyos, y puestos en la estacada, al tiempo que la trompeta tocó tercera vez, encomendado el silencio se encontraron con muy grande furia los vnos y los otros, aunque algunos Franceses salieron del estacada, y luego pusieron mano a las maças y estoques, y los Ytalianos con las hachas dichas lo hizieron valerosamente, porque como eran cargadas é muy cortaderas, con facilidad rompian y desbaratauan las armas de los contrarios, el Bracalon y Fanfula siendo derribados en la justa, con grande animo y presteza tomaron las dos espadas (que se dixo estar hincadas en tierra) matando con ellas algunos caualleros, ocasion de inclinarse la victoria a la parte Ytaliana, murio en este combate vn solo Frances llamado Claudio, a quien rompieron la celada, que los sesos echó por las Narizes, los demas Franceses q̄ no fueron derribados ni heridos, atordidos é maltratados se rindieron, y llamaron vencidos, visto los Iuezes de su Tribunal el fin de la contienda, con grande boz é sonido de trompetas sentenciaró a los Ytalianos por vencedores, y los Franceses porque ninguno dellos (segun el concierto hecho) traya los cien ducados para el rescate, fueron

simiento de los años

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

lleuados en prision a Barleta, donde los regalò mucho el gran Capitan, lo mismo hizo a los Gentiles hombres Ytalianos, presentandoles muchas cosas de estima y valor.

Venida del Rey de Francia en Ytalia.



N el tiempo que esto passaua en el Reyno de Napoles el Rey de Francia vino en Ytalia, é ordenado lo perteneciente al buen gouierno y conseruacion del estado de Milan passó a Genoua, y puesta a Pisa en libertad boluio a Francia, mas antes de su partida entendiendo el Duque Valentin auerle dado del muchas queexas, diziendo con cierto modo de tyrania encbierta, tenia esperanças, y pretendia el mando de toda Ytalia, fue a buscarlo, por entender su voluntad, hallólo en Genoua, donde lo regaló muy bien el Rey el tiempo que alli estuuo, mas con todo esto el Duque teniendo alguna duda y sospecha, se partio con grande secreto a Ferrara con el Duque Don Alonso su cuñado, marido de Madama Lucrecia de Borja su hermana, hija tambien del Papa Alexandro: aqui entendio el Duque Valentin como los Vrsinos se auian reuelado cō los Vitelosos é los Ballones, juntamente con Lauroto de Fermo, los quales tenian en orden y arma mas de mil e quinientos cauallos contra el, la razon que dizen tener los Vrsinos para reuelarse, fue, porque ydo el Cardenal Baptista Vrsino a Milan a visitar al Rey de Francia, le auiso el mal animo é voluntad, que el Papa y el Duque Valentin su hijo tenian contra los de su Casa é apellido, de donde vino a dezir el Cardenal a los mas de sus deudos y parientes, que les auisaua, mirassen por si y se guardassen, y en execucion desta rebelion Iulio Vrsino (principal cabeça del vando) fue llamado con diligencia del Duque Valentin, para que recibiesse cōduta de Capitan, el qual nada gustoso desto se fue a Bolonia contra Bentiuollo, y no la quiso aceptar, escusandose con dezir, era su pariente y grande amigo.

Vista del Rey de Francia en Genoua cō el Duque Valentin.

Razō de reuelarse los Vrsinos cōtra el Valentin.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Claman los Vrsinos por Guido Vbaldo su Duque.



Espues que los Vrsinos se reuelaron, los del Estado de Urbino reclamaron en el Ducado por Guido Vbaldo su Señor, a quien el Duque Valentin lo auia quitado, huyendo el a Venecia, donde fue bié recebido de aquella Señoria, mas el Duque Valentin viendo este negocio de los Vrsinos, sin alterarse de estos sucessos, embió luego a Michaeleto su Capitan con la mitad de su exercito al Estado de Urbino, el qual auiedo alli muerto a Iulio de Camerino, tomado é saqueado a Fosambruno, queriendo passar a Urbino, halló grande resisténcia y estoruó de la gente de toda aquella tierra, especialmente por la venida de los Vrsinos a Fano, de donde echauan la que el Duque Valentin alli tenia, haziendo daño en el termino, mas al fin vinieron despues los Vrsinos y demas Señores a reconciliarse con el, yendole a visitar entre ellos el Duque de Grauina y Paulo Vrsino, a quien el Duque Valentin recibio con muy buen rostro, haziendo mucho regalo con muestra que se entendia, estar muy desacordado de todo lo passado, é así les dio de nueuo en su seruicio condutas muy favorables, mas no obstante esto por ser todo fingido, mandó dar garrote al Viteloso é a Lauro de Fermo junto a Senegalla, é hizo prender a Pablo Vrsino, é al Duque de Grauina, a los quales tuuo presos hasta ver el suceso de las cosas de Roma, donde también fue preso el Cardenal Vrsino, é otros de su parcialidad, saqueandoles luego a todos las casas y tomandoles algunos Castillos. Iulio Vrsino que en esta sazón se hallaua en Palombara con algunos de los suyos, se saluó con gráde fatiga de la yrade su enemigo: hecho esto el Duque Valentin, passó a Vmbria por via de Fabriano, poniendo tanto temor a las cabeças de aquella Prouincia, que el Duque Vbaldo de Urbino huyó a Venecia, lo mismo hizo Iulio hermano de Viteloso, Obispo de la Ciudad de Fastelo, llegado el Valentin en los Confines de Perusa, hizo luego morir cruelmente a Pablo Vrsino é al Duque de Grauina, cortandoles publicaméte las cabeças:

Reconci liació de los Vrsinos cō el Duq de Grauina

Finsimi ento del Valatin.

Prifion al Carde nal Vrsino por el Valatin.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Muerte del Cardenal Vrsino e Pablo Vrsino, y el Duq de Crauina

Entrega Julio Vrsino al Valentin a Cerueter.

en este mismo dia el Papa mandó dar la muerte en Roma al Cardenal Baptista Vrsino en el Castillo de Sant Angel, dizen con veneno. Pues dando la vuelta el Duque Valentin a Sena dexó en ella a Pandolfo Petrucci que auia sido echado de la patria, porq̄ el mismo anduuo ordenando auer a Piumbino, y queriendo tomar a Petillano (lugar muy fuerte, en el qual se auian saluado muchos de casa Vrsino) luego le dieron a entender de parte la Señoria de Venecia, no se empachasse con el Conde de Petillano, ni con Bartholome de Albiano, por ser cosa tan fuya, con protestacion sino lo hiziesse, se tendrían por offendidos, y serian como tales obligados a tomar las armas, y deffenderlos: por esta razon dexando aquella empresa fue a poner sitio a Cerueter, lugar donde entences se hallaua Julio Vrsino, el qual viendose tan apretado, no pudiendo resistir al cerco, entregó el lugar, salua la gente, e huyó a Petillano, de ay a Venecia, en este tiempo viafe el Duque Valentin absoluto Señor del Estado Ecclesiastico, teniendo echados los de casa Zabela y Coloneses, y en parte anichilado a los Vrsinos, no quedándole por ganar mas de a Vicouaro, por deffenderse valerosamente, vinieronle en este tiempo cartas del Rey de Francia, pidiendole, no lo quisiesse molestar, pues Iuan Iordan Vrsino cuyo era aquel lugar era cosa q̄ le tocava, y lo mismo hiziesse en los demas que fuesen suyos, porque haziendo otra cosa, tomaua a cargo su deffensió, por lo qual no tan solamente se abstuuo el Valentin, de sustentar a Vicouaro, mas boluio lo con lugares, que tomados tenia al dicho Iuan Iordá, esto hizo de temor, por ser estonces el Rey Frances, Señor de la mayor parte del Reyno de Napoles y del Ducado de Milan.

Trato del Valentin para señorearse de Florencia, y del Estado de la Yglesia.



Oco antes desto el Duque Valentin penso ocupar el Estado a los Florentines con Pedro de Medicis Foragido de Florencia, cuyo designio despues se rompio por cierto interualo, que entendiendo los Florétines el Rey

de Francia embiaua cantidad de gente en Ytalia para socorro de los suyos, que auian (como se ha dicho) entrado en controuersia cō los Españoles, mandaron luego encomendarle a el, e así el Rey les escriuio, rogandosele de manera, que no solo dexaron la empresa, mas les restituyeron lo tomado, antes que los Franceses viniessen en el Florentin, y por ser Pier Soderino quien fue el ministro desta obra; queriendo remunerarfele aquella republica, fue criado por Cōsalonier perpetuo della, en lo qual le hizieron grande honrra, por ser dignidad que no se daua sino de dos en dos meses, despues quitándose el Duque Valentin de esta empresa (viendo a la Christianidad al Catholico Rey Don Fernando rebueltos sobre las cosas de Napoles) determinó del todo, señorearse de las tierras de la yglesia, y queriendo primero quitar algunos Señores que posesyan algunas, tomó por ocasion, mouer guerra al Duque Camarino, diciendo, no auia pagado mucho tiempo el censo ala Camara Apostolica, por lo qual auia incurrido en contumacia, con esta determinacion fue (con toda fuerça e poder) sobre la Ciudad de Camarino, e sitiola, poniendola en termino que Iulio Varano que en ella estaua, constreñido a no poder hazer otra cosa por la poca deffensa

Rinde Iulio Barano la ciudad de Camarino al Valentin.

que tenia, prometio rendir la Ciudad por cierta summa de dinero, y despues del cumplimiento de la condicion y salidos fuera della, fueron puestos en prision el y dos hijos suyos, no guardando el Duque Valentin lo prometido, antes los embió luego presos al Castillo primero de Pergola, donde les hizo dar muerte muy en breue, e así quedó solo biuo el hijo mayor de este Iulio Varano llamado Iuan Maria, por auerlo el padre embiado de alli al principio de la guerra, el qual cobró el Estado despues de la muerte del Papa Alexandro, y por confirmarsele casó con su sobrina Doña Cathalina hija de Francisco Cibo, queriendolo ennoblecer mas el Pontifice cō darle titulo de Duque de Camarino, e así fue el primero de aquella Ciudad, mas no dexó de estimarse por gran crueldad y baxeza la usada el Valentin con su padre y hermanos, principalmente por les auer faltado lo prometido.

Primero Duq de Camarino.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luvs.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Venida de Flandres en España de los Príncipes Don Philippo e Doña Iuana su muger.



N veynte y nueue de Enero deste Año dia y Fiesta de Sant. Valerio Obispo entraron en la Villa de Fuente Rautia, los Príncipes Don Philippo y Doña Iuana su muger, que vinieron de Flandres por via de Francia, hallaronse en su recebimiento Don Bernardo de Rojas y Sandoual Marques de Denia, é otros muchos caualleros principales que alli los esperauan dias auia, donde en esta jornada los Príncipes (con palabras de mucho amor) hizieron grande honrra (en publico) a los Viscaynos, é así llegados al Puerto de Sant Adriano fueron padrinos de la pila de Don Philippo de Lazcano erederó de aquella Casa: estauan a este tiempo en Seuilla los Reyes Don Fernando y Doña Ysabel, los quales mandaron que todos los Moros residentes en los Reynos de Castilla y Leon, se saliesse dellos dentro de tres meses, mas despues se acordo, que recibiesse la Sancta Fee.

Fabor a los Vizcaynos.

De las Indias de Castilla.



Viendo (en dias passadas) los Españoles descubierto las Indias Occidentales, conuiene a saber, Sancto Domingo, la Española, Nombre de Dios, é otras Yslas de grã de riqueza q̄ fueron descubiertas por Christoual Colon, Año de mil é quatrocientos é nouenta y dos, la buelta del Poniente, y en ellas puesta y edificada nuestra Religion Christiana, en este de mil é quinientos y dos passaron muchas gentes a las Indias en diferentes armadas, fue la de Rodrigo de Bastidas la primera, que armó en la Ciudad de Cadiz a su costa, y de Iuan de Ledesma é otros, y con dos carauelas se partió a descubrir las Indias, lleuó vn vezino del Puerto de Sancta Maria por piloto (dicho Iuan de la Casa) el qual llegó al cabo de Beta, golfo de Vraba, cuyo distrito tiene Acaribana, Cartagena, Sancta Maria, é otras donde auia canti-

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luvs.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

dad de Caribes, que tenian vicios nefandos y de condicion cruels, dio de aqui buelta a Sancto Domingo, en el qual viaje perdió sus nauios, alli lo prendió Don Francisco de Bobadilla Gouernador de la Española, poniendole por cargo, tener tomados algunos Indios é otras cosas, é así lo embió a España en la primera flota.

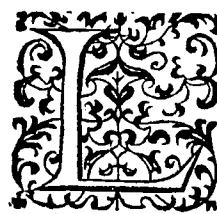
Partida de Nicolas de Ouando para las Indias.



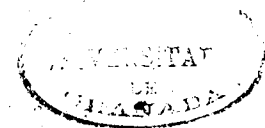
Estraño granode oro.

Ve este mesmo Año a Indias vn Comédador de La raez Orden de Alcantara, dicho Nicolas de Ouando cō treynta nauios, el qual auia de entrar por má dado de los Reyes Catholicos en el officio y gouernacion del Comendador Don Francisco de Bobadilla en la Ysla Española, y llegado el Nicolas de Ouando a saluamento, queriendose venir para España, el Bobadilla metió en las naos mucha cantidad de oro, y en el vn grano que pesaua tres mil y trezientos castellanos, fueron tan mohinos, que se anegaron y perdieron, que no escaparon quatro nauios de los treynta dichos.

Leuantamiento de Sultan Selin.



Euantose en este tiempo el vltimo hijo de Bayazeto gran Turco, llamado Sultan Selin, que tenia el gouerno de Trapisonda, que su padre selo auia dado, é vino a Capha, donde siendo de acuerdo con el Señor de los Tartaros, tomó por muger vna hija suya, celebradas las bodas hizo juntar vn grande exercito de Turcos y Tartaros, é vino a passar el Danubio é a Chelia de Valachia, fingiendo queria le diessse el padre otro cargo del que tenia, que estuuiesse mas cerca de los enemigos de Mahoma, donde mejor el pudiesse hazer muestra de su valor, exercitádo las armas, por estar cerca de Acomat su hermano, con el qual auia tenido ya cierta contienda sobre el termino de la parte de Amasia, é así (publicando esto) se llegaua poco



Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 11.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 10.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 27.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado 4.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 7.

Saman-
dria en
Turquia

Porq̄ Se-
lin era a-
mado de
los Tur-
cos y Ge-
niçaros.

Partida
de Baya-
zeto, hu-
yēdo del
hijo Se-
lin.

a poco al Andrinopoli (lugar donde entonces se hallaua su padre) embiandole a dezir, venia a besarle las manos, é a dar cuenta de su casamiento, tambien por auer mucho tiēpo no le auia visto, demas q̄ se le ofrecia negocio particular, q̄ le obligaua consultarlo cō el, y pues eran estas cosas tan bastantes y necessarias, le pedia licencia para yr donde estaua, que en esto le parecia hazer lo que a buen hijo deuia, mas Bayazeto como viejo é astuto (que era) conociēdo el animo y naturaleza de su hijo, codiciando el Imperio, acordo hazerlo luego Sant Iaco de Samandria, que es vezina de Vngria, embiandole tambien vn hermoso presente de dineros, vestidos, cauallos y esclauos, dandole por respuesta, no le parecia por entōces viniēse a verle: esto hizo Bayazeto con temor no le amotinasse é alterasse a los Ianiçaros, y con esto le quitasse el Señorio: porque este Sultan Selin era muy amado de todos, y con nombre de muy esforçado, sobre todo liberal, belicoso, y enemigo de paz, por cuya razon en Trapisonda era querido de los soldados auentajadamente, que su hermano Acomat en Damasia, el qual se daua mas a plazer que a guerra, el otro hermano llamado Corcut estaua en Magnecia cerca de la marina de Rodas, estudiado segū su ley, de manera que tenian estos dos poca reputacion de soldados, lo qual era muy en favor de Sultan Selin, que ya se hallaua cerca del Andrinopoli con su exercito, diziendo, queria en todo caso visitar al padre, pues tan cerca estaua, asì por las razones ya dichas, como por conuenir a la quietud de Asia, é a la concordia de sus hijos, proponiendo ante el las diferencias, que con Acomat su hermano el tenia, pues no erā para se poder cometer a la fee de criados, y por esta razon le rogaua y pedia, no se desdenasse de hazer esto, pues sus passados é antecessores no acostumbrauan negarse a sus amigos, quanto mas a sus hijos, Bayazeto con todo esto no quiso (dudoso de lo que queria) esperar, é asì con grande priēsa se puso en camino para Cōstantinopla, porque Selin no le fuesse a ocupar la Ciudad é silla Imperial. Despues de partido Selin (no sin temor de los Andrinapolitanos) entró en la Ciudad, poniendo duda que su demasiada fee fuesse

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 11.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 10.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 27.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 7.

Nota de
Bayaze-
to Turco

Victoria
de Baya-
zeto con
tra su hi-
jo Selin.

su perdiciō, y tomado refresco todo el exercito, con la presente abundancia, determinó ganar la delatera al padre, é haziendo grādes jornadas, mandó caminar a Constantinopla: no auia Bayazeto biē llegado a vna Villa q̄ se dize Curlu (lugar casi a medio camino de Constantinopla) quādo de aquellos q̄ yuan poniendo la gente en orden, fueron dadas muchas bozes, diziēdo, llegauā ya los corredores del campo de Sultā Selin, molestado ala retaguardia, entōces Bayazeto, algo masturbado q̄ espātado, porq̄ el marchar de su campo no pareciesse huyr, mandó, hiziessen las vanderas alto, y todo el exercito con grande animo parasse, porque si el enemigo lo apremiaua mucho, queria darle la batalla: hallado se pues Bayazeto deste modo, viniendo en vn carro por razō de la gota, se leuantó llorando y maldiziendo a su peruerso hijo, y encomēdado se en sus soldados les hizo vn razonamiēto, q̄ obligò a los Ieniçaros hazer, lo q̄ en su seruicio deuia, y tenian obligacion, puesto q̄ amauan a Selin, deesseado su padre lo hiziesse Señor: é asì todos ellos juntos puestos a cauallo, dieron con grā valor sobre los Tartaros, y los rōpiēro en poco tiēpo, matado muchos, Selin (peleado valerosamente, é animando a los suyos) fue herido, y escapó de ser muerto, mediante la bōdad de vn cauallo morzillo en q̄ yua, aportò a Varna, donde se embarcò para dōde estaua su suegro: de la nobleza desta batalla, el villanaje de Curlu (q̄ de antes era poco, o nada noble) alcacò grāde nōbre, mas cierto mayor lo tuuo de la mala suerte de Selin, pues no muchos años despues en aquel proprio lugar tuuo fin harto cruel de su vida, haziēdo se vengança justa de la muerte del padre.

Victoria de Don Lorenço de Almeyda, en la India de Portugal.



O muchos dias despues que el Rey de Cananor recibio el presente que el Rey Dō Manuel le embió, aquellos de la Ysla de Coulan hazian grandes tumultos cōtra Portugueses de la fatoria, que alli tenia el Rey, porq̄ yno dellos hirio a vn moro, lo qual turbó tātō el animo de aquellos

D

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

de la propria Ysla, q̄ poniéndose todos en armas corrierō la buelta de la casa de la fatoria jutamente cō los moros, y salteando al fator del Rey é a los demas Portugueses, poniendoles fuego a la casa, visto no tener otro remedio segū el animo y valor con q̄ se deffendiā, los Chri- stianos fuerō quemados y hechos pedaços, por razō deste insulto Dō Frácisco de Almeйда embió a Dō Lorenço su hijo cō géte é artilleria en sus naos, q̄ castigasse tal crueldad, el qual arribando en aquel puer- to halló enel veynte é siete nauios de moros de Calicu, parte dellos cargados de especieria, y los quemó y echó a fondo, porq̄ el Camori Rey de Calicuera inimisísimo de Portugueses, y el q̄ amotinava la India cótra su Rey. Hecha Dō Lorēço vėgāca y cō demasia por auer muerto muchos moros, boluio a Cananor dōde estaua el padre, q̄ ene- ste tiēpo embió a Portugal a Fernā Suatez por Capitā mayor del arma- da, q̄ traya la carga ordinaria de la especieria, con q̄ llegó en breue tiēpo.

Nacimiento de Don Iuan Rey de Portugal.



Artes siete dias del mes de Iunio deste año a las dos oras de la mañana pario en la Ciudad de Lisboa la Reyna Do- ña Maria (muger segūda q̄ fue del Serenísimo Rey Don Manuel) vn hijo q̄ llamarō Dō Iuā tercero deste nōbre, que heredo despues el Reyno de Portugal siēdo el decimo quinto del.

Descripcion de Africa.

Reynando este año en Fez (Ciudad en Berberia) Muley Eleotaz Merine, y en los de Marruecos Muley Nanzar Buxentuf, estaua toda la Mauritania encendida en guerras, y casi biuiā los mas pueblos della en liber- tad, sin querer estar sujetos vnos a otros, y el poder de los Merines Reyes de Fez diminuido, de lo que ser solia, solo el Rey de Marrue- cos lo era de la Ciudad, y los Alarabes que en las campañas biuiā, se robauan y matauan, siguiendo cada vno su apellido é opinion, lo mis- mo haziā los barbaros de los Montes Atlantes, que dizē los Mōtes

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

Claros, la causa de tãta diferencia se entēdera por vn breue discurso q̄ hare assi de algunos Reyes q̄ en Africa hã reynado como della. El **D**iscurso q̄ Africa Africa, q̄ segun los antiguos y modernos escriptores, es vna de las ma- yores partes del mūdo, y q̄ casi hasta nuestros tiēpos no se acaba de conofcer por su grãdeza y notable aspereza, está diuidida en cinco regiones grandes y populosas, q̄ cada vna tiene muchas Prouincias y Reynos de differēte géte, no solo en costūbres, mas enel semblante y parecer, diuidela el rio Nilo, q̄ corre del medio dia para el nōrte, en dos partes, la menor q̄ es la q̄ queda del Nilo al mar Bermejo y Ocea- no, q̄ la cercā por el Leuāte, se diuide en Egipto y Etiopia, el Egipto coge la vna y la otra, orilla del Nilo hasta el mar Bermejo y Medi- terrano, la Etiopia (q̄ sin cōparacion es mayor) se estiēde por las orillas del Nilo hasta el mar Bermejo y Oceano Oriētal, va a parar sobre el nacimiēto del Nilo al cabo de buena Esperāca, la otra parte de Africa se diuide en quatro regiones de Oriēte a Poniete, començado de los terminos de Egipto é Etiopia hasta el mar de Poniete: la primera es Berberia, q̄ coge las riberas del mar Mediterraneo, desde Egipto hasta el estrecho de Gibraltar, y todo lo recibe el Oceano hasta el cabo de Aguer, q̄ es frōtero de las Yslas de Canaria: La segunda es Numidia, q̄ dende la parte Meridional de Berberia coge hasta los desiertos, q̄ oy se llamā Bile Dulgerin: La Tercera, son los mismos desiertos, que por otro nōbre le dizē Sarra: La quarta es la tierra de los Narongros, q̄ a la parte del Norte tiene los desiertos, é al medio dia al Oceano. De todas estas regiones la mayor y mas acomodada a passār la vida huma- na, es la Berberia, aunque Egipto y la Etiopia por su antiguedad y po- tēcia son mas celebradas en las hystorias, y contiene en si la antigua o menor Africa, q̄ parte terminos cō Egipto, y las dos Mauritanias: de suerte que lo que en la antigua diuision era tres Prouincias, en la moderna es sola vna, que contiene cinco Reynos, el de Tunez don- de fue la antigua Cartago, el de Tremecen donde caen las Ciudades de Argel é Orā, el de Fez, el de Marruecos, y el de Tarudāte. En estos como en los demas estados de los Señores libres destas Prouincias ha auido muchas mudanças y casos muy notables q̄ han hecho, q̄ por

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

tiempo de mas de noueciétos años despues q̄ la segūda vez Imperádo Eraclio la perdio el Imperio, ha sido muy ocupada de vn enxábre de gēte vil sin policia alguna, en letras ni en armas, de suerte q̄ se podra dezir, q̄ ha estado captiua: ocupará al principio esta Prouincia los Arabes, é así a ella como a España la sustentará cierto tiempo cō Vireyes y Gouernadores, en obediēcia de los Miramamolines, o Reyes de Arabia, despues la rebelará ciertos rebeldes teniédola en su poder algunos años, hasta quitarfela los Almorauides, é a estos los Almoades (q̄ quiere dezir ayuntados) q̄ fuerō otros rebeldes cōtra ellos leuátados, a quié sucedierō los Meirnes. De todos estos tã mudables Reynos el de Marruecos fue antiguamēte el mas principal, así por la grandeza de la Ciudad, como por auerse desde allí hecho la empresa de España, como Corte é asíēto de los Gouernadores, q̄ los Reyes de Arabia embiauan, mas con la grande mudáça q̄ en el mas q̄ en otra ha auido, perdio no solo la mayor y mejor parte de su juridiciō, pero tãbien la de sus vezinos y la autoridad, é así puesto q̄ tuuo Rey hasta Muley Nazar Buxétuf q̄ fue el vltimo y predecesor de los Xarifes (como veremos) era tan sin fuerças, que su libre juridicion no salia de los muros de Marruecos, teniendole ocupado todo el termino los Arabes, biuiendo a su voluntad en continua guerra vnos con otros, é así era muy importante a este tiempo el Reyno de Velez, aunque ambos eran estimados por ramos del de Fez, de suerte que los Merines Reyes de Fez, así por ser pacíficos Señores de lo mejor de Berberia, como por rener en perpetua deuociō y casia su obediēcia estos dos Reyes, y cō ellos otros muchos Señores y Xeques de la tierra como los de Dara, Taflete, Teguriri, aunq̄ no y gualauã en antiguedad de linage a los de Tunez, mas en potēcia eran los mayores de Berberia, apoderándose aleuofamēte los Merines deste Reyno, porq̄ el Merine de que deciendē, siēdo priuado del Rey de Fez, llegó a tãta cōfiança, q̄ muriēdo el Rey, y dexado vn solo hijo y pequeño, lo cōfió del cōtula y gouierno de todo el Reyno, mas el traydor, olvidado de lo q̄ a este amor deuia, fue quitado poco a poco las Alcaydias, dádolas de su mano, y quãdo le parecio seguro su hecho, y reconocidas las volūtades

Vltimo Rey de Marruecos.

Como se apoderó los Merines del Reyno de Marruecos.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado 11.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

dixo, q̄ estaua muy malo el Rey, luego a cabo de tres dias lo mató, y con grã sentimiento publicó su muerte, dando orden, como lo recibieron por Señor: Este traydor y sus descendientes reynaron en Fez cerca de trezientos años, hasta que con semejante ingratitude los despojarō deste Señorío, y el Serenissimo Don Manuel Rey de Portugal desseo hazer guerra a estos paganos y enemigos de nuestra Fee Catholica, prosiguiendo contra ellos la conquista que el Rey Don Iuan su antecesor auia comenzado en Africa, no solo acabó de ganar las Ciudades Maritimas (como veremos) mas aun edificó Castillos de nueuo, y tuuo por suyas en la costa de la Tingitania y Tierras q̄ Mauritania las Ciudades de Ceuta, Arzila, Tanjar, Alcaçar Ceguer, poseya el Rey de Azamor, Mazagan, Çafi, la Villa del Cabo de Aguer, y en todas de Mauri estas fronteras tuuo mucha y muy buena gente de guerra de a pie y tania en de a cauallo, con q̄ tuuo tan auassalladas y sujetas aquellas Prouincias, que ningun Rey era poderoso en ellas, de le hazer contraste, porque demas de sus vassallos tenia en su seruicio gran cantidad de Moros de a pie y de cauallo, con q̄ hazia cruel guerra a los Moros sus enemigos, con los quales tuuieron muchos rencuentros y batallas.

Tierras q̄ poseya el Rey de Mauritania en Africa.

Leuantamiento de villanos en el Condado de Espira.



Non se queriendo entremeter el Emperador todo este tiempo en lo tocante al Reyno de Napoles, así por conseruar la liga y confederacion, que con el Rey de Francia tenia hecha, como por proueer las cosas del Imperio, se sucedio, que en el Territorio é Condado de Espira se leuataron este Año grandissimo numero de villanos y gēte de la Montaña, todos debaxo de nombre é apellido de libertad, particularmente contra el estado de la Yglesia, y contra otros Principes y Señores, y elegidos entre ellos dos Capitanes, comenzaron a hazer cruelissima guerra, robando é haziendo grandes violencias, teniendo juramento y propuesto guardar ciertos Capítulos, que por leyes romaron, entre los quales el principal era ganar, y procurar libertad,

Leyes puestas entre ellos.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.11.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.10.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.27.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.7.

o morir por ella, otro de destruyr a sus Principes y Señores, matando los que se deffendiessen, e así otros semejantes, en los quales determinauan hazer comunes todos los bienes y rentas dela Yglefia, y muchas otras cosas estrañas e muy perniciosas: todos estos en muy pocos dias vinieron a multiplicarse en tanto numero, que si el Emperador con grande diligencia y presteza no lo remediara, embiando contra ellos grandē exercito, con que en breue tiempo los desbarató y destruyo: fuera cierto grandissima calamidad e ruyna dela mayor parte del Alemania, mas con esta buena prouision de remedio, fueron castigados con exemplar castigo.

De la guerra de Napoles.

1503.



ENIDA LA PRIMAVERA del Año de mil e quinientos y tres, el gran Capitan Gonçalo Hernandez recibio gran contento de vna no esperada ventura, que fue, tomar las galeras sobre Monfredonia a vna naue Veneciana, y traerla cō grandissima alegria de todos a Barleta, porq̄ venia cargada de trigo que vn mercader Veneciano auia comprado, a quien el gran Capitan con su voluntad lo tomó pagandosele a dinero de contado muy a su gusto. Luego casi a vn tiempo tuieron tambien auiso de la victoria de la batalla Naual, que el capitā Lezcano tuuo a veynte de Hebrero, peleando valerosamēte cō los Frāceses al cabo de Otrāto, dōde el Proueedor Veneciano (como amigo de ambos Reyes y neutral) tenia costūbre darles seguridad, por esta rota parece que quedó el mar pacifico haziēdose mas libre la nauegaciō por toda aquella costa, e así vinierō en breue tiēpo fiere naues gruesas de Cicia tabien cō trigo, q̄ fue vno de los mejores socorros q̄ venirles podia, con q̄ los soldados se animarō, porq̄ razón de tāta abundācia baxó el precio en todo lo demas, de q̄ estauan todos muy contentos, aunque los soldados sentian mucho el poco lugar, que el gran Capitan les daua,

Victoria Naual del Capitan Lezcano

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

para salir a pelear con los enemigos, y hazer muestra de su valor cōtra los Franceses, que tan soberuios andauan.

Leuantamiento de Castelaneta contra Franceses.



Neste medio Mofiu Namurcio General del campo Frances, mouiendose de Canosa, tenia guereados todos los lugares vezinos a Taranto, entre ellos a Castelaneta, dōde de acuerdo los de dentro aceptarō cōpañias de Franceses, q̄ quiso tener alli el General, por estar a aquel lugar muy sobre Taranto, teniendo hechos muchos buenos efectos con el espāto del exercito presente, y el mayor, q̄ sin llegar a las manos, sino cō palabras y promessas, siruiendose del favor e ayuda de Andrea Aqua Biua, y de Fabricio Gesualdo, barones de la parte Anjoyna, le parecia tener esperāca de cō breuedad cōseguir la victoria, feneciēdo aquella empresa, sucedio q̄ estādo en este termino los de Castelaneta, desdenados de tātas insolēcias e injurias de aquellas dos cōpañias Frācesas, mas de lo q̄ el honor de las mugeres suffre, principalmete las dela Pulla, tomādoles juntamēte con esto por fuerça el comer a sus huespedes, y muerto vn clerigo de Missa temerariamēte, poniēdo las manos en otros, q̄ obedeciā mal sus Mādatos injustos, vinierō a tomar las armas, e ordenādo cierta cōtra seña, vna noche prendierō la guardia que dormia, y llamados Pedro Navarro e luys de Herrera de Tarāto, se la dierō y entregarō condicionalmete, que los Frāceses prisioneros no fuessen molestados, mas, q̄ les tomassen las armas, yēdo cō seguridad hasta llegar al exercito Frāces: no se pudo cūplir esto, por ponerse en arma los Frāceses, al tiēpo q̄ sintieron a los Españoles, los quales mataron quarēta, prendierō los demas: fue tāto el desdeno q̄ desto tuuo Mofiu Namurcio, q̄ sin escuchar cōsejo delos q̄ a otra cosa le persuadiā, hizo leuātar el exercito por yr a vēgar se de tal hecho, e caminādo de dia e noche, llegò con el a Castelaneta, espātados los dela tierra por la subita venida del enojado e furioso enemigo, no se hallādo dēto sino muy pocos Españoles, y estos no biē aparejados para deffenderse

Razō del leuantiemiento.

Namurcio sobre Castelaneta.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Quanto importa en las fuercas no tenermuger, ni niños.

de la furia del artilleria, no sabian que partido tomarfe, y por razón de los grandes llantos de las mugeres e niños (que cierto dizen era confusión para los que gouernauan) casi se determinaron entregar la a los Franceses, pagandoles vna cantidad de dineros por pena del delito cometido, cō tal q̄ las personas fuesen libres, más al fin fue desta manera, que los Españoles e Ciudadanos con ánimo obstinado hizieron dentro algunos reparos breues, y esperando con grande constancia los golpes del artilleria, y echando de los muros abaxo cantidad de piedras, espantaron a algunos que tenían ánimo subir con escalas, matandoles mas de cinquenta hombres, e hiriendo muchos: visto Namurcio el peligro en que seponia, y estava con este cerco, estimando por affrenta no dar castigo a semejante injuria, acordo darle vn muy fuerte assalto. Quando a este tiempo llegó auiso, como el gran Capitan Gonçalo Hernandez salido de Barleta a veyntidos dias de Febrero, marchaua la buelta de Rubi, que estava seys leguas de alli, lugar importantissimo para aquella guerra, en el qual se hallaua Mosiur de la Paliza no con mucha gente, esta nueva hizo, se partiessse de mañana. luego que lo entendio Mosiur Namurcio mal proueydo de dineros y lo demas, caminando la buelta de Barleta a grandes jornadas, acordandose del sabio consejo que le dauan, llegado el gran Capitan cerca de Rubi, plantada el artilleria con gran presteza, comenzó a batirlo, dando le luego el assalto, que duró siete oras de grandissimo contraste, porque el Paliza peleaua con ánimo inuencible contra el esfuerço de los enemigos, mas a lo vltimo, teniendo los suyos hecho valerosamente lo dicho, porque hasta los hombres de armas peleauan a pie, contra los que por el muro querian subir: fue la tierra ganada por los Españoles y preso Mosiur de la Paliza con otros muchos caualleros Franceses: y tambien fue saqueada de los soldados viernes en la noche siguiente, donde con particular cuydado el gran Capitan guardó las mugeres en los Templos, y al sacar el despojo de la Ciudad puesto a la puerta, no consintio sacar cosa dellos, el dia siguiente (vsando de la misma presteza) se boluio a Barleta casi primero q̄

Estraño assalto e Rubiquiã do la ga no el grã Capitan

Prisio de Mosiur de la Paliza

Nota.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Namurcio, el qual en el camino se juntó con los Suyços, y dando el gran Capitan libertad a los hōbres e mugeres de Rubi cō muy poca talla, no quiso se pudiesen rescatar los hombres de armas Franceses, diziendo, Namurcio no guardaua ya los capitulos entre ellos hechos cerca de los rescates, auendolos quebrantado poco antes: En esta presa de Rubi vuo el gran Capitan mil caualleros, y porque fueron puestos en las galeras del Capitan Lezcano ciertos Infantes hasta en fin de la guerra, acordo poner a cauallo mil peones, por aumentar su caualleria, los quales fueron suficientes para qualquier empresa, como despues se vio.

Desbarata Don Hugo de Cardona al Conde de Melito e a otros.



Nel tiempo que estas cosas passaron, Don Hugo de Cardona (auiendo juntado en Sicilia tres mil Infantes y trezientos caualleros) passó a Regio, y rompio en vna gran escaramuça a Iacomo Sant Seberino Cōde de Melito, q̄ andaua leuantado e alterando a los Calabreses, para que se rebelassen, liberto a Don Diego Ramito que estava sitiado en el Castillo de Terranoua, laqueó y puso fuego a la tierra, y boluiedo despues sobre Calabria la Baxa, hizo huyra Marciano Principe de Rosano. Teniendo nueva desto los Principes, el de Biziniano y el de Salerno) que de los Españoles se auian pasado a la parte Francesa) haziendo vn numero de gente de sus vassallos, se juntaron con Mosiur de Oubeni, que era ydo de Cofensa, dexando sitiada la Roca, y venia en busca de Don Hugo, para darle la batalla, el qual halladose entonces cerca de Terranoua, en la llanura que se estiende hazia el medio dia, entendiendo la venida de los enemigos poderosos de caualleria, bien que ellos estauan acrecentados de nueva gente, le parecio no esperarlos en lugar abierto, determinando retirarse a la Roca de Sant Iorge, que guardaua el Monte Apenino, mas los nuevos Capitanes fueron en impedir no

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado 9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Quádo
passo en
Italia An
tonio de
Leyua.

se tomasse este partido, los quales auian ydo nueuamente de España, eran Don Manuel de Benauides y Antonio de Leyua, que despues fue valerosissimo Capitan en todas sus empresas, los dos Auarados padre é hijo, los quales lleuaron quatrocientos hombres de armas é cauallos ligeros, é quatro compañías de Infantes Españoles, pareciendoles ser cosa deshonestá rendirte, sin ver los enemigos, y que mas claro se supiesse la gente que era y de que calidad, mayormente que vna espia Calabresa les tenia dicho, no se juntarian los Franceses en dos dias, mas Mofsur de Oubeni como Capitan antiguo, galanamente engaño esta opinion de los enemigos, porq̄ vsando de su presteza caminó toda la noche, y por camino vsado con guia Calabresa, les representó muy en breue la gente y batalla, haziendo tocar las trompetas, venian delante en el cuerno derecho los dos Principes San Seberinos, puesta su gente a guisa de Luna, en el ysqierdo, estaua el Griñino (que como se ha dicho) guiaua los cauallos ligeros, en la batalla de en medio estaua Mofsur de Oubeni llegado casi cón los Principes con vna estrecha ordenança de hóbres de armas, el Malerua tenia los Suyços é Gascones cerrados jutos: De la otra vanda los Españoles viendo los enemigos, puesto q̄ ellos fuessen de menor numero, y engañados de su designio, se pusieron animosamente en orden, y con valeroso animo sustentaron la furia de los Franceses, que delante venian, y no teniendo ninguna de las partes comedidad de descargar la artilleria, se juntaron todos la batalla, y en el entretanto Don Hugo de Cardona con marauillosa constancia hazia el officio de Capitan y soldado, mas de la otra parte el Griñino hecho vn cerco ancho, é toda su vanda estendida, entrando por vn lado de la Infanteria de los enemigos, los desordenó é rompio, por lo qual fueró luego sobre ellos los Suyços y Gascones, con tanta furia que se retiraron con Don Hugo de Cardona, que sustentaua con grande orden a los Calabreses, mas auiendo con estos entrado Mofsur Oubeni con la caualleria de los hombres de armas Franceses y Escorceses, se retiraron al monte, reprehendiendolos por esto Don Hugo de Cardona, rogádoles boluiesse

Victoria
de Mofsur
de Oubeni
contra
Don Hugo
de Cardona.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Muerte
del Gri-
ñino.

el rostro, y poco a poco se retirassen. Rota pues la caualleria é infanteria del modo dicho, la que en medio estaua cō facilidad fue desbaratada, aunque la mayor parte se retiró tambien al monte. Con toda esta victoria Mofsur de Oubeni sintio gran desplacer, por que darle muerto el Griñino, Mofsur de Oubeni tambien fue en peligro de lo proprio, o de prision, sino le socorriera el Principe de Salerno. Roto pues el exercito de Don Hugo de Cardona deste modo, siendo el vltimo de todos, cortó las piernas a su cauallo, porque no se aprouchassen del los enemigos, é a pie por ciertas balsas llenas de nieue se retiró a la Mota Bufalina, de alli recogidos y refrescados vn poco con los soldados que de la batalla le auian quedado, se decindio a la Rochela en la Ciudad de Geraco, el bagaje fue a poder de los soldados é villanos de Oubeni, no vuo ningun Calabres que no se boluiesse de parte de los Franceses vencedores, retirando se los Españoles en las fuerças mas fuertes, las quales parecia q̄ con gran dificultad los Franceses por aquel inuierno las combatiessen.

Basilica Ciudad de el Imperio se liberta.



Razõ de
la guerra
del Duq̄
Alberto
cõ el con-
de Pala-
tino e ro-
berto su
hijo.

Neste mismo tiempo la Ciudad de Basilica, vna de las Imperiales y que pagaua censo al Imperio, se hizo libre, y conjuró con los Suyços, lo qual segun se juzgaua, disimuló el Emperador, por ser peligrosa la guerra contra ellos, tambien por proueer a lo que de los villanos diximos, y por otras cosas que sucedieron, como fue la guerra contra Philipppo Conde Palatino, y Roberto su hijo, la qual se encendio por esta razon: George Duque de Bauiera no teniendo mas q̄ sola vna hija llamada Ysabel, casola con Roberto priogogenito del Conde Palatino, intitulado tambien Duque de Bauiera, por auer sido antiguamente vna casada, dióle en dote con la hija la erencia é sucefsion suya, lo qual era sinjusticia, y contra toda razon (segun leyes y costumbres de Alemaña) é muy en perjuyzio de Alberto su hermano, que tambien se dezia Duque de Bauiera,

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

casado con hermana de Maximiliano Emperador, hecho este casamiento sucedio la muerte de Georje Duque de Bauiera y suegro de Roberto:este año Roberta su hija siendo nombrada en el testamento del suegro, y declarada por vnica heredera, con el favor é ayuda del Conde Philippo Palatino su padre, començo a ocupar las tierras y lugares de Bauiera, señoreando gran parte della, contradiziédo esto el Duque Alberto, se principio la guerra é discordia, el Emperador como quien amaua paz é justicia, procuró algunos medios de concordia entre ellos, los quales Roberto no quiso aceptar por la razon dicha, obligó al Emperador el amistad é justicia que a su cuñado Alberto deuia, procediendo contra Roberto y contra su padre, porque siendo muchas vezes requerido é rogado, no lo hiziesse, ayudò al hijo con gente, dineros y favor, por lo qual el Emperador le mandó poner en Pregon sus bienes, aplicandose los a las personas q tomar selos quisiessen, haziendole luego guerra cruel, lo mismo por su comission hizieron Lans Graue y el Duque de Vitim Bergayel Marques de Brandenburg, y el dicho Alberto é Alexandro é otros Principes, contra los quales se pusieron con el favor del Rey de Vngria y de Boemia, de donde les vino mucha gente, é assi se principio vna sangrienta guerra, hallandose el Emperador en persona, peleádo particularmente en las tierras que de Bauiera tenia Roberto, ocupando tambien Guillermo Lans Graue de Hassen, y el Duque de Vitim Berga cada vno por su parte, con sus parientes é amigos la hizieron en las tierras del Conde Palatino su padre: el Emperador mostrando su animo é valor, acompañado y seruido del Marques de Brandenburg, despues de auer tenido contra Roberto y los Boemios algunas señaladas victorias, recobró todas las tierras que tenia tomadas, y Roberto se saluó huyendo, el Emperador selas dio a su cuñado Alberto, passando con su campo al Estado del Conde Palatino, donde ya estauan algunos lugares ganados por los Principes dichos, con su llegada ganò la mayor parte del Estado al Conde Palatino, que visto no poder resistir ni deffender el que le quedaua, demandó misericordia, ofreciendose fiel en seruicio del Empe-

Victoria de el Emperador, cōtra Roberto.

Perdona el Emperador al cōde Palatino.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado:5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

rador, el qual con su natural clemencia y por bien comun de paz, lo perdonó, ordenando luego para sí la guerra, é assi vino el Conde a su obediencia, fenecida esta jornada viendose Roberto su hijo como vencido, murio de dolor de edad de veynte y tres años, é la muger muy en breue.

Armada del Rey Catholico en socorro del gran Capitan para Napoles.



iendo auisado el Rey Catholico de lo que en la Pulla y Calabria passaua, este año mandó poner en orden en el Puerto de Cartagena otra armada para socorro del gran Capitan, nombrado por General della a Don Pedro Puerto Carrero hombre de sangre y valor, casado con hermana de la muger del gran Capitan, lleuaua a su cargo trezientos hombres de armas, y dos mil é quinientos Infantes, y Capitanes de grande estima con ellos, como Don Alonso de Carauajal, Don Fernádo de Andrade, Don Garcia de Ayala, é Alonso Nuño, partido la buelta de Sicilia, teniendo muy buen tiempo, llegó a Mecina a cinco dias del mes de Março, despues que passò el Faro llegado a Rijo- les murio allí, nombrando primero y dexando en su lugar a Don Fernando de Andrade, con parecer é acuerdo de aquellos caualleros, enterrandolo allí con mucha honrra, y despues de auer hecho paga a su gente, é comunicado con Don Hugo de Cardona su designio, marchò a la campaña de Terranoua, en este proprio dia vino tambien Mosiur de Oubeni de la Mota Bufalina para dar la batalla a Terranoua, mas preuenido Aluarado despues de auer reconocido con vna escaramuça la fuerça de los enemigos, llegó al Castillo de Sant Iuan poco lexos de Seminara, donde algunos años antes auia desbaratado en vna batalla al gran Capitan, y no auia mucho que era passada la victoria contra Don Hugo de Cardona, en soberueci do con esto Mosiur de Oubeni, y reconociendo serle la campaña favorable y de mala suerte para los enemigos, determinò, ponerse al

Muerte de Don Pedro Carrero General de ella.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Desafia a batalla Mofur de Oubeni Hugo de Cordona. **riesgo de la tercera batalla , embiandoles persona que a ella los desafiase , esta hizo su officio aunque con palabras deshonestas e soberbias, desafiando a los Españoles como poco valerosos: sentido desto mucho Don Hugo de Cardona, y desleosos todos de hazer vengança en los enemigos, se aceptó la batalla, mandando dar al embaxador vn plato e vna taça de plata, e hizo luego llamar a Don Iuã su hermano, que con la Infanteria estaua algo apartado, para poner se en orden de pelear, Mofur de Oubeni despues de tener algunas escaramuças, y de auer vadeado el Rio Petraco, començo a marchar a la tierra de Ioya, Don Hugo visto esto partio con su campo grande priessa en su seguimiento, passando tambien el rio, con ordẽ que cada cauallo passasse en las ancas vn Infante: luego el siguiente dia Mofur Oubeni assento en tierra de Ioya su exercito, y teniẽdo los Españoles descubiertas las vanderas de los enemigos, ordenaron luego la batalla, hallandose en los dos cuernos Don Manuel de Benauides y Don Alonso de Carauajal, la batalla de el medio teniã Don Hugo de Cardona, Antonio de Leyua, e Aluarado, con la caualleria e infanteria vieja, Don Fernādo de Andrade vn poco apartado seguia esta escuadra, con la que el auia lleuado nueuamente en España, Mofur de Oubeni desleoso de dar la batalla, se puso en la primera ordenança , y en la segunda y tercera Alfonso y Honorato Sanet Seuerino, que gouernauan las vandas de Señores de su familia , Malerua gouernaua vna ordenança quadrada de infanteria, cerca del qual estaua el artilleria , que descargada de ambas partes la caualleria se encontro delante, y esforçandose Mofur de Oubeni a huyr de los rayos del sol que en el rostro le dauan, ganóle el lugar vna compañia de cauалlos Españoles, de manera que reboluiendo las vanderas, apretó contra el cuerno de Don Manuel de Benauides, y estando ya encendida e muy trauada la batalla, resistiendo con dificultad Don Manuel la fuerça de los enemigos, Don Hugo de Cardona , Antonio de Leyua, e Aluarado, lo socorrieron, y con tanta fuerça de animo se trauó entonces la batalla, que peleando valerosamente de ambas partes con las espadas, se mesclaró, no**

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Huye Mofur de Oubeni. **dudando la victoria ninguna dellas, pues Don Alonso de Carauajal con grande prudẽcia y esfuerço hizo dar buelta al siniestro cuerno, y entrado por las espaldas de la primera ordenança de los enemigos , puso tanto espanto en aquellos que ocupados estauan de la dudosa batalla , que Mofur de Oubeni con su gente començo a huyr, luego la caualleria de Don Fernando de Andrade rompio a Alfonso e Honorato, que a este tiempo socorrian con la segunda y tercera escuadra, los quales hizieron lo mismo que Mofur de Oubeni, de manera que en espacio de media hora, con muerte de mucha infanteria Francesa, se ganò vna singular e importãte victoria, donde fueron presos ambos San Seuerinos, Mofur de Oubeni, juntandose con el Malaerua, corrieron huyendo a Ioya, donde parados vn poco, por dezirles que yua la gente de a cauallo Española siguiẽdoles, caminaron con grande priessa toda la noche hasta la Roca de Anguitola, donde Mofur de Oubeni se quexaua grandemente de la fortuna, pues siendole favorable, auia hasta entonces sido vencedor de doze batallas, en las quales se auia hallado muchas naciones: e finalmente le vuisse agora desamparado, quitandole en vn punto lo que en tanto tiempo ganado tenia. El dia siguiente Valencia de Benauides hermano de Don Manuel, Don Alonso de Carauajal, Antonio de Leyua, y el hijo de Aluarado, llegaron a Anguitola, e auiẽdo ganado la tierra, determinaron sitiar en la Roca a Mofur de Oubeni: no tardó mucho en llegar Don Hernando de Andrade con toda la gente, y hechas las trincheas y puesta su guardia porque el Capitan enemigo no pudiesse salir , no obstante esta diligencia se escapò a vista de la tierra, mas apartado como vn tiro de artilleria.**

Socorro de Tudescos, al gran Capitan en Barleta.



LVego en este tiempo la Infanteria Tudesca que tenia demandada el Prospero Colona al Emperador con cõduta para Octauiano Colona su sobrino, llegó a Barleta, fue su venida de tanta alegria para el gran Capitan,

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

q̄ tuuo luego por cierto tédria vna gr̄a victoria con los enemigos, è asì no esperó mas, sino con presteza salio a pelear con ellos, porq̄ auia siete meses estado en Barleta retirado, enel qual tiempo Mosiur Namurcio le tenia tomadas todas las tierras vezinas, excepto a Andria, que con grandeza de animo tenia sufridos los incomodos de la guerra, con esta determinacion el gran Capitan, encomendando a los Capitanes de caualllos è de infantes, aparejassen lo necessario para aquel proposito, juzgò ser conueniente, llamar a Pedro Navarro, que estaua a la guardia de Taranto, è a Luys de Herrera su pariente, con la gente que pudiesen, por tener grande confiança en su virtud y valor: Mosiur Namurcio tambien juzgò, sabido el socorro del gran Capitan, querria intentar alguna cosa, è salir lusgo de Barleta, è asì escriuio a Andrea Aqua Biua, que partiendose de Conuersano, fuesse a Altamira, donde se hallaua el Capitan Arcio, è juntos alli con su gente, viniessen a buscarlo al campo de Canosa, esto hizo Namurcio, por tener grande confiança en el consejo de Arcio, para el orden de aquella empresa, pareciendole, no intentar cosa alguna sin el, mas enel entretanto que Andrea Aqua Biua y el Arcio, ordenaron el dia de su partida, el Navarro vuo a sus manos cerca de Taranto las cartas del Arcio, y entendiédo por ellas su designio è acuerdo, hizo vna emboscada con grande presteza al Aqua Biua, para el tiempo que passasse, y tomandolo de improuiso y seguro, peleando valerosamente, despues de auerle muerto el cauallo, y el Arcio mal herido, fue preso, è su caualleria desbaratada è casi toda en poder del Navarro, el qual con empresa de tanta ventura llegó a Barleta y con el Luys de Herrera, fue estraña el alegria y contento que el gran Capitan desto recibio, diziendo, agradecia mucho a la fortuna por serle tá favorable, que asì en la presente necesidad le auia entregado a vn Capitan de los enemigos tan prudente, por tener en su campo soldados tan valerosos. Pues jueues veynte è siete de Abril deste año, puesta el gran Capitan fuera de Barleta toda la gente que tenia, se partio, è passando el rio Loffanto paró con el exercito sobre la Chirinola, cõ animo de plátar el artilleria, y ganar

PrédePe dro Navarro a Andrea Aqua Biua.

Dia q̄ salio el gr̄a Capitã de Barleta. Rio Loffanto.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

a aquella tierra, por serle muy comoda, y queriendo los Franceses darle socorro, y venir con ellos a las manos, llegó aqui el gran Capitan con vn muy ardiente sol, è camino lleno de poluo: fatigado de esto todo el exercito, muchos soldados no hallando agua, padecieron, y queriendose partir, proueyendo primero a este inconueniente, mandó henchir muchos cueros de agua, que truxeron de Lessanto: demas desto hizo que cada vno de los de a cauallo recibiesen vn infante en las ancas, especialmente de los que trayan cosseletes, por serles impedimento al caminar, lo qual hizieron de muy buena voluntad: visto que el gran Capitan por dar exemplo fue el primero, que en las ancas de su cauallo hizo poner a vn Alferez Tudesco: La Chirinola, antiguamente dicha Gerion, era lugar muy fuerte, è famoso por la resistencia que enel hizo Anibal, valeroso Capitan de los Cartaginéses, estaua puesta en vn sitio harto fuerte cerca de muchas viñas, que tenian cercadas de vna pequeña hoya, dentro de la qual el Prospero è Fabricio Colona, considerado y medido el lugar, la alargaron, sacando della vna poca de arena, lo mas presto que se pudo, fortificandose contra la caualleria de los enemigos, y despues de plantada la artilleria en lugares comodos, fortificandose lo mejor que se pudo: en este medio Mosiur Namurcio partido de Canosa, se paró con su campo poco apartado de la Chirinola, porque tomando el comun parecer de todos sus Capitanes, se pudiesse determinar y resolver, de querer pelear, mas entretanto que disputauan è contendian, se consumio è passò parte del dia, estando de parecer algunos Capitanes de los suyos, que la batalla se diffiriesse para el otro, lo qual contradestia el Capitan de los Suyos, llamado Ciandeyo, lo mismo dezia Mosiur de Alegre, siendo de opinion, que sin passarse tiempo en vano, è con el varonil y determinado impetu de los Franceses, en todo caso procurasse la victoria, Mosiur Namurcio de la opiniõ destes conocio claro, se offendia mucho su honra, porque poco antes tenia entendido algunas palabras, que Mosiur de Alegre auia declarado, tratandolo de Capitan mal pratico, y que tenia temor de venir a la batalla, añadiendo a esto,

La Chirinola.

Haze cõsejo Namurcio.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luvs.12. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio 11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luvs.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Ordē de
batalla
en la Chi-
rinola.

Respu-
sta vale-
rosa del
gran Ca-
pitan.

que con infamia de la reputacion Francesa, é con grande incomodidad de sus fuerças, dexaua poco a poco consumir de los enemigos su gente, por lo qual (sin tardar mucho, desdeñado claramente deste cargo que le hazian) dixo, que pues así le parecia, q̄ aquel dia se diese fin a la guerra, peleando al modo que la suerte quisiese, porque el con su honrrada muerte satisfaria su honrra: dicho esto, dando priessa a su parecer dellos, hizo señal de la batalla, puesto que no faltaua media ora para que el sol se pudiese, y hechos tres esquadrones, se encaminò contra los enemigos, sin mas aparejar su campo, solo los puso por sus grados, porque quando se apretasse delante el cuerno derecho (donde estaua el y el Capitan Arcio é Ciandeyo del esquadron del medio en que tenia puesta toda la infanteria) descargasse entonces el artilleria, é así mismo Mofur de Alegre dando espuelas al cauallo, llegó a la tercera esquadra, para quando tuuiese necesidad el yzquierdo batallon de los suyços, demanera que estos tres esquadrones estauan desiguales: de la otra parte el gran Capitan (aunque bien descuydado, que el enemigo aquella ora quisiese dar la batalla) oydas las bozes por el real, de arma, arma, puso sus esquadras por derecha frente a los enemigos, en los cuernos fueron dos compañías de caualllos, vna delas quales socorrio despues a los Tudescos, que se arrimara a ella la infanteria Española, embió luego fuera todos los caualllos ligeros, de quien eran Capitanes Fabricio Colona y Don Diego de Mendoza, para entretener a los enemigos, que ya venian, entonces se leuantó tanto poluo muy espesso, que quitaua la vista a los Franceses, que delante venian corriendo: crecio tambien la niebla del humo del artilleria que se descargaua, cuyas balas passaron por alto, sin desordenar ni offender a la batalla, por lo qual mandó el gran Capitan disparar otra vez el artilleria: a esto le fue dicho de Leonardo Aleo, que todos los barriles de la poluora eran quemados, el gran Capitan con su valeroso animo respondió, no espantandose de tan mal suceso, lo tenia por muy buena señal, pues no le podia venir mayor alegría y contento, que ver la lumbre de la victoria

Muerte
de Na-
murcio
y de Ci-
deyo.

Huye
Mofur
de Ale-
gre a Ve-
nosa.

Dóde se
enterro
Mociur
Namur-
cio, e qui
en era.

venidera: partido pues Namurcio contra la caualleria de la mano izquierda, arremetiendo a los Tudescos, halló vna hoya grande, que le obligó a detenerse, y buscando como poder passar y boluer ala batalla, reparandose algun tanto en esto, cayo muerto, pasado de vna bala de arcabuz, é así primero que Ciandeyo diese con los Suyços, assaltó a los Tudescos, é hallándose al pie de la misma hoya, corrió la propria desgraciada suerte, porque queriendo con obstinado impetu passar por vn lugar desigual, los Tudescos con las picas baxas, de otra parte los arcabuzeros Españoles (muertos y desbaratados los Suyços) lo mataron, sin poder ser socorrido, muerto Mofur Namurcio (como se ha dicho) Mofur de Alegre viendose a tan mal partido, determinó huyr, aunque estaua apartado de lugar, donde pudiese recogerse, é quiso la suerte, se auiasse al Duca de Benaunte, corriendo sin parar, llegó a Venosa, y la caualleria Española que los auia seguido gran rato, matando y prendiendo muchos, se tornó al campo, pues teniendo tan poco dia (como diximos) a penas dio espacio de media hora para fenecer la batalla, que fue cierto *ocasion*, se escapasse Mofur de Alegre. El Prospero Colona primero que los demas corriendo el campo de los enemigos, tomó la tienda de Namurcio, en la qual halló vna muy rica baxilla de plata dorada, é vna muy sumptuosa cena aparejada, donde cenò, durmiendo tambien en la cama del enemigo muerto, buscandolo casi toda la noche el gran Capitan é Fabricio Colona, teniendo por muerto: el dia siguiente despues del sol salido, con muy grande satisfacion y contento de todos boluio al campo, Namurcio fue hallado entre los muertos, reconociendolo vn su paje de Camara, mandó el gran Capitan llevarlo a Barleta a Don Tristan de Acuña, y enterrar con mucho honor en el Monasterio de Sant Francisco, porque era Duque de Nemors de la Casa de Armiñac, muy illustre entre los nobles de Francia, mezclada muchas vezes con la Real sangre de aquel Reyno. Esta victoria ganó el gran Capitan junto a la Chirinola, viernes veyntiocho de Abril deste Año, en tiempo que siete dias antes tenia entendido, que Don Hernādo

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Razon por q̄ Na murcio dio la batalla de la Chirionola, y q̄ gēte murio en ella. Embia el gr̄a Capitā a Diego Garcia de Paredes en seguimie to de Franceses.

de Andrade, desbaratò é rompio en Ioya la demas gente Francesa, de que era General Mosiur de Oubeni, de suerte que se dezia, no tanto Namurcio de temeridad obstinada, quāto de consejo no oportuno auia dado la batalla, esto a fin que si se publicasse el nueuo rompimiento de Mosiur de Oubeni, los Franceses no desmayassen, por que el enemigo (fundado de esperança de mayor fuerça) no dexara de le dar la batalla, murieron en ella con grande breuedad quatro mil Franceses, de los Españoles como ciento. Este mismo dia (no queriendo el gran Capitan dar tiempo a los Franceses de poderse rehazer) embió a Diego Garcia de Paredes, para que siguiesse a los soldados Franceses, que auian ydo a Venosa, encomiendo tambien a Pedro de Paz é a Theodoro Bocal Espartano, que fuesen tras de Mosiur de Alegre, el qual estando acompañado, huyendo de Troya no Carocholi, Principe de Melfa, nolo queriendo recibir en tierra alguna, como yua la nueva de la Rota cada dia delante, y no hallando que comer, llegó a la Tripalda, donde reposó vn dia: de ay pasó luego en Auersa, no queriendo yr a Napoles por algunos respetos: tuuo alli nueva, que los officiales del Rey de Francia por doblarse el espanto del desbarate de Mosiur de Oubeni cō el temor de esta nueva (que ya auia llegado a Napoles) todos eran retirados al Castillo, pues viendo las cosas assi rebueltas, pasado de Capua y de Sessa y el Garillano, huyó a Gaeta: Luego otro dia, que fue el segundo despues de la victoria, el gran Capitan embió a Fabricio Colonna, y con el al Conde de Populo a tomar al Aguila, cabeça de la Brussa, tambien cometio al Prospero Colona con Andrea de Capua Duque de Termoli a ganar a Capua, los quales la tomaron en breue, donde pararon, por auer echado los Franceses del Garillano, determinados ver lo que el gran Capitan les mandaua. En este medio los Capitanes Españoles que tenian sitiado a Mosiur de Oubeni en Anguitola, tuuieron letras del gran Capitan, de la victoria que auia tenido, por lo qual hizieron grandes fiestas, haziendolo saber a Mosiur de Oubeni, para que no estuuiesse obstinado, en no quererse rendir, pues tan rotas y desbaratadas estauan las cosas de los

Respuesta d Mosiur de Oubeni.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Códicio con q̄ se rindio Mosiur de Oubeni.

Franceses, el qual respondió, conocia bien, la fortuna estar enemiga del nombre Frances, por tanto juzgaua, ser cosa de animo desesperado y loco contrastar mucho tiempo con la mala suerte, y prometio, si aquella nueva le asseguraua ser verdad, rendirse luego, para ello embió algunos de los suyos con saluo conduto, porque se informassen de lo cierto, y sabido ellos, ser mayor la Rota, de lo que se dezia, refiriendolo a Mosiur de Oubeni, se rindio, con condicion, se entregasse a los Españoles sobre su fe de ellos, y que todos los suyos se pudiesen yr libremente, donde su voluntad fuesse: hecho este acuerdo, saliendo Mosiur de Oubeni fuera, vestido con vn sayon de brocado y rostro muy alegre, seles rindio, y fue dellos bien recibido.

Entrada de el gran Capitan en Napoles.



Entregá le las llaves de la Ciudad.

Despues que el gran Capitan Gonçalo Hernandez ganó a Melfa, no hallando resistencia de los demás lugares, viendose Señor de toda aquella campaña, queriendo echar de todo punto a los Franceses del Reyno, y no darles mas lugar, pasado de la Pulla en el Ducado de Beneuente, fue con el exercito a Gandelo, ocho millas de Napoles, donde el Conde de Matera y los Sindicos de Napoles lo salieron a recibir, é alegrandose con el, por la victoria que auia tenido, le entregaron las llaves de la Ciudad, rogandole, las recibiesse, é accettasse debaxo de su fe, tomando a su cargo el buen tratamiento della, pues por la memoria de los beneficios antiguos el era muy obligado al nombre de Aragon, é por la misma razon, merecia, le guardasse sus preuilegios: el gran Capitan los recibio con mucho amor, prometiendoles en nombre de su Rey, haria estuuiesesen muy contentos. Luego otro dia quinze de Mayo entró en la Ciudad debaxo de Palio con gran pompa y magestad, de que se ga no no poca embidia, siendo imputado cerca del Rey Católico de

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.17.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

soberuia, por gente embidiosa, que no le amaua mucho, luego le juraron fidelidad en nombre del Rey su Señor, echando vando a los soldados pena de la cabeça, no hizicssen agrauio a ninguna persona.

Fabricio Colona y el Conde de Populo señorean la Brussa.



Isto Iuan Iordan Vrsino yr las cosas de Francia de mal partido, recogiendo la mayor parte de las Reliquias q̄ estauan derramadas, se retiró con ellas a Gaeta, de dō despues salio a costear la Ribera è Confines del Reyno de Napoles, no fiandose entrar en las tierras de la Yglesia, por no dar en manos del Duque Valentin su capital enemigo, el qual lo dessecaua mucho. En este medio Fabricio Colona vñdo è acordado con el Conde de Populo y el de Montoro, que seguian la parte Española, en poco tiempo señorearon toda la Brussa, tomando tambien muchos lugares de los Vrsinos, è haziendo reuelar la Ciudad de Chieti, que estaua por los Franceses: tambien tenia hecho disgnio Fracaso Sant Seberino, aunque en vano, tomar por razon destas reboluciones al Aguila para la Yglesia, y fue sobre ella con vna vanda de cauallos, sabido su animo è voluntad de los de la Ciudad, no pudo hazer cosa alguna, por ser grande el odio que vniuersalmente tenian con el Papa, por la tyrania del Duque Valentin.

Ganan el Castillo de Talacosa.



Edro Margano gétil hombre Romano y de la parte Colonesa, tomó en este tiempo la Roca de Tallacosa quitado el Castellano que alli puesto por los Vrsinos estaua. Tambien ganó no mucho despues el Condado de Alui, que se reueló a los propios por los sucessos dichos, estando al mismo tiempo en la Ciudad de Chieti Fabricio Colona.

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.17.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Fabricio Colona gana muchos lugares en Lago Focino.



Espues que Fabio Vrsino escapó de la crueldad fiera del Duque Valentin, siguiendo la parte del Rey Frances con buena cantidad de gente le tenia cóseruados muchos lugares Vrsinos al Lago Focino, mas llegado alli Fabricio Colona y dandosele todos aquestos, se retiró Fabio a la montaña, è así los ganó todos, sacando la Roca de Ceruera, que sola se guardaua por los Vrsinos. Con la victoria dicha se aumentaua y crecia la reputacion del gran Capitan y de los Españoles, pues casi todos los Franceses estauan retirados en Gaeta, dō por tierra y mar les dauan ya molestia, sin dexarlos reposar, el Papa hazia tambien muestra, de llegar se alas cosas tocantes al Rey Catholico, o fuesse por ver la fortuna en su favor, o porque el Rey de Francia quando en el de los Vrsinos le escriuió, fue con alguna aspereza, impidiendo le su designio en las cosas ya comenzadas.

Toma de Castilnouo.



Izo en este medio el gran Capitan traer el artilleria de la muralla, ganada la mayor parte della en la Chirino la a los enemigos, todo determinado batir las dos fuerças de Castilnouo y Castil de Lobo, prometiendole Pedro Navarro, se ganarian con breuedad, como quien en semejantes sucessos tenia maravilloso juyzio, pues dexandole el cuydado, la primera que del artilleria batiéron, fue la torre de Sant Vincente, puesta sobre vna peña, è aquellos que la guardauan (no pudiendo sopor tar ni resistir la grande furia del artilleria) se rindieron Domingo veyntiocho de Mayo, de aqui boluio Pedro Navarro cō toda la fuerça a la bateria de Castilnouo, batiendolo de dia por quitar la defensa de las murallas, è haziendo de noche con grande diligencia la mina, è así en pocos dias la fenecio, donde puestos muchos barriles

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 12.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 11.
Rey de España Dō Fernádo. 5. De su Reynado. 28.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

de poluora, segun su designio, en el fundamento de todo el baluarte de parte del jardin, dandole fuego lunes onze de Junio, fue tal la ruyna, que cayo todo, los Españoles por lo derribado (con armas de sembaraçadas y grande presteza) saltaron dentro, ganando violentamente la primera cerca, con muerte de muchos Franceses, los quales se retiraron, teniendoles tomada la plaça del Castillo y la torre con grandissimo tumulto, señaládose aquel día muchos e muy buenos soldados Españoles, finalmente despues de auer peleado largas dos horas, y muerto de los Franceses mas de quatrocientos, y de los nuestros como treynta, los demas quemados de la poluora, viendo al gran Capitan en aquella plaça con su rodela embraçada, mostrando lo que su persona merecia: los Franceses sin poder tenerse, ni sufrir mas el impetuoso furor de los nuestros, se rindieron a su persona, saquearon los soldados todo lo que alli auia, hasta las vituallas con grande insolencia, sin poderse poner remedio, porque en aquella furia si se puede dezir, casi estimauan en poco al grã Capitan, mas el con la suprema alegria de cada vno (conseguida en presa de tanta importancia) juzgò ser bien perdonar a los tales, siendo necesario reportarlos con promessas, porque no reboluiesen ni llegassen a las vituallas del Castillo: tienese por cosa cierta, ganaron los soldados mucho en este faco, por estar alli recogida mucha ropa de los Ciudadanos y mercaderes en guardia, como en parte tan segura, mas con todo esto vno soldados, que con juramento dezian, no auer auido del ninguna cosa, y estos lamentandosse vn dia, y que xando de su desgraciada suerte a los oydos del gran Capitan, boluio el rostro muy alegre, rogandoles e importunandoles, fuesen luego a saquearle su casa, porque con su liberalidad venciessen su infelix fortuna, e assi todos muy contentos corrieron a ella, despojandossela tambien, que no le dexaron cosa alguna: caso cierto de notar deste valeroso Capitan, fuera de la grandeza que tenia, con que rendia los animos a los soldados, conociendo quanto es necesaria la liberalidad, para conseguir la deseada victoria. Teniendo pues el gran Capitan ganada esta tan importante fuerza, puso en

Dia que se gano Castillo no a Na poles.

Nota del gran Capitan.

Papa Alexandro. 6. De su Pontificado. 12.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 11.
Rey de España Dō Fernádo. 5. De su Reynado. 28.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

Nuño de ella por Castellano a Nuño de Ocampo, hombre valeroso, encomendando luego a Pedro Nauarro, que con diligencia se assestasse el artilleria a Castil de Lobo: esta fortaleza esta puesta en aquella Ysla, que antiguamente fue dicha Megara de vna de las Serenas, llegauasse a tierra firme con vna puente: el Nauarro teniendo cortadas las peñas muchos dias, acabó a los onze de Junio, y el mismo dandole fuego con grandissima furia, boló grande parte por tierra, en la qual estaua en vn aposento el Castellano con otros Capitanes recogidos a consejo, que miserablemente perecieron todos, rindiendosse con grande temor los que biuos quedaron: fue esto poco antes que en aquel puerto arribassen las galeras de Francia, que venian a darles ayuda, y entendido e visto el successo se retiraron, e passaron a la Ysla de Yscla, sabiendo, estaua allí galeras de España, con proposito de offenderlas, las quales fueron defendidas de Doña Costança de Aualos (a quien dexó allí el Rey Don Fadrique) mandádo descargar mucha artilleria contra la armada Francesa, haciendo muestra de la insignia de Aragon, porque se entendiesse que ella y la fuerza con la Ciudad, estauan a la voluntad del Rey Catholico.

Toma de Castil de Lobo.

Valor de doña Costança de Aualos.

El gran Capitan cerca a Gaeta.



Stas cosas hechas, lo principal que restaua (segun el parecer del gran Capitan) era ganar a Gaeta, donde se auia recogido todas las Reliquias por los Franceses, estando casi todo muy seguro e limpio de enemigos, sacando a Venosa, donde se hallaua el Capitã Arsió: e assi para hazer esta empresa, escriuió luego a Dō Hernádo de Andrade, que viniesse a Napoles con el exercito en breue, trayédo en su compañía a Mossiur de Oubeni con toda humanidad y buen tratamiento (el qual teniéndolo tomado a este tiempo los mas lugares de Calabria, puestos en ellos nuevos presidios segun era necesidad) vino luego, dexando en Melfa a Dō Diego de Arellano, para refrenar al Arsió, que saliendo muchas vezes de Venosa, hazia grande daño en los Españoles: para el mismo

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

efecto, auiso el gran Capitan al Prospero Colona é a Andrea de Capua Duque de Termoli, se partiesen de Sessa, y fuesen con la primera esquadra a Ponte Coruo, y el salio de Napoles a dieziocho de Julio, y fue a Sāt German, donde despues de auer dado paga, decindio cerca de Gaeta, llegó Pedro Nauarro a vn mismo tiépo cō tres mil infantes Españoles, é quinientos caualllos ligeros, ordenosse luego de batir la Ciudad, esforçandosse a tener la misma ventura que en Napoles, mas el Marques de Saluces (que estaua dentro por los Franceses con Mofsiur de Alegre) confiado en el Presidio de los Gafcones se deffendia valerosamente, de manera que con las culebrinas é falcones dauan la muerte a muchos de los de Pedro Nauarro, por estar en lugares descubiertos, acrecentauan tambien mas daño en los Españoles las galeras de Francia, que entre Mola y Gaeta estauan, matando con el artilleria mucha gente: fue auisado desto el gran Capitan Gonçalo Hernandez, y proueyendo al daño, porque los soldados morian sin hazer vengança, mandó retirar vn poco el campo, aloxandosse en Castellón (que fue ya el plazer y contento de Marco Tulio) llegó Don Fernando de Andrade, con el los Capitanes de la victoria de Calabria, dexando a Mofsiur de Cubeni é a los demas prisioneros de cuenta en Castil Nouo, con su venida se alegró el gran Capitan, que en este tiempo tenia auiso, el Rey de Francia (como de animo bitio é inquieto, entendiendo el mal suceso de su gente en aquel Reyno) renouaua la guerra, aparejando nuevo exercito, para embiarlo, juntamente con vna gruesa

Castellón en el Rey no de Napoles, lugar de cōtento para Ciceró

Liga del Rey de Fracia cō potestades de Italia, cōtra el Rey de España. General Fracespa ra socorro cōtra el grā Capitan.

armada, que en Genoua estaua puesta en orden, teniendo hecha liga con el Marques de Mantua, Duque de Ferrara, y Bentiuollo Señor de Bolonia, con Florentines, y con el Duque Valentin: de todas estas potestades alcançó grande socorro de caualleria é infanteria, de manera que con mucha breuedad los Franceses que en Gaeta sitiados estauan, fueron socorridos de gente é vituallas. El Rey Luys tenia nombrado por General de este exercito a Mofsiur de la Tremolla, hombre de grande autoridad en las cosas de guerra, y por su compañero a Francisço de Gonzaga Marques

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

de Mantua, pareciendole ninguno otro podia mejor dar orden en semejante empresa, assi por su animo militar, como por la grande practica que de todos los lugares de la Pulla tenia, hizo tambien General de doze mil Suyços a Antonio Baceyo Capitan viejo de la misma nacion: baxado pues este exercito a Lombardia, tuuo el gran Capitan auiso de su venida, casi al mismo tiempo que de Roma por letras del embaxador del Rey Catholico dezian la muerte del Papa Alexandro, que fue viernes dieziocho dias del mes de Agosto de este Año, estando malo solos quatro dias, auiendo Pontificado onze Años é ocho dias, fue enterrado en la Yglesia de Sant Pedro, la ocasion de su muerte se dixo en muchas maneras, mas segun la mayor opinion fue, que yendo a vna viña fuera de Roma del Cardenal Adriano a cenar, entretanto que se adereçaua, quiso ver vna raza de caualllos que cerca de alli auia, donde le presentaron vna fuente de perfigos o duraznos muy hermosos, mandòlos guardar a vn su botiller que alli estaua, y queriendose despues sentar a la mesa el Papa y Cardenales se dixo, que el Duque Valentin hizo dar al mismo botiller algunos frascos de vino, mandandole, diesen dellos a beber a los Cardenales y no al Papa ni a el, comenzando a cenar, acordandose el botiller de los duraznos que tenia guardados, y se le auian olvidado, quiso yr por ellos, y no sabiendo la distincion de los frascos otra persona sino el, dexado el cargo de dar a beuer a vn ministro suyo, parece por la prissa que tuuo, no se acordo auisarlo ni aduertirlo, en este tiempo, demandando de beuer el Papa y el Duque Valentin, el Ministro que no sabia (como diximos) el orden, dio del vino de los frascos para ellos vedado) y deputado para los Cardenales, é assi fueron atosigados, y el Papa murio, mas el Duque como mancebo y fuerte cō los muchos remedios escapó, de su muerte holgó la mayor parte de Ytalia, por estar muy odioso cō la tyrania del Duque Valéтин, principalmente los vezinos, aunq el Prospero y Fabricio Colona oyda la nueua, corrieró a Roma cō licencia del gran Capitan, por ganar con las armas ciertos lugares, que contra toda razon el Duque les tenia usurpados,

Muerte del Papa Alexandro.
Ocañon de su muerte.

Sede vacante.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 11.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 28.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

Sede vacante.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 11.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 28.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

los quales les entregó luego sin contraste, hallándose apremiado el Duque, así por su mal graue, como por no estar odioso con los Colonneses como con los Vrsinos, desto holgaron mucho el Prospero y Fabricio, pues demas de auerlos sin fatiga ni contienda alguna, los hallaron fortalecidos é proueydos de lo necessario.

El Magistrado Romano echa al Valentin del Palacio Sacro.



El Duque Valentin despues de la muerte del Papa se retiró en el Palacio de Sant Pedro cō mucha gēte, con la qual estaua tā gallardo, q̄ temerosos los Cardenales queriendo elegir, é criar Papa, nombraron por Cōclau la Yglesia de la Minerua: sabido por los del Magistrado Romano juzgaron, pertenecer a su reputacion, dar lugar libre y seguro al Conclau, sustentado a Roma segura de todo temor, é así hizieron luego, que el Duque Valentin con toda su gente se retirasse fuera de Roma, en el entretanto que se hazia Pontifice.

Entrada de los Vrsinos en Roma.



Este tiempo entraron los Vrsinos en Roma, de los quales era cabeça Bartolome de Aluiano, dōde matarō algunos Españoles, y quemada la puerta del Torreón, procuraron dar assalto en el Palacio Sacro de Sant Pedro, leuantado en el grāde rumor, acudieron a esto de Cāpidolio los Romanos, poniendo su autoridad, para q̄ esto se quietasse, luego el mismo dia fue criado Papa por treynta y seys Cardenales, viernes veyntidos de Septiēbre deste mismo año, el Cardenal Frācisco Thodeschino Picholomino, del Titulo de Sāt Eustachio, natural de la Ciudad de Sena, llamādose en el Pōtificado Pio tercero, sobrino de Pio segūdo, persona de muy sancta vida, y de muy buenas costūbres, no biuo mas de diezisiete dias, porque fue atosigado en vna fuente que tenia en vna pierna, de que fue culpado vn medico.

Criaciō de Pio tercero.

Muerte de Pio tercero.

Buelue a Roma el Duque Valentin.



Estaurado algū tanto de su salud el Duque Valentin, boluio a Roma, por se hallar en la segūda election de Pōtifice, teniendolo ya detērmnado, por auer hecho promessa dello: é así los Cardenales de Casa Borja y los demas sus amigos erā de acuerdo, dar los votos al Cardenal Ambasio Frances, q̄ pretendia ser Pōtifice. En esta ocasion, entendiendo el grā Capitā lo tratado por el Duque Valētin, embió a llamar cō grande diligēcia y secreto a todos los Capitanes Españoles, q̄ cō el Duque estauā: venidos les dixo y representó la obligacion, q̄ de seruir a su Rey é a la naciō Española tenia, mayormēte cōtra Frāceses, por auer contra ellos tomado armas en Salsas: esto hizierō los Españoles luego muy de volūtad, é así el grā Capitan quitó al Valētin personages de grāde importācia, que fueron muy biē recebidos y venerados del, el qual fuera desto intētō despues otra cosa, q̄ le sucedio con grande felicidad, y contra la opiniō de muchos, q̄ fue, reducir a los Vrsinos en seruicio del Rey Catholico, haziendo lo mismo en este tiēpo a los Colonneses (vādo cōtrario) de modo q̄ con su prudencia (no obstāte el odio entre ellos antiguo) se tratauan, é juntauan en el exercito como amigos, no se acordando de cosas passadas: dize se, fue la razon, porq̄ los Vrsinos dexaron la parte Francesa, q̄ el Cardenal George Ambacio hazia mucho regalo al Duque Valentin, su grāde enemigo de ellos, por tener del votos, para ser Papa, y por ser este Cardenal de tanta autoridad, que en Roma representaua la persona del Rey Frances, no holgauan ellos desto, pues tan odioso les era el Valentin, buscando como offenderle, en vengança de muchas muertes que a los suyos tenia dadas, y hecho otras muchas injurias: tambien se desdenarō, porque al principio del embiar este nuevo exercito, tenia ellos hechas sus promessas é offertas en Roma al embaxador del Rey de Francia, q̄ les respondio con grāde tibieza, pēfando entretenerlos cō palabras, y seruirle dellos, siēpre q̄ fuesen menester, sin estipendio ni interese alguno, pareciēdole cō esto, no se partirian de la parte Frācesa.

Razonamiento del grā Capitā a Capitanes Españoles.

Nota cō federacion de los Colonneses y Vrsinos por el grā Capitan.

Porq̄ los Vrsinos dexaron la parte Frācesa.

Sede vacante.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Guido Ubaldo Duque de Urbino recobra su estado.

Vido Ubaldo Duque de Urbino, por muerte del Papa Alexandro cobró su estado, siendo llamado de sus vasallos, dio tambien fabor e ayuda a Iuan Esforcia, para recobrar a Pesaro, y queriendo hazer lo proprio a Pandolfo Malatesta, porque ganasse a Arimino, halló grande dificultad, assi por estar la fortaleza con presidio del Duque Valentin, como por ser el odioso de sus Ciudadanos, razon del mal tratamiento q̄ les hazia, lo mismo quiso Bartolome de Aluiano, quando cō licēcia de la Señoria de Venecia yua a Roma, en vengāca de la injuria hecha a casa Ursina, mas luego aquel Senado le escriuió, se quitasse de tal empresa, y no molestasse a aquella Ciudad, Bartolome de Aluiano en cūplimiento desto partio luego para Bolonia, dōde juntó alguna gēte, con la qual metio a los Ballones en su tierra, enemigos tãbien grandes del Duque Valentin, fue luego tãto lo que Ursinos persiguieron a los Borjas, que se dize de Fabio Ursino, que teniendo muerto vno de Casa Borjas, se lauó la boca y las manos en su sangre, lo qual no fue sin mancha de grande crueldad.

Crueldad de esta
fia.

Elecion del Papa Iulio Segundo.

Porque en la creacion de los Pontifices las cosas suceden muy diferentes de lo q̄ piensan los propios Cardenales quando en conclauí entran y estan, no solo hizieron poco efecto las diligencias del Duque Valentin, mas ni ayudaron sus bozes, a que fuesse Papa el Cardenal Iorge Ambasio, e assi fue criado Iuliano de la Rouere, Cardenal Hostiense sobrino del Papa Sixto quarto, intitulausse de Sant Pedro in Vincula: fue esta electiō primero dia de Nouiēbre deste Año, llamó se Iulio Segundo. Luego q̄ entēdio el Duque Valentin esto, teniendo por aduersario de su padre e suyo al nuevo Pontifice, acorda hazer ausencia, auiedo estado retirado en esta Sede vacante en el Castillo de

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernado.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Sant Angel, e harto molestado de los Ursinos, los quales de acuerdo y conformidad con el gran Capitan, sacando a Iuan Iordan hijo de Virgilio, que no quiso dexar el seruicio del Rey de Francia, y llevando por cabeza dellos a Bartolome de Aluiano, ordenaró passar por su tierra entre Roma y Espoleto, con dos mil hombres, cauallos ligeros, hombres de armas, e quatro compañías de infantes: estádo ellos con esta determinacion, el Prospero e Fabricio Colona los animaron amigablemente, inflamandolos en la victoria vezina, y que despues della esperassen en el premio, que de vn Rey tan liberal y de vn Capitan de tan grande virtud y fee se entendia: estos Ursinos eran, el Aluiano, el hijo del Conde de Pitillano, y Fabricio, mancebo de grande esperança, hijo de Pablo, que el Duque Valentin hizo matar: demas destes eran Francioto, que fue despues Cardenal, y Renço de Cheri y el Angulara, e Iulio Vitelo de la Ciudad del Castelo, e otros muy valerosos.

Quiēra
los Ursi-
nos con-
jurados
contra el
Valētin.

El Marques de Mantua contra el gran Capitan con grande exercito.

Vido el exercito Frances del Marques de Mantua, por estar muy malo Mosiur de la Tramolla, passando cerca de los muros de Roma sin hazer daño alguno por via de la cãpaña, llegó a los Confines del Reyno de Napoles: esto fue porque estando ya en la Silla Iulio segundo, le auisó, seria su enemigo haziendo otra cosa, porque no queria le molestassen la Ciudad, el Marques lo hizo muy de voluntad, por estimar lo que su Sanctidad le pedia y mãdaua, en tendiendo el gran Capitan la venida de los enemigos, partio de Castellon viernes seys dias de Octubre, fue a Monte Casino, sobre el qual estaua vn Monasterio de Sant Benito, lugar que tenian los Franceses por fuerça muy segura, y no lo querian rendir, porque sabian, estar vezino el exercito del Marques de Mantua, pensando con esto poderla deffender, por lo qual el gran Capitan luego

Papa Alexandro.6. De su Pontificado.12.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Toma d
Móte Ca
fino por
el grá Ca
pitá,y va
lor delos
Capita
nes O.
choa e
Artiaga.

que llegó, hizo tanta fuerça, que la ganó, metiendo a cuchillo toda la gente del Presidio Frances, mostrando alli su grande esfuerço dos valerosos Capitanes Viscaynos, llamados Ochoa e Artiaga.

Batalla entre Fabricio Colona e Mosiur de Alegre.



Rribado a este tiempo el Marques de Mantua en Roca Seca (que es vn Castillo de casa de Aualos, junto al Garrillano, vezino a tierras de la Yglesia) mandó a quinze dias del dicho mes de Octubre vn trompeta, que amenazasse al Presidio a muerte, sino se rendia, primero que el artilleria plantada contra la muralla se descargasse, el qual por auer hablado tan acerba y descomedidamente, fue delos Capitanes Villalua e Piçarro (soldados de grande animo) ahorcado de las almenas del muro a vista de los enemigos: muy enojado desto el Marques de Mantua, por ser el trompeta (demas de la affrenta recibida) hombre a quien amaua, mandó descargarse el artilleria, y con darle dos muy buenos assaltos, siempre se defendierõ los Españoles cõ grande valor, y no contentos con solo esto, salieron a los enemigos, y matando dellos mas de quatrocientos, haziendolos retirar, les ganaron tãbien el artilleria, la qual no arrancaron por ser muchos los enemigos y necessaria mucha gente: venida luego la noche, se fue el Marques, por entender la venida del gran Capitan al socorro, caminando por derecho la buelta de Aquino: esta partida fue causa, no viniessen el dia siguiente a batalla, de la qual traya el gran Capitan mucho desseo, despues desto, estuuieron estos dos çapos hartos dias sin hazer effecto, suspensos por las grandes aguas que vinierõ, tales, que la gente de aquella tierra no se acordaua auer visto cosa semejante, fue ocasion, que se padecio mucho, principalmente los Franceses, que teniendo ellos su mas fuerça en la caualleria, los caminos estauan con tanto lodo, que no la podian sacar fuera: por esta razon el gran Capitan embió a Fabricio Colona e Capitanes Vrsinos (que ya eran ydos al campo de Aquino) para mas claro entender, q mo-

Notable
hechode
los Capi
tanes Vi
llalua y
Piçarro.

Papa Julio.2 De su Pontificado.1.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

uimiento los enemigos hazian: Fabricio llegó a tiempo que mouia ya los aloxamientos, y trauó vna terrible batalla con su retaguardia, donde estaua Mosiur de Alegre, que peleó tan valerosamente, que le fue constreñido a Fabricio Colona retirarse: auisado el gran Capitan del mouimiento de los enemigos, diose priessa, porque los escuadrones fuesen delante, para que creciendo la batalla, si los Franceses intentassen qualquier cosa, estuuiese presente con su gète, mas ya la noche era muy vezina, e assi con facilidad se diuidieron estos Capitanes, que mostraron cierto sus fuerças con grande valor: estauan a esta hora los Franceses a Ponte Coruo, y el gran Capitan se aloxó en Aquino, de donde el enemigo era salido, halló alli muchos Franceses e Suyços en hospitales enfermos, que morian de hambre e frio, y con singular piedad los hizo curar, diferente modo que el Capitan Preyano Frances (pues poco antes desto con raua de cossario sobre Cuma) echó a fondo vn nauio, en que yuan a Napoles algunos Españoles enfermos y heridos de Mola y Castellon.

Clemen
cia de el
gran Ca
pitan, y
crueldad
de vn frã
ces.

Bueluessa el gran Capitan a Cassino.



O mucho despues, el gran Capitan partio de Aquino, por ser tierra pobre e muy desierta, y se tornò a Cassino, los Franceses estuuieron siete dias en Ponte Coruo, tomando parecer y acuerdo, porque vian no les faborescer la fortuna punto en su soberuio de fignio, siendo echados de sus enemigos vergonçosamente de la primera tierra, no pudiendo passar por el estrecho passó de Cassino e Cariñola, vedandosselo assi los tiempos, como la resistencia de los enemigos, que a este tiempo se auian puesto en lugar muy llano para pelear. Auia algunos varones Franceses, que no con buena esperanza juzgauan el suceso de la guerra, interpretádo por cierto agüero auer de tener ellos lo peor, porque antes de llegar el socorro, era el Papa Alexandro muerto, que sin duda entendian, les fuera buen amigo: tambien Mosiur de la Tramolla (en cuya singular virtud

Papa Julio.2. De su Pontificado.1.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

los soldados Franceses tenian grande esperança) estaua muy malo, de otra parte los Vrsinos (que con grande fee de seruirlos se auia ofrecido, como diximos) eran passados al gran Capitan: el Marques de Mátua llamados a este tiempo a cōsejo al Marques de Saluzes é a Mofsiur de Alegre cō los demas Capitanes dixo: Le parecia no auer cosa mas comoda, ni mas vtil para ellos, q̄ llegar a Trayeto, é haziendo vna puente sobre el rio Garillano, passar a la campaña, q̄ va a dar del Lago de Sessa a tierra de Mondragon (que antiguamēte se llamó Petrino) y por alli a la campaña de Estela, é y a Capua, o si por ventura se le mostrasse mejor camino (segun el proceder de los enemigos) vadeado el rio, y dexado a la mano y izquierda de Cascano, haziendo el camino derecho por Cariñola, descendiriá al rio Vulturno, mas el gr̄a Capitan (como tan astuto y de grande conosciēto en cosas de guerra) viendo el camino q̄ los enemigos lleuauá, facilmente entendiendolo que determinaron hazer, embió a Pedro de Paz con caualllos ligeros vera del rio Garillano, é mirando como deffender la ribera por frente a los enemigos dandosse priessa, paró en vn puesto é lugar muy al proposito, donde hizo vna gran trinchea, juzgando, podrian los enemigos alli hazer el vado, para echar la puente, y puso a la guardia la infanteria, porque los arcabuzeros diessen tanta fatiga y pesadumbre a los Franceses, que no hiziesen la puente. Pues estando así parados estos dos exercitos frontero el vno del otro, no dando muchos dias lugar el gran Capitan a los Franceses, para echar la puente (que haziendosse venia con grande diligencia) mas el Marques de Mantua tuuo cuydado se feneciesse: acabada la mádo echar lunes seys de Nouiembre, poniendo en orden mucha y buena infanteria con cantidad de gente de a cauallo, y todos muy cerrados, haziendo grande estruendo y rumor, passaron de la otra parte mas de mil e quinientos dellos, matádo los primeros Españoles q̄ lo deffendiá. El gran Capitan entendiendo por el gran ruydo, los enemigos passauá, y q̄ tenian ya tomada la ribera, teniēdo hecha señal de batalla con los trōpetas (entretanto q̄ sus Capitanes se ponian en orden para pelear) el proprio arremetio delante cō la caualleria del Prospero

Parecer del Marques de Mantua.

El Capitan Pedro de Paz.

Quando echaron la puente los Franceses.

Papa Julio.2. De su Pontificado.1.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dō Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

Fabricio Colona, de otra parte Bartolome de Aluiano y los demás Vrsinos, teniendo al lado la arcabuzeria Española, fue la furia tal, que por auer passado los Franceses sin algun orden, mezclados caualllos é infantiles, no pudieron resistir al grande impetu de los Españoles, ni a la demas gente de su parcialidad: é así los que auian passado, quedaron muchos muertos y presos, otros queriendo retirarse por la puente, cayeron en el rio, haziendo lo mismo muchos, que cō grande furia les venian a dar socorro: é a lo vltimo, rompiendosse la puente por el gran peso, dieron todos en el agua, donde se ahogaron. En esta aflicion lo hizo valerosamente vn Alferes Español llamado Hernando de Yllefcas, que auiendole vna bala del artilleria lleuado la mano derecha (sin hazer muestra de temor) con la yzquierda alçó la vandera, teniendo cuenta passar adelante contra los enemigos, a quien despues el gran Capitan dio quinientos ducados de renta cada vn año. Los Franceses salido mal su designio, y recibido tan grande daño, pararon en los mismos aloxamientos, con pensar de tornar a hazer otra puente, por cumplir lo conueniente a Capitanes de tanto valor, haziendo traer de la mar muchos bateles é barcas de las naos, para que a vn mismo tiempo los infantiles y caualllos, apartados vnos de otros con su propria puente adereçada passassen a la otra vanda. Al tiempo que los Franceses ordenauan esto, el Marques de Mantua començó a perder con ellos de su reputacion, atribuyendo estos desgraciados sucessos a su poco gouierno, y no al valor de los enemigos, ni a la dificultad de aquel passaje: dezian también, auer causado la enfermedad de Mofsiur de la Tramolla, Capitan tan excelente, venir el gouierno a manos de vn Ytaliano, mal pratico en regir y gouernar exercito, y tanto dixeron, que se tiene por cierto oyrlo el mismo, y no se sintio dellos, por lo que tocua al seruicio del Rey de Francia, mas determinó, dexar luego aquel gouierno, y llamando al Marques de Saluzes, le renunció el cargo de General, é haziendole algunos protestos se partió, juzgando siempre, no auria llegado a Mantua, quando oyria dezir la perdida de aquel exercito, segun yuan las cosas mal encaminadas.

Rota de los Franceses en el Garillano.

Esfuerzo de Hernando de Yllefcas.

Renúcia el Marq̄s de Mantua en el de Saluzes el cargo.

Papa Julio.2. De su Pontificado.1.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

tenesse por cierto , dezir algunos dias antes, visto el belicoso valor que alli los Españoles mostrauan, no pensar auer venido a pelear cō diablos, sino con hombres.

Prossigue la contienda entre Bayazeto y Selin su hijo.



Or lo passado a Bayazeto gran Turco con Selin su hijo tenia prometido, renunciar en su vida el Imperio en Acomat su primogenito, por amarle mucho, y por temor del inquieto é fiero ingenio de Selin, porque despues de su muerte no le perturbasse con fauor de los Genizaros, la possession del Reyno, y sabiendo Acomat, auer el padre desbaratado a su hermano, fue con esta ocasion, lleuando cantidad de gente, llegó a Escutar (que de los antiguos fue llamada Calcedo, frontero de Constantinopla) con intencion de hazerse Señor: los Genizaros que (como se ha dicho) eran grandes amigos de Selin, y estauan odiosos con Acomat, disgustaron desto, é así oponiendosse a su venida dixerón a Bayazeto, no auian de soportar ni consentir, que el con nombre de yntil (razon de su mucha edad) renunciassé el Imperio de Acomat, pues siempre lo deffendio, combatiendo y peleando con mucho valor, é así fuessé cierto, ellos biuiendo Bayazeto no obedecieran a otro Emperador, y que por esto que dezian, no se perderia la buena esperança, que en Acomat remian, antes le aconsejauan, no desconfiassé de la buena voluntad de los soldados, para con su fauor é afficion alcançar a su tiempo el Imperio, pues era persona de conocido valor, é a quié como a primogenito le tocava y pertenecia, sin tener en ello ligitima contradicion, y bastar para tener tal confiança en sus soldados, auer visto en la passada batalla, con el animo y voluntad que a su Señor deffendian, no desechando ponerse por el a la muerte, demas q̄ su fidelidad dellos era ya muy conocida, y tambien no querian perder los Reales é antiguos Priuilegios de la puerta Imperial, que permitia, saqueassen en la muerte de su Señor a todos los Iudios é Christianos, dandosse despues el

Ciudad de Escutar en Turquia

Costumbre en los Turcos.

Papa Julio.2. De su Pontificado.1.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.11.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

General perdon desto, por jurar al nuevo Señor, de manera q̄ pudieron tanto los espantos y palabras de los esforçados Genizaros, que el viejo Bayazeto mudò proposito, acordádo gozar el resto de su vida, con aquel buen gusto q̄ es mandar, y señorear: y tomando consejo lo que seria bien hazer con Acomat, determinò satisfazerlo con buenas palabras, boluendosse a la Prouincia que gouernaua, o a otra que mejor fuessé segun su contento, porque estuuiessé apartado de Constantinopla, é así le mandò dezir, le parecia, no tener al presente orden para renunciarle el Imperio, pidiendole y rogádo, se retirassé en la Prouincia de Amasia, hasta que se ofreciessé mejor ocasion, para conseguir el desseo comun, lo qual oydo por Acomat causò en el grande turbacion: é ciego de tal passion como desesperado rompio con su padre, determinádo señorear la Notolia, y lamentandosse del, por auerlo así desechado, viendosse despreciado de los Genizaros, braucó contra el, diziendo, le auia mandado venir viaje é camino tá grande, combidandolo é importunandole con sus cartas, y no querer hazer del caso, dezia más, que si Bayazeto perseueraua en su locura, estimando tanto la gracia de los Genizaros, y por esto no tener cuenta de cumplir las promessas que le tenia dadas, juraua, vengarse con las armas en las manos, é alcançar la dignidad, que de su padre no podia, por ser injustissimo: respondió a esto Bayazeto por vn hombre de grande autoridad, reprehendiendolo de aquello, que passion le causaua dezir, é haziendole cierto, le perteneceria en muy breue tiempo aquel Imperio, con tal q̄ no hiziesse cosa, por la qual dignamente fuessé del priuado, tornandosse en Amasia, no tomando armas contra su affligido padre, pues podria arrepentirse, ayudandole para esto tomar exemplo en la fortuna de Selin su hermano, por ser cosa muy peligrosa fiar en la violencia é furor, pues templado el desordenado impetu del animo con la razon clara esperaua la oportunidad del tiempo. Todo esto no hizo fruto en Acomat, porq̄ muy desdeñado é con ymaginació de tomar el estado al padre, hizo despues vn gráde exercito, ganádo muchas Ciudades y Lugares fuertes de la Notolia, é quitò el estado a su sobrino hijo de su hermano

Rompe Acomat cō Bayazeto su padre.

Respuesta de Bayazeto.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 11.
Rey de España Dó Fernádo. 5. De su Reynado. 28.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

Ciudad en Turquia que ereda el primogenito. Alemfiac, primogenito de Bayazeto (que era ya muerto muchos años antes) por cuya muerte el hijo poseya la grande Ciudad de Ycon, Principado del Imperio de los Turcos, y possession que ereda el primogenito. Hizo esto Acomat con grande breuedad a rebeldia de su padre, haziendole en su estado el mas daño que podia, sin tener respeto de hijo: é así le sucedio como diremos. Siendo Bayazeto informado de la crueldad y daño, que su hijo Acomat le hazia, acordo embiarle vn embaxador, por aplacarlo y reduziirlo a la obediencia de hijo, mas el obstinado con su pasión grande é furia defenfrenada que contra el padre tenia, dixo al embaxador algunas palabras injuriosas contra el, el qual como leal sieruo le respondió con amigables reprehensiones. Acomat indignado contra el, lo hizo luego tomar de los suyos, y con sus propias manos le cortó las narizes é orejas, diziendo, lo hiziera de mejor voluntad a su padre, si allí estuuiera, y con esto se lo torno a embiar, vista semejante crueldad por los Genizaros, clamaron diziendo, se castigasse Acomat como traydor contra su padre: Bayazeto ya muy colerico contra el hijo, mandó juntar luego gran cantidad de gente passando a la Notolia, con orden que lo desbarataffen, é a los demás que su parcialidad sustentassen. A esto (alterados los Baxaes y Capitanes de los Genizaros) respondieron, recusauan y no consentian de su parte aquel mandato, pues no era licito, ellos fuesen contra la sangre Ottomana, sino lleuando por su Capitan y cabeça persona de la propia, y no ser menos cosa honesta ni razonable, se hiziesse guerra debaxo de conduta de vn esclauo, ni diessse batalla al hijo heredero del Señor. Todo esto claramente dirigian y en caminauan a fin, de pretender los Genizaros, tornasse Selin en gracia del padre, y pareciales ser camino lo que dezian, que boluiesse a Constantinopla, juzgando, q̄ ni Bayazeto por su gota y vejez, ni Corcut por ser Philosopho, se encargarian de aquella empresa, pues fuera dellos, de la Casa Ottomana no tenia otro que Selin, siendo los nietos de poca edad. Estas razones dieron grande suspension a Bayazeto, é muy fatigado el animo, se recogio a la tienda, blas-

Crueldad de Acomat

Respuesta de los Genizaros.

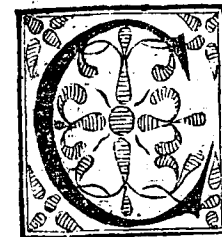
Papa Julio. 2. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 11.
Rey de España Dó Fernádo. 5. De su Reynado. 28.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 8.

famando de su indisposicion é años ya de poco fruto, tambien se lamentaua, por auer su hijo Corcut querido escoger vna tan retirada y apartada vida; hallandosse allí Cerfollo Baxa (hijo que fue del Duque Latico, Griego de nacion é yerno del gran Turco) con Mostafa tambien Baxa (embaxador que fue al Papa Ynocencio; y le lleuó el hierro de la lança que abrió el costado de nuestro Redemptor, persona de grande autoridad cerca de Bayazeto) le persuadieron con grande instancia, no ser razonable dexar sin castigo a su ofadia de Acomat, y pues los Genizaros no querian yr contra el por ser de la sangre Ottomana, sino les daua Capitan de la misma, por tenerlo así jurado, y no se hallaua quien executar pudiesse su intento, que perdonasse a Selin, y lo mandasse venir, dandole la empresa contra Acomat, porque en tal caso no podria dexar de resultar buen fin, aunque Selin en ella perdiesse, pues entonces vn malo se castigaria con otro tal. Pareciole a Bayazeto este parecer muy bien, al qual por ser tan viejo y enfermo, no le bastaua el animo passar en Asia, dexando a Selin en Europa, temiendo con su ausencia no le tomasse el Imperio, é así determinó cumplir el consejo de estos dos Baxas, escriuiendo de su propia mano a Selin, viniessse luego a dexarse de las pasiones passadas, porque importaua, acabado Bayazeto de escreuirle, fue luego Sultan Corcut auisado por sus amigos.

Nota.
prudete parecer.

Naval batalla en la India, entre Don Lorenço de Almeyda y el armada del çamori.



Asi en estos dias, el Çamari Rey de Calicu (enemigo grande de los Portugueses, enojado y sentido del daño que los suyos en Coulan recibieron con la perdida de aquellas veyntisiete naos cargadas de especieria, que Don Lorenço quemó queriendo vengarse) hizo vna gruesa armada de mas de otras cinquenta: la qual par-

Papa Julio.2. De su Pontificado.1.
 Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.17.
 Rey de España D^o Fernádo.5. De su Reynado.28.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 5.
 Rey de Portugal D^o Manuel.1. De su Reynado.9.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.8.

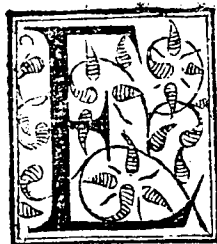
tiendo de aquel puerto, se encontro con Don Lorenço, que con la suya lo buscava, donde venidos a las manos, se hizo vna sangrienta batalla Naual, peleando los Moros en ella animosamente, mas a lo vltimo mediante el valor de Don Lorenço y esfuerço de los suyos, tuuo la victoria, echando a fondo y quemando grande parte de la armada enemiga, escapandosse algunos navios con ciertos Moros, que aportando en Calicu, dieron la nueua del infelix suceso al Camori, de lo qual tuuo grandissimo dolor. Con esta victoria Don Lorenço fue a buscar a su Padre Don Francisco de Almeyda, que por cosas muy necessarias se auia partido de Cananor, e ydo a la Ciudad de Cochín, fue del muy bien recebido.

Nacimiento de Doña Ysabel Emperatriz nuestra.



Mercolos veynticinco del mes de Octubre, este Año a la ora de media noche en la Ciudad de Lisboa, la Reyna Doña Maria muger segunda del Serenissimo Don Manuel Rey de Portugal, pario vna hija llamada la Infanta Doña Ysabel, Emperatriz q fue de Romanos, y Reyna de Castilla, por ser vnica muger del Inuictissimo Don Carlos Quinto Emperador nuestro.

Notable antigüedad.



En Ytalia en la Ciudad de Viterbo se halló este año por vnos canteros vna grande loza con vnas letras muy bien esculpidas, antiquissimas a lo que mostrauan, dezian estas palabras. Los primeros que en el Mundo poblaron en Ytalia fueron Iano, Chan, y en los Vetulonicos, Comero, Galo, y despues Hercules junto a lo que essotros tenian edificado fundó vn Castillo, aunque antes é primero que Hercules edificó Sabacio Sagni en los Frosios Valturrenos en la Region de Celeno.

Papa Julio.2. De su Pontificado.2.
 Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.12.
 Rey de España D^o Fernádo.5. De su Reynado.29.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.6.
 Rey de Portugal D^o Manuel.1. De su Reynado.10.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.9.

Guerra del Reyno de Napoles.

1504.



ESPUES QUE EL MARQVES de Mantua (como se ha dicho) partio del Reyno de Napoles, renunciado el officio y cargo de General en el Marques de Saluzes, entre tanto que los Franceses intentauan hazer otra puente para passar el Garillano, sobreyino vna grande pluuia, tanto que el rio anegaua todo aquel contorno, demane-

Notable respues. ta delgrá Capitan

ra que no podian los exercitos estar aloxados: é assi siendo de parecer algunos Capitanes, se fuesse de alli a Capua, respondió el grá Capitan Gonçalo Hernandez, desleaua mas tener su sepultura en aquella ora vn pie mas adelante, que cien años de aumento en su vida: boluiendo atras algunos passos, mas ciertos los Españoles estauan en el peor puesto, é assi no cessando las muchas aguas, y faltandoles dineros é vituallas, el gran Capitan confirio con sus Capitanes, se hiziesse vna puente para dar sobre los enemigos, prometiedoles con esto cierta la victoria: y cometiendo a Bartolome de Aluiano, que segun su parecer lo pudiesse todo en orden. Luego en veynti siete de Diciembre miercoles fiesta de Sant Iuan Euangelista, principio del Año del Nacimiento de CHRISTO, de mil e quinientos y quatro: juntas las barcas, hizo vna puente, dos leguas mas

Victoria del gran Capitan en el Garillano.

arriba que la de los Franceses, y con su gente dio assalto de improuiso en la infanteria de los Normandos, que en sus estancias estauan, despues del Aluiano pasó Pedro Nauarro con su gente a socorrer: siguieron los luego el Prospero Colona y el Capitan Don Diego de Mendoza con los hombres de armas, despues desto el gran Capitan lleuó el resto de los de cauallo é la infanteria Tudescá, teniendo encomendado a Don Fernádo de Andrade, deffendiesse las espaldas, é viniesse cerca con la infanteria Española: los Franceses de a cauallo y los infantes de Normandia siendo saltados (como auemos dicho) dieron a huyr desbaratados, é arribando la grito a los aloxamientos.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 2.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 12.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 29.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 9.

ros Franceses, sus Capitanes tomaron las armas, recogiendo su gente derramada, mas con todo esto no se pudo juntar esquadron alguno. Vista por el Marques de Saluzes tal desorden, mandó embarcar el artilleria gruessa, pues no tenia otro remedio para la poder salvar, porque los Franceses tienen a muy grande baxeza deampararla: é juzgando la ruyna manifesta de su exercito, hizo luego retirar a los Suyços, y con gran priessa se fue para Gaeta. En este assalto fue grande la mortandad, mayormente de gente de a pie Francesa, que no pudiendo salir de aquellos lodos, padecieron y fueron presos, sin se poder deffender: é assi fue este vno de los grandes estragos que en esta guerra se recibio, porque los infantes y gente de a cavallo, mezclandosse con el grande impetu, no se conocian las insignias, ni los Franceses boluian el rostro contra los enemigos que los seguian, antes se fuerou por la via Apia a Asculi, de alli a Castellō, mas los Españoles en muy buena orden siguiendo su alcance, los fueron matando hasta Fundi y Gaeta, haziendo los enemigos poca o ninguna resistencia, solo la hizo Bernardo Adorno Gino-ues Capitan de cauallos, que hallando vna puente de piedra hizo alto a deffenderla con la caualleria, é alguna infanteria, con tanto esfuerço, que a cantidad de Españoles que passar por ella trauajauan, los entretuuo cerca de dos oras. Por la deffensa deste Capitan muchas esquadras de Franceses que huyan (vista su tan fuerte resistencia) boluieron a ayudar, donde de ambas partes corrio grã de multitud de gente, dandose vna espantosa batalla, que al principio fue dañosa a los Españoles, por morir algunos señalados, mas llegada la nueua al gran Capitan, llamando a los Españoles y algunos Tudescos, dieron sobre la puente con tanta furia, que quitaron la fuerça y resistencia de los Franceses, matando alli al Capitã Bernardo Adorno: é siguiendo la victoria el gran Capitan, alojó aquella noche en Castellon, procurando luego venido el dia, ocupassen los soldados del Nauarro, assi arrauales, como el Mōte de Orlãdo, q̄ sobre Gaeta estaua desamparado de los enemigos, é sin tener guardia, al qual tomado có facilidad, subieron con grande presteza

Costum-
bre Fran-
cesa.

Mortan-
dad gran-
de de Frã-
ceses.

Valor de
Bernar-
do Ador-
no.

Socorro
del gran
Capitan
Muerte
de Ber-
nardo A-
dorno.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 2.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 12.
Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 29.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 9.

algunas piezas de artilleria, que en los hombros lleuaron los solda- dos, viendo el Marques de Saluzes los enemigos al rostro, y toma- do este monte, que era de donde mejor se podia deffender la tierra, no sabiendo como poder sustentarse, pues no tenia esperança de so- corrō, llamó a consejo a los principales Capitanes del campo Frances, y determinaron acordarse con el gran Capitan, que entregandole a Gaeta, fuesse con condicion, los dexasse partir por mar o tierra para Francia, sobre esto el Marques de Saluzes hizo vn razonamiento muy en orden, dandoles a entēder, q̄ su desgracia lo queria é causa- ua assi, y no hiziesen otra cosa, pues vian bien el valor de los ene- migos, tan ayudados en aquella empresa de la fortuna, de lo qual todos se contentaron, mayormente por tener auiso, como el artillie- ria embarcada en el Garillano, al entrar en la mar, las naues con ella y toda la gente eran perdidos: tomada la resolucioñ dicha, embiarō fuera al lugar teniente de Mofsiur de Alegre, llamado Sancta Colo- ma, este fue al gran Capitan y le dixo, q̄ los Capitanes Frãceses esta- uan determinados y prestos, de entregarle a Gaeta: é assi acordarō, viniessen a hazer sus capitulaciones el dia siguiente, el qual salio Mofsiur de Alegre por los Franceses, é Anton Baceyo por los Suy- ços, Teodoro Triuulcio por los Ytalianos, todos en pocas razones có- cluyeron, los Frãceses entregassen a Gaeta, dexado en ella artilleria é vituallas q̄ de la publica municion eran, y se fuesen a Francia por donde quisiessen, condicionalmente, q̄ los caualleros se pudiesen par- tir en sus cauallos, los peones otras armas no lleuassen que espadas y lanças sin hierros, los prisioneros fuesen de ambas partes sueltos, ecepto los varones Ytalianos que en batalla fueron presos, en los quales el gran Capitan no quiso concierto, é assi se rindieron lunes primero de Enero deste año, y puestos en libertad Mofsiur de Oube- ni y el Palissa y los demas: fueron detenidos Andrea Aqua Biua, Ho- norato, é Alfonso Sant Seuerino en vna Torre de Castilnouo de Napoles. Los Franceses rindiendo la Ciudad y entregada al gran Ca- pitan Gonçalo Hernandez, se partieron, aunque casi los mas nobles se embarcaron, tomando el camino de Genoua: los que fueron a pie,

Razona-
miēto. El
Marques
Saluzes.

Código-
nes con-
que Gae-
ta se dio
al grã Ca-
pitan.

Dia que
se rindio

Papa Julio.2. De su Pontificado.2.
 Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.12.
 Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.29.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.6.
 Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.10.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.9.

Clemen
 ciadelPa
 pa.
 Muerte
 del Mar-
 ques de
 Saluzes.

se fueron a Roma enfermos y fatigados, donde se hincheron los hospitales, y el Papa mouido a compafsion, mandó se tuuiesse gran de cuydado dellos, proueyendoles el comer y vestir, despues les dio nauios hasta la Proença con mucha caridad: tambien el Marques de Saluzes murio en Genoua de ay a pocos dias, muy pesante de su infelix suceſſo, è así los demas Capitanes no tuuieron buen fin, pereciendo por el camino antes de llegar a Francia, y muchos fueron despedidos del seruicio de aquel Rey. Despues que se rindio Gaeta al gran Capitan, fue grande el loor que ganó, así en vsar con todos de grande liberalidad, como en hazer a los soldados Frãceses, q̄ despues del acuerdo se yuan a Francia o a otras partes, no les molestassen, ni desgustassen: era tanta la diligēcia è cuydado en esto, q̄ queriēdo vn soldado Español tomar del cuello vna cadena de oro a vn Suyço, entendiēdolo è viēdolo el gran Capitan, partio a cauallo tras del, al qual siguió hasta la mar q̄ huya, è alcançádolo, le dio vna buena herida: deste modo ganaua nōbre por toda aquella Prouincia de valeroso è justo Capitan. Pues auida la victoria puso en guardia del Castillo è Ciudad de Gaeta a Luys de Herrera, quitádolo de Tarāto, dō dedexó en su lugar a Pedro Nicoso, y embió a la Pulla a Bartolome de Aluiano, è a Pedro Nauarro, para que hiziesſen guerra al Arcio, q̄ todauia se deffendia, teniendo a Auersa y Venosa. Dō Diego de Arellano tenia sitiada a Melfa, mas el Arcio auia ganado algunas tierras, y esperaua poder comouera los Angioynosen la Pulla, y renouar otra guerra mayor q̄ la passada, mas por el valor de Bartolome de Aluiano dentro de pocos meses (recebidos muchos daños el Arcio, aunque le auia parecido mal el acuerdo de entregar a Gaeta) fue reduzido a termino, que desesperado del socorro fue constreñido a dar la Ciudad, y partirse del Reyno de Napoles. En este mismo tiēpo el Capitan Pedro de Paz tenia limpia la tierra de Otranto de Franceses, è así mismo Don Yñigo de Aualos auia tomado por fuerça al Castillo de Salerno, quitando el Presidio que alli estaua, este Don Yñigo padre que fue de Don Alonso de Aualos Marques del Vasto, murio de ay a pocos dias de vna fiebre pestilencial en la flor de su mocedad.

Nota del
 gran Ca
 pitan.

Papa Julio.2. De su Pontificado.2.
 Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.12.
 Rey de España Dō Fernādo.5. De su Reynado.29.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.6.
 Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado 10.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.9.

Repartimiento que el gran Capitan hizo, fenecida la guerra de Napoles.



Despues desta victoria, el gran Capitan vſo de grandissima liberalidad con todos los Capitanes, q̄ fue cierto digna, no solo de cōpararse por grādeza, mas de obra Real, porque fuera de darles muchas Ciudades y Castillos, distribuyó y repartio entre los soldados muchas cosas suyas, señalandoles asimismo prouisiones ordinarias, particularmente a los que mostrado tenian valor con grande cuenta, en reconocer lo que cada vno merecia, y prudencia en remunerarlos. Dio a Don Diego de Médoça a Mileto, a Bartolome de Aluiano la Ciudad de Sant Marcos en Calabria, a Pedro Nauarro a Oliueto en la Brussa, a Dō Iuā de Cardona hermano de Dō Hugo muerto a Velino del Ducado de Benauete: demas desto dio a Dō Alonso de Andrade, è a Dō Manuel de Benauides, è a Antonio de Leyua, è al Duque de Termoli, muchos Castillos en diuersos lugares, al Prospero è Fabricio Colona fuera de la confirmaciō de los suyos recuperados (q̄ ellos tenian perdidos en la guerra Francesa del Rey Carlos) otras muchas cosas, las quales fuerō por via de Feudo aprouadas è cōfirmadas del modo q̄ el pidio al Rey Catholico. Este fue el fin de aquella guerra Napolitana, muy peligrosa y de tanta importancia, la qual fenecio el valeroso y prudente Capitan Gonçalo Hernandez de Cordoua, con tanto honor è gloria suya, ganādo titulo de grā Capitan, conquistando aquel Reyno para su Rey y Señor, echando totalmente del a los Franceses, è así hasta oy los Reyes de Castilla lo tienen posseido y poseen, gouernando en paz è justicia, con grande satisfacion del proprio Reyno, sin auer por donde otro Principe pueda pretender del cosa alguna, porque demas de conquistarlo (como emos visto) el Rey Catholico, el Reyno de Napoles era suyo, pues le tocava y pertenecia como sobrino de legitimo hermano del Rey Don Alonso de Aragon, que primero lo conquistó, al qual no pudo suceder Don Fernando su hijo bastardo, como le sucedio, de donde procedia Don Fadrique.

(Derecho
 delos Re
 yes d̄ Ca
 stilla, al
 Reyno d̄
 Napoles.

*

Papa Iulio.2. De su Pontificado.2.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.12.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.29.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.6.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.9.

Prision del Duque Valentin por el Papa.



Nel tiempo que estas batallas del Garillano se haziá, el Duque Valentin (como se ha dicho) se retiró en el castillo de Sant Angel con temor de los Vrsinos, en la Sede vacante de Pio tercio, que duró catorzē dias, e criado Iulio segundo, hizo prender luego al Duque Valentin, que riendo hiziesse restitucion de todas las fuerças, que con tantos engaños é assi injustamente auia vsurpado en la Prouincia de Aemilia, especialmente porque Venecianos uieron a Arimino del modo dicho, los quales tomada a Faença veniá la buelta de Rauena a lo mismo, mas el Duque Valētin como astuto, daua tiēpo al Papa, tirádo el negocio a la larga, con animo de huirse por alguna via a la Romania, y renouar otra guerra mayor, de la q̄ en tiēpo del Papa Alexandro su padre hizo a los Vrsinos y Coloneses, é a todos los varones del estado de la Yglesia: é assi quando escreuia a los Capitanes, q̄ teniá aquellas fuerças, no les daua la seña verdadera, porq̄ no se concluyesse ninguna cosa, haziēdo con esto muestra de no ser suya la culpa, mas embiando el Papa Azesena y Bertinori con Pedro de Ouiedo por orde del Valētin, y con sus cartas a Don Diego de Quiñones (q̄ la guardaua por el Duque) quiso echar del muro abaxo al Pedro de Ouiedo, cosa de que se enojó mucho el Papa, é hizo grádes amenazas al Duque Valētin, si mas tardauan los suyos de entregar las fuerças, y fue tanto el enojo del Papa, que el Cardenal Borjas y los demas de aquella casada é apellido, se huyeron a Napoles: a lo vltimo, interponiēdose algunas personas de autoridad en ello, se acordo, diessen libertad al Valētin, cō promessa q̄ embiasse a sus Castellanos verdaderas señas, para que entregassen las fortalezas, de lo qual hizo seguridad el Cardenal Don Bernardino de Carauajal, teniendo en guardia al Duque en la fortaleza de Ostia, hasta tanto que segun lo acordado, se restituyessen las fuerças al Papa: lo qual se hizo de ay a pocos dias, y teniendo licencia el Valentin del gran Capitan, para poder yr a Napoles, se puso luego en camino muy contēto, estimádo a gráde

Cautelo
fo trato
del Valē
tin.

Papa Iulio.2. De su Pontificado.2.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.12.
Rey de España Dó Fernádo.5. De su Reynado.29.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.6.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado 10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.9.

ventura el suceso, de verse libre de las manos del Pontifice, que cierto se sospechó, le hiziera dar la muerte.

Llega a Napoles el Duque Valentin.



Legado pues a Napoles el Duque Valentin, fue bien recibido y regalado del gran Capitan, mas como era de animo inquieto, començo de alli secretamente con sus amigos a tratar, como pudiesse hazer guerra al Papa, é tomar nueva rebolucion en la Romania, pensando por esta via tomar de nuevo aquellas tierras: tuuo desto el Papa auiso, y temiendosse del Valentin por ser tan indomito, acudio secretamente al Rey Catholico, auisando por via de los embaxadores, rogandole fuesse contento, echar del Mundo aquel agote de Ytalia, que estaua en Napoles, tramádo boluer lo de arriba abaxo, no contendandosse de la sangre que en su tiempo auia hecho derramar. El Rey Catholico, teniendo tan de fresco ganado aquel Reyno, temeroso de las rebueltas del Valentin, y que le podria con facilidad empecer, tambien por complazer al Papa, escriuió al gran Capitan, lo hiziesse poner en prision: é assi vn dia yendolo a visitar a Castilnouo (cosa q̄ el tenia de costūbre) fue detenido y preso de Nuño de Ocampo, Castellano del proprio Castillo, martes tercero dia de Pascua de Resurrecion, dōde estuuó hasta dozē de Agosto, que por orden del Rey Catholico partio para España, a cargo de Don Antonio de Cardona y el Capitan Lezcano en las galeras, donde estuuó preso dos años. En esta jornada el prospero Colona acompañó a Lezcano con el resto del armada, sospechádo, quisiesse la Frácesa, poner en libertad al Duque, a quien el Prospero Colona nunca habló, ni miró en este viaje, porque del no se entendiesse, siendo su enemigo lo hazia, contento de su calamidad. Vinieron entonces de Ytalia muchos Españoles nobles, y fue quando el Rey Catholico se mostro mal con el grá Capitā, imputádolo de demasiada grádeza, assi en el hazer mercedes, como en gastar, diziedo, no se podia en Na-

Escriue
el Papa
al Rey ca
tholico q̄
prendan
al Valen
tin.

Priso el
Duq Va
lentin.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 12.
 Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 29.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 10.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 9.

poles considerar otra cosa, sino hazerlo, por señorearse de aquel Rey no, del qual solo el titulo le faltaua, pues gastaua la Real renta a su voluntad, y como queria, siendo de todos como Rey obedecido. Todo esto fue, por dar el Rey oydos cōtra la lealtad del gran Capità, el qual tenia perdido todo su fauor, faltando en estos dias la Reyna Doña Ysabel, despues de auer como Catholica ordenado todas sus cosas, y hecho testamento con grande prudencia, encargando al Rey la gouernacion de los Reynos, rogandole, de ningun modo el Patrimonio Real fuesse enagenado: luego confesso, comulgò, y recibio el Sancto Sacramento de la Extrema Vncion, y no confintio al tiempo de vngirla, que muger alguna tocasse a sus carnes, ni aun el pie le fuesse descubierto, é así dio el anima a Dios, despues de auer gemido sus peccados é culpas, auiendo veynte y nueue años, onze meses y catorze dias que reynaua: murio en Me-

El tiempo que reynó no la Catholica Doña Ysabel, y quando murio.

dina del Campo, martes cerca de medio dia, veynte y seys del mes de Nouiembre deste Año: era de edad de cincuenta é cinco años: cierto con ella se enterro la honrra que celebrò la fama de las mugeres eroycas: por su muerte en estos Reynos vuo temor de alguna mudança, auiendo alguna duda, cuyos eran los de Castilla, porque el Principe Don Iuan que casò con Doña Margarita, hija de Maximiliano Emperador, era ya muerto mas auia de seys años, sin dexar hijos. Mas fue tan grande la bondad del Rey Catholico, visto no poder suceder en el Reyno, porque era de la muger, vnica hija

El padre de la Reyna Catholica.

sucessora del Rey Don Iuan el segundo, que no dexò hijo varon, y como la Reyna Doña Ysabel los dexò a Doña Iuana su hija, el se retirò de Castilla, llamandosse primero Gouernador de ellos en nombre de su hija, que estaua ausente destos Reynos, y conformandosse en esto la voluntad de los grandes dellos, juraron a Doña Iuana su hija por su Reyna y Señora, é por facilitar el suceder la Reyna Doña Iuana por heredera sucessora en los Reynos de Castilla.

Primera vez q̄ se cedió heredar al Reyno de Castilla.

Quiero dezir como puede en ellos heredar la hija, no teniendo heredero varon. En las Chronicas de Castilla se halla muchas vezes, heredar el Reyno muger: la primera, siendo Castilla Condado,

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 12.
 Rey de España Dō Fernādo. 5. De su Reynado. 29.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 10.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 9.

en el Señorío della sucedio la Infanta Doña Bella, hija del Conde Don Diego, que poblò a Burgos, la qual casò con Dō Nuño de Belchides. Tambien por muerte del Infante Dō Garcia, la Infanta Doña Eluira (que fue casada con el Rey Don Sācho de Nauarra el mayor)

Quiéga no a Toledo, y quando.

sucedio a su padre el Conde Don Sancho, y por muerte de Dō Alfonso el Sexto (que ganò a Toledo año de mil y setenta y tres) le sucedio la Reyna Doña Vrraca su hija. La Reyna Doña Berenguela madre del Rey Don Fernando tercero deste nombre (que ganò a Seui-

Quiéga no a Sevilla.

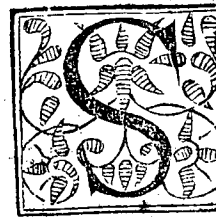
lla) sucedio a su padre en los Reynos de Castilla (que fue el Rey Don Alonso nono deste nombre, q̄ vencio la grande batalla de las Nauas de Tolosa, Año del Señor de mil é dozientos y doze) por muerte de su hermano que lo matò vna teja, é otros que por no ser prolixidad dexo de poner.

De la India de Portugal.



O faltaua en este Año a los Portugueses grandes conquistas en la India é Costa Meridional de la Ethiopia Exterior, pues entre el Cabo de buena Esperança y Cabo Verde sujetaron los Reynos de Guinea Glose, Mandinga, é Monicongo, aduirtiendo siempre los Serenissimos Reyes de Portugal en los hazer doctrinar, é instruyr en la Fee Christiana para su saluacion.

De los Turcos.



Abiendo Sultan Corcut la rebulucion q̄ diximos (q̄ era el llamamiento de Selin) se embarcò luego, é vino a buscar al padre, y despues de le auer besado la mano, y hecho lo q̄ como hijo era obligado (tratando entre ellos sobre las cosas passadas, é ynobediencia de sus hermanos) rogo al padre, le renúciasse y restituyesse el Reyno, pues el cortesmente selò auia dado y cō mucho amor, por muerte

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 2.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 12.
Rey de España Dó Fernádo. 5. De su Reynado. 29.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 9.

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 2.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 12.
Rey de España Dó Fernádo. 5. De su Reynado. 29.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 9.

de Sultá Mahomet su abuelo, poniédole con sus propias manos en su cabeça la Corona Imperial, se priuò de la Silla por darsela a su voluntad, y se acordasse ser esto mismo, lo q̄ le auia prometido, é jurado para quãdo tuuiesse perfecta edad, la qual ya tenia. Entendiédo Bayazeto las palabras del hijo (lleno de muchas lagrimas) coméço a cósolarlo, y có agradable razón le dixo, tuuiesse bué animo, é diole cuéta de su designio, q̄ era estar presto a restituyrle el Reyno é Imperio, mas por entóces tenia impediméto, a causa de los Genizaros, q̄ nueuaméte lo auian deffendido en sus cósejos, é si ellos entédiessen la menor sospecha de aquello, era para hazerle siépre resistécia: é cierto su intenció era (debaxo de apariécia de hór rar a Selin) quitarlo de Europa y embiar a los Genizaros en Asia, para q̄ có su ausencia, le quedasse el Imperio libre y desembaraçado, para darle el Cepetro, luego q̄ passassen el mar, y q̄ no podia creer, q̄ sus Capitanes y soldados (q̄ muchas vezes le auia có táto honor deffendido en grãdes batallas valerosaméte) le hiziesstrayciõ, é quisiesßen máchar có vituperoso delicto, la gloria de aquella empresa: mas el esperaba y cófiava en la volúntad de Dios (q̄ castigaua siépre los delitos crueles) si Selin é Acomat venía entre ellos a batalla, seria para q̄ cruelméte se matassen el vno al otro. Có estas é otras palabras muy dulces satisfizo Bayazeto al hijo, el qual se quietó y quedò contentéto, no curádo ganar mas volúntad, ni de los Baxaes, Capitanes, ni soldados, por parecerle, no ser necessarias dadiuas ni palabras, en negocio q̄ de derecho le venia, principalméte pareciédole, tener tá ganada la volúntad de su padre. En este medio los amigos de Selin le auisaró de la venida de Corcut, persuadiédole, có breuedad se pusiesse en camino, é vinielle a Góstitinopla, porq̄ Bayazeto era viejo é inconstáte, y podria ser, que los ruegos de Corcut le hiziesßen mudar proposito.

Pronostico de Carlo Quinto.

Hizo este Año vn Pronostico Lorenço Miniato (de nación Napolitano) que dezia, auer nacido en aquellos tiempos vn Principe muy bien afortunado, é apazible para todos, el qual quitaria grandes males del Mundo,

manteniendo mucha justicia; y seria muy a modo por este respeto en toda la Christiandad, fue publico y notorio, entenderse esto, por nuestro Felicissimo Carlo Quinto.

Casamiento del Rey Catholico có Madama Germana.

1505.



V E G O El Año siguiente de mil é quinientos é cinco, estando el gran Capitan en el gobierno del Reyno de Napoles, el Rey Don Fernando hizo paz con el de Francia, confirmada con vinculo de parentesco, porque tomó por muger el Rey Don Fernando a Madama Germana, sobrina del Rey Luys, hija de su hermana, y de Don Gaston de Foyxen

Parétesco de Madama Germana có el Rey catholico.

Códiciones en el casamiento del Rey Catholico có Madama Germana.

Gascuña, q̄ fue aquel Mossiur de Foyx muy valeroso, q̄ murio en lo de Rauena: de modo que Madama Germana era tábien sobrina del Rey Don Fernádo, nieta de su hermana, para lo qual dispensó el Papa, y fueron de acuerdo, diessse el Rey de Francia en dote, la acción q̄ pretendia a la parte del Reyno de Napoles: é si la Reyna falleciesse sin hijos, antes que el Rey Don Fernando su marido, succediesse el en el mismo derecho q̄ ella, en su parte dotal: é si primero q̄ ella muriesse el Rey Dó Fernádo, succediesse el Rey Luys en su propia parte, pidiédo al Pótfice de todo esto confirmacion: é así mesmo fue acuerdo, restituiesßen las Ciudades é Castillos a los varones Napolitanos, q̄ auian seguido la parte de Frácia, entre los quales eran el Principe de Bisignáno y el de Salerno, q̄ con los demas tuuieró libertad de Patrimonio.

Recobra el Papa a Boloña.



Stando en sosiego toda Ytalia, se ofreció cosa con que otra vez vino a perturbarse, aunque liuiana, y fue, que Iuan Bentiullo estava muy apoderado de Boloña, táto que mostraua, no tener reconociméto al Papa (siédo

Papa Julio.2. De su Pontificado.3.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.13.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.1.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.10.

Cruel-
dad de
Iuã Ben-
tiuollo.

fuya) en cosa alguna : y fuera desto era muy mal quisto con sus vassallos : é así quando el Duque Valentin estaua en Napoles con el gran Capitan Gonçalo Hernandez, le escriuieron, fuesse a Bolo-
nia, para le entregar la Ciudad: lo qual sabido por el Bentiuollo, to-
mando pesquisa é informacion, castigó crudelissimamente a culpa-
dos y no culpados. Esta crueldad obligó al Papa (entendiendo la ma-
la voluntad que los Ciudadanos le tenian, y por ser cosa de Patri-
monio de la Yglesia) querer recobrarla: é pidió al Rey de Francia,
partiesse con el de la gente que en Milan tenia: y como entre ellos
auia grande amistad, luego se hizo, de modo, que con breuedad
el Papa mandó sobre ella, y la tomó, huyendo el Bentiuollo, saqueá-
do y derribando sus casas, con ser cosa de las insignes de Ytalia. De
ay a pocos dias murio harto miseraméte en Milã: quedaró los Frãce-
ses tá golosos deste sacó, q̄ quisieran fuera la guerra adelante, mas no
fue así, porq̄ se quiso y estimó mas el bié comũ, que su mal animo.

Va el Emperador contra el Duque de Gueldres.

El Emperador en este tiempo con su exercito sobre el
Duque de Gueldres, q̄ se auia reuelado : y como le to-
mó algunas tierras por fuerza, puso en tãta estrechu-
ra, que le constriñó a pedir misericordia: El Empera-
dor (como clemētissimo Principe) el tiempo q̄ lo pudo
destruyr, lo perdonó, y se boluio a Colonia, dōde fue recebido cō grã
de triũpho, aunq̄ no estuuó allí muy ocioso, porq̄ de ay a poco teniẽdo
se ofendido del Rey de Vngria y Boemia, hizo exercito y fue cōtra el.

Cortes en Toro, donde jurã a la Reyna Doña Iuana.

Quãdo
se passó
la Chan-
cilleria
Real a
Grana-
da.

Mando el Rey Don Fernãdo hazer este Año cortes en To-
ro de los tres Estados, juraró en ellas por Reyna de Cas-
tilla, Leon é Granada, a Doña Iuana su hija, q̄ estaua en
tonces en Flandres: con esto se mitigaron alteraciones
de animos inquietos. Fue el mismo Año quando se passó a Granada
la Chancilleria Real, que solia ser en Ciudad Real.

Papa Julio.2. De su Pontificado.3.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.13.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.1.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.10.

Toma de Maçarqueuir.

Don Frãscisco Ximenez Arçobispo de Toledo, desseã-
do aumentar y enfalçar la Fee Christiana, pidió al
Rey Catholico (pues tenia treguas con Frécia) hizies-
se como los Moros de Affrica no tuuiesse tãta fuerza:
el Rey pareciẽdole bié, embió vna armada por el mes
de Agosto, y por Capitan a Don Diego Fernandez de Cordoua (que
despues fue Marques de Comares) el qual desembarcãdo en onze de
Septiẽbre deste Año, en el Puerto de Maçarqueuir, ganó aquella fuer-
ça sabado treze del proprio mes, y despues se fortificó este Castillo.

Nascimiento de Doña Maria Reyna de Vngria.

Pario en Flandres (el proprio dia que se ganó esta fuer-
ça) la Reyna Doña Iuana vna hija, llamósse Doña Ma-
ria, la qual fue Reyna de Vngria y Boemia, casada con
Don Luys hijo del Rey Vladislao.

Venida de Selin a ver a su padre Bayazeto.

El Año pasado tratamos (a lo vltimo) de los Turcos,
como sus amigos auisaron a Selin, se diessse priessa
en venir, porque Corcut no le fuesse estoruo a su de-
signio, por lo qual Selin (que no tenia cuenta con
otra cosa, que hazerse Señor, como viniessse la oca-
sion) entendiendo el animo del padre, luego se pu-
so en camino con poca gente de a cauallo, llegó a Constantinopla,
salio Corcut a recibirlo hasta la puerta de la Ciudad, con gran par-
te de gente principal, así Baxaes, como Genizaros: y llegando a Se-
lin lo besó, é truxo consigo passeando por toda ella, donde salian to-
dos a ver vn hombre, que tenia fama de acelerado é cruel, hizossele
grandefiesta, tirando muchas piezas de artilleria gruesa, dando gran

Papa Julio. 2. De su Pontificado 3.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 13.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 1.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 10.

Respue-
sta de Ba-
yazeto a
Selin.

des gritos los soldados é niños en muestra de alegría: y fue tanto, que con facilidad se entendia, de lo passado estar libre de todo odio: el dia siguiente Selin besó los pies con humildad a Bayazeto su Padre, pidiendole perdon de su temeridad, el qual respondió con gran de humanidad, eran sus errores pequeños arrepintiendosse dellós, é assi de muy buena voluntad lo perdonaua, rogandole, en lo venidero hiziesse muestra de su esfuerço, conociendo la merced que Dios le tenia hecha, en darle grande ingenio y valor, y que auia ocasion de guerra digna de su animo, donde su virtud podia hazer muestra de su grandeza, y teniendole perdonado en esta forma, é acariciado, Selin se estuuu holgando en Constantinopla algunos dias con el padre: En este tiépo començo cō dadiuas y promessas a hazerse muy amigo de todos los Capitanes y soldados de cuenta de su padre, la qual no tuuo su hermano Corcut, pues ni hablaua, ni trataua con ellos, esperando auer del padre, lo que Selin pretendia alcançar de los soldados: de manera que claro se vio despues, la liberalidad é industria trae a buen fin qualquiera empresa, por difficil que sea.

Nota.

De la India de Portugal.

Los Moros de Cophala (lugar de grande importacia é riqueza en la India de Portugal, por razó de las minas de oro é otras muchas cosas, q̄ Gentiles de la tierra baratauan cō los Portugueses en aquella Costa de Arabia, no lexos de Melinde y Meflan bique) fueron este Año causa, hiziesse guerra el Rey de aquella tierra contra Portugueses, que allí fabricaua vna fuerça, lo qual hizo el Rey engañado de los Moros, porq̄ muy sin pensar dio assalto a los q̄ en ella estaua, donde auia muchos enfermos, razon de la intemperancia de la tierra: y no pudiendo cō todo esto offenderlos, se retirò, con grã daño q̄ el artilleria en los suyos hizo, por lo qual Pedro de Anaya fãtor salio aq̄lla noche fuera, y con animo valeroso fue a dar sobre el Rey la tierra a dentro, poco menos de vna legua, y en su casa lo mato, é a muchos otros,

Valor de
Pedro de
Anaya.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 3.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 13.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 1.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 10.

retirandosse luego a su fortaleza. Sabida por los hijos del Rey luego otro dia la muerte de su padre (con aquel nueuo dolor) juntaró mucha gente, é dieron sobre la fortaleza, cōbatiendola cō grande animo é impetu de todas partes, mas hizo poco fruto su diligencia, pues fueró echados cō el artilleria de la fortaleza: é assi se retiraró, no pudiendo hazer otra cosa. De ay a pocos dias vinieró sobre la sucesiõ del Estado en differencia los hijos é vn yerno del Rey, ayudádosse cada vno de sus amigos, como mejor podia: mas el vno de los hijos llamado Solimã (como mas astuto é aficionado a la gēte Portuguesa) procuró el fauor de Pedro de Anaya, para hazerse Rey; mediante el qual, muy en breue fue puesto en posesiõ del Reyno, y en lo venidero particular amigo de Pedro de Anaya, q̄ tuuo aq̄lla fuerça por el Rey de Portugal,

Estrañas cerimonias en las Indias de Castilla.



Este tiempo en las Indias del Occidente estauan combatiendo por mādado del Governador Nicolas de Ouãdo, a aquellos ydólatras, que hazian grandes cerimonias, anfi en sus Templos como fuera, los quales en los matrimonios solamente era defendido con madre, hija, y hermanas, y solo tenian vna virtud, que el hurtar les era muy odioso, é assi los castigauan, empalando luego al que tomauan con hurto, tambien aborrescian a los auarientos.

Venida en España del Rey Philippo y la Reyna Doña Iuana.

1506.



V E G O El Año siguiente, que fue de mil e quinientos y seys, partio de Flandres el Rey Don Philippo con la Reyna Doña Iuana su muger, nuestra Señora natural, para venir a estos Reynos, que como suyos le pertenecía: desembarcaró en treze de Abril en la Coruña, donde estaua ya esperandolos.

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 14.
Rey de España Dō Philippo. 1. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 11.

Cortes en Valladolid, con la venida de estos Reyes. Como se zian las cédulas reales antes de la venida de estos Reyes.

el Rey Catholico, con el muchos grandes de España, recibieronse muy agradablemente, aunque dizen, no se llevaron despues muy bié el Rey Don Philippo y su suegro, mas siendo de suyo muy bien acondicionado y afable Don Philippo, lo figuieron todos los grandes de España, é al Rey Catholico solo el Duque de Alba. Pues llegados a Valladolid se hizierō luego Cortes en nueue de Iulio, y tornarō las cartas y cédulas Reales a dezir, Don Philippo é Doña Iuana, teniendo decretado el Año antes de mil é quinientos é cinco, estando el Rey Catholico en Salamanca que dixessen, Don Fernando, Don Philippo é Doña Iuana: esto a pedimiento por su embaxador de Dō Philippo y Doña Iuana, con cuyo acuerdo se auia pregonado martes seys de Enero, Fiesta de la Epifania del dicho Año. Fuerō en estas Cortes jurados por Reyes, Dō Philippo y Doña Iuana, y el Principe Dō Carlos su hijo, primogenito heredero de los Reynos de Castilla, León, é Granada: el Rey Catholico dexó luego el gouerno destos Reynos, siédo primero rogado del Rey Dō Philippo, quedasse a gouernarlos, é no queriendo, se fue al Reyno de Aragon, y de alli á Napoles, lleuádo consigo su nueua muger Madama Germana de Foix, hermana de Dō Gaston de Foix, el qual al Rey Don Fernando persuadia, lo fabriciesse é ayudasse, para conquistar al Reyne de Navarra, q̄ el dicho Dō Gaston pretendia, por el titulo Real que posseido auia Madama Catherina de Foix, muger de Don Iuan, hijo de Alberto su marido.

Otras condiciones en el casamiento del Rey Catholico.

En este casamiento fue condicion, el Rey de Francia diessse licencia y despidiessse de su Reyno a Doña Ysabel muger de Dō Fadrique Rey de Napoles, é a sus hijos: y en caso de no lo querer obedecer, le quitasse lo que hasta alli les madaua dar para su gasto. Sabido esto la Reyna Doña Ysabel, no queriédo llegar a este termino, se fue primero a Ferrara con el Duque Hercules su hermano. Tornádo pues al viage y jornada q̄ el Rey Catholico hizo, acompañandolo Don Bernardo de Rojas, Marques de Denia, é otros muchos caualleros, donde no estuuo mucho tiempo, porque luego este mismo Año a veynticinco de Septiēbre, viernes a ora de mediodia, murió el Rey Dō Philippo en la Ciudad de Burgos, siendo de edad de veyntiocho Años, ocho meses y tres

Muerte del Rey Don Philippo.

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 14.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 2.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 11.

dias, auiédo vn Año é diez meses menos vn dia, q̄ reynaua en Castilla Leon y Granada: su muerte fue muy dolorosa y lamétable de todos sus subditos, principalmete del Emperador su padre, q̄ en estremo la sintio, porq̄ demas de no tener otro hijo, era vno de los mas bellos hombres de su tiempo: fue también sobrado el dolor de la Reyna Doña Iuana, pues casi perdio el juyzio: despues de su muerte no estuuo tres meses en Burgos, viniédo a estremo, de no leuátarse de dōde se sentaua: é assi partio en veynte de Deziembre, a la Villa de Torquemada.

Llamã de Castilla al Rey Catholico q̄ estaua en Napoles.

Fue llamado de Napoles al gouerno destos Reynos el Rey Catholico, siédo tierna la edad del Principe Don Carlos, pues tenia solo seys Años, porq̄ lo de Flandres gouernaua por el su tia Madama Margarita, muger q̄ fue del Principe Don Iuã, y despues de auer ordenado cō grã diligēcia el Rey Catholico las cosas tocates a Napoles é Sicilia (segū el tiempo dio lugar) acordo dexar por Virrey de Napoles a Dō Iuã de Aragon, Cōde de Ribagorça, tomádo primero al grã Capitã estrecha cuēta de todo lo q̄ auia recebido, la qual dio con grã discreciō, como se entēdia de Capitan tan valeroso y prudente, hallandolo en todo fidelissimo, differēte cierto de lo q̄ sus emulos pintado auia: quedō a cargo del Cōde con poner las cosas de aquel Reyno, sobre las pretensas q̄ mediante la paz pediã los caualleros de la parte Anjoyna, por auerse hecho merced de mucha de sus bienes a los Capitanes y Caualleros, q̄ en la guerra passada siruierō, porq̄ el Rey Catholico mediante la necesidad de boluer en España, no auia podido dar en todo resolucion.

Leuantamiēto en Lisboa cōtra los Christianos nuevos.

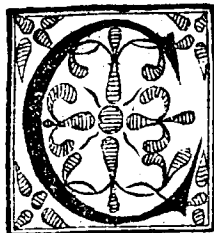
Dia de Dominica in albis, este Año que fueron veynte dias de Abril, se leuataron en el Reyno de Portugal en la Ciudad de Lisboa, la gēte plebeya é villanos cōtra los Christianos nuevos, de los quales matarō mas

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 14.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 2.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 11.

de quatro mil, haziendo grandes crueldades en ellos, como despedaçando niños, y quemando algunos biuos, mas el Rey con gran brevedad e diligencia proueyo remedio, de donde resultó brauo castigo en los del tumulto, quemado entre ellos dos frayles obseruâtes, y fue tan grâde el sentimiento del Rey, q̄ quitó luego a la Ciudad el titulo q̄ de noble y leal tenia, hasta que de ay a algunos dias se lo boluieron.

De la India de Portugal.



On el armada que el Rey de Portugal en este Año embió a la India, fue Don Tristan de Acuña, a quiẽ sucedieron muchas cosas, hasta llegar a Mossambique, de donde fue a Cochin, e yendo a la Ciudad de Braua (que es en aquella Costa de Mossambique) la destruyó: despues sucedio que el Rey de Cananor hizo guerra cōtra los Portugueses, cobatiendoles la fortaleza q̄ estaua puesta e fabricada en la Mar, passando a tierra firme por vna puente, mas a lo vltimo quedaró los Portugueses cō victoria, y luego de ay pocos dias, quemã dosse por vna desgracia la casa de la Fatoria cō otras q̄ estauã en torno tuuieron batalla cō los Moros y Gentiles dia del bienaueturado Apostol Sanctiago, en la qual Portugueses tambien fueron vencedores, mas con la llegada de Don Tristan de Acuña hizieron paz con el Rey de Cananor, que boluio ala obediencia del de Portugal.

Va Alfonso de Alburquerque a la cōquista de Ormus.



Este mismo tiempo Alfonso de Alburquerque (embia do por el Rey de Portugal con titulo de Virrey) fue a la conquista de Ormuz con gruesa armada, donde peleando con el Governador de aquella Prouincia (que con mucho valor se defendia) quedó el Alfonso de Alburquerque victorioso, rindiendossele su enemigo, con el qual hizo paz, pagando cada vn Año cierto tributo al Rey de Portugal. Entre tanto que estas cosas passauan en las partes dichas, Tomon-

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 14.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 1.

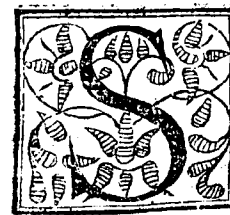
Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 11.

Armada
el Soldã
a la In-
dia de Por-
tugal.

Muerte
de Don
Lorenço
de Alme-
yda.

beyo Soldan de Egipto embió por el Mar Roxo vna gruesa armada a la misma India de Portugal, debaxo del gouerno de Mirocen su Capitan, y en fauor del Camori de Calecut, y de los Moros q̄ alli se hallauan, por auerfelo pedido con grande instancia contra Portugueses. Con esta armada combatio Dō Lorenço q̄ a la guardia del estrecho del Mar Roxo estaua puesto, el qual al principio como siẽpre en tales sucessos lo hizo valerosamente, mas murio alli cō ocheta de los suyos e algunos presos, peleãdo todos muy esforçadamente. Esta muy desastrada muerte y rota de Don Lorenço causó grandissimo dolor y espanto en los Portugueses, especialmente en Don Francisco de Almeyda su padre, que no tuuo ora de contento hasta que no mucho despues hizo vengança del hijo.

Nascimiento del Infante Don Luys.



Abado a las dos oras de la mañana dos dias del mes de Março deste Año, en Abrantes Villa del Reyno de Portugal, la Reyna Doña Maria muger del Serenissimo Don Manuel, pario al Infante Dō Luys que fue Excelente Principe.

Muerte de Sant Francisco de Paula.

Este mismo Año murio el Biẽaueturado Sãt Frãcisco de Paula, de naciõ Calabres, q̄ fue fundador dela ordẽ de los frayles Minimos.

Origen de los Xarifes.



El tiempo que las cosas de Affrica andauan tan fauorables a los Christianos (como se ha dicho) començo en Numidia a tener reputaciõ vn Moro natural de Tigume det en la Prouincia de Dara, llamado Mahamet Amagar, q̄ por cierto se tuuo ser hijo de vn hõbre noble natural dela ciudad

Destruye Don
Trista de
Acuña a
la ciudad
de Braua

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 4.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 14.
 Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 1.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 6.
 Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 12.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 11.

de Buda: este Amagar se hazia llamar por otro nōbre Xarife, dizien-
 do ser de linage de su Propheta Mahoma, era hōbre no estimado en-
 tre los Moros por discreto, antes de grā simplicidad, é inclinado a re-
 putarse por hōbre de buena vida, é así dio en yr muchas vezes a visi-
 tar el sepulchro de Mahoma: tuuo dos hijos llamados, el mayor Ha-
 met, el otro Mahamet, destos dezia el algunas vezes q̄ auia de ser Re-
 yes y Señores de Berberia, mas atribuyédosse a su simpleza, hazia de
 llo poca estima: dizé algunos q̄ este Año los hijos q̄ andauá en sus estu-
 dios, a ymitaciō del padre fuerō a Meca, estimádolos en mucho, dōde
 llegauá fingiēdo ellos grāde y pocresia, aunq̄ por mas cierto se tiene, q̄
 durante el padre siempre estudiaron, teniendolos por gente noble.

Crueldad del Cardenal Hippolito.



Ve grādissima la crueldad q̄ este Año hizo el Cardenal
 Hippolito de este cō su hermano Dó Iulio, q̄ yendo vn
 dia a caça le mādō quebrar los ojos, porq̄ vna dama cō
 quien los dos andauan de amores, le dezia muchas ve-
 zes bien delios.

*Parten de Napoles el Rey Catholico y la Reyna
 Germana para España.*

1507.



ISTO El Rey Catholico Don Fernando
 ser llamado al gouerno de España, partio de
 Napoles cō la Reyna Germana a quatro dias
 de Junio de mil e quinientos e siete Años cō
 grande acompañamiento de Españoles é Yta-
 lianos, entre ellos el grā Capitā, q̄ a la partida
 vso de su acostumbra liberalidad con los q̄
 le fueron buenos en las guerras passadas: fue la embarcacion en vna
 gruella armada, y por tener estos Reyes acordado ver se cō el de Francia
 en Saona: quādo llegaron a ella les estaua ya esperando, cō cuya visia

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 5.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 15.
 Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 3.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado 7.
 Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 13.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 11.

holgo en estremo, haziēdo tábien en particular mucha merced al grā
 Capitan, loando la grauedad y valor de su persona: é así aquella mis-
 ma noche a instācia del Rey Luys cenó con ellos a la mesa diziēdo,
 que quien vencia a Reyes bien merecia comer con Reyes: y para
 mas honrrarlo, dio a entender al Rey Catholico tenerle embidia
 de tal varon, echandole vna muy rica cadena al cuello que el mis-
 mo traya, con honrra del bien merecido renombre de gran Capi-
 tan. En esta vista acordaron los dos Reyes hazer liga contra Vene-
 cianos, para recobrar con las armas lo que les tenían vsurpado: ayū
 dó a esto la quexa que alli dio el embaxador del Papa diziendo, le
 auian tomado con mal titulo a Faenza é a Arimino en la Roma-
 nia: el Rey de Francia dezia tambien, no possēt Venecianos ju-
 stificadamente a Bergamo, Cremona y Crema, Ciudades del Du-
 cado Milanes. El Rey Catholico tenia por mal, le tuuiesse en la Pu-
 lla é tierra de Otranto, a Brindez y Manfredonia. Passados tres dias
 se despidieron los Reyes cō grandes amistades y offertas, el de Fran-
 cia passó a su Reyno por tierra, el Catholico y la Reyna Germana cō
 tinuādo su nauegaciō, desembarcarō en Barcelona a quinze de Ago-
 sto, Domingo *Fiesta de la Assūpciō* de nuestra Señora: no deteniēn-
 dosse alli ni en otra parte de Aragō, porq̄ luego se pusierō en cami-
 no, de q̄ se sintierō algū tanto los de aquel Reyno, así por esto, como
 por parecerles q̄ el Rey Catholico boluia muy en breue a Reyno don-
 de auia sido tratado de muchos cō alguna ingratitude: mas cierto tenia
 necesidad Castilla de su persona, así por ser mas fauorecida de lo q̄
 era la justicia, como por estar los mas negocios arduos é importantes
 suspēsos, por no querer firmar la Reyna Doña Iuana, q̄ cō grāde fer-
 uor tábien llamaua al Rey su padre: el qual oluidando cosas passadas,
 por justos respectos se encargō del gouerno de los Reynos de la Reyna
 Doña Iuana su hija, visitādolo cō grāde amor todos los grādes y Seño-
 res, aunq̄ algunos vergonçosos de auer sido algo parciales del Rey
 Philippo su yerno (de buena memoria) mas el disimulando con grā
 prudencia é discrecion, recibio a todos con muy buen rostro y vo-
 luntad, tornando a gouernar esta Real Corona con gran justicia.

Buelue a
 gouer-
 nar el
 Rey Ca-
 tholico a
 Castilla.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 15.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 3.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 12.

Nascimiento de Doña Cathalina Reyna de Portugal.



En catorze de Enero deste Año entre las cinco oras y seys de la mañana, en la Villa de Torquemada, la Reyna Doña Iuana pario vna Infanta q̄ fue llamada Doña Catalina, muger que fue de Don Iuan tercero deste nombre, decimo quinto Rey de Portugal, y gouernó este Reyno con gran Christiandad.

Llaman de Flandres al Emperador para gouernar.



Die-zen
Cont n
cia.

Este tiempo llamado el Emperador Maximiano al gouerno de los Estados de Flandres y de Olanda y Gelanda por embaxadores propios, por muerte del Rey Philippo su hijo, y puesta aquella forma de justicia cōuenible para los cōseruar y gouernar, ordenó, se hiziesse dieta en la ciudad de Canstacia, q̄ duró del mes de Abril deste Año, hasta el de Agosto, dōde propuso las offensas q̄ de Venecianos los Años passados tenia recibidas, dādo fauor al Rey de Frãcia cōtra Luys Estorcia (cuyos hijos el Emperador traya cōsigo) tãbien dezia, le tenian vsurpadas algunas tierras de Austria, reputandose el Emperador alli juntamente con esto muy offendido del Rey de Francia, por auer dado su hija Madama Claudia a Francisco Duque de Angulema, estando primero hecho el casamiēto con el Principe Don Carlos su Nieto. Estas e otras muchas cosas se propusieron y trataron en esta dieta, determinandose en ella se hiziesse guerra contra Venecianos y contra quiē ayu-
darles quisiesse: E assi el Emperador hecho vn poderoso exercito fue el primero que la començo, tomandoles muchos lugares, de los que tenian ocupados en Austria, haziendoles mucho daño. Estando en este termino el Duque de Gueldres con el fauor del Rey de Francia (segun se sospechó) mouio guerra en la Brabança, de suerte q̄ el Emperador fue cōstreñido dexar la de Venecianos, e yr a socorrer la, dōde hizo resistēcia cō mucho daño a la furia del Duq̄ de Gueldres.

Guerra,
el Duq̄
de Guel
dres con
trael Em
perador.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 15.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 3.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 12.

Huye el Duque Valentin de la Mota de Medina.



Afrenta
q̄ el Con
destable
Dó Luys
hizo al
Rey de
Nauarra

Sentēcia
contra el
Conde-
stable.

Socorro
del Cōde
stable al
Castillo
de Viana

Despues q̄ pusieron al Duque Valentin en la Mota de Medina del Cãpo, de ay a algunos dias se huyo echandosse por vna cuerda, de donde aportó a la Prouincia de Guipuzcoa, de alli a Nauarra. Recibiolo el Rey Dó Iuan su cuñado muy agradablemente: llegando el Valentin a tiempo que el Rey era favorable a la parte Beaumontesa, y la Reyna a la de Gramonte, y pudo tanto el Valentin, q̄ hizo se inclinasse el Rey a la parte de la Reyna, cosa que disgustó tanto al Reyno, que embiãdo vn dia los Reyes a notificar cierto mandamiento al Condestable Don Luys con vn su official Real, no tan solamente no lo obedecio, mas le hizo dar de palos, y poner en vna fuerça de la villa de Larraga, donde estuuo algunos dias: sintio el Rey tanto esto, que representandosele desobediencias passadas, estuuo tan enojado, que determinó destruir al Condestable, aunque primero lo mandò algunas vezes llamar, mas el auisandole Don Alonso Carrillo de Peralta (aunq̄ era vando contrario) no se atreuio parecer en su presencia: e assi luego el Rey procedio cōtra el por justicia e armas, sentenciãdolo a muerte por el crimen Lese Magestatis con priuãça de hōrra e officios, cōfiscandole los bienes. Nombró tambien al Duque Valentin por Capitã General, de q̄ leuantó en su Reyno, para hazerle guerra, la qual principiò en onze de Febrero deste Año, e passando cō su exercito a Viana, ganaron el Pueblo, y por la resistencia grande no pudieron al Castillo, mas necesitados los del de vituallas, el Condestable determinó socorrerlos, tomando para el efecto cierta gente de a cauallo, llegó a la Villa de Mendauia, e sucedio q̄ en onze de Março siendo noche, llouio tanto, que no sospechando el Duque Valentin el socorro del Condē, hizo poner aquella propria noche dētro de la Villa de Viana la guardia, que acostumbraua tener cōtra el dicho Castillo: esta misma noche embió el Condestable algunos de a cauallo, cō sus mochilas en las ancas de prouisiō, para socorrer la necesidad del castillo, el qual

Papa Iulio.2. De su Pontificado.5.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.15.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.3.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.13.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.12.

Soberanía
del Valé
tin.

tenia vn postigo falso, por donde las dieron en diuersas vezes con grá de silencio, ayudandoles la noche tenebrosa: despues queriendose boluer muy a su saluo, venida la mañana vieron venir gente de Castilla para el termino de Logroño, que parecian a la mira, de lo que passaua, y entendiendo ellos ser gente del Duque de Najara (que ofrecidos tenia al Condestable trezientos de cauallo) començaron a alta boz a dezir y llamar Beaumente: sentidos del Duque Valentin hizo tocar arma, pidiendo a priessa de vestir y las armas, diziédo palabras insolétes contra el Condestable, jurando de lo hazer préder o matar, y mandó salir mil de a cauallo có mucha infanteria, q̄ caminassen la buelta de Mendauia, donde el Condestable auia estado con gente por la campaña, para descubrir los enemigos. Dizen que caminando con ferocidad el Valentin solo sobre vn poderoso cauallo siguiendo el alcance, a los sessenta del socorro dezia, esperà, esperà Caualleros: ellos sin le conocer (entendiendo le venia el socorro cerca) no pararon hasta donde estaua el Condestable, q̄ viendo con tanto animo venir a vn solo cauallero, les dixo: Es posible no ay de los mios quien a este cauallero salga al encuentro? Oyendolo tres hidalgos de su compañía, el vno de los Garceses de Agreda salieron al camino, y esperádole entre Viana y Mendauia, en vna barranca donde el Duque Valé tin no se podia bié reboluer, ni valer de su animo y destreza, lo matò el Garces, al tiempo que el Duque alçó el brazo derecho, para herir al vno dellos, falsandole por debaxo del el arnes, le passó con la lança el cuerpo, cayendo luego muerto: que fue viernes doze de Março por la mañana, fiesta de Sant Gregorio Papa deste Año, y no conociendolo le quitaron las armas, y dexaron desnudo: mas despues conocido de vn su criado que lo amaua mucho, poniédolo sobre su cauallo lo lleuó a la Ciudad de Páplona, dõde sin duda parece fue mysterio, venir a enterrarse en ella, por

Su def-
graciada
muerte.

De don-
de fue O
bispo el
Duq̄ Va
lentin y
qu
ando re-
nucio el
Capelo.

auer sido su Obispo, el tiépo q̄ fue Cardenal, dignidad q̄ renunció Año de mil e quinietos e vno, codicioso de ser Rey de Ytalia, q̄ parece fue iuyzio de Dios, q̄ de ordinario castiga aquellos, q̄ recibidos los Sacramentos de la Yglesia, los renuncian, por seguir al Mundo, como su cedio al Duque Valé tin: llamauase Dó Cezar Borja, hijo (como se ha

Papa Iulio.2. De su Pontificado.5.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.15.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.3.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.13.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.12.

Genera-
cion del
Valé tin.

Muerte
del Duq̄
de Gan-
dia por
su herma-
no el Va-
lentin.

Casamié
to del Du-
que Va-
lentin, y
blasone
de sus
armas

dicho) del Papa Alexandro sexto, de nacion Español, llamado antes Rodrigo Borja Valentin, porq̄ nascio en Valencia: la madre del Duque fue Romana de Casa Vanotos: é siendo el padre Cardenal, de grande autoridad, lo embió al estudio de Pifa, donde éntonces florecia en las létras, é hizo tanto fructo, que muchas vezes tuuo grandes disputas, así en el derecho Ciuil, como Canonico, saliendo dellas honrosamente, de que el padre se alegraua mucho, con la esperança que del tenia, é así despues q̄ fue hecho Papa, lo hizo Cardenal, có designio hazer Duque de Gandia a Don Fráncisco Borja su hijo mayor, como despues lo hizo, mas pareciédole al Cezar Borja la dignidad del Capelo muy inferior a su animo y esperanças grádes: vna noche auiedo cenado con el Duque de Gadia su hermano, puesto a cauallo y el Duque en las ancas, se fueron házia la puerta de nuestra Señora del Populo, y llegádo allí cerca del Rio Tiber, fue arrebatado el Duque de ciertos hõbres, q̄ para el proposito aparejados tenia el Cardenal su hermano, degollandolo, y echandolo en el Rio, donde fue hallado de vnos pescadores, auiedo dos dias q̄ lo buscáuã: por lo qual (renunciado no mucho despues Cezar Borja el Capelo, y tomado abito militar) fue nõbrado por Duque y General del Estado Ecclesiastico: mas có todo esto el padre se admiraua de su crueldad: é visto no se poder resuscitar el Duque muerto, lo perdonó con amor de hijo, mayormente, q̄ ayudará a esto ruegos del Cardenal de Portugal, q̄ éntõces era Deã en aquel Sacro Consistorio. Poco despues (con el autoridad q̄ en ello el Rey Fráces puso) se caso con Madama Apodora de la Brit, hermana de Dó Iuã Rey de Nauarra, començádo luego a descubrir su animo, q̄ era hazerse Señor de Ytalia, poniédo en sus armas y blasone, Cezar o nada. Para este effeto (como se ha dicho) lo primero q̄ hizo, fue echar de su Estado a los Vrsinos, y parte de los Coloneses, despues a otros varones del Estado Ecclesiastico, dando la muerte a muchos: E cierto si biuiera mas dias, fuerá grandes los daños q̄ en Ytalia causara, aunque fueron estraños los que en su mocedad hizo, y fue nuestro Señor seruido, hiziesse este fin, cumplendosse las vltimas palabras de su blasone.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 15.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 3.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 12.

De la India de Portugal.



Don Francisco de Almeyda estaua en Cananor muy doloroso de la muerte de Don Lorenço su hijo, quãdo llegó allí Alfonso de Alburquerque, y le mostro las letras e comission q̄ del Rey de Portugal lleuaua, por las quales le hazia y nombraua Virrey de la India, mandandole a Dō Frãcisco, que dexandolo en el gouierno é officio viniessse a Portugal: a esto respondió palabras alteradas contra el Alburquerque, dando a entender, no queria obedecer la dicha comission. Esto hazia Don Francisco de Almeyda, vécido con el fresco dolor del hijo, queriendo primero végar su muerte. Alfonso de Alburquerque partio luego de Cananor para Cochin, Don Frãcisco de Almeyda fue sobre Dabul, Ciudad de aquellos Confines, y peleãdo con el Capitan della, lo prendio, y quemó la Ciudad. Despues hizo tributario de su Rey a Niffa maluco, y passãdo cō esta victoria adelãte, fue a Diu en la boca del Mar Roxo, donde con batio con Mirossen General del armada del Soldã, e con Maymame Capitan del Rey de Calecu, y los rompio, echandossela al fondo casi toda, en vengança de Don Lorenço su hijo y de sus compañeros: Con esto se boluio a Cochin, donde le protestó de nuevo Alfonso de Alburquerque le dexasse el gouierno: y passadas entre los dos algunas cosas cerca desto, fue preso por mãdado de Dō Francisco de Almeyda en la fortaleza de Cananor, de la qual se salio mediante el Capitan della, y de las guardias q̄ a su cargo lo tenian: Sabido por Don Francisco (aunque en lo secreto no holgasse mucho) en publico hizo muestra no pesarle, y para q̄ a todos esto fuesse manifesto, escriuio luego al Alburquerque, diziendo, auer tenido siempre animo de librarlo, é darle el gouierno, por tãto no tenia necesidad de buscar libertad por otra via, pues tornaua a dezir, estaua presto, asì para darsela, como para renunciarle el officio como el Rey su Señor mãdaua, y no auerlo hecho antes, era por algunos respectos pertenecientes a su seruicio: é asì entedia, no tener cometido offensa ni delito, y pues luego se partiria para Portugal, a dar cuenta dello al Rey

Victoria Naval d̄ Dō Francisco de Almeida
Prision per Don Francisco de Almeyda a Alfonso de Alburquerque

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 15.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 3.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 12.

su Señor, le rogaua aceptasse el gouierno de la India, quedando muy amigos los dos. Recebida esta letra Alfonso de Alburquerque, fue causa quietarse de animo: estando muy trabajado y pensatiuo, dudoso de algun suceso de guerra ciuil: con esta confiança fue a Cochin a verse con Don Francisco de Almeyda, el qual lo recibio amigablemente, renunciandole el gouierno, partiendosse luego para Portugal, donde en el camino fue miseramente muerto, saltando en tierra sobre el Cabo de buena Esperança, a cenar en vna fuente que el ya sabia, fue saltado de los Cafres de Cofala, que escondidos estauã en vn bosque allí cerca, fue cierto indigno de tal muerte, porque teniendo hechas cosas grandes en seruicio de su Rey y Señor, no pudo alcançar el premio que ellas merecian, las quales hizo en tiempo de su gouierno, y las mejores este Año.

Renúcia Dō Francisco de Almeyda el officio endō Alfonso de Alburquerque.
Muerte de Don Francisco de Almeyda.

Muerte de Luys Esforcia.

1508.



REDUZIDAS Las cosas de Ytalia al Estado que diximos, murio en Francia este Año de mil e quinientos e ocho Luys Esforcia Duque de Milan, llamado el Moro, que fue despojado por los Franceses del Estado, quedãdo en Corte con el Emperador en Alemania susdos hijos Maximiliano y Francisco Esforcia, donde a la sazón estaua vn legado del Papa, a cuya instancia algunos dizen, que de ay a ciertos dias (estando en Flãdres el Emperador) començaron a tratar, el Papa, Emperador, Rey Catholico, y el de Francia, se vniessen contra Venecianos, para recobrar todo lo que ocupado tenian del Estado de Milan, del Imperio é Patrimonio de la Yglesia: esta liga se hizo en la dieta de Cambray este Año: los principales Capítulos eran, que si hecha guerra contra Venecianos los sojuzgassen, todas las tierras que en los Confines de Verona possen con todo el resto, q̄ se entendia hasta el Mar Adriatico, fuesen del Emperador, y las Ciudades de la Romania del Papa las de la Pu-

Dieta e liga en Cambray y Capitulaciones della.

Papa Iulio.2. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 16.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 4.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 13.

lla quedassen al Rey Don Fernando. Fue tanto el cuydado del secreto desta Liga, especialmente lo tocante a la parte del Rey Frances, q̄ en mucho tiempo no se pudo saber cosa cierta, mas a lo vltimo, auiedo de asistir el en persona (por q̄ assi fue en la dieta de acuerdo) dio licencia, y despido al embaxador Veneciano è a Iacomo Triulcio, que en Milan tenia por Governador de aquel Estado.

Sucessos en Berberia de los Xarifes.



On la ypocresia q̄ diximos començarõ a ganar reputaciõ los dos hermanos, confirmãdola cõ dezir, q̄ erã Xarifes descendientes de Mahoma: con esto holgauã mucho viẽdo caminar bien su buẽ desseo: y despues de auer estado algunos dias en su casa, visitados è acatados de aquellos barbaros de las mōtañas, determinarõ yrse a Fez dõde reynaua Muley Elcotas Merine, por otro nõbre Muley Mahamet, por q̄ los conociesse para su designio, de quiẽ fuerõ bien recibidos: y despues de auer estado algunos dias con el, mostrãdo siẽpre gran modestia, exercitãdo tãbien con mucho cuydado sus estudios, ganaron tanta reputacion, q̄ los estimauan en mucho. Sucedio q̄ este Año el Merine Rey de Fez puso cerco a Arzila cõ mas de diez mil hõbres de a pie y de a cavallo, siẽdo General della por el Rey de Portugal el Cõde de Redondo: y despues de auer mostrado su valor los Christianos, fueron tantos los Moros q̄ acudierõ, q̄ les fue forçoso, retirarse a la Torre del Omenaje. Llegõ a este tiempo el Conde Pedro Nauarro por mãdado del Rey Catholico Dõ Fernãdo con quatro galeras è vna naue que venia de Malaga, en ellas dos mil è quinientos soldados viejos venidos de Napoles con el dicho Rey, è haziẽdo cõ diligencia lo q̄ siẽpre, con sola el artilleria de su armada, alcõ el cerco a la Ciudad y echõ la gẽte en tierra, y puesta en campaña con algunas pieças, siguiõ como dos leguas al Rey de Fez, q̄ visto el socorro ser tal, se recogio aquella noche: a este tiempo llegõ vna armada que el Serenissimo Rey de Portugal embiaua al mismo efecto: è assi Pedro Nauarro se embarcõ para Malaga, y reforçando su armada de gente y lo demas necessario, corrió la Costa de Berberia

Cercos de Arzila.

Socorro del Rey Catholico.

Papa Iulio.2. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio. 16.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 4.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 13.

Fundacion de Velez. hasta llegar a la marina de Velez, è viendo su Peñon ser sitio para fundar en el vna fuerça en seguridad de la marina de España, informõ al Rey Don Fernando dello, è assi este año la hizo fabricar, dexando por Alcayde della a Iuan de Villalobos. La retirada del Rey de Fez, de Arzila, y el offrecerse este Año Cidehaya Abentassuf, è Cidehali, Moros valerosos, por vassallos del Rey de Portugal, fue ocasion para que los dos hermanos Xarifes representassen al Rey Merine pertenecerles defender la Ley de Mahoma, y como tales Xarifes no consentir que los de su ley favoreciesen a los Christianos, suplicandole, les diessẽ licencia para cõ vadera y caxa traer alguna gẽte de a cavallo que los acompañassen, el Merine considerando, seria aborrecido del comun si les dexasse de favorecer contra Christianos, aunque tambien algunos selo contradirian por tener dellos alguna sospecha, les dio lo que le pidieron, y cartas para sus amigos, con que se despidieron los Xarifes muy contentos.

De las Indias de Castilla.



Ve este Año auida licencia del Rey para cierta conquista en las Indias de Castilla, el vno dellos que procuraua su interese era el ya nombrado Alonso de Ojeda natural de la Ciudad de Cuenca, que auia muchos dias residido en las Indias, y hallandosse en el Puerto de Sancto Domingo, fue de allí a Cartagena con trezientos hombres en quatro nauios: lleuaua en su compaña (aunq̄ quedaua atras con otro) al Bachiller Martin Fernandez de Enciso con ciento è cinquenta Españoles. El Alonso de Ojeda (primero cõquistador en Tierra Firme en Indias) hizo sus requerimientos a los Indios de parte de su Rey y Señor, offreciendoles con la paz muchos priuilegios è libertades, predicandoles tambien la ley Euangelica: los quales Caribes (como gente de malas entrañas) no quisieron obedecerlo: Alonso de Ojeda procedio contra ellos, segun el orden que tenia, haziendoles guerra, matando y tomando los por esclauos: y entrado como cinco

Primero conquistador de tierra Firme.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 16.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 4.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 13.

leguas la tierra adentro, halló vn pueblo como de trezientos vezinos: y procurando sitiarlo, vio ser aquella gente tan indomita y belicosa, que venidos a las manos con ellos, le mataron mas de setenta hombres, todos con flechas de yerua, entre ellos a Alonso de la Cosa lugar Teniente de Alonso de Ojeda. En este tiempo llegó allí Diego de Nicoesa natural de Baeça (que tambien partio de Sancto Domingo) con su venida acordaron boluer sobre el mismo lugar, al qual quemaron, tomando en el seys o siete Indios, e algunos murieron: de aqui se apartaron Diego de Nicoesa la buelta de Veragua, e Alonso de Ojeda ala de Vraua.

De la India de Portugal.



Vedando Alfonso de Alburquerque por Virrey en la India, atendio siempre a la conseruacion y buen gouierno de aquellos pueblos, debaxo de la obediencia de su Rey, no faltandole que hazer con los Reyes de aquellas partes que cada dia se reuelauan, poniendose luego en arma, induzidos de los Moros, en especial con el Camori Rey de Calecu, que no tuuo orden, confederarlo con el de Portugal, antes contrastando siempre pertinazmente contra el murio, y le sucedio en el Reyno Nambadarin su hermano, que como prudente (no queriendo començar a Reynar con guerra) hizo luego paz con los Portugueses, nombrandosse tributario del Rey Don Manuel: E assi luego Alfonso de Alburquerque mandó hazer vna fuerça en Calecu, de consentimiento y voluntad del Nambadarin, puso en ella muy buen Presidio, artilleria e municiones, de modo que en lo venidero se tuuiesse poco temor a los enemigos, antes los pudiessen offender, siempre que quisiessen hazer mudança, pues se estimaua por gente poco firme en sus tratos y belicosa, como se vio en lo venidero, pues los successores de Nambadarin sustentaron mal lo acordado.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 16.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 4.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 13.

Quien gano la fuerça de Ormus.



En este tiempo el Rey de Binatano de la Prouincia de Maluco, intetó por traycion de auer la Ciudad de Malaca, q está puesta abaxo de la costa del Mar de la China, mas no pudiendo conseguir su proposito por ser su trato descubierto, acórdó dexarlo. Alfonso de Alburquerque tomó en este medio la fortaleza de Ormus, por intercession y medio de Rayz Norandino Capitan della, que se la entregó, y despues ganó la Ciudad.

Toma de Oran y Maçarquiuir, por el Conde Pedro Navarro.

1509.



VEGO El Año de mil e quiniétos y nueue, el Cardenal Fray Fráscisco Ximenez Arçobispo de Toledo (Frayle de la Orde Regular de Sant Francisco) inouido del bué zelo de la Religion Christiana, mandò poner en ordé vna gruessa armada de casi doziétos nauios, tenièdo a su propria costa assoldados catorze mil infantes y gente de a cauallo, y General de su exercito al Còde Pedro Navarro, tomó el Puerto de Maçarquiuir, y ganó a Orá, matádo en ella mas de quatro mil Moros, e Christianos aun no treyn ta: Fue jueues dia de la Assencion de nuestro Señor, despues de dexar los Presidios fuertes y echados los Moros del Pueblo y fortalecido, el Cardenal se tornó a España, y Pedro Navarro pasó adelante y ganó por fuerça a Bugia venido dos vezes a batalla cō los Moros, los vécio y desbarató: e figuiendo su victoria, tomó dia del bienauenturado Sãtiago a Tripol de Berberia (antiguaméte llamada Leptis) lo qual fue hecho en breuissimo tièpo por ordé del Rey Catholico, q se hallaua en Valladolid cō la Reyna Madama Germana, q pario allí entres de Mayo deste Año jueues vn hijo, llamossé Don Iuan, venia a ser Prin

Nasciminto y muerte de Don Iuã hijo del Rey Catholico v la Reyna Germana.

Papa Iulio.2. De su Pontificado 7.
Emperador Máximiliano 2. De su Imperio.17.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.5.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.9.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.14.

cipe de Girona primogenito de Aragón : é assi venida la Reyna Doña Iuana a ser escluyda, y fuera de suceder en los Reynos de Aragón, por ser el Principe nueuamente nacido varón, el qual murio muy en breue, y está enterrado en el Monasterio Real de Poblete, que es sepultura de los Reyes de Aragon, con que tomó la sucesion de Aragón en la Reyna Doña Iuana, madre de nuestro Principe Don Carlos.

Recobra el Emperador de Venecianos a Padua, Verona, e otros Lugares.



Vcedierò diuersos reñcuétros y batallas, continuándose la guerra contra Venecianos, cuyo fin fue, q̄ les tomarò muchas tierras: é si como el Emperador las ganaua, pudiera susentar y fortificarlas, continuando la empresa, solo bastaua para ella, porq̄ demas de auer recobrado a los lugares q̄ de Austria Venecianos tenia ocupados, les tomó las Ciudades de Padua, Verona, Vicécia, é otras muchas. Tambien el Rey de Fracia hizo aquella notable rota en Venecianos en Siradadara, lunes catorze de Mayo deste Año, en la qual con grandissima mortádad prèdio a Bartolome de Albiano, y ganó luego a Cremona, Crema, y Bergamo, con otras tierras en el Ducado de Milan: El Papa vuo a Reuena, Faceua, Ymola y otras: El Rey Catholico recobrò a Brindez, Taranto, y algunos otros lugares del Reyno de Napoles, de los quales Venecianos eran Señores: E cierto se entendio estar ellos en grande estrechura, é si la liga é amistad destos Principes durara y perseuerara contra ellos, fuera su ruyna y perdicion, mas salidos de la vnion hecha, recobraron despues parte de lo perdido.

De las Indias de Castilla.



L Año pasado se diuidieron Alonso de Ojeda é Diego de Nicuesa, Alófo de Ojeda que hizo su derrota hazia Vraua, llegando a Ysla Fuerte se diotan buena ordé, q̄ tomò allí hombres, siete mugeres, y algú oro, aunque

Notable victoria del Rey de Francia cōtra Venecianos.

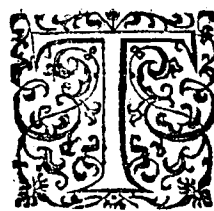
Papa Iulio.2. De su Pontificado.7.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.17.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado.5.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado 9.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.14.

Primero pueblo q̄ en tierra Firme se fundo. poeo, y saltando en tierra de Caribana se puso a edificar vna fuerza é vn poblamiento, q̄ fue el primero hecho por Españoles en Tierra Firme: passando tres ó quatro leguas adelante, dierò cō vn lugar cercado, llamado Tiripa, para tomarlo lo sitiaron, resistiendolo los Indios con gráde valor, haziendo vna cautela estraña, q̄ sospechado era los Españoles gente codiciosa é amiga de oro, no hazian sino por las murallas ochar alguna cantidad, para q̄ viniendo a tomarlo, estuuiesen mas sujetos para los poder matar de arriba: visto por Alonso de Ojeda effectuar su proposito en algunos, y q̄ padecian hambre, acordo dexarlos. A este tiempo llegó allí Bernardino de Talauera, q̄ era salido de Sancto Domingo a buscarlo, cō vn nauio cargado de vituallas con seteta compañeros, mas esto no fue parte para q̄ Alonso de Ojeda (entendiendo su gente estaua disgustosa, temeroso de algun motin) dexasse de partir para Sancto Domingo, nõbrando por su lugar teniente a Fráncisco Picarro, primero Capitan Christiano q̄ allí vuo, diziendo boluia por vituallas y otras cosas necessarias, condicionalmente, q̄ sino boluiese dentro de cinquenta dias, hiziesse su voluntad en todo, y lo q̄ mejor le pareciesse. Con esto se partio de Cariuana, y llegó a Sancto Domingo, donde acordo tomar el abito de Sant Francisco, en el qual murio.

Metiose Alófo de Ojeda Frayle.

De las Indias de Castilla.



Omada la derrota de Veragua Diego de Nicuesa, passó por ella cō dos vergátines é vna carauela sin la conocer: é cierto Capitán de sus vergátines, q̄ se dezia Lope de Olano, entendiendo quedaua Veragua mas atras, encótro cō otro vergátin, y entrarò juntos en vn Rio, q̄ se dice de los Lagartos, dōde estaua el resto del armada, de allí acordaron yr al de Veragua en busca de su Capitán Diego de Nicuesa, dōde llegarò: é visto no estar en el rio, pareciolos saltar en tierra, y porq̄ no se estuuiese esperáça de boluer tá presto a sus casas, dierò cō los nauios al tráues, eligiendo por su cabeça y Capitán a Lope de Olano, el qual hizo vna carauela de la madera y xarcias, comenzando a fabricar luego vna

Rio de los Lagartos.

Nota.

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 7.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 17.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 5.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 14.

fuerça en la tierra, é a cultiuarla. De ay algunos dias tuuo noticia que Diego de Nicuesa estaua en Corobaro, adereçado la carauela en que yua, dode padecia grande hábre: Lope de Olano le embió las vituallas que pudó en la suya, en la qual vino Diego de Nicuesa a Veragua, y llegado (cō poco respeto del beneficio recebido, antes siendo ingrato, embidioso del bué termino y ordē q̄ Lope de Olano lleuaua) lo prendio, solo haziédole cargo de aceptar aquel officio sin su licēcia, molestádo tábien por su respeto a los q̄ ya tenía sembrada la tierra, lleuádo los a vn Puerto, q̄ se dezia Bello, dode dexò la mitad de la gēte, con la demas fue a Cabo Marmol, edificó alli vna fortaleza, cuya població se dize agora Nombre de Dios, donde padecieron mucho trabajo.

Frācisco Piçarro se jūta cō Martin Fernādez de Ensiso.

No boluiendo Alōso de Ojeda al tiēpo puesto delos cinquenta dias, Frācisco Piçarro se embarcò forçado de hábre con toda su gēte, y nauegádo (perdido vn vergátin de dos q̄ lleuaua) encōtro cō el Bachiller Martin Fernādez de Ensiso, q̄ tráya vna naue y vn vergátin cargados de gēte é vituallas, el qual no quiso se tornasse a Sácto Domingo, sino q̄ hiziesse cōpañia con el, y tomádo agua en Camari, é otras cosas q̄ los Indios les dieron, entrarō en Vraba, dode perdieron la nao, saluándose la gēte, aunq̄ se padecio mucho con los Caribes: por esta causa passaron el Golgo de Vraba, é fundaron vn pueblo llamado la Guardia, dode estaua vn Cacique q̄ se dezia Cemaco, el qual se enojó por hazerse sin su licēcia, y tomó luego todo el oro é riquezas q̄ tenia y haziendolas esconder en vn cañaueral, se subio a la sierra con quinientos Indios: El Bachiller Ensiso hizo sus diligencias posibles cō promessa particular, si los tomaua, embiar cierta cántidad de oro a nuestra Señora de la Antigua de la Ciudad de Seuilla, y garandola casa del Cacique, hazer vn Templo en ella de su aduocacion: hecho esto, con cien hombres acometio a los enemigos, los quales con poca resistencia se pusieron en huyda, é así se ganó el pueblo, y pobló de los nuestros, llamandolo el Antigua del Darien.

Fundacion de la Guardia

Papa Iulio 2. De su Pontificado. 7.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 17.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 5.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 14.

De la India de Portugal.



Muerte de Alfonso de Albuquerque.

Eniēdo este Año entendido Hismael Rey de Persia la grandeza y poder del de Portugal, procuró su amistad, y por sus embaxadores embió a tratarlo con Alfonso de Albuquerque Virrey, mediante el qual la alcançó, haziendosse su tributario cō ciertas capitulaciones, teniēdo Alfonso de Albuquerque hecho esto é otras muchas cosas dignas de loor, reduziēdo aquellos p̄blos en seruicio del Rey su Señor: murió en la Ciudad de Goa, que es en la costa de Calecu, cuya muerte fue muy sentida de aquellos Principes Indianos, principalmete del Rey de Monicongo, q̄ era de los cōfederados, el qual embió este mismo Año vn hijo suyo al Rey de Portugal, deseoso fuesse instruydo y enseñado en lo tocate a nuestra Religio Christiana: con el holgo mucho el Rey, q̄ a la sazō estaua en Euora, é haziendolo baptizar, le fue puesto nōbre Don Henrique con titulo de Infante de Monicogo: estuuó en aquel Reyno doze Años, donde fue muy estudioso, y buelto a su patria hecho Obispo, hizo grande fructo en ella; embió con el muchas cosas é muy buenas el Rey Don Manuel presentadas a su padre.

Pone el Papa entredicho en Venecianos.



Vso en este medio el Papa entredicho a Venecianos, porque no restituyan los lugares q̄ tenía vsurpados: a esto replicaua ellos, los poseyá justamēte y cō buen titulo: é así determinarō todauia deffenderse, haziēdo em breue tiempo vn exercito de mil hombres de armas, quatro mil cauallos ligeros, y treynta mil infantes, estos fuera del armada que en el Mar de la Pulla embiaron, y nueua gente a los Presidios de las Ciudades é Villas que ellos poseyan: despues de passados grandes contrastes, al tiempo de mas vigor é furia en la guerra, el Emperador leuantò su campo, y partio la buelta de Alemania. Desto fue grande el contento de los Venecianos, tanto q̄ les fue



Papa Julio.2. De su Pontificado.7.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.17.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.5.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.9.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.14.

aumento de animo, para hazer guerra al Duque de Ferrara, dádo por razon, auia seguido contra ellos la parte de Francia: la qual guerra les sucedio mal, de donde perdieron esperança, tener en sus negocios de fensa y buen fin, de donde vino, que con grande humildad pidieró al Papa misericordia, sometiendosse a su voluntad.

Pide misericordia Venecianos al Papa.

Toma de Bugia.

1510.



CONTINUANDO El Rey Catholico Don Fernando la guerra de Africa cõtra infieles, asì por aumentar la Religion Christiana, como la Real Corona, el Conde Pedro Navarro ganó a los Moros en seys dias de Enero a Bugia, Ciudad Maritima en Africa, Domingo Fiesta de los Reyes, Año del Nacimiento de nuestro Señor, de mil e quinietos e diez: y fue tanto el temor q̄ en aquellas partes a la potècia grãde de los Reyes de Castilla cobraron, q̄ luego Argel e otras tierras de aquel Confin pretendieró hazerse a ellos tributarios: e asì se concertaró con el Cõde Pedro Navarro. Viniendo en cõplimiento desto de Argel primero de Abril el mismo Año a la Ciudad de Valècia: trayã con ellos mas de cinquẽta Christianos captiuos, los quales, luego q̄ desembarcaró, llevaró en procesiõ a la Yglesia: De aqui quedaró obligados los Moros de Argel a dar en tributo Annal cierta summa de dinero, no pudiendo captiuar ningũ Christiano de España.

Toma de çafi.



Ambiẽ este Año el Serenissimo Rey de Portugal embiò a Nuño Fernãdez de Tayde y cõ el muchos hidalgos y gente de su Reyno, a las partes de Africa, de donde fue nuestro Señor seruido ganasse la Ciudad de Çafi, quedando por Alcayde della el dicho Nuño Fernãdez, haziẽdole el Rey mucha merced, e a los demas q̄ con el se hallaró.

Papa Julio.2. De su Pontificado.8.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.18.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.6.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.10.
Rey de Portugal Dó Manuel.2. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.15.

Paz el Papa con Venecianos.



Idiendo Venecianos cõ grãde instancia paz al Põtifice, se la concedio este Año, haziẽdo retirar su cãpo, vñdõ en ello de grãde discreciõ, pues ya tenia recobrada la mayor parte de su pretèciõ, entendiẽdo de mas desto, q̄ si destruya a Venecianos e a su estado, poder verse en peligro, pues su animo e intenciõ solo era, ninguno en Ytalia fuesse mas poderoso, e siẽdo differẽte el del Rey de Frãcia, hizo grãde sentimiẽto desta confederaciõ dicha: e asì determinó perseguirlo en las tierras de la Sede Apostolica, començãdo luego de ay algunos dias a hazerse presto para esta guerra, nõbrãdo por Capitã General della a Dó Gastõ su sobrino Duque de Nemos, hijo del Infante Dó Iuã, para q̄ el año siguiẽte se principiassẽ: y esto fuera el menor inconuiniẽte, si el Rey de Frãcia con su pasiõ no perturbara a la Christiãdad, poniẽdo scisma en la fìglesia de Dios: ocasiõ de grãdes trabajos, asì suyos, como de otros, especialmẽte de los Reyes de Nauarra Don Iuã de la Brit, e Doña Catalina su muger, q̄ a estetiẽpo erã ydos a Frãcia, a visitar las tierras q̄ en ella tenian, importãdoles estar presentes, por auer asistido mucho tiẽpo en Nauarra: de alli acordaró (estando en Bearne en el Castillo de la Villa de Pau) embiar a su embaxador al Doctor Don Iuã de Iassau, con el a Lãdrõ de Mauleõ, q̄ tratassen ser restituydos en las tierras, q̄ pretendiã cõ el Rey Catholico, dádo asìẽto en lo de Castilla, Aragõ e Nauarra. Esta embaxada tuuo menos efesto q̄ las passadas, e asì los Reyes Dó Iuã de la Brit y Doña Catalina, no tardaron mucho de boluerse a Nauarra, passando adelãte las guerras de Ytalia, porq̄ luego el Rey Luys (menospreciãdo las cẽsuras del Papa) metio scisma e diuisiõ en la Yglesia, trayẽdo a su amistad y parcialidad al Cardenal de Sãcta Cruz, q̄ se dezia Bernardino de Carauajal, el qual auia sido Legado en Frãcia: con el se juntaró otros quatro Cardenales, congregados començarõ a publicar y pedir cõcilio General cõtra el Papa, señalando para ello la Ciudad de Pisa, donde el Rey de Francia auia embiado muchos Obispos e otros Prelados, con intencion, quitar al Papa de su Pontificado.

Scisma en la Yglesia por el Rey de Francia.

Papa Iulio.2. De su Pontificado.8.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.18.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.6.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.10.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.15.

Dexa el Emperador la parcialidad de Francia, y confederasse con el Papa.

Que a este tiempo auisado el Emperador tenia el Rey de Francia induzido al Duque de Gueldres, hiziesse cótra el guerra:é assi por esta razón, como por la diuisión q̄ hecha tenia de la yglesia causando scisma, é assi se apartò de su amistad, y cógregó có el Papa, como Catholico Principe.

Exercito Veneciano contra el Emperador.

1511.



Vego la primavera del Año de mil e quinientos e onze salio de Venecia contra la gente del Emperador (que a la sazón andaua en el Paduano) vn exercito, nóbrado por General de la Yglesia al Duque de Urbino, q̄ por la parte de Modena hiziesse la guerra; cosa que fue de poco effecto, aunque tomaron a Modena, entendiosse, tuuieron la culpa los Esguiceros, que se tornaron a su tierra, interessados mas de algun dinero que les dieron, que de la fidelidad, el Papa recibio desto grande enojo, tanto que estuuó en termino de morir:é viendo esto en el que se ha dicho, embió embaxadores y letras al Rey Catholico, pidiendole aytda, la qual le prometio y embió luego: començando su Sanctidad a seguir al Rey de Francia con amonestaciones y exortaciones en derecho establecidas, y por deshazer al Conciliabulo de Pifa é a sus Coadjutores (dádolos por scismaticos y ereges) llamó a Cócilio General en Roma en San Iuá de Letran para el Año siguiente: haziasse la guerra muy cruel de ambas partes, porque el Rey de Francia engrossó su exercito mucho, y mandó a su General, que antes q̄ el Papa saliesse de Boloña lo cercasse. A este tiépo le llegaró embaxadores del Rey Catholico y del de Inglaterra, los quales le hizieron requerimiéto de parte de sus Reyes q̄ no cometiesse cótra la dignidad Pótifical sacrilegio, y no haziédolo

Pide el Papa ayuda al Rey Catholico.

Llama miéto a Concilio en San Iuan de Letran.

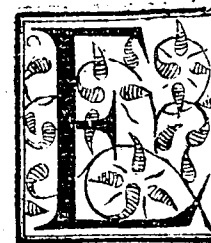
Papa Iulio.2. De su Pontificado 9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.19.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.7.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.11.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.16.

protestauan (sin respetar qualquier liga é vnion) tomar a su cargo la vengança de tal injuria: esto y venir al Papa cierto socorro de Venecia, hizo suspender al General por entonces, porque tambien era llegado Fabricio Colona de Napoles con la gente del Rey Catholico, a quien el Papa a la sazón auia embiado a la inuestidura é titulo de Rey de Napoles.

Quando embio el Papa la inuestidura del Rey de Napoles al Rey Catholico.

Retirada del Duque de Urbino.



El Duque de Urbino (de temor de Iuan Iacomo Truulcio) se retiró hasta llegar a los muros de Boloña desde Modena, donde estauan ya los hijos de Iuan Bentiuollo, por cuya razón no quiso entrar dentro: mas sabiendo cierto, se auia salido huyendo el Cardenal Alodisio Legado, dexando su officio, creyendo lo tenia hecho de malicia, y certificado, se recogia a Rauena, embió tras del, é sin consideracion ni respeto de su dignidad é ordenes, le hizo cortar la cabeça, de que recibio tan grande enojo el Papa, que remitiendola guerra a sus Capitanes se fue a Roma, donde a penas era llegado, quando se hallò citado para Pissa a General Concilio, de parte del Cardenal de Santa Cruz é sus consortes, solo por complazer al Rey de Francia, aunque publicauan tambien, era en nombre del Rey Catholico, lo qual era falso. Fue esta citacion publicada por toda Lombardia, fixandola y poniendola en todos los Templos Cattedrales, esto a fin é disignio, que el Pontifice dexasse la expedicion de Ferrara é Boloña, que estauan excomulgados y entredichos, con todos los que las gouernauan, y dauan fauor é ayuda.

Cortó la cabeça al Cardenal Alodisio.

De las Indias de Castilla.



As auia de vn Año que durauan en las Indias vádos y parcialidades, quando algunas personas amigas de quietud, entre ellas Rodrigo Enríqz de Colmenares, procurado remediarlo, vinieró a ponerlos en acuerdo y coeier

Papa Julio.2. De su Pontificado.9.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.19.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.7.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.11.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.16.

to: demanera que Diego de Nicuesa (pues tenia sus prisiones Reales) lo embiassen a llamar para gouernarlos: saluo que no vinieron en esto Martin Fernandez Enciso, ni Vasco Nuñez de Valboa, que pretendian, no perder su gouerno e autoridad: mas no obstante esto, por voluntad de todos los demas, fue Colmenares con vna naue e vn vergantin a Nombre de Dios, donde halló a Diego de Nicuesa, aunque perdido y desbaratado, porque de la gente que arriba diximos, no le quedaron cien hombres, tan grande fue el contento que Nicuesa recibio con esta embaxada, que abraçado con muchas lagrimas con el Colmenares, no acertaua a contarle sus aduersidades: e así luego se embarcó con sessenta de sus compañeros, donde en el viaje con grande ynaduersidad fue diziendo, auia de castigar a Balboa e a Enciso en llegando, y dar sus officios a otros: Esto no parecio bien a Colmenares, ni aun a sus compañeros, teniendo por muy temoso al Nicuesa: no faltó quien esto refiriese en el Audiencia del antigua del Darien: de lo qual las dos parcialidades (principalmente las cabeças) se indignaron tanto, que diziendo muchas injurias, lo hizieron boluer a embarcar con sus sessenta compañeros, tomando la Derrota de la Española, quexandose de Balboa y del Enciso, con intencion de acusarlos ante Diego Colon Almirante: Esto no vuo effecto, porque su desgracia acortó tales propositos, feneciendo en la Mar con todos sus compañeros.

Confirmacion de la Fiesta de la Concepcion de nuestra Señora.



Este mismo Año el Papa confirmò la Orden de la Immaculata Concepcion de la Virgen nuestra Señora, la qual auia tenido principio del Pontifice Innocencio octauo, el Año del Nacimiento de nuestro Redemptor, de mil e quatrocientos e ochenta y nueue, a pedimiento de Doña Beatriz de Silua Portuguesa.

1489.

Papa Julio.2. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.20.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.8.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.12.
Rey de Portugal Dō Manuel.1. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.17.

Batalla de Rauena.

1512.



ESTE tiempo los negocios del Rey de Francia yuan en grande disminució, y el Estado de Milan en termino de perderse, porq̄ ya el Emperador como Catholico Principe, estaua fuera de la liga, y Don Gaston de Foyx, hermano de la Reyna Germana, era ydo en demada de los Esquycaros, a los qua-

les hizo salir de Ytalia harto desbaratados: y dandose grande priessa llegóa Boloña este Año de mil e quinientos y doze, e a lo que se entendio, fuerale cosa acertada dar la batalla otro dia, y por descansar (con acuerdo de Mofsiur de Alegre) lo dexó: mas sabida su llegada de Dō Ramó de Cardona, se partió con su gente la buelta de Toscana, dexando algunos bastimétos, y no quiso Don Gaston seguir su alcance, contentandose con la honrra ganada, de quitar a sus amigos el cerco: pues passando las cosas adelante, con todo aquel daño y mal q̄ se podía, despues de algunos hechos, los cápos vinieró a la batalla cerca de

Dia de la batalla q̄ Rauena.

Rauena, doze de Abril dia de Pascua de Resurrecion deste presente Año, q̄ fue vna de las mas crueles y sangrietas q̄ se ha visto, ni oydo: Y puesto q̄ de los Franceses en el cápo quedaró muchos, los Españoles vsaró de admirable virtud: e fiendo en numero muchos meños, hizieron doblado daño en los enemigos, quedádo dellos vn esquadro, q̄ nunca lo pudieró rōper: e así pasó por medio de todos los Franceses, sin les ofar acometer. En esta batalla murio Mofsiur de Foyx, y su primo Mofsiur de Lautrech quedó muy herido: Fueró presos el Marques de Pescara mal herido, y Fabricio Colona, q̄ con gráde feruor auia animado a los suyos: de ambas partes murieró veynte mil hōbres: la comun opinion es, fueron los mas del campo de los Franceses, los quales quedaron de condicion, que teniendose por vencedores, todo les sucedio como a vencidos, porque partidos ellos de Rauena la buelta de Milan, lleuando por General a Mofsiur de la Palissa, el Papa cobró la Ciudad de Rauena, q̄ tenian los Franceses metida a cuchillo.

Muerte de Mofsiur de Foyx.

Papa Julio. 2. De su Pontificado 10.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio 20.
Reyna de España Doña Iuaná, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 13.

Recobra
el Papa
a Reue-
na.

sin perdonar niños, ni mugeres, robando y derribando parte della: con esto fue tan grande el furor y espanto en aquellas partes puesto, que Roma tuuo grande temor, y los Cortesanos quisieron dexar la Ciudad, si el grande valor del Summo Pontifice no los animara, impidiendo con su presencia la voluntad de la fuga. Tuuo el Papa facilidad en la recuperacion de Boloña y Rauena, porque entendiendo el suceso de la batalla, y que el campo Frances estaua tan destruydo, hizo luego nuevos soldados, con los quales se halló para el efecto dicho. Tambien auia escrito a algunos Principes, incitandolos y persuadiendolos a la guerra: y embió vn Cardenal al Emperador, el qual teniendosse por offendido del Rey de Francia, de ay a pocos dias embió en Ytalia a la parte de Verona vn grueso exercito de Suycos y Tudescos, por General a Maximiliano Esforcia, hijo de Luys Esforcia Duque de Milan, con designio, recobrasse el Estado, que del padre auia sido, pareciendole ser assi necesario por la oportunidad presente. Entrando pues en Ytalia Maximiliano Esforcia llegó a Verona con el Exercito Imperial, y mezclados tambien los Españoles con el suyo, y los demas que eran en la liga del Papa: Fue tanto el espanto que los Franceses recibieron, que el Cardenal de Sancta Cruz y los demas de su Conciliabulo (que de Pisa se auian ydo a Milan) huyeron a Francia con la mas priessa que pudieron, é Mossiur de la Palissia (dexando aquella cantidad de gente que le parecio en el Castillo de Milan, y algunas otras tierras) las desamparó, y fue a Pavia, de donde tambien por la venida de sus enemigos, huyó a Francia: de modo que en pocos dias Maximiliano Esforcia recobró el Estado de Milan, y fue recibido en aquella Ciudad con grande alegria de todos: Viniéron luego de Genoua Embaxadores a hazerle mucha veneracion, dandole el parabien, é auisandole, que Ginoueses se auian libertado de la subjecion Francesa, y elegido Duque en su Senado: puesto que todavia los Franceses estauan en la Torre de la Lanterna, la qual tenían sitiada con cuydado, porque entendian que forçados de no poder sustentarse, la auian de rendir.

Entrada
en Yta-
lia d Ma-
ximilia-
no.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 20.
Reyna de España Doña Iuaná, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 17.

Juran a Sultan Selin por Emperador.



Despues de tener passadas muchas cosas entre Bayazeto y Selin, el padre le encomendó el exercito cōtra Acomat, é viniendolo a publicar por mādado de Bayazeto General de aquella empresa, fue nōbrado, no por Capitā, mas Emperador a grādes gritos en el Cōsejo: Pues Mostafa Baxa q̄ esto vio, o fuesse por temor de Selin, o por traycion, fue corriendo a Bayazeto con esta nueva, diziendole, los soldados tenian llamado é intitulado en el consejo Capitan y Emperador a Selin, y querian lo cōfirmasse, cediendole y renunciando el Imperio, y q̄ su parecer era lo hiziesse assi, sino queria ser hecho pedaços alli, en el lugar donde estaua, y lo mismo harian a el, pues los soldados venian ya con grande faria é priessa la buelta del palacio: Bayazeto entendiendo esto, salió como atonito a vn su aposento pequeño, é oyendo el grā rumor é ruydo, que en la Ciudad se hazia, temiendo la muerte, por lo que tenia dicho Mostafa, pareciendole no tener otro remedio, le respondió, que ya el estaua y se ponía en manos de Selin su hijo: é assi luego fue de nueuo pregonado por Señor y Emperador, siendo traydo a cauallo por toda la Ciudad con las cerimonias deuidas. Con este mouimiento é suceso tan grande (espantado Corcut y lleno de temor) huyó luego a su Estado con las galeras que auia venido: Bayazeto (recogiēdo su tesoro é joyas de nias valor, cō muchas lagrimas) se partió de su antigua Silla para Diometrica, Ciudad Illustre é muy Amena sobre el Mar Menor, y en el camino, de el grande dolor de lo sucedido, vino a enfetmar, é curandolo vn Iudio Medico, por orden de Selin, lo atosigó, é asistete Año passó desta vida, siendo de edad de seteta é quatro Años: biuió en el Imperio treynta y vno, como el padre y abuelo: hizo Selin lleuar su cuerpo a Cōstātinopla, ordenādole vna rica sepultura, porq̄ no pareciesse, auiedole priuado del Imperio, queria lo fuesse de la vltima hōrra, encubriēdo cō disimulada é vanā piedad, la poca veneraciō q̄ a su padre tuuo. Tomó luego possessiō de todo el tesoro, haziēdo merced de parte del a los Genizatos, é acrec-

Diome-
rica Ciu-
dad en
Turquia

Muerte
de Baya-
zeto.

Papa Iulio.2. Desu Pontificado.10.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio.20.
Reyna de España Doña Iuana, Desu Reynado.8.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.12.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. Desu Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.19.

tádo a otros el sueldo, de manera q̄ todos quedarō cōtentos. Comēço

Dia enq̄ Selin a reynar este Año el proprio dia q̄ se dio la batalla de Rauena.

comēço
a reynar
Sultá Se
lin.

Demanda el Rey de Inglaterra el Ducado de Guiana al de Francia.



Eniendo el Rey Catholico en este tiēpo consideraciō a la furia de los Franceses, procuraua aumentar el auxilio a la Yglesia: é así determinó entrar por differēte parte en el termino de Francia, para que acudiendo a ello el Frāces, se disminuyesse su potencia de Ytalia, y fuesen mejor remediados los daños y trabajos de la Yglesia. Para hazer esto con mas comodidad, tratò é incitó al Rey de Inglaterra, q̄ el Ducado de Guiana (que de derecho le pertenecia) lo pidiesse, poniendole demáda ante el Romano Pōtifice, el qual selo mādó boluer, priuado

al Rey de Frācia q̄ lo poseya. El Rey de Inglaterra, como verdadero hijo de obediēcia, principalmēte por socorrer a la afligida Yglesia, de grāde necesidad puesta: t̄bien por recuperar su patrimonio, embió vn exercito en España, q̄ llegado a Fuente Rabia, se aloxó por mādado del Rey Catholico, en los lugares comarcanos. Estádo pues apercebido el exercito de los Españoles y el de Inglaterra, cercanos para entrar en Guiana, y hazer la guerra en favor de la Yglesia é offensa de los scismaticos: y para el tal efecto, fuesse la entrada de Viscaya estrecha, é no apta, ni conueniēte para aquellos exercitos: y por esto ser necesario yr por Nauarra: el Rey Catholico comēço a tratar con el Rey

Dó Iuá de la Brit, y la Reyna Doña Catalina su muger, Reyes de Nauarra, les diessen passō por su Reyno, siēdo el mēsjero desta demanda Dó Antonio de Acuña, Obispo de Camora, prometiendoles seguridad de la indemnidad y daño de los exercitos, q̄ en Francia querian pasar, cō promessā de no hazer, ni dar molestia, ni otro perjuyzio a su Reyno é subditos: y para mas seguridad del passō les pidierō, diessen, o entregassen tres Castillos, o Fuerças, a tres hombres principales Nauaros, o Aragoneses: los quales, debaxo de pleyto omenaje, pro-

Exercito
del Rey
de Ingla
terra, en
Fuente ra
bia.

Pide el
Rey Ca-
tholico
passō por
su tierra
a los Re-
yes de Na-
uarra, y
las con-
dicionēs

Papa Iulio.2. De su Pontificado.10.
Emperador Maximiliano.2. De su Imperio.20.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado.8.

Rey de Francia Luys.12. De su Reynado.12.
Rey de Portugal Dó Manuel.1. De su Reynado 18.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.17.

metiessen tenerlas en seguridad de préda, hasta q̄ feneciesse la guerra, y guardada p̄ el Rey y Reyna de Nauarra esta palabra y fee prometida, seles boluiessen en fin de la guerra las dichas tres fortalezas, lo qual (sin dudar declarádo se ellos por parte de la Yglesia) se cūpliera, prometia mas el Rey Catholico a los dichos Reyes de Nauarra, de hazer con ellos amistad y confederaciō perpetua, para los ayudar cōtra quien les offendiesse, y demas desto si el suceso venia a bué fin, les darian la villa de Arcos y la Guardia, q̄ antiguamēte fuerō del dominio de Nauarra, y razon desto, aquellos Reyes las codiciuā. Todo esto no acceptarō, ni otras justas y honestas cōdicionēs q̄ les offrecierō, teniendo recibidas muy buenas obras del Rey Dó Fernádo, y estarle obligados por les auer faborecido en la retenciō de su Reyno de Nauarra, quādo Mosiur de Foyx dezia, pertenecerle de derecho, primero el padre y despues el hermano de la Reyna Germana faboreciēdoles el Rey de Frācia. Pues deteniēdo se muchos dias en estos tratos, cō grāde peligro y detrimēto de ambos exercitos Españoles é Ingleses, con mucho gasto q̄ hazia, constádole al Rey Catholico, estauā los Reyes de Nauarra congregados é vnidos con el de Frācia, auiso dello al Sūmo Pōtifice, el qual (cō consejo y parecer de los Cardenales) hizo exortar é amonestar

Exorta-
cion por
el Papa a
los Re-
yes de Na-
uarra.

Declara-
dos por
ereges
los reyes
de Na-
uarra.

Transfi-
rio el Pa-
pa el rey
no de Na-
uarra en
los Re-
yes de
Castilla.

al Rey y Reyna de Nauarra, mandádoles so graues penas, se diuidiesse é apartassen del Rey de Frācia, y de los demas scismaticos, llegado se ala Yglesia Romana, ayudádo y defendiēdo su causa, lo qual no quisierō hazer, antes perseuerarō en su dañado proposito, manifestado publicamente la confederacion, q̄ con el Rey de Frācia tenian hecha, como cosa q̄ dezian, serles prouechosa y necessaria. Vista por el Papa su rebeldia y pertinacia, los declaró en forma de derecho por scismaticos, ereges y rebeldes, atento que sus predecesores Romanos Pontifices auian priuado de sus Reynos y Señorios temporales, a algunos Reyes é Principes Christianos: tambien priuó a los dichos Rey y Reyna, é a sus hijos, é posteridad de su Reyno de Nauarra, y transfirió su derecho. en el Rey de Castilla, de la qual facultad no quiso luego usar el Rey Catholico, antes les hizo exortar é amonestar otras dos o tres vezes, y no aprouechando (con maduro consejo de muchos varones

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 26.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 17.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 26.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 17.

de ciencia, fue deliberado e acordado, los dichos exercitos entrassen por el Reyno de Navarra con todo su poder, y tomassen las castillos, fuerças, y pueblos, que para seguridad del passo, fuesßen necesarios, no haziendo daño alguno: e así Don Fadrique de Toledo, Duque de de Alba, General del exercito del Rey Catholico (en cuya compañía estava Don Luys de Baumonte, Conde de Lerin) en cumplimiento de lo mandado por su Rey, con mil e quinientos de a cavallo, y seys mil infantes, entró por Navarra, y el Rey Don Iuã de la Brit (como Principe mal preucydo e inconsiderado) viendose muy affigido, desamparó el Reyno, se fue a Francia, saliendo de Pamplona jueves veyn-

Quando
Dō Iuan
de la Brit
Rey de
Navarra
salio del
Reyno.

tidos dias de Julio, Fiesta de la Magdalena deste Año: e passado los Montes Perincos se recogio a la Corte del Rey Luys, dexando en Pamplona a la Reyna Doña Catalina su muger, que considerando, era el Rey su marido y do huyendo, no obstante, que como Señora propietaria sentia mucho dexar así su Reyno, deteniendose en la Ciudad dos dias mas que el Rey, viendo eran ya los Españoles entrados en la Cuenca de Pamplona, tomó al Principe Dō Henrique su hijo y tres hijas, y fue a Francia en seguimiento del Rey su marido, donde se dize por cierto, que alcançandolo en el camino, con grande sentimiento le dixo Rey Don Iuan, Rey Don Iuan de la Brit fuydes, e así siereys, porque nunca mas vos, ni vuestros herederos y successores gozaran el Reyno de Navarra, y entiendo, que nunca se perdiera, si fuera yo Rey y vos Reyna. Desta entrada se abstuvieron los Ingleses, porque su Capitan no tenia mandato, ni orden de su Rey contra el de Navarra: mas quedaron dentro en el termino de Guiana en su campaña, aunque no se acercaron a Bayona, hasta que el exercito de los Españoles les dio calor. Y parece que la ocasion que engañó a estos Reyes de Navarra fue, entender, que ayuntandose con ellos la potencia del Rey Frances, el exercito solo de España no les pudiera hazer daño. Demanera que perdieron el Reyno, por tener la parte de Francia contra el Papa: y por no querer dar el passo al exercito, que en favor de la Yglesia y contra los scismaticos yua, auiedo veyn-

Palabras
q̄ la Rey
na de Na
varra di
xo a su
marido,
quando
xo el Rey
no.

te y nueue Años e quatro meses, q̄ la Reyna Doña Catalina reynaua

Larazon
porq̄ es
tos Reyes
perdió
el Reyno
de Na
varra.

por muerte del Rey Don Francisco Phebo su hermano, e dezi ocho Años, seys meses y treze dias, que fueron coronados los Reyes, marido y muger, en Pamplona: en la qual, entrando el Duque de Alba dia de Sanctiago deste Año, tomó possession de la Ciudad por los Reyes de Castilla: e así se juntó con los Reynos della, auiedo estado por si ochocientos y setenta e ocho Años, q̄ es del tiempo del Rey Don Sancho el mayor, padre del Rey Don Fernando primero deste nombre, yerno del Conde Don Sancho, Señor de Castilla.

Quando
se tomo
possession
del Rey
no d̄ Na
varra,
por los
Reyes de
Castilla.

Don Iuan de la Brit viene sobre Pamplona.



Vego por el Mes de Deziembre deste Año, Don Iuã de la Brit (faboreciendolo el Rey de Francia con grãde exercito) fue sobre Pamplona, donde se hallaua (como esta dicho) Don Fadrique de Toledo Duque de Alba, y puso cerco a la Ciudad, batiendola algunos dias: mas visto el poco fructo q̄ en ella hazia (mediante la braua resistencia) se boluio para Frãcia, pasando los Pirineos, donde los Guipuzcuanos le quitaron grande cantidad de artilleria en vnas sierras, que se dizen Belate y Leyçondo,

Guerra Polacos con Sarmacios.



Os Polacos e Moscouitas, llamados ya Dacios, y los Sarmacios, se hazian en estos mismos dias guerra, con muy gruesos exercitos en campaña: tenian los Sarmacios catorze mil hombres en Moncastro, hazia el Mar mayor, con los quales tenian hechas muchas empresas, y se preparauan para las hazer mayores en Dacia, si ellos con vn poderoso exercito, no los resistieran, en el qual auia veyn te e cinco mil Polacos e Dacios, entre gēte de a pie y de a cavallo: los Sarmacios eran ochenta mil cauallos desarmados, y despues de entre ellos tener muy cruels rencuētros, quedaron en aquella jornada muertos, heridos, y presos, mas de cinquēta mil, de los vnos y de los otros.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 20.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 17.

Discordia en Dalmacia e Vngria.



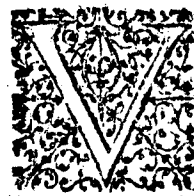
Ran en este mismo tiempo los Vngaros molestados de los Turcos, que hazian todas sus fuerças por ganar a Tirenio, tierra que esta en la abierta de Dalmacia, porque deste passo se va comodamente a toda aquella Prouincia. Tambien tenian grandes discordias en todas las Ciudades de Europa, porque la gente plebeya se leuantaua contra la noble: la qual procuraua sejuzgar a la popular Començo esta enemistad en Dalmacia, de ay fue a Vngria, donde fue mayor que en otra parte, porque los Creatos nombraron nueuo Rey, llamado Iorge Sechelo, armandosse con grande exercito contra los Cardenales e varones del Reyno, contrastando con ellos hasta que se opuso el exercito del Rey de Vngria, que vençio e castigó a los autores del leuantamiento, principalmente al Iorge Sechelo nuevo Rey, dandole vno de los mas bravos castigos, q̄ creo se han oydo, porque puesto que por sus obras e yniquidad lo merecia mayor, fue para entre Christianos seueridad y crueldad grande, pues de obligacion mas que otros han de tener cuenta en la saluacion del anima, como cosa q̄ costo su redempcion tan cara: el qual castigo fue este. Metieron en vna camara veynte de los suyos, tres dias antes que lo justiciassen, a los quales en este tiempo no dieron de comer ni beuer: fenecidos los tres dias, sacaró al nuevo Rey en medio de la plaza, donde lo ataron en vn pilar, que no se podia menear: alli le truxeró vna Corona de hierro hecha vna brasa de fuego, y como a Rey lo coronaron con ella, de ay a vn rato, estendiendole los braços e hirriendole vna vena, hizieron venir alli a su hermano Lucacio bien sediento, e hizieróle llegar a beuer de la sangre: lo qual hizo con harta determinacion, no pasó mucho, quando vinieró los veynte, q̄ ni comian ni beuian el tiempo dicho, a los quales hizieron comer de su Rey, suffriendolo el có tã grãde animo, q̄ ni se quexaua, ni hazia muestra de espanto, antes que acabasse de morir, le sacaron las entrañas, y pedaços hecho, lo mandaron cozer, y repartido por sus soldados, lo comieró, haziendo despues tambien muy cruel justicia dellos.

Castigo muy extraño.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 20.
Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 17.

Concilio en Sant Iuan de Letran de Roma.



Iédo a este tiempo el Papa con quãto valor y hõrra era recobrada Rauena, pareciole, que solo restaua anular y dar por ningun el Cõciliabulo, q̄ en Francia aquellos maluados auia hecho: y pues el Cõcilio estaua publicado en Roma en Sant Iuã de Letrã, quiso se cõcluyesse, y muy de veras se efectuasse, haziendosse los llamamientos y demas diligencias necessarias, acudieró a Roma grande cantidad de Prelados y embaxadores de toda la Christiãdad, saluo de Frãcia. Demodo q̄ la primera Sesiõ se hizo, y començo en diez de Mayo deste Año, hallãdosse en ella personalmente el Papa, dãdo grandes razones para cõcluyr en el error, q̄ lleuauã y tenia los cinco Cardenales scismaticos: los quales todõuia estauã pertinaces y rebeldes, tãbien se disculpò, por no auer se hecho antes este Cõcilio, descargãdosse cõ los enemigos, q̄ con tanta determinacion le auia hecho la guerra. Luego a dezise de Mayo, Domingo siguiete, en la segunda Sesiõ se leyo sola vna bula, por dõde condenaró todo lo q̄ en forma de Cõcilio fuesse hecho en Pisa, Milã, o en Leõ, declarãdo ser Sant Iuã de Letrã lugar canonicamente diputado, para la celebraciõ del Santo Cõcilio: e así lo q̄ alli se determinasse, ser decreto de la Yglesia Militante, hizieron se este Año quatro Sesiões, presidiendo en ellas el Pontifice.

Quando Vazco Nuñez de Valboa tuuo noticia de la mar del Sur.



Este Año los vezinos del Dariẽ rogaró a Vazco Nuñez de Valboa, libertasse al Bachiller Martin Fernandez Enciso, que tenia preso, el qual se huyó a Sancto Domingo, y de alli se vino a España, donde dio grandes quejas al Rey de Vazco Nuñez de Valboa, que viendosse gouernador del Antigua del Darien, hizo vn viage, que fue el primero, en compaña de Rodrigo de Colmenares, con ciento y treynta Españoles, contra Garera Cacique y Señor de Coyba, al qual pidiendole

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 20.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 17.

bastimentos, no selos queriendo dar, le saqueó el pueblo, donde halló tres Españoles de los de Diego de Nicuesa, q̄ casi entendia la lengua, lleuólos al Darié, juntamente con el Cacique, al qual soltó por su ruego dellos, diziédo, les auia hecho bué tratamiento. Despues passando adelante, hizo paz con el Señor de Comagre, q̄ tenia siete hijos, cada vno de su muger, y mas tenia vna casa muy principal, hecha de cuerdas muy trauadas y texidas, cō vna salade ciéto é cincuenta passos de cumplido, é ochenta de anchura, no mal adereçada, en ella tenia vna bodega de vino, hecho de frutas, blanco é tinto, é vinagre de Datiles. Allí tuuo noticia Valboa de vn hijo mayor de Comagre, llamado Páquiano, de la Mar del Sur, de que holgo mucho, y todos los Españoles, y queriendo saber el termino en que a ella se llegaria, les dio a entender, que en seys dias, mas que tenia necesidad de mas gente, porque se auian de atrauessar ciertas montañas é sierras, donde auia cantidad de Caribes, esto antes de llegar al otro Mar, de que fue en estremo el contento de Valboa, persuadiendole despues y rogando con grande instancia a Panquiaco, se tornasse Christiano, el qual lo hizo muy de voluntad, y se llamó Carlos, por reuerencia de nuestro Felicissimo Principe Don Carlos. De allí boluio el Valboa a Darié, aunque primero Don Carlos Panquiaco, le tenia dada palabra de yr cō el al Mar del Sur, ayudandole con su géte: Holgaron mucho los vezinos del Darien con la llegada de Valboa, y nuevas del Mar del Sur, para la qual conquista mandaron pedir mil hombres con Valdiuia al Rey Catholico, embiandole por su quinto quinze mil pesos de oro, el qual se ahogó en la Mar, con todo lo que traya. Despues de su partida fue Valboa vn Rio arriba con ciertas barcas é vn vergatin, en cuya ribera halló vn lugar en la costa del Golfo de Vraua, tenia casas edificadas sobre arboles, que a penas podian con vn arcabuz llegar a ellas, donde habitaua vn Cacique llamado Abibeyna: al principio estimó en poco a los nuestros, mas quando vió se començaua a cortar con hachas el cimiento de su casa, baxó con muy grande humildad, é dos hijos suyos, diziendo, que lo queria q̄ ni tenia oro ni necesidad del, mas dandole lugar y tiépo lo trayria, al qual, cōfia-

Extraña
fala

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 10.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 20.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 8.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 17.

dos del dexaron yr, y no contento de solo faltar su palabra, se concerto é juntó con otro Cacique, dicho Abraabe, é dieron con quinientos hombres sobre los nuestros, de los quales recibiendo algunos muerte, é otros heridos, se boluieron con grande daño.

Descubrimiento del Rio de la Plata.



Artio este mismo Año Iuá Dias de Solis, vezino de la Villa de Lebrixa, para las Indas, que era Piloto mayor del Rey, y con su licencia, aunque a su propia costa, siguiendo la nauegacion, llamada de los Pinçones: llegó al cabo que dizen de Sant Agustin, y nauegado toda aquella tierra é costeádola por la via Meridional, vino a nauegar seteciétas leguas, hasta ponerse en quarenta grados, y daren vn Rio muy gráde, q̄ los Indios llaman Paranguacu, q̄ quiere dezir, grande agua, o Rio, como Mar, é así lo es este, mas por hallar Iuan Dias de Solis en aquel Territorio alguna Plata, le llamó é intituló Rio de la Plata, como se llama agora, y pareciendole muy bié la tierra, y los naturales della, q̄ los recibieron muy amigablemente, puso muchas Cruces (como quic tomaua possession) en los arboles, que en aquella tierra son muy grádes, donde estuuo pocos dias, desseando venirse en España, a dar cuenta de su descubrimiento, é así vino cargado de Brazil.

Rio de la Plata.

Muerte de Iulio segundo.

1513.



OLVIENDO A LAS COSAS de Ytalia, é anulladas en el Sancto Concilio Lateranense, las que en el de Pissa, Milan, y Leon de Francia, hizieron el Cardenal Bernardino de Carauajal, y los demas que en el se hallaron, é visto su desuergonçado atreuimiento, fue tan grande el dolor, que recibió el Papa, que vino a estar muy malo, é así no se pudo hallar en la

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

quinta Sefsion, que se hizo y celebró a veynte y seys dias de Enero, de ste Año de mil e quinientos y treze: y fue rã de veras su enfermedad graue, que murio de ay a veyntiseys dias, lunes veyntiuno de Febrero del dicho Año, siēdo de edad de setēta Años, nueue y tres meses y veynte e vn dias de su Pontificado: fue verdaderamente muy loado, por auer siēpre deffendido e augmentado lo tocante a la Yglesia Catholica: por su muerte vacó la Sede Apostolica deziocho dias, por q̄ fue elegido por Papa en onze de Março del dicho Año, el Cardenal Iuan de Medicis, por veyntitres Cardenales, el qual auia sido Legado en el exercito de la Liga con los Españoles vn Año, e criado por Papa de edad de treynta e siete Años, era de naciō Florētīn, llamōsse en el Pōtificado, Leō decimo: fue coronado en el principio del, en Sāt Pedro, sabado dezinueue dias de Março, pasleando este proprio en el cauallo, q̄ se halló quando la batalla dicha de Rabena, donde fue preso: El primero Cardenal que hizo fue a Iulio de Medicis, Prior de Capua, primo suyo, que este dia de la Coronacion lleuaua vna vanderã de la Religion de Sāt Iuan, e aquēlla propria tarde le dio el Papa el Arçobispado de Florencia, teniendo nueua cierta de auer vacado, y fue con tan buena suerte, que el dia siguiente lo hizo de su proprio Capelo Cardenal. A los principios el Papa fue muy aficionado a las cosas de su antecessor: demas desto no auia ningun hombre docto que en el no hallasse liberalidad, cobrandole de aqui amor estraño e vniuersal, ocupandosse muchas vezes los tales en hazer Epigramas e cosas bien compuestas, entre ellas pusieron vn dia estos Versos.

Creaciō
del Papa
Leon de
cimo.

Corona-
cion del
Papa.

*¶ Dichosa fuyste Roma e muy dichosa
felice y grandemente afortunada,
quando por Venus blanda e amorosa
te viste antiguamente guernada.
Felice fue la era venturosa
en que de Marte fuyste señoreada,
y mas dichosa eres al presente
que Reyna en ti la Palas excelente.*

*¶ Si quieres agradar a aquel q̄ quiso
ponerte en este Trono Soberano,
biue como besta aqui con grande auiso
con animo sincero e muy Christiano.
Porque recaudará gran Parayso
en tu Rebaño Pio e muy humano,
y pues en Sanctidad continuo creces
biue tan larga vida qual mereces.*

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

¶ Con estos exercicios e otros loables, estaua Roma muy cōtēta e alegre, haziēdoles el Papa mucha merced, asy en las Gabelas e Alcaualas, como en lo demas tocate a esto. Luego q̄ fue electo, embió a Pissa por el Cardenal Bernardino de Carauajal, y San Seberino, Guillermo Brissoneta, y Renato de Bria, los quales hizo boluiesse en su gracia, restituyēdoles en su dignidad: mas quiso tãbien, q̄ prosiguiēdo el Sãcto Cōcilio Lateranense, como lo auia dexado Iulio segūdo, en vna Sefsion q̄ se hiziesse publicamēte, conociessen su error, e arrepintiendosse del, cōfessassen ser verdadero e Christianissimo el Sãcto Cōcilio, celebrado en Sant Iuan de Letran, y el suyo dellos scismatico, y de ningū fructo.

Victoria del Duque Esforcia contra Franceses.

Eniendo el Rey de Frãcia hecha paz con el Rey Catholico en el principio del Pōtificado de Leō decimo, embió a Mofsiur de la Tramolla e al Duque de Albania, eō vn grande exercito a Lōbardia, cōtra Maximiliano Esforcia Duque de Milã, que ayudãdole el Emperador y los Suyços, vino con ellos a la batalla cerca de Nouara (dōde el padre auia sido preso) y cō mejor suerte, tuuo victoria cō daño de mas de diez mil Franceses, matandolos en sus propios aloxamientos, ganãdoles mucha artilleria muy buena y bagaje, e al fin los echó de Lōbardia, y quedò pacifico en su Estado, perdiendo del por entonces los Franceses la esperança.

Confederacion del Emperador y el Rey de Inglaterra, contra el de Francia.

Luego despues desto el mismo Año, queriēdo el Emperador hazer entēder al Rey de Frãcia, quãto auia errado, en no conseruar la liga con el hecha, se conuino e acuerdo con el Rey de Inglaterra (q̄ como estã dicho) era ya enemigo del de Francia, para q̄ en ella entrasse, y le hizo cruel guerra, dō de por acudir a esta cōuersion, vino a Cales el de Inglaterra, y entrãdo el Emperador en Frãcia eō su gēte, se juntó cō el, cōtra los quales el Rey

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

Luys no osó tener batalla, aunque tuuo algunos rencuentros: y puesto que el Emperador, y el Rey de Inglaterra tenían sitiada a Teroana, dicha antiguamente, Morino, dos meses no se atreuió a socorrerla: por lo qual, no pudiendo mas sustentarse, se rindió: y despues de auer tomado otros lugares, fueron sobre la Ciudad de Tornay, y teniéndola batida, y parte derribada, se dio al Emperador cō los demas Castillos é lugares vezinas: mas cō todo esto y cō el grãde daño q̄ en toda aquella tierra hizierō, nūca hallaron exercito, q̄ en cãpañã se les opusiese.

Sitio de la Ciudad de Digio, por el Emperador.



L Emperador auia tãbiẽ embiado por otra parte a Vdalrico Duque de Vitimberga, a Borgoña cō vna grãde vãda de Suyços: y temẽdo sitiada la Ciudad de Digio, estaua en termino, q̄ se tenia esperãça, cobrar aquella Prouincia, mas los Suyços por premio de ciẽ mil ducados que el Rey de Frãcia les dio, y mouidos cō promessa de mayor cãtidad, se quitaron del cerco, tornãdosse a sus casas muy contra la voluntad del Duque su Capitã, el qual viẽdosse asì affrẽtado, se boluio a su Estado cō su gẽte.

Resistencia valerosa de Doña Cathalina Reyna de Inglaterra.



Sucedio en este tiempo, que hallãdosse el Rey de Inglaterra en Francia, haziendo la guerra dicha, el Rey de Escocia, induzido del de Francia, con la mas gente que pudo, entro en tierras del Rey de Inglaterra, al qual hizo resistencia su muger la Reyna Doña Cathalina, hija de los Reyes Catholicos, hallandosse en ella personalmente, haziendo mouer a muchos grãdes é principales de su Reyno, cō cãtidad de gente: y venida a batalla con el dicho Rey Escoces, puesto q̄ la victoria fuesse dudosa por morir el Rey en este termino: sucedierō las cosas de modo, q̄ los Escoces no esperãrō mas en cãpo a sus enemigos: los Ingleses entrãrō

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

por la Escocia; tomando algunos Lugares y Fuerças, de manera que siendo vencedor el Rey de Inglaterra en su Reyno por el valor de la Reyna su muger, y en Francia por el ayuda del Emperador, victorioso é muy triumphante torno en su Reyno: lo mismo hizo el Emperador, por ser muy necessaria su presencia en Alemania, porque en Vormes auia sucedido algunas diferencias é discordias entre el Estado Ecclesiastico y Seglar, auia tambien grandissima disension entre Guillermo é Luys Duque de Bauiera, sobrino del Emperador, hijo del Duque Alberto su euñado, sobre la herẽcia del padre, y el gouierno del Estado: el Emperador fue a ellos, é dio orden en su discordia, de modo, que los reduxō en paz, asimesmo quietō las cosas de Vormes, y todo lo demas.

Merced hecha a Guipuzcanos.



Isto por el Catholico Rey Don Fernando el valor con que Guipuzcanos auian ganado la mayor parte del artilleria a Don Iuan de Labrit, Rey que auia sido de Nauarra el Año pasado, hizo ciertas mercedes a aquella Prouincia: vna dellas fue, darcela por armas, y dello se le dio priuilegio este Año, a veyntiocho de Febrero, dado en Medina del Campo, de donde en sus armas y blason ponen doze piezas de artilleria.

Paz entre el Rey de Francia y Venecianos.



Hizieron Venecianos este mismo Año paz é liga cō el Rey de Frãcia, por medio de Bartolome de Aluiano su Capitã dellos (q̄ como se ha dicho) estaua en prisiō del mismo Rey, intercediẽdo en ello Andrea Gritti, gentilõbre Veneciano, q̄ tãbiẽ estaua en Frãcia preso: é sucedio despues q̄ el mismo Bartolome de Aluiano fue roto del exercito Español, cerca de Vicẽça; siendo General de Venecianos, y delos Españoles Dó Romõ de Cardona.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

Contienda entre Selin y sus hermanos.

Urnando a las cosas de Selin, a quien dexamos en Constantinopla hecho Señor de aquel Imperio, quitandolo (como se dixo) al padre, despues de acomodadas las cosas de aquella Ciudad, determinó passar contra su hermano Acomat, q̄ pretendia el Imperio, y llevando vn gruesso exercito lo echó fuera de Capadocia, sin tener fuerças para lo poder resistir, haziendo tambien grande daño y crueldad en la Prouincia de Amacia, y en Anger, Ciudad Illustre, llamada antiguamente Anisrana, mató también cruelmēte a todos sus sobrinos, hijos de Almenciac su hermano, hijo primogenito de Bayazeto su padre, q̄ también era muerto, por cuya razón gouernauā estos aquel Estado, a los quales tambien de justicia pertenecia todo el de Bayazeto, y por la misma los hizo Selin morir cruelmēte: y no solo a estos quitó la vida, mas también a otros nietos de Bayazeto, haziendo lo mismo a todos sus parientes de parte del padre: y entendiēdo q̄ Aladino é Amurat, hijos de Acomat, con la huyda del padre erā bueltos con grāde gēte para cobrar la Ciudad de Amasia y su tierra, determinò embiar luego cātidad de gente con diligēcia para prēderlos, y matarlos como a los demas, lo qual (entendiēdo Mostafa Baxa q̄ no tenia contēto, por auer sido ocasion de la muerte de Bayazeto y de tantos de la Casa Ottomana, mouido a piedad) cō grande presteza auiso dello a los hijos de Acomat: é assi quādo llegó la gēte de Selin, erā huydosa la Mōraña, y sospechādo Selin esio como astuto, sin otra causa, ni claridad bastāte, hizo ahogar a Mostafa, y echarlo a los perros en la publica plaça, remunerādole desta manera tantos seruiçios a Selin hechos, é assi pesa mas vn solo desseruiçio cerca de vn Señor cruel é ingrato, q̄ la obligaciō de muchos. Muerto pues Mostafa (del modo dicho) boluio Selin a determinarse de matar a Sulatā Corcut su hermano, puesto q̄ tenia poco q̄ temer a vn Philosopho quieto é ocioso, embió cōtra el dos cōpañias de cauallos a la Prouincia de Magnecia, dōde residia, mas Corcut auisado de los suyos hu-yo, antes q̄ llegasse la suma de los enemigos, decindiēdo se a la Marina

Echa Selin a su hermano Acomat de Capadocia.

Crueldad de Selin.

Ingratitud de Selin.

Nota.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 18.

de Esmina, mudado el vestido, se escōdio cō dos esclauos suyos en vna cueua, esperādo algun nauio, q̄ lo passasse en Rodas: esto no pudo tener effecto, porq̄ Bostāja Baxa yerno de Selin, guardaua cō las galeras toda aquella Marina: y por esta razón no osaua Corcut salir fuera, mas a lo vltimo, no pudiendo sufrir la habre y sed, le fue forçado salir a buscar de comer con vn esclauo a vna choça de vn pastor, que descubriendolo fue preso, de los q̄ lo buscauan, y llevado ante Selin, no lo quiso ver, mandando luego hazer justicia del. Dizesse, que primero que fuese Corcut ahogādo, hizo estos Versos a su hermano.

Versos q̄ hizo Corcut ātes q̄ le diesse la muerte.

*¶ Impia cruel nefanda y mala suerte
fortuna para mi terrible y dura,
en que di te offendi: que tanto fuerte
cambiaste mi bonança en amargura?
Y en este duro trago de la muerte
enseñas tu fiereza en mi figura,
y hazes de mi vida Anotomia
mostrando tu poder en este dia.*

*¶ Quisiera Ala que yo nunca nasciera
o ya que yo nasci que me criara
en vn estado laxo sin manera
sin ser, é sin valor, que me illustrara.
Que si esto el triste hado concediera
a questa crueldad no se arraygara
en el pcho nefando de mi hermano
perfido, é aleuoso, cruel, y rano.*

¶ Selin no auiendo querido ver a su hermano Corcut vivo, tuuo animo de verlo muerto, y leyendo los Versos no se pudo abstenet sin llorar, é vistiose de negro, por cubrir con dolor falso la crueldad de su animo. Desta manera murio este infelix Principe por mano de su cruel hermano, siendo de justicia todos los Reynos é Imperios de Oriente suyos, los quales en su niñes renuució al padre.

Exercito de Acomat y del Sophi, contra Selin.



Vltan Acomat entendiēdo las crueldades q̄ Selin hazia, demandò socorro al Sophi de Persia, é al Señor de Alepo, los quales le saborecieron como a enemigos del Turco, especialmente de Selin, é hizo vn grāde exercito, llevando en el vna vāda de gēte de a cauallo Persiana, muy esforçados é

K

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 18.

bien armados con esta orden pasó el Monte de Burcia, y paró baxo de la ribera del Mōte Paternio, dōde le salio a encōtrar Selin, q̄ con fi go lleuaua a Canollo su hermano, con grāde numero de Tartaros, em bió adelāte a Sinam Baxa Capitan de la infanteria de Asia, con vna gruessa vāda de cauallōs, a reconocer y tētar la fuerça de los enemigos: esta gēte de Selin (y norādo el lugar cierto dōde Accmat tenia el cāpo y de otra parte engañados de vna grāde niebla q̄ la mañana hizo) lle garó al lugar, dōde dando Accmat sobre ellos, los rōpio y desbaratō, matādo casi mil de a cavallo, los demas se pusierō en huyda: mas Se lin por esta rota no perdio el animo de tēner victoria en aquella em presa, antes madō luego yr el cāpo al rio de Elatra, q̄ deciēde abaxo del Mōte de Burcia, y corre derecho al mar mayor, bañando a mano de recha aquella cāpañā, q̄ los naturales della la llamā los llanos de tier ra nueua: lo mismo hizo Acomat, el qual (si bien sabia, su hermano le era superior en el numero de la caualleria e infanteria) no menos auia cobrado animo, por el fresco successō de la victoria, pareciēdole tambié, sus amigos q̄ con Selin estariā, hantiā algo en su fabor: y por q̄ tenia cier to ser la justicia de su parte como legitimo Señor, no quiso retirarse, ni esperar el resto del exercitō: el Rey corria por medio de los dos, las espīas de ambas partes referiā el numero cierto de los enemigos, mas esto no bastō para Acomat, el qual por aquella cāpañā se pūdiera segu ramēte retirar vista la grādeza del peligro, mas no sepudo induzir ni forçar a ello. Selin inclinado ya el sol, pasó cō su exercito el rio, y en comēdo a los soldados, se pusiesen en ordē para el dia siguiēte, apare jando las armas e animos a la batalla: de la otra parte Accmat con cf fuerço dispuesto ordenō lo necessario, recordādo a los suyos la impor tancia de la victoria, persuadiēdoles, q̄ si peleassen como bueros guerre ros, sin duda seriā vécedores: a lo vltimo estādo el dia siguiēte en ordē de cōbatir estos dos exercitos, q̄ fueron veyntitres de Abril deste Año al abrir el dia, viniēdo a las manos, se comēço vna sangrienta batalla, en la qual, despues q̄ en ella fortuna estuuo algo suspēsa, los de la Nato lia y Persianos fueron rotos por virtud de Sinam Baxa: e Acomat fiē do por las espaldas salteado de los Tartaros, fue pūesto en desorden, e

Rio Ela tra.

Victoria de Selin cōtra su herma no Aco mat y cō el So phi.

Muerte de Aco mat.

así viendosse desesperado e arruynado, se puso en huyda, cayēdo en vna hoya, la qual del dia antes estaua llena de Agua, fue ocasion que dāsse preso: y luego por mandado de Selin (al modo de Sulran Cor cut) cruelmente muerto, sus dos hijos se salvaron, el vno de los qua les fue despues al Soldan de Suria, y el otro al Sophi, donde murierō.

Descubre Vazco Nuñez de Valboa la mar del Sur.



Despues q̄ tratarō mal aquellos Caciques a Vazco Nuñez de Valboa, y le matarō algunos de los suyos, se boluio al Dariē, dōde (como hōbre animoso e astuto) tomō en su cōpañā ciēto y nouenta Españoles buenos soldados, par tio primero de Septiēbre deste Año: y con grāde fatiga y habre llegō a Quereca, tierra de q̄ era Señor vn Indio llamado Toreca, al qual ma tarō en vn rencuētro, y en el fue tábien preso vn su hermano en abito Real mugeril, q̄ no solo en aquello lo era, mas en todo, saluo en parir. Aqui se hallarō esclauos del Señor negros, q̄ fueron los primeros, que los nuestros vrierō en las Indias: el Valboa dexando en Quereca los en feros q̄ no podiā caminar, cō setēta e cinco cōpañeros subio por vna gran montaña, de donde teniendo descubierta la mar del Sur dio mu chas gracias a nuestro Señor, y tomō possessiō de aquellos lugares a veynticinco de Septiēbre deste mismo Año, dia de Sāt Miguel llegō al Golfo, q̄ dizē del mismo nōbre, costeādolo cō nueue barcas, e viniē do a las manos cō Tumaco, hizo paz con el, y le dio cantidad de Per las y otras cosas, con las quales Vazco Nuñez se boluio al Dariē.

Nota.

Quando se gano la Ciudad de Malaca.



Ambien en la India de Portugal, prosiguiēdo su naue gaciō y conquista este proprio Año se ganō la Ciudad de Malaca, tenia mas de veynte mil vezinos, dōde acu dia grā comercio de gēte a su contratacion: fue grande el amistad que con ella hizieron Portugueses, e así cada dia fue en au mento con grande felicidad de los Reyes de aquel Reyno.

K 4

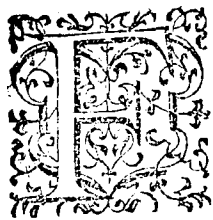
Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 18.

Muerte dela Reyna de Francia.



Allescio este mismo Año Madama Ana Reyna de Francia, y Duquesa propietaria de Bretaña, nieta de la Reyna Doña Leonor, Domingo ocho dias de Enero, fue enterrada en Sant Dionisio, por cuya muerte se hizo paz en Francia con Inglaterra: en la qual en-

Paz entre Francia e Inglaterra, y condiciones.

tendio el Papa, viniendo primero el Rey Frances en conocimiento de su culpa, anulando y dando por ninguno lo hecho en el Concilio de Pissa, Milan, y Leon de Francia, é assi el Pontifice lo absolvió de las censuras, alçando el entredicho que por la scisma pasada estava puesto: dio el Rey de Francia la obediencia ala Yglesia por sus embaxadores, y con esto se effectuó la paz, siendo la primera condicion, que el Rey casaua con Madama Maria, hermana del Rey de Inglaterra, el qual hazia restitución de las tierras tomadas en la guerra pasada, y por esto el de Francia quedaua obligado, a pagarle en cada vn Año cincuenta mil ducados, quitádosse con esto de la pesadumbre que con Inglaterra tenia, aunque en estos dias la recibio grãde, auisado q los suyos tenia entregada a Ginoueses la Torre de la Lanterna, la qual Otauiano Fragofo mado arrasar por dar cõteto a aquella ciudad.

Toma de Azamor por Don Iayme, Duque de Bergança.



Viendo este mismo Año el Serenissimo Rey de Portugal proseguir en la conquista de Africa, informado como se podria ganar la Ciudad de Azamor, embió a Don Iayme Duque de Bergança su sobrino con vna gruesa armada, que se juntó en la Ciudad de Lisboa de mucha cantidad de baxeles grandes y pequeños, con ocho mil infantes y dos mil é quinientos de a cavallo, en ellos dozientos é cincuenta encubertados: yuan tambien muchos Señores é Hidalgos muy principales: lleuauan gran cantidad de artilleria é municiones, con los pertre-

Nuevo artificio de fuego

chos de guerra necesarios: Partio esta armada de Lisboa marte de zizeys dias del mes de Agosto, hizieron viage en doze a Mazagã, de donde hecha desembarcar el Duque su gente y puesta en orden, marchó la buelta de Azamor, que ya a este tiempo auian comenzado a echar della gente y nutil, fortaleciendosse é proueyendo lo necesario: quando el Duque llegó, estava dentro mucha gente de guerra de la Comarca, y en los campos parecian cantidad de Alarabes con Muley Cidan primo hermano del Rey de Fez, y la mas principal persona de Azamor: Antes que el Duque de Bergança partiese de Mazagan, embió el armada é algunos nauios pequeños, q entrassen en el rio, y quemassen vnos haces de cañas y paja, que los enemigos auian embreado, para echarlos el rio abaxo, a tiempo que estuuiese en el el armada: esto se hizo con mucho cuydado, aunque seles tiró mucha artilleria de la ciudad: Delante del exercito del Duque de Bergança yuan algunos ginetes con su Adalid descubriendo, los quales trauaron con los Moros vna escaramuça muy reñida, que fue necesario, acudir Don Iuan de Meneses con la auanguardia: a esto cargaron tantos de los enemigos, que de necesidad socorrio el Conde de Borba con su gente: y puesto que los Moros acometieron animosamente por todas partes, la infanteria los resistio hasta la noche, que con daño de ambas partes los despartio. Luego otro dia dos de Septièbre se començo a batir la ciudad, é arrimando al muro vn as mantas, lo començo a picar por debaxo, deffendiéndose los Moros valerosamente mas de quatro oras, hasta que con vna pieça de artilleria mataron al Alcayde, que esforçaua a los suyos, y proueya a las partes mas conuenientes: su muerte desmayó mucho a los Moros, tanto, que aquella noche començo a desamparar con tan gran priessa la ciudad, que se ahogaron al salir por las puertas mas de ochenta, estando en esta fuga los Moros, vn Iudio de los echados de españa, hizo señal de vna Torre del muro a los Christianos, pidiendo seguro para salir, a hablar al Duque, este concedido salio, y puesto de rodillas ante el, le pidió merced de la vida, y hacienda de todos los Iudios, q en la ciudad biuan, en albricias de la buena nueva q traya;

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 1.
Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 21.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 9.

Rey de Francia Luys. 12. De su Reynado 13.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

y le dixo como los Moros de la ciudad la auian desamparado, desto dio el Duque muchas gracias a nuestro Señor, por auer cōseguido victoria con tan poca perdida: Otro dia al amanecer en cūplimiento de la merced hecha al Iudio, fueron algunas cōpañias a la Ciudad para defensa de las casas de los Iudios, é assi despues de arbolado en ella el Estandarte de la Sancta Cruz y las vanderas por las Torres del Muro, en señal de victoria entró el Duque con su exercito, gozando los soldados del despojo que los Moros no pudieron sacar, que fue muy bueno: ante todas cosas mandó el Duque consagrar la Mesquita, donde hallaron dos campanas, de tiempo que los Godos fuerō Señores della, aunque por mas cierto tengo q̄ algunos Moros las viesen llevado de España por tropheo, y publicádosse que la ciudad de Azamor era ganada, los moradores de las de Tite y Almedina las desampararon, y el Duque de Bergança embió a tomar posesion de dellas, é dio la tenencia por el Rey a Cidehaya Abentaffut con saluo conduto para el y a los demas: Con esto se poblaron cō mas prosperidad, y el Duque se boluio a Portugal acompañado del Conde de Tetugal y el de Berba, y Don Fráncisco de Portugal q̄ despues fue Conde de Vimioso é otros caualleros que se hallarō en esta jornada.

Antigüedad de las campanas.

Muerte del Rey Luys de Francia duodecimo.

1514.



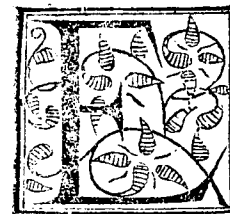
NO MVCHO despues de reduzido el Rey Luys a la obediencia de la Yglesia Romana, estando en Francia aparejádosse de nuevo para yr en Ytalia, a despojar a Maximiliano Esforcia Duque de Milan, murio en Paris primero dia del mes de Enero, dia lunes del Año de Christo, de mil e quinientos y catorze, reynó deziteys Años, ocho meses y dos dias: Fue enterrado en Sāt Dionisio al lado de su muger Madama Ana, sucediole en el Reyno Francisco Angulema primero deste nombre, sessagesimo primero Rey de Francia, que por no dexar el Rey Luys hijo varon, vino

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 19.

en el Reyno por razon de la ley Salica, como deudo de la Corona Real mas propincuo por linea varonil, el qual era casado con Madama Claudia Duquesa de Bretaña, hija de los Reyes predecesores (puesto que primero fue prometida a nuestro Principe Don Carlos) fue consagrado el Rey Francisco en Remes Ciudad, a veynticinco de Enero, Domingo fiesta de la Conuercion de Sant Pablo del dicho Año. El Rey Luys fue Principe muy valeroso, aunque muy obstinado en su opinion, tuuo el tiempo que reynó muchos trabajos: era de muy hermoso aspecto, magnanimo y generoso, y experimentado en las cosas de guerra.

Paz e liga, entre el Emperador y el Rey de Francia.



L nuevo Rey de Francia Francisco despues que fue coronado, entendiendo la razon que tenia, para temer la guerra con el Emperador, procuró luego paz é liga con el, la qual se hizo, viniendo a este efecto a Paris el Conde Nasao, y se concerto nuevo matrimonio entre el Principe Don Carlos su nieto, y Renata hermana de Claudia, nueva Reyna de Francia, el qual casamiéto menos efecto vuo despues q̄ el otro, mas aceptólo entonces el Emperador, assi por la ocupaciō q̄ en Alemania tenia, como por la paz é biēcomū q̄ desta concordia en la Christiādad se esperaua, para q̄ mejor se guardasse, é mayor firmeza de la particular paz q̄ con Vladislao Rey de Vngria é Boemia tenia hecha, a quien antes pocos dias, embió el Papa por Legado al Cardenal Tomas, Obispo de Estrigonia, cō facultad q̄ en Austria, Boemia é Vngria, hiziesse publicacion de la Sancta Cruzada, para q̄ con lo procedido della diesse guerra al Turco, de modo q̄ tornando a lo tocate al Emperador, determinó casar a la Infanta de Castilla Doña Maria su nieta, hermana de nuestro Principe Don Carlos con Luys, primogenito del dicho Rey de Vngria é Boemia, puesto q̄ entōces era de poca edad: para este fin se hizo dieta en Viena este Año por

Bula de Cruzada é Vngria e otras partes.

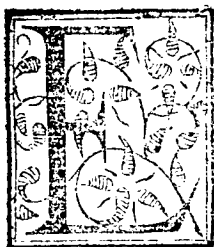
Dieta en Viena.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 22.
 Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 1.
 Rey de Portugal D^o Manuel. 1. De su Reynado. 20.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

por el mes de Julio, en la qual se hallaron Segismundo Rey de Polonia, Vladislao Rey de Vngria é Boemia, y Don Luys su hijo, el Emperador, el Duque de Bavieta é otros muchos Principes de Alemania, y celebraron las bodas del dicho D^o Luys Principe de Vngria cō la dicha Infanta Doña Maria, y se concerto casar a Don Hernado Infante de Castilla, hermano del Principe Don Carlos con Doña Ana hermana del Principe de Vngria, como despues tuuo efecto.

Exercito de Francia contra Maximiliano Esforcia Duque de Milan.



Intendiendo en este medio el Rey de Francia, estar el Emperador descuydado por la paz con el hecha, é siédo su animo y voluntad diferente mucho de lo que mostrado tenia: estando confirmada pocos dias antes la paz con Ingleses y Venecianos, como con el mismo Emperador, juntó en pocos dias vn grandissimo exercito, cō proposito de yr sobre el Duq Maximiliano Esforcia, y dar ayuda a Venecianos, para recobrar las tierras, que en la guerra passada perdieró, lo qual deseauan algunos en Ytalia. Y passados los Alpes con admirable presteza, principio de Agosto deste Año, por la via Argentaria, que es el camino derecho que las postas hazen para salir a Auñon, algunas compañías Francesas de a cauallo guiadas por el Palisa é Mossiur de Oubeni, llegando a Villa Franca prendieron a Prospero Colona, miercoles quinze de Agosto, Fiesta de la Assumpcion de nuestra Señora, que con quinientos hombres de armas esperaua el suceso de diez mil Suyços, que embiados tenia a Soufa, lugar arriba del Monsenes, a impedir el passo al exercito enemigo, que passando por otro camino fue salteado sin pensar, é sin que nadie lo supiesse, hasta que los enemigos fueron sobre su aloxamiento: é passando adelante el Rey de Francia (del qual con muy humanas palabras fue el Prospero Colona confortado en su desgraciada fortuna) arribando junto de Turin, se congregò cō su exercito Carlo

Franceses prenden al prospero Colona.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
 Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 1.
 Rey de Portugal D^o Manuel. 1. De su Reynado. 20.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

Duque de Saboya: despues cerca de Verceli llegaron dos mil soldados é quiniétos hōbres de armas, q^e Ginoueses le embiauan, a instacia de Ostauiano Fragofo su Duque: En el proprio tiēpo Rençodecheri cōdozientos hōbres de armas, quiniétos caualllos ligeros y dos mil infantes destruya los cāpos, y ganaua algunos pueblos, haziendo grandes robos de la vāda del Po, en nōbre del Rey de Francia, por el qual tambien eran puestos en arma, el Duque de Ferrara y el Marques de Mantua: deste modo passó a Nouara, la qual sin hazer fuerça ni resistencia se le rindio: por esto fueron el Marques de Pescara y D^o Hernando de Cardona a Plasencia, con animo de juntarse con los Suyços del Duque de Milan, tambien Bartolome de Aluiano por mandado de Venecianos, se mouio con su exercito, en favor de los Franceses, con los cuales venia Pedro Nauarro por Capitan, que seruia ya al Rey de Francia, auiendo primero renunciado el titulo de Conde, y los lugares del Reyno de Napoles.

Rindesse Nouara al Rey de Francia.

Pedro Nauarro en seruiçio del Rey de Francia.

Cruel batalla entre el Rey Frāces y Maximiliano Esforcia.



Passando el Rey Francisco la buelta de Milá, é sabiendo tenia el Duque de alli vn exercito de Suyços (q^e el Emperador le auia embiado) determinó corróperlos y sobornallos con dineros, por medio de Iuan Iacomo Triulcio, como lo hizo el Rey Luys, quando prendio al padre del dicho Duque, el qual Triulcio les prometio ciento y sessenta mil ducados, que con ellos se partiessen luego sino peleassen, mas no les succedio assi, porque los Suyços por la tal promessa, se pusieron tan en colera, que cometieron grande temeridad, saliēdo luego de improuiso por la puerta Romana, é vinieron a las manos entre Milan é Marignano, a treze dias del mes de Septiembre deste Año, cerca de vna Villa que se dize Sancta Brigida, la qual batalla fue tan fiera, que sin auer muestra de victoria, anocheçio peleando siempre, hasta que con la obscuridad, despues de auerse puesto la luna, dexaron

Constantin gran de en los Suyços.

Papa Leon. 10. De su Pontificado 2.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

de pelear, haziendosse fuegos de vna parte é otra, sin poderse retirar, é así estuvieron toda la noche armados, esperando el dia, el qual venido, tornaró a la batalla. A este tiépo parecio por aquella Cápaña Bartolome de Aluiano có el exercito de Venecia, q llamado por el Rey Francisco y de los embaxadores de su Senado, auia toda la noche marchado. Viédo los Suyços tágráde socorro, començaró a retirarse, y quedó la victoria por el Rey de Frácia, siédo gráde la mortandad q vuo sobre los pobres Suyços, pues en esta batalla murieron cerca de ocho mil con grande cantidad de heridos: y no pudiendo entrar en Milan al retirarse, se passaron a Como, de donde fueron a su tierra.

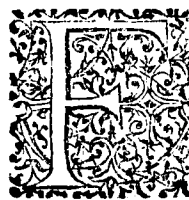
Entregan Milanéses la Ciudad al Rey de Francia.



Isto es e suceso por el Duque Maximiliano Esforcia, puesto q los Fráceses murieron tambien cerca de seys mil, no pudiédo hazer otra cosa, se retiró al Castillo: é vista por los Milanéses su mala suerte, se dieron y entregaron al Rey de Francia, de quien có muestra de mucho amor fueron recibidos, lo mismo hizieron las demas Ciudades é lugares de aquel estado: é a lo vltimo, estando el Duque sitiado é cobatido en el Castillo muchas vezes (teniendo poca cuenta con lo q al Emperador se deuia, por auerle prometido y certificado, le embiaria presto nueva gente de socorro) hizo conuencion con el Rey de Francia algo vergonçosa, pues por treynta é cinco mil ducados que en cada vn Año le prometio, rindio el Castillo, y se puso en su poder, y fue a Francia.

Conuencion entre el Rey de Frácia y el Duq de Milá, para le entregar el Castillo.

Vista en Boloña del Papa y Rey de Francia, donde hizieron liga.



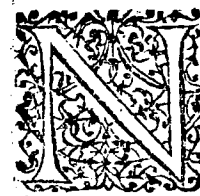
Ve grande el enojo que el Emperador recibio, de lo mal que Maximiliano Esforcia con el hizo en la entrega del Castillo de Milan al Fráces, é así luego coméço a hazer é aprestar mucha gente para Ytalia, y sabiendo

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 1.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

su venida el Rey Francisco, y temiendolo, procuró con grande fuga hazer liga con el Papa, que viendolo victorioso, fue contento, acordando para ello, verse en Boloña, donde, estando juntos en vn palacio se effectuo, luego el Rey se boluio en Francia, dexando al Duque de Borbon y Condestable llamado Carlos de Mompensier, con grande exercito en el estado de Milan, teniendosse por muy cierta la venida del Emperador.

Delas Indias de Castilla.



Ombró este Año el Rey Catholico por Governador del Antigua del Darien a vn cauallero llamado Pedro Arias de Auila, cargo que fue deseado de muchos, por tener fama de grande riqueza. Aqueste gouierno se diera a Arbolancha, si viera llegado en España con el quinto para el Rey, que lo embiava Vazco Nuñez de Valboa, mas en esta recompensa, fue proueydo de Don Iuan Rodriguez de Fonseca Obispo de Burgos, por Adelantado del mar del Sur: é así Pedro Arias se partio, y en su compañía Fray Iuan Queuedo primero Prelado de Tierra Firme en Indias, lleuó con el mil é quinientos hombres, entre ellos por Piloto a Iuan Vespucio Florentin, partio a dezisiete de Mayo, y llegó en treynta y quatro dias al Darien, donde fue muy bien recebido del Adelantado Vazco Nuñez de Valboa, aposentandolo en su casa.

Primero Prelado de Tierra Firme

Sultan Selin gran Turco, contra Hismael Sophi.



Despues q Selin dio la muerte a todos los q a sus manos auer pudo: luego se determinó hazer vengança, en los q tenia faborecido é ayudado a Sultá Acomat su hermano, y por lo hazer có mas seguridad, hizo tregua solene con Vladislao Rey de Vngria, confirmando tambien con Venecianos la paz ya hecha con Bayazeto su padre: é así este Año fue luego ala

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
 Reyna de España Doña Juana, De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
 Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 20.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

Ciudad
de Tauris.

Las qua
tro Pro-
uincias
q
el Sophi
Poseya.

empresa de Hismael Rey de Persia, llevando trezientos mil hombres infantes y gente de a cauallo : é caminado sessenta dias , vadeando el rio Eufrates por la Ciudad de Arsenga , passó hasta la famosa Ciudad de Tauris, en medio de Armenia la mayor: en todo este camino nunca el Sophi salio al encuentro , ni fue vista su gente, ni defendio los passos fuertes a los enemigos, atendiendo solo a quemarles los bastimentos, porque los Turcos padeciessen hábre, mas luego q̄ llegó Selin con el exercito en la campaña de Calderá, entre la Ciudad de Tauris é Coyn (donde antiguamente fue edificada la noble Ciudad de Artasana) el Sophi parecio con muy hermosa caualleria, mas ni tenia infanteria ni artilleria, aunque estauan bié armados de lamas de azeró ricamente labrada, tales, que parecian todos Capitanes en comparació de los Turcos: auia el Sophi muchas vezes peleado, quando ganó el Imperio de Armenia, y de los Persianos, Me das, é Asirios, que son las Prouincias de sus quatro Reynos que poseya, fuera de otras muchas ciudades, Tauris, Sumaqui, Scitas, é Bagada, y en la conquista de todas estas, é otras que gozaua, siépre auia tenido marauillosas victorias, por lo qual (en soberuecido de su grande felicidad) no estimaua a los Turcos, aunque en numero eran quatro vezes mas, y no pensaua el suceso que podria tener, viniendo con ellos a batalla, porque si el Sophi siempre tuuo guerra con gente inquieta, no eran en ella diestros como estos Turcos, que casi todos eran soldados viejos. Pues estando assi estos dos exercitos rostro a rostro, brauosos y desleosos de mostrar cada vno su valor: el Sophi diuidio gente en dos gruesos esquadrones, el vno dellos dio a Bastaollo Capitan de grande reputacion, el otro tomó el, y tocando sus trompetas enuistio valerosamente a Cassem Baxa de Romania, que tenia el siniestro cuerno, porque en el derecho estaua Siná Baxa, y en el medio Selin con los Genizaros, cercado de mucha artilleria gruesa: en este primero encuentro fue tan grande el impetu é furia de los Sophianos, q̄ los Turcos no pudieró resistir, q̄ no les marrison mucha gente: y queriendo Vastaollo enuiesir tambien el cuerno, que estaua a cargo de Sinam Baxa, el como astuto hizo abrir el

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
 Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
 Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 20.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

Nota de
las muge
res q̄ Per
sia.

Virtud é
Selin no
table.

Taurisca
beça del
Reyno d
Persia.

esquadron, y descargar mucha artilleria, con que hizo grande daño en los Persianos, primero que pudieffen venir a las manos, demanera que por el grande humo se mezclò vna obscura batalla, en la qual murio el Capitan Vastaollo con muchos de los suyos: con esto compelido el Sophi y forçado, enuistio en el esquadron del medio, donde estaua Selin con la fuerza del campo, y despues de auer al principio peleado valerosamente: a lo vltimo, descargada el artilleria é arcabuzeria de los Genizaros, aunque ygualmente hizo grande daño, assi en los Turcos, como en los del Sophi, antes que llegassen los Genizaros a las manos, Hismael con los suyos fue puesto en huyda, perdiendo alli seys vanderas, y el herido de vn arcabuzazo: tambien perdio el Estandarte Real, é muchos amigos y valientes Capitanes, que murieron junto a el, é sino fuera tan espesso el humo de la poluora, quedara muerto, o preso: dizeffe por muy cierto, que entre los muertos hallaron algunas mugeres de Persianos, las quales armadas como hombres, seguian vna misma fortuna con los maridos, peleando valerosissimamente, como se dize de las Amazonas de Scitia: Selin las mandó sepultar con muy grande honrra, no sin admiracion de aquel suceso: demas destas hallaron en los aloxamientos muchas otras nobles Señoras, que tambien seguian a sus maridos, las quales sin hazerles agrauio, é sin talla, fueron embiadas de Selin a los Persianos, que no fue poca virtud en el. Este suceso tuuo la batalla hecha en las campañas de Calderan, en la Ciudad de Coyn, veyntiseys dias del mes de Agosto deste Año, en la qual Selin perdio mas de treynta mil hombres, é muchos Capitanes muy esforçados. Puso grande espanto y temor en toda Armenia la fama desta victoria, tanto que el Sophi no tuuo animo de parar en Tauris, passando adelante, por reparar el exercito roto: é viendosse Selin victorioso, como tal, quiso vsar del calor de la fresca victoria: é assi con buena diligencia fue la buelta de Tauris, cabeça del Reyno de Persia, la qual esta de Coyn dos jornadas, fue alli recebido sin contradicion, alojandosse los Turcos en los arrabales, puesto que no les parecia se-

Papa Leon. 10. De su Pontificado 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
 Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 20.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

guro estar aquella noche en tan grandissima é populossima Ciudad, aunque tuuieron las puertas con su guardia, que las entregaron los Persianos. Dizesse que Selin, no fiandosse punto de los Persianos, nunca entró en la Ciudad, sino en habito de soldado particular: otros dizen é afirman, que hizo con solemne pompa vn publico combite en el Palacio Real del Sophi, donde a los principales dela Ciudad dixo con mucha prudencia vn razonamiento, trayendoles a la memoria la victoria passada: y despues de auer estado allí diez dias, en los quales reposó el exercito, entendiendo que Hismael de todos sus Reynos é Prouincias hazia nuevo exercito, para venirlo a buscar, determinò salir de Tauris, lleuando con el cantidad de Maestros excelentes, que hazian diuersidad de armas, é marchando a grandes jornadas por tierra de Hobordona é Balisena al rio Eufrates, al passar fue saltado de vna gruesa vanda de Hebreos valentissimos, Foraxidos é Vandoleros, subyeros de Hismael, los quales fueron a la retaguardia de Selin, robando é matando a los que cansados no podian seguir el exercito: é cierto en esto hizieron grandissimo daño. Despues que pasó el rio fue tambien molestado de Aladolo Rey de Capadocia, cuyos son estos passos é rios, é todas aquellas montañas, haziendo en los Turcos grandissimo daño, sin poderlo remediar Selin, mas muchas vezés juraua, vengarse de tales injurias, y puesto que por orden de Aladolo se hazia esto de noche, el se escusaua con Selin de dia, diciendo, era sin su voluntad y consentimiento, porque los villanos, hechos a robar é saltar, hazian aquellos insultos é daños, los quales castigaria presto cruelmente con los autores de aquel maleficio, por otra parte, debaxo deste color, les mandaua dar de dia los bastimentos necesarios, y de noche los embiaua a los dichos passos, no pudiendo Selin, ni los suyos repararlo, el qual (resoluto vengarse en otro tiempo, de la injuria que Aladolo le hazia) se boluio con todo el exercito hazia su Imperio de Trapifonda, y de allien Amasia de Capadocia con cien mil hombres menos, de los que a aquella empresa auia lleuado, donde reposó aquel inuerno, siempre con

Numero de gente q Selin perdio en esta jornada.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 2.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 22.
 Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 7.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 20.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

animo é voluntad querer luego la primauera, mouer guerra contra el Aladolo y los Barbaros, pues le auian hecho tanto daño.

Presente del Rey de Portugal al Papa.



L Rey de Portugal embió este Año a Roma a Dō Tristan de Acuña, a visitar al Papa, y darle cuenta de las victorias, que de Infeles, Portuguéses auian conseguido en la India, teniendo ya descubierto la costa del mar Atlantico, passado Cabo Verde y Buena Esperança, y de auer vécido a los Reyes de Guinea é otros Ethiopios, teniendo tambien en su poder al Rey de Malaca é a la misma Ciudad. De todo esto holgo mucho el Pontifice, principalmente en saber, que los de Egypto no podian por el mar Bermejo meter la especieria y drogas: lleuole entóces Don Tristán vn muy rico presente de Ornamentos de ynextimable valor, con muchas piedras Preciosas: lleuaua tambien vn terrible Elefante é vna Leona muy hermosa; cosa q admiró a mucha gente en Roma: y considerádo el Papa entóces los gastos excelsiuos del Rey de Portugal, respeto de las cóquistas q de ordinario, assi en Africa, como en la India hazia, le cócedio en su Reyno las tercias de todo el Clero: las quales despues se quitaron, quando al mismo Rey sele dieron muchas Yglesias é Monasterios, que pudiesse dar a caualleros, que en la guerra cierto tiempo las siruiesse.

Concedi on de las tercias al Rey de Portugal.

Mostruosidad estraña.



Andaua este Año en España vn romero cō vna mostruosidad digna de memoria, la qual mostraua al tiempo que pedia limosna, y era, que descubriendosse, hazia muestra de vna criatura, cuya cabeça parecia estar metida poco mas arriba dela boca del estomago, teniendo de fuera la cabeça y todos sus miembros por entero de allí abaxo, muy proporcionados y formados perfectamente, los quales se mencauan, de manera que en vn hombre estauan dos cuerpos.

Papa Leon. 10. De su Pontificado 3.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 23.
Reyna de España Doña Iuana, De su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 20.

Papa Leon. x. De su Pontificado 3.
Emperador Maximiliano. 2. De su imperio. 23.
Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 20.

Mandā gēte a Napoles, el Emperador y el Rey Catolico.

1515.



V E G O El Año siguiente de mil e quinientos e quinze, estando el Rey de Francia en Paris, tuuo auiso, hazia el Rey Catholico nueva confederacion e acuerdo con el Emperador, embiando nueva gente al Reyno de Napoles, dōde ya se yua retirado Dō Ramon de Cardona con los Españoles.

Haze jornada Sultā Selin, cōtra Aladolo Rey de Capadocia.



A victoria dicha el Año pasado de Calderā, dio a Sultā Selin grande fama y reputaciō, pues tuuo animo passar veynte jornadas adelante, que su abuelo Sultan Mahamet, e hizo se conociessen las fuerças del Sophi no ser muy grādes para cō las suyas, aunq es toda gēte obligada a pelcar por la dettētia de su patria sin interese ninguno, porq si los Persianos son muy belicosos, y peleā muy biē armados a cauallo, no teniā el modo de acometer ni emprēder empresas apartadas de su natural, porq no acostūbrauan ni sabiā el ordē de sustentar y entretener los exercitos en paz ni en guerra, como los Turcos, ni teniā bienes estables, ni rēta suficiēte de dineros, por ser antiguamēte los pueblos casi libres de derechos, ni menos sustentauā ordenāça de infanteria, ni en cāpaña trayā artilleria: con las quales dos cosas se vence qualquier dificultosa empresa. Passado pues el exercito de Selin aquel inuerno en Amasia de Capadocia, venida la primavera deste Año (por vengarse de las injurias recebidas del Aladolo) determinō yr a aquella empresa, el qual era Rey de Capadocia, y Señor del Monte Tauro, cō todos los Alpes q baña el Rio Eufrates, e confina con el Seldan de Egipto, hazia Alepo, antiguamēte dicha Antiochia, y con el Sophi hazia Armenia la menor, cō el grā Turco a la parte del Sār Iacobo de Amasia, y de la ciudad de Yconio. Teniēdo ya noticia Aladolo de la venida del exercito

Nota de los Persianos.

Ciudad de Alepo

de Selin, auia fortificado algunos passos de aquellas montañas: mas todo fue en vano: porque Sinan Baxa, que guiaua la auanguardia, peleando con mucho valor, los rompio, desbaratando cantidad de gente, que ala deftētia de aquellos passos venia. E alo vltimo haziēdose vna trauada escaramuça, Aladolo fue desbaratado y puesto en huyda, mas fuele contraria la suerte, porque despues los suyos lo entregaron a Selin, el qual le mando luego quitar la cabeça: y por muestra de su victoria la embio a Venecianos. Despues hizo reposar el exercito algunos dias por aquellas montañas, de las quales en breue tiempo se hizo señor con todo el demas estado.

Muerte del Rey de Capadocia.

Jornada entre Selin gran Turco, y el Soldan del Cayro.



Esto Selin su felix successo, como hombre de grande coraçon, por no perder tiempo, determinō hazer jornada contra el Soldan del gran Cayro, que era partido de Egipto con grande exercito, e ydo a Suria para yr en Alepo a quitar la vida y estado a Cayarbeyo señor del, porque siendo subdito, le era inobediente y poco amigo. Yua tambien a los confines del Turco, por poner espanto y embidia a Selin, haziendo esto con su authoridad, de suerte, que se conformassen el Sophi y Selin, prometiendole si asy no lo hazia, serle mortal enemigo: porque cierto la potencia y fauorable fortuna de Selin ponía temor a todos aquellos Principes. Y conosciā muy bien el Soldan, que teniendo destruydo al señor de Caramania, y de nueuo al Aladolo, y grauemente desbaratado al Sophi, no tenia otro impedimento, para detener a los Turcos, no asfaltassen sobre la Suria, y le tomassen su estado. E asy Sultan Selin se haria poco a poco como Alexādro monarcha y señor del mūdo. Por esta razon queria acōmodar las diferencias entre Selin y el Sophi, o del todo romper la guerra con el, porque no hallaua otro remedio. E asy con este pro-

L

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 23.
 Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 2.
 Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 21.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 20.

posito se puso en campaña con catorze mil Mamalucos hombres valientes praticos é muy valerosos, é otros tantos esclauos muy diestros a cauallo, que eran muy de ver, entre los quales yua la persona del Soldan, con vn buen exercito de soldados Surianos Moros y del Cayro, tambien de los Alarabes. Viendose pues con esta potencia, se reputó por cierta la victoria, assi por el grande numero de gente que traya, como por la buena orden é valor de sus soldados, haziendo todos muy de voluntad aquella guerra, é con buenas armas, al contrario todo de lo que le auian dicho de la gente de Selin, que (razon del largo viage) estaua fatigada é mal armada, penso yr a Alepo, é hazer ahorcar luego a Cayarbeyo señor de aquella ciudad, por la traycion que contra el tenia cometida: y despues (quando necessario fuesse) hazer la guerra con Selin, de quien esperaua tambien con certidumbre, alcanzar victoria: y teniendo sobre esto hecho su razonamiento a los Mamalucos y a todos sus soldados, se puso en camino. Estos Mamalucos eran esclauos del Soldan, y la mayor parte de nascion Circafos, y todos Christianos renegados, muy robustos é diestros en las armas, de naturaleza tan leuantados è soberuios, que no creyan en el mundo hallarse otros: por lo qual no estimauan a los Turcos: tambien porque treynta años antes, los desbarataron y maltrataron cerca de la ciudad de Tarsis, donde cierto los Turcos padescieron mucho daño. En este tiempo ya Selin, caminando con su exercito, era llegado a Cesarea, lugar comun para passar al monte Ameno, y saltar en Suria contra el Soldan. Caminando desta manera los dos exercitos el vno contra el otro, passauan embaxadas é muchas letras entre Selin y el Soldan: E siempre Cayarbeyo auisaua al Turco, ofreciendo le el passo, con promessa de rebelarse contra Hismael su señor, certificandole con esto la victoria. El Soldan estando junto a la ciudad de Amano (dicha antiguamente Apamea, puesta entre las ciudades de Damasco è Alepo) caminando siépre la buelta de Alepo, determinó Selin de embestirlo.

Que se
te eran
los Ma-
malu-
cos.

Ciudad
de Ama-
no.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 23.
 Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 2.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 21.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 20.

Rio Singa
cerca
de Ale-
po eu-
dad.
Trayció
de Cay-
arbeyo
côtra el
Soldan
su señor.

E assi con grande presteza passo el monte Ameno, llevando en los hombros los Ienigaros la artilleria en sus carretas: de lo qual fue auisado con certeza el Soldan, y de la potencia de Selin, que le hizo no acudir, ni pensar en el castigo de Cayarbeyo, sino en defenderse de los Turcos: é assi determinó proueer lo mas necesario, para tener la victoria, embiandole a rogar, se diesse la batalla por baxo de Alepo, cerca de vn pequeño rio llamado Singa, porque Cayarbeyo como subdito de Hismael, lo tenia assi ordenado, aunque no por ayudarle, sino ser le traydor, y entregar lo en poder de Selin su capital enemigo, el qual entendida la embaxada del Soldan, caminaba muy acelerado, por ver se con el: y luego que arribó al lugar señalado, fue a las manos con los Mamalucos, que tenian por capitán a Sibeyo Baluan señor de Damasco é muy valeroso. Del primero encuentro rompieron è maltrataron la gente de a cauallo de los Turcos, siendo capitanes Mostafa è Imbricar Baxaes, ambos experimentados è diestros en la guerra, mas con todo esto con poca resistencia, murieron muchos de los Turcos. Auia otras tres escuadras de Mamalucos, vna de las quales guiaua Cayarbeyo, que para efectuar su traycion pensada, al tiempo del romper, tomó la buelta larga, é por mostrar que hazia alguna cosa, fue a la parte que quedaua a tras a dar assalto en el carruaje y gente inutil y desarmada. La otra parte guiaua Ioan Burdo Gazela, soldado viejo é muy valiente, el qual dió con mucho valor en la vanda de Sinan Baxa, haziendo grandísimo daño. La otra escuadra estaua apartada mas de media legua, y en ella el Soldan. Los dos esquadrones de Sibeyo y del Gazela eran llegados hasta los Ienigaros, de los quales y del artilleria fueron tan mal tratados, que constreñidos boluieron las espaldas, è huyeron a toda rienda. Viendo Sinan Baxa la victoria tan cerca, començó a dar les con grande violencia el alcance con toda la caualleria. Huyendo desta manera y tan afrentosamente los Mamalucos, dieron sobre el esquadron del Soldan, que hazia a este tiempo gran diligencia por socorrer los, mas viendo los huyr como se ha dicho (razon de la traycion de

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 23.
 Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 11.
 Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 2.
 Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 21.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 20.

Defa-
 tra
 da muer-
 te del
 Soldan.

Cayarbeyo) començo a dezir con muchas bozes a los suyos, que tornassen a la batalla : é viendo a lo vltimo no ser de prouecho su diligencia (agraviado de sus años) con grande pesar é dolor se dexó caer en tierra, donde luego fue hollado é muerto, así de los cauallos de los suyos como de los enemigos . Murio tambien aqui Sibeyo Baluan, hombre muy diestro a cauallo y en las armas. El Gazela se saluó, el qual recogiendo todos los Mamalucos, fue la buelta de Damasco, con designio hazer nuevo exercito. Reben- taron muchos cauallos Moriscos en esta batalla, que no pudieron sufrir el gráde trabajo. Fue en veyntiseys dias de Agosto deste año. El cuerpo que del Soldan se halló, estaua sin alguna herida, aunque maltratado. Fue Principe muy humano, y de naturaleza facil, fian- dose de todos : é por esta bondad le hizo Cayarbeyo traycion, en- tregandolo a sus enemigos. Esta victoria abrio la puerta a Sultan Selin de toda la Suria, recibiendo con muchos regalos a todos a- aquellos Moros, los quales le llamauan por el beneficio recibido se- ñor y padre de la patria, aunque despues como de su naturaleza era cruel, no les fue de tanta felicidad.

Muerte del gran capitan Gonçalo Fernandez de Cordoua.



Murio este mismo año a dos dias del mes de Diziem- bre el gran capitan Gonçalo Fernandez de Cordoua en Loxa, despues de auer tenido algunos dias quar- tanas dobles, cuya muerte a todos fue de grande sen- timiento, y en particular al Rey Catholico, por auer sido vno de los excellentes capitanes que fueron no solo en su tiem- po, mas en el de los antigups, pues por estremado valor ganó sobre nombre de grande, como Alexandro é Pompeo, y en todas las cosas que hizo y tuuo a su cargo, puso siempre delante la fidelidad é obe- diencia que a su Rey y señor deuia, procurando en lo que podia, no fuesse la Magestad Real offendida . Quando vino a morir dexò a

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 23.
 Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 11.
 Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 2.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 20.

Doña Eluira de Cordoua su hija el Estado de Sessa y de Terrano- ua, que los Reyes Catholicos en su vida le dieron en el Reyno de Napoles, la qual despues caso con el conde de Cabra padre del muy valeroso Don Gonçalo Fernandez de Cordoua Duque de Sessa que fue despues.

Guerra en Berberia por los Xarifes.



Isto por los dos hermanos Xarifes la estima que dellos se hazia, tuuieron atreuimiento, de diuidirse este año vno la buelta de Tanjar, y el otro la de Ar- zila, con orden de vn mismo dia é hora correrles la tierra, é armarles sus celadas . Con esta determina- cion llegaron a vista de las dichas fuerças, y echaron algunos corredores, que haziendo algun daño fuesen delante, que- dandose ellos con toda la gente encubiertos. Los Christianos salie- ron cō gran priessa, y luego que vieró a los Moros por el campo der- ramados, començaron a dar en ellos, los quales industriados de su determinacion, despues de sufrir vn rato de escaramuça, se fueron re- tirando : y luego como del todo vencidos boluieron las espaldas la buelta de la emboscada, siguiendolos con mas furia los Christianos hasta ponerse en medio de aquellos barbaros, donde se traudò vna sangrienta batalla, porque recogendose, hazian la resistencia possi- ble, y así murieron é catuaron muchos, poniendose los demas en cobro. Visto por los Xarifes el valor con que pelearon los Portugue- ses, paresciendoles contentarse con lo hecho, boluieron a Fez, donde se atribuyo esta victoria al valor de los dos hermanos, començando el Rey Merine y el vulgo a estimarlos en mas, é así ellos con el con- tento desta jornada y entendiendo no poder en el Reyno de Fez offre- cerse occasion, que durasse mas que la passada, determinaron antes que se olvidassen y perdiessen el gusto, los que los auian acom- pañado, salirse del Reyno con titulo de yr a ver al Rey de Marrue- cos, donde también estaua ya estendida la fama de su victoria pasada.

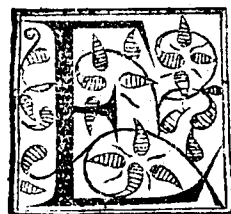
Victoria
 de los
 dos her-
 manos
 Xarifes.

Papa Leon. 10. De su Pontificado 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio 23.
 Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 11.
 Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado. 2.
 Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 2.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Con esto fueron al Rey, diziendole, que el zelo de su ley y los daños que los Christianos hazian en los Reynos de Marruecos y Taru-
 dante, no les dexauan gozar la merced que el les hazia, pues la
 obligacion como Xarifes les forçaua, ceder su bien particular por el
 comun y por la honrra de Mahoma: Por tanto con su licencia que-
 rian passar en aquellos Reynos. El Rey de Fez se la dio socorriendo
 les con dineros e armas. Lo mismo hizieron todos los mas Alcay-
 des e hombres principales. E assi salieron de Fez con vadera e atã-
 bor la buelta de Marruecos con algunos aficionados de la jornada
 passada. Atrauessaron la tierra de Mequinês, donde de todos eran
 bien recibidos ayudandoles con dadiuas, que se puede dezir, los hi-
 zieron ricos hasta llegar a Marruecos, a tiempo que pocos dias des-
 pues Nuño Fernandez de Taide, capitan de Casi y don Pedro de So-
 sa de Azamor llegaron en aquella ciudad con trezientos Christia-
 nos a cauallo y cient peones arcabuzeros y dos mil e quinientos ca-
 uallos de los Moros de paz, y passado el rio Xauxaua se acometio
 por la puerta de Fez, y hecha señal los Moros de paz derramandole,
 dieron a entender a los de la ciudad, eran mas gente. Los Xarifes
 sintiendo el rebato salieron por la misma puerta a los que andauan
 repartidos, y fueron tantos los Moros que sobre ellos cargaron, que
 tuuieron por bien los Christianos y Moros de paz, retirarle a un pas-
 so del rio Tancifit, que vadearon con muerte de algunos de los
 suyos.

Rio Xau-
 xaua en
 Berbe-
 ria.

Jornada a fundar vna fuerça en la Mamora.



ESTE año aconsejado el Serenissimo Rey de Portu-
 gal ser cosa conueniente en la Mamora (que es en las
 partes de Africa) edificar vna fuerça, embió todo lo
 necessario de gête artilleria y municiones: y puesto
 ya todo en buen termino acudio tan gran cantidad
 de Moros, que les fue forçoso despues de auerles muerto muchos
 dexar perdida toda la prouision, que para esto lleuaron.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 23.
 Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 11.
 Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 21.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado 2.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Nascimento de Don Duarte Infante de Portugal.



Miercoles seis dias del mes de Octubre deste mismo año
 pario Doña Maria Reyna de Portugal al Infante Don
 Duarte en la ciudad de Lisboa a las dos horas de la ma-
 ñana, cuyo hijo fue el señor Don Duarte y de la Infan-
 ta Doña Ysabel hija de Don Iuan Duque de Bragança.

Casamiento de Dō Alçõs Perez de Guzmã el Bueno.



ON Alonso Perez de Guzmã el Bueno Duque de Me-
 dina Sidonia este año por el mes de Deziembre caso
 con Doña Ana de Aragon nieta del Rey Don Fernãdo
 hija de Don Alonso de Aragon su hijo.

Venida en España de Adriano Florencio.

1516.



PRINCIPIO del año de mil e quinientos e
 diez y seis partió el Rey Catholico para la Se-
 rena de Plascua, dōde tuuo la Pascua del Na-
 tal. Estado alli llegó por Embaxador del Prin-
 cipe Dō Carlos, q̄ en Flandes estaua, Adriano
 Florécio, Dean de Lobayna, y preceptor del
 mismo Principe, cuya venida fue a negocios
 diferétes, delo que en publico hazia muestra, porq̄ traya poderes se-
 cretos (siédo notorio en Fládes q̄ el Rey Don Fernãdo estaua enfermo)
 para poder tomar posesion de los Reynos: assi mesmo traya ordé,
 para auisar conel secreto posible de todo lo q̄ en España passaua, to-
 cante a su gouierno e bien comũ. A este tiempo el Rey Catholico en-
 tēdiendo la pujãça de los Frãceses, no podiēdo sufrir, se ouiesse hecho
 señores de Milã, solicitaua al Rey de Inglaterra su yerno, y por emba-
 xadores tambien exortaua y persuadia a los Suiços, se mouiesse con-
 tra el Rey de Francia. Enel entretanto que intentaua esto, el Rey
 Catholico partió de Castilla para Andaluzia, porque se hiziesse gête,

muerbe
 rey catho-
 lico se
 de //

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4. Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24. Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 22.
 Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 12. Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

y con breuedad diessen orden en el armada, que en Cartagena para Italia se aprestaua, diole vna fiebre en Madrigalejo, subreuiendole vnas camaras que le desflaquecieron mucho. Luego que lo supo Adriano, fue a verlo: y pareciendole al Rey demasiada sollicitud, recibio tanto enojo, q̄ no lo quiso ver, embiandole a dezir, se fuesse a Guadalupe, y lo aguardasse alli. Y passando adeláte su enfermedad siendo mas graue, persuadieronle algunas personas estar cercano ala muerte. El como Principe Catholico (como lo fue siempre) recibio bien esto, aunque sintio mucho entender, estaua tan malo y tan a lo vltimo, mas certificado desta verdad, mando luego llamar a su confessor fray Tomas de Matieço dela orden de Predicadores, con quié se confesso con grande muestra de contricion è arrepentimiento de sus culpas. Hizo despues llamar ante si al Doctor Carauajal e al Licenciado Capata è al Licenciado Vargas su tesorero, que todos erã del consejo, y de quien el Rey tenia grande confiança y credito: cõ ellos tratò que en el testamento que en Burgos tenia hecho, dexa-ua por Governador al Infante Don Fernando, entendiendo no ver- nia el Principe Don Carlos a gouernar y residir en estos Reynos: los tres Oydores dichos del Real Consejo amando y zelando el ser- uicio del Rey, y su saluacion è bien de los Reynos, le aconsejaron y persuadieron no lo hiziesse. Visto por el Rey, y entendido el amor con que se lo dezian, con lagrimas en los ojos, dixo se hiziesse asì, mandando señalar al dicho Infante Don Fernando cinquenta mil ducados cada vn año sobre Brindez, Taranto è otras ciudades del Reyno de Napoles en la Pulla: dexò tambien treynta mil Florines cada vn año sobre la Camara de Sicilia ala Reyna Madama Ger- mana, los quales se le situarõ en Castilla, sobre las villas de Areualo, Madrigal è Olmedo. Dexò mas ala Reyna sobre el Reyno de Na- poles diez mil ducados. De todo esto è lo demas que trataron, or- denaron sus clausulas por mandado del Rey, conforme lo consulta- do, escriuiendo el testamento de su mano vno dellos, poniendo la vltima voluntad en fauor del Principe Don Carlos su nieto. Estã- do en este termino llegò a Madrigalejo la Reyna Germana, que

Clausu- las del testamē- to del Rey Catholico Don Fer- nando.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4. Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 3.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24. Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 22.
 Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 12. Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

fabido la graue dolencia del Rey hizo grande diligencia. Fue su llegada lunes por la mañana veynte y vno de Henero, la qual estaua en Calatayud celebrando Cortes del Reyno de Aragon. Luego otro dia martes en la tarde veynte y dos del dicho mes el Rey Catholi- co Don Fernando otorgò su testamento è vltima volúta ante Cle- mente Velazques Protonotario: y recibidos con mucha deuocion los Sacramentos, dandole la Extrema vncion entre la vna y dos dela mañana fallecio en Madrigalejo, auiedo quarenta y vn años vn mes y nueue dias que Reynaua en Castilla. Era de edad de sessenta y dos años quatro meses y tres dias. Fue sepultado en Granada, porque tenia el ordenado en su vida se enterrassen alli todos los Reyes de España, por memoria de auer el sido quié echo los Moros de aquel Reyno. Era el Catholico Rey Don Fernando de mediana estatura, aunque fuerte, y en todo genero de armas mayormente a cauallo muy exercitado. Todo el tiempo que biuio fue de ingenio è juicio muy assentado è constante: y como aquel que muchas vezes hizo prueua dela dichosa è aduersa fortuna, con tanta paciencia soporta- ua la vna y la otra, que en su aspecto jamas se conosció señal de al- guna dellas. Fue Principe bien afortunado, y parece que nuestro se- ñor hizo è guio todas sus cosas, porque despues de tener echados con tanta dificultad los Moros de España, tomo tambien a fuerça de armas muchas ciudades è lugares de los infieles en la Africa, de nuevos Reynos y de tierra jamas oyda. Fue Principe justissimo, magnanimo, valeroso è muy humano, por lo qual fue de los suyos muy amado. Succedieronle quatro cosas muy notables enel año de Christo de mil y quatrocientos è nouenta y dos. Hallò el nueuo mundo en las Indias, echo los Iudios de España, conquisto el Rey- no de Granada, y en Barcelona vn villano le dio vna cuchillada cõ vna espada sobre el collar, que fue milagro, no cortalle la cabeça, el qual fue luego preso dela guardia del Rey, mas nunca confesso quien se lo mando, mostrando siempre ser salto de juicio, y no le valio, porque lo hizieron morir con crudelissimos tormentos, te- niendo siempre vn animo constante, cosa que dio grande admiraciõ

Dia en q̄ el Rey Catholico hizo testamē to y mu- rio.

El tiempo q̄ reyno y donde lo enter- raron.

Quatro cosas de notar su cedidas al Catholico Rey Dõ Fer- nando en vn año.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

Las ve- a todos. Fue el Rey Don Fernando dos vezes casado, la primera con
zas q̄ se la Catholica Reyna Doña Ysabel, hija heredera del Rey Don Iuan,
cafo el por el qual casamiento se juntaron el Reyno de Castilla y de Ara-
Rey Ca gón, quedando siempre debaxo de vna Corona. Despues viniendo
tholiso. a morir la Reyna Doña Ysabel, cafo (aunque ya era de edad) con
Como se a morir la Reyna Doña Ysabel, cafo (aunque ya era de edad) con
jūtaron el Reyno Madama Germana, sobrina del Rey Luis duodecimo de Francia,
de Casti la qual como se ha dicho, por muerte del Rey Catholico, cafo con
lla è Ara Don Fernando Duque de Calabria, hijo de Don Fadrique Rey de
gon. Napoles, que murio despues en Valencia, siendo Virrey de aquel
Reyno.

*Lo que el Rey Catholico dixo queriendose morir
en lo tocante al Reyno de
Nauarra.*

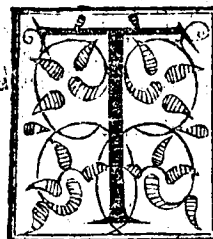


En el testamento que el Rey Don Fernando hizo en Burgos antes que muriese, dexó por heredera a Doña Iuana su hija, madre de nuestro felicissimo Principe Don Carlos, muger del Rey Don Philippo su padre, como hizo la Reyna Doña Isabel, juntaméte con el Principe Don Carlos su nieto. Dizen que estando el Rey Catholico ya que queria morir, preguntándole que se haria del Reyno de Nauarra, que el ganó. Respondió, que fuera de la herencia no dezia nada, porque pretendia y era cierto possederlo con justo titulo, pues lo auia ganado justamente, por las razones sobre esto ya dichas. Fue el Papa Iulio segundo quien al Rey Don Fernando embió titulo de Catholico, porque verdaderamente lo fue Christianissimo Principe. El qual titulo tomaron despues los Reyes de España llamandose Catholicos, assi como los Emperadores Romanos de Iulio Cesar el nombre de Cesares, y de Octauiano Augusto, el sobre nombre de Augustos: aunque (como dicho es) este titulo de Catholicos en los Reyes de España coméço del Rey Don Alonso tercero despues de la destruycion de España.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

Venida del Emperador en Italia contra Franceses.



Eniendo el Rey de Francia conquistado (dela manera que se ha dicho) el Estado de Milan, de ay a pocos dias el Emperador sabida la muerte del Rey Catholico, viendo roto su designio, quiso tomar nueva orden de guerra. E assi no desfalleciendo puto hizo vn grueso exercito, y passando luego los Alpes vino en Italia por el verano deste mismo año, con animo (segun se dezia) echar della a los Franceses, e yr a Roma, a recibir del Papa (conforme a la costumbre antigua) la corona y ceptro, con las insignias de Emperador Romano. Llegado a Verona acordò yrse derecho a Milan en busca del Duque Borbon, que (como diximos) quedò en Lombardia: el qual entendiendo la venida del Emperador, no osò esperar en campaña, sino entrose en Milan, y el Emperador siguiendolo, no parò hasta llegar tambien a ella, poniendo le luego sitio. La qual se dize cierto, que con las demas tierras de aquel estado ganara en pocos dias, sino fuera por ser aquella guerra tan costosa, y no tanto el poder deste Principe, que fue causa no acabar y fenescer cosas muy importantes, demas que a este tiempo succedio la enfermedad de Vladislao Rey de Vngria, de la qual murio, nasciendo por su muerte tantas discordias, que assi por la paz del Reyno como por la defensa contra los infieles, fue llamado y citado el Emperador. E visto que su yerno hijo del Rey de Vngria quedaua de tan poca edad como eran diez años, fue constreñido, a dexar la guerra de Milan, e los Franceses en ella, boluiendose en Alemania, donde con grandissima dificultad despues de ydo pudo sustentar la paz en Vngria, porque el Rey Vladislao dexò por tutores del Rey Luis su hijo en los Reynos de Boemia e Vngria al Emperador e a Segismundo Rey de Polonia su proprio hermano. Esto fue gran displeazer e disgusto a los Vngaros, temiendo que procurassen estos Principes adquirir para si el Reyno. Y como el intento e proposito del Emperador era, solo pretéder el bien de aquellos Reynos, no se curò

Muerte de Vladislao Rey de Vngria.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Dō Manuel 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

tanto por el cargo, quanto en dar orden, fuessen con justicia gouernados, procurando con esto la defenſa contra los Turcos, como siempre que biuio lo hizo, dando el gouerno a algunos del dicho Reyno, bien que fue dificultad y trabajo del Emperador, como se conosció bien, por los que en ellos despues de muerto succedieron.

Victoria de Sultan Selin contra los Mamalucos



Despues que el año passado fuerō los Mamalucos rotos, aquellos que estauan en la marina (que en todos podian ser ocho mil) viendo esto, passaron luego el desierto, y fueron al Cayro con el Gazela, a proueer las cosas necessarias: porque antes que Selin tuuiesse tiempo, con la fresca victoria de yr mas adelante, y ganar aquel Estado, criaron por nueuo Soldan a Tomombeyo, Almirante que era de Alexandria, hombre de real aspecto e animo inuencible, tambien de nascion Circaſo, para tornar otra vez (quando ya no se pudiesse otra cosa) a intentar su suerte, el qual luego que lo nombraron por tal Principe, hizo junta de toda la gente y esclauos de Arabia, procurando tambien alguna artilleria, con que se fortificò en la Materea cerca del Cayro, dexando en Gaza de Iudea al Gazela, que con buen numero de gente a los enemigos el passo defendiesse. Selin entendiendo tan de veras la preparacion del nueuo Soldan, determinò yr a ganar el Cayro: y passando por Hierusalem estuuó alli algunos dias visitando al sancto sepulcro (a quien tambien los Turcos veneran) y querièdo seguir su camino hizo limosna a los frayles, y de mas Christianos, que alli estauan. En esta jornada yua delante Sinan Baxa cō veynte mil cauallos e muchos Ienigaros arcabuzeros, el qual passando por la ciudad de Gaza, llegò a las manos con el Gazela, donde despues de vna sangrienta batalla, fueron todos los Mamalucos rotos y muettos, y el Gazela se saluo, aunque herido. Sinā Baxa auida esta victoria, usando de crueldad para mayor afrenta hizo enclauar todas las cabeças de los Mamalucos con aquellas barbas

Nota de
Sultan
Selin.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

que hasta abaxo de la cinta llegauan, poniendo las en el campo, por que Sultan Selin al passar las viesse, y se alegrasse de aquel bien afortunado successo, el qual llegando vltimamente a la Materea (lugar donde nasce el balsamo) se informò, estaua Tomombeyo algo mas abaxo, para le defender el passo, dexando en la ciudad en su guardia vna compania de cauallos cō las municiones e artilleria necessarias.

Donde
nasce el
balsamo.

Guerra en Berberia y toma del castillo de Agus.



Despues que los capitanes Nuño Fernandez de Taide y don Pedro de Sosa se retiraron de la ciudad de Marruecos, los Moros quedaron discontenidos de no auerse vengado de su atreuimièto, y mas que todos los Xarifes, que como desseauan verse sin superior, tomaron licencia del Rey de Fez dineros e armas (con que les ayudo) y marcharon la buelta de Dara, dōde fueron recibidos con gran contento de todos, pareſciendoles yua bien encaminados. Allí acudio mucha gente de aquella comarca a visitarlos: y despues de auer descansado algunos dias, hizieron pregonar en toda aquella tierra su gaza contra los Christianos del cabo de Aguer. A esto acudieron muchos, con los quales passaron este año a tierra de Tarudāre, donde ni auia Rey, ni persona poderosa, sino el Xequé Mumen señor de Tahagos, y Cide Buxima alcayde de Alger, que en sus estados no conosciā superior, estos recibieron a los Xarifes tambien, que dezian, que eran embiados del cielo para su remedio. Tomaron los Xarifes particular amistad con el Xequé de Tahagos (q̄ fue por donde ellos vinieron a ser lo que en esta historia veremos) y la razon por donde no pudieron hazer tan buen amigo de Cide Buxima fue, por ser lo de los Christianos. E siendo informados de los grandes daños que los Christianos y Moros sus aliados hazian en aquella tierra, en especial del cabo de Aguer en vn castillo que estaua junto al rio Agus, que tenian a su deuocion: y pareſciendoles a los Xarifes satisfacer a los que los seguian, y por la esperanza y sed

Rio
Agus
en Berberia.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

que tenían de toda la berberia, determinaron hazer la empresa del dicho castillo de Agus. Para esto escogieron la gente mas practica, intentando tomar lo mañosamente, por ser auisados de las salidas, que los del castillo hazian, que estauan harto descuydados desto. Finalmente puestos los de los Xarifes en celada con gran silencio, a su acostumbrada hora abrieron las puertas, y salieron (como solia) a correr la tierra, descuydando se las guardias de cerrar las luego. Los de la celada, que estauan prestos è a vista del castillo, no perdiendo ocasion, entraron por la puerta a buelta de las guardias, y matando algunos dellos lo ganaron. Corrió por toda la Berberia esta nueva, y por ser cosa tan rara ganar vna almena a Christianos ni a Moros sus confederados, dezian que la mano de Dios, y de su Propheeta Mahoma era la que guiaua los hechos destes dos hermanos Xarifes: los quales vista su reputación ganada con la toma del castillo, congregados ya con ellos muchos Alfaquies deudos è amigos, determinaron correr al cabo de Aguer è a Cafi. A esta fama y de las victorias passadas se les juntaron muchos Alarabes y Barbaros, que andauan derramados por toda la tierra sin Rey ni caudillo, biuendo (como se ha dicho) los mas en libertad. Con esto comenzaron los Xarifes a hazer daño a los Moros que faborecian a los Christianos, y porque ya la gente que los seguia era mucha, y tenían necesidad de sustentarla, pidieron de limosna a los pueblos sus aficionados, y a los que ya estauan a su deuocion los diezmos, diziendo, q̄ con ellos harian cruel guerra a los Christianos sus enemigos. Los primeros que condecendieron en esta voluntad de los Xarifes, fueron los de Dara y Tarudante, considerando, que con la misma huida que agora los seguia, a la primera desgracia que les succediese, los desampararian: y entendiendo los dos hermanos esto, determinaron hazer de manera, que no pudiesen dexar los quando estos quisiesen, y para ello hizieron consideracion, que la mejor y mas fertil tierra del Reyno de Sus era vn valle que tenia quinze leguas en largo y ancho, y que la principal parte del (por inconsideracion de los primeros moradores) estaua ocupado de vn muy espeso

Discreta consideracion de los dos hermanos Xarifes.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España Doña Iuana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 21.

monte donde se criauan gran numero de Leones onças è otras fieras, que hazian tan incómoda aquella tierra, que en todo este espacio solo auia vn lugarejo poblado de pocos mas que dozientos vezinos, cercado de vnas tapias flacas llamado Tarudante, y que apoderandose de alguna parte de aquesta tierra, podrian ser señores, y pareciendoles imposible, hechar della a los que lo eran, pues seria perder el nombre ganado de virtuosos, y con el a los que los seguian: tomaron por mejor acuerdo y medio fundar nuevo Reyno sin agrauio de tercero, y por atraer a si a los que con ellos estauan con golosina de la guerra contra Christianos, posponiendo el bien de todos por su particular, comenzaron a darles a entender, estar determinados no partirse de alli hasta ganar el Cabo de Aguer. Y puesto que era forçoso para esto recibir notable molestia asì en las personas como en el ganado por las fieras que abitauan en el valle, les parecio pues se hallaua junta tanta y tan buena gente, seria bueno talarlo y lançar de alli aquellos animales, pues dello se seguia gr̄a de honrra è vtilidad a la tierra, de mas de dar a entender a los Christianos que tenían valor para semejante hecho. Con estas è otras razones encendieron el animo de su gente, tanto que en pocos dias fue todo el monte cortado y quemado, reseruando algunos fotos al proposito, de lo que desseauan, y luego comenzaron a labrar vna casa para ellos, publicando no pensar salir de aquella tierra, sin fenezer su empresa. Persuadiendo tambien a los suyos, hiziesen lo mismo, pues antes en esto se ganaua, que se perdia. E asì comenzaron este mismo año a abrir las sanjas para la nueva ciudad de Tarudante, haziendo plantar muchas cañas de açucar para ingenios, que despues alli se hizieron: Y queriendo del todo los Xarifes satisfazer a su buen nombre, escriuieron a los Reyes de Fez y al de Marruecos con todos sus amigos haziendo les grandes offertas, è auisando de todo. Causo esto differetes humores, no pareciendo bien estos principios, pues eran mas encaminados a señorearse de todo, q̄ a otra cosa: y asì dixeron algunos, que tales edificios solian fraguarse con sangre, y pues la tierra no era de Christianos, seria de Moros la mezcla.

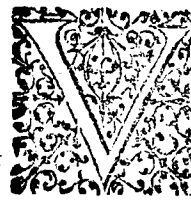
Quando se abrieron los fudamentos de la nueva ciudad de Tarudante.

Dicho notable.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 4.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 24.
Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 3. De su Reynado. 22.

Recobran Venecianos a Verona è a otras ciudades.



Enecianos el tiempo que andauan estas disensiones, ouieron este año a Bresa y Verona con las demas ciudades perdidas en la guerra passada, saluo Cremona, que quedò con la pujança Francesa.

Fin del Concilio de Sant Iuan de Letran.



VEGO el año siguiente de mil e quinientos e diezisiete en dieziseis dias del mes de Março se concluyo y fenecio el sancto Concilio Lateranense, en el qual solas vuo doze Sessiones, desde el dia que se principio por el Papa Iulio segundo, hasta este, que en el se fenecieron solas dos. La vna declarar cen-

suras cõtra las personas que en tiempo de Sede vacante y eleccion de Pontifice, en Roma saquean las casas de los Cardenales, cosa que de costumbre se tiene. En la otra Sesion se hizo confirmacion de todo lo decretado en las doze passadas, y con esto se feneciò.

La primera vez que vino en España el Principe Don Carlos.



Despues de la muerte del Rey Catholico Don Fernando, conueniendo por esta razon la venida del Principe Don Carlos su nieto en España, de quien auia sido con grande feruor pedido, viniesse al gouierno destos Reynos, como Rey y señor legitimo, porq̃ la Reyna Doña Iuana su madre, por su enfermedad no podia gouernar. El Emperador dio orden en su partida, donde para este efecto, fue compelido a acudir a las nuevas pazes y treguas, que cõ el Rey de Francia estauan hechas y concluidas en Noyon. Tambié

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España doña Iuana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 3. De su Reynado. 23.

Dia que desembarco y donde.

se determinó, tomasse el Principe Don Carlos por muger a la hija del Rey de Francia: y hecho este acuerdo de consentimiẽto del Emperador su abuelo, con la firmeza que se pudo, recibiedo el Principe Dō Carlos su bendicion, se embarcò, e vino a sus Reynos, dõde llegò Domingo diezinueue del mes de Setiembre deste año, q̃ fue vno, siete meses y veyntiseis dias despues dela muerte del Rey Catholico tambien su abuelo. Desembarcò en la villa y puerto de Villa viciosa, dõde con grande fiesta e alegria fue recibido de todos los grãdes del Reyno, q̃ alli para aquel effeto eran jutos: Y cõsiderãdo el Principe Dō Carlos la obligaciõ que ante todas cosas ala Reyna su madre tenia, q̃ entõces estaua en Tordesillas, fue luego a visitarla: y ordenose lleuasse el cuerpo del Rey Philippo su padre de felice memoria a la ciudad de Granada, q̃ todauia estaua donde la Reyna doña Iuana. De Flandes vinierõ con el Principe Don Carlos muchos caualleros principales assi Españoles como estranjeros, de los quales eran los mas priuados Frãscisco de los Cobos su secretario è Carlos Cheures.

Embaxadores de Don Carlos Duque de Saboya al Rey de Portugal.



Embrió este año Don Carlos Duque de Saboya por embaxadores al serenissimo Rey de Portugal, a Monseñor de Confinã è a Mõseñor de Petrecaes, cometiẽdoles el casamiento con la Infanta Doña Beatriz hija suya seguda, dõde estuuierrõ algunos dias sin effetuar cosa alguna, puesto q̃ el Duque no dexaua de continuar cõ sus nueuas embaxadas, por deslearlo mucho.

Guerra del Duque de Urbino cõtra Loreço de Medicis.



Las cosas de la Christiandad a este tiempo estauan muy quietas con la paz en Noyon hecha, sino acudiera el Duque Francisco Maria a recobrar de Loreço de Medicis sobrino del Papa el estado è ciudad de Urbino, para el

M



Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España, doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

efecto començo a recibir a su sueldo, de la gente que sin el quedó en Italia, juntandose buen numero de Españoles, pues pasaron de cinco mil, todos muy en orden: lleuò tambien Suiços, Tudescos, y Flamencos, con los quales entrando el Duque por su estado, le recibieron como a señor natural è sin algun impedimiento: porque hasta Julio Vitello se salió de Urbino, y teniendo en ella tres mil hombres de guarnicion: hizo primero diligencia de esconder ciertas piezas de muy buena artilleria, la qual hallò el Duque luego que entrò, fortificandose con ella muy bien. Viniendo esto a noticia del Papa, hizo luego proueer a Lorenço de Medicis de dineros, para se poder hazer fuerte de gente y de lo demas necessario. El qual despues de tener nombrados sus capitanes, y puesto en orden su campo, tuuo muchos rencuètros cò el Duque, y en el vno salió muy mal herido, que fue ocasion de estragar se del todo su gente, y passar se con el Duque todos los Gascones, cosa que obligò al Conde de Potencia venir a Napoles con trezientos hombres, è assi cò el, è algunos Franceses se rehizo algo el exercito del Papa. A esta causa pocos dias despues se juntaron los dos campos en Pésaro, y se dieron toda vna noche vna muy reñida batalla, de la qual salió el Duque de Urbino vencedor, aunque los Españoles lo dexaron, porque Don Hugo de Moncada les hizo vn requerimiento, diciendo no hiziesse mas guerra contra el Papa, ni fuessen contra la yglesia, poniendoles pena en nombre de su Rey de ser tenidos por traydores, haziendolo contrario. Visto ellos esto, acordaron ser medianeros, para que con diligencia suya y satisfacion de las partes se hiziesse paz, la qual se concluyo.

Quando començo la mala settade Lutbero.



Ve este mismo año quado nuestra madre la sancta yglesia Romana principio a sentir la trite plaga dela desuergo cada cruel è iniqua setta del maluaco de Martin Lutero, que fue ocasion de tanto daño en la Christiandad.

Victoria del Duq de Urbino.

Dia de la batalla entre el Turco y el Soldan.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

Guerra del Turco y el Soldan.



Omo Sultan Selin llego a la Materea en fin del año pasado, luego por el mes de Henero deste, dos Mamalucos de naciõ Albanesa, se le passaron del capo del Soldá Tomóbeyo, y manifestarõ su determinaciõ y proposito a Sinã Baxa, enseñandole ciertos lugares, donde (por industria del Soldan) estauan hechas vnas hoyas, cubiertas de hojas de cañas, para q̄ la gente de a cauallo de Selin cayèdo en ellas, se hizieran pedaços. Tambien le mostraron el sitio dela artilleria, lo qual fue expressã occasion dela victoria de Selin: porq̄ tomò el camino huyèdo delas aparejadas assechanças: y en aquel pũto casi desesperado Tomóbeyo vièdo ser por trayciõ descubierto, se esforçò mudar de aquel lugar la artilleria, que estaua sin ruedas, como antiguamète se vsaua, la qual por ser tan pesada, no se pudo menear: è assi le fue forçoso al Soldá, dexar la mayor parte della, y cõ la mas ligera se fue la buelta delos Turcos, y ençõ trádose estos dos exercitos en veyntidos dias de Henero deste año, se tuuo vna de las mayores y mas sangrientas batallas, q̄ jamas en estas partes se viesse. El Gazela cõ vn gruesso esquadro embistio a Sinã Baxa. El grãde Diadoro diò cõ el fuyo sobre Mostafa Baxa. El Soldá en persona fue la buelta del batallõ de Selin, por ver si la fortuna los jũtaua, è a quanto se estedian sus fuerças, aunq̄ primero de ambas partes se disparò el artilleria, con furia è gritos que hundian el ayre. E vièdo el Soldá el grande daño, q̄ con ella los suyos recibian, pasó delãte, hazièdo mucho estrago en los ehemigos. A este tièpo multitud grande de Alarabes rodeando por las espaldas a los Turcos, hizierõ en ellos estraña mortandad, siendo el vno Sinã Baxa, que fue ocasion pareciesse por entõces los Mamalucos vencedores, porq̄ los Turcos yua ya desfalleciendo de animo, y perdiendo la esperança de victoria poco a poco se retirauan. Vièdo esto Selin hizo señal a los Genizaros, q̄ socorriessè a la presente necesidad, los quales (poniendose en orden delãte con vna braua rociada de arcabuzeria) en poco tièpo hizieron boluer las espaldas a los Mamalucos, que se tenian ya por vencedores.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.

Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.

Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.

Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 21.

Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

Solici-
tud exce-
lente del
Papa pa-
ra yr cō-
tra el
Turco.

Exorta-
ciō de To-
mōbeyo
a los lu-
yos.

Tomombeyo peleando de valeroso soldado, visto huyr los suyos, dexo la batalla, y fue a la puerta del Cayro a recoger la gente q̄ quedaua, con esto se saluó. Fueron alli presos y heridos el Gazela, el gr̄de Diadoro è Bidon Almirante de aquel Imperio, hombre famoso y de increyble fuerça. Dela muerte de Siná Baxa Selin tuuo t̄to dolor, q̄ dixo, le pesaua su muerte tan encarecidamēte, quanto le era grata la victoria contra los enemigos: porque entendia, mediante el, tener en aquella jornada t̄ta felicidad. La qual cierto Selin no tuuiera, si se passara delante con el proposito del Papa, quando (este proprio año) embiò a tratar cō algunos Cardenales, animado a los Principes Christianos para yr contra el Turco, preuiniéndose primero en pedir auxilio a nuestro Señor, haziendose grandes procesiones asì en Roma como por toda la Christiãdad: y por prouocar a mayor deuociō, en las q̄ en Roma se hizierō, anduuo siēpre el Pōtifice descalço: el qual deseaua, pusiesse el Emperador toda la Infanteria q̄ de Alemania pudiesse, y q̄ los Reyes de Polonia y Vngria de su parte, ayudassen cō la caualleria: yendo todos el Danubio abaxo la buelta de Costantinopla: queria tambien su Sanctidad que de España, Portugal, è Inglaterra se armassen dozientas velas, que tambien fuessen a Costantinopla, y que el Rey de Francia hiziesse otro exercito de Franceses è Italianos, siendo la embarcacion en Brindez passando con el en Albania y Macedonia. Con esto prometia el Papa passar en persona, y llevar a su costa y dela señoria de Venecia ciē galeras. E cierto era designio este, q̄ cō el fauor ofrecido tambiē de Hismael Sophi, jūtamente con el Preste Iuan, se rompia y desbarataua el del soberuio Selin, al qual auiedole sucedido t̄ta victoria cōtra el Soldan Tomōbeyo (como se ha dicho) el a vsança de gran Rey (q̄ nunca le desfallece en el aduersidad el animo) comēçò a exortar a sus Mamalucos, quisiesse en la ciudad fortificarfe, è hiziesse rostro a sus enemigos, dando cō esto libertad a mas de seis mil esclauos negros, que en la ciudad estauã, a los quales despues de armados hizo vn razonamiēto, persuadiēdoles en el, pues les auia dado la libertad, cōbatiesse de buenos soldados è fieles subditos, añidiēdo, prometia de verdadero Principe y señor (si Dios

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.

Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.

Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.

Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 21.

Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

Dicho notable.

Gana Selin la ciudad del Cayro.

le daua victoria) darles luego lugar proprio, dōde pudiesse estar todos jutos. Despues hizo otro del mismo modo a los Moros del Cayro, trayendoles ala memoria la crueldad, que a aquel tirano è vniuersal enemigo de todas las naciones tenia hecha, en la propria sangre de sus amigos, como capital contrario de la generacion de Agar. A esto respondieron los Moros y esclauos, que moririan todos por el con animo prompto, prometiendo dexarse hazer pedaços, antes que rendirse, ni entregar a su Principe en manos del enemigo. Hecho esto Tomombeyo fortificò con toda presteza los lugares principales de la ciudad, è hizo barrear las calles. Ordenò q̄ las mugeres se hallassen todas en la vltima batalla, amonestandolas ayudassen como pudiesse en tanta necesidad a sus maridos, hijos, y parientes. Todos estes remedios y preparaciones sabia Selin, y entendia de hora en hora por via de los soldados del Soldan, como de ordinario succede, por lo qual se suele dezir, que muchas vezes la aduersa fortuna del señor, es occasion, que los criados no se acuerden de los beneficios recibidos. El quarto dia (despues de la batalla sucedida) embiò Selin delante a Ianus Baxa cō vna gruessa vanda de gente de a cauallo, è Infanteria delas montañas, è otra de Genizaros, con toda la artilleria para batir la ciudad, dando les orden se començasse el asalto por la puerta mas baxa, y llegados, fue tanta la artilleria que dispararon, que con facilidad la ganaron los Genizaros, siguiendo los en el asalto el proprio Sultan Selin, è asì con breuedad se conquistò la gran ciudad del Cayro, aunque durò el aspero y sangriento combate dos dias con sus noches, cō mortandad espátosa de ambas partes, è a lo vltimo la mayor parte de los Mamalucos se recogieron a cierta fuerça, donde de cãfados è hãbrientos (no pudiendo hazer otra cosa) se rindieron, saluo las vidas: mas Selin (como crudelissimo) no les cumplì lo prometido. El desgraciado Soldan Tomombeyo se retirò con vna vanda de Circalos esforçados de la otra parte del Nilo, donde de nuevo començò a hazer gente, y llamar a si quantos Mamalucos se hallaron: tambien muchos Principes y cabeças de Arabia, para renouar la guerra, è intentar tercera vez la suerte, de los quales hizo vn hermoso exercito,

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5. Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25. Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 23.
 Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 13. Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

Rindese
 el Gaze-
 la a Se-
 lin.

Dia que
 étro Se-
 lin en el
 Cayro,
 y discor-
 so della.

Riquissi-
 mo pala-
 cio.

aunque el Gazela no quiso mas seguirlo, diziendo, tener ya hecho en las passadas affiçiones lo que era obligado, no siendo de ningun fruto, por lo qual (no queriendo se del todo destruyr) determinaua hazer tregua con la fortuna. Con esto se fue a los pies de Selin, rindiendosele como a vencedor grande, prometiendo le seruirlo con aquella fee y lealtad, que siempre a los Soldanes hizo. Selin como conofcia bien al Gazela por su singular virtud y animo (por lo qual se gana tambien gracia cerca de los enemigos) y porque el desseaua obligarlos, con acuerdo y amistad de Alarabes, que con el venían, los recibio con muy humanas palabras, amonestando los, no se acordassen mas de lo passado, sino que de su liberalidad confiasen, y esperassen qualquiera cosa. Luego otro dia que fueron veyntiseys del mismo mes de Enero Selin entrò en el Cayro. Esta ciudad se estiende dos leguas ribera del Nilo, siempre con espacio y igual: está en medio della puesta sobre vn collado pequeño vna roca muy hermosa, en ella ay muy frescos jardines, è vna grande plaça con grandissimas lonjas, è lugar para hazer mal a caualllos, con otras muchas plaças pequeñas: está de la parte de fuera ceñida esta roca de torres y bestiones, todos coronados de almenas de grandissima labor, donde con hermosissima vista, se ve toda la ciudad. Poco lexos de alli está hecho vn lago de agua, sacada del Nilo, sitiado de todas partes de edificios de admirable hermosura: es lugar este de grandissimo plazer, porque de las ventanas se pesca, y toman tambien muchos paxaros, que los ay alli: mas tiene otra laguna, que de nobleza haze ventaja a la dicha, la qual está en triangulo a la vltima entrada del nuevo Cayro, hinchese por vna canal de piedra, por donde entrá algunas barquetas, en las quales de dia y noche van muchas personas a tomar plazer. Son las casas (q̄ por delante tienen laguna) muy hermosas, y labradas de marmoles como de alabastro: en el vn lado della tenia vn palacio por delante de la Reyna Dultibea, que hazia ventaja en hermosura y en lo demas a todos los de aquel lugar, porque las paredes eran de diuersas piedras marmoles, labradas de oro, con artificio de excelentes maestros, lo ladrillado del suelo era la-

Papa Leon. x. De su Pontificado. 5. Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
 Emperador Maximiliano. 2. De su imperio. 25. Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 23.
 Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13. Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

Nota.

Ciudad
 de Bu-
 laco.

Pirami-
 des de
 Egipto.

brado de Mosaico: las ventanas è guarniciones de las portadas eran de alabastro, las puertas de madera, que se dize aborio, guarnecidas con euano, y muchas vidrieras que se cerrauan è abrian por ciertos cercos, donde mirandolas se podia entretener mucho tiempo, sin recibir pesadumbre. Finalmente correspondia todo al estado Real y delicadeza mugeril. De todo esto Sultan Selin hazia romper las paredes, para sacar entera aquella obra de piedra tan fina, y la embiaua a Constantinopla. Tambien auia alli tres yglesias de Christianos (que dizen duran hasta oy) en diuersos lugares. Vna era entre ellos de mayor veneracion, por la aduocacion de la cueua donde nuestra señora estuuò escondida, huyendo de la crueldad de Herodes con nuestro Señor en sus braços. La segunda se intitula santa Barbara: la tercera sant Iorge. Despues del Cayro nuevo (yendo casi siempre por poblacion) está Bulaco ciudad muy sobertua, è tiene las casas altissimas y puestas sobre el rio Nilo: è así de verano era muy frequentada de Mamalucos è otra gente noble, por poder ver de lugares muy altos las corrientes del Nilo, que alli hazen crecientes. Poco arriba del Cayro nuevo se halla el viejo, que está assentado mas adelante del Nilo, y cerca del vna ysla en medio del proprio rio notable, donde las aguas se comiençan a diuidir. Alli está el templo celebrado por amor de la hija del Rey Pharaon: y entiendese de coniecturas, fue alli la antigua Memphis ciudad tan illustre, nombrada por los escritores. En la ribera del rio el Soldan Campson edificò vna muy hermosa torre, que en el altura sobrepunaua a la dicha roca, para sacar el agua del Nilo, con sus ruedas y fatiga de bestias, de donde se repartia por sus caños a toda la ciudad. A la parte del Africa cerca de dos leguas del Cayro viejo se veen las Piramides, testimonio de la vanidad de los Barbaros, pues el titulo y nombre suyo (mostrado por pompa loca) tambien es perdido. Dentro en aquellas maquinas estan las sepulturas de los Reyes de Egipto segregadas è diuididas en sus palacios, labrados de preciosas piedras. Estos marauillosos edificios fuerò dichos Piramides de Pirox nõbre Griego, que quiere dezir fuego: porque son hechas a semejança

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

El tiempo que en hazerlas se gastó, y q̄ gente.

de llama de fuego, eran de anchura de ochocientos y treynta pies en quadro, labradas de hermosísimos marmoles de Arabia, y comenzando en quadro se yuan adelgazando, y fenecen en punta de la misma hechura que de diamante. Estuvieron en hazerse veynte años, labrando continuamente en ellas trezientos y sessenta mil hombres. Fue esta verdaderamente vanidad de los Reyes de Egipto, los quales fueron los mas ricos Principes del mundo, así por la fertilidad de la tierra, como porque en toda ella ninguno tenia cosa propia sino ellos, desde el tiempo que Ioseph dio aquel auiso a Pharaon, de guardar el trigo los siete años de abundancia, para los dela necesidad, viniendo despues a tener por el trigo todas las riquezas de los vassallos. Son estas Piramides (como se ha dicho) de altura increíble, è si bien fenecen en punta, no menos la vltima piedra es tan grande, que con comodidad podran estar en ella treynta hombres. Y dexada a parte la admiracion delas Piramides, en todas tres ciudades dichas no se via cosa tanto de marauillar, como la multitud de gente que en ellas biuia, aunque la mayor parte baxa y mesquina, porque los ricos de temor de los Mamalucos, no hazian muestra de tales. La gente plebeya de ordinario comen muy buen carnero castrado, y aun los ricos tambien: entre los nobles se comian pollos: porque ay grande copia en aquella tierra de gallinas, de las quales se nota, que no se echan sobre los hueuos, para sacar los pollos: mas ponenlos en horno al calor templado, è así poco a poco, con marauillosa industria y breuedad los facan, quise hazer este discurso del Cayro por ser ciudad de las illustres del mundo.

Sigue Selin la victoria contra Tomombeyo.



Anada de Sultan Selin la ciudad del gran Cayro del modo dicho, para dar fin del todo a esta empresa, mandó hazer vna puente de barcos sobre el Nilo, para passar a los arrabaldes de Bulaco cōtra Tomombeyo, el qual vino al improuiso a dar assalto

Nota de las gallinas de Egipto.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

sobre parte del exercito Turquesco, que alojado estaua de la otra vanda de la puente, donde se hizo vna cruel batalla, con muerte de muchos Turcos, y fue tal, que viendose Ianus Baxa en grande peligro, Canollo cuñado de Selin passó luego a nado el rio con vna esquadra de Tartaros para socorrerlo, por estar ocupada la puente de los Genizaros, que en passar tardauan, lo qual fue estimado por cosa marauillosa, por ser el Nilo el mas grueso rio de todo el mundo, sacando el Marañon del Piru. Tomombeyo auiendo muchas vezes esforçado la batalla con estremado vigor y animo valeroso, peleando siempre de guerrero, a lo vltimo, no pudiendo sufrir la furia de los Genizaros y Tartaros, blasfemando de su mala y desgraciada suerte, se puso en huyda a las montañas como desamparado de todos. Mas no mucho despues entendiendo Selin su fuga y con poca gente, mandó en su seguimiento fuesse Mostafa Baxa con Cayarbeyo y el Gazela, por ser estos praticos de la tierra. E así no passó mucho tiempo, que el desventurado Tomombeyo fue entregado de vn Moro señor de vn casal, que lo halló en vna laguna, el agua hasta los pechos entre las cañas è juncos: y así fue preso y entregado en manos de Mostafa Baxa, lleuandolo luego al Cayro: al qual Selin no quiso ver, mas mandó le diessen la muerte, preguntando le primero por los thesoros de Campson, que se entendió tener los en vna obscurísima è muy secreta cueua: mas el con animo constante y rostro sañado, nunca dixo ni hizo otra cosa sino sospirar, y llorar, por vencer con aquella potencia, la voluntad del vencedor. El dia siguiente puesto sobre vn camello muy vil, las manos atras y atadas (como hazen a los malhechores) lo lleuaron por todas las plaças de la ciudad y calles mas frequentadas y acostumbradas, para que los Egipcios viesse el mismo que poco antes tenian por Rey y señor (queriendo la fortuna ponerlo en estrema miseria) fenecia sus dias y del imperio en vna cuerda. Despues de auer hecho morir a Tomombeyo lunes treze dias del mes de Abril deste año, q̄ fue segundo de Pascua de Resurreccion, no faltaron algunos, que con vn tan atroz y apasionado espectáculo lloraron,

Muerte del Soldan Tomombeyo.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
 Emperador Maximiliano 2. De su Imperio. 25.
 Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 23.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

no pudiendo soportar, de ver así vna indigna e vituperosa muerte. Porque cierto la gente del Cayro (como acostumbrada al antiguo seruicio de los Mamalucos) no recibia con animo alegre y grato el beneficio de la ganada seruidumbre, y toda la poblacion de Egipto tenia incierta la libertad, y así estaua sospechosa, dudando no venir en peor, mayormente estimando a los Turcos por géte menos agradable que los Circasos, y sobre todo teniéndolo vn señor tan sangrieto.

Muerte de Doña Maria Reyna de Portugal.



Después de tener muchos desabrimientos e disgustos el Serenissimo Rey de Portugal de la muerte del Infante Don Alfonso su hijo, nombrado ya Cardenal por el Pontifice, succedió que este año principio del mes de Março, después de auer parido la Reyna Doña Maria al Infante don Antonio, murio en Lisboa del dicho parto el proprio mes: y el hijo de ay a pocos dias.

Guerra en Berberia.



Vísados Nuño Fernandez de Taide y Cidehaya Abentaffuf, que los dos hermanos Xarifes Mahamet y Hamet asistían en Tendeste (donde estaua la fuerza de su gente) acordaron yr este año sobre ellos, y cercarlos, o darles batalla, haziendoles perder de vna manera o otra la reputacion ganada, y tomando quatrocientos ginetes Christianos y tres mil moros de a caballo con ochocietos peones Alarabes, partieron la buelta de Tendeste. Esto no se pudo hazer con tanto secreto, que lo dexassen de saber los Xarifes, juntando con gran diligencia quatro mil lanças, con que salieron a esperar los enemigos al camino, por sustentar su reputación, y en vn llano dieziocho leguas de Casi y quatro de Tendeste encontraron con la Auanguardia de Cidehaya Abentaffuf como a puebla del Sol, donde se

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
 Reyna de España Doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. De su Reynado. 4.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 23.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

trauó vna peligrosa escaramuça, que se vio en ella el valor de Cide Haya y los suyos, pues antes de llegar Nuño Fernandez estauan rotos los Xarifes, e siguiendo tambien el alcance los Christianos, (aunque la noche los apartó) cautiaron mas de dozientos Moros, sin ochocientos que este dia murieron de los Xarifes: el siguiente los Christianos entraron en la ciudad sin resistencia, porque la mayor parte de los vezinos se auian ydo a la sierra, por desamparar la los Xarifes. Los Capitanes con su gente estuuiéron aqui algunos dias asentando pazes con los pueblos comarcanos, que venian a dar se por vassallos del Rey de Portugal. Estando en esto llegó don Iuan de Meneses capitán de Azamor, que con seiscientos cauallos y mil peones venia a hallarse en esta jornada. Con su llegada hizieron algunas entradas en tierra de Moros, saqueando algunos lugares que no querian venir a su obediencia. Con estas victorias boluieron a las fronteras, dexando la ciudad a la deuocion del Rey de Portugal, en la qual estuuieron hasta que boluieron mas poderosos los Xarifes, los quales acabada la batalla referida, se fueron a viuir a Tazarate (que es vn pueblo en tierra de Marruecos) en tanto que la obra de Tarudante se acabaua. Después acordó dar vna buelta por tierra de sus amigos, atrayendo con sus razones falsas mucha gente, para hazer entrada en tierras de sus enemigos: e así después de tener hecho vn buen exercito, entraron por tierra de vn Xequé llamado Vled Xedma, con gran daño de los vassallos del Rey de Portugal, que acudieron a Nuño Fernandez de Taide, pidiendo le socorro para los poder resistir: este fue tal, con la demasiada diligencia que Nuño Fernandez de Taide hizo, preuiniendo se de lo necessario para semejante caso, que con esforçado animo, de improuiso dió sobre los Xarifes y fugente, con tal determinacion y de manera, que les mataron algunos de sus Alcaydes y Xequés principales, con muchos cauallos, perdiendo con semejante victoria de su reputacion los Xarifes, tan affrentosamente, que huyeron, de suerte que se puede dezir escaparon a vna de cauallo, boluendo los Christianos a Casi muy victoriosos con tal successo,

Donde
 residian
 los Xarifes.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

*Pide socorro Uled Motahan Alarabe a Nuño
Fernandez de Taide.*



Or el mes de Mayo deste año fue auisado Nuño Fernandez de Taide de los Alarabes de Uled Motahan vasallo del Rey de Portugal, que los de Uled Hambran se auian rebelado, y les corrian la tierra, haziendo les gran daño, por tanto le rogauan diessse su fauor como era obligado. A este tiempo estaua en Portugal Cide Haya Abentassuf, porque los Xarifes visto el gran daño que deste Moro su enemigo recibian, y quan poderoso con el fauor de los Christianos andaua, determinaron reboluerlo con Nuño Fernandez de Taide, a quien escriuieron, diziendo le mirasse por si, pues cõ certeza Cide Haya Abentassuf lo queria matar y alçarse con la tierra, y para mas satisfacion de su verdad querian, que la primera vez que Abentassuf fuesse a la ciudad, lo hiziesse mirar, y lo hallarian muy armado. Haziendo Nuño Fernandez experiencia desto, le hallaron vn jaco de malla con su gomia: è acreditada con esto la carra de los Xarifes, apasionado del successo, lo quiso ahorcar, sino fuera que importunado de algunas gentes, lo enbiò preso a Portugal. Y boluiendo a nuestro proposito, los Alarabes de Uled Hambran (como gente belicosa) no pudiendo sufrir, que los otros Moros los llamasen vasallos del Rey Christiano, se leuataron, y metieron la tierra a dentro con gran daño de los Alarabes, que pedian el socorro a Nuño Fernandez de Tayde, el qual tomò gran cuydado de fauorcer les è offender a sus enemigos: y sabiendo vn dia que estauan como diez leguas de Casi, partió con quatrociétos cauallos y seiséta escopeteros de a pie, llegó a los Aduares de Auda, donde tomó tres mil e quinientas lanças, dandolss a entender yua a ralar y quemar los panes de Marruecos, caminò toda la noche, è al amanecer dio sobre vno de los Aduares de Uled Hambran que era del Xequé Abenxamot, el qual como sintió la gente se puso a cauallo y huyo con algunos que estauan en orden para ello. Los Christianos robarò

Cautelo
fo trato
de los
Xarifes
contra
Cide ha
ya Abē-
tasuf.

Papa Leon. x. De su Pontificado. 5.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 25.
Reyna de España doña Juana. De su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 22.

el Aduar, y cautiuaron vna de sus mugeres de Abenxamot, el qual junta la mas gente que pudo, boluio sobre los Christianos, que marchauan ya la buelta de Casi, y de lexos començò a persuadir a los Moros de paz dexassen a Nuño Fernandez, è aunados con el diessen sobre los Christianos, pues con tan buena ocasion podrian dar fin a los daños que contino recibian dellos: è viendo a su muger (a quié mucho amaua por ser muy hermosa) como yua cautiua, dizen que le dixo en alta boz, no desmayes, que yo cõfio ponerte en libertad. La Mora con licencia para le responder de los soldados que la lleuauan a su cargo, con animo de mas que muger Barbara dixo, Pues tã esforçado te estimas acuerdate de mi, y de lo que muchas vezes me prometiste, cautiua estoy, bien te merezco que por darme libertad mueras en la demanda, que yo prometo seguirte en vna de las dos fortunas: mas creo es diferente el cumplir del prometer. Entõces el Moro se escandalizó mucho, y con grandissima alteracion boluio a su gente incitandolos a pelear, y mostrandoles las mugeres que los Christianos tan afrentosamente les lleuauan, rogauales mostrassen su valor, siguiendo lo aquel dia. Diziendo esto, acometio a la retaguardia con gran denuedo, donde yua Don Alonso de Faro yerno de Nuño Fernandez de Tayde, que los fue entreteniendo gran pedaço con escaramuças. Nuño Fernandez mandò que no se desmandassen del esquadron, yendo con esta orden la buelta de Casi, Abenxamot continuando acometer por todas partes, fue forçoso boluer sobre ellos algunos Christianos a cauallo, trauando se vna escaramuça de manera, que obligò a Nuño Fernandez de Taide meterse con muchas veras en ella: è hallandosse Abenxamot muy cerca del le arrojò vna lança que le atrauesò la garganta, por auerse alargado el collar con la mucha calor que este dia hazia: è asì cayo muerto, retirando los Christianos su cuerpo: è diuulgandose luego su muerte, pareció seria bien no passar de allí sin elegir capitan, sobre que vuo discordia, queriendo vnò lo fuesse Don Alonso de Faro, otros Don Alvaro de Taide, sobre que se llegó a las manos. Los Moros de paz viendo semejante diuision, pareçioles ser bastate ocasion para

Respu-
sta vale-
rosa de
vna Mo-
ra.

Muerte
de Nuño
Fernan-
dez de
Taide.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 26.
Rey de España Dō Carlos. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

effetuar lo que Aben xamot les auia persuadido, è sin aguardar mas orden de sus Xeques, se juntaron con el, y dieron en los Christianos desbaratando los y matando gran parte dellos. E assi Aben xamot cobró su muger y boluio victorioso a sus Aduares.

Jurose por Rey de España al Principe Don Carlos.

1518.



ESTE Año que fue el de mil e quinientos è dieziocho se coronò è juró por Rey de todos los Reynos de España el Principe Don Carlos: Y la Reyna Doña Iuana su madre por ser enferma le dexò el gouierno. E assi administró siépre en paz y justicia esta Real Corona con gran satisfacion de todos. Bien es verdad que se gouernaua el Reyno en nombre de la Reyna Doña Iuana y de su hijo: è interuiniendo el Emperador su abuelo como zeloso de la vniuersal paz, la hizo con el Rey de Francia.

Casamiento del Rey de Portugal con doña Leonor Infanta de Castilla.

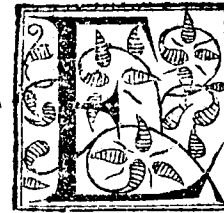


TIENDO a este tiempo el Serenissimo Don Manuel Rey de Portugal de edad de cincuenta años, y estàdo biudo (como se dixo) de la Reyna doña Maria su segunda muger, se caso este año con Doña Leonor Infanta de Castilla hermana mayor de nuestro Rey Don Carlos, hija de Don Philippo primero deste nombre Rey de Castilla Archiduque de Austria Duque de Borgoña y Conde de Fládes. Entrò la Reyna Doña Leonor en el Reyno de Portugal miercoles veyntiquatro dias de Nouiembre por Castil de Vide: de allí fue al Crato, dōde el Rey la esperaua cō muchos señores de aquel Reyno.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su imperio. 26.
Rey de España dō Carlos. 5. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reyado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

De la India de Portugal.



EN Oriente no hallamos que Portugueses tengan hecha alguna cosa notable desde el año de treze hasta aquestas vltimas guerras, porque despues que hizieron paz con el Rey de Calicu y edificada allí vna fuerça, no tenian con quien conquistar, por ser los demas Reyes poco poderosos y casi todos sus amigos, continuauan siempre su nauegacion, y cada vn año embiaua con sus armadas por la especieria: las cuales se presentauan ante el Virrey que en Cananor residia.

Delas Indias de Castilla.



DEspues que Francisco Hernandez de Cordoua tornò a Cuba con la nueua del descubrimiento de Yucatan (prouincia muy rica de Tierra firme puesta ala parte Occidental dela Isla de Cuba) Diego Velazquez gouernador della codicioso delas riquezas que Francisco Hernandez referia, determinó embiar a Iuan de Grijalua su sobrino este año con dozientos hombres en quatro Carauelas, el qual partiendo de Cuba a Cuzamil, de allí llegó a Ciampoton, donde fue mal recibido, porque queriendo hazer agua peleò con la gête de allí, hiriendole mucha de la suya, è a el con vna piedra le quebraron dos dientes. Partiendose de aquel lugar con este daño, passò por vn puerto que llamó Deseado. De allí fue al rio que se dixo Grijalua, donde vùo cantidad de dozientos mil ducados, de cosas todas baratadas: y no pudiendo passar adelante, contra el parecer de su gente se tornò a Cuba, dōde llegó en tres de Oëtubre, è halló que Pedro Velazques induzido por Pedro de Aluarado (que con Grijalua era ydo, y se auia buuelto antes que el a Santo Domingo, y dado nueua dela riqueza de Yucatan) buscava persona con quien juntarse, para embiar a empresa de tanta importancia, y entendiendo lo que metecia la de

Grijalua Rio.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 26.
Rey de España Dō Carlos. 5. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

Hernando Cortes capitan excelente, natural de Medellin : y dádole cuenta dello se concertaron, y fueron de acuerdo, haziendo sus capitulaciones, cobrando licencia de los Gouernadores, que entonces erá Fray Alonso de Sancto Domingo, Fray Luis de Figueroa, Fray Bernardino Mançanedo : esto en boz de buscar a Iuan de Grijalua, y descubrir y conquistar. Pues agora con la venida dicha del Grijalua, quisiera Diego Velazques estoruar el viaje a Hernando Cortes, el qual con doblado animo passò delante en lo comenzado, tomando a credito lo necessario, haziendo antes de su partida las protestaciones conuenientes ante escriuano, porque constasse y fuesse notorio, yua a su costa, y por su cuenta, sin que con el tuuiesse compañía Diego Velazques : è assi se partiò de Sanctiago de Cuba a dieziocho dias de Nouiembre deste año, llegò a la isla de Guanigamigo, donde saltò en tierra, è hizo reseña de su gente, que eran quinientos è cinquenta hòbres, delos quales tomò titulo de General, è ordenò onze compañías, y embarcandose en onze nauios, puso en todos sus banderas con sus armas è insignias, que fueron vnos fuegos azules y blácos con su cruz colorada en medio, è vna letra que dezia, Amigos sigamos la Cruz, porque si tenemos fee, venceremos en esta señal. Hizo luego a los suyos con grande prudencia è discrecion vn razonamiento, representandoles en el lo mucho que en aquella empresa se conseguia assi en esta vida como en la otra, y luego muy en orden se partiò de alli.

Quádo partiò de la villa de Cuba y con que gente.

Lo sucedido despues de la muerte de los Soldanes.



Vertos los dos Soldanes Hismael y Tomombeyo, y assi toda la soberuia nacion de los Mamalucos, todas las ciudades y Prouincias hasta la vltima parte del mar roxo vinieron a dar la obediencia a Selin, el qual este año fue a Bulaco a ver el espantable crecimiento del Nilo : y por auerme informado con certidumbre de persona muy curiosa, y q̄ lo ha visto, tēgo acordado

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 26.
Rey de España Don Carlos. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

Del crecimiento del Nilo.

Del unicornio.

hazer aqui vn discurso del. Dizen que ay vnos montes en el Reyno de Gogia muy altos, cuyos collados siempre estauan cubiertos de nieue, donde perpetuamente no se entiende auer llegado persona, porque ay muchos animales è fieras, como leones, tigres, y puercos espinos, y por la campaña abaxo andauan manadas de Elefantes : tambien se dize cierto ay alli el Vnicornio, que es como vn potro de color ceniziento y con clines y barua como cabron, el cuerno que en medio dela frente tiene es como marfil, enel qual se halla admirable virtud contra ponçoña, este no se le puede quitar estando biuo, antes se le viene a caer por discurso de tiempo. Tornando al crecimiento del Nilo, de aquel fragosissimo è immenso muelle de peñas que diximos nascen las fuentes del Nilo con vna gruessa y grande corriente, de donde proceden innumerables rios, aunque pequeños, los quales vienen a juntarse en vna laguna de agua dulce, q̄ se llama Safee, que es tan grande, que confina con el Reyno de Gogia, y con el de Dambaya : ay enesta laguna mas de veynete yslas pobladas de mucha gente, donde ay monasterios de religiosos y otras yglesias : finalmente della sale el rio Nilo, aunque primero manso, y despues con gran furia y soberuia, haziendo muchas bueltas, costeando tierra de los negros, deuide con grande corriente el Reyno de Gogia, y despues el de Amara sin estrecharse con ribera alguna, hasta que batiendo en vnas peñas viene a tener alli la corriente mas mansa, aunq̄ no se puede nauegar : llega a la ysla de Merola, de donde en quinze dias por el se llega a Siene : aqui se nauega con grande seguridad por toda aquella tierra de Egipcios, è Arabes : estos è otros muchos tienen por cierto crecer cada año el rio Nilo de las nieues (que diximos) que se derriten : y segun la cantidad del frio y calor, assi es el crecimiento, que despues de auerlo visto Sultan Selin fue a Alexandria, de alli tornò al Cayro, donde determinò dexar por gouernador a Cayarbeyo en satisfacion de la traycion hecha en la batalla de Alepo contra el Soldan su señor. Desto recibió Ianus Baxa gran enojo, por dessear el cargo tan honroso : mas con esta embidia, luego que partiò Selin hizo se amotinassen los Genizaros de la guardia del

N

Papa Leon. x. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su imperio. 26.
Rey de España dō Carlos. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reyado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

Selinmã
do qui-
tar la ca-
beça a la
uus Ba-
xa.

Cairo, todo por poner en desgracia a Cayarbeyo: mas esta su malicia no tuuo effeto antes redundò en su daño, porque entendiendo Sultan Selin el artificio poco fiel del Baxa, no muy lexos del Cayro en su presencia le hizo quitar la cabeça por exemplo, que los subditos no se han de atreuer a hazer motines contra el señor: è así prosiguiédo su camino llegó en Suria, dexando al Gazela por lugarteniête de aquella prouincia. Hecho esto se fue a Costâtinopla, y llegó con prosperidad, donde auia dexado a Soliman su hijo primogenito debaxo del gouierno de Pirro Baxa. Dixerón muchos que en esta jornada le embió su padre vna ropa aforrada con ponçoña para matarlo, temiendo no hiziesse con el su hijo, lo que el con Bayazeto su padre, la qual venturosamente no se puso, porque despues de venido Selin fue auisado Soliman.

Sucesos en Berberia de los Xarifes.



Despues de la muerte el año pasado de Nuño Fernandez de Taide y los demas, este Muley Mahamet Xarife segūdo hermano fue a correr la tierra, y puso fue go a los panes que los Moros vassallos del Rey de Portugal tenian sembrados. Cide Buagaz salio a el con su gente, y pelearon tan esforçadamēte que lo desbaratò y matò treyn ta de a cauallo. El Xarife embió con diligēcia a llamar a su hermano que cerca de alli auia quedado cō la fuerça de la gēte, è juntos boluierō en busca de Cide Buagas, y le dieron la batalla, donde los Xarifes tu uieron victoria, passando a la villa de Tul, que tambien ganaron por fuerça. Auia pocos dias que Don Francisco de Castro era lle gado del Reyno de Portugal con dozientos ginetes è algunos in- fantes, è auisado agora del successo desgraciado de Cide Buagas que era su amigo, no queriendo gozassen mucho tiempo los Xa- rifes de la victoria, mandò juntar luego los Alárabes y Barbaros de paz, y con su gente fue sobre vna villa suya llainada Turucu- co, donde de ordinario los Xarifes tenian muy buena guarnicion,

Villa de
Turucu-
co è Ber-
beria.

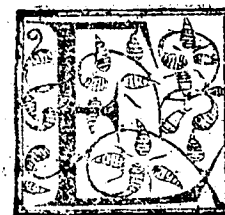
Papa Leon. x. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su imperio. 26.
Rey de España dō Carlos. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reyado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

Funda-
cion del
cabo de
Aguer.

y dando sobre ellos vna mañana de improuiso sin poderlo defender las guardias, entrò Don Francisco por fuerça, matando y captiuado la mayor parte de los que alli estauan, robando y destruyendo la toda, de manera que se pagaron bien los Moros de paz del daño que de los Xarifes recibieron en Tul, boluendo con gran despojo a sus Aduares y casas. Otros muchos reuencuentros tuieron despues en que vuo varios successos, hasta que Mahamet Xarife ganò la villa del Cabo de Aguer, de quien hare vna descripcion segun estoy informado, pues se ha de tratar della. La villa del Cabo de Aguer, que es en el Reyno de Tarudante es edificada modernamente en el seno de vna punta que haze la sierra del Monte Atlante el mayor sobre el mar Occcano occidental entre la ciudad de Mesa y Trefana, ay en ella vn razonable puerto, para reparo de nauios de altobordo: el princi- pio de la fundacion desta villa fue vn castillo de madera, que en el dicho seno de aquella punta hizo vn cauallero Portugues llamado Diego Lopez de Sequera, por causa de la pesqueria de las pescadas y de otros pexes que alli mueren, llamose el Castillo de sancta Cruz, y los Moros le dezian Darrumia, que quiere dezir casa de Christia- no. Despues informado el Rey Don Manuel lo mucho que impor- tava aquella plaça, para la nauegacion y conquista de Africa, tomò el castillo, pagando a Diego Lopez de Sequera lo gastado en el, è ha- zierendole otras mercedes, mādò lo luego alargar en mayor sitio, è ha- zerlo fuerte, poniendo en el su artilleria, nombrando por Alcaide al dicho Don Francisco de Castro, que cō los Xarifes tuuo muchas refriegas en compania de los Xeques Cide Buagas è Cide Meleye.

Va por general de çasi Don Nuño Mascareñas.



N lugar de Nuño Fernandez de Taide embió el Rey de Portugal por general de Çasi a Don Nuño Mascareñas, que sabiendo este año andar leuan- tados los Moros de paz, procurò reducirlos a la

N.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 6.
 Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 26.
 Rey de España Don Carlos. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
 Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 24.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

obediencia de su Rey, assegurandoles no proceder contra ellos por lo passado. Con esta condicion se confederó con los de Xauxaua y de Garbia, porque los de Vled Hambran no solo no quisieron, mas hazian mucho mal a los reducidos, tanto que muchas vezes obligaron a Don Nuño Mascareñas saliese de Cafi y entrasse quinze o veynte leguas con su gente la tierra dentro, haziendoles tanto daño, que necesitados los Moros, boluieron con sus Aduares al vassallage del Rey de Portugal, de donde a este tiempo era venido Cide Haya Abentaffuf, y estava en Cafi libre de lo que los Xarifes le imputaron, y con cargo de Alcayde y Capitan general de los Moros vassallos, corriendo todas las Prouincias comarcanas con quinze mil cauállos: y estando a punto para buscar con ellos a los Xarifes, pidió a Don Nuño Mascareñas cinquenta lanças de las de Cafi, y dos piezas de artilleria, diziendo, pretendia llegar con ellas hasta Marruecos y batir la ciudad. Don Nuño no estava entonces muy bien con Abentaffuf, y no faltaron otros de su opinion que dixeron no conuenir lo que pedia, porque se tratava estar confederado con los Xarifes, y el Rey de Fez: con esta ocasion se escuso de embiar los cinquenta de a cauallo: y assi juntado Abentaffuf la gente de Abda y Garbia partiò para las Salinas, de alli embiò a llamar a los de Vled Hambran, y detenidos algunos dias, porq̄ ciertos Alarabes estauan indeterminados de yr cò el, llego nueva que Muley Ydris señor de cierta parte de la sierra del Monte Atalante cò ayuda de alguna gente de a cauallo baxada de Escura y Tedula en fauor del Rey de Marruecos auia dado en los Aduares de los vassallos del Rey de Portugal, y muerto a vn Alcaide, q̄ alli tenia puesto Cide Haya Abentaffuf, hermano de vno de los mas principales Xeques, y grãde amigo del mismo Abétaffuf, y como tal hallãdo se rá cerca, acordó yrle a dar el pesame, y comer cò el vn dia: partiendo con solos tres Xeques de los de Garbia llamados Mahãnret Mézãud, Iacon el Garabi, y Bũnahera, se fue a los Aduares de Azu, q̄ estauã vn poco mas de tiro de ballesta de alli: y estãdo comiendo aquel mismo dia llegaron disimuladamẽte dos Xeques de Vled Hãbrã llamados Yson y Ganẽ,

Razon porque Dō Nuño Mascareñas no dio el focorro a Abétaffuf.

Papa Leon. x. De su Pontificado. 6.
 Emperador Maximiliano. 2. De su imperio. 26.
 Rey de España dō Carlos. 5. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
 Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 24.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

Muerte a trayció de Cide Haya Abétaffuf.

que se dieron de puñaladas a traycion, sin poder ser socorrido de los que con el yuan, aunque pelearon valerosamẽte por defenderlo, muriendo todos peleando con los parientes e amigos de los conjurados. Muerto Cide haya Abentaffuf, los de Vled Hambran corrieron a robar sus Aduares, donde auian quedado algunos Christianos, q̄ se pudieron luego a cauallo, y juntos con los Alarabes de Garbia caminaron la buelta de Cafi, y despues de auer andado mas de vna legua sin seguirlos persona alguna, los propios Alarabes que con ellos yuan, viendose libres del peligro, con codicia de los cauállos e armas de los Christianos, quisieron dar en ellos, y como los Xeques y Moros principales vieron esto començaron a defender se lo, mas arrepentidos de ay a poco se engendrò en ellos y creció la codicia que en los demas, e aunados dieron en los Christianos, y los mataron todos. Cò mucha breuedad llegò esta nueva a Cafi a Don Nuño Mascareñas, que salió lo mas presto que se pudo en busca de los traydores, y con solos ciento e ochenta de a cauallo siguiò su rastro hasta que los alcanço tres leguas de la ciudad, donde peleó con ellos y los desbarató matando ciento y cinquenta Alarabes de Garbia, y cautiuado seis cientos y tantas personas con las pequeñas. Vengò desta manera la muerte y traycion de los Christianos (aunque fueron pocos) y la de Abentaffuf, cuya muerte sintieron mucho los Christianos y los Moros sus amigos, estimando la grandemente los Xarifes pues fueron los inuectores della.

Esforçado hecho de Dō Nuño Mascareñas.

Muerte de Maximiliano Emperador.

1519.



STANDO en grãde quietud y paz todos los Principes Christianos con la que el año passado el Rey Don Carlos hizo con el de Francia, luego entrante este año de mil e quinientos e diezinueue, miercoles doze dias de Henero murió el Emperador Maximiliano en Velsio de Bauiera a los veynticmo

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 6.
Emperador Maximiliano. 2. De su Imperio. 26.
Rey de España Don Carlos. De su Reynado. 1.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 23.

años de su Imperio, dexò por su heredero en su testamento al Rey Don Carlos su nieto, el qual sintió mucho la muerte del abuelo. Fue Maximiliano Principe tan liberal, que si viera sido señor de todo el mundo, le fuera necessario para gastar y dar, conforme ala grandeza de su animo: fue dotado de tan grande esfuerço, que nunca se conosció del temor en el peligro: fue Christianíssimo, e así murió como biuio, teniendo recibidos todos los Sacramentos con grande animo, deuocion y arrepentimiento de sus culpas.

Rebeldia del Mariscal Don Pedro.

Neste tiempo estando preso el Mariscal Don Pedro en el Castillo de Atienza, fue llamado por mandado del Rey Don Carlos para que lo jurasse por Rey, prometiendole por ello libertad y restitucion del estado, el qual queriendo hazer constancia en seruicio de los Reyes passados no lo quiso hazer, e así lo boluieron a Castilla, donde estuuó en la fortaleza de Simancas hasta que murió.

Quando eligieron por Emperador a Carlo quinto.

Ratando se por la muerte de Maximiliano en Alemania hazer nuevo Emperador, nació grande competencia con el Rey de Francia, procurando corromper por dineros a los Electores: mas a lo vltimo, no queriendo los Tudescos dexar salir el Imperio de mano de los suyos, de comú consentimiento, venciendo el merecer y bondad del Rey Don Carlos, a la sollicitud, promessas y dadiuas del Rey de Francia, fue declarado (estando el en España) de los Electores por Emperador, a los veyntiocho de Junio deste Año en Franchforte, pueblo assignado y declarado para semejantes actos. El dolor y pena grande que desta election recibió el Rey Francisco, en lo venidero lo mostrò, procurando siempre offenderlo,

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

en vengança de aquesta injuria, que fue origen de las crudelíssimas guerras, que despues estos dos Principes tuuieron.

Venida en España del Duque de Bauiera por los Electores del Imperio.



Echa esta sancta e bien considerada election, embiaron luego los Electores en España al Rey Don Carlos, auisando por el Duque de Babiera lo hecho, suplicandole encarecidamente fuesse a Alemania, a recibir la Corona, con la breuedad posible. Desta nueua holgò el Rey Don Carlos, haziendose en todos sus Reynos grandes fiestas e alegrías: y respondió luego a los Electores del Imperio con el proprio Duque de Babiera, agradesciendo se lo mucho, diziendo ternia siempre particular memoria del seruicio recebido, certificandoles era lo por ellos hecho con Principe tan grato, que reconoceria perpetuamente el tal beneficio, siendo les Emperador bueno y recto, de donde conosceria el mundo ser su election justa y despojada de toda passion e afficion, y que el seria con mucha breuedad en Alemania, donde despues de tener recibida la Imperial Corona, se daria orden delo conueniente al seruicio de nuestro señor, y buen gouierno en lo de mas.

Los Emperadores que ha auian sido eligidos como Carlos quinto, por Electores.



Visto que sea salir de lo prometido en esta Chronica, por ser cosa tan notable la election de su Magestad de Don Carlos quinto, que es la forma y modo como los Principes de Alemania la hazen, desde el año del Señor de mil, hasta este, dire los Emperadores que como el y hasta el fueron electos. El primero fue Henrico sobrino del Emperador Orho, que el y su muger merecieron ser cano;

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

nizados por Sanctos. Despues succedio su nieto, en cuya eleccion se diuidieron los Electores, mas al cabo fue electo, e hizo Rey de Romanos a su hijo Henrico, que despues le succedio en el Imperio. En su tiempo vuo tres que se llamauan Papas, Siluestre, Benedicto, Gregorio, a los quales depuso, nombrando por Sumo Pontifice a Sindigero Obispo Banuergense, llamado Clemente segundo. Succediole en el Imperio tambien por los Electores Henrique tercero, a este persiguieron los Pontifices, que su padre depuso, especialmente el Gregorio: mas no obstante esto, estuuo en el Imperio quarenta e ocho años, por cuya muerte fue eligido Henrique quarto su hijo, que imitando a su padre le prohibieron la entrada en Roma por el Papa Pascasio: y poniendole por esto el Emperador, a el e a los Cardenales guardia, le dieron la Corona Imperial. Succediole el Duque de Saxonia llamado Lothario segundo: en el septimo año de su Imperio fue echado de Italia el Papa Innocencio de Pedro, que tambien se intitulaua Sumo Pontifice, a quien echò el Emperador, restituyendo en su silla a Innocencio. Despues murió Lothario, a quié succedio el Emperador Conrado tambien por eleccion de los Principes de Alemania. Por su muerte fue elegido Federico primero de este nombre, en cuya Corona subio a ser Pontifice Alexandro, entre los quales fueron muchas diferencias, tanto que el Emperador hizo otro Papa llamado Octauiano: mas viendo despues Federico su poca razon, derogo y depuso a Octauiano, tornando a la amistad del Papa Alexandro. Despues del fue electo Henrique quinto, que fue Rey de Sicilia por razon de su muger la Reyna Doña Costancia. Fue este Henrique llamado Emperador por el Papa Clemente tercero, porque en su fauor echasse del Reyno de Sicilia a Tancrado bastardo. Esto creyendo el Pontifice ser cosa a el perteneciente lo hizo. Henrique haziendo guerra cruel al dicho Tancrado, en la qual lo venció y le mató dos hijas donzellas, porque no quedasse successor: E assi quedó Henrique Rey pacifico de Sicilia con su muger, a quié le derecho pertenecia. Por su muerte fue de los Electores nombrado Philippo su hermano: mas el Papa Innocencio tercero eligió

Tancrado fue vécido.

Papa Leon 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

tambien a Ottho Duque de Saxonia por Emperador, razon de auer sido sus passados de Ottho muy en su fauor, a quien tambien auxiliua el Rey de Inglaterra, e a Philippo el de Francia. E viniendo a competir los dos Emperadores, fue al fin el verdadero, quien los Electores nombraron, los quales por su muerte eligieron a Ottho, tornandose el amistad que con Innocencio tenia en indignacion, e assi lo priuò del titulo Imperial, poniendo otro en su lugar: y muerto en Saxonia en el quarto año de su Imperio, luego los Principes de Alemania nombraron a Federico segundo deste nombre, hijo de Henrique ya dicho, el qual siendo criado en vicios no los desecho con la Imperial dignidad, e assi por mandato del Pontifice fue priuado del Reyno de Sicilia e titulo del Imperio, poniendo en su lugar a Lansgraue de Lothoringia: delo qual no tomando Federico pena por ser hombre de grande coraçon, vino a recobrar despues el Reyno de Sicilia: fue casado con la hija del Rey de Hierusalem, por donde este titulo durò perpetuamente en los Reynos de Sicilia, intitulandose Reyes de Hierusalem. Por su muerte succedió elegir los Electores a Don Alonso de Castilla, que dezimos el Sabio, e a Ricardo Conde de Cornuuia, hermano del Rey de Inglaterra. Fue esta eleccion causa de padecer mucho trabajo la Europa, fauoreciendo vnos al vno, e otros al otro, cuya diuision durò veyntitres años, mas tiense por cierto, no alcançar el Rey Don Alonso la Imperial Corona, porque en el medio destas duffensiones tuuo nueuas, de ser muerto su hijo y heredero el Infante Don Fernando, por lo qual el Infante Don Sancho se tenia alçado con el Reyno, negando la obediencia a su padre: por esta razon, y porque tuuiesse paz la Christiandad, el Rey Don Alonso cedió su derecho, boluiédose a Castilla. Visto por Ricardo esto, hizo lo mismo, e assi los Electores nombraron por Emperador a Ridolfo, año del Redemptor de mil e dozientos y setenta e ocho, el qual mató a Otthocano Rey de Boemia, y quemò a Federico, por alçar se contra el en Sueuia, y conquistó a Ethruria, porque le negaua el tributo. Succedio le el Emperador Adolpho, Conde que era de Nasau por eleccion legitima,

De don de los Reyes de Sicilia se intitulan del Hierusalem.

1278.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

mas arrepentidos los Electores por su ambicion desordenada, eligieron por Emperador a Alberto, que era Duque de Austria, contra el qual mouio guerra Adolpho, q̄ murio despues de tener ocho años el Imperio. Esta election de Alberto fue grata al Papa Bonifacio, porque molestasse a Philippo Rey de Francia, con quien estaua mal: e assi el Emperador hizo gente contra Philippo: mas como el consejo de los Principes muchas vezes Dios lo destruye y desbarata, ordenolo desta manera, y fue, que yendo Alberto a hazer la guerra, lo matò su sobrino a la passada del rio Rhin. Despues de su muerte los Electores nombraron al Emperador Henrique sexto, Conde, que era de Lucemburg: este fue a coronarse a Roma, y tomada la corona Imperial, los Vrsinos lo echaron de la ciudad: y enel año quinto de su Imperio haziendo guerra a Florentines, le dieron

Not. ponçoña en el sanctissimo Sacramento, en cuyo lugar fueron elegidos Lodouico Duque de Bauiera, y Federico Duque de Austria: tuuieron estos por ocho años grandes guerras, a lo vitimo fue muerto y vencido el de Austria, quedando absoluto Emperador el de Babiera, e intitulado se por tal sin licencia del Papa, fue descomulgado por el y por otros dos successores: mas el de Babiera no haziendo dello caso, entrò en Roma contra la voluntad de todos, haziendose coronar por mano de Estephano Columnes, e criò por Pontifice a Corbario, poniendo de su mano gouernadores en las tierras de la yglesia: finalmente murio despues de gouernado el Imperio treyn-ta y dos años. Succediole el Emperador Carlos quarto deste nombre Rey de Boemia, y por tener mas cuydado de su patria que del Romano Imperio, fue huyendo de Italia, despues de auer possydo el Imperio el mismo tiempo que su antecessor, dexando señalado por Emperador a su hijo Vencislao, aprobandolo los Electores, aunque por su negligencia, a los veyntidos años de su Imperio le dieron por sustituto al Conde Palatino, Duque que era de Babiera, llamado Ruperto, el qual se apoderò del Imperio año del Señor de mil y quatrocientos. Y llamandolo Florentines contra Iuanes Galeazo, tuuo en la batalla lo peor, huyo de alli a Venecia, de donde

1400.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

passado en Alemaña murió: y fue el que le succediò Sigismundo hijo del Emperador Carlos quarto, que por parte de su padre heredò el Reyno de Boemia, y el de Vngria, por ser casado con Doña Maria hija de aquel Rey. Fue muy estudioso y magnanimo, aunque disgraciado en guerras: anduuo por la paz e quietud de la yglesia lo mas de Europa, hasta venir en los Reynos de Aragon, a persuadir a Pedro de Luna se desistiesse de su opinion, porque se intitulaua Papa. Por su muerte los Electores nombraron al Emperador Alberto, Duque de Austria, yerno de Sigismundo: hizo cosas muy señaladas en tiempo de dos años que murió: dexò preñada a su muger, que despues parió al Rey Ladislao. Muerto Alberto, fue elegido Emperador Federico tercero de gran bondad y religion. Coronolo el Papa Nicolao, estando en Roma con su muger Doña Leonor en el año de Christo de mil e quatrocientos y quarenta. Fue esta Emperatriz hija de dō Duarte primero deste nōbre, e onzeno Rey de Portugal, y de su muger la Infanta doña Leonor hija de Dō Fernado primero, Rey de Arago e Sicilia. Y boluiendo Federico en Austria despues de auer gouernado el Imperio cinquenta y dos años, murio, dexando en su vida hecho Cesar a Maximiliano segundo su hijo, electo por los Principes del Imperio, año de nuestro Redemptor de mil e quatrocientos y nouenta y tres. Fue su muger la Emperatriz Doña Maria hija del Duque Charles de Borgoña, de quien engendrò a Doña Margarita Princesa de nuestra España, e a Don Philippo Rey tambien della. Muerto pues Maximiliano, luego (como se ha dicho) los Electores eligieron por Emperador a su Magestad de Don Carlos quinto, de cuya election no holgó el Papa, que muchas vezes por el Cardenal Gaetano auia auisado a los Electores, no hiziesen al Rey Don Carlos Emperador, diziendo, que en la possession que dió del Reyno de Napoles el Papa Urbano quarto a Don Carlos primero Duque de Angio, fue condicion, ningun Rey de Napoles pudiesse ser Emperador. Mas con todo esto lo fue criado y elegido (como emos dicho) nuestro inuictissimo Don Carlos quinto, de donde nasció grande felicidad a toda la Christiandad.

Corona-
cion de
Federi-
co terce-
ro.

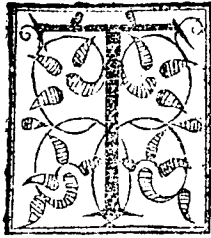
1440.

1493.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

De Hernando Cortes.



Ornando a la partida de Hernando Cortes de Guanigamigo, que fue a veyntiocho deste año, dio el nombre en su armada, que fue Sant Pedro (de quien el era muy deuoto) partido, diole vn rezio temporal, que lo obligó a arribar en Cuzamil, y saltar en tierra, lo qual visto por la gente de la ysla, huyeron la buelta de la tierra, los nuestros desembarcados entraron por el lugar, donde hallaron quatro mugeres y tres criaturas, vna dellas la señora del: lleuaron las a Hernando Cortes, y despues de tenerlas interrogado y comunicado algunas cosas, la principal hizo venir a su marido, que les proueyo de muchas cosas necessarias: y derribando les de los tépulos sus ydolos, y puestas en ellos muchas ymages y cruces, se partió para la ysla de Cotohe. Luego començo a hazer mucha agua la Nao de Pedro de Aluarado, tanto que le forçó boluer a remediarla a Cufamil, donde le succedió vna cosa muy de notar, que fue despues grande comodidad para su proposito, y fue, que estando en esta ysla primero Domingo de quaresma deste año, llegaron alli en vna Canoa quatro hombres desnudos con sus arcos y flechas, entre ellos vno que començo a hablar en nuestra lengua, cosa que dió admiracion: venido a saber quien era, dixo llamarse Geronimo de Aguilar natural de Ecija, el qual desde el año de onze se auia perdido en vna carauela, yendo del Darien a Santo Domingo: finalmente le fue de grande vtilidad a Hernando Cortes el Geronimo de Aguilar, y entendiendo el esto lo lleuo en su compañía, partiendo para Yucatan, donde llegados y proueydos de refresco fueron con el armada ala ciudad de Potochan, que fue la primera tierra que Hernando Cortes en la nueva España ganó. Esta ciudad estaua cercada de su muralla, hecha de tablas, y sus troneras con toda aquella comodidad necessaria para combatir. Aqui se pusieron en defenſa los Indios, no queriendo dar ningun baltimento: mas los nuestros con su diligencia tomaron la ciudad: è dizese por cierto

Primera tierra q
Hernando Cortes
gano en nueva España.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

que en la vltima batalla que ellos tuuieron con los nuestros, pareció muchas vezes el Apostol Sanctiago sobre vn caualllo, peleando la espada en la mano, hasta que se consiguió la victoria. De aqui pasó Hernando Cortes ala ciudad de Villoa, donde hallaron vn hidalgo del Rey Motecuma que se dezia Teudelli, de quien tuuo claridad bastante de la grandeza de aquel Principe, el qual le embió aqui vn presente de buen numero de joyas de oro y plata, entre ellas dos ruedas labradas muy sutilmente, vna de oro con la figura del Sol con muchos follages é animales de relieue: otra de plata con la Luna, las quales ellos como gente ignorate adorauan. A este Teudelli hizo Hernando Cortes dezir por Geronimo de Aguilar y por otra India que en Potochan le presentaron, como el era subdito del Emperador Don Carlos, Rey de España, y señor de la mayor parte del mundo, a quien muchos Principes grandes y señores obedescian, el qual teniendo noticia del grande Rey Motecuma lo embiava visitar, y comunicar con el algunas cosas en secreto, q el mismo holgaria faber las, por tanto le rogaua se lo fuesse a dezir, auisándole, donde queria se viesſen. Respondió Teudelli, holgaua mucho entender la bondad y grandeza del Emperador, mas fuesſe cierto, que entendiendo Motecuma su señor aquella voluntad (de la qual el le auisaria) no solo holgaria dello, mas tenia tambien por cierto vsar de liberalidad, con quien tal nueua le lleuasse. E assi Teudelli despachò luego persona propria a Motecuma, auisándole de mas de lo dicho, ser bueno embiasse algun oro para aquel capitan y su gente. A esta embaxada embió el presente que arriba diximos, respondiendo, holgaua mucho con su venida, y buena nueua de entender, era amigo de vn tan grande Principe y tan poderoso, como le dezian era el Rey de España, é assi mesmo se alegraua, arribasse en su tiempo nueua gente y tan buena en su Reyno, a quien haria todo plazer posible; é assi le rogaua entre tanto que alli asistiesse pidiesse lo necessario para su persona, gente y nauios, porque con grande voluntad lo mandaria proueer: embió mas a dezir a Hernando Cortes, viesſe, si en su tierra se hallaua alguna cosa que buena le pareciesse

Embaxada de Hernando Cortes para el Rey Motecuma.

Respuesta de Motecuma.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

para llevar al Emperador su señor, se la haria luego dar con muy grã de amor e aficion: mas lo tocante a su yda y verse con el, le parecia imposible, assi por hallarse mal dispuesto, como por ser de grande fatiga y trabajo, razon de las muchas e asperas montañas que en el camino desiertas tenia, donde forçado era padecer hambre y sed: de mas desto la mayor parte de la tierra por donde auia de yr era de sus enemigos, los quales como gente cruel e inhumana lo matarian e a su gente. Estos incomuenientes e otros ponian Moteçuma y Teudelli a Hernando Cortes, porque no passasse adelante: mas como valeroso contradiziendo le esto, augmentaua se le la voluntad de ver a Moteçuma: e assi diziendole a Teudelli ser le de mucha importancia ver y hablar a su señor de parte del Emperador, passados sobre esto grandes contrastes se partio con animo y voluntad de yr a Mexico, aunque tenia recibido otro presente de Moteçuma, de mayor valor que el primero, tambien porque no fuesse a Mexico: y entrando por tierra firme fundò vn pueblo llamado Villa rica de la vera Cruz: de aqui passando adelante con su gente fue a la ciudad de Cempollan, que era vn jardin de muy hermosas arboledas: salieron los a recibir muchas personas principales, ofreciendoles alojamiento en la ciudad, viniendo entre ellos el señor della, acompañado de muchos viejos mas bien tratados que los demas, a quien Hernando Cortes con mucha llaneza saludò, y recibiendo el con muestra de mucho amor rogo, entrassen en la ciudad, donde fueron alojados cerca de la plaça en vn palacio de grande cãtidad de aposentos muy buenos, aquella noche los officiales del Regimiento y ministros del señor los proueyeron abundantemente de cenar y camas para todos. Presentò el señor a Hernando Cortes ocho donzellas adereçadas a su usança, que parecian Moriscas, con ciertas ropas de algodón labradas e algunas joyas, la vna era su sobrina y grande señora, la qual queria tomasse Hernando Cortes por muger, y las otras diez las repartiesse en los principales de su compañía, por prenda de amor e amistad perpetua. Esta hizo Hernando Cortes con el señor desta ciudad y de Ciauislan, prosiguiendo la fabrica de la Vera Cruz.

Poblacion de Villa rica de la vera Cruz.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

Despues fue con su gente contra los de Ticapancinca, ciudad murada edificada cerca de vn rio con vn castillo muy fuerte, puesto sobre vna grande peña, y por ser tal este sitio e muy indomitos los Indios de aquella tierra (que cada dia se rebelauan) Moteçuma tenia en aquel presidio grande copia de gente: aqui los nuestros vinieron a las manos con ellos, de donde Hernando Cortes boluió a la Vera Cruz: y de alli embiò al Emperador vn muy rico presente de las cosas mas estimables y de precio, que en aquellas tierras se hallaron, las quales truxeron Alonso Fernandez Puerto Carrero, y Francisco de Montejo, partiendose este año a veyntiseis de Julio. Hecho esto, con maduro consejo dio orden Hernando Cortes con vnos marineros de quien se fiaua, que secretamente barrenassen los Nauios por abaxo, para que se fuesen en fondo, aunque muchos de los suyos, tratandolo primero con ellos, fueron de parecer contrario: mas el lo hizo, porque perdiessen la esperança de salir de alli sin victoria, como hizo aquel valeroso capitán Agathocles, quando lo cercò en Çaragoça Hamilcar, que acordò salirse enfadado de verse sin remedio, siguiendo mil e quinientos Çaragoçanos, fue en en Africa sobre Carthago, y puestos los pies en tierra, quemò luego los Nauios, en que auian pasado, porque solo cada vno fiasse en sus manos, y fue le esto de tanto valor, que venció a los Carthaginefes, quedando con el señorío de Sicilia. Assi agora Hernando Cortes hecha la diligencia dicha, partiò luego de Cempollan para Mexico, a diez dias de Agosto del dicho año, con quatrocientos de los suyos, quinze cauallos, seis piezas de artilleria, e ciento y treynta Indios, llegados a Tlascallan, hallaron poco antes vna muralla de piedra sin otra mezcla de dos tapias en alto y veynte pies de ancho con sus reparos para pelear: esta atrauessaua aquel valle de vna montaña a la otra, sin tener mas de vna entrada de diez passos de anchura, en ella doblaua la vna tela del muro sobre la otra, la qual cerca dezian se auia hecho, porque se diuidia alli el termino de aquellos Reynos. Aqui tuieron los nuestros algunos rencuentros, con mas de ciento y quarenta mil hombres de los de Tlascallan, que estauan tambien armados, que

Valor de Hernando Cortes.

Exemplo notable.

La gēte q̄ lleuaua Hernando Cortes quando fue a Mexico.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

Armas
de los
Indios.

Gana
Hernan
do Cortes
a
Tlascallá

les bastó el animo a seis dellos hazer rostro y esperar a seis de acauallo, matando les dos caualllos, e algunos que lo vieron afirmaron, que de solo vn golpe cortó casi el pescueço a vn cauallo. Estos peleauan todos muy pintados con lanças, dardos, espadas, arcos, e armaduras de madera hasta las piernas, doradas y cubiertas de pluma con su cuero debaxo: venian diuididos en sus esquadrones, haziendo grande rumor con muchas cornetas e timpanos: quando arremetian para pelear, dauan grandes gritos, y como hombres de guerra hazian sus emboscadas, mas no peleauan de noche: a lo vltimo Hernando Cortes reduxo aquella ciudad ala obediencia del Emperador, por lo qual despues se ganó Mexico. Tlascallan quiere dezir casa de pan, llamaua se así, porque en ella se cogia mucho Mais, estaua puesta en la ribera de vn grueso rio, que baña grande parte de aquella prouincia, la qual se diuidia en quatro: e así en cada vna estaua vn capitán, o coronel: era Republica como Genoua, o Venecia, que la gouernauan los nobles: tenia veyntifiete tierras subjetas todas muradas: no sabian que cosa fuesse moneda, porque vendian y comprauan trocando vna cosa por otra, habluauan tres fuertes de lenguas, tenian su carcel publica, donde estauan los malhechores con prisiones a los pies de hierro: despues de sentenciados los lleuauan por las calles, publicando su delito: despues en la plaça del mercado tenian como vn teatro donde los justiciauan. Llego aqui a Hernando Cortes con vn Embaxador otro presente muy rico de Moteçuma, rogandole no tomasse trabajo de yr hasta Mexico, porque padeceria mucho en el camino, respecto de ser muy malo, y q̄ el queria ser amigo e tributario del Emperador, y le auisasse que seria razon darle de tributo cada vn año, que el lo daria en oro plata, perlas, joyas, o como mas quisiesse, con tal que el ni su gente no fuesen a Mexico. Hernando Cortes tornó a embiar al Embaxador, agradeciéndole mucho a Moteçuma el presente y lo demas que le embiaua a dezir, mas fuesse cierto, el no pareceria delante el Emperador su señor, si primero no le hablaua y conferia lo que traya por comission, por ser muy importante: y quando otra cosa hiziesse,

Istacplapan ciudad en nueva España.

Sale Moteçuma a recibir a Hernando Cortes.

le seria mal cōrado: e así le suplicaua lo esperasse muy presto en Mexico. Partido el Embaxador, Hernando Cortes fue a Cololla, dōde le hizieron grande fiesta, y fue recibido con mucha solēnidad, porque le salieron al encuentro en la campaña mas de diez mil ciudadanos. Era también esta ciudad libre, tenia detrás de sus muros mas de veynete mil fuegos, y de fuera otros tantos. En el camino para yr a Mexico estaua Istacplapá, tierra de diez mil vezinos, fūdada la mitad en vna laguna de agua salada, y la otra en tierra firme. Aqui fue Hernando Cortes apolentado con toda su gente en vn superbisimo palacio de muchos aposentos, jardines e arboles de muy suauē olor, y cātidad de estáques de agua dulce, con abundancia de peces. Desta ciudad a Mexico ay dos leguas por vna calçada muy ancha: tenia este camino muchos arcos labrados apartados los vnos de los otros, sobre los cuales yuan las canales del agua que de vn lago a otro corria. Por aqui fue Hernando Cortes con su gente, y seis mil Indios ya sus amigos, de los que atras dexaua dada la obediencia al Emperador. Moteçuma (q̄ de su venida tenia auiso, puesto que della no holgaua) los salió a recibir hasta vna puente leuadiza que fuera de la ciudad estaua: Venia debaxo de vn paliho de pluma verde e oro, con muchas campanillas en el de plata, el qual trayan quatro caualleros, e a el de braço dos sobrinos suyos, Principes grandes vestidos soberuiamente. Moteçuma traya hasta los zapatos de oro, recamados de muchas joyas, saluo las suelas que era atadas con sus heuilletas como a lo antiguo se pintan, sus criados venia delante de dos en dos, poniendo e quitando mantas de algodón por el suelo, porque su señor no tocasse en tierra con los pies: traya muchos caualleros de tras y delante en su orden, todos descalços, los ojos baxos porque no mirassen a su señor en el rostro, teniendo lo contrario a irreuerencia. Llegado Hernando Cortes juto a Moteçuma se apeó del cauallo, queriendo lo abraçar segū nuestra costumbre, mas sus dos sobrinos q̄ de braço lo trayá, lo detuuiērō, teniendolo ellos por delito y afrenta: con esto se saludaron, e hallandose Hernando Cortes muy cerca de Moteçuma le echò al cuello vna cadena de cristal muy buena, el qual començò a andar delante cō vno de sus sobrinos, mādado.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

al otro tomasse por la mano a Hernando Cortes, è viniessse tras del, è assi con la misma orden que auia venido boluieron a la ciudad, donde llegaron a vn muy rico palacio: aqui Moteçuma tomó por la mano a Hernando Cortes y lo metió en vna grande sala, haziendolo sentar en vn rico asiento que estava aparejado: y por auer le parecido muy bié la cadena de cristal que le dió (como Principe grã de q̄ no querta recibir cosa alguna sin la remunerar con otra mayor) mandò traer luego dos cadenas de oro de grãde estima, y el mismo se la puso al cuello, cosa q̄ los suyos reputarò a grãde fauor. Hecho esto le dixo Moteçuma, Señor vos estais en vuestra casa, reposad è holgaos q̄ yo tendre cuydado de visitar os. Con esto se partiò acòpañado de los suyos. Moteçuma era hombre de mediana estatura, de color vn poco moreno y naturaleza facil, auisado y muy afable, aunq̄ con los suyos graue en estremo, y por esso se llamó Moteçuma, q̄ quiere dezir hõbre de grande grauedad: mudauase la ropa cada dia quatro vezes, y no se ponía tercera vez ninguna: deleytauase mucho de àdar limpio, tomia siempre solo y con musica: tenia de guardia siẽpre mil soldados, q̄ comian de lo que a el sobraua de la mesa: seruiase de vn aparador de pieças de oro y plata solo por grandeza, sin vlar en ninguna de ellas, por no seruirle (como diximos) tres vezes de vna cosa: dauan le agua a manos veynte damas de las suyas: para entrar dõde estava, se descalçauan todos, hablauan le de rodillas: dentro en palacio tenia mil mugeres, entre ellas algunas ancianas que las guardauan. En la puerta tenia vn escudo con su blazon è armas, que eran, vna Aguila que se abatía cõtra vn Grifo las vñas abiertas como para hazer presa. El dominio de Moteçuma se estendia de vn mar a otro, è dozientas leguas la tierra a dentro. Despues de auer seis dias que Hernãdo Cortes entrò en Mexico, que fue a los ocho de Nouiembre deste año, mirado en particular las cosas en ella notables, para mas seguridad suya acordò prender a Moteçuma, entendiendo fino lo hazia estar en grande peligro. Lo que mouió a esto a Hernãdo Cortes, fue, tenerle auisado, que Calpopoca ministro de Moteçuma auia muerto o hecho matar a nueue de los suyos: y con las cartas q̄ desto tuuo,

Nota de Moteçuma.

Blason de Moteçuma.

Dia que Hernando Cortes entro en Mexico.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Dõ Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

se fue al palacio de Moteçuma, preuinido fuesse con el cõ la dissimulacion possible la mitad de su gẽte, todos con sus armas secretas. Moteçuma lo salió a recibir a la Escalera, y passadas entre los dos algunas razones, Hernando Cortes le mostrò las cartas de auiso, que tenia de la muerte de los suyos, que exandose cõ ellas, è diziendo a Moteçuma, le pesaua por su mādado Calpopoca diessse la muerte a su gente, de dõde presumia querer mādaz hazer lo mismo del, lo qual no era hecho de Rey. A esto respodiò Moteçuma, q̄ era falsedad: y despues de passadas otras muchas cosas entre ellos, Hernãdo Cortes lleuò preso a su casa a Moteçuma, de dõde gouernaua y mandaua como fino lo estuuiera: solo tenia su guardia de los nùestros, dormiendo en vn aposento el y Hernãdo Cortes, todo esto con volùtad de Moteçuma, q̄ mandaua a los suyos, no se alborotassen, porq̄ el assi lo queria: mas de ay a algũnos dias la mudò, haziendo jutar en secreto grande cantidad de gẽte, llamando a Hernando Cortes en vn aposento, donde le rogò saliesse luego con los suyos de Mexico, y no hiziesse otra cosa, porque le costaria la vida. Vista determinacion tan resoluta por Hernando Cortes, respondiò, que ya sabia no tener nauios con que poder se yr, q̄ teniendo los haria su volùtad y lo que le pedia. Moteçuma se profiriò mandarlos hazer. A este tiẽpo llegó a la Vera Cruz Pamphilo de Naruaez, q̄ cõtra Hernãdo Cortes venia, por ordẽ de Diego Velazq̄z gouernador de Cuba. Desto auisarò luego a Moteçuma, el qual hizo llamar a Hernando Cortes, y le dixo, se alegrasse, porq̄ tenia nauios para su partida, de q̄ el se admirò mucho, pareciẽdole difficil auer se hecho tan en breue, mas despues q̄ fue cierto era Pamphilo de Naruaez, que venia a impedirle su buena fortuna, tuuo dello grande sentimiento, y tomó por el mejor acuerdo y parecer eseruirle, rogando le, quisiessse eongregarse è aliarse con el, pues estava en terminò, que podian (no con grande fatiga) los dos hazer mucho seruicio a Dios è al Emperador su señor. No diò a esto lugar la demasiada codicia de Pamphilo de Naruaez, pareciẽdole prenderia con facilidad a Hernãdo Cortes, è assi comẽçò luego a hazer publicidad entre los Indios, diziendo, era Hernando Cortes traydor a su Rey, y que como tal

Pone Hernando Cortes è prision a Moteçuma.

Llego Pamphilo de Naruaez ala Vera Cruz.

Comedi miento de Hernando Cortes con Naruaez.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

venia a prenderlo, y cortarle la cabeça, poniendo primero en libertad a Moteçuma: y no contento con esto auiso al proprio, pidiendole, no quisiesse ser prisionero de vn tan desuergonçado soldado, y que fuesse cierto, estaria presto en su libertad, boluendole lo que aquellos ladrones le tenian robado. Dizen que vistos estos descomedimientos de Naruaes por el Doçtor Ayllon (que con el yua) le hizo ciertos requirimientos de parte de su Magestad, porque con tanto desacato en aquel negocio no procediesse, pues en ello se deservia: lo mismo pareció a muchos de los suyos. El Naruaes por lo que el Oydor Ayllon le dixo, lo prendió, y embió a sançto Domingo: y prosiguiendo en su dañado proposito contra Hernando Cortes, publicó contra el guerra.

De Martin Luthero en fauor de la Catholica yglesia.



ESTE mismo año en el mes de Junio salieron de Vitemberga Martin Luthero y Carolo Estadio Arce-diano de alli, la buelta de la ciudad de Lipsia de Saxonia, del señorio que era del Duque Iorge muy catholico, hermano de Federico protector de Luthero, los quales dos ministros del Demonio yuan a disputar con el doctissimo Iuan Ekio canonigo de la yglesia de Inglostat, porque así estava concertado, para hazerles conofcer, que las cõclusiones delos dos, eran hereticas, y del todo intolerables. Llegados a Lipsia casi a vn tiepo, y juntos en casa del Duque Iorge, en su presencia el primero dia despues de hecha su protestacion ordinaria, sometiendo al parecer de la santa yglesia Romana, disputaron, donde mediante la doctrina y eloquencia de Iuan Ekio quedò conuécido Carolo Estadio, cosa de que mostrò grande sentimiento Martin Luthero, pidiendo el pulpito para el dia de sant Pedro, por entender de recobrar, lo por su amigo perdido. Lo qual visto por Iuan Ekio, querièdo respòder a los argumentos falsos de Martin Luthero, demadò cõ grãde feruor el pulpito para el dia de la Visitacion de nuestra Señora, el qual predicò con tan

Disputa de Iuan Ekio en fauor de la yglesia.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

grande valor, que desengaño bien las opiniones falsas, que tenia dichas aquel maluado y falso propheta, è así quedò la victoria por la Catholica verdad de la yglesia Romana.

Va Hernando de Magallanes a descubrir el estrecho.



HERNANDO de Magallanes Portugues (hombre cierto de grande juicio è valor) teniendo este mismo año licencia del Emperador, para yr al descubrimiento de las yslas de Maluco, por diferente camino del que Portugueses auian hallado, que fuesse mas breue y facil, armando cinco Nauios a costa de su Magestad, en los quales puso dozientos soldados de mucho valor, partiòse a este descubrimiento del puerto de san Lucar martes veynte dias del mes de Setiembre, y llegando a las yslas de Cabo verde, de allí atrauessò con muy buen viage al cabo de Sant Augustin, entre el Poniente y medio dia: estuuieron muchos dias en veyntidos y veyntitres graços de la otra parte de la equinocial, comiendo el y sus soldados cañas de açucar è algunos animales como buyes que llaman Antas.

Muerte del Rey de Marruecos por las Xarifes.



DESPUES que los Xarifes vieron quitados de por medio tan esforçados enemigos como Nuño Fernandez de Taide è Cide Haya Abentaffuf, pareciòles este año ser tiempo quitarse del todo el velo de hipotresia, antes que en daño suyo el tiempo lo hiziesse: E así determinaron dexar en Tarudante a vn hijo suyo, y ellos con la gente de mas fidelidad yr a la ciudad de Marruecos, y cautelosamente dar la muerte a Muley Nanzar Bentuf, è apoderarse de la ciudad, que ganada, era de poca importancia descubrir su ambicion. Para esto escriuieron al dicho Rey, embiandole vn presente de Christianos è otras cosas, publicando estauan con proposito, de le yr

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

Cautela
de la
ciudad
de
los Xarifes.

a sentir contra Casi, pues lo del cabo de Aguer se podia cócluir despues, auisandole si lo tenia por bien, se comenzasse a apercebir, que muy en breue yrian ellos a le besar las manos. Esta nueua tuuo por muy buena el miserable Muley Bentuf Rey de Marruecos, respondiendoles luego, que abreuiaassen su venida: Y como quien lo tenia muy en cuidado marcharon con diligencia la buelta de Marruecos, donde fueron recibidos con mucha honrra, e aposentados en casa del Rey. Aquella misma noche despues de cenar se trato la guerra contra Casi, y llegando se al Rey vno de los Xarifes le dixo en secreto, que no conuenia hablar en caso semejante tan en publico, porque los Christianos de Casi estauan aliados con muchos Alarabes del Reyno, y como gente tan cortos tenian amistad con algunos Moros de aquella ciudad, è asi lo importante de la jornada era el secreto: con esto le pidieron mandasse salir toda su gente fuera, y solos quedassen dos criados de los suyos (de quien mucho se fiaban) para tratar con el lo conueniente a aquella guerra. Al Rey pareció bien, y mandó despedir los que alli estaban, comenzando a exortar le luego los Xarifes diferentes auises y tracas, entreniendolo con ellas el tiempo que les pareció, hasta estar embueuido el Rey, y la gente con algun folsiego. Entonces hizieron señal a los dos criados, que dieron sobre el con tanta pricilla, ayudando tambien los Xarifes a cerrarle la boca, que lo mataron sin ser sentidos, pagandole con esto el buen hospedage y buena recibimiento. Luego al amanescer los Xarifes embiaron fuera de la ciudad vno de los criados, para que la gente que alli tenian, disimuladamente entrasse y se apoderasse del alcaçaua: ellos lo hizieron assi, y los Xarifes se entregaron del thesoro del Rey, y mandaron pregonar por las calles de Marruecos como el Rey Muley Nanzar Bentuf era muerto por mandado de Mahoma, que los auia cambiado como a deudos y descedientes suyos a castigar los peccados de aquel Rey: assi mesmo mandaron que sopena de la vida ninguna persona se alterasse ni falliesse de la ciudad, ni menos hablasse en lo hecho, porque ellos no pretendian salir punto de lo a que Mahoma los embiaba.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

Primer
Xarife
que fue
Rey de
Marrue-
cos.

Descrip-
cion de
Marrue-
cos.

que era gouernar en justicia y paz, defendiendolos de sus enemigos. Quando se dió este pregon no pensado, casi estauan todos durmiendo y en la cama, cõ todo esto puso tanto temor, que teniendolo por cierto ser ya muerto el Rey, causó grande admiracion: mas la buena fortuna de los Xarifes hizo, que considerando tenian ya ganada el alcaçaua, fuessen los principales de la ciudad a les besar las manos, dando les la obediencia como a señores, recibiendo a todos los Xarifes con gran llaneza è ofrecimientos: Muley Hamet que era el mayor se intituló luego Rey de Marruecos y Tartidante, y al menor dió titulo de Vfir, que en nuestro romáce es Virrey. Y porque en esta historia de los Xarifes se aura de tratar muchas vezes desta tan principal ciudad de Marruecos, quiero hazer vna relacion della, y de algunas cosas notables que tiene, informado de hombres de verdad y que lo saben. La ciudad de Marruecos esta fundada en vn gran llano seis leguas de los montes Claros: tiene al Leuante aquel fertil Reyno de Fez, è a Poniente el de Tarudante, al Norte el mar Oceano en cuya costa estan las ciudades de Azamor, Mazagan, y Casi, al Sur o medio dia tiene los montes dichos, y las tiertras de Dara y Tiguriri: es cercada de vn antiguo muro de hormigon menudo torreado è almenado. Fue antiguamente esta ciudad tan grande, que se dize tuuo mas de ciento y cinquenta mil vezinos, y lo muestra bien la grandeza de su sitio. Fue tan poderosa que en veynticinco puertas que tenia, en cada vna dellas estaua vn Alcaide con mil cauallos de guarnicion y guardia ordinaria, no tiene dentro ni fuera fosso, mas por la parte de fuera del muro tiene otra defenssa de vnos pozos muy profundos, anchos de abaxo y de arriba angostos, dizen se hizo esto porque la gente de a cauallo, no pudiesse entrar en la ciudad de arremetida: es mas antigua que la destruycion de España, pues della salieron Muça y los que la cóquistaron, y no se entiende que es de mucha mas antiguedad, porque de Moros antiguos se sabe q los muros que oy tiene son los de su fundacion, y estan razonables. Tiene a la parte del medio dia vna alcaçaua gráde de mas de quatro mil vezinos donde estan los palacios Reales.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 1.
Y de su Reynado. 2.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 24.

y la ruina dela casa de Muça, que en su memoria tienen gran veneracion a vnas tapias que alli estan: ay muchas mesquitas en la ciudad, pero dos muy grandes é bien traçadas donde estan muy buenas torres, la del Alcaçaua es de rica labor, aunque no muy alta, en lo vltimo della ay vna barra gruessa de hierro que tiene quatro mãçanas de oro grandes, y por remate vn pinjante de lo mismo: tienese por cierto en los Moros, se pusieron alli por mandado de vna Mora heredera de aquel Reyno, que determinò hazer vida de Caticiza, que en nuestro vulgar es religiosa, y para perficionar su obra determinò yrse a la casa de Meca, haziendo primero de su thesoro aquellas mãçanas, que tienen por cierto pesar seiscientas libras, y las mandò poner en lo alto de la torre por vanagloria de su obra: la torre dela mesquita de la ciudad es de obra é altura bien semejante a la de Seuilla, é así tienen por cierto las hizo ambas vn official, en lo alto estan otras quatro mãçanas de plata de mayor grandeza que las de oro: estas dizen mandò poner cierto Rey de aquel Reyno del quinto que de ciertos despojos auidos en España le pertenecieron, poniendo las con grandes amenazas y maldiciones, como dizen que vno en las de oro, venise antes de llegar a la ciudad mas de diez leguas. Es fama entre los Moros, que vn Rey Christiano ganò aquella ciudad é quitò aquellas mãçanas. La vezindad que esta ciudad tiene al presente es de veynte mil vezinos. Del Reyno de Marruecos no se puede dezir bien las leguas que tiene de largo é ancho, porque los Moros no cuentan sino por dias, é así dizen que de Marruecos a Fez ay siete dias, é a Tarudante quatro, a Cafi tres, a Mazagan é Azamor dos y medio. Algunos Christianos han reduzido el dia a diez leguas, é a esta cuenta tiene el Reyno de Marruecos setenta leguas, que ay del rio Vedelebi que parte termino entre Fez y Marruecos hasta el Cabo de Aguer, que diuide con el de Tarudante. El origen que tuuo esta ciudad para llamarse Marruecos, y el de estos infieles para llamarse Moros, dizen que los primeros pobladores se intitularon Mansolos, de alli la tierra Mauritania, de aqui los fundadores desta ciudad la llamaron Marruecos, y ellos

Rio Vedelebi en Berberia.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

por ella. Moros, por donde se entiende bien su baxeza, tomando apellido de tierra que conquistaron, auiendo se lo de dar ellos, como hizieron los Romanos, Carthaginenses, Godos, é otras naciones.

Primera vez que el Emperador passo en Alemania.

1520.



Quando lo coronaron de la primera corona.

ESPVES que al Emperador vino la nueva de su election, por hazer la voluntad a los Electores, mandò se hiziesse la preuencion necessaria para passar en Alemania, y dexando este año de mil è quinientos y veynte el gouierno deste Reyno al Cardenal Adriano su maestro, se embarcó en Vizcaya, llegó a Inglaterra, donde fue muy bien recebido del Rey Henrico con grandes fiestas y regozijos: y passando por Flandes (Estados de su patrimonio) llegó en Alemania: fue alli con gran triumpho recibido de aquellos Principes y Electores, acompañandolo todos hasta Aquisgran, donde lo coronò el Arçobispo de Colonia de la primera Corona, en veyntiquatro dias de Febrero fiesta del bienaventurado sant Mathia Apostol con gran solénidad y ceremonias. Despues de auer jurado a la Magestad Cesarea toda Alemania por sus Embaxadores, y de ser contra todos los que inobidentes le fuesen, hizo juramento conseruar en su libertad toda aquella prouincia, guardandoles siépre sus priuilegios. Hecho esto en la Dieta que en Vormes se hizo, començò a dar orden su Magestad en lo tocante al Imperio de Alemania, que por la muerte de Maximiliano, y de la nueva Setta de Luthero andaua rebuelto. Todo esto ponía en cuydado al Emperador como estaua ya en Flandes, así siltiendo alli por Legados Apostolicos Geronimo Aleander y Marino Caracholo, que le tenían intimada la Bula de los quarenta y dos capitulos Lutheros, pidiendo a su Magestad de parte del Pontifice fuesse contento en dar remedio a lo q̄ podria succeder è ya succedido en la rebeldia

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

de Martin Luthero. A esto respondió el Cesar como Principe Catholico, mandando hazer luego nuevo llamamiento de los Estados è Principes del Imperio, haziendo buscar primero con diligencia todos los libros Lutheranos, poniendo esto tanto temor al malo de Luthero, que se abstiuo algunos dias de no tratar contra el Papa ni otro Principe.

Comunidades en Castilla.



Allandose el Emperador tan ocupado en lo que se ha dicho, tuuo letras de España por donde entendia el leuuntamiento de algunos pueblos de Castilla, que por su ausencia auian tomado armas contra su Rey y señor, teniendo con poco respeto en prision a la Reyna Doña Iuana su madre, è a los de su Real Consejo: así mesmo hechas otras insolencias que con graue presteza tenían necesidad de remedio. Alteró esto mucho al animo de su Magestad, principalmente por la retencion de la Reyna, y queriendo lo remediar fue de voluntad è quiso venirse luego en España, juzgando con su presencia quietarse todo y tornar a su obediencia, mas por algunos respectos no lo hizo, viendo estar mal acomodadas las cosas de Alemania: por esto escriuio luego al Cardenal Adriano, a Don Fadrique Almirante de Castilla, è al Conde estable Don Yñigo de Velasco para que con su valor y prudècia quietassen este rumor, dandoles para ello toda authoridad. El origen desta comunidad quiere algunos dezir, fue vn Regimiento, que se quitó a Don Fernando de Aualos, por darse a vn extranjero, y el desdeñado y sentido desto començo a tratar con sus parientes y deudos, como poder hazer vengança de tal injuria, para el qual efecto hallò muy adelante algunos animos alterados è inquietos, que vnidos y conformes hizieron el leuuntamiento con titulo de libertad: tambien fue a esto ocasion el auaricia y codicia grande de Mosiur de Cheures Flamenco, que como fauorecido del Emperador) dezian, sacaua mucho dinero de

Origen
de las co-
munida-
des.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

Prendé
ala Rey-
na Do-
ña Iua-
na.

España, y mediante su autoridad se dauan muchos officios en ella a estrangeros, lo qual lleuauan muy mal los naturales, y teniendo juntamente con esto algunos el animo gastado è alterado con su Rey y señor, razon del seruicio que a su Magestad contra su voluntad auian dado, quando se quiso partir para Alemaña, fue facil cosa en semejante ocasion soleuantarlos, è así luego con su dañado proposito, pusieron en orden vn exercito de caualleria è infantes, con el qual llegaron con tanta breuedad a Valladolid, que sin algun impedimiento prendieron a la Reyna Doña Iuana è a los de su Consejo, y fueron lleuados presos a Tordesillas. Visto esto por el Cardenal Adriano y el Almirante de Castilla Don Fadrique Henriquez y el Conde estable Don Yñigo Fernandez de Velasco, hizieron vn exercito en nombre del Emperador è a su sueldo, poniendose en campaña contra los enemigos, aunque primero (como aquellos dessea- uan la salud y paz del Reyno) no queriendo dar fin a aquella guerra con sanguinoso hecho, mayormente siendo los mas amigos, parientes, y subditos de vn mismo Rey (aunque mal aconsejados) procuraron con grande sollicitud y maña ver si podian acomodar aquellas diferencias, reduziendolas al seruicio de su Magestad, è así: escriuieron a las ciudades de Seuilla y Toledo, que xandose de lo sucedido, pues con tanta inconsideracion y causa injusta se ponian en arma, è así les rogauan, se dexassen de vna tan mala empresa, y se reduxessen al seruicio del Emperador, cuya venida seria en breue con satisfacion de todos: así mesmo les rogauan, mirassen ser cosa vergonçosa siendo todos vassallos de vn mismo Principe y parientes, tuuessen diuision y guerra entre ellos, de lo qual no se podria conseguir sino su manifesta perdicion. Lo mismo se escriuio en particular a las cabeças de aquel leuuntamiento, prometiendoles con amorosas palabras perdon de su Magestad. Todo esto no hizo en ellos fructo, porque engañados del demonio fueron en su obstinación perseverando: è así respondieró muchas arrogancias y palabras soberuias, por las quales se entendió el animo malo, que contra su Magestad y el Reyno tenían. Entonces acordó entremeterse Don

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

Antonio de Guevara Obispo de Mondoñedo, frayle de la orden de sant Francisco, persona de grande juizio é authoridad, el qual hablando a las cabeças deste tumulto, y exortando les, dexassen las armas, y se reduxessen al servicio del Emperador, porque no solamente serian perdonados, mas tambien alcançarian de su Magestad en paz, lo que demandauan y querian con guerra. Mas ni por esto se apartaron de su insolente é iniqua opinion, de donde el Almirante y el Conde estubo perdida la esperança de traerlos con la paz a la obediencia del Emperador, se dispusieron a fenecerlo con las armas, esto juntamente con el parecer del Cardenal, haziendo se con la brevedad posible, conosciendo su animo dañado en la destruycion del Reyno y contra el Emperador, al qual auian ya quitado entre ellos el titulo de Rey, haziendo que en los pregones y vandos ni en otra manera fuessé nombrado Rey. Tratauan tambien casar a la Reyna Doña Juana con Don Fernando Duque de Calabria, hijo del Rey Don Fadrique que fue lançado de Napoles, é hazerlo Rey de Castilla, las quales cosas todas eran de grande castigo. Pues metiendo el exercito Imperial en orden, partiò de Medina del Campo, y fue a Tordesillas, donde los enemigos estauan ya hechos fuertes, y despues de auerles protestado la paz, y que libremente los dexassen entrar, les fue hecha resistencia grande de los de dentro, finalmente viendo su porfia el Almirante y el Condestable, se començo a batir la villa a cinco dias de Deziembre deste año por espacio de cinco horas, y despues con rezió assalto fue tomada con muy poco daño de sus soldados, y con grande muerte de los rebeldes la Reyna fue puesta en libertad: señalandose siempre en esta jornada como muy esforçado y leal Cauallero Don Alvaro de Baçan padre del primero Marques de Sancta Cruz, el qual con ciento de a cavallo fruiò en ella a su costa, haziendo particular muestra el dia desta batalla de su persona y valeroso animo, é assi lo estimó el Emperador en servicio grato a la Real Corona, satisfaziendo le en honrras ocasiones, é haziendole mucha merced en ellas, como lo merecieron siempre sus señalados servicios.

Exercito imperial contra los comunes.

Dia de la victoria contra ellos.

Nota de Don Alvaro de Baçan.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

De Hernando Cortes estando en Mexico.



Despues de tener hechos Hernando Cortes el año pasado sus comedimientos con Pamphilo de Naruaez, y sabiendo lo mal que procedia en sus negocios, comunicó a solas con Moteçuma, queria yr a tratar con los que en aquella flota eran venidos, lo esperassen, y no se fuessen sin el, é assi salió de Mexico en busca de Pamphilo de Naruaez, con el qual despues de auer tratado muchas cosas, haziendo le grandes ofrecimiétos, vino a las manos, y le quebró en la batalla vn ojo, y lo prendió, perdiendo Hernando Cortes de los suyos solos dos. En este medio se rebelaron los Indios de Mexico contra los Españoles, que en el auian quedado con el Capitan Aluarado en guardia de Moteçuma: Sabido esto por Hernando Cortes, tornose luego dia de Sant Iuan Baptista muy victorioso a Mexico, con mil infantes é cien caualllos. Luego otro dia despues de llegado, sobre vnas palabras q̄ cō vn Indio tuuo se reboliò toda la ciudad, tanto, que visto Hernando Cortes los grandes assaltos que los Indios en el palacio dauan por la libertad de Moteçuma, le dixo se pusiesse en vn terrado alto a dezir y mandar a su gente dexassen de pelear, el qual lo hizo: y estando mostrando se al pueblo, le dieron vna pedrada los suyos por error en la frente, de la qual le mataron, por cuya muerte se vieron los nuestrs en grande aprieto, tanto que dexaron a Mexico, y se fueron a Tlascallan, donde con mucho amor los recibieron.

Prende Hernando Cortes a Pamphilo de Naruaez

Muerte de Moteçuma.

De Hernando de Magallanes.



Partió Hernando de Magallanes de donde le dexamos el año pasado vltimo de Março deste, llegó a vna baya que está en quarenta grados, donde hizo la inuernada los cinco meses siguientes al contrario de nosotros, en el qual tiempo porque el Sobestá

Papa Leon. x. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 15.

Gigantes
q̄ hallo
Hernan
do de
Magalla
nes.

desta vanda, reyna alli el frio y la nieue con grande aspereza: aqui padescieron grande hambre e frio, finalmente nauegando, se hallaró en cinquenta grados y medio de la otra parte Equinocial, no fiendo la noche de mas de seis horas. En este lugar halló Magallanes vnos Gigantes, y corriendo la tierra siete arcabuzeros, tomaron con grande dificultad tres, de los quales se les huyeron dos: el otro lleuaron a las Naos: Fue muy bien tratado de Magallanes, porque le tomasse amor, mas el Gigante acceptò algunas cosas, aunque con rostro disgustoso, beuio vino, tuuo temor de verse en vn espejo: quisieron ver que fuerza tenia, y cargando del ocho de los nuestros, tuuieron que hazer para atarlo, pusieronle vna cadena al pie, de lo qual se desdño, tanto que no quiso comer, y de puro coraje murió: tenia de cumplido onze pies, e dizen auia algunos de treze. Viendo pues los Soldados que padecian mucho por aquellos lugares, haziendo grande instancia a Magallanes se tornasse a España, y no quisiessse ser ocasion de la muerte de todos, buscando con temeraria obstinacion, lo que era imposible hazerse, y se contentasse auer llegado donde jamas ningun Español: con estas juntauan otras palabras muy insolentes y deshonestas, indignas cierto de ser oydas de aquel eminente Capitan, el qual conosció muy bien el animo de los Soldados, entreteniendolos con palabras amorosas, representando les quanto seria cosa vergonçosa tornarse en España por tan liuiana ocasion, si primero no hallauan el estrecho que buscauan, o alomenos sino vian el fin de aquella tierra, porque presto passaria aquel frio y hambre que padecian, remediando se con el buen gouierno que en todo se tenia, tambien con el abundancia del pexe, y de muchos animales que en la tierra se tomauan, mediante la qual perseuerancia auian de conseguir en breue nombre de valerosos, y su Magestad como Principe magnanimo y grato, les satisfaria la fatiga, que por seruicio de Dios, y suyo soportassen, y que passassen animosamente adelante, nauegando algunos dias, hasta que viniessse la primavera, y se hallassen en setenta e cinco grados, y caso que no se diessse con lo que tanto se dessea, y con tanto trabajo: y peligro buscauan, el era muy

Nota del
Capitan
Magalla
nes.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

Palabras
info- en-
tes con-
tra Her-
nando de
Magalla
nes.

contento tornarse en España, mas que sin ver su tan deseado fin, no auia de hazer otra cosa, si bien supiesse morir en aquella empresa. Estas cosas no satisfazian punto a los animos de los soldados, mas con nuevas palabras despreciauan la determinacion de Magallanes, diciendo publicamente con animo temerario y desbaratado los lleuaua a todos a la muerte, no teniendo consideracion a las vidas de tantos hombres de cuenta como lo seguian, sino a su particular apetito, procediendo de nuevo en sus protestos, dezian era conueniente dar la buelta, y no perdiessse tiempo en tan inconsiderada empresa, no faltauan algunos que con poca reuerencia de Hernando de Magallanes braueauan y dezian palabras injuriosas, diciendo seria cosa justa (puesto que el no quisiessse) pusiesse las proas para España, por ser locura seguir mas a quien con vanidad y fantasia engaño al Emperador e a los de su real consejo, dandoles vanas esperanças, e assi dezian otras muchas cosas intolerables e dignas de grande castigo, las quales fueron ocasion que desdenando se el capitan Magallanes, e haziendo rostro a los soldados como valeroso, pareciendole no era estas cosas de mas disimular, prendió a algunos que entendió ser cabeças de aquel tumulto, y en presencia de todos los ahorcó, para darles exemplo, lo qual fue ocasion bastante para mayor rebelion finalmente los soldados se embarcaron, y de las cinco Naues de solas dos era obedecido Magallanes, por la qual se recelaua de algun disgusto, e hallandose dudoso de remedio a tan grande inconueniente, vino sobre su Naue vna de las amotinadas, que la fuerza de la corriente de la mar la echaua en tierra sin aduertencia de los marineros, por ser de noche e auer se desaferrado las anclas: Magallanes puesto que al principio se recelò desto, conociendo despues lo que era, tomó la Naue sin defensta alguna. Viendo lo sucedido las otras dos, no queriendo contrastar mas con su general, se le rindieron: y luego hizo ahorcar a Luis de Mendocça e a Gaspar Casado como tumultuarios e amotinadores, y dexò en tierra a Iuan de Cartagena e a vn clerigo (que tambien metieron a los soldados en discordia) para que alli muriessse de hambre, o fuessen comidos de los Indios,

Iusticia
que hizo
Magalla
nes.

Nota de
Magalla
nes.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

publicando tambien, los castigaua, porque tratauá darle la muerte. Teniendo puesta quietud con este justo y feuro castigo en el animo de los demas, partió de sant Iuan dia de sant Bartholome deste mismo año, y por razon de sondar todas las calas, así por ver la estrechura como la hondura de la mar, en qualquier lugar se detenia, é junto a la punta de sancta Cruz fue salteado de vna peligrosa borrasca, que lleuando en el ayre la Naue mayor dió con ella sobre ciertas peñas, donde haziendose pedaços, se saluó la gente y ropa: tuuo entonces Magallanes grandísimo temor, tanto que no sabia que se hazer, porque estaua el cielo muy turbado, la mar alterada, los vientos contrastauan vnos con otros, la tierra llena de peñas, con todo esto Magallanes no perdiendo punto de animo nauegó treynta leguas, é arribó a vn cabo que el llamó de la Virgen, porque era cerca del dia de sancta Ursula, aqui tomó el altura, y se halló en cinquenta y dos grados y medio de la Equinocial, y parecióle ser muy grande cayda, y creyendo fuesse este el estrecho, embió los tres Nauios a reconocerlo, encomendando les que dentro de cinco dias tornassen al proprio lugar, donde boluieron las dos, é viendo que tardaua la otra, entró el mismo por la boca del estrecho con todas tres: y la Naue sant Antonio de quien era capitán su sobrino Aluaro de Mesquita (que era la que se tardaua) quando boluio al cabo de la virgen y no vio a las demas, hizo muchas señales con el artilleria y fuegos: visto que no parecian, quiso entrar otra vez por el estrecho, diziendo deuia de lleuar su tio Magallanes aquella derrota, mas el piloto, y la mayor parte de los Soldados desseauan boluer a España, é así sobre porfiar esto, prendieron al Mesquita, y lo hirieron, diziendo fue ocasion de la crueldad usada con Cartagena y el Clerigo, y no queriendo passar con esto adelante, dieron la buelta para España, donde llegaron este mismo año, deteniendose en el camino cerca de ocho meses despues que dexaron a Magallanes: el qual auiendo pasado el estrecho, viendose de la otra parte dió infinitas gracias a Dios por auer hallado cosa de tanta importacia, y pasó por dōde creyó llegar presto a las yslas de Maluco.

Halla Magallanes el estrecho.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Profigue en las Comunidades.

1521.



Prendé a Iuá de Padilla, e a otros comunes.

Vltima victoria cōtra los comunes.

Prendé al Obispo de Camora.

ESPVES de la victoria que diximos se tuuo contra los Comuneros en Tordesillas el año pasado (con la qual se puso la Reyna en libertad, y recobró el sello Real) Iuan de Padilla queriendo este de mil e quinientos y veyntiuno juntar con el exercito de la Comunidad ocho mil hōbres que el Obispo de Camora tenia en Toro: sabido por los Governadores Imperiales, les salieron al camino con tanta priesa, que los alcançaron quatro leguas de la ciudad junto a Villalar, donde fueron presos Iuan de Padilla, Maldonado y Brauo. Visto los demas a sus capitanes en aquel termino, faltoles el animo: é así fueron muertos y vencidos muchos dellos: con la qual victoria (que fue dia de sant Iorge veyntitres del mes de Abril deste mismo año) se puso el desseado fin a esta guerra ciuil, porque causó tanto espanto y temor a todas las ciudades rebeladas, que luego embiaron sus embaxadores al Cardenal, Almirante, y Condestable, dando de nueuo la obediencia al Emperador como a su Rey y señor, pidiendole perdon de todo lo pasado, lo qual con facilidad se les concedió, con condicion que fuesen presas las cabeças del leuantamiento, para que se castigassen, y el Reyno se pacificasse. Entendiédo esto la mayor parte de los culpados que se auian saluado, y sabiendo auian de morir cruel muerte, si yuan a las manos de los capitanes del Emperador, huyeron de la ciudad, por no verse en tal peligro, con animo de yrse en Francia, ya que no tenían seguridad en todo el Reyno de España, mas como la fortuna muchas vezes a los asigidos suele ser aduersa, así a estos lo fue, pues los persiguió tanto, que al fin dieron en manos de sus enemigos, porque muchos dellos en el camino fueron presos, otros despedaçados miserablemente: a Don Antonio de Acuña Obispo de Camora prendieron, y fue puesto en Simancas, dōde dizen que por mandado del Alcalde Ronquillo le fue dado garrote. Despues de la

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 2.
Y de su Reynado. 3.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 25.

publicando tambien, los castigaua, porque tratauá darle la muerte. Teniendo puesta quietud con este justo y feuro castigo en el animo de los demas, partió de sant Iuan dia de sant Bartholome deste mismo año, y por razon de sondar todas las calas, así por ver la estrechura como la hondura de la mar, en qualquier lugar se detenia, é junto a la punta de sancta Cruz fue salteado de vna peligrosa borrasca, que lleuando en el ayre la Naue mayor dió con ella sobre ciertas peñas, donde haziendose pedaços, se saluó la gente y ropa: tuuo entonces Magallanes grandísimo temor, tanto que no sabia que se hazer, porque estaua el cielo muy turbado, la mar alterada, los vientos contrastauan vnos con otros, la tierra llena de peñas, con todo esto Magallanes no perdiendo punto de animo nauegó treynta leguas, é arribó a vn cabo que el llamó de la Virgen, porque era cerca del dia de sancta Ursula, aqui tomó el altura, y se halló en cinquenta y dos grados y medio de la Equinocial, y parecióle ser muy grande cayda, y creyendo fuesse este el estrecho, embió los tres Nauios a reconocerlo, encomendando les que dentro de cinco dias tornassen al proprio lugar, donde boluieron las dos, é viendo que tardaua la otra, entró el mismo por la boca del estrecho con todas tres: y la Naue sant Antonio de quien era capitán su sobrino Aluaro de Mesquita (que era la que se tardaua) quando boluio al cabo de la virgen y no vio a las demas, hizo muchas señales con el artilleria y fuegos: visto que no parecian, quiso entrar otra vez por el estrecho, diziendo deuia de lleuar su tio Magallanes aquella derrota, mas el piloto, y la mayor parte de los Soldados desseauan boluer a España, é así sobre porfiar esto, prendieron al Mesquita, y lo hirieron, diziendo fue ocasion de la crueldad usada con Cartagena y el Clerigo, y no queriendo passar con esto adelante, dieron la buelta para España, donde llegaron este mismo año, deteniendose en el camino cerca de ocho meses despues que dexaron a Magallanes: el qual auiendo pasado el estrecho, viendose de la otra parte dió infinitas gracias a Dios por auer hallado cosa de tanta importacia, y pasó por dōde creya llegar presto a las yslas de Maluco.

Halla Magallanes el estrecho.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Profigue en las Comunidades.

1521.



Prendió a Iuá de Padilla, e a otros comuneros.

Ultima victoria cōtra los comuneros.

Prendió al Obispo de Camora.

ESPVES de la victoria que diximos se tuuo contra los Comuneros en Tordesillas el año pasado (con la qual se puso la Reyna en libertad, y recobró el sello Real) Iuan de Padilla queriendo este de mil e quinientos y veyntiuno juntar con el exercito de la Comunidad ocho mil hōbres que el Obispo de Camora tenia en Toro: sabido por los Gouernadores Imperiales, les salieron al camino con tanta priesa, que los alcançaron quatro leguas de la ciudad junto a Villalar, donde fueron presos Iuan de Padilla, Maldonado y Brauo. Visto los demas a sus capitanes en aquel termino, faltoles el animo: é así fueron muertos y vencidos muchos dellos: con la qual victoria (que fue dia de sant Iorge veyntitres del mes de Abril deste mismo año) se puso el desseado fin a esta guerra ciuil, porque causó tanto espanto y temor a todas las ciudades rebeladas, que luego embiaron sus embaxadores al Cardenal, Almirante, y Condestable, dando de nuevo la obediencia al Emperador como a su Rey y señor, pidiendole perdon de todo lo pasado, lo qual con facilidad se les concedió, con condicion que fuesen presas las cabeças del leuantamiento, para que se castigassen, y el Reyno se pacificasse. Entendiédo esto la mayor parte de los culpados que se auian saluado, y sabiendo auian de morir cruel muerte, si yuan a las manos de los capitanes del Emperador, huyeron de la ciudad, por no verse en tal peligro, con animo de yrse en Francia, ya que no tenian seguridad en todo el Reyno de España, mas como la fortuna muchas vezes a los affigidos suele ser aduersa, así a estos lo fue, pues los persiguió tanto, que al fin dieron en manos de sus enemigos, porque muchos dellos en el camino fueron presos, otros despedaçados miserablemente: a Don Antonio de Acuña Obispo de Camora prendieron, y fue puesto en Simancas, dōde dizen que por mandado del Alcalde Ronquillo le fue dado garrote. Despues de la

Papa León. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

ye nte po 29
doon Maria
a che w y era
Muñe pice
dilla notela
chro n om f
x abo at gal
Uerw fuber
desp x mudo
victoria dicha a Iuan de Padilla é a doña Maria de Padilla su muger como cabeças del leuamtamiento de Toledo les cortaron publicaméte las suyas, y derribaron las casás, sembrando selas de sal. Don Pedro Giron con otros muchos caualleros y personajes illustres fuero embiados a Oran. Deste modo quedó el Reyno quieto, auisando luego de lo que passaua a su Magestad, que (como se ha dicho) estaua en Alemania: alegrose mucho de tal nueua, y quando despues vino en España, fueron del perdonados muchos deste tumulto cō aquella su acostumbrada y Cesarea clemencia.

Franceses sobre el Reyno de Nauarra.

Sabiendo el Rey de Francia la ocupacion de España con la guerra ciuil, y desdeñado contra el Emperador por el Imperio, embió por su capitan a Mosiur de Lautrech con grande exercito, apoderádose luego de Fuete Rabia y Plamplona, no hallando en todo el Reyno resistencia alguna; é así quisieron passar de allí a Logroño, sitiado aquella ciudad, la qual se defendió como muy leal a su Rey y señor (cosa que en este tiempo pocas lo auian sido en Castilla) de manera que se entretuieron, hasta que día de sant Bernabé deste dicho año con cierto ardid que el Cardenal é Almirante y el Condestable usaron, se leuanto el cerco de los Franceses, tomandoles mucha parte del artilleria: y venido a entender su Rey que se disminuía en Castilla la reuolucion y comunidad, començo a retirarse la buelta de Nauarra, pensando fortalecerse en Plamplona, mas por priessa que se dieron, antes que a ella llegassen (entendiendo quedar los nuestros a tras) se hallaron dellos atajados, viniendo a las manos a veyntiquatro dias de Agosto deste año, haziendose vna sangrienta batalla de ambas partes, peleando en ella el esforçado Capitan Don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Santa Cruz, señalandose con su persona y géte, que eran diez mil soldados hechos en el Andaluzia, q̄ en esta guerra por mandado del Emperador lleuaua: Finalmente los Franceses

Valor de la ciudad d Logroño.

Victoria de España les cōtra Franceses é Nauarra.

Valor de don Aluaro de Baçan.

Papa León. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

fueron desbaratados y muertos la mayor parte, siendo tambien preso Mosiur Asparroto y Mosiur Tornon personajes en aquel Reyno principales.

Dieta en Vormes.



Nel entre tanto que estas cosas passauan, el Emperador (que se hallaua en Alemania) hizo Dieta en Vormes por Abril deste año (como estaua acordado) en la qual se hallaron todos los Prelados é Principes de Alemania, al remedio de las heregias que por toda aquella tierra Martin Luthero tenia sembradas, corrompiendo cō ellas animos ignorantes, ala qual Dieta vino el peruerso, debaxo de la fee y palabra Imperial, porque en ella dixesse, la razon q̄ le mouia a sembrar aquella su tan mala setta, que con tanta claridad era falsa é abominable, no solo a los Catholicos, mas también a los oydos de los mismos Lutheranos: y puesto que se disputó de hombres muy doctos, no se pudo con el concluir cosa alguna, por tener las entrañas tan dañadas, de que recibió pena grãde el Christianissimo Cesar, y cō harta asficion de la dureza rebelde de aquel apostata, recogido el propio día en su camara solo, escriuió vna cedula para los Estados de todo el Imperio, cuya sustancia era esta, Entendido tengo senado Imperial, Principes é amigos míos muy amados, que sabeis como por linea recta desciedo de la Christianissima progenie Imperial de Alemania, esto de lo que paternaméte me toca y pertenece, y de la materna de los Catholicos Reyes Godos de España: así mesmo os cōsta venir yo de la illustrissima estirpe de los Archiduques de Austria y Borgoña, los quales Principes como esclarecidos permanecierō y cōtinuaron hasta la muerte en la obediencia de la Catholica yglesia Romana, boluiendo siempre por su honrra é augméto: también sabeis, que yo queriendo imitar a lo que mis passados siempre hizieron, tengo obseruado y guardado lo que ellos, y con el Diuino auxilio hecho los imitassen otros, por lo qual determino defender é amparar

Villate del Cesar a los Principes en la dieta estas van.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

lo mismo, guardando lo acordado en el sancto Concilio de Constancia, y en los demas Catholicos, y pues con euidencia es notoria la perdicion y ceguedad deste Martin Luthero, y foy cierto que la religion Christiana padesceria y perderia, si su opinion falsa y praua se guardasse, de mas que feria dar a entender, que la Christiana yglefia auia estado errada e ciega, por lo qual quiero arriscar mi persona, todos mis Reynos e amigos, dando orden que tan graue mal no passe adelante, y puesa mi cargo y vuestro pertenece ser defensores e amparo de la yglesia Catholica, seria gráde afrenta y menosprecio nuestro, dar lugar fuesse en diminucion: y pues ayer vistes la perseveracia iniqua de Martin Luthero, acuerdo no oyr lo más, y expressamente mando, salga luego de mi Corte, pesandome en la dilacion que se ha tenido de yr contra su falsa y rebelde opinion, teniendo que agradecer al saluo conduto por mi dado, antes le aperciban e aduier tan no contrauenga en lo mandado, de no predicar por el camino, porque doy mi fee, que no se vaya sin castigo: e así bueluo a pedirnos Principes e amigos mios hagais en esto officio de Catholicos, pues lo foy, fecha en mi aposento y de mi mano en veyntivno de Abril del presente año. Luego otro dia se leyo en aquel Consejo y congregación, de que en estremo holgaron los Catholicos Principes, aunque los sospechosos no recibieron cōtento, mas al fin se mandò salir a Martin Luthero de la Corte, prosiguiendo la Dieta sin tratar en ella cosa a su disculpa tocante, solo se proniò vn auto y decreto, condenando qualesquier libros, cartas, sermones, y todo genero de escriptura de Martin Luthero y sus discipulos por hereticos.

Mandato del Cesar contra Luthero

Persuasion del Rey de Francia a Luis Esforcia sobre el Estado de Milan.



STAVA en este tiempo en Trento Francisco Esforcia hijo de Luis Esforcia el Moro Duque de Milan, que con el fauor del Emperador Maximiliano segūdo auia recobrado aquel Estado, y perdiendolo despues por

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

su poco animo, passaua alli su vida como la fortuna queria, esperādo occasiō de entrar en el Estado, q̄ por successiō paterna le venia: e a esta causa fue algunas vezes persuadido y rogado por parte del Rey de Francia, le renunciassse el derecho que a aquel Ducado tenia, lo qual no quiso hazer Francisco Esforcia, entreteniendose con su miseria, encomendandose en algunos Principes. Esto daua a entender el Rey Francisco estimarlo en poco, haziendo lo mismo en las cosas tocantes al Emperador, con quien (como diximos) era venido en rompimiento, por negocios al Imperio pertenecientes, y con muy poca razon auia comenzado a molestarlo en lo de Nauarra, interuiniendo tambien en Flandes Roberto dela Marcha por otro nombre Sediano, feudatario y grande parcial de Francia, que era venido en diferencia con Emerio de casa del Emperador sobre ciertos terminos y confines, al qual Roberto el Rey de Francia dió ayuda para ser Emerio echado del Estado, y por esto le fue forçoso al Emperador hazer guerra al Rey de Francia, pues ya el tan de veras se auia declarado. Este fue el origen e principio de tantas guerras como despues estos dos Principes tuieron, no teniendo en ellas culpa el Cesar, pues nunca fue el que primero mouia la guerra, y era forçado defender a sus subditos y vassallos en conseruacion de los Estados, que tan legitimamente heredados tenia, e así quien con diligencia y desapassionadamente considerar quisiere todos sus hechos del inuidiōsimo Don Carlos Quinto, el tiempo que comenzó a reynar hasta que murió, conosçera y entendera claro quanta razon en ellos siempre tuuo, siendo muy amigo de paz, y enemigo de injusta guerra, a la qual nunca fue sino ofreciendo se grande necesidad, molestado de sus enemigos: por esto nuestro Dios como verdadero juez siempre fauoreciò su justicia, dando le contra ellos victoria. Y así conociendo bien agora el Papa su virtud, viendo el agrauio que se le hazia, se declaró por enemigo del Rey de Francia, haziendo liga con el Emperador, prosuponiendo ayudarle muy de veras, mayormente que tenia ya determinado echar a los Franceses de Italia como pudiesse, por las insolencias vsadas

Soberania del Rey de Francia.

Origen de la guerra entre el Emperador y Rey de Francia.

Declaracion del Papa enemigo del Rey de Francia.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Razõ de
esta ene-
midad.

dellos en el Estado de Milan, especialmente por auer venido en tanta soberuia Mofur de Lautrech gouernador de aquel Estado, que le bastaua ya el animo, meter las manos en los beneficios Ecclesiasticos, proueyendolos a su voluntad, como señor absoluto en lo spiritual y temporal, y teniendo le desto hechas algunas amonestaciones por el Pontifice, ni fue entendido, ni menos el Rey Francisco lo remedio: tambien fue ocasion se apartasse el Papa de su amistad (segun se dixo) que rogando le confirmasse en su Reyno por Legado al Cardenal Ambrosio (el qual antes lo auia sido) rehusò su Sanctidad hazer lo: y enojado el Rey de Francia dixo a su Nuncio (que entonces en su Corte estaua) no le faltaria en algun tiempo razon de tal injuria, pues no le concedia el Papa lo que a su predecesor el Rey Luis.

Liga entre el Papa y el Cesar.



A Liga y confederacion que el Papa y el Emperador contra Franceses hizieron, fue para echar los de Italia, restituyendose luego a la yglesia Parma y Plazencia, y en el Ducado de Milan fuesse puesto Francisco Esforcia, è assi ya a este tiempo Mofur de Lautrech sentia la preuencion que para esta guerra contra el hazia, por serle descubiertos algunos tratos. Pues Geronimo Moron (que era de la parte de Francisco Esforcia) tenia conuocados a muchos Gentiles hombres Milanefes, tambien por lo tratado de Manfredo Palauezino, que con cantidad de gente fue sobre Como con animo de ganarlo, a quien Graciano Garro gouernador del prendió, y embió a Milan, donde con crudelissimos tormentos fue muerto de los Franceses, descubriendo les primero lo acordado por Geronimo Moron en secreto, y en fauor de Francisco Esforcia, por lo qual se dio tambien la muerte a Bartholome Ferratio è a otros muchos principales Milanefes, que no descubrieron el trato a mofur Lautrech, el qual entendiendo la guerra que el Papa mouia, por dezir tenia intentado los

Muerte
de Man-
redo Pa-
auezino

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dõ Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Franceses tomar a Rijoles, è hazia gente, y el Emperador mandò partir la del Reyno de Napoles, tenia assoldados mil Suiços para guardia del Estado de Milan, tomando dineros prestados de algunos mercaderes. Auiso tambien luego al Rey de Francia su señor de lo que passaua, aunque primero embió a Federico de Bozolo con mil e quinientos infantes al presidio de Parma, donde ya el Papa auia embiado al Marques de Mantua su capitan general con gente. Tambien a este tiempo estaua con la suya el Prospero Colona general del Emperador en Bolonia, donde los hombres de armas del Reyno de Napoles eran llegados: y teniendo el Emperador embiado y preuenido esta gente, con designio tomar a Milan, acordò hazer lo mismo a Genoua, o alo menos echados los Franceses della, ponerla en libertad, è siendo esto su principal intento, cometiò la empresa a Geronimo Adorno Ginoues, hombre de singular prudencia y valor, el qual para este proposito tuuo siete galeras de Napoles y dos del Papa, con las quales tomò los passos, de modo que estuuieron muchos dias Ginoueses sin poder entender lo que en Sarzana de Leuante se hazia. Esto engendrò sospecha en Octauiano Fragoso, que por Francia tenia aquella ciudad de Genoua a su cargo, è assi le embió luego cincuenta hombres de armas que de aquel Rey tenia, de quien era Capitan el Conde Hugo de Populi: mas alo vltimo siendo descubierto el Adorno, y no pudiendo conseguir aquella empresa, por estar ya la ciudad preuenida y en arma, embió las galeras a Napoles, y con tres mil infantes Espanoles que hizo desembarcar, fue a Lombardia a juntarse con el Prospero Colona y el Marques de Pescara, a los quales el Emperador embió quatro mil Tudescos, y dos mil Grijones, con ellos se hizo numero de quinze mil infantes fuera de la caualleria: y mouiendo se con ellos el Prospero Colona para tomar a Parma, Mofur Lautrech auiendo pedido socorro a Venecianos (confederados como se ha dicho con su Rey, y venido seys mil Suiços fuera de los dichos, de los quales dexò quatro mil en Milan) con el resto se fue a Cremona, por estar cerca de Parma y Plazencia,

Va el
Prospero
Colona
a tomar
a
Parma.

Papa Leon. x. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 16.

y pasado el Po por vn puerto que allí hizo, se fue a Sant Segundo a tie npo que el Prospero Colona tenia sitiada a Parma y batidola dos dias continuos, derribandole en ellos por vn lado grande parte de la muralla, los de la ciudad espantados tenian desamparada la tertia parte della, y la que restaua (que era ribera del rio) fortificaron con fosos, guias y cestones, los Españoles tomaron aquella parte derribada, y la quemaron, aunque tuvieron grande voluntad los capitanes dar vn general assalto a toda la ciudad, dexose de hazer por contradiccion del Marques de Pescara, e assi se retiraron al rio de Lenza.

Toma de Milan por el Marques de Pescara y el Prospero Colona.



L Papa intentado traer a su sueldo a los Suigos, no lo quisieron seruir, por no faltar de la promessa a los Franceses, ni menos yr cōtra ellos, mas queria hazer lo a la toma de Parma y Plazecia, si su Sanctidad se mouia contra el Duque de Ferrara: e assi determino con esta condicion recibirlos a sueldo, teniendo esperança de corromperlos con dineros andando el tiempo, demanera que tambien fuesen contra Franceses: e assi el Cardenal Segunes con la diligencia del Cardenal Iulio de Medicis, dio orden de manera, que se lleuaron los Suigos: y haziendo su jornada el Prospero Colona, passo con su exercito el Po cerca de Casal mayor, y Mosiur Lautrech se retirò por la misma puente a Cremona, dexando en Parma a Federico Bozolo con ochocientos infantes, donde hizo consejo con sus capitanes sobre lo que se haria, siendo en el muchos de parecer, viniessse a batalla con los enemigos primero que los Suigos del Papa arribassen al campo. A este tiempo era llegada mucha gente Veneciana en fauor de Francia, por capitán della Theodoro Triuulcio: esta voluntad mostrauan los capitanes, porque del campo Frances se yuan muchos Suigos, o fuesse por no ser tan presto

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 16.

pagados, o por lo contratado con ellos el Cardenal de Medicis (Legado que era en el exercito) que les hazia grandes ofertas. Estauan citos dos campos casi frontero el vno del otro en Rebeca, y los capitanes Suigos rogando a Mosiur Lautrech les diessse licencia para pelear, y Francisco Maria Duque de Urbino (que estaua en el campo Veneciano) afirmaua poderse hazer cō felicidad: mas Lautrech ningun parecer desto quiso aceptar, sin entenderse la razon que para ello tuuo, mas de sospecharse tratauan los embaxadores de los Suigos en publico y secreto se hiziesse paz, y que esta se impediria con darse la batalla, bien que muchos lo atribuyeron a obstinacion, por tener dicho primera vez de no, mas el Prospero Colona pareciendole no ser acertado tener mas tiempo el exercito en aquel lugar, se retirò: y mosiur Lautrech hizo lo mismo, no queriendo pelear por la ocasion dicha, retirandose a Milan, donde alojò su gente en las trincheas. Luego cortò la cabeça a Christoual Palauezino con designio poner temor a los Milanefes. Por otra parte despues de tener el Marques de Pescara hecha la puente, passò toda su gente e artilleria, aunque con trabajo, por el mal camino: llegó a Milan de parte de los arrabales de la puerta Tisenize, y tomò cōfigo al capitán Bolaños Vizcaino hombre esforçado con ochenta arcabuzeros todos Españoles, dexando orden lo siguiessen los demas, lleuando a los Alemanes en la auanguardia, mas el con los ochenta dichos endereçò al fuerte de los enemigos, y subiendo arriba con admirable presteza disparado sus arcabuzes, con subito temor se turbaron los Esquiçaros que estauan a la guardia, y por otra parte dando el assalto a la vanda que estauan los Venecianos, entraron todos los Españoles, y fue tan grande el tumulto y reuolucion, que de todas partes Franceses y Venecianos fueron desbaratados, y preso Theodoro Triuulcio. Mosiur Lautrech viendo tan grande daño metió en la ciudad toda la caualleria, y parò vn poco arriba de la plaza del castillo, de donde por la via de Como el y su hermano se pusieron en huyda, sin ser seguidos de los Españoles, que con grande alegría de los ciudadanos entraron en Milan. Despues Mosiur Lautrech

Muerte
de Chri
stoual
Palaue-
zino.

Papa Leon. 10. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Dia que se gana Milan por el Cesar con ayuda del Papa

metió ala defenſa de Como a Bandanes hermano de Moſiur de la Palifa con cinquenta hombres de armas y feiscientos infantes, yendose el a Leco por via de Treuiano, paſſando el rio Ada: deſte modo fue ganada la ciudad de Milan de los Imperiales y gente del Papa, en el mes de Nouiembre deſte año, en la qual el Proſpero Colona y el Cardenal de Medicis no conſintieron ſe hizieſſe algun daño, reteniendo no ſin fatiga la furia de los ſoldados, que la querian meter a ſaco. Tuuo luego nueva Moſiur Lautrech que Cremona era rebelada a los Franceses, entregandose a los Imperiales por razon de tomar exemplo en Como, que tambien tenia ganada el Marques de Peſcara, y contra ſu voluntad la auian los Soldados ſaqueado, donde con preſteza Moſiur Lautrech teniendo eſperança para recobrarla en el ayuda de la gente del Caſtillo, ſe metió dentro con la ſuya, y los de Cremona no teniendo ſocorro, haziendo les el artilleria del Caſtillo grande daño con la continua bateria, ſe rindieron. Entendiendo eſto el Proſpero Colona, que eſtaua en Milan, puſo ſe muy en orden, y con el el Marques de Peſcara para yr a ganar aquella ciudad, y eſtando ya de partida, leſ vino nueva de la muerte del Papa Leon, que murió lunes dos dias de Deziembre deſte año, deſpues de tener auifo de la toma de Milan, ſiendo de edad de quarenta e cinco años, onze meſes y veyntivn dias, auiendo tenido el Pontificado ocho años e ocho meſes y veynte dias: Fue enterrado en la ygleſia de Sant Pedro, y deſpues trasladado al monaſterio de la Minerua de la Orden de Sancto Domingo. Tenia pocos dias antes que murielſe Canonizado a Sant Francisco de Paula de naſcion Calabres, fundador que fue de la Orden de los Minimos. Por ſu muerte de Leon decimo ſe rompió y desbarató el deſignio que el y el Emperador en Italia tenian, e aſi fue neceſſidad, atendieſſe el Proſpero Colona ſolo a conſervar lo ganado, embiando a eſte miſmo tiempo vna compañia de Suiços a Parma, y otra a Plazencia, las quales ſe auian rendido al Emperador pocos dias deſpues de lo dicho.

Muerte del Papa Leo. 10.

Quié canonizo a S. Francisco de Paula.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De ſu Imperio. 3.
Y de ſu Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De ſu Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De ſu Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De ſu Reynado. 26.

Porque deſpidio Francisco Esforcia a los Suiços.



OR la muerte del Papa Leon, temiendo Francisco Esforcia y el Moron, no les faltasse dinero, deſpidieron a los Suiços, dexando en ſu compañia ſolos algunos Capitanes Italianos, eſtando ſiempre toda la gente Eſpañola en el exercito del Emperador, el qual en Alemania tuuo nueva, eran los Franceses echados de Milan, y recibió grande contento, bien que diſguſtó mucho de la muerte del Papa, e aſi propuſo hazer nueva prouifion, e ordenar lo que para aquella empreſa conuenia, mayormente entendiendo que los dos Cardenales eran partidos del exercito para Roma a la creación del nuevo Papa, en el qual tiempo ſe rindió a nueſtro Cesar en Flandes la ciudad de Tornay.

Rindese al Cesar la ciudad de Tornay.

Viſta en Teruana de los Reyes de Francia e Inglaterra.



CORDARON verſe eſte año el Rey de Francia y el de Inglaterra en Teruana lugar en los confines de Inglaterra, en cuya viſta tuuieron muchas grandezas que notar, el de Francia truxo grande acompañamiento, e hizo armar muchas tiendas de riquiſſimo valor: el de Inglaterra lleuó vn palacio real de madera, que tenia muchas e muy hermoſas ſalas con ſus corredores, y grande cantidad de apoſentos, todo de admirable pintura e riqueza, porque tenia mucho oro, y de tan eſtraña hechura, que ſe mudaua como querian y en diferente forma: en todas las puertas deſte Real edificio traya vn blazon que dezia,

Hermoso palacio de madera.

*Aquel a quien me llegare
Por ſer yo tan gran ſeñor
Lleua cierto lo mejor.*

En eſto declaraua bien ſer tenido por neutral.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 16.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dó Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 16.

Magallanes en el descubrimiento del estrecho.



DESPVES que Hernando de Magallanes hallò (como diximos) el estrecho, boluió a mano derecha, è siguió su viaje, buscando la Equinocial, porque de baxo della o cerca entendia hallar las yslas de Maluco, que buscaua: nauegó sin ver tierra quarenta dias trabajosamente por el mar que llamó Pacifico, saltando les bastimètos, haziendo todos estrechísima dieta, de que murieron veynte, y enfermaron otros tantos, de manera que estauan de mala voluntad, y mas discontentos que antes de hallarse el estrecho: Con esta fatiga por março deste año llegó a ciertas yslas, que por no hallar en ellas gente ni de comer, les puso nombre Las mal afortunadas: finalmente de vna ysla en otra llegaron a Zebut, diez grados o pocas de esta parte de la Equinocial, en la qual habitan los hombres sobre arboles como paxaros. Aquí Magallanes echó fuera vándera de paz, è hizo disparar algunas piezas de artilleria, y el Rey de aquella tierra dicho Amabar le hizo buen recibimiento, mandandole proueer mais, higos, miel, açucar, gallinas, è otras cosas de comer con muchas frutas. Dia de Pascua de Resurrección Magallanes hizo adereçar lugar muy en orden, donde se dixo Missa, a la qual estuieron con grande atencion aquel Rey è otros muchos de la ysla con muestras de alegría. Dió Magallanes a Amabar vna ropa larga de raso morado y naranjado, con vna gorra colorada, y dos vasos de vidrio: tambien hizo otro presente a su sobrino, que era successor en el Reyno. Este Amabar le dió auiso y noticia de las yslas de Maluco que buscaua, de que holgó mucho Magallanes, y lo tuuo por grande amistad, la qual mediante, el Rey recibió el agua de baptismo, con mas de ochocientas personas, entre ellas su muger è hija, y el successor del Reyno. La mayor occasion que tuuieron para se baptizar, fue que Magallanes sanó a vn sobrino del Rey que estua malo de fiebres. Entre los baptizados fue vn Moro que yua y venia a Calecut que se llamó Christoual: Este dió buena información del

Zebut
vsla en
las Indias
de esta
traña ha
bitació.

Quien
dió auiso
a Magallanes
de las
yslas de
Maluco.

Emperador y del Rey de Portugal a Amabar, el qual mandó auisar de todo lo que passaua a las yslas è tierras vezinas a instancia de Magallanes, animandolos que fuesen amigos de hombres tan valerosos como los Christianos: con esto concurrió allí gente de aquellas yslas, y por ver al sobrino del Rey que auia guarecido de las fiebres, y ver a quien lo auia curado, porque lo reputauan a milagro: è así dauan todos estos la obediencia al Emperador como a Rey de España: mas otros de vna ysla que se dezia Mautan dos leguas de allí, gente fiera y belicosa, no quisieron venir, o no les bastó el animo por temor de su señor, que se dezia Silapulapo. Magallanes por tener este atreuimiento en dezir, no se haria sujeto al Emperador, despues de auerle hecho muchos protestos, fue en persona con quarenta soldados, por castigar su soberuia y barbara obstinacion, donde auiendo puesto fuego y quemado a Bulayo lugar pequeño de Moros: aquellos de Mautan sintiendo se deste caso pensaron en la vengança (aunque engañosamente:) para este effecto Zula (hombre dellos principal) embió a Magallanes secretamente vn presente de algunas cabras, è otras cosas, fingiendo ser su amigo, rogandole le perdonasse, porque no podia mas por causa de Silapulapo, el qual por ningun modo queria su amistad ni pratica, por tanto le rogaua fuesse o le embiasse algunos Christianos bien armados, que domassen aquella insolente furia de aquel enemigo, y que el le daria la ysla en las manos: todo esto era artificio para assegurar y matar a Magallanes, è a los que con el fuesen: el qual no entendiendo el engaño fue inconsideradamente la noche siguiente con sessenta soldados en tres barquetas, juntamente con Carlo Amabar que le hazia compañía con otras treynta llenas de su gente: luego que llegaron se protestó la paz a Silapulapo, el qual respondiendo con arrogancia y soberuia, corrió a la marina con tres mil hombres muy bié armados, diuididos en tres esquadras, y dexando passar primero la furia del artilleria, è arcabuzeria: Magallanes saltó en tierra con cinquenta Españoles el agua a la rodilla, porq con las muchas peñas las barcas no podía llegar mas a tierra, è arremetió cótra los enemigos,

Traición
de los
Indios
a Magallanes.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Muerte
de Ma-
gallanes

mas viendo que no se movian, tuuolo por mala señal, è quiso bol-
uer las espaldas, sino le forçata el honor a pelear y morir como bué
capitan, por auer viçtoria contra los enemigos, los quales eran en
las armas muy diestros. Pues vièdo el grãdissimo daño de los suyos,
Magallanes se retiró, y queriendose saluar en la mar, fue muerto cō
veynte Españoles, y heridos otros tantos, los mas con hierros de xa-
ras ponçoñosos, è asì diò fin a su vida y empresa, digna cierto de
gloria. Fue esta batalla en veyntisiete dias de Abril deste mismo año.
Por la muerte de Magallanes sus soldados nombraron luego por ca-
pitan a Iuan Serrano, Piloto que era del armada y su suegro, hom-
bre de valor, el qual hizo las diligencias posibles por auer el cuerpo
de su yerno, y no pudo, y queriendo en todo caso conquistar a Mau-
tan, entre tanto que los malatos se curauan, solicitauan al interpre-
te, pues sin el no se podia hazer cosa alguna, el qual estaua en la ca-
ma algo herido de la misma ponçoña: a esta causa dezia no poder
se leuantar, è a lo que se tenia por cierto, no queria: mas finalmen-
te amenazandolo Iuan Serrano y Bárbofa se leuantó, y desdeñado
dello, persuadió è aconsejó a Amabar que matasse a los Españoles,
tomandoles primero las armas, si queria ser señor como siem-
pre de Zebut, diziendole, que los Españoles erã muy avaros, y fuesse
cierto luego que con su ayuda se juzgassen al Rey Silapulapo, tam-
bien echarian a el fuera de su estado, porque lo mismo hazian don-
de quiera que llegauan y se les ofrecia semejante ocasion. Ama-
bar dio credito a todo esto, è asì por effectuar lo que le dezia è acõ-
sejaua, combidaron a comer a Iuan Serrano è a los demas que de su
gente quisiessen yr, diziendo queria darles vn presente para el Em-
perador: Iuan Serrano como quien no pensaua semejante trayciõ,
fue con treynta de los suyos, y estando a la mesa comiendo segura-
mente, fueron todos muertos excepto Iuan Serrano: prendieron
otros treynta, que por la ysla descuydados passeauan, de los quales
fueron despues vistos ocho en la China. Pues los que estauan en los
Nauios viendo esto sin tardar punto dieron las velas, dexando en
tierra a Iuan Serrano, que estaua dando gritos y bozes en la marina,

Muerte
atraxciõ
de algu-
nos Es-
pañoles.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dō Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Borneo
ysla de
los Ma-
lucos.

que lo recibiesse: è cierto se dize, que si el mucho se dolia de su des-
gracia, lo mismo hazian los soldados, que eran ciento è quinze, y
dudando de otra mayor no vinieron por el: è viendo que con tan-
poca gente no eran bastantes a regir y gouernar los tres Nauios,
quemaron el vno, y con sus xarcias è aparejos rehizieron los dos: y
nauegando con buen tiempo se hallaron vezinos a la Equinocial,
donde entendieron que estauan debaxo della las yslas de Maluco:
tocaron en muchas de Negros, haziendo amistad con el Rey Cala-
nar: despues llegaron a Borneo, donde vinieron a las Naues alguna
gente principal en sus barcas con las ropas y proas doradas, y gran-
de copia de vanderas, y musica de flautas è timpanos y muchos otros
instrumentos, hizieron a los soldados mucha fiesta, y vn grande pre-
sente de cosas de comer: los nuestros lleuaron otro al Rey de Siri-
pada de algunas ropas de seda y paño, y subiendo a vna sala los que
lo lleuauan, hallaron muchos caualleros de los suyos vestidos de se-
da de muchas colores, con joyas de grande valor, hizieron los sen-
tar en vn tapete, y en otra sala mas adentro estauan cerca de treziẽ-
tos hombres en pie, todos con sus estoques, al parecer erã de la guar-
dia del Rey, que cō su hijo comia en otro aposento, aderezados este
y la sala dicha de muy finos brocados: pues viendo los nuestros ma-
gestad è riqueza tan grande, admiraronse, y en cierto modo estuue-
ron confusos è auergonçados de le auer lleuado presente tan pobre,
mas con todo esto lo dieron, aunque por tercera persona, por no po-
der hablar al Rey, de que los nuestros no holgaron mucho, aunque
el tiempo que alli estuuieron fueron muy regalados, dando les pre-
sentes a la partida. De alli fueron a Tidoro ysla de las Malucas a
los ocho de Nouiembre deste mismo año, donde vino luego a ver
los Nauios en vna barqueta Almançor Rey della, vestido solo con
vna camisa labrada de oro, descalço, y en la cabeça vn velo de seda
a modo de mitra. Entendiendo este la grandeza, bondad è justicia
de la Magestad Cesarea, se hizo su tributario, dando licencia a los
nuestros, negociassen a su voluntad en aquella ysla como tierra del

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 16.

Nota. Emperador, cuya figura y moneda quiso ver, é vista dixo, auia alcançado por su astrologia, que arribarian allí gentes por orden y mandado de vn grande Principe Chistiano a buscar la especieria, y pues ellos eran venidos, y el dado por amigo del Emperador, la tomassen: é así estuuieron en Tidor mas de cinco meses, con satisfacion grande de los de la ysla, donde vinieron a verlos, subjectandose al Emperador algunos Reyes de aquellas yslas, entrellos Caroca señor de Terrenate, nieto de Almançor, que tenia en su casa quatrocientas mugeres: vino tambien allí Gilolo Rey de Luxfu, muy grande amigo de Almançor, que dezian tener seiscientos hijos, cosa que no se sabe semejante. Finalmente teniêdo los nuestros cargados los Nauios de especieria é otras cosas, determinaron boluerse en España, ordenandose viniêsse Sebastian Cano con la Nao llamada Victoria, por la via que Portugueses hazian, y la otra por la costa de nueua España: é así partieron de aquellas yslas, dexando las mas a la obediencia y seruicio del Emperador. Tardaron en yr y venir tres años menos vn dia, naugaron diez mil leguas, é algunos dizen quatorze mil. La Nao victoria rodeò todo el mûdo, pues nauegando al Poniente, boluio por el Oriente, nauegacion que los Portugueses hazian por Calêcut, é arribada en Seuilla fue grande el contento que con su venida el Emperador recibió, entendiendo el descubrimiento de las yslas de Maluco, pudiendose nauegar a ellas sin perjuizio de los Portugueses, diziendo Sebastian Cano, que segû la donacion hecha del Papa Alexandro sexto, aquellas yslas estauan y cayan en la parte rocante a Castilla. Sintió con todo esto mucho el Emperador la muerte de Magallanes, a quien cierto si buiera, su Magestad remunerara, segun su buen seruicio merecia. Y acordado por los de su Consejo, determinó, se continuasse esta nauegacion, como cosa tan importante, razon de la especieria, pues sus vassallos con la tal contratacion se harian ricos, demas de que seria muy necessaria, pues se podria alegar posesion con esto en la pretensâ que a esto tenian Portugueses.

Caso notable.

Extraña nauegacion de la Nao victoria.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Dõ Manuel. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 16.

Embaxador del Duque de Saboya al Rey de Portugal en el casamiento de la Infanta Doña Breatiz.



El dote en el dicho casamiento.

DON CARLOS Duque de Saboya tornó a embiar este año a Monseñor de Balsifan é a otros Caualleros con el a la Ciudad de Lisboa, donde estauan los Sersnissimos Don Manuel é Doña Leonor Reyes de Portugal, a tratar el casamiento con la Infanta Doña Beatriz hija segunda del Rey. Fueles hecho muy buen recibimiento: y despues de auer dado su Embaxada y comunicado algunas vezes su negocio se concluyó, trayendo los Embaxadores para ello bastante poder: y fue, que el Rey daua a la Infanta su hija en dote ciento é cincuenta mil ducados, los cient mil en oro, y los demas en joyas, pedreria, y perlas: así mismo se obligó poner a la Infanta a su costa con la decencia que a su Estado conuenia en la ciudad de Nisa en el Puerto de Villa Franca, donde gastò otros tantos y mas. El Duque dotò a la Infanta para sustento de su Estado en todas las ciudades, villas, lugares, y fuerças que Madama Blanca (Duquesa que fue de Saboya) auia tenido, haziendole buenos en ellas quinze mil Ducados de renta en cada vn año: demas desto le daua para hazer mercedes, limosnas, y lo que su voluntad fuesse cinco mil Ducados, entendiendo se no gastar de todos ellos en su vestir, durante su vida cosa alguna: mas si el Duque primero muriesse, libremente fuesse para la Infanta todo lo dicho, dandole mas en arras los ciento é cincuenta mil Ducados, que el Rey Don Manuel su padre le dió en dote. Hizieron se los contratos y escripturas desto Domingo siete dias del mes de Abril deste Año, recibiendo luego por el poder que Monseñor de Balsifan tenia a la Infanta Doña Breatriz, haziendo se grandissimas fiestas hasta la partida que fue por el mes de Agosto.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Ioan. 3. De su Reynado. 1.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

Muerte de Don Manuel Rey de Portugal.



Quando juraron por Rey a don Ioan su hijo.

Quatro meses y tres dias despues de lo dicho murió el Christianissimo Don Manuel Rey de Portugal a treze dias del mes de Deziembre. Luego a los diezinueue del mismo alçaró por Rey cō grãde pōpa y magestad a Dō Iuan su hijo primogenito en la ciudad de Lisboa, halládose presentes todos los señores de aquel Reyno: salió de palacio por la ribera cō grãde triūpho, lleuandole las riendas del cauallo el Infante Don Fernãdo que yua a pie, y el estoque delãte el Infante Dō Luis: fuẽse a apear a sancto Domingo, donde fue obedecido y jurado por Rey y seãor natural con grande satisfacion de todo el Reyno.

Fundacion de Panama.



Fundó y pobló este año Pedro Arias de Auila (gouernador que fue de tierra firme) en nõbre de nuestro Cesar la ciudad de Panama, q̃ esta cerca de la mar del Sur dieziocho leguas de Nombre de Dios, tiene se por enferma, mas es muy proueyda de bastimentos, e tiene buen puerto.

Antiguedad cerca de Salomon y la Reyna de Sabã.



Entró este año por tierra del Preste Iuan Francisco Alvarez Clerigo, de nascion Porrugues, halládose en la India de Portugal, y por muy cierto dixo, q̃ estando en vn pueblo que se dezia Aquaxumo (tierra que los naturales della dezian auer sido de la Camara de la Reyna de Saba, de quien la sagrada escriptura cuenta venir a ver al Rey Salomon y al Templo superbißimo que tenía edificado) vió en los Archiuos escrito, auer esta Reyna parido en Hierusalem de Salomon, antes que boluiesse a Ethiopia (de donde auia venido) y que passados onze años el hijo que se dezia Meilech, començó a hazer muestras de tan trauiesso, que Salomõ su padre lo embió a la madre, proueyendole lo necessãrio.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 3.
Y de su Reynado. 4.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Ioan. 3. De su Reynado. 1.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 26.

De Hernando Cortes en la toma de Mexico.

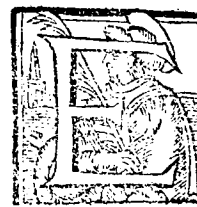


Quando gano a Mexico.

Examos el año passado a Hernando Cortes recogido en Tlascallan, de donde tornò sobre Mexico con noue cientos de los suyos, los ochenta y feisa cauallo, e ciento e dieziocho arcabuzeros y vallesteros, con diezisiete pie ças de artilleria en treze vergantines, puso le sitio por tierra e agua, y despues de tenerla combatida con mucho valor: fue ganada martes dia de Sant Hipolito treze de Agosto deste año, dõde en el cerco tuuo Hernando Cortes muchos Indios amigos, los mas de Tlascallan: murieron cinquenta de los nuestros, y seis cauалlos: de los enemigos cient mil y mas. Fue preso el que tenía por Rey por muerte de Motecuma de Garcia Holguin natural de Caceres, que lo prendió en la laguna, yendo huyendo con algunos de los suyos. Dize se por cierto que peleauan las mugeres de Mexico con tanto animo como los hombres, e así hallaron algunas muertas.

Nota de las mugeres de Mexico.

Toma de Belgrado por Sultan Soliman.



Belgrado ciudad en Vngria.

Neste mismo tiẽpo e año Sultan Soliman ya hecho y coronado Emperador de Turcos, teniẽdo desbaratado al Gazela gouernador puesto por Selin su padre en el Cayro y en la Suria (el qual se le auia rebelado) dió buelta para yr sobre Belgrado ciudad muy fuerte y escudo de Vngria, puesta entre el Danubio y la Saua, lugar que en el tiempo del Rey Mathias Rey de los Vngaros, y en otros de Mahometo su bisabuelo que tomó a Costantinopla y de Amurate padre del mismo Mahometo, auia sido combatida, mas nunca hizieron effeto, e agora faltandole el socorro de Luis Rey de Vngria, fue combatida de Sultan Soliman, y ganada a veynete dias del mes de Agosto deste dicho año, despues de auer estado sitiada algunos meses, e cierto fue hecha por los Turcos grande mortandad en los de dentro, y fãdo con ellos lo que de ordinario estos Barbaros tienen de costumbre.

Papa Adriano. 9. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Creation del Papa Adriano sexto.

1522.



Su natu-
raleza.

Exerci-
to Fran-
ces con-
tra los
imperia-
les.

Preuen-
cion del
Prospe-
ro Colo-
na.

MVERTO el Papa Leon Decimo, fue cria-
do por Pontifice jueves nueue del mes de
Henero del Año de mil e quinientos y veyn-
tidos el Cardenal Adriano Florencio del ti-
tulo de los sanctos Iuan y Pablo, Obispo de
Tortosa, de nascion Flamenco, Dean que
fue de Lobayna, y maestro de nuestro Empe-
rador Don Carlos Quinto. Quando lo eligieron estaua gouernádo
en España en la ciudad de Victoria. Era Adriano natural de Vtreher,
ciudad Metropolitana en los Estados de Flandes, cuyo Padre se lla-
mó Florencio: quando su election tenia sessenta y vn años, diez me-
ses y veyntiseys dias. En el Pontificado no mudó el nombre, llaman-
dose Adriano sexto. El Emperador desto se alegró mucho, por auer
sido su discipulo: é así procuró luego hazer liga y confederacion
con el, para mas con facilidad fenecer la començada empresa, de
echar del todo a los Franceses de Italia, y restituir al Duque Fráncisco
Esforcia en Milan: aunque antes desto continuando el exercito que
en Italia tenia su proposito y determinacion, se puso en tan buena or-
den, que en muy pocos dias cóquístò la mayor parte de aquel Esta-
do, y en ella a Alexandria, que para los Franceses fue grande daño,
por el comercio y trato ordinario que con Ginoueses tenian. Enten-
dido por el Rey de Francia (como quien desseaua recuperar lo perdi-
do en el Ducado de Milan) luego con la mayor presteza que fue pos-
sible, recibió a sueldo veyntidos mil Suiços, é aparejado y puesto en
orden vn grueso exercito, lo embió a Italia, debaxo del gouierno
del gran bastardo de Saboya, el qual passando los Alpes sin algun im-
pedimento, se juntò con los Suiços, y con el campo de Venecianos,
que lo esperaua, juntamente con Monsiur Lautrech, y los Franceses
que le quedaron. Entendiendo el Prospero Colona la venida deste
exercito, atendia con grande diligencia a fortificar a Milan, y embió
a Philipo Torniel a la guardia de Nouara (q̄ la ganaron despues có el

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Socorro
de Don
Fernádo
herma-
no del
Cesar.

Podero-
so exerci-
to Fráces

Muerte
desgraci-
ada de
M. Anto-
nio Colo-
na y Ca-
milo Tri-
uulcio.

los Franceses) embió tambien a Pauia a Antonio de Leyua capitá del
primero esquadron de los hóbres de armas, có dos mil Tudescos é mil
infantes Españoles é Italianos, y con lo restante del exercito que eran
seteciétos hombres de armas é otros tantos cauallos ligeros, y nueue
mil infantes estuuiesen en Milan, donde (esperádo a los enemigos)
se hizo fuerte. Aqui fueron muy de prouecho ciertos razonamiétos
que el Moron a los Milaneses hizo, pretendiendo totalmente fuessen
enemigos de Fráceses, é así fue ocasion tomassen muchos mácebos
ciudadanos las armas en fauor de su patria, con designio de no estar
mas ala subjecion Frácesa, y recibir al Duque su señor. Tábien el Prof-
pero Colona los persuadió se defendiessen có gráde valor, y mandó
luego hazer con marauilloso ingenio vna gráde é admirable caua, q̄
atrauesò el jardin frontero del castillo, porq̄ los enemigos de dentro
no pudiessen salir fuera, ni los de fuera entrar dentro: podia por esto
el Prospero Colona con su comodidad salir dela ciudad có toda su gé-
te, y fortificar se de manera, que no lo offendiesen. En este medio llegó
Geronimo Adorno con quatro mil hombres, que Don Fernádo her-
mano del Emperador embiaua: fueron estos donde se entédia la ve-
nida de los enemigos, los quales no muchos dias despues vinieron có
vn potentissimo exercito de mas de setenta mil hombres, que se alo-
jaron de la vada del jardin dicho. El Prospero Colona hizo luego dar
al arma en la ciudad, por ver su preparacion, la qual con grande breue-
dad se puso muy en orden, cosa que le dio gráde satisfació: y teniédo
siempre particular cuydado, se reparaua de las assecháças enemigas,
en especial del Nauarro, q̄ (segun la costubre de su ingenio) tenia or-
denadas ciertas minas, para poder passar por medio del reparo de los
enemigos: así mesmo los que estauan en la campaña se exercitauan
có todo estudio en gastarles su designio, por poder defender la ciudad
con menos daño suyo, entre los quales estauá Marco Antonio Colo-
na y Camilo Triuulcio, a quien sucedió, que partiédose de sus aloxa-
miétos, estádo en la parte mas alta de las trincheas con muchos capi-
tanes Suiços, mirádo donde con mas facilidad daria el asalto, fueron
miserableméte ambos muertos de vna culebrina, que del bestion del

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Prospero Colona soltaró, el qual lo sintió mucho, como deuia la muerte de su sobrino capitán Romano y de tanta autoridad, y mas considerando se auia disparado por su mandado è orden la dicha culebrina. No mucho despues viendo los capitanes Fráceses no poder passar las trincheas de los enemigos, y ser en vano el trabajo que sobre esto se ponía, retirandose con el exercito se fueron a Vináscó por el camino de Pauia, y dudádo por esta razon el Prospero Colona no ganassen los enemigos aquella ciudad, embió a Antonio de Leyua è al Marques de Mantua trezientos Españoles y dozientos Italianos todos escogidos, que arrauessando el camino con toda diligéncia ganaron la delantera al cápo Frances, aunque pelearon vn poco con el auáguardia cerca de Pauia.

Entrada en Milan de Francisco Esforcia.



Este tiempo Francisco Esforcia llamado del Prospero Colona fue de Trento a Pauia con dozientos è cincuenta hombres de armas è siete mil Tudescos, que el Emperador le embió. Y puesto que tuuo duda y sospecha cerca de su venida a Milan, representandosele la miseria è calamidad succedida al padre, finalmente se puso en vn muy buen cauallo y caminádo de noche fuera de camino llegó a Milan, donde fue recibido con grande contento y satisfacion de todos, y en señal de alegría le hizo la infanteria grande salua con el arcabuzeria, llamandolo a grandes bozes todos Duque. Entendiendo los Franceses y Venecianos su venida, recibieron grande dolor, quexandose de su propria negligéncia, por tener perdida la tan deseada ocasion, la qual mediante pudieran con facilidad fenecer la guerra: por esto Mosiur Lautrech se fue tambien con grande presteza a combatir a Pauia, juzgando fuesse ydo grande parte de aquel presidio a Milan con Francisco Esforcia, por entender tambien que respecto de la grandeza de aquella ciudad, no se podria defender, puesto que de Antonio de Leyua estaua fortificada por muchas partes. Pues estado debaxo de los muros della Mosiur d' Lautrech, y començádola a batir, fue defendida de Federico de Gonzaga Marqués

Bate Mosiur Lautrech a Pauia.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Socorre a Pauia el Pescara.

de Mantua y de Antonio de Leyua, que mostrauá su gráde valor a los enemigos, è singular confiáça de sustentar la ciudad: mas con todo esto Mosiur Lautrech no dexaua de batirla en muchos lugares, tanto que obligó a Antonio de Leyua solicitar al Marques de Pescara, que embiasse el exercito, para quitar les el cerco. Visto por el Pescara conuenir darle socorro, fue con algunas compañías desembaraçadas y caualleros ligeros hasta la Sertosa. Entretanto que se aparejaua lo demas necesario para este effeto yua delante Iuan Baptista Castaldo capitán de grande prudencia y valor con vna vada de caualleros, el qual encontrados los enemigos y rompidos los primeros, passando adelante creciendo de todas partes ayuda a los Franceses, fue dellos tomado en medio. Visto esto por el Pescara (como quien lo amaua y estimaua en mucho) socorrió luego, desbaratando a los enemigos de manera que se puso Castaldo en libertad: fue tan grande el tumulto desta batalla, que quando llegó la nueua al campo de la llegada del Pescara, Mosiur Lautrech (dexando la batalla è alçando la artilleria, finalmente puesto a puto su exercito como si viera de hazer jornada) boluio a la batalla contra los enemigos, proueyendo con grande diligéncia lo necesario. Esto todo casi de hora en hora se sabia en Milan, donde dezian todos, se deuia salir con muy grande presteza, por librar a Pauia del cerco: è assi el Prospero Colona (segun su naturaleza con grande consideracion) salió tras del Marques de Pescara con su gente toda en orden, y con ella llegó ala Sertosa, teniendo cada vno cuenta con su particular cargo, porque el Prospero gouernaua a los hombres de armas, el Pescara cuydado de la infanteria, de los caualleros ligeros Geronimo Adorno, a quien luego que llegó le fue mandado rompiesse animosamente a la gente de a cauallo Francesa è Albanesa, è arremetido a ellos con mucho valor los desbarató y echó del presidio, señoreandose del lugar, donde llegado el Pescara y el Prospero loaron mucho el hecho de Geronimo Adorno. Entendiendo esto Mosiur Lautrech por no ser forçado a pelear, pareciendole tener desuentaja, leuató del todo el cerco, y fue la buelta de Adriano, por supuesto ponerlo a Milan, que estaua sin presidio, y quando esto

Esforcia hecho de Geronimo Adorno.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Ióan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

no pudiesse, buscar alguna comodidad, mudando muchas vezes alojamiento, hasta pelear al ygual con los enemigos: mas el Prospero Colona y el Marques de Pescara (puesto que mosiur Lautrech marchaua con grande priessa) boluieron con su gente el camino derecho, y llegaron algunas horas antes que el, è assi mosiur Lautrech visto desbaratado su designio de tomar a Milan, guiò la via de Monéan por muchas razones, la principal porque los Suiços (desseosos boluer a sus casas como aquellos que estauan ya cansados de su infelicidad, no fauoreciendoles puto la fortuna) tenia enfermedad assi en los cuerpos como en los animos, demandando a grande priessa licencia con palabras insolentes è aceleradas: mas el Bastardo y mosiur de la Paliza les rogauan y persuadian, no los quisiessen desamparar tan presto, y con partida tan infame hazerles perder la esperança dela aparejada victoria, porque el Rey de Francia su señor como Principe liberalissimo no solamente a ellos, mas a sus mugeres è hijos gratificaria, lo que tan singular beneficio y seruicio merecia. Entendiendo pues el Prospero Colona y el Marques de Pescara el designio delos enemigos, no deteniendose casi nada en Milan, con animo de hazer jornada, si les venia comoda ocasiõ, puesto en orden su exercito pararon en la Vicoca lugar muy comodo: mas los capitanes Suiços aficionados ala parte Francesa, y mas que todos Alberto Pietra, que tenia grande autoridad con la infanteria, entendiendo donde los Imperiales estauan, que era apartados dellos casi dos leguas, corriendo a los capitanes Franceses, el Alberto Pietra les dixo, no podia ya resistir ni entretener a sus soldados, para que se dexassen de yr a sus casas, salvo si luego no queria ponerse a pelear, y que el tenia determinado por satisfazer a la obligacion que al Rey de Francia tenia, y por sustentar la honrra de su nascion, dar en todo caso la batalla, è si los Franceses lo seguian con animo esforçado (como tenian obligacion) no dudaua la victoria, porque querian dar el assalto sobre el artilleria delos enemigos. Este esfuerço de Alberto dió grande contento a mosiur Lautrech, como aquel que mas queria con dudoso successo y desuuentaja venir a la batalla, que ser poco estimado, y

Sober-
nia deter-
minació
de Alber-
to Pietra
capitan
delos Sui-
ços.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Parecer
notable
de Mosiur
de la Pa-
liza.

desamparado de los Suiços, porque el era de opinion, pues ellos con animo ardiente pedian y querian la batalla, que en todo caso se fruiessen de aquel impetu, y mas no se estimando inferiores a los enemigos en numero de gente è virtud: mas mosiur de la Paliza puesto que loasse el animo de los Suiços, no queria se peleasse ni diessen el assalto estando los enemigos alojados, diziendo, que por el mucho tiempo que el auia en Italia peleado, conoscia bien el esfuerço è astucia del Marques de Pescara y del Prospero Colona, y que le parecia no estar las cosas de los Franceses reduzidas a tanta desesperacion, que como en necesidad extrema quisiessen mas pelear y ser vencidos, que temporizando con muy buena orden, temprar el animo de los Suiços, è añadiendo cerca desto muchas buenas razones, dió a entender no queria por entonces se diesse la batalla. Estas no fueron admitidas de mosiur Lautrech, errando en ello mucho, porque siendo general el de aquella guerra era officio de sabio è discreto capitan no prouocar al enemigo, si primero (considerando el fin con razon bastante è firme) no se tenia por cierta la victoria, è assi dixo, no tener necesidad se perdiesse mas tiempo, antes peleando con animo valeroso, se recuperasse el honor perdido, mandando a los soldados aparejassen con toda diligencia las armas, porque en aquel dia se diesse fin a la guerra. Visto esto por mosiur de la Paliza se ofreció a la batalla, porque no dixessen huia del peligro, exortando è diziendo a los soldados, pues el general tan obstinado estaua, peleassen todos con valor. Alberto Pietra luego antes de salir el Sol puso en orden la infanteria Suiça, que eran cerca de quinze mil: hizo assi mesmo sacar el artilleria muy hinchado y ensoberuecido de modo que no obedecia ni escuchaua a mosiur Lautrech ni al Paliza, queriendo yr muy sin orden è sin aguardar mas a embestir a los Imperiales, por lo qual Lautrech embió delante luego a Pedro Nauarro (que como se ha visto era ya quitado del seruicio Imperial y puesto en el Francés) para que considerando el lugar de los enemigos hiziesse dos Esquadrones de toda la Caualleria Francesa; el primero dió a mosiur Escudo,

Numero
de los
Suiços
por los
Franceses

memoria
de la
guerra
de
1567

Papa Adriano 9. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

el otro tomo para si, a los Venecianos que estauá a la mano yzquierda fue cometido, que yendo los Suiços delante cerrassen por las espaldas de todos, e a Iuan de Medicis (que despues de la muerte del Papa Leon se auia passado a los Franceses) se encargó fuesse delante de todos los esquadrones con su caualleria, que era muy buena de hombres de armas y cauallos ligeros, para que corriendo a vna parte e a otra se impidiesse la vista a los enemigos, no dandoles lugar de poder espiar. Deste modo la infanteria se yua acercando con grande priessa, sin poder ser vista, mas los Imperiales descubrieron luego la gente de a cauallo de Mofiu Escudo, relumbrando las armas por entre los arboles, aunque ellos passauan de largo, dando a entender yuan la buelta de Milan. En este medio el Marques de Pescara (diligentissimo en casos repentinos) hizo con mucha breuedad pasar delante a Iuan Baptista Castaldo con vna vanda de cauallos, con que embistió a la gente de Iuan de Medicis, dōde acudierō tambien los arcabuzeros fuera de ordē, mezclándose de manera, que casi ni ellos con certidumbre entendieron la venida de los Suiços, ni estos el sitio de los aloxamientos: despues teniendo todos dada la orden necesaria, la batalla se començó, siendo los del primero assalto los Suiços, y peleandose muy fieramente de ambas partes fueron ellos desbaratados, y muerto su capitan, aunque Mofiu Lautrech siempre los animó, diziendo, no se dexassen tan vergonçosamente vencer, lo qual no fue en ellos de effecto, porq̄ no pudiendo sufrir la grande furia de las balas de la Infanteria Española y golpes valerosos de la caualleria, desordenadamente se pusieron en huyda. Teodoro Triuulcio general de Venecianos vista la rota de los Suiços en el primero assalto, entendiendo bien el successo de aquella batalla, se recogio con toda su gente. Murieron en ella tres mil Suiços, en ellos catorze capitanes de cuenta. Delos Imperiales murieron pocos, porque siempre fue de su parte la victoria, mas murió Don Pedro de Cardona conde de Colizaro tio del Marques de Pescara, y fueron heridos Don Alonso de Aualos Marques del Vasto con otros caualleros Españoles, peleando muy esforcadamente. Murieron tambien cinco mil Franceses.

Numero
delos Sui
ços que
murieron
en esta
batalla.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Batalla
de la Vi
coca.

El capitā
Iuan de
Vrbina
prēde al
Castella
no de
Lodi.

Rinde se
Mofiu
Escudo
en Cre
mona.

muchos capitanes y caualleros de valor, entre los quales fuerō Mofiu de Guisa, Mofiu Miolan. Diose esta batalla en la Vicoca a veyntidos dias del mes de Abril deste año. El dia siguiente juzgado los capitanes del Emperador ser justo (aunque los enemigos estauan rotos y espādados) tener cuenta con lo que acordauā hazer, vieron luego deshazer el exercito Frāces, porque los Suiços su capitan perdido se fueron por el Condado de Bergamo, Venecianos passaron el rio Ada por el territorio de Bresa, Mofiu Escudo, y Iuan de Medicis a Cremona, Mofiu Lautrech, el Paliza, y el Bastardo se fueron por los Alpes en Francia, a informar a su Rey del desgraciado successo. Certificados desto los Imperiales se boluieron a Milan, e siete dias despues que fue la batalla auiendo hecha paga general, el Prospero Colona se puso con el exercito a combatir a Lodi, y la ganó por fuerça de armas, siendo primero preso el Castellano, que por Frācia la guardaua del Capitan Iuan de Vrbina persona de mucho valor, en vna escaramuça que con el tuuo. Escaparon mas de mil de a cauallo de los Frāceses desarmados, que en aquel presidio estauan, los quales huyendo vilmente se saluaron en Crema, e assi fueron presos y muertos quatro compañías de gente de a cauallo con sus vanderas, tocandoles desto a los Españoles grāde presa de dineros, armas, cauallos, y muchas otras cosas, con el qual daño perdieron los Franceses la esperança de nunca rehazerse, porque no se halló jamas fuesen presos y tomados juntos en guerra alguna tāta gēte de a cauallo de aquella nascion. Despues de ganado Lodi el Marques de Pescara se fue a Pizichitō, castillo muy fuerte en la fuerça de Cremona ala ribera de Ada, dōde se le rindiō el Castellano, y despues vuo la tierra. Visto esto por Mofiu Escudo (que se hallaua en Cremona) començó a fortificar se en la ciudad, aunq̄ con animo trabajoso, e a molestar a los ciudadanos, por sustētar a los soldados: mas el Prospero Colona por no perder tiēpo, tābien por fenecer el echar a los Frāceses de Italia, fue sobre Cremona con el exercito, haziendo venir de Milan todo lo necessario para el proposito. Finalmente se rindiō Mofiu Escudo a concierto, y dexando la ciudad a los Imperiales, se fue con vna escuadra de su gente en Francia.

Papa Adriano 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Ioan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

El Prospero Colona y Frãçisco Esforcia vã cõtra Genoua.



Despues que tuuierõ (como se ha dicho) tantas victorias los Españoles, con animo y designio grãde tratauan, mouer otra mayor y mas honrrada guerra cõtra Ginoueses, por q̃ Octauiano Fragosõ (q̃ se hallaua entonces en Genoua) hazia profesiõ de sustetar y mantener la parte Frãcesa, el qual desde el principio de la guerra fue juzgado por enemigo, porque en años passados rebelandose de improuiso, auia llamado en Italia al Rey Frãces, y con mal consejo para ruyna de su patria era mouido cõ vn odio irreuocable contra el Cesar, y mucho mas con el Papa Leon Decimo. Tambié el Marques de Pescara fauorecia a Geronimo Adorno, que entonces estaua en el exercito, persuadiendo è animando a los capitanes Imperiales, que cõ breuedad fuesen a Genoua, porq̃ apremiados los Fragosos, no quedasse despues ninguno en Italia, que la parte Frãcesa fauoreciesse. El Prospero Colona por esta razõ se puso cõ su exercito en ordẽ acompaõado del Duque Frãçisco Esforcia: y llegó a Genoua en el mes de Mayo deste mismo año, y puesto cõ los Tudescos cerca de la puerta que va a Bezaõ, el Marq̃s de Pescara y Geronimo Adorno cõ los Españoles è Italianos por los arrabales entraron por la pared de la puerta de Sãto Thomas: y teniẽdo el Marq̃s de Pescara plãtada el artilleria en el mõte frõtero para poder de alli batir ala ciudad, escriuiõ primero a aquel Senado, trayẽdole ala memoria el estremo y peligro de su estado, por tãto quisiesse con prudencia gouernarse como entiepos passados lo auia hecho, y pues le cõstaua tener cõseguidas y ganadas tãtas victorias mediãte la felicidad del Cesar, è virtud de aquel inuicible exercito, que bien podian ser exemplo a los hombres de entẽdimiento, para no perseverar en su dañada obstinacion, por lo qual le rogaua y pedia se libertasse del yugo de la seruidũbre Frãcesa, è si los Fragosos dexauan el Principado y salian de la ciudad como los Adornos hizierõ con honrrada templança de animo, siendo de acuerdo cõ el Cesar (que era clemetissimo è liberalissimo Principe) ellos vsarian de sus leyes, è los sustetariã en libertad, mas si ellos porfiauã en querer

Quando llegaron cõ el exercito sobre Genoua.

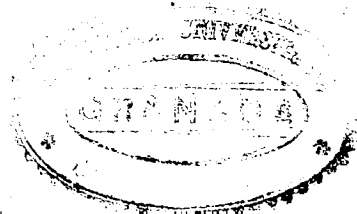
Escriue el Marq̃s de Pescara al Senado Ginoues.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

complazer a la grandeza de algunos (aunque pocos) sin hazer mouimiento, por el peligro è riesgo de su patria que estaua en termino de ser arruinada, haria de manera que los Ginoueses se arrepintiesse de su temeraria obstinacion. Con esto juntõ otras razones, persuadiendo los se rindiesse sin pelear, pues el animo y voluntad del Emperador era, quererla pacificamente librar de tiranos, poniendola en su primera libertad, è haziendo lo contrario assi el como los demas capitanes, serian constreñidos a prẽderlos por fuerça, y saquear la ciudad, no sin daõ è miseria suya. Lo mismo escriuiõ Geronimo Adorno a los demas ciudadanos de su parcialidad, q̃ en el cãpo estauan, auisando a sus parientes è amigos, no quisiesse temerariamẽte cõseruar la parte Frãcesa, que tan flaca y para caer estaua, pudiendo como buen ciudadano Octauiano Fragosõ libertar a si è a la patria del peligro presente. Estas cartas no fueron de algũ prouecho, porque estauan de tal suerte gastados los animos de los ciudadanos, q̃ desacordados del beneficio publico, y despreciando los buenos recuertos del Marques, respondierõ, que no determinauã jamas partirse de la amistad è liga del Rey de Frãcia, nõ queriendo conocer otro seõor: è assi estauã aparejados, determinando poner vida è hacienda en defensa de su ciudad. No faltauan hombres escandalosos de parte de los Fragosos, que por hazer muestra de grande afficion al Rey Frances, dauan con algunas palabras a entender, ser menores las fuerças de los Imperiales, y de su parte se ofreciã poner è autenturar a si propios, mugeres è hijos, tãto por su dignidad como por su salud. Estauan a la guardia de la ciudad en torno cinco mil soldados Corços, y vna grande turba de ciudadanos è Ginoueses de la montaña, que tenian tomadas las armas animosamente en defensa de la ciudad, hallandose alli tambien Andrea Doria personaje de mucho valor, cõ vna armada de algunas naos gruesas è siete galeras de Francia, y esperauan en su fauor a Pedro Nauarro con mas galeras, el qual (como auemos visto) cõ el artificio de ganar y fortificar tenia grande credito y reputacion. Por estas ocasiones los Fragosos ensoberuecidos de animo amenazauan a los Imperiales de los muros de Genoua. Entendiẽdo esto el Marq̃s de Pescara

Respueta del Senado Ginoues al Peiscara.



Papa Adriano 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Socorre
Pedro
Nauarro
a Ge-
noua
por Frá-
cia.

Ganan
los impe-
riales a
Genoua

Prision
de Pedro
Nauarro

Saco de
Genoua

y el Prospero Colona se alteraron mucho, juzgando pues los ene-
migos no querian la paz ni rendirse, era necesario por alguna via se
proueyesse de su oportuno remedio, castigando con breuedad sus
animos en soberuecidos è obstinados, también porque ya en estos dias
era llegado el Nauarro en Genoua con las dichas galeras de Francia,
y se ponian a peligro con la tardança, por lo qual se determinò batir
la ciudad, dando cargo del artilleria que en el monte arriba estaua al
capitan Coruera Español muy solícito y esforçado, que puesto en or-
den el exercito començo a batir la ciudad fortísimamente, haziédo
tan graue daño, que dada señal començo el assalto con tanto valor y
gallardia de animo, que en breue espacio entraron los soldados por
vn portillo que el capitan Coruera en la ciudad con el artilleria tenia
hecho, sin ser parte los de dentro poderlo impedir. Con esta furia los
enemigos fueron desbaratados y muertos muchos, y caminando el
Marques de Pescara la buelta del palacio, dõde estaua recogido el cuer-
po de guardia, subiendo arriba sin tener cótradiciõ, prendió a Oçta-
uano Fragofo q̄ estaua enfermo de gota, su hermano Federico se es-
capò en las galeras: Pedro Nauarro q̄ buscava vn esquite en el puerto
para saluarle, fue de los Españoles preso, y llevado al Marques de Pesca-
ra, de quié fue recibido có singular humanidad, y no como enemigo.
En este mismo tiépo el Prospero Colona y Fráncisco Esforcia entrados
por la puerta de Besaño tenía metida detrás la infanteria Tudésca, de
manera q̄ todo estaua lleno de grâdes gritos de mugeres, y de horri-
ble rumor de soldados, q̄ rompiédo las puertas có extraño impetu è
auaricia, saqueauan las casas, è algunos dexâdo la presa haziâ violé-
cia alas mugeres, cosas cierto q̄ có dificultad erâ remediabes, por la po-
ca obediencia q̄ los soldados tiené en semejâte ocasion. Durò el saco en
la ciudad tiépo de dos dias continuos: è cierto fue digno de grâde có-
pasiõ, mas con todo esto fue tâta el autoridad del Pescara, del Prospe-
ro, y Geronimo Adorno, que no se tocó en los tēplos, ni menos en las
mercâcias q̄ en las publicas aduanas estauan, ni los soldados salierâ de
Genoua, si Geronimo Adorno de cõsentimiéto de los dichos no publi-
cara, venir los Fránceses cõ grâde poder, y tener ya passados los Alpes.

Papa Adriano 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Ioan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Muerte
de Oçta-
uano
Fragofo

Duque
de la se-
ñoria.

Diò esto grandíssimo aliuio a la affigida ciudad, y fue ocasion no
se arruinasse y perdiessè. Con este artificio se lleuò el exercito fuera
de la ciudad el quarto dia de la batalla, cargados los soldados del
despojo: Pedro Nauarro fue embiado preso a Napoles: también
pusieron en prision a Oçtauano Fragofo, que de solo dolor y traba-
jo de su gota murió, persona de biuo ingenio è digno de loor, si con
tanta facilidad no se llegara a la parte Francesa. Partido pues el
exercito Imperial de Genoua, ordenados los Magistrados y Sena-
dores, fue criado por Duque de aquella señoria Antonieto Adorno
hermano de Geronimo Adorno, reduziendo se luego Genoua con
toda la ribera a la parte Imperial en fee de los Adornos. El Prospe-
ro Colona lleuò el exercito a tierra del Piamonte, por poner te-
mor a los Franceses, si a caso passar quisiessen cerca de los Alpes.

Gana Segismundo Malatesta a Arimino.



Cianos.

Egismundo Malatesta en estos propios dias tomò
a Arimino, quitando aquella ciudad a la yglesia,
de quien sus passados fueron señores mas tiempo
de dozientos años, aunque Pandolfo Malatesta su
padre la auia vendido (como se ha dicho) a Venc-

Soliman Turco sobre Rodas.



Nota.

L Gran Turco Sultan Soliman este mismo año
despues de la empresa de Belgrado, hizo la de la
ysla de Rodas de los Caualleros de Sant Iuan,
yendo sobre ella con quatrocientas è cincuenta
velas, en ellas dozientos mil hombres, y grande
numero de artilleria, con la qual quitaron la defensa a la ciudad, tenié-
do la plantada sobre dos muy altos caualleros hechos de dos monta-
ñas de arena (cosa increíble aun a quié lo vido) porq̄ de cerca de vna
legua la començaron a traer a los fossos de la ciudad, dõde començarõ

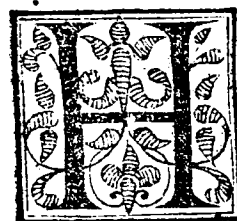
Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

a hazer muchas minas, é a romper la muralla. Viendo esto Philipo Vintero de Ladislan (hecho nueuamente Gran Maestre de aquella Religion) con setecientos caualleros que dentro se hallaron, hizieron todas las prouisiones posibles en su defensa, y con el Artilleria mucho daño a los Turcos, y en los assaltos pelearon tan valerosamente que las cauas estauan llenas de cuerpos muertos de aquellos barbaros: mas con todo esto no se desalentaua Soliman, derribando las torres y murallas con muchas minas que debaxo de tierra hazian, demanera que ganando palmo a palmo la ciudad, era forçoso los Christianos se retirassen, reparando lo mejor que se podia. Desta manera se passaron algunos meses sin les venir ningun genero de socorro, teniendo lo Soliman de Natolia y de Alexandria con muchas moniciones é bastimentos necesarios para aquella empresa.

Socorro
a Solima

Venida del Cesar de Flandes a España.



Allando se el Emperador este mismo año en los Estados de Flandes, determinó venir en España, para del todo quietar los animos en ella dudosos, que por su ausencia se auian inquietado: é así llegó en Inglaterra, dexando en Alemania por vicario del Imperio a Don Fernando su hermano. El Rey Henrico le hizo grande recibimiento en aquel Reyno, tratando darle por muger a Doña Maria su hija mayor, haziendo con el liga, declarando se por enemigo del Rey de Francia, condicionalmente que el Emperador prometia pagar ciento y treynta mil escudos que el Rey de Francia cada vn año daua al de Inglaterra, esto hasta tanto que tuuiesse ganado en Francia y igual recompensa, la qual conuencion consintió el Cesar, puesto que fue con desuentaja, considerando que a no ganar la voluntad de aquel Rey, pudiera con facilidad acordarse con Francia, y teniendo lo por contrario ser mayor el daño, tambien por que hallando se el Emperador en Inglaterra parecia forçoso hazerle

Liga entre el Emperador y el Rey de Inglaterra.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

Quando
llego el
Cesar en
España.

Respu
sta del
Papa al
Cesar.

la voluntad, con todo esto no se obligara el Cesar, sino le dixera é diera a entender el Cardenal de Inglaterra, no hazerse la dicha conuencion y trato con animo que su Magestad pagasse aquel dinero, mas porque los del Consejo, y todo aquel Reyno viesse claramente el poco daño y perjuizio que su Rey recibia, declarandose enemigo del de Francia. Hecho este acuerdo el Emperador nauegó é vino en España, arribando a las Asturias en Villaviciosa por el mes de Julio deste año, que fue en los propios dias que el Papa Adriano llegaua a Tortosa para passar en Roma, de cuya creacion (como se ha dicho) el Emperador se alegró mucho, por auer sido su Preceptor, y en su ausencia gouernado a España en los mayores tumultos con grande prudencia é justicia, é así le embió luego allí su Magestad Embaxadores, dandole a entender holgaua en estremo de su Pontifical election, rogandole fuesse contento se viesse antes de su partida donde mas comodo le fuesse: mas el Pontifice Adriano tenia grã de priessa de passar en Italia, aunque desseaua tambien verse con el Emperador, por aduertirlo del estado en que dexaua el gouierno de España, mas respondió luego al Cesar, serle conueniente por razones importantissimas (dexadas todas cosas) dar se priessa en su yda de Italia, por estar en ella la guerra muy encendida, especialmente en los pueblos subjectos a la yglesia, no le pareciendo cosa honesta desamparar al pueblo Romano, que priuado de su Principe estaua, ni al sacro Colegio de Cardenales, que dandole el Pontificado, tenia en el hecho grande juizio, no dudando fundar su esperança en vn hombre estrangero, é así por rendirles las gracias luego que hiziesse buẽ tiempo se partiria, mas fuesse cierto que llegado en Roma con grãde breuedad haria, que los capitanes Imperiales sintiesse el beneficio de su llegada, con mayor y mas comodo fauor q̄ si estuuiera en España. Recibida el Emperador esta respuesta del Papa, aunque disgustoso de no lo poder ver por entonces, se fue a Valladolid, donde (reduziédose todos los varones del Reyno) atendió a ordenar lo necesario al gouierno de España, y castigar con justicia y clemencia a los que en las comunidades fuerõ rebeldes, en lo qual su Magestad se mostró con

R

Papa Adriano. 9. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

piedad no oyda, perdonado a todos, salvo a algunos acelerados, q̄ sino se castigará perdiera reputacion, alomenos la ganara de Principe injustissimo: despues recibió con gr̄de benignidad a los demas que a servirlo y darle la obediencia concurría, por lo qual fue siépre amado así de sus vassallos como de muchos Principes.

*Victoria de Guipuzcanos contra Franceses
& Alemanes.*



Lcançose este año vna señalada victoria lunestreynta dias del mes de Junio fiesta del biéaventurado sant Marçal con gr̄de hōrra de la nasciō Guipuzcana y de su capitā general dō Beltrā dela Cueva contra los Fr̄ceses é Alemanes: y los heridos presos, despues de sanos, el Papa Adriano los pidio por gracia al dicho don Beltran para guardia de su persona enel viage para Roma, y se hizo como lo pidió su Sātidad, el qual se ébarcó en el mes de Agosto: llegó a Genoua no mucho despues q̄ (como se ha dicho) la saquearō, dōde fue recibido de los Ginoueses liberal y religiosamēte, bié que por la fresca desgracia dela ciudad no mostrarō alegria: y partiédose nauegō a Ciuitavieja, alli estauā los demas Cardenales: luego lo llevaron a Roma, donde con mucho desseo se esperaua, recibédolo cō gr̄de solénidad è triūfo, manifestádo la satisfaciō q̄ del todos teniā.

Llega a Roma el Papa Adriano.

Armada del Pontifice Adriano quando fue a Roma.



Vego q̄ el Pōtifice Adriano llegó a Roma, auiedo lleuado en su viage tres mil infantes Españoles en onze galeras y treynta naos gruesas, le fue dicho del Cardenal Julio de Medicis, q̄ proueyédo su Sātidad con mucha breuedad las mismas naos delo necessario, y con la misma infanteria las hiziesse passar a Rodas, pues le constaua el estrecho en q̄ estaua, è sin ningū genero de socorro, y fuera posible, que reniēdo buen viēto (por razón de ser ya inuerno) cō todas veras entrasē en aquel puerto,

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

y poruētura cō su llegada de semejāte ayuda los capitanes dela armada Veneciana haría algū bué effeto, porq̄ estauā vigilātes con cincuenta galeras en Cādia, desseando ser citados a qualquier empresa de valor, è si por algū caso seles offreciesse ocasion, romper al armada Turquesca. El Papa por muchas razones perdió la ocasiō de socorrer è ayudar en esta épresa, la principal fue faltar dineros, aunq̄ proueyó dos o tres naues con ciertos bastimentos, q̄ no llegaron a tiēpo: tábien se dexò de hazer socorro, porq̄ el Duque de Sessa, que a la sazón estaua en Roma (persona de gr̄de valor y prudēcia) quiso mas acudir a la defensa delas ciudades de Italia, è al exercito q̄ entonces tenia en Lōbardia, y enel Piamōte de Españoles, pareciédole q̄ el Rey de Fr̄cia (puesto que en tātās batallas auia sido vencido) no queria reposar, antes boluer en Italia a intentar nueva fortuna: demanera q̄ viendose los de Rodas tan faltos de esperāça de socorro, entregaron al Turco la ciudad è ysla, con pacto y cōdiciō de solo saluar las vidas y ropa: mas Solimā como barbaro obstinado cō gr̄de inhumanidad, guardó mal la promessa, átes cō su volūtad y cōsentimiēto se profanó el téplo de sant Iuan y los demas, y en suma Sultā Solimā salio desta empresa cō gr̄de gloria suya è vituperio de los nuestros, durādo el cerco de aq̄lla ciudad tiēpo de seis meses, q̄ fue de principio de Julio hasta xxv. del de Diziēbre deste mismo año.

Como no socorrio a Rodas el Pontifice.

Cōdiciō con q̄ se rindio Rodas.

Tiēpo q̄ duro el cerco en Rodas.

Ruego del Rey de Portugal al Cesar en lo delas yslas de Maluco.



Y A diximos como su Magestad del Emperador tenia determinado se cōtinuassee la cōtratacion delas Indias de Maluco. Estādo pues en este proposito fue muy rogado del Serenissimo Rey de Portugal, no lo hiziesse, ni embiasse armada en aq̄llas yslas, hasta q̄ por judicial iuzio se viesse y determinassee cuyas era. El Emperador, aunq̄ le parecio esto ser alguna dilaciō, quiso como Principe justissimo q̄ era cōplazerle, siēdo de acuerdo lo juzgassē y determinassē letrados Cosmografos y pilotos, prometiēdo estar y passar por el iuzio de los q̄ para ello nōbrados fuessē.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 4.
Y de su Reynado. 5.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 2.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 27.

De Martin Luthero.



Nel tiempo que a Martin Luthero desterraron, los frayles de su monasterio renunciaron los habitos, derribando las ymagines delos templos, è assi mesmo no dezian missa : è yendo el despues a Vitimberga (dòde era su estancia mas ordinaria) riñoles mucho por lo auer hecho sin su licencia, dando lo demas por bueno, porque de suyo era tan malo y soberuio, que en sus proprios ritos y ceremonias le pesaua se hiziesen sin su voluntad, entendiendo se fer el solo autor de todo, y de su condicion crudelissimo, persuadiendo lo mismo a sus secaces, è assi este año vnos con otros se mataron en Alemania grãde càtidad dellos, padres è hijos, maridos y mugeres como demonios.

Venida del Duque Borbon al seruicio del Emperador.

1523.



MALLANDOSE el Emperador en España determinó hazer amistad è liga conel Papa y Venecianos, por defender al Duque Francisco Esforcia, y conseruallo en aquel Estado, del qual su Magestad le auia hecho confirmacion, no queriendolo para si: mas venida la ètrada del verano del año de mil è quiniètos y veyntitres, queriendo el Rey de Francia yr en persona a recobrar este Estado, fue roto su designio con la sospecha q̄ de Don Carlos Duque de Borbon tomò, el qual salió de Paris huyendo, y pasò en Italia al seruicio de nuestro Cesar, è assi le pareció al Rey de Francia ser necessario no salir della, porque con su ausencia no tuuiesse algũ tumulto, pues algunos parientes del Duque Borbon casi dello hazian muestra. Coneste acuerdo embiò conel poderoso exercito que hecho tenia a Mosiur Guillelmo Goferio, dicho por sobrenòbre Boniueto, persona de grãde prudècia en la guerra, tenia titulo de Almirãte, por estar a su cargo todas las cosas de la mar, su exercito era de treynta y

Exercito del Almirante Mosiur Boniueto.

Papa Adriano. 6. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 5.
Y de su Reynado. 6.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 3.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 28.

Liga del Papa, Emperador y potestades de Italia

General de la yglesia.

Socorro del duque de Medici al Príncipe de Carpi.

y dos mil infantes è diez mil cauallos, entre los quales infantes eran los doze mil Suiços. El Emperador entendiendo este aparato de Francia, mandò poner en orden el exercito que en Lombardia estaua, de quien era general el Prospero Colona, porque el Marques de Pescara auia demandado licencia, y se estaua en Napoles. El Papa (que mucho amaui al Cesar) se ligò y confederò con el muy de voluntad, haziendo hazer lo mismo a las mas potestades y Republicas de Italia, que conociendo la voluntad è intencion santa del Emperador se ligaron con el, alegrandose mucho tuuiesse aquel Estado Francisco Esforcia, por ocasion de grande quietud a los pueblos miseros por tantas guerras trabajados, la qual liga se concluyò dia de nuestra Señora de Agosto deste año, declarandose por capitan dela yglesia y general a Federico de Gonzaga Duque de Màtua. Eneste medio el Almirãte mosiur Boniueto estauo ya de los Alpes abaxo con graue y presta furia diò sobre el territorio de Nouara, donde el artilleria estaua en las naos puesta, que los Imperiales la tenian sacada de su castillo para llevarla a Milã, la qual tomaron los Franceses siendo a vn tiempo sobre las naos y puente, y passando el rio echaron a los Tudescos è a algunos Españoles que defendian la otra ribera, porque el Prospero Colona estando a esta sazón mal dispuesto, se hizo traer en vna litera hasta aqui, y se recogió a los alojamientos, apretandole tanto los Frãceses, que se viò en peligro grande, enel qual fauoreció Iuã de Medicis, que dexado el seruicio del Rey de Francia, estaua enel del Emperador, è assi con dos vãdas solas de cauallos detuvo valerosamente la auanguardia Frãcesa, de fuerte q̄ el Prospero y la infanteria se entrò en Milã, ponièdole luego cerco Mosiur Boniueto.

Muerte del Papa Adriano.



Neste medio luego que los Franceses passaron el rio Tesino, murió el Papa Adriano, cuya muerte fue muy grata al Almirante Mosiur Boniueto y de mucho contento, pareciendole faltarle ayuda al Emperador de grãde authoridad. Passò Adriano desta presente vida

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 5.
7 de su Reynado. 6.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 3.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 28.

en dieziocho del mes de Septiembre del dicho año de veyntitres, recibidos con grande Christiandad los sanctissimos Sacramentos, enel Pontificado estuuu veynte meses y tres dias, los ocho en España y el de mas tiempo en Roma.

Venida del Pescara y don Carlos Lanoy a Milan.



A el Prospero Colona estaua tan molestado y fatigado de su enfermedad, que no pudiendo acudir a las cosas de la guerra se gouernaua por lo que el Duque de Ter-moli y el capitan Alarcon hazian, pues el exercito de la ygleia no se mouia esperando la nueva creacion del Pontifice, mayormente estando en diuision los Cardenales, no queriendo lo fuesse Imperial. Tambien Venecianos (temporizando con esto) no embia-uan el socorro, porque assi mesmo esperauan a quien tocava la buena fuerte del Pontificado: por esta razon el Emperador escriuió a Don Carlos Lanoy (su Virrey que era en Napoles) que con el restante del exercito fuesse luego a socorrer a Milan, porque dudaua poderse por la negligencia y tardança de los confederados: lo mismo cometiò al Marques de Pescara, que retirado estaua, por auer venido en diffe-rencia con el Prospero Colona sobre el gouerno del exercito, y en cumplimiento de lo mandado por el Cesar partieron luego Don Carlos Lanoy y el Marques de Pescara con muchos Principes y señores del Reyno. En este medio Mosiur Boniueto que sitiada tenia a Milan, diuidiendo el exercito embió al Bayardo e al Bozolo a com-batir a Cremona, la qual hallaron tambien preuenida de gente, que alli tenia el Marques de Mantua puesta, que despues de auer estado al-gunos dias sobre ella, perdida la esperança se boluieron sin darle assal-to, y passados ya dos meses que Mosiur Boniueto estaua enel cerco de Milan en lugares de mucho lodo, pareciendole su designio vano, por ser tambien el assiento e circuito de aquella ciudad dificultoso, para se poder sitiar con dos solos exercitos, y mas estando dentro vna hermosa caualleria, que continuamente por diuersas puertas

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 5.
Y de su Reynado. 6.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 3.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 28.

salia, haziendo mucho daño en los enemigos que yuan a buscar basti-mentos: tambien la infanteria Española (que gouernaua entonces el capitan Alarcon por el Marques de Pescara) muchas vezes de dia y noche daua Assaltos en el exercito enemigo: despues sobreuino el inuierno con grandes aguas, poniendose los caminos con muchos lodos, y fue tanta la cantidad de nieue, que cubria los alojamientos, y no tan solamente los hombres mas los animales morian de frio: y pareciendoles segundo successo de la guerra de Napoles quando del gran capitan Gonçalo Hernandez de Cordoua fueron Fránces des-baratados y echados de aquel Reyno, acordo Mosiur Boniueto (por la ocasion dicha) salir secretamente de los alojamientos, alçando el cerco con tanta priesa, que las mastiendas y gran parte del adereço del campo con muchos enfermos se quedaron en aquel camino, por estar tan malo. Luego que fueron partidos los enemigos, el Prospero Colona (agruado de su enfermedad) murio, persona cierto de no-ble animo de mas de su grande valor y esperiécia en las cosas de guer-ra, zeloso siempre del honor de su nascion, no faltando de la fideli-dad que a su Rey tenia y deuia firuiendo en qualquier ocasion, e assi por su authoridad auia conseguido nombre de grauissimo capitan: de su muerte pesó mucho a toda Italia y en particular al Empera-dor, que lo amaua y estimaua. Despues que fue sepultado con mu-chas lagrimas de capitanes y soldados, haziendole muy solénes obse- quias el Marques de Pescara y Don Carlos Lanoy que a su muerte y en ellas se hallaron, tomaron a su cargo el exercito, haziendo có-sejo sobre el gouerno e orden de la guerra, hasta que su Magestad en ello declarasse y mandasse otra cosa.

Muerte
del Prof
pero Co
lona.

Exercito Veneciano en fauor del Emperador.



Enecianos (que ayudauan tambien con tibieza al Em-perador por lo que se ha dicho) embiaron al Estado de Milan a Francisco Maria Duque de Urbino cõ vn exer-cito, a fin y con proposito que juntandose con los

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 5.
Y de su Reynado. 6.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 3.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 28.

Election
de Cle-
mēte. 7.

Imperiales, echassen a los Fráceses de Italia, esto porque en aquellos dias a diezinueue de Nouiembre deste mismo año se nombró y eligió en el sacro Colegio Romano por Papa al Cardenal Iulio de Medicis, llamose Clemente septimo, estando vaca la Sede Apostolica dos meses y quatro dias. De su election se juzgaua y entédia no apartarse dela paz y concordia que el Emperador conel Papa Adriano tenia hecha, así por ser muy fauorecido del, como por otras razones.

Muerte de Villalobos Alcaide del Peñon perdiendo la fuerça.



Espues que Iuan de Villalobos el año de mil y quinientos y ocho fue puesto por Alcaide del Peñon de Velez, le succedieron defendiendolo con los Moros cosas notables, y nombrandose eneste tiempo Almançor por Rey de Velez quiso ganarle esta fuerça, viniendo sobre ella con mucha gēte, lo qual no tuuo effeto, porque con la artilleria del Peñon se la matauā, é haziendo diligencia por esta razon como vengarse del Villalobos, vino a saber tenia amistad tan estrecha con vn Moro de Velez, que lo dexaua entrar en el castillo por sus interesses, a este persuadiò el Rey Mahomet Almançor, para que vn dia principio deste año concertado con Iuan de Villalobos de llevarle vna Mora muy hermosa, y en su lugar fuesse vn Moro mancebo è sin barbas con vn puñal escōdido, conel qual mataste al Iuan de Villalobos: esto se effetuò con facilidad engañado no como prudente, metiendo luego cantidad de Moros, con que los de dentro no fueron parte estoruar que se hiziesen señores desta fuerça.

De Martin Lutherò.



Siempre se entendiò ser Martin Lutherò muy fauorecido de Iuan Federico Duque de Saxonia, mas con todo esto queriendo el maluado con su obstinada carnalidad casarse, y dexar de celebrar sin consideracion de la sacra

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 5.
Y de su Reynado. 6.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 3.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 28.

orden sacerdotal, nunca lo consintió el Duque, el qual muriendo este año quedò en su libertad exempta y peruerfa, è así sin respetar cosa alguna, deshaziendo las cruces, rompiendo è quitando las ymagines de los templos, dexó los habitos y de dezir missa, y començó a andar en el de seglar con mucha deshonestidad, casandose con vna monja professa, que fue primero mas tiempo de dos años muger publica, cuya dissolucion fue tan grande, que a sus propios sequaces y consortes pareció muy mal.

Estraño caso.



VIA este año en la ciudad de Euora del Reyno de Portugal vn niño hijo de Manuel Thomas llamado del proprio nombre, el qual siendo de edad de veyntidos meses se dize, que hablaua muy bien y claro, preguntando y respondiendò: y vn Author Portugues llamado Garcia de Resende, dize auer lo visto, y que dela dicha edad hablaua algunas vezes en latin, el qual niño murió antes de llegar a dos años.

Gana el Condestable a Fuenterrabia.



ON Yñigo de Velasco Condestable de Castilla, teniendo para ello orden del Emperador, fue este año sobre Fuente Rabia poseida de Franceses con vn exercito de mucha gente y muy buena artilleria, la qual ganó con mucho valor, mostrando lo tambien en esta jornada el prudente y esforçado Capitan Don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Sancta Cruz, peleando esforçadamente en todas las ocasiones así el como cantidad de ocho o nueue mil hombres que a su cargo en esta guerra lleuaua por orden de su Magestad Cesarea, mediante los quales se ganó esta fuerça tan inexpugnable.

Nota de
Don Al-
uaro de
Baçan.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 5.
Y de su Reynado. 6.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 3.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 18.

Prosigue la guerra delos Xarifes.



A fama dela gran traycion que los Xarifes hizieron en la muerte del Rey de Marruecos boló por toda la tierra, tanto que quitò del todo la buena opinion que destos tiranos se tenia, haziendo verdaderos los pronosticos contra ellos hechos: mas como cosa ya sin remedio passauase por ello: è viendoles las armas en las manos y con poder y voluntad de executarla asì en amigos como a enemigos, les embiauuan muchos el para bien, agradesciendolo ellos con muestra muy agradable, tratando de apaziguar la ciudad de Marruecos. Despues de auer jurado (como se ha dicho) por Rey al hermano mayor Muley Hamet embio vn presente luego al Rey de Fez, auisandole del suceso, è ofreciendole, lo tenia todo en su nombre. y para seruirle, con que holgo mucho el Rey Merine. Los Xarifes puestos los ojos en conseruar aquella ciudad hizierò tres cosas de mucha discrecion, la primera administrauan justiciá, la segunda nóbraron Alcaydes, y entre ellos a los dos criados q̄ fueron en la traycion, en quien pusieron los officios de paz y guerra: la tercera que tenian siempre muy en orden gente listada y pagada con que los temiessen: estuuieron con esto pacíficos señores todos estos tiempos de Marruecos, no olvidando en ellos de ordinario hazer correr las fronteras del Cabo de Aguer y Casi, y perseguir a los Moros vassallos del Rey de Portugal trabajando apartarlos de su seruicio, hasta que este año sucedio vna peligrosa batalla entre los Alarabes de Duquela y Xarquia y los de Garbia, y creyendo cada vno destos tener de su parte el fauor delos Xarifes vinieron a las manos en vn lugar llamado Elquera muy comodo y llano para su proposito siete leguas de Marruecos. Auísados los Xarifes desto juntaron mucha gente, y salieron poniendose a la mira, y despues de andar los Alarabes rebueltos y sangriétos con muchas muertes y heridas de todas partes los cautelosos Xarifes les acometierò a todos como a enemigos a tiépo q̄ cò facilidad desbaratádolos è rindiéndolos vuerò la victoria, quitádoles armas y cauallos, saqueádolos Aduares de manera, que boluierò a Marruecos muy cargados cò el despojo, aumentádose de ay adelante el numero de su gète,

Batalla
entre
Alarabes.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 19.

è armandose con armas y cauallos, tanto que les parecia a los dos hermanos Xarifes estimar ya en poco al Merine Rey de Fez, è asì no acudieron al reconocimiento que tenian de costumbre, embiandoles siempre algun presente delas presas que hazian: y como esta fue tan notable por ser de tanta gente, y de tan ricos despojos. Viendo Muley Mahamet Merine Rey de Fez semejante desuerguença, escriuiò luego a vn su alcayde que residia en Marruecos, que de su parte les pidiesse el quinto, y no lo dandoles declarasse la guerra. El alcayde lo hizo asì, y andando en demandas y respuestas este mismo año murió el Rey de Fez, y sucedió en el Reyno Muley Hamet su hijo, que como era moço y amigo de Mahamet Xarife, no queriendo romper con el disimulò el negocio, pareciendole injusto quebrar con su amigo, antes le confirmò el señorio dela ciudad de Marruecos, con quedar obligado a vn pequeño tributo perpetuo a los Reyes de Fez.

Muerte
del Merine
Rey
de Fez.

Batalla en Rebeca.

1524.



L Año luego siguiente de Mil é quinientos y veyntiquatro el Marques de Pescara acordó ponerse en vna notable empresa, y fue que estando en Rebeca Mosiur Bayardo valentissimo entre los capitanes Franceses con mil hombres de armas y cauallos ligeros, y tres vanderas de Infanteria apartados como legua y media del exercito, con el qual Mosiur Boniueto auia parado en Biagrasso: confiado a esta causa en la vezindad del campo el Mosiur Bayardo como animoso y soberuio no mandaua hazer las guardias con la diligencia y cuydado que conuenia. Sabiendo el Marques de Pescara estar en aquel lugar è sitio, determinò darle vn repentino assalto, haziendo salir de Milan para el effeto a prima noche tres mil infantes Españoles, y tomando en su compañía a Iuan de Medicis, auisò con toda diligencia a Dó Carlos Lanoy, que puesto muy en orden lo siguiesse dos leguas cò el resto del exercito,

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Parecer
del Duq
de Vrbino.

gráde authoridad) el qual despues de tener loado el parecer del Marq̄s de Pescara, con el suyo se acordò fuesen al Tesino, dexando en Milá su presidio, y en vn lugar apartado como legua y media dela puente de los Franceses hiziesen en dos dias otra con sus barcas muy firme, guarneciendola noblemente de su artilleria y gente. Esto no se pudo hazer tan oculto, que el Almirante Boniueto no lo entendiesse, el qual tambien fortificó a Biagrasso con el presidio de quatro compañías, y passado el rio tornò con el exercito en el condado de Nouara, haziendo llevar bastimentos en las tierras mas fuertes, poniendoles muy buena guardia, determinando con esto alargar la guerra, y esperar el socorro de los Suiços. Mas los Imperiales luego que se diuidieron en el territorio de los enemigos, començaron a hazer la guerra deste modo, que trabajando muy de ordinario en escaramuzas de a cauallo, tomándoles tambien las vituallas, hazian gran daño a los Franceses, no viniendo con todo esto a general batalla, aunq̄ fueron muchas vezes rotos en Biagrasso, Rebeca, Mórara, è otras partes: a lo vltimo siendo Mosiur Bayardo muerto en vna, que en la Cefia tuuieron, perdiendo el artilleria, è haziendo en los Suiços (que la retaguardia defendian) vna grandísima mortandad, fue puesto en huyda el Almirante Mosiur Boniueto, recogiendo se en Nouara, de donde se fue en Francia en fin de Mayo deste mismo año: è cierto fue cosa marauillosa, ver que vn tan grande exercito Frances, fortificado de grande ayuda de Suiços, pudiesse ser desbaratado de los Imperiales en tan breue tiempo, que fueron en el de ocho meses echados de Italia, despues que passaron los Alpes, porque entraron por Octubre del año passado de veyntitres, y salieron (como se ha dicho) en el de Mayo deste.

Muerte
de Mosiur
Bayardo.

Guerra contra Francia.



ESPVES que Franceses fueron vencidos, cobraron los Imperiales tanto animo, que acordaron luego passar los Alpes, y menear las armas de tanta victoria contra ellos, pues estauan casi sojuzgados de temor: por

porque si el Almirante Boniueto quisiessé socorrer a Mosiur Bayardo, les pudiesen dar la batalla con esperança de victoria, el Marques caminò toda la noche, y llegó cerca del dia a Rebeca, haziendo primero, que Iuan de Medicis con la caualleria tomasse è atajasse así el camino como los demas passos. Luego el proprio Marq̄s primero que todos abraçada vna rodela dió en la centinela. Los Fráceses medio soñolientos è adormidos coméçaron a tomar las armas, haziendo alto Egidio de Cortana a la puerta muy animosamente cò vna vada de Corços, mas entre tanto que adereçauá los caualllos, y los hombres de armas tocada la trompeta se leuantauan è acudian soñolientos, en algunas partes donde el Marq̄s de Pescara y los suyos entraron fueron desbaratados y muertos muchos Franceses y Corços, muriendo entre ellos el dicho Egidio de Cortana. Mosiur Bayardo se saluò huyendo sin tener lugar de se poder armar. Los demas que dexaron de ser allí presos dauan huyendo en la gente de Iuá de Medicis, q̄ mató con la suya cerca de trezientos Suiços. Visto el Marques de Pescara auer hecho tágrá presa sin padecer su gente, boluió la buelta de Milá, donde entrò lleuádo vna gran esquadra de prisioneros a modo de triúfo. Por otra parte Boniueto recibidos estos daños, pidió nueuo socorro al Rey de Frácia por poder con mayor fuerça renouar la guerra. El Marques de Pescara entrò luego en còsejo con todos sus capitanes, dándoles a entéder estar la guerra en termino de fenecerse con mucha breuedad, pues el enemigo por tãtos daños recibidos flaco de animo y esperança era constreñido venir a batalla, o despojado de toda reputacion dexádo los bagajes retirarse a los Alpes, è si su voluntad fuesse esperar socorro en Biagrasso, ellos embiádo delãte el exercito tendriá recobrado a Nouara è alas demas tierras perdidas, no fiédo creible que echados los Fráceses tan vituperosamente, y passando los Imperiales el rio Tesino, quisiessén tornar a Milá, por no les poder venir a ellos mayor miseria y daño q̄ ser luego por las espaldas salteados, quãdo quisiessé boluer a vna ciudad tá populosa y muy su enemiga. En este còsejo se hallaron Don Carlos Lanoy, Dõ Carlos Duque de Borbon, y el Duque de Vrbino general de Venecianos (persona de

Victoria
de los im
periales
còtra frã
ceses.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Ordé cō
q̄ el Duq̄
Borbon
solicita-
ua la
guerra.

Otra parte se le inflamaua el animo al Duque Borbon principal in-
uentor de la nueua guerra, el qual por odio que contra el Rey de
Francia tenia solicitaua al Emperador frequentando mensageros,
haziendo lo mismo al de Inglaterra, para que de todas partes se
mouiesse guerra, assi de los montes Perineos como de Flandes y
Borgoña, porque el en lo tocante a Italia, por mar è tierra daria
assalto en la Proença, pues Francia (oydo el nombre de Borbon)
se rebelaria la mayor parte, representando se les a estos Principes,
con quanta facilidad se podria esto hazer, por no tener para ello ne-
cessidad de grande fuerça, ni de grandes muertes, ni assaltos de ciu-
dades, si con vn passaje apressurado y de priessa se quitauan los pri-
meros presidios, que eran muy pocos y de gente de armas nueua,
o de soldados viejos tantas vezes en Italia vencidos, y casi despoja-
dos de toda preparacion de guerra: por lo qual el Cesar y el Rey
de Inglaterra (juzgando ser venido tiempo de poder con facilidad
baxar el animo del Rey de Francia) mouieron la guerra, tambien
por ver que el de Francia por su grandeza (siempre indomito è infla-
mado con vna potencia de querer ganar a Lombardia) cada año reno-
uaua la guerra, y puesto que recibia grandes daños, jamas pedia paz,
como quien tenia esperança (peleando siempre y consumiendo el po-
der de los enemigos) no solamente rehazer con facilidad los daños
passados, mas cō vna sola victoria végar se de las injurias, y entregar se
en lo que no era suyo. Determinada pues la guerra, fue hecho general
de nuestro exercito el Marques de Pescara, y de la mar Don Hugo de
Moncada, mas con acuerdo que ambos gouernassen ala voluntad y
parecer del Duque Borbon, a quien prometieron el Emperador y
el Rey de Inglaterra que quando començasse a hazer la guerra prof-
peramente en la Proença, ellos la harian de todas partes al Rey de Frá-
cia. Fueron en aqueste exercito Imperial siete mil Tudesco, seis mil
Españoles, è siete compañías Italianas de a trezientos soldados cada
vna, y seis ciētos caualllos ligeros, de mas q̄ Dō Carlos Lanoy (quedá-
do se en Italia) prometio embiar les luego mil hombres de armas.
Don Hugo de Moncada no pudo auer las Naues que pensò llevar,

Genera-
les de ti-
erra y
mar por
el Cesar.

Numero
del e-
xercito
Impe-
rial.

Rio q̄ di-
uide a
Italia de
la Proença

Hecho
valeroso
del Mar-
ques de
Pescara.

Desgra-
ciada pri-
sion del
Príncipe
de Orã-
ge.

è assi partiò de Genoua con menos de las necessarias y con dieziseis
galeras, en las quales yua toda la prouision de la artilleria, teniendo
siempre orden seguir el exercito que yua marchando por tierra, el
qual passaua por los Alpes maritimos, acompaňandolo con la arma-
da, no apartandose de la ribera sin alguna ocasion bastante, è assi con
esta ygualdad los de tierra y mar llegaron al rio Bario, que es el que
diuide y parte Italia de la Proença: entonces Andrea Doria capitan
general del armada Francesa se representò a vista dellos en alta mar:
y teniendo buen viento Don Hugo de Moncada llegó con el arma-
da gruesa, que se daua grande priessa por desembarcar el artilleria,
donde (reconociendo aquel peligro) se retirò, porque (como dixi-
mos) era inferior en el numero de los Nauios: con todo esto Andrea
Doria le tomó vna galera de tres, que no pudiendo passar el Promó-
torio por hazer mucho viento contrario, se entraron en la ribera: las
otras dos fueron quemadas por mandado del Marques de Pescara,
quitandose las de entre las manos el proprio por fuerça, lleuandolas
ya remolcando, se echò el agua al pecho, y cortò las amarras, porque
los enemigos no se siruiessen de los materiales è xarcia dellas: junta-
mente con esto succediò otra incōmodidad para aquella empresa, y
fue, que Filiberto Principe de Oranje de nasciò Borgonon que venia
a este tiempo de España por mandado del Emperador a esta guerra
de la Proença, como við la armada, entendiò que los Imperiales te-
nian todo aquel mar, è assi imprudentemente dio sobre las galeras
de Andrea Doria, de las quales (tomando en medio su vergantin)
fue preso: este fue el que siendo muerto Borbon a los muros de Ro-
ma de vn arcabuzazo estando sitiada gouernó el exercito Imperial,
y despues murió en Pistoya en la guerra contra Florentines, como
diremos despues mas cumplidamente. Tornando a nuestro proposi-
to, Don Hugo de Moncada como faltarò los vientos contrarios acō-
stossè cō las galeras ala marina, y desembarcó toda el artilleria como
era necessario, y grãde cãtidad de armas è vituallas: diuidiò de aqui el
exercito por dos partes, è arribaron a Xais, donde viendo a Borbon
recibieron muy grande alegria los Ciudadanos, è rindiendo se le

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

muchas fuerças, vinieron al campo muchos caualleros amigos suyos viejos, è quiso passar a Auinon è a Leon, porq̄ primero que el Rey de Francia passasse en orden exercito de Suiços y Tudescos, se pudiesen señorear de alguna ciudad comoda para sustentar la guerra, lo qual cōtradixo el Marques de Pescara, mostrándole con eficaces razones no se poder hazer por muchos respectos, mas determinarō en todo caso se combatiessse y cercassse Marsella, y tomándose, passar el Rodano, para q̄ el Emperador tuuiesse comodidad de embiarles socorro por tierra y mar, como lo tenia prometido al principio, comēçado por Perpiñan a la tierra de Narbona: mas lo q̄ le auia incitado y mouido a Borbon, y en lo que hazia grāde confiança, era en la promessa de Dō Carlos Lanoy Virrey de Napoles, de embiarle los hombres de armas del Reyno, de que se curaua el poco, puesto q̄ fue solicitado en particular del Embaxador del Rey de Inglaterra, q̄ asistia en el cāpo, diziendole por via de amenaza, que auia de dar cuēta dello è auisar al Emperador è a su Rey: por lo qual dexado en Xais presidio de caualllos y poca Infanteria para tener cuydado de las vituallas, se fuerō a cōbatir a Marsella, q̄ esta casi cercada de todas partes de mar y de muchos montes muy altos, y por la q̄ el mar entra esta fortificada de dos torres vna de cada vāda con vna cadena que la atrauiesan, despues entrādo en el adarce-
na que esta bien al lado del muro tiene sobre la ciudad vn mōte alto, donde ay vna yglesia de sant Victor, de alli los Frāceses puesto el presidio con facilidad se defendiā, mas la muralla azia el Poniente parecia estar con menos diligencia proueyda y guarnecida de lo necessario, mayormente la parte de la puerta de sant Lazaro.

Baten a Marsella por el Cesar.



OS Imperiales llegados a Marsella comēçaron a batirla a veyntiseis dias de Agosto deste año por mar è tierra fortissimamente y con grande cuydado del Duque Borbon y del Marques de Pescara, en el qual presidio estaua moñur Philipo de Brion hombre de grāde autoridad y valor, tambié

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

era venido por el rio Rodano Renzo de Cheri con infanteria de Italianos y Corços, y prouision de artilleria y gente de armas, con cantidad de vituallas: asì mesmo hazia la guardia cō vna gruesa armada a la mar è a las yslas de Marsella Andrea Doria, poniēdo su diligēcia y valor, contrastando a los enemigos, y proueyendo de lo necessario. Pues entre tanto que los Imperiales batian a Marsella y la tenian en grande aprieto, porque durō el cerco mas de quarenta dias, el Rey Francisco puesto a imaginar la defensa de su Reyno, despues de auer llegada de todas partes mucha cantidad de dinero, hizo vn grande exercito de Tudescos y Suiços, y grande numero de caualllos è artilleria, con esta potencia haziendo algo grādes las jornadas, dexando a los enemigos en su casa è tierra, caminō la buelta de Italia, lleuando cō el a Moñur dela Paliza, è a otros muchos capitanes y varones Franceses, porque no hallō mejor expediēte para que los enemigos se retirassse: tambien sabia q̄ Milā se hallaua sin presidio, y llegando presto pudiera ganar aquella ciudad con lo demas que en Italia auia perdido. Entendiendo esto el Marques de Pescara y Borbon, turboselos el animo, por interromperles su designio, y llamando a consejo a sus capitanes para acordar lo que se haria, fue determinado, q̄ pues la ciudad no se podia ganar asì presto, y los Frāceses yuan con el exercito dicho a Milan, y sobre todo viendo q̄ ni el Emperador ni el Rey de Inglaterra no se auia mouido como esperauan, acordaron, que se retirassse en todo caso antes que los enemigos tuuiessem lugar de ocupar algunos lugares en Italia, que les seria grāde impedimēto y ocasion para tornar a tras. Pues tomada esta resolucion, se hizo recoger el exercito, y retirarse de aquella empresa en fin de Septiembre deste año, llegando en pocos dias a Nisa.

Desamparan los Imperiales a Nisa.



Neste medio el Rey de Francia llegado con el exercito a Xais pareciendole seguir a los Imperiales, que con increíble presteza hazia jornadas asperas è dificultosas,

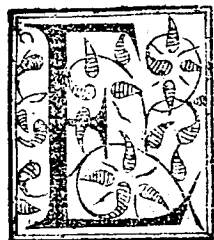
Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

determinò passar en Italia por el monte Sinicio, y por la montaña de sant Bernardo, a fin de llegar primero que ellos, pués se auian de detener por la dificultad de los caminos malos, y que ocupada por el la Lombardia (como despojada de Presidios) impediria a los capitanes Imperiales, los quales con singular amor fueron de los ciudadanos recibidos, trayendo con ellos solas las vanderas seguidas de raros soldados: è viendo que el enemigo era llegado con tan grande exercito, siendo fuera desto la ciudad tan poco fuerte, y mal proueyda de viuallas, determinaron retirarse, por poder defender menores lugares y mas fuertes: hizieron para esto apercebir la gente por marchar luego otro dia: è visto crecer cada hora el numero de los enemigos, el Marques de Pescara, Borbon, y Don Carlos Lanoy con los de mas Capitanes del Cesar mandaron, que los soldados saliesen y encaminassen a Lodi: a penas se puso por obra por la puerta Romana, quando los Franceses entraron en la ciudad por la que va a Verceli: è cierto fue iuzio de Dios y permission suya no seguir el Rey Francisco a los Imperiales: è assi se entiende fue caso donde se manifestó la justicia del Emperador milagrosamente.

Suceſo
vétero-
fo a los
Imperia-
les.

Cerco a Pauia por el Rey de Francia.



INTRADO el Rey Francisco en Milan en fin del mes de Octubre deste año, no quiso ni dió lugar fuese la ciudad saqueada ni molestada, y llamando a sus capitanes a consejo, les pidió parecer si era mejor combatir a Pauia o a Lodi, finalmente siguiendo el Rey el suyo, despues de tenerlo con todos bien conferido, determinó boluer a Pauia, siendo de su opinion Mosiur Boniueto, è algunos que dezian poder se los Tudescos facilitadamente corromper con dineros, por estar ya cansados de vna tan grande y fatigosa milicia, è si quiesiesen obstinadamente hazer se fuertes, representando les la necesidad de guerra de tanto tiempo (como suele succeder en la vltima desesperacion de los socorros)

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Razona-
miento
del Mar-
ques de
Pescara.

Va el Du-
que Bor-
bon en
Alema-
ña a pe-
dir so-
corro.

Como se
hallaua
Antonio
de Ley-
ua en Pa-
uia cerca
de.

Pauia.

aloxami-
ento del
Rey de
Francia.

se arrepentirian. Teniendo pues el Almirante Mosiur Boniueto persuadido por muchas razones fuesen a combatir a Pauia, el Rey partio de Milan, y mandó poner el sitio: sabido esto por el Marques de Pescara hizo vn razonamiento a sus soldados, confortandolos con grande valor, para que estuuessen de buen animo, reputandose vencedores, pues el enemigo (con mal consejo) los dexaua, è yua a combatir a los Tudescos de insolente condicion, è assi entre tanto que los Franceses en vano se fatigauan en aquel sitio, a ellos venia nueuo socorro de Alemania, el qual mediante si los enemigos esperauan, alcançarian gloriosa victoria. No mucho despues Don Carlos Lanoy passando el rio Ada, fue a Sonfino con la caualleria, y el Duque Borbon passò en Alemania a pedir socorro a Don Fernando hermano del Emperador è Vicario del Imperio. El Marques de Pescara se estuuo en Lodi con la infanteria, atendiendo a qualquiera ocasion que ayudar pudiesse a Antonio de Leyua sitiado, ofendiendo entre tanto al Rey de Francia è a Mosiur dela Tramo-lla, que en la guardia de Milan estauan. Antonio de Leyua se hallaua en Pauia con quinientos Españoles è cinco mil Tudescos, y por tenerlo cercado los enemigos de todas partes, impediendole el rio Tesino, quitandole la comodidad de la molienda en las Aseñas, mandó hazer muchos Molinos de mano dentro en la ciudad, è muchas otras preuenciones, por se poder entretener hasta la venida del socorro de Alemania. Esta puesta Pauia Ribera del Tesin, el qual dela parte de medio dia baña los muros, è apartado vn poco dela ciudad que estorua la furia del agua sobre ellos, tenia vna ysleta con fertilidad de jardines junto a la ciudad, con vna puente de piedra de hermosissima labor, cubierta de todas partes, ala del Norte tenia vna muy bella fuerça, que descubria todo el Parque, donde auia saluaginas è jardines de grande plazer con variedad de pasto. Tenia dela parte de Poniente dos monasterios, entre los quales estaua el Rey de Francia: a la parte de Leuante se estendia vn pedaço como de ysleton cerca del muro del Parque, donde auia tres monasterios,

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Escaramuça de Antonio de Leyua con Mosiur Memoransi.

Bateria a Pauia por el Rey de Francia.

abaxo a mano yzquierda estaua el camino real que va a Lodi; en este lugar se alojò el Paliza, y Mosiur Memoransi passò al ysleton dicho, porque ninguno pudiesse salir de la puente, a quien el primero dia embistió Antonio de Leyua, a tiempo que el hazia las trincheas en la cabeça della, donde mezclandose vna braua escaramuça le mató a su Alférez, demanera que obligó al Memoransi hazer las trincheas a tiro de dardo mas arriba, lo qual sintió mucho, è asì hizo otra puente como vn tiro de cañon mas alo alto del Tesino, esto por juntarse con los alojamientos de Mosiur de la Paliza, a fin de focorrerse el vno al otro quando necesidad fuesse, como hazian arriba dela ciudad los Franceses, passando por la primera puente con la misma comodidad a los alojamientos reales: mas el Rey Francisco despues de auer con diligencia visto y considerado muy bien todo lo necesario, por poner con mas priesa espanto y temor a los de Pauia, plantada el artilleria, luego de sus alojamientos y de los del Paliza començó a batir los muros, por lo qual Antonio de Leyua (como de animo fuerte, diligente è inuencible) no hazia falta a sus soldados, porque con todos los exemplos de fatiga y de paciencia, se inflamassen a defender la ciudad, ni menos los de Pauia la hazian, siendo de si mesmos aficionadas al nombre Imperial, y enemicißimos de Franceses: y despues de auer les dado vna grande bateria y de mucho tiempo, el Rey les hizo dar ferocißimos assaltos, los quales con grande animo e increyble esfuerço fueron de los soldados y gente dela ciudad sustentados, porque con muchos reparos eran de Antonio de Leyua fortificados los lugares dela bateria. Visto pues por el Rey Francisco no poder hazer effeto asì con la mucha artilleria como con los assaltos dichos, atendió a diuertir el Tesino, por poder con mas comodidad assaltar a la ciudad, è auiendo se en ello gastado mucho tiempo è dineros, no pudo salir con su intencion, porque engrossando el rio, razon de las muchas aguas del inuierno, desbaratando y rompiendo lo que se labraua con facilidad, no fue de prouecho.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Rompen el Papa y Venecianos con el Emperador, ligándose con Francia.



Sospecha q to marò del Cesar el Papa y Venecianos para róper la paz còel.

Neste medio el Papa Clemente y Venecianos contra el acuerdo hecho con el Emperador, viendo declinar sus cosas è andar supeditadas, hizieron liga con el Rey Francisco, porque temian mucho si tomaua a Pauia con aquel su grande exercito como enemigo se vengaria despues con la ocasion delas injurias antiguas, la qual duda cierto no tuuieran, si como ellos eran obligados (segun la liga hecha con el Emperador) perseveraran en ayudarlo en aquella guerra que el tenia començada, solo por la libertad de Italia, la qual mudança hizierò ellos è algunos otros Principes della (segun se juzga) por vna cierta sospecha, que tomaron del Cesar, como mal informados de su buen animo y voluntad, y era, porque aun no tenia dados los priuilegios al Duque Francisco Esforcia, que pedia por authoridad Imperial el Titulo del Estado de Milan, juzgando el Emperador (que de todo fue vècedor echando a Francisco Esforcia) yria luego a ganar la Lombardia, por alcançar despues con las fuerças de dos Reynos el Imperio de toda Italia, lo qual era muy diferente è ajeno dela bondad, sinceridad y buena intencion del Emperador, pues tenia animo echando los Franceses de Italia, luego meter en el Estado al Duque Fráncisco Esforcia.

El Duque de Albania por el Rey de Francia va con el exercito a Napoles.



Ves hecha esta liga, el Rey Fráncisco pedia al Papa è al Senado Veneciano, no quisiessen fauorecer a ninguna parte, mas solamente estuuiesse a la mira, no impidiendo las viuallas, porque el ordenaria de manera que sin ayuda veneceria a sus enemigos, siempre que ellos no fuesse de otros ayudados, lo qual cumplieron el Papa y Venecianos, porque nūca en publico ni en secreto dieron ayuda a los Imperiales: Finalmente despues

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

que el Rey de Francia conoció que los capitanes Imperiales estauan lexos de couardia, y que esperauan la infanteria de Alemaña, siendo tambien cada dia auisado, que a los sitiados no tan solamente no les faltaua el pan y el vino, mas muy de ordinario les sobrauan con grãde copia de otras cosas, como si estuuieran en tiempo de paz, determinò (alo que se dize persuadido del Papa) embiar al Duque de Albania con vna grande parte del exercito a dar vn assalto en el Reyno de Napoles, juzgando los Españoles dexada la Lombardia, yrian a defender a Napoles como cabeça del Imperio de Italia, dõde la mayor parte dellos tenian sus mugeres hijos èhazienda: è así partiò el Duque de Albania a esta empresa lleuando con el diez mil infantes y seiscientos hombres de armas, y por la via Toscana fue a Roma: recibiólo muy bien el Papa, de alli passò en el Reyno de Napoles, dõde fue desbaratado en breue tiempo, muriendo los mas de peste. Dezian algunos ser la ruyna del Rey Frãcisco desmembrar su exercito, porque demas desto no tardó mucho que lo dexaron seis mil Griiones, que le pidieron licencia para boluerse a sus casas, teniendo auiso que Iuan Iacobo de Medicis (que despues fue Marques de Mariano) tenia mouida guerra en aquella tierra, porq̃ les fue notificada de parte de su Magestad con pena de rebeldia è priuacion de bienes fuesen a defender a su Republica. Este Iuan Iacobo de Medicis estãdo preso en poder del Duque de Milã por ciertas muertes y delitos que le acumulauan, queriendole dar algun expediente Francisco Esforcia (a su ruego del Moron, que con toda diligencia le fauorecia) lo embió de Milan, diziẽdo lo hazia a fin que se librasse de aquel peligro, y era ponerlo en el mismo, dandole carta para el Castellano de Muso: mas el Iuan Iacobo sospechando lo que era, la abrió, hallandola contra el, è así hizo otra por la orden que a el le pareció, sellandola con el mismo sello, y lleuola al Castellano, el qual viendo en ella ser la voluntad del Duque Francisco Esforcia se saliesse del castillo, y lo dexasse a Iuã Iacobo de Medicis, lo hizo, donde el nueuo Castellano llamados algunos de sus hermanos hizo vna esquadra de muchos amigos foragidos, sustentandose harto tiẽpo contra el Emperador y el Duque. Pues

Dexan al Rey de Francia los Griiones.

Sucesso notable en Iuan Iacobo de Medicis Marques fue de Mariãno.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

por esta razon los Griiones no quisieron parar, y por mucho q̃ su capitán Tefano fue rogado se quedasse hasta que se proueyesse de mas gente, nunca quiso: dixeron algunos auer sido cohechado del Marq̃s de Pescara: viendo por esta razon quedar el exercito del Rey algo debil, se retirò al Parque, estendiendose fuera a mano derecha a la parte del rio Tesino, donde se fortificó de bestiones, esperando mas gẽte de Alexãdria y Genoua, auisado de Alberto de Carpi (su embaxador en Roma) diziendole de parte de su Santidad, que no peleasse, mas se entretuiesse fatigando a los enemigos, que estauan muy faltos de dineros, y con poca esperança de tenerlos, pues Venecianos y Florẽtines por la nueua liga no los proueeria. Euesto el Alberto de Carpi en algun tanto dezia verdad, porque con euidencia se conocia, que el Marques de Pescara visto no poderse entretener mas aquella gẽte sin dineros, tomada la ocasion dela flaqueza del exercito enemigo, tenia (como valeroso) hecho vn profupuesto en su animo, y era prouocar al Rey Francisco a batalla, luego que los Tudescos que esperaua vniessen, confiando en vna gloriosa victoria.

Sentencia en la diferencia que entre Castilla y Portugal tenian sobre las yslas de Maluco.



Ornando a hazer narracion delo tocante a las yslas de Maluco, è a la nueua diferencia succedida entre el Emperador y el Rey de Portugal sobre la nauegaciõ dellas, por ser cosa importantissima, razon dela especieria, el Emperador por complazer al Rey Don Iuan, que le auia encarescidamente rogado, no siguiessse aquella nauegacion hasta ser visto y declarado, cuyas fuesen las dichas yslas, y por ser necessario para tal effeto letrados y hombres practicos, tanto en las cosas a la nauegaciõ pertenecientes, quanto en las de Cosmographia y Mathematica, el Emperador nombró por juezes de possession al Doctor Acuña de su Real Consejo, è al Doctor Barrientos del de Ordenes, al Doctor Pedro Manuel dela Chãcelleria de Valladolid, y por juezes de propiedad

Juezes para esto nõbrados por Castilla y abogades y pilotos.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.6.
Y de su Reynado.7.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.11.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.29.

a Don Fernando Colombo, al Doctor Sancho de Salaya, è a Iuan Sebastian Cano (que fue el que rodeò con su naue casi todo el mundo:) hizo abogado desta causa al doctor Iuan Rodriguez de Pifa, è abogado fiscal al doctor Ribera, embió tambien a Sebastian Gauoto, Esteuá Gomez è a Nuño Ribero Pilotos, hombres praticos experimentados en las cosas de la mar y excellentissimos Cosmografos, que tuuiesse cuidado hazer Espheras, Mapas, Cartas de nauegar, y los demas instrumentos necessarios ala declaracion del sitio de las yslas de Maluco sobre que se diferenciava, y fue acordado, q̄ Sebastian Gauoto, Esteuá Gomez è Nuño Ribero no pudiesse votar ni interuenir en aquel juicio, sino fuesse llamados. Hecho este nombramiento partieron los dichos para la ciudad de Badajoz principio deste año. De la parte de Portugal en sus confines vinieron a Eluas ciudad de aquel Reyno, otros tantos y mas Portugueses, los principales eran el Doctor Alfonso de Azeuedo Cotiño, Diego Lopez de Sequera (gouernador q̄ por su Rey auia sido en la India) y Pedro Alfonso de Aguilar, Simon Tauira, Francisco de Melo, è otros. Pues estando en la ciudad de Badajoz los Imperiales, y en la de Eluas los del Rey de Portugal, primero que se juntasen è viesse, difirieron donde seria la primera junta, è vltimamente acordaron fuesse en la puente de Caya, que es vn rio pequeño que diuide los Reynos de Castilla y Portugal entre Badajoz y Eluas: de ay adelante vn dia se congregauan en Badajoz, è otro en Eluas, deteniendose algunos, esperádo se hiziesse las cartas de marear, mapas, y espheras: despues viendose las relaciones, è alegando cada vno de su derecho, contrastauan grandemente, los Portugueses dezian, que las yslas de Maluco (sobre que era la diferencia) tocauan en su parte y conquista, pues primero que Iuan Sebastian Cano las descubriese, tenía ellos posesion dellas, è así la linea se auia de echar de la ysla de buena vista o de la de la sal, que son las mas Orietales de Cabo verde, y no de sant Antonio, que es Occidental, y noueta leguas vna de otra: aqui se conosciò el error que Portugueses hizieron en pedir fuesse la linea echada trezientas y setenta leguas mas al Poniente de las yslas de Cabo verde, y no ciento como el Papa Alexandro sexto señaló.

Los nombrados por Portugal.

Rio Caya.

Lo que Portugueses alegaua.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.6.
Y de su Reynado.7.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado.29.

Lo alegado por Castilla.

Los Imperiales dezian y mostrauan, como no solo Borneo, Gilolo, Zebut è Tidoro con las yslas de Maluco, mas tambien Malaca, Camotra y gráde parte de la Costa de la China eran de la Corona de Castilla, y de su conquista y termino, porque Magallanes è Iuan Sebastián fueron los primeros Christianos, que en nombre del Emperador las descubrieron, y (como se ha dicho) ganaron para su corona: y puesto que los Portugueses vueran ydo a ellas primero, fue despues la donacion dicha del Papa Alexandro, y por esta razon no ganaron alguna, ni derecho, è si querian echar la linea por la ysla de buena vista, lo hiziesse, pues por todas vias pertenecian las yslas de Maluco al Reyno de Castilla, mas querian esto se hiziesse con pacto y condicion, q̄ fuesse del Emperador las yslas de Cabo verde, pues poniendosse la linea por buena vista venian de su parte. Sobre esto contrastaron mas de dos meses, sin tomar alguna cõclusiõ. Visto esto los juezes de la propiedad de Castilla, echarõ vna linea en el mejor globo, treziétas y setenta leguas de sant Antonio, ysla Occidetal de Cabo verde, segun la forma de la capitulacion que entre los Reyes Catholicos de Castilla y el de Portugal fue hecha, y pronúciaron y declararon sobre esto sentencia, llamados è citados los Portugueses, vltimo de Mayo deste año en la puete de Caya, los quales no pudiendo impedir la dicha sentencia, menos la quisieron aprobar, alegádo è diziendo, no estar el processõ en termino de se poder sentenciar, è así se partierõ disgustosos, amenazádo a los Castellanos q̄ en las yslas de Maluco hallassee, porq̄ ya ellos tenía nueua como sus factores prendierõ en Tidoro a los de la Nao llamada Trinidad: tambien los Imperiales se boluierõ ala corte, è dierõ cueta al Emperador de todo lo passado, entregádo todos los recaudos q̄ en ello se hizierõ.

Dia que se sentencio y do, de se pronúcio la sentencia.

Principio de la contiēda y razõ della entre Castilla y Portugal sobre las yslas de Maluco.



A razon porque en estas yslas se tenia contiēda entre estos Principes, fue, que Castellanos y Portugueses contrastauan sobre la mina del oro de sant Iorge de Guinea, que fue descubierta el año de mil e quatrociētos y setēta

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Quié ga
no ala ci
udad de
Arzila é
Africa,
Tájar e
Alcaçar.

Cuyo hi
jo fue el
Empera
dor Ma-
ximilia-
no 2. abu
elo del
Catar.

Quido
fue la ba
talla en
q vécio
el Rey
catolico
dō Fernã
do alrey
dō Alôfo
de Por-
tugal.
1476.

Quen
gaso la
ciudad
de Ceu-
ta en A-
frica.

y vno, Reynando en Portugal Dō Alonso quinto deste nombre, hijo del Rey Dō Eduardo, el qual Dō Alonso ganó en Africa a Arzila, Tájar, é Alcaçar, é cuya hermana llamada Doña Leonor casó con el Emperador de Alemaña Don Federico tercero deste nombre, de quié fue hijo Maximiliano Emperador padre de Dō Philipo Rey de España, é abuelo de nuestro Carlo Quinto su hijo. Este dicho Rey Don Alonso (entendiendo ser cosa muy rica y de grande importancia, é siendo en tiempo que el proprio pretendia el Reyno de Castilla por razón de Doña Iuana su muger dicha la excelente) mouió guerra a los Catholicos Reyes Don Fernando é Doña Isabel, que entonces lo possesyan: mas estas diferencias tuuieron fin, siendo en vna batalla vécido el Rey Don Alonso del Rey Dō Fernando juto a la ciudad de Toro, la qual fue viernes primero de Março, año de mil é quatrocientos y setenta y seis. Finalmente queriendo mas el Rey Don Fernando hazer guerra a los Moros de Granada (que le apremiauan y fatigauan mucho) que yr al rescate de la mina de sant Iorge cō los negros de Guinea, Portugal quedò con la conquista de Africa, que començò en el Infante Dō Henrique de Portugal (quarto hijo del Rey Don Iuan el bastardo y gran Maestre de la Orden de la caualleria de Christo) el qual ganó la ciudad de Ceuta. Entendiendo estas diferencias el Papa Alexandro sexto, y queriédo sin perjuizio de los Reyes de Portugal dar las Indias a los de Castilla, é visto q las tierras maritimas de Africa posseídas de Moros y Negros cōquistadas de los dichos Reyes de Portugal les hizo dellas de su proprio motu y volúdad donacion, con tal que como Principes Christianissimos fueffen obligados embiar personas que persuadiesen a aquellos y dolatras y paganos a la conuersion de la santa Fee de Iesú Christo, é así hizo echar vna linea Meridiana de Tramontana al medio dia, cien leguas mas alla de vna de las yslas de Cabo verde hazia el Poniente, porque no tocasse en Africa. Esto hizo el Papa porque fuesse señal y termino de la conquista de cada vno, quitandolos de contrastes é diferencias. No diò esta Donacion mucho gusto al Rey Don Iuan segundo deste nombre en Portugal, especialmente quãdo viò la Bulla y motu proprio de su Sãctidad,

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

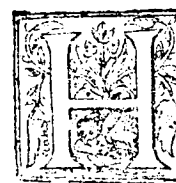
Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Acuerdo
entre el
Rey de
Castilla
y de Por-
tugal en
el repar-
timiento
de las In-
dias.

1494.

puerto que sus embaxadores la auian así conseguido. De aqui començó a quejarse de los Reyes de Castilla, diziendo le impedian el viage de sus conquistas y descubrimientos, é apelando de la dicha donación, y reclamando la bulla puso demanda en otras trezientas leguas al Poniente fuera de las dichas ciento, é así embió muchas naues en socorro de la costa de Africa. No queriendo los Reyes Catholicos mas contienda sobre esto con los de Portugal, permitiendo antes perder de su proprio, que venir en nueuas diferencias, holgaron hazer la voluntad de aquel Rey con quien tenian parétesco, y queriã cōseruarlo, é así le concedieron por acuerdo hecho ante el Pontifice otras trezientas y setenta leguas, fuera de las que en la bulla se contenã, de modo q fueron por todas quatrocientas y setenta, la qual concession fue aprobada en Tordeyllas por ellos en siete dias del mes de Junio, año de mil y quatrocientos y nouenta y quatro.

Esteuan Gomez va en descubrimiento de vn estrecho por la costa de bacallaos.



Echa la declaracion dicha en Badajoz, partiendose los Portugueses, el Emperador (que no queria perder tiempo en cosa de tanta importacia) quiso se pudiesen luego en orden dos armadas para las yslas de Maluco, mandãdo que en el mismo tiempo se despachasse al capitan Esteuan Gomez cō vna naue al descubrimiento de otro estrecho, por la costa que dize de bacallaos, porq el dicho capitan prometia yrse por esta via con mas breuedad a las yslas de Maluco, para lo qual se ordenaua se hiziesse aduana y contratacion en la Coruña puerto de Galizia, diziendo era muy provechoso para buelta del armada de Indias, y mas vezino a Flandes por el trafago de la especieria que cō Flamēcos y los de mas pueblos Setentrionales se deuia començar, razon de la que entonces contratauan con Portugueses, trayédola a Venecianos por el Cabo de buena esperãça por el gran mar Oceano, y estos por Alexandria y el mar Adriatico.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

Dieta en Norimberga.



ONVOCARON este año a Dieta en Norimberga a los Estados e Principes de Alemania, donde fue por Legado en nombre del Pontifice Laurencio de Campegio Obispo de Boloña e muy docto, el qual propuso la grauedad de los males, que con la predicacion de Martin Luthero se causauan, y la necesidad grande que de remedio auia, con la breuedad que semejante negocio requeria: para esto ofreció el fauor del Papa necessario, e así lo determinaron los Principes Alemanes, y respondieron conuenir para extirpar y desentrañar las tales maldades y heregias, se hiziesse general Concilio en Alemania: Tambien les pareció porque este no se podria hazer en la conueniente breuedad, se hiziesse Dieta en Espira para el mes de Nouiembre primero venidero. El Emperador fue informado esta junta de Norimberga auer sido algo en fauor de Martin Luthero, y por hallar se su hermano Don Fernando en ella como vicario, le auisó hiziesse con breuedad publicar, no se guardasse ninguna cosa allí determinada, antes en todo caso allí se vsasse del Ediçto de Vormes. Esta reuocacion hizo el Emperador en Burgos, y luego en Ratisbona el Rey Don Fernando congregó a los Principes Catholicos, donde mandaron, se guardassen las ceremonias antiguas dela Romana yglesia: así mesmo obunaron y defendieron por publico pregon, no embiassen a Vintimberga sus hijos al estudio por tener en ella cõ publicidad su escuela el malo de Martin Luthero.

Importa
te reuo-
cación por
el Cesar.

Venida de Alemania del Duque Borbon.



ENESTE medio el Duque Don Carlos Borbon era ydo (como diximos) en Alemania, donde en pocos dias hizo vn gruesso exercito de Tudescos. Esto fue porque las tierras francas que al Imperio obedecian tambien no hizieron falta, embiando por su capitan

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

a Jorge Franisberg con diez mil infantes, poniendo en esto mucho trabajo Don Fernando, hermano del Emperador, por ser cosa tan necessaria dar socorro a sus Capitanes, embiandoles agora a Marco Scitio hombre muy pratico en las guerras de Italia. Truxo tambien de Alemania Nicolao Salma Varon de Bauiera dos mil hombres de a cavallo, estos muy en orden.

Pide el Rey de Fez a los Xarifes el tributo.



OS dos hermanos Xarifes yuan aumentando sus fuerças cada dia, porque hizieron cierta liga con Muley Ferez y Abenabu hermanos y con Muley Ydris e otros Xeques y señores de las sierras, que tenian particulares estados en aquel Reyno, y eran capitales enemigos de los Merines Reyes de Fez: y ensoberuecidos con esto los Xarifes, venido este año el tiempo de pagar el tributo que estauan obligados conforme alo capitulado el pasado, embiando se lo a pedir el Rey de Fez con vn Moro principal de su casa, le respondieron inamigable e atreuidamente, que no le deuian cosa alguna, porque ellos eran Xarifes successores de Mahoma, e así tenian mejor derecho que el al señorío de toda Africa, y que si como a tales holgaua tenerlos y conseruar los por amigos, ellos lo serian: mas haziendo otra cosa impidiendoles la guerra que contra Christianos hazian, Ala y su Propheta Mahoma serian deseruidos, e a ellos no les faltarian fuerças e animo para defender se. A este tiempo estaua el hermano mayor de los Xarifes en Tarudante, donde auia sido muy bien recebido, entendiendo hazer ennoblecer aquella ciudad con grandes edificios, y no por estar ocupado en esto dexaua de acudir a las cosas tocates ala guerra y conseruacion de su Reyno, embiando a llamar a todos sus amigos, con quien hizo vn gran exercito de a pie y de a cavallo, con el qual proueydo de lo necesario y puesto en orden corrió a la villa

Respu-
sta de los
Xarifes
al Rey de
Fez.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 6.
Y de su Reynado. 7.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 4.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 29.

del Cabo de Aguer, donde se trauó vna porfiada batalla có los Chri-
stianos y Moros de paz, finalmente fue desbaratado el Xarife, bol-
uiendose a Tarudante, sintiendo mucho el dexar de efetuar su pro-
posito, teniendolo de vengarfe. El hermano menor en el inter que
esto passaua, no estaua ocioso, porque con ayuda delos Barbaros sus
amigos auia ocupado algunas tierras comarcanas a Marruecos, y
trabajando que les diessé los diezmos, para sustentar la guerra contra
Christianos, porque aun hasta entonces no osauan pedir otra cosa: é
así con esto yuan creciendo sus fuerças y reputacion cada dia mas,
aumentandose también enellos el sediento desseo de tiranizar é vsur-
par lo que no era suyo, é así determinaron en este tiempo intitularse
Reyes de Africa, ocasion para que se acabassen de desengañar todos
los Moros de sus hipocresias é santimonias, sino que les valio estar
también puestos é auer ganado tan buena opinion con todos, mas
no fue prouechofo esto ni de algun fruto para que Muley Hamet
Merine Rey de Fez entendida de su Embaxador la atreuida respuesta
delos Xarifes y la desuerguença dicha de llamarse Reyes de Africa
no quisiessé poner remedio (aun que tarde) declarando guerra contra
ellos como vsurpadores delo ageno, y para esto començo a hazer
preuencion delo necesario para ella.

Quando
los dos
herma-
nos Xari-
fes se in-
titularon
Reyes de
Africa.

Dia que entro en Lodi el Duque Borbon.

1525.



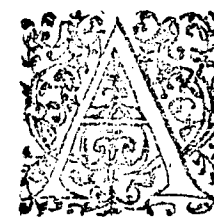
VENECIANOS tenian hecha liga (co-
mo se ha dicho con el Rey de Francia, sien-
do vna de las condiciones, que no diessen
fauor ni ayuda al Emperador, é no tenien-
do cuenta con esto dieron el passo é vitua-
llas a los Tudescos que venian de Alema-
ña con el Duque Borbon, el qual llegó en
Lombardia con gran contento, y entró en Lodi a veyntisiete dias
del mes de Henero del año de mil y quinientos y veynticinco.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Por otra parte viendo el Rey Francisco casi desbaratada la tregua có
Venecianos, andando con ellos a viua quien vence, proueya por mo-
mentos con gran diligencia mas numero de gente: hizo tambien
que Iuan Ludouico Palauezino (que a su sueldo estaua en el contor-
no del Po) detuuiesse los bastimentos que a los Imperiales embia-
ua Francisco Esforcia: mas auiendo ya temerariamente el Palauezi-
no passado el rio, fue desbaratado y preso en Casal mayor de Ale-
xandro Bentiuollo.

Refriega en Voragi tierra de la ribera de Genoua.



Ndando así la fortuna como en casos de guerra es
ordinario, tuuieron los Imperiales en la ribera de
Genoua otra yqual refriega a esta (aunque mas gra-
ue) porque los Franceses hazian la guerra contra Gi-
noueses, siendo su capitan el Marques de Saluzes, y
con gruessa armada y presidios fuertes tenian a Saona, donde Don
Hugo de Moncada é Andrea Doria (capitanes de las armadas de am-
bas partes) a las ocasiones estauan prestos. Succedió que Don Hugo
entendió por las espías estar la infanteria Francesa en Voragi con
poca guardia (tierra de la ribera del Poniente cerca de Saona) y te-
niendo por cierto poderse con facilidad en los enemigos hazer al-
gun buen effeto, luego la noche siguiente embarcó en las galeras can-
tidad de infanteria Española, y en la segunda guardia salió del puerto
de Genoua, llegó en siendo de dia a Voragi, mas todo lo que los sol-
dados se detenian en saltar en tierra, la gente del pueblo tocó al ar-
ma, y leuantandose al mismo tiempo vna borrasca, que forçó leuarse
las galeras, quedando en la marina Don Hugo de Moncada con la
mayor parte de la infanteria. Estauan en el presidio de la tierra Si-
mon Tibaldo Romano é Gigante Corço valerosos Capitanes, que
entendiendo tan buena ocasion salieron fuera, donde hallaron
a los Españoles perdida la esperança de se poder recoger y em-
barcar, por se auer hecho muy alargo las galeras, y llegando a las

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Prizion
é Vora-
gi de dō
Hugo de
Mōcada
e otros.

manos los vnos con los otros despues de auer peleado con mucho valor, mediante la ventaja que los dela tierra tenian (así por estar en sus casas como por ser mayor cãtidad de gente) fue preso Dō Hugo de Moncada, con otros capitanes y soldados, entre ellos Bartolome de Espinola, Iorge y Bernabe Adornos, embiãndolos a Saona al Marques de Saluzes, general que alli por Francia (como diximos) asistia. No mucho despues delo succedido llegaron las galeras de Andrea Doria, que costeando aquella ribera señoreauã muchos lugares fuertes, y fauorecido dela fortuna dio con la Imperial armada, la qual desapercibida de gente se puso en huida, fue desta victoria muy alegre el Rey de Francia, pareciendole esperança, de fenecer presto la guerra de Genoua, para que con breuedad fuessẽ a Pauia el Marques de Saluzes con aquella infanteria, esto porque la grande fama (esparzida por Italia) dela venida de los Tudescos, desanimaua a los Franceses de ganar a Milan.

Prizion del Rey de Francia por los Imperiales.



Despues de llegado a Lodi el Duque Borbon con el socorro dicho, juzgãdo los Imperiales no ser razonable perder mas tiempo sin buscar a los enemigos, y darles la batalla, no esperando se hiziesse mas fuertes: El Marques de Pescara (que tan en voluntad tenia poner fin a esta guerra) tuuo entretenido con ruegos a Don Carlos Lanoy, que con los hombres de armas que alli estauan del Reyno de Napoles, queria partirse, porque entendia, que con la yda del Duque de Albania podria interuenir algun siniestro successo, è a esta causa queria socorrer al Reyno. Puesto pues todo el exercito en campaña hizo asiento cerca de Pauia frontero de los enemigos, fortificandose poco a poco y tan cerca dellos, que ya de punteria se tirauan con los arcabuzes y escopetas, no se mouiendo por esto el Rey de Francia de su fuerte, el Duque Borbon, el Marques de Pescara, el del Vasto, è Don Carlos Lanoy procurauan ver como estaua el Rey con su cãpo

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Valor
del Rey de
Francia.

Muerte
de Don
Fernãdo
Castioto.

alojado, y despues de tenerlo bien comprehendido, repartido su exercito que era de veynete mil infantes, tres mil cauallos ligeros, è ochocientos hombres de armas, dia de sant Mathias a veyntiquatro de Febrero deste año (que fue prospero para su Magestad Cesarea, pues enel nasció, y enel mismo fue coronado, y en el venció la batalla dela Vicoca) salteado el Rey Francisco enel Parque por los lados, fue cõstreñido a salir de su fuerte, y presentarse en Campaña, para mejor darse la batalla, la qual trauada los Suiços en el principio della lo hizieron valerosamente, tambien los Tudescos de la vanda negra, mas salteados de los Españoles viniẽdo a juntarse, no anduieron con tanto animo como al principio, occasion de desanimar a los demas, porque parecia ser este el neruio de su infanteria. Entró el Rey en la batalla con su caualleria como bueno y esforçado capitan, saliendo a recibir al encuentro a quien buscar lo venia, peleando valerosamẽte, è así el proprio matò a Don Fernando Castrioto capitan illustre y de sangre de los antiguos Reyes de Macedonia: fue tambien en aquella buelta muerto Don Hugo de Cardona lugarteniente dela vanda del Marques de Pescara: tambien fueron desbaratadas dos vanderas y la caualleria de Bauiera, que (como se ha dicho) embió Don Fernando hermano del Cesar, de manera que el Rey peleaua animosamente, recibiendo los Imperiales mucho daño, tanto que estauan casi para dar la buelta las escuadras del Duque Borbon y Don Carlos Lanoy. Pues sustentando esta furia de la ordenança real estos dos esforçados capitanes, el Marques de Pescara (que con marauillosa è liberal prudencia a toda necesidad proueya) les embió luego socorro de ochocientos arcabuzeros Españoles, los quales repartidos por los lados y espaldas les dieron vna terrible carga con la arcabuzeria, matando muchos de los enemigos, llegandose a los piqueros, de dō de con mas seguridad obrauan animosamente con sus arcabuzes. Recibido el mas daño la caualleria Francesa (viendo serles mejor alargar se que estar cerrados, creyendo con menos peligro se defendierã juntos) fueron de nueuo a buscar a los dichos arcabuzeros, los quales como diestros con presteza grande dauan lugar a la furia de los

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

cauallos, y como experimentados hazian en ellos estraña ventaja. Tambien de la otra parte el Marques del Vasto peleaua con facilidad, tomando la artilleria a los enemigos con muerte de los mas lombarderos: de ay adelante començaron los Suiços a pelear timidamente, afsi por ver la perdida del artilleria, como sobre si la furia de los Imperiales, e alçando las picas no queriendo pelear, se pusieron en huyda vergonçosamente, puesto que fueron persuadidos de Florencio Sedano no lo hiziesßen, prometiendo les apear se con su compañia de hombres de armas, y pelear de los primeros, lo qual con ellos no aprouechó, porque pareció cierto ser dia infelix y desdichado para el Rey de Francia, e afsi la demas ordenança de los Suiços (no con menos vituperio y deshonrra) huyó, aunque por ser mas gruessa en numero de infanteria, se detenia, e algun tanto se resistia: mas siendo molestados de los arcabuzeros y muertos los mas valerosos capitanes, y desbaratada la caualleria del Rey boluieron tambien las espaldas. Muchos dieron la culpa desta rota a Mofiuir Alanton cuñado del Rey de Francia, que como hombre de poco animo estando en la batalla se salió della con parte de la caualleria de la retaguardia. Finalmente siendo muerto Longamante capitan valeroso de los Tudescos del Rey, los Imperiales alçando vn grito, animosamente passaron adelante, e abriendo de vna parte e otra el esquadro (acabados de abrirse) juntos ambos cuernos tomaron en medio ala infanteria enemiga, de la qual escapó poca. Murieron aqui de la primera ordenança Ricardo Duque de Sufore por sobrenombre Rosa blanca, al qual muchos dezian pertenecerle el Reyno de Inglaterra, e afsi fue nombrado capitan de los Tudescos de la vanda negra: también murió Mofiuir Francisco hermano del Duque Antonio de Lorena, y muchos otros capitanes de estima. Ya a este tiempo en diuersas partes de la batalla los Suiços eran puestos en huyda, y los mas Tudescos muertos: luego la vanda del Rey fue desbaratada de los nuestros, donde (teniendo cuenta todos sus capitanes y caualleros) acudieron en su defensa, dexado sus lugares. Mofiuir de la Paliza fue preso de la caualleria, y rendido lo mató vn soldado de vn arcabuzazo. Murió también allí

Persona
jes muer
tos en
esta bata
lla.

Muerte
de Mof.
de la Pa-
liza.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Muerte de Mof. de la Tramolla, y Boniueto. Mofiuir de la Tramolla capitan antiguo y de muchas victorias, y Galeaço Sanseuerino peleando esforçadamente en presencia del Rey Francisco contra la furia de los enemigos. Tambien feneció aqui el Almirante Mofiuir Boniueto animado a los hombres de armas e Suiços que huyan. El Rey de Francia (que a este tiempo y punto estaua casi despojado de todo presidio y guardia de su persona) peleando esforçada y valerosamente cercado de muchos muertos, teniendo gran de cueta con el algunos principales soldados, afsi por esto como por verlo en habito honroso y Real, e haziendose fuerte y defendiendo dellos, le cayó el cauallo muerto en vna hoya con harto riesgo, por que dos soldados que fueron los primeros que a el llegaron (aunque no lo conocian) llamados Diego de Auila e Iuan de Vrbjeta de nacion Españoles, viendo que el Rey de Francia no queria rendirse, le pusieron las espadas al pecho para matarlo, al qual punto llegó allí de la caualleria de Borbon quien conosció al Rey en el rostro, aunque lo tenia algo ensangrentado de vna herida, y confortandolo dixo, se rindiesse al Duque Borbon, que estaua cerca de allí. El Rey disgustoso desto dixo, que no queria oyr nombre de vn traydor, e afsi mandó con animo real llamassen a Don Carlos Lanoy, porque a el se queria rendir, el qual (buscado por todas partes) llegó a tiempo que hizo apartar mucha gente que al Rey tenia cercado, y dandole la mano lo ayudó a levantar, recibendolo en su poder con el honor que a tal Rey se deuia. El primero que le quitó la manopla (a lo que se dize) fue Diego de Auila, y los demas cercanos rasgandole la sobre veste entre ellos la repartieron. Otros tomaron las espuelas, dando se cada vno priesa en auer algo del real despojo, por hazer dello muestra, afsi por honrra como por pedir el premio. Pues luego que fue preso el Rey de Fracia, los Imperiales apellidaron victoria, y con esto desfallecieron de animo los Franceses, huyendose en todas partes vergonçosamente con grande mortandad de los Suiços, porque demas de los muertos en la batalla, muchos queriendo librase de la furia de las armas vencedoras, se echauán en el rio Tesino, donde miserablemente se ahogauan: otros pedian merced de la vida, puesto q̄ fue dia de poca misericordia e los soldados,

Los dos
soldados
q̄ prime
ro llega-
ron al Rey
de Fracia.

Palabras
del Rey
de Fracia
contra
Borbon.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Numero
de gente
que murió
en la batalla
de la prisión
del Rey
de Francia
Los presos.

hasta que razon de tantas muertes fueron cansados, pues en aquella campaña no se via otra cosa, lo qual causaua grande compasión, e así se tiene esta batalla en el numero de las muy sangrientas, muriendo en ella passados de diez mil hōbres de a pie e a cauallo del exercito Frances, fuera de los que en el rio se ahogaron, que fueron muchos. Presos quedaron Mofsiur Renato, el Bastardo de Saboya tio del Rey, y Don Henrico de la Brit hijo de Don Iuan de la Brit Rey que fue de Navarra: fueron tambien presos el gran Condestable de Francia Mofsiur Begnino, Mofsiur Escudo, Mofsiur de Tornon capitán que fue en la guerra de Navarra, quando Franceses passando el rio Ebro vinieron hasta Logroño, donde fueron de los Españoles (como se ha dicho) desbaratados. Demanera que se puede dezir solo se saluó en esta batalla Mofsiur Alançon que con cerca de quatrocientos caualllos se fue en Francia, dando alla nueua desta grande rota, y fue mal visto de Madama Ludouica su suegra, por no auer perseverado en la batalla, aunque muriera, o quedara en prisión con su Rey, e así no tardó mucho tiempo en morir, teniendose por cierto proceder de la pasión y enojo desto. Al tiempo que se publicó (como diximos) en el campo el nombre de victoria, los que tenían sitiado el castillo de Milan con ellos Theodoro Triuulcio, se partieron al Lago mayor. Tornádo pues al Rey de Francia armado como estaua y herido fue sobre vna pequeña hacanea a la tienda de Don Carlos Lanoy Virrey de Napoles, acompañado de los Marqueses de Pescara y del Vasto con los de mas capitanes del exercito, donde lo defarmaron, y curaron de la herida, tratando lo con grande cortesía, y con aquel respeto que en su propria Corte pudieran: y fue tanta la constancia y valor deste Rey, que se dize, no conoscer en el con tanta contrariedad de Fortuna señal de turbacion, de que se admiraron mucho, viendolo con rostro tan sereno, que ni hazia muestra de alegría ni tristeza. Cenaron aquella noche con el Rey Fráncisco el Marques del Vasto, y Dō Carlos Lanoy, por auer se lo el rogado e importunado muchas vezes, donde tratando en el successo de la batalla les contó el designio de su consejo, diziéndoles en particular todo lo que passaua segun costumbre de capitán

Muerte
de Mof.
Alañon.

Quié es
no có el
Rey de
Francia la
noche q
le prédie
ron.

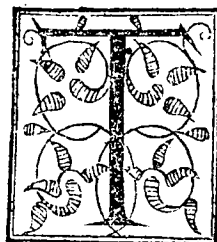
Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Gente q
murió
del imperio
en la batalla
de la prisión
del Rey de
Francia.
Tiempo q
dura la
batalla.

valeroso: finalmente con admiracion de todos recitó el processo de la batalla, no mostrando tener queja sino de sus Suiços, que vergonzosamente hizieron falta, no solo segun su opinion, mas en general a la de todos, quejandose yguualmente de capitanes, que en hazer reseña de la infanteria, le referian sin verdad el numero de los soldados, por aprouecharse de las pagas. Recogido otro dia el exercito y entendido el numero que de los Imperiales faltaua, se halló que murieron ochocientos pocos mas o menos, entre ellos algunos capitanes, teniendose por felicidad en ser tan sangrienta la batalla, la qual duró desde que començó a romper el alua, hasta las diez horas de medio dia. Y despues de auer proueido todo lo necessario y conueniente, el Rey de Francia fue lleuado a Pisichiton.

Venida del Rey de Francia en España preso.



Tomó el Emperador la nueua desta victoria muy como catholico Principe, y retirandose luego en su oratorio dió gracias a nuestro Señor por querer así manifestar su justicia, y por ser successo donde tanta sangre Christiana se derramó y perdió: no quiso se hiziesse en su Corte fiestas ni regozijos (como se tiene de costumbre:) e ordenando de ay a algunos dias se truxesse en España al Rey de Francia, se embarcó en Genua, con el Don Carlos Lanoy. Venido fue puesto en buena guardia en la Fortaleza de Madrid, passando dias que el Emperador no lo quiso ver, recibiendo el Rey dello tanta pena, que estuuó muy malo.

Andrea Doria se passa al seruicio del Papa.



Por la rota e prisión del Rey de Francia, perdieron Franceses todos los amigos y parciales que en Italia tenían; e Andrea Doria como vno de los tomó luego sueldo

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

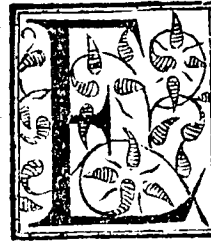
del Papa: Tambien Franceses desampararon a Saona con la demas ribera del Poniente. Visto por los Capitanes Imperiales pensaron dar sobre Francia, siendo desto muy persuadidos del Duque Borbon, por cuyo medio tenian esperança hazer algun effeto, mas al fin conoscienda la importancia dela empresa ser grande, y por no saber la voluntad del Emperador, juzgando muchos por tener el exercito Imperial tanta gente y tan valerosa, que si se fuesse sobre aquel Reyno, con facilidad se ganaria, pues estaua sin Rey, despojado y falto de gente y dineros. Por otra parte Franceses y Venecianos temian y dudauan assalto en sus tierras. Tambien el Papa se recelaua (aunque de su consentimiento poseya el Emperador a Parma y Plazencia) no hiziesse lo mismo en las demas tierras dela yglesia. Finalmente por estas e otras razones se ligaron en secreto todas las Potestades de Italia para defenderse del Cesar, a quien tenian embiados sus Embaxadores, con muestra de querer estar en su gracia: mas no pudiendose hazer la vnion dicha, sin que su Magestad lo supiesse, tomò tanta alteracion, que no solo mandò entretener el exercito (que ya tenia mandado se deshiziesse) mas hizo reforçarlo de gente, cometiendole a sus Capitanes se señoreassen del Estado de Milan, por tenerlo mas seguro, preuiniendo tambien lo tocante al Reyno de Napoles. Esto fue augmentar la sospecha que algunos Principes de Italia tenian, juzgando querer se el Emperador hazer Monarcha del Mundo, e assi con esta ocasion proueya cada vno lo a el tocante, comenzando el Pontifice y Venecianos a dar buenas esperanças ala madre del Rey de Francia en la libertad de su hijo, si con ellos se confederaua y vnia, porque quando el Emperador entendiesse liga de tantos Principes, seria ocasion de temer. Sobre esto embiaron Embaxadores en Francia a Madama Ludouica, la qual por auer embiado a España a Madama Margarita su hija (ya biuda) que se acordassen con el Cesar en la libertad del Rey de Francia, entretenia a estos Embaxadores, por ver si podria escusar guerra, y quando no tomar algun partido con el Papa y las demas potestades.

Liga del Papa y las demas Potestades de Italia còtra el Emperador.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Primera visita del Cesar al Rey de Francia en la prision.



Neste medio el Rey de Francia que estaua (como se dixo) no bien dispuesto e muy disgustoso por no lo auer visto el Emperador, dandolo assi a entender a algunas personas, demanera que vino su Magestad a saberlo, el qual luego con grande amor fue a visitarlo, consolandolo con tanta humanidad como si

fuera su hermano, prometiendole muy en breue darle libertad, e pidiendole se alegrasse, porque queria le fuesse mas amigo y hermano que hasta alli, y de lo sucedido solo atribuya la culpa a sus ministros por su mal consejo. Todo esto dezia el Emperador con grande amor, puesto que sabia bien la liga del Papa, Venecianos, y las demas Potestades de Italia, y el trato que el Rey de Francia con ellos hazia en su libertad, con todo esto su Magestad no lo mostraua.

Lo que por el Emperador se pedia a Madama Margarita para libertad del Rey de Francia.



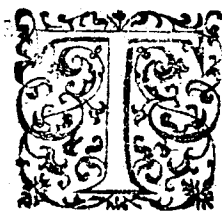
Vntos los Embaxadores Franceses con Madama Margarita en Madrid, despues de auer visitado en la prision al Rey Francisco, trataron de la paz e libertad suya, proponiendo de parte del Emperador le renunciassse ante todas cosas el Rey totalmente la razon y derecho que a todo el Estado de Italia pretendia, e al de Milan: tambien las apelaciones de Flandes que al Parlamento de Paris pertenecian, restituyendo todo lo que en la Borgoña vsurpado tenia, especialmente a la ciudad de Hedin, que le tomò el año passado de mil e quinientos y veyntidos: assi mesmo le restituyessse su Estado al Duque Borbon, a quien se auia de dar por muger a la dicha Madama Margarita hermana del mismo Rey, para que en ellos nasciesse vna perpetua paz, y en lo venidero la Christiandad no padeciesse mas

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

incomodos: para esto su Magestad queria casasse el Rey de Francia con Madama Leonor su hermana, que se hallaua biuda por muerte de Don Manuel Rey de Portugal, prometiendole, si della tuuiesse hijos, le daria el Ducado de Borgoña. Y porque a Madama Margarita è a los Embaxadores era lo mas encargado de su comission, no tratar de cosas que de los Alpes alla perteneciesen, se boluieron todos en Francia, sin effectuar cosa alguna, de que recibió el Rey Francisco grande disgusto, tanto que estuuó en termino de morir, viédo poca esperança de su libertad, aunque el Cesar con su acostumbrada clemencia se la daua.

Quando el Marques de Pescara se apodero de Milan por el Cesar.



Fuó el Emperador en este tiempo cartas de Italia de sus ministros, y en particular del Marques de Pescara, que (entendiendo las preuenciones del Papa y Potestades de Italia con su madre del Rey de Francia) le auisaua de todo, diziendo tambien que los dichos Principes ofrecian hazer lo Rey de Napoles, siempre que quisiesse aceptar officio y cargo de su general, dandole el Papa posesiõ del dicho Reyno. Desto auisaua el Marques, porque su Magestad proueyesse del necesario remedio: y estimandolo en mucho el Emperador, respondió, se lo agradecia por tener assi descubierto tan en particular lo que passaua, de lo qual tendria memoria remunerar a su tiempo. Con esto le embiò comission para se hazer cargo, y tomar en si todo el Estado de Milan, tenièdo lo en buena guardia, hasta que su Magestad otra cosa proueyesse: è assi luego que llegó esta orden, lo primero que el Marques de Pescara hizo, fue prender al Moron, de lo qual turbado el Duque Francisco Esforcia (estando mal dispuesto) quiso entender del Marques de donde aquel trato procediesse, y el como amigo dizen le diò a entender, sospechaua auer se acordado su Magestad con los enemigos, mas cõ todo esto le rogaua

Fideli-
dad grã-
da del
Marqs
de Pes-
cara.

Papa Clémente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

entrega el Duq Francisco Esforcia al Pesca- ra las ciu da des y fuerças del esta- do de Mi lan. y pedia en amistad, le dieffe y entregasse todo el Estado de Milan, pues vista del Emperador despues su limpieza y buena fee, se lo restituyria luego. El Duque Francisco Esforcia de oyr esto se alterò mucho, mas por muestra de su innocencia è fidelidad diò luego y entregó todas las ciudades y sus fuerças, fiandose del Marques, como hiziera del Emperador, solo referuò para si el castillo de Milan y Cremona. El Pescara puestos presidios en todas partes de Españoles y Tudescos en nombre de su Magestad, con todo el exercito fue a Milan, donde se alojò, que xandose dello el Duque Francisco Esforcia, y mas quãdo el Marques le pidió le entregasse tambien el castillo. Esto no quiso hazer el Duque, queriendo antes estar cercado, que experimentar la fe y palabra del Marques, el qual lo tuuo sitiado diez meses con grande disgusto del Papa, Venecianos, y las demas Potestades de Italia, que embiaron sus Embaxadores en Francia, auisando a Madama Ludouica è a los particulares amigos, proueyendose en el entretanto de cantidad de armas è otras muchas cosas conuenientes a la libertad del Duque Francisco Esforcia.

Escruen al Cesar el Marques de Pescara e otros en la libertad del Rey de Francia.



LOS ministros del Emperador en Italia y en particular el Marques de Pescara, no obstante lo que se ha dicho, escriuieron a su Magestad, suplicandole remitiesse y perdonasse al Rey de Francia algunas de sus demandas, haziendo con el amistad demanera que se valiesse è ayudasse de toda Francia, pues con esto auétajadamente se arruinarian las Republicas y Potestades en Italia confederadas, pues siempre tuuieron grãde embidia de su grandeza y gloria, tratando contra su Magestad trayciones, è assi era justo con cruel guerra se domasse animos tan inquietos y embidiosos, porq̃ de los Alpes hasta el mar Siciliano todo fuesse a su Magestad sujeto, y el Rey de Francia (arrepentido de tenerle tantas vezes hecho guerra) se cõtentaria con su Reyno, sin para esto

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rev de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rev de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

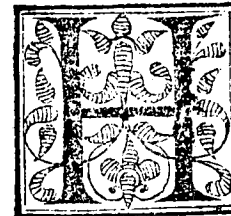
Resolu-
ción chri-
stianísi-
ma del
Empera-
dor.

respetar al Papa é a Venecianos, puesto que al presente con ellos tra-
taua nuevos acuerdos. El Emperador considerado bien esto hizo
resolucion de no mouer guerra a Italia, antes tomar partido mas ra-
zorable por donde consiguiesse su voluntad, recobrando ante to-
das cesas por guerra o concierto a Borgoña (ocupada de Franceses)
no soltando en manera alguna de su prision al Rey Francisco, pues
en justa guerra era preso, si primero no consignaua y entregaua a
las ciudades y fuerças de toda ella, las quales despues que por fuyas
las tuuiesse, la parte que de Francia le confinaua, harian ser le per-
petua, é obligada y subiecta a la conuencion de paz, temiédo la guer-
ra. Algunos le dezian a su Magestad que aduertiesse, si mouido de
vn desordenado nombre de gloria, ponía al Rey en libertad, confian-
dossé del todo lo dicho, ellos le assegurauan hallarse presto de su li-
beralidad engañado, porque el Rey de Francia teniendo solo cuenta
a la grandeza de su Reyno (sin algun respecto delo jurado) faltaria la
promessa. Tambien dixeron a su Magestad si como justísimo Empe-
rador que era libertaua a Italia del temor de seruidumbre, no querié-
do acordarse de sospechas por esperança de mayor vtilidad, juntan-
dose é viniéndose con ella en acuerdo y beniuolencia, porque sojuz-
gadas las ciudades y pueblos sin hazerles fuerça, mas obligandolas
por amor natural é libre fee, desanimarian luego los Franceses, y
en tal caso era justo entonces el Rey de Francia se soltasse de la pri-
sion, viniéndose con la casa de Austria y de Castilla con parentesco
é amistad, pues luego (quitada toda sospecha, como quien copiosa-
mente tenia satisfecha a la verdadera gloria de Dios é a los hom-
bres) su Magestad yria a Roma a recibir de mano del Pontífice la
Imperial Corona, pues por toda Italia lo saldrian a recibir muy
alegre, saludandolo y dando gracias como a felix é inuicto Princi-
pe, venerandolo como a triunphante de toda victoria: y que esto
como auian dicho se haria, en caso que su Magestad vsasse de su
solita humanidad, libertando del ciego temor a Italia, porque sin
duda seruirian todos al nombre de Emperador, viéndose mediante
su virtud tan de veras y con tanto amor conseruar libres.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

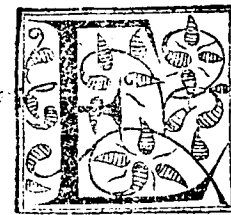
Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

*Garcia Iofre de Loayza parte con su Armada
a las yslas de Maluco.*



Echas las prouisiones que diximos por mandado
de su Magestad para las armadas que a las yslas de
Maluco auian de hazer viage, mandó este año po-
ner en orden siete naues Vizcaynas adereçadas de
muchas armas é artilleria, nombrando por su gene-
ral al capitan Garcia Iofre de Loayza cauallero dela orden de sant
Iuan, dandole quatrocientos é cincuenta soldados Españoles é algu-
nos capitanes de valor, entre ellos Sebastian de Canoya con titulo
de Piloto mayor: y recibido el Imperial estandarte partiò por Sep-
tiembre de Sant Lucar de Barrameda.

Comunidad de Villanos.



ESTE mismo año se leuantò vn tumultuario llama-
do Thomas Mosero, el qual hizo cierto leuanta-
miento con grande cantidad de villanos en boz de
comunidad, salteando por los caminos, y declaran-
dose contra los señores espirituales y téporales, der-
ribando muchos templos, hasta que los señores de aquella comarca
congregados con cantidad de gente matarõ en vna batalla infinitos
dellos, prendiendo al Thomas Mosero, el qual sentéciado a quemar
hizo vna conuersion en su muerte de muy catholico con grandes la-
grimas y muestras de arrepentimiento, cosa de que el maluado de
Martin Luthero recibió grande pesar, pues lo publicó por rebolue-
dor y enemigo de su Patria. Otros muchos vuo que fueron ca-
becas, todos los mas discipulos deste maluado tambien amotina-
dos y en tanto daño, que casi todos los pueblos de la Sueuia y Fran-
conia y por la ribera del rio Rhin se leuataron contra sus señores,
de manera que casi no se pudiera remediar: mas al fin el Duque
de Lorena hizo en ellos grande mortandad, pues solo en Alsa-
cia passaron de veynticinco mil. Otros señores hizieron lo mismo,

Muerte
de Tho-
mas Mo-
sero.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Francia
muerte
de villa-
nos.

táto que por auerigacion bastante murieron dellos mas de cien mil, y con todo esto el traydor de Martin Luthero no hartaua su maluada sed, pues publicaua deffear ver la sangre en la Christiandad hasta media pierna, por lo qual muchos de sus discipulos lo aborrecieron, diciendo pues por su causa la Christiandad andaua en semejantes reuoluciones, Dios lo tendria por odioso.

Condenacion de vnos hereges.

REnouaron y leuataron en Basilea este mismo año el error y maldad de Berengario Iuan Oecolampadio e Vdalrrico Zuinglio, que era contra el santísimo Sacramento, los quales en poco tiempo fueron condenados como tales hereges.

Muerte del Marques de Pescara.

Eniendo (como diximos) el Marques de Pescara sitiado en el castillo de Milan al Duque Francisco Esforcia, le dió al Pescara vna fiebre muy rezia y mala, que no obstante muchos y grandes remedios que le fuerón hechos murió della en lo mejor de su mocedad, pues no tenia treynta e cinco años, a treynta dias del mes de Nouiembre deste mismo año. Fue vno delos muy valerosos capitanes de nuestro tiempo: heredó su Estado Don Alonso de Aualos su primo porque nó tuuo hijo.

Confirmacion de la orden de los Capuchinos.

ESTE año por el mes de Henero fue nuestro señor seruido confirmasse el Pontifice la orden delos Capuchinos, por intercession de Fray Mattheo, persona de grande exemplo e vida, el qual viuia en la Marca de Ancona, muy cerca de las montañas que se dizen de la

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Sevilla en Monte Falcon, tierra del señorío de la ciudad de Fermo. Despues confirmó esta Orden Paulo Tercio, en la qual florecen hombres de vida exemplar.

Jornada al Peñon de Velez por el Marqs de Mondejar.



Vcedió este año que estando en el Peñon de Velez captiuo vn grande artillero, venido a noticia de aquel Rey, le mádó seruir en aquella fuerça, vsando el dicho officio: Este deffiendo su libertad, y pareciendole comodidad para la tener, trató con cierto vezino de Cartagena, dixesse a Dó Luis Hurtado de Mendoza (Marques que era de Mondejar, y capitan general del Reyno de Granada) que atreuiédosse yr a ganar el Peñon, se lo entregaria sin peligro, haziendo vna armada con grande secreto, con la qual fuesse de noche a la playa de Velez, y llegado allí diesse luego el assalto, porque entonces el como artillero (de quien pendia la principal defenfa de la fuerça) jugaria por alto el artilleria, lo qual era seguridad para ganarla. El Marques deffioso de tal empresa, suplicó al Emperador le diesse licencia para ella, la qual dió su Magestad confiado en el Marques de Mondejar, mandando le para este effeto lleuasse las galeras de España, e así preuenido lo necessario, despues de tener embarcada primero del mes de Octubre toda la gente de a cavallo y de a pie de la guarnicion de Granada con mas cinco o seis vanderas (q el Marques leuantó) en las galeras e algunas galeotas, fustas, vergátines y chalupas, que todas serian numero de setenta velas, partió de Malaga para el dicho Peñon, donde llegaron sin guardar la orden dada de yr de noche, e así el Marques quiso boluer se, y por ser de diferente parecer los mas de aquellos señores que con el yuan, lo dexó, y queriendo desembarcar la gente como vna legua del Peñon, su Alcayde mandó disparar el artilleria, y deffiendo cumplir el Artillero lo prometido y tratado, tiraua por lo alto, mas el dicho Alcayde que muchas vezes lo auia visto tirar y con mucha certeza hazer siempre el daño que queria, fue a el con amenazas de matarlo,

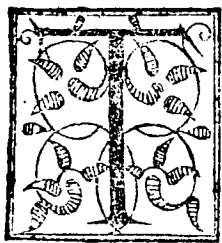
Razon
porq no
se gano
el Peñon
de velez
esta vez.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

fino echaua en fondo aquella armada, temeroso desto no pudiendo hazer otra cosa, començò a assestar el artilleria, demanera que segun el daño que enella se mostraua, le fue forçado al Marques retirarse, boluiendo muy destrozado ala ciudad de Malaga.

Francisco Piçarro e Diego de Almagro en el descubrimiento del Peru.



Tiene por cierto (puesto que se continuaua la nauigacion dela mar del Sur por la costa del Poniente desde Panama a lo que dizen las Prouincias de Nicaragua è Guatimala) que nunca se nauegó por la costa q dizen buelue de Panama al medio dia, ni aun se descubrió por algun Christiano, mas este año Don Fran-

cisco Piçarro natural de Trugillo en estremadura è Diego de Almagro y Hernando de Luque Maestro escuela de Panama todos tres vezinos della hallandose cerca de la linea Equinocial con esperança que debaxo della auria muchas y grandes riquezas hizieron proposito y determinacion de gastar su hazienda en el descubrimiento de aquellas tierras, que hazian designacion a la parte del medio dia, y entrando de yguales partes hizieron compañía, siendo de acuerdo fuessse. Francisco Piçarro a descubrir conel armada que se hiziesse, teniendo Diego de Almagro cargo del proueymiento de la gente, Nauios y lo demas necessario, y el Hernando Luque se encargasse de sus haciendas procurandolas en lo que conuiniesse: è assi Francisco Piçarro con ciento y veynte soldados fue el primero que salió, y despues de tener descubiertas cien leguas de costa, queriendo saltar con su gente en tierra, halló grande resistencia en los Indios, porque eran tan esforçados y belicosos, que le mataron algunos de los suyos, è a el hirieron muy mal, que fue causa de recoger se, y boluer la buelta de Panama, aunque con buenas esperanças, por auer visto en la batalla muy adereçados aquellos Indios de mucho oro y perlas (que dauan a entender ser ricos.) Diego de Almagro

Compañia
entre dō
Francisco
Piçarro
y Diego
de Almagro
y Hernando
de Luq.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

Rio de
sant Iuã.

que salió en busca de Francisco Piçarro poco despues de su partida, no sabiendo deste successo, llegó al rio que dizen de sant Iuan, cient leguas de Panama, donde peleando con los Indios le quebraron vn ojo, y dando tambien buelta vino a juntarse con Francisco Piçarro en Chinchama, donde se contaron el vno al otro sus desgracias, mas cō animo valeroso acordaron continuar de alli su viaje con hasta doziétos hombres, y con la primera gente que dieron fue tal, que no les quisieron dar ningú genero de prouision, sino muchas heridas: è assi aunque les pareció acertado seguir aquel descubrimiento, visto su poca gente, quedò alli don Francisco Piçarro, boluiendo Diego de Almagro a Panama, que con mucha breuedad tornó con ochenta hombres è algunas armas è otras cosas ala guerra necessarias, y passando delante a Catamez, viendo la gente della con tanto arreo de oro, quisieron alli hazer assiento: mas no les dieron lugar los Indios por ser tambien muy belicosos: è assi Don Francisco Piçarro se recogió alas yslas del Gallo, è Diego de Almagro otra vez a Panama tambien por mas gente: esto no tuuo effeto, porque se auisó a Pedro de los Rios Governador della diziendo, que Don Francisco Piçarro detenia su gente, haziendoles fuerça, vsando con ellos demasias y crueldades: El Governador mandó a esto, que ni Don Francisco Piçarro ni Diego de Almagro pudiesen hazer fuerça a persona alguna para los seguir: y con esto fue occasion para que Diego de Almagro no pudiesse llevar socorro de gente a Don Francisco Piçarro, que con diez o onze personas quedò solo, entre ellos Bartholome Ruiz Piloto vezino de Moguer, Pedro de Candia Italiano, Iuan de Torres, Alonso Briseño natural de Benauente, Christoual de Peralta de Baeça, Alonso de Trugillo, Francisco de Cueljar, y Nicolas de Ribera, con los quales se fue en vn nauio muy mofino ala ysla de la Gorgona que es de muchas fuentes, de donde se salió casi muerto, porque no comian en ella sino culebras y cangrejos crudos con algunas yeruas. De alli fue al valle de Tambez, donde hizo echar en tierra a Pedro de Candia Italiano, el qual dió por el valle a dentro con vnos muy ricos y bien labrados

ysla dō
de comē
culebras
y cangre-
jos cru-
dos.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

palacios que fueron de los Reyes Yngas del Cusco. Informose alli de algunos secretos de la tierra y de su riqueza, y entendiendo esto Don Francisco Piçarro dexò alli dos de sus compañeros, que aprendiessen la lengua, é dio la buelta a Panama, muy contento el y sus compañeros de lo sucedido, determinando venirse en España, y procurar con el calor posible aquella conquista.

Prosigue la guerra de los Xarifes y el Merine Rey de Fez.



Despues de tener hecho Muley Hamet Merine Rey de Fez vn grande exercito contra los dos hermanos Xarifes, fue personalmente con el a poner cerco a la ciudad de Marruecos, é asétado su real al derredor della, començò a batirla con dos pieças de artilleria, llegando a esta hora Muley Mahamet el hermano menor de Tarudante con tres mil de a cauallo que entrò en la ciudad sin ser parte para se lo estoruar los de Fez, é hizo tan buena diligencia el Xarife, que muy en breue boluiò a salir dela ciudad con la gente que traya, y la que en ella tenia su hermano, dando en los enemigos, peleando con ellos con tanto valor, que los hizo dexar el alojamiento, y los retirò hasta las tiédas del Rey de Fez, y dexando el campo con gran cantidad de hombres y cauallos muertos se recogió el Xarife a Marruecos. Aquella misma noche llegó nueua al Rey de Fez como vn su hermano llamado Muley Muzauo se auia rebelado contra el y pretendido tomar la ciudad de Fez con fauor de algunos ciudadanos. Alterose tanto con esto que leuantó luego el cerco, y caminando a grandes jornadas se fue la buelta de Fez, dexando a los Xarifes con mayor reputacion y en mejor opinion de la que antes, los quales como sabios no quisieron perder la ocasion siguiendo lo hasta la prouincia de Escura, haziendo gran daño a la retaguardia. Y el Rey de Fez llegó a su ciudad donde luego mitigó el rebelion de su hermano, quedado sentido del, y mas de los Xarifes, los quales bueltos del alcance con los

Retirase el Rey Merine para Fez

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 7.
Y de su Reynado. 8.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 12.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 5.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 30.

despojos é algunos censos que cobraron en tierra de Fedula (que por la mayor parte era sujeta al Rey de Fez) quedaron entre aquellos Barbaros tenidos por santos, y en mucha mas estima que antes, é rindiendoseles con esto a su señorio muchos Alarabes y Barbaros, y sossegados algunos dias, este mismo año Muley Mahamet el menor de los Xarifes fue al Reyno de Sus por ver la obra de Tarudante, y despues de auerse holgado algunos dias en su casa, juntó la mas gente de guerra que pudo, y boluiò a Marruecos, donde halló a su hermano en campaña, y despues de se auer visto con gran contento marcharon la buelta de Casi con determinacion de hazer el daño posible a los Christianos que alli residian, é a los Moros sus amigos, y començando a marchar su poco a poco, llegaron a vista de Casi, donde estaua ya la nueua de su yda, é assi Garcia de Melo capitán q̄ alli era entonces tenia apercebida su gente assi Christianos como los Moros de paz, y persuadidos que peleassen salieron fuera no queriendo ser cercados, y luego se encendiò vna peligrosa batalla, desbaratando é haziendo retirar en ella a los Christianos por ser de inferior caridad: y los Xarifes con esta victoria boluieron a Marruecos,

Victoria de los Xarifes contra los Christianos de Casi.

Sueltan de la prision en Castilla al Rey de Francia.

1526.



DESPUES de tomada el Emperador la razon y parecer de su Real Consejo y de otros ministros, considerado bien, y no queriendo que la Republica Christiana, principalmete la trabajada yglesia por su causa passasse mas daños, determinó soltar de la prision al Rey de Francia con las mejores condiciones que fuesen posibles, pretendiendo nasciessede aqui perpetua é vniuersal paz entre todos los Principes Christianos, é assi en doze del mes de Henero año de mil é quinientos y veyntiseis se capituló y conuino en Madrid con el mismo Rey de Francia, restituyessede el Estado

Y

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Condi-
ciones
con que
dier on
libertad
al Rey
de Fran-
cia.

de Borgoña que contra toda razon è justicia tenia vsurpado, siendo cosa tan antigua del Cesareo patrimonio, y con esto a la ciudad de Hedin que tambien en las guerras passadas en el Condado de Arroes auia tomado. Que satisfiziesse al Rey de Inglaterra de todo aquello q el Emperador le fuesse obligado, pues por causa del Rey Francisco era aquella deuda, el qual tambien renunciava toda qualquìer razon y derecho que en toda Italia tenia, juntamente con las apelaciones de Flandes. Que en la Coronacion del Emperador diessè el Rey Francisco seis mil infantes y seiscientos hombres de armas pagados por seis meses. Que no diessè socorro al Rey de Navarra, ni al Duque de Gueldres, ni de Vitimberga. Que el Rey se casasse y tomassè por muger a Madama Leonor hermana del Emperador, el qual se obligava y prometia dexarle el Estado de Borgoña siempre que tuuiesse hijos: y en el entre tanto le daua en dote parte de aquel Estado con la dicha su hermana: con las quales condiciones expressadas è dichas el Emperador y el Rey de Francia hizieron paz, è assi fue luego puesto en libertad, con pacto y condicion, que para seguridad de cumplir lo prometido dexasse en España a sus dos hijos mayores en rehenes, prometiendo tambien el Rey luego que fuesse en Francia hazer que los Principes de su Reyno consintiesen en todo lo dicho y capitulado, y quando no pudiesse cumplir (que no faltaria) prometia dentro de quatro meses despues del acuerdo y capitulaciones dichas, boluerse ala prision: y en confirmacion desto en la primera tierra de su Reyno confirmaria y retificaria todo lo capitulado, haziendo que en tiempo de vn mes y medio fuesse de todos los Estados de Francia confirmado. Las quales condiciones juzgauan muchos no auerlas de guardar el Rey, sabiendo su naturaleza, y entendiendo lo que en secreto trataua. Mas viendo el Emperador la incomodidad y daños que la Christiandad padecia, razon dela guerra que con Francia tenia, quiso antes auenturar su estado, que dar lugar se pudiesse dezir, no queria remediar esta vexacion pudiendo. Tambien entendió, que consideradas el Rey de Francia sus dos aduersidades succedidas de prision y enfermedad, no querria mas auenturarse, antes tédria por mejor la paz.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Casamie-
to del
Rey de
Francia ò
Mada-
ma Le-
onor.

No contèto el Cesar con estas cõsideraciones, por assegurar mas esta amistad (luego que se hizo el acuerdo y cõuencion) partiò de Toledo para Madrid a verse con el Rey de Frãcia, y despues de lo auer visitado è acariciado con toda humanidad, se confirmò lo dicho, subscriuièdo è firmando estos dos Principes las capitulaciones dichas, de dõde partieron para Yllèscas q es entre Madrid y Toledo, y confirmado el matrimonio por palabras de presente con Madama Leonor q alli estaua, fueron grandes las fiestas è alegrias q en todas partes se hizierõ, assi por este parètesco, como por la nueua paz entre estos Principes hecha.

Partida del Emperador para casarse en Seuilla, y del Rey Francisco para Francia.



Razona-
mièto de
Carlos.
ni Rey
de Fran-
cia.

Rdenada la partida del Rey Francisco para Francia fueron muchos señores y caualleros los que para le hazer cõpañia hasta los confines de España, se apresentaron: y porque el Emperador (en estos mismos dias) auia prometido al Rey de Portugal tomar por muger ala Infanta Doña Ysabel su hermana, hija del Rey Don Manuel, auida en Doña Maria su segunda muger: tambien su Magestad tenia acordado y ofrecido yr a esto ala ciudad de Seuilla (donde se auia de hazer el casamiento y bodas) se partiò su Magestad y con el el Rey de Francia: y despues de auer caminado juntos algunas jornadas, queriendose apartar y despedir, el Emperador le dixò, Sabia bien los daños grãdes que la Christiãdad (razon de sus guerras è discordias) auia padecido y padecia, y no perseverãdo en lo entre ellos acordado, padeceria, è assi sin duda para remedio de tãtos males Dios tenia permitido lo sucedido, que era lo q por sus embaxadores le mando requerir y tratar, y el de su voluntad è libremente tenia ofrecido, lo qual de su parte prometia tener por firme, porque juzgaua y entendia ser conueniente ala quietud y paz de la Christiandad, y pues estauã alli los dos jutos, donde con facilidad podriã a todo poner remedio, como eran obligados, le rogaua y pedia libre y claramente dixesse su parecer, è si tenia animo y voluntad de ser le buen amigo,

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Respuesta del Rey de Francia.

Venida del Emperador a Sevilla a casarse

Dia q se desposó.

cumpliendo lo entre ellos capitulado, por que le empeñaua su palabra y fee Imperial, por ninguna cosa dexar de ponerlo en su libertad, diciendole libremente lo que pensaua hazer. A esto respondió el Rey de Francia, Tenia firmísima voluntad de conseruar inuiolablemēte la paz é amistad entre ellos hecha, é así Realmente cumpliria lo por el en Madrid prometido, jurando lo ante vna Cruz que en el camino estaua. Entóces el Emperador replico è dixo, Lo mismo prometo yo: Y con esto abraçandose con muestras de amor é amistad, tomaron licencia el vno del otro. El Rey de Francia fue lleuado a Fuente rabia, de donde auia de yr a su Reyno. El Emperador acompañado de todos los grandes de España vino a Seuilla. Fue le hecho vn solēne recibimiento, é siendo llegada ya la Emperatriz, con ella el Marques de Villa Real y muchos otros señores y caualleros Portugueses, su Magestad se desposó con solēnes y reales ceremonias, hechas del Cardenal de Seuilla en la yglesia mayor a onze dias del mes de Março deste año. Luego aquella noche se hizo vn sumptuosísimo banquete è fiesta con grande diuersidad de juegos é inuenciones, que a querer se en particular recitar, seria largo, basta se entienda que regozijo y cena del mayor Principe del mundo, hallandose presentes todos los señores y grandes de España, no podia ser sino suma solemnidad la fuya: é así fue tal, que en nuestro tiempo ni en el pasado no se ha hecho. Duraron los saraos è fiestas hasta media noche, estando allí toda la nobleza dicha, con muchas máscaras ricamente adereçadas, como quien auia de parecer ante aquella Magestad. Despues desto se aparejaron las mesas, y sentandose a vna las dos Magestades, fueron seruidas de todos aquellos grandes, y con la misma ceremonia y grádeza è a vn tiempo las mesas de todas aquellas señoras, de los caualleros y señores. Fenecida la cena (que duró mas de tres horas) se comenzaron otra vez muchas danças y bayles hasta el dia que los despartió: y el Emperador se retiró con la Emperatriz a vn aposento, donde les estaua aparejada vna riquísima cama adornada de grande diuersidad de joyas tales como a tan valerosos Principes cōuenia. Aqui reposaron las dos Magestades con grande contento y satisf-

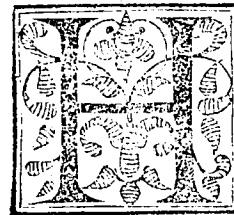
Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Merced hecha por el Emperador al Marqs de villareal

facion fuya. Vló el Cesar de grandísima liberalidad con todas aquellas Damas y caualleros que de Portugal con la Emperatriz vinierō, particularmente al Marques de Villa real (que por orden de su Rey la truxo) hizo merced de quarenta mil Ducados en dos mil doblones de oro de a veynte cada vno, mandados hazer para este effeto, los quales tenian de vna parte las dos Magestades, y de la otra las armas Imperiales y Rcales.

Casamiento del Rey de Portugal con Doña Catalina hermana de Carlos quinto.



IZO su Magestad este casamiento por ser persuadido de los Reynos, que sin heredero estauan, é vino muy de voluntad en ello el Serenísimo Rey de Portugal, porque tambien recibió el por muger a la Infanta Doña Catalina hermana de nuestro Cesar, y pensó así mesmo por esta razon (en la qual no se engañó) acordar con su Magestad lo tocante alas yslas de Maluco: demanera que casi a vn tiempo se hizieron en España casamientos de los tres mayores Principes del mundo, Emperador, Rey de Francia, y el de Portugal.

Partida del Emperador para Granada con la Emperatriz.



ESPVES de estar algunos dias el Emperador en Seuilla partió para Granada, pasó por Cordoua, lleuando consigo a la Emperatriz preñada de seis meses, acompañada de todos los Embaxadores de los Principes Christianos, la qual jornada su Magestad hazia, por réformar todos aquellos pueblos, que por el leuuntamiento pasado se hallauan algo dudosos, y deseauan mucho verlo, é así aceptaua y recibia con grande humanidad a los que a humillar se le

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Tiempo que los Moros estuuieron en España.

venian: Tambien quiso ver el Emperador el enterramiento de los Reyes de España, que los Catholicos Don Fernando y Doña Ysabel en Granada fundaron, despues q̄ echaron a los paganos Reyes de aquel importatissimo Reyno, cōuertiedo a todos los del ala Fee de Christo, los quales auia estado en España tiempo de seteciētos y setenta e ocho años, contando desde el de setecientos y catorze, que reynando en ella el Rey Don Rodrigo vltimo de los Godos, el Conde Don Iulian trató con Muza Abenocayr Moro y gouernador general de toda Africa (por el gran Miramamolin) de entregarle a España, el qual viniendo a ella con vn potentissimo exercito (con el fauor del Conde) señorearon la mayor parte, venciendo al Rey en batalla vn Domingo cinco de Julio cerca de Xerez de la frontera, constriñendolo a huyr miserablemente donde no fue mas visto.

Quando el Emperador nombro por General de las Galeras de España a Don Alvaro de Bazan.



L tiempo que el Emperador este año estuuo en la ciudad de Granada proueyó por Capitan General de las Galeras de España a Don Alvaro de Bazan padre del Excelentissimo Marques de Santa Cruz que oy viue, estando vaco este cargo por muerte de Don Iuan de Velazco hermano del Condestable de Castilla, el qual dexò solas quatro Galeras, estas se le entregaron al dicho Don Alvaro de Bazan, a quien el Cesar dixo, que confiado (q̄ en qualquiera ocasion de su seruicio) siempre auia hecho muestra de su valor y esfuerço, le hazia aquella merced, encargandole hiziesse la diligencia posible llegassen a numero de quinze las Galeras, ofreciendole la remuneraciō de sus seruicios y cuydado de le hazer siēpre merced. Y assi el esforçado Capitā (cō particular vigilācia de lo que su Magestad le mandó) hizo la escuadra de quinze Galeras con mucha breuedad, mediante presas que assi de Turcos como de Moros consiguió.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.
Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Quando se publico en Francia la liga con el Papa, Venecianos, Rey de Inglaterra, y Florentines.



STANDO pues el Emperador en Granada sin sospecha alguna de guerra, porque en la fresca paz q̄ con Francia tenia hecha, entendia reposar algunos años. El Rey Francisco (que quando estaua preso andaua en nuevos tratos con el Papa, Venecianos, e otras Potestades de Italia) viendose en su Reyno libre, comenzó luego (contra la fee y palabra dada) a hazer nuevas preuēciones para mouer guerra al Emperador, y embiar en Italia exercito sobre el Reyno de Napoles, haziendo esto con el secreto posible, por tomarlo no preuenido, y por mas assegurar al Cesar lo entretenia, escriuiendole de su propria mano, no se marauillasse poner tiempo en cumplir lo q̄ prometido tenia, porque se hazia por buen respeto. Finalmente despues de auer preuenido lo necesario, se publico en Francia a dieziseys dias de Agosto deste año la liga hecha con el Papa, Venecianos, Florentines, y el Rey de Inglaterra, el qual se auia ya apartado de la amistad del Emperador, por consejo del Cardenal de aquel Reyno, como enojado contra su Magestad, porque en la muerte de Adriano sexto no hizo lo eligiessen Papa por fuerça. Hecha esta publicacion, el Rey de Francia mandò escusarse con el Emperador, diciendo, no podia en manera alguna cumplir lo prometido por la capitulacion de Madrid, especialmente la restitucion del Estado de Borgoña, porque los de su Reyno no lo querian consentir. Mucho alteraron el animo estas cosas al Emperador, el qual sintió grandemente ver lo que aquel Rey (contra razon y vsando de ingratitude) hazia, e assi entonces conosció claro, lo que algunos de los suyos muchas vezes le dixeron cerca de su libertad y confederacion con las Potestades dichas: mas como valeroso Principe (no faltando punto, y con grande esperança que fauoreceria Dios su causa) respondió al Rey de Francia, se marauillaua del mucho, por auer assi presto faltado su fee y palabra, cōfederádose

Razõ del Rey de Inglaterra en la enemistad contra el Emperador.

Respuesta del Emperador al Rey de Francia.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

contra el, aliandose de nuevo con todas las Potestades de Italia, juntamente con el Rey de Inglaterra, y hechas las provisiones necesarias para del todo renouar la guerra en Italia, mas q̄ en esto no daua la culpa sino así proprio, pues cōtra la opimion y volūdad de muchos auia querido fiar t̄to de vn Rey, que así faltaua su fee, è indigno de aquella Corona, mas el esperaba en Dios defenderse de todos aquellos que offenderlo quisiessen: aunque fuera justo, sino podia cumplir la restituciō del Estado de Borgoña, no negara lo que no podia dexar de hazer, que era boluerse a la prision, como lo tenia prometido y jurado, siempre que no pudiesse cumplir la capitulacion, y que en tal caso lo tendria por Rey digno de aquel titulo, y cauallero de honor, mas haziendolo de otra manera fuesse cierto lo reputaria por el mas vil è indigno Principe del mūdo. El Rey de Francia como siempre tuuo poca volūdad de cumplir lo con el Emperador capitulado, no quiso replicar sobre esto, aunque embió vn Embaxador a España, el qual juntamente con el Legado del Papa, y el Embaxador Veneciano protestaron al Cesar (que aun estaua en Granada) restituyesse al Rey de Francia sus dos hijos que en rehenes tenia, recibido por ellos vna honesta talla, pues el dicho Rey no podia cūplir lo prometido y jurado. El Emperador entonces (no ya sin alguna justa colora) respondió, conformandose con lo que dicho tenia, diciendo, Si el Rey de Francia queria libertar a sus hijos, viniesse a ponerse en la prision donde auia estado, porque de otra manera no pretendia darfe los. Demas desto boluiendose al Embaxador de Fracia dixo estas palabras, Embaxador dezilde al Rey vuestro señor de mi parte, que el lo hara vil è ruinmente, siempre que no me cumpliere lo que me prometió, y que esto yo lo sustentare de mi persona ala suya, con la qual respuesta los Embaxadores se partieron. Mas el Rey de Francia de todo esto no hazia cuenta, diciendo, q̄ todo lo por el prometido era por fuerça y como priuado de libertad, portanto era libre del juramēto y promessa: è quieren algunos dezir, que el Papa luego que fue suelto, le embió absolucion del juramēto. T̄bien dizen, que entonces el Legado del Papa dió al Cesar vna carta para mostrar la razón q̄ auia tenido de entrar en la liga cōtra el hecha,

Protestacion hecha al Emperador por el Rey de Francia y el Papa.

Respuesta del Emperador.

Carta del Papa al Cesar.

la qual dezia así, Poca necesidad tenemos dezir muchas palabras, para declararte quanto aya sido nuestro officio de buen pastor, procurado la paz vniuersal dela Christiandad, antes y despues de nuestro Pontificado, por la beniuolencia è amor que siempre contigo tuue, agora somos constreñidos venir a aquello que t̄to aborrecemos, así por lo que toca a nuestra dignidad, como por el bien publico y honrra de Italia, è así nuestra paciencia fuera ya negligēcia y desprecio, si a las justas armas (por la libertad de Italia) no acudieramos, y tanto justas, quanto podras entender de aquestas razones. Deueste acordar, lo q̄ antes del Papato hize en las cosas que ati tocauā, con mucha fatiga, peligro y gasto, las quales no fuerō en disminucion, despues q̄ por volūdad de Dios fuimos llamados al Pōtificado, quādo en Italia faltaron tus enemigos, mas por fauorecerte defenderte è agradarte, no solo te socorrimos cō el ayuda de Florētines, mas dela abudācia dela yglesia, aunque no haziendolo, vuiamos mejor cōseruado nuestra dignidad, è así otras cosas que pudiera dezir, y te obligarā a tener memoria delo que por ellas merecemos. Despues desto, no contēto los tuyos priuar del Estado a Frācisco Esforcia, declarādo por ti muchas vezes Duque de Milan, mas (desterrado de tal dignidad) lo sitiaron dentro en el castillo, cosa que cierto no emos podido sufrir, è así por su defenſa tomamos tambien las armas, vniendonos con el casi todos los Principes Christianos, delos quales se espera la libertad de Italia: y quando el Duque de Milan vuiera faltado en alguna cosa (por tu clemencia y respecto nuestro) deuia ser perdonado: è así no merecia de justicia ser primero castigado q̄ oydo, siēdo Principe tan mal afortunado è sin culpa: y pues t̄tas vezes repudiaste nuestra amistad, no podemos sino defendernos. Acabada de leer, el Emperador se alteró mas q̄ hasta alli, aunque como Christianissimo respōdió al Papa de palabra, disimulādo con algunas razones de comedimiento. Y queriendo proueer ala defenſa y grandes preuenciones q̄ en Italia se hazia de tan grāde liga, nombró por capitán general y gouernador de Milan al Duque Borbon, que a este tiempo estaua en España, el qual fue luego despachado para Italia de gente è dineros: Tambien embiaron a Napoles

El Duq̄ Borbon general por el Cesar.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Venecia
nos to-
man a
Lodi.

Dó Hu-
go d' Mō
cada va
sobre Ro-
ma.

Dó Hu-
go d' Mō
cada ha-
bla cō el
Papa.

Don Carlos Lanoy é al capitan Alarcon para seguridad de aquel Reyno, con ocho mil infantes Españoles, los quales se embarcaron en quarenta baxeles entre naues y galeras. Por la llegada desta gente en Italia los Principes della tomaron luego las armas, e vnidos los exercitos, començaron (debaxo del Estádarte dela liga) a tomar tier-
ras del Estado de Milan: Venecianos como mas poderosos comen-
çaron primero, y en el mismo nombre ganaron a Lodi. Situaron a Milan, mas con poco prouecho. Por otra parte mouiendose el Rey de Francia por mar con ayuda del armada Veneciana tomó a Saona, y el Marques de Saluzes general del exercito Frances juntaméte con el campo dela liga tomó a Monza, Cremona, e a otros lugares de aquel Estado, que los Imperiales tenian, los quales se entretenian esperan-
do nueva gente de Alemaña. Entre tanto que el campo de la liga entendia en lo que se ha dicho, Don Hugo de Moncada partiò de Napoles, è inconsideradamente fue sobre Roma con fauor e ayuda de los Coloneses especialmente del Cardenal Pompeo Colona, que como enemicissimo del Papa se hallaua fuera de aqlla ciudad, y ser-
uia al Emperador por las diferencias succedidas en su creacion en el Conclau. Entrada pues la gente de Don Hugo de Moncada por la puerta de Sant Iuan de Letran contra voluntad de los capitanes y gé-
te del Pontifice, los soldados corrieron hasta el Palacio Apostolico, saqueando todo aquello sin contradicion alguna, porque el Papa puesto en grande confusion y temor huyò al castillo de Sant Angel, y no vuo aquel dia Romano que tomassè las armas para lo defen-
der: finalmente Don Hugo de Moncada siendo llamado del Papa, entrò en el castillo, y le boluiò la tierra è otras cosas de mucho valor, que los soldados tenian tomadas, y escusandose de lo succedido (aun que se atribuyò la culpa a la insolencia è auaricia de sus soldados) suplicò a su Sanctidad, fuesse seruido no molestar al Emperador su señor, saliedose dela liga contra el hecha, pues via peleauá por el cō grá de felicidad Dios y los hōbres, porq̄ en el animo del Cesar auia tal pie-
dad e justicia, q̄ qualquier cosa remitiria en manos de su Sáctidad, por poner en paz a Italia, è así le encargaua le fuesse en todo caso amigo,

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 11.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Quexa-
se el Pa-
pa a Dō
Hugo de
Monca-
da.

porque no hallaria otro Principe que tan grato fuesse, y con mayor zelo defendiesse a la Romana yglesia, pues siempre este auia sido su proposito. A esto respondiò el Papa, quequando se mucho de auer le sido siempre los Coloneses inobedientes, y en particular el Cardenal Colona, que con todas sus fuerças procurado auia la ruyna y de-
struycion de su patria è principe: tambien dixo auer siempre sido en fauor de la dignidad y grandeza del Emperador, è así en lo veni-
dero le queria ser buen amigo, con tal que procediendo con el real-
mente, no diessè oydos a palabras mal intencionadas de sus conse-
jeros, y sobre todo le rogaua restituyessè el Estado de Milan al Du-
que Francisco Esforcia, el qual sin razon era molestado, y conuenia que con su animo liberal de grande Emperador y señor, no solo le bol-
uiesse lo que de aquel Estado le pertenecia, mas perdonando lo le hiziesse mas merced, porque cierto el Duque auia sido acusado con grande embidia: è a lo vltimo passadas muchas razones, fueron en-
esta forma de acuerdo, que los Coloneses saliesen luego de Roma, y se hiziesse tregua entre el Papa y el Emperador por tiempo de qua-
tro meses, haziendo retirar entre tanto la gente que tenia con el exer-
cito de la liga abaxo de Milan: y dada de ambas partes seguridad desto, Don Hugo de Moncada y los Coloneses partieron de Roma, y boluieron a Napoles.

Procede su viage Garcia de Loayza a las yslas de Maluco.



L año pasado vimos como partiò Garcia de Loayza la buelta delas yslas de Maluco y especieria, el qual tu-
uo mal afortunado viage y successo, porq̄ despues de tener passado el estrecho de Magallanes, les diò tã grã-
de torméta, q̄ le hizo diuidirse las vnas naos delas otras, dōde muriò el Loayza miserablemente, adãdo perdido por aquel mar, y su naue capita-
na arribò a Tidoro primero d' Henero deste año, y Razamica (q̄ gouer-
naua aqlla ysla como Virrey q̄ era) hizo mucho regalo a la géte della,

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 37.

Muerte
de Gar-
cia de
Loayza
y toda
su gente.

porque le ayudassen contra los Portugueses, que le hazian cruel guerra, y Fernando dela Torre (vno de los capitanes del Loayza) hizo vna fuerça en Gilolo, donde puso ciento y veynte Castellanos: finalmente todas las Naos vinieron a manos de aquellos ysleños y de Portugueses, las quales fueron quemadas, y la gente muerta y puesta en prision. Desto recibió el Emperador grande pena, principalmente quando entendió las insolencias vsadas de Portugueses contra los suyos, aunque antes el Rey de Portugal entendiendo por donde los Cosmographos tenian echada la linea, y que no se podia negar la verdad ni oprimir la justicia que el Emperador tenia, temiendo la contradicion de la especieria (por mejor consejo) rogó a su Magestad no procediesse en aquella nauegacion, prometiendo pagar todas las costas hechas: esto (alo que se entendió) a fin no se supiesen los malos tratamientos que los suyos a los Castellanos tenían hechos, despojando en Tidoro vna Naue de las de Magallanes llamada Trinidad.

Contienda entre el Rey de Bohemia Don Fernando e Iuan Sempucio.



OR muerte del Rey Ludouico sucedió en los Reynos de Vngria y Bohemia Don Fernando hermano de nuestro Emperador, casado con hermana del dicho Rey Ludouico, y puesto que en lo de Bohemia fue recibido sin cōtracion alguna, en lo de Vngria la tuvo, porq̄ viniendo Iuan Sempucio Bayuda de Trasiluania en socorro del Rey Ludouico, sabiendo en el camino su muerte, tuvo lo por buen successo, pareciendole camino de Reynar en Vngria, por el fauor grã de q̄ en aquel Reyno tenia, principalmete hallãdose las armas è las manos (q̄ en semejãtes casos son el todo) y comẽçado a solicitar su determinaciõ, fue nõbrado en vna Dieta por Rey de Vngria, comencãdo como tal a gouernar: y sabiendo que el Rey Don Fernando era nõbrado Rey de Bohemia, tomò algũ temor, sospechando q̄ si quisiesse ser le compe-

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 37.

Victoria
del Rey
don Fer-
nãdo, y
quando
tomo ti-
tulo de
Rey de
Vngria.

tidor, lo desposceria del Reyno, pues tenia vn tal hermano como el Emperador, sin muchos grandes de Vngria, que seguian y estauan muy aficionados al Rey Don Fernando, los quales le dieron priessa q̄ fuesse sobre el Rey Iuan Sempucio, mas venido a su noticia se salió de Buda, y fue a la ciudad de Peito, de donde pasó el Danubio, y con grande diligencia puso su exercito cerca de Tocayo, è visto la vêtaja y poco que ganar podia en dar la batalla, quiso inconsideradamente ausentandose tentar la fortuna por mano de los suyos, los quales llegados a las manos fueron vencidos del Rey Don Fernando, ganandoles todas las vanderas è artilleria, entrando este año por todos los confines de Trasiluania, poniendolo todo en su dominio, de donde boluio luego a Buda, y recibió la corona de Vngria.

De Martin Lutbero.



Respu-
sta chris-
tianissi-
ma del
Duque
de Bavi-
era.

Esseando el malo de Martin Luthero conuertir a su falsa opinion gente de lustre y valor, para aprobacion y defenãa della, escriuió este año al Duque Iorge vna carta de muchos regalos y blanduras, todo porque le dieste licencia se publicasse y predicasse en su tierra su iniqua doctrina, a la qual el Duque respondió como Catholico, dando le a entender è diziendo no consintiria a sus vassallos oyr cosa que les obligasse a desobediencia y turbacion del culto Diuino, y deshonna de la sancta Madre yglesia Romana, mayormente entendiendo era su intencion perturbar la paz è quietud en todo el mundo.

Embia el Emperador en Alemania por gente.



Alidos de Roma Don Hugo de Moncada y los Colonenses, aunque algunos dizen tambien Don Carlos Lanoy, pareciendole al Emperador en esta re-
bolucion de cosas, è juzgando ser necessaria mayor

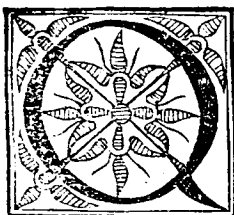
Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

fuerça de la que hecha estaua, escriuiò al Rey Don Fernando su hermano, le embiassè a Italia diez mil Tudescos al Duque Borbon, el qual no tardò mucho en embiarlos debaxo el gouerno de Iorge Fransperg Capitan de mucha authoridad en Bauiera, que el año passado se hallò con el Marques de Pescara en la rota de Pauia. Por la venida destos, Borbon (que hasta entonces con los enemigos valerosissimamente auia peleado) dexando en Milan a Antonio de Leyua con dos mil Tudescos è otros tantos Españoles, se fue a Boloña con el remaniente del exercito, juzgando, los soldados podrian tener alli vn poco de buen tiempo por la grossedad de la tierra, los quales padecian mucho, porque en el Milanés no se hallaua que comer.

Lleua Borbon el exercito a tierra de Boloña.

*Jornada de Sultan Soliman en Ungria
contra el Rey
Ludouico.*



Veriendose valer Sultan Soliman de la occasion, por la guerra dicha entre los Principes Christianos, salì este mismo año de Constantinopla con vn grande exercito, y fue a Ungria, donde el Rey Ludouico Reynaua, desamparado por la occupacion que en la guerra dicha en la Christiandad auia, è assi forçado mas en voluntad necessària, que en esperança de poder vencer, determinò yr a buscar al enemigo, el qual al principio le ofreciò algunos partidos seguros è honestos, para poder alargar la guerra, y no perder lo todo, mayormente esperando se (como en este año se ha dicho) al Bayuoda de Trasiluania con buena cantidad de gente acostumbrada a pelear con Turcos, mas Paulo Tomoreo Arçobispo de Colona Frayle de la Orden de Sant Francisco hombre animoso (aunque de espiritu leuantado) desbarataua todo consejo, por demasiado desseo que de venir a las manos con los Turcos tenia, con los quales (con mucha honrra y loor suyo) hartas vezes

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 13.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

Magazo auia peleado, aunque no en general batalla, sino escaramuçando: Porque despues de la muerte del Rey Mathias (felicissimo Principe) tenían los Vngaros perdido de su reputacion, è agora todos muy feroces presumian desbaratar y romper a los Turcos, è assi y dos a Magazo (lugar sobre el Danubio casi a medio camino entre Buda y Belgrado) siendo por todos (entre gente de a cauallo è infantes) veyntiquatro mil, y teniendo vista de la auanguardia de los enemigos que traya Balibeo Sanjaco de Belgrado con veynete mil cauallos, Tomoreo puso su gente en orden y la poca artilleria que tenia, è viniendo con grande furia a las manos, fue tanta la multitud de Turcos, que muy en breuè lo mataron con muchos otros nobles, de manera que no hallando el Rey en su compania quien peleasse y resistiesse a los enemigos, se puso en huyda; y passando por vna laguna cayò el cauallo con el, donde por estar armado murió desgraciadamente, de manera que en tiempo de media hora su exercito fue desbaratado, y el muerto. Soliman espantado de la temeridad del Rey Ludouico en querer con tan poca gente esperar exercito de dozientos mil Turcos, passò la buelta de Buda, y la ganò, rindiendosele el castillo, donde hallò en cadena al Castellano Thomas Nadasto Vngaro muy noble, que lo auian alli puesto sus soldados, por no auer querido (ni aun dezir) se rindiesse a Soliman: mas entendida por el la razon de estar preso, puesto que su gente fue rendida con pactos honestos, despues de auer les dado licencia, les hizo dar la muerte, espantandose de su maldad, estimando en mucho la constancia y valor del Capitan Thomas Nadasto. En esta fortaleza Soliman tomó tres figuras de Bronze muy grandes, que eran de aquel famoso Rey Mathias dicho el Coruino, la vna era de Hercules, la otra de Apolo, y la otra de Diana: las quales hizo llevar a Constantinopla despues de saqueado todo lo que auia entre los dos rios Saua y Drauo. Fue el dia desta batalla donde murió el dicho Rey Ludouico jueues veyntinueue de Agosto deste año fiesta del bienauenturado Sant Agustin. De aqui rebolió Sultan Soliman a la Esclauonia con gran cantidad de captiuos.

Muerte de Ludouico rey de Ungria.

Nota de Solimã.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.8.
Y de su Reynado.9.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.12.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.6.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.31.

Guerra de los Xarifes en Berberia con el Rey de Fez.

NO pudiendo olvidar Muley Merine Rey de Fez la enemistad grande que a los dos hermanos Xarifes tenia, boluió por el mes de Março deste año a juntar su exercito y marchar con el la buelta de Marruecos. Sabido por los Xarifes, en muestra de estimarlo en poco salieron a el cõ su gente hasta el rio Hudelebi, y sobre el passo por dõde forçoso auia de vadear el Rey de Fez assentaron su Real, con proposito de hazer en el todo genero de defensa o pelear auentajadamente. La gente q̄ traya el Rey de Fez eran veynete mil hombres, entre ellos dos mil escopeteros y vallerteros, con doze piezas de artilleria de campaña. Los Xarifes tenian quinze mil hombres de a cavallo y doziẽtos muy buenos escopeteros. Puestos los dos exercitos a la mira, que solo los diuidia el rio, estuieron dos dias los vnos con los otros escopeteando se, aguardando cada vno passasse el enemigo primero, porque el rio yua muy hondo, e huyan del peligro: finalmente viendo el Rey de Fez la determinaciõ de los Xarifes q̄ era no passar, como venidos solo a defender el passo, se determinó con parescer de algunos de sus Alcaydes de vadearlo, haziẽdo primero tres esquadrones de su gente, el primero con los tiradores a Muley Mahamet su hijo cõ Muley Abadala el Zogoui Rey que fue de Granada, q̄ auiendo rendida aquella famosa ciudad a los Reyes Catholicos Dõ Fernãdo y Doña Ysabel se passò en Berberia, siguiendo la opinion de los Reyes de Fez: El segundo dio a Muley Dris su cuñado con el Alcayde de Latar: El tercero tomò para si con muchos Alcaydes Xeques y hombres principales. El hijo del Rey y el Zogoui passarõ el vado primero con su esquadron, e subiẽdo la cuesta de la otra parte del rio hizieron alto en lo llano, soltãdo algunos tiradores que tuuiesse alo largo a los enemigos, entre tãto q̄ los demias passauan, no creyendo que los Xarifes se arriscaran a dar batalla tan determinadamente como lo hizieron, los quales tenian ordenadas muy bien sus hazes en dos partes, la vna del hermano menor con los tiradores en la Auanguardia, la otra del mayor:

Hudelebi rio en Berberia.

Papa Clemente 7. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 8.
Y de su Reynado. 9.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 6.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 31.

y como vieron passar el primer esquadron de los enemigos ocupados (como diximos) en la cuesta y vado, dando la seña a los suyos, les acometieron con gran impetu, matando al hijo del Rey de Fez e a otros Alcaydes, que yua en la auanguardia, de que se causò tan gran confusio en los de Fez, que vnos por huyr, otros por passar a so correr, se atropellauan y derribauan: y como los enemigos fueron siẽpre hiriendo en ellos, en breue tiempo estaua el rio lleno de hombres y cauallos muertos: murio en esta batalla el Rey chico de Granada, siendole la fortuna tan contraria, que le rodeò la muerte en defensa de Reyno ageno, no osando morir defendiendo el suyo proprio: El Rey de Fez (que aun no auia vadeado el rio) viendo quan mal podia socorrer a los suyos, se puso en huyda la buelta de Tedula, y de alli fue a Fez: Los captiuos Christianos (que traya muchos en su Real) viendo tiempo para su libertad, huyeron el rio abaxo, yendo a dar vnos a Azamor e otros a Mazagan: los Xarifes recogido el despojo tornaron victoriosos a Marruecos, donde fueron recibidos con grã satisfacion de todos, haziendosse mayores Señores con semejante suceiso, porque muchos que eran libres, se rindieron a su seruicio, cõ lo qual quedaron estimados e sin hazer guerra por algunos Años, el mayor en su Reyno de Marruecos, y el menor en el de Tarudante, e titulo de Virrey de Sus, de donde se apoderaron de muchos pueblos, tãto q̄ se puede dezir, no quedar sino las Frõteras de Christianos.

Muerte del Rey chico de Granada.

Victoria de los Xarifes con el Rey de Fez.

Saco de Roma por el Duque Borbon.

1527.



L DVQVE Borbon estaua cerca de Bolonia principio del Año de mil e quinientos y veyntisiete, quando entendto tener el Papa rota la tregua hecha cõ Don Hugo de Moncada, y que su exercito por mar e tierra destruya al Reyno de Napoles: e visto q̄ los soldados con esperanças de saquear a Roma, y por la felicidad de las victorias passadas eran animados a le-

Papà Clemente.7. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.9.
Y de su Reynado.10.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.14.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.32.

persuadir y requerir, hiziesse castigo de las injurias al Emperador hechas, dando vn assalto en Roma: con esto el Duque Borbon determinó hazerlo sin licencia é consentimiento del Cezar, ayudando a ello la furia de los Tudescos por ciertas pagas que les deuian, faltando poco para matarlo vna noche en su posada, diziendole algunas injurias. Con esta determinacion partio Borbon de Bolonia, dexando proueyda Lombardia: passó los Alpes, no selo impidiendo el Duque de Urbino General de Venecianos, ni el Marques de Saluzes, que lo era de la gente Francesa: E siguiendo su camino la buelta de Roma, despues que como amigos passaron por el Florentin y Senes, llegaron en pocos dias cerca della, entendiendo el Papa su venida, espantado y temeroso del peligro, auiso con diligencia a Napoles a Don Carlos Lanoy, para que en nombre del Emperador ordenasse como el exercito de Borbon no passasse adelante, pues su Magestad tenia hecha tregua por ocho meses, desde ca torze del Março passado. Esto hizo Don Carlos con mucha sollicitud, dando luego cuenta al Duque Borbon dello, y entendiendolo los soldados, casi lo vueran muerto, porque con esperança de saquear a Roma yau muy alegres, y no querian les fuesse desbaratado este designio: é assi el Duque Borbon podia mal impedirlo pues la mayor parte del exercito no le queria obedecer en esto, tanto por las pagas que les deuia, quanto por estar muchos de aquellos Tudescos luteranos ya determinados vengarse del odio, que a Roma tenian: é assi llegaron a los muros della con priessa, porque el Papa no tuuiesse tiempo, de determinarse, en lo que deuia hazer, hallauasse en la ciudad su Capitan Renço de Cheri, que tuuo alguna dilacion en ordenar la gente a la resistencia: llegado Borbon al burgo de la ciudad de la Puerta de Sant Pedro, el Papa se retiró en el Castillo de Sant Angel con la mayor parte de los Cardenales, y dando el assalto los Imperiales, peleando valerosamente de ambas partes, finalmente la Ciudad fue ganada por fuerça de armas, entrando los soldados en ella con mucha violencia, sin quedar este proprio dia ninguno fuera, q̄ fue a seys del mes de Mayo deste mismo

Dia que fue el factico de Roma, e numero del exercito

Papa Clemente.7. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.9.
Y de su Reynado.10.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.14.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.32.

Año de veyntifete, entre las diez é onze oras del dia: el numero de aqueste exercito era de quaréta mil nombres, veynté mil Tudescos, seys mil Españoles, y catorze mil Ytalianos, infantes, hombres de armas é cauillos ligeros: En el primero assalto mataron luego al Duque Borbon de vn arcabuzazo, en cuyo lugar fue nombrado el Principe de Orange: Por esta razon los soldados vsaron de muchas insolencias y crueldades con los miseros vencidos, no solo saqueando a Roma, donde no perdonauan a las cosas Sagradas, mas en tiempo de nueue meses (que allí estuuieron) corrian tambien y saqueauan las tierras de la Yglesia; esto no sin grande verguença é vituperio del exercito de la liga, que dexando andar ante si a los Imperiales, estando obligado a socorrer al Papa, boluio atras, sin hazer diligencia, ni muestra de pelear: El numero de los muertos fueron muchos, porque en Puente Sisto é otros lugares, de la primera furia mataron siete mil y más personas, donde los soldados (por la muerte de su General) vsaron de grandes crueldades, estas por la mayor parte las cometieron Tudescos, porque (como diximos) tenían grande odio al Pontifice, mas no le partieron de Roma, sin sentir primero el flagelo, y castigo de nuestro Señor, porque les sobrevino vna grande pestilencia, atribuyendolo algunos al mal olor de los cuerpos muertos, que eran tantos, que sucedio en Roma vna cosa digna de dezir, y fue, que en la perseverancia deste cerco, acudieron allí tanta cantidad de lobos hambrientos, que entrauan hasta los arrabales de la Ciudad, degollando de noche algunos niños, é vna tan grande crueldad por los Señores del gouierno, acordaron por publico decreto, diessen cierto premio, a quien truxesse vna cabeça de lobo, de manera que con esta orden los apocauan, mas quedaron tan cebados é familiares en la carne humana, que no hallandola despues, hazian cosas de admiración, dando grandes aullidos, y saltando y acometiendo a la gente, quitando algunas criaturas de los braços de sus madres; y por tener despues poca gente la Ciudad, que lo impidiesse, desenterrauan algunos cuerpos.

Muerte del Duq Borbon.

Nota.

Papá Clemente. 7. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 7.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 32.

Nascimiento del Rey Don Philippo Segundo deste nombre.



Siéte mucho el Emperador el sacro Romano.

Cumplimiento suyo con los Príncipes Christianos.

Notable respuesta al Emperador, al Rey de Inglaterra.

Vando estas cosas passauan en Roma, ya el Emperador estaua en Valladolid, donde recibio la nueua del sacro de Roma, è haziendo muestras de sentir mucho, lo que el Duque Borbon auia hecho, mandò cessar las fiestas, que aparejadas estauan por el nascimiento felix del Principe Don Philippo su hijo, nuestro Rey y Señor, que oy biue, è muchos Años nuestro Señor guarde, que nascio en Valladolid, martes veyntiun dias de Mayo deste mismo Año, baptizólo en Sant Pablo Don Alonso de Fonseca Arçobispo de Toledo, con las ceremonias que a tan grande Principe conuenian. Pues conformandosse en todo con la voluntad de Dios el Emperador (a quien, ni las prosperidades causan demasiada alegría, ni las aduersidades pesar, mas como muy temeroso de nuestro Señor) quiso mostrar a todos los Principes Christianos, no ser de su consentimiento ni voluntad, lo que en Roma el Duque Borbon y los demas hizieron: y por esta razon les escriuio algunas cartas, en las quales, despues de les auer contado el successo, pedia consejo y parecer, de lo que sobre ello hazer podria, vno dello fue al Rey de Inglaterra, el qual con los demas no le quisieron responder, por tener determinado, hazer guerra a su Magestad la primauera del Año siguiente, auiendo poco antes deste successo de Roma, escrito el Rey de Inglaterra al Emperador, rogandele, no rompiese la guerra con el Rey de Francia, antes perseuerasse en la paz entre ellos hecha, a lo qual su Magestad respondió en veynte dias de Julio deste Año a los Embaxadores, que sobre esto le hablaró. Que por amor de el Rey de Inglaterra (a quien desseaua hazer todo plazer) era muy contento, escusar la restitucion del Ducado de Borgoña, sobre que era la diferencia: asimesmo no queria rescate de sus dos hijos que en rehenes tenia: mas por recompensa de lo gastado, por le auer faltado su palabra y fee Real, le diessé los dos millones de oro, q. el Rey Francisco ofrecio a Don Carlos Lanoy, con tal, que en lo demás, se

Papá Clemente. 7. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 7.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 32.

cumpliese lo capitulado en Madrid: tambien el Cesar dixo a los embaxadores, que por complazer al Rey de Inglaterra si el quisiese, largaria y dexaria parte de lo prometido por el de Francia, mas como ya estos dos Reyes estauan confederados con los demas Principes vnidos contra el Cesar, hizieron poca impresion en ellos sus justificaciones. Pues llegada la nueua a Francia e Inglaterra del sacro de Roma, y de estar el Papa cercado en el Castillo de Sant Angel, estos dos Reyes (mouidos por el particular odio que con el Emperador tenian) hizieron vn grande exercito con boz de yr a libertar al Papa, con quien estaua ligados, queriendo debaxo deste titulo, ganar el Reyno de Napoles, è obligar al Cesar a necesidad de dineros, para que entonces, pagandole vna talla por los dos hijos del Rey de Francia, que en rehenes tenia, se pudiesen recobrar, porque en lo demás no tratauan, diciendo: los Estados de su Reyno no querian consentir en lo capitulado en Madrid, por ser injusto, y como tal, no obligado el Rey a cūplirlo; por ser hecho forçosamente, è sin consentimiento de su Reyno. Ordenado pues el passaje de los Suyços en Ytalia, y preparada mucha gente en Francia, hecho General desta empresa a Molsiur Lautrec, lo embiaró delante con grande priessa, haziendo marchar en su seguimiento toda la gente, que a sueldo se hazia: llegó finalmente el exercito Frances a Ytalia, hallandosse el del Emperador en Roma, aunq. medio año tinado, y con animo de no boluer a Lombardia, Lautrec ganó a Genoua, y conquistó muchas tierras en el Estado de Milan, donde se hallaua (como se ha dicho) al gouerno Antonio de Leyua con pocos mas de seys mil infantes Españoles, Tudescos e Ytalianos, el qual (auisado que Iuan Iacobo de Medicis queria llevar algunas compañías de Suyços sobre el Lago de Como, en nombre del Rey de Francia y del Duque Francisco Esforcia, pensando venir con el en algun acuerdo y conseraçiõ) tenia ya cerca de la tierra de Carate, cinco leguas de la ciudad, la gente con que se hallaua: Antonio de Leyua partió luego con su gente a buscarlo, è dio sobre el sin pensar, desbaratandolo, è poniendolo en prision muchos de los de Iuan Iacobo de Medicis, que por hallarse en vn bué cauallo, escapò: è assi Antonio de Leyua boluio

Hecho notable de Antonio de Leyua.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.9.
Y de su Reynado.10.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.14.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.32.

muy contento del suceso, y porque Mossiur Lautrec luego que se juntò con los Suyços, fue la buelta de Alexandria: Antonio de Leyua no se determinaua, si el entretenerse en Milan (pareciendole muy peligroso por la gente plebeya) seria mejor que yrse a Pauia, mas resoluto no partirse de alli, embiò a ella a Beljoyoso: en esto Mossiur Lautrec tomò al Bosque con parte de los Suyços.

Desafia el Rey de Francia al Emperador.



El Rey de Francia y el de Inglaterra, el tiempo q̄ Mossiur Lautrec conquistaua la Lombardia con el exercito de la Liga, entretenian al Emperador con palabras, tratando la libertad de los dos hijos, que en rehenes tenia, todo porque no embiasse socorro a sus Estados de Ytalia: è a lo vltimo, no pudiendo hazer efecto alguno, estando en Burgos el Emperador, lo embió el Rey de Francia publicamente a desafiar por dos Reyes de armas con palabras muy deshonestas, los quales hizieron el officio, presentando a su Magestad el Cartel siguiente. Nos Francisco por la gracia de Dios, Rey de Francia, Señor de Genoua, &c. A vos Carlos por la misma electo Emperador de Romanos, Rey de las Españas, hazemos saber, como nos siendo auisado, que en algunas respuestas dadas por vos a nuestros embaxadores y Reyes de armas, que nos embiado tenemos por razon de paz, nos aueys acusado, queriendo con falta de razon escusaros, diziendo, teneyis nuestra fee, y contrauieniendo sobre ella a vuestra persona, nos eramos ydos a vuestras manos y de vuestro poder, para defensa de nuestra honrra (que en tal caso seria verdad muy cargada) hemos querido embiaros este Cartel, por el qual, puesto que ninguna persona guardada, puede tener obligacion de fe, ni palabra, la qual escusa nos es harto bastante, queremos, no obstante esto, dar a cada vno satisfacion, maxime a nuestra honrra, la qual Dios nos mediante, siempre guardamos y guardaremos, hasta morir: Os hazemos saber, que si vuestra voluntad ha sido y es, querer nos cargar, no sola-

Cartel del Rey de Francia.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.9.
Y de su Reynado.10.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.14.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.7.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.32.

mente de nuestra fee è libertad, mas q̄ jamas ayamos hecho cosa, q̄ vn cauallero zeloso de su hõrra hazer no deue: dezimos q̄ teneyis mètido por la gorja, y tãtas quantas vezes lo dixeredes, mètireys, estando deliberado deffender nuestra hõrra hasta el fin de nuestra vida: y pues vuestra volutad ha sido de nos cargar falsamente y contra verdad, no nos escriuays, ni respondays, sino solo nos asegura el campo, y presentarnos hemos las armas, protestando, si despues desta declaraciõ dixerdes, o escriuierdes palabras contra nuestra honrra, que la dilacion del combate sea vuestra, pues venido a el, sehan todas escripturas. Fecha en nuestra Ciudad de Paris, a veynete dias de Março, de mil e quinientos y veyntifete Años. Bien consta en este Cartel, por sus razones tan desonestas, auerlo ordenado tan a su gusto è apetito el Rey de Francia, que solo fue su voluntad cumplir cõ palabras, y no venir a las manos cõ el Cesar, è a esta causa en el se haze vn aseruo, è otras Reo. Acabado el Rey de Armas, dio el Cartel al Emperador, el qual respondio. Rey de Armas, puesto que son muchas las razones y causas, que ynabilitan al Rey Francisco vuestro Señor, para vn acto como este, no solo contra mi, mas contra qualquier cauallero, todauia por el desseo que de aueriguar por mi estas diferencias tengo, euirando mayor derramamiento de sangre, consiento haga este acto, y desde agora lo abilito: a esto respondio el Rey de Armas. Si su Magestad por respuesta le queria dar la seguridad del campo, el la lleuaria; donde no le suplicaua, no le mandasse lleuar otra cosa, porque asì le era mandado: su Magestad lo despidio diziendo. Responderia con vno de sus Reyes de Armas: è asì, despues de tenerlo comunicado cõ los hombres de su Reyno, le embió la seguridad del campo, y respuesta del Cartel, mas el Rey de Francia hizo detener en Fuerte Rabia al Rey de Armas cerca de cincuenta dias, y despues en Paris otros nueue o diez: è ya que nõ pudo mas escusarse, mandolo parecer ante si, è dixo en presencia de muchos: que si traya otra cosa mas de la seguridad del campo, no la queria oyr: è sin esperar respuesta desto, se leuantò de su silla, y entrò en la Camara, sin querer oyr al Rey de Armas, q̄ hizo las protestaciones para ello, deteniendosse en Paris algunos dias.

Fecha del Cartel.

Palabras del Cesar, en respuesta del Cartel al Rey de Armas.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 5.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
 Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 14.
 Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 7.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 32.

Cartel del
 Empera-
 dor, res-
 pondien-
 do al del
 Rey de
 Francia.

mas al fin se tornò a España, sin ser oydo, ni tomar conclusion, y por el gusto de algunos curiosos quise poner aqui el Cartel, que nuestro Don Carlos Quinto embiaua con el Rey de Armas en respuesta, al Rey Francisco, que cierto tiene otro comedimiento è modo de proceder: Carlos por la Diuina Clemencia, Emperador de Romanos, Rey de Alemaña y de las Españas, &c. Hago saber a vos Francisco, por la gracia de Dios Rey de Francia: que a ocho dias deste mes de Junio, por Guiena vuestro Rey de Armas, recibí vuestro Cartel, hecho a veynte de Março, el qual de mas largo camino que ay de Paris aqui, pudiera venir con mas breuedad, y conforme a lo que de mi parte fue entonces a vuestro Rey de Armas dicho, os respondo a lo que dezis en algunas respuestas por mi dadas a los Embaxadores y Reyes de Armas, que por bien de paz, me auays embiado, queriendome yo sin causa escusar, os aya a vos acusado: yo no he visto otro Rey de Armas vuestro, que el que me vino en Burgos, solo a intimar la guerra: y quanto a mi, (no teniendo errado en cosa alguna) poca necesidad tengo escusarme, mas a vos, vuestra falta es la que os acusa: E a lo que dezis, tener yo vuestra Fee, dezis verdad, entendiendo por la que me distes en la Capitulacion de Madrid, como por escripturas firmadas de vuestra mano parece, boluer a mi poder, como prisionero de buena guerra: esto en caso no cumplístedes, lo que por la dicha Capitulacion me tenays prometido: mas tener yo dicho, como dezis en vuestro Cartel, que estando vos sobre vuestra fee y palabra, os erades ydo, è salido de mi poder: palabras son, que no dixe, pues nunca pretendi tener vuestra fee de no yros, sino que bolueriais en la forma capitulada, è si vos esto hizierades, ni faltarades a vuestros hijos, ni a lo que deveys a vuestra honrra, que en tal caso seria contra verdad muy cargada: auays querido embiar vuestro Cartel, y dezir por el, que ningun hombre guardado puede tener obligacion de palabra, y que esta es escusa harto bastante, no obstante esto, queriendo satisfazer a cada vno, tambien a vuestra honrra, que dezis quereys guardar, y guardareys, si a Dios plazere, ha

Papa Clemente. 7. De su Pontificado 5.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
 Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 14.
 Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 7.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 32.

sta la muerte, me hazeya saber, si os he querido, o quiero cargar, no solamente de vuestra fee o libertad, mas aun de auer jamas hecho cosa, que vn cauallero amator de su honrra no deue hazer: dezis he mentido, y quantas vezes lo dixere mentire, siendo deliberado deffender vuestra honrra hasta la fin de vuestra vida: a esto os respondo: que mirada la forma de la Capitulacion, vuestra escusa de ser guardado, no puede tener lugar, mas pues tan poca estima hazey de vuestra honrra, no me marauillo negueys ser obligado a cumplir vuestra promessa, y vuestras palabras no satisfazen por vuestra honrra, porque yo he dicho è dire sin mentir, que vos lo auays hecho ruyn è vilmente, en no guardarme la fee que me distes, conforme a la Capitulacion de Madrid: è diziendo esto, no os culpo de cosas secretas, ni impossibles de ptouar, pues parece por escripturas de vuestra mano firmadas, que vos no podeys escusar ni negar, è si quisiereis afirmar lo contrario (pues ya yo os tengo abilitado solamente para este combate) digo por bien de la Christianidad, è por evitar efusion de sangre, y poner fin a esta guerra, y deffender mi justa demanda, manterne de mi persona a la vuestra, ser verdad, lo que dicho tengo, no queriendo vsar con vos de vuestras palabras, pues vuestras obras sin que yo ni otro lo diga son las que os desmienten: tambien porque cada vno puede en ausencia vsar de tales palabras con mas seguridad que en presencia: y lo q dezis, pues os he querido cargar contra verdad, de aqui adelante no os escriua cosa alguna, mas q asegure el capo, y vos trayreys las armas, cõuiene q tégays paciècia, q se digan vuestras obras, è os escriua esta respuesta, por la qual digo, q acepto dar el capo, asegurádolo por mi parte, por todos los razonables medios, q para ello se podran hallar: è a este effeçto, por mas breue expediente, desde agora os nõbro, sea lugar para el dicho cõbate sobre el Rio q passa entre Fuente Rabia è Andaya, en la parte y manera, que de comun consentimiento sera ordenado, para mas seguridad y conueniente: y me me parece, no lo podeys en manera alguna recusar, ni dezir, no ser harto seguro, pues en el fuystes vos suelto, dando vuestros hijos por rehenes, y vuestra palabra de boluer: è visto que en

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 7.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

el mismo rio fiastes vuestra persona y las de vuestros hijos, podeys bien fiar agora la vuestra sola, pues porne yo tambien la mia, y se hallaran medios, para que no obstante el sitio del lugar, ninguna ventaja tenga mas el vno que el otro: y para este efecto, y concertar la elecion de las armas (que yo pretendo pertenecerme a mi y no a vos) y porque en la conclusion no aya dilacion, podemos embiar personas de ambas partes al dicho lugar, con poder bastante para praticar, y concertar assi la yguual figuridad del campo, como la elecion de las armas el dia del combate, y el resto tocante a este efecto: é si dentro de quarenta dias despues de la presentacion desta, no me respondeys, ni auisays de vuestra intencion y voluntad, bien se podra ver la dilacion del combate ser vuestra, y se os juntara é imputará con la falta de no tener cumplido, lo que prometistes en Madrid: y quanto a lo que protestays, que si despues de vuestra declaracion yo digo, o escriuo palabras contra vuestra honrra, que la verguença de la dilacion del cõbate sera mia, pues venidos a el, cessan todas escripturas, vuestra protestacion seria bié escusada, pues no podeys vos vedar, q̄ yo no diga verdad, aunq̄ os pese: Tãbien soy seguro, no poder yo recibir verguēça de la dilaciõ del cõbate, pues puede todo el mũdo conocer el afficiõ é volũtad, q̄ de ver su fin tēgo: Fecho en Monçõ, en mi Reyno de Aragõ, a veyntiquatro del mes de Iunio, de mil é quiniētos y veyntifiete Años. Bié pudiera repudiar por muchas razones el Emperador este cõbate, especialmēte porq̄ auiendo sido el Rey Francisco su prisionero en justa guerra, no podia desafiarlo, mas quiso no obstante estõ aceptarlo (como hemos visto) é assi se dexõ de hazer por culpa del Rey de Frãcia, estãdo ya nuestro Cesar aparejado y presto: El dia antes q̄ auia de s̄er desafiado, fuerõ a tomar licēcia del, jũtos todos los embaxadores de Frãcia, Inglaterra y Venecia, como aquellos q̄ teniã ya declarada la guerra, q̄ se hazia cõ color, no queria el Emperador poner en libertad al Papa, estas cosas no dieron ningun contento al Cesar, porq̄ via, todos procedian apasionadamēte, pues teniēdo bien oydos a los embaxadores, les respondió con suma grauedad, le desplazia q̄ sus Principes y Senados

Valerosa
respues-
ta del Em-
perador.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 7.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 31.

considerassen tan mal, lo que conuenia, y era necesario al beneficio é quietud de la Christiandad, moviendo nueva guerra, mas pues assi lo querian, esperaua en el favor Diuino, deffenderse de todos aquellos, que le quisiesen dar pesadumbre, diziendoles tambien, su voluntad no fue jamas, que su exercito saqueasse a Roma, ni menos se hiziesse desplacer al Summo Pontifice, el qual, segun le auia faua el Principe de Orange por letras recibidas el dia antes, estaua puesto en libertad, teniendolo él assi mandado y escrito al Principe, luego que tuuo nueva de su prision: diziendo mas a los embaxadores, que no queria se partiesen de sus Reynos, hasta tanto que los q̄ el en Francia, Inglaterra y Venecia tenia, fuesen en lugar seguro, donde se pudiesse hazer el cambio y trueque de los vnos con los otros, lo qual fue assi hecho.

Orden como el Papa salio de la prision:



O holgaron mucho los soldados, principalmente los Tudescos, quando el Principe de Orange les dixo la voluntad del Emperador, que era, poner en libertad al Papa, é assi amotinados, respondieron, seles diessen primero quinientos mil escudos de talla, y demas desto la de los Prelados, que con el estauan, finalmente despues de auerlo el Principe muy trabajado, vista la instancia que en ello su Magestad le hazia, fue parte, los Tudescos se quietassen, dandoles el algun dinero, é figuridad su Sanctidad, de no vñt̄se con los enemigos del Emperador, é assi se partio para Orbitelo, dõ de lo siguieron, y fueron a buscar muchos Cardēnales, proueyendo lo tocante al gouierno, lo mejor que se pudo: De ay a pocos dias concurrieron a dar a su Sanctidad el para bien de su libertad, Embaxadores de Francia, Inglaterra, Florencia, é otros, a los quales se quexaua mucho, por no auerlo socorrido el campo de la Ligaytando tan cerca, viendo assi su necesidad como la de Roma:

Papa Clemente 7. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 14.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 7.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 12.

Confederacion de Florentines con Francia.



Algunos Florentines (por el odio que al Papa é a sus parientes tenian) no holgaron de su libertad, é assi con este mal animo, començaron a recatarse, preuiniendosse de lo necessario, aunque cada vno acudia a su vando é opinion, diziendo algunos dellos, se hize con el Pontifice nueva paz, mas impidierõ esto animos inquietos, diziendo, eran los de Casa Medicis grandes Tyranos, é assi por esta razon se ligaron con Francia, confederando su antigua amistad, haziendo para ello sus Capitulaciones con Mofsiur Lautrec: la principal fue, obligarse los Florentines a darle seys mil infantes, assi para acabar de echar a los Imperiales de Roma, como para conquistar despues al Reyno de Napoles, Mofsiur Lautrec se obligó, faborecerlos contra qualquier Principe del Mundo, que por su enemigo tuuiesse, é alterar quisiessse su republica. Contradixeron algunos de los principales estas Capitulaciones, constandoles ser euidentes contra el Pontifice, el qual informado desto, tuuo tan grande sentimiento, que casi no se acordaua de la insolencia de los Tudescos tan fresca, para querer y procurar el amistad del Emperador, considerando no tener otro remedio, para verse restituydo en su patria, y todos los de Casa Medicis, pues no era razon, perdiessse lo ganado con tanta honrra de sus passados, tambien porque entendia, ser la principal razon, que hazia mouer guerra a los Reyes de Francia é Inglaterra contra el Cesar, pretender, tomarle el Reyno de Napoles, y Estado de Milan.

De Martin Lutero.



Uiose este Año el peruerso de Martin Lutero en algun contento, por la persecucion que el Papa tuuo en lo del sacro de Roma, por auer el pronosticado, se auia de fenecer en el Pontificado Romano, y fue

Cédicio-
nes con
que se hi
zo.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado 5.
Emperador. Don Carlos. 5. De su Imperio. 9.
Y de su Reynado. 10.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 14.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 7.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 12.

para los ereges el Año de mayor confusion, que ymaginar se puede, porque tenian tanta diuersidad de opiniones y errores falsissimos, que no se entendian, andando ya Martin Lutero por esta confusion, escondiendosse, no sabiendo que hazer en ello, porque vnas vezes acudia a concertar o desconcertar a sus discipulos, otras a priuar y trastornar a otros, para atraerlos a su maldad eretica: é assi muchas vezes se determinaron entre ellos matarlo, é andaua el a este tiempo tan desatinado, que teniendo aprobados y defendidos a los Anabistas en vn libro que hizo, vino este Año a condenarles su seta, poniendosse luego el e Philipppo Melanthon a hazer ciertas informaciones, cada vno la suya, que dexada su maldad yniqua, vuo en ellas tanta contrariedad é diferencia, que obligaron a muchos de sus discipulos y secaces, a reyrse dellos, escarneciendolas, y como a tales no queriendolas obedecer.

Entra el exercito Frances en la Romania para yr a Napoles.

1528.



OR LE AVER VENIDO A Mofsiur Lautrec nueva gente a Bolonia (q el Rey de Francia le embió) començo principio del Año de mil é quinientos y veyntiocho, a entrar con el exercito por la Romania, del qual lleuauan el auanguardia los Venecianos, encaminó para el Tronto, por entrar por aquella via en el Reyno de Napoles, donde llegado, halló poca defensa y guardia, no estimando los Imperiales ser de aquella parte saltados, é assi entró con el Valeño Ursino, que en poco tiempo tomó grande parte de la Brussa, é hizo sobre el rio de Pescara vna puente, sin tener en ello contraste alguno, en tiempo q Mofsiur Lautrec aun no auia llegado a Fermo, el qual entendiendolo, de termino tambien passar, é assi entrarõ juntos en el Reyno, los Capi-

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 10.
Y de su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 33.

tanés Imperiales que se hallauan en Roma, procurauan sacar della al exercito para socorro de Napoles, mas los soldados perezosos por la comodidad que tenian con el deleyte de aquella Ciudad, lo reusauan, é así fue algo trabajoso para los Capitanes, hasta representarles el peligro que se seguia, tomando los enemigos las fuerças del Reyno: en el exercito Veneciano fuera de Camilo é Valerio Ursinos, tenian muchos valerosos Capitanes de infanteria y de a cauallo, de los quales eran quatro mil Tudesco, quinientos hombres de armas, é mil é quinientos caualllos ligeros, destos eran quinientos Albaneses: auia tambien arribado alli Pedro Nauarro con quatro mil Gazcones, y hecha de toda la gente receña Mossiur Lautrec, se hallò con vn exercito de treynta mil hombres de toda suerte, entre hombres de armas y caualllos ligeros, demás destos tenia cinco mil Franceses con muchos buenos Capitanes, marchando fue el exercito Imperial (ya salido de Roma) guiado por el Principe de Orange, con el Marques del Vasto, y el Capitan Alarcon llegó a vista del campo de la Liga, Don Hugo de Moncada Virrey (sucedido por muerte de Don Carlos Lanoy) hazia grandissima prouision de gente é vituallas, para reparo de Napoles: y porque los Españoles della determinauan oponerse al campo de la Liga, se començaron algunas escaramuças, en las quales murieron algunos de ambas partes, finalmente el exercito Imperial marchaua con priessa y jornadas grandes la buelta de Napoles, por la defender de la potencia de los enemigos, y no curandosse Mossiur Lautrec de yr en su seguimiento (aconsejado de Pedro Nauarro) se pusieron a combatir a Melfa, y no obstante que auia en ella gruesa guardia, despues de auer peleado con grandissimo esfuerço y daño de ambas partes, la saquearon, metiendo a cuchillo mas de tres mil soldados que estauan dentro: Los Imperiales llegaron en este tiempo a Napoles, é Mossiur Lautrec despues del suceso dicho, el qual assento su exercito en el contorno de la Ciudad, ordenando vn largo cerco, donde tuvieron algunas refriegas, que no saliendo muy bien dellas los Españoles, todos los Napolitanos se ad-

Numero del exercito de la Liga contra el Cesar.

Mossiur Lautrec gana a Melfa.

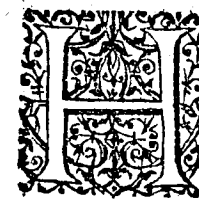
Mossiur Lautrec pone cerco a Napoles.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 10.
Y de su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 33.

miraron, y estauan muy afligidos, como quien auia mucho tiempo que no tenian guerra ni semejantes trabajos: é así desamparando muchos la ciudad, se retirauan por la mar a Yscla, Progita, é a otros lugares, segun podian.

Los personages que estauan en Napoles quando este cerco.



Allauanse a este tiempo en Napoles por el Emperador el Principe de Orange Capitan General del exercito Don Hugo de Moncada Virrey de Napoles, el Marques del Vasto General de la infanteria, el Señor Alarcon Maestre de Campo General, Don Hernando de Gonzaga hermano del Marques de Mantua, General de la caualleria, Iuan de Vrbina Maestre de Campo, Geronymo Moron Proueedor de bastimentos, y el Principe de Salerno, que aunque moço tenia cuydado de noche de la sobreguardia, y era Coronel de los Tudesco, é muchos otros Capitanes Españoles y Napolitanos. En este medio auia hecho venir Mossiur Lautrec la armada de Genoua, de quien era General Philippo Doria, todo con Designio sitiar a los enemigos é a Napoles por mar é tierra, esperando tambien la Veneciana, para juntarse con ella. Quando Don Hugo de Moncada y el Marques del Vasto entendieron esto, metieron en sus galeras muchos soldados viejos, no dudando venir con los enemigos a batalla, la qual fue muy sangrienta y terrible, en el cabo de Viso, entre el Promontorio de Athenas y Salerno, porque alli los esperò el dicho Philippo Doria, donde fue muerto Don Hugo de Moncada, Iuan Viscayno, é Machin de Haya, con otros Capitanes muy esforçados, fueron presos el Marques del Vasto é Ascanio Colona Capitan de caualllos, tambien murió Ascanio Ferramozca, que auia sido autor de la paz con el Papa, y con el muchos é muy buenos Capitanes y soldados Españoles, murieron tambien de los Franceses en esta baralla Naual mas de quinientos hombres, soldados

Cruel batalla Naual. Muerte de Don Hugo de Moncada, e prision de algunos.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 10.
Y de su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 33.

é marineros, la qual se dio primero de Mayo deste Año: Fue sepultado Don Hugo de Moncada en la ciudad de Melfa, en la Yglesia don de esta enterrado el bienaventurado Sant Andres. Por razon desta victoria el Prouedor Veneciano se esforço tanto, que no le fue difícil tomar en la Pulla a Mola, Monopoli, Triani, é otros lugares: y era tanto el animo de los cercados, que no teniendo ya casi bastimentos, aunque tenía trigo, sin auer donde molerlo, hazian muestra de mas esfuerço, no queriendo tratar de ningun partido. En este mismo tiempo el Cardenal Colona era ydo a Gaeta, a hazer prouision de bastimentos, é a defender aquella ciudad y puerto, por hazer tambien guerra de Trayeto é Fundi, a Señores de Casa Gaetana, porque muchos varones del Reyno de Napoles en la Bruffa, Basili-cata, Calabria la alta, y en tierra de Otranto (mudado el animo é voluntad por el odio que a Españoles tenían, y con temor del grande exercito presente de la Liga) eran revelados, y llegados a la parte de los Franceses, donde les entró grande peste, ocasionada sin duda por el mal olor de los aloxamientos, y grandes nieblas de las lagunas, é así en pocos dias murio mucha gente, entre ellos Messieur Lautrec General del exercito: sabido por los Imperiales dieron assalto sobre los enemigos, de manera que dieron fin a la guerra abaxo de Auer-sa, prendiendo alli a Pedro Nauarro, é rindiendosse el Marques de Saluzes, que de ay a algunos dias murio en su libertad, mas el Nauarro en prision, y dado garrote por orden del Cezar, por auer dexado a su legitimo Señor.

Muerte de Messieur Lautrec, e victoria por los Imperiales. Prision y muerte de Pedro Nauarro

Quando el Principe Doria dexo el seruicio del Rey de Francia.



Andrea Doria General del armada Francesa, mouido de algunas offensas, especialmente por no ser pagado de su deuido salario, así mismo porq el Rey de Francia le pedia y demandaua al Marques del Vasto é a Alcanio Colona, é a los demás prisioneros, ganados en la batalla Naual

Papa Clemente. 7. De su Pontificado 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 10.
Y de su Reynado. 11.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 8.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 33.

de Cabo Vrso, y escusandosse, no poderlo hazer, por auerse retido a el, conueniéndose con ellos, q pagada la talla, fueren libres, no pudiendo a esta causa faltar la palabra, enojóse el Rey de Fracia, é así se pasó a la parte Imperial, comenzando a perseguir a las galeras de Fracia, de las quales tomó algunas, y poco tiempo despues (teniendo a su cargo el armada del Cesar) ganó a Genoua, echado della a los Fraceses, é al Gouernador Teodoro Triuulcio, restituyédola su Magestad en su antigua libertad, dóde fue llamado el dicho Andrea Doria, libertador de su patria: demanera que en todo se via ya có notoriedad, tener nuestro Felicissimo Emperador de su parte a nuestro Señor, pues en tan breue tiempo como hemos visto, fue anichilado el exercito dicho de sus enemigos, tan potentissimo y de tantas potestades: é así por la prosperidad de sus sucessos, todos le temian, y huyan el rostro.

La ocasi on q para ellot uo.

Sucesso contra los que se tuuieron a la parte Francesa en el Reyno de Napoles.



Or la muerte de Don Hugo de Moncada, dio el Emperador el gouerno de Napoles al Principe de Orange, y por compañero y consejero al Cardenal Colona, y entre tanto los dos proueyan las cosas del Reyno, de la otra parte se porcedia con seueridad contra todos aquellos, que engañados de esperança de la victoria de la parte Angioyna, no có fee firme, se acostaró y llegaron a los Franceses, demanera q fueron grãde numero de Señores cōdenados, y cōfiscados sus bienes y Castillos; cortádoles a muchos las cabeças, é otros q sospechando, no les sucediesse lo mismo, se ausentaron: finalmente los Castillos de todos estos rebeldes se vendiã en almoneda, vsando de liberalidad el Principe de Orange y el Cardenal, en darlos a aquellos, que siruieron bien en aquella guerra, entre estos a Federico Gaetano, hijo de Honorato (porq se rebeló del Emperador, queriendo recuperar los Castillos del padre, possedydos de Coloneses, tomadas las armas contra aquellos de Trayeto) fue cortada la cabeza en la plaça de Napoles.

Y

Papa Clemente.7. De su Pontificado.6.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.10.
Y de su Reynado.11.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.15.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.33.

Paz en Cambray, entre el Papa, Emperador, Rey de Francia, de Inglaterra, e Ungría.

Despues de todas estas cosas, viédo el Principe de Oráge que Venecianos (no obstante la rota de Franceses, perseverando en la guerra) se auian hecho Señores de algunas tierras en la Pulla, mediante el ayuda del armada q̄ tenían por mar, embió a esta empresa contra ellos a Don Fernádo de Gonzaga, cō vna gruesa vada de Tudescos y Españoles, y los hombres de armas del Reyno, y caualios ligeros Españoles: duró esta guerra algunos meses, donde se tuuieron grandes contrastes, lleuando siempre lo peor dellos Venecianos: mas al fin fenecio con vna paz, que se hizo en Cambray entre el Emperador, el Rey de Francia, el de Inglaterra, el Papa y el Rey de Ungría Don Fernando, que (como se ha dicho) auia sucedido en aquel Reyno, por la infelix muerte del Rey Luys su cuñado, hermano de su muger.

De Martin Luthero.

Este Año el traydor de Martin Lutero metio cierta dissension e discordia entre los Duques de Saxonia, Iuá y Iorge, poniendo por instrumento de su maldad a vn Chanciller del Duque Iorge, diziendo, se carteara con Don Francisco Rey de Romanos, contra el, y fue tan eficaz el termino por donde ordenó semejante maldad, que obligó a juntarse el Duque Iuan y Laufgrave (que eran grandes amigos) y con mucha diligencia començaron a mouer cantidad de gente contra el Iorge, con que se ordenaua gran escandalo: mas fue Dios seruido se descubriessé, e viniessé a entender, que el maluado de Martin Lutero auia sido el inuentor de semejante calunia, aunque por entonces no se declaró, como de ay a cierto tiempo, que siendo preso el Chanciller por otra semejante mal

Papa Clemente.7. De su Pontificado 6.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.10.
Y de su Reynado.11.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.15.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.8.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.33.

dad, confesso la vna y la otra, con que se hizo del en Veas publicaméte justicia, así para castigo de tal delito, como porq̄ fuesse exemplo de otros, y se entendiesse la dañada voluntad de Martin Lutero.

Disputa de vnos ereges que se dezian los Sacramentarios.

Vo tambien cierta disputa y desafío en Borna, tierra de Suyços, por Ecolampadio, Bacero e otras cabeças hereticas, que dezian Sacramentarios, contra los Catholicos, sobre el Sanctissimo Sacramento, donde no se hallò sino el General de los Dominicos, porque se auia tratado ya en Baden, y con la seguridad que tuuieron los hereticos por estar solos, decretaron ciertos articulos con titulo de nueva reformation, mandando, que sus yniquos discipulos los guardassen: y puesto que algunos Catholicos escriuieron contra ellos, el malo de Martin Lutero (mas de embidia y presumpcion, que con buen zelo) escriuio tambien en contra, porque en todo se mostrasse su peruerso animo.

De la India de Portugal.

Entendiendo el Rey de Portugal ser cosa muy fuerte Gambaya, Ciudad en la Yslla de las Maritimas, la principal y de muy buen puerto, y para su intento y pretencion de mucha importacia: embió este Año por Governador de la India a Nuño de Acuña, cauallero de mucho valor, mandandole hiziesse lo posible, por ganar la dicha Ciudad, o pudiesse grande diligencia, en hazer en ella vna fortaleza: en este viage se detuuó cerca de dos Años, despues que partió de Lisboa, porque inuernó en el camino, con grandes tormentas e infortunios que passò, mas no obstante esto, hizo con mucho valor, lo que su Rey le mando, como adelante diremos.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

Quando se hizo la paz dicha en Cambray, y las condiciones.

1529.



A P A Z (Que fue ocasion cessassen todas las guerras del Reyno de Napoles, y las demas entre el Emperador, el Papa, Rey de Francia, e Inglaterra) se hizo por el mes de Enero del Año de mil e quinientos y veyntinueue: la qual se effetuò en este modo: El Papa estaua ya pacifico con el Cesar por via de embaxadores, con condicion el Emperador diesse por muger a Madama Margarita su hija natural, a Alexandro de Medicis hijo de Lorenzo de Medicis el moço, y mouiesse guerra a los Florentines, para que los Medicis vudiesen sus Estados en la patria, razon que Florentines (como amigos de nacion Francesa, luego que de Florencia fueron echados, los Medicis) se hizieron e vnieron con Mossiur Lautrec: e assi le embiaron (como vimos) a Napoles vn grueso socorro de infanteria: y haziendo profission de amigos Franceses, pelearon contra los Imperiales con toda su potencia, pensando no poder llegar tiempo, que el Papa y el Emperador fuesen amigos, hazian entre ellos desto grande secreto: mas auisado el Rey de Francia de todo, desseo grandemente quietarse con el Emperador, vistas tantas desgracias en su exercito sucedidas, e ayudado a esto la gran voluntad y desseo que de ver a sus dos hijos tenia, (los quales aun estauan en rehenes en poder de su Magestad) y Madama Lodouica su madre, con su voluntad mouida, fue a Cambray en busca de Madama Margarita, tia de nuestro Cesar, hermana de su padre e hija de Máximiliano segundo, que fue casada con Don Iuan Principe de Castilla, hijo de los Reyes Catholico Don Fernando y Doña Ysabel, que governaua a este tiempo los Estados de Flandres, a tratar esta paz con ella, entendiendo no disgustaua el Emperador, porque demas del trabajo grande de la guerra (que mucho lo affigia, por las miserias y calamidades que la Christiandad

Papa Clemente.7. De su Pontificado 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.11.
Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

padecia) tenia tambien grande sentimiento, por estar Sultan Soliman mouido para assaltar la Vngrai con vn poderoso exercito, teniendo por nueva entrar ya en sus Confines, temiendo mucho se perdiessse, pues causaria grandissimo daño a la Christiandad, e a el mucha infamia, finalmente estas dos Princesas concluyeron la paz entre el Cesar y el Rey de Francia, metiendo en ella al Rey de Inglaterra al Rey Don Fernando e a Venecianos, sólo con pacto y condicion, que Franceses y Venecianos dexassen todas las tierras de la Pulla, y el Rey de Francia pagassse al Emperador por sus dos hijos (que estauan como se ha dicho en rehenes) dozientos mil ducados. Entendiendo todo esto el Duque Francisco Esforcia, que por lo passado tenia grandes trabajos, no sabiendo camino que tomar, para le ser mas acertado en la recuperacion del Estado de Milan, por hallarse en desgracia del Emperador: al fin entendio, ferle mejor medio faborecerse del Papa, a quien su Magestad, por yr a Ytalia a recibir del la Corona del Imperio, no dexaria de complazer e hazer la voluntad: y poniendo luego esto en pratica Francisco Esforcia por sus embaxadores, su Sanctidad prometio, haria por el todo lo que pudiesse, para conseguir su intento. El Rey de Francia (en execucion de la promessa en el acuerdo de Cambray) hizo retirar su gente que en el Reyno de Napoles estaua, lo mismo hizieron Venecianos, restituyendo todos los lugares que en la Pulla ocupados tenian, y pagados los dozientos mil ducados, lleuò el Condestable de Castilla sus dos hijos al Rey Francisco, entregandose los en Fuente Rabia a Mossiur Memoranse, que por ellos vino: llegaron a Francia primero dia del mes de Julio deste Año, donde se hizieron luego las solemnes bodas del casamiento, con Madama Leonor, que fue coronada por Reyna de Francia, en la Yglesia del bienauenturado Sant Dionis (segun su costumbre) con muy grande Magestad: y con esto el Rey Francisco se dio a holgar y faborecer los Estudios de las buenas letras, señalando grandes salarios a los que eran muy doctos, lleuandolos a la Vniuersidad de Paris.

Quié hizo la paz en Cambray y con las condiciones

Quié entregò al Rey de Francia sus dos hijos, y donde Coronò a Madama Leonor por Reyna de Francia.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 11.
Y de su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 16.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 34.

Acuerdo del Emperador de yr a Ytalia.

Verdaderamente fue grande el contento que el Emperador con esta paz recibio, assi por la voluntad que de confederarse tenia con el Papa y Rey de Francia como por la buena ocasion que a la Christiandad venia, quietandosse de tantos trabajos e miserias, como en las passadas guerras padecierõ, q̄ cierto lo afligian mucho: y esta era la razón porq̄ muchas vezes cõ desuentaja ofrecio la paz, principalmete considerado, q̄ por la discordia de los Principes Christianos, el Turco, no sin grãde verguença e vituperio de todos, poco a poco se yua señoreado de la Christiandad, como auia hecho de Rodas, Belgrado, e vltimamente de Buda, expeliendo y desechado la Fee de Christo, introduziendo la de Satanas, diziendosse de nuevo, Soliman con grãde exercito amenazaua venir sobre Vngria, por ganar a Viena, Ciudad muy noble y fuerte del Rey Don Fernando su hermano, finalmente teniẽdo el Cesar dadas muchas gracias a Dios, que assi quiso alumbrar a los coraçones de los Principes Christianos, para se abraçar e vnir, en offensa de los infieles (cruels enemigos del nõbre Christiano) determinò passar a Ytalia, assi por visitar a Prouincia de tanta nobleza, e confirmarse en la amistad de los nuevos amigos, que como mal informados de la bondad y benignidad suya, tantas vezes faltaron la palabra, como tambien por recibir la Corona y Cetro Imperial del Papa, que por razon de los passados successos, no tenia recebida, despues de auerlo criado y electo Emperador.

Empeño de las Yslas de Maluco al Rey de Portugal.

Siendo su Magestad molestad en Ytalia (como se ha dicho) e muy necesitado por las cõtinuas guerras, q̄ cõ algunos Principes Christianos tuuierõ, assimesmo por otros respectos, fue cõstreñido empeñar este Año al Rey de Portugal las Yslas de Maluco, y cõtrataciõ de la especieria, por pre-

Papa Clemente. 7. De su Pontificado 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 11.
Y de su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 16.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 9.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 34.

cio de trezientos e cincuenta mil ducados, sin determinar tiẽpo, quedando las cosas en la misma fuerça, q̄ quando se juntaron en la puerte de Caya, el qual acuerdo y empeño fue hecho cõtra la volũtad de muchos de Castilla, con quien su Magestad lo consultó, porque entendia e considerauan bien la vtilidad e riqueza, que podia resultar de la especieria, afirmando poder importar cada vn año el doble, de lo que el Rey de Portugal ofrecia, aconsejando tãbien algunos al Emperador, empeñasse antes la Estremadura, pues confinaua con aquel Reyno, dexando las dichas Yslas, como cosa de mayor importancia.

Partida del Emperador para Ytalia a coronarse.

Eniendo este mismo Año el Emperador dada orden con el Papa, por via de sus Embaxadores, se viesse e jũtassen en Bolonia, para que alli se hiziesse las ceremonias necessarias de su coronacion, dexando su Magestad el gouerno necessario en España, fue a Barcelona, dõde lo esperauan las galeras de España y de Andrea Doria, en cuya galera se embarcó por el mes de Agosto, acompañado de muchos grãdes y caualleros: aqui hizo su Magestad mucho fabor y honrra a este valeroso Capitan, dandole el Principado de Melfa en el Reyno de Napoles: y nauegando con buen tiempo, llegó a Genoua, esperando alli los Legados de su Santidad, e muchos Principes Ytalianos: fue aposentado en el Palacio de aquella Señoria, aloxando tãbien los Ciudadanos con mucho amor en sus casas, a todos los q̄ a su Magestad acompañauan, no acordándose mas de las miserias, passadas en aquel sacro de tãta calamidad. El Emperador hizo siẽpre alli muestra de vn aspecto, q̄ mostraua animo benigno y clemete, mayormete estãdo en la flor de su juventud, la qual en costũbres era modesta, y en palabras amorosa: de modo que el Cesar rompio la fama de su crueldad con los Ytalianos, que nunca lo auia visto, creyendo agora con certidumbre, no ser con su voluntad los incomodos y daños, que en las passadas guerras tuuieron, mas por la de sus Capitanes.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

Embaxada de Florencia al Emperador.



O muchos dias despues de llegado su Magestad a Genoua, dio licencia a los embaxadores de Florencia, los quales, mediante su clemencia e humanidad, pidieron e suplicaron, perdonasse aquella ciudad; si le pareciesse tenerlo offendido en la guerra hecha, porque se allanaua a obedecer, lo que su Magestad mandasse, siempre que le diese libertad (como tenia de costumbre) pues dexada otra qualquiera razon, le seria grãde honrra, q̃ a vna de las ciudades mas principales de Ytalia, y que tan de veras se ofrecia a la parte Imperial, le hazia aquella merced. El Emperador respondio a esto diciendo: los Florentines hazer mal officio, no siendo prouocados de alguna injuria, en acompañarse tan de veras con los Franceses, y haziendo con ellos liga embiar a Napoles socorro de gente contra sus Capitanes: por lo qual perdieron los Priuilegios concedidos de libertad por los Emperadores passados: y puesto que merecian semejantes delitos castigo con las armas, el usando de la humanidad y grandeza de su animo, los queria perdonar del delito y rebelion suyo, quando ellos no trocando su voluntad, recibiesen al Summo Pontifice como a su tan principal Ciudadano, a quien tan deshonestamente tenian expelido de la patria: y que solo este camino les hallaua, para conseguir la paz, y ellos como sabios, trabajassen hazerlo, ganando la solita gracia del Papa, recibiendo en esto muy honroso seruicio, y haziendo ellos otra cosa, no podria faltar a la conuencion con su Sanctidad hecha, tomando las armas para qualquier cosa que se le ofreciesse y fuesse necessaria. Con esto los embaxadores mal satisfechos desta respuesta, boluieron a Florencia, proueyendo y solicitando la asperissima guerra, que despues sobre ellos vino, por el temerario gouerno de algunos Ciudadanos, que braueauan deshonestamente contra el Papa y Emperador, diciendo, su Magestad estaua muy alcançado de gente, porque la que de España lleuaua, era visosa y mal prouenida de armas, y tenia grande necesidad de

Res-
pues-
ta del Ce-
sar.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

dineros, pues le faltauan, para poder pagar a los soldados viejos Españoles y Alemanes, de los quales, por oras esperauan cantidad: demas desto dezian, estar en pie la guerra, que Venecianos en favor de Francisco Esforcia hazian contra Antonio de Leyua: entendiendosse demas desto, que por el desseo y voluntad, que el Emperador de coronarse tenia, hizo la vnion con el Pontifice, pues en ella le auia prometido cosas, que era imposible sustentarlas, por razon que el Turco Sultan Soliman tenia atemorizadas, no solamente las tierras de Vngria, mas tambien Estados de su abuelo, teniendo por cierto a este tiempo, auer ya salido con quatrocientos mil hombres para combatir a Viena: y que por estas e otras razones, el Emperador se arrepentiria de su venida a Ytalia, demas que el Papa estaua de todo muy pobre, principalmente de dinero. Los Florentines por consiguiente dezian: pues mediante su valor, se ponian en defensa e amparo de su patria, bastaua esto para confiar en la victoria: y mas teniendo tan grande fortaleza en sus murallas con copia de soldados, assi estrangeros como naturales: pues dineros no faltauan para hazerles paga, porque los ciudadanos eran de tanta liberalidad, que para el efecto ofrecian su hacienda, estimandolo por cosa tan nobilissima como es defension de la patria. Dezir algunos particulares esto, causó luego mudar el animo y voluntad a los ciudadanos, que estauan ya aficionados, e inclinados a querer paz, lo qual fue en daño de su republica, como adelante veremos.

Partida del Emperador de Genoua para Plasencia.



Despues de estar el Emperador algunos dias en Genoua, dando audiencia a diuersidad de embaxadores, teniendo ya confirmados e atraydos a si los animos de aquellos ciudadanos, se fue a Plasencia, donde lo salieron a recibir tres Legados del Papa, para que entrando su Magestad en tierra de la Yglesia, le tomassen juramento, el qual

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
 Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

como Christianissimo, cumplia siempre segun su costumbre, que era, de nunca hazer fuerza a la libertad de la Yglesia: la forma deste juramento era con solemnes palabras, sacadas del Libro Pastoral de Cerimonias: mas el Cesar, acordandosse bien del Imperial derecho, jurò en esta forma: que el no entendia, ni queria perjudicar en cosa alguna a su acción y derecho, porque parecia, que el con manifesta razon, demandaua a Parma y Plasencia, como Ciudades antiguamente vnidas al Estado de Milan: el qual siempre auia sido feudo de los Emperadores Romanos.

Ordé del juramento que el Cesar hizo quando entro en plasencia.

Sucesso del Principe Doria, contra Alicot Corço en Cherlo.



On la empresa que el cossario Haydin de Lasmirre hizo, quando Rodrigo de Portundo se perdio con las galeras de España, Barba Roja cobró mayor soberuia y poder, razon de las galeras que entonces tomaron, echando mucha gente al remo, viendosse en harto breue tiempo con sessenta velas, armadas muy en punto de guerra, causandole osadia y determinacion, de venir sobre la ciudad de Cadiz, por estar informado de su riqueza, a causa de su contratacion: para este efecto embió a Argel vn cossario, que se dezia Alicot Corço (a quien auia criado de su niñez) para que se proueyesse de Viscocho é otros bastimentos, é artilleria: En este medio Andrea Doria, entendido el designio deste cossario, salio de Genoua con su armada, en ella algunas galeras de Francia, con licencia de su Rey, por hazer plazer al Emperador, con quien (como se ha dicho) estaua reconciliado: pues viniendo hazia Mallorca con esta armada; que por todas eran treynta é ocho galeras, informosse alli, que de los enemigos estaua parte en Argel, y parte en Cherlo: por lo qual determinó antes que se juntasen, buscarles: y partiendosse, estando los Moros en atalaya en el Promontorio llamado antiguamente Carapula, lo descubrieron: y pensando era la de Barba Roja, auisaron dello a

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
 Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

Alicot, que salido a verla, le parecio no ser ella, por razon de ser los nauios yguales: y como se acercaron mas, retificandosse en su proposito, y entendiendo las que eran, tomó el consejo, segun lo pedia la repentina necesidad, haziendo luego desherrar a los Christianos, que al remo estauan, que serian ochocientos, y metiolos en sus masmorras debaxo de tierra: hizo tambien barrenar algunas galetas de las suyas, porque en el Puerto se fuesen al fondo: los demas Turcos y el se entraron en el Castillo, mandando a los moros de la tierra de samparassen el lugar, y fuesen a dar noticia a los Alarabes y gente de la sierra: Andrea Doria puso las proas en tierra y ganó el puerto y lugar, embiando tres compañías de infanteria a buscar las masmorras, donde hallaron los ochocientos Christianos, que con grande alegria embarcaron, la qual causó desorden en los soldados, porque entraron por el pueblo, saqueandolo, diuidiendosse sin orden por las calles: y puesto que Andrea Doria tenia hecha señal con la trompeta de recoger, la codicia que trayan, no les daua lugar a hazerlo, viendo semejante ambicion y poca orden el cossario de la fortaleza, salio cõ su gente, y de tal manera dio sobre ellos, que juntandosse el socorro de los Alarabes a pie é a cauallo, y los soldados huyendo con la turbación de la presa y la nueua gente, no hizieron roitro, sino acudieron la buelta del armada, matando cantidad dellos los enemigos, sin poder llegar a ella: Andrea Doria, por que perdiendo la esperanca de las galeras, sus soldados cobrassen animo, hizo apartarlas de la marina, mas con todo esto perdió cerca de quatrocientos hombres, la qual pérdida no se sintio rãto por la ocañ de los ochocientos Christianos y de algunas galeras de los Turcos, q remolcando se sacaron.

Buñ auiso de vn cossario.

Grande desorden.

Lo sucedido a Soliman en Vngria, quando faborecio a Iuan Sempusio.



Allandosse (como diximos) el Emperador en Plasencia, donde auia estado dos meses: fue auisado del Rey Don Fernando su hermano, que Sultan Soliman gran Turco, tuuo sitiada a la Ciudad de Viena, haziendo muchas

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 7.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 11.
 Y de su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 16.
 Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 9.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 34.

Embaxa
 da del Rey
 Dō Fer-
 nando al
 grā Tur-
 co Soli-
 man.
 Ref. ue-
 sta de So-
 liman.

diligencias para ganarla, mas no auia salido con su dañada inten-
 cion, lo qual sucedio en esta forma. Despues que el dicho Rey Dō
 Fernando desbarató a Iuan Sempusio. Visto su poco remedio se pas-
 só en Polonia, de donde tratò con el Turco, le diessé su favor y so-
 corro, para recobrar el Reynò de Vngria, haziençole fee y promes-
 sa, serle leal tributario. Para esto tuuo cartas favorables del Rey de
 Polonia, de manera que Soliman respondió, dâdo su palabra de ayu-
 darlo, poniendo en ello muy de veras su propria persona y poder,
 para restituyrlo en su Reyno, no pudo esta preuencion hazerse con
 tanto secreto, q̄ no fue dello sabidor el Rey Don Fernando, el qual
 viendo el peligro que la determinacion de Soliman le causaua, qui-
 so de su parte acudir a el, embiandole vn embaxador a Constanti-
 nopla, que despues de auer llegado le propuso su embaxada, pro-
 feriendo de parte de su Rey y Señor la paz, como era solito tener
 con los Reyes predecesores: a lo qual respondió el Turco muy bar-
 bara y descomedidamente, no haziendo estima de su comedimien-
 to, antes prometia, pues con tan insolente atreuimiento, teniendo el
 ganado a buena guerra aquel Reyno, y desposseydo del al Rey Lu-
 douico, poniendo en el al Rey Iuan Sempusio su feudatario é ami-
 go, lo tenia del despojado, tomaua a su cargo la vengança. Mucho se
 sintio desto el Rey Don Fernando, y començo luego a prevenirse
 con grande priessa, porque Soliman con mucha diligencia se apre-
 stó, y partio por el verano deste Año de la Ciudad de Constantino-
 pla: llegó a Viena a catorze de Septiembre, con determinacion de
 cercarla, y estar sobre ella hasta tomarla, donde ya el Rey Don Fer-
 nando tenia a Philippo Conde Palatino del Rin, é Nicolao Salma,
 hombres de mucho valor y esfuerço, con mucha artilleria é muy
 buena: la gente serian hasta veynte mil hombres harto escogidos:
 Tenia Soliman su campo en torno de la ciudad, con tan grande cá-
 tidad de gente, que tomauan mas de dos leguas, repartida en cinco
 aloxamientos: é antes que diessen algun assalto, hizieron grandíssi-
 ma cantidad de minas, las quales los de dentro, poniendo grandíssi-
 ma diligencia contraminauan, finalmente, despues de estar muchos

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 7.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 11.
 Y de su Reynado. 12.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado 16.
 Rey de Portugal Don Juan 3. De su Reynado 9.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 34.

dias en semejantes assaltos, Soliman ya muy enojado, vista la defen-
 sa de la ciudad, llamó a sus Capitanes é dixo, lo mal que parecia ser
 en tantos assaltos siempre los vencidos, tratandolos de cobardes, y
 mandoles para otro dia (que eran treze de Octubre) se diessé el assal-
 to, de manera que se recuperasse lo perdido, y se ganasse la ciudad, o
 se perdiessen las vidas, lo qual se hizo con mucho valor, tanto que
 si la buena diligencia del Conde Palatino no fuera, en mandar poner
 ciertas piezas en parte donde firuieron, se acabara aquel dia de perder
 Viena, de lo qual corrido Soliman, embió otro dia luego con algu-
 nos de los Capitanes mas principales que tenia de aquella empresa,
 a dezir al Conde Palatino, fuesse cierto, en aquel punto sabia, que
 el Rey Don Fernando no estaua en Viena, é a esta causa el se partia, te-
 niendo pesadumbre, de la que le auia dado, é si le quisiessé tener de
 alli adelante por amigo, y recibiesen en la ciudad, les prometia, ser
 les mas favorable, en lo que tocaua a su tributo, que su Rey: a este de-
 fatino se le respondió a Soliman con mucha é muy buena artille-
 ria, é assi se partio harto affrentado: del suceso de Soliman en Vien-
 na, holgo mucho su Magestad, quando fue auisado del Rey Don
 Fernando, estando en Plasencia, como se ha dicho.

Entrada del Emperador en Boloña a coronarse.

Dia que
 entro en
 ella.



L Papa era ya ydo a Boloña, donde esperaua al Em-
 perador, el qual fue recebido Imperialmente en el
 camino, despues q̄ salio de Plasencia, de Alfonso de
 Este Duque de Ferrara: é assi su Magestad entro
 en Boloña a cinco de Nouiembre, con grande po-
 pa, é armado de todas armas fuera la celada, sobre vn hermoso cau-
 llo blanco adereçado muy ricamente, acompañado de muchos Prin-
 cipes de España é Ytalia, caminando con muy buena orden, en me-
 dio de toda la gente de guerra, todos armados: en llegando en me-
 dio de la plaça Antonio de Leyua (a quien sus soldados lleuauan en
 los hombros) hizo alto, puestos a vna parte los Españoles, é a otra

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
Rey de Portugal Don Juan.3. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
Rey de Portugal Don Juan.3. De su Reynado.9.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

los Tudescos, y plantada el artilleria en orden de guerra, luego yua el Estandarte Imperial en vna Vandera de oro: caminando cō esta orden al son de cajas de sus atambores e pifanos, llegaron a la Yglesia de Sant Petronio, delante la qual, en vn grandissimo cadahalso de madera muy cubierto, e adereçado de paños de Brocado, segun la dignidad del lugar, lo esperaua el Papa en abito Pontifical, con la Tiara en la cabeza, acompañado de muchos Cardenales e otros Prelados: Llegado pues el Emperador al cadahalso, se hizo muestra a los grandes de España, q̄ allí estauan, como q̄ se llegassen al apcar, donde descendieron luego los dos Cardenales a recibirlo a los escalones vltimos, y tomandolo en medio, subian acompañandolo, y como parecio alli, luego los ojos de todos boluieron a mirar los dos mayores Principes del Mundo, esperando verlos con alguna mudança en el rostro por las cosas passadas, mas el Emperador asy armado, con grande humildad se postró de rodillas, y besó el pie al Papa, el qual con alegre e risueño rostro lo leuantó, dandole la mano, y en señal de paz vn beso en el rostro: el Emperador dixo luego en lengua Española. Santissimo Padre, yo vengo a los pies de vuestra Santidad, con el deseo que siempre he tenido, proueyessemos los dos e oídassemos lo conuiniente al bien e quietud de la Christianidad, por tantas partes combatida, por lo qual ruego a Dios nuestro Señor, pues se ha feruido hazerme esta tan señalada merced, nos favorezca, y de su gracia: demanera que esta mi venida y junta nuestra, sea vtil y provechosa vniuersalmente a todos los Christianos: respōdio luego el Papa. Cierto jamas fue de mi cosa tan deseada como nuestra vista, y deste Dios nuestro Señor y sus Sanctos me son verdaderos testigos, e asy a su Magestad doy infinitas gracias, por daros tan felicissimo viaje, y llegar a este punto, a cuya causa tengo esperança (vuestra autoridad mediante) establecerse la vniuersal paz y concordia. Passaron algunas otras razones, todas de grande amor, ofreciēdo despues dellas su Magestad en moneda diez libras de oro, dando con ellas la obediencia al Pontifice, el qual lo tomó por la mano, y decin dio hasta la puerta de la Yglesia, donde, partidos el vno del otro, el

Dōde esperaua el Papa al Emperador.

Cerimonias en el Papa y el Emperador. Lo q̄ dixo luego al Papa.

Respuesta del Papa.

Ofreció la moneda que dio el Emperador.

el Papa boluio a Palacio con el todos los Prelados, el Emperador se fue al Altar mayor a hazer oracion: e cierto era caso de admiración la gente que a verlo acudia, y a considerar su varonil y graue rostro, atrayendo a si a todos, para ver aquel su color de grande hermosura cubierto, que hazia muestra de su grandeza. Tenia con esto el Cesar vnos ojos garços, en ellos grande benignidad y hermosura, con vn cabello crespo en la barba e casi rubio, lleuaua el de la cabeza cortado a la redonda a ymitación de los antiguos Emperadores, cosa que en el representaua grande Magestad. Esto y todo lo de mas consideraua el Papa admirablemente, notandolo diferente de lo que le auian dicho, que era ser feroz y seuro, como de dōde procedia de la parte de los Godos: despues de auer hecho el Cesar oracion, se boluio a Palacio, acompañado de todos aquellos Principes, donde le tenían aparejados muy ricos aposentos, no auiendo entre el suyo y el del Papa, sino vna pared por medio sutil, donde estaua vna puerta pequeña, por donde se comunicauan e vian los dos, sin verlos persona alguna. En este medio Antonio de Leyua (como hombre de guerra) se boluio a la conquista de Pauia, por auer intentado, aunque en vano, el Duque Francisco Esforcia quererla poseer, juntamente con Alexandria en nombre del Papa, y queriendosse el Duque justificar con el Emperador, haziendo en ello grande instancia su Santidad, el qual le mandó al Cardenal Mercurino Catinara (de donde descende y procede la Casa de Monferrat de Valencia) para entender la razon del Francisco Esforcia: no obstante esto Antonio de Leyua perseverando contra Pauia, la ganó, con poca honrra de quien la guardaua. En este tiempo Venecianos embiaron a Boloña sus Embaxadores, entre ellos al Cardenal Gaspar Contarino hombre de grandes letras: tambien el Papa tenia ya alcançado del Emperador saluo conduto, para que se entendiesse e viesse la causa del Duque Esforcia, el qual pareciendo ante su Magestad, puestas las rodillas en tierra dixo. No fue jamas cosa de mi mas deseada (Inuicentissimo Cesar) quanto ofrecerfeme la ocasion presente, donde con efecto mostrar pudiesse el obseruacia e cuydado, que siempre tuue

El Duque Francisco Esforcia ante el Emperador en Boloña.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.7.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.11.
 Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

y tengo, de no olvidar los beneficios por mi de vuestra Magestad recibidos, quando la suerte quiso (con el ayuda de sus vencedoras armas) yo fuesse restituydo en el paterno estado: pues puesto que con infelicidad ania, se renouasse muchas vezes la guerra, saliendoles la fortuna a los aduersarios favorable, no menos me alegrava siempre en estos trabajos, teniendo a vuestra Magestad en mi favor vnido con mi voluntad e animo, el qual de ordinario en su seruicio fue fiel, no pudiendo jamas ser desto apartado, ni por promessas de contrarios, ni otras importunaciones, y razon de tener esto tanta publicidad, nunca pense verme asy apartado del seruicio de vuestra Magestad, ni por razones tan justas de mi leal fee pude creer, naciesse sospecha en vuestra Magestad, de tenerlo yo offendido, ni menos ydo contra el Sacro Imperio Romano: e viendome tan al descubier to entre tantos enemigos, y destos ante vuestra Magestad de los mas acusado, de manera que forçoso auia de dar oydos y credito a los suyos, principalmente no dando yo mis defensas, las quales no declaré, porque quise antes de mi causa que xarme a mi proprio, que negociar su justificacion tan de leuoso: y pues agora vuestra Magestad con tanta felicidad esta en Ytalia, suplico la juzgue, comprehendiendo mi ynocencia manchada de tantas calumnias: y para que con mas breuedad esto hazerse pueda, este es el saluo conduto de vuestra Magestad, el qual bueluo, pues basta fiarme de su clemencia, y de la razón que tengo, que es esta, y queriendo Francisco Esforcia comenzar a darla, admirado el Emperador del acto graue y generoso de la restitucion del saluo conduto lo atajó, y cortó las palabras, abraçandolo e diziendo, tuuiesse buen animo, que otra vez mas de espacio lo oyria, e asy lo embió muy contento, aunque de ay a pocos dias fue el Duque Francisco Esforcia bien oydo, disculpandosse del todo con el Cesar, el qual queriendo entonces hazer muestra al mundo, como tantas guerras por el hechas, peleando solo, contra todas las fuerças de muchos Principes, gastando mucha suma de dinero: no fue con animo de ganar para si aquellas tierras, mas con intencion y voluntad firme de cōseruar sus feudos en el Estado de Milã,

Papa Clemente.7. De su Pontificado 7.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.11.
 Y de su Reynado.12.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.16.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.9.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.34.

Da el Cesar a Francisco Esforcia la inuestidura del Ducado de Milã.

Nota del Emperador.

aunque sobre ello entendiéra auenturar la Corõna, mayormente considerando, le tenia nuestro Señor dada en todas partes victoria, solo por amar justicia: viendo agora que Francisco Esforcia se le auia humillado (aunque brauamente offendido) lo recibio en su gracia, llamandolo Duque de Milã, y haziendole solemnes Preuilegios Imperiales, le dio la inuestidura de todo el Estado Paterno, pudiendolo retener para si con justicia, asy porque le venia y pertenecia por la inuestidura que tuuo del Emperador Maximiliano segundo su abuelo, como por tenerlo despues muchas vezes conquistado con las armas, quitandose de las manos a los Franceses, como hasta agora se ha visto, poniendo para esto a peligro todos sus Estados, lo qual fue señal muy manifesta de la bondad y sencericidad del Cesar, contra lo que algunos pensauan, pretender el Imperio de toda Ytalia, teniendo siempre en su animo, perder antes su interese, que vsurpar lo ageno: y la mayor grandeza q̄ del Emperador en este caso se ha de notar, es nunca querer tratar ni vsar de concordia, siempre que en su suceso alguna dubda tuuiesse, porque no entendiessen ser compelido a fuerça, e asy agora que estaua todo sin resistencia y llano, dio lo que (como tengo dicho) pudiera bien pues era suyo retener, llegó la nueua desta merced a Milan, donde hizo la Ciudad grandes fiestas y processiones del Clero y coman, dando gracias a nuestro Señor por la paz e quietud de su Señor natural.

Quando se hizo la uniuersal paz.



Ratauasse en estos dias con cuydado la paz entre todos los Principes Christianos, sacando a Florencia e a los lutheranos, porq̄ de todos los demas asistiã allí sus Embaxadores: Sobre ella uuo infinitas diferencias, mas con ayuda de nuestro Señor, se concluyo dos dias antes de Pascua de Navidad deste Año, dõde se acordó, q̄ para su publicacion fuesse dicha vna muy solemne Missa en Sãt Petronio primero dia del Año venidero.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.8.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.35.

Quando se celebrou la dicha paz sacando a Florencia.

1530.



EN ID O El Año siguiente de mil e quinientos y treynta, primero dia del mes de Enero, se dixo y celebró la Missa, como esta ua acordado, donde se publico la paz vniversal entre el Papa, Emperador, Reyes de Francia, Portugal, Inglaterra, Vngria, Boemia, Escocia, Dinamarca, Polonia, y los Duques de Milá y Ferrara, cō todas las republicas, sacado la dicha de Florencia, llamado e intitulado al Pōtifice y Emperador, Cōservadores de la Christiãdad, con grãde plazer y contēto de todos los circunståtes, q̄ dello llorauan, principalmente de los Señores y Prelados q̄ por el bien recebido, fuerō todos a besar al Cesar las manos, alabando su clemencia, pues asì a la voluntad del Pōtifice se rindio, y por satisfaciō de todos, su Magestad dio orden, q̄ el Duque Frãscisco Esforcia diese en su Estado algunos lugares al Marques del Vasto e a Antonio de Leyua.

Coronase el Emperador de la Corona de hierro.

Dōde se acostumbra a guardar la corona Imperial de hierro.



Viendosse de Coronar su Magestad Cesarea de la Corona de Oro por mano del Papa, tres dias antes se coronó de la de hierro, q̄ era costūbre hazerse en Milá, estalle uarō entonces a Boloña dos Embaxadores de Monfa, dōde se acostūbra, estar guardada en vn Tēplo de la aduocaciō de Sant Iuan Baptista, que hizo alli edificar la Reyna Teodelinda de Lombardia, fueron los Embaxadores Paulo Velato e Polidoro Vecho, personas muy graues: En esta Coronacion lleuó el Ceptro ante el Cesar, el Marques de Astorga, Don Diego Pacheco Duque de Escalona el Estoque en su vayna con mucha e muy preciada Pedreria, Alexandro de Medicis, ya declarado yerno del Emperador Duque que despues fue de Florencia, lleuaua la Bola de Oro, y la Corona de hierro Bonifacio Marques, que era de Monterrat.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.8.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.35.

Nascimiento de Don Carlos, hijo del Emperador.



En estos dias llegó a Boloña correo de España con nueva del parto de la Emperatriz Doña Ysabel nuestra Señora, la qual pario vn hijo que fue llamado Don Carlos, y murio despues de muy poca edad, por su nascimiento hizieron grandes fiestas en la Ciudad de Boloña todos aquellos Principes, por lo que a su Magestad se deuia, el qual se halló en ellas presente con el Papa, siendo alli importunado su Magestad para la jornada de Alemaña, a pacificar en ella algunos Señores, que tomando las armas, parecia amenazar alguna guerra, auia juntamente de confirmar algunas tierras francas, que entre ellas eran conuenidas con los Suycos.

Coronacion de Carlos Quinto, en Boloña.



Ves estando juntos tantos Principes y Señores para la Coronacion del Emperador, jueves veyntiquatro de Febrero deste mismo Año (dia para el felicissimo, en el qual tuuo diuersas victorias) y preparado lo necesario para semejate cerimonia en la Yglesia de Sant Petronio, salio el Papa acompañado de todos los Cardenales, Obispos y Prelados: fue a la Yglesia por vn passadizo q̄ estaua hecho de madera, lleuándolo en los hēbros sentado en vna silla de terciopelo carmesi bordada de oro, vestido de Pōtificial: Salio luego el Potētissimo e Inuictissimo Cesar por el mismo lugar debaxo de vn rico Palio, con el todos los Principes grãdes y caualleros de su Imperial Corte: y entrando en el mismo Tēplo, la primera cerimonia q̄ con su Magestad se hizo, fue, hazerlo Canonigo de Sant Pedro: y dando principio al Diuino Officio, llegados alli todos los Principes y Embaxadores, fue luego comēçada la Missa, la qual dezia el Papa, el Emperador en abito Sacro lo seruia al Altar, durando el Officio muchas horas: La suma desta Solemnidad fue, q̄ el Papa de su mano dio al Cesar las insignias del Imperio, y del

Primera cerimonia desta Coronacion.

Para Clemente.7. De su Pontificado.8.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

Lo q̄ fig
nificá las
infinias
del Cep-
tro, Esto
que, y bo
la.

pues estando siépre en oració el Papa, y su Magestad hincado de rodi-
llas ante el, le dio el Ceptro de oro muy labrado, para que con el religio
saméte mandasse a sus subditos y vassallos, y el Estoque desnudo, co el
qual persiguiesse a los enemigos dela Christiádad, la bola de oro, pa-
ra figurar el múdo, porq̄ có singular piedad virtud é constancia lo ri-
giesse é gouernasse, finalméte tomádo el Pótificé en las manos la Im-
perial Corona có muchos Diamátes y Perlas de mucho valor, la qual
se diuidia en dos partes, se la puso en la cabeça: A esto el Cesar, con grá
de humildad y religiõ, besó el pie é adoró al Papa: luego puesto su Má-
to triúphal de mucha estima, fue lleuado a assentar a mano yzquierda,
y no lexos desu Sáctidad en vna silla cubierta de Brocado, aunq̄ vn po-
co mas baxa, entonces fue llamado Emperador Romano de todos los
grádes, q̄ lo veniá adorar: Estaua a esta ora en la plaça por frente de la
Yglesia, toda la caualleria é infanteria de Antonio de Leyua, muy bié
armados: los quales esperauan, sañesse de la Yglesia la boz, de ser Co-
ronado el Emperador: y luego que fue publicada, los soldados y todo
el pueblo començaró a gritar: Biva Carlos Quinto, Inuictissimo y Po-
tétissimo Emperador, y deffen sor dela Fee Christiana: A este mismo
tiépo Antonio de Leyua hizo disparar toda la artilleria, de manera, q̄
có aquel terrible estruédo della y de los atábores có las caxas, parecia
q̄ el Cielo caya, y la tierra temblaua. Después desto el Papa de su pro-
pria mano dio el Sáctissimo Sacraméto al Emperador: y fenecida la
Missá se salio de la Yglesia, poniendosse a cavallo todos los Cardena-
les, Obispos y Embaxadores, y los demas Principes: y queriendosse
poner el Papa en vn cauallo bláco, que le estaua aparejado: el Empera-
dor se pasó a la mano yzquierda, para le poner el pie en el estribo,
mas vista tan grande humildad el Papá no lo consintio, é así se pu-
sieron juntos en dos cauallos blancos debaxo de vn Palio, acompa-
ñados delante y detras de todos aquellos Principes, q̄ alli se hallarõ,
adereçados de vestiduras y jaezes de cauallos, semejantes a los de Re-
yes grandes, aunque el Marques de Astorga se mejoró de todos los
Señores é Caualleros de todas nasciones, así en gala como en co-
sta, lleuauan aquellos dos mayores Principes del Múdo sus Mitras de

Esta
salua de
Antonio
de Leyua

Humil-
dad gran
de el Em-
perador.

Papa Clemente.7. De su Pontificado 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.5.

inestimable valor, con grande quietud en sus rostros, y en los caua-
llos, que hazian cierto muestra de su ser, representando los cauallos,
entender lo summo, que en ellos yua: luego adelante del Palio yua el
Marques de Monferrat con vna vestidura muy rica, y su Corona muy
guarnecida de piedras de precio, el qual lleuaua el Ceptro Imperial,
luego yua el Duque de Urbino, Fráncisco Maria General de Venecia-
nõs, que por ser Gouernador de Roma lleuaua Almatica y bonete
de hechura de Piramide, y su Cruz de oro en medio, con vnas vádas
que de ambas partes pendian: lleuaua este el Estoque desnudo en la
mano, Philippo Conde Palatino (persona de grande autoridad, y q̄
sustentó con mucho valor el cerco de Viena) lleuaua la Poma de
oro, Carlos Duque de Saboya yua el postrero, con vn sombrero de
muchas Esmeraldas, Perlas, é Rubies, este yua alli, porque si el Em-
perador quisiessé quitarse la Corona, siuiesse de lleuarla: yua mas el
Tesorero del Cesar entre todos derramando grande cantidad de oro
y plata amonedada con vnas Medallas de su Magestad Coronado, sié-
do vna de las razones porque esto se hazia, diuidir tan grande nume-
ro de gente como auia. Pues llegádo estos dos grandes Principes a vna
encrucijada que se llama la Chauathura, despidiendosse el Empera-
dor del Papa se fue a Sancto Domingo, donde lo hizierõ Canonigo
de Sant Iuan de Letran, boluiendo luego a Palacio acompañado de mu-
chos Principes por otra calle de la que fue su Sanctidad, donde estaua
vna grande sala aparejada, que se auia de comer en ella, luego se puso
el Cesar a la ligera, quitandole el Máto y Corona Imperial, poniédo
le vna sobreropa de Brocado muy rica, y en el entretáto q̄ al son de mu-
chos Menestriles, Trópetas, é otros muchos instrumentos, se trayan
los májares con marauillosa orden é silécio de los Ministros (sentado
solo a la mesa, segun su costúbre) hazia muestra de su contento, comié-
do en ella con todas las insignias del Imperio, la qual estaua algunos
escalones alta: en otra mas baxa en presencia del Cesar comieron el
Duque de Saboya, cuñado dela Emperatriz nuestra Señora, casado có
la infanta Doña Beatriz su hermana, y el Conde Palatino, el Duque
de Urbino, el Marques de Monferrat, y en vna sala mas a fuera

Papa Clemente.7. De su Pontificado.8.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.35.

Persona
es que
se halla-
ron en la
Corona-
cion de
Carlos
Quinto.

Numero
de gente
que Soli-
man per-
dio en la
retirada
de Viena

comieron los demas Señores: Despues que alçaren las mesas, el Emperador tomó el Estoque é hizo a muchos caualleros, diziendo có rostro muy alegre en lengua Española. Todos, todos Caualleros: Hallaronse a la Coronacion del Cesar, fuera de Caualleros particulares, que de toda Ytalia acudieron, a ver semejante solemnidad, Don Alvaro Osorio Marques de Astorga, Don Diego Pacheco Duque de Escalona, Don Yñigo de Mendoça Conde de Saldaña, hijo del Duque del Infantado, Don Pedro de Toledo Marques de Villa Fráca, el Còde de Sifuentes, el Conde de Aguilar, Dò Francisco de los Cobos Comendador mayor de Leon, Alexandro de Medicis Sobrino del Papa, que despues fue Duque de Florencia, Iuan Luys Garrafa, Principe de Astillano, Andrea Doria Principe de Melpha, y los dichos, Duque de Urbino, y de Saboya, é Philippo Conde Palatino, que era venido a dar nueua a su Magestad, como Sultan Soliman se retiró, y partio de Viena muy confuso, có muerte en su exercito de ochenta mil personas: tambien estaua Henrico Conde de Nasao, Camarero del Emperador, é Philippo Croyo Marques de Arcota, Antonio de Leyua Capitan General en Lombardia, y los Embaxadores de todos los Principes Christianos, aunque el Duque de Ferrara y el Marques de Mantua no se hallaron alli por algunos respectos. No faltaron en tanta frequècia de gente, subjeta a su gusto é apetito, cosas que suceden, vna dellas fue: que cayendo vn tablado con la demasiada gente, faltó poco, no tomase debaxo al Emperador: La otra fue: queriendosse mejorar en el lugar el Embaxador de Genoua con el de Sena, vinieron a las manos, de manera que por mandado de su Magestad fueron luego echados del Templo.

Guerra del Papa y emperador, contra Florentines.



Oronado el Emperador, con la solemnidad y grandeza dicha en aquel mismo dia que nascio, cumplendosse entonces la edad de treynta Años: mandó luego (segun la conuencion hecha con el Papa) el exercito

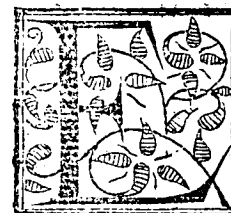
Papa Clemente.7. De su Pontificado 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.35.

Tiempo
que el Ce-
sar estu-
uo con el
Papa en
Boloña.

de soldados viejos que en Milán tenia a la empresa de Florencia, y hecho venir de Napoles a Filiberto Principe de Oranje, con los hombres de armas y gente del Reyno, lo hizo y nombró General de todo el exercito, dandole cargo de aquella guerra que se hazia entre el Pontifice y su Magestad, hasta que restituydo fuesse su Santidad en su pretensa del Estado de Florencia, y por autoridad Imperial, fuesse criado Principe y Duque de aquella Ciudad Alexandro de Medicis, priuando a los Florentines, pues como enemigos de su antigua libertad, embiaron su infanteria contra el Cesar a Napoles, siendoles en lo pasado guardado siempre, lo que sus antecesores Emperadores: y auiendo dado orden en las demas cosas de Ytalia, especialmente en la remision de Francisco Esforcia del Estado de Milan, é aceptado el arbitrio, determinando la diferencia entre el Papa y el Duque de Ferrara, sobre la posesion de Modena que el mismo Duque tenia: y estando el Emperador en esto detenido, y holgando mucho con el Papa mas de dos meses y media, donde estuiera mas, sino fuera por la priesa de pasar en Alemania, razon de lo dicho, é assi tomando de su Santidad licencia, partio de Boloña muy acompañado de Principes y embaxadores, de donde fue a Mantua, y el Pontifice se partio para la Marca, a dar principio a la guerra, que se mouia contra Florentines.

Partida del Emperador de Boloña para Alemania.



L Emperador llegó a Mantua despues que partio de Boloña, donde le fue hecho vn muy solemne recibimiento del Marques Don Fadrique, vino alli luego el Duque Alfonso, el qual no se halló en Boloña a la solemnidad de la Coronacion: besando la mano al Cesar, le encargó su justicia, cerca de la diferencia de las cosas de Modena que con el Papa tenia, y partiendo de Mantua por tierra de Venecia, fue muy seruido por toda ella, y pasó por los Alpes de Tiro en Alemania, dóde por su ausencia halló muchas nouedades,

Papa Clemente.7. De su Pontificado.8.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.35.

Dieta en
Agusta,
donde ju-
raró por
Rey de
Roma-
nos a do
Fernádo
herma-
no del Ce-
sar.

las quales con su solita prudencia acomodó, pacificando aquellos pueblos en breuísimo tiempo con la dieta que en Agusta se hizo a quinze de Junio, reduziendosse en ella los Principes de Alemaña, en la qual hizo criar por Rey de Romanos, y successor en el Imperio a Don Fernando su hermano Rey de Vngria, que estaua presente, é auia salido a recibirlo cerca de los Valles de Trento, juntamente con Madama Maria su hermana, muger que fue de Luys Rey de Vngria. Otro dia de mañana, despues de llegado, su Magestad mandó llamar a Lansgraue é al Duque de Saxonia, para que en procession fuesen acompañando el Sanctísimo Sacramento, lo qual no quisieron hazer, aunque el de Saxonia fue particularmente requerido, asistiese para llevar en ella el estoque ante su Magestad, como cosa a el perteneciente: Sobre esto passaron muchos ruegos, é otras cosas, que impidieron al Cesar, quererlos compeler a obedecer su mandato: é así se hizo la procession con grande solemnidad, llevando el Sanctísimo Sacramento en las manos el Arçobispo de Maguncia, a quien lleuauan en medio, Don Fernando Rey de Romanos, y el Marques Ioachin de Brandemburg, Elector del Imperio: luego detras yua su Magestad en cuerpo y destocado, con vna antorcha de cera bláca en la mano, y có hazer grandísimo sol y estrema mada calor, nunca quiso se le hiziese sombra: yuan tambien todos los Principes del Imperio con las suyas encendidas, despues se dixerón con gráde solemnidad la Misa é Diuinos Officios. El dia luego siguiente se dixo en su congregacion é ayuntamiento missa del Arçobispo de Maguncia, y por indisposicion del Cardenal Cápegio Legado, predicó Vincencio Pimpinela, mandandosse que todo el tiempo de la dieta, no se predicasse en otra parte sino en la yglefia mayor, esto por obuiar y euitar la libertad yniqua, con que los lutheranos predicauan. En esta dieta passaron muchas cosas, q tengo por mejor no tratarlas, saluo dire, que fueron tan molestas a su Magestad, que se determinó en su presencia, no se trataffen ya aquellos peruerfos: Pues acordando llevarlos por comedimientos, quiso el

Nota de
Carlo
Quinto

Papa Clemente.7. De su Pontificado.8.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.12.
Y de su Reynado.13.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.17.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.35.

Lo deter-
minado
en la di-
chadieta

Estraño
crecimie-
to del rio
Tiber en
Roma.

Marques Ioachin de Brandemburg, Elector, hazerles vna pratica, la qual fue a siete dias del mes de Agosto, persuadiendoles diessen al Emperador la obediencia é a la Yglesia Catholica, con lo qual remediarian muchos tumultos, como por lo passado los auian visto, mas con todo esto no vuo orden de concludyrse con ellos cosa, q importasse, entre muchas otras controuerfias que vuo, y se praticaron sobre nuestra Religion Christiana, se acordo finalmente y mandó por edicto publico, se guardasse y cumpliesse la costumbre antigua ritos y cerimonias, que hasta alli se auian tenido en la Yglesia Romana: esto so las penas en el Concilio Vormense contenidas y expressadas: é así se puso fin a la dieta en dezinueue del mes de Noiembre, auiendo quarenta y dos dias antes, que el Rio Tiber que passa por Roma, hizo tan grande auenida, y crecio tanto, quanto no se sabe antes ni despues, por la memoria de los hombres, durando esto veyntiquatro oras: perdieronse muchas casas y otros edificios, y la Ciudad se vido en grande aprieto.

Preparacion de Florentines en la guerra, contra el Papa y Emperador.



Os Florentines que (por la respuesta del Emperador dada en Genoua a sus embaxadores, y por otras muchas señales) dudauan y sospechauan vna grande guerra, q con facilidad auian de tener, sobre ellos, començaron a hazer nuevos consejos: finalmente despues de auerse entre ellos contrastado, sobre lo que se haria, por ser muchos de opinion, se humillassen al Papa, del qual con grande facilidad se consiguiera perdon: y con esto el Cesar no les diera pesadumbre, y era lo que mas bien les estaua y conuenia, así por ser tá poco poderosos, y la ciudad menos fuerte, para poderse defender de exercito de vn Papa, y de vn victorioso Emperador tan triumphante en el Mundo, mas venciendo a esta opinion la parte de los enemigos del Pontifice (que echada de Florencia tenia la Casada de los

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 12.
Y de su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 17.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 35.

General de Florentines en esta guerra.

Muerte del Capitan Iuan de Urbina.

Coronacion de Madama Leonor, en Francia.

Medicis) concluyeron tomar las armas en defensa de la libertad. Hecha esta deliberacion, començaron a congregarse gente, y prepararse para la guerra, nombrando por su General a Malatesta Ballon, el qual hizo doze mil infantes, y quatro companias de cauallos (fuerça cierto harto debil para contrastar enemigos tan poderosos) finalmente el Principe de Oranje començo la guerra con grandissima pujança: murio en ella Iuan de Urbina, Capitan muy valeroso: y passaron otros successos de fortuna de ambas partes, peleado muchas vezes el Imperial exercito dentro y fuera de Peruza, con el Ballon y con Estefano Colona, Capitan muy prudente, el qual (segun se dezia) asistia alli por voluntad y mandado del Rey de Francia, donde este mismo Año la Reyna Doña Leonor, ymitando al Emperador su hermano, fue Coronada por Reyna en la Yglesia de Sant Diemio con grande solemnidad.

Fundacion de la Ciudad de Trugillo en el Peru.



Fundacion de la Ciudad de los Reyes.

On Francisco Pizarro, Governador y Capitan General en los Reynos del Peru, este Año (en nombre del Emperador) fundó la Ciudad de Trugillo, en el Valle que dizen de Chimo, cerca de vn grande rio, es Ciudad muy proveyda y abundante en muchas cosas, ayudando a esto que los Indios Serranos abaxan con muchas Prouisiones, a seruir a los nuestros. Tambien este mismo Año el proprio Don Francisco Pizarro (cerca del Valle que se dize San Galla) fundó la Ciudad de los Reyes, en vn llano dos leguas pequeñas de la mar, nasce por riba della vn rio a la parte de Levante, que en tiempo de verano en la Sierra lleua poca agua, y quando es inuierno, va algo crecido, es la mayor Ciudad que ay en el Reyno del Peru, sacando el Cuzco, en la qual siempre está el Cielo muy sereno, pues se puede dezir, no llueue en ella.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 12.
Y de su Reynado. 13.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado. 17.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 35.

De la India de Portugal.



Vño de Acuña llegó este mismo Año a la Ciudad de Goa, en la India de Portugal, donde luego quiso con mucho seruer poner por obra la voluntad y designio, con que el Serenissimo Rey Don Iuan lo embio, que era hazer vna principal fuerça en la ciudad de Cambaya, como cosa de tanta importancia a la seguridad de los suyos, para este proposito hizo muy grandes preuenciones, assi de mantenimientos e municiones, como de armas, y lo demas necesario y conueniente para semejante empresa, procurando en ello todo el secreto posible, por el apercebimiento que los enemigos hizieron venido a su noticia, aunque dello andauán sospechosos.

Cerimonia en Aquisgran, con el Emperador.

1531.



La razon porq se haze aqui esta cerimonia.

ESPVES QVE EL EMPERADOR celebró y concluyó la dieta en Augusta, se fue a la Villa de Aquisgran, lleuando consigo a Don Fernando su hermano, para que se hiziesse con el lo que se tenia de costumbre en el recebimiento de la Corona Imperial, la qual recibio por Enero del Año de mil e quinientos y treynta e vno, hallando se presentes todos los grandes Señores de Alemania, y todos los Prelados de Boloña Morauia e Vngria. La razon porque esta cerimonia se haze siempre en aquella Villa, es por estar en ella las Imperiales insignias, y la espada, que fueron del Emperador Carlo Magno. Aqui entendio su Magestad la preuencion, que el Turco Sultan Soliman hazia, para yr sobre Viena, por lo qual fue acordado, que por estar mas cerca y con mas comodidad para la guerra, se vniesse a la Ciudad de Ratisbana.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 13.
Y de su Reynado. 14.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 11.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 36.

Junta e acuerdo de Florentines, sobre la guerra con el Papa y Emperador.



Iendoles intolerable este Año a los Florentines el trabajo que padecian por el cerco de tanto tiempo, y mas vista la potencia del Emperador, y la vnion hecha con el Pontifice, y ser ellos solos en su resistencia, pues ni de Venecianos auian de tener socorro, por no indignar al Cesar, a quien siempre venia assi de Boloña como de Lombardia: Por otra parte tenian grãde concepto, q̄ si pidiesseñ perdon al Pontifice (vsando de su solira clemencia) lo aurian con grande facilidad del Emperador, pues con ella dio el Estado a Francisco Esforcia: E auiendo cumplido el Año pasado Carducho el tiempo de su Magistrado: primero deste se dió a Raphael Geronymo, porque siempre fue vno, de los que pretendian y desseauan la paz, é viniendo agora a su noticia, que algunos la pretendian: hizo llamar a Consejo a siete dias del mes de Enero deste Año, donde se hallaron cantidad de mil y seyscientos, entre los quales solos trezientos no quisieron se tratasse en negocio de paz, porque los demas la querian, y clamauan por ella, cosa de que se admiró el Raphael Geronymo, é assi ordenó para anular el parecer de los mas, dezirles, solo se auian juntado, para conoser la voluntad é animos que tenian: y luego hizo pregonar publicamente, sopena de la vida, ninguna persona tratasse en la paz: Con esta ocasion reforçaron el cerco los de fuera, aunque por razon de los dias que tuuieron algunas aguas, no les dio lugar hazer efecto, mas que procurauan, no pudiesseñ ser los enemigos proueydos de bastimentos é vituallas, lo qual les faltó tã de veras, que de necesitados comian ya cauallos y perros é otras cosas semejantes. Despues de auer hecho algunas escaramuças, de que salian los Florentines muy maltratados, viendo yr a tan mal partido su intencion, boluieron a praticar lo de la paz (esto con secreto, razon de lo publicado) é visto el temor que se tenia de comunicarse, y la necesidad grande en que estauan, vn dia vn mancebo muy animoso lla-

Pregon en Floré cia por mādado d̄ Rapha el Geronymo.

La estremanecesidad q̄ en ella vno.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 13.
Y de su Reynado. 14.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 18.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 11.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 36.

Nota de vn gétil hombre Florétin.

mado Philippo Meliore entró en el Senado, donde hizo vna muy eloquente práctica, dando a entender a los Senadores é dictador, como cada dia se yuan perdiendo de fuerças é animo, para resistir a los contrarios, a los quales venia socorro, y se hazian mas fuertes, por tanto nombrassen personas, que fuesseñ a tratar con el Papa la paz, pues se entendia cō su clemencia no la negaria: para lo qual nombraron personas tales, que llegadas a Roma, el Papa no los quiso oyr, porque eran de sus propios enemigos, é assi se boluieron, sin effectuar cosa alguna: esto fue ocasion que los de la ciudad viniessen a vna determinacion obstinada y temeraria, haziendo salir fuera toda la gente, y ordenar su exercito, é dar la batalla a los enemigos, donde llegados a las manos, estuuieron los de la ciudad en terminos de perderse; aunque los de fuera recibieron daño. A este tiempo estava el Capitan Ferruchi en Empoli, donde queriendo salir a meterse en Volterra, entendido por el Principe de Orange, embió a Don Diego Sarmiento, y saqueó la ciudad de Empoli, prendiendo dos Capitanes, que dentro estauan, y puso cerco al Ferruchi en Volterra, donde se defendio tam bien, que se boluieron a Florencia tristes, por auerles alli muerto a Don Diego Sarmiento, ocasion para cobrar soberuia grande los Florentines, con la qual ordenó Estephano Colona vna encamisada, é dio sobre los Tudescos, haziendoles harto daño, aunque el boluio muy mal herido, con pérdida de los suyos de mas de la mitad: En este tiempo embiaua el Papa a rogar al Principe de Orange, diesse orden como auer la victoria con la menos mortandad en los enemigos, que se pudiesse: todo doliendosse de su patria como clemente, la qual por su parte, aquellos q̄ se que xauan della, hazian assimesmo su diligencia, aunque con grande temor, por ser tantos los que no desseauan paz, los quales determinando fuesse todo por rigor, quisieron prouar la suerte de vna vez; é assi auisaron a Ferruchi, se fuesse a Florécia, y dexasse a Volterra, el qual a fin de meter en la ciudad algunos bastimentos y gente fue a Pisa, de alli a Luca, lleuado en su compañía tres mil infantes é quinientos cauallos, sin gente de aquel villanaje, que eran muchos, y do

Muerte de Don Diego Sarmiento.

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 9.
 Emperador Don Carlos 5. De su Imperio. 13.
 Y de su Reynado. 14.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 18.
 Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 11.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 36.

Batalla
 del Príncipe
 de Orange
 con Ferruchi
 Capitan Florentin.
 Muerte
 del Príncipe
 de Orange.

Acuerdo
 de Malatesta
 Ballon y los
 de su parcialidad.

ze piezas de artilleria. No pudo hazerse esto tan secretamente, que no lo supiese el Principe de Orange, é auiso dello luego a Fabricio Marramaldo, y el proprio caminando toda vna noche con ciertos hombres de armas, llegaron entre Pistoia é Gabiniano a vn lugar, que se dize Lagon, donde está vn castañal muy grande: aqui fue auisado el Principe de Orange, como en Sant Marcelo estaua en aquel punto Ferruchi, de que helgò mucho, mandando luego caminar la via de Gabiniano, donde se encontraron en el Camino, los que corrían el campo de ambas partes: Sabido esto por la gète de Ferruchi, quisieran boluiera a otra parte torciendo el camino, mas no quiso, pareciendole ser caso, que perdia mucho de su honrra, sino marchar con priuilegio, por yr a Gabiniano, dõde a vn tiempo el y Marramaldo llegaron, cada vno por su puerta: alli se trauò vna sangrienta batalla, aunque cantidad de quinientos arcabuzeros no quisieron seguir a Ferruchi, sino hazerse fuertes en el Castañal, viendolos el Principe acudio a ellos, y en llegando fue su suerte tan desgraciada, que lo mataron luego de vn arcabuzazo. A este tiempo los de Fabricio Marramaldo, despues de auer peleado buen rato, prendieron a Ferruchi, y truxeronlo ante el armado como estaua, al qual matò de vna estocada: despues de auerlo alli mandado desarmar, dâdo Fabricio por descargo, era alguna satisfacion de la muerte del Principe de Orange: Murieron en este reencuentro mas de mil hombres, del qual se tuuo noticia en Florencia a tres dias del mes de Agosto: y puesto ser tal el suceso (por no mudar los Florentines parecer) de proseguir con el que tenian, de salir de la Ciudad, y dar la batalla a los de fuera, no fue parte crecerles el peligro, faltandoles toda esperança de socorro, mas entendiendo tratar Malatesta Ballon el bien é quietud de todos, con la paz acordaron matarlo, y nõ pudo ser con tanto secreto, que venido a su noticia, anduuo muy recatado, haziendo en su casa juntar muchos de su opinion y parcialidad, donde se ordenò auisar al Senado por escrito, no auer cosa que ellos mas desseassen, que sustentar y mantener la ciudad en su honrra, conseruando sus leyes, mas que esto se entendia, siendo poderosos contra los enemigos, o

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 9.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 13.
 Y de su Reynado. 14.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 18.
 Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 11.
 Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 36.

Piz e cõ
 cordia de
 Dõ Her-
 nãdo de
 Gõzaga,
 con Flo-
 rentines

teniendo esperança de socorro para poderlo ser: y pues tanto les conuenia (para no ser temerarios conforme a la necesidad presente en que se via) tomar su consejo, y no hazer cosa, que por ellas resultasse infamia, fuesen ciertos, ellos no hallarse en lo que determinauan, pues era salida obstinada, y que en la misma opinion estaua la mayor parte de la ciudad, como lo verian si informarse quisiesen: Embiaron esta cedula al Senado, é cierto corriera riesgo quié la dio, si luego con diligencia no se pusiera en cobro: é vista y entendida la determinacion é acuerdo de Malatesta y sus secaces, se acordò en el Senado, expelerlo del officio de General, mandâdoselo notificar asì, sobre lo qual tuuieron grandetumulto é alboroto, tanto que fue oçasion, rogasse la ciudad, y cõ muchas veras, pidiesse al Malatesta, fuese quien tomasse la mano, para effectuar amistad y concordia cõ Dõ Fernando de Gonzaga, que era General despues de la muerte del Principe de Orange, la qual se concluyò en esta forma: Que el Emperador ante todas cosas distribuyr pudiesse é ordenar la republica Florentina con los Magistrados della, quedando libertad salua a los Florentines con el vso é costumbres de sus leyes: La segunda, que las guarniciones y presidios puestos en toda su tierra los quitassen, libertando los presos de Florencia, Pifa, y Volterra: La tercera, q̄ por su rebeldia pagassen ochenta mil ducados de pena, la mitad luego, y la otra a tiempo de seys meses, dando para ello seguridad, esto condicionalmente, que los Imperiales fuesen tenidos é obligados, sustentar a la ciudad de Florencia de todo lo necessario, y que siempre que en nombre del Papa o del Cesar se le mandasse a Malatesta Ballon salir de aquella ciudad, hiziesse juramento, de lo cumplir y obedecer, y en conclusion, restituyendo a todos los de Casa Medicis en su libertad y honrra, pudiendo entrar en Florencia, perdonâdosse todas las injurias passadas: Las quales condiciones se firmaron de todas partes en cinco dias de Agosto deste Año, porq̄ fuerò dos dias despues que el Senado Florentin tuuo nueva de la muerte del Principe de Orange, y del Capitan Ferruchi, de manera que despues de firmadas las Capitulaciones dichas de Don Fernãdo de Gonzaga, y del Legado

Papa Clemente.7. De su Pontificado.9.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.13.
Y de su Reynado.14.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.18.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.36.

Valerio, para que en tiempo de dos meses lo declarado y capitulado, se confirmaria por el Pontifice y el Emperador, se abrieren todas las puertas de la Ciudad de Florencia con toda seguridad y contento de ambas partes.

Lo que el Papa hizo en Florencia, despues del dicho acuerdo.



Vando el Papa entendio, ser fenecida la guerra tan a su voluntad y gusto, no se puede dezir el contento que recibio, é assi vsó de grande clemencia y benignidad en esta victoria, haziendo general perden a todos sus ciudadanos de los delitos passados, aunque en particular castigó algunos, que con grande fealdad lo offendieron, assegurando con esto su ciudad, de los que el dominio della podian perturbar. El Emperador vsando de la primera capitulacion, le embió vn Priuilegio, dando libertad a la ciudad, para poder poner a su voluntad, é ordenar lo tocante a la republica: Asimismo su Magestad declaró por Duque y Señor absoluto de la ciudad de Florencia y de las demas ciudades, Villas y Fuerças de su distrito, a su yerno Alexandro de Medicis, haziendo expreso mandato a todas é qualesquier personas, que a el ni a sus herederos é sucesores no perturbassen, ni inquietassen, sopena de cien mil ducados, y la persona a merced suya, el qual Priuilegio se presentó y guardò, obedeciendolo el Senado Florentin. Desta manera tuuo fin la republica Florentina, solo por no se saber conseruar.

Declara
do por
Duq de
Florécia
Alexan-
do d Me-
dicis.

Del Peru.



Despues que el Adelantado Don Francisco Pizarro fundó la ciudad de los Reyes, prosiguiendo en su descubrimiento, llegando al grande y ancho Valle de Piura, este Año hizo en el edificar la ciudad de Sant Miguel, que fue en la primera donde alli se hizo Templo

Papa Clemente.7. De su Pontificado 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.13.
Y de su Reynado.14.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado.18.
Rey de Portugal Don Iuan.1. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado 36.

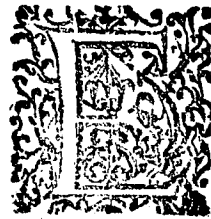
a honrra de nuestro Señor, é assi fue asiento, para que fuese presto Atabaliba, estuuo al principio fundada é poblada en vn asiento, que llaman Tangarara, y por ser sitio enfermo, ocasion que de ordinario los Españoles biuan con muchas enfermedades: agora es entre dos muy llanos y frescos valles llenos de arboledas, es poco enferma, especialmente de los ojos: Affirman no llouer en esta Comarca antiguamente, sino cierto rocío é niebla: De pocos Años a esta parte caen algunos aguaceros, y porque parece cosa muy difícil esto de no llouer en aquellas tierras, quiero dezir en este lugar lo que entiendo, por lo que he leydo é comunicado con personas que se han hallado en estas partes, y es, que el verano en las sierras comienza por Abril, y dura sucesiuamente hasta el mes de Septiembre, por Octubre ya entra el inuerno y dura hasta Março, de modo que en lo tocante al tiempo es poco lo que difiere de nuestra España, é assi los campos se agostan a los tiempos, mas en estos llanos junto a la mar del Sur, cerca de donde esta poblada la Ciudad dicha de Sant Miguel, tenemos muy al contrario de todo lo dicho, porque quando en la Serrania es verano, en ellos es inuerno, é assi comienza el verano por Octubre, y dura hasta Abril, y entonces entra el inuerno: é cierto es extraño de considerar tan grandissima diferencia dentro de vna misma tierra, y en vn Reyno, y lo que es mas de notar, que en algunas partes, parten por la mañana de tierra donde como en nuestra España llueue, é antes de buesperas se hallan, donde se cree que jamas llouio, porque solo desde principio de Octubre para delante haze vn tan pequeño rocío, que a penas mata en algunas partes el poluo, é assi pasan algunos dias que escondido el sol, entre la espesura de los nublados, no es visto, de los quales en inuerno anda el Cielo muy cubierto sin llouer, solo las rociadas dichas, y como la Serrania esta alta, los llanos y costa tan baxa parece que atrae a si los nublados, sin los dexar parar en los baxos, tanto que quando las aguas en lo alto son naturales, llueue mucho en la Sierra, y no en los llanos, antes haze grande calor.

Nota en
el Peru.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.9.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.13.
Y de su Reynado.14.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.18.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.36.

Sucessos en Tunez.



Nel tiempo que Florencia fue reduzida al seruicio del Duque Alexandro de Medicis (como se hadicho) suscedieron algunas reuoluciones en la ciudad de Tunez en Africa; por venir en discordia por muerte del Rey Muley Manseto sus dos hijos, Muley Roseto é Muley hacen, sobre la sucesion de aquel Reyno: é siendo del echado, Muley Roseto hermano mayor, acudio al gran Turco Sultan Soliman, pidiendole socorro contra el hermano, con promessa de serle tributario, siempre que le recobrasse su Estado, el qual prometio hazerlo, cometiendo luego esta jornada a Barba Roxa, comenzando luego de aprestarse con su armada, con designio de le dar todo favor é ayuda.

Muerte de la madre del Rey de Francia.



Murio en este Año Madama Lodouica en Francia, madre del Rey Francisco, muger cierto de grande prudencia y valor é muy Religiosa: fue sepultada con grande sentimiento é lagrimas en la Yglesia de nuestra Señora de Paris, donde se le hizieron pompofas Obsequias.

Estraño terreraoto en Olanda e Gelanda.



En la Prouincia de Olanda y Gelanda, cerca de Flandres, en dos dias de Nouébre deste Año comenzó a llover con tanto impetu, haziendo con esto grandissimos truenos y relápagos con grande tormenta de viento, que parecia, el Cielo se juntaua con la tierra, porque ella temblaua é hazia menearse las casas, tanto que se entendio, ser dia del juyzio final, y quando creyan se acabaua la torméta, entóces comenzó a llover, é así duró hasta feys del dicho mes, en el qual tiempo ni la gente comia ni beuia, porque la mar bramaua con los mayores gemidos, que

Papa Clemente.7. De su Pontificado 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.13.
Y de su Reynado.14.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.18.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.36.

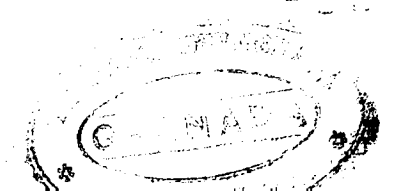
ymaginar se puede, leuantando tan suma altura de ondas, que rompieron todos los vallados, que para su reparo en aquella tierra siempre estan hechos, en razon que en aquella costa la mar es mas alta que la tierra, é así entrando por ella, anegó muchos pueblos, donde se ahogaron muchos hombres é animales: y quando se aplacó la tormenta, quedo señoreando la mar muchas tierras, que se solian cultivar, quedando se en ellas hasta agora.

Sobre el serco de Diu en la India de Portugal.



Después de tener Nuño de Acuña preuerido todo lo necesario para la jornada de Diu, este Año primero dia del, se partio de Goa, lleuando vn armada cerca de dozientos nauios de toda suerte, en ellos gente muy luzida, y la mas noble de la India, serian por todos cinco mil hombres, los tres mil Portugueses, y los demas naturales de la tierra, que dizen Malabares, é otros: esto no se pudo hazer con tanto secreto, que no llegó a noticia de Melique Tocan, que entonces era Señor de Diu, el qual se comenzó a reparar, lo mejor que pudo, Nuño de Acuña llegó en fin deste mes a vna Ysla llamada Vete, donde estaua por Capitan vn Turco subdito del Rey de Cambaya con dos mil hombres, y queriendo entregarla al Governador condicionalmète, dandoles libertad ala gente y ropa, no lo quiso aceptar, y fuerale mas vtil, porque aunq ganó la Ysla, fue con grande daño en los suyos, y poco prouecho de la hazienda de los enemigos, porq murieron los mas peleando siépre esforçadamente, auiendo muerto la noche antes (vista la determinacion de Don Nuño de Acuña) todas sus mugeres, hijos é viejos ynabiles para su defensa, quemaró también en la plaça todas las ropas y hazienda que de estima tenía, porq no se prouechassen dellas sus enemigos. De aqui fue el gouernador a la Ciudad de Diu, donde surgio a quatro de Febretero media legua della, y es muy cierto, que vió su llegada Melique Tocá, estaua de animo de dexar la ciudad, mas a la sazón llegó vn Turco llamado

Estraño calo.



Papa Clemente.7. De su Pontificado.9.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.13.
Y de su Reynado.14.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.18.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.36.

Remecan, Capitan valeroso, que dexaua muerto al Governador del Cayro: y tomándole grande suma de dinero se embarcó con el en dos galeones muy artillados: E vista la necesidad en que el Señor de Diu estaua, lo esforço e animó, tomando a su cargo lo tocante a su defensa Pues hecha la preparacion de ambas partes necesaria, se dio la bateria a cinco dias de Febrero deste Año desde los nauios por orden del Governador, la qual hazia poco daño en los muros, por ser muy fuertes, antes los enemigos con la suya offendiá a los Portugueses, matandoles algunas personas principales: Visto por Nuño de Acuña esto, y el ser de tan poco fructo su diligencia, mandò apartarse de la Ciudad, rehaziendosse lo mejor que pudo, ordenando corriesen cantidad de sus nauios la costa de Cambaya, haziendo en toda ella el mayor daño que a los enemigos se pudiesse, y con los demas restantes se partio el para Chaul.

Preuenciones para la jornada que el Cesar hizo a Viena.

1532.



NEL ENTRETANTO que en Ytalia y en Francia passaua lo dicho, Sultá Soliman grã Turco que no podia tolerar pũto por auerse vergonzosamente retirado el Año passado de veyntinueue de la empresa de Viena, determinando tornar otra vez cõ mayor exercito: este de mil e quinientos y treynta e dos, tenía hechas grandes preuenciones, queriendo intentar nueva suerte, porque sabia de quanta importancia le fuesse Viena, para despues hazerse Señor de la Austria, y poner freno en Alemania, con designio de poco a poco señorear la Christiandad, la qual consideracion hazia, viendo las reboluciones, que de ordinario entre los Prineipes Christianos tenían, guardando tan mal la paz y concordia: Ya a este tiempo (como se dixo) el Emperador estaua en Ratisbona, donde llegó principio

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

de Março deste Año, hallandosse en ella todos los Señores de Alemania, para proueer en las obstinaciones de los luteranos, e al contraste de Soliman, que en Vngria se esperaua: a esta razon se pronunció y mandó luego, que en el entretanto no se ynouasse cosa alguna, hasta hazerse el Sancto Concilio General, porque era muy necessario atender y tener cuenta en la preuencion contra los Turcos, e así mandó luego el Cesar auisar, que la infanteria Española que en el cerco de Florencia se halló, con la demas gente Ytaliana que con breuedad hazerse pudiesse, el Marques del Vasto la recogiesse, marchando con ella la buelta de Viena, asimismo se auiso a la gente de armas de Borgoña y Flandres, que fuesen a donde su Magestad estaua, e al Principe Andrea Doria que con todas las galeras y naues que pudiesse, diessse luego en Grecia, porque se sabia, querer salir de Constantinopla el armada Turquesca, tambien en particular se escriuio a España a todos los Señores e Ciudades, manifestando la necesidad presente, para que en tal caso socorriesen. El Rey de Francia no ayudò en esta jornada, por tener ya la voluntad como siempre inconstante y mudada, el Papa

El Cardenal Hipolito de Medicis Legado.

embió por Legado al Cardenal Hipolito de Medicis su sobrino, mancebo de veyntiun Años, con gente e dineros, los quales su Santidad sacó, echando en el Clero subsidio, porque de otra manera no pudiera, como tan gastado de la fresca guerra de Florencia, no queriendo el Papa se eceptasse persona en el subsidio de Clerigos, Frayles, Monjas e Hospitales, haziendo en esto muestra de verdadero Padre, y Conseruador de la Republica Christiana: Era tanta la gente que al Cardenal Hipolito seguia, que era grandissimo espanto, por ser muy querido e amado de todos mediante su nobleza e Christiandad, el qual quiso que ocho mil caballos ligeros Vngaros que tomó a sueldo, en llegando a Ratisbona tuuiesen por diuisa en la Vandera vn Christo Crucificado, nombrando por sus Capitanes a Valentino Turaco, e Abachio Paulo: Sin estos que se han dicho de ordinario, acudian a su Magestad nuevos soldados, que como auentureros sin sueldo se

Diuisa del Cardenal en esta guerra.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

mouian de su voluntad a aquella empresa:pues los Principes de Alemaña y lastierras francas tenian tambien grande numero de infanteria é caualleria Tudescas con Capitanes de mucho valor,perseuerádo en su firme proposito , de la respuesta que al Emperador dieron, quando como Christianissimo,por defensa de la Christiandad y su ya,les ofrecio su vida y Estados.

Prossigue la jornada de Viena.



Via Soliman dexado en defensa de Iuan Sempucio cō grande presidio de Tudescos a Luys Griti gentil hombre Veneciano,hijo natural de Andrea Griti,Duque q̄ entonces era de aquella Señoria, el qual informado, q̄ estaua Soliman cercano con su grande exercito de quatrociētos mil hombres,entre gente de a cauallō y peones,con treynta mil gastadores y grande numero de artilleria , poniendosse a batir la fuerça de Estrigonia : é viendo ser de poco fruto,por defenderse los Tudescos , que en ella estauan valerosamente, la dexó, entreteniendo se por algunos dias el socorro,de los que en Posouia estauan, ya en este tiempo començaua de acercarse la infanteria Española é Ytaliana, que el Marques del Vasto lleuaua, que cierto era muy deseada, por ser numero de deziseys mil,todos soldados viejos:despues llegó Don Fernando de Gonzaga con dos mil cauallōs ligeros y trezientos hombres de armas:El Emperador tambien partio para Viena, lleuando por su Capitan General al Duque de Alba , teniendo primero embarcada toda esta gente, é muchos nobles Caualleros Ytalianos,que solo con interese de seruir a su Magestad lo seguian, esto en Hala de Saxonia con infinitas barcas por el Danubio abaxo, por mas presto llegar a Viena,embiando tambien grande copia de vituallas y bastimentos.Sultan Soliman que en este tiempo de Constantinopla era llegado en cincuenta dias a Belgrado, hechas con grã de priessa muchas puentes sobre el Rio Drauo, començo a batir la Ciudad dia del glorioso Sant Iuan Baptista, é hizo reparar mucha

El exercito de Solimã grã Turco.

Partida del Emperador para Viena.

Bateria de Solimã a Belgrado.

Papa Clemente.7. De su Pontificado 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

gente de a cauallo por Vngria de la parte hazia la Estiria,dexando el Danubio a mano derecha, esto por valerse de las vituallas de aquella tierra,dōde no se auia llegado en la guerra passada,y hallando en el camino a Guinz tierra pequeña y no muy fuerte, edificada en vn llano, la qual guardaua Nicoliza Vngaro hombre muy valeroso cō presidio dela propia tierra començo a batirla,mas los Vngaros se defendierō animosamente, sustentado con grande valor el assalto:entre tanto q̄ Habraym Baxa en vano se fatigaua en Guinz,passando delante robádo é arruynádola tierra su gente de a cauallo, en vna emboscada que en Lepoldo les hizieron, mataron los Vngaros mas de quatrocientos, que fue ocasion, estuuiesen mas tiempo sobre Guinz, y de los prisioneros q̄ alli se tomarō, con certeza se entendio la cantidad grande de la gente del Turco,el qual por algunas cartas traydas de los embaxadores(q̄ el Rey Don Fernãdo le auia embiado) amenazaua al Emperador è a su hermano, defasiãdolos de venir con ellos a batalla.Pues Habraym Baxa no pudiendo tomar a Guinz con tenerle dados treze asaltos, sustentados de aquel valiente Nicoliza y de los Vngaros valerosissimamente, no queriendo perder mas tiempo, se juntó con el exercito de Solimã, poniendosse en su ordenança, y fue a Corinthia al Rio Mura, haziendo buelta a mano yzquierda, apartádose cada ora mas del Cesar, el qual diuidida su gente en tres esquadrones al rededor de Viena esperaua a Solimã con grande animo, para le dar la batalla , porq̄ se dezia y tenia por muy cierto, que leuãtado el cerco de Guinz, auia de yr a Viena, y presentar alli la batalla, mas visto hazer la buelta q̄ se ha dicho, juzgauan todos retirarse, de lo qual el exercito Christiano tomó tãta reputacion, q̄ totalmente estimaron en poco a Soliman, teniendo por muy cierto, que entendida el Turco la potēcia de toda Alemaña en aquella guerra, y el auer llegado los Españoles é Ytalianos, mayormente sabiendo el animo y valor con que el inuictissimo Cesar determinaua darle la batalla, tuuo temor de venir a las manos, é acordo contentarse, con hazerle aquella costa, y no ponerse en peligro, intentando y queriēdo hazer antes otro efecto sin daño suyo, y para esto embió a Cassan Capitan esforçado con vna

Valor del Capitan Nicoliza Vngaro. Rio Mura. Huye el Turco a Solimã, de Carlo Quinto.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

vanda de cauallos auentureros, el qual en la jornada passada corrio hasta Linz, destruyendo toda aquella tierra, mandandole agora no passasse, hasta llegar entre el Danubio y los Alpes, procurando con grã de diligencia tener nueva cierta del Emperador y su exercito, e arruynando su tierra, dexasse mortalissima e lagrimosa memoria, esto con aquellos quinze mil cauallos que lleuaua, los quales compartidos en tres esquadras, aunque no apartandosse la vna de la otra, corrieron grande tierra, captiuando mucha gente, y poniendo fuego a muchos lugares, al fin llegó hasta Linz, donde puso espantoso temor, teniendo nueva desto el Rey Don Fernando (no hallandosse poderoso para resistir a Cassan la Puente de Anazo) embió con grande presteza a pedir al Cardenal de Medicis vna vanda de Ytalianos arcabuzeros, el qual embió con ellos a Esforcia Ballon e a Othode Mõte Agudo, caualleros Florentines: mas los Turcos no se pusieron ni intentaron passar, antes se boluieron, e assi el Rey Don Fernando no paró alli mucho, por no ser fuerte la Tierra, yendo la misma noche a Estrambling, por juntar la gente, e yr a buscar al Emperador, e auiendo ya Soliman a este tiempo marchado la buelta de Graz, se publicó, que el Capitan Cassan con su gente hazia mucho daño por aquella tierra: por lo qual acordaron los Boemios e Tudescos tomar los passos, porque aquellos Turcos no pudiesen boluer sin castigo, e assi los cerraron de manera, que quando recogerse quisierõ, no fueron poderosos, porque el primero que con ellos pelcó, fue el Conde Palatino, que tenia diez mil Tudescos y dos mil cauallos, a tiempo que los quinze mil Turcos estauan en dos partes diuididos: la vna por los Bosques tuuo algun remedio por entonces: la otra q̄ era la mayor, e guiaua Cassan Baxa, desbarató el Conde Palatino, retirandosse de temor, dieron en la esquadra del Conde Luys Lodron, que hizo otra mortandad en ellos: los que de alli se escaparon, acabó de matar vna vanda de Vngaros y con ellos a Cassan, despues de auer

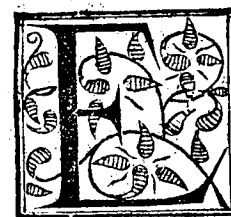
Muerte de Don Fernando de Cabrera.
peleado animosamente con vna maça de hierro en las manos. En estos e otros semejantes rencuentros, los Españoles en esta jornada mostraron su valor, donde murio en ellos Dõ Fernando de Cabrera

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

hijo del Virrey de Cerdeña, asimesmo los Vngaros y Tudescos pelearon esforcadamente.

Llama a Consejo el Emperador en la jornada de Viena.



Ntendiendo el Emperador yua Soliman encaminado la via de Graz, llamó a Consejo en el Castillo de Linz, y consultando sobre la guerra, pidió parecer: si seria bueno (por ser mas breue y mas derecho camino) buscar a los enemigos y socorrer la Estiria,

porque estas tres Ciudades, Graz, Linz e Viena, estan puestas en triangulo: mas de parecer de todos fue por algunos respetos acordado, se fuesse a Viena, pues alli estaua congregada la gente de Alemania, tambien porque hecha la recena de todo el exercito, el Emperador (si el enemigo tornaua atras) mejor podia dar la batalla ante los muros de la Ciudad, e assi tomando su Magestad este consejo llegando a Viena quiso saber la gente que tenia, y hecha general recena halló nouenta mil infantes muy valerosos e bien armados, entre los quales tenia mucha nobleza de Alemania, de gente de acauallo eran treynta mil, los seys mil hombres de armas, y lo que fue admiracion era ser toda escogida y exercitada en las armas, pues en nuestros tiempos no se acuerdan los hombres de tal junta, donde tambien estaua lo noble de Vngria, Boemia y Polonia, cõ muchos Ytalianos y Españoles Illustres, de los quales se hallaron diez mil soldados viejos, que no se vieron de mas valor: el artilleria era buen numero, las mas piezas gruesas. Aqui su Magestad puso el exercito en batalla con hermosissima orden, determinando esperar al enemigo, y darlela, aunque tenia certibumbre quan auentajado y superior le era en la cantidad de gente e artilleria: porque Soliman traya quatrocientos e cinquenta mil hombres, con los quales cubria los campos, y se puede dezir secaua los rios, como el Persiano Xerxes, quando pasó en Grecia: que dize el Musayco Herodoto, que agotó los

Numero del exercito Imperial.

Numero de los Españoles.

Numero del exercito de Soliman en la jornada de Viena.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

Rios Escamandres, Lisso, Chidoro y Melana, y que vna laguna que de circuyto tenia vna legua, no fue bastante para que beuiesen las bestias, con ser el agua no dulce. Puesteniendo nuestro inuictissimo Emperador animados a los suyos a batalla contra los enemigos. Fue tanto lo que se esforçaron, que desleauan ya llegar a las manos con ellos, y casi todos de alegria y contento llorauan, por tener concebida con grande esperança victoria cierta contra aquellos barbaros, siempre que Soliman con todo su exercito ante el Cesar se pudiesse, el qual como valerosissimo Capitan andaua muy vigilante, ordenando con su buen juyzio y prudencia todos los escuadrones, ayudando en todo el Rey Don Fernando su hermano. Deste modo el esforçadissimo Cesar esperó a Sultan Soliman que con tanta brauofidad desafiado lo tenia, el qual temeroso a este tiempo, buscava las campañas retirandosse. Visto el animo y determinacion valerosa con que el Emperador lo esperaba, no queriendo ponerse (como dixo) en tan manifesto peligro, tomando por ocasion saber de algunos agueros é prodigios susçedidos, de los quales fue vno: Que saliendo el Marques Ioachin de Brandemburg de Barlino para yr al exercito Cesareo con mil é quinientos cauallos, y quatro mil infantes: el proprio dia algunos pollos rezien nascidos y no salidos de la cascara, cantaren como gallos, lo qual tomó Soliman por natural señal de victoria, assi del Emperador, como del dicho Marques, teniendo por caso cierto semejantes prodigios: y muchas vezes en exercitos succedidos: como fue quando los Lacedemonios fueron de los Thebanos vencidos, junto a la ciudad de Mátinea, por aquel esforçado Capitan Epaminondas, q̄ murio alli pronosticado, se guardasse del Pielago, a cuya causa no entraua en la mar: mas segun parecio, deziasse por el lugar do Epaminondas fue muerto, que se llamaua Pielago. Tambien en tiempos mas proximos a nuestros siglos se notó lo mismo en la victoria contra los Terrianos, tenida por Oton Visconte Arçobispo de Milan. Finalmente el gran Turco Soliman huyó a nuestro Valerosissimo Emperador Don Carlos quinto, passando con mucha fuga el Rio Muro y la Saba, me-

Valor de
Carlo
Quinto.

Prodi-
gios.

Exéplor.

Retira-
da de So-
liman en
Viena.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

tiendosse en la Ciudad de Belgrado, dexando en todas partes señal de su crueldad, aunque siempre temeroso resguardandosse de su Magestad, porque por su orden algunos pocos cauallos ligeros Escla-uones é Coruatos lo molestauan en la rectaguardia.

Quando Carlos Quinto vino de Viena a Ytalia.



Ista el Emperador la fuga de Soliman, no queriendo venir a batalla como desleaua, determinó boluerse en Ytalia, por venir cerca el inuierno: é assi dexando al Rey Don Fernando la infanteria Ytaliana a cargo de Fabricio Marramaldo para la guerra contra Iuan Sempucio (con que lo echó de Vngria) deshizo el exercito, reteniendo sola la infanteria Española con los hombres de armas del Reyno de Napoles para su guardia: y dada orden en todo partio su Magestad de la ciudad de Viena, marchando siempre con su exercito en ordenança, y el en la auanguardia de la caualleria de Don Fernando de Gonzaga, siguiendolo toda la infanteria Alemana é alguna Española, con el Duque de Alba Marques del Vasto, é Antonio de Leyua é otros muchos Señores, entre ellos tambien yua el Cardenal Hipolito de Medicis, que impaciente del caminar de espacio, con el Conde de Sant Segundo corrieró la posta y passaron delante: esto dio al Emperador alteracion y sospecha, é assi ordenó como prendiessen en Sant Viçto al Cardenal, dudando con su venida en Ytalia, no fuesse ocasion de algun fastigio, porque le fue dicho a su Magestad: Que el Cardenal Hipolito se dexo dezir, queria dexar el Capelo, y hazerse Señor de Florécia, pues con mas razon pertenecia a ella aquella Señoria, que a otro, mas despues certificado su Magestad, hazer el Cardenal aquella diligencia solo por la impaciencia del camino tan a espacio, mandólo soltar con satisfacion suya, teniendo primero auisado é cumplido con el Papa, ser la razon porque se hizo, el buen animo de obuiar inconuenientes, de lo qual tomó el Papa grande satisfacion: é assi llegó el Cesar a Mantua con determinacion de esperarle alli.

Prisio al
Cardenal
Hipolito
de Medicis,
por mandado
del Cesar.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

Andrea Doria combate a Corron.



Vando el Emperador este Año quiso partir de Ratisbona para Viena, ya tenia escripto al Principe Doria, saliese con el mayor armada que pudiesse en el mar de Grecia, corriendo la costa de la del Turco, el qual en cumplimiento deste mandato, salio cō quarenta y ocho galeras y treynta é cinco naos gruesas, donde hizo mucho daño, auendosi retirado a Constantinopla el armada del Turco, de la qual era General Barba Roxa: En esta jornada quiso Andrea Doria tomar a Corron Ciudad noble en Grecia, patria de Plutarco Hystoriador é Philosopho excelentissimo, la qual está apartada de Modon quatro leguas yendo por tierra, aunque ay mas camino por la mar: pues reconocido de todas partes el sitio de la ciudad, siendole alguna ayuda los Griegos, que habitauan en los Arrabales, porque los Turcos estauan en lo alto y fortaleza: Pues llegando el armada con grande presteza echó la gente en tierra, y de vna vanda se puso el Conde de Sarno con la infanteria Italiana, teniendo orden de batir vn bestion con siete piezas de artilleria: de la otra Don Geronymo de Mendoça con los Españoles a la muralla de la tierra con otras tantas: despues de bien repartida é ordenada el armada, para que a vn tiempo batiese lo alto: hizo començar la bateria de manera, que el muro se derribó en tierra, y luego se dio el assalto, en el qual despues de muertos mas de trezientos Turcos, fue tomada la tierra, retirandosse los demas a la fortaleza. El dia siguiente, siendo desuelados los presidios vezinos de los Turcos, por el sonido del artilleria, donde estaua Zadarres Turco Capitan de mucho valor, que acudio al socorro de Corron con siete mil cauallos, mas su cabeça y la de los mas dellos se pusieron con grande breuedad por los Españoles en las trincheas: é vistas por los Turcos que estauan en guardia de la ciudad y fortaleza, mouidos a grande temor se rindieron, saluo las personas y ropa: Tomada que fue Corron y puesta en ella presidio de Españoles, el Principe Doria determinó dar assalto a Petrasso, donde tambien ganada la tierra

La patria de Plutarco.

Socorro de Corron por Zadarres Turco. Tomado Corron y Petrasso por el Principe Doria.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

é sitiada la fortaleza, los Turcos se rindieron, con condicion: Que ellos saluos é sus mugeres, se pudiesen yr libres vestidos, sin facar mas ropa. Aqui dexó orden al exercito, que fuesse marchando por tierra, en el inter que el passaua a Lepanto, en cuyos Confines fueron presos y echados por tierra muchos lugares, y estáua para hazer mayores efectos el Principe Doria, si el inuierno no se llegara, y de Mantua le viera el Emperador auisado de su buelta en Ytalia, mã dandole se fuesse luego a Genoua, entre tanto passando el y reforçando el Presidio de Españoles en Corron, dexandolo a cargo de Don Geronymo de Mendoça se boluio.

Don Geronymo de Mendoça General en Corron.

Quando el Rey de Inglaterra caso con Ana Bolona.



O sin mysterio el Rey de Inglaterra estando obligado, a ser el primero de los que ayudar auian en tal tiempo a nuestro Cesar en esta jornada contra el barbero de Solimã, no se ha hecho del memoria, porq principio deste Año hizo vna rebeldia cōtra la Yglesia, como ciego de passion carnal, y fue, que siendo casado con la Serenissima Doña Cathalina, tia del Emperador su legitima muger, de quien tenia ya vna hija dicha Doña Maria, Reyna que fue nuestra muger del Rey Don Philippo nuestro Señor, fue tan desgraciado, que se vino a enamorar de vna dama de la Reyna, dicha Ana Bolona, esto tan de veras que solo procuraua (desseando la muerte a la Reyna) gozar della, y no hallandó a quien el Rey descubrir esto fino al Cardenal Eborasense (de quien tenia grande confiança) acepraua en muchas cosas su consejo, el qual dio vn temerario parecer, acudiendo al obstinado gusto del Rey, que era, dessear casarse con Ana Bolona, é anular el matrimonio de la Reyna: para esto el Cardenal hizo la repudiasse, diziendo auer sido primero casada con el Rey Don Duardo su proprio hermano, é como tal no ser de algun efecto la licencia é dispensacion que el Papa Iulio segundo dio

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

para el segundo matrimonio, autorizando tambien el Cardenal su maldad, con obligarse al Rey, darselo firmado de Letrados autenticos, así Theologos, como Iuristas, no tuuo el Rey mucha necesidad de mas, por la yniqua afficion en que estaua, pues le parecio este tal remedio, que luego echò de sí ala Reyna, casandosse publicamente con su amiga, sin tener cuenta del delicto y escandalo, que en ello toda la Christiandad recibio.

Conversion de vn grande amigo de Martin Luthero.



En estos mesmos dias fue nuestro Señor seruido se còuir tiesse e apartarse de su ceguedad el mayor amigo q̄ Martin Luthero tenia llamado Georgio Vicelio, y de sus primeros discipulos, dádola obediencia a la Sancta Yglesia Romana, tuuo el bueno de Vicelio grãde peligro, hasta ponerse en cobro, porq̄ sospechãdo los malos de los lutheranos algo del, andauã por matarlo, mas nuestro Señor por mostrar ala Yglesia los engaños e falsedades de su enemigo Martin Luthero, quiso escapasse en casa de vn Còde de Mansfelt, escriuiendo despues còtra los errores de Luthero, auisando de su peruersa hypocresia, con q̄ a los principios cò exhortaciones falsas traya engañados a sus discipulos, e así fue ocasiõ bastãte esta conuersiõ de Vicelio para perder mucho de su reputacion Martin Luthero, a quien este mismo Año faltó vn grande amigo q̄ fue Iuan Federico Duque de Saxonia, aunque entró en el Estado su hijo, har-to mas obstinado en sus mesmos errores, pues se mostro en todas ocasiones faborecerle en su maldad con mucha desuerguença.

Muerte de Iuan Federico Duque de Saxonia.

Toma de One por Don Alvaro de Baçan General de las Galeras de España.



ETERMINADO el Inuidtissimo Don Carlos Quinto hazer jornada a la ciudad de Tremecen en Berberia, encargó a Don Alvaro de Baçan Capitan General de las galeras de España, padre del primero Marques de Sãcta

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
Y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

Cruz hiziesse toda diligencia por ganar a One Ciudad vezina a la dicha de Tremecen, e importantissima para la conquista en Berberia: e así este Año el esforçado Don Alvaro de Baçan fue sobre ella con sus diez galeras en ellas dos mil infantes muy en orden, y despues de la tener batida del segundo assalto la ganó. Visto por los Moros que en el Alcaçaua estauan, tuuieron por mejor acuerdo acudir a su libertad, huyendo por vn postigo falso, tomandosse con todo esto mas de mil, con muerte de otros seyscientos, siendo muy grata esta victoria a su Magestad con estimable honor del valeroso Don Alvaro de Baçan.

De el Peru.



ESPUES que Don Francisco Piçarro fundó la ciudad de Sant Miguel, pasó adelante con su gente la buelta de Caxamalca Ciudad del Piru, caminando por algunos lugares asperos y desiertos, sin hallar en ellos agua tiempo de dos dias: Darse esta priessa el Adelantado era, saber diferenciãuan los dos hermanos Atabalipa e Guazcar, haziendosse crudelissima guerra el vno al otro, pareciendole a Don Frãcisco ser esta ocasiõ de se poder hazer Señor de aquella tierra: e así el Guazcar auisado de su venida, le embió luego em baxadores, rogandole fuesse en su favor, ayudandole contra el malo de su hermano Atabalipa, que le tenia quitado el Estado; esto con promessa al Adelantado, q̄ si así lo hazia serle siempre fiel amigo, e su yqual en la administracion y gouierno de aquellos Reynos, pues eran suyos y no de su hermano, y pareciendo a Don Francisco Piçarro esto buen termino para su designio ya dicho, se mouio con toda su gente al socorro de Guazcar, por ganarlo en tal tiempo por amigo. Todo esto entendia y sabia bien Atabalipa, y como quien no tenia conocimiento del grande valor de los Españoles, embió a dezir al Adelantado, le rogaua encarecidamente, en paz se boluiesse, no passando adelante amolestar a sus subditos, pues si otra cosa hazia,

Papa Clemente.7. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.14.
y de su Reynado.15.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.19.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.37.

lo mādaria matar. Dō Francisco Piçarro como astuto Capitan le respō dio, no yua adar pesadūbre, ni offender a la Magestad de vn tan gran de Principe como el, ni menos a sus vassallos: mas como embaxador que era del Papa y del Emperador de Christianos, Señores del mundo, forçosamente el y los suyos le auia de ver y dezir algunas cosas importantes, q̄ cometidas traya de parte de aquellos Principes y sus Señores: é así en manera alguna podia boluerse si primero no hazia la embaxada, pues solo a ella era venido de España, lugar tá apartado: y no haziendolo, seria grāde vergueça é affrēta suya: por tātō le suplicaua, no tuuiesse a mal, darle licencia de proffeguir su camino, y verse con el. Atabalipa por esta respuesta entendio bien el animo resolutō de Don Frācisco Piçarro: y no por esto hizo caso dello, especialmēte siēdole notoria la poca gēte q̄ en su exercito traya: Tābien lo hazia, porq̄ Mayca belica grāde Señor entre ellos, le tenia muchas vezes persuadido diciēdo: q̄ con mucha certidūbre tabia y le constaua, q̄ la demas gente del exercito del Adelātado Dō Frācisco Piçarro no era muy esforçada, ni buena para caminar a pie por aquellas sierras, aunq̄ contradiziā esto todos los de Tūbez, q̄ se hallauan en la Corte de Atabalipa, como gente a quiē no fue muy bien en vna batalla que con ellos alli tuuieron, y cō esto Atabalipa tornō a embiar otro recaudo, diziendole a Don Francisco Piçarro, en manera alguna fuesse a Caxalmalca, por que queriendo ser obstinado en su voluntad, lo haria matar.

Visa del Papa y el Emperador en Boloña.

1533.



ABIENDO El Papa que el Emperador estaua en Mantua, luego segundo dia de Enero de mil e quinientos y tres Años partio para Boloña, donde los dos tenian acordado verse: tambien su Magestad salio a vn mismo tiempo de Mantua, é así se jū taron en Boloña con grande contento suyo y de toda Ytalia, por auerse de comunicar alli la vniuersal paz de

Papa Clemente.7. De su Pontificado.11.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.15.
y de su Reynado.16.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado.20.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.13.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.38.

la Christiandad, donde se hallaron dos Cardenales Franceses Tornō é Acramoncio, venidos a pedir al Papa en nombre de su Rey, tratafse con el Emperador pues de su parte no hazia guerra en Lōbardia, tuuiesse por bien sacar della a los Españoles, y fuesse cierto q̄ no haziendolo, daria luego auxilio é favoreceria a los amigos que en Ytalia tenia: El Papa con todo esto disimulaua grandemente con el Emperador, con estar tambien sentido sobre la sentencia de Modena y Rezo, que contra el dada tenian los Letrados Imperiales, y en favor del Duque de Ferrara, porque quisiera su Sāctidad, se dilatara, mas no obstante esto disimulō, haziendo con el Cesar nueva liga por tiempo de año y medio, entrando en ella los Duques de Milā y Ferrara, mas Venecianos se quedaron sin hazer mouimiento alguno, no entrando en la nueva paz, ni reprobando la vieja, mas fue condicion, que el Emperador hiziesse salir de Lombardia su gente, aunq̄ Antonio de Leyua para arbitrio de la paz quedō en Milan, dandole veynticinco mil ducados: Deste modo salieron de Lombardia los exercitos Imperiales, repartiendosse parte a Napoles é a Corron, otra a Sicilia, é muchos a sus casas.

Embaxa da del Rey de Frācia al Papa.

Nueua liga el Papa, Emperador Duques de Milā y Ferrara.

El Rey de Inglaterra pierde la obediencia Pontifical.



DEspues de auer determinado en Roma el caso y notorme y rebelde de Henrrico Rey de Inglaterra, en el matrimonio adulterino de Ana Bolona: visto por su Sāctidad el muy pernicioso exēplo é imparible para se poder sufrir, le embió debaxo de censuras a mādard, dexasse dentro de vn termino la muger que no era suya, ni lo podia ser, lo qual causō en el Rey Henrrico obstinada é insolente determinacion, haziendosse en su Reyno Señor de lo Spiritual y Temporal, perdiendo la Pontifical obediencia, cosa que hizo grande daño a la Christiandad, ayudando a la perfida seta de Martin Lutherō, é así en su Reyno mandō profanar los Templos, quitando

Bb

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 15.
Y de su Reynado. 16.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 38.

Quando vio Car-
la Quin-
to el lu-
gar don-
de pren-
dió al
Rey de
Francia.

Llego el
Empe-
ra Ge-
noua.

de todos ellos las Ymagines, eligiendo tambien por su autoridad; y nombrando en su Reyno Papa. Tienesse por cierto que en esta vista del Papa y el Emperador en Boloña, se acordasse (vista la injuria que al Cesar se hazia como a sobrino de la Reyna Doña Catalina) que con mas calor su Santidad reforçasse, é agrauasse las censuras contra el Rey de Inglaterra. Fenecida pues esta determinacion y la paz dicha, el Emperador boluio a Mantua, de alli a Pauia, donde quiso ver los campos de la rota notable, y lugar donde fue preso el Rey de Francia, acompañandolo a esto particularmente el Marqués del Vasto y el Duque Francisco Esforcia, el qual le hizo vn solene recibimiento en Milan, donde su Magestad poso en el Castillo, saliendo del el Duque, holgando mucho dello el Emperador, é así tratò y concertò allí darle por muger a Christierna su sobrina, hija de su hermana Doña Ysabel y del Rey Christierno de Dinamarca: Pues salido de Milan el Emperador, el Duque Francisco Esforcia lo entretuuvo algunos dias en caça, hasta que fue auisado por letras del Principe Doria, estaua el armada presta, y el tiempo muy bueno para nauegar: Con esto su Magestad se vino a Genoua, donde se le hizo grande recibimiento, y fue aloxado en las casas del Principe Andrea Doria fuera de la ciudad, el qual las tenia adereçadas con mucha tapiceria de oro y seda, y camas muy ricas de brocado y telas de oro. De ay a pocos dias (despues de tener su Magestad muy gratos aquellos ciudadanos y confirmados en su opinion) partio para España con muy buen tiempo, donde luego que llegó tuuo auiso del Virrey de Napoles, como el Capitan Geronymo de Mendoça (que en Corron asistia) estaua de los Turcos muy cercado por mar é tierra, tanto que lo tenian en termino de perderse, fino se le daua socorro, y que los Griegos que allí residian, tenian esperança ser libres de los infieles por medio de su Magestad: Entendiendo esto el Cesar deseando mucho la salud de los Griegos, como quien era tan Christianissimo, y tenia animo de libertar a los miseros Christianos de la continua opresion barbara, mandò luego al Principe Doria, pufiesse el armada en orden, é a Don Aluaro

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 15.
Y de su Reynado. 16.

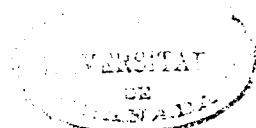
Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 38.

numero
de arma
da del
Principe
Doria y
Dó Alua-
ro de Ba-
çan.

Socorré
a Corró
el Princi-
pe Doria
y Dó Al-
uaro de
Baçan.

Naual vi-
storia co-
tra Tur-
cos.

de Baçan General de las galeras de España, aparejasse tambien sus doze, y se juntasse con el Principe Doria, lo qual se hizo con grande breuedad, adereçando tambien treynta naues, de manera que fue el armada de setenta nauios, porque las galeras fueron quarenta, y passando por Napoles tomaron los soldados viejos Españoles del Marques del Vasto, que a este tiempo estauan medio amotinados con el Maestro de Campo Bachicao. Pues llegada cerca de Corron la dicha armada, el Principe Doria embió sus espías al Puerto, y fuele referido ser dos vezes mayor la de los enemigos que la suya, y puesto que algunos fueron de diferente parecer, el Principe Doria con el de Don Aluaro de Baçan (que hizo grande instancia en la consideracion de auerlos su Magestad embiado a semejante socorro, cuyo remedio principal era desbaratar el armada enemiga) se determinò de enuestir a los enemigos, y despues de auerles ganado el viento los desbarataron, echandoles muchos nauios a fondo y tomando algunos, los demas huyeron: Salida con tanta felicidad esta empresa entraron en Corron: en este medio que se combatia por mar, el Capitan Mendoça salio fuera con los Españoles, y dando vn assalto en el aloxamiento de los Turcos, mataron muchos, los demas del exercito de tierra, con grandissimo temor, desbaratados se recogieron: de manera que sin contradición alguna se desembarcó muy grande cantidad de bastimentos é vituallas, é muchas municiones, quedandose allí en guardia de aquella Ciudad Blachicao con su infanteria: con solaron mucho a los Griegos, confortandolos para que pacientemente soportassen los incomodos del cerco y de la guerra, porque el Emperador tenia hecho designio, que la primavera del Año siguiente hazer guerra contra los Turcos por mar é tierra, y su Magestad reputaua y tenia por la mas honrrada é gloriosa empresa, poder hazerlos restituyr de tan grande é miserable seruidumbre, en alegre y jocunda libertad, finalmente embarcado el exercito de los soldados viejos con el Capitan Mendoça, se lleuò a saluamento a Sicilia.



Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 15.
Y de su Reynado. 16.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 38.

Victoria de Venecianos contra Turcos por mar.



Algunos dias despues, el Moro de Alexandria (q̄ era vno de los Capitanes del armada del Turco) desbaratado del Principe Doria (como se ha dicho) teniendo ya su armada reforçada corriendo la mar, quiso enuestir las galeras de Venecia, que andauan en Soria a la mercancia, e así vino vna noche a enuestir cerca de la Ysla de Candia con Geronymo Canal, donde de treze galeras del Moro, quatro fueron rotas y puestas en fondo, las otras la mayor parte las robaron los propios galeotes, e huyeron la buelta de Alexátria, murieron allí trezientos Genizaros, con cerca de otros mil Turcos, fue preso el Moro con vna grande herida en el rostro, el qual diziendo quien era, fue saluo y curado, escusandose que por error auia hecho aquel insulto, creyendo fuesen aquellas galeras del Principe Andrea Doria: tambien el Capitan de los Venecianos daua su escusa, diziendo, penso siempre sus galeras fuesen de Barba Roxa, el qual los Años passados auia tomado tres de Venecia.

Casamiento de Henrico hijo segundo del Rey de Francia con vna sobrina del Papa.



En este mismo tiempo casó el Papa Clemente a Madama Catalina su sobrina, hermana del Duque Alexádro, e hija de Lorenço de Medicis, con Henrico hijo segundo del Rey de Francia, que despues fue Rey e successor en aquel Reyno, con la qual le dio el Papa cien mil ducados e algunos pueblos pequeños, y fue condició, el Pontifice la lleuasse a entregar en Marsella, y se hallasse allí el Rey Francisco, pues mediado el mes de Octubre deste Año el Papa se embarcó en Pisa en vna galera de Francia, de veynte que por su Sanctidad auian ydo: acompañaronlo el Principe Doria y Don Aluaro de Bazan, que llegauan entonces de Mecina, de buelta de la jornada dicha

Papa Clemente. 7. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 15.
Y de su Reynado. 16.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 20.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 13.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 38.

Llega el de Corron: llegó a Marsella vn dia antes que el Rey de Francia y la Papa a Reyna e sus hijos, hizo se vn solemne recibimiento, besaronle to Marsella dos el pie, donde despues de auerse concluydo el casamiento y des- a verse posorio: visto entraua el inuierno, y teniendo hechos allí en Mar- có el Rey sella quatro Cardenales Franceses, se tornó a Roma mediado el de Francia mes de Nouiembre. Este parentesco començo a ser de grande sospecha al Emperador, el qual fue luego auisado por letras de muchos que era razon estuuiese sobre el auiso, especialmente del Rey de Francia, que por muchos Señores se juzgaua no auia de durar en paz, pues se entendia en secreto hazia designio de guerra, por ventura con fiado en la fresca amistad del Papa, no se dudando, que en aquella su vista en Marsella dexassen de concluir alguna gran cosa, guardando el secreto para la primavera del Año venidero.

Marcha Don Francisco Pizarro a Caxamalca.



Despues q̄ el Adelantado Dō Francisco Pizarro el Año passado vio la respuesta de Atabalipa, marchó con su exercito, y llegó este a Caxamalca, donde despues de aloxado, embió al Capitán Hernando de Soto con algunos otros a cuuallo, e con vn interprete suyo llamado Philippo, aunq̄ Indiano, a saludar Atabalipa, que en vnos baños vna legua de allí estaua, diziéndole su venida, y rogádo le diessse licencia para le poder hablar, el qual llegado ante Atabalipa, començo a hazer saltar el cauallo: desto no hizo alteració en la Silla dōde estaua, antes luego allí hizo matar a algunos Indios, q̄ espantados de aquello huyan: desto se admiraró los nuestros: entōces el Capitán Hernando de Soto se apeó: y despues de auerlo saludado con vna reuerencia, hizo la embaxada de Dō Francisco Pizarro, a la qual estuuó Atabalipa escuchado con grãde grauedad, y respondió con su interprete a toda, diziendo se auia enojado mucho, y recebido grãde displazer, por se auer llegado tanto con el cauallo, al fin despues boluio Hernando Pizarro hermano del Adelantado y le habló, con el qual Atabalipa se determinó respondiéndole,

Nota de Atabalipa.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.11.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.15.
Y de su Reynado.16.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.10.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.38.

Respue-
sta d' Ata
balipa a
Hernan-
do Piçar
ro.
seria buen amigo del Papa y del Emperador, si el Capitan su herma-
no restituya todo el oro y plata, que por los lugares donde era veni-
do, a sus subditos tomado auia, y juntamente con esto se auia de par-
tir luego de su tierra, y en tal caso el yria luego a Caxamalca, donde se
veria, y entoces entenderia quie era el Papa y el Emperador, q' assi de
partestan remotas le embiauan embaxadores: Hernando Piçarro bol-
uio con esta resolucion espantado de la Magestad e grandeza de Ata-
balipa, y del grande numero de gente, armas, e tiendas q' en su exer-
cito tenia, mas el Adelantado oydo esto hizo vn razonamiento a los
suyos, confortandolos a sustentar animosamente el impetu de los ene-
migos, acordandosse si bien en el numero eran tantos, no menos ser
muy viles, y los mismos con quie tantas vezes con gradissimo loor
auia peleado, ganado siempre gloriosa victoria. Nunca en toda aquella
noche Don Francisco Piçarro reposo, atendiendo siempre como bué
Capitan a ordenar lo que a su exercito conuenia: y luego que fue el
dia, embió vna compania de infantes arcabuzeros a vna torrezilla,
que estaua cerca de su aloxamiento: puso tambien en tres casas ve-
zinas a los Capitanes Hernando de Soto, Sebastian de Balcaçar, e
a Hernando Piçarro su hermano con veynte cauallos cada vno, el
se quedo con el resto de la infanteria, que serian por todos ciento y ses-
enta soldados bien armados (numero cierto harto pequeño para su-
stentar el de tantos enemigos como esperaua) tambien ordeno, q' ningun-
o se mouiesse hasta tanto q' les fuesse dada señal de disparar vn arca-
buz: con esta orde espero Dó Francisco Piçarro a Atabalipa, el qual tá
bien animo los suyos, q' con sus brauosidades estimauan a los nuestros
en poco, diziendo, auer de hazer dellos vn solemne sacrificio al sol,
a quien por Dios adorauan, embió Atabalipa a su Capitan llamado
Ruminagui con cinco mil hombres a la parte por dode los Christia-
nos entraró en Caxamalca, porq' queriedo huir, no pudieffen, tardo
Atabalipa en caminar vna legua quatro oras, porq' caminaua muy po-
co a poco por mas grauedad: venia en vna litera de oro aforrada de
pluma de muchas colores, trayanla en los hóbros, y el en la frente col-
gado de los cabellos vn fleco de lana fina colorada, que era la insignia

Razona-
miéto de
Don Frá
cisco Pi-
çarro a
su gente

Numero
dela gen-
te de Dó
Francisco
Piçarro,
côtra A-
tabalipa.

Papa Clemente.7. De su Pontificado.11.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.15.
Y de su Reynado.16.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado 20.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.11.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado.38.

La Real
insignia
delos Re-
yes del
Cuzco.

Exorta-
cion de
Fray Vi-
cente a
Atabali-
pa.

Real delos Reyes del Cuzco: traya trezientos criados para la litera
todos con librea: seruan tambien de quitar las ramas e piedras, que
por el camino auia: y era tanta la gente q' con el venia, q' cubria aque-
llos cápos, porq' passauan de cien mil: con esta orde llego a Caxamal-
ca cerca del exercito de Dó Francisco Piçarro, de donde se adelantó
Fray Vicéte de la orden de Sacto Domingo, el qual có la Cruz en vna
mano y el Breuiario en la otra los saludó, y con boz alta dixo. Excelé-
tissimo y grande Principe, es muy necessario, q' ante todas cosas entié-
das, q' el verdadero Dios Señor de todas las cosas hizo el Mundo de na-
da, y formó al primero hombre de tierra, llamandolo Adam, de quie
nosotros tenemos el origen y descendencia: este Adá peccó contra su
criador por la ynobediencia suya, por lo qual incurrieron en el origi-
nal pecado todos quantos despues de su simiente nascieron, y nasce-
ran, saluo Iesu Christo, q' siendo verdadero Dios, descindio del Cielo,
y nascio de la Virgen Maria, para saluar el humanal linage del pecca-
do: Este Señor murió en vna Cruz semejante a esta, y por esta razó no
fotros la tenemos en veneracion: resuscitó al tercero dia, ganado glo-
riosa victoria de la muerte del peccado: de ay a quarenta dias subio al
Cielo, dexando por su Vicario en la tierra a Sât Pedro e a sus subcef-
fores, que sellaman Papas, los cuales tienen cuydado de la Religioni
y cosas Sagradas, gouernando la Yglesia, como al presente Sanctamé-
te la rige e administra Clemente septimo Súdo Pontifice, muy gran-
de amigo de Don Carlos Emperador de la Christianidad, Rey de Es-
paña, y defensor de la Catholica Fee, a quien tiene hecha gracia y do-
nació de muchos Reynos, q' los infieles poseen, no conosciendo el nó-
bre de nuestro Redéptor Iesu Christo, la qual Fee, que es Sanctissima
buena y verdadera: Si vos la abraçays y recibis, dexando la vuestra,
que es muy falsa y engañosa, lo hareys sabia e discretamente, mas
haziendo lo contrario, cierto os haremos guerra, e quitaremos la vi-
da y Estado, demas de vuestra alma ser perpetuamente condenada:
por tanto acepta aquesta Fee, e abraçaos con Christo, pues para este
efecto nos embia el Papa y el Emperador, Principes justissimos y
clementissimos, los cuales siendo Christianos os defenderan siépre

Papa Clemente.7. De su Pontificado.11.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.15.
 Y de su Reynado.16.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.20.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.13.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.38.

Respu-
 sta barba
 ra de Ata
 balipa.

Batalla
 de Don
 Francis-
 ce Piçarro
 cõtra
 Atabalipa.

de vuestros enemigos, mayormente haziendolos tributario del Emperador Don Carlos, y creyendo Atabalipa no auer en el mundo mayor Principe que el, respondió: Estimaria en mucho ser amigo del Emperador, y conocerlo, que cierto deuia ser grandissimo Principe, pues por el mundo embiaua tantos exercitos (como dezian) (mas no queria obedecer al Papa, que daua lo que no era suyo, ni menos hazerse sujeto, pues era libre, ni dar tributo a quien nunca vio ni conosció: y en quanto a la Religión, no entendia apartarse de la suya, que sabia era muy buena, y con ella se hallaua bien, no teniendo para que disputar cosa tan antigua e aprobada de sus passados: y pues Christo auia muerto, no queria empacharse con el, sino perseverar en la fee del Sol y de la Luna, los quales nunca morian, añadiendo a esto: como el Frayle podia saber, tener Dios criado el mundo y todas las cosas? pues era tan antiguo y apartado de sus Años? A esto respondió Fray Vicente: Se contenia aquello en aquel libro juntamente con otras cosas maravillosas de la grandeza y bondad de Dios: Dicho esto, le puso el Brebiario en las manos, el qual abrió Atabalipa, y despues de auerlo muy bien mirado, y q̄ no hablaua, ni le dezia nada, lo echó en tierra, el Frayle entences alçando el libro corrió a Don Francisco Piçarro gritando: Vengança, vengança Christianos, que la Ley de Dios està por tierra: a esto el Adelantado mandó luego sacar el Estandarte de su Magestad, e hazer la señal, a la qual los de a cavallo corrieron luego animosamente por tres partes, dando en los enemigos que estauan juntos, haziendosse vna rueda, tomando en medio a Atabalipa, mas despues de tener muertos los de a cavallo muchos dellos, Don Francisco Piçarro pasó delante con los arcabuzeros, e hizo grande estrago en los enemigos, que defendian a este tiempo la persona de Atabalipa, no apartandosse de la Litera, y tanto fue mayor la mortandad, quanto ellos mas defendian a su Rey, y los nuestros deshechos de gloria, queriendo cada vno prenderlo, al que hallauan por delante matauan sin piedad, e assi nunca se vio en aquellas partes mayor estrago en los Indios, mas Don Francisco Piçarro (que vale-

Papa Clemente.7. De su Pontificado 11.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.15.
 Y de su Reynado.16.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado 20.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.13.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.38.

Armas q̄
 los In-
 dios.

Riquisi-
 mo vaso
 de Ataba-
 lipa.

rosamente peleaua, y por todas vandas confortaua e animaua a sus soldados) llegó armado con la espada tinta en sangre de los enemigos (que ya estauan rotos y puestos en huyda) tomó animosamente a Atabalipa por vn brazo y lo sacó fuera de la Litera, haziendolo caer en tierra: luego tuuo fin la batalla, la qual fue concluyda en poco tiempo, con grande gloria de Don Francisco Piçarro y de todos los suyos. Pues preso Atabalipa sin que fuesse herido ninguno de ellos, siguió Hernando Piçarro el alcance de los enemigos, hasta que se hizo noche, de los quales mataron muchos: Ruminagui que era General del exercito, se saluó huyendo, e assi otros Capitanes, que pregonaron en toda aquella tierra el valor y gloria de los Españoles: Estabatalla e prision de Atabalipa se hizo este Año en el campo de Caxamalca, que es cerrado a modo de Parque: y puesto que los Indios no pelearon con mucho animo, no dexaron de venir bié prevenidos e armados, porque trayan sus celadas de madera doradas, adornadas con muchas plumas segun su vñança, que tenian muy buen parecer, vestian ciertos jubones fuertes, que les seruian de coracinas, e asimesmo trayan sus picas muy cumplidas, e otras muchas armas: No salio herido ningun Español, sino fue Don Francisco Piçarro en vna mano, y esto por grande descuydo de vn soldado de los suyos, al tiempo que echó a Atabalipa de la Litera abaxo, hallandosse en su campo cinco mil mugeres y muchas tiendas muy ricas con cantidad de vasos de Oro y Plata, entre los quales vno vno que pesó mas de dozientas y sessenta libras de Oro, y en suma valio el seruicio de su persona de Atabalipa passados de cinco mil escudos: el qual viendosse en prision estuuó muy malo, principalmente quando se vio preso, rogando a Dō Francisco Piçarro lo tratasse bié, pues su desgraciada suerte a tal tiempo lo auia traydo: De aya algunos dias Atabalipa le ofreció por su rescate tantas piezas de oro y plata q̄ pudiesen caber en vna grande sala donde estaua preso hasta la mitad de la pared, haziendo en ella vna raya por señal: Don Francisco Piçarro lo confortó, ofreciendole buen tratamiento, y ponerlo en su libertad cūpliendo lo prometido, lo qual no

Papa Clemente.7. De su Pontificado.11.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.15.
Y de su Reynado.16.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.20.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.13.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.38.

Muerte
de Atabalipa.

vuvo lugar por algunos emulos de Atabalipa : con todo esto le truxeron para este proposito tanto, que con ello y el despojo del exercito se hallaron dos mil marcos de plata fina, e vn millon y treziētos y veyntiseys mil escudos de oro: y teniendo sospecha que Anabalipa trataua huyr de la prision con muerte de los nuestros, murio el, aunque con animo Christiano.

Naval victoria de Don Alvaro de Baçan.



On Alvaro de Baçan General de las galeras de España, buscando este Año con la solitud que de costumbre tenia como limpiar la costa de enemigos, dio junto a la ciudad de Oran en las Alhabitas con vn grande coffario, q̄ se dezia Iauá Arraez muy esforçado Turco, q̄ traya dos grandes galeras y seys galeotas muy en ordeē y con cantidad de Turcos: e acordado el dicho Dō Alvaro de Baçan enuestrirlas con sus diez galeras: fue vna muy reñida batalla, donde murierō cātidad de Turcos e algunos Christianos, siruiēdossē nuestro Señor dar la victoria al valeroso Dō Alvaro de Baçā, la qual fue ocasion, q̄ con los Turcos q̄ biuos quedaron, augmentassē el numero de sus galeras en doze, estimando en mucho nuestro Cesar tan esforçado hecho.

Razon de Philippo Lansgraue, para ayudar al Duque de Vitimberga.

1534.



STANDO El Emperador en España con duda de lo conferido entre el Papa y Rey de Francia de su vista en Marsella: venido el Año de mil e quinientos y treynta y quatro Philippo Lansgraue Tudesco (q̄ al descubier-to era enemigo del Cesar) quexandossē (en vna controuersia que tenia por vna erécia cō el Conde Henrico de Nasão) el Emperador tenia dada sentencia

Papa Clemente.7. De su Pontificado 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

Encor-
porasse a
Relinga
cō el Ar-
chiduca-
to de Au-
stria.

contra el en la vltima Dieta de Ratisbana, tomó ocasion, querer meter en el Estado a Vdelrrico Duque de Vitimberga, cuyo Ducado tenia perdido por la guerra, q̄ le mouierō las Ciudades libres de Sueuia, por auer el tomado a Relinga, q̄ ellos tenia a su cargo, a quiē despues el Emperador la cōpro, como cosa q̄ conquistaron con legitima guerra, y la aplicò al Rey Don Fernando su hermano, para que encorporada fuessē con el Patrimonio del Archiducato de Austria: Philippo pues procurò ayudar a Vdelrrico, por vengarse contra el Emperador, lo qual dizen algunos, fue con el ayuda del Rey de Francia, que era, o dezia ser pariente de Vdelrrico: Esta guerra fue grande y de mucha calamidad para Alemania, porque sustentandola el Rey de Romanos con grande pujança, y mouiendossē muchos Principes de la Germania, vnos publicamente, otros en secreto a faborecer a Philippo e a Vdelrrico, andaua todo muy rebuelto, e viniendo a batalla los Capitanes del Rey Don Fernando, fueron vencidos y desbaratados, donde vinieron a tomar aquel Estado Philippo Lansgraue e Vdelrrico, y porque el Rey Don Fernando tenia muchas cosas a q̄ acudir, por la guerra que con Iuan Vayuodà de Traisualnia traya: e vista la perdicion que podian tener este Ducado de Vitimberga, podia en Alemania aumentarse, especialmente por el ausencia del Emperador, que estaua en España, se acordo (viniendo a su Magestad vn hijo de Vdelrrico con saluo conduto) que reconociendo por feudo al Rey Don Fernando, y pagandole vn tanto de senfo e tributo cada vn Año, dandole nueua inuestidura del Ducado, lo possessee e tuuiesse pacifico.

Acuerdo
cō el Du-
q̄ de Vi-
timber-
ga.

Casamiento de Francisco Esforcia con su sobrina del Emperador.



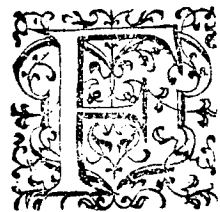
O tenia a este tiempo el Emperador mucha seguridad por la vista del Papa y el Rey de Francia en Marsella, e assi como los Años passados casò a Madama Margarita su hija natural con Alexandro Duque de Florencia,

Papa Clemente.7. De su Pontificado.12.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

por tener mas seguridad en Ytalia, hizo se effectuasse el casamiéto del Duque Fráncisco Esforcia con Madama Christierna, hija del Rey de Dinamarca llamado Christierno, y de Doña Ysabel su hermana, en cuyas bodas se hizieró grádes fiestas en Milá: todo esto con designio no pudiesse el Papa salir con su intenció, el qual procuraua tener de su parte al Duque de Urbino, a quié el Emperador hizo entonces merced por estar muy bié conel del Ducado de Soca, q̄ antes auia sido suyo: y tomado el Rey Catholico, é poseydo en sus dias Carlos Cheures favorecido de nuestro Cesar, tábié porq̄ cófiado de auer hecho mucha merced a los Coloneses, le parecia a su Magestad tener de todas partes la rienda al Papa, para conseruar y guardar la confederacion é amistad hecha.

Muerte del Papa Clemente.



Ve nuestro Señor seruido se quitassén las sospechas dichas de su Magestad có la muerte del Papa, q̄ murio este Año miercoles veyntiseys dias de Septiébren, Año dozeno de su Pótificado, siendo de edad de cincuenta é siete años, el qual fue verdaderamente hóbren de grande animo y fortuna: Murieron asimesmo el proprio año algunas personas nobles en Ytalia, entre las quales fue Iuá Fráncisco Códela Mirádola, q̄ lo mató a él a vn su hijo, Galeoto Pico su sobrino Señor de

Muerte del Ario-
sto y Sa-
nazaró y
de otras
personas
notables

la Concordia, entrando vna noche en su Camara, y luego tomó el Domo de la Mirandola: En Roma murio tambien el Sanazaró de nascion Napolitano, grande Poeta, y en Ferrara Luys Ariosto hombre de grande estilo en su compostura: Murio asimesmo este Año Alfonso de Este Duque de la Ciudad de Urbino.

Muerte de Luys Griti y de Amarigo Obispo.



En la Sede Vacante de Clemente, Luys Griti hijo del Principe Andrea Griti Duque de Venecia, fue cercado de vna grande conjuracion que se hizo contra él, y murio en la Trasiluania, el qual fue hóbren de mucho

Sede vacante.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

credito cerca de Sultan Soliman, por intercessiõ de Abayro su Baxa, é así embiaró desde Constantinopla có gráde autoridad al Rey Iuá de Vngria, para asistir en Buda, y sustentar en aquellos cófines el nõbre Ottomano, asimesmo para interuenir a todo consejo de paz y guerra, conseruando al mismo Rey en su fee, como confederado é tributario, esto porque Soliman entendia el Rey Iuan Sepusio (mouido de ruegos de la gente de aquella tierra) deseaua la paz, finalmente hazia obras para alcáçar quietud de los Tudescos y Boemios, teniendo cuéta gozarse có tráquilidad enel inter q̄ biuia, y despues el Reyno viniesse en los herederos del Rey Dõ Fernádo: Llegado pues Luys Griti en Vngria có sus hijos y familia: sucedio, q̄ criado el Rey por Bayuda de la Trasiluania a Amarigo Obispo de Varadino hóbren muy noble y de gran sujeto, é auiedolo Luys Griti embiado a llamar, pareciédole se tardaua, por estimarlo en poco, y sabiédolo despues su venida del Obispo é armado có mas de doze mil hóbres, el Griti (que con el favor de Soliman estaua en soberuecido) ayróse contra él, y prometio castigarlo, y halládosse a este tiépo conel Iuá Docia Capita Vngaro, que siruiendo a Soliman solo auia dado por Capitan de muchos infantes (grande enémigo del Obispo) se ofrecio de yr a matarlo, dando a ello el Griti cósentimiéto conel desdén que del tenia, é así luego aquella noche le fue a encótrar, el qual venia ya cercano, y lo hallò durmiendo en la tienda (sin guardia de los suyos que estauan deramados, por razon de la grande calor que hazia) el Docia con esta ocasiõ le cortó la cabeça y se la truxo al Griti: Vista tan estraña crueldad por muchos Vngaros sus amigos y parientes, se pusieron en arma, é a grande furia determinamos de la vengança, y caminando la buelta de Luys Griti cantidad de quarenta mil hombres, lo cercaron, y despues de auerse bien deffendido, él con siete mil Turcos q̄ en su compañía estauan, fue preso con muerte de la mayor parte de sus deffensores, y le fue cortada la cabeça, y hecho morir sus hijos, mas con todo esto no tuuo aqui fin su crueldad, porq̄ algunos parientes de Amarigo (segun costumbre de aquella nasciõ con cerimonia solemne) tuvieron en su sangre su ropa, para traer con ellos mucho

Estraño termino de vengança.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

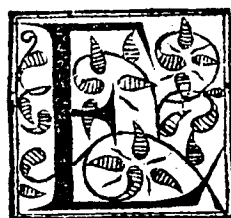
tiempo memoria de la vengança que auia hecho, el Iuan Docia fue desquartizado con grande crueldad segun la suya merecia.

Eleccion de Paulo tercero.



Despues de la muerte del Papa Clemente fue luego electo a quatro dias del mes de Octubre el Cardenal Alexandro Farnesio, por treynta e cinco Cardenales, los quales le entraron a adorar en su camara, dentro en el conclau, harto descuydado el de creacion en aquella forma, fue llamado Paulo tercero: de su eleccion recibio grande contento toda Ytalia, esperando con el fabor e prudencia de tan buen Pastor, se libertaria de las nuevas molestias y guerras, que se aparejauan: en esto no se engaño punto de la opinion que del setuuo, porque fue amator de la paz e quietud de Ytalia, e assi en tiempo de quinze Años que gobernó la naue de Sant Pedro, no fue Ytalia con guerras molestada.

Leuantamiento de los Anabistas.



Euantaróse este mismo Año en Alemania los de la heretica secta de los Anabistas, o por otro nombre rebaptizados, los quales de dia en dia crecian, y penetrauan con su ponçoña hasta Flandres, Trisia, e Olanda, cuyas cabeças eran, Iuan de Leydemastre, dicho entre ellos Propheta, e otro Iuan de Rarendor también official, que intitulantosse executores de la justicia, auian hecho leuantamiento contra los Principes, teniendo ya grande cantidad de gente que los seguian, mouidos por la vida libre que ellos prometian: esto fue cosa peligrosa, y puso en grande tumulto a la Christiãdad, mas proueyó el Emperador con mucha presteza, embiando cantidad de gente e muy excelentes Capitanes, lo qual los dissiparon y desbarataron, haziendo recta justicia de algunos dellos.

Papa Paule. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

Barba Roja pone en Tunez por Rey a Muley Roseto.



Assi en estos dias que estas cosas sucedian en Europa, Barba Roxa (que auia sido llamado del Turco Solimani a Constantinopla, y elegido por su Baxa e Almirante de la Mar) tornando en Africa con vna armada de ochenta galeras, entre ellas algunas galeotas e fáltas, assi para poner espanto y temor a la Christiãdad, como por meter en possession del Reyno de Tunez a Roseto hermano del Rey Muley Hacén, q̄ (como se ha dicho) acudio al Turco, pidiendo le socorro para recobrarlo, y pareciédo Barba Roxa en la costa de Calabria, hizo en toda ella grandissimo daño, y passado el Faro de Mecina, presentandosse a vista de Napoles, fue ocasion en aquella ciudad de grande alboroto, de donde pasó a Gaeta, tomando con grãde brevedad a Fundi, de donde por estrãña ventura se escapó Doña Ysabel de Gõzaga, y queriéndolo despues tomar a Ytri, se le resistio valerosamente, de manera q̄ no salio cõ su intenciõ, de alli nauegó la buelta de Africa, y despues de muchos rēcueros e asaltos puso en el Reyno de Tunez a Muley Roseto, de dõde escapó Muley Hacén, y esto hecho fortifico la Goleta, como llauede aquel Reyno, y lugar muy fuerte.

Tomade Fundi por Barba roja.

Controuersias sobre el Ducado de Camarino.



Viendo este mismo Año intentado Mathias Varano de ocupar el Ducado de Camarino, que suscedia a Iulia de Varano hija de Iuan Maria ultimo Duque, diziendo, venirle a el como mas cercano pariente por via masculina, fuera de otras razones q̄ daua antigas: e viédo roto su designio Madama Catalina Cibo madre de la Duquesa moça, temiédo ella ser de nuevo saltada, dio la hija cõ dote del Ducado a Guido Vbaldo, primogenito de Frãscisco Maria Duque de Urbino, el qual al tomar la possessiõ, queriendo fortificar el castillo, fue del

Papa Clemente.7. De su Pontificado.12.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

Papa amenazado, y despues descomulgado, juntamente con su muger, alegando, aquel Ducado por no poder suceder en muger, venia y pertenecia a la Sede Apostolica, contrastando Francisco Maria, se vino a mouer guerra: Luego el Papa embió gente de a pie é a cavallo, para poner sitio en Camarino a Guido Vbaldo, donde para su guardia tenia ya algunas compañías de infanteria, y sabiendo Francisco Maria su padre su necesidad de mas gente é vituallas, pasó por Fabriano con vn buen esquadro de soldados, donde estaua ya la gente del Papa, mas sin resistencia alguna llegó a Camarino, y lo fortifico de mas grueso exercito. Esta guerra fue de grande trabajo al Papa en el principio de su Pontificado, aunque desseauea mucho la paz, y para el Duque de masada costa y fastidio, finalmente despues de la muerte de Francisco Maria fue de acuerdo, que dotaron en muchos dineros (que se desembolsaron luego) a la Duquesa Madama Iulia de Varano: y deste modo vuo a su poder el Papa aquel Ducado, el qual dio despues a Octauiano Farnesio su nieto hijo de Pedro Luys su hijo.

Cómo vuo el Papa el Ducado de Camarino.

Presidio de Españoles en Corron.



Los Españoles é Griegos q̄ en Corron estauan en este tiempo, puesto que les viesen llegado a saluamento algunos nauios de Sicilia, cargados de vituallas, por razon del inuierno auian començado a padecer necesidad de muchas cosas, mayormente de carne e vino, fuera que las sisternas rotas en muchas partes por el continuo temblor de los cañonazos de las guerras passadas estauan gastadas, y los Turcos que auia por aquel contorno, muy de ordinario por darles molestia, los corrian y llegauan hasta la puerta de la ciudad, donde no podian salir seguros, ni aun a moler el trigo, y fue tanta la astucia de los Turcos, que por no venir a batalla con los Christianos, y por huyr de la ocasion de combatir con ellos tan cerca, començaron a poner cerco a Corron harto apartado, é así assen-

Cerco de Corron.

Papa Paulo.3. De su Pontificado 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado 21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

taron el exercito en Andrusa (Castillo del territorio de Men mas de dos leguas dētro en Tierra Firme) é apartado de Corron doze, edificado arriba del Rio Tifoo, q̄ antiguamēte se llamó Paniso: En este cerco de Corron fue el Capitan Bachicao así constate, é pudo tanto en el y en sus Españoles q̄ con el estaua el valor de su animo, q̄ despues de fenecidas é acabadas las vituallas, comierō cauallos, perros, gatos, ratones, comiēdo despues los pellejos de estos mismos cozidos: entreteniēdo con esto el tiempo, y esperādo algū socorro: finalmēte teniēdo de esto auiso Solimā, le embió a vn su embaxador llamado Acomat diziēdo; q̄ si le queria entregar la tierra, pues con tātō honor cōstreñidos de necesidad lo podía hazer, les daria nauios, vituallas é dineros; para q̄ cō seguridad se fuesen dōde su voluntad fuesse, añidiēdo a esto, q̄ si quisiesen dexar de yr en seruicio del Emperador, yēdo en el suyo a la empresa, q̄ ala fazō hazia cōtra el Sophi de Persia, les daria a cada soldado quinze escudos al mes: demas de hazerles buētratamiēto, lo qual ofrecio Solimā de industria, pues sabia biē de quāto valor era la nasciō Española, el qual mediāte donde quiera q̄ estaua lo daua a entēder y conocer, refutando y desechādo los ofrecimiētos de Solimā Machicao, animādo sus soldados cō admirable ferocidad de animo (no pūto inferior al q̄ antiguamēte mostrauā Españoles contra los Romanos y Numantinos) determinó antes q̄ cometer baxeza guardar la tierra cō felicidad: y para esto salir fuera de la Ciudad, por hazer dos effectos, el vno dar assalto en los enemigos, que cierto les molestauan mucho: el otro ver si podrian traer algun ganado para comer: é así dexatido en Corron a los Capitanes Lezano y Mendez salieron aquella noche, y ganaron vn Castillo poco más de dos leguas de alli, con muerte de muchos Turcos que lo guardauan y del mismo Machicao, al qual peleando valerosamente dieron por la frente vn arcabuzazo, perdiendosse en el vno de los buenos Capitanes que su Bagestad tenio: y puesto que los nuestros por mala fortuna en vn punto se vieron sin su Capitan, como acostumbrados a saberse en semejante ocasion gouernar, no desfmayaron punto, ni perdieron de su ordinario valor, antes con animo digno de loor retirandosse, pe-

Muerte del Capitā Bachicao.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.1.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

Muerte de Acomat.

leando siempre con los enemigos (de quien eran muy apurados) se defendieron tan bien, que matando a Acomat General de la cavalleria Tudisca muchas vezes los hizieró retraer, y desta manera hecha la vengança de su Capitan se entraron en Corró, finalmente despues de auerse defendido mucho tiempo, sin q los Turcos pudiesen salir con su intenció, persuadido el Emperador de los suyos, q por no ser obligado en cada vn año a hazer armada y nuevos gastos para socorro de Corró sustentádola sin vtilidad alguna ni designio, mádo de su volúrad se dexasse al Turco, lo q con tatos exercitos e armadas y có tan gráde obstinació no auia podido ganar. Desta opinió muchos fueró cótrarios, en especial el Capitán Alarcó, diziendo q embiada armada en Levante, y teniéndo el Emperador allvna fuerça de tãta importácia como la de Corró era, se atajaua y estoruaua el passo a los Turcos, para q con tanta facilidad no viniesen a Ytalia e a otros lugares del Poniente, haziédo gráde daño: e así Solimã considerádo esto, auia hecho tãta instancia por recobrarla: Pues llegada ordé de su Magestad q se dexasse Corró, y la gête se retirasse en Sicilia, por auer ya entrado en la ciudad peste, de que morrian muchos, y lleuando los nuestros en su compañía a los Griegos armas e artilleria, se embarcató en las naos q les auia lleuado las virtuallas: y dexando la ciudad despojada se passaró a Mecina, quedádosse los Griegos en Sicilia, donde fueron del Emperador mandados proueer de todo lo necessario, porq no tuuiesen razon de quejarse, vsando con ellos de aquella liberalidad con que siempre faborecio a los afligidos: deste modo Corró quedó libreméte al Turco y lo posee oy.

Parecer del Capitán Alarcó sobre desamparar a Corron.

Apartase el Rey de Inglaterra de la Yglesia.



Desdeñado ya (como diximos) el Rey de Inglaterra contra el Papa Cleméte por auerlo publicaméte descomulgado, razon de no tomar por muger a Madama Catalina pues lo era suya, y repudiada del, auiédo hecho morir al Obispo Ruffense, del qual era muy reprehendido, porque dexandosse gouernar del apetito, no queria morir Christianamente, e

Papa Paulo.3. De su Pontificado 1.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.16.
Y de su Reynado.17.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado 21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.14.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.39.

Peruersa costúbre del Rey de Inglaterra.

quitó la obediencia al Papa, abraçando cumplidamente la seta lutherana, por poder hazer vida con libirtad, tomádo no solo vna muger (como la ley de Dios manda) mas ocho e diez, como hazen los baros y los Indios y dolatras, y por hazer con mas secreto esto, luegoq le daua en rostro e fastidio vna muger, o la repudiava, o la imputava de adulterio, e publicamente la hazia morir, y luego tomava otra, y pudo tanto el apetito carnal en el, que siendo estimádo primero por muy justo Religioso e piadoso, auiédo escrito contra la mala seta de Martin Luthero a lo vltimo se oluidó de todo, y ordenando nuevos articulos de Religión començo con poca verguença gran descaramiéto y poco temor de Dios a meter las manos en la propria sangre de los Prelados con menos precio de la Yglesia, aplicando al Elicoy Camara Real los beneficios, e arruynar los Monasterios de Frayles y Mõjas, cometiédo otras muchas crueldades, apartádosse totalmente de la Yglesia Catholica, con gráde verguêça suya y como indigno de aquella dignidad Real, q con tanta gloria ganaron los Principes de Inglaterra, defendiendo siépre la Romana Yglesia como catholicos Christianos: Este desacordado de la felice memoria dellos, y de lo q a la salud publica conuenia lo arruynó todo: por las quales cosas es de creer, q nuestro Señor le aura castigado, e castiga agora, pues escandalizó todo el Múdo, dando mal exéplio a todos sus pueblos, aunq con adulaciõ de algunos sus faboridos, principalméte al Cardenal Thomas Eborésense, el qual lo animava en todas aquellas abominables empresas: y considerádo el odio q el Emperador le auia de tener justaméte por el repudio de la tia, de nuevo se mouio este año con el Rey de Francia en Bolonia en Picardia, y despues en Cales, ordenando hazerle guerra.

Guerra del Rey de Francia y el d Inglaterra, cótra el Cesar.

Jornada de Soliman contra Persianos.



Enouada en este tiempo la guerra entre Sultán Soliman y Tamas nuevo Sophi hijo de Hismael, el qual auia suscedido al padre en el Reyno de Persia, por que començo poco a poco con insultos de vezindad

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

a romper la tregua que entre ellos auia, hazian los Persianos muchas injurias en la tierra de los Turcos, dello qual auisado Soliman, è aconsejado de Abraym Baxa su faborido con animo de destruyr el nuevo Sophi, è haziendosse absoluto Señor de todo el Oriente, juntó grãde exercito para aquella empresa, y puesto que la madre le importunó è aconsejó q̄ no fuesse, diziendo, que las guerras del Oriente no crã para los de Casa Otomana, porque les etã infelices y malafortunadas, porq̄ los Persianos (segun su costumbre) huyendo suelen dexar la tierra quemada a aquellos de quien son llamados para pelear, la qual hazé ingeniosa y cautelosamente, per vencer al enemigo, cõ los mismos consejos era Soliman rogado de la Rosa su muger mas el cese chando y teniendo poca cuenta con estos impedimentos mugeriles con animo de manifiesta gloria aparejado el exercito, y venido con el a los Confines de Diarbeca que es abaxo de los Persianos, sin hazer en aquella Prouincia daño alguno, llegó tanto de la te en la Persia, que marauillado no hallar algun impedimento, dudando de alguna emboscada hizo alto con su gente, è fortificóse en Coy Ciudad en el Armenia mayor aun no entendiendo cosa alguna del trato y prouision de los enemigos mas auiendo embiado delante vno de sus Capitanes con la cavalleria de los auentureros (el qual era en aquella tierra muy pratico) boluio diziendo, que el Sophi Tamas se retiraua a la campaña, y que en manera alguna no queria venir a batalla, hasta que le viniesse el socorro de los caualleros Hiberios y Gorgianos, de los quales el siempre se seruia en lugar de caualleros ligeros en escolta de la cavalleria Persiana para dar el assalto venida la ocasion, lo qual entendido por Soliman, no queriendo dar tiempo el enemigo se fortificasse, mandó mouer el campo, y encaminò donde dezian que Tamas juntaua su gente, è siguiendo su jornada tomó la grande Ciudad de Tauris, y despues muchos dias caminando a mano derecha hazia el Afsiria passò en Babylonia, la qual en llegando la tomó tambien sin contraste alguno, desamparando la Ciudad Mahomet Satrapa, que la guardaua por el Sophi con Presidio, y se detuuu allí muchos dias, de manera

Costumbre d' Persianos.

Ciudad de Coy en Armenia.

Tomada la ciudad de Tauris por Soliman grã Turco.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

que le parecia auer ya fenecido la guerra, de donde torno a Tauris, y en el tiempo que se detuuu en Babylonia, el Sophi Tamas se auia apartado y retirado a los montes Hircanos sabiendo la venida de Soliman, el qual casi despreciandolo por tanto huyr, despues de tener saqueada aquella ciudad, embió el exercito con intento de tornarse a su casa vencedor hazia la tierra de Diarbeca, è a penas auia passado a Coy è las Campañas de Calderan (dondè el padre rō pio y desbaratò al hermano) quando tuuo auiso del Sophi Tamas, el qual tenia ya grande socorro de Gorgianos, Partos, Medas è Hircanos, naciones todas enemigas de Turcos: finalmente marchando assi este exercito de Soliman, fue salteado de Tamas en la restaguardia vn dia martes tres de Octubre deste Año, dia nublado y que llo uia, en el qual la arcabuzeria de los Genizaros y la demas artilleria no podia empecer a los Sophianos, è assi hizieron tal rota en los Turcos, que fue siempre memorable, porque murieron allí la flor del exercito y de Genizaros, numero de ochenta mil, y fue presa y muerta la mitad de los caualleros, assimesmo fueron tomados todos los carruages y bagajes con el artilleria, y muertos muchos de los Sant Iacos, y es cierto, que nunca los Turcos tuuieron ni recibieron daño tan grande por aquella tierra, è assi fue la ruyna tal, que espantò en tal manera a Soliman, que no solo se arrepintio de auer cometido aquella empresa, mas determinó de no esperar mas aquella guerra, acordandosse del auiso de la madre, è assi se tornò a Constantinopla, donde atendio a reposar algunos dias.

Naciones enemigas de Turcos.

Notable victoria del Sophi contra Soliman.

Fundacion de la Ciudad de Quito en el Peru.



Nel Piru este Año el Capitan Sebastian de Balcaçar que despues fue en la Prouincia de Papayan Gouernador por su Magestad fundó la Ciudad de Quito, q̄ fue la primera poblacion del Peru por aquella parte, tiene esta ciudad a la del Leuante y del Norte las Prouincias de Andesuyo, que son las montañas de los Andes, confinan

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

Reedificació del Cuzco. con la Ciudad del Cuzco, la qual este mismo Año la reedificó el Adelantado Don Francisco Piçarro en nombre del Emperador por el mes de Octubre: esta ciudad del Cuzco era muy principal, é así en ninguna parte del Peru se halló la forma y muestra de su nobleza, en ella estauan muchos aposentos muy principales de aquellos Reyes Ingas. Todas las casas eran de piedra sin mezcla alguna: estaua en ella aquel Templo del Sol que fue el mas rico de Oro y Plata que se sabe en el mundo: venian alli de todas las Prouincias los hijos de los Señores a residir con grande Magestad: fundó la Mangocapa primero Rey Inga.

Primero fundador del Cuzco.

Subsidio contra Turcos.



Nel mismo tiempo que Soliman entrò en el Reyno de Persia, se auian tambien defendido con infelicidad las cosas de Africa de Barba Roxa, el qual no solo estaua apoderado de la Goleta, mas tambien de Bona, Biserta, Tunez, Africa, y de muchas otras tierras de aquel Reyno, echando del a Muley Haecn, que escapó de Tunez por la montaña con trezientos cauallos: El Emperador que entonces se hallaua en España, entendiendo la facilidad con que Barba Roxa señoreando esto podia hazer mucho daño en Sicilia, y en toda la Ribera del Reyno de Napoles, dando continua molestia a toda la Christiandad, determinó aitarlo en Tunez, primero que mas poderoso se hiziesse, especialmente teniendoselo por sus embaxadores pedido encarecidamente Muley Haecn, para que lo pusiesse en su Estado: é así hecha el Cesar entender su determinacion Sancta al Papa, alegre de ella, no solo le concedio subsidio, mas hizo a su propria costa armar nueue galeras en Genoua, demas delas tres que tenia guardando la Costa de Roma.

Socorro del Patriarca para la Jeannada de Tunez.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

De la India de Portugal.



Rande fue la guerra que hizo el armada que dexó el Governador Nuño de Acuña por la Costa de Cambaya el Año de mil e quinientos y treynta e vno, pues durò hasta fin deste, captiuando y matado cantidad de gente de aquel Reyno, y tomando muchos lugares, fuerças y nauios: é así obligó a Sultan Bandar Rey de Cambaya pedir pazes, las cuales se hizieron, entregando al Governador Abaçayn con todas sus Yllas é tierras, a cuyas Capitulaciones fue Simon Ferrera: A este tiempo tuuieron cierta diferencia entre este poderoso Rey é Miramahamet Mayan, también Rey de los Mogores en la Prouincia la tierra adentro de Persia, é así diffieren poco en el lenguaje: Pues determinado este Rey Miramahamet hazer guerra a Sultan Vandar, puso en campo mas de treynta é cinco mil cauallos sin infanteria alguna, con los cuales fue sobre las Fronteras del Reyno Chitoy, que tambien estaua por Sultan, donde le llegaron otros veynticinco mil de a caualle, con que hizo numero de sessenta mil: Sabida por Sultan la venida de Mogor fue tanta su remission, que nunca se mudó de Arroyal donde estaua, no por falta de gente pues tenia mas de seyscientos mil hombres en campo: mas era de naturaleza timido, é así assentaron cerca del su exercito los Mogores: El General de Sultan era el Turco Rimecan por quien dexó de entregar la Ciudad de Cambaya al Governador de Nuño de Acuña como diximos, este trato passarse de la parte de los Mogores é así lo hizo, cosa que causó tanto temor a Sultan, que vna noche desamparando la Ciudad huyó sin auisar a los suyos, los cuales quando lo supieron, sin otro ningun respecto hizieron lo mismo, y fue la presa del Arroyal tan importante é rica, que no curaron seguirlos, demanera que el pobre de Sultan Bandar se vio en aquesta fuga muchas vezes de los suyos salteado, y en termino de fenecer, despojandolo de lo que lleuaua, y con tanta desventura llegó a Chau-

Paz entre el rey de Cambaya y el de los Mogores.

Estruño exercito de Turcos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 16.
Y de su Reynado. 17.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 21.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 14.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 39.

pauel Ciudad fortissima é distante harto del Arroyal. donde en algú tanto se rehizo, determinando deffenderse allí. mas diole tanta pressa Magor, que le faltò tiempo para se poner en orden: é así quando entendio estar cerca de Tambun, la del. n. paró, y fue a Diu ciudad vltima de su Reyno.

Subsidio concedido en Francia.

15 35.



HIZO El Papa al Rey de Francia (principio del Año de mil é quinientos y treynta é cinco) concession de subsidio en todos los Ecclesiasticos Beneficios de su Reyno, lo qual parecio dificultoso por no tener en aquel tiempo q hazer en deffensa de la Christiandad, é así el Rey por la merced del Pontifice recibida le ofrecio veynte galeras de las de Marsella para guardia de la Costa Toscana é tierras de la Yglesia. En este tiempo Andrea Doria, a quien (como se ha visto) el Emperador tenia ya nōbrado por General de toda la armada, y en particular comunicado la jornada de Tunez: tenia adereçada vna galera para su Magestad muy rica é bien en orden con sus remeros curiosamente vestidos: y por consiguiente soldados y marineros bien adereçados, y mejor armados, mandado hazer grandes preparaciones é artificios de fuego estraños para las naues, a quien si guieron en esta jornada la flor de los gentiles hōbres de Genoua: el Papa le hizo vn presente (queriendole venerar su virtud y valor) de vna espada, engastadas en su empuñadura muchas piedras de precio: tambien le mādó vn capote muy rico todo guarnecido de oro, cō muchas é muy buenas Perlas, presente cierto q se pedia embiar a Rey, lo qual ganaua y merecen los q tienē tanto valor como este esforçado Capitā. En esta empresa mādó el Emperador, quedasse Antonio de Leyua en Lombardia a su proteccion y deffensa, por q pueste q su valor obligaua a su Magestad llevarlo cōsigo, estaua fatigado y debil, para sustentarse é sufrir trabajos de mar, también era necessario quedar en Ytalia Capitā

Presente que hizo el Papa al Príncipe de Doria

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

famoso y de grande constancia, por lo de Milan, encargaronle a Antonio de Leyua no dexasse venir a embarcar alguno de los soldados viejos, pues no era razón quedasse Lombardia sin guardia. Fue conssenados tres Coroneles Ytalianos, para hazer veyntiquatro cōpañias, Geronymo Totaula Conde de Sarno, Federico Carreto Marques de Final en la Ribera de Genoua, é Agustín Espinola. A este tiempo el Marques del Vasto q yua por General de la infanteria (su antiguo cargo) era, llegado a Ciuita Vieja, donde vino el Papa y le echó la bendicion desde vna torre, é dio de su mano el Estandarte de la Yglesia a Virgilio

Virgilio Vrsino, de donde se partierō, y fueron a Napoles, allí halló que el Virrey Dō Pedro de Toledo é otros Señores como el Principe de Salerno, el de Bisignano y Espinelo Garrafa, y el Capitan Alarcon, tenían adereçadas siete galeras cada vno la suya: fuera destas el Virrey tenia en el agua otras siete nueuas llenas de forçados, q por delitos eran cōdenados. En este medio Andrea Doria vino a Barcelona cō deziseys galeras y tres galeones, q remauan sus remos, muy bien armados con mucha artilleria de culebrinas cerca del agua: En España estauan hechos casi ochto mil soldados visosos, y setecientos cauallos, con q los Señores de Castilla siruieron: De la gente de cauallo era Capitan Dō Luys Hurtado de Mendoza Marques de Mondejar hijo del Cōde de Tendilla, Don Yñigo Lopez de Mendoza: Demas destos por seruir a su Magestad y por mostrar su valor en la guerra, eran ydos a Barcelona muchos Señores Illustres y gente principal, proueydos de muy buenas armas y cauallōs: Vino también de Portugal el Infante Don Luys, hermano de aquel Rey: truxo con el vna hermosa armada de veynticinco carauelas, nauios para sufrir grande torméta en la mar, traya mas vn soberuio é ynespugnable galeon armado de mucha y buena artilleria: En esta armada lleuaua dos mil infantes pagados fuera de los marineros, cosa de q holgó en estremo el Emperador, por verlos tan bien adereçados y puestos en orden: Por via de la Ciudad de Cadizerá tambien venidas de Flandres cantidad de vreas, en las quales truxeron muchos cōdenados al remo, haziendoles merced de la vida. Pues queriendosse el Emperador hallar en persona en esta guerra:

Armada de Portugal.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Numero
de la gan-
te que el
Empera-
dor lleuo
a Tunez

Vtica.

Diligen-
cia del
Principe
Doria.

Suceso
al padre
del Em-
perador
Carlo. 5.

partio de Madrid acompañado de muchos Señores de España: Fue a embarcarse a Barcelona, donde ya el Principe Doria auia proueydo lo necesario para aquella empresa, en la qual siguió a su Magestad (como diximos) muchos Principes varones y caualleros, fuera destos el numero de los soldados assi Tudescos, q̄ fueron siete mil, y seys mil Ytalianos) como seys mil soldados viejos, q̄ vinieron de Ytalia, y cō los q̄ el Conde de Tedilla traya a su cargo, hizieron todos numero de treynta mil hōbres, y dos mil cauallos ligeros Españoles, y setecientos hōbres de armas. Pues acabado de embarcar todo el exercito, por el mes de Junio deste Año se embarcó el Emperador: Partido de Barcelona llegó a Menorca é Maon, de alli fue a Callar en Cerdeña, donde estaua el Marques del Vasto, q̄ poco antes era llegado de Sicilia: De aqui partio luego su Magestad, persuadido no se detuiesse, y llegó al Puerto de Vtica, que oy llaman Puerto Farina: aqui suscedio, q̄ la Capitana donde el Emperador yua tocó y encalló en vn baxo de arena, donde acudio animosamente Andrea Doria, mandado cō mucha priessia dar a la vanda la mitad de los remeros é marineros, haziendo juntamente remar con grande fuerça: é assi salio luego la galera con particular contento de todos. Deste suceso tuuo alguna alteracion su Magestad, é dixo: Hallarse el Rey Don Philippo su padre en otro semejante peligro, dando vna naue gruesa en q̄ yua en vn baxo de arena, donde fenecieran si milagrosamente no viniera luego vna estraña ola, con que salio la naue: Ya a este tiempo las espias que tenia Barba Roxa puestas, le dieron auiso de la venida de la armada, turbandosse quando entendio yua su Magestad en persona, y mas quando le dixerō: lleuaua mas de quatrocientas velas: Partiendo pues el armada de Puerto Farina y boluendo el cabo de Cartago, llegó a veynticinco de Junio a la Torre, que por vna fuente que alli está, llama la Torre del Agua cerca de la Goleta. Quando el Emperador se vio aqui, muchos fueron de parecer se diessse luego la bateria a la Goleta, é cierto cō mas facilidad fuera tomada, porq̄ estauan pocos Turcos en ella, y estos haziendo trabajar a los Christianos captiuos q̄ alli tenian, y no auia mas de treze piezas de artilleria adereçadas, de manera que no fuera mucha

difficultad tomarla, si entonces se pusiera por obra, mas otros cōtradi-ziendo querian q̄ primero se desembarcasse la gēte y se reconociesse la tierra, diziendo que no faltaria ocasiō mejor para lo poder hazer, é assi se desembarcó el exercito: luego la gēte de a cauallo corrierō la tierra, y tomarō vn casal poco mas lexos de vna legua la tierra adētro, donde tomarō algunos Moros. Despues se aloxó el Emperador poco menos de vna legua de la Goleta, Barba Roxa por otra parte q̄ era muy vigilate é cuydadoso, luego q̄ supo la nueua de la venida de su Magestad (entre tanto q̄ se ocupauan en desembarcar la gēte y los soldados, atendia a tomar lo q̄ podian por la tierra) embió a la Goleta catidad de Turcos escogidos, q̄ serian seys mil, de los quales eran Capitanes Sinā de Lasmirra dicho el Iudio, é Haydin Caramano, q̄ por su terrible condiciō se llamaua por sobrenōbre Cachadiablo, ambos dos grandes costarios: yuan también con ellos otros Capitanes é Turcos muy señalados: Barba Roxa quedo en Tunez con quinietos, y embió a Zana-gā Eunuchō Governador q̄ era de Tunez a vna montaña cerca de vn oliuar, q̄ estaua poco mas de dos leguas apartado del campo de los Christianos con mas de treynta mil Moros arcabuzeros é arqueros, de los quales tenia muchos a cauallo biē puestos en orden, para q̄ estos hiziesen el daño q̄ en nuestro exercito pudiesen: y teniendo hechas todas estas preuenciones, y metido en la Goleta trezietas piezas de artilleria é muchas municiones: hizo venir a Consejo de la Goleta al Iu-

Exēplo
en Afru-
bal.

dio é a Cachadiablo, y les propuso lo que el crudelissimo Afrubal hizo cerca de alli, quando llegó el Africano Cipion sobre Cartago, q̄ hizo subir a vn alto todos los Romanos que tenia captiuos, a los quales mandó a vnos cortar los pies, a otros las manos, a otros sacar los ojos, haziendolos despues desto ahorcar a vista de sus Romanos para mas dolor: E assi agora el bárbaro de Barba Roxa pareciēdole mas seguridad suya y de todos, queria que diez mil Christianos que de los tres en su poder estauan é otros casi quinze mil q̄ los vezinos de la ciudad tenian por esclauos, fuessen todos muertos, porq̄ por su respeto no les viniesse algū daño, lo qual era mas cierto q̄ dudoso: A esto respondió el Iudio: Que no lo tenia por bueno, ni en manera alguna le pare-

Respon-
sta de vn
costario
valeroso.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

cia tal se hiziesse, pues no era justo, q̄ auendolo tanto serrido los Christianos en tierra y en la mar al remo, y puesto en el grado y ser q̄ se hallauan, les diessen tal satisfacion de su fatiga con tanta crueldad, haziedolos morir, y que si todauia queria vsar della, el no lo haria en lo que tocava a los suyos, pues no le auian hecho ni dado disgusto: é si tanto desseaua detramar sangre de Christianos, a tiempo estaua, é ocasion tenia, de satisfazer a su apetito y desseo, dōde podria tomar con mas razon las armas contra los enemigos que a las puertas tenian, que contra aquellos miseros ya vencidos y domados a la cadena: respondió lo mismo Cachadiablo, añadiendo, q̄ si tal crueldad se vsaua cō los Christianos, tenia por cierto, la misma se haria cō los Turcos esclauos, que estauā al remo en las galeras del Emperador: por lo qual Barba Roxa se aparto de su opiniō, viendo q̄ estos dos Capitanes no satisfazian a su voluntad, finalmete los dos costarios se tornaron a la Goleta: Estuuu su Magestad nueue dias ordenando el campo y los aloxamientos, en los quales tuuo muchas escaramuças con los Moros del Oliuar y con los Turcos de la Goleta, que hartas vezes corriā hasta los bestiones é trincheas de los Christianos: Estauā los soldados viejos de Ytalia en el auā guardia: Los Ytalianos é Tudescos en la batalla: Los Españoles nuevos tenian la retaguardia: y suscedio, que auiedo vna noche toda trabado los de la auanguardia en los bestiones é trincheas, dosoras antes del dia estando los Capitanes a esta ora sin sospecha, que los Turcos les diessen algun assalto, hizieron retirar las centinelas, en que los soldados reposassen, pues lo tenian tan en necesidad, mas no auian comenzado, quando los Turcos saliendo fuera de la Goleta con grandes gritos se lo estorvaron: y puesto que muchas vezes en Ytalia fuerō vencedores en diuersas guerras, fue grande el sobrefalto que recibieron, mayormente viendo algunos, que durmiendo los auian muerto, é otros que por la obscuridad de la noche no hallauā las armas, mas los que las pudieron tomar, hizieron con grande animo a los enemigos rostro con tantas veras, que viendo esto los Turcos, temiendo, se retiraron con mucha priessa, aunque no mucho despues, dando assalto en los bestiones de los Ytalianos Saleco animoso costario é muy

La orde
q̄tenia el
exercito

Assalto de
noche de
los Turcos
de la
Goleta.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

astuto, de los quales era Coronel el Conde de Sarno, los Turcos les hizieron mucho daño, mas el Conde con grande colera salto resistiendo y peleando valerosamente, mas como buen cauallero y Capitan animoso fue muerto, y creciendoles el animo a los Turcos se retiraron a la Goleta, embiando otro dia la cabeça y mano derecha del Conde a Barba Roxa, diziendole, esperauan de aquel mismo modo muy en breue romper y desbaratar a los Christianos: Desto no recibio poca alegria Barba Roxa, el qual de ordinario embiaua a animar a los Turcos de la Goleta, diziendoles, perseverassen animosamente en esta guerra, aduirtiendoles siempre ser aquella fuerça llave de aquel Reyno, en este medio los soldados Christianos viendo el animo grande de los Turcos estauā muy confusos é algunos temerosos, porque tambien auia enfermos razon de la calor del dia y el grande sereno de la noche, con mucha falta que de agua tenia: Viendo esto el Marques del Vasto, juntos los Capitanes les dixo y reprehendio mucho principalmente a los Españoles viejos, trayendoles a la memoria las muchas victorias que en Ytalia con mucho valor consiguieron, acordandoles tambien, no perdiessen con los infieles aquella honrra y gloria, que con los Christianos siempre ganaron, hizo con estas razones tanto efecto, que tomaron de nuevo estrenado animo, y no desseauan otra cosa, que venir a batalla con los enemigos, por dar fin a aquella guerra. Despues de auer llegado el Emperador a la Goleta, arribó de Napoles el Capitan Alarcon con algunas naues, galeras y fragatas, con todos aquellos soldados que pudo llevar de aquel Reyno, con cuya venida todo el exercito se alegró mucho, é sus antiguas obras dieron grande esperanza del felice efecto que de aquella empresa se esperaua, porque era sabio y valeroso Capitan, y auia en todas las guerras de Ytalia peleado muy bien, fue recebido del Emperador con rostro muy alegre, é así le encomendo encarecidamente lo tocante al exercito, donde dando orden el mismo dia que desembarcó en algunas cōparticiones del campo, luego el siguiente (viendo el grauissimo daño que a los Christianos hazia el artilleria de los Moros del Oliuar) fue con vna

Muerte
del Con
de d Sar
no.

Razona-
mete el
forçado
del Mar
ques del
Vasto.

Valor del
Capitan
Alarcon.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
 Imperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
 y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.46.

vanda de soldados a escaramuçar con ellos, y despues de tenerlos pue-
 flos en huyda, les tomó tres piezas de las mejores de la artilleria, y se
 tornó a nuestro exercito, el qual recibio con esto grande animo, en
 tre tanto su Magestad no se olvidaua de lo que conuenia, y corriendo
 por todas partes, confortando a los soldados a estar de buena volun-
 tad, prometiendoles cierta la victoria con los enemigos, juntamen-
 te con el riquissimo sacó de Tunez, con que todos (el ayuda de
 Dios mediante) tornarian ricos e victoriosos, cargados de los despo-
 jos de los enemigos. Con la nueva del buen suceso de Alarcon reci-
 bio Barba Roxa grande disgusto, e dizen que se recogio en vna ca-
 mara, donde començando a pensar el valor de su Magestad y gran
 de potencia, temio: El dia luego siguiente despues que fueron toma-
 das aquellas piezas de artilleria hazia la tarde se leuanto vn temero-
 so viento que echó por tierra muchas tiendas, y corria de tal suerte
 el arena que les daua en los ojos, y los cegaua, que no se vian vnos
 a otros. Viendo esto los Turcos con sus gritos acesiun brados salie-
 ron de la Goleta con muchas palas a rebeluer el arena, con designio
 de desbaratar a los nuestros, mas ellos animados de su Magestad
 con grande valor estuieron muy quietos: de ay a vn rato comen-
 ço a fozillar y tronar, cayendo cantidad de agua que mató el pel-
 no, de suerte que los Turcos no tuuieron mas comodidad de offen-
 derlos por esta via, antes dieron sobre ellos siguiendolos hasta la Go-
 leta, y les tomaron vna vanderas: los soldados viejos que estauan en el
 auanguardia, quedando sentidos del assalto dado por los Turcos, ca-
 si desesperados se ofrecieron todos a tomar la Goleta sin bateria,
 con que el Emperador les diessé licencia e algunas escalas para su-
 bir a la muralla, la qual no pudieron alcanzar, e assi determinaron
 con la ocasion de la primera escaramuça darle assalto: E sucedio,
 que Domingo siguiente que fueron quatro de Julio como a ora de
 medio dia, se començo vna escaramuça, de suerte que los soldados
 viejos cerrando valerosamente con los Turcos, dieron en ellos ha-
 sta meterlos en la Goleta, luego de mano en mano pidieron escalas
 para saltar dentro, mas porque tratauan mal a los Christianos desde

Suceso
que pare-
ce mila-
groso.

Esforça-
do effe-
cuiens
de los sol-
dados vi-
ejos.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
 y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.46.

la muralla con piedras, lanças e otros ingenios de fuego: El Mae-
 stre del Campo viendo esto los hizo retirar: Muchos fueron enton-
 ces rebatidos dos y tres vezes del muro, que fatigandosse en vano
 quisieron poner las vanderas en el, los quales murieron peleando cõ
 mucho valor sobre los bestiones de los enemigos: alli murio el Al-
 ferez Diego de Auila. En estos dias Muley Hacen Rey de Tunez;
 que (como hemos dicho) fue echado del Reyno de Barba Roxa y de
 su hermano, estando hasta entonces escondido por la Montaña, vi-
 no el campo en busca de su Magestad con trezientos de a cauallo pa-
 rientes suyos e amigos todos mal adereçados, como aquellos que
 andauan desterrados e fugitiuos, llegando a la tienda del Emperador
 de quien fue humanamente recebido despues que le beso las manos,
 le suplicó se doliesse de su miseria, y le recobrasse en su Reyno, prome-
 tiendole (como lo auia hecho ya por sus embaxadores que embió a
 España) serle siempre tributario e subdito, en reconocimiento y gra-
 titud de vn tal beneficio, diziendo tambien, en aquella guerra el teni-
 dria muchos amigos y parientes assi dentro como fuera, que le seria
 laborables en ella: El Emperador le respondió con su acostumbrada
 benignidad diziendo, el tenia passado en Africa con animo de ven-
 gar con las armas agrauios, que Barba Roxa hecho auia en todas
 aquellas riberas de sus Reynos, e si nuestro Señor le diessé felix su-
 cesso, entonces le concederia lo que pedia, pues seria fructo de su vi-
 ctoria, con tal que no le faltasse su fee y palabra, la qual por ser
 Africana le parecia sospechosa, si la memoria del beneficio rece-
 bido no lo obligaua a ser grato: con esto le dio licencia abraçandõ-
 lo, y mandó le diessen sus tiendas e aloxamientos, con las demas co-
 sas de seruicio que a vn Rey pertenesciã: assimesmo se ordenó fue-
 sen muy bien vestidos los Moros que con el venian, por estar algo
 destrozados. Despues de todo esto siendo ya acabados los bestiones e
 trincheas, determinando el Emperador se diessé la bateria a la Go-
 leta donde estar mas su Magestad era grãde perdida a los suyos, porq
 estauan muchos enfermos, y los matauan en las escaramuças: y consi-
 derada la necesidad qtenia de reconocer, si se podria batis por mar

Muerre
del Alfe-
rez Die-
go d' Au-
le.

Peticion
de Mulei
Hacé al
Empera-
dor.

Respu-
sta al Ce-
sar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 2. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Valor de
Dō Alua
ro de Ba
çan en la
jornada
q̄ Tunez

la fuerza de la Goleta, comunicadolo entre los Capitanes del armada y personas deste menester praticas: despues de parecer q̄ era de grãdissima dificultad y peligro, el astuto y esforçado Don Alvaro de Baçan General de las galeras de España, pidio al Emperador licencia para lo querer hazer: y entendiendo el riesgo en que su persona se ponia, su Magestad lo dificultó, mas visto ser cosa tan importante para lo q̄ en aquella empresa se pretendia, y quan animado para hazerlo el dicho Don Alvaro estava, se la dio, el qual con suma sollicitud e industria se embarcó en su galera, y dandole caça otras dos de las suyas cō alguna remission, demanera que los Turcos entendiendo que la galera donde se hallaua Don Alvaro de Baçan yua leuantada, e a faborecerse dellos, a cuya causa no dispararon ninguna artilleria, antes con el contento que de tan buen sucesso recebiã, se suspendierō tãto, que el valeroso Dō Alvaro reconoció biẽ el sitio por dōde se poder batir, haziẽdo luego disparar en su galera mucha artilleria e arcabuzeria, q̄ para el proposito yua en ordẽ, haziendo juntamẽte con esto grãde fuerza de remos, y fue tanto el humo, q̄ quando los Turcos acordarō a reconocer la burla hecha, no fueron parte para lo esseruar, ni offender mucho a los nuestros, aunque mataron en la galera de Don Alvaro de Baçan tres o quatro hombres con la mucha artilleria que a este tiempo dispararon: y entendida el Emperador la diligencia por el hecha, la estimò en mucho, recibendolo con muy favorables palabras, ofreciendole tener memoria para remuneracion de tan buen seruicio: e assi luego con esta buena diligencia se puso en preuenir la bateria de la Goleta por mar e tierra, assentandose quarenta picças en el aloxamiento de los soldados viejos Españoles e Ytalianos, y puesto todo lo necessario en punto a veyntiquatro dias del mes de Julio, vna ora antes del dia se començo la bateria por mar e tierra ferocissimamente, la qual duró hasta medio dia, donde fue tan grande el espanto y temor de los Turcos, que viendo la Goleta en tan mal termino, y por todas partes la infanteria de las balas del artilleria que matauan mucha gente de los suyos, se retiraron a los bestiones, mas los nuestros viendo era taade, y que se auia bien

Dia que
se gano
la Gole-
ta.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 2. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Ultimo batido, tocando la señal de la trompeta para el assalto; los soldados assaltocó que se ga no la Goleta. viejos Españoles (con animo no vencido y con grande presteza) detras dellos los Ytalianos e Tudescos lo dieron en los bestiones y muralla, contra los quales los Turcos viendo su determinacion dispararon la arcabuzeria, mas finalmente fue tomada con grande mortandad de los que hazian resistencia, los demas escaparon por el Estãno que va hasta Tunez, aunque destos fueron tambien muertos muchos del arcabuzeria desde lexos, e aun de la gente de

Artilleria con q̄ se gano la Goleta y la q̄ se halla en ella. a cauallo: Batiose la Goleta con mas de quinientas picças de artilleria por mar e tierra, dentro se hallaron trezientas muy gruesas de muralla todas de bronze, e muchas municiones: ganaronse tambien veynte hermosissimas galeras, que estauan en la Canal cerca de la Goleta: mas veynte galeotas e cinco fustas e dos grandes barcas vna de remos e otra de ruedas: murieron en aquel assalto mil e quinientos Turcos, estos sin los heridos que fueron muchos,

Los Christianos no se hallaron mas de treynta y tres muertos y heridos, aunque en las escaramuças passadas se halló auer muerto mas de quinientos hombres, la mayor parte de soldados viejos de la auanguardia, y fueron heridos casi ochocientos hasta la toma de la Goleta. Deste buen sucesso fue muy grande el alegria del Emperador, y el Rey de Tunez no menos bramoso de vengar sus injurias, e castigar aquellos que de su destierro auian sido ocasion, persuadia a su Magestad, luego con aquella victoria fuesse a dar assalto a Tunez (que està de alli quatro leguas) la qual Ciudad no ponía dubda ser luego tomada: e assi teniendo el Emperador puesto presidio en la Goleta: marchò con el exercito la mañana siguiente, que fue a veynticinco dias de Julio, madrugando llegó por de fuera de algunos oliuares poca mas de vna legua apartado de Tunez en vn grande llano, Barba Roxa que ya sabia de la perdida de la Go-

La gente con que Farba ro ja presento en Tunez la batalla. leta del Iudio corsario que della se auia escapado, aunque estava con grande dolor, con animo valeroso saliendo fuera de Tunez, presentó la batalla al exercito Christiano con sessenta mil Moros de a pie bien armados arqueros e arcabuzeros, e siete mil Turcos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Razona-
miéto de
Barba ro
xa a los
suyos.

que eran los cinco mil infantes y dos mil a cauallo, a todos los qua-
les haziendoles vn razonamiento dixo : peleassen de buenos solda-
dos, pues tenian mediante su valor la victoria de los enemigos, y
se acordassen del antiguo valor de los Africanos, que en tantas guer-
ras con los Romanos en tiempo passado tuuieron, no solo contra
la potencia de aquel Imperio, mas tambien passando en Europa,
suppeditando al Cartaginense é a la muy noble España, progenito-
ra de la mayor parte de aquel Exercito que delante los ojos tenian,
del qual era imposible ellos poderse librar, pues les tenian tomados
los passos por tierra é mar: y que tanto por la propria libertad quá-
to por su ley auian de poner en execucion con valeroso animo la
victoria que tan cierta tenian, la qual los haria señores de tan po-
derosa armada como de Christianos alli estava: y pues tan auen-
tajadamente para vn Christiano auia dos o tres Moros, no dilata-
ssen el tiempo, ni tuuiesen temor, mas que con animo vencido
se diessen en los enemigos. De la otra parte el Cesar armado an-
daua a cauallo visitando todos los esquadrones con rostro muy ale-
gre y lleno de confianza, trayendo a la memoria a los soldados vi-
ctorias passadas, que ellos con valeroso animo tenian alcanzadas,
diziendoles, aquel dia esperaua dellos vn seruicio de grande glo-
ria, pues se auia de pelear contra enemigos de la Christiandad, assi
mesmo los animaua su Magestad, a poder sufrir el grande peso
de las armas y molestia que el arena les daua, y calor del poluo
que era grande é muy mayor la sed, pues todos los soldados enton-
ces gritaron fuertemente diziendo: no dudasse su Magestad en lo
que les auia traydo a la memoria, antes fuesse cierto, sus soldados
estauan de buen animo para no perder la opinion que de su valor
tenian, Barba Roxa tambien hallando su gente con voluntad dispue-
sta para pelear: començo con muchas piezas de artilleria a batir al
exercito Christiano que ya estava cerca, y teniendolo cercado por
todas partes, se esforçaua romperlo y hazerle huyr, mas el Cesar
viendo el daño que el artilleria les hazia, cerro toda la infanteria
junta, y con grande priessa y tempestad de arcabuzeria dio sobre

Exórtaci-
on al Em-
perador
a su géte.

Respue-
sta della.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Segúdo
parecer
de Barba
Roxa pa-
ra dar la
muerte
a los cap-
tiuos.

los enemigos con tanto valor, auiendo con alta boz llamado a San-
tiago dos vezes, que despues de auer peleado esforçadissimamen-
te, hizo retirar a los enemigos medio desbaratados, desamparan-
do quatro piezas de artilleria, é figuieronlos con tanta furia, que
los Moros no pararon hasta meterse en la Ciudad, de la qual huy-
da el Emperador se alegró mucho, por estar sus soldados cansa-
dos é fatigados de sed, é algunos otros por beuer de ciertos pozos
que estauan atosigados. Toda aquella noche estuuó el exercito
con buena guardia vna legua de Tunez: Dizen que espantado
Barba Roxa, no sabiendo que hazerse (mouido de su animo cruel)
boluia a tener voluntad de hazer morir todos los esclauos Chri-
stianos, haziendoles poner barriles de poluora, y darles fuego pa-
ra bolarlos en aquella torre, donde estauan a la cadena, los quales
eran mas de veynte mil, mas otra vez selo estoruaron los mis-
mos cossarios el Iudio y Cachadiablo, diziendole, era cosa indi-
gna de vn hombre de su valor, mayormente que aquellos proue-
tos ni le podian dar, ni quitar la victoria: con esto se mudó el pa-
recer de aquel barbaro, que estava ya dentro en la torre para po-
ner por obra lo dicho: y estando en la Mesquita mayor, donde lla-
maua a consejo a los Ciudadanos, para dar orden a la defensa de
la muralla: Otros dizen que saliendo otro dia a pelear con los ene-
migos, los esclauos Christianos que estauan presos (por medio de
vn esclauo reñegado sieruo de Barba Roxa que los tenia en guar-
dia, porque no fuesen muertos assi tan cruelmente, no sabiendo
que Barba Roxa vuisse mudado parecer) fueron sueltos de las pri-
siones, haziendosse fuertes en la propria fortaleza con todas aque-
llas armas é artilleria que auer pudieron, y dando grandissimos
gritos hizieron con vna vadera señal al exercito de los Christia-
nos, para que los socorriesen: Leuantosse entonces grande Tumul-
to en la ciudad por razon de aquel sucesso, é acudiendo Barba Ro-
xa a proueer de remedio, se turbó mucho por lo suscedido, finalmete
despues de intentado con buenas palabras recobrar la fuerça, vien-
do ser en vano, porque los captiuos defendiéndose muy valerosamente

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

De don-
de fue O-
bispo Sãt
Augustin.

Entregã
al Empe-
rador a
Tunez.

Quien
ra Mo-
stafa el q̃
entrego
a Tunez

te, començaron a tirarle muchas piedras, é a dezirle palabras affren-
tosas, y desamparado todo, tomó sus thesoros con siete mil Turcos
é huyò la via de Bona Ciudad Illustre, de donde fue Obispo el glo-
rioso Sant Augustin : en esta huyda le mataron casi dos mil Tur-
cos, sin los que de calor y sed se ahogaron : dize se que Barba Ro-
xa como pratico en la guerra, perdida la esperança despues que per-
dio la fortaleza, quiso antes huyr con seguridad, que ponerse en pe-
ligro peleando obstinadamente con exercito, que ya venia con victo-
ria, con el qual no se podia ganar hòrra, é assi primero encargò la ciu-
dad a vn Turco dicho Mostafa diziendole: que en catorze galeras é
algunas fustas q̃ en Bona tenia prestas, passaria en Argel por socorro,
y seria presto de buelta: mas luego que Barba Roxa se partio (presenta-
do nuestro exercito a las puertas de Tunez) visto por Mostafa y los de-
mas Turcos principales era imposible defenderse de la potencia del
Cesar, le entregaron las llau: s de la ciudad, ofreciéndose todos a serles
subjetos como libertados de la tyrania de los Turcos: pues su Mage-
stad viendolos venir a esto con grande humanidad los recogio, rega-
lãdo particularmente a Mostafa, el qual era muy animoso: é assi desde
su mocedad fue siempre de Barba Roxa favorecido, estimandolo co-
mo a hijo fue Christiano, Ginecos de nascio de vn pueblo q̃ se dize
Nerui en la Ribera de Levante, é siendo captiuo muchacho de vnos
cossarios, lo presentarò a Barba Roxa, pues el Emperador le hizo mer-
ced a Mostafa, dandole con que passasse la vida honrradamente en su
tierra, a la qual boluio hecho Christiano, donde no estubo nunca, q̃
engañado del demonio, entendiendo despues que Barba Roxa venia
a Marsella por mandado de Sultan Soliman con el armada en fa-
vor de los Franceses, se fue alli ya calado y con tres hijos, donde fue
perdonado de Barba Roxa, boluendo otra vez a ser Turco, aunque
nunca estubo en la gracia con ellos que primero: pues tomada la ciu-
dad de Tunez (sin ser su Magestad parte para lo poder estoruar) fue
metida a saco, donde se hizo grande mortandad, por algunos affir-
man, murieron mas de diez mil Moros entre hòbres y mugeres, esto
sin los que mataron el dia antes en la batalla, de donde huyò Barba

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 17.
Y de su Reynado. 18.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 22.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 15.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 40.

Humil-
dad grã-
de d' Car-
lo quinto

Tiempo
q̃ el Em-
perador
estubo
en Tunez
ya de-
nez.

Roxa: el fato y el despojo fue grande, y el mayor que en nuestros
tiempos se vio con infieles, porque todos los soldados quedaron bié
aprovechados, é vinieron a sus casas cargados de muchos esclauos
y despojo: El Emperador como Principe Christianissimo que era,
luego que se acabò de ganar la ciudad, dio gracias a Dios, como
el dador de aquella victoria, juzgando, que del y no de otro pro-
cedia: despues yendo a la fortaleza dio libertad a los Christianos ca-
ptiuos, que eran (como diximos) numero mas de veynte mil: quã-
do ellos supieron que el Emperador yua, (abiertas las puertas del
Castillo) se pusieron delante los mas viejos, con las barbas blan-
cas con vn Crucifixo, que lo lleuaua el mas anciano, y llegando su
Magestad a este lugar, començo a abraçarlos vno por vno é a echar
los fuera, con lagrimas en el rostro de alegria y contento: acaba-
do de consolarlos les prometio passaje é vituallas para tornarlos a
sus tierras, y no se partio de Tunez sin que haziendolos vestir pri-
mero de sus ropetas y calçones de Escarlatina y camisas, dãndoles
a cada vno vn escudo, ordenò fuesen lleuados en las naos a los Ita-
lianos en Ytalia, a los Franceses en Francia, é a los Españoles en
España, los quales partiéron muy alegres, publicãdo por todas par-
tes la grandeza liberalidad é Christiandad del Emperador. Pues
Barba Roxa luego que llegó a Bona (entendiendo yriah en su se-
guimiento) puso a punto las catorze galeras, é animando a seys
mil Turcos que le auian quedado, y muchos Alarabes, que lo se-
guian, puesto en vn presidio en aquel Castillo se fue a Argel, y no
tardò mucho que no llegó Andrea Doria a Bona, el qual tomada é
faqueada aquella ciudad quitò el presidio de los Turcos, y lo puso
de Españoles. Despues que el Emperador con tanta gloria puso fin
a aquella empresa, que fue en tiempo de veyntiseys dias, cierto
tanto breue respecto de lo que se entendia, por ser negocio tan grã-
de y de tanta importancia, que a toda Europa, especialmente a los
Franceses auia dado tanto en que entender, trezielos años antes, por
no querer su Magestad q̃ las aguas del inuierno le tomassen en Asti,
y le impidiesen el passaje, que en Ytalia queria hazer acorrido por

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.40.

Códicic-
nes con
Muley
Hacen
Rey de
Tanez.

ner a Muley Hacén en Tunez, para que reynasse en el segun la costumbre; é así lo dexó haziet do primero sus capitulaciones, entre ellas, que dexando toda amistad de Turcos la tuuiesse siempre de Christianos, y recibiendo aquel Reyno en feudo diessé en cada vn Año dos halcones y dos muy ligeros caualllos Africanos, y pagasse mil soldados Españoles, que quedauan a presidio dela Goleta debaxo del gouerno de Don Bernardino de Mendoça, y que los Capitanes Christianos que en aquel Reyno se hallassen fuesen libres, mostrandosse siempre el dicho Muley Hacén enemigo del Turco Soliman y de sus suceffores, y que los Christianos pudiesen tener sus Templos, dedicados para dezir missa en la Ciudad de Tunez, y hazer qualquier contratacion Christiana con publicidad, que ningun genero de cossario se admitiesse con su licencia en ninguno de sus puertos. Hecho esto determinando el Emperador tomar la ciudad de Africa, a la qual no se pudo yr por el mal tiempo, y no poder passar el armada el Premontorio de la Calabria (dicha antiguamente Clupea) y hechas otras prouisiones mandó embarcar el exercito, é haziendo vela por el mes de Agosto, llegó su Magestad con buen tiempo en Sicilia, donde fue recebido muy solemnemente en Palermo y en Mecina: de aqui pasó a Rijoles, y de alli a Napoles, donde llegó vltimo dia del mes de Nouiembre deste Año: hizieronle alli en su recebimiento muchos arcos Trumphales con tanta pompa y grádeza que no se pudo mas, de que su Magestad fue muy satisfecho. Aqui entendio y tuuo auiso, como Francisco Esforcia Duque de Milan era muerto a veyn-tiquatro dias del mes de Oçtubre deste Año, y que el Rey de Francia como harto de paz pedia ya aquel Estado, dando algunas razones a ello debiles, y tambien tenia armada guerra contra Don Carlos Duque de Saboya su tio, desdeñado mucho de algunas razones que pretendia tener en su Ducado, y el enojo era aqueste, que auiendo el Duque tomado por muger a la hermana del Rey Don Iuan de Portugal (como se ha dicho) cuñado del Emperador, a quien ella tenia grande afficion, y por estremo amaua, a cuya causa

Muerte
de Fran-
cisco Es-
forcia du-
que de
Milan.
Guerra
del Rey
de Fran-
cia cõtra
el Duque
de Sabo-
ya.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.40.

Larazon
de la que
xa del
Rey de
Francia cõ-
tra el du-
que de Sa-
boya.

siempre sustentaua al Duque su marido de parte de su Magestad, el qual tenia ya al Principe de Saboya su hijo en su Corte de España dicho Don Manuel Filiberto: tambien auia tomado posesion de Aste, que el Emperador se la auia dado a la Duquesa, de que disgustaua mucho el Rey de Francia, diziendo ser este particular don de su visabuela Madama Valentina, y que Niza é Villa Franca eran vnidas con el Condado de Proença, empenadas de los Reyes passados a aquellos Duques, el qual desempeño tenia ofrecido muchas vezes, y nunca auia venido a efecto: tambien se que-xaua, que pretendiendo el tener razon en aquel Ducado por la de Madama Lodouica su madre y hermana del Duque, le pidio muchas vezes se comprometiesse esta controuersia, y el Duque prolongando el tiempo no se determinaua: la razon que el Rey de Francia alegaua era, que Amadio (sobrino de aquel Amadio que en la scisma renunció el Papato) tuuo vn hijo suscessor suyo llamado Philippo, con el qual fue casada Madama Margarita hermana del Duque de Borbon, con condicion en la Carta Dotal expressada, que los hijos que nasciesen deste matrimonio, suscediesen en aquel Estado con el orden de la primogenitura, esto segun la posesion que se tenia en lo de atras en el mismo Ducado, la qual no acceptaua suscesion de mugeres: De aqueste Philippo y Madama Margarita nascieron Philiberto y Madama Lodouica madre del Rey Fráncisco, y despues de muerte Madama Lodouica tuuo Philippo de otra muger a Don Carlos Duque de Saboya, é Philiberto murio sin dexar algun hijo, y por esta razon dezia agora el Rey Francisco, que muerto Philiberto primogenito de Philippo venia la suscesion en Madama Lodouica como hermana segunda de Philippo y de Madama Margarita, por estar en la Carta Dotal, que suscediesen los hijos de Madama Margarita su madre (como hemos dicho) y no el Duque que entonces lo poseya. Pues enojado el Rey de Francia començo a hazer instancia, que le restituyessen a Niza é Villa Franca, diziendo por via de amenaza sino lo hazia, mouer la guerra sobre todo el Ducado: é quieren dezir, el Duque estuuo

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.49.

en termino de hazerlo , fino que la Ciudad de Milan le embió a protestar , en aquello no hiziesse cosa alguna , sin saberlo el Emperador , y fuera desto la Duquesa su muger (persona de grande y generoso animo) se lo contradixo diziendo, que el Emperador su cuñado no se desgraciasse con el.

*Embaxada del Estado de Milan al Emperador,
en la muerte de Francisco
Esforcia.*



El Senado de Milan (despues de la muerte de Francisco Esforcia) embió al Emperador sus embaxadores con ellos al Conde Maximiliano Estampa Castellano del Castillo y de todo el Estado, para certificar a su Magestad , tenian el Ducado y todas las fuerças del en su nombre , así por la antigua Imperial razen, como por lo mandado por el Duque su Señor ya muerto, suplicandole, dispusiesse a su voluntad de los officios e Magistrados: tambien Iuan Paulo Esforcia hermano natural de Francisco Esforcia tomó a este tiempo la posta para Napoles , con disignio pedir al Cesar la sucesion de aquel Estado : mas passandó el Monte Apenino de Florencia le dio vn fluxo de sangre que murio del, dexando har-
to lagrimosa a Doña Violante su muger hija del Conde Alexandro Ventiuollo con vn hijo de tierna edad llamado Mucio. Recbida por el Emperador la embaxada e obediencia de los Milaneses y de Maximiliano Estampa , agradeciendoselo mucho, nombro por Governador de Milan al Cardenal Marino Caracholo Napolitano amigo antiguo de Casa Esforcia : esto porque su Magestad tenia necesidad de Antonio de Leyua , mas despues fue por Castellano Don Alvaro de Luna, a quien fueron consignadas las demas fuerças de aquel Estado , siendo en todas puestos Presidios Españoles : hizo entonces el Cesar Marques de Sonfino a Maximiliano

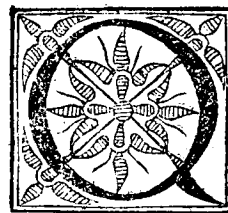
Muerte de su hermano de Francisco Esforcia

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.49.

Estampa, e quiso se diessen muchos officios a Milaneses, estimandolos por fieles en su seruicio.

De la India de Portugal.



Ciudad de Iuda.

Vando el Año pasado llegó Sultan Baudar a Diu estaua aficionado a dexar el Reyno e yrse a Meca, sino lo estoruaran algunos de los suyos , mas teniendo siempre este proposito aunque secreto hizo aprestar siete nauios en ellos dos galeones muy bien armados , en los quales mandó embarcar mas de tres millones de Oro con otras muchas joyas de gran valor, e vna de sus mugeres la que mas amaua: por Capitan desta armada embió a Cesar Ian de quien mucho se fiaua, encargandole fuesse a la Ciudad de Iuda que es en el estrecho del Mar Rojo , con orden no partiesse de alli hasta tener su auiso de otra cosa. Estos nauios visto Sultan los daños que Mogores hazian fue de parecer, que para se poder auenturar de su furia, era bien dar en aquella ciudad lugar a Portugueses para que hiziesse vna fortaleza, pues tanto ellos lo desseaun y pretendian : pareciole esto muy bien a Sultan, e así luego embió embaxadores al Governador de Nuño de Acuña diziendole : pues tenia con el hecho principio de paz, quando le entregó a Baçaym con todas sus tierras, que para mas confirmacion de su amistad queria darle lugar hiziesse vna fuerça en Diu: y que para este efecto le rogaua, fuesse luego con la gente que mas pudiesse, Nuño de Acuña entendiendlo bien que estaua al seruicio de su Rey la voluntad de Sultan : Con la breuedad posible puso en orden la gente que pudo, y partio de la ciudad de Goa, donde estaua a veynte dias de Septiembre deste Año: llegó a Diu en veyntiun dias, fue recebido de Sultan con muy grande voluntad de amor, señalandole lugar donde estauiesse con su gente aloxado : De ay a pocos dias fueron de acuerdo con algunas capitulaciones entre ellos hechas, que el Governador mandasse hazer la fortaleza en vna punta de la barria de

Quando se començo a hazer en Diu la fuerça que alli tienē Portugueses.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.40.

Dio el primero Baluarte della ala entrada del rio començose a hazer a veyntiun dias del mes de Deziembre dia de Sancto Thome, a cuya causa se llama assi, poniendo toda la gente que el Governador tenia Portuguesa grande voluntad en acabar su fuerza, como cosa tan importante para su dissignio y pretencion.

Guerra de los Xarifes.



Despues que los Xarifes vuieron conquistado algunas Prouincias comarcanas, todo este tiempo hasta este Año gastaron el hermano mayor en Marruecos, entendiendo en el gouerno de la ciudad y de los Alarabes de su Confin, y el menor en Tarudante, poblandola y fortaleciendola: tambien corrían algunas vezes las fuerzas que en aquellos Reynos auia de Christianos: mas considerando este Año que para el despacho de los açucares (de que tenían ya abundancia y esperauan tenerla mayor) era necesario puerto seguro donde los estrangeros viniessen a comprarlos, acordaron poner cerco a la Villa de Sancta Cruz que es en el Cabo de Aguer, por ser del Reyno de Tarudante é muy vezina a los ingenios del açucar: juntaronse para esta empresa en la ciudad de Tarudante pasados de cinquenta mil hombres entre infantes y caualleros con suma debastimentos y municiones: y puesto que Muley Mahamet el menor de los Xarifes se auia de hallar presente como en guerra que se hazia en su gouernacion, nombró por General de todo el exercito a su hijo Muley llamado el Arrani, y por su teniente a vn renegado Ginoues llamado Mumen que fue vno de los primeros Christianos que en aquel tiempo se tornó Moro y por sus buenas partes fue muy priuado del Xarife menor admitido a todos sus consejos, y casado con vna hija del Alcayde del Castillo de Alguer. La determinacion en esta jornada del Xarife fue, no boluer della sin conseguir la victoria: é assi con este campo partieron de Tarudante, y el tercero dia se pusieron sobre la Villa de Sancta Cruz, la

Exercito de Muley Mahamet é Tarudante.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.40.

qual cercaron por la parte de tierra, y assentado su real hizieron ciertas trincheas y reparos, para que el artilleria de la Villa no les perjudicasse, y plantada la que lleuauan, batian la muralla: visto por el renegado ser de poco fruto, trabajó reconocer vna montaña y padrasto que estaua junto a la villa, donde mandó fortificarse con ciertas trincheas, y poner en ella buena guarnicion, de que se hizo notable daño a los cercados, demanera que con esto y continuos asaltos pusieron a los Christianos en grande aprieto. Auísado el Xarife del estado en que los suyos tenían la villa, determinó para mas los animar yr personalmente al cerco, é assi marchó con alguna gente la buelta de su exercito: llegado reconocio las estancias é animando a los suyos dezia, se acordassen de los daños é disgustos que aquellos Christianos cercados le tenían hechos, y que alcançando victoria dellos no solo assegurauan sus personas sus mugeres é hijos, mas tambien hazian gran seruicio a su Propheta Mahoma: animaronse con esto los Moros demanera que pusieron a los cercados en grande aprieto, y estando en el fin ser socorridos de ninguna parte, porque el que les embió el Rey de Portugal no pudo la armada tomar aquel puerto con temporal: por otra parte les sobreuiño mayor desgracia que los puso en lo vltimo y fue, que yendo vn soldado a sacar vn barril de poluora de vn cubo de la muralla, le puso fuego y boló el cubo y todo el lienço que a el estaua arrimado pagando el miserable en aquellas llamas su ynaduertencia: Los Moros que tenían su aloxamiento frontero del adarue, viendo tan buena bateria arremetieron con grandissima furia, y començaron a subir por lo arruynado apoderandosse del adarue entrando ya en la villa. Fue esto tan repentino, que los Christianos no pudieron acudir al socorro con tanta breuedad, por estar descuydados de aquella parte y con gente que tenia en su deffensa segura, y vendietan bien sus vidas quando el fuego no selas quitara, que eran vn yerno del Capitan llamado Iuan Caruallo é otros muy buenos caualleros, mas al fin los que llegaron tuuieron el peso de la batalla, haziendo vn pedaço de tiempo terrible daño en los Moros, hasta que no pudien-

Socorro del Rey de Portugal.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
 Y de su Reynado.18.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.40.

Entrega
 se do Gu
 tierra de
 Monroy
 a los Mo
 ros cõ la
 Villa de
 Santa
 Cruz.

do mas cumplieron con morir y dexar la entrada a los enemigos: el Capitan Don Gutierre de Morroy con sus hijos y con algunos caualleros, viendo el poder de los Moros dentro en la Villa, intento hazerse fuerte en vna torre del Castillo, donde se defendio con animo de acabar en tal empresa, mas no pudiendo ya sufrirlo, persuadido del Xequo Mumen se le entregó con los que alli estauan: vniéron los Moros en este despojo mucha riqueza e artilleria con todo genero de armas e municiones. El Xarife entendio luego en hazer reparar los muros, y dexando alli su Alcayde boluio a Tarudante, y reconociendo lo mucho que el saco valia despues de hecho repartimiento entre sus Alcaydes y gente principal de algunas cosas del, escruió a Muley Hamet Rey de Marruecos su hermano, auisandole de la merced q̄ Ala y su Propheta Mahoma le auia hecho en ganar aquella Villa a los Christianos, con que acabaua de asegurar aquellos Estados, embiòle con esto quatrocientos Christianos cautiuos, entre ellos al Capitan Don Gutierre de Monroy e a vn hijo suyo con alguna artilleria: y por auerle parecido bien vna hija del mismo Capitan Monroy llamada Doña Mencía muy hermosa, no se la quiso embiar, sino llevarla a su casa, haziendole grandes regalos persuadiendola, se tornasse Mora para casarse luego cõ ella: esto resistio como Christianissima con animo varonil muchos dias, y quanto mas se defendia por la offensa que nuestro Señor recibia dello, tanto el Moro mas se encendia en amarla: e visto que por halagos ni dadiuas no podia acabar con ella su pretenciõ, acordó tratarla mal, encerrandola en partes obscuras y donde nadie la visitaua, otras vezes con desesperacion el Xarife le punçaua en los pechos con vna daga haziendole gran temor de matarla. En este tiempo llegó en aquel Reyno vn frayle por orden del Serenissimo Rey de Portugal a rescatar, y en particular de la Reyna Doña Catalina su muger para sacar a Doña Mencía, informada del peligro en que se via: el frayle començo a tratar del rescate de mugeres e niños (como gente que mas riesgo corre de tornarse Moros) Doña Mencía visto que no se hablaua de su particular, le embió a rogar

Christiã
 dad gran
 de de do
 ña Men
 cia.

Mal tra
 tamiẽto
 de Mu
 ley Ma
 hamet a
 doña Mẽ
 cia.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.2.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.17.
 Y de su Reynado.18.

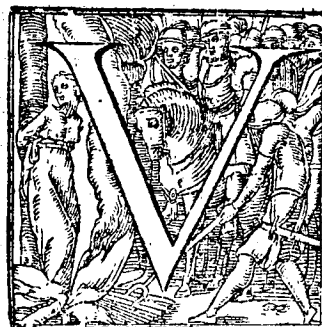
Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.15.
 Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.40.

Laocasio
 para tor
 narse mo
 ra Doña
 Mencía.

con persona de quien se fiaua, que pues traya orden para ello y el peligro en que estaua lo pedia, en todas maneras la rescataffe: dizen que respondio el frayle: no era razon dexar de llevar cien animas por vna, porque el Xarife pedia por ella precio muy excessiuo: Tuuo tanta fuerça esta desgraciada respuesta en la desesperada señora que se tornó Mora, estimandolo el Xarife en tanto que luego se casó con ella, tomandola por su legitima muger, y la amaua tanto, que oluidó las demas que tenia, esto con tanto estremo que por su gusto se vestia a la Española y comia en mesa alta, e hazia otras cosas contra su Alcoran.

Exercito Frances en el Piamonte contra el Cesar.

1536.



General
 Frances.

ISTO POREL REY DE FRANCIA que con el Duque de Saboya no auia podido tener efecto su razon, començo principio del Año de mil e quinientos y treynta y seys a embiar gente en los Confines del Delfinado, teniendo por buena ocasion la ausencia del Emperador, e assi esta le fue bastante para tomarle en el Piamonte por el mes de Março a Turin, Fossano, e otras tierras fuertes, y el General deste exercito Frances que era Philippo Esciaboto ordenó, que Mossiur de la Paliza el moço con mil e quinientos infantes quedasse en el Presidio de Fossano, y mas cien hombres de armas y dozientos caualleros ligeros: puso asimismo en Turin a Estephano Colona, mas el valeroso Antonio de Leyua salio de Milan con su gente, y refrenó mucho la furia Francesa, que cierto yua muy adelante. Quando el Emperador entendio esta nueua del exercito Frances, tomó grande enojo, que exandosse del Rey de Francia, que sin legitima causa se auia mouido con tanta facilidad a romper la paz con el hecha, molestando (como se ha dicho) al Duque de Saboya, por hazerle displazer, esto

Papa Paulo.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.23.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.41.

en paga ingrata de muchos beneficios de su Magestad recibidos, especialmente teniendole dada con tanto amor libertad, e assi determinó yr en persona a hazer la vengança, embiando luego a Milan mucha gente a Antonio de Leyua, el qual (despues de la muerte de Francisco Esforcia de consentimiento de todos los de la Ciudad) a este tiempo auia tomado el gouierno della. Estando pues el Emperador en Napoles (como se ha dicho) con grandissimo contento de todo aquel Reyno: fue a visitarle el Duque Alexandro de Medicis, con disignio conluyr el casamiento con Madama Margarita hija natural de su Magestad, e antes del Duque auian ydo muchos Florentines nobles foragidos desde Roma, que quando se ser puestos debaxo de grande subjecion del Duque Alexandro, publicando mucho mal como de cruelissimo con su patria, suplicando todos a su Magestad los reduxesse en su libertad, e siempre se llamarian y ternian por sus feudatarios, mas el Emperador en tal caso tenia a aquella ciudad en odio la qual con euidencia contra el faborecia siempre la parte Francesa, e assi no quiso aceptar condicion alguna, en remitirla a libertad, mayormente entonces que estaua a tiempo de mouer guerra al Rey de Francia, acordandosse tambien que aquellos mismos foragidos poco antes auian aconsejado al Cardenal de Medicis, hiziesse matar al Duque Alexandro su primo, para que con su discordia la Casa de Medicis fuesse en ruyna: mas siendo esto descubierto, arrepentido el Cardenal, tenia determinado yr a pedir al Cesar lo reconciasse con el Duque: en el camino murio en Ytri, aunque algunos dizen, le fue dado veneno, pues el Emperador desbaratados en la forma dicha los foragidos, y conformado el Principado de la Toscana, concluyó el casamiento del Duque Alexandro e su hija Madama Margarita principio deste mismo Año, poco antes de Carnestollendas, y por ser tiempo tan regozijado para aquel Reyno, y la ocasion del casamiento, fue grande la fiesta que en el se hizo, asistiendo su Magestad en las mas, donde vuo diuersidad de inuenciones e libreas muy costosas.

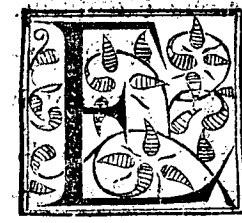
Quexa de Florentines ante el Emperador del Duque Alexandro.

Concluyese el casamiento del Duque Alexandro con Madama Margarita.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.23.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.41.

Va el Emperador de Napoles a Roma.



Nel tiempo que en el Ducado de Saboya estauan muy trabajados, aquel Duque se fue a encomendar en manos del Emperador diziendo: que por no dar enojo a su Magestad en restituyr al Rey de Francia a Niza, se hazia aquella guerra: y enojado desto el Emperador se partio luego de Napoles y fue a Roma, donde estubo la Pascua de Resurrecion, auiendo primero escrito a Antonio de Leyua, pusiesse grande diligencia en defensa del Duque de Saboya de los Franceses, entre tanto el se aparejaua e yua en persona a aquella guerra. Pues llegado su Magestad a Roma fue recibido del Papa y de todo el pueblo Romano con grande pompa y solemnidad con muchos arcos Triumphales que hazian muestra de sus victorias, assi como los Romanos tenian costumbre, e antiguamente vsauan con todos aquellos Emperadores que tornaua victoriosos de las empresas a que eran ydos: e antes que se partiesse hizo vna elegantissima Oracion al Papa y Cardenales, que quando se del Rey de Francia, que sin razon justa tuuiesse mouida aquella guerra, pues no podia dexar de sentirse contra el, y conto en ella las injurias que la casa de Austria de los Reyes de Francia tenia recibidas, hasta el repudio de Madama Margarita su tia hecho por Carlo Octauo: Dixo tambien, como rompio el acuerdo y Capitulaciones hechas en Madrid, auendolo tratado y regalado con tanta humanidad e amor casandolo con su propria hermana, dio tambien la razon que lo mouia a querer hazer guerra contra el Rey de Francia, e yr alla en persona y entrar en su proprio Reyno, pues tantas vezes le auia prouocado y dado ocasion para ello, especialmente auiendo entendido en la guerra de Tunez tener sus inteligencias con el Turco, lo qual se vio por cartas que se hallaron en vn nauio que se tomo, donde embiaua armas e municiones a Barba Roxa: todo esto debaxo de muestra de tener amistad con su Magestad, e assi con estas e otras muchas razones en presencia del Papa.

Oracion del Emperador al Papa y Cardenales.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.23.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.41.

Cérimo-
nias amo
ras en-
tre el Pa-
pa y el
Empera-
dor.
y Cardenales justificó su causa, implorando para ello el ayuda y fa-
bor Pontifical, el qual entonces puesto que se conosció claro la ra-
zon del Cesar, no menos como quien desleaua la paz é quietud
de Ytalia, la qual por la discordia de aquellos Principes estaua pa-
ra tornar de nuevo en grandissima miseria, é assi muchos pueblos
ynocentes é sin culpa se perdian, pidio al Cesar, mudasse parecer,
é abraçandolo le rogo, no quiesse dar mas lugar a la colera aun-
que justa que a la piedad, con la qual siempre auia conseguido nō-
bre de grande y excelente Principe, no solo con los Christianos
mas tambien con los infieles, contra los quales deuia tomar las ar-
mas, como hasta entonces con tanta gloria suya auia hecho, y que
a tales empresas el no le faltaria, mas estas razones del Pontifice ayu-
daron poco, porque el animo del Emperador era, con justo enojo
determinar vengarse de tantas sin razones como el Rey de Fran-
cia tenia hechas, cuya defensa sus embaxadores que alli estauan
quisieron tratar, mas el Papa no lo consintio, finalmente no se
concluyendo cosa alguna en estas diferencias: despues de estar el
Emperador en Roma algunos dias, en los quales vio todas las an-
tiguedades y cosas notables della, se partio, recibiendo la bendi-
cion del Papa, y por la via de Viterbo fue a Sena, donde los Ciu-
dadanos (como muy aficionados en su seruicio) al entrar de la Ciu-
dad le entregaron las llaves, recibendolo con adereços Triumpha-
les é insignias manifiestas de alegria por la victoria de Tunez, estu-
uo alli el Emperador algunos dias, en los quales holgo mucho, des-
pues yendo a Florencia fue muy bien recibido del Duque Alexan-
dro de Medicis su yerno, y por aquel Estado fue a la noble Ciudad
de Luca, donde con grande manificencia de aquellos Ciudadanos
sele hizo grande recibimiento, principalmente los de Casa Termi-
neli, que con el favor de la venida de su Magestad le hizieron parti-
culares seruicios, effreciendosse perseverar siempre en la opinion,
que hasta alli, a los quales el Cesar estimò y regalò en particular
mucho, y queriendo ver la fortificacion de la Ciudad, asistiendo
ellos siempre cerca de su Magestad, se la mostraron, la qual loó mu-
cho.

Entra el
Empera-
dor en
Sena.

Recebi-
miéto al
Empera-
dor en
Luca.
Fabor q̄
hizo a los
de Casa
Termi-
neli.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.23.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.41.

cho. De aqui fue a Asté a tiempo que Antonio de Leyua auia re-
cobrado a Fossano, y el Marques de Saluzes enojado con los Fran-
ceses, y por respecto de Antonio de Leyua se auia tornado de su par-
te, por lo qual el Emperador con este bien afortunado principio
se inflamaua cada ora por passar los Alpes, a dar assalto en su pro-
pria casa al Rey de Francia, que a este tiempo auia embiado por
embaxador al Cardenal de Lorena, para escusarse de lo hecho, y con
dissignio si fuesse posible tomar acuerdo con el Duque de Saboya
su tio: llegando el Cardenal al Piamonte hizo detener al Gene-
ral de Francia, diziendole a lo que venia, el qual no holgo mu-
cho ni los demas Capitanes, que eran de opinion, ganar en aquel
Estado todo lo que pudiesen, pues estauan las armas en las ma-
nos, y tenian por facil hazerlo, finalmente sabiendo el amistad
estrecha y particular entre el Rey de Francia y el Cardenal, acor-
daron hazerlo, puesto que los soldados se enojaron dello maldi-
ziendo tal consejo, pues en lo mejor de la victoria parauan. Mas
no obitante esto, el Emperador se preparaua de passar en Francia
por via de la Proença, pareciendole esto muy buen consejo a An-
tonio de Leyua, esperando diez mil Tudescos y tres mil cauallos
ligeros Flamencos: Tambien a este mismo tiempo tenia paz he-
cha con Venecianos: y con todo esto le aconsejaron algunos, no
se pusiesse en semejante empresa, assi por les parecer difícil, como
por ser el tiempo no oportuno, pues era ya el mes de Julio, y en
el de Septiembre de ordinario en aquella tierra son grandes las a-
guas y tempestades. Todo esto no bastó para torcer de su proposi-
to al Cesar, por ser tan grande el enojo que contra el Rey de Fran-
cia tenia, y comenzando ya a llegar nuestro exercito, dio orden que
la infanteria (de la qual era General el Marques del Vaito) fuesse
a salir a Nisa, y la caualleria a Arbenga, y passando por la Ribera
del Poniente, llegasse tambien a veynte millas Monago é Villa
Franca, donde todo el exercito que era de varias naciones Espa-
ñoles, Ytalianos é Tudescos se auia de juntar: era Capitan de los
hombres de armas Españoles é Ytalianos el Duque de Alba, de los

Paz el
Empera-
dor con
Venecia-
nos.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.41.

cauallos ligeros Don Hernando de Gonzaga : E dizeffe por muy
Numero cierto fue este exercito de los mas poderosos que su Magestad en
dell'impe guerra de Christianos tuuo : porque eran mas de veyntiquattro
rial exer. mil Tudescos , catorze mil Españoles y doze mil Ytalianos, con
ceto en la mil Tudescos , catorze mil Españoles y doze mil Ytalianos, con
Proença cerca de cinco mil cauallos entre hombres de armas y cauallos li-
geros , y granissimo numero de artilleria que la mayor parte era
del armada , la qual teniendo comission de yr siempre costeando
proueya el campo de vituallas de aquellos pueblos de la Ribera, era
General della el Principe Andrea Doria . Entrò pues su Magestad
con este exercito en la Proença , y despues de auer tomado a Anti-
bo, dexando a mano yzquierda la mar , fue la buelta de la Ciudad
de Sayx, donde hallò toda aquella tierra desamparada è sin ningun-
na gente : alli esperò su Magestad por ver la determinacion del Ge-
neral Sergiano: è haziendo nuestra de marchar hazia Francia, man-
do reconoscer a Arles y Marsella , las quales hallaron los nuestros
muy bien proueydas de Presidios de gente, è assi boluieron al exer-
cito que estuuò alli vn mes sin hazer empresa alguna, saluo la que
hizo Don Hernando de Gonzaga Virrey de Sicilia con el auan-
cha por guardia de la caualleria ligera , hallandosse tambien con el los Vrsi-
nado de nos è Luzasco Maestre de campo y el Chucheri con la infanteria
Gózaga del Principe de Salerno , con los quales prendio a Grassa, è rom-
pio y prendio al Montegiano è a Sant Pedro Corso con cien hom-
bres de armas de Francia , y con otras vanderas de infanteria que
yuan marchando la buelta de Marsella , sin considerar tenian los
enemigos a las espaldas : el Montegiano fue preso de tres solda-
dos Españoles , entre los quales se armò muy braua competencia,
viniendo todos tres a las manos, queriendo cada vno en particular
Compe- fuesse su prisionero, mas llegó a despartirlos el proprio Don Her-
tencia so bre vn nando de Gonzaga, el qual por disciplina militar juntamente con
prision e el Maestre de Campo Luzasco diffinieron è juzgaron ser de Mar-
ro Fran- filio Salabreciano, por auerle quitado las riendas de las manos, y de
ces. tenido el cauallo al Montegiano, y no de ninguno de los otros: pue-
sto que el vno le vuisse tomado el estoque y el otro la manopla,

Papa Paulo.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.16.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.41.

manopla ; mas Don Hernando de Gonzaga le dio despues mil
escudos al Marsilio , queriendo fuesse su prisionero , pareciendo
le justo los Generales ser prisioneros de los Generales, y de aquella
empresa lo eran ambos.

Suscessos en Genoua.



N el entretanto que se meneauan las manos por
aqui , lo mesmo se hazia en el Piamonte cerca de
Genoua, y en los Confines de Picardia , porque el
Rey de Francia temiendo grandemente al Empe-
rador que se entretenia en Sayx , quiso leuantar
rumor en otra parte, por fin si lo podia poner en alguna confusion,
y esto determinò quando fue certificado estar con el muy enojado
su Magestad , y de las palabras que contra el en el publico Consi-
storio de Roma auia dicho , auisandole dellas el Cardenal de Paris
en persona que fue a ello en posta , siguiendolo despues el de Lo-
rena al mismo efecto , è assi el Rey de Francia entonces augmen-
tò la gente en el Piamonte, por libertar a Turin del cerco: finalmen-
te estando el Emperador en Sayx no teniendo ya ayuda alguna de
la armada por estar apartada de la mar , y por estar los caminos
que no se podian andar razon de los salteadores : a esta causa no de-
xauan passar las vituallas los naturales de la propria tierra , que por
deffender sus casas auian tomado los caminos impidiendolos a los
viandantes : venian tambien las aguas del inuierno , y el Principe
Doria demas desto auisò al Emperador, como el Conde Guido Rê-
gon en nombre del Rey de Francia auia embiado a pedir por vn
trompeta a la Ciudad de Genoua se le entregasse, y negandole su de-
manda los Ciudadanos le dieron vn terrible assalto, que durò tiem-
po de ora y media , deffendiendola con grande gloria Agustin Es-
pinola è otros Capitanes : è cierto el disignio de Guido Rengou
fue , que entre los de la Ciudad se hallaron algunos parciales de
Francia, para que entre ellos vuisse alguna guerra ciuil, mas susten-

Valor de
Agustin
Espinola

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

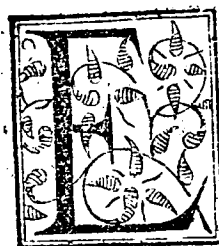
Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

Muerte
de Anto-
nio de
Leyua.

tando Agustin Espinola con muy grande cuydado cada momento, assi la guardia de la Ciudad como de la ribera, el Conde se partio con perdida de cien soldados de los suyos, y de la republica de Genoua ocho o diez, entre los quales fue Baptista Farina: pues pareciendole al Emperador auia necesidad se proueyesse de remedio oportuno, y con grande sentimiento de la muerte de Antonio de Leyua, a los ocho de Septiembre se tornó con el exercito deshecho y desbaratado por la hambre y enfermedad, de que murieron mas de veynte mil personas, é assi por los mismos Alpes de la mar ordenadas sus esquadras lo mejor que se pudo, boluio a la Ribera de Genoua, viniendola el Principe Doria costandola con el armada, en la qual su Magestad se embarcó y fue a Genoua, y el Marques del Vasto por la via de Arbenga de la misma Ribera reduxo el exercito al Piamonte, porque alli los Presidios de los Franceses engrosados por la yda del Conde Rengon no dauan punto de aliento a la guerra, antes parecia que con nueuo ardid querian dar assalto en las tierras vezinas.

*Estraña escaramuça los de Turin en Cas-
sal de Monferrat.*



L Summo Pontifice a este tiempo se fatigaua y procuraua mucho por sus Legados de pacificar aquestas guerras con tanta aspereza, auiedo embiado al Emperador el Cardenal de Carpi, é al Rey Francisco el Cardenal Triuulcio, aunque todo fue muy en vano, porque no obstante esto, siempre que se offrescia ocasion se meneauan entre ellos las manos con brauos assaltos é sanguinosas escaramuças, vna de las quales fue, que vn tal Buria Frances salio de Turin vna noche con ocho cientos infantes guiados de Christoforo Gazeo, y trezientos cauallos ligeros, marcharon la buelta de Casal de Monferrat, donde entrando al apuntar el alua, gritando los Franceses, Duque, Duque: de ay a poco

Muerte
del Del-
phia de
Francia.

Francia, Francia: estas vltimas bozes espantaron a los de la tierra, é assi fueron saqueadas muchas casas principales, y muchos de los primeros que salieron presos, mas la gente del Castillo ni a las primeras ni a las segundas bozes dieron credito, puesto que muchos se pudieron engañar oyendo las primeras, por estar esperando al Duque de Mantua, que auia partido por parecer del Cesar de Genoua, a tomar posesion legitima del Marquesado de Monferrat, por las razones ya dichas y alegadas, auiendosse litigado hasta entonces ante su Magestad entre el y el Marques de Saluzes y el Duque de Saboya: Desta empresa se dio luego nueua al Rey de Francia, mas el tomó muy poco plazer della por razon de la muerte de Francisco Delphin de Fracia su hijo, que auia muerto pocos dias antes. Pues el Buria Capitan Frances visto no importar el partido cometido para que se rindiesen los del Castillo de Casal é Monferrat, atendio a fortificarse en la Ciudad en lugares que mas necesarios parecieron, esperando de ora en ora del Piamonte algun socorro de gente, artilleria é municion, mas el Marques del Vasto que a la sazón se halló en Aste, auisado del caso, dio con muy grandissima priessa sobre el, y entrado por el Castillo en la Ciudad, a fuerça de muy buenos arcabuzeros echó fuera a los Franceses que dentro estauan, y prendio al Capitan Buria con muchos otros Ciudadanos: Estuuo alli el Marques hasta que Federico de Gonzaga Duque de Mantua vino, y el se fue la buelta de Milan, donde hizo retener al Marques de Muzo con su hermano Baptista, caydos en sospecha contra las cosas del Cesar a cerca del Estado, por algunas palabras que se auian dexado dezir, mas despues al cabo de algunos dias fueron libres, é al mismo Marques le dieron a Meriñano, por quitarlo de Muzo, que es Confin de tierra de Griiones, para que por ningun caso se pudiese ynouar alli cosa de sospecha: é assi siempre estuuo muy en ser- uicio del Cesar, con toda la fiedad que se puede estimar el y sus deudos.

Valero-
fo hecho
del Mar-
ques del
Vasto.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

Prodigio en Paris.



Parecio este Año a la parte de Paris el Sol en medio de otros dos Soles, el vno de los quales andaua deramando fuego detras de vna larga cola, tendida hazia el Oriente, y el otro que era menor al Occidente, el qual prodigio fue interpretado por la venida del gran Turco contra Christianos, como vino en Ytalia, y por el fuego, de la guerra entre el Emperador y el Rey de Francia, que se dudaua fuesse sangrienta.

Quando cortaron la cabeça a Ana Bolona.



Principio del verano, quando este Año el Emperador y Henrique de Nasao intentaron esta guerra con la infelicidad que se ha dicho contra los Fránces: el Rey de Inglaterra siendo ya muerta Madama Caterina su muger, la qual auia sido del repudiada, hizo cortar publicamente la cabeça a Ana Bolona, aquella con quien el por amores se auia casado, siendo entonces viua su muger Madama Caterina, culpandola de adultera con Iorge Bolon su hermano carnal, con el qual auia cometido infesto diabolico y cō otros caualleros de su Corte: y no estuuo mucho el Rey Henrico que se casó con Madama Semera natural de su Reyno, aunque no de grande sangre, la qual amò mucho por sus buenas costumbres, empenñóse luego y pario a Eduardo, successor que fue en el Reyno a Henrico.

Casamiento del Rey de Inglaterra con Madama Semera.

Exercito de la Reyna Maria en Picardia.



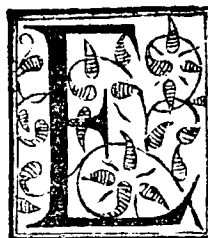
Quando el Emperador este Año se retiró de la Prcenza, al mismo tiempo se entendio, como la Reyna Maria auia embiado vn exercito de veynticinco mil hombres Flamés

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

cos y Tudescos a los Confines de Picardia en el Reyno de Francia, y por General del a Henrico Nasao de nascion Aleman, el qual despues de auer tomado a Guisa é otras tierras combatio a Perona algunos dias, arruynandole las murallas de la Ciudad y de la fortaleza, mas no obstante esto halló tan fuerte y valerosa defensa atribuyda a Florange Marischal de Francia, que desesperado de la victoria Henrico Nasao se tornó a Flandres, y el Marischal murio de ay a pocos dias de grandísimos disgustos en aquella empresa recibidos.

Casamiento de hija del Rey de Francia con el Rey de Escocia.



El Rey de Francia en el entretanto que venia la primavera del Año venidero tenia su exercito aloxada, y en estos dias casó a Madama Magdalena su hija con el Rey de Escocia: E casi en el mismo tiempo Federico Conde Palatino tomó por muger a Dorothea hija del Rey de Dacia, hermana de la Duquesa de Milan, é sobrina del Emperador: Tambien entre tanto el Rey de Romanos Don Fernando vino con la Reyna a las bodas de Madama Ursula, hija de Liprando Madrichi, casada con el Conde Don Luys Lodron, hombre de mucho valor é insigne sangre.

Presa que Don Alvaro de Baçan padre del primer Marques de Sancta Cruz hizo con su galera.



Despues que el Emperador hizo la jornada de Tunez, viniendo este Año Don Alvaro de Baçan a inuernar a la Ciudad de Gibraltar con sus quinze galeras de la esquadra de España, é diez del Reyno de Sicilia, de que era General Don Berenguel Dol-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

mos: mas todas debaxo del Estandarte de Don Alvaro de Baçan, en Cataluña sobre vn lugar dicho Colibre, dio con veyntiocho baxeles, los diez galeras Reales de Francia, su General Mossiur Carcer, los deziocho restantes galeras y galeotas gruesas de Argel, destas era General Ali Turco muy esforçado, el qual vista nuestra armada se puso en orden de pelear, lo mismo las de Francia. Con esta su determinacion el valeroso Capitan Don Alvaro de Baçan, ya a este tiempo venia la buelta de los enemigos, ellos viendo resolucion esforçada acordaron ponerse en huyda y no esperarle, y dandoles muy brava caça, assi por ser navios muy ligeros, como por la ventaja que los enemigos lleuauan, no las pudo alcançar, so- la la Capitana de Don Alvaro de Baçan tomó a la de Argel, donde murió peleando el Capitan Ali e otros muchos Turcos, de que venia muy bien prevenida, hallandosse tambien en ella cantidad de Christianos al remo, que con semejante ventura y buenavici- na tuvieron libertad.

De la India de Portugal.



De la de Sancta Apolenia (que se contaron nueue de Fe- brero deste Año) acabaron los Portugueses en Diu la fortaleza que alli hazian con consentimiento de Sul- tan Rey de Cambaya, de manera que solo le faltaua hazer en ella el andana de las almenas, porque los ba- luartes e muros hizieron con sus cauas en quarenta y nueue dias, cosa de que se espantaua grandemene Sultan: viendo con el calor y voluntad, que assi hidalgos como los demas trabajauan, ponien- do delante el seruicio de su Rey y Señor: ya a este tiempo los Mo- gores andauan tan ricos de los despojos hechos en tierra de Sultan, que deseauan y procurauan yrse a la suya, teniendo desto noticia Sultan, queriendo valerse del favor e ayuda de los Portugueses, pi- dio para seguir al Governador algunos, el qual los dio, con los que

El tiempo en que se hizo la fuerza de Diu.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

Ciudad de Amabar.

les y su exercito fue siguiendo a Mogor hasta la Ciudad de Ama- bar, que esta treynta y tres leguas de Diu: pues sabiendo esto los Mogores, boluieron sobre el salteandolo vna noche, de manera que Sultan quedó tan medroso, que dio luego la buelta hazia Diu, do- de estuuó hasta el mes de Mayo, haziendo algunas mercedes a los hidalgos que en aquella jornada le siguieron: los Mogores ca- minaron hazia su tierra con grandissima prisa por razon de la entrada del inuerno: tambien Nuño de Acuña se fue a la Ciu- dad de Goa, dexando en la fuerza por Capitan a Manuel de So- sa con ochocientos hombres: Despues de su partida Sultan (visto q algunos Señores de los de sus Reynos, que quedaron desbarata- dos e huydos, acudian a el como superior) comenzó a entrar la tierra adentro visitandolos, aunque algunos de sus vassallos no qui- sieron obedecerle en ninguna manera, visto la poca ayuda que del contra los enemigos auian tenido, a los quales por parecer de Me- rizan Hamet cuñado del Rey de los Mogores (que se auia hecho de la parcialidad de Sultan, lo qual dizen fue la causa principal de la guerra entre estos dos Reyes) embió vn su cuñado a hazer guerra. Pues viendosse a este mismo tiempo el Rey de Camba- ya desocupado e libre de los Mogores, comenzó a arrepentirse de lo concedido a los Portugueses, pareciendole ser subjeccion, tener ellos aquella fuerza, e assi esta voluntad no pudo ser tan oculta, que no se entendiese, por el mal tratamiento que ya en la Ciudad de Diu de los suyos recibian. Manuel de Sosa auiso esto a Goa al Governador Nuño de Acuña, el qual tambien andaua haziendo guerra a los vezinos que en aquella tierra tenia, con los quales tra- bajó hazer paz, por mejor acudir a Diu como cosa de tanta impor- tancia: y embarcandosse con hasta quinientos hombres, partió de Goa este Año por el mes de Diziembre, llegó a Baçain, de donde le parecio embiar a Diego de Mesquita (que sabia bien la légua) al Rey Sultan auisandole algunas cosas necessarias, y demas desto enten- diesse con cuydado lo que en Diu se trataua.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 16.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 41.

*Fundacion de las Ciudades, Frontera e Popo-
poyan en el Peru.*

Pobló y fundò este Año el Capitan Alonso de Alu-
rado en el Peru (siendo del Governador Don Fran-
cisco Piçarro) la Ciudad de la Frontera de los Cha-
chapoyas, esto despues de aver sujetado y puesto
en seruicio del Emperador los Indios naturales, esta
fundada esta Ciudad en vn sitio fuerte, é assi con dificultad se
allanó para hazer la poblacion: Tambien en este Reyno el Ca-
pitan Sebastian de Balcaçar pobló este mismo Año a la Ciudad de
Popoyan, teniendo para ello poder del Adelantado Don Fran-
cisco Piçarro.

Toma de Hedin por el Rey de Francia.

1537.

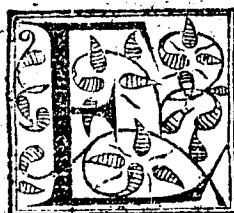


VENIDO El Año de mil e quinientos
y treynta e siete, el Rey de Francia ponien-
do en orden su exercito (é auiedo venido
el Emperador a España) lo hizo marchar
la buelta de Picardia, entró en Flandres y
tomó a Hedin Ciudad muy fuerte, despues
de averla tenido cercada cinquenta dias y da-
do muchos asaltos con grande cantidad de artilleria, esto por no
poderla socorrer la Reyna Maria a tiempo: sintiendo pues el Em-
perador esta perdida ordenò, que la hermana rehiziesse el exercito
que bastasse a recobrarla: é assi con grande presieza este campo
fue sobre Hedin, donde se hallò estraña dificultad para ganarla:
Visto esto boluieron sobre Toruana de la Picardia, a la qual pusie-
ron en grandissimo estrecho, tanto que sino la socorriera Mos-
siur Anibal assi de gente como de vituallas, no dexaron los Impe-
riales de Ganarla.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

*Muerte de Alexandro de Medicis Duque
de Florencia.*



Este mismo Año a seys de Enero mató en Floren-
cia a traycion a Alexandro de Medicis Duque
de aquella republica Lorenzo de Medicis su pa-
riente, de quien el fuaa mucho, con esperança a
lo que se entendia de ganar y conseguir fama,
de poner la patria en libertad, mas despues por esta causa el fue
muerto en Venecia, donde se auia ydo a biuir con su madre por
mas seguridad: Pues publicada la muerte de Alexandro, fue luego
Cosme de Medicis con ruego del Emperador, que lo confirmò despues en el Esta-
do que gobernò muchos años: Por muerte del Duque Alexandro
Florécia. suscedieron en Florencia algunas nouedades de poca importancia,
de las quales fueron autores ciertos foragidos Florentines, cuya ca-
beça era Pedro Estroci, queriendo ocupar el Estado de la Toscana,
mas el Duque Cosme de Medicis con su prudencia y buena dili-
gencia lo remedió, porque auiedolos vencido en cierta batalla,
que les dio con vn exercito de Españoles é Ytalianos, cortò la ca-
beça a muchos, y retuuò en prision a Filippo Estroci padre de Pe-
dro Estroci en la fortaleza de Florencia, en la qual el proprio des-
pues se mató con vn puñal, por no descubrir ciertas cosas a Don
Iuan de Luna, embiado del Emperador a este efecto: é assi quedò
Cosme de Medicis pacifico Duque en el Estado.

*Suscessos en Aste, entre el Marques del Vasto e Mossiur
Humieres General Frances.*



EL Rey de Francia entendiendo en este medio q el Mar-
ques del Vasto mientras el Emperador estaua en Geno-
ua, sacaua en campaña muy grueso exercito, para sa-
quear sus Presidios, embió mal aconsejado en Ytalia

Papa Paulo. 2. De su Pontificado 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

a Mofsiur de Humieres en lugar del Conde Guido Rengon , el qual auia hecho en poco tiempo por el Rey como Capitan valeroso e viejo muchas cosas vtiles y buenas, lo qual fue ocasion, que no solo se agenasse el Conde de su seruicio, mas otros muchos Capitanes Ytalianos, que le fueron no de poco daño, porque el Humieres parece que fue reputado mas de descuydado que de animo fo e solcito, haziendo dello muestra en la empresa de Aste, porque auendosse venido a esta Ciudad con grande exercito de gente dio tiempo con su descuydo a Don Antonio de Aragon, que estaua con poca a la defensa de aquel lugar, para que pidiese socorro al Marques del Vasto, donde vino Humieres a perder ocasion, y se retiró por oyr que el Marques estaua cerca con grande exercito a darle la batalla: con todo esto el retirarse no le fue sin trabajo, porque le salieron al encuentro los enemigos para darle en la retaguardia, la qual guaua Iuan Paulo Vrsino valeroso soldado, que la defendio con grande animo. Vinieron de Alemania por este tiempo al Marques del Vasto algunas compañías de Tudescos, que recibidos auia a sueldo el Rey Don Fernando: y no pudiendo Humieres estar al contraste con el en campaña, despues de auer puesto Presidio en algunos lugares con promessa de socorro breue se tornó a Francia: mas el Marques del Vasto que nunca perdia tiempo, visto la retirada del enemigo, se dio tan buen orden, que en breue tomó a Cherasto, el qual fue valerosamente defendido de Cesar Fragofo, sustentando el cerco con grandes necesidades e muchos asaltos, mas al ultimo se rindio: Iuntamente tomó a Cheri e Alba, y puso en tanto peligro a los demas Capitanes Franceses, que perdieran todo el Piamonte, sino fueran socorridos: Con todo esto el Rey de Francia entendiendo el mal sucesso de su guerra de Ytalia, pareciendole fuera de la perdida de sus lugares lo era de su reputacion, vino al Piamonte con Hérrico su hijo Delphin de Francia, cō diez mil Suyços y seys mil Gascones, quinientos hombres de armas, para que juntos con la demas gente de aquellas fróteras quitassen el cerco de Turin e Pina- rolo, por cuya venida el Marques del Vasto los dexó, reduzien-

Tomado de Cheri e Alba y otros lugares por el Marques del Vasto Venida del Rey de Francia y el Delphin, en el Piamonte.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.
Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

dosse a lugares fuertes y seguros hazia Aste parando en Moncalero: deste modo fueron estos lugares proveydos de muchas vituallas, que cierto si tardaran mas los Franceses se perdieran, pues haziendo dissignio el Rey de Francia echar del todo a los Imperiales de aquellas fronteras, auia dado orden baxassen otros diez mil Suyços, quando llegó la nueva que la Reyna Maria y la Reyna Leonor su hermana Reyna de Francia auia entre el Emperador y el Rey concludo tregua por tres meses.

Tregua hecha por las Reynas Maria y Leonor, entre el Emperador su hermano y el Rey de Francia.

Visita el Marques del Vasto al Rey de Francia.



Ves publicada la tregua entre el Emperador y el Rey Francisco, marauillandosse el Mundo y no holgandosse mucho la Milicia de los dos exercitos, pareciendole al Marques del Vasto ser justo visitar y besar las manos al Rey de Francia, hizo diligencia en yr con toda la honrra y magestad que se pudiesse, por hazer muestra de su exercito, e assi vn dia parecio ante el con todo su campo puesto en orden de tres esquadrones, como lo eran las naciones de la Española Alemana e Ytaliana: pues llegando el Marques al Rey que estaua acompañado del Delphin y Mofsiur Memoranse, queriendole besar las manos lo abraçó, y fue puesto en medio del Rey y de Henrico su hijo, teniendo cuenta siempre recibir e acariciar a los Coroneles, Capitanes y Señores del campo Imperial, quando llegó el Marques con su exercito le fue hecha salua con toda la artilleria gruesa que los Franceses tenian, los soldados con los arcabuzes por muy buena orden hecha vna calle honrrauan su persona: estuuieron el Rey y el Marques en muy grandísimas razones, con las quales establecieron y confirmaron la tregua con esperanza de paz, que tan solicitada y con instancia grande era pedida del Papa, el qual citó y llamó a estos dos poderosísimos Principes a Nissa de Proença para que se viesse con el, haziendoles entender el dia

Hórrofo recebimiento del Rey de Francia al Marques del Vasto Pide el Papa al Emperador y Rey de Francia se vea con el en Nissa.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

que estaria el alli, y rogandoles con esto tuuiesen cuenta con mas piedad a las cosas de la Religion Christiana, que estava para caer en lo vltimo por el grandísimo poder del gran Turco, como a cada vno dellos le constaua: ellos lo aceptaron de muy buena voluntad, prometiendo hallarse a este tiempo en el lugar señalado, por lo que al bien vniuersal conuenia.

Don Alvaro de Baçan haze dexacion de las galeras de España.



Isto este Año por Don Alvaro de Baçá que el Emperador no tenia entonces jornada en que servirle pudiesse con las galeras, y sentido de no auerle en Tunez encargado la que se ofrecio quando Barba Roxa huyó, suplicó a su Magestad proueyesse en la persona que mas se siruiesse las galeras de España, dando otras razones, que no pareciendo al Emperador bastantes, é visto ser importante las truxesse a cargo persona de tanta prudencia y esfuerço como Don Alvaro de Baçan, mostrandolo en todas las ocasiones hasta alli sucedidas. Despues de tener hechos con el muchos cumplimientos, le embió a Gibraltar a Don Iuan de Acuña Maestre Sala de la Emperatriz para mas obligarlo, y para que hiziesse instancia que no las dexasse, lo qual no aprouechó, é assi las dexó, suplicando a su Magestad lo escufasse, proueyendo las en persona que mejor le siruiesse.

Armada de Sultan Soliman contra Portugueses en la India.



Eniendo auiso el Turco Soliman por Barba Roxa del infelix suscesso para ellos de la guerra de Africa, y que el Emperador les tenia desbaratados todos sus dissignios, considerando con esto la grande affrenta

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

que del auia recebido en Vngria, aparejaua para passar en Europa, mas entendiendo que Portugueses por las Indias Orientales de Maluco se alargauan y estendian tanto, que tenian cerrada la nauagation del Golfo de Arabia, é impedido por esta razon que las mercancías de Calecu de la especieria, no se pudiesen nauegar por el mar Roxo en Alexandria, cosa que tan publico daño le traya, persuadido de Sinam Baxa Governador en Egypto, se mouio a hazer guerra contra Portugueses, el qual Sinam Baxa hizo grande prouision de naues y galeras, hechas en aquellas partes para contra los Portugueses, con dissignio echarlos de aquel Golfo y de Calecu de que estauan hechos Señores, teniendo alli sus Governadores y fuerças con que hazian estar en subjecion a todos aquellos pueblos Orientales (como se ha dicho) é assi con breuedad y la diligencia deste Baxa se embió vna armada de ochenta velas gruesas, entre las quales auia veynte galeras y veyntisiete fustas, valiendosse de chusma de algunas galeras é naos gruesas de Venecianos que Sultan Soliman en Alexandria auia detenido, con quien estava enojado, pues ya la paz entre ellos andaua sospechosa por lo que despues diremos: Con esta armada fuera de los nauios que hemos dicho embió Sultan Soliman quatro muy gruesas galeras cargadas de artilleria é mucha mercancia, é otras siete naues capaces de poder llevar vituallas, é acomodadas de todo aparato para pelear, las quales llaman Maonas. En el entretanto que este Baxa se auia mouido a esta empresa, saliendo Sultan Soliman con grande instancia solicitado tambien de Barba Roxa y de algunos foragidos de Napoles, particularmente de Troyllo Piñatelo grandísimo enemigo de Don Pedro de Toledo Virrey de Napoles, que le auia hecho cortar la cabeça a su hermano Andrea Piñatelo, este incitaua a Sultan Soliman, que con facilidad se podrian tomar las tierras de la Pulla: por otra parte entendiendo del Embaxador de Francia, que su Rey tenia grande guerra en Ytalia con el Emperador, determinó yr luego sobre ella por mar é tierra, é assi con muy gran presteza hizo vn exercito

Numero
del arma
da.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado.20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

de dozientos mil hombres, con los quales (passando por la Tesalia llegó a Albania y de alli a la Valona, engañandose con esto el Emperador y el Rey Don Fernando, que pensauan fuesse esta preparacion para passar en Vngria: entonces armaron los Venecianos segun su costumbre, y el armada de Soliman passando el mar Ionio casi a vn mismo tiempo fue vista de los pueblos de la Chephalonia y del Zante, de alli yendo a Corfu hallaron el armada Veneciana ya puesta en orden, donde se hizieron gran salua la vna a la otra: despues Barba Roxa llegó a la Valona por juntarse el exercito de Soliman, el qual ordenando passasse la gente en la Pulla, sabido quan bien proueydos estauan de lo necesario Brindes e Otranto (puertos de aquella ribera por frente de la Valona de Iulio Cesar y Pompeyo muy frequentados) y quan fortificadas estauan por consejo de Troylo Pinatelo, Barba Roxa dio con el armada hacia Taranto la buelta de Castro lugar de Otranto ocho millas distante, el qual viendo se muy cercado de Turcos, se rindio Mercurino de Gatinara Señor de aquel lugar como mal pratico de la guerra, debaxo de la palabra del Baxa Lusibeyo y de Barba Roxa, e assi espantado de la improuisa venida de aquellos Turcos, hallandose mal proueydo de lo necesario para la resistencia, confiado de la palabra que le auian puesto, dando saca a la tierra, fue lleuado en prision al armada, aunque despues fue libre por Lusibeyo Baxa, tomada pues Taranto los de a cavallo Turcos hizieron vn grandissimo robo de hombres de toda suerte y ganado grueso por toda la ribera de Otranto, porque algunas vandas de caurillos auian con el viento de la noche atrauessado en las Palandrias, nauios muy anchos e acomodados para este efecto, de modo que de Taranto hasta Brindez toda la tierra de Otranto estaua grandemente atemorizada: e cierto aquellos barbaros puestos en termino de dar grande molestia a toda ella, sino suscediera lo que diremos, porque assi como nuestro Señor fue seruido que se entregassen a caso aquellas galeras Turquescas con Alexandro Contarino, hombre muy noble y de mucho valor, con muchas galeras e

Rindeffe Taranto a Barba Roxa.

Palandrias nauios Turquescos.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado.20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

Ocasion de romper la paz Solimá con Venecianos.

Venecianos, no queriendo los Turcos como menores en numero abatir Estandarte (segun se tiene de costumbre) e hazer su salua con el artilleria como a amigo, mouido de justo enojo començo a enuestirlas, desbaratandolas y echando dos al fondo, en las quales dizen que murio Vstaman, Sant Iaco de Galipoli, lo qual fue vna de las principales ocasiones del rompimiento de la paz entre Soliman y Venecianos.

Victoria de Andrea Doria contra Turcos.



Oco antes que los Turcos passassen en tierra de Otráto el Principe Doria General del armada Imperial, entendiendo en Mecina que Soliman con el exercito y con el armada se hallaua en la Valona, partiédo de alli fue hasta al Zante e ala Chephalonia, para dar en los nauios de la retaguardia de los enemigos, e assi andando por aquel mar, tomó algunos esquiaços cargados de vitualla e otras mercaderias, y puso al remo todos aquellos Turcos y Egypcios: y despues de tener embarcada toda la presa en sus galeras, mandò poner fuego a los nauios: de ay a pocos dias embiando con dos galeras a Iunisbeyo embaxador de Soliman al General del armada Veneciana a Corfu, encontrandose con las galeras Venecianas, no queriendo como a las demas (que se ha dicho) dar la obediencia, le figuieron e dieron caça, por la qual los Turcos acostando en tierra de Cimriotos salteadores, fueron dellos todos presos, y el Principe Doria que entonces andaua costeando aquella ribera, hallando aquellas galeras vazias y desamparadas, pareciendole no estaua para las poder lleuar las mandò quemar: no mucho despues corriendo todos aquellos puertos con diligencia, halló doze galeras de enemigos cerca de las Illas, que estan sobre el Promontorio Casiopeo de Corfu, y enuistiendolas de noche se traouó vnabattalla Naual muy sangrienta, mas alfin las desbarató e rindio, metiendo a cuchillo muchos Genizaros soldados viejos, aunq el Prin-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado 20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

cipe perdio hartos de los suyos, y despues de auer tenido esta victo-
ria se fue con el armada a Leyua, y porque entendio estaua Barba Ro-
xa cerca y venia a darle la batalla, tomó otro camino, llevando con-
sigo algunas galeras Turquescas, y con el despojo de los enemigos
teniendo buen tiempo se boluio a Mecina.

Soliman va sobre Corfu y los Cimeriotos.



Visado Sultan Soliman de todas estas cosas, dizé to-
mó tanto enojo, que ayrandosse contra Barba Roxa
lo deshonrrò diziendo : que por su poco gouerno
auian suscedido aquellas desgracias: tambien fue tan-
to el odio que tomó contra Venecianos, pensando q̄
rompida la paz secretamente se vuiessen dado las manos con An-
drea Doria, é aliado con el Emperador, que determinó dar la buel-
ta contra ellos mouiendoles guerra con el proprio exercito é arma-
da que tenia hecha, y leuantandosse de la Valona por consejo del Ba-
xa, entendiendo yua el Virrey de Naples con grande exercito a
defender aquella cosa, y que toda la gente de a cavallo q̄ auia passá-
do en tierra de Otranto, eran muertos de Scipion de Scma Geuer-
nador de aquella tierra: Sabido esto Sultan Soliman mudó propo-
sito de la guerra de la Pulla, y endereçò por mar é tierra la buelta de
Corfu, con animo de ganarla a Venecianos: de camino estando alo-
xado ribera de vn rio en la Cimeria, embiò vn escuadron de gen-
te escogida contra los Cimerios hombres ruficos é villanos, que
abituauan en aquellas Montañas, é baxauan dellas a robar é saltar
los caminantes, y por ser estos en aquellas tierras diestros, dieron
sobre los Turcos de manera, que les mataron y prendieron ocho
mil y mas: é suscedio vna cosa notable destos villanos y fue, que
entre ellos acordaron (sabido que en aquel exercito yua Sultan So-
liman) matarlo en su tienda, arriscando la vida por trueque de vna
eterna fama: dizen que para este efecto embiaron vno dellos muy
pratico é animoso al campo por espia llamado Damian, este llegó

Quien
son los
Cimeria-
tos.

Determi-
nació in-
solente.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado 20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

cerca de la tienda de Soliman, en la qual auia guardia de quatro-
cientos Genizaros: é apartado en lugar donde pudiesse ver y notar
todo lo necessario: visto por vn Baxa que rondaua aquella noche,
preguntandole quien era, no respondiendole tan prontamente como
conuenia, sospechó luego mal y prendiolo, y mandando luego po-
nerlo a tormento, confesó todo lo que passaua, por lo qual fue he-
cho morir cruelmente: deshecho el disignio extraño de los Cimerio-
tos. El dia siguiente fueron muchas vandas de Genizaros a buscar-
los por diuersas partes, donde mataron vn grande numero dellos:
los que se saluaron fue, metiendosse en lo mas espesso de aquellos
bosques que confinan con Dalmacia y Esclauonia. Despues desto
Soliman espantado se fue de aquellos lugares con el exercito a Cor-
fu, auendo mandado a Barba Roxa con todo aparejo de artilleria,
passasse tierra arriba de la Ylla para batir la Ciudad, y de las cosas
principales que Soliman alli hizo fue, que sabido como Castro se
auia rendido debaxo de la fee y palabra, y no se les auia guardado
mataudo tantos Christianos se enojó mucho, é hizo tomar todos
los que auian hecho aquella traycion, é mandólos meter a cuchillo,
para que con tal exemplo escarmentassen los demas de no rom-
per la fee dada: Esto se cree hizo Soliman assi porque de suyo a-
borrescia tales faltas, como porque los demas lugares de Chriitia-
nos con aquel exemplo no dexassen en tal tiempo de entregarse:
é hizo mas, que puesta grande diligencia para buscar los captiuos
que alli auian tomado, los mandó poner en sus galeras en libertad,
y luego passò el exercito a la Ylla de Corfu, donde el Pesaro Ge-
neral del armada Veneciana (preuiniendosse mucho tiempo antes,
por entender el enojo de Soliman) auia embiado y puesto en aque-
lla tierra vn valeroso Presidio con muchas vituallas, despues lla-
mando vna galeaza grande de Miffre Alexandro Bandumiero que
estaua cerca del Zante, se fue al Golfo de Venecia, con animo de
juntarse con el remaniente del armada Veneciana, de que era Ca-
pitan Miffre Iuan Vituri, el qual determinaua enuestir a Barba Ro-
xa: Hallauanse a la guardia de Corfu dos gentiles hombres Vene-

Nota del
turco So-
liman.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado.20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

cianos dichos Misser Luys de Riua, é Misser Symon Leon, que esta uan en continua vigilancia proueyendo lo necesario, para que los enemigos no les pudiesen molestar, solo temian, el cerco no durase mucho, mas despues de estar Soliman algunos dias, Barba Roxa é Aya Baxa fueron a reconocer la Ysla, é hallaron la Ciudad de tanta fortaleza, que juzgaron ser en vano la fatiga, é assi selo refirieron a Soliman, donde arrepentido por esta ocasion de la empresa començada determinó quitar el cerco, y tornarse a Constantinopla, no sin alguna verguença de su codicioso dissignio, pues en todo la fortuna le auia hecho falta de sus insolentes desseos: Desta manera se retiró con el exercito, dexando orden por todas partes, que se hiziesse guerra en las fronteras a Venecianos, y el Pésaro juntamente con el Veturi su compañero (entrados con el armada en el Golfo de Dalmacia) saquearon muchos lugares de Turcos: y puesto por Venecia Camilo Ursino a la guardia de Zara, anduuo tomando por aquella parte muchos lugares de aquellos barbaros, mas tambien se tiene por cierto, que en esta guerra fueron presos é captiuos de Soliman de aquella Ysla de Corfu mas de doze mil, entre hóbres, mugeres é niños, cō los quales se retiró a Constátinopla.

Muerte del Conde Ladron en Ungria. y de otras personas notables.

Despues de recogido Sultan Soliman a Constantinopla por el Otoño deste mismo Año (haziendola Guerra cō Venecia por la costa de Dalmacia) succedio luego sin pésar vn grandísimo daño al Rey Don Fernando, que fue el mayor y mas importante q̄ aya tenido la Christiádad, si se considera la flor de Capitanes y soldados de quatro naciones q̄ fueron hechos pedaços, y la vergonçosa huyda del Capitan, el qual flagelo se recibio por mano de Mahometo Sant Iaco de Belgrado, embiado por Sultan Soliman en aquellos Cōfines (por muerte de Luys Griti) para defensa y amparo del Rey Iuan Sempucio, que

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado.20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

en todo este tiempo siépre auia trabajado en tomar algunas fuerças a los Christianos, procurádo la parte q̄ el Rey Dō Fernádo en Vngria poseya, dōde (peleádo con mucho valor cōtra los Turcos) el Conde Ladron fue muerto con toda su gente Ytaliana, desamparando todo el exercito, aunq̄ del murierō quatro mil de a cauallo é diez mil infantes

De el Piru.

Paraña
costum-
bre en el
Peru.

Puesto q̄ el Capitán Sebastian de Balcaçar auia edificado (en los pueblos q̄ dezian en el Peru de los Gorriones) la Ciudad de Cali, este Año siendo Dō Francisco Piçarro Governador, el Capitan Miguel Muñoz en nōbre del Emperador pobló é fundó esta Ciudad a ruego de su Cabildo, mudá dola de dōde estaua, a la parte del Poniente desta Ciudad ay vn Valle llano que tiene grandes arboledas de fruta: confinana junto a el vn pueblo el mayor de toda aquella comarca, dōde en medio del estaua vna casa de madera muy grande alta é muy redonda, tenia en medio vna suntuosa puerta, dentro estauan por su orden puestos cantidad de cuerpos muertos todos abiertos, que eran de los que vençian y prendian en la guerra: y despues de tenerles comida la carne, henchía los cueros de ceniza, haziendo los rostros de cera con sus proprias cabeças, de manera q̄ parecían hōbres biuos, y queriēdo saber, q̄ era la razón de tener allí tãta multitud de cuerpos, deziã ser esta la Magestad y grãdeza del Señor de aquel Valle a manera de triúpho, mas despues por la bondad de nuestro Señor inspirado en ellos el Spiritu Sancto conocieron su ceguedad, boluiendosse Christianos los mas dellos.

De la India de Portugal.

Pincipio de Febrero deste Año partio de Bacaim para Diu el Governador Nuño de Acuña con su armada, en el camino encontro a Diego de Mesquita, de quien se informó, como muy al descubierto se entendia y tra-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado.20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

taua el arrepentimiento de Sultá, por auerlos admitido en Diu, y cófentido se hiziesse la fuerça, é así se conosció notoriamente su mal animo, pues auia intentado matar a Manuel de Sosa, sino fuera su buena discreció é diligencia, y el amistad del Governador de la misma ciudad, q̄ mediáte esta le auia auisado: có todo esto llegado Nuño de Acuña al puerto de Diu, fue luego visitado de parte de Sultan, dándole la buena venida, al qual respondió, agradesciéndole este favor, y q̄ por venir indispuerto no yua luego alo visitar, aunque lo haria sintiéndose mejor, mas el traydor de Sultan Baudar (que su engaño no le daua lugar de esperar mas tiempo) fue luego otro dia a visitar al Governador, aperciéndole a Manuel de Sosa, se aparejasse para yr con el, el qual auiso a Nuño de Acuña lo que passaua, é cierto sino acudiera a la obligación que tenia a la calidad de su nascion, muy a su proposito hiziera la vengança en su proprio galeon del traydor de Sultan, mas parecióle puesto que era traycion de animo q̄ con boz y nombre de visitar lo debaxo de paz é amistad querer hazerle mal, era el no deuer, mádo se le hiziesse mucha fiesta en su recibimíento en el proprio galeó, donde le acompañaron a Sultá muchos de aquellos Señores Moros, y despues de auer estado con el Governador media ora, se desembarcó, y queriendo Manuel de Sosa por ordé de Nuño de Acuña, q̄ Sultan fuesse en el camino preso y lleuado a la fortaleza: començosse a hazer resistenciá grande de los Turcos que con el yuan en quatro o cinco fustas, que se trauó vna braua pelea estando ya cerca de la ciudad, donde murieron muchos Portugueses y grande cantidad de Turcos, y no obstante q̄ era mayor su numero, fuera el Rey de Cambaya preso, si a esta sazón llegaran tres fustas de Turcos muy esforçados, que venía de fuera, los quales viendo el peligro en q̄ su Rey estaua, entraron en la Naval Batalla con grande esfuerço mostrando su valor: visto por Sultan tener lugar para se saluar en la ciudad, mandó bogar con grande priessa: a este tiempo venia de la fortaleza vna barca de gente Portuguesa, é viendo que el Rey yua huyendo, mandóletirar con vn verso, que dio dentro en el batel y mató dos o tres de los remeros, començo la marea a echar fuera de tierra la barca, el Rey viendosse

Papa Paulo.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.19.
Y de su Reynado.20.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.24.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.42.

se perdido confiado de salir nadando, echándose al agua con los que con el yuan, vioffe tan fatigado que començo a llamar, y queriéndole recoger con vna fusta, los Portugueses lo mataron, no escapando de los principales que con el yuan sino vno llamado Cojaçofar, el qual fue preso herido en la cabeça, era hombre de mas de cincuenta años y de grande caudal en los negocios de mercancia: Entendiédo Nuño de Acuña el alboroto q̄ en la ciudad auia por la muerte de Sultan, y desamparandola toda la gente, no se teniendo en ella por seguros, mandó llamar a Cojaçofar y le dixo, como estaua informado lo que en la ciudad passaua, y que della se salia mucha gente por la razon dicha, que en lo que tocava a la muerte de Sultan bien sabia la merecia, y no obstante esto le pesaua della, mas quanto a los de la ciudad su voluntad era faborescerlos a todos, sustentandolos en paz y justicia, é así le rogaua, de su parte selo certificasse, quietandolos de la fuya, pues sabia era bastante para ello, como persona a quien tenian todos mucho respeto, y para esto lo ponía en su libertad debaxo de omenaje de tener aquella ciudad por carcel: esto prometio hazer Cojaçofar, é así lo hizo, cesando la fuga de los que se salian boluiendosse todos a la tierra. Grande fue la confusión que en el Real del Rey de Cambaya se recibió sabida su muerte, é hallandosse en el Mirizan Hamet con cantidad de dos mil de a cauallo de los Mogores restantes de la retirada de su Rey, ayudandole estos recogio el dinero é aparato que en el Real tenia, començando luego a intitularse Rey de Cambaya, é pareciéndole para sustentarse contra el odio y embidia que los mas tenian conuenirle confederacion é amistad de los Portugueses, embió luego persona a Nuño de Acuña, pidiéndole su favor é ayuda para conseruacion de aquel Reyno, ofreciéndole con esto dineros é algunas tierras de la Marina: el Governador le respondió muy gratamente, allanandosse en todo lo posible. En este mismo tiempo nombraron en Cambaya por Rey a vn sobrino de Sultan, por no le auer quedado hijo, y como era ya el mes de Março, en el qual entra el inuierno en aquella tierra, Nuño de Acuña se boluio a Goa, dexan-

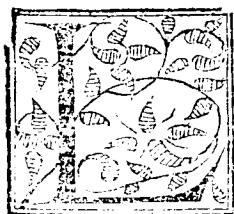
Euátafe
Mirizan
Hamet
por Rey
de Cambaya.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

do en la fortaleza é ciudad por Capitana Antonio de Siluera, por auer muerto en la refriega quando murio Sultan Manuel de Sofa: Luego en fin del mes de Abril primero venidero los Guernadores del Reyno embiaron vn exercito de diez mil de a cau allo é quinze mil peones sobre Merizan Hamet, el qual fue desbaratado, é assi quedaron los Portugueses este inuierno con vna guerra disimulada con los de la Ciudad de Din.

Discordia de los hermanos Xarifes.



A victoria señalada que Muley Mahamet Xarife menor alcanço en ganar la Villa del Cabo de Aguer, no solo echó los Christianos de aquel Reyno, mas tambien la paz y conformidad entre los dos hermanos, porque Muley Hamet Rey de Marruecos sentido é algo codicioso (como es natural de barbaros) de la mucha honrra que deste hecho auia ganado su hermano, no faltando tambien ruynes terceros que en esto le emponçonauan diciendo, que en el repartimiento del despojo no auia cumplido con el como con Rey superior, pues le pertenecia mas, fuera de quedarse con Don Luys y Doña Mencia hijos del Capitan Monroy, de la qual le informaron era muy hermosa, y que assi en esto como en lo demas se trataua y procedia como Rey absoluto. Muley hamet Xarife con esto escriuió a Muley Mahamet su hermano menor algo defamadoramente, haziendole cargo de todo, y mandandole, cumplierse por entero el quinto, y que en todo caso le embiasselos hijos del Capitan Monroy, é si le pareciese auer cumplido con su obligacion, le viniese luego a ver personalmente, deste recaudo disgusto mucho el hermano menor, é assi demas de le responder, que lo auian informado mal en todo, le embió a dezir, quan poco grato le era de lo mucho que en aquella jornada el y sus hijos auian trauijado, y pues con toda fiedad tenia cumplido con lo que a su quinto se deuia, no estava obligado a mas satisfacion, ni a embiar

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 19.
Y de su Reynado. 20.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 24.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 17.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 42.

le las personas que pedia, pues era para el lo mas estimable del despojo, mayormente que el resto auia repartido entre los Alcaides y soldados que con su sangre lo ganaron, y en lo tocante a yr personalmente a dar esta relacion, no le parecia conueniente, por estar ocupado en negocios de aquel Reyno: y queriendo declarar se mas le embió a dezir, no sabia la causa de quererle quitar lo que con armas parejas auian ganado, pues tenia por mejor, venir a cuenta con el é hazer particion dello, como de bienes que segun razon eran partibles, ganados con yguar industria y trauajo, é auentajado el suyo, por se auer siempre puesto al mayor peligro (como era notorio) demas desto le pedia, hiziesse jurar por Principe sucesor de ambos a su hijo Muley Mahamet el Arrani, como fue capitulado entre ellos antes que nasciesse, ordenando, que el primero hijo que a qualquiera dellos nasciesse, fuesse Principe sucesor de entrambos hermanos: Estas é otras cosas que Muley Mahamet Rey de Sus pidio a su hermano Muley Hamet Rey de Marruecos lo indignaron tanto, que se determinó embiar a cobrar el tributo, que algunos pueblos pagauan a su hermano como sujetos a el: Y con esto é otras cosas se descubrio la discordia y grande enemistad entre estos dos hermanos, que sabida por vn Caciz llamado Cide Aral (hombre tenido en muy grande reputacion entre los Moros) procuró con grandissima instancia ponerlos en paz: y despues de auer altercado sobre muchas cosas de ambas partes, concertó, se viesse, para que entre ellos se conformassen como era razon, viniendosse a juntar ribera de vn rio llamado Guedelezin, que sale de los Montes Claros a la parte de Marruecos, llegando el vno cerca del otro se apearon, y fueron a abraçarse con harta poca satisfacion, segun lo que sucedio, porque humillado el menor, el mayor le apretó tan reziamente con los brazos, que quiso dar con el en el suelo, mas el menor se algo é dio con el en tierra diziedole: Aun no as perdido tu condicion de traydor, y metiendosse de por medio el Caciz se pusieron a cauallo, boluendosse a sus Reynos, sin passar el negocio mas adelante.

Condicion enre los dos hermanos Xarifes, sobre la herencia de aqellos Reynos.

Rio Guedelezin en Berberia.

Papa Paulo.2. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

Vista en Nisa del Emperador y el Rey de Francia.

1538.



VR I O En Milan por el mes de Enero del Año de mil e quinientos y treynta e ocho el Cardenal CaracholoGouernador de aquella Ciudad, en cuyo cargo sucedio el Marques del Vasto, por ser grato e bien quisto no solo de aquella nacion mas del Emperador, el qual auiedo de passar el Pa-

pa este mismo Año por los Confines de aquel Estado, para yr la buelta de Nisa a lo acordado con el Cesar y el Rey de Fracia: el dicho Marques salio de Milan a recibirlo, acompañandolo los en baxadores de aquella ciudad e muchos caualleros: y despues de atrauessados los Montes Apeninos, entre el Plazentino y Tertones lo encontraron e aposentaron dentro en Alexandria, e a muchos Cardenales y Señores que con su Sanctidad estauan, de donde partio la buelta de Nisa por esperar alli al Emperador, que embarcado en Barcelona en las galeras del Principe Doria acompañado de muchos Señores y Caualleros era llegado al Puerto de Monago muy en breue, luego entedió su Sanctidad estaua ya en Saona, al qual embió con breuedad parte de sus galeras, y en ellas muchos Señores q̄ lo acompañassen, y para mayor honrra su Magestad hizo saliesse el resto de su armada a recibirlo fuera del Puerto, donde fue grãde la salua dela artilleria asfi de tierra como enel mar, pues el sonido de lastrôpetas y menestriales representauã biẽ la Magestad q̄ alli estaua: desembarcóse el Papa y fue a posar en Sãt Frãisco fuera de Nisa, dõde fue recibido del Duque de Saboya, el qual sele encomẽdo mucho, representãdole estar despojado de su dominio por beneficio del Emperador, pues queriẽdo yra visitar el Cesar al Pontifice, se puso a cauallo vestido todo de terciopelo morado, muy acompañado de aquellos Señores que con el yuan tan ricamente adereçados y en muy buena orden: recibio el Pontifice con muy grande honrra y contento: e apartados los dos estuue-

Vaa vistare el Emperador al Papa.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

ron en muchas razones, con las cuales no fue posible persuadirse el Emperador, que el Rey de Francia viniesse alli ante ellos, de manera que auiedo de verse forçoso con el Papa: El Emperador se boluio a su aloxamiento, que era en galera, y el Rey de Francia con Real pompa fue a cauallo vestido de terciopelo azul a visitar al Papa con muy grande acompañamiento, y llegado en su presencia, saludado con el honor deuido le presentó sus hijos, a los quales su Sanctidad echò la bendicion, y despues de tratado grande rato muchas cosas el Rey se retiró, mas con toda la diligencia que el Papavso e puso, conseridas las diferencias entre estos dos Principes no los pudo acordar, porque pidiendo el Rey el Estado de Milan, q̄

Cõdiciones conq̄ el Emperador daua al rey de Francia el Estado de Milan.

era lo principal en que differian: el Emperador se contentaua priuarle del y darlo a su hijo el Duque de Orliens en Matrimonio cõ una hija del Rey Don Fernando su hermano: esto teniendo y possiendo su Magestad las fortalezas del Estado tres años, guardadas a costa del mismo Duque, lo qual pedia el Emperador por valerse de las de Francia contra los Turcos: tambien queria fuesen restituydos al Duque de Saboya las tierras, que en la guerra passada el Rey de Francia le auia tomado, hasta que la diferencia entre ellos se fenesciesse por justicia, e asfi mismo renunciassẽ el Rey el amistad con el de Inglaterra y de los Tudescos hereges, y entrassẽ en liga contra los Turcos, pagando aquella parte para la guerra en dineros, o gente que fuesse razon, y consintiesse en el Sancto Concilio, restituyendo juntamente con esto a los herederos del Duque Borbon su Estado, y en particular al Emperador a Hedin, que en el Confin de Flandes le tomó, respondió a esto el Rey Francisco: que si el auia de renunciar la Liga hecha en Inglaterra contra el Cesar, e apartarse dela amistad de los Tudescos hereges, consintiendo en el Sancto Concilio como Principe Cristiano, y restituyr a Hedin y las tierras del de Saboya con las condiciones dichas, acceptãdo el casamiẽto del hijo, sele boluiesse a ella Torray, mas no queria consentir retuuiessẽ el Emperador por tres Años las fuerças del Ducado de Milan, pagando su hijo los Presidios,

Respuesta del Rey de Fracia a lo que el Emperador pedia en Nisa.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

pues consumiria en ellos la renta del Estado, y q̄ si bien el Cesar queria retenerlas, el Rey se contentaua, no obligandolo a restituyr cosa alguna, ni a contribuir a los gastos cōtra el Turco, ni dexar ninguna de las amistades dichas, sino quando cumplidos los tres años le fuesse al hijo consignado libremente el Estado de Milan. Bien se entendio en esta respuesta la poca razon del Rey de Francia, pues no era justo, el Emperador se despojasse del todo del Estado de Milan sin caucion alguna, por estar aduertidos de lo pasado, no guardandole la paz y confederacion que se hiziesse, ni menos era honesto su Magestad pagasse los Presidios, y el Duque de Orliens gozasse toda la renta, pues sobraua; se despojasse e priuasse del graciosamente, por satisfacer a la voluntad del Rey, que siempre le mouia guerra por aquel Ducado, al qual no tenia razon ni derecho que importasse, asy por lo que al principio se ha dicho, como por q̄ muriendo el Duque Fráncisco Esforcia sin heredero (demás q̄ tornaua al Imperio como feudo) el proprio nõbró por successor y heredero a su Magestad de Carlo quinto de aquel Estado, de quien con tanta liberalidad lo auia recebido: Finalmente no acordandose estos Principes en lo dicho, prepuso el Papa a sus Legados (que por el Emperador eran Fráncisco de los Cobos Comendador mayor de Castilla, e Nicolo Peronoto Granuela, y por el Rey de Francia el Cardenal de Lorena e Mofsiur Memorante) que de consentimiento de todos se hiziesse eleccion de Duque en el Estado de Milan q̄ fuesse neutral, y q̄ este puesto, y dada la posesion por el Emperador, cada vn año pagasse algũ senso al Rey de Fracia, diziendo, con este partido holgarian todos los Principes de Ytalia: en conclusion no se pudiendo acordar en quanto a la paz, el Papa por que pareciesse se auia hecho algun efecto en aquella junta, hizo cō ellos y trabajò tanto, que confirmaron la tregua hecha de las Reynas por diez años, condicionalmente que durando este termino cada vno possieyese lo que hasta alli tenia ocupado y tomado en las guerras passadas, deputandose algunos oficiales para determinar los Confines. Pues concluyda e publicada esta tregua por Iunio deste Año, el Papa se tornó a Roma, acompañado del Emperador con

Nota sobre el Estado de Milan.

Cōfirmación de la tregua entre el Cesar y el Rey de Francia.

Liberalidad y valor del Rey de Francia.

su armada hasta Genoua, y el Rey de Francia su poco a poco se partio la buelta de Marsella: En Genoua se despidio el Cesar del Pontifice, y buuelto a embarcar, nauegando hazia el Poniente la buelta de España hizosele el viento contrario, e surgio en la Ysla de Sancta Margarita, donde el Rey de Francia lo mandó visitar por Mofsiur Vello, rogandole reposasse en Aguas Muertas, donde le hazia cierto, dentro de dos dias yria el Rey a visitarlo, y esto con grande instancia, suplicandole asimesmo el Embaxador fuesse de alli por tierra a rehazerse, y descansar a Marsella, donde el Rey auia hecho quitar el Presidio de sus soldados, y dado orden se entregassen a su Magestad las llaues de la Ciudad y el dominio della: El Emperador loandole la grandeza del Rey, e agradesciendoselo mucho respondió: Que el de muy entera voluntad uiera ydo a verlo en Aguas Muertas, mas no aceptaua entrar en Marsella por la necesidad q̄ de passar en España tenia: Partido con esto Mofsiur Vello, el Emperador fue a la Ysla de Hieros, donde por el mal temporal fue forçado estar quatro dias, e al quinto (puesto que todavia era mucho el viento contrario) quiso nauegar haziendo fuerza de remos: y cessado el viento aquella noche, cerca del dia se halló dos leguas y media de Marsella, donde fue saludado de veynte galeras del Rey de Francia, acompañandolo hasta las Pomas, y entrando alli, el Castillo q̄ está sobre vna peña y los demás vezinos tiraron cantidad de artilleria en señal de alegria: Su Magestad paró alli con sus galeras por medio del Castillo, y en el entretanto muchos de aquellos Señores y caualleros que con el yuan, fueron a holgar a Marsella, donde hallaron las cadenas del Puerto alçadas, para q̄ entrassen los que quisiessen: Este dia tomaron todo refresco, venida la noche se començo a nauegar, acompañando tambien a su Magestad el armada Francesa, y leuantandose vna grande fortuna todas las galeras se apartaron vnas de otras, porque enuistiendose corrian mucho peligro, particularmente la del Emperador que rompio el timon, y puesto que fue remediado con otro, no dexó de ser con trabajo: al fin tomó a Aguas Muertas donde el Rey Francisco lo salio

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

Vista el Rey de Fracia al Emperador e Aguas muertas. a recibir solo en vn esquite, poniendosse en su fortaleza del Cesar, para que sin sospecha pudiesse su Magestad meterse en la suya de Aguas Muertas, dicen, que quando el Rey subio del esquite en la galera del Emperador, que abraçandolo con grande alegria dixo: Hermano vey sine aqui segunda vez en vuestra prision, al qual el Cesar con aquella humanidad solita lo recibio, y luego se desembarcó en Aguas Muertas, donde fue particularmente muy regalado e acariciado de la Reyna Doña Leonor su hermana con toda la nobleza de damas de su Corte: y despues de auer aquel dia estado muy en particular altercando con grande secreto estos dos Principes, donde siempre se entendio que cō presteza nasceria entre ellos confederaciō e amistad perpetua: e auiendo el Cesar hecho con el Rey, perdonasse las injurias passadas al Principe Doria, presentandosselo alli para le besar las manos, se partio el dia siguiente: y llegando a España fue recibido con summa fiesta e alegría, y el Rey de Francia tornado a Paris fue luego a verse en los Confines de la Picardia y Flandes cō la Reyna Maria, para poder por su medio fenescer el acuerdo del Ducado de Milan, que el Emperador en su partida auia hecho muestra, de secar darlo al Duque de Ciliens.

Sale Barba Roxa con su armada contra Venecianos.



Quando Sultán Soliman fue cierto de la vista del Papa, Emperador y Rey de Francia y de la Liga dicha, viendo se mouer guerra mandó a Barba Roxa, pusiese en orde el armada, para que saliendo cō breuedad del estrecho de Galipoli buscasse a los enemigos, y entrando en las Yslas hiziesse el mayor mal que pudiesse a Venecianos: Con esta orden Barba Roxa nauegó a la de Candia con ciento y treynta velas principio de Junio, y dio luego sobre la Canea, dicha antiguamente Cidonnia, de donde los Turcos fueron echados con mucho valor, y muerte cantidad dellos, de lo qual recibio tan grande enojo Barba Roxa, que mandó embarcar la gente con estraña pricissa, dexando de

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado 25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado 18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

embarcarse muchos Turcos, que la tierra dentro eran entrados a robar, los quales fueron todos muertos de los Candiotos, con el mismo suceso fue echado Barba Roxa de Ritimo, ciudad noble e muy proveyda de la Señoria de Venecia, e así antes q̄ llegassen las galeras a batirla, dispararon tā buena artilleria de culebrinas e otras piezas gruesas, con que hizieron daño al armada, que no osaron llegar a tierra.

Liga entre el Papa, Emperador, y Venecianos.



Stádo el Emperador en la ciudad de Toledo tuuo nueua, como Barba Roxa era salido con esta armada de Constantinopla, y hecho algun daño en la costa del Reyno de Napoles, luego hizo instacia, para q̄ tuuiesse efecto la Liga ya concluyda el Hebrero pasado entre el Papa su Magestad y Venecianos contra el Turco, en la qual no se hizo mucha cuenta del Rey de Francia, porque de algunos años atras tenia contratada amistad con Sultán Soliman, e así siempre residia en Constantinopla su embaxador, entendiasse hazer esto el Rey con disignio de parecerle, fuera vn freno con el Emperador tal amistad, de mas de ayudarse de las fuerças del Turco, ofreciendosselo necesidad: Esta Sancta Liga fue publicada en Roma en Consistorio a los ocho del mes de Febrero deste mismo año, entreuiniendo alli por el Emperador Don Iuan Manrique Marques de Aguilar, y por la Señoria de Venecia Misser Marco Antonio Contarino con estas condiciones, q̄ el Emperador armasse ochenta y dos galeras, e otras tantas Venecianos, el Papa treynta y seys, con que se hazia numero de dozietas. Que la Señoria de Venecia diessse al Papa las galeras que le pidiesse hechas de todo punto en el Adarçanal, metiendo el a su costa los marineros y soldados necesarios para aquella empresa: q̄ asimismo el Cesar a la suya armarse ciē naues, las quales lleuassen Ginoueses así para pelear como para prouisiō de las vituallas e municiones, fuera de la contribuciō del Rey de Portugal, e aquello q̄ montasse mas el gásto en armar estas naues, fuera de la parte tocante al Emperador, lo

Cóndicio-
nes de la
Liga.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

Quié auia de hazer el Cesar, y de la otra mitad los dos tercios Venecianos, el restante el Papa, mas era condicion, se lleuassen cinquenta mil infantes, los veynte mil Tudescos, quinze mil Ytalianos, é quinze mil Españoles, con quatro mil é quinientos cauallos y muy grande cantidad de artilleria, assimismo que los Principes é Ciudades libres de Ytalia, se diesse orden contribuyessen para esta costa, segun y como le pareciessen al Papa, repartido en las tres partes de la liga respectivamente, y que los cauallos de Sant Iuan asistiesen tambien a ella, siendo assimismo constreñido a esta Sancta Liga el Rey Don Fernando, por el qual hizo promessa el Marques de Aguilar, meter en campo vn gallardo exercito en Vngria contra los Turcos a vn mismo tiempo, no siendo tenido entrar ninguno de los tres confederados a la costa y gasto desta guerra, quedando el Papa encargado procurar con Sanctas exortaciones, que el Rey de Polonia é Bugia y los demas Principes Christianos con lo que pudiesen ayudassen y faboreciesen a esta Sancta Liga, mayormente al de Francia, teniendo cada vno puesta en orden su porcion por todo el proximo mes de Março: é la vltima condicion de esta Liga fue, que si entre los dichos confederados nasciessen alguna controuersia, la determinasse é concluyessen a su arbitrio el Papa: Fueron declarados Generales de las armadas, el Principe Doria de la Imperial, Míster Vicencio Capelo de la Veneciana, é Míster Marco Grimani de la del Pontífice, el qual tuuiesse por coadjutor a Míster Paulo Iustinianno, entre los demas gentiles hombres muy principal y en las cosas de la mar estimado: Tambien se ordenó, que Don Hernando de Gonzaga Virrey de Sicilia fuesse General del exercito juntamente con el Duque de Urbino, porque se podria offrescer necesidad de desembarcar en tierra de los enemigos: fue assimismo condicion, si se ganasse al gran Turco alguna cosa en Grecia, en las Yslas, é en Dalmacia, con grande verdad se diesse todo al Senado Veneciano.

Vltima condició desta Liga.

Generales de tierra.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 18.
Y de su Reynado. 19.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

Rebolucion en Lombardia de soldados.



Ntes desto algunos dias suscedieron en Lombardia ciertos rumores, porque la infanteria Tudescá y Española, que al Presidio del Piamonte por el Emperador estaua era amotinada, despues que oyeron la tregua hecha en Nisa, demandando las pagas que de muchos meses se les deuián, andando destruyendo toda la tierra, de que mandaron los Milaneses quexa al Emperador, el escriuio al Marques del Vasto, procurasse quietarlos y darles licencia y no aprouechando con ellos exfortaciones ni ruegos suyos, fue necesario, el Marques (aunque con algun agrauio de aquellos pueblos) buscase ciento é diez mil escudos, con los quales los despido, embiando parte dellos al Sueldo del Rey de Romanos para Vngria, é otra hizo embarcar en Genoua en las galeras de Andrea Doria para la guerra de la Liga contra el Turco.

Insolencias de soldados en la Goleta.



Motin é Mecina é Monte Forte de soldados

A Infanteria que auia quedado en la Goleta, q̄ eran cerca de seys mil soldados casi a este tiempo estauan también amotinados por la paga, por lo qual Dó Bernardino de Médoça q̄ (como diximos) quedó allí por General, temiendo alguna rebolució con los Moros (razó de aquella instabilidad é poca obediencia de los soldados) no pudiendo hazer otra cosa los embió en Sicilia, haziéndoles promessa, q̄ Don Hernando de Gonzaga proueeria de lo necesario, é partiria con ellos de las pagas que tenia, mas despues de llegados a aquel Reyno, y escusando se el Virrey con dezir, no tenia dineros, puesto que los Sicilianos comuestrá de voluntad se ofrecian sustentarlos a su costa: los soldados que en numero eran casi seys mil todos de los viejos, muy enojados é amotinados començaron a hazer insolencias, desamparando las vanderas Capitanes é Alferez: saquearon a Monte Forte é otras tierras

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.18.
Y de su Reynado.19.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

cerca de Mecina, que no eran mudadas: Entendido esto Don Hernando de Gonzaga embió a Don Alvaro de Sandi Maestro de Campo, que hiziesse poner en arma toda la gente de la tierra, con muestra de querer dar sobre los amotinados, el qual fue y procuró con muy grande diligencia acordarlos y reduzirlos a la obediencia, mas su animo tenian tan obstinado, que hizieron desto poca estima, haziendo cada dia muchos mas agravios a los Sicilianos, que ya se quexauan por toda la Ysla de la grande crueldad con que eran tratados de sus propios amigos: esto obligó a Don Alvaro de Sandi, presentarse ante ellos con táridad de aquellos villanos armados, é viniendo a las manos fueron de los Españoles desbaratados: con esta victoria nombraron dos cabeças entre ellos, que los rigiesse y gouernasse el tiempo de su tumulto: pues visto por Don Fernando de Gonzaga, siendo importunado de aquellos Señores de Sicilia, ofreciendole su seruicio en aquella empresa, quiso primero intentar otros remedios que el de las armas, porque entendio bien aquella cantidad de soldados viejos y del valor destos no se podia vécer, sino con derramamiento de mucha sangre y mortandad grande de todas partes: é así començo a tratar de medio con las cabeças suficientes, que no auian querido estar de la parte del exercito contraminado, sino en la obediencia del Virrey, que fueron Dó Alvaro de Sandi, Iuan de Vargas, Sancho de Alarcon, Alonso Buias, los quales eran de grande autoridad con los soldados, é así començaron a tratarlo con ellos, pidiendoles boluiesse a la obediencia de sus vanderas como antes, y seles darian luego quatro pagas para socorro, é haziendo esto el Virrey los recibiria con muy grande amor, no acordandosse del agrauio passado: finalmente fueron reducidos, aunque no mucho despues fueron cantidad de ellos publicamente ahorcados por mandado de Don Fernando de Gonzaga, é otros secretamente en prision, ganando con algunos nombre de cruel é inhumano, pues pudiera hazer lo, que el Marques del Vasto, vsando en vn mismo tiempo de la liberalidad dicha.

Castigo
hecho en
Sicilia
por Don
Fernando
de Gon-
zaga.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

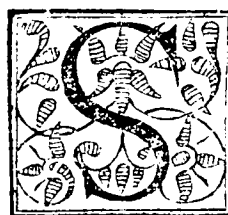
Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

Llamamiento de Grandes en Toledo.



Rocurando a este tiempo el Emperador dōde hallar dinero para la empresa contra el Turco, queriendosse ayudar de España, hizo llamamiento de Grandes en Toledo, donde no pudo reducirlos a su intento, porq̄ deffendieron poner costūbre, q̄ muchas vezes procuró el Rey Catholico, y no pudo: con esto se enojó algun tanto el Emperador, especialmente con Don Yñigo de Velazco Condestable de Castilla, porque fue quien en nombre del Reyno le respondió.

Caso suscedido al Duque del Infantado.



Vscedio entonces en Toledo vn caso notable, q̄ auiedo el Emperador mandado hazer vna solēne Fiesta entre la puerta del Cábron y la de Visagra, despues de acabada, al entrar en la Ciudad acōpañado de todos aquellos Principes y Señores, siēdo grāde la cātidad de gente, entrando por la puerta del Cábron yuā delate muchos Alguaziles de Corte a cavallo haziendo lugar, y para que se dieffen priesta a andar, por venir tácerca el Emperador có la Emperatriz y toda la Corte, vno de los Alguaziles con la vara q̄ lleuaua dando con ella a loscauallos de aquellos caualleros, dio sobre las caderas al del Duque del Infantado, diziendo siēpre adelate, adelate, entōces el Duque boluio diziēdole: si lo conosciā, el qual respōdio q̄ si, q̄ caminasse q̄ venia el Emperador alli, y no era tiēpo de parar, a esto puso el Duque mano al espada, é diole vna cuchillada en la cabeça no pequeña, y queriendo sus lacayos matarlo, el Duque lo deffendio có mucho valor, el Alguazil fue luego al Emperador (q̄ venia no muy apartado) y quexosse del Duque, q̄ por su seruicio lo auia así tratado: disgustó dello el Emperador, de ay a vn poco el Alcalde Rōquillo se adelatò dizē por ordē de su Magestad, poniendosse a la mano derecha del Duque, casi para lleuarlo deste modo preso, mas los demas Principes y Señores viēdo esto

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

tomaron al Duque en medio, con el qual fueron hasta su casa sin su ceder otra cosa, porque el Alcalde sin replicar contra este hecho se fue, mas se tiene por cierto, el Emperador hizo despues saber del Duque, si era su voluntad y queria, fuesse el Alguazil castigado, lo qual estimó el Duque a muy grã merced, é hizo fuesse muy bien curado a su costa, y despues de fano le dio quinientos escudos, y no concluyendo el Emperador en esta junta su pretenció, sabido por el Rey de Francia le mandò offrescer su ayuda, lo qual le agradescio mucho.

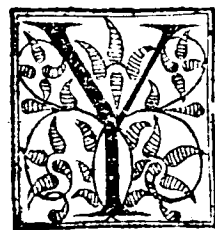
Offici-
miéto al
Rey de
Francia al
Empera-
dor.

Toma de Ostronisa por Camilo Ursino.



Omo estaua la guerra muy en pie entre Sultan Soliman y Venecianos, Camilo Ursino General dellos en Dalmacia fue tambien este Año a saltar a Ostronisa, tierra de Turcos en aquellos Cõfines, la qual tomó, dando sobre ella de improviso, con mortandad grande de los de dentro, y puso fuego, tornandosse en salvo a Zara, trayendo muchos captiuos, mas en contracambio desto tambien los Turcos tomaron engañosamente a Nadin, Castillo pequeño en aquellas Fronteras.

Jornada de la Preuisa.



A era llegado el tiempo que en Corfu se esperaua la junta de la armada de la Liga, donde ya estaua Misser Marco Grimani Patriarcha de Aquileya, General (como diximos) de las galeras del Papa, en compañía de Misser Iustinio, tambien estaua Misser Vicécio Capelo con el armada Veneciana, y entendian no poder tar^{tar} Andrea Doria, y por no perder tiempo (teniendo nueva estauan en la Preuisa algunas galeras de Turcos) determinó ganar aquel lugar por ser muy importante, cuya fuerça consiste en dos Castillos que estan a la boca de vna canal estrecha vno en cada parte, y no puede passar mas de dos galeras juntas para entrar en el Puerto, mas el Patriarcha có todo esto

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

intentó hazerlo, desembarcando en tierra algunos soldados, de los quales le mataron muchos, é visto la dificultad y peligro tornó a Corfu, donde no tardó mucho en llegar el Principe Andrea Doria embiado por el Cesar, que lleuaua la flor de los soldados Españoles é Italianos, tomando alli refresco, proueyendo toda el armada de lo necesario, tuuieron auiso, estaua Barba Roxa en la Preuisa con toda su armada, y con animo de encontrarse con ellos: Partida pues la nuestra la buelta de la Preuisa, Barba Roxa entendida su potencia (mudando consejo de pelear al descubierto) se entró en el Puerto, teniendo primero por aquella marina plantadas muchas piezas de artilleria, y hecho desembarcar numero grande gente fuera de la de a cauallo que auia hecho venir de Lepanto, que fue cantidad grande, como pareció quando el Patriarcha se representó con las galeras del Papa: llegada pues a vista de la Preuisa nuestra armada, los Generales y Capitanes miraron con gran diligencia la tierra, y los que otras vezes la tenian visto é auian en ella desembarcado, informauan de su sitio, porque desde fuera no se podia ver, y despues de auer tratado lo que hazerse deuia, algunos fueron de opinion, se echasse gente en tierra é artilleria, y se combatiessen los Castillos, los quales tomados seria grande comodidad para rendir y echar en fondo el armada, mas el Principe Doria y el Capelo é otros (no loando se combatiesse por tierra) pareciendoles desuventaja por ser de enemigos, dixeron, antes se intentasse por todas vias sacarlos fuera para darles la batalla: é así por mejor acuerdo este se determinó passar adelante de la Preuisa, y costando la misma Riberá entrar en el Golfo de Lepanto, con animo de tomarlo, donde Barba Roxa por su honrra queria yr al socorro, y entonces se le podria dar la Naual Batalla tan deseada, que cierto fuera grande comodo a Venecianos, porque si tomaua Lepanto (segun la conuençió de la Liga) fuera dellos, pues en la guerra dicha de Modon con Bayazeto lo auia sido, era el armada Christiana de las mayores que en aquellos tiempos se auian visto en el Mar Ionio, porque alli se hallaron ciento y treynta y quatro galeras bien arma-

Parte el
Principe
Doria en
buca de
Barbaro-
xa a la
Preuisa.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

Numero del arma da Christiana quando la jornada de la Preuisa. das, y setenta naues gruesas con mucha artilleria e municiones, y muchos otros nauios pequeños, que serian por todas trezientas ve-las con treynta mil infantes y dos mil cavallos, y por entender que el Principe Doria hazia duda, que las galeras Venecianas fues- sen bien armadas, quiso el General dellas mostrarlas vna por vna, y pareciendole a Andrea Doria, solo les faltasse alguna gente para pelear, tratò con el Capelo, le dexasse meter en cada galera veynti- cinco soldados Españoles, pues estos en las suyas bien eran de sobra, lo qual no quiso aceptar el Capelo, escusandosse cò no tener comi- sion de la Señoria, de cuya orden no podia salir: con esto el Principe se querò, y hecha resolucion de boluerse a Santa Maura, començaron a navegar, llevando por auanguardia el galeon grande de Vene- cianos, que solo era bastante para combatir con veynete galeras, con el qual yuan quatro galeras e algunas otras naues detras: yua el Prin- cipe Doria en la batalla, los Venecianos lleuauan la retaguardia: fue cierto a lo que se dize grande el temor que Barba Roxa recibio quã do se vio cerca de vna tan poderosa armada, e assi estuuò suspen- so por vn rato y dudoso de lo que haria, mas viendo esto el Moni- co Eunuco Camarero de Soliman (el qual solo auia dado por com- pañero en aquella jornada) lo reprehendio, porque no salia a pelear con los Christianos, pues lo desafiauan a la batalla aunque tenian vè- taja: tambien se dize le dixo, se acordasse, que si por temor dela muer- te la qual era dudosa perdia vna semejante ocasion, y por su culpa succediessè alguna desorden, le seria mandada dar la muerte por Soli- man vituperosamente: Esto hizo grande animo a Barba Roxa, tãto que luego començò a hazer salir el armada de la Preuisa con orden, que eran ochenta e siete galeras, treynta muy buenas galeotas, e cin- cuenta nauios de toda suerte, que todòs lleuauan remos, que hazia numero de ciento y sessenta velas muy bien armadas: yuan delan- te en el armada de Barba Roxa treynta galeras entre gruesas e sub- tiles que eran las mas ligeras, de las quales era Capitan Dragut Ar- raez cabeça de los corsarios, que despues fue tan nombrado, por mu- chos daños que en la Christianidad hizo: algunos dizen que el Gene-

Numero del arma da Barba Roxa.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico 8. De su Reynado. 43.

Lo q el Principe Doria hizo quando se vio con el armada de Barba roxa en la Preuisa. ral de Venecianos dixo entonces al Principe Doria, que determi- nasse lo que hazer se deuia, pues delante tenian tan buena ocasion, y de su parte estaua presto seguirlo en todo lo necessario con sus ga- leras, y que si desto se tuuiesse alguna dubda (por hazer conocer la voluntad grande de la Señoria de Venecia con el Emperador) le diessè el auanguardia: a esto respondió el Principe Doria agrade- ciendole mucho su voluntad, diciendo era cierto la tenian buena los Venecianos en aquella empresa, assi por lo que tocaua al Ce- sar, como a la Christianidad, tambien le rogo lo siguiessè, porque el queria yr delante y daria a su tiempo señal de lo que se auia de hazer: finalmente parecido Barba Roxa del modo dicho, e visto del armada Christiana, aparejandosse para pelear, el Principe Do- ria mandò lo siguiessè por la orden que auia dado, e haziendo vn grande circulo sin venir a las manos con los enemigos, todos se es- pantauan pèsando ordenaua alguna astucia o ardid militar dela mar, esto porque lo tenian por tan valeroso e astuto Capitan, lo mismo penso Barba Roxa: a este tiempo auia llegado la primera vanda de las fustas al galeon Veneciano, del qual se disparò tanta artille- ria, que las hizo retirar no sin grande daño de los Turcos: luego mandò Barba Roxa combatir a las dos naues que yuan con el ga- leon, en vna de las quales era Capitan Machin de Monguia Vizcay no, de la otra Boca Negra con su compania de Españoles, ambos ados muy valerosos Capitanes: El Principe Doria a esto no se mo- uia, antes hazia señal de llamar las naues que adelante eran ydas, porq determinaua no pelear sino con el Presidio de las naues grues- sas, de que se admiraron mucho algunos de aquellos Capitanes, viendo lo que Andrea Doria hazia, pareciendoles bastauan con so- las las galeras sobrepajar auentajadamente a los enemigos: Con to- do esto el Principe viniendo ya la noche (no se entendiendo por- que) dio la buelta hazia el Poniente, siguiendole el resto del arma- da, quedando el galeon y las dos naues peleando con los Turcos: Barba Roxa teniendo sospecha que el dar la buelta los enemigos, fuesse algun trato, se pasó delante a la retaguardia de los Venecia-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.5.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.20.
Y de su Reynado.21.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.25.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.18.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.43.

nos, la qual disparaua mucha artilleria : é a la entrada de la noche y con la obscuridad del humo se saluó, con otros que la siguieron la buelta de Corfu , aunque los Turcos les tomaron dos galeras é la nao de Luys de Figueroa, despues de auer combatido muy valerosamente con los Turcos , quemaron tambien algunas naos de carga , saluaronse asimismo las naos de Machin de Monguia é Boca Negra , cosa que causó grande espanto a todos , este fue el fin que tuuo la empresa de aquella Liga , en la qual en cambio é trueque de conseguir victoria , se recibio grande infamia : Visto pues por Barba Roxa como astuto y sagaz que nuestra armada asy lo auia dexado , ensoberuecido de tal victoria , fue casi a vista de Corfu , haziendole amenazas para combatirla , donde se dize que el Principe Doria fue exortado de muchos , en especial de Don Fernando de Gonzaga , para que saliesse a darle la batalla , y no fue posible , escusandosse con algunas razones , que a muchos parecieron debiles , mas aceptó yr sobre Castilnouo fortaleza de Turcos sobre el Golfo de Cataro , que era de muy grande daño a los nauos de Venecia y de Esclaunonia , donde está vn seguro puerto , que se cierra con vna sola cadena muy grande : ganó esta fuerza antiguamente Mahometo Sexto Rey de los Turcos : pues desembarcada alli la gente y con ella Don Fernando de Gonzaga, plantada el artilleria Castilnouo se tomó , rindiendosse la gente del , donde fue dexado por General de aquel Presidio Don Francisco Sarmiento con quatro mil Españoles soldados viejos , todos los mas que se hallaron en el sacro de Roma : Ganado Castilnouo el armada se repartio , parte a Sicilia é parte a Genua a desfarmar , lo qual sabido por Barba Roxa , haziendo disignio de alguna empresa por la diuision dicha de nuestra armada, y queriendo passar a la Velona , por poder mejor nauegar a la recuperacion de Castilnouo , le dio vna terrible tormenta , donde perdio mas de setenta nauos , de modo que tambien le fue a el forçado desfarmar : Dizesse que los Venecianos no estauan de muy buen animo , visto que el Principe Doria les entretuuo a Castilnouo, pa-

Exortacion al príncipe Doria para que diese la batalla a los enemigos.

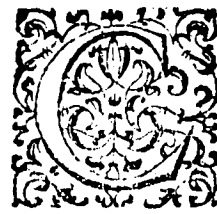
Tomada de Castilnouo en el Golfo de Cataro.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

Ocaſion con q̄ ve neccianes tornaró a la tregua có el Turco. reciendoles ser contra lo capitulado en la Liga , é asy lo tomaron por ocaſion , para renouar la tregua con Soliman por medio de Lorenzo de Gritti su Embaxador y de Antonio Rincon, que lo era del Rey de Francia.

Yda del Marques del Vasto a Venecia por mandado del Cesar.



On la nueva del infelix suscesso de la jornada de la Preuisa no holgaron el Papa ni Venecianos, aunque mas en particular el Cesar, que juzgó siempre é auia entendido, que por auer tenido bué principio en esta Liga, tuuiera buen fin , mas conformandosse con la voluntad de Dios (como siempre tuuo de costumbre) lo recibio en paciencia , embiando no mucho despues al Marques del Vasto al Senado Veneciano , para que entendiesse lo que sentia , le pesaua lo suscedido , rogandole perseuerassen en la hecha Liga y guerra contra el Turco , y por lo pasado no desfalleciesen , pues con el aynda de Dios el Año siguiente se recobrarian los daños en aquel suscedidos , teniendo victoria contra aquellos enemigos de la Fee Christiana : Los Venecianos (puesto que estauan sançados del buen animo y Voluntad del Emperador) no admitieron esta embaxada , y despidiendo al Marques con palabras de grande comendimiento , para que las refiriesse al Cesar , acordaron reconciliarse con el Turco, teniendolo por mejor partido para ellos, por estar mas vezinos a los enemigos , aunque despues no pudieron alcançar paz de Soliman, hasta entregarle a Napoles de Romania é a Maluazia con grande valor de Venecianos, asy porq̄ aquellas Ciudades Christianas é fieles a ellos entrauan en la misera seruidumbre de infieles, como porque tratandosse de hazer paz, les fue hecha traycion de los Christianos, especialmente del Rey de Francia, q̄ teniendo corrompidos con dineros no solo a algunos Senadores Venecianos, mas a los

Venecianos no admitieron embaxada.

Entregá al Turco a Maluazia e Napoles de Romania. Queja de Venecianos cótra el Rey de Francia.

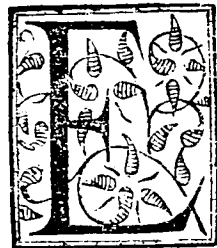
1 Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
1 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

mismos Secretarios del Senado, era sabidor de todo lo que en el se trataua é hazia, y el con poco temor de Dios y aun de los hombres auisaua a Soliman con fragatas, de lo que cerca de la paz se trataua, viose esto con evidencia, porque embiando del Senado a Mifer Luys Badoaro (excelente Senador y de rara eloquencia) a efecto desta paz, con orden de ofrecer vna cierta suma de dineros al Turco, y quando por ella no lo pudiesse effectuar, le prometieffe las dos Ciudades dichas, halló que Soliman sabia ya su comission, por vna carta que el Rey de Francia tenia, que le mostró al Badoaro, el qual (viendo no poder hazer otra cosa, y con duda si lo haria el Turco matar) fue constreñido de aceptar la paz, consignandole a Napoles de Romania é a Maluazia, mas no quedaron sin castigo aquellos enemigos de la Fee y de su Patria, dando les publica y vergonçosa muerte.

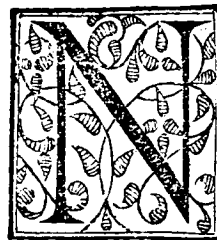
Notable castigo por Venecianos

Fundacion en el Peru de la Villa de Plata.



Stando Don Fráncisco Piçarro este Año en el Peru por Governador y Capitan General por el Cesar Perançures Capitan, fundó é pobló con el Villa de Plata en la Prouincia de los Charcas, de donde vino en España grande thesoro, en la qual por razon de su riqueza los heredamientos y demás cosas tienen encarecido precio, é así se hallan en ella vezinos de grande prosperidad.

De la India de Portugal.



Vño de Acuña se partió por Março deste año de la ciudad de Diu, despues de auer visitado todas las fuerças que en aquella costa estauan por el Rey de Portugal, dexó dado también orden como en Diu se hizieffe vna Silterna detrás en la fuerça é otros reparos necesarios, despues de partido por el mes de Abril, Cojaçofar que en la muerte de

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

Sultan Rey de Cambaya fue preso, y dada libertad por el Governador, aunque con omenaje de no salir sin su licencia de la Ciudad, esto porque la quietasse, pues mouidos de temor los vezinos la desamparauan, mas el considerando mal este beneficio partió de Diu con grande secreto, embarcandosse en vna nao para Amalabar, donde estaua el Rey nueuo, al qual por hazer muestra que el tiempo que con los Portugueses se detuuó, fue compelido y forçado a no poder hazer otra cosa obligó a mouerles guerra, manifestando no ser fuertes ni poderosos a la defensa, principalmente faltandoles agua, demás de tener en la ciudad mucha gente de guerra (aunque en trage de mercaderes) que con ellos no estauan bien, para esto ofrecio Cojaçofar ayuda de su persona é hazienda, añadiendo otras razones que al Rey é a sus Governadores obligaron dar priessa a la guerra, embiando por cabeça della a Alucan que era muy grande Señor y de los Regentes del Reyno con cinco mil de a cavallo é diez mil peones, sin los que a su costa truxo Cojaçofar, que fueron quatro mil: Pues venida toda esta gente sobre la Ciudad, Antonio de Syluera con acuerdo de los suyos, dexandola se recogio a la fortaleza, de donde por fin de Agosto embió vna fusta para q se fuesse a informar, si auia nueua de la venida de los Turcos, la qual dio vn Moro que en la ciudad se tomó, diziendo, esperauan grãde armada: esta fusta parecio de buelta a quatro dias de Septiembre, y tras della grande cantidad de galeras y nauios con muchas prouisiones. Luego que llegó la fusta é dio nueua de la flota de los enemigos, Antonio de Syluera auiso con ella al Governador a Goa, diziendo todo lo que passaua: A este tiempo el General Alucan salio de la ciudad con alguna gente a tierra firme, dexando en ella a Cojaçofar con mas de treze mil hombres: Pues conocida la dicha armada Antonio de Syluera començo con la diligencia possible a prevenir sus fuerças y baluartes: luego otro dia que fueró cinco del dicho mes, los enemigos pusieron la gente é artilleria en tierra, juntandosse con los de la ciudad todos vnanimos començaron a dar grandes baterias é assaltos, q duraron sin parar (con grande mortandad de todos) hasta

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 20.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

en fin del mes de Octubre, sin tener mas socorro de quarenta hombres que Don Garcia de Noroña embió, é así visto por los Turcos el valor que los Portugueses tenian, y el animo con que a lo vltimo se defendian, no teniendo ya entre ellos quien pelear mas de quarenta (aunque no lo sabian los Turcos) acordaron retirarse harro desbaratados así de gente como de municiones, haziendosse a la vela a cinco dias del mes de Noviembre.

Muerte de Francisco Maria Duque de Urbino.



Vrio este Año Francisco Maria Duque de Urbino, a quien sucedio en el Estado Guido Vbaldo su hijo, mancebo de grâdes pensamientos y valor, el qual fue General de Venecianos, también fallecio Don Carlos Duque de Gueldres sin tener hijos, é así le tomó el dominio Guillermo Duque de Cleues por razón de la madre, de donde nascio gran guerra entre el Emperador y el.

Muerte de Don Carlos Duq de Gueldres.

Prosigue la guerra en Berberia, entre los Xarifes.



Espues que Muley Hamet Xarife mayor llegó a Marruecos auida la diferencia con el hermano, embió a su hijo Muley Cidan que prosiguiesse en cobrar el tributo, que los barbaros pagauan al Rey de Sus, contra el qual fue vn hijo del Renegado Ginoues con mucha gête de a cavallo y de a pie, y despues de tener entre ellos algunas escaramuças, al fin Muley Cidá desbarató la gête del Rey de Sus su tio, rétogiedosse el hijo del Renegado a vn Castillo, donde lo cercaron de ay a algunos dias no teniendo socorro, cópelido de no poder hazer otra cosa, se dio a partido; desto fue grâde el sentimiento del Xarife menor, aunque a este tiempo lo tenia mayor con la muerte de su muger Doña Mencia, que vnos dezia ser de

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 22.
Y de su Reynado. 21.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 25.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 18.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 43.

Muerte de Doña Mencia muger de el Xarife y lo que dixo que rié domo rir.

mal parto, otros que las demas mugeres de embidia la ayudaron a morir, la qual se tiene por muy cierto, que estando a lo vltimo, llamó ciertos Christianos cauiuos y les dixo, que moria Christiana, porque siempre en tal Fee auia biuido, é así lo protestaua ante Dios. Con lo dicho de la prision del hijo del Renegado se acabó de declarar la guerra entre los dos hermanos, é haziendo mucha gente este Año el Rey de Sus embió con ella al Alcayde de Hacen a cobrar el tributo: entendido esto por el Rey de Marruecos hizo fuesse a estoruarfelo a su hijo Muley Çayde, que también vencio al Alcayde Hacen y se boluio a Marruecos, pareciendole con este suceso a Muley Hamet estarian flacas las fuerças de su hermano el Rey de Sus, mandó apercebir toda la gente de guerra con determinacion echarlo del Reyno: No se pudo esto hazer con tanto secreto que no lo entendiesse su hermano, y hecho juntar todos sus Xaques é Alcaydes les representò el agrauio tan notable que su hermano le auia hecho y queria hazer, tomando tan sin razon las armas contra el, y que despues de auer procurado por todas vias conformidad con el por escusar aquella guerra, sintiendo tanto el ynescusable daño que con ella redundaua a todos, diziendoles otras muchas cosas encaminadas a indignarlos contra los enemigos, rogandoles mucho quisiesse servirle é ayudarle lealmente como dellos esperaua en tan justa guerra: con esto todos entendieron la poca culpa suya, defendiendo con la misma razon la salud comú, ofreciendosse todos a su seruicio siguiédolo como fieles vassallos: animó tanto al Rey de Sus esta respuesta, que salio en busca de su hermano camino de Marruecos con siete mil lanças y por General su hijo Muley Mahamet el Arfani, y puesto que era inferior en el exeteito, porque el Rey de Marruecos traya doze mil caualllos é alguna gente de a pie, subio primera los Montes Claros viniendosse a encontrar a tiempo que llegaron algunos Cacizes, que procuraron acordar a los hermanos, representandoles el estimable daño que ala Morisma hazian, cessando por su contienda de exercitar sus armas contra Christianos, offendiendo en esto a Mahoma: finalmente pudieron tãto con el hermano mayor

Numero del exercito de Muley Hamet.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 21.
Y de su Reynado. 22.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 44.

Confederación entre los dos hermanos Xarifes. que era el contumacia que lo mudaron de su proposito, é así hizieron entre ellos paz, boluendosse cada vno a su Reyno, debaxo de promessa que hizieron los Cacizes al Rey de Marruecos, que saliendo ala empresa de Çafi ellos y toda la tierra le ayudarian.

Perdida de Castilnouo.

1539.



V E G O El Año siguiente de mil é quinientos y treynta y nueue, sintiendo mucho los Turcos la perdida de Castilnouo, tres de aquellos San Iacos mas vezinos guiados de Amorat renegado con grãde numero de caualleria é infanteria fuerõ sobre Castilnouo: los nuestros luego q se vieron cercados, salierõ fuera cõ su Capitã Dõ Frãcisco Sarmiento, dãdo con tanto impetu en los enemigos, q los rõpieron é hizierõ huyr, retirandosse muy en orden Don Francisco con toda su gente. Visto pues por Amorat y los demas San Iacos ser dificultosa aquella en presa, la dexarõ y fueron a Espelatro Ciudad de la Ribera tambien de Dalmacia, de donde assimismo fueron lançados, mas toportãdo mal los Turcos, q en la fuerça de Castilnouo esluuiesse Presidio de Christianos, importunãdo tanto a Sultan Soliman, dãdole a entẽder serles importantissima, q para recobrarla mandõ luego por el mes de Abril saliesse Barba Roxa con el armada, el qual puesta en orden parecio sobre la Balca con dozientas velas, ciento y cinquenta entre galeras é galcotas y el resto fustas, é otros baxeles, nauegõ la buelta del Golfo de Catarro, llevãdo el auãguardia Dragut Arraez, que hallõ Barba Roxa en Corso con cinco galeras Venẽcianas que auia tomado: Desembarcaronse luego los Turcos y tomaron vn fuerte, con dissignio guarecerse alli, mas Don Frãcisco Sarmiento salio luego con su gente con tanto esfuerço dãdo en ellos, q los echõ del, é así tornarõ a embarcarse: a esta ora llegõ descubriendosse sobre Castilnouo Vlaman Sã Iaco de Bosnia Persiano cõ otros siete Sã Iacos menores, acõpañados de mu-

Armada Turquesca sobre Castilnouo.

Socorro a los Turcos sobre Castilnouo.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 21.
Y de su Reynado. 22.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Portugal Dõn Iuan. 3. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 44.

cha gente de a cauallo é infanteria: cõ su venida se animarõ los enemigos, juntãdosse con los del armada, haziẽdo sus trincheas y plantãdo su artilleria, así los de dẽtro como los de fuera, los quales cõ esperança de victoria, y los de dẽtro cõ determinaciõ y certeza de morir, por tener poca esperãça de socorro, porq puesto q sabian estaua el Principe Doria en el Puerto de Brindez cõ las galeras, y le tenia prometido socorro poco antes llevãdoles bastimẽtos y prouisiones necessarias, estauã ciertos, no auia de auenturar su armada cõ la grandeza de la de Barba Roxa, mas reforçados é animados con estremada preuenciõ acudiã a lo necessario: los Turcos teniẽdo ya para esto todo en ordẽ, comẽçaron por tres partes a dar la batalla cõ muy gruesas pieças, entre ellas siete culebrinas y quatro basiliscos, q tirauan cien libras de bala cada vna, é así arruynauan los muros, reparos, bestiones y toda defensa de los Christianos, los quales las reforçauan y defendian, vnã vez acometiẽdo, otras retirandosse con grande eorãçõ, mas despues que los Turcos pusieron fuego a la Mina, y bolaron con ella muchos de los nuestros, perdidas las defensas se retiraron en el medio de la plaça peleando valerosamente, donde entrando los Turcos no teniendo ya con que pelear faltãdoles moniciones, cansados y heridos sin poder mas sustentarse, todos quatro mil murieron, los primeros Don Francisco Sarmiento, Iuan Viscayno, Sãcho de Frias, é otros valerosos Capitanes que hizieron desimarauillosa vengança con grande mortandad de Turcos, que se dize cierto passaron de diez mil, entre ellos Agiaradeno Rey de Tayorea Ciudad vezina a Tripol de Terberia, despues se rindieron con infelicidad los Christianos, que estauan en la otra fuerça mas baxa.

Muerte de Don Francisco Sarmiento, y los de Castilnouo.

Leuantamiento de Gante.



Asi a este tiempo en Gante (Ciudad Ilustre de los Estados de Flandes y patria del Emperador) se hizo cierto leuantamiento contra su Principe y Señor, no queriendo pagar cierto impuesto que la Reyna Ma-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 21.
Y de su Reynado. 22.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 44.

ria como Gouernadora en ellos hizo, y fue tanto su descaramiento, que no solo no quiso dar lo que a su parte pertenecia, mas dando mal exemplo, muy al descubierto se pusieron a ser rebeldes: Desto auisado el Cesar (considerada la importancia) entendiédo no se quietar o sea dia tan insolente sin su presencia, determinò luego passar en Flandes, y por pedir tal caso breuedad y presteza, pareciendo largo el viage por Ytalia, y por Francia poco seguro, se vio su Magestad algo confuso, aunque se tomó por mejor acuerdo el yr por Francia.

*Muerte de la Christianissima Emperatriz
Doña Ysabel.*



Este mismo Año murio la Christianissima Emperatriz Reyna y Señora nuestra Doña Ysabel, auiendo parecido aquellos dias en el ayre vna Cometa y eclipso el Sol, cuya muerte fue muy sentida del Emperador, que mucho la amaua por su incomparable virtud, murio de parto en Toledo primero de Mayo, dia que en el se cumplieron doze años, que auia parido a su Magestad del Rey Philippo nuestro Señor, a quien prospere nuestro Dios con muchos años de vida, el qual sintio con su poca edad gran dolor de su muerte: Fue su cuerpo sepultado en Granada, acompañado del Cardenal de Toledo Don Iuan Tavera é otros muchos Señores, en la Capilla que el Rey Catholico Don Fernando dexó a los Reyes.

Fundacion de la Villa de Pasto en el Peru.



Vndò este Año en el Peru é Valle de Atris Lorenço de Aldana Teniente General de Don Francisco Pizarro ala Villa de Pasto, quarenta leguas de la Ciudad de Popoyá, asimesmo considerado el proprio Pizarro q̄ tenia encomédados todos sus vezinos sobre

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 21.
Y de su Reynado. 22.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 26.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 19.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 44.

los Caciques quando fundò la ciudad de los Reyes, y dando el tyrano Yllotopa cò otros sus secaces guerra a los desta Comarca, destruyendo todos los pueblos, y queriendo Don Fráncisco gratificar a muchos conquistadores que auian seguido al Adelantado Don Diego de Almagro, por atraerlos a su amistad é aprouecharlos, pues tenían seruido a su Magestad, mandò a Don Pedro de Aluarado, fuese a poblar con algunos destos vna Ciudad en la Prouincia de Guanuco, la qual fundò este Año y llamó la Ciudad de Leon, donde se dize estaua vna Casa Real en el edificio labrada de muy hermosa piedra, cerca della auia vn Templo del Sol con cantidad de Virgines é Ministros, que algunos encarecen é dizen, fue en tiempo de aquellos Reyes Ingas, que de ordinario para el seruicio deste, tenían passados de treynta mil Indios. Tambien este Año a nueue dias del mes de Enero el proprio Don Francisco Pizarro en nombre de su Magestad é con acuerdo de los suyos, pobló en el comedio del Cusco vna Ciudad, que se llamó Sant Iuan de la Frontera, despues Sant Iuá de la Victoria, por la q̄ tuuo el Licéciado Vacade Castro cò los de Chile en los llanos de Chupas, hallaronse ciertos edificios de gran suntuosidad, y queriendo certificarse de loe Indios, quien fue el fundador, dixeron auer oydo a sus passados, ser cierta gente que parecian a los Españoles, porque eran muy blancos é bien baruados, y reynaron alli mucho tiempo antes que los Ingas.

Excelente edificio en el Peru.

Fundacion de Sant Iuá de la Frontera en el Peru.

Cerco contra çasi por el Xarife Muley Hamet.



Despues q̄ Muley Hamet llegó a su ciudad de Marruecos, no echó en oluido la promessa de los Cacizes, haziendo predicar en ella la Gazua contra los Christianos de Çasi, con que en pocos dias se juntaron en Marruecos mas de cien mil hombres, con ellos partio por el mes de Mayo deste Año la buelta de Çasi, con determinacion no boluer sin ganarla, y llegó por sus jornadas a vista della junto a vna fuente como media legua, que dizen el Rebazar, donde assentó su Real,

Papa Paulo.3. De su Pontificado.6.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.21.
Y de su Reynado.22.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.26.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.19.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.44.

corriendo de alli muy de ordinario hasta las puertas : despues de auer estado algunos dias desta manera, los Renegados y Turcos lleuaron vna trinchea hasta juntarla con la puerta de Almedina, que estaua junto al Alcaçaua, alli hizieron su estancia a manera de choças con ramas y tierra é algunas tiendas, de donde batian la Ciudad con ciertas piezas de artilleria : los Christianos aunque muy desapercibidos por auerles tomado tan repentinamente el cerco, no mostraron punto de flaqueza, antes en todos los assaltos é combates que les dauan, se defendian con grandissimo valor: despachó tambien el Capitan vna carauela al Serenissimo Rey de Portugal, auisandole de todo, y de la necesidad que de socorro tenian: los Moros se llegaron mas ala Ciudad, é plantaron vna pieza de artilleria, con que hizieron en la muralla gran daño, y reconocida por vn artillero le assió vna media culebrina de vna Torre, y fue tan venturoso que del primero tiro le dio en la boca, rebentando luego y matando algunos Moros de los que al rededor estauan: Esto sintio mucho el Xarife Muley Hamet, y luego a la ora mandò lleuar vnas mantas é arrimarlas a la muralla y que se picasse, las quales pusieron los Moros con grandes alaridos: los de dentro echaron cantidad de alcanzias é otros artificios de fuego, con que en vn pũto se abrafaron las mantas y los Moros que estauan debaxo, tanto que con gran perdida se retiró este dia el Xarife: En este aprieto estauan los cercados quando llegaron al Puerto vnos vergantines, que auian salido de Azamor con ciertos soldadós a hazer entrada, venia por su Capitan vn Iudio llamado Samuel Valenciano, que por auer hecho a su costa aquella gente de guerra venia con aquel cargo, era persona de grande ardid é muy valiente : como llegó al Puerto é vio vanderas por la muralla y gente en arma, dixo a los suyos, que sin falta deuia de estar cercada la Ciudad, y con gran presteza mandó desembarcarlos, y entró en ella, que fue el primero é vltimo socorro que les acudio, con quien el Capitan y los soldados de Çafi holgaron en extremo conociendo al Iudio, el qual quiso luego de la muralla reconocer a los enemigos, é visto no se poder

Socorro
a çafi de
vn Iudio

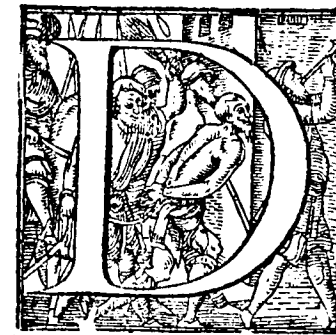
Papa Paulo.3. De su Pontificado.6.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.21.
Y de su Reynado.22.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.26.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.19.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.44.

Estudio ardid de vn Iudio hazer bien de alli, dixo al Capitan: que con su licencia queria yr a ver personalmente la estancia de los enemigos, y que para esto le mandasse abrir vna puerta secreta por el baluarte, donde puso quatro piezas de artilleria, y escogidos cien hombres de los suyos y de la Ciudad con sus armas cada vno su alcanzia en la mano, salió con gran silencio, y llegó a la estancia de los enemigos a tiempo, que estauan harto descuydados desto, y pegando fuego a las alcanzias las arrojaron con tanta priessa, que como las choças y estancias eran de rama, se abrafaron con algunos Moros, y puesto que a la grita salio el Xarife, fue de poco efecto, por que el Iudio se recogio, y entró en breue con su gente por la puerta secreta.

Recebimiento al Emperador en Paris.

1540.



DESPUES De ser el Emperador rogado é asegurado del Rey de Francia para el passaje por su tierra a Flandes, dexando en el gouierno de España a Dó Iuan Tauera Cardenal de Toledo juntamente con el Comédador Mayor Don Francisco de los Cobos, partio de Madrid principio del Año de mil é quinientos y quarenta con sola la gente de su casa, y llegando a Bayona halló que lo esperauan alli dos hijos del Rey de Francia el Delphin y el Duque de Orlens, acompañados del gran Condestable y de otros quatrocientos varones, que en nombre de su padre recibieron a su Magestad muy honrosamente, caminando hasta Bles con esta orden, donde el proprio Rey salió al encuentro, recibiendo al Emperador cō aquella honrra é amistad q̄le fue posible: é dioxse por cierto q̄ el recebimiento fue tan grãde, q̄ el del proprio Rey Francisco quando entró en Paris a Reynar no fue tal, con ser el mayor q̄ hasta entonces se sabia en aquel Reyno: solo faltó q̄ el Emperador por ser tan modesto, no quiso entrar sobre cauallo blanco, mas todo el Clero lo salió a recibir en processiõ media legua fuera de la Ciudad, q̄ de solos frayles

Papa Paulo.3. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.22.
Y de su Reynado.23.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.27.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.20.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.45.

Extraño
numero
de Fray-
les en Pa-
ris.

era tan grã numero(razõ del estudio)q̃ se admiró el Cesar,porq̃ de la orden de Sãt Francisco erã seyscientos,y de Sancto Domingo quatro cientos, y de Sãt Augustin treziẽtos,venian cerca casi dozientas mil personas con doziẽtos arcabuzeros a cauallo vestidos de librea de la ciudad,treziẽtos archeros,dozientos ballesteros de la misma librea cõ recamos de plata,todos los officiales comunes vestidos de escarlata, veyntiquatro Regidores de color morada cõ aforros de varias pieles, ciẽ mãcebos ciudadanos de lo mas noble de la ciudad en muy hermosos cauallos vestidos de terciopelo con guarniciones de Oro todos de vna manera, con doze vãderas de la ciudad muy ricas:y uã doziẽtos y cincuenta officiales de la Corte a cauallo cõ sus ropas largas muy costosas todos delãte:detras yua el Preuoste de Paris acõpañado de los abogados cõtinuos y del cõsejo y Procuradores del Criminal:despues venia la Corte del Parlamẽto cõ doze Virreyes en sus mulas vestidos de grana:los Presidẽtes cõ capuzes de lo mismo aforrados en Armiños,acõpañados del Cõsejo Ecclesiastico y Seglar:los quatro Generales de los Confines de Frãcia:los Señores de la Camara de los Condes de Frãcia é muchos otros:venia despues todos los officiales de la Chãcilleria cõ vna hacanea con su guarniciõ de terciopelo azul,en ella muchas piezas de Oro, sobre la qual venia vna rica caxa con el Sello de Frãcia acompaãada del gran Chanciller de la Corte,vestido como los del parlamẽto,a quiẽ pendia en la espalda derecha tres cordones de Oro: despues venia el Consejo Real acõpañado de muchos arcabuzeros é piqueros,cõ dos Preuostes del Consejo del Rey, con Sayones a su diuisa muy ricos:venia luego la guardia ordinaria de los Suyços cõ dozientos gẽtiles hõbres é sus dos Capitanes, y los caualleros de la Orden del Rey soberuissimamẽte vestidos:luego yua el Duque de Alba é Monseñor Sant Paulo, y Monseñor Granuela: despues de los dos Cardenales Tornõ y Borbõ,cerca dellos yua el Cesar con su valor y Magestad increyble,vestido de paño negro con vn sembrero de feltro(en medio de los dos hijos del Rey)el vno vestido de tela de Oro y el otro de Plata,traç dellos otros seys Cardenales, y el Duque de Vãdon a y el de Lorena,cõ otros Señores,con quatrociẽtos Arqueros de la guardia del

Papa Paulo.3. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.22.
Y de su Reynado.23.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.27.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.20.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.45.

Dõde estaua el Rey Frãcisco quãdo entro el Cesar en Paris.

Rey con su librea,el Rey estaua a vna ventana y el Cardenal Farnesio (Legado que era venido alli a comunicar negocios tocantes a la Religion Christiana cõ el Cesar) y la Reyna a otra, con ella Madama Margarita hija del Rey, y Madama Tetumpes con otras muchas Señoras viendo la entrada del Emperador, al qual fue hecho salua en llegãdo con tanta artilleria, que parecia se hundia el mundo:fue recebido a la puerta de Sant Diõnis en su Palio todo de Brocado labrado de Aguilas, y passãdo por muchos arcos y calles ricamente adereçadas:viendo el Emperador tanta gente asì en la plaça como en ellas y en las ventanas, juzgo auer en Paris entonces seyscientas mil personas: pues,llegando por esta orden a la Yglesia mayor hecha Oracion de alli fue a Palacio, donde fue muy bien recebido de la Reyna Madama Leonor su hermana y del Rey: cenaron juntos con ellos el Cardenal Farnesio y la Delphina Doña Margarita:el dia siguiẽte visitó el Emperador las Reliquias de la Capilla Sancta, donde oyó Missa, despues le mostraron la Corona de Espinas, que le fue puesta a nuestro Redemptor, é vn gran pedaço de la Sancta Cruz, lo qual su Magestad vio cõ gran deuocion:estuu en Paris siete dias, donde se le hizo todo genero de fiesta, sin negociarse en ella en este tiempo ninguna cosa tocãte

Nota del Rey de Francia.

al Reyno, porq̃ el Rey se despojó de su autoridad renunciandola en el Cesar, para q̃ proueyesse en el a su voluntad, menos se trató alli cosa tocante a paz, teniẽdola cada vno por firmissima, antes dizen q̃ Mosfiur Memoransi apuntó ciertas cosas dissimuladamente al Emperador como de parte del Rey(el qual estuu enfermo aquellos dias) a quien el Cesar respondio: No podia determinarse sin comunicarlas con el Rey de Romanos su hermano que tenia por cierto venia ya al encuentro el Memorãse por mãdado del Rey Frãcisco no trato mas de aquel particular:passãdos los siete dias el Emperador se partio,acõpañandolo hasta Valenciano(en los Confines de Flandes) los dos Delphines hijos del Rey y el Cardenal Farnesio, de donde se tornaron: Llegado pues el Cesar a Flandes en Bruselas,partio para Gante, cõ desìgnio castigar a los autores de aquel Rebelion, los quales pareciẽdoles no ser bastantes a resistir su poder, no sabiendo a quien acu

Papa Paulo.3. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.22.
Y de su Reynado.23.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.27.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.20.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.45.

Iusticia
en Gan-
te per
mádado
de Carlo
Quino.
Priuan a
Gáte de
sus átigos
priuilegi
os.

contra
quien a-
uia sido
rebelde
Gante.

dir por favor, auiendo el Rey de Francia reusado recibirlos en el su yo, acordaron rendirse al Emperador y ponerse debaxo de su clemencia, é assi lo hizieron, por esta razon dissimulando lo hecho con alegria le salieron al encuentro, recibendolo en la ciudad, mas el Emperador (pareciendole no ser razon quedasse sin castigo su maldad) despues de tener puestas por la ciudad sus guardias, hizo poner a muchos en prision, de los quales publicamente por sentencia Iudicialia fueron descabeçados nueue como rebeldes de su Magestad é autores de aquel tumulto no mucho despues hizo tambien cortar la cabeça a otros deziseys ciudadanos en la plaça por lo mismo, con grandissimo temor y espanto de los demas: castigados que fueron estos con vn edito publico quitò todos los priuilegios y gracias antiguas de aquella ciudad, y chancello la razon y ley, por la qual en ella se elegian los Magistrados, é a lo vltimo (despojada de su libertad sin respeto que fuesse Patria y Madre del Cesar) la condenó en forma a pena pecuniaria, que se gastasse en hazer vna fuerça en ella, la qual se hizo con grande breuedad, para que le fuesse freno, porque esta ciudad otras vezes se auia rebelado contra sus Principes y Señores, como hizo contra el gran Carlo Duque de Borgoña abuelo del Padre de nuestro Emperador, y contra Philippo de Borgoña Padre del Bisabuelo del Emperador, y contra Lodouico Conde de Fládes Bisabuelo materno del Rey Philippo. De todos estos parece que el Cesar tenia hecha vengança, y domado la sobertia de aquellos ciudadanos, pues nunca como entonces auian sido castigados.

*Embaxada del Rey de Francia al Emperador
sobre dar el Estado de Milan al
Duque de Orliens.*



O mucho despues desto el Rey de Fracia embiò embaxadores al Emperador, pidiendole fuesse contento dar la inuestidura del Estado de Milan al Duque de Orliens su hijo, segun lo acordado entre ellos en

Papa Paulo.3. De su Pontificado.7.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.22.
Y de su Reynado.23.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.27.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.20.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.45.

Yda del
Duque d
Cleues a
Fládes a
verse con
el Empe
rador.

Offreci-
miento
del Rey
de Fran-
cia al Du
que de Cle
ues con-
tra el Ce
sar.

Yda del
Duque d
Cleues a
Francia
a casar a
hija del
Rey de
Nauarra.

aguas muertas, é vltimamente en Paris: A esto se escusó el Emperador con algunas razones honestas é justas, que no fueron admitidas del Rey, antes se desdeñó mucho, pareciendole fuera del daño ser burla lo, é assi conuirtio su amor é amistad en odio, procurando el modo de vengarse. A este tiempo era ydo Guillelmo Duque de Cleues (debaxo de la fee y palabra de Don Fernando Rey de Romanos) a la Corte del Emperador, por acordar la diferencia que tenian sobre el Ducado de Gueldres, mas no pudo auer ningun acuerdo, porque el Cesar mostraua pertenecerle, razon de la inuestidura que justamente tenia del Emperador Maximiliano su Abuelo, y por la Capitulacion que tenia con el Duque Carlo de Gueldres vltimamente muerto: pues sabida por el Rey de Francia esta diferencia del Duque con el Emperador, penso hazerlo su amigo, por poder con su medio y de otros molestar las cosas de Fládes, é assi le hizo ofrecer no solo la protección y patrocinio de sus lugares, mas también ayuda de aumentar su Estado con ciertas pensiones ordinarias para el, demas desto casarlo con la hija del Rey de Nauarra con la herencia del Estado Paterno: fue parte este ofrecimiento para que el Duque se retirasse a Gueldres, y despues de partido el Emperador para Fládes a la Dieta de Ratisbona, se partió el a Francia a confirmar el concierto é Liga con el Rey, donde fue recebido con grande honrra é fiesta, celebrandosse las bodas en Villa Cotre, y establecidas é firmes entre ellos las cosas de la guerra, se tornó el Duque para su tierra, el Rey a vn mismo tiempo fue atrayendo de su parte algunos Señores Tudescos protestantes enemigos de la Casa de Austria que le tenian algun odio y mala voluntad, por razon del auerse visto el Emperador y el Rey de Francia, y sospechauan auerse acordado los dos, desta vista se espantaron muchos, entre ellos el Rey de Inglaterra, que era odioso con el Cesar por el repudio de la Reyna Catherina su Tia, por lo qual el Rey pretendia y procuraua reconciliarse por via de Embaxadores con el Cesar, que a este tiempo (dudando en Alemania algun tumulto) andaua en las cosas de la Religión, con la dulçura que podia contra los Eereges, cosa que no auia pen-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 22.
Y de su Reynado. 23.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

sado hazer, é así por entretener de nueuo con esperança al de Inglaterra, embió a offerirle paz con algunas promessas a el acomodadas, mas el Rey dudando el cumplimiento dellas no le respondió, sino entendia en hazer sus preparaciones encubiertamente.

Acuerdo del Rey de Romanos cō el Bayuoda de Trasiluania



Así en este tiempo el Rey Iuan Vayuoda de Trasiluania se acordo con Don Fernádo Rey de Romanos sobre el Reyno de Vngria, cō algunos Capítulos decētes é honestos, y el principal fue q̄ el Rey Iuá tuuiesse el Título de Rey, q̄ antes lo llamauá Vayuoda, mas esto condicionalmēte, q̄ muriendo el Rey Iuá, aquel Reyno se entregasse a Dō Fernádo, el qual pacto fue tenido secreto por razón de Solimá, a quien era tributario: deste modo vinierō a pacificarse estos dos Principes (cierto cāsades de tãta guerra) el Emperador holgó mucho dello, por auerle costado fatiga, así por lo tocate al reposo de la Christiãdad, como por la molestia de su hermano: Deste acuerdo quãdo lo supo Solimá le pesó, mas a lo vltimo se quietó: Despues el proprio Rey Iuan tomó por muger a Doña Ysabel hija de Segismūdo Rey de Polonia y de Doña Esforcia su vltima muger: estuuo poco tiempo casado, porq̄ no mucho despues hallãdo se en la guerra de Trasiluania cōtra ciertos varones q̄ se rebelarō, murio de ciertas fiebres, dexãdo vn niño de pocos dias nascido, nõbrados por sus Tutores y Governadores en el Reyno a Fray Iorge Obispo de Varãdino y Pedro Vechio su pariete, a los quales encomēdo mucho el amistad de Soliman, para que el hijo se perpetuasse en aquel Estado.

Quãdo murio le Bayuoda de Trasiluania.

Iuanetin Doria y Don Berenguel Doms cantinaron a Dragut Arraez.



Iuanetin Doria é Don Berenguel Doms General por el Emperador de las galeras de Sicilia, este Año martes quinze del mes de Iunio captibaron a Dragut Arraez corsario en el Puerto de Giralta, que es en Cor-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 22.
Y de su Reynado. 23.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

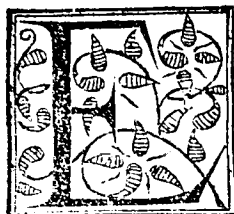
cega entre Calbi y la Yaza de la parte de Bonifacio lugar harto fuerte, el qual hazia grande daño a la Christiãdad, é así con su captiuero se dio libertad a muchos Christianos captiuos, restituyendoles tambien mucha hazienda é joyas que alli tomaron suyas: y fuera de harta importancia si muriera aqui el corsario Dragut, pues se escusaran grandísimos daños que hizo con la libertad que despues se le dio por harto poco rescate (como adelante diremos). Fueron muertos a este tiempo sobre el Po, Cesar Fragofo Ginoues é Antonio Rincon, q̄ yuan por Embaxadores del Rey de Francia al Turco Sultan Soliman, con algunos tratos no vtils para la Christiãdad, mas el Marques del Vasto les acorto el camino, porque entendiendo se auian embarcado en Turin por el Po, hizo poner algunos Españoles en espia vn poco sobre Pauia, los quales luego que llegaron, prendieron a mano salua la barca donde estauan los dos: y puesto que la comisión del Marques era, los prendiesen viuos, porque el Fragofo luego que los descubrieron quiso deffenir de ser muerto juntamente con el Rincon, é vn lugar Teniente de Ludouico Birago, enterraronlos en vn pequeño Yleton del proprio Rio, quemando todo el demas despojo: prendieron tambien alli al Conde Camilo de Sesa, que lleuaron a Milan al Marques del Vasto con las cartas y despachos del Rey de Francia para Sultan Soliman gran Turco, que dezian ser contra Venecianos: Estas embió el Marquesa Don Diego de Mendoza Embaxador, para que las mostrasse en aquel Senado, y las conociesse sus amigos: El Rey de Francia luego que fue cierto de la muerte de los dichos, la sintio en estremo, así por los estimar en mucho, como por la injuria que a el se hizo, escriuió al Papa é a los demas Principes Christianos, quexãdo se, tener el Emperador rota la tregua hecha, escusandose q̄ no se tratasse entre los Catholicos y los Protestãtes de ay adelante en la Diera, dõde presidia por el Emperador el Cõde Palatino Delphin, é Mõseñor Grauela, é Iuanek, q̄ defendía la parte de los Catholicos, y de los Protestãtes, Philippo Melantõ: a lo vltimo despues de muchas disputas q̄ sobre algunos Articulos de la Religion se hizieron, no concluyeron cosa alguna por entonces.

Muerte de Antonio Rincon y Cesar Fragofo.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 22.
Y de su Reynado. 23.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

Fundacion de la ciudad de Cartago en la India.



L Capitan Iorge Robledo auia salido de Cartagena con otros muchos conquistadores, con designio de ganar y fundar algunos pueblos: e hallandose este Año en la Prouincia de Quinbaya, fundó en ella la Ciudad de Cartago, que esta asentada entre dos arroyos pequeños siete leguas del Rio de Santa Marta, donde cuentan algunos que se han hallado en aquella Prouincia vna estrañeza de vn animal que en ella se cria llamado Chucho pardo de color y tan grande como vna pequeña zorra, muy corto de pies, y la cola que casi le arrastra: tiene en la barriga vna bolsa, donde estando parida quando ve alguna persona, la abre, y se meten sus hijos en ella, huyendo con tanta velocidad e ligereza, como sino llevassé cosa alguna.

Estraño animal.

Alça el Xarife el cerco a Safi y va contra su hermano el Rey de Sus.



Despues de recogido el Iudio en la Ciudad de Cafi (como se dixo) el Año pasado, quando Muley Hamet llegó a las puertas de la Ciudad con los suyos, disparó se el artilleria con tanta furia, que hizo con gran daño retirar a los Moros: y sospechoso el Xarife que semejante atreuimiento como el pasado era auerles venido socorro a los Christianos, por otra parte entrar el inuierno aspero, mandó alçar el cerco por fin del mes de Octubre, con determinación de boluer la primavera, auiedo estado cerca de seys meses sobre aquella ciudad, y no olvidado lo mal que le fue en ella y el enojo que tenía contra su hermano, mandó juntar este Año mucha gente en la Ciudad de Marruecos: y prevenido de todo lo necesario marchó la buelta de Sus, lleuado consigo a sus hijos, muchos Alcaydes e hombres principales: Muley Mahamet su hermano menor fue auisado deste apercebimiento, e hizo la prevención posible en su Reyno: y determinando yrle al encuentro despues de puesto

Tiempo que estuvo el Xarife sobre Safi.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 22.
Y de su Reynado. 23.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

en orden marchó a grandes jornadas, por esperar al Rey de Marruecos en vn passo de las vertientes de los Montes Claros, y en el camino Real que va de Marruecos a Tarudante, mandó assentar su exercito junto a vn Rio llamado Ysir, auiendo embiado delante a vn su Alcayde Renegado, que con algunas piezas de artilleria y dozientos e cincuenta renegados de su Alcaydia ocupasse el dicho passo, fortificandolo en algunas trincheas, el qual llegó a tiempo, que el Xarife y todos los suyos hazian lo mismo con ayuda de algunos Barbaros, donde pusieron su artilleria y gente lo mejor que ellos pudieron: Luego otro dia de mañana se tocó el arma de ambas partes: y puesta toda la gente de los dos Reales muy en orden, el Rey de Sus con mas de siete mil cauallos que traya, mudando proposito se pasó adelante, e assentó su Real en diferente sitio fuera de los Montes, e viendo que su hermano yua en su seguimiento, aguardó que llegasse, el qual auisado de vn Renegado que aquella noche se le pasó de la fortificacion del enemigo, diuidió su gente en quatro partes, mandó a Muley Nazar su hijo segundo, que con quatro mil cauallos caminasse poco a poco con la auanguardia: luego yua el padre tambien con quatro mil con el otro hijo llamado Buacion, y en la retaguardia Muley Cidan su hijo mayor con quatro mil cauallos, y en guardia del Fardaxe Muley Cayde, tambien su hijo con dos mil: Viendo Muley Mahamet Rey de Sus que los enemigos dexando el camino Real auian tomado otro, poniendo algunos Alcaydes de guardia en el sitio en que estaua primero, mandó a Muley Arrani su hijo, que con tres mil lanças fuesse a esperarlos, y escaramuçasse con las primeras esquadras, entreteniendolas hasta que le mandasse otra cosa en contrario, e así este dia se pasó todo en esto: el siguiente se boluio a tocar el arma tambien de mañana, y por la orden dicha se trauó vna cruel batalla, donde despues de auer peleado todos muy valerosamente mas tiempo de tres oras fue desbaratado Muley Hamet Rey de Marruecos y preso con su hijo Muley Buacion e otros muchos Alcaydes e hombres principales de los que con el venian, e dizen que el Renegado Mumen Ginoues

Rio Ysir en Berberia.

Cruel batalla entre los dos hermanos Xarifes.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 7.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 22.
Y de su Reynado. 23.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 20.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 45.

procuró cōsolar a Muley Hamet afsi como lo vio en prisiō, animádo lo a sufrir aquel caso de fortuna desgraciado, aunq̄ para su autoridad y persona era grādísimo, mas al fin sucedia en manos de su hermano y no de enemigo: Muley Mahamet fue luego a visitar a su hermano q̄ venia preso, y despues de auer entre ellos algunas razones de desculpa, se fueron a Tarudante donde estuuo preso el Xarife mayor.

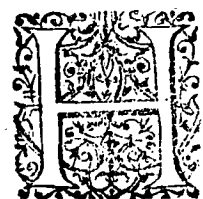
Dieta en Ratisbona.

1541.



OR É L Mes de Abril del Año de mil e quinientos y quaréta é vno, desleoso el Emperador del beneficio é quietud de la Christianidad hizo Dieta en Ratisbana, donde se congregaren todos los Principes de Alemania y el Legado del Papa con los Embaxadores de Frácia é muchos hombres doctos, afsi Católicos como de los protestantes, porque se tratañen las cosas de la Religion, é asistiendo el Cesar en persona fuerō elegidas tres por cada parte, que disputassen las materias de la controuersia: y reduzida toda la diferencia en veyntitres Articulos puestas ya en termino de concordarlos, el Cardenal Cantarino Legado del Papa dixo: se auia de remitir aquello a la determinacion del Sancto Concilio, q̄ muy en breue se auia de celestrar, y no era justo se diffiniessen los dichos Articulos en ausencia de su Sanctidad, pues en algunos los protestantes se segregauan é apartauan del consentimiento de la Romana Yglesia, de manera que por esta razon se deshizo la Dieta é diffirio hasta el Sancto Concilio.

Casamientos temerarios del Rey de Inglaterra.



Izo en este tiempo el Rey de Inglaterra cortar la cabeza publicamente a Thomas Cromouelo culpado de rebelde, persona de muy grande autoridad y de consejo: luego despues desto el proprio Rey por muerte

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

de Semera casó quarta vez cō Ana de Cleues hermana de Guillermo Duque de Cleues, de ay a breue tiempo la repudio casandosse quinta cō Madama Catherina su sobrina, hija del Duq̄ Norfolcia su hermano, la qual fue descabeçada, y se casó vltimamente con Catherina Paria.

Venida del Emperador de Alemania en Ytalia.



Espues que se fenecio la Dieta en Ratisbana, el Emperador (por hazerle grande instácia de España q̄ se hiziesse la empresa de Argel pues para la contratacion de las mercaderias era mucho perjuizio, cō esperança de quitar aquella cueua y recogimiento de corsarios, y por tenerlo afsi prometido) se partio de Alemania é vino a Ytalia, donde lo salio a recibir Octauio Farnesio su yerno Duque de Camarino, casado con Madama Margarita, por muerte del Duque Alexandro de Medicis con trezientos é cincuenta cauallos, el Marques del Vasto salio tambien, el qual como General del exercito de Ytalia y Governador del Estado de Milan (certificado de la venida del Emperador) hizo vestir de librea a toda la Corte, guardia y caualleria, incitó a hazer lo mismo a todos los feudatarios del Estado, nobles é ciudadanos de la ciudad, Capitanes afsi de a pie como de a cauallo: llegado el Cesar a Cremona dio licencia, se boluiesen los Borgoñones que lo acompañauan: vino alli a visitarlo el Duque de Mantua, y con el el Cardenal su tio, el qual despues acompañó hasta Milan al Emperador, donde llegó a veyntidos dias del mes de Agosto, y se le hizo grandísimo recibimiento, y entendiendo estaua ya preparado lo tocante ala jornada de Argel, fue de alli a Luca a verse con el Papa, donde se le hizo solemnissimo recibimiento cō todo genero de seruicio, particularmente de los nobles de Casa Termineli, a quien afsi el Pontifice como el Cesar hizieron mucha merced, con muy favorables ofrecimientos: la razon porq̄ el Papa esperaba en esta ciudad al Emperador, era cō disignio de hazerlo amigo y pacificarlo con el Rey de Frácia, lo qual no tuuo efecto ni se pudo, por

Vista del Papa y del Emperador en Luca

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

Dia q̄ el Emperador partio de Genoua para la jornada de Argel.

Quando llego a Argel.

estar el Cesar muy enojado con el Rey, respecto de los tratos que con el Turco contra la Christiandad hazia, de manera que en esta vista solo se concluyó, se feneciese el Año siguiente el Sancto Concilio tanto de los dos deseado: Luego el Papa se boluio a Roma, pidiendo a nuestro Señor, diessse al Emperador felix jornada en la de Argel, el qual acompañado de Octauio Farnesio su yerno, despues de repartida en las naos la infanteria Ytaliana y seys mil Tudescos, se partio por el mes de Octubre de Genoua lunes con rreynta e cinco galeras, dando primero orden a los Capitanes de las naos fuesen a la Ysla de Mallorca, donde su Magestad llegó con el armada dicha: hallò alli a Don Hernando de Gonzaga con las galeras de Sicilia, e ciento e cincuenta naos Ytalianas cargadas de todo lo necesario para el armada: de aqui se partio con buen tiempo, puesto que era principio de invierno, y en dos dias llegó a Argel, donde hallaron a Don Bernardino de Mendoça General de las galeras de España, que no pudiendo tomar a Mallorca razon de vn temporal arribò a Argel, de que recibio su Magestad grande contento, porque con el yuan muchos Principes y Señores, que de España se auian mouido a seruirle muy de voluntad en aquella empresa: pues el Emperador mandò en veynte dias del mes de Octubre (que fue quando llegó) desembarcassen la gente, que seria numero de veynte mil soldados Tudescos e Ytalianos, con los quales se alexò a baxo de Argel, apartado como vn quarto de legua, diuidiendo la gente en tres esquadrones, los Españoles en lo alto hazia la Montaña, con ellos el Duque de Alba y muchos caualleros de la nacion, y comenzando los Alarabes a acercarse, les dieron muy grande pesadumbre, entre ellos se hizieron algunas escaramuças, en las quales fueron muertos del arcabuzeria muchos Alarabes con muestra de grande valor de su Maestre de Campo Don Alvaro de Sandi: y ganandoles lo alto del Monte echaron de alli todos aquellos Alarabes: Queriendo pues el Emperador en veyntiquatro del mes de Octubre hazer desembarcar toda el artilleria, caualleros, vituallas y bagaje del exercito: sobreuino comenzar a llouer

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

Valor de los comedadores de Sant Iuan.

Nota del Emperador.

Extraña tormenta en Argel

vn agua grande e continua, que echò a perder a los que estauan en tierra, el viento e trauesia fue tal, que desbaratò y desparzio todas las naues y galeras que estauan en aquella playa, sin poder entrar en algun puerto, porque fueron muy combatidas e contrastadas de la terrible furia del viento: viendo esto los Alarabes tomaron ocasion de assaltar en los nuestros, que estauan ya con el lodo hasta la rodilla, y mal aparejados con el agua para vsar de los arcabuzes, por lo qual mataron algunos de los nuestros, en especial de vnas tres compañías de Ytalianos que estauan mas vezinos a la tierra, a esto llegó Don Hernando de Gonzaga con otras, e assi hizieron retirar a los enemigos hasta las puertas de la Ciudad con mortandad de muchos dellos, defendiendolas los moros de arriba de la muralla: En el retirarse la infanteria fueron de nuevo perseguidos de los enemigos con muerte de muchos: alli los caualleros de Sant Iuan sustentaron grande priessia con mucha honrra, combatiendo por aquellos Valles debaxo del Estandarte Naval: la batalla cierto era con grande desuétaja de los Christianos, los quales confiandosse en los arcabuzes no pudieron vsar dellos, ocasion para que los enemigos pudiesen hazer mas daño, demas de la ventaja que los Moros praticos del sitio de la tierra tenian, fuera de serlo en mucho mayor numero que los nuestros, donde murieron hartos Christianos, e sino fuera por el orden del Emperador, fuera mas, porque fcorriendo a cauallo por todas partes, dando grande animo a los soldados, su espada en la mano desnuda reprehendiendo a los que huyan, mouiendo el Batallon contra los enemigos, dixò a los Tudescos con animoso y franco rostro, no tuuiessem temor de mostrarlo a los enemigos, de los quales conseguirian sin duda victoria cierta, pues peleauan por honrra del nombre Christiano, y por la de su nacion e salud de todos: dicho esto por el Cesar comenzaron todos los nuestros a pelear con tanto valor contra los barbaros, que los hizieron retirar en poco tiempo, mas estaua el mar tan turbado en este tiempo, q̄ desbaratò el armada de manera, que se perdieron quinze galeras, muchas naos e otros nauios,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

y lo que mas importaua la perdida de las vituallas, con que se perdía esperança de vida a los que escapado auian, allí estuuó para perder Iuanetin Doria su galera, porque dio en tierra, así por razón del viento, como por enuestirla otras que tenia cerca: visto por el Emperador, esto embió luego con grãde priessa a Dó Antonio de Aragon con tres compañías Ytalianas, el qual socorro fue ocasion de salvarse de tanto peligro, é cierto jamás fue vista ni oyda vna así horrible fortuna, y que con tanto impetu viniessse, por que a vista de todos se vian en vn instante hundir las naues sin poderse remediar, fuera desto era cosa de muy estraña compasión ver todo aquel mar cubierto de cabeças de cauallos bivos, que nadando hazian fuerça de venir en tierra: la infinidad de cuerpos muertos, parte ahogados en la mar, parte muertos de los Alarabes, fuera desto se vian por toda aquella ribera hombres que pidiendo ayuda en vano miseramente se anegauan: todo esto miraua el Cesar, no sin aquel dolor é compasión que vn valeroso Capitan (como el lo era amador de sus soldados y de su exercito) deuia sentirlo, é así vsando de admirable fatiga para juntar su gente los tuuo aquella noche aloxados cerca de la mar, y por consejo del Principe Doria aplacada algo la mar fue ordenado, su Magestad se retirassse el dia siguiente y marchassse con el campo al cabo de Metafus, dõde primero estauã las galeras, para q̄ en ellas se embarcassse, y llamados a consejo todos los Capitanes para acordar lo que se auia de hazer, fue resolución, pues la ciudad era fuerte y los enemigos muchos, la fortuna contraria é sin tener bastimentos, dexassen la empresa, para que con mejor tiempo se boluiesse a ella: pues determinado yr al cabo de Metafus, el Emperador no teniendo con que sustentar el campo, porque todas las vituallas que tenia se auian perdido en la mar, hizo matar muchos cauallos, distribuyendo toda aquella carne entre los soldados, y el dia siguiente partido de Argel con muy buen orden: con todo el exercito fue en busca del armada, la qual halló en tres dias, y pareciendo que el mar estaua ya quieto y cessado el viento, determinó sin esperar mas embarcarse con su gente.

Lastimo
fo susces-
so.

Parecer
del Prin-
cipe Do-
tia.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

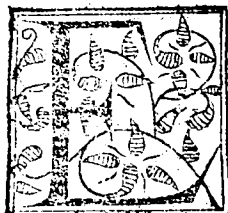
Embar-
case el
Empera-
dor en
Argel.
Excelente
clemencia
del Ce-
sar.
Valor de
Carlo. v.
Segunda
tormeta
en la jor-
nada de
Argel.

Los primeros que se embarcaron por orden del Emperador fueron los Italianos, tras dellos luego los Tudescos, despues los Españoles, donde hizo el Cesar muestra de singular piedad, digna cierto de Principe Christianissimo, porque no bastando ni siendo capaces las Naues ni las Galeras para enellas embarcar toda la gente, quiso se echassen ala mar todos los Cauillos (aunque muy hermosos) cosa de que tuuieron grande lastima y compasión todos aquellos señores, por ser todos escogidos y de grande estima, é así fue ocasion renouarse el daño passado, viendo aquellos tan hermosos cauallos por la mar con el cuello alto endereçando hazia las Naos mas vezinas, al fin cansados de la demasiada fatiga se yuan al fondo. Hallo se el Emperador siempre en la playa al embarcar de la gente con la espada en la mano desnuda, siendo el vltimo que se embarcò en la Galera Capitana de Andrea Doria. No auian començado a navegar, quando vino otra fortuna con el viento al vendaual no menor que la passada, pues hizo desbaratarse el Armada en diuersas partes, é algunas Naues debiles (razon del naufragio passado) fueron con miserable espectaculo hundidas de las ondas de la mar, entre ellas vna en la qual auia setecientos Españoles, que en vn instante no se vio: finalmente arribados a Bugia con grande fatiga y peligro, venido buen tiempo tornaron todos a embarcarse, llegando el Emperador al puerto de Carthagenã a saluamento, otros aportaron en el Reyno de Sicilia, é algunos arribaron la buelta de Genoua. Este fue el fin desta empresa infelix, que fue de grande daño a la Christiandad, y el Cesar recibió tanto dolor y pena, que en muchos dias no se le vio el rostro ni semblante de alegría. Pues luego que llegó a España (del modo dicho) fue a Ocaña por ver a las Infantas, donde le fue a besar las manos su hijo y nuestro señor el Rey Don Philippo, que oy viue, y nuestro Señor muchos años prospere. De alli se vino a Madrid, donde estuuó por algunos dias, entendiendo en el gouierno de sus Reynos y Estados, satisfaziendo y galardonando seruiços de muchos que en esta jornada tan desgraciada le auian acompañado.

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

*Guerra del Rey Don Fernando hermano del Cesar
con el Turco en Ungria.*



NESTE medio siendo muerto (como diximos) el Rey Iuan Bayuda de Transilvania; el Rey Don Fernando mouido con esperança de ganar aquel Reyno, despues de a vn mismo tiempo auer embiado Embaxadores a Sultan Soliman, pidiendole aquel

Reyno, pues era muerto el Rey Iuan, segun la conuencion que el de la consentimiento con el tenia hecha, ofreciéndole el mismo tributo que el Rey Iuan le pagaua: así mismo embió Embaxadores a la Reyna biuda, rogandole se contentasse de estar y passar por la escriptura é acuerdo hecho con el marido, ofreciéndole al hijo vna Prouincia del mismo Reyno quieta y pacifica, e a ella (demas de la restitucion de su dote) vna renta conueniente a su Estado. Mas por auer respondido la Reyna astutamente, diziendo no poder determinarse en hecho de tanta importancia sin voluntad y parecer del Rey Sigismundo su padre, al qual embiaria persona sobre ello, esto solo por entretener al Rey de Romanos, sabiendo estaua ya las armas en las manos, y que en este tiempo llegaria el socorro, que (por sus Embaxadores) a Sultan Soliman auia pedido. Entendiendo el Rey Don Fernando este engaño armò con grande priessa, por no dar tiempo a los aduersarios, criando por capitán general de su Exercito a Leonardo Velsio del Condado de Tirol, hombre de mucho valor y experiencia en las cosas de guerra, el qual passada Estrigonia dio assalto sobre Bisgrado, lugar puesto en el camino derecho de Buda, e auiendo la tomado por fuerça con grande mortandad de los dentro, y de los suyos mas de dozientos, pasó el rio y tomó a Pestta, que estaua desamparada de los enemigos, y se presentó en Buda, por tentar a la gente de dentro, è a la Reyna, poniendo temor a la ciudad: mas Valentino Turco que alli estaua con vn presidio de infantes y caualleria muy buena, mãdaua fuera muy de ordinario a los capitanes cõ su gète de cauallo a escaramuzar, por impedirlos y ètrete

General
del Rey
don Fer-
nando

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

nerlos hasta que llegasse el socorro de Soliman, el qual (no teniendo cuenta con los Embaxadores que embiado tenia el Rey Don Fernando) estaua resuelto fauorecer a la Reyna biuda è a su hijo, è así tenia mãdado a dos Sanjacos vezinos, fuesen en su socorro. Pues no hallado Leonardo Velsio cosa que correspondiesse con su designio, boluose a Bisgrado, por tomar el castillo que antes pudo conquistar, el qual tomó a fuerça de armas, poniendole dentro vn buen presidio. Hecho esto el Velsio se tornó con el cãpo en Estrigonia. Luego en el proprio mes (que fue de Nouiẽbre) vinieron los Turcos contra ellos, guiados de dos Sãjacos el vno Vstreto y el otro Mahometo con muy grãde priessa, mas por ser tan entrado el inuierno, que el Danubio estaua elado, por el qual auian de llevar el artilleria para hazer la guerra, no pudiendo hazer cosa que aprouechasse, se retiraron.

Toma
el Velsio
el castillo
de Bisgra-
do.

*Controuersia en el Peru entre Don Francisco Pizarro
y Don Diego de Almagro.*



Ascieron en este tiempo en la Prouincia del Peru muchas diferencias (cerca del gouierno y conquista de aquellos Reynos) entre Don Francisco Pizarro primero conquistador de aquella tierra y Don Diego de Almagro, el qual (como se ha dicho arriba) era vno de los tres compañeros, que se vnieron en Panama para yr a la conquista del Peru: è cierto la discordia de estos dos capitanes causaron grãdissimo daño, pues fue el origen de muchas guerras ciuiles, que tãto tiempo duraron, en el qual murieron cãtidad de Españoses è valerosos capitanes. Comencãdose pues la guerra entre Pizarro è Almagro, los Españoses q̄ en el Peru se hallaron vinieron en disenciones, fauoreciendo cada vno la opinion q̄ le parecia, tãto que llegaron a las manos sobre los cõfines de las tierras: è así se guerreó en diuersas partes del Peru siempre con yguale fortuna de ambas partes: finalmente despues de muchos rencuentros este año fue preso Almagro en vna batalla de Hernando Pizarro hermano de don Francisco, y lleuado al Cusco, lo hizo alli publicamete morir,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

que fue gran cargo para Hernádo Piçarro ante el Emperador, porq̄ vsò de vn acto muy ingrato, auiedo sido vn poco antes su prisionero, de quien liberalissimaméte alcançó libertad, pudiendo dar le la muerte. Dizese que Almagro despues de entender la sentencia cõtra el dada, rogò muy encarecidamente al Piçarro, no la executasse, representádole con quâta clemencia é humildad lo auia tratado en su prisiõ, nõca teniendo animo ni volûtad de derramar su sangre, mas antes siẽpre desseo q̄ el Emperador se metiesse de por medio y los quitasse de diferencias, sobre todo le traxo ala memoria y recordò, considerasse y tuuiesse piedad de su edad, pues estaua ya tã viejo que solo esto bastaua para poner en el ojos de clemencia. Mas Hernádo Piçarro estando muy entero en su opinion no quiso escuchar las palabras de Almagro, è asì en la plaça publica dela ciudad del Cusco le mãdò cortar la cabeça, lo qual fue su manifesta perdicion, porque no muchos dias despues Don Diego de Almagro hijo del muerto y de vna India se leuató, no pudiendo tolerar ni sufrir la muerte del padre, y sabiendo que Hernádo Piçarro se auia partido para España, a dar cuenta al Emperador delo sucedido en el Peru, ayudado de amigos suyos y de su padre en la ciudad delos Reyes a veyntitres dias de Julio deste año matò a Dõ Frãcisco Piçarro en su propria casa, è a otro su hermano natural, cosa q̄ admirò y puso mucho espãto en toda aq̄lla Prouincia, por el grã valor de dõ Frãcisco Piçarro, de quiẽ pedia la mayor parte del Peru, por su estraña liberalidad y manificencia de animo: y puesto q̄ sus amigos quisierõ tomar las armas para defenderse de Dõ Diego de Almagro, no pudierõ, porq̄ se hallaua con quatrociẽtos Españoles sus amigos, auiedose hecho publicar por señor de toda la ciudad. Tãbiẽ a esta sazõ estaua Gõçalo Piçarro su hermano la buelta de Quito, è asì ninguno tuuo osadia de mouerse: y todos muy humildes acordaron esperar lo q̄ el Cesar en el caso proueyesse: porq̄ Dõ Diego luego q̄ vuo muerto a Dõ Frãcisco Piçarro, acõpañado de todos los de su parcialidad se puso a cauallo, y passèò por toda la ciudad del Cusco, hazièdose pregonar gouernador è virrey del Peru, y muchas vezes tuuo rêuẽtros con los de Gõçalo Piçarro despues q̄ vino de Quito.

Muerte
de Diego
de Almagro:

Muerte
de dõ Frã
cisco Piçarro
por don
Diego de
Almagro

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

Prosigue la guerra entre los dos hermanos Xarifes.



LOS hijos de Muley Hamet Xarife mayor con los demas que escaparon de la rota el año passado se recogieron a la ciudad de Marruecos, donde sabida la prision del Rey se hizo gran sentimiento. Muley Cidan su hijo mayor muy valiente liberal è aficionadissimo a Christianos digno en todo de mejores progenitores, visto que la prision de su padre no se remediaua con semejante sentimiento ni tristeza, mandò este año juntar su consejo è a todos los Alcaydes è hombres principales del Reyno, que los mas eran venidos a darle el pesame de la prision y desgracia del padre, esta les representò a todos, y los beneficios que muchos dellos auian recibido, con la voluntad y llaneza que siempre a todos mostrò, encareciendoles tambien la soberuia è atreuimiento de Muley Mahamet su tio, diciendo, pues con tan poco respeto auia puesto las manos en su padre hermano y señor, mejor las pondria en ellos, y en aquella ciudad, por tanto les rogaua no passassen por semejante demasia, ni permitiessen estar su Rey en prision, ni que su ciudad y Reyno fuesse tiranizado, porque el teniendo tanta parte de su gente y thesoro perdido, y los Reyes comarcanos nada propicios, no se ofrecia otra cosa, que embiar a tratar pazes con qualesquier partidos con el Rey de Portugal, pues siendo Principe tan valeroso, los defenderia y vengaria, haziendo restituir a su padre en su Estado, è a ellos en seguridad. A todos pareciò bien esto, aprouando lo por lo mas seguro: è asì determinaron, que con la breuedad possible se pusiesse en orden vn presente que se embiasse con su Embaxador con bastantes poderes para assentar la paz cõ las condiciones mas honestas que el tiempo permitiessè, suplicandole en particular les embiasse en el focorro ocho mil arcabuzeros. No pudo ser con tãto secreto esto q̄ dexasse de llegar a oydos del Xarife Muley Mahamet, q̄ como prudente siẽpre se auia recelado dello:

Razona-
miẽcode
Muley
Cidan
alos va-
fallos de
su padre

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 8.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 23.
Y de su Reynado. 24.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 28.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 46.

Cantelo
las pala-
bras de
Muley
Mahamet
a su herma-
no el Xa-
rife.

è así agora se fue a dōde su hermano estaua preso (aunque suelto y sobre su palabra) y le dixo tenia grā de seña de verlo pueſto en libertad, y q̄ siempre q̄ se assegurasse del, se la daria, q̄ solo queria lo dexasse cō el titulo del Reyno de Tarudante y prouincia de Dara, q̄ desta manera podiā tener paz y hermādad, faltādoles ocasion a sus enemigos para los reboluer: è así le rogaua para venir en esto pufesse los ojos no en prison ni en redemir su vexaciō, sino por ser tā justo que auiendo le ayudado con su persona a cōquistar aquellos Reynos, gozasse de alguna parte dellos. Fuera desto le echō algunos terceros, entre ellos al renegado Ginoues, que le dixo lo biē que le estaua ponerse en libertad, y lo poco que su hermano le pedia, y que si entendia valerse de Christianos, considerasse quā caro este socorro le costaria, fuera de meter los enemigos en su casa. Esto rindiō al Rey de Marruecos Muley Hamet para que luego se acordasse con su hermano, capitulando luego entre ellos por orden del dicho Mumen, renegado y de otros Alcaydes, que ante todas cosas se hiziesse particion de todas las Prouincias que auian ganado, entrando en su parte de Muley Mahamet Xarife menor el Reyno de Tarudante y la Prouincia de Dara: a Muley Hamet el mayor quedaron el de Marruecos y las Prouincias de Tafilete y Teguriri. Juraron tambien por Principe heredero de ambos hermanos a Mahamed Arrani hijo del Xarife menor, y despues del a Muley Cidan hijo del mayor.

Cōdicio-
nes cō q̄
fuero a-
migos
los dos
herma-
nos Xari-
fes.

Nota en
la face-
siō de los
Xarifes.

Sobre la guerra de Vngria del Rey Don Fernando con el Turco.



1542.

ENIDA la primavera del Año de mil è quinientos y quarenta y dos, Don Fernando Rey de Romanos como a quien importa-ua tanto lo sucedido en el Reyno de Vngria, entendiendo que los Turcos se auian retirado de Buda, visto que no podian ganar a Pesta, y que los que estauan dentro les auian

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Importa-
te socor-
ro a Bu-
da por
Sultā So-
liman.

Muerte
del gene-
ral del
Rey dō
Fernādo
y perdi-
da de
Pesta.

muerto muchos de la Retaguardia, tomó nueuo animo, y esperança de recobrarla, y con el fauor del Emperador su hermano assoldado nueuo exercito, del qual hizo general a Guillelmo Rocadolfo, por estar indispuerto el Velsio, y con breuedad fue la buelta de Buda, donde se hizo con el artilleria en llegando grandissimo daño a la ciudad, mas viniendo a los assaltos, se defendiō dentro tan valerosamente la gente del presidio, que siempre los echaron è apartaron de si, donde determinō Rocadolfo poner cerco a la ciudad, è bien fortificadas sus estacadas estuuu alli algunos dias, con esperança se rindiesen por hambre, porque sabia les faltauan las vituallas, teniēdo por cierto se dieran los ciudadanos, si la industria de Fray Iorge (vno de los tutores del Rey hijo de Iuan que estaua con la Reyna) no lo tuuiera reparado. Y no mucho despues Sultan Soliman hecho vn grande exercito, embiō a Mahometo Baxā con el a Vngria en defensa de la Reyna è su hijo contra el Rey Don Fernando, el qual llegò mediado el mes de Iunio, quedando el proprio Soliman en Andrinopoli, para socorrerlo con mas gente si necessario fuesse. Rocadolfo puesto que fue importunado se retirasse, no quiso por su honor, è así le sucediō que fue hecho pedaços, y lo peor fue que corriendo los Turcos hasta Pesta, la tomaron, sin hallar en ella presidio, de modo que por ganarse Buda, Pesta (por obstinacion Tudesc- ca) se vino a perder, siendo de tanta importancia.

Saquea el Principe Doria algunos lugares en Africa.



NEL entre tanto que estas cosas succedian en Vngria con daño del Rey de Romanos, el Principe Andrea Doria costeaua por mandado del Emperador la Berberia con sus Galeras las del Reyno de Napoles y Sicilia, y saqueō è arruynō muchos lugares cerca de las yslas de los Gelues, con grande loor suyo, haziendo siempre officio de valeroso y prudente capitā.

1 Papa Paulo . 3. De su Pontificado. 9.
1 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 39.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Va el Delphin de Francia con grande exercito sobre Perpiñan.

Tudesco so grandes penas pudieffe yr al sueldo del Rey de Francia: Que contribuyesse toda Alemania, y se ayudasse al Rey Don Fernando, que mantenía y sustentaua la guerra contra el Turco en Vngria: Que los Lutheranos se estuuiesen como de antes, hasta que se hiziesse el Concilio.

Haze gente el Duque de Cleues para Brabancia.



EL REY de Francia como aquel que no estudiaua en otra cosa con su animo alterado, sino en molestar las cosas del Emperador por todas las vias que podia, aunque no le salian sus designios como queria, auiedo embiado a Mosiur de Bandoma con vn exercito en la tierra de Artoes, el qual auia tomado a Tornay por acuerdo, è a otros lugares de aquellos confines, y embiado assi mismo al Piamonte a Mosiur de Lanje contra el Marques del Vasto, ordenó que el Duque de Cleues assoldadasse en el Estado de Gueldres vn exercito para dar con el trabajo y fastidio a Brabancia: esto publicando nombre de hazer gente por los Tudescos para embiarla en Vngria contra los Turcos, por no estar declarado rebelde contra el Imperio en Vngria: è auiedo el Emperador ordenado por toda Alemania se hiziesse gente, y se le embiasse al Rey de Romanos, se començaron a hazer estos soldados poco a poco en el tiempo que el Emperador aun estaua en Argel, y el Duque de Cleues los repartia por su Estado, aguardando tener nueva del successo de aquella jornada con dañada esperança, por mostrarse su enemigo. Venida pues la nueva que el Emperador con toda el armada se auia perdido en la mar, alegre de tal successo, començó a hazer mayor esfuerzo de gente para mal designio, è a meterla en campaña en el Condado de Horna, para que pensando dar assalto en Anuers, su designio fuesse mas oculto, mandando despues pedir el passo con nombre de querer pasar con esta gente para llevarla en Cluua, prometiendole no querer hazer daño en la tierra, solo que por sus dineros se le diese vnyalla

Trayció del Duq de Cleues contra el Cesar.



NO pudiendo el Rey de Francia soportar no responderle el Emperador a su proposito, teniendole embiado a pedir el Estado de Milan, embió vn grande exercito sobre España, con el al Delfin su hijo para cercar a Perpiñan: y en este mismo tiempo embió con otro al Duque de Orliens (tambien su hijo) ala tierra de Lucemburg y sus confines: mas el Delfin hizo poco fructo en el de Perpiñan, porque el Emperador (que entonces se hallaua en las Cortes de Monçon) con suma diligencia hizo hazer vn grande exercito de caualleria è infanteria para su socorro, el qual no quiso esperar el Delfin, è assi se retirò vergonçosamente, auiedo hecho grande gasto para el tal effeto, perdiendo la mayor parte del exercito, ayudandole a esto muchas enfermedades. El Duque de Orliens despues de tomadas algunas tierras en los confines de Lucemburg y la misma ciudad (dexandole buen presidio en nombre del Rey su padre) se retirò en Francia: mas acabado de partir llegó el exercito del Emperador, que la Reyna Maria con grande presteza hizo, el qual recobrò todo lo perdido, juntamente con la ciudad de Lucemburg, meriendo a cuchillo a todos los que dentro estauan.

retirada del Delfin de Francia.

El Duq de Orlies sobre los confines de Lucéburg

Recupera la Reyna Maria a Lucéburg.

Lo acordado en la Dieta de Espira.



VIA se este año determinado en la Dieta hecha en Espira, que con las costas que toda Alemania contribuya, fuesse puesto el Duque de Saboya en su Ducado como feudo del Imperio, el qual su razon le auia quitado el Rey de Francia: Assi mesmo fue resolución, se declarasse por rebelde del Imperio Guillelmo Duque de Cleues, por auer en aquellos dias antes tomado por fuerza al Ducado de Gueldres, casi en desprecio del Imperio Romano. Y que ningun

Vertical text in the right margin, partially cut off.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Prudete acuerdo Anuers

para aquel exercito, y despues de muy disputado, fue acordado por consejo del Principe de Seuemburg, se le negasse el passo, resistiendose lo si necessario fuesse con las armas: y despues de auer embiado a las fronteras presidios de gente, lo dieron a entender al Duque, respondiendole, buscasse otra via y camino para passar en Francia, porque no era vfança de aquella tierra, dar passo a vn exercito como el suyo puesto en arma. Los Gueldreses guiados de Martin Roshemio valeroso capitan, esperando la ocasion è tiempo para dar sobre Anuers, no pudieron tener tanto secreto, que no dieron indicio y sospecha a los de la ciudad, los quales se pusieron en arma, è juntos cantidad de seis mil villanos armados, los embiaron para que diessen sobre los enemigos, que con la tertia parte del exercito estauan alojados en cierto lugar. Visto y entendido esto de los Gueldreses, se retiraron, donde los villanos como victoriosos se boluierõ. El Senado de Anuers con grande vigilancia diò orden ala guardia dela ciudad, poniendole buen presidio, de mas desto hizo poner en orden el artilleria, y echar dela ciudad a los sospechosos, y teniendo fortificado los lugares debiles dela muralla, ordenò la Reyna Maria (como gobernadora de todos aquellos Estados) embiasse a entèder del Duque de Cleues, con que animo tenia recibida a sueldo aquella gente, haziendo tal nouedad, el qual respondiò era amigo de Brabancia, y como tal no entendia darle molestia: esto diò mayor sospecha: finalmente con tales disimulaciones el capitan Roshemio por mandado del Duque començò a marchar adelante como enemigo manifesto, haziendo todo el daño que en la Brabancia podia, contra el qual Renato Principe de Orange se mouiò, queriendo socorrer a Anuers, y entendiendo que el capitan Roshemio yua con quinientos cauallos è ocho compañías de infantes para dar el assalto ala ciudad, venidos alas manos en el camino, el Principe fue desbaratado y constreñido a retirarse dentro en Anuers, dexando al enemigo libre el campo. Con esta victoria no tardò despues mucho el Roshemio de venir a poner cerco ala ciudad, aunque a tiempo que el pueblo vnido con las mugeres con grãde cuydado y fatiga hazian sus trincheas dentro, sobre las

Respuesta del duque de Cleues a la Reyna Maria.

Fue desbaratado el principe de Orange del exercito del duq de Cleues.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9. Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24. Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 22.
Y de su Reynado. 25. Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Toma de muchas tierras por los imperiales al duque de Cleues.

quales pusierõ tãta artilleria, parecièdo admirable, qen vna ciudad tã dada a las mercãcias se vuisse hecho vn tan generoso y fuerte preparameto de guerra. Allí estuuo muchos dias el Roshemio, fatigado se en vano por tomar la ciudad, è alo vltimo alçò el cerco, y se fue en Francia, auiedo hecho mucho daño en la Brabacia. Mas en este mismo tiempo la gente del Emperador diò sobre el Estado del Duque de Cleues por otra parte, tomandole muchas tierras y castillos, entre las quales fue Heinsbech, fortificandose aqui hasta la yda del Emperador en Flandes, que estaua en España.

Muerte de Diego quinto Rey de Escocia.



IEGO quinto deste nombre Rey de Escocia despues de auer tenido guerra este año con el de Inglaterra, murió miercoles catorze de Deziembre en vna fortaleza q se dice Flacade de edad de treynta y tres años, dexado vna hija nacida seis dias antes que muriesse, dela qual hizo y nombrò por tutor al Rey de Frãcia, dexádolo protector de su Reyno, de dõde sucedierõ grãdes controuersias en Escocia, por auer faltado con la muerte del dicho Rey Diego la linea derecha dela succsiõ dela casa Estuarda, dõde el Rey de Inglaterra procuraua se hiziesse vn Rey a su volũtad, y no sucediesse la hija nombrada del Rey Diego, mas contraminado el Rey de Frãcia estos designios, ayudádole el Papa, quedò allí el Cardinal Betonio: de aqui nasciò despues que enojádose de nueuo el Rey de Inglaterra con el de Frãcia, se confederò con el Emperador, entèdiendo no podia tener mejor ayuda para vengãça del Rey de Francia.

Razõ de la confederaciõ del Rey de Inglaterra con el Emperador.

Quando quitaron su Estado al Duque Branzuic.



VE en este mismo tiempo echado de su Estado de los Principes confederados de Alemania el Duque Branzuic, el qual se vino en España a pedir socorro al Emperador para que le recuperasse su Estado.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Extraño genero de langostas.



ESTE año vuo vna grande peste en Colonia y en los lugares comarcanos, y casi al fin del mes de Septiembre aparecieron muchas langostas, que escurecian el Sol, las quales al principio no tenian alas, despues les nascian quatro: hizieron grandissima destruycion excepto en las viñas. Esta calamidad tocò tambien en el Estado de Milan, hasta que por el Otoño venidas las aguas que fueron en cantidad y grandes los frios murieron todas.

Prosigue la paz entre los Xarifes y otras condiciones.



PVESTO que entre los dos hermanos Xarifes capitularon el año passado lo dicho, no se concluyó la paz hasta este, añadiendo, que los prisioneros de ambas partes fuesen sueltos sin rescate, y que el Rey de Marruecos, su hijo, y los demas caualleros tambien presos jurassen en su ley no yr en algun tiempo contra el Rey de Tarudante, ni contradazer lo capitulado en esta paz: y que por ser el mayor Muley Hamet Rey de Marruecos, en lugar deste reconocimiento en todo lo que de alli adelante se ganasse con las fuerças comunes vuisse el quarto: y si se hallassen los dos hermanos en el exercito, fuesse obedecido como siempre por señor el Rey de Marruecos, y el de Tarudante como Vfir (que es como Virrey entre Christianos.) Con esto se partiò Muley Hamet para Marruecos acompañado de Buacón su hijo y los demas que con el catuaron: Fue recibido con toda alegría de su hijo Muley Cidá, y de los demas de aquella ciudad, el qual despues de auer reposado el padre algunos dias, como quien estimaua en tanto la prision que auia tenido, comunicò con el como en todo caso se procurasse la vengança della, diziéndole tambien como tratado esto con los Alcaydes y gente principal

El Xarife buelue a su Reyno de Marruecos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

de su Reyno, se confederasse con el Rey de Portugal, fauoreciéndose del para aquella empresa, a quien antes que el vuisse libertad tenían acordado entre ellos de embiarle vn presente de quatrocientos captiuos de los del Cabo de Aguer, y en ellos a Don Gutierre de Monroy su Capitan, y estauan escogidos muchos y muy buenos cauallos con sus jaézes, e otras cosas muy buenas. Entendido esto Muley Hamet su padre, como de su naturaleza era tan auaro (cosa harto reprehensible en los Reyes) por no perder el interes de los catiuos y las demas cosas, procurò por todas vias desuelar al hijo de tal proposito, dandole a entender, que fuera de ser negocio contra su ley (por quien se auia de posponer la honrra y todo bien temporal) era peligrosissimo meter en sus fuerças y tierras tan esforçados enemigos. Con esto mado de hecho tornar los catiuos dichos a sus prisiones, sintiendolo mucho Muley Cidan e otros: e así passaron algunos dias sin tener discordia entre los dos hermanos Xarifes, acudiendo cada vno alo tocante en su gouierno, procurando hazerse ricos en perjuizio de sus vassallos con sus demasiadas garramas, aunque siempre Muley Hamet Rey de Marruecos como se via despojado de los estados q su hermano menor Muley Mahamet posseya lo suffria mal, representandosele con esto la injuria de auer sido del vécido y preso, y boluiendo a consultar esto con Muley Cidan su hijo, como hombre q tenia del satisfacion de auerlo sentido mucho, y en quien auia conocido el animo y volúdad que hemos dicho, le dixo, parescia caso de menos valer no hazer la vengança del agrauio recibido de su tio el Rey de Tarudante, el qual por auer hecho la jornada del Cabo de Aguer auia tomado gran presumpcion, y que en quanto a los juramentos hechos en la paz con el effectuada cò los demas omenages, no se tenia por obligado a cumplir los, pues no se hizieron en libertad. Esta determinacion agradò mucho a Muley Cidan, que estaua sentido e agrauado de auerse intitulado su primo el Arrani Principe heredero, y cò esto se començò a hazer llamamiento de todos los Alcaydes Xeques y gente de guerra, bastimentos y municiones necessarias, todo con el secreto que tal caso requeria.

Determinació còtra el Xarife menor.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 9.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 24.
Y de su Reynado. 25.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 22.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 47.

Vaca de Castro va al Peru.



Entendiendo el Emperador las reboluciones dichas del año pasado por la muerte de Almagro y de Don Francisco Pizarro, embió este por capitán a Vaca de Castro con mucha gente para que quietasse aquellos rumores, y castigasse a los culpados. Despues de ser partido hizo poner preso a Hernando Pizarro en la Mota de Medina del Campo, el qual auia venido en España (a lo que se dezia) con grande riqueza por la muerte de Almagro, quexandose del brauamente ante el Cesar Alonso de Aluarado, porque debaxo de su fee y palabra el Pizarro auia sido libre del Almagro, sobre lo qual passaron muchas razones, que a nuestro proposito no hazen: y el Vaca de Castro llegó a la ciudad de los Reyes en el Peru, donde juntò seiscientos infantes parte de los que con el auia lleuado, y parte de los amigos aficionados a Don Francisco Pizarro.

Passa el Emperador en Italia.



DESPUES de auer el Emperador hecho jurar por Rey a Don Philippo su hijo y nuestro señor (que oy viue y muchos años nuestro señor conserue en su sancto seruicio) se passó en Italia principio del año de mil e quinientos y quarenta y tres, embarcándose en Barcelona, cometiendo primero la empresa de passar en Berberia al Conde de Alcaudete valeroso capitán contra los Moros de Tremecen, que se auian rebelado. Hizo recibir a sueldo doze mil Españoles para la guerra de Francia, con orden que passassen en Italia, y de allí llevarlos consigo en Flandes contra el Duque de Cleues, que (como se ha dicho) molestaua a los Estados de Flandes, con el qual ya su exercito andaua a las manos. El Papa entendiendo la yda del Emperador en Italia, partiò de Roma, y fue

1543.

Prision
de Herná
do Pizar
ro.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.
Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

a Boloña para comunicat con el cosas de la paz, y dar orden en las del Concilio, el qual le estaua ya intimado al Emperador, y se auia de hazer en Trento, descaando el Pontifice que Alemania tornasse a la primera obediencia de la yglesia. En los mismos dias que el Papa partiò de Roma, el Armada del Turco que traya Barbatoxa en seruicio del Rey de Francia, dando sobre Calabria quemò a Rijoles despues de auerla saqueado.

Barbaroxa saquea y quemaa Rijoles.

Llega el Emperador a Genoua.



POCOS dias despues que el Papa entrò en Boloña llegó el Emperador a Genoua con quarenta Galeras, y uá con el setecientos cauallos, y alguna infanteria. Fue allí muy regalado y seruido del Principe Andrea Doria en cuya casa posò. Hizose de por aquel Senado vn solene recibimiento. Estanan lo esperando aqui el Marques del Vasto, Don Fernando de Gonzaga, el Duque de Florencia, y Pedro Luis Farnesio hijo del Papa, que en particular tenia que comunicar con el Cesar por orden de su padre, de quien su Magestad estaua algo desabrido, è assi en sus respuestas selo daua a entender, principalmente quando trataua de que se viesse con el padre, y porque perdiessè esta esperança, embió a dezir a Madama Margarita su hija, se viniesse a Pauia, para verla quando passasse: y en el entretanto no dexaua el Emperador de representar a Pedro Luis los beneficios que a su padre è a ellos tenia hechos. Auísado desto el Papa hizo grande sentimiento, y embió al Cardenal Farnesio su nieto, el qual con su valor obligò al Emperador prometer de verse con el Papa dos o tres dias en Bujeto, donde llegó otro dia: Despues de auer el llegado, è siendo forçado ya el Papa (por razones passadas) a no tratar en sus particulares pretensas, è acudir al bien publico, dexò lo que desleaua, que era lo tocante a Milan, y tratò la en la confederacion del Rey de Francia con el Emperador, poniendole por delante el peligro del Rey Don Fernando su hermano, mas hallòlo muy fuera de tal proposito, antes muy

Vista en Bujeto del Papa y Emperador.

Papa Paulo .3. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.25.
Y de su Reynado.26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado.30.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado.48.

Razona
miento
del Deo
dlos Car
denales
al Cesar.

ayrado por vengarse del Duque de Cleues, è assi dixo, era cosa indigna y no justa a Emperador, dexar de dar castigo a sus subditos y vassallos, que como traydores no solo lo auian dexado, mas se auian pasado en auxilio de sus capitales enemigos, y que no auia tratar paz, con quien tantas vezes le auia faltado la palabra, rompiendosela, que lo que mas sentia era, que con cobdicia de lo que no era suyo, el Rey de Francia no podia dexar las armas. Vista por el Papa la perseverancia del Emperador, pidiole, no recibiesse pena de oyr a los Cardenales, que sobre la quietud y paz dela Christiandad le querian hablar. Dello holgó mucho el Emperador, è siendo juntos en consistorio, el Dean Marino Grimano propuso diciendo, Sacra Magestad Cefarea, si la obligacion que se tiene al peligro de toda la Christiandad de por medio no estuiera, no se pidiera ni tratara de cosas tantas vezes pedidas, y puesto que se entiende su Santidad con su valor y prudencia las aura comunicado, haziendo lo posible, tanto que pudiera nuestra diligencia ser escusable, el peligro tan en la mano de nuestro capital enemigo el Turco, è significar con certeza la potencia con sus Armadas nos obliga, y entender por otra parte vuestra Magestad se va a Flandes, a hazer castigo en vna tan poco potente persona como el Duque de Cleues, dexando olvidada la costa de Italia, y desamparando a su hermano, aduertida vuestra Magestad quan mal esta a la grandeza y generosidad de animos desear vengança, pues quando aya vencido a quien tan poco puede con su grande potencia, antes aura dexado de ganar la victoria, que se perderá en no hazer esto, para que todos vean su buen desseo de verdadera gloria. Mire vuestra Magestad que vna delas virtudes que mas ha en su animo resplandecido, es Christiandad grande, y deuocion con Dios y sus Sanctos, è assi siempre han sido en su fauor, conel qual ha ganado incomparable triumpho de vencedor contra tantas aduersidades como le han venido: y pues nuestro Señor dió a vuestra Magestad tanta prudencia, bien sabe, que vencerse a si es ganar mas gloria, que ser vencedor dela fortuna. No aparten a vuestra Magestad de concordia sospechas, porque no ay mal mayor que ellas, quando tienen firmeza,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado.10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio.25.
Y de su Reynado.26.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.30.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.23.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.48.

Respu-
sta de
Carlo v.
enal cõ-
sistorio
dlos car-
denales.

è si tuuiere alguna, mitigue la Christiandad, pues tanta ay en vuestra Magestad. Las condiciones con que el Rey de Francia pide la paz, son justificadas è al nombre de vuestra Magestad honrosas, pues en ellas ofrece deudo, hazienda, è vnion contra el Turco (enemigo de la Christiandad) solo en este contrapeso pide en feudo a Milan pagando tributo: suplican è piden muchos a vuestra Magestad esta paz, entre ellos Carlo Duque de Saboya, pidenela Venecianos como obligados conforme a la liga, sus Reynos que padecen con tributos se lo suplican: pues para esto valga el authoridad de su Santidad, a quien siempre los buenos Reyes estimaron y veneraron, è assi vuestra Magestad obligará a todos, que pidan a nuestro Señor le conferue y de salud felix. A esto respondió el Emperador, Bien se auia del entendido siempre desear quietud y paz, pues esta mediante se haria mejor guerra a los infieles, la qual siempre los Franceses le auian impedido, y (como embidiosos de su grandeza y de tener legitimamente heredado lo que nuestro Señor auia sido seruido) murmuraron de su honrra y de sus passados, quebrantando con esto los juramentos en las pazes hechas, viendose con euidencia en su election de Emperador, pues hizo el Rey de Francia las diligencias posibles, para sobornar y corromper los votos con grande cantidad de dinero, è assi en pena de su mala è imbidiosa voluntad è animo, auia quedado afrentado, assi mesmo auia soleuantado è animado a los Cleueses, que entrassen en la tierra de Brabancia, conuocando juntamente con esto para que Soliman hiziesse daño a la Christiandad, principalmente a la casa de Austria, y que lo decente a la Magestad de Emperador era, llevar en paciencia los infortunios y successos aduersos de la guerra, mas no injurias a su dignidad hechas, a la qual no era licito hazer cosa que le obligasse pedir passo y posada a vassallos no constantes, como seria dando el Ducado de Milan a los Franceses, siendole cosa necesaria yr muchas vezes de España a Alemania: mas (no obstante esto) hizo promessa el Cesar a su Santidad, que tanto por su amistad, como por lo que a la Christiandad importaua y conuenia, acudiria

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

a los peligros de su hermano el Rey Don Fernando: è assi embió no mucho despues treynta compañías de infanteria escogida para defension de Austria, con ellas a Baptista Zabelo è a Julio Ursino. Finalmente con esta pequeña resolucion, fencidos los cinco dias que estauieron juntos el Papa y el Emperador, se partieron, el Papa a Boloña, y el Cesar camino de Alemaña.

Jornada de Soliman gran Turco contra Don Fernando Rey de Romanos.

E NESTE medio Barbaroxa partiò de las riberas de Calabria, vino costeando por todo aquel mar, hazien do grande daño en los Christianos, puesto que el Virrey. Don Pedro de Toledo tenia preuenido por toda la marina de aquel Reyno, y passando por Hostia (que fue ocasion de poner temor a Roma) corrió hasta Marsella en Francia a presentarse al Rey, porque assi tenia orden del gran Turco Sultan Soliman, el qual casi a este mismo tiempo en persona partiò de Costantinopla a la expedicion de Vngria contra el Rey de Romanos con quatro Baxas, los quales trayan cada vno diez mil caualllos, fuera de doze mil Espays (que son como hombres de armas) mandados solo del Turco, por ser este genero de caualleria de su guardia juntamente con doze mil arcabuzeros y quarenta falconetes, con los quales (passado el rio Saua) fue a alojarse sobre las riberas del Drauo, donde esperó lo que faltaua para cumplimiento de su Exercito, è assi en poco tiempo junto el Baxà de la Grecia con veynticinco mil caualllos, el de la Natolia con veynte è otros auentureros, que passaron todos de treynta mil fuera de la infanteria, de mas de otras ocho mil caualllos Tartaros con su Rey, gente brutissima y suzia, que comen carne cruda, mal vestidos y peor gobernados, cuyos caualllos la mayor parte no trayan frenos, aunque grandes corredores, y ellos solamente trayan arcos y flechas sin otra arma alguna, los quales peleando saltauan

exercito de Sulã Soliman para Vngria.

Nota de los Tartaros.

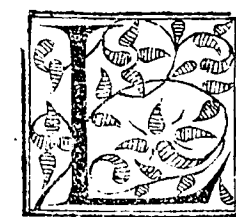
Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 30.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

en tierra con grande ligereza, y son muy buenos para el vadear los rios con aquellos caualllos pequeños y magros. Pues marchando assi Soliman embió a combatir a Valponio, el qual se rindió saluos los Vngaros que estauan dentro, y el se fue la buelta de Estrigonia, donde estauan en presidio dos capitanes dichos el Lezcano y Salamanca con algunos Españoles, aunque muy pocos. El Rey Don Fernando en el entretanto por proueer alo de Estrigonia, no teniendo exercito para contrastar ni aun para defenderse è apenas entretenerse, embió por cabeça de aquella guerra al Conde Philipo Tornielo por el Danubio abaxo, el qual puso en Estrigonia (para mas assegurarla) otros trezientos Alemanes, mas todauia la batia Soliman determinado de allanarla con el artilleria, porque le auian muerto mas de seis mil Turcos los mejores soldados que traya. Esto entendido por algunos capitanes delos de dentro, embiaron a Soliman personas para capitular rendirse contra el parecer de los soldados, los quales capitulos aceptados, Estrigonia vino en poder de Turcos, y los nuestros salieron algunos con lo que tenian, siendo parte dellos acariciados, parte despojados y maltratados, mas todos puestos de la otra parte del rio, a fin que no pudiesen socorrer a Alba Real.

Rindefe a Soliman Estrigonia.

Reseña hecha por el Emperador en Alemaña.



Legado pues el Emperador en Alemaña (donde auia hecho marchar los Españoles y gente Italiana para la guerra de Flandes contra el Rey de Francia y el Duque de Cleves) hizo la reseña de la gente cerca de Colonia, halló tener catorze mil Tudescos, quatro mil Italianos, y quatro mil caualllos entre Borgoñones y Tudescos, con seiscientos caualllos ligeros Italianos è Albaneses: alléde desto sobreuino al cápo el Principe de Orage con doze mil infâtes y dos mil hõbres de armas. Tenia a cargo todo este exercito dõ Hernãdo de Gõzaga, del qual era Maestre de cápo general Estephano Colonna, q̃ el Duque de Florècia lo auia èbido. Coneste poderoso Exercito

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Capitan
Flattes
por el
Duque
de Cle-
ues.

costumbre
de Tude-
scos.

Muerte
del capi-
tán Flattes
y toma
de Dura.

se fue el Emperador hazia la ciudad de Dura primera de la tierra de Lieja y fortissima sobre las demas, donde el Duque de Cleues auia puesto a Flattes capitan famoso con mucha infanteria, demas de la gente de la tierra, que eran muy aficionados al Duque, gente belicosa y que en tiempo antiguo dieron mucho que hazer a Iulio Cesar é al Romano Imperio. Este capitan Flattes con grande ferocidad y braueza entendiendo que el Emperador yua para cercarlo, hecha vna emboscada salió fuera a escaramuzar con los enemigos luego que parecieron a reconocer aquel sitio, segun la costumbre de Tudesco, é siruiendose de los arcabuzes a cauallé, hizieron aquellos de Dura maravillosas cosas, que auiendo muerto muchos del Campo Imperial (entré los quales fue vn Gentilhombre Mantuano, y preso al capitan Chinchero Albanes) se retiraron en la ciudad con poca perdida suya: mas el Emperador despues que llegó a Dura, reconocida la tierra mas de cerca, no sin algun peligro, hecho plantar allí el artilleria con defensa de sus gauas, comenzó a batir la muralla con muchos y espessos cañonazos, y fue tan grande la bateria, que para dar tambien el assalto era necessario se passasse vna grande caua que ceñia la muralla con el agua hasta la cinta: no menos cobraron animo los soldados Españoles é Italianes, pues a porfia los vnos de los otros se ofrecieron animosamente dar el assalto, al fin les fue concedido a ambas a dos naciones, y entraron en la caua con tanto peligro, que bien se via pagar la pena de su osadia, porque los cañonazos que por dos lados aqui arribauan y la continua tempestad del arcabuzeria, hizo en ellos muy grande estrago, cayendo de la muralla en la caua. Viendo el Cesar este grande daño, hizo tirar con el artilleria a vn torreón del qual salian multitud de cañonazos, é quiso la buena fortuna de su Magestad, que assestando los lombarderos el artilleria al mismo lugar, hizieron en el tal estrago, que lo arruinaron, matando en el al proprio Capitan Flattes é a muchos otros que con él estauan, por cuya muerte no solo se espantaron los de dentro, mas se facilitó el assalto a los Imperiales, de modo que arrimadas las escalas

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Diferencia
entre
dos alfe-
rez.

Ríndese
el duque
de Cleues
ante el
Empera-
dor.

Perdon
del Cesar
al Duq.

subieron con grande animo y coraçon, é así poniendo a vn tiempo los Españoles é Italianos las vanderas en la muralla, finalmente fue presa la ciudad y saqueada, y hecha grande matança en los ciudadanos y soldados del presidio que se defendian: de los Imperiales murieron cerca de seis cientos entre Españoles é Italianos. Estuvo el Emperador siempre con mucho valor animando y confortando a los suyos: é dize se que publicamente despues dió la gloria y loor a los capitanes y soldados que con valor auian peleado, donde sucedió vna diferencia entre vn Alfez Ginoues y vn Tudesco sobre quien fue el primero en ganar la corona de subir al muro, remitiendolo al juicio de su Magestad, el qual suspendiendo la sentencia a la larga, tiró la controuersia: y no se sabe si a caso o con industria a este tiempo fue encendido vn grande fuego en vna casa, que ayudado de vn viento fresco hizo tal ruyna, que abrazó media ciudad: Viendo esto el Emperador dixo, le parecia venir a sus rebeldes tal castigo en pago de merecerlo, para espanto y temor a las demas tierras de los enemigos con el aspero exemplo de Dura: é cierto parece fue así, porque las ciudades vezinas de toda la tierra de Lieja viendo esta desgracia, por no incurrir en lo mismo, se mouian a porfia la vna de la otra, embiando las llaués al Cesar, de modo que en pocos dias se le entregó toda aquella tierra y el Ducado de Cleues: por lo qual el mismo Duque (que a la sazón se hallaua con vn grande exercito no muy apartado del Campo Imperial) admirado del successo determinó mudar consejo, por no destruyrse é arruynarse del todo, y tratandolo por via de sus amigos, acompañado del Duque de Branzuic y del Arçobispo de Colonia, fue a humillarse ante el Cesar, poniendo se ante su Magestad de rodillas, dando y entregando en sus manos todo el Estado y fuerças de Gueldres, que el tenia vsurpadas tiranicamente, pidiendo perdon de lo cometido. Entonces el Emperador (como quien de suyo era la propria clemencia y como Principe misericordiosissimo) desacordado de los agrauios recibidos, y teniendo consideracion a las personas que por el Duque rogauan, le perdonó con grande humanidad, y restituyó

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Casamiento del duque de Cleues con la hija del Rey de Navarra.

todo lo que tenia tomado en tierra de Lieja, juntamente con el Ducado de Cleues, la qual restitucion le hizo por el mes de Deziembre deste año: è asì deste modo fue perdonado el Duque de Cleues del Emperador, tornando se de su parte, con pacto que dexasse el amistad del Rey de Francia. No mucho despues se deshizo el matrimonio que con la hija del Rey de Navarra estaua concertado y no concludo, dando le el Emperador por muger a su sobrina hija de Don Fernando su hermano: è asì el Duque le fue siempre fidelissimo subdito, bien que su madre murió de dolor y pena deste casamiento, como quien era enemiga del Emperador.

Va el Emperador sobre Landresi.

DESPUES que nuestro Cesar con tanta felicidad puso fin a esta empresa del Duque de Cleues, no queriendo perder tiempo, luego con este Exercito y con el que el Duque tenia del qual era Capitan Martin Rosenio, a quien tambien perdonò el Cesar y traxo a su sueldo, se mouió contra el Rey de Francia, que era de acuerdo (como hemos dicho) con el Rey de Inglaterra, que se auia de mouer hazia la Picardia contra el mismo Rey de Francia, determinando yr a tomar toda la tierra de Lucemburg, y de los confines de Flandes, que el año antes el Duque de Orlens auia ganado y fortificado, particularmente a Landresi, y por ser lugar de mucha importancia para asaltar mas adelante en qualquier tiempo en sus tierras, tambien por entretener a los enemigos, que offender le quiesse por la Picardia con los Soldados que por el Rey de Francia quedaron en aquella tierra, y se auia hecho casi inexpugnable, toda bestionada al rededor, y estaua por General en ella el Capitan Landa con muy buena infanteria, y el Capitan de Seyo con buen numero de cauallos ligeros: y porque estos soldados de ordinario corrían todo aquel contorno y los pueblos vezinos, por esto eran siempre muy trabajados, viendo al Emperador

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

puesto en arma acudieron a el, suplicando le muy ahincadamente primero que otra empresa quiesse quitar les aquellos enemigos de los lados. Holgó dello el Cesar, asì por condescender a la petition, como por parecer le ser honrra recobrar lo perdido, y puesto en orden el exercito por tierra de Cambray, se fue a Guisa poco apartado de los de Landresi, y teniendo Don Hernando de Gonzaga determinado ganar aquella tierra, se alojó en Moralla poco apartado de Guisa, y en la escaramuça que allí se hazia, auian salido fuera quinientos arcabuzeros a cauallo, guiados de Pedro Estrozi foragidio Florentin, faltandole el cauallo a Don Francisco de Este general de la Caualleria del Emperador, quedó preso de los Franceses, por esto el exercito Imperial dexada Guisa, pasó a Landresi, donde parecia ya Adriano Beurenno con otro exercito de Flamencos embiado de la Reyna Maria, en el qual venian quatro mil Españoles que de nuevo auia embiado Don Pedro de Toledo y dos mil Tudescos, y en otro lugar se auia alojado el exercito del Rey de Inglaterra, que por vigor de la liga se auia pasado en tierra firme, del qual era general el Capitan Galopo. Luego Don Hernando de Gonzaga (por orden del Emperador) llegó con todo el exercito a Landresi, alojando se de aquella parte donde corria vn rio pequeño, que diuidia su campo del de los Flamencos è Ingleses: y estando aqui todos tres exercitos, se pusieron a vn tiempo todos a batir con el artilleria los bestiones de la ciudad: mas visto hazer poco o ningun daño, y en balde auerse gastado mucha municion, defendiendo se valerosamente los Franceses, è haziendo poca impresion en la muralla, hizo designio Don Fernando tomarla por cerco, intetando en el entre tanto minar los bestiones, El Rey de Francia teniendo muchos dias antes entendido la determinacion del Emperador se hallaua con vn grueso exercito de mas de cinquenta mil infantes y muchos cauallos, con el qual pasó, determinado o de socorrer y dar vituallas a los de Landresi, o venir con el Cesar a batalla, porque confiaua mucho en los Suiços, los quales en numero eran superiores a los Tudescos è a la infanteria Italiana.

exercito del Rey de Francia en lo de Landresi.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 29.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

fuera de los Gascones que el tenia en grande cantidad valerosos, y vna buena caualleria, en la qual estava toda la nobleza de Francia, que seguia a su Rey: llegado a Guisa hizo que los enemigos se congregassen, juntando se el campo Imperial con el de los Ingleses, haziendose todos vn cuerpo, por esperar al enemigo si quisiere pelear. No mucho despues fue visto por riba de vnos collados vna legua apartado el exercito del Rey de Francia, que venia en el por Auanguardia el Delfin, y el Rey en la Batalla, rodeado de dos Esquadrones para socorro, con muchos carros de vituallas para los cercados: detras le seguia Mosiur Anibal Almirante. Los Imperiales recogidos e vnidos en batalla esperauan de pelear, bien que Don Fernando de Gonzaga determinaua no hazerlo sino necelsitado, porque el Emperador no estava en el campo, aunque lo esperaua con los Tudescos del Rosseno y del Duque Mauricio, que tambien le seguia en aquella guerra. El Rey de Francia queriendo proouer a los de Landresi (que este era su principal intento) embió a Mosiur de Brusas e a Mosiur de Carlo con buenas vandas de cauallos ligeros, para que prouocassen en el llano a salir a escaramuçar los enemigos, con mostrar querer venir a batalla, e allí entretener los, ora retirandose, ora reforçandose la escaramuça, mas no les faltò a los Imperiales hazerlo valerosamente, porque incitados del mismo deseo de pelear, fueron a encontrar a los Franceses, e allí tuuieron vn brauo reencuentro, en el qual murieron muchos de ambas partes. En el entre tanto estos soldados peleauan, el Rey de Francia teniendo prompta la vitualla en sus carros con sus cauallos muy fuertes, fingiendo entrar en la batalla, haziendo yr delante el diestro cuerno, metio la vitualla a los de la ciudad y presidio de gente fresca, y deste modo engañò a Don Fernando de Gonzaga, el qual (como diximos) estubo siempre determinado no venir a batalla sino fuesse prouocado, assi por el ausencia dicha del Emperador, como porque (a culpa de los Ingleses) tenia perdida la ventaja del lugar, el qual poco antes auia tenido de aquella parte del rio, y se mudò del alejamiento, por juntarse con los Ingleses, que obstinadamente nunca se

Indiferencia del Rey de Francia para socorrer a los de Landresi.

reencuentro de los imperiales con los franceses.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

quisieron mover del suyo, e assi fue necessario que Don Fernando quando començò a parecer el campo Frances se mouiesse del suyo, y fuesse al de los Ingleses, por esperar al enemigo con el cuerpo del exercito vnido. Mas el Rey Francisco despues de tener hecho esto, (apartada por aquel dia la escaramuça de la gente de a cauallo) con poca perdida se fue el dia siguiente a Cambray (quatro leguas apartado de aqui) donde presentò la batalla al Emperador, el qual entendiendo la venida del Frances, tenia mandado poner en orden su gente, e assi visto que el Cesar se adereçaua para esperarlo valerosamente, arrepentido el Rey de Francia, dos dias despues se partiò de noche con todo el Exercito, tornandose a Guisa no sin grande temor de ser assaltado en la retaguardia, siendo primero hechas grandes escaramuças en aquellos dos dias, en las quales de ambas partes murieron muchos. El Emperador entonçes entendiendo la retirada del Rey, embió luego en su seguimiento a todos los cauallos ligeros y parte de la infanteria a picarle en la retaguardia, los quales se boluieron sin poderle hazer algun daño: e assi el Rey de Francia proueydo a los de Landresi se tornò en Francia, dexando a los enemigos en campaña: y el Emperador determinò passar adelante con el Exercito, y seguirlo hasta Paris, lo qual hiziera con facilidad, mas por razon del inuierno que se ponía aspero, y los soldados començauan a estar malos, y en los caminos muchos lodos, mudò consejo, e assi dada licencia a la mayor parte del Exercito, se fue a Cambray, donde algun tiempo tuuo guarnicion de soldados, dudando aquella ciudad fuesse muy aficionada a Franceses, por muchas señales: que en aquella guerra auia visto. Los ciudadanos queriendo mostrar al Cesar la fieltad suya se justificauan, dando la culpa de todo al Obispo de la ciudad, a quien el Emperador (segun su costumbre) perdonò, haziendo despues allí vna fuerça, porque no tuuiesse ocasion rebelarse neutral (como ella queria) mas siempre fuesse de su parte: y porque tenia determinado venida la primavera hazer juntamente con el Rey de Inglaterra vna crudelissima guerra en Francia, embiòle a Don Hernando de Gonzaga con Iuan Baptista

Retirase en Cambray el Rey de Francia al Cesar

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Vá a In-
glaterra
do ferná
do de gó
zaga y
Iua bap-
tista Ca-
staldo.

Castaldo, para que con el tratasse el modo que en ella se tendria, los quales fueron muy honrrados de aquel Rey, hallando lo muy de buen animo, para a su tiempo hazer compania al Cesar en aquella guerra contra el Rey Francisco, de quien se tenia por offendido grauemente, por lo dicho de los Escoceses.

Bate Barbaroxa a Nisa.



NEL fin deste mismo estio Barbaroxa costeando la ribera del Poniente por orden del Rey de Francia, puso cerco a Nisa por mar y tierra con los Turcos y Franceses que traya en el Armada, y teniendo la batida y dado el assalto se sustentó de los de dentro muy valerosamente, muriendo mas de cien Turcos e otros tantos Franceses, sin muchos que fueron echados de la muralla, donde ya auian subido: mas finalmente (perseuerando en la baterra con mucha artilleria) Nisa fue tomada y no bien saqueada, porque queriendo tambien ganar la fuerza, plantada la artilleria para batirla, despues de muchos dias viendo ser en balde la fatiga, por estar sobre vna peña, no queriendo perder mas tiempo, se retiraron todos, tambien por entender venia con priessa el Marques del Vasto por tierra a socorrerla: los Franceses se recogieron a sancto Lorenzo, que serian numero de ocho mil infantes con algunas vandas de caualllos y Turcos remontados, y con el Armada fueron a Antibio. Dos dias despues de la retirada de Barbaroxa llegó el Marques del Vasto con el socorro, y entrado en Nisa, la fortificó de nuevo, y proueyda de vituallas se tornó con el Campo en el Piamonte, con animo de combatir con el la ciudad de Mondeno, donde estaua el presidio Frances: y los Turcos se boluieron a Marsella, de ay a poco fueron a inuernar a tierra de Tolon con grande desseo de toda aquella gente del Armada, de donde echaron todos los Franceses de al rededor, los quales con harta fatiga se fueron a viuir al Burgo.

Socorre
a Nisa
el Mar-
ques del
Vasto.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Victoria Naval de Don Garcia de Toledo e Iuanetin Doria.



VIA en este tiempo salido de Genoua para socorro de Nisa Iuanetin Doria con el Armada del Principe Doria, en la qual se embarcó el Duque de Saboya, y no pudieron llegar sino a tiempo que Barbaroxa auia saqueado y quemado parte del lugar, auiendo lleuado muchos hombres y mugeres captiuos, con los quales se fue hazia Marsella con la priessa posible, haziendo designio presentar aquella presa al Turco, mas fue nuestro señor seruido que Don Garcia de Toledo juntandose con Iuanetin Doria hizieron tan buena diligencia, que le quitaron assi la presa que de Italia lleuaua como de Nisa, la qual se lleuó con grande victoria a Mecina.

Nombramiento de General de cierta Armada en el mar Oceano a Don Alvaro de Bazan.



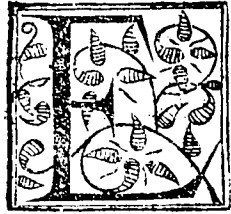
Parte el
Empera-
dor a Nisa
deca.

EXANDO este Año el Emperador a Don Iuan Tavera Arçobispo de Toledo e a Don Francisco de los Cobos Comendador mayor de Leon en el gouierno de Castilla por la poca edad del Principe Don Philipo, fue su Magestad a Flandes, proueyendo primero por General de cierta Armada en el mar Oceano a Don Alvaro de Bazan padre del primero Marques de Sancta Cruz, que con la breuedad posible fuessé a la costa de Vizcaya e Guipuzcoa, y que esta se juntasse en la villa de Laredo, donde en la vna parte della fuessé Don Pedro de Guzman vezino de Seuilla con dos mil hombres que en Castilla se hazian con titulo de Maestre de Campo dellos para Flandes, y con la demas Armada Don Alvaro de Bazan guardasse las costas de la mar de los enemigos Franceses, que saliesse a los inquietar, por estar a este tiempo rompida la guerra con el Rey de Francia.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Toma de Modeno por el Marques del Vasto.



L Marques del Vasto tornado (como diximos) al Piamonte con el Exercito cercó a Modeno, la qual ciudad tomó por acuerdo, y puso dentro bué presidio, y porque venia el inuierno diuidió la gente por los presidios de aquellos lugares, se boluó

ala ciudad de Milan.

Viene en Italia Muley Haçen Rey de Tunez.



VINO de Africa en Italia este año Muley Haçen Rey de Tunez a buscar al Emperador, que estaua de partida para Alemania, y comunicar con el algunas cosas contra los Turcos, mas por estar el Cesar tan de prissa con la passada en Flandes contra el Duque de Cleues, le dixo, no se partiese de Napoles hasta que ordenasse otra cosa, por lo qual Muley Hacén se estuuó allí muchos dias, haziendo le mucha honrra el Virrey Don Pedro de Toledo.

Quando caso el Rey Don Phi'ippo con Doña Maria Infanta de Portugal.



ESTE mismo año el Rey Don Philippo nuestro señor (pocos dias despues de la partida del Emperador su padre) recibió por muger (segun lo dexó acordado el Cesar) a la Serenissima Infanta Doña Maria hija de Don Iuan Rey de Portugal, tercero deste nombre, y de la Reyna Doña Catalina: Fueron celebradas las bodas en Salamanca, donde para el effeto se juntaron todos los grâdes y señores de España, haziendo se por toda ella muchas fiestas e alegrías. Hizo la entrada en Valladolid por el mes de Nouiembre con grande pompa y solénidad, donde estauan aparejados mu-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

chos arcos triumphales, e muchas cosas que denotauan el alegría de aquella insigne villa por la felix vnion destos dos Reyes. Fue la Reyna Doña Maria muy amada del Rey nuestro señor, assi por ser su primero amor, como porque fue vna de las mas sabias e virtuosas de su tiempo.

Estraño hombre en la Frisia.



DIZE se por cosa cierta que este mismo año anduó por la Frisia (prouincia Setentrional) vn hombre llamado Iorge Dauid, que afirmaua de si mismo ser el nueuo Propheta y sobrino de Dios, e fingia hablar en todas las lenguas con los animales y con los paxaros, los quales dezia le trayan de comer, y entre las demas locuras que este insolentemente dezia, afirmaua que el cielo estaua del todo vazio, y que el era embiado para adoptar los hombres por hijos y herederos del Reyno celestial de Dios.

Batalla por Vaca de Castro a Don Diego de Almagro.



DESPVES de tener puesta en orden toda su gente el Capitan Vaca de Castro, que (como diximos) serian seiscientos infantes, acordó dar la batalla a Dō Diego de Almagro, que se hallaua con quatrocientos y vna buena vanda de gente de a cauallo. Venidos a las manos, Don Diego fue roto, y saluó se huyendo con algunos de los suyos en el Cusco, donde despues fue preso y entregado en las manos de Vaca de Castro de sus mismos amigos, el qual le hizo cortar la cabeça, haziendo compañía al padre en la muerte, de que muchos tuieron grande dolor por ser moço muy liberal y valeroso, e assi vuo algunos que lo quisieron escutar de lo que auia cometido contra la Imperial Magestad, diciendo auer sido aconsejado de algunos tumultuarios e inquietos, y el moço mal aduertido

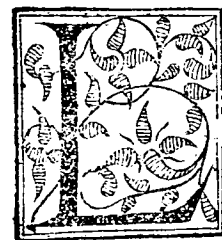
Cortá la cabeça a dó Diego de Almagro.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 38.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

desseoso de vengar la paterna muerte, no considerado la offensa del Cesar, tenia hecho aquello, no mirando auia de ser punido y castigado de su error: mas el Emperador vistas estas desordenes, mandó se hiziesen ciertas ordenanças y leyes nuevas para el Peru y nueva España, las quales publicadas a pedimiento de Fray Bartholome de las Casas, este año por Abril se nombraron a Don Francisco Tello de Sandoual vezino de Seuilla por visitador para poner en execuciõ las dichas nuevas leyes en nueva España, porque para ello era prudente y bastante, asimismo fue señalado por Virrey del Peru a Blasco Nuñez Vela natural de la ciudad de Auila, losquales partieron sabado tres de Nouiembre deste año de San Lucar de Barrameda.

Guerra entre los dos hermanos Xarifes.



A preuencion del año pasado de Muley Hamet Rey de Marruecos, por ser su hermano Muley Mahamet el de Tarudante tan auisado y solícito, no se le pudo encubrir: è asimismo este a grandissima diligencia començo a hazer lo mesmo, llamando toda su gente, y juntado todos los principales Alcaydes, a quien se quejó grauemente de su hermano diziendo, que sin respetar a su sangre è a la libertad y buen tratamiento del recibido, ni al juramento sobre el Alcoran hecho, venia a destruirlo: portanto les rogaua hiziesen su deuer en defenderlo. Los que presentes se hallaron mostraron gran voluntad de seruirle, y de hazer con gran contento aquella jornada, donde péssauan conseguir mucha honrra. Para esto nombraron por general a Muley Arrani, aunque su padre se queria hallar personalmente: y por euitar los daños en sus haziendas y tierra determinaron yr a buscar a los enemigos a la suya, como quien no trataua de huir sino de vencer. El Rey de Tarudante con este acuerdo salió por el mes de Iulio con su Campo la via de Marruecos, serian diez mil cauallos, y passados los montes Claros y el valle de Boibon (donde auia desbaratado y captiuado a su hermano) asentó su Exercito en vnos

Nombrá por general a Muley Arrani.

Partida de Blasco Nuñez Vela al Peru.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 38.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

llanos que alli se hazen, que llaman de Alquera. El Rey de Marruecos Muley Hamet venia con quinze mil cauallos, traya por general a su hijo Muley Cidan, confiado en su valor y voluntad que todos le tenian, mandó assentar su Real por frente del de su tio, para le dar la batalla. En esto se pusieron de por medio algunos Cacizes procurando acordarlos: è aunque gastaron en ello algunos dias, no se pudo effectuar, por la confianza de victoria que el Rey de Marruecos y su gente tenia: è asimismo vinieron a darse la batalla a diezinueue de Agosto este año como a las nueue horas del dia, peleando muy gran rato con varia fortuna, animados de sus capitanes y de su interesse, que era, los vnos conseruar reputacion y hacienda, los otros ganarla, hasta que los de Marruecos apretados de los de Tarudante comenzaron a desmayar, sin ser parte los ruegos ni amenazas de Muley Cidan, para que dexassen de huir, durando el alcance mas de tres leguas, hasta que la noche los despartió. Muley Cidá è algunos principales Alcaydes de los Marroquies se recogieron a ciertos cerros, donde con la aspereza dellos è obscuridad de la noche se pudieron reparar, aunque esta diligencia si fue parte para salvar alguna gente, causò la destruccion de Muley Hamet Rey de Marruecos, porque tomando en el alcance a vn vezino della, auisò a Muley Abalcadre hijo segundo de Muley Mahamet Rey de Tarudante hombre de valor como su tio auia dexado la ciudad con tan mala preuencion, que si el con alguna gente se adelantasse, con facilidad la podria ganar, y pareciendole buena ocasion esta, juntó la gente que a su cargo traya, que eran como quatro mil cauallos, è a gran priessa començo a marchar, auiendo dado primero parte a algunos Alcaydes de su designio è auisado al padre que lo siguiessse, caminó toda la noche, guandolo el proprio Moro que le auisò por ciertos atajos: alfin llegó al amanescer a Marruecos, donde embió luego dos escuderos, que dixessen a los ciudadanos, tuuiesen por bien entregarle la ciudad, sin esperar que llegassen su padre y el artilleria, porq̄ les prometia no haziendolo meterlos todos a cuchillo. El Alcayde Guihani que auia quedado en el gouierno de Marruecos entendiendo o sof-

Batalla entre los dos hermanos Xarifes.

La ocasion de la destruccion de Muley Hamet.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Entrie-
gate Mar
ruccos a
Muley
Abalca-
dre.

pechando quedaua su Rey muerto o preso, no se atreuió a ponerse en defenfa, antes quiso ganar gracia con el vencedor, y tambien con parescer de algunos mandó abrir las puertas de la ciudad, e Muley Abalcadre entró con toda su gente en ella, el qual dexando buen recaudo en la puerta, se fue al Alcaçaua y se aposentó en el palacio del tio, donde halló sus mugeres e hijos alborotados, como lo pedia semejante successo. El los apazigó con blandas e amorosas palabras, y puesto en cobro el thesoro del tio, salió a dar buelta por el Alcaçaua, dexando en ella gente de guardia donde le parecia necesario: Y estando visitando la casa de armas y municiones llegó su tio a vna puerta falsa del Alcaçaua, y dando grandes golpes, le fue respondido del muro, que se pudiesse en cobro, porque Muley Abalcadre su sobrino estaua dentro, y se esperaua a Muley Mahamet su padre. Con esta triste nueua Muley Hamet dió despuelas al cauallo, y se fue hasta llegar a vna çahaya, que es como vna hermita, que era de vn Cacis. En este medio auisado el Rey de Suz de lo que Abalcadre su hijo le embió a dezir, despues de tener recogidos tres mil caualllos, caminó la buelta de la ciudad de Marruecos, dexando el resto del Campo a cargo de su hijo Muley Arrani, donde llegó otro dia como a las onze horas: fue recibido de su hijo y de los ciudadanos alegremente. Lo primero que hizo fue visitar a sus mugeres e hijos del hermano, que hazian grandes clamores y llantos. Consololas con razones muy amorosas con promesa de ampararlos & honrrarlos como a su sangre. Entró Muley Hamed el Arrani con el resto del exercito e artilleria con solene recibimiento y como primogenito, quedando con esta victoria Muley Mahamet Xarife menor por señor de todo lo que era suyo y de su hermano. Vinieron todos los Alcaydes Xeques y hombres principales del Reyno a darle la cbediencia y para bien. Y puesto que estaua ocupado en tan arduos e importantes negocios y muy contento de verse Rey en tan insigne Reyno e ciudad, no se le olvidó al Xarife cumplir con el amor e obligacion que a Doña Mencía deuia, e al sentimiento que en su muerte hizo, e así luego mandó llamar a

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 10.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 26.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 30.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 48.

Don Gutierre de Monroy su padre, y despues de dezirle muchas palabras de cūplimiento sobre la muerte de su hija, le significó quererle dar libertad, y desde aq̄lla hora se tuuiesse por libre para se poder yr a tierra de Christianos, diziédole lo hazia por lo mucho que auia querido a su hija: e así de ay a pocos dias le madó dar libertad, y presentádole dos caualllos enjaezados e otras cosas de la tierra lo embió acōpañado de algunos Moros, q̄ lo truxeron con recato a Mazagan: fue esta vna de las primeras e vltima obra virtuosa que este tirano de Muley Mahamet en su vida hizo.

Da Mu-
ley Ma-
hamet li-
bertad a
dō Guti-
erre de
Mörroy.

Leuancamiento de Villanos.



VIANSE recogido este año como ciento y cincuenta villanos en la fuerça de Daudinfes. Visto por los soldados Ingleses del presidio de Calez e otras fuerças la batieron, y puesto que ellos se defendian animosamente se dieron a partido, lo qual guardaron mal los Ingleses porque los degollaron todos.

Caso milagroso en Alemaña.



VE aueriguada cosa este año q̄ en el destrieto de Monasterio cerca de vn castillo que se dize Sasseburg q̄ está no lexos de Vuarendorp llovió sangre por termino de vna hora poco menos.

Batalla de la Ceresola.

1544.



NTENDIENDO el Rey de Francia el Año siguiente de mil e quinientos y quarenta y quatro la perdida de Modena e Carriano e otros lugares del Piamonte, que el Marques del Valto le tenia tomados, puesto que sabia las grandes preuenciones que el Rey de Inglaterra contra el hazia, por

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

dar con el la primavera. Tambien el Emperador le amenazaua vna crudelissima guerra por Alemania, donde auia tenido Dieta en Espira primero dia deste año, en la qual se ordenò por leyes de toda feueridad, fuesse castigado qualquier Tudesco, que siruiesse a Franceses. Proueydo con todo esto el Rey de Francia. vii. exercito en el Piamonte (para que se recobrassen con el los lugares ocupados de los Españoles) de mas de treynta mil hombres, del qual era general Mofiu de Angien dela casa de Vandoma, y venido en Italia, puso cerco a Carinano, donde se hallaua Pirro Colona con buen presidio, y no pudiendolo tomar, por venir luego con grande diligencia y socorro el Marques del Vasto, fue conuencido a levantar el Exercito, y dar la batalla al dicho Marques, que traya siete mil Tudescos, y seis mil Italianos soldados viejos, era su capitan el Principe de Salerno, traya mas quatro mil Españoles y nouecientos cauallos, y poniendose rostro a rostro el vn exercito con el otro cerca de Ceresola a treze de Abril, fue trauada la batalla con admirable valor de ambas partes, donde auiendo se peleado animosamente, visto por el Marques del Vasto la ventaja de los enemigos, acordó recogerse aunque herido en Aste con grandissima mortandad de los suyos, porque murieron cerca de ocho mil la mayor parte Tudescos, y mas de tres mil de los Franceses. Quedaron presos Don Ramon de Cardona y Carlo de Gonzaga, è Alipandro Madrucio hermano del Cardenal de Trento tambien mal herido, los quales fuerõ despues todos rescutados en contracambio de Mofiu de Termes y de otros Franceses, q̄ quedarõ tãbiẽ presos en poder de los Imperiales. Despues desta rota el Marq̄s del Vasto dela gēte q̄ le auia quedado dexò buẽ presidio en Aste, y fue por el Po a Pavia, de ay a Milã, porq̄ no vniessse alguna nouedad por el suceso de aq̄lla jornada, tãbiẽ por obuiar la furia del enemigo: mas Mofiu d̄ Angiẽ teniẽdo esta victoria, hizo recoger el exercito, y tomado cõsejo cõ los suyos determinò atẽdiẽsẽa recobrar las tierras de aq̄l cõtorno, porq̄ Pirro Colona (puesto q̄ auia tenido victoria en aq̄lla batalla) no tenia pẽsado rendir a Carinano, cosa que el Rey de Frãcia desleaua mucho por lo q̄ tocava a Furin.

Numero del exercito frances.

Numero del exercito imperial.

Cruel batalla de Ceresola.

Gente q̄ murio d̄ ambas partes.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Quando se leuanto por Rey de Tunez Amida hijo de Muley Haçen.



NEL entretanto que estas cosas passauan en Italia, Amida hijo de Muley Haçen Rey de Tunez (con la ocasion del ausencia del padre) ocupò aquel Reyno de Tunez, matando a todos los gouernadores è ministros del padre. Entendiendo esto Muley Haçen, que estaua en Napoles esperando el suceso de la guerra del Cesar (como se ha dicho) passò luego en Africa con el ayuda de Don Pedro de Toledo, con el qual fueron foragidos de aquel Reyno cerca de dos mil, y llegando a la Goleta, procurò el fauor de Don Francisco de Touar, que alli era Castellano y gouernador, el qual con tan poca gente no se quiso mouer, por no saber la que tenia Amida: finalmente auiẽdole venido a Muley Haçen muchos Moros principales, que le exortauan fuesse a Tunez con breuedad, el Rey se puso con grande obstinacion delante de todos con cerca de dos mil infantes è alguna gente de a cauallo è ciertas pieças de artilleria: mas no caminò mucho quando fue assaltado del hijo, que tenia hecha vna grande emboscada de Alarabes y Moros en el oliuar, donde se dieron la batalla, en la qual Muley Haçen fue cõ facilidad desbaratado y preso, siẽdo muertos la mayor parte de los suyos, escapandose en la Goleta cantidad de quatro cientos Christianos. Preso pues deste modo el Rey Muley Haçen, Amida su hijo no queriendo hazerlo morir, le pareció mandarle facar los ojos, porq̄ no tuuiesse ocasion de renouar algun tumulto, y despues de auerlo hecho, juzgando estarle bien hazer tregua con los Christianos, porque se recelaua que los Turcos no le tomassen el Reyno, embiò a la Goleta a Don Francisco de Touar todos los prisioneros, con el artilleria que en aquella presa auia tomado, escusandose de lo sucedido, dando la culpa al padre, y prometiendo ser siempre feudatario del Emperador como su padre lo auia sido. Don Francisco de Touar aceptò la tregua, hasta saber la voluntad del Emperador en este caso, porq̄ sospechaua, su Magestad se tuuiesse

Batalla entre Muley Haçen e Amida su hijo.

Crueldad de Amida contra su padre.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Nota. por offendido por auer tratado así a vn Rey su tributario: é cierto parece q̄ fue juicio, perder el Reyno Muley Haçen de aquel modo y tábié los ojos, por tener el hecho lo mismo crudelissimaméte a dos hermanos.

Embía el Rey de Francia a Pedro Estroci a Italia a hazer gente.



EL Rey de Francia visto en este medio la nueva dela victoria dela Cerfola, muy alegre della acordò doblar el exercito en Italia, para q̄ fuesse molestado el Estado de Milan, en el inter que de otra parte el se defendia dela potencia del Emperador y del Rey de Inglaterra, que (como se ha dicho) se preuenian contra el: para este effeto embió a Pedro Estroci en Italia, que en la Mirádola assoldadaffe diez mil infantes cō su escolta de gēte de a cauallo, y los pusiesse en el Piamōte del modo q̄ pudiesse, jūtandolos con los suyos. Venido pues Pedro Estroci en Italia hizo en la Mirádola siete mil soldados Italianos y vna cōpañia de gēte de a cauallo. A este mismo tiempo en Roma el Duque de Soma foragidio de Napoles y el Conde de Petillano echado del Estado y muchos otros, è ayudádoles cō dineros Cardenales Fráceses, hizierō gente para llevar en Lombardia y jūtarla cō Pedro Estroci. Dela otra parte los aficionados de Roma al Cesar, como Marcio Colona é Iuliano Cesarino, la hizieron con los demas Cardenales Imperiales y del Virrey Dō Pedro de Toledo, para yr a socorrer al Marques del Vasto puesto en grande trabajo, por auerse hecho mas poderoso el Campo enemigo en el Piamonte, esperando se tambien otro nuevo en Lombardia, con que se podria dar grande molestia al Estado de Milan: mas fue mucha la diligencia que en esta necesidad Cosme de Medicis Duque de Florencia hizo, el qual en las galeras por via de Genoua embió dos mil infantes, que fueron en tal ocasion muy bié recibidos del Marques del Vasto. Pedro Estroci en este medio (cō el qual ya se auia jūtado la gēte hecha en Roma del Cōde de Petillano) despues que se recogió para venir a Estradela, donde entondiò que el

Socorro de Colme de Medicis Duq̄ de Florencia al Marq̄s del Vasto.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 31.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Marques del Vasto era fuera de Milan con gente para impedirle el passò, porque no se juntasse con los Franceses como era su designio: no sintiò tumulto alguno ni mouimiento de los pueblòs en fauor del Rey como auia pensado, mas dizen fue ayudado de Pedro Luis Farnesio hijo del Papa Duque de Parma y Plazencia, así de vituallas como de barcas para passar el Po, de que el Cesar se enojò despues. Tenia el Marques del Vasto tomados los passos estrechos de Estradela a cargo del Principe de Salerno fortificados de trincheas y bestiones, porque los enemigos no pudiesen passar, mas el Estroci encaminò la gente por lo alto dela montaña, y puesto q̄ lo vltimo de su retaguardia fuesse del Principe de Salerno fatigada, llegó de ay a tres dias al fin de los montes, que a mano yzquierda estan de Genoua: y queriendo Pedro Estroci passar el rio dela Escriuia, que es mas abaxo a la mano derecha, hallò dela parte del rio puestas en orden los Imperiales para lo estoruar, é allí contrastando los vnos y los otros se trauó vna fiera escaramuça, donde los Fráceses fuerō desbaratados y puestas en huyda, escapándose Pedro Estroci milagrosamente y su cuñado Flaminio del Anguillara, y muchos fueron presos, entre los quales fue el Cōde Iorge Martiñego capitã de cauallòs, y el Duque de Soma, q̄ fue libertado del Principe de Salerno, porq̄ sospechò si venia a manos del Marques del Vasto, muriesse por orden del Cesar, auiedole sido rebelde: el mismo beneficio hizo al Conde de Capacho. No mucho despues Pedro Estroci en las tierras vezinas de Franceses se rehizo, y tomò a sueldo seis mil infantes, passò con ellos por las montañas de Genoua en el Piamonte, y llegó al Cãpo Frances a tiempo, que Pirro Colona no pudiendose mas sustentar, rindió a Cariñano a partido al General Mosiur de Angien con algunas condiciones forçofas.

Pedro Estroci desbaratado.

Rinde Pirro Colona a Cariñano.

Armada de Barbaroxa en Italia donde haze gran daño.

Rescate de Dragut arracz.



ALLAVASE en este medio Barbaroxa en Tolon con el Armada, donde auia rescatado al cruel cossario Dragut Arracz del Principe Andrea Doria por precio de tres

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

mil Ducados, determinò passar en Levante, no teniendose por muy seguro en poder del Rey de Francia, puesto que era amigo de Soliman, è asì tomada del licencia partiò no muy satisfecho de los Franceses, llevando consigo a Soliman a Leon Estroci Embaxador de aquel Rey: passò la ribera de Genoua ala vela, è acostose a la playa Romana hazia la ysla de Elua cerca de Piumbin dos leguas y media, donde embió a pedir a Iacobo Apiano señor della vn Turco llamado Seleco, que en Tunez auia sido preso, hijo de Sinan Cefuto; general que entonces era de las galeras Turquescas, dicho por sobre nombre el Iudio: mas respondiendo Iacobo Apiano que no podia dar lo por ser aquel baptizado, enojose grandemente el Barbaro; y puso toda la gente en tierra para saquearla: Espantados los ysleños de semejante acto se lo embiaron muy bien vestido a la Italiana y con algun refresco. Barbaroxa asì por la dignidad del padre como por su amistad lo hizo luego capitan de siete galeras, y lo embió a Egypto, a fin que passasse el rio Yfmo que diuide Asia del Africa, y fuesse con su padre, que entonces estaua en el puerto de Suez o de Arsinoc del mar Roxo en la empresa contra Portugueses, que por las Indias tenian el comercio y nauegacion de aquel mar, è impedian con sus armadas el trato dela especieria y otras cosas a los Moros. Pues costeado Barbaroxa aquellas marinas dela Toscana, que estauan puestas todas en arma, tomò a Talamon tierra de Seneies y saqueola: entrò en Puerto Hercules y tomolo conel artilleria y le puso fuego, aparejandose para el assalto de Orbitelo, mas fue defendido de Estephano Colona y de Chapin Vitelo capitanes que el Duque de Florencia auia embiado con gente en socorro, con el ayuda de Don Iuan de Luna que auia salido de Sena. Despues fue la buelta de Ciuita vieja, donde no hizo daño alguno a ruego del Embaxador Leon Estroci: al fin arribò a la ysla de Lipar y la tomò y saqueò, de donde lleuò toda la gente, que serian cerca de ocho mil Christianos, los quales viendo en tan miserable estado echauan al Rey de Francia hartas maldiciones, por auer sido ocasion de tanto captiuero.

Rio Yfmo.

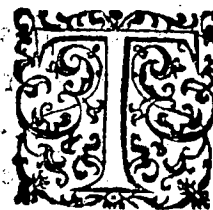
Barbaroxa gana a puerto hercules

Saquea Barbaroxa a Lipar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Marcha el Emperador para Lucemburg.



ENIENDO preuenido el Emperador y el Rey de Inglaterra lo necesario para hazer guerra quando fuesse tiempo al Rey de Francia. El Cesar q se hallaua cò exercito de siete mil infantes Españoles, quatro mil Tudescos, cinco mil Flamencos, siete mil cauallos con sete cientos hòbres de armas Españoles, despues de auerdado razon de su partida al Rey de Inglaterra, se partiò hazia Lucemburg, por ver si la podia auer, puesto que los Franceses la tenian fortificada, tanto que parecia inexpugnable, con grande presidio que de continuo tenia. Por otra parte el Rey de Fràcia (o por estimar en poco esta guerra o por no tener espías del exercito Imperial) parecia faltarle cuerpo de exercito, puesto que tenia dada señal a catorze mil Suiços, y hecho otras prouisiones, todo con intento delas cosas de Italia, pensando q por esta via los Imperiales no le dariá molestia en su casa: mas el Cesar (como quien en todas las cosas fue tanto astuto y solícito) entendiendo lo sucedido al Marques del Vasto en Italia, y que el Rey no se hallaua muy apercebido, juzgado que para hazerlo retirar del Piemonte era necesario seguirlo hasta su casa, pues era el verdadero modo de pelear, asì como Scipion hizo quando Anibal assaltò la Italia, que fue a dar sobre Cartago en Africa, y le hizo desamparar a Italia. Dádose priessa el Cesar viò cò su exercito en pocos dias a Lucéburg, y porq le parecia cò assalto era imposible poderla tomar, se determinò molestar a los enemigos cò vn largo sitio, y trabajarlos con hábre: mas no passaron quinze dias despues que se alojò, quando el capitan de aquel presidio temiedo asì el hallarse alli en persona el Cesar, como no poder soportar el cerco, le rindiò la ciudad, de que se holgó mucho el Emperador, por tener ganado lugar de tanta importancia, è siguiendo la misma fortuna adelante se le rindieron otros lugares fuertes y muy necesarios. La nueua destas cosas turbò mucho a los Franceses, especialmente al Rey Francisco, que se admirò de la presteza del Emperador, porque péssaua aun no auerse mouido de Alemaña,

Exemplo de Scipion.

Rindése al Emperador Lucéburg è otros muchos lugares.

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 25.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Juan 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Juan 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Ciudad de Sandesir.

Muerte del Principe de Orange y del capitán Landa.

o que por lo sucedido en Lombardia mudasse consejo y parecer de lo acordado, è así por no perder tiempo, con la gente que se hallaua salio en campaña, embiando luego los Suiços que tenia prendados con la señal dada, el Emperador dexados buenos presidios en las tierras ganadas, passando adelante con el exercito, fue con grande presteza sobre Sandesir ciudad fortissima y puesta en vn llano, donde se hallaua el capitán Landa, que el año antes con tanto ardid auia defendido a Landresi del Exercito Imperial e Ingles: llegado alli començó a batir la ciudad de todas partes con el artilleria. El Landa (que se auia reparado bien dentro) sustentó el assalto con grande animo, y despues de muertos vna infinidad de Tudescos y Españoles entre ellos hombres señalados murió de vna pieza de artilleria: del mismo modo murió primero Renato Principe de Orange general de la infanteria Flamenca, cuya muerte fue de grandissimo dolor al Cesar (que mucho lo amaua) y se dize lo fue a visitar a su tienda con grande amor estando herido antes que muriesse, y lo abraçó en la cama con algunas lagrimas. Pues visto el Emperador tan grande daño como los suyos tenian recibidos en aquel assalto, donde murieron quatrocientos Españoles, y cerca de mil Tudescos con muchos capitanes valerosos, no quiso mas intentar auer de aquel modo la tierra, porque puesto que era muerto el capitán Landa, le auia sucedido Sanferro persona de mucho valor, è así se se determinò molestarlos por cerco, para que se rindiessen con menos peligro, como hizo Lucemburg, y teniendo los así el Emperador fue auisado que Mosiur de Brisac capitán de los Franceses le estava vezino con vna grande vanda de gente de a cavallo e infantes, el qual buscava occasion dar assalto con alguna ventaja en su exercito, y socorrer los cercados, por lo qual el Cesar le embió al encuentro vna grande caualleria de Españoles y Tudescos con Don Francisco de Este (que estava ya libre de los Franceses) y con el Duque Mauricio e otros capitanes, los quales lo rompieron y desbarataron, haziendo lo poner en huyda con toda su gente matandole mucha. Deste suceso se entristecieron mucho los Franceses de Sandesir, aunque su

Rindese Sandesir al Cesar.

Tomo el Emperador a Esparnayo

Rio Matrona en Francia.

capitan los confortaua, diziendo fueffen seguros el Rey no les faltaria en socorrerlos, como auia hecho a los de Landresi, pues fue en persona: mas finalmente por començar ya a faltarles dentro vituallas è poluora (despues de algunos dias) fueron resolutos rendirse, quando fueffe con algunas condiciones en su fauor, y embiando fuera embaxadores al Emperador para este effeto, fue concludo el acuerdo en este modo, que si en termino de doze dias no fueffen socorridos del Rey de Francia, se rindiessen al Cesar, con condicion que pudiesen llevar dos piezas de artilleria con las armas è hacienda de los soldados. Pues venido a noticia del Rey, no pareciendole estarle bien dar socorro, el Sanferro se rindió cumplido el tiempo, guardandose de ambas partes las condiciones. Despues de ser tomada Sandesir, el Emperador puesto en ella buen presidio passó adelante con el exercito a Esparnayo, con animo de venir a batalla con el Rey de Francia, que (segun entendia) se hallaua poco lexos, con la infanteria de los Suiços e algunas otras compañías viejas de Gascones e Italianos, y venia con el mismo proposito del Cesar, por obuiarle el passar adelante en Francia, la qual estava con mucho temor: mas llegado el Emperador a Esparnayo la tomó con facilidad, y rehizo su exercito con la vitualla que en ella hallò. No tardó mucho en parecer el Rey de Francia, que con su gente se alojó a vista del Cesar, no auiendo en medio de los dos Campos sino el rio Matrona, que no se podia vadear: y en tanto que Guillelmo Frustemburg capitán de Tudescos (por odio grande que con el Rey de Francia tenia) buscava aquella noche el vado con animo de que se diese la batalla (tan deseada del Emperador) fue de los corredores del Campo del Rey preso de la otra parte del rio y lleuado ante el Rey. Desto recibió grande pena el Emperador, por tener en el mucha confianza. Pues hallandose en este termino las cosas, estando el Exercito del Cesar y del Rey de Francia en Esparnayo puestos a punto de pelear, conosciendose la dificultad y peligro en que estauan entre hombres de mucho valor è juicio, como el Marques de Mariñano, y el Conde Francisco de la Somalla ambos Milaneses y del

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Consejo de guerra, que fueron los primeros que dieron motes a Mo-
siur Claudio de Anibal Almirante de Francia por medio de Tinta-
vila (que lo auia preso el Cesar en Ligniaco) diziendo, si el Rey de
Francia holgasse con honrosa demanda y honestas condiciones pe-
dir paz al Emperador como arrepentido de los daños hechos en
su tierra, creyan y tenian por cierto aceptarla. Este officio muy de
voluntad lo hazia el Somalla, por ser aficionado al Rey de Francia,
è auer estado en Italia a su sueldo. No dexó de dar contento el soni-
do destas palabras al Anibal é así mismo al Rey, mas passando
adelante este trato, y practicandose en lugar donde mas largo se co-
municó, se conuinieron de parte del Emperador el Granvela y el
Gonzaga, y por la del Rey de Francia el Almirante Carlo, Mosiur
de Nuli é Gilberto Bayardo, entremetiendose tambien con estos
fray Martin de Guzman frayle Dominico, a quien Madama Leo-
nor Reyna de Francia auia embiado a su hermano el Emperador.

Paz étre
el Empe
rador y
el Rey
de Fran-
cia, y las
condicio
nes.

Entre estos fue tan contrastado esto, que fue concluyda la paz en
Crepino castillo de Suesion a dieziocho dias de Septiembre deste
año. Los capitulos y condiciones principales con que se efetuó fue-
ron, el primero, Que entre el Emperador y el Rey de Francia y sus
herederos y successores vuisse perpetua paz, siendo siempre el Rey
de Francia obligado a ayudar al Cesar contra el Turco con seiscie-
tos hombres de armas é diez mil cauallos de los suyos, o diessé el di-
nero para ellos necesario a la voluntad del Emperador. Que todo
y qualquier Estado tomado de la vna parte y dela otra despues dela
tregua hecha en Nisa se restituyessé al Duque de Saboya, Marques
de Monferrat, é a otros seruidores del Cesar y del Rey Fráncisco, que
auian seguido su parcialidad respetiuamente tambien de la tregua
de Nisa, lo qual se vuisse tomado en aquella guerra: Así mismo
se restituyessé lo que pareciessé ser suyo al Duque de Lorena, arruy-
nando lo fortificado, excepto lo que derechamente fuesse del feudo,
ni mas ni menos como estauan por el Emperador, apartandose sié-
pre el dicho Rey de la razon y derecho que pretendia sobre los di-
chos lugares. Que el Rey de Francia confirmaua las renouaciones

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

por el hechas y tratadas las vezes que antes se auian visto. Que de
nueuo se praticasse tambien el casamiento de la Infanta Doña Ma-
ria hija mayor del Emperador, o la hija segunda del Rey de Roma-
nos con el Duque de Orlens, lo que mas quisiessé el Emperador:
y fue declarado, que en termino de quatro meses dando el Cesar su
hija, las tierras baxas de Flandes despues de sus dias quedassen libre-
mente al Duque de Orlens, y quando este matrimonio no se hi-
ziessé, el Emperador fuesse obligado dar al mismo Duque con la
hija del Rey Don Fernando su hermano en dote el Ducado de Mi-
lan, el qual le fuesse consignado en tiempo de vn año, contentan-
dose el Rey y el Duque que el Emperador restituessé el castillo de
Milan y el de Cremona hasta que tuuiesse algun hijo, y que en-
tonces (como se ha dicho) el Rey de Francia restituessé al Duque
de Saboya todas las tierras de su Ducado, y lo mismo a los de mas
señores, tambien con pacto que el Rey tuuiesse en si las fuerças del
Estado de Saboya hasta que del Cesar fuesse restituidas las sobre-
dichas de Milan, é así fue concluida la paz con otras condiciones
de menos importancia. Publicaronse de consentimiento de ambas
partes con grande alegria de toda Francia Flandes é Italia, particu-
larmente porque se esperaua con este parentesco ser cosa durable
é firme, feneciendose tanta guerra. Hecha pues la paz en la qual fue
incluso el Rey de Inglaterra, para que siempre que quisiessé pudiesse
entrar en ella. Queriendo el Emperador retirarse a Flandes y des-
pedir el Exercito, hizo marchar el Campo, y despues de ser visita-
do del Duque de Orlens en nombre del Rey su padre (a quien hi-
zo muchas caricias) se partió. Llegado a Cambray pagó el Exerci-
to é dió licencia: Mas el Rey de Inglaterra (como quien estaua algú-
tanto desdenado con el de Francia) no queriendo esperar ni oyr al-
gun partido de paz (que del Emperador fue persuadido para ello)

Toma el
Rey de
Inglaterra
a Bolo-
ña en la
Picardia

en el entretanto que se tratauan las cosas dichas en Crepino entre
los ministros del Cesar y del Rey, auia tomado a Boloña ciudad for-
tissima en la Picardia a catorze dias del propio mes de Septiembre,
la qual se le rindió despues de ser muy trabajada de dia y noche.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Prefa pues Boloña el Rey de Inglaterra passò adelante con intento tomar a Morterolo lugar fortissimo, el qual defendió con mucho valor Mofur de Vbia gouernador de la Picardia, que estaua dentro: mas el Delfin de Francia (moço de grande valor) entendiendo (despues que el Emperador fue partido) se mouió conel exercito del padre a buscar al Rey de Inglaterra, por ver si podia recobrar a Boloña. Viendo a este tiempo el Ingles que se fatigaua en vano, en querer tomar a Morterolo, por venirle socorro tan potente, leuantó el cerco, aunque no con tanta breuedad que el Delfin no lo despejasse de algun bagaje.

Leuanta el Ingles el Cäpo de Morterolo.

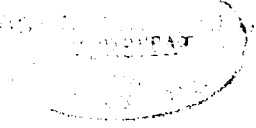
Victoria naval de Don Aluaro de Baçan.



Artiò Don Aluaro de Baçan de Valladolid en diez dias de Abril deste año a efietuar lo encargado por el Cesar, fue a Sant Ander, buscando por aquella costa nauios conuenientes para su Armada, la qual hizo en Laredo de quarenta, los quinze partieron para Flandes con dos mil soldados a cargo de Don Pedro de Guzman, los restantes se hallaron a punto a quatro de Julio, aunque entonces Diego Garcia de Paredes Maestre de Campo dela infäteria para la dicha Armada no tenia hechos mas que mil soldados, y estando a este tiempo por general de Fuenterabia Don Sancho de Leyua, auisò a ocho del dicho mes a Don Aluaro de Baçan auerse villo de aquella villa vna Armada de mas de treynta Naos Frâcesas, que auia tomado dos Vizcainas, que de sacas de lana yuan cargadas para Flâdes. Sintió mucho Don Aluaro hallarse con tan poca gente, è asfi auisò al dicho Don Sancho le proueyesse alguna, el qual lo hizo de quinientos arcabuzeros con el Capitan Pedro de Urbina, teniendo otro correo de los Gouernadores de Galizia, que a los diez de Julio auian passado los Frâceses a vista de Laredo, y saqueado las villas de Laxa Culcubion è Finisterra. Con toda diligencia salió Don Aluaro de Baçan a buscarlos en dieziocho de Julio la buelta de Galizia,

donde gouernaua el Conde de Castro, haziendo los enemigos en aquella costa tantos robos y con tanta pujança, que en la ciudad de Santiago no tenian seguridad, porque siempre los Franceses echauã en tierra mas de quatro mil muy bien armados. Pues dia de Santiago estando el Armrda Francesa sobre la villa de Muros, y por general della Mofur de Sana componiendose por cierta cantidad de dineros porque no la saqueassen. Llegó en su busca Don Aluaro de Baçan con veyntiquatro Naos, y descubiertos los enemigos se pusierõ en batalla las dos Armadas, mandando con grande valor Don Aluaro enuestir con su capitana a la Francesa, la qual echó en fondo, ahogandose le mucha gente, è arribando sobre otra Francesa que venia en socorro de su capitana, tambien la rindió el esforçado Dõ Aluaro de Baçan peleandose de ambas partes con mucho valor, è quiso nuestro Señor que en tiempo de dos horas fueron rendidos del todo los enemigos, y degollados mas de tres mil. Delos nuestros moririan con los ahogados como trezientos: è atribuida el prudete Don Aluaro de Baçan semejante victoria a la intercession del Apostol Sanctiago, asfi por ser en su dia como en su tierra, dexó enel Armada a su hijo mayor dicho Don Aluaro de Baçan primer Marques que fue de Santa Cruz, que se hallò en la dicha batalla de edad de quinze o dieziseis años, y metió en el puerto dela Coruña toda la Armada Francesa, en el entre tanto el padre (como Christianissimo) fue a dar las gracias a nuestro Señor a la yglesia del bienauenturado Sanctiago, donde lo recibieron en procesion con Te Deum laudamus, como lo merecia tan estimado Capitan, el qual auisò luego de su victoria al Emperador a Flandes, è al Principe Don Philipo nuestro Rey y señor que oy es, que en estos dias estaua en Valladolid. Fue grande el contento que de semejante victoria tuuieron, como lo dieron a entender particularmente en su respuesta de mucha honrra. Y los pueblos maritimos de Galizia dieron muchos loores a Dios por se ver libres de tan grande Armada enemiga, que tantos males robos y crueldades auia hecho por aquella costa.

Va don Aluaro de Baçan a Santiago.



Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
De su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Lo sucedido a Don Francisco Tello con su llegada en Mexico.

Siguendo su viaje Don Francisco Tello de Sandoval llegó este año a Sancto Domingo ocho dias del mes de Março, donde lo salieron a recibir los de aquella ciudad con demostracion de sentimiento, por tener noticia de las nuevas leyes. Fue a Mexico è allí se aposentó: luego formaron por toda la ciudad grande murmuracion de su venida, por entender era con disignio hazer guardar y cumplir las nuevas ordenanças, è así acordaron interponer ante el su apelacion, yendo para ello el procurador de la ciudad de Mexico con todo el ayuntamiento. Visto por el visitador su atreuimiento les dixo, su venida solo era a darles fauor, pues de las nuevas leyes las de rigor no queria poner en execucion. Fue causa bastante para dexar ellos effectuar su proposito: mas no obstante esto lunes a veyntiquatro del mismo mes (siendo presente el Virrey) por mādado del visitador cō toda publicidad se pregonaron y publicaron las nuevas leyes, sobre lo qual vno muestras de escandalo y rebelion, mas euitose tambien con promessas de Don Francisco Tello, que dezia no auer de executar lo que en perjuizio de los conquistadores y vezinos fuesse: rogoles juntamēte con esto, otro dia que era de la Anunciacion de la Virgen nuestra Señora se hallassen todos en la yglesia mayor, porque les queria dezir missa, y el Arçobispo de Mexico predicar, enel qual sermon les acotó y truxo cantidad de sagrada Escripura al proposito contra la cōfucion è tribulacion que tenian, esto tan a gusto y voluntad de todos, que el Audiencia y procurador de ay adelante vian è visitauan a Don Francisco Tello, pidiendole el modo y forma de remedio para con su Magestad, lo qual hizo, haziendo relacion cumplida de su viage y de lo mas sucedido, embiádo la con dos frayles y dos Regidores nombrados por el Cabildo de la ciudad de Mexico, los quales llegaron en España, y partieron para Alemania donde a la fazon el Emperador estaua, con quien negociaron muy a su gusto, haziendoles

Pregoná
se las nu
eas le-
yes en:
Mexico.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

mucha merced, dandoles prouisiones Reales en su fauor. Deste auieron en la primera flota que a nueva España boluió: recibidos los despachos por el Cabildo de Mexico, visto que su Magestad mandaua expressamente al Visitador, que suspendiessse las nuevas ordenanças, y parasse la execucion dellas, hasta que en contrario otra cosa se mandasse: fuessele a notificar, agradeciendole juntamente lo que en su fauor auia escripto. Conesto el visitador despues de tener en Nueva España hecho todo lo que su Magestad le mandò se boluió a España.

Lo sucedido a Blasco Nuñez Vela en el Peru.



L Virrey Blasco Nuñez Vela (que en compañía de Don Francisco Tello auia partido para el Peru) llegó este año a diez dias de Henero a Nombre de Dios: de allí pasó luego a Panama, donde estuvo veynte dias, en ellos se informaron los oydores del agrauio que con las nuevas leyes recibian los conquistadores, y que los que a su Magestad auian seruido (siguiendo al Licenciado Vaca de Castro en la batalla que dió a Don Diego de Almagro el moço, quando del hizo justicia) esperauan se les haria mucha merced: con todo esto considerado por los Oydores la condicion del Virrey, no quisieron alterarlo, entendiendo quando llegassen al Peru (vista la tierra) les seria mas apto è acepto su parecer y consejo: mas el Virrey (disgustoso de alguna ocasion aunque pequeña) acordó primero que ellos partirse, por dezir antes que llegassen los Oydores, tenia las nuevas ordenanças puestas en execucion. Conesta determinació se partió sin los querer aguardar, llegó a quatro de Março a Tumbes, donde se desembarcó, y fue por tierra, cumpliendo siempre por donde yua las nuevas leyes, sin admitir ni recibir suplicacion alguna, no considerando que su Magestad en vna de las ordenanças dezia, que para execucion dellas embiaua Virrey y quatro Oydores. Sobre esto tuuieron grandes disensiones, finalmente este

Llega
Blasco
nuñez a
Túbez.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Recibi-
miento
en Lima
a Blazco
Nuñez.

año en quinze de Mayo Blasco Nuñez Vela tres leguas de Lima, lo falió a recibir toda la ciudad, è a vna legua el Licenciado Vaca de Castro, a quien el Virrey recibió con muestra de grande amor y voluntad, è así passaron entre ellos palabras muy corteses, y llegando así a la ciudad el Fator Guillen Xvarez de Carauajal le tomó juramento en nombre de la ciudad y su Cabildo, que guardaria todos los priuilegios franquezas y mercedes, que los Conquistadores y pobladores della tenian, y que en lo tocante a las nuevas leyes serian oydos de justicia. Luego fue metido en vn palio, lleuandolo por medio la plaza, hasta llegar a la yglesia mayor, y despues de hecha oracion fue a las casas de Don Francisco Piçarro, cuyo hermano dicho Gonçalo Piçarro estaua en Chaqui, que es en la Prouincia de las Charcas pueblo de Indios de su repartimiento, con designio (alo que se dezia) tener el gouierno de la tierra, è así lo auia tratado con algunos de sus amigos despues de los dias del Marques su hermano, por razon de cierta cedula que dezia tener el Marques del Emperador, è así por ella gouernando Vaca de Castro tuuieron ciertas refriegas è acometimientos en la tal pretensa, è si cessaron fue por estar poderoso Vaca de Castro. Pues teniendo noticia de la venida de Blazco Nuñez en el Reyno, y el rigor contenido en las ordenanças nuevas, fue ocasion traer a la memoria esta pretension de Gonçalo Piçarro, y con esto considerar era persona de valor, è así luego lo auisaron (haziendo a ello persona propria) significandole, tenian por designio remediar el agrauio, que tan en general se recibia. En el hallaron grã de voluntad è disposicion, è así aunque al principio hizo muestra de alguna resistencia, fue debil, antes se partió luego para el Cuzco, escripto primero algunas cartas a sus amigos para la villa de la Plata, dãdoles a entèder sentir mucho el daño comun que les venia, è así en el Cuzco ofreció defender en general, y procurar juridicamète el remedio de las nuevas leyes. Con esto fue acuerdo entre los principales de la ciudad, se fuessè a Lima en nombre del procurador y defensor, y debaxo deste titulo fue aumentando en fuerças, de modo que se vio apto è aparejado, para lo que interiormente pretendia: è así hizo

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

Maestre
de capo
y capita-
nes nó-
biados
por Gõ-
çalo Pi-
çarro.

luego sus preuenciones y prouision de armas, embiando al capitan Francisco de Almendras con algunos de sus sequaces a guardar ciertos passos, esto porque no se entendiesse su mal proposito en la ciudad de los Reyes, y porque ninguno sin su voluntad pudiesse viniendo de Lima passar al Cuzco, hizo así mesmo Gonçalo Piçarro junta de quinientos hombres poco mas o menos, y nombró por Maestro de Campo a Alonso de Toro; è a Don Pedro Puerto Carrero por capitã de la gente de a cauallo, y de Infanteria a Gumiel, Iuan Beles de Gueuara, è a otros: y queriendoles hazer paga general (so color de emprestido) sacó de las caxas del Rey el dinero, y de algunos depositos, è aun de difuntos, haziendo y procurando atraer a si algunos pueblos con aprobacion en lo que hazia de algunos cabildos, todo razon de su pretensa de gouernador. A este tiempo Diego Centeno en nombre de la villa de Plata auia aprobado la election de Gonçalo Piçarro por poder que della tenia, porque yendo Centeno de la ciudad de los Reyes con vnos recaudos del Virrey, subiendo el camino del Cuzco, halló al capitan Almendras con su gente, con el qual escriuió a Gonçalo Piçarro, auisandole de lo que de Diego Centeno entendido tenia, cerca de los despachos que del Virrey lleuaua, el qual mostrandole palabras de grãde amistad è amor, hizo con Diego Centeno prometiesse seguirlo en aquella jornada. A este tiempo ya la villa de Plata tenia recibidas è aceptadas las prouisiones del Virrey Blasco Nuñez con pleito o menajs, y luego hizieron reuocaciõ del poder que a Diego Centeno tenian dado, puesto q̄ auia sido para effeto de seruir al Emperador, por donde pareció ser ninguna la diligencia de Centeno en fauor de Gonçalo Piçarro: mas con todo esto fue grande el alteracion que Blasco Nuñez vela recibió quando esto entendió, y como con atambor tocado tenia hecha paga publicamente, y tendido vanderas: mastemiendo le seria algun estoruo el Licenciado Vaca de Castro, mandó hazer vna arma falsa, en la qual con facilidad lo prendieron, y con el a Don Pedro Luis de Cabrera, al capitan Hernando Mexia su yerno, al capitan Lorenzo de Aldana, è a otros, è los hizo meter en vn nauio de Armada, los quales de ay a pocos

Prédó a
Vaca de
Castro e
a otros
capita-
nes nor-
mãdado
a Blasco
nuñez.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

dias desterrò, vnos a Nicaragua, è otros a Panama. Hecho esto mandò hazer gente, nombrando por sus capitanes a Don Alopo de Monte mayor, è a Diego Alvarez Cueto su cuñado, è a otros, de modo que en poco tiempo hizo vn exercito de seiscientos hombres. Por otra parte pareció bien al Virrey, que para no tener effeto la determinacion de Gonçalo Piçarro (que como procurador de todos se publicaua) suspender las nueuas ordenanças, hasta que su Magestad siendo sobre ello informado, proueyesse: mas como Gonçalo Piçarro tenia las entrañas algo dañadas conel ambicion de señorear el Reyno, fue poco vtil este cumplimiento para el y para sus parciales. Visto por el Virrey Blasco Nuñez esta desuerguença, en dos dias de Agosto deste año proueyó, que por auto publico se le notificasse a Gonçalo Piçarro, deshiziesse su gente, y que viniendo ante el, como procurador general le otorgaria apelacion delas nueuas leyes. Esta diligencia no se pudo hazer, porque a los que a ella yuan, prendió el Capitan Almendras, y tomó los despachos. Sobre esto è otras muchas cosas tuuo grandes alborotos Blasco Nuñez vela, principalmente quando en Lima se partiò Balthasar de Loayza con el perdon para Gaspar Rodriguez y sus sequaces, y salieron los sobrinos del factor Guillen Xuarez en su seguimiento, recibiendo desto grãde enojo el Virrey. Este mismo dia que fue Domingo quatorze de Septiembre deste año, embiò a Vela Nuñez su hermano con algunos arcabuzeros por el factor, el qual no sospechando cosa en su offensa, antes entendiendo queria el Virrey comunicar alguna cosa en secreto tocante ala guerra, se leuantó luego dela cama, y fue con Vela Nuñez ante el Virrey, a quien en llegando tratò mal de palabra, diziendole, q̄ lo que auia hecho no era como buen seruidor y vassallo de su Magestad. A esto respondió el factor, suplicaua no lo tratasse mal, pues era tan seruidor del Emperador como el. Luego respondió el Virrey, mentia como traydor, dando a sus criados voces, q̄ lo matassen como a tal, lo qual (dãdole muchas heridas) fue hecho: caso de que todos recibieron grande alteracion, aunque el Virrey se desculpaua conel desfacato de sus palabras. A este tiempo

Muerte
del factor
Guillen
Xuarez.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

segūdauan las nueuas, como Gonçalo Piçarro tenia jutos quinientos hõbres y mas, con los quales venia a grãde priessa. Confuso el Virrey dello que haria, acordò fortificarse en la ciudad barreãdo las calles, y pareciendole ser vtil para su proposito, publicò, se queria salir dela ciudad, embarcãdo primero a los Oydores sus mugeres y demas gente principal. Luego mandò llevar a la mar a los hijos del Marques Don Frãcisco Piçarro, porq̄ se entendiesse lo ponía por obra. Desto sintierõ mal los Oydores, y como cosa tã en su perjuizio deziã, no querer dexar la ciudad, è asì tuuierõ de su parcialidad a los vezinos, demanera q̄ asì por esto como por la muerte del factor (dela qual le imputauan culpa) estãdo jutos è vnanimos los tres Oydores Cepeda, Alvarez, y Tejeda, fueron de parecer fuesse el Virrey Blasco Nuñez Vela preso, y desposseido de su officio y cargo, señalando por Presidente al Licenciado Cepeda. Luego dierõ prouision Real firmada alcapitã Martin de Robles para la prision del Virrey. La noche siguiete despues desto ordenado para otro dia, no pudo ser tã secreto, q̄ la misma (q̄ fue jueves dieziocho de Septiembre) llegò a noticia del Virrey, è alterado quiso salir de su casa a ver lo q̄ era, mas hazia tã obscuro, q̄ por no alterar la gête acordò dexarlo hasta el dia. A esta hora andaua la ciudad tã alborotada, q̄ no se entediã, ni sabiã a quié acudir, aunque viã bien q̄ donde estaua el Virrey se representaua la persona Real, mas estoruaua a esto los emulos q̄ el tenia. A este tiẽpo el Martin de Robles salì de su casa harto admirado cõ algunos amigos a ver q̄ era, y pareciẽdole oportu nidad de tiẽpo para executar biẽ lo q̄ los Oydores le auia mãdado, cõ boz de su Magestad entrò en casa del Virrey sin alguna resistẽcia, y cõ buenas palabras le prometió seguridad de su persona, dãdole a entẽder, cõuenia para quietud del alboroto sacarlo de alli, è sin quitarle las armas q̄ traya lo llevarõ a casa del Presidente Cepeda, y pareciẽdo a los Oydores no estar seguro en la ciudad, porq̄ se acercaua Gonçalo Piçarro, y por la alteraciõ dela tierra, acordarõ coneste temor quererlo echar de Lima, è asì lo publicaron, porq̄ no lo matafse los parientes del factor muerto, è asì lo llevaron a vna ysleta que estaua detro en la mar vna legua, requiriendo el Licenciado Cepeda a Rodrigo Nuño

Ordẽ de
los oydo
res para
prẽder a
Blasco
nuñez
vela.

Prision
del Vir-
rey Blas
conuñez
vela.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado 11.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 26.
Y de su Reynado. 27.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 31.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 24.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 49.

è a Niculas de Ribera è a Francisco de Ampuero, que con los demas que alli yuan lo tuuiesen en buena guardia, tratandolo como a persona que representaua la Real, amparandolo y defendiendolo de sus enemigos, pues este era el fin de ébiarlo alli: deste modo fue el Virrey puelto en la ysla con su guardia, donde estuuu quatro dias, porque los Oydores acordaron embiarlo luego en España cõ cierta informaciõ cõtra el en lo de la muerte del fator, è otros negocios de q̄ le hazian cargo, con determinacion q̄ el licéciado Iuan Aluarez lo truxesse: Finalmente a Blasco Nuñez sacaron dela ysla con su guardia en vn barco, y lo lleuaron a Gaura, donde estuuu esperando al Licéciado Iuan Aluarez, el qual partiendo de Lima, dizen q̄ considerò en el camino, ser negocio insolente è atroz el q̄ a su cargo lleuaua contra el Virrey, también sospechaua q̄ se lo auian de quitar en Panama, è assi determinò

Requiri-
miento
del licen-
ciado Iuan Aluarez a Blasco Nuñez vela.

reconciliarse con el boluiedo a su gracia. Para esto hizo vn requirimiento al Blasco Nuñez vela, q̄ por quanto su Magestad lo auia embiado de aquellos Reynos, è auia sido por las disensiones y rebueltas passadas preso, y para lleuarlo en España los Oydores se lo auian entregado, lo qual ellos y el lo acordarõ por quitarlo de peligro, que entonces le requeria vsasse de su libertad, porq̄ el y todos le obedeceriã. Respondió el Virrey, atribuyédole culpa de su prision, y por escripto le requirió, que para cõplir el requirimiento que el le auia hecho, lo siguiessè doquiera q̄ fuesse, para poder vsar el officio de Presidete, porq̄ tenia vna cedala guardada de su Magestad, en q̄ le hazia merced, q̄ con solo vn oydor pudiesse despachar è librar por audiencia: y esto aceptado por el licéciado Iuan Aluarez, boluieron al puerto de Paita, dõde llegaron a dieziocho de Oçtubre: de alli se partió el Virrey para Túbez, acõpañandolo dos nauios q̄ halló en Paita, dõde embió a Diego Aluarez Coto para España cõ relacion de todo lo susodicho. El Virrey se rehizo en Quito de gente y lo necessario, viniendolo a buscar alli don Alonso de Monte mayor, Alonso de Barrio nueuo, è otros, de los quales algunos yuan desterrados de los Oydores de la ciudad de los Reyes, donde llegaron despues de salido el Virrey, porque teniã hecha cierta conjuracion para matar al oydor Cepeda, è buscar al

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 32.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 50.

Virrey Blasco Nuñez è libertallo. En este medio el Oydor Iuan Aluarez aconsejó al Virrey, llamase y conuocasse a si a todos los seruidores del Emperador, procurando dar la batalla al enemigo, pues sin falta conseguiria victoria, en lo qual el Licenciado Aluarez creyendo hazer bien cometió grandissimo error, pues fue ocasion de grande daño y de la muerte de muchos, en especial del mismo Virrey Blasco Nuñez Vela, el qual cerca de Quito fue vencido en batalla de Gonçalo Piçarro, y despues de muerto le cortó la cabeça, y fue puesta en vna coluna en la plaça publica de Quito, è algunos que como seruidores del Emperador recogieron lo restante del exercito del Virrey, como Diego de Silua è Diego Centeno, fueron tambien despues vencidos y desbaratados de Carauajal.

Muerte del Virrey Blasco Nuñez vela.

Leuantamiento de Lutheranos y hereges.

1545.



Exemplar castigado q̄ se les dio

L Año siguiente de mil e quinientos y quarenta è cinco en el Condado de Auñon en la Proença juntos muchos Lutheranos con otra nueua estampa de hereges todos despreciadores dela sancta yglesia Romana, tomaron por fuerça a sus señores a la Mirandola y Gabrieres, haziendo estos maluados dos yglesias destos dos nombres, donde se recogian todos los fugitiuos apostatas y hombres de mala vida, los quales debaxo de Protesta de continua predicacion y de algunas affetadas obras pias (como de su natural los hereges como hipocritas hazen) contramianan toda la tierra, penetrando hasta la ciudad de Auñon, mas Antonio Triuulcio (que alli era Legado y despues fue Cardinal) lo hizo tan valerosamente con el fauor del Rey de Francia, que prendió a mas de quatrocientos hereges en Gabrieres, y fueron lleuados a Auñon, donde furon quemados. No mucho despues por orden del Papa fue assolada la villa de Gabrieres para exemplo

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 32.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 50.

y memoria de las mas tierras, è assi fueron tambien perseguidos los de la Mirandola, prendiendolos y confiscando sus bienes: deste modo fueron defarraygados aquellos acelerados hereges.

Nascimento del Principe Don Carlos.



MIERCOLES a los ocho de Julio deste año nascio en Valladolid el Principe Don Carlos (que nuestro Señor tenga en su gloria) hijo de nuestro Rey y señor Don Philipo, por cuyo nacimiento se auian ordenado grandes fiestas, mas la embidiosa fortuna se interpuso, obscureciendo el alegria y contento vniuersal, porque de su parto murió la Princesa Doña Maria su madre Domingo siguiente a las cinco horas de la tarde, que fueron quatro dias despues de auer parido. Hizo grande sentimiento de su muerte toda España: tambien murió deste dolor y pena el Cardenal de Toledo Don Iuan Tavera a los veynte dias del mes dicho. Tuuo el Emperador junta la nueua destes sucesos, è puso por contrapeso el alegria del nacimiento del nieto, dando por todo infinitas gracias a nuestro Señor, è assi de ay a algunos dias escriuiò al Rey Don Philipo nuestro señor, confortádolo para que recibiesse en paciencia aquel dolor grande, como lo auia el hecho quando fue Dios seruido llamar a si la Emperatriz su madre, que tanto amaua. Fue su cuerpo de la Princesa Doña Maria cõ grãde pompa funeral y cõ muchas lagrimas depositado por algunos dias en el monasterio de sant Pablo en Valladolid, que es de Frayles de santo Domingo, de donde fue despues traydo a Granada y sepultado en la capilla Real.

Muerte de muchos señores principales.



MURIERON assi mesmo este año muchos personajes illustres y Perlados, especialmente Don Antonio de Gueuara Obispo de Mondoñedo hombre de rara eloquécia y santa

Muerte
de la Prin
cesa su
madre.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 32.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 50.

doctrina: murieron tambien Don Garcia de Loayza Cardenal y Arçobispo de Seuilla, y el Obispo de Badajoz Presidente del Consejo de la sancta Inquision, y el de Cuenca Presidente del Audiencia Real de Valladolid: murió tambien el Conde de Osorno, y el de Cifuentes mayordomo mayor de los Infantes, y el Comendador mayor de Castilla Don Iuan de Cuñiga, todos los quales eran personas de mucho valor y prudencia, que bien lo auian mostrado en las cosas que le auian sido encargadas assi por el Emperador como por los Reyes sus predecesores de buena memoria.

Muerte del Duque de Orliens.



EN estos mismos dias por el mes de Septiembre murió Carlo Duque de Orliens de vna fiebre pestilencial, no sin grande pena del Rey de Francia su padre y de toda Francia, por ser de mucho valor, aunque algunos dixeron, auia sido su muerte bien para aquel Reyno, porque el Cesar haciendo muestra de amarlo mucho, se temian lo auia de regalar è subir tanto con el parentesco tratado, que muerto el Rey de Francia, mediante el pornia en trabajo a su hermano el Delphin, lo qual todo era juicio temerario, porque el Emperador solo determinaua cõ feruarse amigo con el Rey, no dando ocasion para que por su parte se rompiesse la paz que auian hecho.

Da el Papa a Pedro Luis Farnesio a Parma y Plazencia.



EL Papa dió este año la inuestidura de las ciudades Parma y Plazencia a Pedro Luis su hijo Duque de Castro, desmembrandolas de la yglesia, de lo qual no todos los Cardenales fueron contentos, puesto que el Pedro Luis restituyò a la yglesia el Ducado de Camarino que antes poseya.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.12.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.27.
Y de su Reynado.28.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.22.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.25.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.50.

Corre el Rey de Francia la costa de Inglaterra.



Q. dexò el Rey de Francia este año de correr la costa de Inglaterra cò vna gruesa Armada, de modo que hizo retirar a los Ingleses en sus puertos, despues el proprio en persona fue cò vn grueso exercito por tierra con disignio recobrar a Boloña, mas auiendo perdido la esperança de tomarla, hizo vn fuerte poco mas de media legua apartado, donde puso buen presidio, por hazer molestia a los Ingleses que quisiessen salir de la ciudad, y despues de auer hechas otras prouisiones se retirò en Francia.

Principio del sancto Concilio Tridentino.



P. rincipiose este año a celebrar el sancto Concilio de Trento, al qual auian concurrido muchos preladòs dela Christiandad, especialmente de España por orden del Emperador. El Papa embió al Cardenal Iuan Maria de Monte por Legado, para que se diessè alguna orden en las cosas de la religion, y reduzir a Alemania a la antigua y Catholica: mas por la maldad de algunos (si bien el Emperador sobre ello se fatigaua) a lo vltimo se hizo poco fruto, y estu vieron los Prelados Españoles muchos años en Trento con grandísimo gasto, que nunca el Emperador quiso de alli se viniessen. De modo que si al Cesar sus enemigos no le fueran molestos y tan contrarios, no se dexara de hazer algo que fuera remedio de tanta maldad, porque como hizo Segismundo Emperador padre de Federico su bisabuelo (tambien Emperador) que caminò por toda la Europa año de mil y quatrocientos y quinze, para reduzir el sancto Concilio, è apagar la scisma que entonces auia en la yglesia, razon de aquellos tres Papas todos en un tiempo, que erã Iuan, Gregorio, y Benedicto, que fueron descompuestos è criado el Papa Martin quinto de casa Colona el año de mil y quatrocientos è diezisiete.

Nota del Emperador Segismundo 1415.

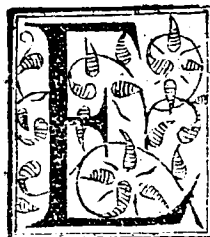
1417.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.12.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.27.
Y de su Reynado.28.

Rey de Francia Francisco.1. De su Reynado.32.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.25.
Rey de Inglaterra Henrico.8. De su Reynado.50.

Asi ni mas ni menos andaua nuestro Emperador Carlo quinto fatigandose en considerar como reduzir este santo Concilio, para que enel fuesse anulada la heregia Lutherana, que de tanto mal era ocasion a la Christiandad, nacida y produzida en Alemania Prouincia q̄ antes auia sido tan catholica è obediente quanto otra a la Romana yglesia, lo qual fue ocasion que el Emperador tomasse sobre si vna grandísima y cruel guerra, boluiendose contra el la mayor parte delos Principes de Alemania, que abraçando la setta Lutherana no querian abedecer a los Pontifices Romanos, ni menòs parecer en el sancto Concilio, siendo para el citados y llamados.

Prouese al Doctor de la Gasca para el Peru.



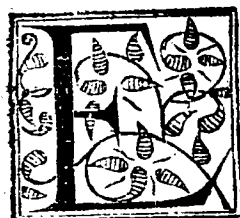
E. ntendiendò el Emperador lo sucedido en el Peru, informado en particular de Diego Aluarez Coeto cuñado del Virrey Blasco Nuñez Vela, è auida la misma informacion de Francisco Maldonado criado de Gonçalo Piçarro, que auian venido de alla solo a dar cuenta de lo sucedido, puesto que de la rota y muerte del Virrey no se sabia, començò a tratar sobre el remedio, cuya resolucion fue, se embiasse al Peru al Doctor Pedro de la Gasca, de cuyas letras y prudencia se tenia grande satisfacion y esperiencia, especialmente en la preparacion que hizo en el Reyno de Valencia pocos años antes contra la Armada del Turco que se esperaua: el titulo que se le diò fue de Presidente de la Real Audiencia del Peru, con plena comission en todo lo tocante al buen gouierno de aquella Prouincia, è a la pacificacion de sus tumultos y reboluciones, con authoridad de poder perdonar todos los delitos y casos sucedidos, o que sucediessen durante su regimiento, lleuado conel por Oydores al Doctor Andres Ganas è al Licenciado Renteria. Demas desto lleuò cartas y patentes necesarias para poder hazer gente, aunque esto fue con gran secreto, por que no se publicaua ni trataua sino de perdon y delos demàs medios pacificos.

Titulo q̄ se le diò al doctor de la Gasca quando fue al Peru.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 32.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 50.

*Profigue la guerra entre los dos hermanos
Xarifes.*



ESTANDO Muley Hamet Xarife Rey que auia sido de Marruecos en la çahaya (como diximos) el año passado retirado de la gran perdida con sus hijos è algunos de sus priuados, no sabiendo el medio mejor que tomar, desconfiado ya de no hallar en su hermano ninguna manera de paz, determinò embiar a Muley Cidan è Muley Nazar sus hijos a la ciudad de Fez, y suplicar al Rey que entonces alli reynaua llamado Muley Hamed Elotaz Merine, que tomasse a cargo sus cosas y de sus hijos, socorriendo lo contra su hermano, que tan injustamente lo auia echado de su Reyno de Marruecos, el qual los recibió muy bien, è al padre ofreció todo su fauor contra el hermano, que a este tiempo no viuia descuydado, porque luego que se viò Rey de Marruecos mandò pregonar, que toda la gente de guerra de su hermano, así la por el desbaratada, como la demas que en su seruicio quisiessen estar, les mandaria pagar lo que se les deuiesse, y los que có su hermano quisiessen yrse, lo hiziesen con dexar las armas y caualllos. Con esto acudió toda la gente de guerra del Reyno, y la mandò listar y pagar, con que ganó la voluntad de todos (porque es vna delas cosas mas necessarias y principales que los Reyes han de tener) è siendo este tirano mas discreto que el hermano mayor, hazia sus cosas con gran consideracion : y sabiendo agora que sus sobrinos estauan en Fez pidiendo el socorro dicho contra el y el ofrecimiento del Rey de Fez, hizo con grádissimo secreto se metiesen de por medio ciertos Alfaquies entre el y su hermano, que tratando de paz, acordaron se viessen dos leguas de Marruecos por el mes de Abril deste año, donde se abraçaron muy enternecidos, y el Rey de Marruecos fue quien primero dixo a su hermano lo mal que auia cumplido, lo que con juramento en Tarudante auia firmado, y que semejantes faltas en los Reyes eran mas notadas que en otros, mostrando Dios su justicia

Nota.

Vista de los dos hermanos Xarifes.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 21.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado 32.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado 50.

Cumplimento de Muley Mahamet con su hermano mayor. contra ellos, como en el auia hecho, diziendole tambien, mi hermano mayor eres, como a padre te obedeci siempre, lo mismo hare de aqui adelante: Si quieres amarme, como hijo te reconozco por supremo señor y Rey, mas los vezinos de Marruecos me han pedido con mucho feruor, no te dexen entrar en aquella ciudad, porque temen mucho los castigos, que con rigor suelen hazer, yo se lo he prometido: vete a la ciudad de Taflete con tus hijos y casa, y descansa alli, que yo los pondré en seruicios de muchos Reynos y prouincias. A esto satisfizo el hermano con algunas razones agradeciendole aquellos ofrecimientos: è así se fue otro dia a Taflete, y el hermano a Marruecos, donde viendose señor pacifico en los Reynos de Marruecos Tarudante Dara y las de mas prouincias, determinò romper con el Rey de Fez, tomando por ocasion el acogimiento que a sus sobrinos hizo, è diziendo que le entregasse la fuerza de Tedula, que era propria del Reyno de Marruecos. Al mismo tiempo embió a su hijo Muley Abalcadre, que juntandose con el Alcayde Mumen hijo del renegado Ginoues, fuesen a cobrar el tributo de aquella Prouincia de Tedula, y procurassen ganar el castillo de Fustela, donde estaua vn Alcayde del Rey de Fez, que tuuieron algunos dias cercado batiendolo y dando algunos assaltos, defendiendolo siempre con mucho valor los de dentro, hasta tener nueva cierta q el Rey de Fez venia a socorrerlo: è así Muley Abalcadre mandò alçar el cerco, y dexando a Mumen en la frontera se boluò. El Rey de Fez partiò con treynta mil caualllos è ochocientos Turcos y renegados, cuyo capitan era el Alcayde Merjan Persiano de nacion, que pocos dias antes era venido de Argel a seruirle con quatrocientos Turcos, demas destos traya mil tiradores a cauallo y doze piezas de artilleria. Venian mas con el Muley Buaçon Rey de Velez è otros muchos hombres principales. El Xarife fue auisado desto, y mandò juntar los Alcaydes de Suz y Marruecos, y toda la caualleria, que eran mas de treynta mil caualllos, y treziétos Turcos escopeteros, y mas de mil tiradores renegados con dieziocho piezas de artilleria y lo demas necesario, marchó en busca del renegado Mumen, que como se ha

Determina Muley Mahamet romper con el Rey de Fez.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 32.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 50.

Batalla
entre el
Rey de
Fez y el
Xarife
menor.

Prizion
del Rey
de Fez y
de su hi-
jo Muley
Bucar.

dicho estaua en aquella frontera, è juntos caminaron por ver si hallauan al Rey de Fez, que hazia lo mismo, hasta que ambos exercitos estuuieron a la mira el vno del otro atreze de Septiembre deste año, y hecha señal de batalla se acometieron con gran ruydo, haziendo los de Fez tan poca defensa, sino fue Muley Buaçon, que entendido del Xarife les acometiò con su batallon de manera, que los puso en huyda en breue tiempo. El Rey de Fez viendo su gente desbaratada è sin remedio de poderlos tener, mandò hazer alto y recoger los que huyan, y trabajando en esto cayò su cauallo a tiempo, que vn criado de Muley Abalcadre le diò vna lançada, y lo acabàra de matar sino fuera por vn paje de lança, que diò voces diciendo, no lo mates que es el Rey, entonces lo dexò: en esta conjunciõ llegò su amo Abalcadre, y prendiolo, y con el a Muley Bucar su hijo, que nunca le quiso desamparar. Buaçon Rey de Velez viendo la gente desbaratada y hecho lo que vn esforçado y valeroso capitan era obligado, se retirò. El Alcayde Morjan viendo la rota del Rey se apeò de su cauallo, haziendo lo mismo todos los Turcos renegados y modejares, y de vna pieça de artilleria a otra hizo vna como trinchera donde se fortificò, y passado vn rato que nadie les acometiò, recibieron recaudo del Xarife, diciendo, si le querian seruir los recibiria, dandoles el sueldo que el Rey de Fez, y los que se quisiessen yr dexando las armas y cauallo les daria licencia, lo qual hizieron con seguro. El Xarife mandò curar luego al Rey de Fez de las heridas, haziendole muy buen tratamiento, y de ay a dos dias hizo alçar el campo, y caminò la buelta de Fez, lleuando al Rey preso è a su hijo, que le auia prometido hazer que los ciudadanos le diessen por su rescate el Estado de Mequines, y no sucediò assi porque Alcaçari hijo del Rey y de vna Christiana de Cordoua, y Muley Busucari su hermano, y Buaçon Rey de Velez con el remaniente del Exercito se auian metido en Fez la nueua, è viendo la confusion que entre los ciudadanos tenian, por verse sin Rey (aunque Busucari lo queria ser) hasta rescatarse su hermano, no lo consintió Buaçon diciendo, no auia de ser Rey sino Alcaçari, q̄ era hijo y successor del Rey preso.

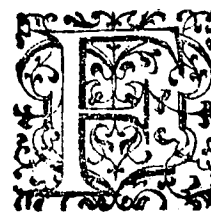
Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 12.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 27.
Y de su Reynado. 28.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 32.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 25.
Rey de Inglaterra Henrico. 8. De su Reynado. 50.

Leuãtan
por Rey
de Fez a
Muley
Alcaçari

Estando los Alcaydes y Xeques juntos, Buaçon lo tomò por la mano diziendo, Dios ensalce a Muley Alcaçari, y besandole el primero el pie, hizieron lo mismo todos los mas Moros principales, porque es la cerimonia con que aquellos infieles saludan a sus Reyes: mas esta election fue condicionalmente, que siempre que su padre viniesse, fuesse obligado a dexarle el Reyno, sin ser necesaria para ello otra diligencia. Alcaçari despues que fue alçado por Rey nombrò luego por su Virrey a Muley Buaçon. Pues llegado el Xarife como dos leguas de Fez, embió de alli a la ciudad vn hombre de cauallo con cartas del Rey preso para su madre è hijo, y para Muley Buaçon, pidiendoles ahincadamente entregassen ala ciudad de Mequines, pues estaua concertado, le pusiesen por ella en libertad, dexando el Xarife libremente el Estado de Fez con otros partidos buenos: y el proprio Xarife escriuiò a algunos ciudadanos con quien tenia amistad en aquella ciudad, rogandoles procurassen con eficacia, se effectuasse lo que el Rey pedia y con el auia tratado. Todos respondieron a esto, y Muley Buaçon primero con razones dobladas fingidas y no concluyentes: è assi el Xarife entendiendo sus intenciones se fue de alli a su Reyno de Marruecos, lleuando presos al Rey de Fez è a su hijo, donde fue recibido con grande fiesta è alegria, estando alli algunos dias gouernando sus Reynos como absoluto señor con mucha prosperidad, y con cuidado acrecentando sus rentas, è haziendose mas poderoso, dilatandose por todas aquellas Prouincias de Africa su nombre y fama de prudente è valeroso capitan.

Prizion del Duque de Branzuic.



VE este año preso el Duque Henrico de Branzuic y su hijo en Saxonia, el qual auia juntado socorro è ayuda de algunos particulares para recobrar su Estado, y en su prizion dela vna ni otra parte no vuo derramamiento de sangre.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Francisco. 1. De su Reynado. 23.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

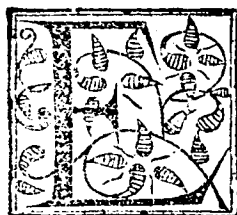
Muerte de Martin Luthero.

1546.



PRINCIPIO del Año de mil e quinientos y quaréta y seis fue la infelicissima muerte de Martin Luthero en su misma patria de Yslebia donde nasció, que es en los confines de Saxonia : mas no faltaron luego aquella primavera sustentadores de su praua heregia, entre ellos demas del Lansgraue el Duque de Saxonia, y el Arçobispo de Colonia Eletor del Imperio, que constreñia a sus ciudadanos e los incitaua a rebelarse contra el Papa y Emperador : e así por esto fue muy bien merecido ser priuado de todo por el sancto Concilio.

Muerte del Rey de Inglaterra Henrrico octauo.



Sucedio
le en el
Reyno
eduardo
su hijo.

Muerte
del Rey
Francisco
de Francia.

EN EL proprio mes de Febrero murió Henrrico Rey de Inglaterra octauo deste nombre, de edad de cinquenta y nueue años : fue ocasion vna llaga que en vna pierna tenia, que se le canceró de suerte, que no fue posible poderse curar. Dexó por heredero a Eduardo su hijo y de Iuana Semera de edad de diez años. Auia mandado el Rey Henrrico antes que muriesse, poner en prision a Tomas Abardo Duque de Norfolcia e a Henrrico su hijo Conde de Surreo, con sospecha que tenían hecha conjuracion contra el : mas segun fueron sus malas costumbres es de creer, le aya nuestro Señor pagado como merecia vn semejante monstruo de naturaleza, pues hizo con su mal exemplo abraçar todo su Reyno o lo mas del de la setta Lutherana, apartandose de la obediencia de la Catholica yglesia. El Rey de Francia le mandó hazer en Paris muy solénes exequias a veyntidos de Março, el qual murió pocos dias despues, que fue vltimo del mismo mes de calenturas, que le duraron dieziocho dias en la fortaleza de Rambuleto, que es de Paris

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Sucedo
Henrrico
en el Rei
no de
Francia a
su padre

tres leguas : era de edad de cinquenta e cinco años : Principe cierto de animo generoso y magnanimo : bien que mereció alguna culpa por las inteligencias que tuuo con los infieles en perjuizio de la Christiandad, porque quitado esto fue vno de los excelentes Principes que en Francia reynaron. Por su muerte succedió en aquel Reyno Henrrico su hijo tambien virtuosissimo Principe y de grande animo. Fue enterrado con la pompa y grandeza que a tal Principe conuenia. En el entre tanto que su enterramiento se aparejaua, fue detenido en la puente de san Prodoaldo treze dias, de donde lo lleuaron al templo de nuestra Señora del Campo en los arrabales de Paris, donde por mandado del Rey Henrrico fueron traídos los dos cuerpos de sus hermanos, conuene a saber el Delphin Francisco Duque de Bretaña, que murió a diez de Agosto el año de mil e quinientos y treynta y seis, y el Duque de Orliens Carlo, que falleció a nueue de Septiembre del pasado de mil e quinientos y quarenta e cinco : esto para que al padre e a los hermanos se les hiziesen las honrras juntas : de modo que a los veyntidos de Abril fue lleuado el padre y los dos hijos a la yglesia Cathedral de nuestra Señora de Paris, e otro dia al templo de Sant Dionis, donde fueron con mucha solénidad enterrados y puestos entre los otros Reyes de Francia, que alli tienen sus sepulturas.

Muerte del Marques del Vasto.



ASI en el mismo tiempo murió tambien en Viguen el Marques del Vasto gouernador en el Estado de Milan, excelente y valeroso Capitan, el qual siruió muy bien siempre al Emperador. Fue lleuado a Milan, donde se enterró con muchas lagrimas de los de la ciudad. Succedió por su muerte en el gouerno de aquel Estado Don Hernando de Gonzaga, que en aquel tiempo era Virrey de Sicilia criado antiguo de nuestro Cesar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 17.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Cantidad de Langostas.

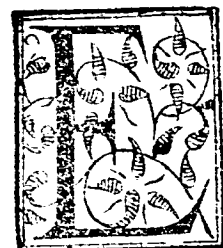


EN tierra de Sevilla vuo este año grande multitud de langostas, las quales dexaren en la tierra metida mucha semiente, mas con la diligencia que se vsó en cogarla, y con muchos ayunos e oraciones que se hizieron, fue nuestro Señor seruido mitigar aquella plaga.

Nota de un rayo de fuego

Sucedió otra semejante en Malinas a seis dias de Agosto, que cayó un rayo en la casa de la monicion, que quemò mas de seiscientos barriles de poluora, è asì ochocientas casas: murieron mas de mil è ochocientas personas, que cierto puso grande lastima y compasió en la ciudad y temor.

Principio de la guerra de Alemania contra Lutheranos.



RA tan grande el desseo que el Emperador tenia, reducir a Alemania a la Catholica religion (de donde estaua apartada aquella Prouincia) que siempre se fatigaua por via de Dietas que se dielè remedio, y no se perdiessen tantas animas como cada dia se condenauan, muriendo en aquella maldita setta Lu-

therana: mas como se ha dicho el mal auia penetrado tanto, que se via poco o ningun remedio, antes los Principes della (perdiendo cada dia el deuido respeto al Emperador su Principe y señor) dauan a entender, no quererse apartar ni mouer de su opinion, estando aparejados para defender su nueua è iniqua ley, de suerte que las cosas de aquella Prouincia yuan cada dia reduzidas a terminos, y era tan grande ya el poder de los que protestauan la nueua religion, que se via claramente ser necessario nuestro Señor pusiesse su remedio, para que fuesen castigados. Pues viendo el Emperador todo esto tenia el animo dispuesto de hazer lo necessario con las armas, quando le viniessè la ocasion, è asì andaua temporizando con aquellos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 17.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Nota.

Principes, procediendo con amor è tibieza, mas a lo vltimo (visto su descaramiento y poco respeto, poniendo por delante siempre la honrra è gloria de Dios) determinó tomar las armas en la mano, puesto que fuesse difficil castigar los rebeldes, è hazerlos rendir todos a obediencia de la Romana yglesia, y del Imperio, ya que por otra via no podia. Y es bien que se considere, que si todas las Empresas del Emperador Don Carlos Quinto fueron dignas de ser puestas en Coronica, con quanta mas razon lo es mas esta de Alemania, mayormente visto ser la causa tan justa y necessaria, y el intento Christianissimo y Clemente, y el successo mas vtil y de mayor gloria: la causa tan justa, porque fue prouocado: tan necessaria, porque hizo la guerra, no para alargar o defender los miembros del Imperio, mas por no perder la cabeza del: el intento tan piadoso, porque mouia la guerra, no por oprimir a los inocentes, antes por sacar a los peccadores de su error, reduziendolos al camino saludable è Christianissimo, porque el amor y zelo de su particular fue guia de bien comun de la Christiandad. El successo fue el mas bien afortunado, porque sin perdida de los sayos è sin destruicion de las tierras administró la guerra: y el fin mas glorioso, porque con estas venció el Cesar aquellas mismas armas con que vsaua vencer las otras: por lo qual me parece concluyo con razon, que en los demas hechos valerosos Carlo Quinto Emperador llegó y excedió a los demas otros Emperadores, y en este que entre las manos tenemos, tambien venció y subió a tanto grado de perfeccion, que lo haze immortal y felicissimo en quanto a su memoria. Y para que mejor se entiendan estas cosas haré vna discipcion de Alemania, segun lo que tengo leydo en algunos Authores. Alemania Prouincia grandissima que por otro nombre se dize Germania, se diuide en dos partes del rio Magon que la baña, la que va y fenece en la ribera del mar Oceano llaman comunmente Alemania la baxa, la otra que confina con Italia se dize la alta, en estas dos partes ay muchas ciudades tierras y castillos, parte de las quales se llaman Imperiales, porque son patrimonio del Imperio, y parte tierras francas, las quales vuen

Descripcion de Alemania
Rio Magon en Alemania

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

1002.

Razõ por
q̃ se nõ-
braron
Electo-
res del
imperio

quiẽ son
los Ele-
ctores di
imperio
Roma-
no.

libres a modo de Republicas, tambien ay otra parte puesta debaxo de Estados de Duques, Marqueses, Condes, Barones, y señores asì Ecclesiasticos como seglares: mas de todas estas Ciudades y Estados es superior el Emperador, elegido de siete Principes, por cuya election son llamados Electores, teniendo este origen desde el año de Christo de mil y dos, y despues que se fundó Roma mil y setecientos è cincuenta y dos: porque recibido despues dela muerte de su padre Otho tercero el Imperio, por la fidelidad que los Germanos le tuuieron contra Henrrico su deudo, que era Duque de Bauiera, y contra la potencia de Italia queriendo fuera Emperador Crescencio, con designio que la Magestad del Imperio boluiera a los Italianos: a esta buena fee de los Germanos auxilió y aprobó el Papa Benedicto sexto, que entonces Pontificaua, è Otho fue a Roma contra Crescencio, sabiendo tenia con mal titulo el nombre Imperial, contra el qual tuuo victoria, y lo prendió, dandole cruel è afrentosa muerte, despues de le auer hecho traer por la ciudad a la verguença: è asì considerádo este sapientissimo Emperador Otho quan de ordinario los Franceses è Italianos procurauan adquirir y traspasar a si la Magestad del Imperio, teniendo grandes dissensiones entre los propios Romanos, y la necesidad que en el orbe auia de conseruarse paz y concordia en la Europa, la qual no podria ser durable, sin le ser alguna poderosa nacion fauorable, acordó con el decreto y Christiano consejo del summo Pontifice Gregorio quinto (que en este año gouernaua la Sede Apostolica) se nombrassen y señalassen siete Principes Ecclesiasticos y seglares, que tuuiesien amplio poder de nombrar y elegir Emperador Romano, que son en esta Prouincia de Alemania, en esta forma, los tres son Ecclesiasticos, el Arçobispo de Maguncia, el de Colonia, y el de Treueri, los otro quatro seglares son el Conde Palatino, el Duque de Saxonia, el de Bauiera, y el Marques de Brandemburg. Promete con juramento toda Alemania al nueuo Emperador electo obediencia è fidelidad, y ser enemiga de rebeldes è inobedientes a su Magestad. El Emperador promete conseruarles la libertad y

Ley en
Alema-
ña è mu-
cha im-
portacia

Liga en
Alema-
ña por
los Lute-
ranos.

priuilegios. El modo que se guarda en administrar justicia, es por via de Dietas, delas quales es cabeça è author el Emperador todas las vezes que es necessario se hagan por seruicio del Imperio y beneficio dela Prouincia. Entre las buenas leyes de Alemania y que haze a nuestro proposito es vna, que ningun Principe varon ciudad o tierra no puede mouer guerra, ni hazer fuerça por causa alguna, sin espresse licencia del Emperador o dela Dieta: mas esto se entiende, si el tal no fuessè declarado por rebelde del Imperio, è auiendole dado (como ellos dizen) el vando Imperial, que quiere dezir licencia para que cada vno lo pueda matar, o prender, asì mesmo quitar los bienes. Pues en este año (que fue el de veintiocho del Imperio de Carlo quinto) Iuan Federico Duque de Saxonia Elector, è Philipo Lansgraue de Hessen (no contentos de su fortuna, queriendo la mayor parte) lleuaron tras si algunos años antes a diuersos estados è tierras de Alemania, con color dela eregia de Martin Luthero, dela qual estos eran protectores, porque (ella mediante) gozauan de vna gran libertad, è licencia en su biuir, que aquel mal hombre les daua y concedia, cosa verdaderamente con que el vulgo ignorante se suele engañar. Hallandosse pues estos dos Principes (por esta ocasion) con grande potencia è soberuia y poca obediencia al Emperador è a sus Dietas, siendo del llamados para ellas, o no venian, o viniendo no tenian el respecto necessario y decente, llegando a termino, que hecha entre ellos vna Liga (nombrada como el lugar donde se concluyo Esmarcalda) celebrauan publicamente las Dietas entre ellos, è hazian juntas contra el honor dela Magestad Imperial, lo qual disimulado por algunos respectos del Cesar, è impedimientos de otros negocios de mas importancia, especialmente por las guerras de Africa è Vngria y de otras partes que se han tratado, alo vltimo viendo su poca verguença, y encenderse el fuego de suerte, que aquella Prouincia tan antigua y de tanta Christiandad è justicia (por defectos de los dichos) venia arruinarfe y perderfe, si no se proueya de oportuno remedio, viendo tambien que con el fauor de las ciudades y delas

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

de mas tierras de su liga molestauan (de authoridad propria) a todos aquellos que les era comodidad, puesto que fuesen subditos del Imperio. Mouido pues el Emperador de tantas y tan justas ocasiones, se dispuso al remedio de tan importantes males, quales se vian cada dia, y se esperauan, pensando hazer esto con intento de pedirles se reduxessen, o no queriendo, castigar por fuerza a los principales authores de aquella maldad, aunque con benignidad (como tenia de costumbre por su natural clemencia) porque con los demas y con las Dietas, por ser tanta la variedad de los pueblos é Principes, que estauan muy apartados, era cosa en vano tratarlo, lo mismo pensar juntarlos é acordarlos, solo parece restaua por las armas, y por esta via no se ofrecia menor dificultad o imposibilidad, porque auendose de hazer la guerra en Alemania y contra Tudescos, abraçaua tantas ciudades y pueblos esta liga y maldita setta, que casi no se hallaua tierra, que desta peste no fuesse tocada, y los que la guardauan y defendian no fuesen de grande authoridad, excepto en los Estados de Cleues y Bauiera, que puesto eran en la profesion Catholicos, temporizauan con los Lutheranos de modo, que casi se podian dezir neutrales. El demas remaniente de Alemania (no entrando las tierras del Rey de Romanos hermano del Cesar, é algunas pocas ciudades y tierras Imperiales) estauan dentro de la liga Esmarcalda, (de que atras diximos) y los que estauan fuera se auian ya descubierto publicamente por Lutheranos. Las Ciudades Catholicas principales eran Colonia, Metz de Lorena, Aquisgran, Vlma, Argentina, Francafort ciudades potentissimas é riquissimas: fuera destas Lubech, Brema, Bransuich, é Hamburg ciudades principales, con estas otras que aunque Lutheranas no eran en la liga, de modo que la potencia de las vnas y las otras se podia dezir, era la del Imperio. Los Principes y señores de Alemania que estauan en la liga, eran todos los del Imperio, excepto el Rey de Romanos, el Duque de Cleues, é algunos pocos nobles, aunque destos auia algunos, que de nuevo se acordauan con los Lutheranos, los quales fuera del Imperio tenian amistades

Las tierras catholicas é la guerra de Alemania, é las que no lo eran.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

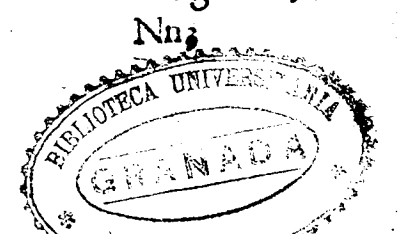
Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Partida del Cesar é Elades para Alemania.

Llegada en Espira del Cesar.

poderosas no menos que sospechosas. Estando pues en potencia tan grande creciendo cada dia mas su soberuia tratauan muchas cosas, que no solo venian a ser la ruina del Imperio, mas la destruccion de la Republica Christiana, porque ellos hazian designio de vn nueuo Imperio. En este tiempo el Emperador se hallaua en Flandes ordenando algunas cosas, que en aquella Prouincia eran necessarias, las quales puestas en la orden que conuenia, partiò por el mes de Septiembre deste año para Alemania, passando primero por Vtrech, donde hizo capitulo de la orden del Tufon, é alli lo diò a algunos caualleros Españoles, Tudescos, Italianos, é Flamencos, y despues de tener visto al Duque de Gueldres, fue a Mastrich sobre el rio Mossa, donde le vinieron algunos Embaxadores de diuersos señores de Alemania, que parecia (entre las otras cosas) estauan escandalizados de cierta nueua, que entre ellos se auia diulgado, y era, que el Emperador con mucha gente de a cauallo y grande numero de infanteria yua a afsaltar en Alemania: mas entendiendo del, no tenia semejante pensamiento, fueron defengañados de lo que antes tenian creido, porque el Cesar no queria llevar consigo sino la guardia ordinaria, que era su Corte é quinientos caualleros, que siempre que passaua de Flandes en Alemania lleuaua. Acompañado destos partiò de Mastrich, tomando licencia de la Reyna Maria su hermana, y por el Estado de Lucemburg (que como se ha dicho) auia recuperado nuevamente de los Franceses, entrò en Alemania, donde puesto que la sospecha se viuiesse quitado en parte, no por esso los animos estauan seguros en todo, mas el Cesar se determinò y llegó a Espira, donde el Conde Palatino con su muger vino a besarle las manos, tambien vino alli Lanfgraue, cada vno dellos por negociar segun su designio, mas ninguno dellos hallò disposicion en el Emperador para su proposito, é assi se partieron ambos sin conclusion alguna, juntandose el Conde Palatino no muchos dias despues con la Liga dicha. El Emperador partiò de Espira despues de auer estado alli cinco dias, y passando el rio Rhin, atrauesò la Sueuia, fue a Tonabert é a Ingolstat, de

257562
523200
654523



Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Casamie
tos a los
hijos del
Rey de
Fernado

alli a Ratisbona, donde concurrieron Embaxadores de Principes de Alemania y de todas las ciudades, y començaron a tratarse cosas tocantes al bien e vtilidad del Imperio y de la Republica Christiana. En el entre tanto que alli estaua el Cesar, casó a Madama Ana su sobrina hija mayor del Rey de Romanos con el hijo del Duque de Bauiera, è a Madama Maria tambien su sobrina è hija del dicho Rey Don Fernando con el Duque de Cleues: è ya las Ciudades de la liga y señores della comunicauan abiertamente, hazer muestra de lo poco que en aquella Dieta se auia de otorgar, de lo que el Emperador pedia. Tambien con esto començauan a leuantarse como en tumulto, por entender que el Cesar determinaua reduzir los negocios en termino, que al seruicio de Dios y beneficio de la Christianidad è al officio que tenia era conueniente, por lo qual eran venidos algunos Coroneles a Ratisbona por su orden: y puesto que estas preparaciones tan pequeñas para guerra tan grande auian podido estar secretas, no lo dexaron de entender los Embaxadores de aquellos Principes y de las tierras francas que alli estauan, è asy vinieron a hablar juntos al Emperador, diziendo, ellos tenian entendido su Magestad hazia llamamiento de algunos Coroneles y Capitanes, que si era para hazer gente, le suplicauan les dixesse si tenia guerra en alguna parte, o contra quien la queria començar, por que se esforçauan a seruirlo conforme a su posibilidad, como otras vezes lo auian hecho. El Cesar con semblante graue respondió a los Embaxadores, que verdad era mandar hazer gente, la qual queria para castigar algunos rebeldes del Imperio, y los que para tal efecto le ayudassen, serian del estimados y reputados por buenos è fieles subditos, siendoles buen Emperador (o como ellos dizen gracioso señor) è asy los que hiziesen el contrario tendria en la misma cuenta, que a los rebeldes por cuya ocasion hazia la guerra. Con esta respuesta se fueron los Embaxadores a sus posadas, y de ay a pocos dias partieron a dar cuenta de lo que passaua a sus Principes y Republicas. Este fue el principio desta guerra, y para que mejor se entienda la grande deliberacion que el Emperador tomó en co-

Respuer
ta del Ce
sar a los
Embaxado
res de los
Principes
y Ciuda
des fran
cas de A
lemania.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Inconue
nientes
grandes
en esta
guerra
contra
el Cesar.

mençarla, y las dificultades que concurrían, y la grande falta y pobreza de las prouisiones, serà bien digamos primero, que el Cesar aun estaua en Ratisbona, donde la Dieta se hazia, que es ciudad cerca del Danubio y la vltima de las Imperiales en la ribera deste rio hazia el Austria, su sitio entra en Bauiera ciudad grande de las Lutheranas, de alli a Augusta ay dieziocho leguas, è a Ingolstat (que es la vltima tierra de Bauiera) ay nueue: sobre el Danubio de Ingolstat arriba hasta Colona toda Alemania (excepto algunos Arçobispos y pocas tierras) eran Lutheranas, è aquellas que no lo eran por conseruarse dauan y proueyan vituallas a los enemigos, como a los otros que no lo eran. El Duque de Bauiera (aunque Catholico) trataua estos negocios con tanta tibieza, que su inresolucion crió mucha dificultad en esta empresa, porque a determinarse con tiempo, el Emperador tuuiera orden en las prouisiones necessarias mas de vn mes antes, y no solo se ofreció este inconueniente, mas tambien el Rey de Romanos por los que le succedieron tardó algunos dias en venir, siendo tan importante y necessaria su venida quanto veremos adelante, por lo que con el se ordenó: juntamente con esto no dexó de empecer mucho el poco secreto o poca aduertencia, que algunos ministros del Papa en ello tuuieron, è algunos Ecclesiasticos que por passion o mas verdaderamente por aficion no supieron callar, demanera que los enemigos vinieron a saberlo todo, antes que los amigos, è aun antes que se pudiesse en orden lo para la guerra necessario, porque el Emperador entonces no auia hecho ni vn infante en Alemania, ni los Españoles se auian mouido de las tres partes donde estauan (como diremos adelante,) ni el Papa tenia començado a hazer la gente que auia de embiar, solo el valor del Cesar era la fuerza de los suyos, y de los Catholicos que de su parte en Alemania estauan, que eran pocos, de modo que esta guerra se puede dezir que primero se començó a sentir, que a aparejar, è asy fue, que de los enemigos aquellos de Augusta se leuantaron primero è pusieron en arma, esto no ya con titulo de ser contra el Emperador, porque

Papa Paulo.3. De su Pontificado.13.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.28.
Y de su Reynado.29.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.1.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.26.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.1.

Corone-
les en A-
lemaña
por el
Empera-
dor.

eneste mismo tiempo dexauan entrar en su tierra a todos los criados del Cesar, que yuan a prouerse de armas, o a pagar la gente que tenian hecha. Ya quando esto passaua el Emperador auia despachado sus Coroneles, para que hiziesse en Alemaña gente, los quales fueron Madrucio hermano del Cardenal de Trento, è Iorge de Renspurg soldado viejo, y que en muchas guerras auia estado al sueldo del Emperador: Fueron tambien por Coroneles el Marques de Mariñano, que era asimismo general de la Artilleria y Samburg, cada vno destos quatro auia de hazer mil infantes Tudescos, los quales (segun su costumbre) fueron diuididos en dos Regimientos, el vno se llamaua el de Madrucio, incluyendose en el los soldados del Marques de Mariñano, y el otro se dezia el Regimiento de Iorge Renspurg, y enel entraua la Compañia de Samburg. Despues desto se diuidieron entre estos dos Regimientos y igualmente otras diez insignias de Tudescos, que el Emperador auia ordenado, hiziesse el Bastardo de Bauiera è otros capitanes, de modo que en todos eran cincuenta vanderas de Tudescos, veynticinco para cada Regimiento: Ordenó juntamente con esto el Emperador, viniessse alli de Vngria Don Alvaro de Sandi con su tercio, que eran dos mil è ochocientos Españoles, y que el Maestro de Campo Arze tambien fuesse de Lombardia con los que se hallaua, que eran numero de tres mil. El Marques Alberto de Brandenburg despachò luego para la gente de acauallo con que era obligado a apercebir, que eran dos mil, bien que parte dellos se auian de dar (como se hizo despues) a Maximiliano Archiduque de Austria primogenito del Rey de Romanos. El Marques Iuan hermano del Elector de Brandenburg partiò tambien para traer seiscientos de acauallo, que con ellos seruia: y el Maestro de Perussia auia de traer mil: el Duque Henrrico de Branzuich el moço quatrocientos: el Principe de Vngria de su parte mil è quinientos: toda esta Caualleria se hazia en tantas partes de Alemaña, que para juntarla se auia de trabajar mucho, por estar entre ellos y el Emperador toda la fuerça y potencia de los enemigos (como se verá adelante.)

Papa Paulo.3. De su Pontificado.13.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.28.
Y de su Reynado.29.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.1.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.26.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.1.

Lagente
q̄ el Pa-
pa pro-
metia
para esta
guerra.

Assoldadaua en este tiempo el Papa los doze mil Italianos, que tenia prometidos para esta guerra. Hechas pues estas preuenciones por el Emperador, escriuiò a Flandes al Conde de Bura, hiziesse luego diez mil infantes en Alemaña la baxa y tres mil de acauallo, è viniessse a buscarlo, dandole para esto el orden necessaria. Todo este exercito vnido è junto bastaua para pelear con otro qualquiera, mas siendo fuerça è conuiniendo juntarse de diuersas partes, no bastaua ninguno de por si ser tan poderoso, que con los enemigos pudiesse pelear, los quales antes que el Cesar juntasse setecientos de acauallo y dos mil infantes de los de Madrucio, tres mil de los de Iorge, y los Españoles de Vngria, salieron de Augusta con veyntidos vanderas de infanteria de la misma ciudad, y seis del Duque de Vitimberga, quatro de Vlma è mil cauallos con veyntiocho piezas de artilleria gruesa, con titulo y boz que yuan contra los soldados, que auian de venir de Italia, los quales dezian ellos que, los embiaua el Papa a destruir a Alemaña, porque era su capital enemigo, y que enesto no offendian al Cesar, ni tenian animo de alçar vanderas contra su Imperial Corona sino contra el Pontifice, que procuraua su ruina y destruicion: è asimismo fueron derechos la buelta de la Chiufa, para tomar aquel passo. Y porque mejor se entienda esto, será bien saber como queriendo yr de Italia a Bauiera es necessario passar por Trento, y de alli a Inspruch se va por solo vn camino, y de Inspruch a Bauiera por dos, el vno abaxo por el rio que va a Rofftain (tierra bien cercada y muy fuerte del Condado de Tirol) el otro es mas arriba hazia tierra de Suiços, el qual va por vn valle que a la boca del está vn fortissimo Castillo, que cierra su salida, esta es la otra parte de Bauiera que es la Chiufa, luego está Fieffen tierra del Cardenal de Augusta, despues Remp-ten tierra Imperial delas primeras Lutheranas de la liga de Augusta, y esta fue la razon principal porque su primera empresa fue esta, juzgando conuenir mucho ocupar y tomar aquel passo que mas cerca de si tenian para fatigar ala gente de Italia: è asimismo con catorze mil infantes è mil cauallos guiados de Sebastian Sertel

El cami-
no q̄ se
haze de
Italia a
Bauiera.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

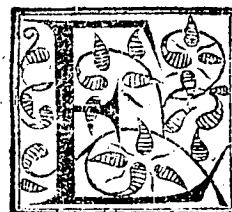
capitan dellos, llegaron a Fieffen, y la tomaron sin contradición alguna, de allí pasó a la Chiufa, tambien la ganó sin tener quien lo resistiese: hallaronse cerca de la Chiufa quatro mil Tudescos del Madrucio y del Marques de Marignano, porque los demas estauan en Ratisbona a guardia de la persona del Emperador: estos hizieron muestra de grande voluntad en querer pelear con los enemigos, mas los Coroneles no quisieron conociendo la demasiada ventaja que los enemigos tenian: é así estos quatro mil Tudescos por orden del Emperador se alojaron cerca de Ratisbona: Lo mismo hizo Iorge de Renspurg, que tenia ya hecha la gente cerca de las tierras de Vlma. En este medio los enemigos que tenian tomada a la Chiufa, caminaron de largo a Inspruch con voluntad de ganarlo, que cierto vujera sido empresa importante, porque si ganaran esta tierra, eran señores de los caminos que diximos van de Tirol a Bauiera, tambien del que va de Italia a Trento è a Inspruch, demanera que cerrauan el passo y se hazian señores de todas las partes, por las quales al Cesar podian yr gente è dineros: mas los de Inspruch que gouernauan la tierra hizieron provision de lo que conuenia, de modo que los enemigos no se les llegaron mas de quatro leguas apartados, porque en termino de seis dias juntaron mas de doze mil hombres bien armados, los quales entrados en la tierra con Castelalto su Capitan, los enemigos desconfiaron de tal empresa, è así se retiraron dexando buen presidio en Chiufa y en Fieffen. Este Castelalto fue vno de los antiguos y valerosos Coroneles de Alemania subdito del Rey de Romanos. En este tiempo la gente del Papa començaua a marchar, tambien los Españoles de Lombardia y los de Nápoles se auian embarcado en la Pulla, é yuan a desembarcar en Fiume tierra del Rey de Romanos en Dalmacia, que confina con Venecianos, de allí por via de Carintia a Estiria y luego a Bauiera. Los enemigos tornaron en Augusta, siendo les engañosa la empresa de Inspruch, por saber se guardaua el passo de Roiffstain con quatrocientos Españoles arcabuzeros soldados viejos.

Fiume
tierra en
Dalmacia.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Escriven al Emperador el Duque de Saxonia y Lansgraue.



NESTOS dias el Duque de Saxonia y Lansgraue de Hassen escriuieron vna letra al Emperador diziendo, que auiendo ellos entendido su Magestad queria castigar algunos rebeldes y desleales seruidores suyos, desseauan mucho saber quien eran, porque se pondrian en orden para seruir a su Magestad, è si por suerte fueffen contra ellos los aparatos de guerra que mandaua hazer, estauan prestos justificarse y mostrar, nunca auer offendido a su sacra Corona Imperial: mas a esta letra el Emperador no respondió cosa alguna. Ya quando esto escriuieron estauan juntos, y dauan orden de hazer lo mismo de toda su gente, aunque lo estaua ya grande parte della, è auian embiado a todas las ciudades è principes de la liga, por la que cada vno segun la conuencion era obligado. Auia salido de Augusta Sebastian Sertel con toda aquella gente de la empresa de Inspruch, y fue a Tonabert (seis leguas de Augusta y treze de Ratisbona por el Danubio arriba) lugar tan importante como su nombre significa, que quiere dezir defensa del Danubio, es ciudad Imperial pocos años antes hecha Lutherana de la liga. Entróse en ella el capitán Sertel, esperando allí jutarfe con el Cáo del Duque de Saxonia y Lansgraue. Tenia en ella grande comodidad para las cosas que tocaua a los de Augusta, porq era señor del río Lico, que le passa cerca, è diuide la Bauiera de la Sueuia, tenia también el Danubio, por donde le venían las vituallas de Vlma y de Vitimberga. Poco despues q aquí se alojó Sertel con su Cáo, llegaron el Duque de Saxonia y Lansgraue con el suyo: de todos se hizo vn exercito solo, en el qual se hallaron ochenta mil infantes, quinze mil cauallos, è ciento y veynte piezas de artilleria gruesa, seis mil gastadores, ocho mil tiradores de a cauallo, trezientas barcas para puentes, è ochocientas carretas para municiones. En este tiempo no se hallaua el Emperador con mas gente en la ciudad de Ratisbona de la que diximos,

Tonabert que quiere dezir.

Rio Lico.

Numero del exercito Lutherano en Alemania.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

ni otra artilleria que la que auia recibido prestada de aquella ciudad: la nueva que de su gente tenia era, que Samburg hecha su compañia en la Selua negra con grandissima dificultad podia passar, porque el camino era por tierra de Vlma ciudad poderosa y enemiga, e por el Estado del Duque de Vitimberga Principe de los mas poderosos de la Liga, por esta razon era necesidad, que Samburg tomasse otra buelta, que era por la via de Constancia, viniendo a dar a Tirol, camino menos peligroso aunque se rodeaua mucho: tambien auia nueva, que los Españoles de Lombardia començauan a marchar, y que el Principe de Salmona hijo de Lanoy Capitan de los cauallos ligeros del Cesar con seiscientos cauallos tambien yua, y el artilleria de Viena se subia por el rio con Barcas, mas el enemigo estaua muy vezino, y estas cosas pedian tiempo para juntarse, e cierto fuera cosa facilitada si entonces assaltaran al Cesar, ponerlo en grande aprieto, porque no tenian a las espaldas cosa que lo estoruasse sino vna compañia de Infanteria que estaua en Rain tierra del Duque de Bauiera, e otras dos de Españoles que tenia al presidio de Ingolstat don Pedro de Guzman. Auia estos dias partido el Rey de Romanos de Ratisbona para Praga, donde se auia de concertar con el Duque Mauricio de Saxonia (por orden del Cesar) para dar assalto en las tierras del Duque de Saxonia Elector. Este Duque Mauricio era vno de los Duques de Saxonia e vn grande Principe, el qual (aunque Lutherano) siempre auia sido enemigo del Duque Iuan Federico de Saxonia su pariente, bien que quando esta guerra se començó eran amigos: mas el Emperador despues declaró por vn vando en el Imperio al Duque de Saxonia e a Lansgraue por rebeldes, priuando al Duque de la dignidad que tenia de concurrir en la election de Emperador: e assi el Rey de Romanos y el Duque Mauricio, se vnieron para quitarle el Estado al de Saxonia, como a rebelde segun el vando y edicto Imperial, el qual prometia tambien por premio al que le quisiese ofender y contrastar, tomasse sus tierras y Estado libremente. Estauales esto muy bien al Rey de Romanos e al Duque Mauricio,

Don Pedro de Guzmán.

Duque Mauricio.

Vando por mandado del Emperador.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Lansueto.

Valor de Carlo quinto.

porque todas las tierras de aquel Estado confinauan con los suyos. Tuuo el Emperador a este tiempo auiso, determinauan los enemigos tomar a Lansueto tierra del Duque de Bauiera, puesta en el camino que va de Ratisbona a Inspruch, el mismo por donde el Cesar esperaua toda la gente, que auia de venir de Italia y de la Selua negra, y no auia otro, por estar (como se ha dicho) la Chiufa tomada de los enemigos, por lo qual el Emperador determinò proueer a vn tan manifesto peligro, y personalmente yr a defender aquella tierra, donde se endereçaua toda la fuerça de los enemigos, e assi dexando en Ratisbona quatro mil Tudescos y vna compañia de Españoles con mucha artilleria y municiones, que ya de Viena auia venido, encomendando el cuydado de todo a Pirro Colona Marques de Mortara, el Cesar con el resto de su Campo partiò para Lansueto, donde llegado, puesto que pudiera con seguridad alojar dentro de la tierra, con aquel valor que siempre despreciò los demas peligros, e quiso estar fuera cerca de su Campo, con determinacion esperar alli a los enemigos, y recoger los amigos que de Italia venian, si pudiesen llegar antes de los aduersarios, que se acercauan cada dia mas, y se sabia que eran passados de Ingolstat, donde (demas de las dos compañias de Tudescos que alli estauan) auia dozientos arcabuzeros Italianos, e otro numero de gente que el Duque tenia, mas los enemigos passaron sin hazer ni recibir daño, porque la gente del Duque de Bauiera (puesto que auian hecho muestra de seruidores del Cesar) no estauan declarados cumplidamente enemigos de los otros. El Emperador sabida aquesta nueva no hizo otra prouision, que solicitar a todas las cabeças que esperauan gente y la trayan, para que se diessen priesta. En este medio escogió aquel sitio para pelear con los enemigos, si lo viniessen a buscar, e assi con esta deliberacion los esperò alli, con los quales pudo tanto su persona y valor, que sabiendo ellos que Ratisbona estaua medianamente proueida, y el puesto en parte donde ellos no le podian tomar ni hazer daño a la gente que le venia, sin pelear con el, y entendiendo tambien estaua determinado de darles la batalla,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Embaxada
del Duq
de Saxo
nia y Lan
sgraue al
Cesar y
la respue
sta.

no queriendo passar adelante pararon, estando seis leguas apartados de los nuestros, è assi campeando a Minica è a Ingolstat se entretuvieron estos dias, hallandose aqui los enemigos, el Duque de Saxonia è Lansgraue embiaron al Emperador vn Paje y vn Trompeta, el Paje llegó a vfança de Alemaña, que quando vn Principe haze guerra a otro, le embia vna letra puesta en vna asta, intimandole la guerra: estos fueron llamados ala tienda del Duque de Alba, el qual le dixo, que la respuesta, que de aquello se les auia de dar, era ahorcarlos, mas que el Emperador les hazia gracia dela vida, porque no querria castigar, sino a los que de todo tenian culpa, è assi los dexaron yr libres, dando les (en estampa) el vando, que contra sus señores el Cesar auia hecho.

Llegada dela gente Italiana a Lansueto.



Asi luego llegó alli a Lansueto la Infanteria Italiana, que al juizio de cada vno fue delas mas hermosas que se vieron, de numero doze mil, con seiscientos cauallos ligeros, era de todos general el Duque Oçtaui Farnesio yerno del Cesar: fueron tambien dozientos cauallos ligeros del Duque de Florencia, è ciento del de Ferrara: llegaron tambien al mismo tiempo los Españoles de Lombardia soldados viejos è muy valerosos: No mucho despues vinieron los de Napoles tambien muy buenos soldados, de modo que estos tres tercios eran la flor de los soldados viejos Españoles: llegaron tambien los Tudescos de Samburg, hechos en la Selua negra, los quales puesto que rodearon, no dexaron en muchos passos de pelear con los enemigos, que tenian por todas aquellas partes tomados los passos: de modo que en el çapo del Emperador ya auia formado Exercito, porque se hallaua cõ dieziseys mil Tudescos de Alemaña la alta, ocho mil Españoles, doze mil Italianos, era tambien llegados entonces seiscientos de acauallo del Marques de Brádeburg

Numero
del impe
rial exer
cito en
Alema
nia.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

venidos por Bohemia: el Marques Alberto tenia ochocientos, y el maestro de Perusia dozientos, porque los demas del Marques Alberto suyos y del Archiduque de Austria, que serian quatro mil de acauallo, no eran llegados al rio Rin, el qual passo defendian los enemigos, de suerte que el Emperador con la gente que de Flandes auia lleuado, y con los de su Corte se podria hallar con dos mil cauallos encubertados è mil ligeros, toda muy buena caualleria, mas la infanteria fue la mejor que se auia hasta entonces visto, porque los que vieron los Tudescos que el Emperador lleuò en Vngria quando el socorro de Viena, è hizo retirar al gran Turco Sultan Soliman) è vieron estos, afirman ser mejores mucho: lo mismo dizen de los Españoles è Italianos. Despues que fue junta esta gente el Cesar, partiò con el Exercito de Lansueto, y fue a Ratisbona, por tomar alli el artilleria y gente que auia dexado, para yr a buscar luego a los enemigos, donde hizo poner en orden treynta y seis pieças de artilleria, parte de batir y parte de campaña, y dexando tres vanderas en guardia dela artilleria, encaminò con todo el Exercito la buelta de Ingolstat, donde los enemigos estauan: ay de Ratisbona alli doze leguas, en las quales se diuidieron quatro alojamientos, el primero dia marcharon tres leguas, el siguiente poco mas de dos, que se llegó a vna tierra sobre el Danubio dicha Neustar, en la qual auia vna puente por donde se passaua el rio. El Emperador hizo hazer otras dos con las barcas, que para este efecto consigo traya, por poder passar con mas breuedad. Alli tuuo auiso q el Duque de Saxonia y el Lansgraue se auia mouido cõ todo su Exercito, y que por la otra banda del Danubio tomauan el camino de Ratisbona. Luego el Emperador mandò quatrocientos arcabuzeros Españoles a cauallo, y dos Companias de Tudescos, los quales hizieron tanta diligencia, que aquella misma noche (como les fue mandado) entraron en Ratisbona, la qual se aseguró con este nueuo presidio, porque si los enemigos no yuan sobre ella, no tenia necesidad de mas gente, è si yuan, bastauan aquellos soldados con la mas gente q alli auia, hasta ser socorrida del

Marcha
el Cesar
en busca
de los e-
nemigos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Passa el
Cesar el
Danubio.

Emperador con el exercito: Pues auisados los enemigos tenia Ratisbona buen presidio, o entendiendo que el Cesar queria passar el Danubio, y les podria ganar las espaldas, o tomar las vituallas, estando tres leguas de aquella ciudad, dieron la buelta hazia Ingolstat. El Emperador passò el Danubio por las puentes dichas, y se alojò con el exercito en vn valle y sobre vna montaña cerca del mismo rio: este alojamiento estaua poco mas lexos de Ingolstat de dos leguas (passada de grandissima importancia) porque demas que hizo a los enemigos se reportassen, y no fuesen tan señores de la campaña como hasta entonces lo auian sido, se les diò a entender, tenían animo y voluntad de pelear con ellos, quando el lugar y tiempo lo permitiese. Aqui se fortificò el Cesar haziendo vna pequeña trinchera; porque el sitio que el Duque de Alba auia escogido, se entendia no poder ser mejor, donde fue dada vn arma fingida, los soldados Imperiales se pusieron tan en orden y con tanta presteza, que se viò claro el buen desseo, que de pelear tenían. Dos dias despues se partiò el Emperador, por auer tenido auiso, los enemigos estauan alojados de la otra parte de Ingolstat dos leguas, porque fue tanta su diligencia en tomar aquel alojamiento, que llegaron vn dia antes que el Cesar se mouiesse del suyo. Mucho conuenia que con breuedad el Emperador fuesse a Ingolstat, para que los enemigos no ocupassen aquel lugar, pues del podian con facilidad impedir a Monseñor de Bura (que de Flandes se esperaua con la gente) no se jütasse con su exercito, o no le estoruasen el passo. Pues antes que el Emperador se mouiesse, considerando quanto importaua (teniendo los enemigos tan vezinos) se alojasse siempre superior a ellos, mandò se reconociesen dos alojamientos, el vno vna legua de Ingolstat en el proprio camino, el otro de la vanda alla de Ingolstat llegado ala tierra, y para que este se tomasse seguramente, fue necesidad, primero se ganasse el que estaua en medio, antes que dexassen el que tenían, por lo qual se embió luego delante a Iuan Baptista Castaldo Maestro de Campo general, que fuesse a reconocer con diligencia ambos alojamientos vn dia antes, y el siguiente con la presteza

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Escaramuça del Principe de Salmona y de Antonio de Toledo contra los Luteranos.

Diligencia del Duq de Alba.

que se pudo antes del dia el Cesar se leuantò con el Campo, y comenzó a marchar, solamente diuidido en vna Auanguardia y batalla: con esta orden llegó al primero Alojamiento de los dos dichos, de donde el Duque de Alba tomò veynte de a cauallo consigo, y fue a reconocer el otro, que estaua vezino a Ingolstat: este mismo dia auia embiado al Principe de Solmona, è a Don Antonio de Toledo con vna buena vanda de caualllos y dozientos arcabuzeros Españoles a reconocer a los enemigos, con los quales llegando a las manos tuvieron vna sangrienta escaramuça, viniendo les los enemigos con tanta brauosidad, como tienen de costumbre, mas dexandola de ambas partes se tornò por otra vanda a comenzar, ala qual los enemigos acudieron tan fuertes y tantos en numero, que tuuo nueua el Cesar, diziendo que con todo el Campo venian a darle la batalla, è así luego sacò sus esquadrones, poniendose en orden, diziendo al Duque de Alba, por momentos le auisasse del proceder de los enemigos. Con esta orden los esperò, juzgando el Emperador, que quando los enemigos tuvieran voluntad de pelear vueran ya aparecido, y por ser tarde pensò marchar, quando el Duque de Alba (teniendo primero auisado no partiessse de allí) diò a entender podia mouerse con el exercito, por auer se los enemigos retirado a los alojamientos. Este variar fue en parte occasion para que el Emperador partiessse tarde, mas viendo quanto mas se auenturaua en esperar, para llegar el dia siguiente, que tarde aquella noche, y quanto era de ganancia para los enemigos, darles vna noche de ventaja y parte del dia siguiente (tiempo en el qual pudieran mejorar se de alojamiento,) llegó el Cesar así al suyo, aunque tarde, el qual (como se ha dicho) era de la otra vanda de Ingolstat ala de los enemigos, teniendo la tierra a las espaldas y ala mano yzquierda el Danubio y vn grande pantano, è a la derecha por delante la campaña: estas dos partes hizo certar el Duque de Alba aquella noche con tanta diligencia, que no se puede creer. Dizen que era tanta la confianza de los enemigos en su multitud è animo, que Philipo Lansgraue auia prometido a toda la liga, que en termino de tres meses

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Promesa echaria de Alemania al Emperador, o lo pornia en prision, a cuyas
comera- palabras dieron tanta fee y credito las ciudades è Principes de Ale-
ria de Lal maña, que como cosa ya hecha dauan y contribuian mas de lo
g. que les pedian, è assi (como se ha dicho) puso en Campo ochenta
mil infantes, mas de diez mil cauallos, è ciento y treynta pieças
de artilleria gruesas, con todo esto la noche que llegó el Cesar a
su alojamiento dicho, no osaron hazer otra diligencia, que con al-
gunos de a cauallo recorrer la campaña. El Emperador el dia siguié-
te hizo proueer las cosas neçessarias contra lo que sus enemigos po-
dian hazer, los quales menos hizieron aquel dia: luego otro em-
bió a reconocer el Cesar el alojamiento de los contrarios, que esta-
uan dos leguas del suyo en lugar fortissimo, porque de la vanda de-
recha y por delante tenia vn profundissimo rio, que todo lo defen-
dia vn castillo que sobre la ribera del estaua, por las espaldas tenian
vn grande y espeffo bosque, de la yzquierda vna montaña peque-
ña, donde tenian ellos plantada el artilleria. En el reconocer deste
alojamiento se trauó vna escaramuça, mas fue de poca importan-
cia. Los enemigos otro dia siguiente embiaron la caualleria è infan-
teria en sus esquadrones, y la entretuieron en la campaña, por lo
qual se juzgó, quisiessen dar assalto al Campo Catholico: mas no
fue sino por hazer reseña de la gente, para leuantarse de alli, como
lo hizieron otro dia luego, alojandose vna legua del Campo Impe-
rial en vn alojamiento muy fuerte sobre ciertas montañas, q puesto
que tenian el agua apartada, el Cesar auia pensado tomarlo, porque
estando mas cerca del enemigo entendia hazerle mas daño: la dis-
posicion deste alojamiento era tal, que el sitio proprio le ayudaua a
defenderse: pues aquella noche que los enemigos se alojaron em-
bió el Emperador alli a Don Aluaro de Sandi è al Capitan Arze
con mil arcabuzeros, y dandoles orden de lo que auian de hazer, è
guias que sabian la tierra, se partieron, è atrauessando por algunos
bosques dieron sobre el alojamiento de los enemigos dos horas
despues de media noche, y muertas las centinelas llegaron hasta
el cuerpo de guardia, donde hizieron grandissimo daño en ellos,

Alojami-
entos de
los Lute-
ranos.

Assalto
de dō Al-
uaro de
Sandi y el
capitan
Arze en
los Lute-
ranos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

matando muchos, hasta que todo el Campo se puso en orden, en-
tonces se retiraron, auiendo hecho este daño, sin que perdiessen mas
de tres soldados, de los quales el vno auia ganado vn estandarte de
la gente de a cauallo, è algunos dicen que por error lo mataron los
nuestros, y lo mismo a los otros, de que fue ocasion la obscuridad
de la noche. Los enemigos estuuieron sin mouerse en este aloja-
miento, donde el Duque Octauio con Iuan Baptista Sabello Capi-
tan de la caualleria del Papa, è Alexandro Vitelo general de la infan-
teria Italiana tenian ordenado, trauar vna escaramuça con los ene-
migos, è assi se començò a meter en orden para el dia siguiente:
mas ellos hecha la misma consideracion ocuparon vn lugar de vn
cierto bosque, que para el mismo effeto tenian escogido el Duque
Octauio y los dichos Capitanes: fueron los enemigos los prime-
ros que començaron, dando sobre algunos de los nuestros que esta-
uan en vn casal cerca del bosque, è assi se trauó este dia la escara-
muça, puesto que no salió como estaua ordenado: fue no menos
buena y sangrienta, porque los enemigos tuieron grandissimo da-
ño, y de ambas partes vno prisioneros hartos. Estauan ya (como di-
xé) los dos Campos el vno del otro vna legua, y no auia en medio
dellos sino vn rio pequeño, que por muchas partes se passaua, estas
las mas estauan mas cercanas al Campo Lutherano que al Catho-
lico, de modo que las escaramuças no se podian hazer, sino que al-
guna de las partes passasse a esperar. Hallando se en estes terminos,
considerando el Cesar como pudiesse empecer a los enemigos, por
que estauan tan vezinos, teniendo respecto a la mucha Artilleria
que era neçessaria, siendo tan inferior en el numero de la gente.
En esto los enemigos se mouieron antes del dia con buen orden
con todo el exercito è artilleria, la qual ellos podian traer comoda-
mente, por ser toda aquella campaña abierta è libre, è assi quando
vino el dia tenian passado el rio, y marcharon de largo la buelta
del Campo del Emperador, el qual entendiendolo se puso a caua-
llo luego, è hizo poner en orden su Exercito, hallando al Duque
de Alba en las trincheas, que proueya lo neçessario: el dia era ya

Escara-
muça cō
los Lu-
thera-
nos.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1. 7
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

Orden q̄
traya el
cápo de
Lansgraue
ue para
la bata-
lla.

claro, la niebla que hazia començaua a quitarse, por esto se podia juzgar mejor la orden que los enemigos trayan, los quales venian en forma de media luna, porque la campaña era muy comoda para todo, de la vanda derecha tenian el pantano, que era nuestra yzquierda, que estaua házia el Danubio, por esta parte venia vn grosísimo esquadron de gente de a cauallo, haciendo guardia a diez piezas de artilleria, de la yzquierda vn poco mas apartado venia otro esquadron tambien de cauалlos, no menor que el otro, acompañado de otras veynte piezas: toda su caualleria era diuidida así por esquadrones haciendo compañía a la artilleria, la qual se via desparzida por la campaña como los cauалlos, y no caminauan por hilo mas toda junta, para que se disparassen bien las piezas que quisiessen: deste modo sacaron el artilleria y caualleria fuera de los alojamientos. Con esta orden venia Philipo Lansgraue a effectuar la palabra, que a los Principes e ciudades tenia dada. El Emperador (que no perdía tiempo) viendo venir a los enemigos, començó a ordenar el Exercito segun los alojamientos, sin recibir alteracion alguna. Los Españoles estauan frontero de los enemigos, y tenian el pantano a la mano yzquierda: despues cerca dellos a la derecha estauan los Tudescos del Regimiento de Iorge con vna vanda de arcabuzeros Españoles: luego por derecho ázia ella estaua llegada la mayor parte de la infanteria Italiana, porque guardaua vn fuerte, que en el pantano se auia hecho: detras destas siguiendo siempre la mano derecha estauan los Tudescos del Regimiento de Madrucio: desto a Ingolstat era descubierto e libre todo, e así parte de aquel espacio fue cerrado con las barcas de las puentes de los Imperiales, lo que restaua de cerrar tomaron e ocuparon los de la Corte del Cesar con su Caualleria, que estaua diuidida en quatro Esquadrones, para que si de los enemigos les fuesse dado el assalto, con su caualleria por aquella vanda (estando la nuestra en aquel fuerte) pudiesse pelear con ellos. Los enemigos en este tiempo començauan a llegar se cada momento, mas disparando el artilleria deste modo con el orden que venian ciñeron el Campo Imperial desde

Orden
del exre-
cito Ce-
sareo.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Nora de
Carlo
quinto.

Batalla
del Em-
perador
coa los
Lutera-
nos e Ale-
maña.

Exceléte
ordē del
Cesar.

el pantano que estaua a la mano yzquierda delos Catholicos, hasta casi la mitad dela campaña que tenia a la derecha, tirando siempre tan cerca, que muchas piezas (especialmente las que trayan a la vanda derecha) eran a seyscientos passos del exercito Imperial, la artilleria del qual tambien jugaua, mas la enemiga era ayudada dela disposicion dela tierra. El Emperador (reconocido todo su cápo, e visto bien el orden que el Duque de Alba tenia puesta en qualquiera cosa, despues dela manera que se hallaua a cauallo armado) tornó a ponerse delante de su esquadron, y de alli algunas vezes yua a los delos Tudescos, despues a los delos Españoles, otras a los delos Italianos. Descargando pues los enemigos sobre los vnos y los otros muchos golpes de artilleria, los quales estimauan poco los Catholicos, viendo con ellos al inuictísimo Cesar, de donde se conoce claro quanto importa en casos semejantes la presen- cia del Principe, especialmente estando en buena opinion con los soldados. Los enemigos ya llegados tanto quanto les parecio baf- taua para dar la bateria a los Imperiales con comodidad, hizieron alto, començando por todas partes a batir el Campo del Cesar con tanta priessa e furia, que parecia granizo o tempestad de agua la delas balas, porque en las trincheas y esquadrones no se via otra cosa que cañonazos terribles. El Duque de Alba estaua con los Espa- ñoles a la punta del Campo, donde batia de mas cerca el artilleria de los enemigos, e vna de aquellas balas mató a vn soldado que tenia cerca de si, proueyendo algunas cosas. Lo que despues desta larga bateria se esperaua era, los enemigos diessen el assalto al Em- perador, y començassen la batalla de venir a las manos, de q̄ auian hecho ya dos veces muestra. Tenia el Emperador ordenado, el arca buzeria no disparasse, hasta que los enemigos estuuessen dos picas a- partados de sus trincheas, porq̄ deste modo ningun golpe delos ar- cabuzeros se perderia, lo qual no tenia efecto tirandose de lexos, má- dó tambien, que las primeras cargas (que suelen ser las mejores) se guardassen, para quando estuuessen mas cerca. Los enemigos batian todauia de manera, que parecian començauan de nuevo, teniendo

Papa Paulo.3. De su Pontificado.13.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.28.
Y de su Reynado.29.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.1.
Rey de Portugal Don Inan.3. De su Reynado.26.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.1.

Sucessos
en esta
batalla.

hecho alto con los esquadrones, a los quales nuestra artilleria tiraua, mas no les hizo daño por tener en su fauor la disposicion dela tierra (como se ha dicho) ni menos (por voluntad de Dios nuestro señor) lo hizo en los nuestros, bien que muchas vezes daua en medio de ellos, de fuerte que en el esquadron del Cesar (que era de su Corte) dieron muchos cañonazos, passandoles tan cerca las balas, que muchos dexauan de tener cuenta con su peligro por el del Emperador, especialmente vna que diò tan derecha y tan cerca del, que a dar vn salto mas, estaua el peligro manifesto, mas quiso Dios quedasse en la parte donde diò: otra bala mató dentro su esquadron a vn arquero de la guardia: otra lleuó vn Estandarte: dos otras mataron dos cauallos: este fue el daño que el esquadron de su Corte recibió con toda la tormenta de balas que sobre el tuuo: en los demas esquadrones (aunque fueron bien batidos) poco mas daño se hizo que en el del Emperador. Reventaron este dia seis piezas de artilleria del Campo Imperial, vna dellas mató cinco soldados e hirió otros dos. Los enemigos solicitauan tanto el tirar, quanto vian ser necessario desalojar al Emperador a golpes de cañonazos, mas con toda esta furia y el continuar (es cosa digna de immortal memoria) no vuo esquadron que se mouiesse de su lugar: y no solo los esquadrones, mas no se hallò Soldado que de su lugar se apartasse, ni boluiesse la cabeza para se guardar, quando pareció que los enemigos cansaron de tirar, e hazian otra determinacion, no dando el assalto al Emperador, viendo que estaua mas quieto con los suyos de lo que se auia pensado. El Cesar conociendo començauan a faltar, mandò se retirasse la caualleria a su alojamiento, y todos estuuiesse en orden, porque si fuesse necesario, tornassen a pie a las trincheas. Podria ser algun curioso y soldado leyendo esto quisiesse entender, a que proposito dentro de vn Campo cerrado hazia el Emperador estar a cauallo la gente, porque parece cosa impertinente y fuera de todo proposito, tener las trincheas delante, y pelear a cauallo: a lo qual se responde, que las trincheas que en algunas partes estauan baxas, por razon de no auer trabajado en ellas sino la primera noche que

Pieças de
artilleria
q̄ reventaron
en el
exercito
imperial

Nota.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.13.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.28.
Y de su Reynado.29.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.1.
Rey de Portugal Don Inan.3. De su Reynado.26.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.1.

El tiempo
q̄ durò la
batalla.

el exercito llegó con facilidad se podia entrar por ellas, e assi la caualleria estaua acomodada donde auia esta falta: tambien por donde la gente de armas de los enemigos podian entrar, alli estaua la caualleria del Cesar, para que por la orden que podia ser offendido, tuuiesse comodidad de defenderse. Todo el tiempo que los enemigos combatian tenia el Duque de Alba puestos algunos arcabuzeros Españoles fuera de las trincheas, los quales escaramuçauan con los enemigos, que estauan a la guardia del artilleria, que tenian puesta de la parte del pantano cerca de vna casa grande (cierto aparejada para defenderse) la qual estaua de las trincheas Imperiales como seiscientos passos, ganaronla los enemigos, y pusieron en ella vn buen presidio de arcabuzeros, de manera que a vn mismo tiempo los enemigos batian, que los Imperiales escaramuçauan, con los que puestos estauan a la guardia del Campo: y començando ya a faltar la furia de su artilleria dexauan de batir, no auiendo hecho otra cosa tiempo de nueue horas continuas, e assi començaron a retirar la mas cerca de aquella casa y del rio pequeño (que diximos) donde estauan algunos molinos, cerca de los quales la ribera arriba auia armadas muchas tiendas, hazian vna trinchea al artilleria en el mismo lugar, que aquel dia la auian tenido. Estando pues assi apartados con los esquadrones hasta que anocheció, que se retiraron, donde con el exercito estauan alojados, el qual tenia el sitio de modo, que la vna punta que estaua hazia el pantano, distaua del Campo Imperial ochocientos passos, la otra de la mano derecha (que era mas lexos) dos mil e quinientos. Aquella noche dizen que cenando Philipo Lansgraue con mucha alegria tomó vna copa en la mano, y segun costumbre de Alemania hizo vn brindez al Capitán Sartet, diziendo, Sartet yo beuo agora a aquellos que oy nuestra artilleria tiene muertos: a esto respondió Sartet, Señor yo no se los que son muertos, mas se cierto no perdieron los que quedaron vivos vn passo de tierra. Auendo pues los Lutheranos tirado este dia ochocientas pelotas gruesas en el Campo de los Catholicos. El Emperador ordenò aquella misma noche, truxessen los carros

Nota de
Philipo
Lansgraue.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Preuen-
cion del
Cesar.

del exercito mucha faxina para adereçar de reparos las trincheas, todos los soldados por sus alojamientos trabajauan de fuerte, que la mañana siguiente se halló el Campo fortificado en modo, que se podia estar detras de los reparos, para con seguridad ser defendidos, juntamente con esto el Emperador hizo alargar aquella noche la trinchea, ganando grande parte de la Campaña ázia los enemigos, por la vanda donde los Españoles estauan eran del mismo modo fortificados, en forma que aquella parte del Campo que el dia antes estaua abierta, se reduxo a mayor seguridad. Los enemigos dexaron reposar este dia el artilleria, y embiaron a correr la campaña con algunos arcabuzeros diligentes, por prouocar a los Imperiales a salirse fuera de los reparos a escaramuçar, e así fue, que salieron ochocientos arcabuzeros Españoles, los quales en aquella campaña abierta escaramuçaron con los enemigos, de fuerte que fueron ellos constreñidos a embiar mil cauallos en socorro de los arcabuzeros, estos fueron en tres esquadrones, el primero era de ciento los quales yuan desparzidos, los otros dos yuan por orden el vno delante del otro: de los arcabuzeros del Cesar estauan derramados hasta trezientos por aquella campaña, los quales andauan delante escaramuçando, y en su retaguardia auia quinientos. Los cient cauallos de los Lutheranos que venian derramados assaltaron los primeros arcabuzeros Españoles, confiados que la campaña era abierta, donde de ordinario la caualleria suele ser superior, mas fueron recibidos de manera que los Lutheranos tornaron atras, e así fue necesario, que el segundo esquadron (que traya vn estandarte amarillo) fuesse a socorrerlos cargando sobre los Españoles: mas estos les dieron tan buena carga, que los hizieron abrir por medio, y fueron echados como los primeros, e así fue forçoso que el tercero esquadron (que traya vn estandarte colorado) acudiesse a socorrer, aunque fue como los demas y peor, pues lo siguieron hasta las trincheas, quedando por la campaña cantidad de muertos: deste modo hizo fin el escaramuça y tambien el dia. Aquella noche el Duque de Alba ordenó, que dos mil gastadores Bohemios

Escara-
muça.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 15.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Espacio
q̄ distauá
el exerci-
to Ceta-
reodel d̄
los Lute-
ranos.

hiziesse vna trinchea nueva, a la parte de la casa dicha que los enemigos tenian, demanera que se hizo quatrocientos passos della, e así los mosquetes de la vna e otra vanda llegauan, de fuerte que se puede dezir, el Campo Imperial estaua quatrocientos passos apartado del de Philipo Lansgraue: desta trinchea que aqui se fabricó tenia cuydado Don Aluaro de Sandi con su arcabuzeria Española. Mucho disgustaron el Duque de Saxonia y Lansgraue, viendo como a su despecho el Cesar se les acercaua, el qual en este tiempo tenia ordenado, embiar al Marques de Mariñano e al Madrucio con su Regimiento e a Alonso Biuas con su tercio a dar sobre tres mil Suigos, que estauan alojados en el arrabal de Nemburg, que el Duque de Saxonia y Lansgraue los auian dexado alli en guardia de algunas piezas de artilleria de la tierra, mas esto no vuo effeto, porque a caso los auia mandado llamar el mismo dia Lansgraue, el qual otro siguiente se puso en orden como el de antes, y sacando con buena orden su artilleria, aunque no llegó todas las piezas como el primero, porque la trinchea nueva que se auia hecho cerca de la casa de los Imperiales, les hizo tener respeto, que por aquella parte no se llegassen tanto como de antes, la bateria con todo esto fue brauissima y començada harto temprano, batiendo con grande furia el enemigo por muchas mas partes que el primero dia, porque por la del Campo Cathelico se estendió la campaña con el artilleria mas que la primera vez. El Emperador aquel dia oyo Missa en las trincheas cerca de vn bestion, que estaua frontero de los enemigos, e allí comio entre los soldados de Lombardia y Napoles, porque aquel era su alojamiento de estos dos tercios. Los enemigos tirauan de ordinario, mas hazian poco daño, porque todos los soldados estauan en los reparos, y puesto que algunas balas los passauan, eran pocas. Este dia dió vna en la tienda del Emperador, y coló por la sala y camara donde dormia. Auiendo pues batido los enemigos hasta las onze horas antes de medio dia, el Cesar mandó al Capitan Alonso Biuas, saliesse con quinientos arcabuzeros de su tercio a escaramuçar con otros soldados, que

Nota.

Escara-
muça de
Alonso
Biuas.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Lansgraue tenia tambien de los suyos embiados fuera, la qual escaramuça fue tan prospera en los Imperiales, que ganaron la primera trinchea de dos que los enemigos tenian, y bolviendo sobre los que en la casa estauan, y escaramuçando con ellos hasta puesto el sol, despues de auerles hecho mucho daño se retiraron. Aquella noche se dió vna brauissima arma a los enemigos, como auian sido las demas que hasta alli, de modo que los fatigauan è inquietauan, de suerte, que ocupando el dia en sangrientas escaramuças, la noche tambien estauan puestos en orden, no reposando, como se sabia de los prisioneros, los quales tambien dixeron, serles de grande molestia la trinchea que el Cesar auia sacado hazia la casa, de manera que el impetuoso y furioso assalto de los enemigos començò a faltar, por andar ya tan cansados, que su caualleria que solia correr hasta dozientos passos del Campo Cesareo reconociendolo, no llegaua con mil è quinientos, porque la arcabuzeria Española los hazia estar alo largo, y el Campo estaua assegurado con los nuevos reparos.

Socorro
del còde
Palatino
a Lansgraue.

A este tiempo el Conde Palatino embió trezientos cauallos a Philipo Lansgraue, que lo siguieron en esta guerra, aunque el Conde entre otras excusas que despues dió al Emperador, fue embiar aquella gente al Duque de Vitimberga, por el amistad y confederacion que con el muchos años antes tenia, y no contra su Magestad. E assi el Duque forçados los hizo yr al Campo dela liga Lutherana.

Numero de las balas que los Lutheranos tiraron.



PVES vn dia muy de mañana començò la tormenta del artilleria a batir el Campo Catholico, mas la mayor parte de sus pieças tirauan de mas lexos q̄ hasta alli: esta furia durò hasta medio dia, y cesò hasta las tres dela tarde, que començò otra vez: tiraron los enemigos en estos dias mil y setecientas balas, sin las que quedaron enterradas y que no entraron en el Campo, las

Papa Páulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

desaloja
el Empe
rador a
Lansgraue.

quales fueron recogidas del capitan del artilleria, que cierto fue cosa marauillosa. La trinchea del Cesar era ya a este tiempo tan cercana, que no se podia salir fuera, que no se entrasse en la de los enemigos, los quales auian perdido mucha gente de a cauallo, è muchos soldados por otra parte muertos y heridos. La caualleria del Emperador hazia grande daño en los enemigos, quitando les por todas partes las vituallas: con todo esto no los dexauan reposar, haziendolos estar de dia y noche en continua vela, cosa que para ellos era de grande molestia, porque nunca tenian quietud. Pues viendo esto Philipo Lansgraue, y que de todas partes era molestado è casi sitiado del Emperador, determinó mouerse de alli y buscar mejor alojamiento, para que no le sucediesse mayor daño, è assi aquella noche leuantando su campo, passo el pequeño rio que se ha dicho, lleuando el artilleria y todos los bagajes con tanta diligencia, que quando fue el dia siguiente no se via tienda alguna en todo aquel fuerte, excepto los esquadrones que començauan a passar el agua, bien que toda la infanteria era passada, porque esta siempre el la embiaua delante, y toda la caualleria marchaua en quatorze esquadras con algunas pieças de artilleria de Campaña, que quedauan en retaguardia: con esta orden marchó la buelta de Nemburg. El Emperador embió entonces vna vanda de cauallos ligeros al Campo, por reconocer bien lo que los enemigos hazian. A este tiempo tenia nueva auer ya el Conde de Bura passado el Rhin a pesar de los enemigos y del Conde Aldamburg su capitan alli puesto por Lansgraue para este effeto. El campo que el Conde de Bura traya era harto suficiente para contrastar con el remaniente del de la liga: por esto el Emperador le dió luego auiso, como tenia desalojado a Philipo Lansgraue è al Duque de Saxonia marchando la buelta de Nemburg, y de alli la de Tonabert, donde se entendia se partirian por encontrarlo. y romperlo en el camino. El exercito del Emperador no podia yr a Augusta, sin que los enemigos llegassen primero, ni menos a Vlma, por estar ellos en el camino y passo, los quales teniendo respecto a otras cosas, se leuantaron deste alojamiento

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Ríndese
Lébigué
a Láigra
ue.

y fueron al de Tonabert, donde despues de auer estado alli dos o tres dias Philipo Lansgraue fue sobre vna tierra del Duque de Bavierra dos leguas adelante llamada Lembiguen, la qual se le rindió, y puesto buen presidio en ella se tornó a Tonabert, donde tenia su Campo en vn sitio fortissimo. Philipo Lansgraue embiaua entre tanto a las ciudades muchas letras, auisandoles todas las cosas sucedidas, aunque daua a entender, tenia hecho mas de lo que era, diciendoles de algunos prisioneros de importancia, muertes y escaramuças (las vnas fingidas) todo porque en fin de todas las cartas siempre pedia dineros, cosa que ya no les era tan grato a las ciudades, ni a los Principes, porque vian, que el termino en que les auia hecho promessa echar al Emperador de Alemania o prenderlo, se acercaua sin ver algo para tal effeto.

Auiso del Emperador al Conde de Bura.



El Cesar fue auisado estos dias, que Philipo Lansgraue era partido de Bendiguen, y que era camino para yr contra el Conde de Bura a desbaratarlo, por lo qual despachò luego ciertos hombres praticos de la tierra, auisando al Bura del camino que auia de hazer, para que apartandose del que los enemigos tomauan pudiesse con breuedad juntarse con el, por ser esto assi determinado y conueniente, y quando esto no tuuiesse effeto, alomenos se seguiria al enemigo para tomarlo en medio, o se tornarian contra las ciudades principales, pues dellas pendia la guerra, las quales de razon el Duque de Saxonia y Lansgraue dexando las bien proueidadas y con buen presidio, fuera cosa escusada en este tiempo querer las recuperar, para que eneste medio se viesse en grã de peligro la parte del exercito Catholico, que traya el Conde de Bura, porque el de los enemigos era potentissimo, y se le auian juntado treynta companias, que estauan sobre las partes del Rhin, demas dela Caualleria que conellos en Tonaber se auia augmêtado,

Infanteria q se
aumentó
al exercito
Catholico.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

juntase
el conde
de Bura
con el
Cesar.

Nota de
Carlo. v.

de donde eneste medio auian passado el Danubio doze mil infantes è algunas pieças de artilleria hecha vna puente sobre el rio Lico cerca de Rain, aloxandose alli de manera, que se pusieron como aquellos que querian hazer cabeça dela guerra en el sitio tomado, porque aunque no curassen de otra cosa, con el passo de aquel rio assegurauan lo tocante a Augusta, y con lo de Tonabert sobre el Danubio lo de Vlma. Contentos de esto estuuieron sossegados y con grande reposo en aquel alojamiento. Monseñor de Bura viniendo por Rotemburg auia llegado cerca de Norimberga, y parecia que los enemigos no pudiesen salir mas al camino, por lo qual el Emperador determinó esperarle alli en Ingolstat, donde pocos dias despues llegó el Conde con todo su Campo, y el mismo salio el Cesar a la campaña en persona, por ver toda su gente, y pareciole muy bien. Reposado dos dias determinó seguir a los enemigos, haziendo camino para Nemburg, por no ser bien dexar atras vna tierra tan fuerte è bien proueyda, especialmente estando sobre el Danubio (tan importante lugar a los dos Campos) è assi el Emperador en persona quiso yr a reconocer aquella tierra, y tomando la caualleria ligera con el y vna vanda de arcabuzeros Españoles partiò de Ingolstat vn dia muy de mañana, llegó a Nemburg a buena hora, donde se ocupò en reconocer la tierra, y para lo poder hazer con mas comodidad descindiò del cauallo con el Duque de Alba, a tiempo, que los enemigos disparauan hartas pieças de artilleria (aunque menuda) è juntamente muchos arcabuzazos: pues teniendo reconocida el Cesar la tierra boluiò a Ingolstat, y el dia luego siguiente mandó marchar el Campo, y que se hiziesen dos puentes sobre el Danubio, è assi con la que en la tierra auia eran tres, con que en breue tiempo pasó todo el exercito, y se aloxò poco menos de vna legua de Ingolstat camino de Nemburg: de ay adelante el Campo marchó con otra orden, porque hasta este tiempo yua diuidido en dos partes, que eran auanguardia y batalla, por ser poco el numero de los Imperiales, è auiendo retaguardia, cada vna destas tres partes fuera tan debil y flaca,

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
 Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
 Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
 Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

que ninguna de los enemigos viera dexado de ser mas fuerte, por ser tan superiores en la cantidad de gente: pues con la venida del Conde de Bura vuo para que con comodidad se hiziesse el tercero esquadron del Exercito. Con esta orden el Emperador llegó en dos alojamientos como media legua de Nemburg, donde en aquel mismo dia alas dos horas de la tarde vinieron los gouernadores de la tierra a rendirle la ciudad de parte de los ciudadanos y capitanes, que dentro estauan por el Duque de Saxonia y Lansgraue, todos a voluntad del Cesar, para que dellos la hiziesse. Fue esto cosa no pensada por ser lugar tan fuerte y de tan buen presidio, y que con grande comodidad podia ser socorrido por vna puente que tenia, e assi se estimò por señal felicissima de la victoria en aquella guerra. A este tiempo los enemigos auian desamparado al Rhin, sustentando sola la pyente que sobre el rio Lico tenian hecha. Antes desto se auian tenido diuersos pareceres, porque el Emperador no se metiesse debaxo de Nemburg, por ser apto e aparejado para ser socorrido y defendido, mas con todo esto pareció su Magestad hazerlo. Rendida pues esta tierra el Duque de Alba (por orden del Emperador) puso dentro dos vanderas de Tudescos, y la gente de guerra que estaua en aquel presidio (quando se rindió) fue puesta aquella noche en vna ysla, que haze el mismo rio cerca del castillo. El dia siguiente el Emperador con la misma orden que hasta alli se mouió con el Exercito, y fue a alojar se en los arrabales e jardines de Nemburg: alli fueron tomadas las armas a los soldados que salieron de la tierra, bien que el Cesar les pudiera mandar quitar la vida, que como rebeldes a su Principe auian perdido: mas segun su clementissima costumbre quiso antes mostrarla, que severidad, e assi haziendoles jurar no serian mas contra el, les dió licencia assi a ellos como a sus capitanes, haziendoles primero entender, no los castigaua, por saber cierto se auian hallado en aquella guerra como hombres engañados del Demonio, y persuadidos por sus ministros, que seguian la mala y peruersa setta de Martin Luthero.

Rindese
 Nemburg
 al Empe-
 rador.

Clemen-
 cia gran-
 de del
 Cesar.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
 Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
 Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
 Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

*Numero del Campo Imperial despues de la venida
 del Conde de Bura.*



ESPVES que el Emperador estuuó tres dias en el alojamiento de Nemburg, hizo muestra general del exercito, en el qual se halló numero de nueue mil cauallos y quarenta y ocho mil infantes, y puesto que tenia nombre de mas gente, faltauan algunos heridos muertos y enfermos, y recibida la fidelidad de la tierra, y puesto en ella buen presidio partió en busca del enemigo, porque su intento era hallarlo en lugar comodo para le dar la batalla, éassi por desear estar cerca del passó el Danubio por la puente de la tierra y las dos que se hizieron, fue la buelta de Tonabert, donde los enemigos (como se ha dicho) estauan alojados. El Cesar llegó con el exercito en dos alojamientos vna legua dellos, alojandose en vn castillo llamado Marquazen: de aqui a Tonabert auia el espacio dicho, e si el camino era corto, quanto al poderse andar era mucho, por ser de vn muy espeso bosque, y tan estrecho que con pesadumbre podia por el yr vn carro: esta espesura començaua del Imperial exercito, y fenecia cerca del alojamiento Lutherano, tomando tambien el Danubio que estaua cerca a la mano yzquierda de los Imperiales, acabaua en vna tierra llamada Mohan, que distaua dos leguas del Campo Catholico. El Emperador mandó se reconociesse estos bosques, viendo con quanta dificultad vn Campo podía marchar por ellos, mas determinado acercarse a los enemigos, le pareció que teniendo disposicion de alojar su exercito cerca del contrario, haziendose señor del bosque con el arcabuzeria podría passar, por esto mandó al Duque de Alba reconociesse el sitio que auia para su Campo entre el de los enemigos y el bosque, e assi el Duque diuidiendo por el vna vanda de arcabuzeros e otra de cauallos, y poniendolos en lugares conuenientes passó adelante con algunos, hasta llegar donde fenecia, que seria la sexta parte de vna legua de la trinchea de los enemigos: entonces el Duque salió

Alojase
 el Empe-
 rador en
 Marqua-
 zen.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

El sitio donde estauan alojados el Duque de Saxonia y el Landgraue.

Rio Prens.

con solos quatro infantes hazia ellos vn poco fuera del bosque, los quales hazian tanta diligencia trabajando fortificarse, que no advertieron en esto. El sitio que tenian (segun soldados que alli se hallaron) de quien en particular me quise informar, para escriuir esta guerra, como cosa de las mas principales que a nuestro Emperador sucedieron. Era en esta forma, el bosque que estaua entre el Campo del Emperador y el sayo les era tan cercano, que solo tenian en medio vn llano quinientos passos de cumplido: fenescido este comenzaua vna descendida muy aspera, y luego vna subida al mismo modo: en lo alto desta por toda su frente de largo a largo segun que continuaua el valle que hazia la subida y descendida, tenian los enemigos hechas las trincheas y sus reparos, los quales yuan seguidos, hasta que por su mano y izquierda venian a juntarse con el bosque, de suerte que en la frente se seruian de caua con este valle, é a la izquierda se fortificauan con el Danubio, las espaldas con Tonabert y con el rio Prens que alli cerca entra en el Danubio: Deste modo estauan alojados el Duque de Saxonia é Landgraue. Pues para alojarse el Cesar con su exercito no tenia lugar, porque fuera del que estaua entre el bosque y el Campo enemigo, todo era muy estrecho, y no auia medio de tener agua, así por faltar en el bosque, como por ser difícil y muy aspera la descendida al Danubio, juntamente con esto el espacio era tan poco, que no se pudieran en el alojar quatro Companias, y estas descubiertas é sin reparo de la artilleria enemiga, estando todo su campo muy cubierto de la que contra el alli se podia plantar. Con esta relacion tornò el Duque de Alba al Emperador, el qual viendo ser imposible llegar se por aquella parte al Exercito enemigo, por las razones é dificultad que se ha dicho, comenzó a considerar medio para echarlo de sitio tan fuerte, y después de hecho consejo con sus capitanes, determinò marchar con el Campo a mano derecha la buelta de Bendiguen, dexando los enemigos a la izquierda, con designio alojarse cerca de Norlingas, y estar alli en tierra de muchas vituallas, é a las espaldas de los enemigos, é sitio comodo para quitarles todos los bastimentos que

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Orden con q el Emperador marcho de Marqzè.

por aquella parte les venian. El dia que el Emperador se quiso partir, mandò leuantar el exercito del alojamiento de Marquezen con la orden acostumbada, é haziendo vna grandissima niebla se fue a alojar a Mohan castillo del Condado de Nemburg, donde se partiò muy de mañana en vna litera, por estar algo tocado de la gota, é arribando cerca de Bendiguen, el Duque de Alba le embió a los gouernadores de la tierra, que a rendirse eran ya venidos. El Emperador tuuo en esto auiso, que alguna gente de a cauallo de los enemigos le dauan pesadumbre en su retaguardia, por lo qual hizo se reforçasse de algunos arcabuzeros, porque por la disposicion del camino estos eran los mas necesarios, é así ayudaron de manera, que no tuuo necesidad de mas fatiga. Este dia el Emperador se alojò con su Campo entre Bendiguen y Norlingas, guardando siempre esta orden, la auanguardia estaua en esquadron hasta llegar la batalla, la qual luego que llegaua hazia sus esquadrones y se alojaua, la Auanguardia y Batalla esperauan a la Retaguardia, la qual venida se alojauan todos: esta orden se tuuo en toda la guerra. Alojado pues el Emperador en este lugar, se entendió como el proprio dia Norlingas auia recibido dos companias del Duque de Saxonia y de Philipo Landgraue, é así aquella noche embió luego el Cesar algunas vandas de cauallos ligeros a reconocer los caminos a la parte de los enemigos, de los quales se entendió comenzar a descubrir alguna infanteria y dos esquadras de gente de a cauallo con cierto bagaje, mas no entendieron el camino derecho que hazian. Referido esto al Emperador, mandò al Duque de Alba, fuesse en orden el Campo para la mañana siguiente. A este tiempo vino segundo auiso diciendo, los enemigos marchauan la buelta del Imperial exercito, estando ya muy cercanos, esto era vna hora antes de amanecer, é así se pusieron luego los nuestros en orden para quando fuesse de dia, el qual vino con vna niebla tan obscura, que parecia noche. El Emperador subió luego a cauallo, dando orden se pusiesse en sus esquadrones los infantes y caualleria, no esperando quando la niebla se deshiziesse, porque si los enemigos el assalto les diessen (que era lo

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

que se esperaba) los hallassen en orden conueniente, é si por suerte tomassen otro camino, y el lugar fuesse comodo, presentarles la batalla, que tantas vezes Lansgraue auia prometido dar. A este tiempo la niebla perseveraua en su obscuridad, no pudiendo se descubrir los enemigos, pues se hallauan tan vezinos los esquadrones: el Emperador estaua en la tienda del Duque de Alba esperando algun auiso de los contrarios, los quales (ayudados de la niebla) siguieron el camino de Norlingas, passando dos estrechos passos, no pudiendo ser en ellos descubiertos de los Imperiales, de manera que a hora de medio dia tambien auian passado vn rio, y ganadas las montañas por donde hasta Norlingas podian marchar, defendiendolas bien de quien estoruarlo quisiesse por la comodidad de la tierra: para hazer esto les siruió el tiempo, porque tuuieron toda la noche muy de inuierno, y luego el dia (como se ha dicho) con grande niebla, demas de que caminaron con tanta diligencia, que nunca de Tudescos se juzgára vn semejante successo. Era ya passado la mitad del dia quando el Sol començo a vencer la niebla, y los Lutheranos se vieron de los Imperiales sobre las montañas de Norlingas, que cierto era sitio fortissimo. Estaua entre ellas y el exercito Imperial vn rio, que por pocas partes se podia vadear a pie, y para passarlo por puente (por ser la hora tarde) era difficultosa: y quando el exercito llegaua aqui, el Emperador tenia puesto todo en orden, e yendo proueyendo lo necessario (aunque penoso de su gota) llegó el Duque de Alba (que a reconocer a los enemigos era ydo por ver el termino en que estauan) e dixo al Emperador parecerle, querian la batalla, que su Magestad ordenasse lo mejor que le pareciesse. A esto respondiò su Magestad, fuesse cierto (Dios delante) si los enemigos la querian, el la desseaue mas. Con este animo y voluntad estando así a cavallo se armò, por escusar el trabajo de aparcarse con la gora, comenzando a marchar el Campo con esta orden. El Duque de Alba guiaua la Auanguardia, haziendole compania Monseñor de Bura con toda su caualleria e infanteria, donde yua toda la Española: luego seguia la Batalla guiada del Cesar con la caualleria de su

Nota de Carlo quinto.

Ordé cõ q̄ marcha el campo imperial adar la batalla a los Lutheranos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.
Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

caja y Corte y vandas de Flandes. Hallofe aqui Emanuel Philiberto Principe de Piamonte, a quien su Magestad auia dado en esta guerra cuydado del esquadron de su casa y Corte. Estauan tambien Maximiliano Archiduque de Austria su sobrino con toda su caualleria, y el Marques Iuan de Brandenburg con la suya. La infanteria de la Batalla era el Regimiento de Madrucio y los Italianos. La Retaguardia lleuauan el gran Maestre de Perusa y el Marques Alberto y el Regimiento de Iorge de Renspurg. La Auanguardia tenia diezi siete mil infantes, diuididos en tres esquadrones con tres mil cauallos, la Retaguardia era de otros ocho mil infantes en vn esquadron, y mas de dos mil cauallos. La caualleria destas tres partes se diuidió conforme era necessario, aunque la Retaguardia y Batalla caminauan casi ygualmente, porque el Emperador quiso hazer honrra a capitanes, que querian en semejante ocasion mostrarse (dõ de tan señaladamente se yua a pelear con los enemigos) no pareciesse los dexaua atras. Sera bien saber como antes que la niebla del todo se deshiziesse, el Principe de Salmona tenia comenzada vna escaramuça con los enemigos, la qual no se auia acabado a este tiempo que el Emperador marchaua la buelta dellos, por cuya ocasion mandò a Monseñor de Bura, passasse delante con su caualleria, porque era bien estar cerca del dicho rio, si por suerte necessario fuesse passarlo, donde ya la batalla del Cesar estaua casi pareja de la Auanguardia. Aqui el Emperador subió sobre vna montaña con el el Duque de Alba e otros capitanes, de donde se podia ver bien lo que los enemigos hazian, que en alguna manera parecian tener semblante de decendir al llano (que entre la montaña dicha y el rio estaua) y dar la batalla, cosa que los Imperiales tanto desleauan, e así por incitar a los enemigos comenzaron de nuevo a escaramuçar algunos arcabuzeros, que auian passado el agua: mas ellos nunca desampararon las montañas, siguiendo siempre su comenzado camino, e así estauan tan cerca ya de Norlingas, que su Auanguardia estaua en el alojamiento. Por esto el Emperador mandó se hiziesse alto con todo el Campo, e a Monseñor de Bura que con algunos caua-

Escaramuça del principe de Salmona con los Lutheranos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Los començasse a buscar el passo del rio, lo qual se hazia con grande dificultad y fatiga, por ser muy estrecho, é a no ser tan tarde con certidumbre este dia se peleara, si la niebla no fuera tan cerrada è obscura tanto tiempo quanto bastò para no poder vadear los passos. A esta causa determinò su Magestad tornar a alojar sù Campo. Los enemigos hizieron lo mismo en aquellas montañas, aunque aquella noche perdieron muchos soldados y carros, que nuestros cauallos ligeros les tomaron. El dia siguiente el Emperador determinò partir con el Campo, y llegar se mas a los enemigos, è assi con el mismo orden que el dia antes marchò la buelta dellos, y se alojò media legua de su exercito, donde en aquel mismo dia se hizo vna escaramuça de a cauallo, la qual fuera mayor si les diera lugar el tiempo, mas era tan tarde, que para alojar el Campo no lo auia, è assi se retiraron de ambas partes. En esta escaramuça peleó valerosamente el Marques de Brandenburg con treynta de a cauallo, y vno de los Duques de Branzuich, que el Campo de los enemigos seguia, fue alli mal herido, de que murió en Norlingas. Fueron assi mesmo heridos y muertos este dia algunas personas señaladas de los enemigos, y de los Imperiales pocos. Estuuò alli el Emperador algunos dias, en los quales siempre procuró medio con que offender a los enemigos: mas ellos estauan en tan buen sitio y tan comodo para las vituallas, que el Cesar conoció ser necessario mudar consejo, y no estar alli perdiendo tiempo, porque tenian el alojamiento tan fuerte, que para echarlos del, auia necesidad obrar mas con ingenio è industria, que con las fuerças, y queriendo desto valer se el Emperador, determinò quitarles el Danubio, que para ambos exercitos era importantissimo, è assi consistia gran de parte de la victoria en tenerlo ganado, pues las tierras que estauan ribera deste rio, eran de mucha importancia, por ser señores de las puentes que passan a Bauiera y grande parte de Suetia. En este tiempo el Duque de Saxonia y Lansgraue posséyan el dominio sobre todas aquellas tierras que ay de Vlma a Tonabert, è assi eran tambien señores de las vituallas, y tenian de su mano todos

Maerte
de vno
delos du
ques de
Bran-
zuic.

Exceléte
industria
de Car-
los quin-
to.

Toma
Tonabert
por
el Cesar.

Tellinguen.

los passos de Augusta. Viendo pues el Emperador que tomada aquella parte a los enemigos, perdian mucho, y el conseguia grande reputacion, haziendose señor de las tierras necessarias para offender a Vlma è Augusta (que eran dos importantissimas fuerças de la liga) hizo vna cosa muy bien considerada, mandando que en todos aquellos dias siempre se hiziesse muestra de su gente a los enemigos, embiando vna noche al Duque Octauio con la Caualleria è infanteria Italiana, è a Samburg con sus Tudescos è algunas pieças de artilleria, con orden que caminassen con toda diligencia a Tonabert, que era tres leguas del Imperial Campo, y teniendoles informado lo que hazer deuián, se dieron tan buena diligencia, que antes del dia estauan sobre la tierra, la qual començaron sin plantar artilleria a batir, è a escala vista tomaron los arrabales, rindiendose luego la tierra, huyendo dos compañías de infantes que el Duque de Saxonia y Lansgraue alli tenian. Ganada Tonabert dexaron en aquel presidio ochocientos hombres, el resto boluio al Campo Imperial. Los enemigos no supieron desta empresa hasta el dia siguiente, porque si bien estaua media legua vn Campo del otro, fue tan en breue ordenado y puesto en execucion con tan buena diligencia, que no pudieron entender cosa, que fuesse a tiempo de remedio. Pues hecho esto de tanta importancia por el sitio de aquella tierra, el Emperador vn dia al abrir del Alua partiò con todo su exercito para Tonabert, donde llegó tarde, y se alojò, teniendo la tierra a las espaldas, è a la mano yzquierda el Danubio. Aquel dia los enemigos no se mouieron, ni pareció mas gente de a cauallo de la que ordinario en su guardia tenian, ni les dieron estoruo en el caminar, cosa que fue cierto de admiracion, por tener tan grande numero de Caualleria, y ser tan praticos de la tierra. Despues de llegado el Emperador a Tonabert, luego otro dia de mañana fue con su exercito ribera del Danubio a Tellinguen tierra del Cardinal de Augusta puesta sobre aquella ribera con vna muy hermosa puente, su camino era harto ancho, porque todo era tierra llana, reniando a mano yzquierda el rio Danubio, è a la derecha ciertos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 17.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

bosques grandes é muy espessos: estauan estos entre su exercito y el de Lansgraue, los cuales bosques continuando siempre fenescian y rematauan en el rio Prens tres leguas sobre Telinguen, y entre el Danubio y la llanura (que era por donde el Cesar caminaua) auia el mismo espacio, de modo que marchando dexaua estos bosques, en los cuales auia tres caminos, que de necesidad los atrauesaua quien de Norlingas queria yr para Telinguen. Caminando pues el Emperador cō su exercito por esta via, se le rindiò Hobester tierra puesta sobre el Danubio con vna muy buena fuerça: lo mismo hizo Telinguen, que la tenian tomada los enemigos al Cardinal de Augusta, y puesto en ella vna compania de infantes, que huyò entendiendo la venida del Cesar, el qual este proprio dia se alojò con su exercito entre Telinguen è Languinguen, tierra que dista media legua pequena de Telinguen, con vna puente sobre el Danubio, lugar muy fuerte de sitio, y de razonable fortificacion: aqui tenian los enemigos tres companias, y con la que salió de Telinguen (que se entrò dentro) eran quatro: mas aquella noche requeridos del Duque de Alba se rindiessen al Emperador, respondieron con grande arrogancia y brauosidad, que no querian, esto porque esperauan el dia siguiente socorro de Lansgraue y del Duque de Saxonia. Aquella misma noche pareciendoles ver señales de ser batidos de los Imperiales, luego antes que amaneciessè desamparando la tierra salieron por la puente camino de Augusta, por lo qual los gouernadores della se rindieron luego a su Magestad, disculpandose con dezir, que lo hizieran antes, si la gente de guerra que dentro estaua, no lo vueran impedido. En este tiempo el Emperador tuuo auiso, que el Duque Iuan Federico y Lansgraue marchauan con el exercito la buelta de Languinguen: diose a esto credito, por auerlo dicho antes la gente del presidio, quando respondieron, no querian rendirse, que esperauan ser socorridos, por lo qual mandò el Emperador, se pusiesen todos en orden para yr a tomar cierto passo, que aunque era ancho y no aspero, era muy incomodo para pelear los enemigos, y no podian passar por otra

Rindióse al Cesar hobester y Telinguen.

Languinguen.

Rindióse al Cesar los gouernadores de Languinguen.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 17.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

parte para yr a Languinguen. El Cesar tenia su sitio razonable, è juzgó siempre dar este dia fin a aquella empresa: mas estando en este termino Languinguen se rindiò, y entonces se entendiò y tuuò por cierto, que no solo esperauan socorro del Duque de Saxonia y Lansgraue, mas que el capitan Sartel auia estado alli aquella noche con sessenta cauallos, sacando las quatro companias dichas, partiendo con ellas la buelta de Augusta. Con esto salieron del todo de la sospecha en la venida de los enemigos. El Emperador embió luego a Iuan Baptista Sabelo capitan de la Caualleria Romana en seguimiento del capitan Sartel y de las quatro companias, mandando tambien poner a los capitanes Aldana è Aguilera con las suyas de arcabuzeros Españoles a cauallo, los cuales usaron de tanta diligencia, que los alcanzaron, en que el capitan Sartel con los sessenta cauallos se auia adelantado, è assi tuuieron vna buena escaramuça con las quatro vanderas, en qual los enemigos perdieron cantidad de gente y tres piezas de artilleria. Con esto boluiò Iuan Baptista Sabelo al Cesar, el qual este mismo dia dexando buen presidio en Languinguen, se alojò con todo el Exercito de la otra parte del rio Prens en vna villa llamada Solten tres leguas de Vлма, donde el yua, porque teniendo ganadas las tierras que sobre el Danubio quedauan, è ocupada la delantera a los enemigos, queria estrechar, y constreñir a la ciudad, alojandose en tal sitio, porque si ellos quisiessen socorrerla, les tuuiesse ventaja, è assi ordenò partirse el dia siguiente, mas estando el Campo para marchar, algunos cauallos ligeros que el dia antes el Emperador auia embiado a reconocer, vinieron con auiso, que los enemigos lo hazian: para esto fue necesario (hasta saber su determinacion) que no se mouiesse el Campo Imperial, antes el Cesar embió de nueuo mas gente de cauallo, a reconocer el camino, que los enemigos hazian, los cuales el dia antes eran partidos del alojamiento de Norlingas, y caminado dos grandes leguas, de manera que les quedaua poco camino para el alojamiento que a tomar yuan. El tener reconocido tan tarde esto de los enemigos, fue culpa de los descubridores del

Escaramuça favorable a los Imperiales.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Alojasse
el caño
enemi-
go cerca
de Guin-
guen.

Campo del Cesar, por no saber la tierra, è algunos Tudescos que auisaron desto, fueron tan confusos, que no refirieron cosa por donde se pudiesse bien entender su designio. A este tiempo los enemigos estauan tan delanteros, que yendo el Duque de Alba a considerar y ver el lugar por donde se juzgava que yuan, sus caxas de los atambores se oyan muy claro, comenzando ya a descubrirse algunos dellos, por lo qual el Emperador se puso luego a cavallo acompañado del Duque de Alba è otros muchos cavalleros, y subió en vn ferro pequeño, donde ya estaua muy vezina la Auanguardia de los enemigos, la qual trayan bien reforçada de caualleria, y su infanteria yua a la mano derecha cerca de ciertos bosques, è algunas piezas de artilleria de campaña, con las quales tanto que vieron a los nuestros comenzaron a tirar con grande furia, porque Phlipo Lansgraue professaua serse ayudar bien della, aunque en esta guerra (al juyzio de algunos) no le sucedió assi, ni fue muy vtil. Despues de auer considerado el Emperador è visto bien el orden con que los enemigos yuan la buelta de Guinguen (tierra puesta sobre el rio Prens vna legua de su Campo) boluiò al fuyo, alojandose ellos sobre esta tierra cerca del rio, algunos fueron de opinion, se diese este proprio dia la batalla: mas considerado bien, al tiempo que los enemigos se reconocieron, no estauan los nuestros en parte ni lugar de comodidad para poderlo hazer. El Emperador esta misma noche tratò de la partida para Vlma, y fue resolucion (con opinion de muchos) que el dia siguiente el exercito marchasse, por tener certidumbre auian el Duque de Saxonia y Lansgraue embiado a Vlma tres mil Suigos è mil è quinientos soldados de la misma ciudad, y ser bastante aquella gente para defensa de la tierra, la qual estando con este presidio no auia para que yr sobre ella, dexando alas espaldas tan poderoso exercito como era el de los enemigos, siendo euidente y claro, luego que el Emperador dexasse su alojamiento, meterse ellos en el, è occupado quitarle los bastimentos è vituallas con grandissima facilidad, pues por otra parte venir no le podian, y quedauan señores de todas aquellas

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Escaramuça del
Principe
de Salmo-
na.

Induf-
tria ex-
celente
del Ce-
sar.

tierras que sobre el Danubio (como auemos dicho) su Magestad tenia ganadas: de manera que la razon de yr sobre Vlma (entendiendo estar desproueyda y el socorro lejos) era necessario mudar la, por lo que se ha dicho, è assi el orden de pelear se auia conuertido en hazer lo de vn alojamiento a otro. Desta manera cada dia se hazian escaramuças, è visto el Duque de Alba salir tan de ordinario los enemigos, ordenò se hiziesse vna mayor, poniendo primero tres mil arcabuzeros escondidos en aquel bosque que al rio Prens era vezino seiscientos passos poco mas o menos hazia los enemigos, los quales sacò fuera del fuerte el Principe de Salmona con parte de su caualleria, haziendo primero daño en ciertos, que dellos andauan delante su alojamiento desmandados, los quales viendo esto salieron tan en grueso assi de gente de a cavallo como infanteria de arcabuzeros puestos en muy buena orden, como tenían de costumbre: el Principe de Salmona anduuo con ellos tan bueno y con tanto ingenio è arte, que los truxo al lugar, que le auia sido ordenado. Aqui se trauò vna braua escaramuça, donde murieron muchos de los enemigos todos con sus vandas amarillas, que era el color que todos ellos trayan: mas con todo esto por no efetuar se algunas cosas que la noche antes el Emperador tenia ordenadas, mandò que la escaramuça cessasse, retirandose, lo qual se hizo con tanta voluntad de los enemigos (porque estauan muy fatigados, y lleuauan lo peor) que todos a vn tiempo lo pusieron por obra: è viendo su Magestad que luego que eran prouocados salian a escaramuçar, determinò hazerles algun notable daño, è assi ordenò, fuessen los cauallos lligeros a las trincheas de los enemigos para sacarlos fuera, embiando primero la caualleria Tudescal al Bosque (que se ha dicho) diuidida en diez partes, con muchas vandas de arcabuzeros è Italianos, haziendo juntamente con esto poner en orden el resto del Exercito (para si necessario fuesse) y tambien se acomodaron con mucha diligencia en el mismo tiempo algunas piezas de artilleria escondidas en lugares conuenientes. Luego mandò el Cesar al Principe de Salmona, hiziesse con su ca-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

ualleria lo que los dias antes, que era sacar a los enemigos fuera de sus trincheas, de los quales salieron del fuerte dos gruesos esquadrones de a cavallo, mas estos nunca se apartaron de las trincheas, estando siépre tan cerca, que les pudiessen ser fauorables, escaramucando de alli con los Imperiales, lo qual se juzgó hazer por vna de dos razones, o por ser auisados de lo que el Emperador tenia ordenado, o por estar castigados de la escaramuca passada, donde tanto daño recibieron, è assi no atreuiendose a llegar al mismo lugar, se retiraron. Lo mismo hizo el Campo Imperial, viendo no ser de effeto su designio, y por estar los enemigos alojados de fuerte, que no se podia hazer otro, ordenò el Cesar, se les acometiesse de noche con vna encamisada de toda la infanteria Española y el Regimiento de Madrúcio, el gran maestre de Perusa, y el Marques Alberto con su caualleria. Con esta gente partió el Duque de Alba aquella noche del Campo. El Emperador luego hizo poner en orden el remaniente del exercito, y fue a esperar en la campaña el successo del Duque de Alba, para proueer a lo necessario, donde estuuo toda aquella noche armado con vn ferreruelo sobre las armas, y por ser la noche larga è frigidissima, se puso a dormir en vn coche, que en lengua Vnguara se llama Cocho, nombre è inuencion de aquella tierra, pues fue la primera donde se hizieron. En este tiempo el Duque de Alba estaua con grande diligencia vn quarto de legua del Campo de los enemigos, mas reconociendo que sus sentinelas y guardias eran dobladas, hizo alto con toda su gente, y entendiendo mejor lo que los enemigos hazian, se vió claro estar aduertidos è auisados del hecho, porque tenian encendidos muchos fuegos, è andauan requiriendo los esquadrones, de manera que por esta razon, y tener sitio y fortificacion tan auentajada (que quando no estuieran aduertidos, se vuiera de contrastar y trabajar mucho, siempre que se viniera alas manos) no tuuo effeto el buen ardid y trato del Cesar, de mas desto con certidumbre fueron despues los nuestros auisados, auerlo sido los enemigos quatro horas antes que el Duque de Alba con la gente llegasse, de vna Espia

Nota de Carlo quinto. Dende se inuenta el coche.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

que del Campo Imperial auia salido. Pareciendole pues a su Magestad tornar la guerra a los primeros terminos, y estar los enemigos en lugar muy seguro y con grande reposo, determinó buscar otra entrada, començando a ponerlo en pratica con los de su Consejo, no dexando de hazer daño en los enemigos, en el tiempo que esto se trataua, rompiendo les a los que con las vituallas venian, y dandoles de noche algunas armas, cosa que a toda nacion suele ser fastidiosa, especialmente a esta que es muy amiga de dormir con grande reposo è quietud, assi mesmo entre otras cosas succediò, que el Principe de Salmona (por orden del Emperador) con sus cauallos ligeros, è Monseñor de Barbanson de nascion Flamenco, y parte de la caualleria de Monseñor de Bura se fueron a encontrar con la Escolta, que los enemigos a las vituallas hazian, y no muy lexos de su exercito dieron con dos gruesos esquadrones de gente de a cavallo, con los quales pelearon tan bien, que fueron muertos y presos muchos de los enemigos, ganandose vna vandera con el Alferez que la traya, y succediò que el cauallero que con ella lo prendió era de los del Conde de Bura, el qual vn año antes (que se cumplió este mismo dia) mató en otro rencuentro a vn hermano deste Alferez, y le auia tomado otra vandera. Con esto se boluieron muy contentos el Principe y Monseñor de Barbanson al Emperador, el qual los recibió muy gratamente por el buen successo, donde tambien tomaron vn buen numero de cauallos de los carros del artilleria, que no fue poco daño a los enemigos: destos truxeron muchos los cauallos ligeros, è algunos arcabuzeros Españoles, que este dia se hallaron por el bosque con el capitan Arze. Determinando el Emperador mudar alojamiento por muchas razones, especialmente viendo que de la empresa de Vlma no auia para que tratarse, por estar aquella ciudad del modo que para defenderse conuenia, juntamente con esto su alojamiento se perdia, assi por la enfermedad de los soldados, como por los grandísimos lodos que de ay adelante començauan è hazian, que seria occasion quedasse su artilleria no mouible, y todos los mas bagajes padecerian trabajos,

Venturolo successo.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

è viendo no se podia ni deuia passar adelante, juzgó ser mas conueniente tornar se al alojamiento de Languingen, por ser lugar mas oportuno y comodo para lo necessario. En este alojamiento antes que el Emperador se partiesse murió el Coronel Iorge Renspurg soldado viejo, que en todas las guerras donde se auia hallado en seruicio del Cesar, le fue fidelissimo. El mismo dia el Cardenal Farnesio (que auia ydo por Legado del Papa en esta guerra) finriendose algo indispuesto boluio a Roma, por dezir los Medicos serle el ayre de aquella region enojoso para su salud. Partiendo pues el Emperador del alojamiento de Solten con su orden acostumbrada (como atras diximos) fue a alojarse a Languingen: este dia los enemigos no hizieron mas mouimiento, que mostrar vn escuadron de quatrocientos cauallos a vista de nuestro Exercito. Algunos dizen, si quisieran pelear este dia, pudieran con grande comodidad y ventaja suya, porque a este tiempo tenian reforçado el Campo de quinze mil villanos de la tierra de Vitimberga, los quales son de tal suerte, que no auia muchos años, que contra mil Suiços tuuieron vna sangrienta batalla, è alcançaron victoria. Despues que el Emperador se alojò en Languingen, tuuo nueva como el exercito del Rey Don Fernando su hermano auia desbaratado al Duque Iuan Federico de Saxonia, y el mismo con el Duque Mauricio auian ya ganado la mayor parte de su Estado: y porque fuesse entendido con mas breuedad de los enemigos, y sabiendolo viesien que tambien el Cesar lo tenia por cierto, fueron en señal de alegria disparadas muchas piezas de artilleria gruesa con otras muestras de regozijo.

Excelente parecer del Cesar en dexar el alojamiento.



Odo el tiempo que el Emperador estubo aqui alojado se puso cada dia a cauallo, è visitaua su exercito, considerando con su buen juyzio lugares por alli al rededor

Buelue el Cesar al alojamiento de Languigé.

Desbarata el Rey don Fernando a Iuan Federico.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

que los enemigos podian ocupar para le hazer daño, los quales eran venidos dos o tres vezes, por reconocer vn castillo guardado de cinquenta Españoles, mas siempre era a tiempo, que no les podian hazer daño, è assi vn dia (que para este effeto el Emperador se auia puesto a cauallo con la caualleria) se escaparon por buena diligencia: este proprio reconociò el Cesar vn lugar, que le pareció muy comodo para alojarse, por ser mas vezino a los enemigos, aunque fueron diuersos pareceres en esto y todos conformes, que el Emperador alojasse el exercito en lugar cubierto, diuidiendo los soldados en guarniciones repartidos conuenientemente, y de alli se hiziesse la guerra a los enemigos: mas el Cesar siempre contra esta opinion determinó luego yr al alojamiento que tenia reconocido, llevando el Campo en dos partes, la infanteria è artilleria por vna, y por la vanda de los enemigos la Caualleria. Este dia se entendió que Philipo Lansgraue diera la batalla al Emperador, mas no se atreuiò, de modo que dexò llegar a su alojamiento dicho al Cesar con todo su exercito, el qual tuuo grande satisfacion de verse alli, porque puesto que era mas estrecho è diferente del que auian dexado, tenia grande daño de leña è agua, y las vituallas podian con mas facilidad venir, y era de sitio mas fuerte, porque frontera de los enemigos tenian vna montañuela, que parecia hecha a mano: sobre esta se plantó nuestra artilleria, que jugaua por toda aquella campaña, mandando luego el Emperador que los cauallos ligeros molestassen las vituallas de los enemigos, lo qual se hazia con tanta diligencia y tan bien, que por todas partes que les venian corrian la caualleria è arcabuzeros de a cauallo, haziendo les continuamente grandissimo daño, è assi los caminos de Norlingas hasta aquellos de Vlma estauan llenos de mucha gente muerta, y de carros hechos pedaços en que trayan los mantenimientos para el exercito enemigo, y por la vanda del Campo eran assi mesmo molestados con tantas armas de noche y escaramuças de dia, que nunca comian con seguridad, ni dormian con reposo, ni tenian hora cierta para descansar vn rato: demanera que despues

Passa el Cesar su campo a otro alojamiento mas cerca de los enemigos.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Trata
Norlingas de
rendirse

que el Emperador se alojó en este lugar, comenzó a ser superior a los enemigos, los quales no salian ya con aquella soberuia é vigor de animo que solian, é así los soldados Imperiales corrian escaramuçando hasta sus trincheas, de las quales ellos salian raras vezes, solamente mostrauan con el artilleria la poca voluntad, que de escaramuçar tenian, porque con los cañones lo hazian: é así muchas vezes les tomauan cantidad de presos cerca de su Campo: y no solo eran molestados por esta via, mas fue tanta la necesidad, que comenzaron a padecer hambre especialmente de pan, que muchos prisioneros confessaron auer cinco dias que no comian: tambien con esto fue para los enemigos cosa de grande espanto, ver que el Emperador, quando creyan se auia de apartar dellos, entonces se les acercaua mas: y para tenerlos mas estrechos é apremiados quiso, se reconociesse vn cerro pequeño, que estaua a cauallero de los enemigos, del qual con facilidad les podian batir el Campo: este fue reconocido, yendo a escaramuçar a sus trincheas por todas las partes el Duque de Alba con algunos capitanes y caualleros, é vista la disposicion que tenia (con la comodidad dicha) el Cesar determinó ganarlo é alojar alli el exercito: mas a este tiempo la ciudad de Norlingas lo suspendió, embiando a tratar de rendirse a su Magestad, porque era tan importante que teniendo la, no auia necesidad de mas diligencia, para desalojar a los enemigos, pues puesta en ella la caualleria, se les quitauan todas las vituallas, y se ponía vna hambre y necesidad estrema. Viendo por esto el Duque de Saxonia y Lansgraue andar sus successos de mal en peor, determinaron embiar vna carta al Marques Iuan de Brandenburg en nombre de vn cauallero criado del Elector su hermano, para que rogasse al Marques hablasse al Emperador, y le dixesse, que entendiendo ellos ser su Magestad Principe que amaua y queria lo justo, no le pareceria mal qualquier medio pacifico, que succediesse bien, pues seria para toda Alemania paz é quietud, para lo qual prometian guardar algunas Capitulaciones, que poco antes auian tratado con el Duque Mauricio, pertenecientes a la Religion, las quales dicen

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Respueta del Cesar a lo pedido de parte del duq de Saxonia y Lansgraue.

Escaramuca y prision d vn cuñado de Lansgraue.

eran de grande ventaja a los Catholicos, bien que no tanto quanto el Emperador pretendia. Esta letra escriuió este gentil hombre llamado Adamtrop Chanciller del Elector de Brandenburg, con todas aquellas buenas razones que el para induzir al hermano de su señor pudo, porque tratasse lo dicho con el Cesar con la dissimulacion possible, para encubrir la necesidad y flaqueza que tenia: la qual carta fue embiada con vn trompeta al dicho Marques, y hecha relacion dello al Emperador, por su orden respondió, que si el Duque Iuan Federico é Philipo Lansgraue ponian sus personas y Estados en sus manos, entonces trataria de paz, mas esto faltando no queria oyrlos en cosa alguna. La qual respuesta entendida destos, replicaron por la misma orden, diciendo, que los negocios tocantes a las proprias personas é a los Estados requerian grande consideracion, por esto les parecia, viniessen el y el Conde de Bura a verse con el Duque de Saxonia y Lansgraue, donde en vn lugar comodo en la campaña todos quatro tratarian dello, y comunicarian largo sobre lo que mas conuiniessse. El Marques de Brandenburg con licencia del Emperador, les respondió por el tenor primero: é así los enemigos no hizieron otra replica. En este tiempo los de la ciudad de Norlingas, o fuesse por dissimular, o por no poder desechar el presidio que en la ciudad tenian, lleuauan a la larga lo tratado de rendirse: por esto al Emperador pareció ganar todavia el cerco, y desalojarlos por fuerça, porque era ya dificultad grande, querer estar mas en campaña: é así ordenó la vispera de Santa Catalina, se leuantasse el Exercito, y se batiessse el dia siguiente el de los enemigos, mandando al Duque de Alba que con toda diligencia possible effectuassse lo hasta alli ordenado. Esto era a veyntiuno de Nouiembre en el qual dia se hizo vna escaramuca, y en ella se prendió a vn cuñado de Lansgraue hermano de otra muger que auia nueuamente tomado, con la qual tenia dos. Luego a veyntifiete de Nouiembre el Emperador tuuo auiso, se retirauan los enemigos de aquel alojamiento, esto poco antes de medio dia, porque la Espia que lo truxo (aunque era natural de la propria tierra)

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Importante diligencia del Cesar.

erró el camino, por razon de la niebla que hazia. Entendiendo esto el Emperador embió vna vanda de caualllos ligeros a reconocer mas claro su partida, y entendido lo que passaua, su Magestad partió luego con la caualleria del Conde de Bura, ordenando le siguiesse la demas Tudesca: hizo tambien que toda la infanteria fuesse en orden para lo que se ofreciesse, y se partiessen setecientos arcabuzeros Españoles, é así arribò al Campo de los enemigos, que estauan ya bien lexos, y dexados atras muchos enfermos, por ser partidos con grande diligencia. El Cesar pasó del alojamiento donde estaua el Duque de Alba, aqui tuuo nueua, yuan los enemigos de alli vna legua delante: a esta causa ordenó con mucha presteza, fuesse luego la gente de a cauallo entretenendolos con algunas escaramuças. Alli le pidió el Duque de Alba la Caualleria de Monseñor de Bura, y se la diò, siguiendo el siempre al Emperador con la Tudesca. Ya a este tiempo la gente de a cauallo (embiada a procurar de entretener a los enemigos) andauan rebueltos con los que fuera de la retaguardia de a cauallo se desmandauan, y tenian vna muy buena escaramuça, aunque por esto no dexaua su Campo de marchar, ganando siempre tierra hazia vna montaña pequeña, donde tenian mil arcabuzeros: ya tenian pasado de la otra vanda della toda la caualleria, excepto dos vanderas que aqui quedarou con los arcabuzeros, quando el Duque de Alba con la Caualleria que traya, y con la que el Emperador seguia, llegó a vista dellos poco menos de media legua: luego que de los enemigos fueron vistos desampararon la montaña así la gente de a cauallo como los arcabuzeros, descindiendose en vn llano de la otra parte azia donde su exercito marchaua. El Duque hizo la diligencia possible, dando priessa así a la Caualleria como a los arcabuzeros Españoles, de modo que ganó la montaña que los enemigos desampararon, de la qual hasta otra mas alta que tambien estaua en el proprio camino que ellos hazian, auria buena tercia parte de legua: el espacio que entre estas dos montañas auia era muy llano y descubierto: los enemigos pusieron sobre esta seis piezas de artilleria,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

con las quales batian toda aquella vega, y en el entretanto marchauan, lleuando ala mano derecha cerca de vn bosque a los arcabuzeros, y la caualleria diuida por la llanura en nueue esquadrones. Los caualllos ligeros Imperiales començauan ya a escaramuçar con algunos enemigos desmandados, y con vna vanderas de coffeletes negros arcabuzeros a cauallo, quando el Emperador llegó mas, ya ellos a buen passo tenian ganado tanto camino, que se metieron debaxo su artilleria, la qual començò a defenderlos, é alargando el passo sus arcabuzeros por bera del bosque, se juntaron con la infanteria, que a la guardia del artilleria en la montaña estaua. En este medio visto por el Emperador que el Sol yua muy baxo se recogió ala suya, alojandose alli, y el Duque de Alba con toda la caualleria se boluio a su alojamiento, por sacar toda la infanteria aquella misma noche teniendo voluntad de seguir a los enemigos y no dexarlos hasta arribar en parte donde los rompiesse y desbaratasse, è si lugar para esto no se hallasse, yrlos siempre desalojando como hasta entonces auia quatro vezes hecho: La primera en Ingolstat, la segunda en Tonabert, la tercera de Norlingas ganandoles todas las vituallas del Danubio hasta Vlma, la quarta fue esta de Guingué por fuerça y por razon é industria de guerra, como mas claro se entiendo por lo dicho: donde no quiero dexar de dezir vna cosa que succedió en esta jornada, que contauan algunos soldados Tudescos por gracia, y es que quando Philipo Lanfgraue amenazaua a algunos soldados era diziendo, los haria yr a Lanf, tierra donde el en dias passados auia hecho retirar vn exercito en cierta guerra, de que mucho se gloriaua, y Lanf en Tudesco quiere dezir correr. Los soldados recontauan esto y dezian despues. Philipo Lanfgraue nos amenazaua, que nos haria yr a Lanf, nosotros en satisfaciõ desto le auemos hecho yr a Guinguen, que en Tudesco quiere dezir huir. Tornando pues a nuestro proposito, el Emperador boluio a su alojamiento, luego hizo poner en orden ala infanteria é artilleria, por ganar con esta diligencia tiempo para otro dia: é acabado de comer partió con el exercito é vna obscurissima niebla, y con frio terrible

Las vezes que el Cesar desalojó é Alemania a los Lutheranos.

Cuento de Lanfgraue.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Oficio
de Luis
quixada
en la guer
ra de Ale
mania.

llegò bien de noche, donde quedò alojado el Duque de Alba con la caualleria y los arcabuzeros Españoles. Los enemigos vian los fuegos del exercito Imperial, è asì mismo se vian los fuegos, aunque ellos dexandolos encendidos marcharon toda la noche, de modo que quando fue de dia, auian passado el rio Prens, è alojado se cerca del, no apartados de vn castillo dicho Aydenem lugar fortissimo del Duque de Vitimberga. Aquella noche Luis Quixada que era Coronel de los Españoles de Lombardia, fue a reconocer lo que los enemigos hazian, è dixo auerse mudado y partido de aquel lugar donde estauan: era ya el dia claro, mas la nieue que era caida dos horas antes, era tanta, que por todo se via vn codo de alto. A esta razon la infanteria Imperial estaua tan fatigada, è andaua tan derramada, buscando donde escallentar se pudiesse, por ser tan agudo el frio, que era grande compasion ver los, y los cauallos por la mala noche estauan tambien harto trabajados, pues no auian tenido que comer, è siempre estado en orden con las fillas, de modo que la fatiga y trabajo del dia passado se les auia esta noche redoblado: mas ni el tiempo ni los demas impedimentos dichos, ni estar fortissimamente los enemigos alojados bastara para no auerles el Emperador seguido, sino fuera otra cosa que de mayor inconueniente se estimaua, y bastantissima para impedir su designio y proposito, esta fue, no tener en parte alguna lugar comodo de poder alojar su exercito cerca de los enemigos donde vuisse vitualla para los soldados, y que comer los cauallos sin grande fatiga, por ser todos aquellos campos quemados y consumidos del exercito enemigo, y quando el Cesar quisiera proueerse desto, era necesario yr lo a traer cinco leguas de alli, cosa que con dificultad lo pudieran los soldados sufrir. Demanera que el Emperador (constreñido de vn inconueniente tan grande qual es el de la hambre, que en la guerra y en los exercitos es el mayor, juntandose con esto ser el tiempo tan aspero, bien que no dexò la voluntad de seguirlos) determinò hazerlo por otra via, por la qual aunque el tiempo fuesse tan malo como començaua, alomenos no faltasse que comer, ni donde la gente se pudiesse alojar

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Prouincia de
Franconia en
Alemania.

cubiertamente, porque en campaña rafa de ay adelante era imposible, è asì aquella noche tarde tornò al alojamiento con todo el Campo, que fue muy necesario para toda la gente, por estar tan trabajada, donde se restauraron todos con vituallas, reposando algun tanto para poder mejor en lo que restaua recibir fatiga. Despues de auer estado aqui dos dias tuuo auiso, que los enemigos el dia siguiete (que en Aydenen se alojaron) se auian partido con el Campo diuido en dos partes, vna dellas era la gente de las ciudades è tierras francas, la qual parecia hazer la via de Augusta y Vlma, la otra (que era toda la caualleria del Duque Iuan Federico y de Philipo Lansgraue, y su infanteria con ellos) la de Franconia, è sin dubda se tiene, que si se hizieran señores de aquella Prouincia, fuera vn començar la guerra de nuevo, porque tenian auentajada comodidad para hazer talla en muchas tierras è Obispados ricos que alli ay, de donde pudieran sacar grande cantidad de dinero: tuuieran tambien abundancia de vituallas y buenos alojamientos, por la mucha poblacion que tiene, è si quisieran hazer cabeça de la guerra en Rosemburg (ciudad Imperial y Lutherana, bien que no de la liga) tuuieran grande ventaja por su fortificacion y poblacion, teniendo a las espaldas a la Franconia, la qual tambien pudieran señorear, por no tener defensa suficiente, è siendo señores deste sitio, con mayor dificultad fueran del expedidos y echados, que de todos los de hasta alli, porque si bien andauan desbaratados y rotos, aqui se reduxeran, y con los dineros de las tierras en que hizieran talla, se rehizieran con abundancia de vituallas y buenos alojamientos, que son cosas bastantes para restaurar vn Campo, por muy trabajado y fatigado que este. Teniendo pues el Emperador este auiso del intento de los enemigos (aunque antes lo auia sospechado) con la diligencia possible leuantò su Campo, y començò a marchar la buelta de Norlingas con vn tiempo muy fatigoso de yelo è nieue, y en dos alojamientos llegò a Boffinguen tierra pequena Imperial, puesta aun no media legua de Norlingas, camino derecho para yr donde tenia designio, que era a Rosemburg, por ponerse delante los enemigos, antes que llegassen, è alli pelear con

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Rindese
Boffin-
guen al
Cesar.

Norlingas
gastó rin
de al Em-
perador

Esforça-
do he-
cho del
Cesar.

Rindese
Ting-
pin a su
Magest-
ad.

ellos en el camino, porque siguiendo lo que auia principiado, esto no podia dexar de ser, y el Cesar les podia ganar la delantera con facilidad, porque yua camino derecho, y ellos hazian buelta, por donde les era rodeo. Llegado pues el Emperador a Boffinguen, los gouernadores salieron al encuentro con las llaves a entregarle la tierra, y vn castillo vezino con presidio tambien se le rindió, aunque primero se resistieron vn poco. El dia siguiente los de Norlingas así mismo vinieron a rendirse al Emperador, y los recibió humanamente, y puso dentro dos compañías de infanteria, auiendo partido la noche antes otras dos, que allí tenia Philipo Lansgraue, las quales se entraron en vn castillo poco menos de media legua de Norlingas grande y fuerte, donde estauan otras dos, è así destas quatro embiauan fuera algunos soldados para que escaramuçassen con los Imperiales, que cerca de allí estauan alojados, esto con animo querer defenderse: Mas el Emperador embió al Conde de Bura con su gente, y los hizo rendir, y lleuó solo las banderas al Cesar, dexando yr libres los soldados, los quales se entraran de voluntad en alguna tierra Imperial, mas no lo permitió el Emperador, è así quiso que siguiesen el camino que el Duque de Saxonia y Lansgraue hazian, para que hiziesen compañía a los demas. Despues que Norlingas se rindió, puesto buen presidio, è criando gouernador de todo el Condado de Estinguen a vn hermano Catholico del que estaua, dexando al Cardenal de Augusta en Norlingas para algunas prouisiones necessarias, el Emperador partió de Boffinguen, è sin entrar en Norlingas fue a Tingspin tierra Imperial y de la liga, la qual no auia hecho señal de rendirse, mas el Duque de Alba por orden del Cesar era ydo delante aquel dia con el artilleria y los Españoles è algunos Tudescos, a protestar a los de la tierra, que si se plantaua el artilleria, les auian de dar la bateria, y entregar a los soldados, que los saqueassen. Entendida esta determinacion, se rindieron, y el Duque de Alba lleuó al Emperador los gouernadores de la tierra, estando ya el cerca della. Reposando allí vn dia partió para Rosemburg, donde llegó en dos, que

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Nota.

fue grandissima diligencia, los de la ciudad salieron a recibir al Cesar vn dia antes de su llegada, presentandole las llaves, diziendo en su descargo, no auian dado dineros ni gente contra su Magestad (como en effeto era así.) Aqui tuuo auiso el Emperador, que el Campo de los enemigos no estaua muy lexos, y que todavia tenían animo y voluntad de señorear la Franconia: y es bien sea notorio, que quando el Emperador llegó a Boffinguen, era ya el tiempo muy aspero, así por la nieue como por el yelo, tanto que parecia intolerable para los soldados, por esto la mayor parte de sus capitanes o todos fueron de parecer è opinion, alojarse su Campo en Norlingas, y en otras tierras que sobre el Danubio se auian ganado cerca de Vlma è Augusta, dando para esto razones muy suficientes: mas el Emperador fue de otro parecer muy diuerso, juzgando ser cosa muy importante defender la Franconia, poniendose delante a los enemigos, porque esta era empresa, que acabado de desbaratar su designio, se podria con gráde facilidad hazer lo que ellos dezian, y dexandolos rehazer fuera en la Franconia, seria muy dificultoso, porque siempre las ciudades aurian tenido alguna esperanza de entretenerse, mayormente viendo no ser del todo desbaratados sus amigos, è así no obstante esta dificultad, se dispuso a atajarle el camino, o constreñirlos a tomar otro, y fue tan buen designio este, que entendiendo los enemigos que el Emperador era ydo a Rosemburg, dexaron la via de Franconia, y echaron a mano yzquierda por otra llena de muy asperas montañas, por cuya razon les fue forçoso dexar la mayor parte del artilleria gruesa, repartiendo la por algunas fuerças del Duque de Vitimberga, que estauan cercanas, è aliuados deste peso usaron tanta diligencia, que quando el Cesar llegó a Rosemburg, estauan ocho leguas apartados, estando el dia antes tres. Ya ellos andauan a este tiempo sin orden, porque las dos cabeças que guauan el exercito se diuidieron, Philipo Lansgraue se retiró con dozientos de a cavallo a su casa, y passando por la Franconia, los gouernadores de las tierras le fueron a hablar como a vezino y general de la liga, demandandole

Diuisión
del exer-
cito Lu-
therano

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

parecer, que se haria en caso de tanta importancia. Respondió, que el suyo era, mirasse cada vno por si: y dada respuesta de tanta reuolucion se partió como diximos. El Duque Iuan Federico tambien tomó otro camino, y recogiendo el resto del exercito se partió la buelta de sus tierras, haziendo la talla a todas las Abadias que podia, sacando dellas dineros para pagar a los soldados con que se hallaua. Hallandose el Emperador en Rosemburg, è viendo quanto se auian los enemigos alexado del, considerando que el tiempo ni la tierra no dauan lugar para les poder llegar, diò licencia al Conde de Bura, que se tornasse en Flandes con la gente que auia traído, al qual diò por orden, se fuesse por Francfort, y procurasse por fuerça o como mejor pudisse ganarla, la qual es muy grande ciudad rica è importantissima para el effeto que su Magestad pretendia en esta guerra. Partido pues Monseñor de Bura, el Cesar con el resto del exercito diò buelta sobre las ciudades, en las quales consistia la fuerça de los negocios passados, aunque ya el impetu y reputacion de la victoria hazian la guerra en Alemania por el Emperador, è assi muchas ciudades embiaron a Rosemburg sus Embaxadores, rindiendose a su Magestad, è otras començauan a hazer lo mismo, demanera que antes que de alli partiesse, todas las ciudades è tierras Imperiales hasta el Rhin, è algunas de la Sueuia hasta Saxonia fueron a rendirse. Partido pues de Rosemburg fue en dos dias a Ala de Sueuia, vna de las ciudades rendidas y mas rica de aquella Prouincia y de la liga: alli por razon de su gota que lo fatigaua mucho estuuò algunos dias mas de lo necessario. En este medio el Conde Palatino como aquel que estaua arrepentido è bien, de la demostracion que contra el Emperador auia hecho en la guerra, començò a tratar de perdon, è diose tan buena orden, que el Cesar lo admitió en su clemencia, siendo esta su natural virtud, imitando al primero Cesar, del qual se lee tener de todas cosas grande memoria, excepto de las offensas. Vino el Conde Palatino a Ala, y fuele señalado hora para que fuesse a palacio a besar al Emperador las manos, è assi entrò en su camara, donde estaua sentado por su

Respueta de Lál graue a los d'frá conia.

Da licen cia el Ce sar al có de de Bu ra para Flandes.

Rindése al Empe rador muchas ciuda des.

Notadel primero Cesar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

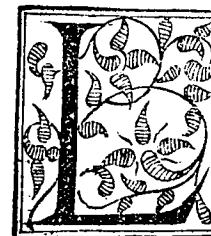
Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

indisposicion, el Conde se llegó a el, haziendo muchas reuerencias la gorra en la mano, y començò a escusarse del delito cometido, diciendo y mostrando si bien tenia alguna culpa, della se hallaua arrepentido, y pedia perdon. El Emperador entonces (con semblante lleno de benignidad) le respondió, Graueamente me ha pesado primero que en vuestros vltimos dias, siendo yo de vuestra sangre, ayays hecho en esta guerra la muestra que vos sabeis, embiando gente contra mi, en fauor de mis enemigos, sustentandola muchos dias en su exercito: mas teniendo yo consideracion a la compañía que tanto tiempo tuuimos, y que estais arrepentido de auer cometido lo dicho, esperando en lo venidero me seruireis como sois obligado, gouernandoos diferente de lo que hasta aqui, soy contento de perdonaros, no acordandome de lo que contra mi auéis hecho, puesto que erais digno de seuro castigo, teniendo por cierto, que con nueuos merecimientos fereis digno del amor con que agora os admito a mi amistad. El Conde entonces viendo tanta benignidad y clemencia, de nueuo començò a escusarse, pareciendole merecer grande perdon con algunas razones debiles, que a el parecieron bastantes, mas las que lo fueron (al juizio de algunos que se hallaron presentes) eran muchas lagrimas que derramó, è assi fue tanta su humildad, que el Emperador de ay adelante lo trató con la familiaridad passada, bien que entonces lo recibiesse con alguna necessaria seueridad.

Pide el códe palatino p. do al Cesar.

Respueta del Emperador.

Reduzense los de Ulma al Emperador.



LOS principales de la ciudad de Ulma tenian tan grande fatiga, por reducirse al serujcio del Emperador, que en este mismo tiempo (que el Conde Palatino estaua en Ala por no perder ocasion) eran venidos alli, è siendoles dada licencia para que fuesen a palacio, entraron en la Camara del Cesar, eitando alli presente el Conde Palatino, y puestos de rodillas en tierra, y con sem-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Razonamiento de los de Vlma.

blante que mostraua lo que en el animo tenian, el principal dellos dicen que en suma dixo estas palabras, Nos los ciudadanos de Vlma conoscemos el error en que incurrimos, y la ofensa grande que a vuestra Magestad tenemos hecha, lo qual ha succedido por culpa nuestra y de algunos que nos han engañado, mas juntamente con esto conoscemos tambien no ay peccado por graue que sea que alo vltimo no se consiga misericordia y perdon del cerca de Dios, quando el peccador se arrepiente, por tanto nosotros confiamos, vuestra Magestad por su ordinaria clemencia y benignidad (de que siempre ha usado) harà consideracion de nuestro arrepentimiento, y nos admitirá en su misericordia, è asi lo suplicamos, y por la passion de nuestro Redemptor Iesu Christo lo pedimos, pues con esta confianza somos aqui venidos, y con profupuesto seruir siempre a vuestra Magestad como buenos è fieles subditos con vida è hazienda, como somos obligados a tan buen Emperador y clementissimo Principe: con esto callaron. El Emperador les respondió luego, Que ser ellos venidos en conocimiento de su error, era grande parte para que de su clemencia consiguiesen perdon, y juntamente con esto creer que arrepentidos de lo pasado, le seruirian en lo venidero como buenos y leales subditos del Imperio, le hazia los perdonasse con mejor animo, è asi los recibia en su gracia, referuando en si lo que en aquella ciudad conuenia hazerse, para beneficio è quietud de todo el Imperio: Con esto fueron perdonados. No muchos dias despues el Cesar partiò de Ala, porque si bien el Duque de Vitimberga començaua a entender, que las insignias Imperiales se le acercauan, el echaua por otro camino, y no era esto de tan poca importancia, que no auia necesidad el Emperador con las armas en la mano lo hiziesse venir a su obediencia, porque teniendò el a Vlma tan vezina de aquel Ducado, no era conueniente dexarlo libre con aquellas fuerças que se hallaua, y se apartasse para yr a otra parte, pues con su ausencia se podia dar ocasion a cosas nuevas, y mas estando Augusta y aquel Estado en pie, que con facilidad podria en Vlma causar alguna rebolucion,

Respueta del Cesar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Empresade d. l. Estado de Vitimberga.

por la vezindad que con aquella ciudad aquel belicoso Estado tiene, y con otras muchas tierras comarcanas, que naturalmente son inquietas, è siempre procuraron interromper los designios del Emperador, quando en mayor quietud estauan. Algunos dicen se dezia esto por los Franceses, los quales estando el Estado de Vitimberga fuera de la obediencia del Cesar, tenian puerta abierta para todas las reboluciones y tumultos de Alemania, assi que por esto è otros respectos que a su Magestad parecieron, determinó hazer la empresa de aquel Estado, mandando luego al Duque de Alba delante con los Españoles y el Regimiento de Madrucio y compañía de Samburg, y los pocos Italianos que quedado auian, è al juicio de algunos que en esta jornada se hallaron, la razon desto fue, que el continuo trabajo que el Imperial exercito padecia, fue causa le faltassen muchos soldados de todas naciones, y la mayor parte de Italianos, conociendose esta falta desde el rio Prens. Partido pues el Duque de Alba con esta parte del Campo y con alguna Caualleria Tudesca y treientos hombres de armas que del Reyno de Napoles eran venidos para esta guerra, el Emperador los siguió con la otra parte de gente de a cavallo y el Regimiento de los Tudescos (que fue del Duque Jorge) gouernado del Conde Nasao: el camino que hizieron fue derecho a Alprum tierra Imperial que fue de la liga, porque de tres entradas que el Estado de Vitimberga tenia, por la parte que el Emperador estaua, el camino era mas llano para llevar el exercito è artilleria. Pues llegado el Emperador a Alprum, el Duque de Vitimberga començó con mas calor a proueer su necessario, porque el Duque de Alba de passò tomò algunas tierras de aquel Estado que se le rindieron, y passando adelante con buena orden tenia reduzidas a la obediencia Imperial casi todas las de mas, excepto algunas fuerças que tenian necesidad de cerco muchos años, assi por ser fortissimas como por estar muy proueydas de todo lo necesario para su defensa y mantenimientos para sus personas en abastança. Mas entendiendo Ydalrico Duque de Vitimberga la buena fortuna del Cesar (tomado

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Da la obediencia el duque de Vitimberga al Cesar.

mejor y mas sano consejo) vino en todo lo que el Emperador queria, dandole tres fortalezas del Estado, que su Magestad pidió, fueron Aspergi castillo grandissimo con mucha artilleria y municiones é muy fuerte sitio, è a Chircandereg tambien muy fuerte, la tercera llamada Escorendorfo que la es mas que todas, y como tal estaua mejor proueyda que las demas, pues tenia vituallas para dos mil hombres cantidad de años con artilleria y municiones conforme a esto, en todas estas fortalezas se halló artilleria del Duque de Saxonia y Lansgraue de la que por caminar con mas diligencia y mas desembaraçados dexaron. Hecho esto el Duque Vdalrico se puso en manos de su Magestad, prometiendo sin exceptar cosa alguna hazer todo lo que le mandasse. Teniendo el Emperador en tan poco tiempo sujetado al dicho Duque, y tomada seguridad de aquel Estado con las fuerças dichas, fue auisado tenia el Conde de Bura a su voluntad rendida a Francofort, y estar el dentro con doze Compañias, por lo qual vinieron dos dias después desta nueva los gouernadores de aquella ciudad a dar a su Magestad la obediencia, la qual aceptó con las condiciones que alas demas, reseruando en si lo conueniente al seruicio de Alemania. Luego otra dia vinieron juntas siete ciudades de la liga, demanera que antes que el Cesar partiese de Alprum, todas las Ciudades de Suetia excepto Augusta se auian dado a su obediencia. De Alprum tomó camino de Vlma, y passando por el Ducado de Vitimberga, en seis jornadas llegó a ella, la qual tenia embiados ya Embaxadores a los confines de su termino, muy bien acompañados para recibir al Emperador, estos en lengua Española le dixeron puestos de rodillas en aquella campaña, le ofrecian la ciudad, y particularmente personas é hacienda, con aquel amor y voluntad que los verdaderos è fieles subditos son a sus Principes obligados. El Cesar tambien en lengua Española les dió humanissima y graciosa respuesta (segun su costumbre) de que ellos quedaron tan satisfechos, como era razon, haziendo muestra del amor y voluntad que al Emperador tenian, el qual en toda Alemania era general, tanto que

Ríndese Francofort.

Lo q̄ dixeró los d̄ Vlma.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

delos soldados de aquella nacion era llamado Cersater, que quiere dezir nuestro padre. Deste nombre vió vn prisionero de los enemigos, que algunos Tudescos llevaron ante el Cesar, el qual preguntó al soldado, si lo conocia, respondió, si os conosco, que sois nuestro padre. El Emperador le dixo a esto, Vosotros que sois poltro- nes, no sois dignos de ser llamados mis hijos, mas estos que estan al rededor de mi son hombres de bien, è yo soy su padre. Fueron muy sentidas del prisionero estas palabras, y quedó muy confuso, y muy alegres todos los Tudescos que alli con el Cesar estauan: è cierto la mayor parte de aquellos que en esta guerra le offendieron, se ofrecian prouar auer sido engañados, no sabiendo aquellas preparaciones. se hazian contra su Magestad. Vióse esto con euidencia en su arrepentimiento, y entre los otros vna cosa estraña, que vn

Caso estraño.

Conde muy principal se mató el proprio con vn puñal, del dolor y pena que recibió del error cometido, en auer sido contra el Emperador. No se marauille desto nadie, porque la fuerça de la virtud es tanta, que tambien combida è obliga a los malos, para ser dellos amada: è así entonces la mayor parte estimaron en mas, boluer en gracia del Cesar, por estar en ella tornando a su amistad, que por el interese de libertar su hacienda. Pues estando el Emperador en vna tierra de las de Vlma, le vinieron Embaxadores de Augusta, porque ya aquella ciudad sentia el olor del victorioso exercito Imperial, y puesto que se rendia al Cesar, era con tales condiciones, que no los queria en manera alguna oyr, porque pretendian, perdonasse al capitan Sebastian Sartel, y quando desto no holgasse, alomenos fuesse su Magestad contento, dexar sus castillos a sus hijos: y no queriendo el Emperador venir en ello, dixeron los Embaxadores, que el capitan Sartel estaua en Augusta con dos mil hombres, donde la mayor parte de la ciudad eran de la suya, è así les parecia dificultad, poderlos quitar de alli. A esto respondió el Emperador, q̄ no estimassen ni tuuiesse cuenta con ello, porq̄ con breuedad el yria y los echaria. Bueltos los Embaxadores a su ciudad con esta vltima resolucion, fue tanto su espanto y temor, que determinó rendirse, sin que

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Razonamiento del capitán Sartel al Senado de Augusta

passasse adelante su dañado y obstinado proposito: y estando juntos los Senadores de la ciudad tratando este negocio, el Capitan Sartel (aunque no sabia esto) fue a ellos y publicamente les dixo, Tengo entendido señores míos que movidos del subito temor en que agora os hallais (por el infelice successo de la guerra) estais dispuestos, en proueer en lo que os conuiene, del modo que la presente fortuna os aconseja, para que aquesta ciudad hijos parientes è amigos vuestros no se pierdan, lo qual (como vno de los mas fieles ciudadanos è hijos que ella tiene) loo è aprueuo, porque si dixesse otra cosa, viendo el estado y successo de las cosas, seria juzgado por feroz y de animo cruel, y tengo os por bien aconsejados, en estar dispuestos, de acordaros con el Emperador, rindiendo os a su clemencia y benignidad, el qual (como tiene por costumbre) participará con vosotros della y de su ordinaria y acostumbrada misericordia, è os perdonará todos los errores en esta guerra contra su corona imperial cometidos: y porque tengo entendido os entreteneis y no tenéis resolución en ello por mi causa (como quien os podría dar alguna molestia) no sabiendo la demostracion que yo haria, quise venir a deziros, sigais vuestro maduro consejo è bien considerada resolución, porque yo soy muy contento: y para mas asseguraros, determino partirme, y dexar os en paz, aunque os ruego, os sean mis hijos encomendados, porque si el padre tiene errado, alomenos los hijos no padescan, pues son inocentes: Esto hago muy de voluntad, así para la salud desta nobilissima ciudad mi patria (de la qual me parto con harto dolor, y quedo) como porque me persuado, que el nuestro clementissimo Cesar poruentura por este mi partir y por otros seruicios que con el tiempo le pienso hazer, tendrá de mi misericordia, perdonandome como a otros tiene hecho, que mas lo offendieron, y eran dignos de muy seüero castigo: así que señores míos vosotros podeis en esto gouernaros con vuestra acostumbrada prudencia, y quedaos en paz, que me voy, porque no quiero se pierda tiempo en este negocio. Dichas estas palabras, se fue a su casa, y con todo secreto se passò en tierra de Suiços.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Razonamiento de los de Augusta al Emperador.

Respuesta del Cesar.

Cõdicion es có q̃ el Cesar perdono al Cõde Palatino è a otros

Por la partida del Capitan Sartel, los gouernadores de Augusta fueron a Vlma, donde el Emperador estaua, y señalado dia è hora fueron a palacio, donde hallaron al Cesar sentado en vna silla con sus Imperiales ceremonias, y ellos puestos delante de rodillas con toda aquella humildad conueniente, a quien tanto importaua mostrarla: el vno dellos (despues de dados los titulos que ordinariamente suelen a los Emperadores) dixo. Potentissimo Principe y gracioso señor, nosotros los ciudadanos de Augusta conoscemos la grãdeza de nuestro delito, contra vuestra Magestad cometido, tambien el crudelissimo castigo que por esto merecemos: mas conociendo por la experiencia, la clemencia de vuestra Magestad ser tanta, que todos los que le han offendido (arrepentidos de su error) pidiendo misericordia, en vuestra Magestad la hallan: por tanto tenemos osada è atreuimiento suplicarle, pues nosotros (arrepentidos de nuestros errores y con animo de seruir mejor que los demas) ocurrimos a esta clemencia y benignidad Cesarea, sea contento, que aquella misericordia è piedad de que se ha vsado con otros, se guarde con nosotros: y pues nos rendimos a la voluntad de vuestra Magestad, suplicamos sea de manera, que la desgracia de que eramos dignos, se conuierta en aquella merced, que de vn clementissimo Principe como vuestra Magestad se espera. A esto respondió el Emperador conforme a los de Vlma, y con la misma humanidad: è haziendo los leuantar, le besaron la mano como los de las mas Ciudades. Rendidas Augusta, Vlma, y Francofort, no faltaua sino Argentina para que todas las cabeças principales fuesen ala Imperial obediencia: mas viendo ella que las tres dichas tenían conseguido è alcanzado perdon, embió a Vlma a pedir saluo conduto para los gouernadores, los quales pusieron la ciudad debaxo del amparo y defensa Cesarea. Las condiciones con que el Emperador perdonó al Conde Palatino, al Duque de Vitimberga, è a los demas Caualleros principales è ciudades fueron estas, Liga perpetua con los Principes de la Casa de Austria, anulando las demas hechas hasta alli contra estos señores, declarandose enemigos del Duque

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 17.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Iuan Federico de Saxonia y de Philipo Lansgraue de Hessen. Prometieron castigar a todos los soldados que de sus tierras vuiessen ydo o fuesen a seruir otros Principes contra el Cesar. Aceptaron los presidios y gente de guerra, que el Emperador les quisiese poner, como fue en Augusta el Coronel Samburg con su compañía de tres mil infantes, en Vlma al Conde Iuan de Nasao con las doze compañías que el Conde de Bura metió en Francofort, è sin estas otras condiciones que el Emperador alli puso, è otras que en su pecho referuò para quando fuesse necessario. Esta guerra durò seis meses continuos con aquella ferocissima nascion: eneste tiempo al Emperador nunca faltò aquel cuydado fatiga peligro è vigilancia, que para fenecer vna tan grande empresa tenia necesidad: por lo qual al parecer de muchos, puesto que le succedió con felicidad, su buena fortuna no fue mayor que su ingenio, porque los que querran considerarlo, desde el dia que se puso en campaña, y en la ocasion a vista de los enemigos, hallaran, puesto que su exercito era menor, siempre (mediante su industria) fue desalojandolos.

Tiempo que duro esta guerra.

Rebellion en Napoles sobre poner la Inquisicion.



NEL entretanto que el Emperador se hallaua en Alemania, por el mes de Deziembre deste mismo año nascieron grandes tumultos enel Reyno de Napoles, porque auendo en dias passados el Virrey Don Pedro de Toledo (por orden del Cesar) hecho designio, que en aquel Reyno (por preseruarlo de qualquier eregia) se metiesse la sancta Inquisicion, auia procurado la election de aquellos Magistrados de la ciudad fuesse en personas, que no solo le dexassen de hazer resistencia, al tiempo que lo propusiesse y tratasse, mas le fuesen propicios, y en su fauor con los demas. Quando le pareció tenerlo bien traçado y ordenado, lo trató con la gente Ciudadana, persuadiendola por medio de estos Magistrados y Oficiales,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 17.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

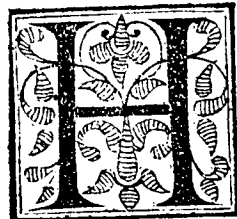
poniendoles por delante, ser cosa con que holgaria mucho el Emperador, el qual (queriendo en esto imitar al exemplo de los Catholicos Reyes Don Fernando y Doña Ysabel sus abuelos, que con este tanto zelo echando los Moros y Iudios de Castilla el año de mil y quatrocientos y nouenta y seis, introduxeron en España el Officio de la sancta Inquisicion) lo auia cometido al Virrey. A esto respondieron los Napolitanos muchas cosas, escusandose quanto podian con afectadas razones, todas contra el animo y voluntad del Emperador y de su Virrey, apartadas è ajenas de razon, y el mayor mal era entenderse, ser por consejo de alguinos, que no amauan mucho la felicidad y grandeza del Cesar, contra quien (so protesto de amistad è Christianidad) hazian machina de muchas cosas para echarlo de Italia, è quitarle lo que enella tenia, en el interi que en Alemania se hallaua, peleando por la fee del pueblo Christiano. Vista pues por el Virrey su contradicion vniuersal, quiso suspender por algunos dias el negocio: y eneste estado el Papa embió vn breue al Vicario del Arçobispo de Napoles, por el qual expressaua, que las cosas de la sancta Inquisicion contra la prauidad heretica, tocauan a el o a los Cardenales sus Legados, por tanto no se entremetiesse el Virrey enellas. Este fue el principio y la razon por donde con el fauor del Papa començaron los rumores y tumultos, porque la gente popular (que aborrecia mucho la Inquisicion, y tenia en secreto sus inteligencias por via de las cabeças y mas principales) se alegró en estremo de la venida deste Breue Apostolico tan contra la voluntad del Virrey, determinando se no obedecerlo en este negocio: mas el que tenia el animo de no dexarse vencer de la dureza y obstinacion plebeya, hizo que toda la ciudad entendiesse, como estaua determinado guardar el orden y voluntad del Emperador, poniendo les la sancta Inquisicion como en los demas Reynos y señorios suyos: para esto diò otras muchas razones por el mas buen termino que pudo, mayormente viendo estar la nobleza de aquella ciudad de acuerdo è vnida con la gente plebeya para no lo obedecer, como claramente se via.

Quando se introduxo en España el officio de la sancta Inquisicion.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Quando el Conde de Fiesco quiso matar a Iuanetin Doria.



Allando se (como se ha dicho) a este tiempo el Emperador en Alemaña, despues que los Napolitanos començaron a tumultuar y querer se rebelar, en el mes de Deziembre deste año el Conde Iuan Luis Fiesco hijo de Sinibaldo intentó en Genoua tomar el armada del Emperador, y entregar aquella ciudad a los Franceses, los quales para el effeto le venian en ayuda. Auísado desto Pedro Luis Farnesio Duque de Plazencia, trató con el Conde de Fiesco, marassé al Principe Doria, y le tomassé las galeras, haziendo que a vntiempo aquella ciudad se leuantasse, e diessé a Franceses: para esto hallaron dispuesto el animo del Conde, mayormente que dixeron tambien, tenia grandes promessas del Papa y del Rey de Francia, si con la empresa salia: para esto porque con mas seguridad se tratassé, el Duque de Plazencia (que en secreto y casi en publico fauorecia a la parte de Francia) hizo lediessé el Papa sus galeras al Conde de Fiesco, con voz se las vendia para yr en Corso (como ya era publica fama) porque con esta color pudiesse el Conde tener numero mayor de gente en su casa y soldados, lo que primero no hazia, y que el Rey de Francia le embiassé socorro por la ribera de Genoua, estando el armada Francesa en orden en Marsella para lo que se ofreciessé. Tenidas pues las galeras el Conde y hecho venir en Genoua mucha gente armada, diziendo todavia que yua en Corso, de que el Conde auia sido muy loado del Principe Doria (que lo amaua como a hijo) dió parte dello a muchos amigos y parientes suyos secretamente, y entre ellos fue concluso fingir de hazer vn combite cierto dia al Principe Doria e al Embaxador del Emperador e Adan Centurion suegro de Iuanetin Doria, sobrino e muy amado del Principe Doria, hijo de Thomas Doria su primo, e a todos los demas de su parcialidad, fenescida la cena matar los a todos, y señorearse de las galeras, y dela ciudad,

Nora la inuención y maldad q̄ estos tratan.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

lo qual pudiéra hazer facilissimamente con la gente que de fuera le venia, en especial de Pontremoli y de otros lugares mas propinquos a Genoua, que por la parte de Bifaño auian de entrar en la ciudad. Dize se que en el entre tanto que estas preuenciones hazia el Conde de Fiesco, el Embaxador Don Gomez de Figueroa truuo letras de Don Fernando de Gonzaga governador del Estado de Milan, con auiso que le auia embiado vna espia de Paris, diziendo, Genoua estaua en termino de nacer en ella con breuedad vna grande mortandad por medio de vno dela casa Fiesca, mas que no le sabia el nombre, y que esto se trataua en la Corte del Rey de Francia entre hombres de mucha authoridad, y que podria ser este tumulto fuesse de suerte, que la ciudad viniesse en poder de Franceses. Esto conto el Embaxador al Principe Doria, diziendole se guardasse, porque no tenia en buena opinion a los atreuimientos e osadía del Conde de Fiesco, ni por buena señal, hazer junta en la ciudad de tan grande numero de gente, e assi sin duda sospechaua ser, quien el auiso de Francia señalaua: mas el Principe Doria (que amara al Conde, y lo auia criado) no quiso creer la razon del Embaxador, diziendo, no podia pensar, que en vn moço tan virtuoso y tan domestico suyo, pudiesse auer semejante engaño. Mas queriendo nuestro señor, no tuuiesse tan miserable fin Anudrea Doria, hizo, le agrauassé el mal de la gota, de suerte que lo constriño a hazer cama, porque no fuesse al combite. Viendo esto el Conde, y pareciendole que differir e dilatar este negocio seria en su perjuizio (y mas siendo grandissimo el numero de los conjurados con el para este effeto) determinó por otra via poner en execucion, lo que en el animo tenia, e assi despues de tener conuocados e juntos a los con quié-
tenta parentesco y grande amistad, les hizo vn razonamiento, animandolos a la empresa, mostrandoles vna carta fingida, que por ella parecia, Iuanetin Doria tenia firmado matar al Conde por orden del Emperador, y que el queria anticipar el tiempo, e librar la patria del yugo dela seruidumbre, en la qual se hallaua, e assi siguiendole todos aquistarian e ganariá immortal loor, fuera del vtil

Razonamiento del conde de Fiesco a los conjurados para la muerte de Iuanetin Doria.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Notable
perua-
cion de
Paulo
Panca
ate de
de Fies-
co.

que aurian, por tener vn Papa amador dela quietud e libertad de toda Italia, y de vn Rey de Francia tan magnanimo. e liberalissimo, que siempre tenia en proteccion y amparo a aquella ciudad, defendiendola de tiranos, añdiendo otras palabras y razones semejantes, por mas mouer los en aquella empresa, a la qual todos de grãde voluntad se offrecieron. Esto todo (aunque tarde) entendió Paulo Panca hombre muy prudente, e visto lo que en daño del Conde podria succeder, (por auer estado a su gouierno muchos años) se le echò a sus pies, llorando y persuadiendole, se apartasse de tal proposito, alegando no ser bien hecho (por ligera ocasion) mouer el Estado y ser de vna Republica, mostrandole el peligro en que se ponía, e facilidad de causarse grande escandalo, y de refrenar lo dificultoso, no auiedo para que fiarse de fauor de gente popular ni dela fortuna, e así le parecia hazer esta su determinacion dos cosas muy perniciosas y malas, la vna querer subir a grande dignidad a los que por no saber que era, la estimarian y ternian en poco, la otra priuar de su nobleza a dos casadas tan principales como las de Doria y Espinola, que (teniendo costumbre de mandar siempre) jamas se quietarian, acordandose dela muerte del Principe Andrea Doria y de Iuanetin Doria, de la qual fuesse cierto el Emperador se sentiria mucho, y con daño de muchos procuraria vengarse, de donde los mas quedarian offendidos, sino de presente en lo venidero, de modo que se ganaria en el gouierno poca firmeza y grande embidia, y q̄ no era de empréder cosa tan difficil por cõplazer al Papa y al Rey de Francia, diziendo procurauan offender al Emperador por su particular interés: con estas e otras razones este gentilhombre hizo que el Conde de Fiescò pensasse por entonces mejor lo que hazer queria.

Partida del Doctor de la Gasca al Peru.



Despues de nombrado el Doctor Pedro dela Gasca por su Magestad el año passado para la jornada del Peru, hechas sus preparaciones se embarcó en Sá Lucar de Barrameda

Papa Paulo 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

por Mayo deste año, nollevando otra gente que la de su familia y casa, e arribando a Sancta Marta tuuo nueua, que Melchior Verdugo capitan del Emperador auia sido desbaratado dela gente de Alonso de Hinojosa, q̄ tenia la parte de Gonçalo Piçarro, y con la que le auia quedado lo esperaua en el puerto de Cartagena, e así determinò passar a Nombre de Dios sin verse conel, considerando si lo lleuaua consigo, escandalizar mucho a la gente de Hinojosa, por el grande odio que le tenian, tambien podia ser no quererlo recibir, e así fue al Nombre de Dios, donde auia Alonso de Hinojosa dexado a Hernan Mexia de Guzman con ciento e ochenta Españoles para defender aquella tierra de Melchior Verdugo. El Presidente hizo desembarcar a Alonso de Aluarado, y habló con Hernan Mexia, dandole cuenta de la venida del Presidente, diziendole quien era, e a lo que yua: despues de tratadas muchas cosas se despidieron el vno del otro, sin del todo declarar se su voluntad, teniendose por sospechosos. Con esto Aluarado se tornò a embarcar, embiandole Hernan Mexia a rogar al Presidente saltasse en tierra, y queriendolo hazer, fue Hernan Mexia a recibirlo en vna fragata con veynte arcabuzeros, llegando al batel del Presidente entrò enel, acompañandolo hasta tierra, donde se disparò mucha artilleria en señal de alegria. Despues de hablado el Presidente con Hernan Mexia a solas, diziendo la razon de su venida, le respondió y declarò el animo que de seruir al Emperador tenia, y con quanto desseo lo auia esperado, porque se effectuasse su voluntad, la qual estaua en termino poder sin contradicion alguna executar, por llegar a tiempo que la mayor parte dela gente de Gonçalo Piçarro se hallaua junta en aquella ciudad, y el solo por capitan della, porque el Hinojosa y los demas capitanes eran ydos a Panama, e si queria que sin hazer mas rumor leuantasse vanderá por el Emperador, lo haria, y luego podrian yr a Panama, y tomar el armada de Piçarro que allí estaua a cargo de Hinojosa, lo qual seria facil, por la razon dicha, y tenia por cierto, que sabido el particular de su venida el Hinojosa y los demas sus capitanes no le harian contradicion. De todo esto le fue grato el Presidente, respõ

Recibi-
mi code
Hernan
Mexia al
Presidẽ-
te.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Prudete
respuer-
ta di pre
sidente
dela Gasca
a Her
nan Me
xia.

diendo, se deuia guiar de otra manera, porque la intencion y volúdad del Emperador era, quietar aquel Reyno sin algun peligro, è así coneste fin el encaminaria la execucion, queriendo entendiessen todos lo mismo, porque teniendo consideracion al principio y causa dela alteracion del Reyno, que proceder dezian del rigor con que el Virrey Blasco Nuñez vela auia querido executar las nuevas leyes, era justo y necessario se diese noticia y tratasse del remedio que el Emperador mandaua en todo se pudiesse, è así se tenia por cierto, que entendida particularmente la seguridad que enello auria, todos se ofrecieran antes al seruicio del Cesar guardando sus mandatos, que ganar nombre de traydores, è así no conuenia (hasta entederse esto) hazer algun tumulto y nouedad. Pareciendole bien a Hernan Mexia, y tomada resolucion entre los dos guardaron el secreto. En este medio el Hinojosa capitan general del Armada de Gonçalo Piçarro en Panama, entendiendo el recibimiento que Hernan Mexia auia hecho al Presidente, sintió alguna pesadumbre, así por no saber el orden y despachos que traya, como por auerlo hecho sin se lo auisar, escriuiendo sobre ello enojado, è auisándole tambien algunos amigos, no fuesse por esta razon a Panama: mas no obstante esto le pareció al Presidente, que propuesto todo temor Hernan Mexia partiesse luego a verse con Hinojosa, a darle cuenta de su venida, lo qual hizo con mucho valor, dando a entender al Hinojosa, lo que le importaua acudir a la voluntad de su Magestad, è así el Hinojosa quedó satisfecho, y Hernan Mexia tornò a Nombre de Dios. Entendida el Presidente la voluntad del Hinojosa, fue luego a Panama, y trató allí conel y todos sus capitanes lo perteneciente a su venida con tanta prudencia y secreto, que sin saber el vno del otro, ganó la voluntad y gracia de todos, con los quales de allí adelante hablaua ya, persuadiendolos en publico su intento y voluntad, socorriendo a algunos soldados su necesidad, tomando por principal medio para su buen successo grande cortesia è humanidad, cosa con que mucho huelgan soldados: esto de manera que su authoridad no perdía punto. En todos estos tratos y medios fue gráde parte el ayuda

Nota el
buen tra
tamiento
alos sol-
dados.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal. Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

El presi-
dente em-
bia car-
tas a Go-
çalo Pi-
çarro.

de Alonso de Aluarado, así por los muchos amigos que allí tenia, como porque viendo los enemigos vna persona tan antigua en las Indias y de amistad tan estrecha con el Marques Don Francisco Piçarro y sus hermanos, y que entonces contradixesse su opinion, pareciales causa bastante reprobuar la de Gonçalo Piçarro, al qual el Hinojosa auia a este tiempo mandado auisar de la venida del Presidente, con el qual en el entretanto se trataua y comunicaua tanto, que lo hizo tan su amigo, que tratò con el, se embiassse persona (de las que de España auia lleuado) con cartas a Gonçalo Piçarro, para que entendiesse por ellas su venida è intento, embiando le tambien vna que el Emperador le escriuiò. Coneste despacho fue Pedro Hernandes Pan y agua natural de Plazencia, el qual embarcò en Panama, llegó al Peru. Y porque algunos curiosos holgaran ver y leer el orden de la carta que el Cesar escriuiò, es esta.

Carta del Emperador a Gonçalo Piçarro.



AR LO por la gracia de Dios Emperador de Romanos Rey delas Españas de Germania, &c. Gonçalo Piçarro por vuestras letras è auisos de diuersos tenemos entendido los rumores y leuantamientos en estas prouincias del Peru succedidas despues de auer llegado Blasco Nuñez Vela nuestro Virrey en estas partes, y los Oydores de la Real audiencia que con el fueron, por razon de querer poner en execucion las nuevas leyes è ordenanças por nos hechas para el buen gouierno de esse nuestro Reyno del Peru y buen tratamiento de los pueblos, y sabemos cierto que en ello vos ni los que os han seguido no auéis tenido animo de nos deservir, sino huyr de la aspereza è rigor que el dicho Virrey queria vsar, sin admitir suplicacion alguna, donde siendo nos informados de todo, è oydo a Francisco Maldonado lo que de vuestra parte y de los pueblos de esta prouincia nos dixo, determinamos embiaros por nuestro Presidente al Doctor de la Gasca de nuestro Consejo de la

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

sancta y general Inquisicion, al qual damos comission e authori-
dad, para que ponga en paz e quietud essa tierra, e os prouea e or-
dene lo que le parecerá conuenir al seruicio de Dios nuestro se-
ñor, e al acrecentamiento y nobleza de essa Prouincia, e al benefi-
cio de los pobladores y subditos nuestros y naturales della, por lo
qual os encargamos y mandamos, que todo lo que de parte nue-
stra el dicho Presidente os ordenare, lo hagais y guardéis, como
si de nos os fuesse mandado, y dalde todo fauor e ayuda que os de-
mandare, y necesidad tuuiere, para hazer y cumplir lo que por
nos le está cometido, por la misma orden y manera que el de par-
te nuestra os lo mandare y de vos se espera, porque tenemos me-
moria de vuestros seruicios, y de lo que el Marques Don Francis-
co Piçarro vuestro hermano por nuestro seruicio hizo, para que sus
hijos y hermanos sean remunerados. Fecha a dieziseys de Febrero
de mil e quinientos y quarenta y seis años. ¶ Juntamente con esta
carta embió el Presidente otra suya a Gonçalo Piçarro, cuyo tenor
era este. Ilustre señor. Creyendo q̄ mi partida para essas partes fue-
ra mas breue, no he embiado a v. m. la letra del Emperador nue-
stro señor, que agora con esta mia le embió, ni menos tengo escri-
to de mi llegada a esta tierra, juzgando no ser decente a la reueren-
cia que a la letra de su Magestad se deue, sino darla con mi propria
mano, ni letra mia fuesse antes, mas viendo ay dilacion en mi yda,
y que v. m. haze ayuntamiento de las ciudades en la de Lima, pa-
ra tratar de las cosas passadas, quise embiar con toda diligencia a
Pedro Hernandez Pan y agua, que lleva la letra del Cesar y esta
mia, por ser hombre de tanta calidad e authoridad en su tierra de
vuestra merced, y vno de los mas charos amigos y seruidores della,
y lo que puedo en esta dezir es, que España se alterò mucho, enten-
diendo los rumores y leuantamientos en estas partes succedidos,
despues que en ellas entrò el Virrey Blasco Nuñez Vela (de buena
memoria) e bien considerados y entendidos del Emperador nue-
stro señor los pareceres que sobre esto tuuo, y que en la rebolucion
succedida no auia cosa porque se deuiesse pensar, fuesse de seruir y

Carta
del Do-
ctor de-
la Galca
a Gonça-
lo Piçar-
ro.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Nota el
poder
que lle-
uaua el
doctor
de la Gal-
ca.

desobedecer a su Magestad, sino por defender a los desta Prouin-
cia del rigor y aspereza contra justicia puesta, debaxo de la supli-
cacion que del Cesar tenían interpuesta de aquellas ordenanças,
y por poder tener tiempo para ser de su Rey oydos, aunque la se-
ueridad dellas se executasse, lo qual se entendia por la carta que
v. m. al Emperador nuestro señor escriuio, diziendo le, tenia acep-
tado el cargo de gouernador, por se lo auer cometido y encomen-
dado el Audiencia de parte de su Magestad, y mediante esto lo
auia tenido por bien, hasta que otra cosa el Cesar mandasse, lo
qual v. m. como buen vassallo guardaria y defenderia. Pues enten-
diendo esto su Magestad me cometió y mandò, viniessse a quietar
esta tierra con la reuocacion de las Ordenanças y leyes, que tanto
agrauiauan a estos pueblos, con authoridad y comission de perdo-
nar a todos lo succedido, ordenar y tomar los pareceres de las ciu-
dades de aquello que mas conueniente al seruicio de Dios, bien de
la prouincia, y beneficio de los pobladores y naturales fuesse. Su-
plico a vuestra merced considere esto con animo Christiano y de
Cauallero prudente, con el amor y voluntad que deue, e siempre
al bien deste Reyno tiene mostrado, y a los que en el habitan, dan-
do gracias a Dios e a nuestra Señora (de quien vuestra merced es
deuoto) que en negocio tan graue y de tanta importancia, lo ayan
recibido el Emperador y toda España, no por especie de rebelion
tumulto ni de infidelidad contra su Rey, mas por defensa de su
derecha justicia, que debaxo de la suplicacion para su Principe in-
terpuesta tenia. Pues como el Emperador nuestro señor sea tan Ca-
tholico e justo, que aya dado a v. m. e a los desta prouincia lo que
era suyo, y en su suplicacion pretendian, deshaziendo el agrauio
que dezian seles hazia con las ordenanças nuevas, vuestra merced
de libremente a su Rey lo suyo, que es la obediencia, haziendo
cumplidamente lo que le manda, pues no solo en esto hará lo que
como bueno e fiel vassallo es obligado a su Rey y señor natural,
mas tambien para lo que con Dios deue, el qual en ley de Natu-
raleza de Escripura y Gracia siempre mandò, se dieesse a cada vno

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

lo fuyo, especialmente al Rey la obediencia: juntamente v. m. considere con animo de cauallero (pues este nombre le dexaron sus passados, siendo fieles a la Real Corona todo por ganar este titulo) seria cosa graue perder lo v. m. agora, no queriendo imitar a los suyos, cuya honrra juntamente con la de v. m. recibiria mancha, no haziendo lo que a su Rey deue: pues considerelo v. m. con animo y voluntad de prudente, conociendo la grandeza de su Rey, y la flaqueza de sus fuerças para con el, è si bien no ha estado en su Corte, ni ha peleado en sus Exercitos, ni visto su potencia, ni sabe la determinacion con que este gran Cesar suele mostrarse contra los que le offendien, buelua los ojos y el entendimiento sobre lo que ha oydo dezir del, y considere, que el gran Turco Soliman viniendo en persona con mas de quatrocientos mil Turcos y grande aparato de guerra para darle la batalla en Vngria, hallando se cerca del Cesar abaxo de Viena (donde su Magestad lo esperaua con su Christiano exercito) no obstante que le constò ser de muy poca gente para con el fuyo, mudò parecer, y se viò el barbaro en tanto estrecho, que (oluidado de su authoridad) se retirò vergonçosamente, siendole necessario para lo poder hazer a su saluo perder mucha gente de acauallo, que delante auia embiado a escaramuçar con los nuestros. Pues el Rey de Francia y su grandeza (puesto en Italia con grãdissimo exercito en persona) esforçandose muchos dias a su empresa, solo el exercito y capitanes de nuestro gran Cesar le dieron la batalla junto a Pauia, y lo rompieron desbarataron y prendieron, trayendolo en España, y despues que le diò nuestro Emperador libertad, visto por el y el Turco, no ser poderosos cada vno por si solo contra nuestro Cesar, se confederaron è ligaron ambos, echando al agua vna delas mayores y mas poderosas armadas de galeras y naues que se ha visto, y la potencia de su Magestad y valor de su persona se mostrò tan grande, que en dos años que esta armada estuuo vñida, no le tomó vn passo de tierra, antes primero su Magestad les gano los Estados de Gueldres è Iulies, è otros lugares de las fronteras de Flandes, y conosciendose tan inferior el Rey de Fracia

Nota los
exéplos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

(puesto que con toda su potencia fue a aquellas partes) nunca le bastò el animo socorrer a los dichos Estados, ni llegarle tan cercano del Emperador, que su Magestad le pudiesse dar batalla. Pues el segundo año de su liga el Cesar entrò y ganò grande parte de Francia, sin que del Frances ni de su exercito le fuesse hecha resistencia, è así estos dos Principes tan grandes (no pudiendo hazer ningun effeto contra el Cesar en su liga) deshizieron el Armada. El Turco hizo tregua con el Emperador, y el Rey de Francia procurò la paz. Todo esto traygo a v. m. a la memoria, por entender muchas vezes se estima grandemente lo que se vee, aunque sea poco, y lo que no se ha visto ni experimentado no se entiende, ni aun tiene en algo, porque no se auisa, è cierto yo desseo (con animo de buen proximo) v. m. y los demas que en este Reyno estan, no se engañassen, teniendo y estimando en algo lo que poseen respecto de la potencia Cesarea, y quan diferente sea el negocio de aqui adelante delo hasta agora, v. m. lo considere, porque en lo passado los que le eran amigos, fue por la defensa que hallauan en v. m. contra el Virrey Blasco Nuñez Vela en su propria causa dellos, mas agora a todos se les asegura la vida por el perdon, la hacienda por la reuocacion de las nuevas leyes: è así v. m. entienda que en el estado que estan oy las cosas y citaran, no se puede fiar de nadie, antes de su proprio hermano se aura de guardar, porque como el hermano è otro qualquiera tenga obligacion a su anima y consciencia mas que a la vida, è viendo que se niega la obediencia a su Rey, pierde el anima, no solo el no le seguirá, mas Dios le será enemigo: è así puede v. m. tomar exemplo en el successò pocos dias ha de dos hermanos Españoles, delos quales el vno estaua en Saxonia y Lutherano, el otro en Roma y buen Christiano, al qual pareciendole que su hermano auergonçaua y manchaua a su linage, queriendo lo remediar, se partiò de Roma, y fue a Saxonia, con determinacion reduzir y conuertir al hermano. Despues de auer estado algunos dias con el importunandolo y exortandolo con razones, quitasse la infamia que en todos ellos puesta tenia, no pudiendolo acabar con el, le diò

Exem-
plo.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Nota.

de puñaladas y mató, sin impedir lo amor fraternal ni menos temor de perder la vida, porque entre los buenos, el gusto que al honor se tiene es tan grande, que vence todo parentesco y desseo de biuir, de manera que seria empresa la que vuestra merced començasse (queriendo continuar y passar adelante con este leuamamiento) que los mas amigos le serian mas peligrosos, pues seria querer durassen los rumores, auiendo conseguido su pretension, y lo que al beneficio de todos conuiene, y daria vuestra merced ocasion de hazer se querer mal de los vezinos y las demas personas, que en esta tierra tienen officios y tratos. Suplico pues a v. m. aunque aya sido algo prolixo en referir algunas cosas, que parece no seran menester, para que como quien es profiga en este negocio, no aplicando lo que tengo dicho a desconfiança que de su bondad è Christianidad yo tenga, mas lo atribuya al desseo è amor que como su seruidor le tengo, recibiendo lo de mi como de persona que en esta empresa, solo pretende seruir a Dios è a su Rey, guardando su mandato è orden, è así con este zelo è amor he sido y soy el mejor solicitador que v. m. y los demas deste Reyno han tenido, pues procuro viuan en estado seguro y pacifico: y con este profupuesto determinè poner mi persona en este trabajo, y sacar a v. m. è a ellos del, juzgando si con felicidad ponía fin a esta empresa, tornar en España muy alegre y contento, y quando no, alomenos consolado, auiendo hecho todo lo a mi posible, satisfaziendo a Dios lo que como Christiano deuo, è a mi Rey como vassallo, è a vuestra merced con los de mas fecaces lo que tengo de proximo, y pues tanta fee è amor me deuen, razon es tengan cuenta è aduertan en lo que digo, suplicando les demas desto conseruan y comuniquen con personas zelosas del seruicio de Dios lo que en esta trato, pues el parecer y consejo de los tales, es el mas seguro y sano, y lo que seguir se deue sin sospecha de particular interes. Nuestro Señor conserue en su sancto seruicio la illustre persona de vuestra merced. De Panama a veyntiseis de Septiembre del presente año. &c.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Acuerdo entre Gonçalo Piçarro y los suyos contra el doctor de la Gasca.

Llegando Gonçalo Piçarro a la ciudad de los Reyes (donde era su lugarteniente Lorenço de Aldana) tuuo la primera nueua de la yda del Presidente, que la embió Pedro Alonso de Hinojosa. Con ella recibió grande turbacion, y comunicado con sus capitanes y gente principal, fueron diuersos los pareceres, porque vnos dezian lo hiziesse matar, otros que fuesse lleuado al Peru, donde harian, les concediesse è otorgasse todo lo que quisiessen, quando no, lo entreterrian mucho tiempo, diziendo, se querian juntar todas las ciudades del Reyno, para trataren recibirlo, que por ser tan grande la distancia de vnas a otras, se dilataria mucho esta junta: finalmente (ante todas cosas) determinaron embiar al Emperador personas, que negociassen lo conueniente a aquel Reyno, dando le cuenta delo sucedido, justificando la muerte del Virrey Blasco Nuñez Vela: tambien para suplicar a su Magestad, hiziesse a Gonçalo Piçarro gouernador de aquella prouincia, lleuando para esto especial comission de las ciudades, y de camino se informassen con diligencia en Panama de la comission y poder del Presidente, protestandole no entrasse en el Peru, hasta que informado dellos el Cesar embiasse segunda comission sobre lo que se haria: è sino obstante esto quisiessse el Presidente passar adelante, fuesse lleuado con buena guardia a la ciudad de los Reyes. Algunos dezian lo atosigassen en Panama, dando tambien la muerte a Alonso de Aluado. Demas desto fue deliberado, se escriuiesse al Presidente vna carta de los principales de aquella ciudad, tratando contra su determinacion con palabras alteradas y de arrogancia. Despues de grandes contrastes sobre quien vernia en España, fue resolucion, que fray Hieronimo de Loayza Arçobispo de la ciudad de los Reyes, el Capitan Lorenço de Aldana, fray Thomas de Sant Martin Prouincial de la orden de Sancto Domingo, y Gomez de Solis de Caceres, aunque al Prouincial tenian por sospechoso en su opinion, por auerlo mostrado así en sus sermones que muchas vezes hazia, como en otras conuersaciones y platicas publicas y secretas, mas con todo juzgaron ser cosa conueniente, fiarse del y de los demas,

Los nobrados se ven en España en nombre de Gonçalo Piçarro y sus fecaces.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

por dar auctoridad a su embaxada, y porque en todo el Reyno no se hallarian otros que osassen venir ante el Emperador, por razon de las alteraciones passadas: tambien consideraron (puesto que declarassen estos Embaxadores la voluntad dañada que Gonçalo Piçarro y los demas tenían) serles conueniente echar los coneste titulo dela Prouincia, porque estando presentes, si el negocio venia en rompimiento serian parte para hazerles mucho daño, por ser personas de tanta authoridad y reputacion: juntamente con estos embiò Gonçalo Piçarro a su Maestresala que se dezia Gomez de Solis, dandoles a todos dineros y lo demas necessario para el viaje. Lorenzo de Aldana se embarcò luego por Oçtobre, entretanto los demas se ponian en orden. No muchos dias despues se embarcaron los Obispos, y llegaron a Panama, sin tener alguna contradiccion en su viage.

Razon porque Gonçalo Piçarro mando dar la muerte a Vela Nuñez.



Neste tiempo Vela Nuñez hermano del Virrey andaua en el Campo de Gonçalo Piçarro (aunque preso) con tanta libertad, que lo dexauan yr a holgar y caçar, succediole que vn soldado llamado Iuan de la Torre natural de Madrid, el qual se auia passado del Virrey a Gonçalo Piçarro con Gonçalo Diaz y los suyos: este le dixo vn dia en grande secreto, auer hallado cantidad de ochenta mil pesos de oro, sin grande copia de esmeraldas y turquesas, y que desseaua venirse en España a gozar de aquella prosperidad: mas que considerando auer sido tan parcial de Gonçalo Piçarro, é offendido al Emperador tan grauemente, no se fiaua venirse, hasta auer hecho tales seruicios a su Magestad, que por ellos merecièse (oluidando lo passado) ser perdonado: para lo qual auia pensado tomar vno de los Nauios que estauan en aquel puerto, é yrse con todo su dinero y lo demas a Nicaragua, è alli juntar gente y armar

Perfua-
sio d Iua
dela tor
re a Vela
Nuñez.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Descu-
brese el
secreto
q estos
auia tra-
tado.

vn nauio o dos por molestar a las cosas de Gonçalo Piçarro è a su Armada, saltando en tierra, haziendo entradas en los pueblos que hallasse sin guardia, y que para todo esto por no tener el edad bastante ni authoridad (como para aquello se requeria) determinaua buscar persona en que concurriessen las calidades necessarias para tal empresa, haziendolo capitan y cabeça della, è assi le parecia ninguno poder aceptarlo con mas justa razon que el Vela Nuñez, por ser tan pratico en la guerra, demas de ser obligado a hazer vengança del Virrey su hermano, y de tantos parientes è amigos, que Gonçalo Piçarro auia hecho morir, el qual lo aceptò hechas primero diligencias para guarda del secreto. Començando el Vela Nuñez a tratarlo con algunos criados del Virrey, no se sabe como fue descubierto, y preso por Gonçalo Piçarro, el qual le mandò cortar la cabeça (despues de auer el proprio confessado lo que passaua) con voz de pregonero que dezia, por auer sido traydor al Emperador. Cauisò su muerte grande compassion en todo aquel Reyno, porque Vela Nuñez fue muy virtuoso cauallero è bien querido de todos.

Quando fue en Panama Lorenzo de Aldana a visitar al Presidente.



DESPVES de partidas las personas nombradas para venir en España a conferir conel Emperador los negocios por orden de Gonçalo Piçarro y sus secazes (como se dixo) el primero que partiò fue Lorenzo de Aldana, el qual traya los despachos necessarios: llegado a Panama posò con Alonso de Hinojosa, por ser amigos tan antiguos: luego fue a visitar al Presidente, tratando con el cosas generales de aquella vez, sin tocar en dos dias el negocio principal, esto por entender el animo delos capitanes: mas despues de auerlo bien comprehendido, se declaró con el Presidente, offreciendo se de buena voluntad al seruicio del Emperador, è assi en su confiança fue acordado, al descubierto se tratasse en este negocio conel Hinojosa, è hablandole

LIBRARY

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Perfua-
sion de
Hernan
Mexia a
Hinojo-
sa.

Hernan Mexia a parte, trayendo a la memoria todas las cosas passadas, y estar en termino de ser con la venida del Presidente remediables, fauoreciendo lo è siruiendo conforme a la obligacion que al Emperador tenian, y que dexando passar aquella ocasion, podria ser no tener otra semejante en mucho tiempo. A esto respondió Alonso de Hinojosa, que era amigo y seruidor del Presidente, è assi le auia dicho y declarado su voluntad è animo, è si el Emperador entendiendo lo que Gonçalo Piçarro pretendia (que era el cargo de gouernador) no se lo daua, el queria seguir la voluntad de su Rey y señor, sin ser por ello notado de traydor. Dize se por cierto que el Hinojosa (como hombre poco pratico en negocios de guerra) creya tuuiesse las cosas passadas buen titulo, por estar juntas las supplicaciones hechas. Viendo pues esto Hernan Mexia, pareciendole error se declaró mas con Hinojosa, diziendo, que entendida y sabida la voluntad del Emperador, la qual venia al Presidente cometida, no tenia necesidad esperar otra nueua declaracion o respuesta, è assi fuessè cierto, estaúan todos resolutos y determinados hazer lo que el Presidente mandassè, siendo el el primero: portanto le rogaua, no se dexassè engañar, siguiendo el camino que algunos letrados lleuauan, no entendiendo la verdad del negocio. El Hinojosa demandó termino de responderle, y luego otro dia siguiente mãdò llamar a su casa a Hernan Mexia con voluntad de hazer su parecer, è jutos se fuerõ ala del Presidente, donde el Hinojosa se ofreció en nombre del Emperador a su seruicio, è dió la obediencia. Allí fueron llamados todos los capitanes, haziendo lo mismo, con promessa del secreto, porq̃ los soldados no entediessen claramente lo que passaua. Viendo pues el Presidente lo que era de importacia no tener dilacion, despachò a Loreço de Aldana, que con quatro nauios y treziétos hombres fuessè a correr la costa del Peru, y tomassè el puerto dela ciudad d'los Reyes, porq̃ allí se recogiesse los imperiales, y quãdo Gonçalo Piçarro entediessè lo q̃ passaua, no tuuiesse tiempo de proueerse, ni hazer morir a los q̃ sospechaua ser fieles vassallos del Cesar: è assi con grãde priessã se hizieron prestos los nauios, en los quales fuerõ cõ el dicho Aldana tres capitanes

Da Alõ-
so de hi-
nojosa
la obedi-
encia al
doctõr d'
la Galca

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

Reseña
de los fol-
dados
por el
Cesar.

Hernan Mexia, Iuan Alonso Palomino, è Iuan de Yllañes: para este effeto se hizo reseña general, consignando en ella publicamente las vanderas al Presidente, tornandolas luego a los mismos Capitanes nombrados de nueuo por el Emperador, y confirmado por general al Hinojosa (como antes era,) y dada la paga a los soldados, se embarcò con trezientos, è hizo vela, lleuando consigo al Prouincial de sancto Domingo. El general del Armada que era el dicho Aldana lleuaua muchos recaudos y perdõ del Emperador, cõ orden (si fuessè possible) de no tocar en tierra, ni ser sentidos hasta llegar al puerto de los Reyes, por lo que importaua dar de improuiso con Gonçalo Piçarro, bien que esto no se pudo hazer. A este tiempo llegaron a Panama el Arçobispo dela ciudad de los Reyes y Gomez de Solis, que holgaron mucho con lo succedido, y se ofrecieron al Presidente en seruicio de su Magestad, embiando luego a don Iuan de Mendoça a Nueua España con letras para el Virrey don Alonso de Mendoça, que socorriessè con la gente possible, è a don Baltasar de Castilla a Guatimala è a Nicaragua para lo mismo, è otros a sancto Domingo, para que de todas partes le embiassen algun socorro, pareciendole ser necessario.

Guerra en Berberia con los Xarifes.



ESTE tiempo entendia el Xarife en el gouierno (como diximos) de su Reyno, y no trataua de guerra con otra persona que contra Luis de Loreto capitan de Mazagan, de quien estaua muy enojado por los rebatos que de ordinario le daua, el qual auia muchos dias que pretendia saquear a Azamor, y sabiendo este año estar dentro ciertos Cacizes que con reputacion y cerimonia de santidad auian proferido al Xarife defenderla, queriendo la despoblar, se acodiciò mas para executar lo: è assí fue vna noche sobre Azamor, y llegado al romper del alua cerca de la villa, no pudo ser tan secreto, que no se supiesse mucho antes por los Moros, y fue de tal modo, que a media noche la mayor parte

Va Luis
de Lore-
to a Aza-
mor.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 13.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 28.
Y de su Reynado. 29.

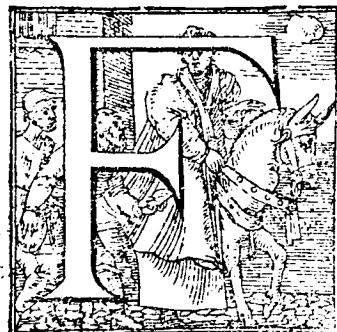
Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 26.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

delos vezinos y dela gente de guarnicion se salieron sin poder los Cacifes detenerlos. Luis de Lorero entrò siendo de dia sin hallar quien la defendiesse, sino los Cacizes sentados en vna estera por via de religion haziendo sus hechizos, captiuandolos, y a los mas que dellos auian fiado: è assi se tornò a Mazagan con los prisioneros y despojo, de donde los Cacizes en breue tiempo concertado su rescate en veynte mil ducados, dexando en rehenes siete hijos; se fueron a Marruecos, y recibiendo los el Rey muy bien, les dió licencia para juntar su rescate por via de limosna, y con la opinion que entre ellos tenian de santos, se rescataron en muy breue, y quedaron con lo que les sobró muy ricos. El Xarife corrido del successo de Azamor, embiò quatro mil lanças este mismo año a Mazagan, a los quales el capitan Luis de Lorero rompiò con ciento y ochenta que tenia, siguiendo a los Moros hasta los pocos que dizen de Ayllon, que son como ocho leguas de Mazagan. Puso tanto espanto è alboroto este successo en Berberia principalmente en Marruecos, que me han certificado Christianos que estuieron alla mucho tiempo captiuos, que les dezian los Moros, que en este tiempo muchos vezinos de Marruecos se salieron huyendo con sus mugeres è hijos, como si a sus puertas estuiera todo el poder de los Christianos.

Luis de Lorero desbarata tres mil moros.

Quando el Conde de Fiesco se quiso alçar con Genoua.

1547.



HVERON de poco fruto en el Conde de Fiesco las persuasiones que Paulo Pança el año passado le hizo para que de su insolente proposito y determinacion obstinada se dexasse, pues saltó armado de su casa en dos dias de Henero de mil è quinientos y quarenta è siete, con el Geronimo Otobon y Cornelio sus hermanos, y los demas conjurados, que serian numero de trezientos repartidos en tres partes, la vna q̄ era de Cornelio,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Muerte de Ioanetina Doria.

para que primero è ante todas cosas ganasse la puerta del Arco, la otra con Otobon a la de Santo Thomas que va al palacio del Principe Doria, y el Conde con la tercera, que fue la buelta de Adarçanal, para hazerle señor de las galeras que alli auia: comenzando por el orden dicho a eifetuar lo acordado, a la primera vela de la noche el Conde con su gente tomó estos lugares, matando è hiriendo a quíe defenderlo queria. En esto auendose Ioanetin Doria leuantado al rumor (q̄ estaua en el palacio de Andrea Doria) arrose y corrió a la puerta de la ciudad, donde de Geronimo Otobon (que estaua alli sobre el auiso) fue muerto. Llegada la nueua al Principe Doria, que (como se ha dicho) tenia enfermedad de gota, oyèdo el Arma è gritar libertad y el nombre de Fiesco, con grande presteza se puso a caballo casi desnudo, con mucho frio que hazia, fue hazia la ribera de Poniente a vn castillo dos leguas pequeñas de Genoua, donde llegó al alua, è auendose algo reforçado allí, entrò en vna fragata è alguna gente con el, comenzó a nauegar la ribera en la mano azia el Poniente: è dize se que hasta el embarcarse no sabia la muerte de Ioanetin Doria, ni menos el successo de los demas, lo qual le dixo vn su criado antiguo, diciendo como la ciudad y sus galeras estauan en poder de los Fiescos, de modo que el Principe Doria con su animo tomó a quello en paciencia, considerando no le quedaua mas de su persona de edad cerca de ochenta años. Ya en este medio la gente del Còde de Fiesco auian tomado los lugares de la ciudad principales, de manera que si el successo no venia de su inconsiderada muerte, Genoua fuera entonces en poder del Rey de Fràcia, y tomadas todas las galeras que alli tenia el Emperador: Mas fue el caso, que andando el Conde de vna galera en otra embraçada vna rodela y su espada en la mano, haziendolas rendir, quitando dellas las personas que alli estauan, poniendo de su gente, quiso su mala suerte y la felicidad del Emperador, que puesto el pie sobre vna plancha que estaua de vna galera a otra, como con las armas yua pesado, no teniendo en la otra punta la tabla contrapeso, trabucó, y el cayò en la mar, donde se ahogó sin poder ser socorrido, assi por yrse luego al fondo

Muerte del Conde de Fiesco.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

debaxo delas galeras, como por ser muy obscura la noche, aunque los que lo vieron caer no pensaron ser el, porque poruentura procuraran ayudarle. Venido pues el dia, estando la ciudad toda en arma, y entendido el designio del Conde (por ser de todos tan amado) pocos se mouieron contra el, mayormente sabida la muerte de Ioanetin Doria, y el ausencia del Principe Doria. Mas no se hallando el Conde de Fiesco (como cabeça deste trato) atemorizados los suyos, aunque en la ciudad no tenian muchos que los resistiessen, publicada la nueua como era ahogado, la señoria persindió a sus hermanos se fuesen della, è assi lo hizieron, con condicion que no se hablasse mas en lo hecho, ni fuesen offendidos, poniendose el Geronimo Fiesco en vn castillo muy fuerte, que era de su Casada. De ay a algunos dias hallaron al Conde debaxo la proa de vna galera, el qual por mandado del Principe Doria (que ya era buelto a Genoua) lo tornaron a echar en la mar cinco o seis leguas de Genoua. Deste modo fue la perdicion de la casa Fiesco: porque Andrea Doria por orden del Emperador, persiguió a los hermanos del Conde, y cortò la cabeça por el mes de Agosto deste año a Geronimo Fiesco en Montollo, assi mesmo hizo justicia de todos los que en la muerte de Ioanetin Doria se hallaron: Derribaron tambien las casas del Conde de Fiesco, tomaronle todas sus tierras y castillos, ganando nombre de traydor.

Donde hallarò
muerto
al conde
de Fiesco

Muerte
à su her-
mano
Geroni-
mo Fies-
co.

Pedro Luis embia a dar el pesame a Andrea Doria por la muerte de Ioanetin.



NTENDIENDO el Duque Pedro Luis el mal successò de Genoua, dudando de alguna desgracia, especialmente sabiendo de si, auer en algo offendido al Emperador, assi en esto como en las vituallas que diò a Pedro Estroci en fauor de Francia, y tomando parecer (alo que se tienepor cierto) de algunos, embió a Genoua Embaxadores, vno dellos fue el Conde Augustin de Landa Plazétino,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Trato d
Andrea
Doria y
el conde
Augustin
Landa
para dar
la muer-
te a Pe-
dro Luis.

a dar el pesame al Principe Andrea Doria dela muerte de Ioanetin, y porque se entendiesse, que enella el Papa ni el tenian culpa, aunque sabia, sus enemigos le auian dicho lo contrario, a quien no auia para que dar credito ni fee, pues procurauan discordia entre el Papa y el, antes fuesse cierto, que era su amigo, y como tal lo hallaria en lo que se ofreciesse. El Principe Doria (informado bien de la verdad) admitiò la escusa en publico de Pedro Luis, dissimulando hasta el mejor tiempo, y en secreto començò con los Embaxadores, y en particular con el Conde Augustin de Landa como le podrian dar la muerte, è hizo tãbien este officio el Principe, y persuadiò por tan buen termino a Landa, que antes que partiesse de Genoua, le prometiò matar el mismo al Duque Pedro Luis, y entregar al Emperador a Plazencia, por lo qual el Principe Andrea Doria le ofreciò, dar por muger a vna su nieta hija de Ioanetin para vn hijo del Conde, en caso de tener effeto lo entre ellos tratado, de mas que haria, reconociesse el Emperador el tal seruicio. Con esto los Embaxadores se boluieron a Plazencia, y refirieron al Duque Pedro Luis el buen animo de Andrea Doria para con el, diziendo, no se quexaua de otra cosa sino de su mala suerte, y del Conde de Fiesco, que como ingrato y traydor de aquel modo le ouiesse engañado, y en suma, no hizieron ninguna muestra de lo acordado, para quando viniesse la ocasion. El Duque quedò muy satisfecho è libre de toda sospecha. De todas estas cosas el Principe Andrea Doria diò particular auiso al Emperador, el qual dizen, que aprobandolas por buenas escriuiò a Don Fernando de Gonzaga, fuesse en orden para lo en aquel caso necessario, haziendolo de manera, que muerto el Duque Pedro Luis, se hallasse a tiempo en persona, de dar socorro a aquella ciudad è a los conjurados, de lo qual tuuo Don Fernando grande cuydado. Pues esperando el Conde Augustin Landa y los compañeros conjurados tiempo para effetuar lo acordado, dieron dello parte a Iuan Anguiscioli è a dos hermanos de casa Palatuzina, el vno llamado Geronimo, el otro Alexandro, los quales siendo de los principales de la ciudad y muy amados de todos, con

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Lo q̄ im-
porta a
los seño-
res ser en
bien qui-
tos con
los su-
yos.

Muerte
de Pedro
Luis du-
que de
Parma.

quãdo se
apodero
de Plazē
cia dōfer
nãdo de
gōzaga
por el
Cetar.

poca fatiga truxeron a si con grande secreto casi todo el Senado, que cierto se hallaua mal satisfecho, porque el Duque Pedro Luis le auia quitado aquella authoridad, que antiguamente tenia, donde (desdeñado por esto) diò facultad y remitiò a los dichos, para que diessen y entregassen la ciudad al Principe Doria en la forma que quisiessen, por ser libres de la subjeccion del tirano: è cierto si tuuo efecto esta conjuracion fue, por ser Pedro Luis mal querido de todos, en especial de la nobleza, con la qual no se hallaua bien, y de lo que mas se sentian è agrauiauan era, hazer vna fuerça que sobrepujaua a la ciudad, añadiendo a esto, la afficion que a los Frãceses el Duque tenia, la qual parte fauorecia no solo por todo su Estado, mas fuera del, y en la misma ciudad de Plazencia concedia a parciales de Frãcia todas las preeminencias è titulos honrosos de que priuaua a los demas, la qual fue notoria ocasion, para que los nobles de la ciudad contra el se desdeñasen: è asi se tuuo por muy cierto, quando el Conde Agustín no fuera el primero que se mouiera, no tardaran ellos mucho en hazer alguna muestra de su odio. Auiendo pues los conjurados dado auiso (como se ha dicho) a Don Fernando de Gonzaga, armados y puestos en orden a diez dias del mes de Diciembre deste año fueron a la ciudadela de Plazencia donde el Duque Pedro Luis estaua, y despues de tener muertas las guardias, y lleuado la puente, subieron vna escalera arriba a su camara, donde lo hallarõ solo con dos criados, porque era poco despues de comer, ora que en su casa no quedaua gente, porque todos comian fuera, è asi lo mataron sin resistencia ni contraste alguno. Muerto lo colgaron por vn pie en vna ventana, que correspondia a la parte de la plaça, y despues de hecho del espectáculo a todo el pueblo, lo dexaron caer en la caua, gritando libertad libertad, Imperio Imperio, para que con esta boz fuesse atraer el pueblo a su parcialidad; como desseoso de nouedad, temiendo hazer otra cosa contra ellos. Hallãdose entonces Don Fernando de Gonzaga en Cremona esperando este successo, hizieronlo llamar con grande priessa, el qual ydo, se apoderò en nombre del Emperador de la ciudad de Plazencia.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

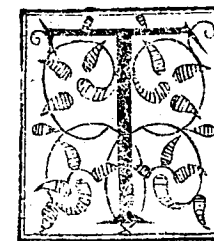
Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Liga en-
tra el Pa-
pa y el
Rey de
Francia.

Des haze
se esta li-
ga.

Sintió en el coraçon el Papa la muerte de Pedro Luis, mas dissi- mulolo como prudente, atribuyendole grande culpa de no se auer sabido guardar, pues tenia tantos enemigos: por otra parte lo affligia la confusion de ver ante si Cardenales que le auian ydo ala ma- no, para que no enajenasse los bienes de la yglesia, è asi se tiene por cierto, que demas del Cardenal Garrafa (que fue despues Papa y se llamó Paulo quarto) Redolfo Pio Cardenal de Carpi hombre de grande veneracion y zeloso de la honrra de Dios, y vtil de la fan- cta yglesia, le dixo particularmente, que nuestro Señor auia querido fuesse mal adiuino, en pronosticar, que aquellas dos ciudades que auia dado a Pedro Luis, ni las auia de gozar el Duque ni ella. No mucho despues con la demasiada ira y enojo que el Pontifice desto recibió, determinó acordarse de nueuo con el Rey de Francia con- tra el Emperador, y hallandolo para el proposito aficionado, fuerõ de parecer, hazer vna liga debaxo de color de defensa: mas no tuuo efecto ni se pudo concluir, por la dificultad que de todas partes se ponía, porque el Papa culpaua al Rey con dezir, no auia hecho en- trar los Suicos como principales, ni guardado lo que Mosiur de Gui- fa y su Secretario prometieron: por otra parte formaua queixa el Rey, diziendo, cada dia le ponía el Papa nueuas dificultades, por pro- longar la liga, para en el entretanto hazer lo que le conuenia: è asi no queriendo fiarse mas de sus promessas, acordó acudir por otra via. Con esto disfirieron en sus designios, y quedaron diferentes.

Prosigue la guerra de Alemaña.



HORNANDO a las cosas de Alemaña en el termi- no que las dexamos, el Emperador todo el tiempo que en Vlma estuuò (que no fue mucho) atendia alo tocante a las ciudades que ya rendido se le auian, è a otras importantes al Imperio: juntamente con- esto proueyó siempre lo necessario para la empresa

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Tierra é
Boemia
dónde ay
minas.

de Saxonia, por hallar se allí las cosas en termino, que no solo el Duque Iuan Federico tenia recuperado todo lo que el Rey Don Fernando y el Duque Mauricio le auian tomado, mas ganado de sus Estados grande parte, y se auia valido tambien con sus inteligencias y designios, que hasta en Bohemia tenia tanta amistad y confederacion, que podia en aquel Reyno mucho, haziendose allí señor de Iaquimistal (tierra noble donde estan todas las mas minas de Bohemia) la qual tomó mas por dissimulacion de los propios naturales que por el valor de sus capitanes. Siendo pues negocio de tanta importancia y el Emperador auisado, començo de nuevo a hazer preparaciones para aquella guerra, pues tenia ya harta necesidad de su persona como para la passada, porque el Duque Iuan Federico con la gente que entonces se hallaua, que eran quatro mil cauallos é diez mil infantes, auia usado tanta diligencia, que solo restaua por cobrar de su Estado a Zuibica, ni auia dexado al Duque Mauricio otra cosa que Tressen Lipsa y Zuibica, la qual se tenia y sustentaua por el Duque Mauricio con buen presidio, de manera que se puede dezir, tenia reduzida toda la Saxonia, y Bohemia en tales terminos, que al descubierto se le mostrauan amigos, haziendo por el todo lo que podian, curandose poco en esto del Rey, y era venida en tanto la desuerguença de los Bohemios, que (con vna honesta dissimulacion) retenian las hijas del Rey en el castillo de Praga. El Emperador tenia hechas antes que partiese de Vlna algunas prouisiones, que parecian poderle escusar el hallarse personalmente, porque embió a aquella empresa ocho vanderas de infanteria é ochocientos cauallos con el Marques de Brandenburg, el qual de mas desto lleuò otras ocho compañías é otros mil cauallos, embió tambien muchos dineros, que son el neruio de la guerra é aun de todas las cosas: y porque lo tocante al Rey Don Fernando fuesse mas cumplidamente proueydo, el Cesar embiaua a Don Aluaro de Sandi Maestre de Campo con el tercio de los Españoles, é al Marques de Marignano con ocho compañías de Tudescos, mas estas fueron detenidas, por venir relacion de las cosas de Saxonia: era tan

la impor-
tancia q̄
es el di-
nero en
la guerra

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Dala o-
bediencia
al Cesar
el duque
de Vitim-
berga.

Palabras
del Duq̄
al Cesar.

forçosa la necesidad de hallarse el Emperador en aquella empresa, que por socorrer a su hermano é al Duque Mauricio, determinò su Magestad ponerse a todo peligro, tambien por remediar lo que por esta razon a toda Alemania succeder podia, porque si se dexaua passar aquel tan encendido fuego, ponía la victoria passada en los terminos que antes. Pues considerando esto el inuictissimo Cesar partiò de Vlna, dexando mandado, que la infanteria Española se mouiesse de los alojamientos, y lo siguiesse, embiando delante alguna artilleria, que allí a los dela ciudad tomó. El Duque de Vitimberga por su enfermedad no auia podido venir como el Cesar le auia mandado, mas sintiendose mejor, el mismo dia que su Magestad partiò de Vlna, le fue a dar la obediencia, que vn Principe vencido a su vencedor y señor es obligado, y estando en la sala esperando acabasse el Emperador de comer, sentado el Duque en vna silla en que quatro hombres lo trayan (porque lo trabajaua mucho la gota) su Magestad salió fuera de la camara acompañado de muchos señores, y pasó cerca del Duque sin mirarlo, cosa que para el fue de grande dolor, y con el mismo semblante se sentò en su Imperial asiento, con las cerimonias que en tal caso conuenian, estando presente el Mariscal del Imperio con el estoque Imperial sobre el hombro. El secretario del Duque y los demas de su consejo se pusieron de rodillas destocados, y despues de dezir los titulos que a los Emperadores se tiene costumbre, el Duque dixo, Pötentissimo y clementissimo Principe y gracioso señor, yo con toda la humildad que puedo y deuo ante vuestra Magestad me presento, así por la misericordia de Dios como por vuestra natural clemencia, para q̄ me perdone, y de nuevo me admita y reciba en su gracia, porque solo a vuestra Magestad conosco y no a otro por verdadero Principe y señor mio, a quien prometo, en qualquier parte que se hallare, ser le con todos los míos fidelissimo subdito, con aquella obediencia subjeccion y gratitud que soy obligado, para que (esto mediante) merezca la merced que agora recibo, de mas de que prometo é ofrezco guardar con toda fidelidad todo lo capitulado,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Perdona
el Cesar
al duque
de Vitim-
berga.

en la minuta que de vuestra Magestad se me ha dado. El Emperador como clementissimo señor entendiendo lo que el Duque Vdalrico de Vitimberga con tanta humildad tenia propuesto suplicado è ofrecido, è viendo su arrepentimiento, y la confesion publica de auerlo offendido, y ser digno de seuro castigo, teniendo respecto a esto è a otras cosas, por su ordinaria clemencia, en especial porque no padeciese el misero pueblo (que sin culpa estaua) lo perdono, con tal que el Duque fuesse obligado a guardar è hazer cumplir todo a lo que se auia obligado è ofrecido. Entonces el Duque rindió al Cesar las gracias por ello, y prometió de nueuo serle siempre fiel. A todo esto los de su Consejo y secretarios estuieron de rodillas, y el Duque en su silla destocado, auiendo primero por sus Embaxadores suplicado a su Magestad, le diessse licencia para estar del modo que su enfermedad le daua lugar. Fue para los de Vlna este espectaculo de admiracion grande, porque como ellos no tenian otro mas poderoso vezino, juzgaron por muy extraño el modo de su humildad. Despues desto el Emperador se puso a cavallo, y fue a Guinguen, donde en la guerra passada estuieron alojados Iuan Federico è Philipo Lansgraue: de alli fue a Norlingas, y el tiempo y la gota fueron ocasion sentirse tan debilitado, que se tenia poca esperança verlo tan presto restaurado de salud, mas pafosse tanta diligencia en ella, que en breue començò a mejorar y leuantarse dela cama.

Prende Iuan Federico Duque de Saxonia al Marques Alberto.



ENESTE tiempo Iuan Federico acrecentandosele su exercito, propuso querer se hazer señor de toda la Saxonia, y despues de desbaratado al Marques Alberto lo prendió, lo qual succedió deste modo. Hallaua se el Marques en vna tierra dicha Roquiliz, de la qual los que gouernauan la guerra contra el Duque, tenian diuida la gente para las fronteras, è así el Rey de Romanos Don

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Inuen-
ción para
prender
al Marq̃s
Alberto.

Fernando se hallaua con la suya en Trezen, y el Duque Mauricio en Frayberg, y el Marques Alberto con diez Compañias è mil è ochocientos cauallos estaua en el lugar dicho. Demas desto tenian vn buen presidio a Zuibica è Lipsia, la qual pocos dias antes fue combatida del Duque Iuan Federico, mas fue resistida valerosamente delos de dentro. Esta tierra donde el Marques tenia su gente era de vna señora biuda hermana de Filipo Lansgraue, la qual entretenia al Marques con solazes y banquetes (fiestas muy ordinarias en Alemania) è haziale tantos regalos, que fueron parte estuiesse con menos vigilancia y cuydado, que a vn capitan en la guerra conuene: por otra parte ella auisaua de todo al Duque Iuan Federico, que se hallaua en Gante, tres leguas de alli con buen numero de gente de a cavallo y treynta y seis compañías de infanteria, poniendo buena solicitud vna mañana al salir del sol dió sobre el Marques, que viendo se saltar del enemigo, peleó con el en campaña abierta, donde fue finalmente desbaratado y preso, peleando antes de valiente caullero, que de sabio è astuto capitan: lleuaronlo preso a Gota, tierra fortissima de Iuan Federico, donde estubo muchos dias. Auida esta victoria, no procedió como todos pensauan, que era yr contra el Duque Mauricio, que estaua harto cerca, mas dexolo estar en Frayberg, y començò luego a entender en las cosas de Bohemia: para esto embió luego a Tumes Hiernie con seis cientos cauallos y doze compañías, para que se hiziesse señor del valle de Iaquimistal, el qual fue conquistado (aunque lo disimularon) con acuerdo y voluntad de los Bohemios. Entendida el Emperador esta nueua, viendo sustentauan el Rey de Romanos su hermano y el Duque Mauricio esta guerra con guarda de las principales fuerças (de las quales no sacauan la gente ni osauan) dió priessa a su partida de Norlingas, donde pocos dias antes que della saliesse, vinieron los del gouerno de Argentina (ciudad como se ha dicho fortissima y muy poderosa) conociendo el error en que auia estado, y poniendose debaxo dela Imperial obediencia, con las condiciones que el Cesar quiso, entre las qua-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Juran al Cesar por Emperador. les fue vna, que lo juraron por Emperador, cosa que nunca con los passados hizieron: dieron a su Magestad toda el artilleria y municiones que quiso, como las demas ciudades auian hecho.

Partida del Emperador a Norimberga de Norlingas.



Muerte de Alipandro Madrucio.

PARTIDO el Emperador de Norlingas, hizo camino la buelta de Norimberga, llevando consigo dos Regimientos de Tudescos de los viejos, el vno del Marques de Mariñano, el otro de Alipandro Madrucio, el qual poco antes de la partida del Cesar era muerto de fiebres en Vlma, perdiendo en el su Magestad vn bué capitan, de quien se tenia grande esperança en las cosas de Alemania. Demas destos dos Regimientos mandó hazer otro de nuevo, que dió a vn Gentilhombre de Sueuia llamado Hansbalter: lleuauan tambien toda la infanteria Española, y los hombres de armas del Reyno de Napoles, seiscientos cauallos ligeros, mil cauallos Tudescos del Archiduque de Austria y de otros: tenia embiado delante al Duque de Alba, el qual alojó todo este Campo ante Norimberga, excepto algunas compañías que para lo acompañar dexó: Fue el Emperador recibido en esta ciudad con alegría vniuersal, donde estuuó por su indisposicion cinco o seis dias: De alli fue a Eguer, porque estaua ordenado, que en el se hiziesse (por la comodidad del lugar) la maça de la guerra, è auian de acudir el Rey Don Fernando, el Duque Mauricio y el de Frayberg, que dexando las fuerças del enemigo a mano derecha entraron en Bohemia, para tornar a atrauessar los montes de que está cercada, è juntarse con el Cesar en Neguer: mas entonces los Bohemios hizieron muestra de su mal animo, dando a entender, no era vana la esperança que en ellos el Duque Iuan Federico tenia. Ya el Emperador auia caminado tres jornadas despues que de Norimberga partió, quando le llegó vn Gentilhombre del Rey de Romanos su hermano,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

diziendo como despues que el y el Duque Mauricio entraron en Bohemia con la caualleria è alguna infanteria, vn señor de aquella tierra tenia talados los bosques è juntado grande cantidad de gente, con que occupaua è impedia los passos por dos o tres partes, por los quales auia procurado passar para yr a Eguer, è así le seria forçoso alargar el camino muchos dias, si fuesse por las montañas por tanto seria necessario, le embiassè algunos arcabuzeros Españoles, para que con mas facilidad passar pudiesse, el Emperador proueyó luego, puesto que despues no fue, ni vuo necesidad llegassen los Españoles al passo, y el Rey con grande valor delos suyos passò. Sabido por el Emperador fue nueue millas de Eguer a recibirlo (ciudad dela Corona de Bohemia en los confines de Saxonia) donde llegó el Rey Don Fernando con el Duque Mauricio y el Marques Iuá de Brandenburg hijo del Elector, que ya su padre (por medio del Rey Don Fernando) se auia reduzido en seruicio del Cesar. La gente de armas que con el Rey vinieron, eran ochocientos cauallos del Duque Mauricio, y el Marques Iuan con quatrocientos, todos bien en orden: fuera destos truxo el Rey nouecientos de a cauallo Vngaros (que se dize son delos mejores cauallos ligeros que en el mundo se hallan) è así lo mostraron en la guerra de Saxonia: infanteria no truxo ninguna. De aqui partió el Cesar para Eguer, donde estuuó la semana sancta y Pascua de Resurreccion: de alli luego se pasó en camino, auiendo primero embiado delante al Duque de Alba cõ toda la infanteria y parte dela caualleria, el qual embió quatro compañías de arcabuzeros y tres de cauallos ligeros con Don Antonio de Toledo a vna tierra, donde estaua cierto presidio del Duque Iuan Federico, y despues de tener vna pequeña escaramuça, se rindiò, desamparandola los soldados. Toda aquella tierra de Saxonia en los confines de Eguer es aspera, y llena de bosques y pantanos, mas siete leguas de Eguer adelante está vna tierra que se dize Plao, donde comienza a alargarse y estenderse de hermosas campañas y prados muy amenos, poblados de muchas tierras y castillos: esta Prouincia estaua toda puesta en arma, y el Duque Iuan Federico

Nota de los Vngaros.

Plao en Saxonia

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Tierras
fueres
en Ale-
mania.

la tenia tan llena de gente de guerra, que auia pocos pueblos donde no tuuiesse presidio, andando el juntamente conesto conquistando algunos, que hasta entonces no auia podido ganar. Eneste medio el Emperador (con toda la diligencia possible) camino la buelta del enemigo, como cosa que tanto deseaua por hallarlo con toda su fuerça en campaña, temiendo no se metiesse en vna de quatro tierras que tenia muy fuertes, que eran Vitimberga, Gota, Sonobalto, y Heldrum, las quales auia tomado al Conde de Masfelt pocos dias antes, y qualquiera dellas bastaua para dilatar la guerra muchos años, de manera que el Cesar por esta razon (vsando de suma diligencia) camino la buelta de Maissen, tierra del Duque Mauricio, que tambien tenia tomada el Duque Iuan Federico, è allí estaua su Campo, porque el lugar era muy comodo para qualquier designio que hazer quisiessè, pues tiene sus puentes sobre el rio Albis, y es vezina y cercaua a Bohemia, que era de donde esperaua grande socorro, tambien porque se podia (siendo necessario) yr a Vitimberga. Estando pues Iuan Federico en este lugar, el Emperador siguiò su camino, donde se le rindieron algunas tierras que enel estauan, desbaratando tambien alguna infanteria, que por aquella parte el Duque Iuan Federico tenia en ciertos presidios: deste modo el Cesar llegó tres leguas de Maissen con su Campo, y no queriendo alojarlo allí, ordenò que dozientos Vngaros por vna parte, y dozientos cauallos ligeros por otra descubriessèn la campaña, y entre tanto el Campo reposasse, cosa que fue de grande consejo, y mejor hecho, que fatigar la gente con empresa incierta: los descubridores llegaron al lugar donde dezian estauan los enemigos, y no solamente no los hallarò, mas ni tuuieron nueva que en aquel dia ouiesse parecido, excepto algunos de acauallo que aquella mañana la caualleria ligera Española auia preso, delos quales se informaron, el Duque de Saxonia estaua en Maissen de la otra parte de la ribera de Albis, y tenia muy bien fortificado su alojamiento. El Exercito Imperial se estuuò en este lugar dos dias, porque auia ya diez que la infanteria marchaua, desde el dia que partiò de Egucr,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

y los soldados se hallauan, y sentian fatigados. Pues auiendo reposado y determinado yr a Maysen, è hazer allí sus puentes con las barcas, por auer el Duque Iuan Federico quemado las de la tierra, y conesto procurando passar y pelear dela otra vanda conel enemigo, llegó nueva, como se auia partido de allí, y caminaua la buelta de Vitimberga: sabida, considerò el Emperador, que yendo a Maysen conel campo, era yr el rio arriba, è asì perderia tiempo, para que Iuan Federico por otra vanda se hallasse con su gente no muy apartado de Vitimberga, que era el rio abajo, portanto acordò hallando vado passarlo, pues podria ser a tiempo, que tambien llegasse el enemigo: llamados pues para este effeto algunos de la tierra, que mejor informassen desto, dixeron que tres leguas arriba vera del rio auia dos vados, mas ambos hondos è aparejados para ser defendidos de los que dela otra parte estuuiesse. Estando enesto llegó el capitán Aldana con los arcabuzeros Españoles a cauallo, que era ydo a descubrir a los enemigos, del qual se entendió, como aquella noche yuan a alojarse a Milburg tierra dela otra parte del rio, tres leguas apartado del Campo Cesarco, y que por allí se dezia estar el vado, puesto que sus cauallos lo auian passado nadando: pareciòle desto al Emperador, no era tiempo dilatar aquella empresa, è asì mandò llamar luego al Duque de Alba, para que se proueyesse lo necessario, porque se determinaua vadear el rio, o por puente dar a los enemigos la batalla, y fundado sobre esta determinacion, hizo ordenar lo que conuenia, lo qual fue de muchos juzgado a imposible, por estar los enemigos dela otra parte del rio, y la distancia del grande, y por muchas otras cosas que mucho impedimento parecian, por la presteza y breuedad que requeria: mas el Emperador quiso, se pusiesse su parecer y consejo por obra, y mandò que el artilleria y barcas del puente luego aquel dia antes que anochediesse caminassen, y la infanteria Española a media noche, despues tres Regimientos de Tudescos y toda la caualleria cò la propria orden q̄ los otros dias, hizo aq̄lla mañana vna niebla tã obscura, q̄ ninguna parte deste exercito via por dõde yua la otra, mas llegado cerca de los enemigos

Excelente
determinacion
de Carlos
quinto.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Como
estaua
alojado
el duque
de Saxo
nia.

Hora q̄
llego el
Cesar a
su exer-
cito, y el
sitio.

y del rio, la niebla se començo a deshazer, y fue descubierto el Al-
bis, viendose tambien alojados los enemigos de la otra parte: esto
seria a medio dia. Estaua el Duque Iuan Federico alojado en esta tier-
ra Milburg (como se ha dicho) con seis mil infantes soldados vie-
jos y tres mil cauallos, porque con el remaniente se hallaua Tomez
Hierne, y los de mas auian sido desbaratados con las catorze com-
pañias, que por el camino el Emperador auia tomado: tambien te-
nia el Duque de Saxonia veyntivna piezas de artilleria, y estaua har-
to seguro, sabiendo que si el Cesar queria passar a Maissen, le tenia
grande ventaja, porque era difficil, por la anchura y profundidad
del rio, y por ser la ribera que el tenia ocupada superior mucho a la
del Cesar, y guardada de vna tierra murada y vn castillo, que quan-
do no fuera fuerte para lo tocante a su defensa, era suficiente pa-
ra defender el passo del rio. Ya estaua señalado el alojamiento del
Campo Catholico, y repartidas las estancias, quando el Emperador
llegò, que serian tres horas despues de medio dia, mandò estauiesse
la Caualleria en la misma orden que venia, sin alojarse: el sitio de
su exercito era cerca del rio, mas auia entre el y el de los enemigos
algunos prados y bosques grandes, que llegauan casi al mismo rio.
A esta hora el Emperador y el Rey Don Fernando su hermano con
algunos cauallos fueron a buscar al Duque de Alba, que adelante
auia passado, y tenia bien reconocidos a los enemigos, y confide-
rando el rio defendido dellos, mostraua no auer medio de poder
passar a la otra banda: el Cesar y el Rey Don Fernando fueron de
acuerdo, se buscassen algunos hombres de la tierra, que particular-
mente mostrassen el vado, pues no era justo emprender temera-
riamente cosa de tanta importancia. En esto se puso suma diligen-
cia, y en el entretanto el Emperador se entrò a comer, con el su
hermano y el Duque Mauricio: despues de comido fueron ala par-
te dõde los enemigos estaua alojados: alli lo hallò el Duque de Alba, y
ledixo, traya vna buena nueua, y era tener ya conoscimiẽto del vado
del rio, y vn hõbre dela propria tierra q̄ lo sabia muy biẽ. Del lugar
donde estaua el Emperador (q̄ era biẽ apartado del vado) se viã claro

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Es fuerco
delos Es-
pañoles.

Nota el
Cesar.

alos enemigos de la otra parte, y tenian repartida el artilleria, è ar-
cabuzeros puestos a la defensa del passo, y dela puente que de bar-
cas tenian hecha, la qual era en tres piezas por el rio, è assi esta-
uan muy auentajados en el sitio, porque tenian la tierra y el castillo:
El Cesar ningun reparo, saluo algunos arboles pequeños bien apar-
tados del agua, la qual de aquella parte donde se pensaua que era
el vado, tenia trezientos passos de anchura, y la corriente que pare-
cia no ser con tanto furor, era con tanto impetu, que impedia mu-
cho el passo, que por estas razones era tan fuerte, que auia necesi-
dad y se requeria lo acompañasse el valor del Cesar su industria
y buen arte en la guerra, è assi ordenò se pusiesse entre aquellos
arboles que diximos que estauan apartados del agua algunas pie-
ças de artilleria con mil arcabuzeros Españoles, para que juntamen-
te con el artilleria disparassen, è viesse si podian llegar al agua con
mas libertad: mas los enemigos a este tiempo metiendo en sus bar-
cas muchos arcabuzeros, las trayan por el rio abaxo, por lo qual
fue necesario, los arcabuzeros Españoles se representassen descu-
biertamente vera del rio, esto hizieron con tanto valor, que mu-
chos dellos entraron en el agua hasta los pechos, y començaron a
molestar tanto a los de la otra parte, è a los que gouernauan las bar-
cas, que matandoles muchos las desampararon, è assi no passaron
adelante. Mucho ayudò è animò a los Españoles ver ante si aquella
Magestad grande del Cesar, el qual tambien con su inuencible va-
ler entrò conellos en el agua: aqui se trauò la escaramuça de vna
parte a la otra del rio, disparando los enemigos muchos cañona-
zos è arcabuzeria, mas el artilleria Imperial y sus arcabuzeros (pue-
sto que tenian el sitio desigual con ventaja de los enemigos) los mo-
lestauan tanto y fatigauan, que ya se conosciã mejorã, porque pa-
recia no faltar ni descaecer dela primera furia: por esto mandò
luego el Emperador venir al Maestre de Campo Arze con otros
mil arcabuzeros delos de Lombardia, para que con mas bieuza è
impetu estrechassen y fatigassen a los enemigos, è assi con este nue-
uo socorro fue trauada mayor escaramuça: quando los enemigos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado 2.

Valor de diez Españoles.

desampararon las barcas, quedando muchos muertos, pusieron fuego a cantidad dellas: tambien muchos soldados no osaron salir fuera de temor de nuestra artilleria, porque en leuantandose en pie alguno, vian el peligro, è asì quedaron en ellas. En este medio la puente del Emperador llegó bera del rio, mas el anchura era tanta, que no bastauan aquellas barcas, è asì fue forçoso ganar las de los enemigos, y porque a la virtud y fortaleza no ay camino difícil, asì no se hallò en esto del passo del rio Albis con toda su dificultad: ya a este tiempo los enemigos començauan a desamparar la ribera, no pudièdo resistir a la virtud de los nuestros, mas no de suerte que no se hallassen tambien muchos a defenderla: pues viendo el Emperador lo que importaua ganar les la puente, mandò, los arcabuzeros hiziesen toda la diligencia: y luego diez dellos Españoles se desmandaron, y constreñidos a ganar gloria, no dudaron entrar en el rio, y nadando con las espadas en la boca llegaron a dos tercios de la puente que los enemigos lleuauan el rio abaxo con la corriente, porque el otro quedaua desamparado arriba, estos arcabuzeros arribaron alas barcas, tirandoles de la ribera los enemigos muchos arcabuzazos, è alo vltimo asì desarmados echando mano alas barcas y entrando dentro mataron a los que en ellas estauan, lo qual fue de grande admiracion al vn Campo è al otro, considerando tan poca gente y desnuda contra hombres que la mayor parte estauan bien en orden, è asì se vió luego quanto con prosperidad (solo por su valor) los Imperiales hazian ventaja a los de Saxonia, quanto mas estas cosas se hazian ante el Cesar, cò ninguna dexaua de tener grãde cuenta: entraron tambien en el rio tres caualleros Españoles a cauallo muy bien armados, de los quales el vno se ahogò, è asì mismo algunos gentiles hombres Italianos a cauallo è armados, que despues de sustentados con mucho valor dos o tres vezes a los enemigos, al fin fueron constreñidos retirarse en el mismo rio, porque lo auian passado de la otra parte. Ganadas pues estas barcas, y derramados todos nuestros arcabuzeros por la ribera desta parte, que era la que señoreauan y era fuya, los enemigos començaron a descaecer,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Villano que sabe el vado del rio Albis

Ordre que el Cesar dio para passar el rio.

A este tiempo el Duque de Alba tornò a dezir al Emperador, que cierto el vado era descubierta, y el rio se podia passar, por lo qual quiso seguir su determinacion, y passarlo, porque en todo caso queria, fuesse aquel dia, sin dar mas lugar a los enemigos, que ganassen las fuerças que diximos, pues fueran bastantes dilatar la guerra. Quando el Cesar llegó al vado, dizen estaua Iuan Federico oyendo sermon segun su costumbre de Lutherano: mas es de creer, que sabida esta nueua, gastasse en ello poco tiempo, è asì començò (aunque con grande confusion) a proueer su defensa. La ribera de parte de los enemigos parecia desamparada: el Emperador viendo esto, con presteza increyble mandò ala caualleria començasse a passar el rio, juntamente con esto ordenò, que de la puente que a los enemigos auian tomado y de la fuya hiziesen vna que fuesse comoda, para passar la infanteria Española, y los tres Regimientos de los Tudescos. Auia el Duque de Alba puesto tanta diligencia en descubrir el vado, que por todas partes auia hecho buscar guias y hombres praticos del rio, è asì hallò vn villano mancebo de poca edad, a quien los soldados de Iuan Federico el dia antes auian tomado dos cauallos, y por vengarse dellos, el proprio vino a ofrecerse, de enseñar el vado, diciendo, yo me vengaré de la crueldad destos, que asì me han tomado y robado mi hazienda, y ferè ocasion sean oy todos muertos. Llegado pues toda la caualleria vera del rio, el Cesar mandò, quedassen para guarda del Campo nueue vanderas de Tudescos, de cada Regimiento tres, è quinientos cauallos Tudescos: luego ordenò començasse a passar la caualleria Vngara, de la qual y de cauallos ligeros (con que el Emperador se hallaua) auia començado a passar buena parte, y recibido algunas cargas del arcabuzeria de los enemigos: mas los arcabuzeros Españoles entrando en el agua hasta los pechos, hizieron en ellos tal estrago, que tuuieron por bien alargar se tanto, que la caualleria Imperial estaua tan segura de la otra parte del rio como en esta, è asì començando los enemigos a apartarse, perdida la esperança de defender el passo, viendo que ya el Emperador se lo tenia ganado, determinaron yrse a vna tierra dicha

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Del modo que yua el Emperador quando passo el rio Albis

Nota del Cesar.

Hó lura del rio Albis.

Premio que dieron al villano que seño el vado.

Torgao, esto no teniendo tiempo ni comodidad de entrar en Vitemberga, y quando no pudieffen, pelear en el camino. El Duque de Alba (por orden del Emperador) mandò que toda la Caualleria Vagara y el Principe de Salmona con sus cauалlos ligeros passassen el rio, y cada vno tomasse vn arcabuzero en las ancas. Luego passò con los hombres de armas de Napoles, lleuando consigo al Duque Mauricio con su gente, porque esta caualleria era el Auanguardia: passaron despues el Emperador y el Rey de Romanos, que con sus esquadrones llegaron de la otra parte del rio: yua el Emperador en vn cauallo ginete castaño obscuro, que le auia dado Mofitur de Ri cauallero del Tufon, la silla cubierta de terciopelo carmesí con sus armas blancas, sobre las quales solo lleuaua su vanda de tafetan carmesí listada de oro, con su celada Tudésca y vna media lança en la mano a modo de venablo, (semejante ala que se lleuaba de Iulio Cesar, quando viniendo de Francia passò el Rubicon, para yr la buelta de Roma, è dixo aquellas palabras notables, confortando a los suyos para que animosamente passassen el rio, poniendose delante a cauallo para echarse al agua) è cierto dizen no se podia ver cosa mas al proposito de la presente, porque aqui se vio al Emperador passar vn rio armado, y con exercito armado, y que de la otra vanda sus enemigos defendiendose, no deuián tratar sino en alcanzar victoria, y vencer a los suyos, ni menos el passar el rio de la nuestra era con otra intencion ni otra esperança, è así con la vna y con la otra nuestro Cesar se arrojò al agua, siguiendo al villano que se ha dicho, el qual comencò a vadear mas a mano derecha el rio arriba que los demas: la ribera era buena, mas la hondura tanta, que cubria la rodilla a los caualleros, por muy grandes que fuesen los cauалlos, los quales en algunas partes nadauan, mas poco espacio. Deste modo se passò a la otra parte, que era por donde el rio yua menos ancho, mas de trezientos passos. El Emperador despues de auer passado, hizo dar a la guia ante todas cosas dos muy buenos cauалlos en recompensa de los suyos, que los soldados del Duque de Saxonia le auian tomado, è quinientos

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Palabras del Emperador y preuenció suya.

escudos, los quales mereció bien, porque ala verdad fue grande parte è ocasion, para que se tuuiesse victoria, pues sin el villano con mucha dificultad este dia se pudiera passar de aquella parte el exercito, y tuuieran tiempo los enemigos de ponerse en aquel lugar tan fuerte, que no se tuuiera esperança de poder les entrar. Ya en este medio la puente se començaua a hazer de las barcas, è la infanteria Española estaua della cerca para passar luego que se acabasse, siguiendo los (como esta dicho) los Tudescos, por ser esta orden dada por el Emperador. Los Vngaros y cauалlos ligeros luego que dexaron a los arcabuzeros que auian passado, se adelantaron è anduieron escaramuçando, entreteniendolos a los enemigos, que caminauan con el mejor orden y mas priessa que podian, los quales no auian dexado en Milburg ni vn soldado, cosa que siempre se entendió así, siendo esta la razon que se tuuo para hazer passar los arcabuzeros con la gente de a cauallo: mas Iuan Federico con su exercito ganaua siempre la ventaja de tierra que podia, diuidida la infanteria en dos esquadrones vno mas pequeño que el otro, con nueue estandartes de gente de a cauallo, compartidos y puestos en orden de tal manera, que quando de los cauалlos ligeros y Vngaros del Cesar eran puestos en aprieto, ellos dauan la buelta y cargauan de fuerte, que dauan tiempo, pudiesse su infanteria en este medio yr adelante, y con el mayor trote que la gente de armas sufrir podia: Entonces el Emperador seguia el camino que los enemigos lleuauan, en el qual hallò vn Christo (de los que por deuocion se suelen poner en algunos lugares frequentados de passajeros) con vn arcabuzazo en el pecho: esto fue para su Magestad tan grande sentimiento y dolor, que no pudiendo sufrirlo, los ojos puestos en el cielo dixo, Señor si vos quereis poderoso sois para vengar y castigar vuestras offensas, luego siguiò su camino por aquel campo bien grande y llano, y porque el poluo que la Auanguardia hazia era mucho, y el ayre con el offendia en los ojos, tomó el Cesar la mano derecha del Auanguardia, haziendo con esto dos cosas, la vna tener libertad para lo necessario, la otra remediar el peligro.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Quanto
importa
resolu-
cion en
todo.

que se ha visto succeder, de no yr los esquadrones con el orden que conuiene, porque viniendo desbaratada la auanguardia, suele con facilidad romperse la batalla, por no estar del modo necessario: Pues todo esto proueyó el Emperador con hazerse a vna vanda y el Rey su hermano con sus dos esquadrones, porque si a caso su Auá guardia se viesse en peligro, estuuiesse en orden para dar socorro, cargando sobre los enemigos, los quales andauan tan fuertes, que era necessaria semejante preuencion. El Duque de Alba tambien con la gente del Auanguardia escaramuçando siempre se les auia llegado tanto, que los obligó hazer alto, viendo que en ninguna manera podian dexar de pelear, è así començaron a disparar toda su artilleria (lo qual hazen muy bien Tudescos.) Con esto el Emperador se dió prisa por llegar al Auanguardia, a tiempo que aun no se parecia la infanteria Imperial, ni menos las seis piezas de artilleria que con ella venian, y no fue de marauillar, porque la puente no se podia auer hecho con tanta breuedad. Ya esto era tres leguas grandes de Albis, è si el Emperador se apresuraua con la Caualleria, era pretendiendo con ella romper al enemigo, è si esperaba mas ala infanteria, no pudiera hazer effeto segun su designio. De donde se comprehende claro, quanto en las cosas de importancia pueden los consejos de resolucion. La gente de a cauallo del Auanguardia eran estos, quatrocientos cauалlos ligeros con el Principe de Salmona, Don Antonio de Toledo con quatrocientos è cincuenta Vngaros, porque trezientos auian embiado aquella mañana a reconocer a Torgao, Españoles eran cien arcabuzeros a cauallo, seiscientos hombres de Armas con el Duque Mauricio, con otros dozientos arcabuzeros suyos a cauallo, dozientos y veynte hombres de Armas de Napoles, guiados del Duque de Castrouila. La batalla era de dos esquadrones, el del Emperador seria de quatrocientos hombres de armas, y trezientos arcabuzeros Tudescos a cauallo: el esquadron del Rey Don Fernando tenia seiscientas lanças y trezientos arcabuzeros a cauallo, toda la caualleria del Emperador era esta, que en todos hazian numero tres mil y seys-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

cientos. Estauan ordenados los esquadrones del Cesar diferente que los Tudescos, porque ellos hazen la frente de los de la Caualleria muy estrecha, y los lados muy anchos: mas el Emperador ordenó que los suyos fuesen de diezysiete hiladas de anchura, de manera que como la frente venia a ser mas ancha, hazia muestra de mayor numero de gente y muy hermosa vista: è así se tiene esta por la mejor y mas segura orden, quando la comodidad de la campaña lo suffre, porque la frente de vn esquadron de a cauallo ancha no da tanta occasion, ni es aparejado para poder ser rodeado por los lados, lo qual con facilidad se puede hazer en vno que tenga la frente estrecha, y basta diezysiete hileras de anchura para el encuentro que vn esquadron pueda dar en otro. Desto se vió el exemplo en la batalla, que la gente de armas de Flandes ganó a la del Duque de Cleues cerca de Citar el año de mil è quinientos y quarenta y tres. Tornando a nuestro proposito, los enemigos marchauan con la orden que se ha dicho, eran seis mil infantes diuididos en dos esquadrones, y nueue estandartes de Caualleria, en los quales auia dos mil y seiscientos cauалlos, entre ellos vn estandarte que se via acompañado de ochenta cauалlos, este era el Duque Iuan Federico, que proueyó por los esquadrones lo que conuenia, el qual al principio no teniendo descubierto sino la Auanguardia Imperial, (porque el poluo le era estoruo para no poder ver la Batalla) le pareció con facilidad poder resistir aquella Caualleria: mas vn su Capitan llamado Vuolfcrayz (que tenia mejor reconocido los Imperiales) le dixo, se retirasse con buena orden vn poco a vna banda, y veria lo que sobre el venia, donde haziendose vn poco mas adelante, vió y descubrió la Batalla con que el Emperador y su hermano el Rey de Romanos venian, la qual se guaua con la orden dicha: el Rey Don Fernando yua cerca del Cesar: En este esquadron con su Magestad yua el Principe de Piamonte: los dos Archiduques de Anstria hijos del mismo Rey de Romanos guauan a los esquadrones de su padre. Auiendo el Duque Iuan Federico bien descubierto la Caualleria enemiga, y conociendo

El orde
con q el
Cesar ve-
nia en la
batalla.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

claro la orden con que venian y su determinacion, se rebolió entre su gente y esforçò con la mejor orden que pudo para tomar vn bosque muy grande, que le era vezino, todo lleno el camino de charcos de agua y lagunas y muy ciego, y juzgó que ganandolo podia estar en el muy fuerte su infanteria, hasta que venida la noche pudiesse mas seguramente retirarse en Vitimberga, que era lo que mas deseava, porque Torgao no le auia parecido lugar fuerte, è alo que el dixo despues, aquella mañana auia oydo golpes de artilleria, que se auian tirado a los descubridores que a ella eran ydos, por esto pafó en duda y sospechò (viendose perseguir de los Imperiales) fuesse la mitad deste exercito con el Duque de Alba sobre el, y con la demas vüiesse ydo el Cesar a sitiar a Torgao, pues no era muy fuerte, puesto que está asentado sobre el rio Albis, ora sea por esto, o por lo que algunos dizen, que dexó de yrse a Torgao por no tener en tal tiempo quien le truxesse a la memoria lo que le conuenia hazer, basta que en todo caso determinó tomar el bosque dicho, para yrse a Vitimberga, è si alli le fuesse forçoso pelear hazerlo mas a su ventaja, para conseguir vno destos dos efectos (ganando el bosque lleno de lagunas) encomendó mucho a sus arcabuzeros de a pie è a los de a cauallo, descargassen con grande animo y esfuerço sobre la caualleria ligera Imperial, porque con mas comodidad su infanteria ganasse el sitio que queria, lo qual ellos hizieron con harta biueza. En este tiempo el Emperador estava puesto en orden con el Auanguardia, è auia hablado al Duque Mauricio alegremente è a la gente de armas de Napoles è a todos, diziendoles palabras, que vn tal dia el valeroso capitán suele dezir a sus soldados, dandoles el nombre, que era Sant Iorge Imperio, Sanctiago España, començaron a caminar la buelta de los enemigos al passo que conuenia. Marchando pues todos los esquadrones yguales, la Batalla halló a su mano derecha vna ribera y vn grande lodaçal, donde cayeron algunos cauалlos, y para que no fuesen todos, fue forçoso, se estrechasse la Batalla, tanto que la Auanguardia pudiesse passar, sin que se tocasse el vn esquadron con el

Notadel Cesar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Huyen los d' Luis federico sobre Al bis.

Estraña rota y d' muchos muertos

otro, y se desordenassen : de aqui succediò, que yendo al lado la Auanguardia, passò adelante a tiempo, que los de Saxonia querian començar la carga ya dicha, la qual descargaron sobre los enemigos con harta buena orden. Entonces el Duque de Alba (viendo vna tan buena ocasion) mandó dezir al Emperador, que el cargaua, è assi lo hizo por vna vanda con los hombres de armas de Napoles, y el Duque Mauricio con sus arcabuzeros por la otra: Luego los hombres de armas y nuestra batalla que ya auia ganado la mano derecha con tanto animo, que no pudiendolo sufrir los enemigos començaron a mostrar las espaldas, yendo siempre sobre ellos los Imperiales con tanto valor, que no le dauan lugar ni tiempo a otra cosa que a huyr, è assi començaron a desamparar la infanteria, la qual hizo al principio poca resistencia, por retirarse al bosque dicho, mas la caualleria del Cesar estaua tan dentro de la suya, y de la infanteria, que en muy breue fueron rotos y puestos en huyda. Los Vngaros y cauалlos ligeros dieron el assalto por vna vanda, y con marauillosa presteza començaron a seguir la victoria, cosa en que los Vngaros tienen grande ingenio, los quales enuistieron con los enemigos, gritando España España, porque el nombre de Imperio (por la antigua enemistad) no le es muy grato: deste modo se llegó al bosque por el qual auia tanta cantidad de armas sembradas, que era impedimiento para execucion de la victoria. Los muertos y heridos eran muchos, assi mismo los presos eran tantos, que auia soldado de los del Cesar, que con el lleuaua quinze y veynte atados: entre estos se auian tambien por el bosque muchos, que eran de mayor consideracion que los otros muertos: Otros que aun no siendo muertos, gimiendo se reboliaban en su propria sangre: otros que se ofrecia su fortuna, segun los vencedores querian, prendiendo a vnos y matando a otros, sin otra election que la de los que le seguian: vianse tambien alli diuersos montes de cuerpos muertos, y en suma fue tal este estrago, qual nunca se ha oydo de antiguos ni modernos. El Cesar siguió el alcance vna legua grande,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 39.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Quien
predio al
dn̄ Iuã
federico

y toda la caualleria ligera con grande parte dela Tudisca: los hombres de armas del Reyno de Napoles los siguieron tres leguas, matando e hiriendo siempre en los enemigos. Ya se auia llegado medio del bosque, quando el Emperador (que alli se hallaua) parò, haziendo recoger la gente, que andaua tan derramada y tan sin orden los vencedores como los vencidos, lo qual fue assegurar la victoria, porque si algun inconueniente succediesse a los que adelante yuan, pudiesse ponerle remedio. Pues parado aqui el Emperador y con el Rey su hermano (que en todo esto mostrò verdadero animo Real) vino el Duque de Alba, que era ydo en el alcance: fue recibido del Cesar con grande alegria: y estando en esto llegó la nueua, que el Duque Iuan Federico estaua preso, cosa de que su Magestad se alegrò mucho, el qual prendieron quatro cauallos ligeros dos Españoles vn Italiano y vn Vngaro. El Emperador mandò luego al Duque de Alba, lo truxesse alli, e assi lo hizo. Venia Iuan Federico en vn cauallo Frison y con vn grande jaco de mallá puesto, y vn peto negro con sus correas, que se ligauan por las espaldas, todo ensangrentado de vna cuchillada que le auian dado en el rostro al lado yzquierdo: El Duque de Alba venia a su mano derecha, e assi lo presentó ante el Cesar. Iuan Federico quiso apearse del cauallo para le besar la mano, e ya se auia quitado el guante para tocarle con ella (segun costumbre de Alemania) mas no lo consintió su Magestad, demostrando en esto, no ser menos necessaria a vn capitán victorioso la modestia y continencia, que la virtud y grandeza de animo, bien que Iuan Federico estaua trabajado assi de la herida sed y prision, de que el Cesar tuuo mucha consideracion: pues assi a cauallo quitado el sombrero (segun costumbre de Alemania) le dixo, Potentissimo y graciosissimo Emperador señor mio, yo soy agora vuestro prisionero. A estas palabras respondió el Cesar, Pareceme que esse título que agora me dais, es diferente del que hasta aqui me dauais, e assi vuestras obras os han traydo en tal estado. El Duque de Saxonia no replicó, mas

Nota.

Palabras
de Iuã fe-
derico al
Cesar y
su respu-
esta.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 39.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Gente q̄
murió y
fue pre-
sa en la
victoria
del rio
Albis.

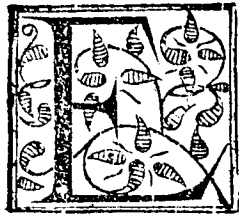
Dia de la
victoria
del Em-
perador
sobre el
rio Albis

que baxando la cabeça suspirando con semblante digno de compasión (quando se viera de tener con vn barbaro tan brauo e indomito como este) dixo, suplicaua a su Magestad, lo tratasse como su prisionero. El Emperador respondió, lo seria como merecia: e assi mandò al Duque de Alba (con buena guardia) lo hiziesse llevar al alojamiento del rio, que era el que se tomó el dia que se ganó el vado. El alegría de la victoria fue entre todos general, porque luego se entendió de quanta importancia fuesse, y cada dia mas. Murieron alli de la infanteria de Saxonia dos mil hombres, heridos muchos, que dexandolos alli, algunos murieron: otros huyeron aquella noche. El dia siguiente fueron presos ochocientos infantes: de los de a cauillo murieron quinientos: el numero de los presos fue harto mayor, porque entre los Tudescos del Cesar (por ser la nacion toda vna) se pudieron encubrir mejor, de los que se sabe fueron tantos, que los Vngaros cauallos ligeros y los hombres de armas ganaron mucho, tanto que no se saluaron en Vitimberga de la caualleria e infanteria quatrocientos hombres de todo este exercito. Ganaronse quinze piezas de artilleria y grandissima copia de municiones: el dia siguiente otras seis piezas, que estauan en vna tierra pequenuela: ganaronse todos los bagajes, diez y siete vanderas, nueue estandartes de a cauillo, y el de Iuan Federico. Fue tambien preso el Duque Herrieto de Branzuic, el qual en la guerra passada era quien ganaua todas las escaramucas, que los enemigos hazian e otros muchos personajes. El hijo del Duque Iuan Federico derribado del cauallo fue herido en la cabeça y en la mano, mas socorrido de los suyos, se entró en Vitimberga. De los Imperiales murieron solos cinquenta de a cauillo. Esta batalla venció el Emperador a veyntiquatro dias de Abril deste año, vispera de sant Marcos, doze dias justos despues que partió de Eguer: comenzóse sobre Albis vna hora antes del medio dia, y se feneció a poner del sol, auendose peleado sobre el vado, y ganandolo al enemigo, siguiendolo tres leguas (como se ha dicho) prendiendolo con sola la caualleria con grande animo y valor.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardec.6. De su Reynado.2.

Palabras del Cesar despues de la victoria de Albis.



ESTA victoria atribuyó el Emperador a nuestro Dios como cosa dada por su Diuina mano, e así dixo a aquellas tres palabras de Iulio Cesar, aunque trocando la tercera como Christianissimo, conociendo la merced y fauor que le auia dado, VINE

E VI E DIOS VENCIO, porque Iulio Cesar dixo, Vine e vi y venci. Cierto esta fue la mas necesaria presta y mas gloriosa victoria que Principe o Republica ha tenido: Fue primeramente necesaria, porque sin ella el Emperador mal pudiera resistir al grande aparato de gente, que contra el venia dela parte de Bohemia e tierras maritimas, con animo de juntarse con la de Iuan Federico, y prouocar al Emperador ala batalla: presta se puede dezir esta victoria, porque apenas llegó a verse con el enemigo, quando lo venció: fue así mesmo gloriosa, porque vadeó armado aquel rio, el qual los Romanos con tantas victorias no osaron passar armados, de donde los Saxones ganaron nombre de inuictos, como que no bastassen todas las fuerças del mundo a oprimirles, auiendo sido intentada esta empresa de muchos otros Emperadores, como de Carlo Magno y de Valentiniano e otros, los quales nunca passaron el rio Albis. De todos fue juzgada la templança del Cesar vsada con el Duque de Saxonia por digna de grande valor, pues otro qualquier vencedor (que se viera offendido como deste) por ventura no se templara la yra del modo que en su Magestad, la qual muchas vezes es mas de vencer q al enemigo. Pues siendo ya tarde el Cesar (recogiendo la gente que alli estaua) tornó a su alojamiento, donde llegó vna hora de noche: el dia siguiente se recogió el artilleria y municiones ganadas, q era mas de seiscientos carros de toda suerte, con ropa de no poco valor, y grãde numero de armas con q los soldados enriquecieron. De nueuo muchos Vngaros y cauallos ligeros truxeró caridad de prisioneros, por q toda aqlla noche cõ la luna (q tãbiẽ cõ su resplãdor quiso ayudar ala victoria del Cesar) y parte del dia siguiente siguieron el alcance, trabajando a los ene-

Como los Saxones ganaron nombre de inuictos.

El despojo en esta victoria.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Quiẽ tomo a cargo guardar alduque de Saxonia y al de Brãznic.

migos fieramente. Fue dado en guardia por el Duque de Alba al Duque Iuan Federico a Alonso Buias Maestre de Campo de los Españoles del Reyno de Napoles, juntamente con el Duque Hernesto de Branzuic, que (como se ha dicho) fue preso en la Batalla de vn Tudesco subdito del Rey de Romanos e criado del Duque Mauricio. En este alojamiento estuuó el Emperador dos dias, y la fama desta victoria (que se derramó por todos aquellos lugares comarcanos) hizo, que se viniessen luego a rendir los de Torgao, temerosos de la infelicidad de los otros, el exemplo de los quales siguieron tambien todos los de aquella parte del rio, excepto los de Vitimberga, y puesto que fueron espantados de la batalla, sucedida tan al contrario de su desseo, juzgando ser su ciudad inexpugnable, se pusieron a reparar todo lo que con la breuedad del tiempo para su defensa pudieron, poniendo al rededor dela muralla toda el artilleria. Entendiendo esto el Emperador, determinó yr en persona con todo el exercito, porque aquella ciudad era cabeça de todo el Estado del Duque Iuan Federico, e tierra principal de las de la election, y como importantissima el Duque la tenia bien fortificada, auiendo tiempo de veynte años que no se hazia en ella otra cosa con mucha diligencia y grande numero de artilleria. Hizo el camino el Cesar por Torgao, donde auia vn castillo, que era vno de los mas hermosos palacios de Alemaña, y donde el Duque Iuan Federico (muy de ordinario) yua a sus plazer es e fiestas: en este camino se supo de los prisioneros, como el Duque de Saxonia esperaba a Tomez Hierne con la gente que auia recogido en Bohemia, y veynte compañías de infanteria, que los Bohemios le embiauan, y mucha caualleria: mas la presteza del Emperador proueyó y remedió esto, ganando (como se ha dicho) tan gloriosa victoria: pasó el Cesar vna milla mas arriba el rio Albis de Vitimberga por vna puente hecha de sus barcas, y delas que auian tomado a los enemigos. Y es cosa cierto digna de eterna memoria, lo que despues se entendió y claramente vió en este caudaloso rio, y fue, que por aquella vanda que el Emperador lo vadeó (aunque honda)

Nota de la fortificacion de Vitimberga.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Cosa notable. el dia siguiente fenecida la batalla no vuo orden que se pudiesse vadear, sino nadando y con grandissima dificultad, que parece claro fue nuestro Señor seruido, facilitar lo aquel dia, como cosa que era para su seruicio. Otras cosas succedieron, que por auer sido con sideradas de muchos, las dezimos, como fue, que passando el Exer cito del Emperador el rio, fue vista vna grande Aguila Real en el ayre, que bolando muy apaziblemente rodeaua todo el Exer cito. En este medio salió de vn bosque vn muy extraño Lobo, el qual luego mataron en la campaña los soldados con las espadas. Mostró tambien el cielo querer en todo hazer vencedor al Cesar, porque la niebla que hasta el medio dia auia caydo, se hizo tan obscura, que quitó a los de Iuan Federico entender a tiempo la venida de los Imperiales y el verlos, mas despues que estuuieron cerca del rio, no solo desaparecio la niebla que hasta entonces auia estado obscurissima, mas el sol apareció todo brusco, y con mayor espa cio parecia hazer su curso, prodigio cierto del abatimiento y cay da del Duque de Saxonia y de sus fecazes. Deste mismo modo fue visto aquel dia en Norimberga, y en Francia (segun el Rey des pues dixo) y en el Piamonre e otros lugares, donde claro se entien de, que Dios fauorecia al Emperador contra su enemigo, hazien do casi con el, como quando los Gabaonitas viendose en aprieto por auer Adonisedach Rey de Hierusalem conuocado contra ellos a Ocham Rey de Hebron, e a Iaphia Rey de Lachis, e a Phares Rey de Ierimorh, e a Dabir Rey de Eglon, para que fuesen a de struyr a la ciudad de Gabaon, pidieron fauor e ayuda a Iosue, el qual con grandissima fee y confiança en el Señor alçò los ojos al cielo diziendo, Sol no te mueuas hazia Gabaon: e así ni antes ni despues se vió dia tan grande, en el qual tuuo Iosue victoria contra sus enemigos. Fueron todos estos successos notados de muchos en esta guerra de Alemaña, e yo las quise escriuir por la perpetua memoria del inuicto Carlo Quinto, el qual passado el rio Albis (como diximos) se alojó entre algunos bosques a vista de Vitim berga, y despues de auer hecho grandes diligencias para tomarla,

Prodi gios.

Exemplo en Iosue

Palabras de Iosue

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

conosciendo ser lugar inexpugnable, por no perder tiempo en em presa tan dificultosa, pensó auerla por medio del Duque de Saxo nia, y con facilidad por ser su prisionero, mas intentando esto por vias diuersas, y no lo pudiendo conseguir, acordó hazer morir pu blicamente al Duque Iuan Federico, e a vista de la ciudad, porque della viesse se hazia por su obstinacion aquel espectáculo tan de compafsion e infelix para ellos, e así hecho juntar los de su Con sejo, condenó por sentencia al Duque a muerte, la qual fue declara da con estas mismas palabras, dicha primero la razon que para ha zerlo le mouia. Nos Carlo Emperador, &c. tenemos declarado y de claramos, que le sea a Iuan Federico Eleçtor cortada la cabeça por pena de su obrar mal contra la Imperial Magestad nuestra, (justa mente merecida) para exemplo y terror de la maldad de otros: y mandamos a nuestros oficiales, la executen en la campaña, ante vna delas puertas de Vitimberga. Estaua entonces el Duque de Sa xonia en su tienda con el Duque Herneſto de Branzuic, quando le fue leyda esta sentencia a quatro de Mayo deste año, y no se le mu dó punto su color, antes acabada de leer dixo, no por aquello el Em perador auria en su poder a Vitimberga, pues despues de el muer to dexaua hijos, que cada vno dellos seria su misma persona, y así ternia que hazer con muchos: Dicho esto combidò al de Branzuic a jugar al axedrez, con el alegria de animo que otros en libertad bien afortunada suelen tener. En el entretanto que el Emperador pensaua hazer morir al Duque Iuan Federico, començò a dar oy dos a ruegos del Marques Alberto de Brandenburg Eleçtor, que alli era venido, el qual por el mejor medio que podia era su inter cessor. El Emperador considerando algunas cosas, en las quales tu uo respecto a Guillermo Duque de Cleues, yerno del Rey de Ro manos, cuñado del Duque de Saxonia, que con grandissima instan cia por el tambien hazia, pidiendo se le otorgasse la vida con algu na parte del Estado: por aqui començó el Cesar a inclinarse mas ala misericordia, que se ha de tener a vn Principe como este, reduzido en tan miserable fortuna, que poner en efecto su primera deter-

Senten cia del Ce sar al du que de Saxonia

Nota del Duque de Saxo nia.

Papa Paulo. 1. De su Pontificado 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Nora al
primero
Cesar.

Reuoca
el Cesar
la senten-
cia del
duque de
Saxonia

numero
del artille-
ria que
hallo en
Vitim-
berga.

minacion : è assi principiò a tratarse lo conueniente para el casti-
go de Iuan Federico, juntandose con esto la execucion de la cle-
mencia Cesarea, que cierto en los Principes es tanto loada y pro-
uechosa, como del primero Cesar se lee, que mas ganó con la cle-
mencia, que con las armas : con todo esto en la vida del Duque
Iuan Federico fueron muchos é diferentes pareceres, porque algu-
nos tenian consideracion a solo el castigo, otros al modo de ser
castigado con ceremonias é importantes circunstancias, que buua
y para siempre conseruassén la victoria del Emperador : otros con-
siderauan, quanto importaua no fuessén reduzidos a vltima defes-
peracion, los que tenian confiança en la clemencia del Cesar, es-
perando en ella exemplo, en lo que con el de Saxonia se hiziese,
donde tratandose lo vno y lo otro, el Emperador determinó reuo-
car la sentençia, concediendole la vida : è ante todas cosas quitan-
do la election é tierras que a ella pertenecian, principalmente a Vi-
timberga, donde estaua Madama Sibilla muger de Iuan Federico
con vn su hermano y los hijos menores, que el mayor (como di-
ximos) estaua herido de la batalla, è assi diò el Duque toda el ar-
tilleria, que era grandísimo numero, porque solo de Vitimber-
ga sacaron ciento y veynte piezas gruesas, sin otras muchas me-
dianas y pequeñas. Dexole el Cesar al Duque de Saxonia en Turin-
gia algunas tierras y castillos : mandó que Gotta fuerça inexpug-
nable fuessé arrazada, donde se halló tambien mucha y buena ar-
tilleria y municiones. Quanto a su persona del Duque (para ma-
yor firmeza) quiso el Emperador fuessé obligado (debaxo de cu-
stodia y guarda) seguir siempre su Corte, lo qual hizo, hasta que
su Magestad quiso otra cosa : consignó luego las vanderas estandar-
tes é artilleria que auia ganado, al Marques Alberto, el qual esta-
ua preso en Gotta, é quiso luego viniesse a su Corte. En las cosas
tocantes a la Religion, (que era lo principal y porque nuestro Ce-
sar auia tomado las armas) el Duque Iuan Federico al principio
estuuu muy obstinado, mas despues tan sujeto a lo que su Ma-
gestad quiso, que le pareció por entonces no se hablasse en ello,

Papa Paulo. 1. De su Pontificado 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

restituyendo todas las tierras y castillos vsurpados a los Condes de
Masfelt y de Sulma, los bienes de las yglesias y monasterios de Sa-
xonia con lo demas vsurpado a particulares, quedó a voluntad del
Emperador, el qual viendo lo principal que pretendia tocante a la
Religion yua bien encaminado, fue contento con las condiciones
dichas, y no quiso que vna casa tan noble y tan antigua, y que tan-
tos seruicios a la casa de Austria tenia hechos del todo fuessé des-
baratada.

Haze merced el Cesar al Duque de Saxonia.



CEPTADO Iuan Federico Duque de Saxonia
todo lo dicho, y restituydo con vna grandeza de
animo increyble, quedó su Magestad de su pruden-
cia y sosiego tan marauillado y satisfecho, que le
hizo merced è assignó mas renta de la que con los
primeros capitulos concedida tenia, è acomodadas
las cosas con estos Capítulos de Iuan Federico, y rendida Vitimber-
ga (de donde salieron tres mil hombres de guerra) el Emperador
puso en ella quatro compañías : y despues que se rindió a dos dias,
la Duquesa Sibilla salió fuera a lebesar las manos a su tienda, acom-
pañada de Iuan Hernesto su cuñado, y de Catalina su muger her-
mana del Duque de Branzuic, y de vn hijo, porque el otro estaua
malo, acompañauanle tambien los hijos del Rey de Romanos, y
el Marques de Brandenburg con otros Principes de Alemaña.
Llegada ante el Emperador con la mortificacion y humildad ma-
yor que pudo, sin necesidad de grande fatiga para la mostrar, por
que su fortuna le enseñaua el semblante, è assi dolorosa è affigida
se echó a los pies del Cesar, el qual la alçò con sus propias manos,
y recibió con tanta humanidad y cortesía, que no le quitó de lo que
con ella hiziera, quando en su primera fortuna se hallara, y puesto
que la memoria de las obras del marido eran frescas, y estauan tan
vivas, todos tuvieron grande piedad della, la qual dixo al Cesar,

Acompa-
ñada de
la duq-
sa de Sa-
xonia
quando
fue a ha-
blar al
Cesar.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Palabras de la Duquesa de Saxonia al Cesar. Clementissimo y potentissimo Principe y generoso Emperador, yo no dudo si mi marido Iuan Federico midiera su fortuna con la potencia y valor de vuestra Magestad, que no hiziera tan grande error ni pusiera su casa en tal termino, por lo qual suplico a vuestra Magestad, quiera no tener cuenta con esto, sino con la infelicidad mia y de mis hijos, que despues de mis dias quedaran miserables e abatidos, e si vuestra Magestad los conseruare e amparar quisiere, sera guardar vna casa de cuya generacion sus passados alguna seruicio han recibido, dando fuera desto al mundo vn eterno exemplo de su clemencia e piedad: asy mismo le suplico quisiesse, su marido quedasse con ella, para biuir juntos los pocos dias de vida que les quedauan. A esto todo el Emperador respondiò, que el auer vssado y tenido grande respecto a su marido, e siempre fiado del mucho, auia sido ocasion cayesse con tal error, y por amor della le auia perdonado la vida (de la qual todas las leyes le priuauan) y le auia tambien dexado renta para biuir como señor, y en quanto al quedarle el Duque con ella en la Saxonia, no le podia hazer la voluntad, siendo necessario por entonces obseruar y cumplir las capitulaciones con el hechas, mas que ella bien podia seguirlo, y estar donde estauiesse. Con estas e otras semejantes palabras de grande humanidad y cortesia (tomada licencia del Cesar) Madama Sibilla se fue a visitar al marido, que estaua en el alojamiento de la infanteria Española, y despues de lo auer consolado lo mejor que pudo, boluiò a Vitimberga, donde el Emperador fue el dia siguiente, e visitò a la Duquesa, de quien fue recibido con todo aquel honor y Real aparato que conuenia. Esta visita fue muy semejante a la que Alexandro hizo a la madre muger e hijos de Dario Rey de Persia, quando estando Alexandro en Ysso ciudad de Cilicia, vino Dario sobre el cò grádissimo exercito, el qual muy en breue desbaratado, huyò Dario azia Babylonia con harto menos triumpho que auia traydo, donde fueron presas su madre Sefiganua y su muger y dos hijas donzellas y vn hijo de seis años heredero de aquel señorio, a quien otro dia despues de la batalla Alexandro magno fue a ver,

Respueta del Emperador.

Exemplo de Alexandro.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

consolando a todos, en particular a la Reyna con palabras de mucho amor, llamandola madre, ofreciendole todo lo tocante a su honrra y seruicio, y jurando tomar a su cargo los casamientos de sus nietas, con mas valor que Dario su padre lo pudiera hazer.

Embaxadores de Tartaria y de otras partes al Cesar.



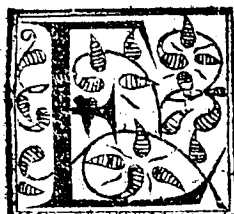
VNIERON en este tiempo de los confines de Tartaria y Moscouia (cerca del rio Naper dicho antiguamente Boristene) tres capitanes a ofrecerse en el seruicio de nuestro Carlo Quinto con quatro mil caualllos: fueron de su Magestad recibidos muy gratamente, y estimando en mucho su buen animo y voluntad, les dixo, estar ya la guerra reduzida a termino, que no eran necesarios, e asy despues de auerles hecho mucha merced, se bolueron. Tambien llegò alli vn Embaxador del Rey de Tunez a negociar con el Emperador algunas cosas, y le prometió (si necessaria fuesse) gente: Demanera que podemos dezir que de Scitia e Africa e otras regiones concurrían al seruicio del Cesar, mouidos e incitados de la fama de su grandeza: el qual en este medio auia embiado vn gentilhombre de su casa llamado Lazaro Esbendi en guarda de Gotta con dos compañías, y que pusiesse en libertad al Marques Alberto, dandole orden, no partiesse de alli, hasta que el lugar faesse arrazado. Tambien las demas tierras fuertes cada dia se rendian, ordenandose esto de manera, que en todo el Estado de Saxonia quedaua ya poco que hazer, excepto las cosas del Reyno de Bohemia que esta vezina, y se hallaua en mal termino contra su Rey, de donde embiaron Embaxadores a su Magestad con las mejores palabras y mas offertas que pudieron, los quales oyò, e hasta su tiempo entretuuo con razones muy gratas y fauorables, disimulando conellos, y lleuandolos con amor, para cò este medio ablandar sus pechos endurecidos.

Manda su Magestad dar libertad al Marqes Alberto.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.2. De su Reynado.17.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Victoria de vn Conde de Masfelt contra el Duque de Branquic.



NESTOS dias el Duque Henrrico de Branquic el moço (que en el cerco de Brema se hallaua con quatro mil infantes y dos mil caualllos, a quien el Emperador auia dado ayuda para aquella empresa por ser enemigo de los Duques de Lunburg Lutheranos y de la liga) fue roto de vn Conde de Masfelt tambien rebelde, y de Tomez Hierne capitán de Iuan Federico, el qual con la gente que hallaua en Bohemia (aunque rodeando) se juntò con el dicho Conde, è asì se hallaron ambos con treze mil infantes y quatro mil caualllos, mas la victoria del Emperador tuuo tanta fuerça, que començaron luego estos a deshazerse, y no solo ellos, mas Philipo Lansgraue (que en estos dias no dexò de intentar lo que para su ayuda y defenfa le persuadian) perdiò la esperança de sus designios y socorro, para los quales tenia ya algunos, so color de tener tanta voluntad como el, que las cosas del Emperador no tuuiesen buen successo, y puede se ver quanto en Alemaña importaua la persona del Duque Iuan Federico y su poder, pues desbaratado y preso le faltò la fuerça a Philipo Lansgraue, è asì luego que entendió la victoria, començò por via del Duque Mauricio (a quien el Emperador tenia hecho Elector en lugar del de Saxonia) a tratar su perdon, proponiendo al principio algunas condiciones harto graues : esto solicitaua juntamente con el Duque Mauricio el Elector de Brandemburg, a los quales el Emperador respectaua, y por su ruego oyò, lo que de parte de Philipo Lansgraue le proponian, mas pareciendole no conueniente a su proposito, respondió resolutamente, no queria tratar de acuerdo ni concierto. Esta respuesta le fue dada a Lansgraue, que se hallaua entonces ocho leguas del Campo Imperial en vna tierra del Duque Mauricio llamada Lipsia, y entendido esto se partiò luego, como quien no hallaua otra esperança de remedio, saluo postrarse a los pies de su Magestad,

Quien trataua cò el Cesar el perdon de Lansgraue.

Papa Paulo.2. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Acuerda se de perdonar a Lansgraue.

Viene el marques de Brandemburg a ser la mano al Cesar.

pidiendole misericordia, poniendo se en sus manos, para que hiziese su voluntad, è asì con esta determinacion escriuiò de nuevo al Duque Mauricio, le procurasse perdon con el Emperador, embiandole las Capitulaciones de su propria mano, poniendose por ellas en las del Cesar, pues se haria todo como su Magestad mas se siruiesse. Con esta diligencia se concluyò el Acuerdo en Ala de Saxonia, donde ya el Emperador estaua con todo su exercito, caminando la buelta de las tierras de Philipo Lansgraue, llegando allí el mismo dia el Marques de Brandemburg, a quien su Magestad tenia dada libertad y mandado restituir los estandartes y vanderas con toda el artilleria que auia perdido, porque no le faltasse cosa alguna de las que con la libertad se le podia restituir. Recibió el Emperador de su venida tanto contento, que tuuo por vna de las cosas mas gratas que le succedieron en estas dos guerras la recuperacion del dicho Marques, el qual llegado ante el dixo en reconocimiento de su libertad y muestra de agradescimiento en lengua Española : Doy muchas gracias a Dios è a vuestra Magestad por la merced recibida : y queriendole besar la mano, no se la quiso dar,

Partida para Praga del Rey de Romanos.



OS dias antes que el Emperador partiese de Vitimberga el Rey Don Fernando su hermano fue para la ciudad de Praga con tres mil caualllos suyos y del Duque Mauricio, y con seis mil infantes Tudescos del Regimiento del Marques de Mariàno. Entonces suplicò el Duque Iuan Federico al Emperador le diese licencia para yr a la tierra è ordenar sus negocios, proueyendole de lo necessario para seguir la Corte, esta le concedió muy de voluntad, yendo en su compañía el Maestre de Campo Alonso Buias con dozientos Españoles : y fenecido vn razonamiento de mucho amor con los de Vitimberga, se partiò con toda su casa, è vino al

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 1.

exercito Cesareo, por otra parte la muger e hijos con toda su casa tomó el camino de Toringia, haziendo grandes llantos, por auer perdido vn Estado, que sus padres auia ochocientos años poseyan. Tambien partió el Emperador de Vitimberga para yr presto contra Philipo Lansgraue, como cabeça y raiz donde todos los escandalos y rumores de Alemania nascian, la qual era tan necessario fuesse libre dellos, que si se dexaua por yr a Bohemia (puesto que se subjectasse aquel Reyno) no por esto quedaua en terminos Lansgraue, que no conuiniere yr contra el, y subjectado, quedauan las cosas de Bohemia mas facilitadas, porque aquel Reyno y todos los rebeldes de Alemania, tenían los ojos fixos y puestos en la conseruacion deste hombre, como de quien (despues del Duque de Saxonia Iuan Federico) pendia todo. Por esta razon el Emperador ordenó, se partiese luego el Rey Don Fernando su hermano, considerando, que solo con el fauor de su victoria se augmentauan e acrecentauan grandemente sus fuerças, porque aquel Reyno (que ya con tantas veras la Cesarea fortuna tenia) pudiesse del todo con mas facilidad por fuerça o por amor, ser reduzido a la obediencia de su Principe y señor.

Pide Vngria socorro al Cesar.



N dia antes que el Rey Don Fernando partiese dos Capitanes Vngaros vinieron a besar la mano al Emperador, e a suplicarle, se acordasse socorrer a Vngria, que tan affigida y trabajada de Turcos estaua, de los quales era ya casi subjecta, haziendole sobre esto vn acomodado razonamiento. Su Ma-

gestad les respondió con humanissimas palabras consolandolos, y escribió a los Estados de aquel Reyno algunas letras llenas de buena esperança, e hizo dar a cada vno de los Capitanes vna muy rica cadena de oro, e a los soldados que con ellos vinieron vna paga. Dio tambien entonces al Duque Mauricio la inuestidura de la

Respues
ta del Ce
sar a los
capita-
nes d'Vn
gria.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Nota de
Carlo
quinto.

Ala de
Saxonia

Cõdicio
nes cõ q
el Cesar
perdono
a Lanf-
graue.

Electio[n] con las tierras que le pertenecian. Y para que entre las cosas grandes y de mucha calidad se viesse, el Cesar tenia memoria y se acordaua de las pequeñas, hizo dar a los soldados que nadando las espadas en la boca ganaron las barcas a los enemigos, vn vestido de terciopelo carmesi e cien escudos a cada vno e diez escudos de ventaja: y como estas, hizo otras muchas mercedes a todos los Capitanes y soldados de no poca consideracion. Llegado pues el Emperador en Ala de Saxonia, que es vna tierra grande del Obispado de Maldeburg (aunque Iuan Federico la tenia tomada) alojó en la casa del Obispo, e alli determinó esperar a Philipo Lansgraue, para que se hiziesse y pusiesse en effeto, lo que por intercessio[n] de los Electores su Magestad con grande clemencia les auia concedido con las condiciones vltimas, que fueron, Que Philipo Lansgraue en satisfacion de su error, se rendia al Cesar con toda humildad y subjeccion, y se le entregaua el mismo en su poder con todo su Estado y potencia: y prometia ser le obedientissimo siempre, no conociendo a otro por su Principe y señor, obedeciendo y confirmando todo lo que le fuesse por el mandado en defensa y conseruacion de la quietud de Alemania: defender e obedecerle en todo aquello que fuesse para seruicio del Romano Imperio, y proouerle assi mismo toda el ayuda, que para qualquier empresa le fuesse possible, en especial contra el Turco: allanó de su Estado las tierras que el Cesar quiso: consignó toda el artilleria, que eran mas de dozientas piezas: puso en libertad al Duque Henrico de Bran- zvic, que tenia preso desde el año de mil e quinientos y quarenta e cinco, restituyendole todo su Estado. Remitió ala voluntad y determinacion de la Camara Imperial todas las cosas que a otros particulares tenia vsurpadas, con ser esto vn punto que le importaua mucho, pues por no venir a este termino, auia sustentado su mala opinion: Tratò e hizo las confederaciones dichas: jurò tambien, su Estado juntamente con toda la nobleza ser fidelissimos al Emperador, que le hizo merced de la vida, perdonandole la rebeldia

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

y todos los errores y delictos cometidos hasta alli, recibendolo (juntamente con sus hijos y todos sus oficiales gentiles hombres y subditos) en gracia clementissimamente.

Brava quistion entre Españoles y Tudescos.



Secedió antes de la venida de Philipo Lansgraue en Ala de Saxonia vna grandissima quistion entre Españoles y Tudescos, siendo el origen porque Iuan Federico se auia dado en guardia por el Emperador a los Españoles, de que se quexauan mucho los Tudescos, dando a entender, se desconfiava de su guardia y fee (experimentada tantas vezes en su seruicio:) donde el Emperador (porque el fuego entre ellos estava muy encendido) saltó luego en medio destas dos naciones, y con su presencia authoridad y buenas palabras puso remedio a todo, que fue no poco necesario, porque estauan reducidos a termino, que no solo su Magestad bastaua, aunque fue el remedio peligroso, mayormente poniendose en medio, andando ya a las manos, que estauan tan encendidos, que no vian lo que hazian. Alli el Emperador dió licencia a los Embaxadores de Bohemia, dandoles por respuesta, haria con el Rey su hermano, si se hallaua en algo aquel Reyno agrauado, lo desagruiasse: mas se entendia esto, viniendo ellos primero a su obediencia, haziendo lo que tenían obligacion, porque quando no lo hiziesen, no podia el sino tomar por proprio su agrauio, è assi lo escriuó a algunas tierras de aquel Reyno, aunque con palabras de grande humanidad, confortandolas è animandolas a boher a obediencia de su Principe y señor. Pues partiendo Philipo Lansgraue de su Estado para tomar perdon del Cesar, entrò en Ala con cien cauallos, è vino a apearse en casa del Duque Mauricio su yerno: el dia siguiente despues de comer a ora que el Cesar tenia orde-

Valor de
Carlo
quinto.

Respues
ta del Ce
sar a los
Embaxado
res d Bo
hemia.

Viene
Lansgra
ue a Ala
presen
tarse al
Cesar.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Philipo
Lansgra
ue ante
el Cesar.

nado, fue a palacio acompañado de los dos Electores: esperauo el Emperador en vna sala, con aquellas ceremonias que en semejante caso se suelen hazer. Auia alli muchos señores y Caualleros Tudescos, que auian acudido a ver lo que nunca creyeron, ni Philipo Lansgraue tuuo en voluntad hazer. Llegado pues ante el Cesar con la gorra en la mano, se hincò de rodillas en tierra juntamente con su Secretario, el qual en nombre de su señor dixo, Serenissimo, potentissimo, victorioso è inuictissimo Emperador, y gracioso señor, Auiedo Philipo Lansgraue de Hessen offendido grauissimamente a vuestra Magestad en esta guerra, y dado muy fuerte occasion para desdeñarse y enojarse con el, y por esto merecido todo castigo por grande y feuro que fuesse, è induzido a otras personas para que incurriessen en el mismo error, por lo qual vuestra Magestad podria vsar con el todo riguroso castigo: confiesa con toda humildad, pesandole de coraçon de lo que tiene hecho y cometido: portanto en execucion y cumplimiento delo que a vuestra Magestad ha prometido, se pone agora en sus clementissimas manos juntamente con el Estado y hacienda, para que en todo se haga, lo que vuestra Magestad fuere seruido: suplicando humilissimamente por amor de Dios, y por su misericordia, sea contento vsar de su solita bondad y clemencia, perdonando y remitiendo la dicha offensa, quitando el vando y pregon del Imperio, que tan justamente vuestra Magestad contra el tiene declarado, haziendole merced, posse con quietud sus tierras, y gouerne sus subditos, los quales tambien suplica a vuestra Magestad perdone, y reciba en su gracia, y el se ofrece agora è siempre reconocer a vuestra Magestad por su solo señor y verdadero Principe y Emperador, como dado è ordenado de Dios, obedeciendo y haziendo en su seruicio y del sacro Imperio todo lo que como buen subdito es obligado, en el qual perseverará siempre, de suerte que vuestra Magestad conosca por los efectos, que assi Philipo Lansgraue como sus subditos guardaran, y haran lo que son obligados por los Capitulos y condiciones, que vuestra Magestad es seruido darle: assi mismo suplica a

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Respues
ta del Ce
sar quã
do pdo
no a Lãf
graue.

vuestra Magestad, que no le de carcel perpetua, ni menos le haga cot
tar la cabeça, de la qual pena conofce es digno, mas le castigue con
su solita clemencia. Dicho esto, el Emperador mandò que vn gen
tilhombre Tudesco de los suyos, hiziesse la siguiente respuesta. La
Magestad del Emperador nuestro clementissimo señor ha entendi
do lo que Philipo Lansgraue de Hessen ha dicho, en que confies
a auerle offendido grauemente, y de fuerte que era digno de feuerissi
mo castigo: mas no obstante esto, tenicndo respeto ala humildad
con que viene a echarse a sus pies, por su acostumbrada clemencia,
tambien por intercessiõ de Principes, que por el le han rogado, es
contento quitarle el vando Imperial, que tan justamente contra el
declarado tenia, y no castigarlo quitandole la cabeça, lo qual bien me
recia, por el rebelion que contra su Magestad tuuo, ni menos lo quie
re castigar con perpetua carcel, ni confiscarle sus bienes, ni priuarlo
dellos, ni quiere hazer otra cosa, de lo que las condiciones y capita
los dichos contienen, los quales su Magestad clementemente conce
de, é acepta en su gracia a sus subditos e oficiales de su casa, esto enté
diendose, guarde todo lo que en los capitulos se contiene, y su Ma
gestad cree y tiene por cierto, le seruiran Lansgraue y los suyos, y en
lo venidero conseruaran la clemencia, que con ellos vsa. En todo este
tiempo Philipo Lansgraue estuuu puestas las rodillas en tierra. Des
pues se leuató a tomar la mano al Emperador, mas no se la quiso dar,
ni menos le hizo alguna señal de comedimiento, de que Lansgraue
se sintió mucho, aunque no hizo demostracion. Donde se puede co
noscer la variedad de los humanos sucessos, ver a Philipo Lansgraue
preso, hincado de rodillas, pidiendo misericordia, è al Duque Hernes
to de Branzuic su prisionero presente è libre y en gracia del Empe
rador. Despues desto el Duque de Alba se llegò a Philipo Lansgraue,
y conbidádolo a cenar, lo sacò fuera de palacio, y lleuò al castillo, dõ
de el y los Electores alojauan: acabada la cena con grande alegria, lo
detuuu preso, ordenando a Don Iuan de Guerra Capitan del Tercio
de Lombardia que con los Españoles lo guardasse, è así Philipo Lãf
graue se hallò confuso, quãdo el Emperador no le quiso dar la mano,

Nota.

Prisõ de
Lansgra
ue.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Loor de
Carlo
quinto.

y mas turbado é affligido eneste punto, de que tãbien los dos Electores
fueron no bien satisfechos, y se quexaron mucho: mas puesto que al
principio Lansgraue tomó impacientemente su prision, quãdo enté
diò no ser perpetua sino temporal, pareciõle ser tan facil, que tuuiera
enella grande libertad: mas Dios permitió (puesto que el entendia
hazer ventaja a los de Alemania en entender negocios) que el mismo
capitulasse y firmasse contra si, no acordandose, que sino se trataua
mas de prision perpetua, la temporal quedaua a voluntad de en cuyo
poder se remitia, que era el Cesar, a quien nuestro Dios fue seruido
reduzir a su poder estas dos cabeças de Lutheranos, que eran la del
Duque Iuan Federico y de Philipo Lansgraue (que tanto inquietarõ
ala Christiandad) con medios y terminos de tãta gloria para su Ma
gestad, quanto el mudo sabe, porque mediante su virtud y grandeza
no solamente a Alemania, mas a la Italia y muchas otras partes del
Imperio Occidental librò de innumerables afficiones, de q̃ estos dos
barbaros le amenazauan. Pues considere cada vno el beneficio comũ
dela victõria del Cesar, y de quanta vtilidad aya sido ala Christiandad,
y conocerá claro y euidente, quanto ayudò este inuictissimo Prin
cipe al mundo, y de quanta gloria es digno por sus trabajos y fati
gas de tanta sanctidad, pues eran por el seruicio de Dios y de la Re
ligion Christiana, siendo (se puede dezir) solo, así a esta como a las
demas empresas, que por la Fee Catholica hizo, como consta por las
cosas que hasta agora enesta historia se han dicho.

*Lo que se hizo del artilleria que gano el Cesar
en esta jornada.*



PARTIO de Ala el Cesar fenecidas estas cosas, orde
nando primero, que Gotta despues de arrazada, su arti
lleria se lleuasse a Francfort, lo mismo mandò se hiziesse
de las fuerças de Lansgraue, excepto vna que su Mage
stad le dexò, y la artilleria dellas se lleuasse tambien a Francfort,
porque alli hizo meter toda la que se ganò en aquella guerra, saluo

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

las cient piezas de Vitimberga, de las quales embió cincuenta a Napoles, las otras a Milan: de las demas se repartieron despues en España e otras partes. Fue su Magestad la buelta de Norimberga, no apartandose del camino de Bohemia, por dar ayuda (si necessario fuesse) al Rey de Romanos, del qual tuuo despues nueva, auia subjectado aquel Reyno. El Cesar passó en la Toringia, Prouincia fertilissima, puesto que es muy rezia de bosques y llena de malos passos, los quales tenian bien fortificados los de la tierra, por donde se entendió tener diferente el pensamiento, de lo que les succedió: estauan tan confiados en las fuerças y valor de su señor, que tenian poca esperança de ver al Emperador victorioso, e cierto dizen los passos eran tales, que a no ser assi, era imposible passarlos, mas por todos se fue pacificamente, porque al vencedor todas las cosas (por difficiles que sean) se le facilitan. En este camino de Toringia vino a dar la obediencia al Emperador el hijo mayor del Duque de Saxonia, que estaua en Gotta, y confirmò todo lo por el padre concedido. Su Magestad le oyò y recibió alegremente: despues de tratado sobre los negocios, lo llamó y preguntó, como se sentia de las heridas, del qual fauor mostrò grande alegría y con razon. Passando pues adelante por la Franconia fue a Bamberg, donde hallò al Cardenal Francisco Esfrondato, que lo embiaua el Papa a dar el para bien a su Magestad de la victoria, y en la letra que le escriuò, le daua sobrenombre de Maximo y fortissimo, del qual era tan digno quanto bien ganado. Recibió el Cesar al Cardenal con aquel honor que se pudo, y como persona que representaua la del Papa, porque fue tan grande la reuerencia que el Emperador siempre tuuo a la Religion Christiana, que fue occasion, se reconociesse el buen successo, que en qualquier empresa Dios le dió, confusion grande para los que no hazen tanta cuenta de la yglesia Romana. Pues tornando a nuestro proposito el Emperador fue de Bamberg a Norimberg, donde estuuò algunos dias, esperando la resolucion de la Dieta, porque en Vlma (donde desseaua hazerla) auia poca sanidad: allí vino Lubech ciudad potentissima

Fauorece el Cesar al hijo de Láfgraue.

Sobrenombre de Maximo a Carlo quinto.

Rindese al Cesar Lubech ciudad.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

a rendirse al Emperador, mostrando con verdad nunca auer hecho offensa a su Magestad. De Norimberga fue el Cesar a Augusta, donde se ordenó la Dieta para tratar sobre las cosas de la Christianidad, allí por medio del Rey de Dinamarca alcançò Brema perdon del Emperador: lo mismo los Duques de Pomerania e Diluniburg, y las ciudades de Branzuic e otras, que eran dignas de seuerro castigo, rindiósele tambien Hamburg cabeça de las ciudades Maritimas, poniendose debaxo de la obediencia Imperial, la qual ciudad, nunca hasta entonces le auia conocido por señor. Pareciendole al Emperador tener acomodadas las cosas tocantes a la guerra, y ser tiempo para hazer las conuenientes a la Religion, pues era su principal intento, llamó en Augusta a la Dieta todos los Principes de Alemania, los quales venidos, se començó a tratar lo que se deuia hazer: finalmente a quinze dias del mes de Agosto de este año (desseoso de remediar la malignidad de toda Alemania) hizo publicar, lo que tenia en voluntad se guardasse, hasta que otra cosa se determinasse por el sancto Concilio, la qual prouision llamó e intituló INTERIM: porque se entendiesse, ni se hazia para siempre, ni le señalaua particular tiempo. En el se contenia todo lo que se auia de hazer y creer en onze Capítulos, los quales aceptaron los Electores del Imperio: mas con poca satisfacion de sus pueblos y de grande parte de Alemania, porque no solo hizieron a esto resistencia los que en su rebeldia quedaron obstinados, como los de Constancia y de Mademburg con otros de Saxonia la mayor, mas tambien los mismos que en poder del Emperador se auian ya dado sin excepcion alguna, entre los quales fueron de la Sueuia, la ciudad de Argentina, Vlma, Norimberga, e otras, de la Saxonia, Brema, Branzuic, e Amburg, y lo peor fue, que no solo rehusaron obedecer esta nueva ordenança, mas no querian poner en execucion y cumplir, lo que los ciudadanos tenian ya prometido por sus procuradores en la Dieta. Desto recibió estraña pesadumbre el Emperador, aunque en publico no hizo muestra, sino en ciertas palabras que (sabiendo esto) dixo; y fueron estas,

Háburg ciudad e alemaña principal

Dieta e Augusta

Ciudades qe recibieron mal el Interim

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Palabras q̄ dixo el Cesar juntamente cōla cōfubre de los Lacedemonios.

Tanto mayor serà su verguença, en confessar otra vez su error, y tambien podria ser, que su obstinacion se conuirtiesse en buen castigo, y serà como quando los de Lacedemonia si alguno se hallaua en algun peccado, era constreñido a andar al rededor de vn altar. cantando en alta voz vn vituperio è afrenta compuesta contra si mismo, lo qual era reprehenderse de su error con su propria boca: è si succedia tornar a reincidir, de nuevo lo encarcelauan è priuauan de vn miembro de su cuerpo: todo esto demostrando, que los hombres que con facilidad se apartan de obrar mal con la verguença de si mismos, por razon de su loor entran en el camino de bien obrar, y para los tales conuiene el perdon: mas aquellos que en los delictos se obstinan, tienen necesidad del castigo a palos: lo qual pudiera succeder a estos, perseverando en su desobediencia. Ordenado pues lo tocante a la Religion Christiana (como se ha dicho) con lo de mas que al Cesar pareció conueniente a la vniuersal vtilidad è dignidad del Imperio, determinò yr a Vlma, asì por reformar a aquella ciudad de nueva Religion y Magistrado (como auia hecho en Augusta) quitando los Lutheranos y poniendo Catholicos, como por estar vezina a Constancia, la qual como obstinada en su rebeldia (no temiendo ninguna de las amenazas hechas) biuia sola, sin hazer muestra ni señal, de quererse subiectar, antes parecia tratar, poñerse debaxo de la protestacion de los Suicòs, è siguiendo esto, venia a perderse del todo la esperança, de poder nunca reduzir la (como miembro antiguo del Patrimonio) a la obediencia de la Casa de Austria, lo cuyo mando auia grande tiempo biuido. Considerando por esto el Emperador, que fuera del grandissimo daño que resultaua, ser le de poca reputacion, determinò en todo caso reduzirla a la obediencia antigua del Imperio: con este proposito se partiò el mes siguiente, que fue a los ocho de Septiembre de Augusta, dexando dos de las compañías Tudescas del Madrucio, las otras lleuò cōsigo hazia Vlma, y despues de auer caminado poco mas de tres leguas, pareciédole no tener necesidad dellas, les diò licècia, lleuàdo solos los Españoles con la caualleria Italiana,

Quando partio el Cesar de Augusta para Vlma.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

la qual hizo alojar en el contorno de Vlma, entre ellos yua el Maestro de Campo Alonso Buias, hombre que siempre en su persona auia mostrado grande valor, este entendiendo el deseo que el Emperador tenia concluir las cosas de Constancia, se determinò saquearla: para hazer lo fue animado de la esperança que de algunos ciudadanos tenia, que de la parte del Emperador se declarauan fauorables, è asì vna noche se puso en camino con dos mil Españoles y dozientos cauallos ligeros: desto fue auisado el Magistrado de la ciudad, el qual con la gente mas obstinada della se leuantó contra los que se llegauan a la parte Imperial (como enemigos de biuir con tanta libertad) è hizo armar mucha parte del pueblo y de los vezinos comarcanos del Condado de Constancia: por otra vanda Alonso Buias (creyendo hallarla descuydada y fuera de tal preuencion) diò sobre ella al amanecer con grandissimo furor. Viendo los ciudadanos quererles asì tomar la ciudad por fuerça, todos en general tomaron las armas, asì los que auian hecho muestra de amigos del Cesar como los enemigos, estimando mas el comun honor y la publica vtilidad, que la priuada amistad, donde despues de auer peleado de ambas partes animosamente, acordaron los Españoles tornarse, auendole muerto a su capitan y cabeça de vn arcabuzazo, con perdida de otros diez soldados, aunque no sin harto daño de los de Constancia, porque en el primero assalto cayeron quinze, y por aqui se entenderà los demas. Mucho le pesò al Emperador deste successo, asì por la muerte del capitan Alonso Buias, como por lo poco que en el se auia ganado: mas queriendo mostrar ser venido a Vlma, por poner en orden las cosas tocantes a la Religion como era necessario, porque la mayor parte de los de la ciudad eran Lutheranos, y conociendo resultar este mal de los predicadores, y que conociesse el pueblo quanto odio tenia a esta falsa opiniõ, los hizo prender a todos y lleuar por la ciudad a modo de procesiõ, mandàdoles q̄ en cierto tiẽpo no se entremetiesse ni tratasse cõtra la yglesia Romana, ni cõtra sus ministros: mudò tãbiẽ el Magistrado

Nota.

Muerte del capitan Alòso Buias.

Castigo al Cesar a los predicadores Luteranos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 2. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 2. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

(como tenia hecho en Augusta:) mas los Suigos desdenados del asalto que se dió en Constancia, pareciendoles ser cosa contra la confederacion que tenian hecha con la casa de Austria, en la qual no se podia acercar ni llegar exercito alguno siete leguas de sus confines, como que pretendian ser rota la dicha liga, reuocaron los Diputados que todavia en la Dieta estauan, y embiaron dos embaxadores a Constancia, para que se effetuasse lo que antes tratauan, que era confederarse: mas puesto que los de Constancia quedaron con alguna victoria, considerando la pujança del Cesar y el estar tan vezino, se pusieron tan confusos y turbados, que casi no sabian que hazerle, de que nasció entre los nobles y gente popular grande alboroto y controuersia: esta entendida del Emperador le dió animo a renouar la empresa, mas visto que por entonces no tenia comodo para que con seguridad se configuiesse victoria, acordó por medio del Obispo de Arras y de vn Capitan del Rey Don Fernando su hermano ordenar vn trato, del qual muchos de los de la ciudad fueron sabidores, y fue, que vn cierto dia se juntassen de los lugares mas propinquos de Constancia buen numero de gente armada, y entrasse por la puerta que dezian del Lago mayor: esto se hizo, y no tuuieron mucha defensa, porque ayudados de los conjurados de dentro, entraron sin perdida de vn hombre, antes matando ellos algunos de la parte aduerfa, reduxeron la ciudad a la obediencia del Cesar, è assi muchas vezes se consiguen con mas seguridad las empresas con el temporizar, que con el esfuerço è obstinada violencia. Teniendo pues ya el Emperador a Constancia, y en poco a sus enemigos, acordó partirse de alli, mas quiso primero (puesto que sabia naturalmente los Ingleses eran enemigos de Franceses y seguian su opinion, por tener los mas aceptos y por confirmar su amistad) embiar a aquel Reyno a Maximiliano hijo del Conde de Bura: y por estar el prompto para assaltar la Francia si necessario fuesse, y para otra qualquier cosa se puso en camino para Espira a los veynte dias del mes de Septièbre, de dode mandó a Italia

Trato cõ
q se rin-
dió. Cõ-
stancia al
Cesar.

Partida
del Cesar
de Costã-
cia pa Es-
paya del
pues a flã-
des.

la caualleria Italiana, è a la parte de Austria en las fronteras de Vngria y Estado de Vitimberga los dos tercios de la gente Española que tenia, reteniendo el resto para su defensa: è assi llegado en Espira (donde se detuuvo algunos dias por hazer lo dicho) dexò toda Alemania en paz, è sin algun genero de rebolucion ni tumulto, partiò para Flandes, lleuando con el al Duque Iuan Federico è a Philipo Lansgraue, donde fue recibido con grandes fiestas de todos aquellos Estados, de los quales era muy deseado. No muchos dias despues embió a Philipo Lansgraue ala fortaleza de Aldenarda (que es en aquella Prouincia) con dozientos Españoles de guardia, dellos era capitan Don Iuan de Guevara: de alli por mandado del Cesar fue del mismo capitan puesto en el castillo de Malinas. Deste modo que se ha dicho compuso è ordenò el Emperador las cosas de Alemania, que se auian reduzido a tanta desorden y contumacia, con tanta pujança y poder, que los que eran cabeças, no juzgauan ni creyan, que su soberuia fuesse presumpcion sino razon: è cierto sus fuerças eran tantas, que humanamente parecia no hallarse ni ser en la Christiandad resistibles, mas Dios nuestro Señor (como omnipotente) guió su causa de modo, que en todo quedò victorioso, ganando tal gloria, que su nombre de nuestro Cesar resplandezca entre todos los Emperadores Romanos, pues en tan grandísimos effetos ninguno le sobrepujó, antes el a todos, porque reduxo a la obediencia del sancto Concilio al Conde Palatino, al Duque Mauricio, è al Marques de Brandemburg Electores, è a todos los de su parcialidad, con el Duque de Vitimberga: y lo que mas imposible parecia a toda Alemania, al mismo Philipo Lansgraue, è a otros muchos Principes, juntamente con estos a todas las ciudades Imperiales, è assi cierto merecia la grandeza desta guerra mas ampla relacion que esta mia, pues Iulio Cesar (de cuyos Comentarios està el mundo lleno) estuuvo en señorear la Franconia espacio de diez años, y Roma hazia grandes peticiones a sus falsos dioses, solo porque auia su Emperador pasado el rio Rhin, y estuuvo de la otra parte de Alemania muy pocos dias,

Leor de
Carlo
quinto.

Tiempo
en q Iu-
lio Cesar
sojezgo
ala Frãco-
nia.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Lo q̄ tar do Carlo Magno en sojuzgar la Saxonia.

juzgando que solo aquel tiempo era suficiente para la auctoridad è dignidad del pueblo que al mundo señoreaua. Tambien el Emperador Carlo Magno tardò treynta años en sojuzgar la Saxonia: y nuestro Carlo Quinto fue señor della en tres meses, conquistó y recuperó a toda Alemania en vn año. Con todo esto yo escripto tengo la verdad pura libre è agena de toda afficion apasstonada, para que la memoria y grandeza desta empresa con la del año pasado sea perpetua, pues del Cesar fueron guiadas y gouernadas con tanto juyzio y valor, el qual mediante con la misma felicidad su hermano el Rey Don Fernando sojuzgó y pacificó las cosas de Bohemia, y reduxo a los principales de Praga a su voluntad, aunque castigó algunos, que fueron cabeças insolentes de aquel rebelion y leuantamiento.

Llega Ruy Gomez de Silua al Cesar en Augusta.

DE todo lo sucedido antes que el Emperador partiesse de Augusta embió cumplida relacion al Papa, el qual aun no se auia declarado en publico por su enemigo. Y estando alli malo el Cesar, llegó de parte de Don Philipo su hijo Principe de España (y Rey nuestro señor que oy es) Ruy Gomez de Silua a visitarlo y dar el para bien dela victoria, que contra aquella Prouincia de Alemania tan belicosa y potente auia tenido, con quien su Magestad se alegró mucho.

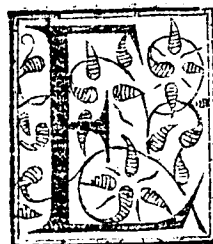
Coronacion del Rey Henrico de Francia.

FUE Coronado este Año y vngido Henrico (segundo deste nombre) por Rey de Francia en la ciudad de Reims, segun se tiene costumbre en aquel Reyno, con grande fiesta y regozijo de todos sus vassallos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Sobre poner en Napoles el Sancto Officio.



EStádo los Napolitanos obstinados en su primera opinion, entrado el mes de Enero deste Año, muchas vezes poniendosse en acuerdo sobre ello en su Consejo, priuaron vna dellas a onze oficiales del, entre los quales fue al Conseruador principal, por faborecer la parte del Virrey, queriendo se recibiesse la Santa Inquisicion: en lugar destos fueron luego elegidos otros, y porque de parte del Virrey se auia tratado, poner diuision entre la nobleza y gente popular, fue resolución en aquel vulgar consejo, se vniessen, para mejor conseruarse y para mas vtil de la ciudad, decretando, que de aquel acuerdo se auisasse a los nobles, los quales desto en extremo se alegraró, porq̄ dudauan sucederles mediante su diuisió algú notable daño, è así todos hizieró promessa, ser vnanimos para todo lo necessario: El Virrey (q̄ entóces se hallaua en Pusol) auisado desta resolución, fingiendo no auer tenido animo de hazer mucha instancia que aceptassen la Inquisición, puesto q̄ por el bien publico en mucho lo estimara, y entendiédo ser saludable remedio, para ser de toda heregia limpios, quiso por medio del Marquez de Treuique è Sipion de Soma, entendiesse, pues tanto les pesaua, no queria mas hablarles en ello, lo qual fue a todos de gráde satisfació, nõbrando luego personas q̄ a gratificarlo fuesse cõ razones de mucho comedimieto, el qual las recibio cortesmète, quedádo con gráde satisfació de sus palabras, mas nõ passaró muchos dias, quádo se entedió q̄ el Regéte de la Vicaria (q̄ es la carcel publica de Napoles) examinaua a muchos testigos en secreto, para entéder y saber los primeros q̄ auia sido en dezir, nõ se aceptasse la Inquisición: Desto tuuieró muchos dellos gráde turbacion, por parecerles, estar ya quietos, è así acordaró, hablasse de nueuo algunos para este effecto al Virrey: Mas dizé, q̄ en este termino suscedio, estádo sentados en el sexo de la puerta nueua cinco mãcebos nobles de la ciudad, traya la justicia preso a vn hombre pobre, q̄ auia sido criado de vno de ellos, è haziendolos parar, preguntaron, porq̄ lo lleuauan preso, ref-

Caso suscedido en Napoles.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

pondiendo, que por deudas pidieron el mandamiento, como cosa que sin el no podian prender, altercando sobre esto huyó el preso, passando a caso vn Regente de la dicha Vicaria, visto el suscesso hizo prender a los mancebos, que no passauan a lo que se dize ninguno dellos de deziseys años, y refiriendo al Virrey lo que passaua, lo tomó por mal caso y menosprecio de la justicia: viniendosse vna noche ya tarde de Puzol a Napoles muy apasionado, hizo fuerfen llevados los cinco mancebos de la Vicaria a Castilnouo, donde las puertas cerradas (porque no se impidiessela justicia) hizo que vn esclauo suyo degollasse a tres dellos los mas culpados: este acto alterò mucho a la ciudad, é así el dia siguiente que fue primero dia del mes de Mayo se hizo tocar al arma: visto esto por el Virrey determinó castigarlos por su obstinado atreuimiento, mandando luego poner en orden el artilleria de todos los Castillos, la ciudad atemorizada con esto hizo arbolar sobre el campanario mayor de Sant Lorenço vna vanderá colorada con las armas del Cesar, é así gritauan por no ser notados de rebeldes: Biua el Emperador y mueran los marranos: mas todo esto les fue de poca ayuda, pues les mataron muchos dellos antes que se feneciessela brega, la qual no duró tan poco, que no fue necesario, diputassén personas insignes, que lo comunicassén con el Emperador en Alemania, como el el Principe de Salerno Don Pedro Gonçalez de Mendoça Castella no que entonces era de Castilnouo, mas el Emperador como padre Christianissimo los perdonó, aunque primero rindieron por su mandado las armas al Virrey.

Revolucion en Napoles

Primeras Cortes del Principe Don Philippo.

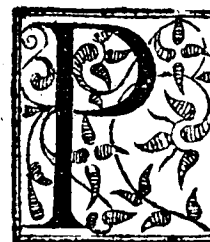


EN Monçon tuuo este Año Don Philippo Principe de España Cortes a los Estados de aquellos tres Reynos de Aragon, Valencia é Cataluña, las quales fueron las primeras que hizo.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Suscessos en el Peru quando fue el Doctor de la Gazca.



Edro Hernandez Paniagua (a quien el Doctor de la Gazca embió el Año pasado con cartas a Gonçalo Piçarro) llegó al Peru en quinze dias del mes de Enero deste, a tiempo que Gonçalo Piçarro esperaua auiso de Panama de lo suscedido a Lorenço de Aldana desembarcado en Tumbes, é Paniagua fue de allí a Sant Miguel, donde lo prendio Villalobos Governador de aquella ciudad por Gonçalo Piçarro, y tomándole las cartas, las embió luego a la ciudad de los Reyes: visto por ellas y entendido lo q̄ contenian, mandó con diligencia persona de quié se fiaua por el Paniagua, advirtiéndolo, q̄ por el camino no le dexasse hablar con nadie, é así lo truxerón con esta orde: dadas Paniagua las letras que de creencia lleuaua, Gonçalo Piçarro le dixo: tratasse allí todo lo que en comission traya, prometiéndole, no serle hecha pesadumbre ni daño alguno por cosa de las que dixesse, aunq̄ advirtiéndolo, en ninguna manera fuera de allí tratasse con persona alguna en publico ni en secreto sobre cosa tocante al Presidente: entonces Paniagua recitó su embaxada, y mandólo luego salir de su Consejo, fuerón algunos de parecer lo matassen, más Gonçalo Piçarro cō todo esto a ninguno de sus Capitanes mostro la carta del Emperador, ni la del Presidente, a quien sus parciales dezian, no conuenir entrasse en el Peru: esto tratado contra el Cesar y contra el Presidente en su presencia con palabras insolentes sin veneration, porque entendian holgar dello Gonçalo Piçarro, el qual escriuió luego al Capitan Francisco de Carauajal su Maestre de Campo (que entonces se hallaua en la Plata) que con toda presteza viniessela a la ciudad de los Reyes, é truxesse todo el Oro y Plata con todas las armas q̄ se hallasse: esto dizen q̄ escriuió, no tanto porq̄ se entendiesse ser necesario para defensa, o para alguna preparació de guerra, porq̄ no se sabia entóces, ni se podia la consignació del armada, ni las demás cosas suscedidas en Panama, sino por remediar a las quejas que en toda la Prouincia teniá del Carauajal, por las muertes y robos q̄ como cruel

Entiendesse la crueldad de Francisco de Carauajal.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 27.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 23.

Preuencion de Gonçalo Piçarro.

Llego Lorenço de Aldana al puerto Malabrigo con la armada.

cada dia cometia . A este tiempo ya estauan en la ciudad de Lima las cosas tan estrechas , que ninguno se fiaua del otro , porque en qualquier ocasion por liuiana que fuesse , luego le dauan la muerte . : y Gonçalo Piçarro biuia tan sobreauiso , que estando malo el Doctor Carate (cuyo animo y voluntad en muchos negocios lo auia hallado contra el) dizen lo hizo atocigar , porque en su muerte no mostro recibir pena alguna , antes contento : Despues desto Paniagua solicitó su partida por intercession del Doctor Carauajal contra la opinion de los demas Capitanes, que no la querian, lo qual le fuera muy grande peligro, especialmente sino fuera partido, quando llegó la nueua de la consignacion del armada ; pues aunque no se sabia entonces en la ciudad de los Reyes , tenialse siniestro concepto, por la tardança que auia en venir nueua alguna de Panama, y con sola esta sospecha Gonçalo Piçarro escriuio a su Governador en la Prouincia de Quito, é a todos los demas sus Capitanes , aduertiendo los, estuuiesen auisados teniendo la gente en punto : Llegó a este tiempo de las Charcas el Capitan Carauajal con ciento é cincuenta soldados y treientos arcabuzeros, y con mas de quatrocientos mil escudos, fue recibido en la ciudad de los Reyes con mucha solemnidad, saliendo a recibir Gonçalo Piçarro con toda la gente principal della: Luego llegó nueua de Puerto Viejo, como se auia visto quatro nauios, los quales reconociendo la tierra se auia hecho a largo, sin tomar puerto ni prouisió alguna (como tenia de costumbre otros) tuuose por mala señal, y entendieró ser de guerra, quando Gonçalo Piçarro supo esta nueua, passaron algunos dias q no se pudo saber cosa, que por verdad se tuuiesse, o porque los nauios se apartauan de tierra en lo posible, o porq Diego de Mora Governador en Trugillo detenia las letras que sobre esto se escriuian, por lo qual nadie en la ciudad de los Reyes sabia lo que fuesse, puesto que sobre ello ysaua de grande diligencia Gonçalo Piçarro : Llegó a este tiempo Lorenço de Aldana con los nauios a vn puerto llamado Malabrigo cinco leguas de Trugillo: y como Diego de Mora auia entédido la nueua dellos, del mensagero q la truxo de Puerto Viejo, aunque no sabia de cierto quien

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 23.

era el Capitan ni la gente que trayan, ni a que venian, con muchos ciudadanos de Trugillo se embarcó en vn nauio que en su puerto estaua adereçado de armas é vituallas, con designio buscar los quatro, y llegar a ellos donde los hallasse, porque de qualquier opinion q fuesen lo podia hazer sin su daño, pues siendo de Gonçalo Piçarro podia dezir, yua a saber alguna nueua é a lleuarles vituallas, é siendo del Emperador hazia mejor su voluntad, para juntarse con ellos: é quiso su ventura que el proprio dia que llegó al puerto hallò los nauios, y entendiendo lo que buscauan y lo en Panama suscedido , con grãde plazer de todos se reduxeron é aliaron, é proueyeron aquella noche al puerto, é sin desembarcarse fue ordenado, q el Mora con toda aquella gente fuesse a la Prouincia de Caxamalca, para q allí con mas seguridad pudiesse esperar tiempo en q necessaria fuesse su ayuda, y entre tanto recogiesse a la gente q allí concurria. La nueua de todo esto fue muy en breue a Gonçalo Piçarro, por medio de vn Frayle de la orde de la Merced que siempre lo auia seguido, diziendole solamente la partida del Capitan Mora y de los ciudadanos de Trugillo, sin afirmar, se viuiesse juntado con el armada: juzgó desto Gonçalo Piçarro, auerse ydo a Panama a juntarse con el Presidente: é assi nombró luego por Governador de la ciudad de Trugillo al Doctor Garcia de Leon, que con el hasta entonces siempre lo auia traydo, y le embió vn nauio con veynte soldados, a los quales dio los Indios que con el Capitan Mora auian ydo, juntamente con ellos embió al Comédador de la Merced de aquella ciudad, para que en el mismo nauio recibiesse a las mugeres de los fugitiuos, y las embiasse a Panama a sus maridos: Embarcado pues el Doctor Leon con los demas soldados, de ay a pocos dias dieron con el armada de Lorenço de Aldana, é juntandosse con ella, se reduxeron todos al seruicio del Emperador, los vnos por desfiar (mucho tiempo auia) esta ocasió, los otros por no poder hazer otra cosa. Luego embió a tierra al Comédador de la Merced, para q lleuasse la nueua a Gonçalo Piçarro, y debaxo desta color tratasse con las personas que entédiesse tener buen animo en seruicio del Emperador, auisandoles, fuesen al Puerto, porq siempre acudiá allí los bateles a recibir gente. Estas

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

cosas entendidas de Gonçalo Piçarro, hizo que el Comendador se recogiesse, y que en publico ni en secreto no tratasse con persona alguna, mostrádo siépre queixa de Lorçeo de Aldana, diziédo, si vuiera tomado parecer de sus amigos, le tuuiera cortada la cabeça: y entendida claramente la venida del armada, y la necesidad q̄ de aparejarse tenia para la guerra, en el entretáto q̄ el armada descendia de Truxillo para los Reyes, porque si la distancia es de ocho leguas, su nauegaciõ es muy difficil: Gonçalo Piçarro començo a poner en orden é jútar su gente debaxo de vanderá, é así crió nuevos Capitanes, entre los quales la repartio: hizo Capitanes de a cauallo al Doçtor Carauajal é al Doçtor Cepeda, juzgando le serian muy fieles: nombró Capitanes de arcabuzeros a Iuan de Acoſta, Iuan Velez de Gueuata, é a Iuan de la Torre: Capitanes de infanteria de piqueros hizo a Hernando Bachicao, Martin de Robles, Martin de Almendras: y confirmó en el officio de Maestre de Campo de todo el exercito a Francisco de Carauajal con cien arcabuzeros para su guarda, de los que auia traydo de las Charcas por estar muy bien en orden, tocaronse sus çaxas para este effeçto, y echóſſe vando: Que todos los estantes é habitantes en la ciudad de qualquier suerte que fuesſen, se recogiesſen debaxo de vanderá, recibiendo paga sopena de la vida: fueron tambien dadas pagas por esta orden: A los Capitanes de cauallõs a cada vno cinquenta mil ducados, para que hiziesſe cinquenta: a los de infanteria veynete é cinco mil: fue criado por Alferez General de Estandarte Antonio Altamirano Ciudadano y Regidor del Cuzco con ochenta cauallõs que le hazian guarda: Luego sacaron en campaña sus vâderas, y se hizo reseña de la gente: el Doçtor Cepeda puso en la suya por ia signia vna Ymagen de nueſtra Señora: el Doçtor Carauajal vn Santiago: el Capitan Carauajal la misma que auia llevado en la guerra contra el Virrey Blazco Nuñez Vela: el Capitan Gueuata figuró vnõs corações con vn mote, que dezia Piçarro: el Capitan Bachicao vna G. rebuelta en vna P. que dezia Gonçalo Piçarro, é vna Corona de Rey arriba: é así los demas sacaron diferentes ingenios, de modo que en solo el Estandarte Real se vian las Armas Imperiales.

Los Capitanes de Gonçalo Piçarro.

Su Maestre de campo.

Vando por Gonçalo Piçarro.

Alferez Real de Gonçalo Piçarro.

Insignia que puso en su vândera el Doçtor Cepeda, y los demas.

Gonçalo Piçarro atendia a dar socorro a muchos soldados, que no estauan asentados debaxo de vanderá, é a otros daua ventajas, demas de lo que auian recebido: esto segun el valor que en cada vno sentia, hizo reseña General, y salio a pie con la infanteria, todos se reduxeron a mil hombres, dizen que tambien armados y en orden, como se podia ver en Ytalia en la mayor prosperidad, muy proueydos de poluora y demas municiones, mandó que todos los soldados se pudiesſen a cauallo, cõprando para este effeçto todos los cauallõs, y eguas y bestias mulares que se hallaron: montó este gasto mas de seyscientos mil ducados: embió a la ciudad de Plata a Martin de Silueta, para que le truxesſe toda la gente é dineros que en ella auia: escriuió tambien a los Capitanes Porcel y Mercadillo, que dexadas las rentas con que tenian cuenta, viniessén dõde el estaua, é así embió muchos mensajeros por todas partes para juntar la gente, embiando comission a todos sus Capitanes del modo é ordẽ que se auia de hazer, encomendádo en suma, q̄ en toda su jurisdicciõ no dexasſen armas ni cauallõs, ni otro algun aparato, q̄ ser pudiesſe ocasion para juntarse con el Presidente, justificando con todos su causa por las mejores razones q̄ a su proposito hallaua, diziendoles, que teniendo el embiado al Capitã Lorenzo de Aldana en su nõbre y de todo el Reyno a informar al Emperador de todo lo en aquellas partes succedido, se auia venido con el Presidente, y venia contra el en su propria armada con q̄ se rebeló, lo qual le costó mas de cien mil ducados, y q̄ embiando el Emperador al Presidente para q̄ atendiesſe é tuuiesſe cuenta cõ la paz é quietud de aquel Reyno, de su propria autoridad auia hecho gête a sueldo, y venia cõ toda la q̄ juntar podia, a castigar a los q̄ en los rumores y pendencias passadas auian sido culpados, y pues todos en aquello estauan machados, consideraſſen importar tanto a cada vno dellos como a el, tambien auia, que el perdon que el Presidente dezia é publicaua traer, para los que le diesſen fabor é ayuda, era fingido, pues si bien alguno a el yua é acudia, respondia, que perdonaua lo pasado, no cõprehendiendo la batalla é muerte del Virrey Blazco Nuñez Vela, pues fue despues de auer el partido de España, é así determinaua hasta q̄ el Emperador

Numero de la gente de Gonçalo Piçarro.

El termino con q̄ Gonçalo Piçarro justificaua su causa con su gente.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico 2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Sentencia
que dio
Gonçalo
Pizarro
côtra el
Doctor
de la Gasca.

auisado de todo proueyesse de nuevo, como deffender la entrada en el Peru al Presidente, porque era informado de personas que lo auian escripto de España, que el Emperador no enbissua al Presidente para que le quitasse la gouernacion, sino que presidiesse en la audiencia Real, como lo significaua el proprio por la carta que con Paniagua le auia escripto: mas que por persuacion de sus amigos y Capitanes se auia engañado, entrando mano armada en el Peru, de que no holgaria quando lo supiesse su Magestad: Con estas e otras razones pretendio Gonçalo Pizarro fundar, auer el Presidente cometido delito, por detener los embaxadores, y pederle hazer guerra justamente: Con esta determinacion el y su Maestro de Campo cõ otros de su consejo hizierõ juntar a todos los abogados de la ciudad, proponiendoles por delito la retencion del Presidente de los nauios, y el entrar en la Prouincia con gente de guerra contra la comission del Emperador, esto persuadiendoles, seria justo fulminar processo contra el Presidente y los suyos, los abogados no queriendo contradizir, o no ofando, la voluntad de Gonçalo Pizarro, condescendieron en todo: e assi hecho el processo, de ay a pocos dias ordenó vna sentencia, cuya sustancia era. Que vistos los delitos de aquella informacion que contra el Doctor de la Gasca resultauan y sus Capitanes y secaces, hallaua, lo deuia de condenar e condenaua, que le fuesse cortada la cabeça, y Lorenço de Aldana e Hinojosa con los demas Capitanes fuesssen desquartizados: y queriendo que la firmassen los Abogados, le aconsejaron, no pronunciasse tal sentencia, pues podria ser, sus Capitanes que con el Presidente estauan, queriendo adelante reduziessse a su seruicio, no lo harian vista la crueldad de su condenacion, fuera desto le dixerõ, que el Presidente era Sacerdote, y como tal exento de su jurisdiccion: Con estas razones se suspendio la sentencia, a tiempo que Gonçalo Pizarro tuuo nueva, auer salido de Truxillo los nauios del Capitan Aldana, y que venian sobre la costa, por lo qual mando al Capitan Iuan de Acosta a correr aquellas Riberas con cien arcabuzeros a cauallo, por les impedir el agua y puertos: e assi en cumplimiento desto llegó a Truxillo, donde estuuo solo vn

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

dia, dudoso que lo assaltasse alli el Capitan Mora, que estaua en Caxamalca: tambien porque entendio, auer llegado ya los dichos nauios al Puerto de Sancta: Con todo esto el Capitan Iuan de Acosta tomó resolucion de yr alla, de que fue auisado el Capitan Lorenço de Aldana e ciertos Españoles que para ello hizieron diligencia, teniendo tiempo de ordenar vna emboscada de ciento e cincuenta arcabuzeros escondidos en cierto lugar, por donde forçoso auia de passar el Capitan Iuan de Acosta (que bien fuera desto estaua) sino diera con ciertas espías del Capitan Aldana, que tomándolas y queriendolas hazer ahorcar, descubrieron la emboscada, auisándole tambien, que si dexaua aquel camino y tomaua el de la mar, hallaria cantidad de marineros, que en tierra estauan haziendo agua: Con este auiso holgó mucho el Capitan Acosta, y llegó a tiempo que prendio las espías, las quales embió luego a Gonçalo Pizarro: y puesto que los emboscados lo sintieron, no fueron parte para le tomar la presa, por estar a pie y los enemigos a cauallo. El Capitan Acosta boluio al Puerto de Guaura, donde esperó el orden de Gonçalo Pizarro, el qual recibio con rostro alegre a los prisioneros, haziendoles mucha hõrra, proueyendolos de armas y de lo necessario, de quien se informó en particular del numero de la gente que en el armada venia, y de lo sucedido en Panama, y del socorro que el Presidente auia pedido en algunas partes de la Indias. Luego acordo Gonçalo Pizarro, que el Doctor Carauajal con trezientos arcabuzeros a cauallo y con la gente del Capitan Iuan de Acosta corriessse la marina, hasta llegar a Caxamalca a desbaratar al Capitan Mora: para esto se puso muy en orden el Doctor, y estando para salir vn dia muy de mañana, el Maestro de Campo Carauajal dixo a Gonçalo Pizarro, que en ninguna manera le parecia, que el Doctor hiziesse alguna jornada, por no tener del enteria satisfacion, pues todos sus hermanos eran tan seruidores del Emperador, de mas que era justo, se acordasse auerlo tenido preso no cõ mucha razon, poniendolo en termino de hazerlo confessar, para le dar la muerte. Con esto Gonçalo Pizarro mudó proposito, embiando en lugar del Doctor al Capitan Iuan de Acosta con dozientos y

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Reduze-
se el capi-
tan Saa-
uedra en
seruicio
del Ce-
sar.

Gente q̄
seguia a
Diego de
Céreno.

ochenta hombres, y llegado a la Barraca de Truxillo (que de ay está veynte leguas poco mas o menos de la ciudad de los Reyes) no quiso passar adelante. En este tiempo el Capitan Saauedra lugar Teniente de Guanuco tuuo cartas de Lorenzo de Aldana, que le persuadia se reduxesse al seruicio Imperial: y determinado hazerlo fingio ponía en orden su gente, para yr en busca de Gonçalo Piçarro (que tambien lo auia llamado) y saliendo a la campaña se declaró con ellos, diziendoles su voluntad, y rogando, hiziesen lo mismo en seruicio del Emperador, pues era su Rey y Señor. Con esto lo siguieron todos, fuera de tres o quatro que secretamente se fuerō a Gonçalo Piçarro, de que recibio Saauedra mucha pena, embiando luego vn Capitan en su alcance, y Gonçalo Piçarro con treynta honabres, que quemassen a Cuanuco, mas quando llegaron, estauan los Indios puestas en armas, y tenian señoreada la tierra, e assi la defendieron, de manera que no se pudo effectuar este disignio. El Capitan Saauedra con quarenta cauallos se juntó en Caxamalca con Mora, y con los que alli se hallauan al seruicio del Emperador: tambien Antonio de Robles llegó al Cuzco por lugar Teniente y Capitan General de Gonçalo Piçarro, porque Alonso de Hinojosa (que hasta entōes tuuo aquel cargo) se lo consigno, aunque no con mucho gusto, a lo que del se juzgo: Antonio de Robles començó con diligencia a juntar toda la gente que en la ciudad auia, y salio con ella quatro leguas del Cuzco a Xaquixaguana, donde tuuo nueua, que el Capitan Diego de Centeno (que auia estado escōdido mas de Año despues de la rota del Virrey Blasco Nuñez Vela) entendiendo la venida del Presidēte, y lo demas sucedido en el Reyno, començaua aqui a juntar alguna gente, de los amigos que siempre le siguieron (que tambien auian estado retirados, huyendo de la furia e rigor de Gonçalo Piçarro) e assi puso en orden quarenta hombres algunos a cauaillo, de los que escapará de aquella batalla, los demas a pie, y no tan a punto como era necesario. Con esta gente determinó assaltar al Cuzco, con tanto animo como si fueran quinientos hombres: los principales que lo seguian eran Alonso Perez de Esquiuel, Luys de Herrera, Francisco Negral,

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Ardid de
Diego Cé-
teno.

Exēplo
de Anibal.

Diego Aluarez, Pedro Ortiz de Carate. En esta orden caminó hasta llegar al Cuzco, donde se tubo por cierto, que algunos principales de la ciudad por no estar sujetos a Antonio de Robles (teniendolo por imprudente) escriuieron a Diego Centeno, viniessse a esta empresa, con ofrecimiento de ayudarle de manera, que se saliesse con su intencion: otros dixeron, que el mismo Hinojosa sentido de Gonçalo Piçarro se profirio a faborecerle. Todo se puede creer, pues de otra manera fuera temeridad el atreuimiento de Diego Centeno, con tan poca gente y tan mal armada: finalmente sabiendo el Capitan Antonio de Robles esta improuisa venida, boluio con gran priessa al Cuzco a ponerse en orden, y quando fue cierto, estauan vna jornada de la entrada de la plaça, y embiò a socorrer la campaña a Facisco de Aguirre hermano de Perucho de Aguirre (que el Capitan Carauajal auia ahorcado) el qual se hizo a vna con Diego Centeno, informandole de todo lo que passaua: e assi aquella noche misma (que fue vispera del Corpus Christi) entraron por differēte parte, de donde estaua el dicho esquadron de los treziētos arcabuzeros, enuistiendo animosamente, aunque por ser de noche y el rumor mucho, era grandissima la confusion no entendiendosse los vnos ni los otros, tanto que los del Cuzco se matauan entre ellos mismos, faltándoles tiempo de pedir el nombre: Con esta confusion e vn ardid q̄ usó, fue bueno el suceso de Centeno, haziendo quitar las fillas y frenos a sus cauallos, echandolos por delante contra el esquadron de la ciudad con cantidad de Indios tras dellos, que los apretauan con tan gran furia, que desbarataron la gente, antes de tener lugar de matarlos, ni entender si venia alguna persona en ellos. Esto fue semejante a la inuencion del valeroso Anibal Cartaginense, quando viendosse tan cercado en vn Valle hizo lugar para salir echando por delante toros y vacas, con que obligó a los Romanos a darle lugar para se librar dellos: finalmente Diego Centeno y los suyos pelearon con tanto valor, que rotos los del Cuzco se pusieron en Huyda, quedando el con tanta gloria, que luego en nombre del Emperador

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

lo eligieron por General de aquella ciudad: El dia siguiente hizo cortar la cabeça publicamente al Capitán Robles, y repartir entre los soldados cien mil ducados, que allí halló de Gonçalo Piçarro, haziendoles a todos muy buena amistad, nombrandopor Capitanes de infanteria a pedro de los Rios, Iuan de Vargas: y de cauallos a Negral, é a Luys de Ribera por Maestro de Campo: Hecho esto partio del Cuzcò con quatrocientos hombres camino de la Plata, con intención de protestar a Alonso de Mendoza (que allí estava con Gonçalo Piçarro) se reduxesse al servicio del Emperador, y no queriendo tomar la tierra por fuerza: En este tiempo Lucas Martin (que era ydo a Arequipa por orden de Gonçalo Piçarro a traer la gente que allí estava) se puso en camino, para le llevar ciento y treynta hombres a la ciudad de los Reyes: y estando apartado de Arequipa como quatro leguas, fue preso de los suyos: y nombrando luego entre ellos por su Capitan a Geronymo de Villegas: Siguieron su camino hasta juntarse con Diego Centeno. Este levantamiento y la muerte de Antonio de Robles admiró mucho a Gonçalo Piçarro: y considerando por algunas conjeturas que la gente de Sant Miguel auia alçado vanderá por el Emperador: y por otra parte los Capitanes Mercadillo y Porcel se auian juntado con el Mora en Caxamalca: determinó embiar contra Diego Centeno al Capitan Iuan de Acosta, con determinación tenerlo a las espaldas con el resto de su exercito, que eran noue cientos hombres, entre ellos los principales de aquella ciudad, pacificando ante todas cosas la tierra de arriba, y despues hazer la guerra a los demas, y quando mas no pudiesse, yrse al descubrimiento del Rio de la Plata o al de Chile, que tenían la entrada por la parte mas alta de la tierra: y hecho llamar al Capitan Iuan de Acosta para effectuar lo dicho, viendo su gente semejante novedad se amotinò, no quedando dellos ocho, y queriendolo remediar, hizo cortar la cabeça a Geronymo Mexia yerno del Conde de la Gomera é a otro soldado, embiando presos a otros a la ciudad de los Reyes, y pareciendole a Gonçalo Piçarro que Antonio Altamirano su Alferrez General andaua con ribiesa en lo conuiniente a sus negocios, sin tener

Muerte de Geronymo Mexia y de Altamirano Alferrez General de Gonçalo Piçarro.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.2.

cosa cierta para ello mas de su sospecha le hizo dar garròte vna noche, y otro dia lo mandò ahorcar publicamente en la plaça, confiscandole los bienes que eran muchos, por ser vno de los mas ricos del Reyno, é dio el Estandarte a Don Antonio de Ribera. Viendo pues Gonçalo Piçarro quan en peor yuan sus cosas, no le quedando ya otra fuerza que la gente de la ciudad de los Reyes: y considerando, que si esta tenia noticia del perdon y reuocacion de las ordenanças que el Presidente de la Gasca lleuaua, toda lo dexaria, determinó buscar la mejor via que pudiesse, para se assegurar della, y fue, que hizo juntar en su casa todos los ciudadanos y hombres principales, a quien dixo la grãde obligación que le tenían, por auerse puesto en tantas guerras y peligros, solo por defenderlos en aquella facultad y poder que poseyan de la liberalidad del Marques Don Francisco Piçarro su hermano, y considerando quan justificada tenían su causa, por auer embiado en baxadores al Emperador, dandole cuenta de lo en aquella Prouincia sucedido, para esperar el remedio despues que de todo fuesse informado: los quales embaxadores estauan detenidos en Panama por el Presidente, siendo de acuerdo con sus Capitanes, tomándoles el armada que le auia costado mucha suma de dinero, haziendo esto el Presidente por su particular interes, pues quando tuuiera orden o comisión del Emperador para hazer guerra, se lo embiara a dezir, quando Paniagua le lleuò las cartas de su Magestad y del mismo Presidente, el qual no contento con todo lo dicho se metia en su jurisdiccion, y le hazia guerra sembrando por el Reyno cartas muy perjudiciales, por lo qual determinaua resistirle la entrada, y que aduertiesen que a cada vno dellos le conuenia tanto y mas que a el, pues si hasta allí se auia peleado por sola la hacienda, era ya tiempo de hazerlo por la honra vida y hacienda, y que para esto auia hecho semejante junta respondiendole cada vno su parecer y voluntad, porque les prometia como cauallero que qualquier otra determinación que tomassen, no les vendria por ella daño ni perjuyzio alguno, antes con toda libertad los dexaria vsar della, y q̄ el que seguirle quisiessse lo firmasse de su nombre, auisandole primero, lo considerasse bien, porque el q̄

Razonamiento de Gonçalo Piçarro en vn autamieto q̄ hizo

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
 Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
 Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

La respu
 esta q le
 dieron.

despues le faltasse hasta la conclusion de la guerra que contra qualquier persona se hiziesse, le haria cortar la cabeza, bastando para esto qualquier pequena sospécha, todos le respondieron: lo seguiria muy de voluntad, haziendo lo que les mandasse con todas sus fuerças y poder: Con esto Gonçalo Piçarro ordenò luego que el Capitan Iua de Acosta se partiesse la buelta del Cuzco por el camino de la sierra con trezientos hombres, de los quales fue por Maestre de Campo Paez de Soto Mayor, y por Capitan de cauallos Martin de Olmos, y de arcabuzeros e piqueros Don Gumiel y Martin de Almendras: dio el Estandarte Imperial a Martin de Alarcon, poniendosse en camino con esta orden la buelta del Guzco contra Diego Centeno. Luego Gonçalo Piçarro tuuo auiso, q el armada de Lorenço de Aldana auia parecido como dos leguas del Puerto de los Reyes: y despues de hecho consejo con sus Capitanes fue acordado, pudiesse su gente en capaña, con la qual corriesse hasta la marina, por no dudar que si el armada llegaua al puerto, seria tanta la confusion de la ciudad por la priessa de proueer lo conuiniéte, que los que embarcarse quisiesse, tendrian tiempo demasiado, o les faltaria, para salir a los que estauan obligados, e assi fue pregonado, ninguno pena de la vida quedasse en la ciudad, dexando en ella a su Maestro de Campo con cien arcabuzeros, que pudiesse execucion del castigo en los ynobedientes. Con esto la gente se via muy atemorizada y confusa, algunos que tuuieron comodidad, se escondieron por los canalizos y grutas enterrando su thesoro: y queriendo salir de la ciudad Gonçalo Piçarro el dia siguiente con la mas gente que pudo, se descubrieron en el puerto de los Reyes tres velas, de que se escandalizaron mucho todos, e pufieron en arma, Gonçalo Piçarro salio con los suyos fuera e hizo alto a medio camino, que seria vna legua de la ciudad, e otra de la mar, por impedir a los enemigos desembarcarse (sabiendo estar a el tan cerca) y que los suyos no se le pudiesse huyr, tambien hizo esto, por no parecer desamparaua del todo la ciudad: assi esluuieron hasta otro dia que mandò, que Iuan Fernandez vezino de la ciudad de los Reyes fuesse a la armada, e dixesse a Lorenço de Aldana, que le

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
 Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
 Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.27.
 Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.2.

Respu
 esta in
 folé
 te de
 Gó
 çalo
 Pi
 çarro.

embiassse vna persona delas que con el venian, y quedasse el en rehenes, porque queria comunicarle cosas tocantes a su venida. Luego que parecio en la Marina Iuan Fernandez vino en vn batel Iuan Alonso Palomino, con el qual se fue a la nao Capitana, donde entendiendo Lorenço de Aldana lo que queria, embió al Capitan Peña quedandosse el dicho Iuan Fernandez: Gonçalo Piçarro tenia ordenado, no entrasse el Peña en ningun aloxamiento, hasta que fuesse noche, porque no hablasse con persona alguna: e assi quando vino a entrar en su tienda, lo era, y le dio la comision del Presidente, y el perdon General que el Emperador hazia con la reuocaciõ de las nuevas Ordenanças, diziendole la importancia que era, obedecer lo que su Magestad mandaua, cuya voluntad era, el no gouernasse mas, pues por esto embiaua al Presidente con comision tan ampla: a todo esto respondio: Que juraua, de hazer desquartizar a los que en el armada venian, y castigar al Presidente por su osadia y temeridad, y por la traycion que le hizo reteniendole sus embaxadores, y que lo mismo haria de Lorenço de Aldana, pues auendole dado dineros con que fuesse a España por su orden, se le auia hecho su contrario: Acabado de dezirle esto mado salir de la tienda a todos los Capitanes, quedando solo con el Peña, y despues de justificada con el su causa le prometio cien mil ducados, si diese orden de entregarle la Capitana del armada, por consistir en ella toda su fuerça: a esto el Peña (como celoso de su honrra y a quien jamas parecio bien traycion) respondio: Bien sabia que el no era para hazer caso semejante, ni ser justo selo pidiesse: Visto esto Gonçalo Piçarro lo embió a la tienda de Don Antonio de Ribera, de donde luego otro dia se boluio a la armada con este fruto, y Iuan Fernandez se desembarcò, aunque con intencion y promessa de seruir al Emperador: y pareciendole a Lorenço de Aldana que todo su buen suceso consistia en hazer entender a los soldados el general perdon del Cesar, ordenò se hiziesse cautelosamente, dandole Lorenço de Aldana las copias duplicadas de sus prouisiones con cartas para algunas personas del exercito señaladas. Quando Iuan Fernandez se vio con Gonçalo Piçarro hablando a

Honrra
 sa respu
 esta d
 Ca
 pitan Pe
 ña.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

solas en lo que auia pasado, sacó vna copia de perdon y de las demas prouisiones y despachos, y felos dio diziendo: que Lorenzo de Aldana le auia persuadido que en el exercito publicasse el perdon: y por entretenerlo con esperança que lo haria lo aceptó: y por traerle el traslado de todo porqué lo viesse: esto dixo Iuan Fernandez, fingiendo que hasta entonces el no sabia que Gonçalo Piçarro dello tuuiesse noticia, el qual no considerando el trato doble, esumó y agradecio mucho el auiso, aunque començo a hazer grandes amenazas, con juramento de castigar secretamente a los que le auian offendido. Quando Gonçalo Piçarro salio con el exercito de la ciudad de los Reyes, dexó por Governador en ella a Pedro Martin de Secilia, porque del principio de su gouierno le siguió, a este dexó la orden que diximos, para que qualquier persona que en la ciudad se quedasse, o boluiesse del exercito sin licencia, lo ahorcasse: A este tiempo vinieron alli a prouerse de cosas necessarias, Nicolas de Viuero, Vasco de Gueuara, Hernan Brauo de Laguna, Francisco de Ampuero, Alfonso Ramirez de Sosa, Francisco Barrio Nuevo, Diego Tinoco, Martin de Veneses, Diego de Escobar, e otros que salieron con sus armas y cauallos la buelta de Trugillo: desto dieron luego auiso las espías a Gonçalo Piçarro, el qual ordenó con diligencia a Iuan de la Torre, que lo siguiesse con algunos arcabuzeros de cauallo, el lo hizo como siete leguas, donde alcançó a Vasco de Gueuara e a Francisco de Ampuero, que se quedaron en la retaguardia, por auisar a los de lanteros de lo que passaua: e assi viendosse en aprieto se defendierón con mucho valor, por ser de noche y tan obscuro, que los arcabuzeros no les offendieron: el Iuan de la Torre por auer corrido todo aquel dia y tener los cauallos muy fatigados se boluio, encontrando en el camino a Fernan Brauo de Laguna, que por no salir cõ los demas o por otra ocasion se auia quedado: lleuólo ante Gonçalo Piçarro, que lo mandó ahorcar luego: sabido por Doña Ynes Brauo muger de Nicolas de Ribera (vno de los fugitiuos) acompañada del padre fue al exercito, y echandosse a los pies de Gonçalo Piçarro le pidió de merced la cabeça de Fernan Brauo su primo, y puesto que al

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

principio se le negó, despues ayudandole muchos de aquellos Capitanes se le concedio la vida: Quise hazer mincion desto porque se entienda, que el tiempo que duró la tyrania de Gonçalo Piçarro, no le quedó cosa sin castigo, como viniessse a su noticia, sacando esta de que se ha hecho mincion, en la qual sucedio vn caso digno de memoria: Que vn Capitan del mismo Gonçalo Piçarro llamado Alfonso de Caceres, hallandosse cerca del al tiempo que otorgó la vida a Brauo de Laguna, le besó en el rostro diziendo en alta voz: O Principe del mundo maldito sea el que te negare hasta la muerte, y en termino de tres oras el y el mismo Brauo de Laguna e otros lo dexaron, y se pusieron en cobro, que fue cierto notable, pues aun no auia tenido el Brauo tiempo de resollar del peligro, en que se auia visto con la foga a la garganta. La fuga destos causó muy grande tumulto en el exercito, por auer en ellos algunos, que auian seguido desde el principio la opinion de Gonçalo Piçarro, poniendo por el la vida: e assi le turbó esto mucho el animo, tomando tanto enojo, que no auia quien pareciesse ante el, y con grande indignacion ordenó a las sentinelas, que a todos los que hallassen fuera de los aloxamientos, los matassen: Esta misma noche el Capitan Martin de Robles dio a entender a Diego Maldonado Regidor del Cuzco (que dezian el Rico) que Gonçalo Piçarro lo queria hazer matar, y que assi lo auia determinado con sus Capitanes: El lo tuuo por cierto, assi por ser vno de los que del Cuzco passaron a seruir al Virrey Blasco Nuñez Vela, como porque despues de serle perdonado esto, yendo con Gonçalo Piçarro contra el mismo Virrey a la Prouincia de Quito, le dio crudelissimos tormentos por sospecha q̄ del tuuo, sabia de vna carta que a sus pies echaró, en que le dezian a Gonçalo Piçarro verdad, aunque le reprehendian, por lo qual auia recebido mucha passion. Entendida agora esta crueldad Diego Maldonado, sin aguardar le pusieran en orden vn cauallo, e sin dar parte a persona alguna, se salio de su tienda solo con su capa y espada: y puesto que era hombre viejo, caminó toda la noche hasta llegar cerca de la costa, donde estaua el armada, y remiendo

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Inuención
de Martin
de Robles
para
dejar la
opinion
de Gonçalo
Pizarro.

que venido el dia lo buscarian, dio parte a vn Indio que en el camino halló, con quien en vna como barquilla de paja (que ellos llaman balsa) se metio con grandissimo peligro, pues quádollegó a la armada casi estaua deshecha. La mañana siguiente Martin de Robles fue a la tienda de Maldonado, y no hallandolo fue a la de Gonçalo Pizarro, diziendole lo que passaua, y que le parecia, pues su Señoria via la diminucion de su exercito, se partiese con el donde tenia voluntad yr, sin dar licencia a persona alguna para que fuesse a la ciudad, y por que los soldados de su compañía no se la pidiesen, el queria yr cō algunos dellos mal proueydos, para que en su presencia tomassen lo necesario, sin los perder de vista: y que tambien entendia sacar de camino a Antonio Maldonado del Monasterio de Santo Domingo, porque sospechaua estar alli retraydo : y trayendolo è haziendo del justicia con publicidad ninguno se atreueria a huyr . Parecio muy bien esto a Gonçalo Pizarro , è fiandosse del como lo auia hecho en lo passado , le mandó lo hiziesse así: y tomando en su compañía la gente de a cauallo de Maldonado y la suya , partio con los que mas se fiaua: Despues de auer llegado a los Reyes y estado muy poco, salio de la ciudad por la puerta que va a Trugillo con treynta de a cauallo, publicando , yua a buscar el Presidente de la Gasca, y que Gonçalo Pizarro era vn tyrano , y que todos fuesen a servir al Emperador como buenos è fieles vassallos, sino querian ganar nombre de traydores . Esta nueua llegó muy en breue al exercito , donde fue tan grande el alboroto y confusion , que parecia imposible escapar aquel dia ninguno dellos, o que diessen la muerte a Gonçalo Pizarro, el qual la mañana siguiente viendo la destrucion en que cada dia se via, marchó con su exercito apartandosse de alli como tres leguas cerca de vn angostura, donde se fortificó poniendo buena guardia , porque no se le pudiesse huyr nadie, juzgando estar esto en alexarse de la ciudad : La primera encomendo al Doctor Carauajal, el qual luego que entendio reposar la gente, se fue la buelta de la ciudad de los Reyes, siguiendole otros con que passo a Trugillo, pocas oras despues se le fue Gabriel de Rojas, a quien

Defamación
para mi
chosa go
çalo Pi-
zarro.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Animo-
fo hecho
de dos
soldados
entre Gō-
çalo Pi-
zarro.

Henrico-
fo hecho
de Don
Antonio
de Ribe-
ra y de o-
tros.

Gonçalo Pizarro auia dado el Estandarte Real: ausentaron se tambien con el Gabriel Verdumes y Gomez de Rojas su sobrino è otros hombres principales. Otro dia de mañana entendiendo Gonçalo Pizarro lo q passaua, no se puede dezir la passion q recibio, y mas de la ausencia del Doctor Carauajal. Con esta los soldados començaron a desanimar diziendo: que pues este se auia ydo sabiendo lo interior de Gōçalo Pizarro, è auiedo hecho tãto por el, particularmète en la muerte del Virrey Blasco Nuñez Vela, è agora dexar en el exercito valor de mas de veynte mil ducados en Oro, Plata y caualllos, que les parecia no yr en buen punto a las cosas de Gonçalo Pizarro, antes de uian de estar flacas, tanto en fuerças como en justicia, è así andauan todos algo dudosos: Esto vino en tanta rotura, que luego otro dia marchando el exercito a vista de todos y del mismo Gonçalo Pizarro dos soldados poniendo espuelas a los caualllos huyeron cōfiados en su ligereza y boudad, diziendo abozes: Biua, biua el Emperador, y muera el tyrano de Gōçalo Pizarro: Fuetãta la descōfianza q el començó a tener de aqui adelante, q no consentia quedasse atras ninguno de los suyos, dádosse priesta a marchar la buelta de Arequipa por lo llano, huyendosse tambien algunos, aunq entres o quatro dias hizo ahorcar diez o doze personas principales sospechofo dellas: Viniendo ya a termino q no se hallaua cō mas de doziētos hōbres, y dudoso q estos en la primera ocasiō le dexaua, llegó a la Prouincia de Nisca cinco jornadas de la ciudad de los Reyes. Quando Gonçalo Pizarro salio della auia dexado por ser viejos y estar fatigados a Don Antonio de Ribera è a Martin Pizarro con otros ciudadanos: estos puestos a cauallo tomarō vn Estandarte de la ciudad, y poniendo en ordē la mas gente q pudieron, publicamente en la plaça alçarō vadera por el Emperador, entregádosse a el como su verdadero Rey y Señor legitimo: è a boz de pregonero publicarō el perdō y cartas q el Presidente les embiaua, y dãdo cō breuedad auiso de todo a Lorenzo de Aldana, que estaua en el armada, recogiendo los que se huyan, teniendo para esto puesto en tierra al Capitan Iuan Alonso Palomino con cincuenta soldados y los bateles prestos, haziendo esto con mas diligencia despues de auisado deste hecho , porque sien-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 8.

Muy buena diligencia de Lorenço de Aldana.

pre sospecharon, boluiesse Gonçalo Piçarro con su exercito a la ciudad de los Reyes: y para que fuesse auisado Lorenço de Aldana con mas breuedad de todo, puso doze de a cauallo en el camino de los venidos de Gonçalo Piçarro, y mando, que el Capitan Alonso de Caceres estu uiesse en la ciudad de los Reyes recogiendo la gente, y Iuá de Manes con vna fragata corriesse la costa de arriba, hasta poder echar en tierra y lugar seguro vn frayle é vn soldado, q̄ lleuauá al Presidente algunas cartas, dádole cuenta de todo lo q̄ passaua, y lo mismo a la ciudad de Arequipa, embiádo por tierra hōbres praticos della, y passando adelante lleuassen algunas a los Capitanes, Médoça é Siluera. Ordenó también como por medio de los mismos Indios de Xauxa (q̄ eran del mismo Lorçeo de Aldana) se echassen en el exercito del Capitán Iuá de Acoſta cartas para muchas personas, cō las copias del perdō Imperial, porq̄ viniessse a noticia de todo aquel Reyno, y se cōsiderasse la clemencia de su Magestad: En todo este tiempo nunca Lorçeo de Aldana saltó en tierra, teniēdo cōsigo ciento é cinquēta hōbres, de dōde hazia estimable diligencia, asy por saber todo lo q̄ en el exercito de Gōçalo Piçarro passaua como por impedirle sus espías y correos: é vn dia le dixerō, estaua reduzido a termino, q̄ tenia recelo de ser muerto de los suyos, guardandosse con grã recato, aunq̄ no por esto dexaua de vsar de grãdes crueldades: Entendiēdo esto por Lorçeo de Aldana y q̄ Gōçalo Piçarro estaua ocho jornadas de la ciudad de los Reyes, saltó en tierra a nueue de Septiembre deste año cō todos los Capitanes y gente de la ciudad, de donde le salio a recibir la q̄ en ella auia, dexádo el armada a cargo de Iuan Fernádez Regidor de los Reyes, cōsignandofela cō las ceremonias y recaudos bastátes, y proueydo de lo necesario. Ya diximos como el Capitán Iuá de Acoſta salio de la ciudad de los Reyes caminádo por la sierra la buelta del Cuzco cō treziētos hōbres en ordē, hasta q̄ en el camino entendio la partida de Gōçalo Piçarro de los Reyes, é asy despachó luego a fray Pedro frayle de la ordē de la Merced, porq̄ le mādasse auisar lo q̄ cōuenia, Gōçalo Piçarro le respōdio: Se viniessse a jutar con el por cierto lugar que le pareciesse comodo. Con este frayle auia venido vn soldado q̄ se dezia Gonçalo Muniz, que auisó de todo lo q̄ en el exercito

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 8.

de Piçarro passaua, y de la mucha gente que se le auia huydo, de que estaua harto y norante el Capitan Iuan Fernandez de Acoſta: y puesto q̄ en su exercito algunos lo sabian por cartas que Indios auian sembrado, no se osaua tratar, mas con la venida del frayle y de Muñiz començó a publicar algunas nuevas favorables a Gonçalo Piçarro y a los que le seguian: Mas no pudo ser la verdad tan encubierta, que no viniessse a oydos del Maestro de Campo Paez de Soto Mayor y del Capitan Martin de Olmos, que entendien

Determinación del Maestro de Campo Paez y Martin de Olmos de matar a Iuan de Acoſta.

do esto, determinaron cada vno de por si dar la muerte al Capitan Acoſta, sin descubrirse el vno al otro, hasta que se ofrecio ocasion, por donde se entendieron, y tratandolo entre ellos, dieron parte a algunos soldados de quien tenian confianza, y a la misma ora que se auia acordado ponerlo en execucion, tuuo auiso el Maestro de Campo Soto Mayor, que el Capitan Acoſta estaua en su tienda, tratando en gran secreto con Diego Gil y Martin de Almendras sus

Fuga que hicieron los dichos e otros.

Capitanes, teniendo redoblada la guardia ordinaria, desto tomó sospecha, no estuuiessse auisado el Acoſta, como cosa que la sabian tantos: y considerando lo que suceder podia, se puso con mucha breuedad a cauallo con sus armas, y dado auiso a los conjurados, hizieron lo mismo: é a vista de todos salieron de los aloxamientos treynta é cinco personas, los principales eran, Paez de Soto Mayor, martin de Olmos, Martin de Alarcon Alferes General, Hernádo de Aluarado, Alonso Regel, Antonio de Auila y los demas hōbres señalados y praticos: E asy començaron a yr la buelta de Guamanga: quando el Capitan Iuan de Acoſta los vio huyr, embió en su seguimiento sessenta arcabuzeros a cauallo, que por no poderlos alcanzar se boluieron, muy encolora desto ahorcó a algunos, que fueron sabidores del suceso, y pareciole marchar camino del Cuzco y de ay a Arequipa, por jutarle con Gōçalo Piçarro, y como vna jornada de alli se le fue el Capitán Almédras cō veynte hōbres de los mejores q̄ tenia, boluiendosse al Cuzco, dōde descōpuso a los Iuezes, q̄ dexó el Acoſta, poniendo otros de nueuo en nombre del Emperador: Desta manera llegó Iuan de Acoſta a Arequipa con solos cien hombres, halló allí

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Juntasse el Capitán Iuan de Acoſta con Gonçalo Piçarro en Arequipa.
a Gonçalo Piçarro con trezientos e cinquenta, auiedo tenido pocos dias antes mil e quinientos, fuera de otros muchos repartidos por el Reyno listados con sus Capitanes: hallauasse sin resolucion de lo que haria, pues para esperar, no le parecia suficiente fuerza la suya, y para huyr o esconderse, era demasiada. Diego Centeno estaua a este tiempo en el Collao, esperando respuesta de lo que auia embiado a dezir al Capitan Alonso de Mendoza con Pero Gonçales de Çarate: y recibidas las cartas y demas despachos del Presidente, que Lorenzo de Aldana le embió, tuuo auiso por ellas de lo sucedido en la ciudad de los Reyes, y de la retirada de Gonçalo Piçarro, y estar con el Capitan Iuan de Acoſta: De todo esto boluio a auisar al Mendoza con Luys Garcia de San Mames ciudadano del Cuzco, y particularmente le dezia la autoridad y comission del Presidente de la Gazca, y el general perdon que traya, y que visto esto y ser la voluntad del Emperador, no gouernasse mas Gonçalo Piçarro en el Peru: la mayor parte de los caualleros y gente principal que le seguian lo auian dexado: demas desto le traya a la memoria la tyrania y muertes dadas por Gonçalo Piçarro, declarandosse contra su Rey y Señor natural, no queriendo obedecer sus cartas, ni admitir a la persona que su Magestad embiaua al gouerno de aquel Reyno: y considerasse que lo hasta alli hecho tenia alguna color, mas de ay adelante no se podia hazer cosa, sin incurrir en muy grande infamia, ganando nombre de traydor, siguiendo a Gonçalo Piçarro: Con esto y el buen animo que ya el Capitan Mendoza tenia en seruicio del Emperador alçó por el Vandera, capitulando entre el e Diego Centeno fuesse cada vno General de su gente: Con esta confederacion se juntaron en la ciudad de la Plata con mil hombres, con los quales acordaron buscar a Gonçalo Piçarro. A este tiempo casi todas las tierras del Peru de la ciudad de los Reyes abaxo estauan por el Emperador: E assi informado desto el Presidente se embarcó en Panama con el exercito, proueydo con mucha diligencia todo lo necesario para el armada assi de bastimentos como armas y demas municiones, y con bué

Alcançó dera por el Cesar el Capitán Antonio de Mendoza e Diego Centeno.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 14.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 29.
Y de su Reynado. 30.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 27.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 2.

Desembarca el Presidente de la Gazca en el puerto de Tumbes.
tiempo arribó al Puerto de Tumbes, dexando a tras vn nauio que no pudo tener con el, de quien era Capitan Don Pedro de Cabrera, y tomó al Puerto de Buena Ventura, donde se desembarcó, y fue por tierra a dar con el Presidente, al qual escriuieron luego todos, dandole la obediencia y ofreciendose al Imperial seruicio: A esto acudio el Presidente con respuestas muy gratas, obligando con ellas a venirle de todas partes tanta gente, que le parecio, no tener necesidad de socorro de otra Prouincia, despachando luego algunos nauios a Nueva España e a otras partes, auisando del estado en que se hallaua, y lo poco que era necesario el socorro que auia pedido. Despues de hecho esto ordenó que Alonso de Hinojosa su Capitan General marchasse, hasta juntarse con la gente que estaua en Caxamalca, embiando a Pablo de Meneses con el armada: El Presidente siguió su camino con la gente que le parecio por los llanos, hasta llegar a Trugillo, donde halló relacion de lo sucedido, y mandó, que todos los que estauan por el Emperador, se fuesen a juntar con el al Valle de Xauxa, lugar conuiniente para esperar a los enemigos. Ya diximos como quando llegó Gonçalo Piçarro a Arequipa halló sola e ynabitable la ciudad, por auerse juntado la gente della con Diego Centeno: y procurando alli saber lo que passaua, se informó de la confederacion y junta del Centeno con el Capitan Mendoza, de manera q con toda la gente del Cuzco, de las Charcas y de Arequipa, le tenian ocupado el passo para desbaratarlo. Cō esto esperó alli como veynte dias al Capitan Acoſta, que llegó con ciento y ochenta hombres, porque los demas se le auian huydo: y hecha reseña de todos se hallaron como quinientos, con que determinó partirse la buelta de las Charcas, diziendo a algunos, lo hazia con animo de no dar la batalla, en caso que lo dexasse passar Diego Centeno: otros afirman que siempre tuuo voluntad de darla: e así con esta resolucion fue en busca del Centeno y Mendoza, yendo siempre en la auanguardia el Capitan Carauajal, que en aqueste camino quiso ahorcar mas de veynte personas, entre ellas a vn Clerigo de Missa. Con esta orden marchó hasta dieziocho del mes de Octubre

Reseña q hizo en Arequipa Gonçalo Piçarro.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Protesta
cion por
Gonçalo
Piçarro
a Diego
Centeno

Gente q̄
tenia Die-
go Cete-
ro y Gõ-
çalo Pi-
çarro.

Victoria
de Gon-
çalo Pi-
çarro cõ-
tra Die-
go Cen-
teno.

deste Año se encontraron los corredores de ambas partes, que die-
ron nueva a sus Generales: Gonçalo Piçarro aunque tenia hechas
algunas diligencias con Diego Centeno, le embió de aqui a vn su
Capellan protestandole lo dexasse passar, y que no le obligasse a dar
le la batalla, porque seria a su cargo el daño que della sucediesse:
Este Capellan fue detenido por orden del Obispo del Cuzco, que
se hallaua con Diego Centeno: y la mañana siguiente los corredores
de los exercitos salieron, y se aloxaron a vista el vno del otro: Die-
go Centeno tenia poco menos de mil hombres, entre ellos dozientos
cauallos é ciento é cincuenta arcabuzeros, los demas piqueros: por
Maestro de Campo Luys de Ribera, é Alferez General Diego Alua-
rez, y Sargento Mayor Luys Garcia de San Mames. Del exercito
de Gonçalo Piçarro era Maestro de Campo Francisco de Carauajal,
traya trezientos muy buenos arcabuzeros, y ochenta cauallos, y los
demas para numero de quinientos hombres piqueros. En esta for-
ma se llegó el vn exercito al otro con buena orden, y quando estu-
uieron como seyscientos passos distantes, Francisco de Carauajal hi-
zo alto, mas Diego Centeno pasó adelante como ciento: Luego
començaron a escamuçar, hasta que Francisco de Carauajal visto que
Diego Centeno y los suyos alargauã el passo, caladas las picas é dis-
parando següda vez los arcabuzeros, sin hazer daño alguno por estar
apartados trezientos passos, no quiso que ninguno de los suyos ti-
rassse hasta ver los enemigos como a ciento: è así con ellos y el arti-
lleria, de la primera carga mataron mas de ciento é cincuenta hom-
bres, entre ellos dos Capitanes: de suerte que se començo a abrir el
esquadron: y de la segunda vez se rompio del todo, poniendosse a
huyr sin orden: Viendo la caualleria semejãte rota, dio sobre los ene-
migos haziendo mucho daño, donde mataron el cauallo a Gonça-
lo Piçarro caydo en tierra, con la mejor orden que pudo llegó a la
tienda de Diego Centeno, que estaua muy sola, porque el se halla-
ua fuera de la batalla en vna Hamaca, que lo trayan sus Indios, es-
capando desta batalla por buena diligencia de sus amigos, que fue
harto sangrienta, pues murieron de la parte de Diego Centeno mas

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Gente q̄
maride
le parte
de Die-
go Cen-
teno.

de trezientos é cincuenta hombres, con treynta que Carauajal hizo
justicia, entre ellos vn frayle de la Merced de Missa: murio el Mae-
stro de Campo Luys de Ribera; Diego Lopez de Çuñiga, Pantoja y
Sanogal, é muchos otros buenos soldados: De la parte de Gonçalo
Piçarro murieron como ciento, Carauajal con algunos de a cauallo
camino ciertas jornadas la buelta del Cuzco, siguiendo el alcance de
los que huyan, principalmente por ver si podia auer a las manos al
Obispo, de quien se quexaua mucho, por se auer hallado en persona
en esta batalla, y no lo pudiendo alcanzar, se vengó en su hermano y
en otros que halló en el camino, haziendolos ahorcar: con esto se bol-
uio. Luego Gonçalo Piçarro hizo repartimiento de todo el despojo
entre los suyos, prometiendoles, si tenian victoria contra el Presi-
dente seria todo suyo: Con esto recogido el exercito hizo curar los
enfermos y enterrar algunos de los muertos: embió a Alonso de Bo-
uadilla con alguna gente a la ciudad de la Plata é a las Minas, para
juntar todo el oro y plata que alli hallasse: Diego de Carauajal fue
a Arequipa a lo mismo, y Iuan de la Torre al Cuzco, donde ahor-
caron a Iuan Vasco de Tapia Iuez Ordinario de la ciudad, y al Do-
ctor Martel: é hizo echar vando, que todos los que de Centeno auia
sido soldados se viniessen alistar sopena de la vida debaxo de su van-
dera: perdonó tambien a todos lo passado, sacando los que auian he-
cho en seruicio del Emperador cosas notables: De aqui embió a Pe-
dro de Bustincia a Andaguaras, para que dende proueyesse el exerci-
to de bastimentos: y halládosse victorioso en la fresca batalla de Gua-
dina se fue al Cuzco con mas de quatrocientos hombres, comen-
çando a ponerse con ellos en orden.

*De lo sucedido al Doctor de la Gasca despues que
desembarco en Tumbes.*



A diximos arriba como el Presidente caminó por la
sierra la buelta del Valle de Xauxa cõ la gente que de
Tierra Firme auia traydo, y la que los Capitanes Die-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

go de Mora, Aluarado, con los demas juntaron en Caxalmalca, auisando al Capitan Saauedra (que estaua en Quito) se viniesse a jutar con el: ordenando tambien que el Capitan Lorenzo de Aldana con la gente de la armada y de la ciudad de los Reyes lo viniesse a buscar. Deste modo llegó el Doctor de la Gasca al Valle de Xauxa con cien hombres, y fue el primero que en el entrò, comenzando luego a proueerle de lo necesario: el mismo dia llegaron alli el Doctor Carauajal y Gabriel de Rojas: luego vinieron Hernan Mexia de Guzman y Iuan Alonso Palomino con sus compañías, dexando en la ciudad de los Reyes por Governador a Lorenzo de Aldana con su gente, por la necesidad que auia de tener segura aquella tierra y puerto para qualquier fin. En breue tiempo se reduxeron en aquel Valle passados de mil e quinientos hombres, en el qual el Presidente vsaua de gran diligencia, en mandar hazer arcabuzes, piezas, y en poner a punto todas armas, esto con tanta destreza como si fuera criado en ello, ganando la voluntad a todos: entendiendo en esto le vino la nueua de la rota de Diego Centeno, recibio con ella entrañable pena, aunque en publico hizo poca cuenta del suceso, y con muestra animosa enbió luego a los Capitanes Lope Martin y Mercadillo q̄ con cinquenta hombres fuessen a Guamanga, a saber lo que el enemigo hazia, y recogiesen la gente que del Cuzco escapaua, los quales tuuieron tan buen suceso, que sabiendo Lope Martin que Pedro de Bustincia estaua en Andaguaras haciendo lo que diximos, se passò delante con quinze arcabuzeros, y asaltandolo vna noche lo prendio, e ahorcó a algunos de los que con el estauan. Con esto se boluio a Guamanga y truxo todos los Caciques de la Prouincia, auisando por todas partes la venida del Presidente, el qual ya en Xauxa comenzaua a poner en orden su exercito, embiando al Mariscal Alõso de Aluarado a los Reyes por la gente que alli estaua, e algunas piezas del artilleria de la armada, y por dineros y ropa para los soldados.

Ordé del exercito del Doctor de la Gasca.
Este todo se effectuo en breue tiempo, poniendo en esta forma el exercito, Pedro Alfonso de Hinojosa quedó con titulo de General, como lo tenia en Panama quando consigno el armada al Presi-

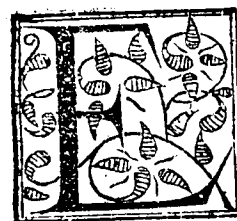
Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.2.

nte: el Mariscal Aluarado fue declarado por Maestro de Campo, el Doctor Carauajal Alferez General, Don Pedro de Villauicencio Sargento Mayor: Capitanes de a cauallo, Don Pedro Cabrera, Gomez de Aluarado, Iuan de Saauedra, Diego de Mora, Alonso de Mendoça e otros: Capitanes de infanteria, Don Baltasar de Castilla, Fernan Mexia de Guzman, Francisco Mosquera, Gomez de Solis e otros: Capitan de la artilleria, Gabriel de Rojas: Para estar cerca de la persona del Presidente nombraron al Arçobispo de la ciudad de los Reyes, e a los Obispos del Cuzco y de Quito, e a Fray Tomas de San Martin Prouincial de Sancto Domingo, y al de la orden de la Merced con otros muchos Religiosos. Luego mandò el Presidente hazer la vltima reseña, donde hallò setecientos acabuzeros, quinientos piqueros, y quatrocientos cauallos, aunque quando llegó a Xauxa se juntaron numero de mil e quinientos hombres.

Vltima reseña q̄ hizo el Presidente de la Gasca.

Conuersion de ciertos Reyes en la India de Portugal y vn Milagro.



Este mismo Año en las Indias Orientales hasta Malaca vinieron a rescebir el Sancto Baptismo mas de cinquenta mil personas y dos Reyes de las Yslas de Maluco, el de Cupa e otro, conuirtiolos Antonio de Payua y se hizieron Christianos: tambien predicauan muchos frayles Franciscos y Dominicos, haziendo grande fruto por las riberas de Malabara, que es de Goa hazia Calicut, donde sucedio, que el Rey Iasampatano entendiendo que vn su muy cercano pariente yua a baptizarse, en el camino lo hizo matar, sobre el qual cuerpo no sepultado aparecio vna Cruz en el ayre de color de fuego, e abriendosse la tierra poco a poco, ahondandosse el cuerpo, hizo sepultura: fue ocasion que infinitos (por la gracia de Dios) recibieron Baptismo.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

Emboscada contra Luys de Lorero en Mazagan.



Or estremo deseaua el Xarife satisfazerse del Capitan Luys de Lorero, y para este fin por el mes de Março deste Año mandó a vn su Alcayde llamado Amubendaud, que con seys mil lanças fuesse a ponerse cerca de Mazagan, haciendo lo posible por dar la muerte o prender a Luys de Lorero, prometiendole por ello hazer le merced: embió tambien con el a vn Moro estimado por muy valiente llamado Cacime, con espresso mandato que se encontrasse con la misma persona de Luys de Lorero: Sabido esto por muchos Moros que se reputauan esforçados por seruir al Xarife hizieron esta jornada, e así dezian hallarse en ella de la gente mas luzida del Reyno de Marruecos. El Alcayde apercibiendosse de lo necessario con la priessa posible llegó a los campos de Mazagan, y despues de emboscados en los lugares mas conuientes, embió a la tierra dozientos cauallos que diessen rebato, Luys de Lorero auisado de la gente que auia corrido, pareciendole con alguna certeza no ser mas de la que parecia, salio al campo con la suya fuera delas talanqueras, que serian quinientos hombres, con estos trauaron su escaramuça los Moros q̄ retirandosse hazian rostro cautelosamente a la parte donde estaua el Alcayde emboscado, Luys de Lorero y los suyos con esta ocasion fallieron mas a lo raso, tanto que viendo la comodidad el Alcayde salio con grande algazara representando mucha mas gente de la que era, Luys de Lorero bien pudiera retirarse a este tiempo, mas como cauallero començo a pelear con los enemigos, que eran tantos, q̄ puesto que se arrepintio ya tarde, y teniendole muerto vn hijo no dexaua de mostrar el valor de su persona, y buscandolo todos los Moros de cuenta, viendosse acometido tan auentajadamente que ya no era prouechosa su porfia, determinò ponerse en cobro: y puestas las piernasa su cauallo enuistio contra los Moros, y haciendo calle por medio dellos corrio la via de Mazagan, siguiendole todos, especialmente el Cacime que lo alcançó por tener ya Luys de Lorero el ca-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.2.

uallo cansado, y le dio vna cuchillada en la mano de las riendas, que le cortò la vna y el dedo pulpar con los dos que estan mas cerca del: En esto llegó otro Moro y le dio vna lançada al cauallo en las caderas, con la qual se animó e adelantó algun tanto de los Moros, mas llegado a las talanqueras cayo muerto, a tiempo que acudio vn escudero a socorrerlo, de manera que tuuo lugar Luys de Lorero de ponerse en cobro, e haciendo disparar mucha artilleria de la muralla, los Moros se alargaron, porque les hazian daño, boluendosse a Marruecos con mucha felicidad y contento del Xarife, el qual su poco a poco a este tiempo yua cortando las cabeças a los principales de su Reyno, en especial a los que tuuieron priuança con su hermano, v̄ san de otros desafueros, así con los Moros como con los Christianos: por que este mismo año saliendo del Puerto de Sancta Maria para el cabo de Aguer, todas las chalupas (como tenia de costumbre) a la pesqueria de las pescadas con saluoconduto del Xarife, para yr y venir con seguridad, y saltar en tierra a proueerse de agua y leña, pagando cada nauio vn ducado: Confiados desto saltaron en tierra como sessenta hombres a hazer el reconocimiento ordinario y proueerse de cosas necessarias: El Alcayde de la Villa los prendio, y entendido lo que passaua, los que en las chalupas quedaron se hizieron a largo, y nunca quiso este tyrano considerar, quan feo era quebrar la palabra y el saluo conduto dado, hasta que se rescataron, de donde resultò mandar el Emperador que ninguna chalupa fuesse a la pesqueria del Cabo de Aguer sin llevar agua y leña y lo demas necessario: E así perdieron este tyrano y los demas Xarifes por su traycion el prouecho que en aquel puerto tenia.

Injusticia del Xarife con los q̄ yua a la pesqueria del Cabo de Aguer.

Vida de Antonio Munis a tratar con el Rey de Candea que se hiziesse Christiano.



On Iuã Mascareñas Governador en la India embió este Año a Antonio Moniz Barreto en vnas fustas y dozientos soldados, con desigñio de tratar con el Rey de Cãdea

Papa Paulo.2. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

se hiziesse Christiano, pues assi lo auia prometido por sus cartas al Serenissimo Rey de Portugal é a los suyos: forçole el tiempo q̄ tomasse la Ysla por las espaldas, de manera que desembarcó en Batecalao, donde dexó con su guarda los baxeles y pasó a Candea con obra de cien soldados, porque se le murieron muchos: quando llegó le hizo roa buen recibimiento, y por saber su yda y el fin que lleuaua, los Reyes de Cota y de Seydauaca tenian persuadido al de Candea, para que en ninguna manera fuesse Christiano, todo a fin que Portugueses, no fuesen Señores de lo principal de la Ysla, ni menos viesse en diminucion el amistad que con ellos tenian: é assi no fueron parte persuasiones ni diligencias, que Antonio Moniz hizo para inclinarlo a su voluntad. E visto de quan poco prouecho era su estaralli, tomó por buen acuerdo, que vn dia despues de tener sus soldados muy en orden con sus armas y cada vno con lo que podia llevar acuestas de prouision necesaria, hizo poner a lo demas fuego, partiendosse sin hazer ningun genero de cumplimiento con los dichos Reyes, é assi començo a marchar la buelta de Columbo, pasando el Rio y sus campos y sierras trauajosamente: al cabo de quatro dias llegaron a tierras del Reyno de Seydauaca, donde estaua el Madune, que fue persuadido de algunos de los suyos para darles la muerte, mas el tomó por mejor acuerdo hazer amistad con Portugueses por sus pretensiones, que eran las que dire, porque mejor se entienda lo que trataremos de los Reyes de Saylan. Antiguamente auia vn Rey en esta Ysla que intitulan entre los demas por Emperador, a causa que le obedecen en algunas cosas: por su muerte deste nombró en el goujerno a vn su hermano é cuñado, que merecia bien el cargo por ser bien quisto de todos mediante su virtud: Condicionalmente hasta que Perea Pandar su hijo mayor de tres que dexó fuesse de edad de veynticinco años: Los otros dos se llamauan, el segundo Goao Pandar, el menor Madune Pandar: Y possyendo el tio el Reyno, quando le parecio llegar se tiempo que los sobrinos tenían edad, alomenos el mayor para poder Reynar, péro como darles la muerte, porque no le desposseyessen del Reyno: Desto fueron

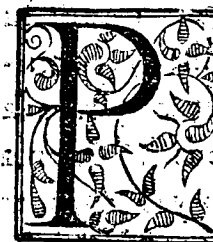
Nota de los Reyes de Saylan.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.21.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

auisados los tres hermanos, y tomaron por buen acuerdo hazer ausencia de la Corte, de donde determinaron venir a matar el tio, en pago de la crueldad que con ellos queria vsar, y por intercessión q̄ tuuo el hermano menor con sus mugeres (que era mas mañoso y atreuido) le dieron la muerte, entrando donde el tio estaua vna fiesta. Luego el mayor se puso a la ventana del palacio por apasiguar la gente, a quien todos recibieron muy de voluntad por Rey y Señor, dandole la obediencia é rindiendo las armas: De ay a algunos dias los otros dos hermanos se fueron cada vno a la parte que teles señaló: al Madune que era el menor a Seydauaca, el qual pretendio por todas vias el Imperio: E assi agora por esta razon, pareciendo le era mejor hazer toda amistad a Antonio Moniz Barreto, lo apusentó muy bien, é dio a entender que su hermano mayor auia sido parte, para q̄ el Rey de Candea no tomasse amistad con el Rey de Portugal, a quien el queria tener por amigo, haziendo lo que le cumpliesse mejor que todos. Con este ofrecimiento pasó Antonio Moniz a Columbo, donde el Rey de Candea le embió dos piezas de artilleria que alli auia dexado, quando se partio con la motina que diximos, é juntamente con esto para cada soldado cien pardaos, y en particular algunas cosas para Antonio Moniz, y cartas para el Governador y para algunos frayles, donde dezia, fuesse ciertos, era su voluntad ser Christiano, mas que se lo defendian sus parientes. Con esta ocasion se boluio Antonio Moniz a la India, quedando armada la guerra entre el Madune y su hermano mayor.

Caso extraño en Berberia.



Or el mes de Septiembre deste Año estando el Xarife en la ciudad de Marruecos en su Mezquita haziendo vn viernes la çala acompañado de muchos Cacices é Alcaydes de su guardia con gran numero de gente, entró en la Mezquita vn hombre que parecia saluaje, porque tenia los cabellos y barbas

Papa Paulo.3. De su Pontificado.14.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.29.
Y de su Reynado.30.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.2.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.27.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.2.

que le dauan a la cintura, el rostro muy flaco y desemejado, el vestido de vnos remiendos y descalço, el qual se subio en el lugar donde el Cacis mayor auia aquel dia predicado, y començo a dezir a grandes bozes en Arauigo, Christo biue, Christo vence, Christo Reyna, Christo ha de venir a juzgar a los viuos y a los muertos, y todo lo demas es burla. Quando esto oyo el Xarife, admirado e auu espantado, con grande yra mandó a los de su guardia que lo matassen. Ciertos Cacices y Alcaydes le pidieron, rebocasse lo mandado, porque aquel era vn ynocente: con esto le echaron de la Mezquita, y se fue de la ciudad luego, y pasó al Reyno de Tarudante, donde lo hallaron las personas que me informaron deste suceso dignas de credito, que lo comunicaron, y era de tierra de Trugillo, y se auia tornado Moro, de que estaua tan arrepentido, que auia muchos dias que haziendo penitencia pedia a Dios misericordia, y dezia que lo q̄ hizo ante el Xarife, fue a fin de dezir en publico la verdad a el e aquellos infieles, e si de alli le resultara por dezirla, recibir martyrio por Dios, holgara mucho dello: E assi le ayudó nuestro Señor, para que viniessse de poder de aquellos enemigos a tierra de Christianos.

Acuerda el Emperador que vaya en Alemaña el Principe Don Philippo, y case Maximiliano su sobrino con la Infanta Doña Maria su hija.

1548.



ENECIDA La guerra de Alemaña (como se ha dicho) con tanta gloria del Emperador e immortal fama suya, y beneficio de la Christiandad: entrado ya el mes de Iunio del Año de mil e quinientos y quarenta e ocho, viendo andar muy mejorada la Religion Christiana, porque en la Saxonia y en la Marca de Brandemburg, el Duque Mauricio y el Marques Ioachin trayan grãde fatiga por reduzir al Culto Diuino a sus subdi-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

Partida de Rui Gomes da Silua de Flandes para España.

tos, y que muchos otros pueblos libres (casi dexada la primera obstinacion) parecia contentarse con biuir segun la forma de la constitucion hecha en la Dieta por los Principes del Imperio a la obediencia Imperial: Visto esto por el Cesar y sucederle todo como queria, determinó hazer yr a donde el estaua al Principe Don Philippo su hijo, porque en el tiempo que la fortuna le era prospera, pudieffe hazerlo jurar por Señor de toda Alemaña la Baxa, e ymitar en esto a muchos antiguos Romanos, que triumphando querian se hallassen sus hijos presentes, y pensando a quien dexaria en el gouierno de España, hallandosse tan cerca Maximiliano su sobrino, aunque de poca edad de gran discrecion, se determinó darle entre tanto el dicho gouierno: y por vnir e juntar con mas fuerças a España y Alemaña (con dispensacion del Pontifice) le dio por muger a la Infanta Doña Maria su primera hija. Con este despacho partio Rui Gomez de Sylua, el qual llegado en España fue muy bien recebido del Principe Don Philippo: y entendida la voluntad del Emperador su padre, aceptò muy de volutad lo q̄ le mandaua, assi por yr a ver a su Magestad, como a los Estados de Flades: Esto se entendio luego en España, y el Matrimonio de Maximiliano con la Infanta Doña Maria, y que el Duque de Alba Mayordomo Mayor y Capitan General del Cesar venia a poner en orden la partida del Principe, el qual llegando por la posta juntamente con Don Antonio de Toledo Cauallerizo Mayor del Principe de España: y puesto todo a punto, su Alteza partio de Alcalá de Henares para Valladolid, donde estaua con las Infantas sus hermanas, por ordenar alli las cosas pertenecientes al casamiento de Maximiliano y de la Infanta Doña Maria, porque tenia nueva, auer ya partido de la Corte del Emperador acompañado del Cardenal de Trento, y del Duque de Branzuic el moço, y del Conde de Malfelta, e otros muchos Señores Tudescos, y que por la via de Mantua venia a Genoua, para alli embarcarse con las galeras del Emperador, de las quales era General Andrea Doria, que ya lo esperaua para este efecto: El Principe despachò por la posta a Don Pedro de Cordoua a Barcelona, para que en llegado alli Maximiliano de su parte lo

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

saludasse, é diesse el para bien de su venida, asimismo la Infanta Doña Maria embió a Don Diego de Cordoua al mismo efecto, que llegados a Barcelona esperaron algunos dias hasta llegar Maximiliano.

Llegada de Maximiliano en Barcelona.



Neste tiempo se embarcó Maximiliano en Genova a veynticinco dias del mes de Julio en las galeas de Andrea Doria, llegó con muy buen tiempo a Barcelona, donde fue recibido con muchas fiestas, y saludado de parte del Principe Don Philipo y de la Infanta Doña Maria su hija: é caminando para Valladolid (donde se preparaua grande fiesta para su casamiento) ya que estaua no lexos de la Villa aunque malato de quartanas, acompañandolo el Condestable de Castilla, que lo auia salido a recibir, é muchos caualleros con el hasta el Reyno de Aragon: el Principe fue por la posta hasta Oliuares, donde lo halló, que son ocho leguas de Valladolid, acompañandolo el Duque de Alba y el Almirante de Castilla con muchos otros Principes é caualleros, abraçandosse con aquella corteza é amor que a tan grandes Principes y parientes tan próximos conuenia, mas por hazerle el publico recibimiento el dia siguiente, el Principe se tornó a Valladolid, el qual se hizo con toda la fiesta y solemnidad, que a tal Principe conuenia, aquella misma noche fue desposado con la Infanta Doña Maria por mano del Cardenal de Trento Principe del Imperio, confirmando lo hecho antes en Aranjuez cerca de Madrid por mano de Don Iuán Martinez Siliceo Arzobispo de Toledo, en vigor de la comission de Maximiliano que su hermano de Monseñor de Arras auia traydo: el dia siguiente de mañana el Cardenal dixo Missa, é con solemne cerimonia los desposó en publico, dandole su bendicion, siendo sus Padrinos don Philipo Principe de España, y Doña Iuana su hermana Princesa q fue de Portugal, Madre del Rey Dō Sebastia primero deste nóbre en aquel Reyno.

Quis de polo a Maximi- liano e a la Infanta Doña Maria en catorze de Septiembre.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Parte el Principe Don Philipo de Valladolid para Ytalia.



Espues que el Principe Don Philipo tuuo celebradas las bodas y desposorio con muy grande contento é alegria de Maximiliano y de la Infanta Doña Maria, dexandolos en el gouerno de España (como el Emperador mandaua) dio orden a su partida para Barcelona, y porque auia ya entrado el inuierno, perdiendosse la ocasion del buen tiempo para nauegar, determinó partirse por la posta a dos dias del mes de Octubre de Valladolid, acompañando del Duque de Alba, y el Duque de Sessa, Ruy Gomez de Sylua, Don Antonio de Toledo su Caualleriso Mayor, Don Gomez de Figueroa Conde de Feria y Capitan de la Guardia Española, y de muchos otros: Llegó a Monte Agudo con muy mal tiempo de agua (lugar que diuide el Reyno de Castilla y de Aragon) allí tuuo el Duque de Alba nueua de la muerte de Don Garcia de Toledo su hijo primogenito moço de grandes esperanças, de quien se juzgava no auer de ser inferior a la virtud de sus passados, hizo muestra el Duque en esta infelicidad de tanta constancia de animo como en los prosperos sucesos solia mostrar, é assi su grande valor hizo a todos admiracion estraña, dando exemplo de singular grandeza. Siguiendo el Principe su camino fue en el muy regalado y seruido de Don Pedro de Luna Virrey de Aragon, y de Dō Alófo de Sogorue, por parte de Aragón y Cataluña. Llego su Alteza a Ygualada de dōde con algunos de los suyos fue a nuestra Señora de Mōserrate (lugar de grāde deuociō) allí recibio del Abad y frayles de aquella Orden de Sant Benito mucho regalo: Despues de auer se cōfessado el dia siguiēte como Christianissimo Principe comulgó: Aquí lo halló el Marques de Pescara q venia de Ytalia, al qual recibio muy grata- mēte, y despues de auer hecho allí muchas limosnas assi al monasterio como a los peregrinos, tomó su Alteza el camino de Barcelona dōde lo salierō a recibir Don Iuán Manrique Marques de Aguilar Virrey é

Dia que partio.

Lugar q diuide a Castilla de Aragon.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 2. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 3.

Nota de
la ciudad
de Girona.

Capitan General de Cataluña: el Obispo de Barcelona é Diputados del Principado y Consules, con muchos caualleros é ciudadanos como a su Principe é legitimo Señor: fue a posar en casa de Doña Estephania de Requesens biuda, muger q̄ fue de Dō Iuã de Çuñga Conedador mayor de Castilla: estuu en Barcelona el Principe tres dias proveyédo algunas cosas pertenecientes al bien publico de aquel Reyno: despues partio para Rosas dōde ya el Principe Doria le esperaba con las galeras y armada: fue en el camino recibido con grã fiesta y Real pōpa en la ciudad de Girona tã antigua, fundada por Deabo Genō, de la qual en Cataluña se toma titulo de Principe é Duque de Mōblane, y Señor de Balaguer: Llegado a Rosas quiso ver las galeras é armada con q̄ auia de hazer este viage: Rosas es tierra antiquissima é muy insigne, por vn puerto q̄ tiene q̄ fue el primero dōde entrarō los embaxadores de Roma quando vinierō de la reconciliacion de Cartago y decédian a España para entēder la voluntad q̄ con ellos tenian, se bre la pūta del qual está sentada vna fuerça edificada por mandado de nuestro Carlo Quinto cō mucha artilleria para guardia de aquel puerto, dōde tãbien antiguamente se faborecian de los Marsellefes por ser grandes amigos de los Romanos: Entendida Andrea Doria la venida de su Alteza a ver la armada, la hizo poner en orden con gran diuersidad de Vanderas y Estandartes de damasco carmesi bordados de oro y plata, cō las armas Imperiales y Reales, estauan en tierra esperando a su Alteza con muy gētil ordē tres compañías de Españoles arcabuzeros muy luzidos, cuyos Capitanes eran, Diego Hernandez Moreueta, Amador de Doña Maria, y Rodrigo Pagano, que venian en las galeras de España: Llegado el Principe acompañado del Duque de Alba Marques de Astorga, é muchos otros Señores y caualleros: Andrea Doria saltó en tierra, a quien su Alteza recibio con mucho amor haziéndole todo fabor, de q̄ Andrea Doria quedó muy satisfecho: cō esto entraron en el esquife que estaua ricamente adereçado, comenzando luego la galera Capitana a hazer la salua é disparar el artilleria, respondiédo las demas y las naos todas por su orden cō mucha presteza y furia, haziendo lo proprio el Castillo de Rosas, q̄ cierto parecia hū-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

diése el mundo, porq̄ los soldados tãbien con el arcabuzeria hizieron muestra desta alegria, juntandosse el sonido de las trōpetas, menestri les, pifanos é otros muchos instrumētos, que haziã el dia muy mas alegre: Al tiempo q̄ su Alteza llegó con el esquife a la galera y entró dētro, notó biē estar tan en ordē y adornada la chusma cō sus ropetas toda de raso carmesi, q̄ para el effecto Andrea Doria auia mādado hazer: de aqui despues de auer visto el Principe toda el armada, tornó aquella noche a Castellon muy satisfecho de su grãeza y poder, loãdo la diligencia de Andrea Doria: El mar estuu quieto y pacifico vn poco de tiempo, que fue ocasion para que muchos q̄ se auian quedado atras, luego que llegauan a Barcelona se embarcãsen para Rosas, creyendo abreniar el camino, y hallaronse engañados, porque fueron salteados con tan grande tempestad de agua é viento, que parecia auer hecho juntos conjuracion para impedir el viage, y el mar se boluio de manera que muchos nauios corrieron grande fortuna, y fueron constreñidas a tomar puerto dōde mejor podia: por esta razón se detuu el Principe en Barcelona doze dias, entretanto su Alteza no perdia tiempo, antes se tenia grande cuēta en proueer y fenecer muchas cosas cōuenientes al Reyno, y en las tocantes a la embarcacion y prouisiō de la armada proueya Frãcisco Duarte Prouedor General de los exercitos y armadas de su Magestad con grãdissima diligencia é cuydado. Passada pues la toruēta todos cō suma presteza se aparejarō para el viage: era ya vltimo de Octubre quãdo cō mucha priessa por no perder la ocasiō del tiempo se comēço a embarcar la ropa y casa del Principe, lo mismo se hazia de las demas, y era tanta la gēte q̄ parecia no bastar otros tantos nauios: auia cincuenta y ocho galeras, las dezinueue del Principe Doria, treze del Reyno de Napoles, las siete traya Don Garcia de Toledo, y seys Antonio Doria, y Don Berenguel de Requesens Capitan General de las de Sicilia traya diez, que eran quatro del Emperador, dos de Don Carlos de Aragon Marques de Terranova, dos de Cigala, y las otras dos de Honorato Grimaldo Señor de Monago, dō Bernardino de Mēdoça General de las de España lleuaua quinze é vna de Dō Note Doms: todas las dichas y sus Capitanes estauã a sueldo del

Armada
quãdo el
Principe
Don Phi
lippo se
embarcō
para Fla
des en
Barcelo
na.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 1.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Cesar, en ellas se embarcaron ante todas cosas sessenta cauallos del Principe con sus adereços, señalaronse algunas a los principales de su Corte y Casa, repartiendosse entre los caualleros y seruidores de su Alteza, donde con verdad se puede dezir, se juntó la mayor parte de la nobleza è juuétud de España, è hijos de Principes y varones del Reyno, los mas dellos Primogenitos y herederos en los Estados de los padres: y quãto era grãde el Estado y pujãça de la Real Casa del Principe con tãta compaõia de Señores: no era de menos consideraciõ y estima el gran numero de los Illustres que en su Corte y seruicio venia: è asì se acordo se les diese la embarcacion por su orden que era esta. Al Cardenal de Tréto dos galeras para su persona y casa. A Monseñor Poggio Legado de su Sanctidad vna con quien se embarcarõ Don Gabriel Capata y Don Lope Capata. Otra galera se señaló al Obispo de Salamanca embarcarõse con el Don Gabriel dela Cueva hijo del Duque de Alburquerque y Fray Alonso Muñoz de la ordẽ Regular de S. Francisco predicador del Cesar. Fue dada a Don Luys Enriquez Almirante de Castilla la Patrona del Principe Doria con el se embarcarõ Dõ Diego de Azeuedo Mayordomo de su Alteza, Dõ Enrique Manrique de Lara hijo del Duque de Nagera, Dõ Diego de Azeuedo Pimẽtel hijo del Cõde de Mõterrey, Don Pedro de Castilla, Don Iuã de Gueuara, Dõ Pedro de Auila hijo mayor del Marques de las Nauas è otros caualleros. El hermano del Almirate Dõ Fadrique Enriquez se embarcõ en otra galera y con el Don Manuel de Moncada, Don Fadrique Cabrera, Don Iayme Centellas è otros. Al Duque de Sesa dieron la Capitana de Sicilia y en su compaõia yuan Don Sancho de Cordoua y su hijo Don Sãcho, Don Luys de Cordoua, Dõ Diego de Cordoua, Garcilassõ dela Vega, Garcilassõ Puerto Carrero, Dõ Yñigo de Cordoua, Dõ Miguel de Luna hijo del Cõde de Morata Virrey de Aragõ Don Luys Médez de Haro hijo del Marques del Carpio. Su Casa del Duque se embarcõ en otras dos galeras de Sicilia muy en orden y con muchos criados. A Don Luys de Peralta Marques de Falces se dio otra galera, passaron con el Don Rodrigo de Baçan, Don Iuan de Baçan y Don Pedro de Baçan hermanos, y Don Alonso de

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Peralta, Don Francisco de Velasco con otros caualleros. En la Capitana de Napoles se embarearon Don Pedro Alvarez Oforio Marques de Astorga, el Marques de Pescara, Don Aluaro Oforio hijo mayor del de Astorga, Don Fernando de Toledo hijo del Duque de Alba, Don Alonso de Cordoua hijo del Marques de las Nauas, Don Rodrigo Moscoso hijo del Conde de Altamira, Don Pedro Enriquez de Guzman hijo del Conde de Alba de Lista, Don Luys de Toledo y Don Garcia Sarmiento. En la galera Leona de Napoles se embarcõ la Casa y ropa del dicho Marques de Astorga, y en ella Don Alonso Oforio su hijo con el Don Luys de la Cerda, Dõ Iuan de Auellaneda, Don Francisco de Bobadilla, Don Gonçalo de Carauajal, Don Diego de Mendoça è otros caualleros criados del Principe. En otra galera se embarcaron, Don Pedro de Auila Marques de las Nauas, Don Pedro de Guzman Conde de Oliuares Mayordomo del Principe, Don Diego de Mendoça, Don Gomez Suarez de Figueroa, Don Bernardino Manrique y Don Yñigo de Barahona, con Don Iuan de Luna Conde de Cifuentes se embarcaron en vna galera que le fue señalada, Don Iuan de Silua hijo del Marques de Monte Mayor, Dõ Pedro Fajardo hijo del Marques de los Velez, Dõ Rodrigo Manuel, Don Pedro Manuel su hermano, Dõ Diego Hurtado de Médoça hijo del Marques de Cañete, Dõ Alonso de Touar è otros. Fue dada otra galera a Don Luys Capata, a Don Bernardino de Ayala, è a Don Iuan Niño de Roxas. En la Capitana de España se embarcaron Don Iuan de Auila hijo del Marques de las Nauas, Don Iuã de Castilla, Dõ Luys Vique è otros. En la q̄ venia Dõ Iuã de Médoça hijo de Dõ Bernardino, se embarcarõ Dõ Fernãdo Carrillo de Médoça, Don Alonso dela Cueva, Don Francisco de Mendoça hijo del Marques de Mondejar y Don Rodrigo de Venauides. A Don Claudio de Quiñones Conde de Luna se dio otra galera con quien se embarcaron, Don Bernardino Manrique de Lara hermano del Duque de Nagera, Don Iuan Manrique de Valencia, Don Fadrique de Cordoua, Don Gomez Manrique hijo del Adelantado de Castilla, Don Iuan de Mendoça hermano del Cõde de Coruña.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo 6 De su Reynado.3.

Dióse la Patrona de Sicilia a Don Alvaro de Portugal Conde de Gelues, con el se embarcaron Don Iuan de Saavedra hijo mayor del Conde del Castellar, Don Diego de Cúñiga hijo del Duque de Vejar y Don Carlos de Arellano. En otra galera que se dio a Don Luys Manrique Conde de Castañeda, se embarcaron Don Carlos de Cordoua, Don Fernando de Aragon, Don Geronymo Cauanillas, Don Garcia Manrique hermano del mismo Conde y Don Francisco de Toledo. En otra se embarcaron Diego Lopez de Medrano, Don Bernardino de Auila y toda la casa de Don Antonio de Toledo Cauallerizo mayor del Principe é otros muchos criados de su Alteza, a quien acompañaron en esta jornada otros personages principales y personas de grande autoridad y letras, que por euitar prolixidad no se dizen, pues fue grandissima cantidad la que también se embarcó en la demas armada, que era de cinco naos Vizcaynas grandes, otras tantas Ginouesas, quatro vrcas, onze caraculas, que para esta jornada auia embiado el Serenissimo Rey de Portugal, todas de armada y con muchos hidalgos y gente principal de aquel Reyno: yuan tambien gran cantidad de Escorchapines de Cataluña. En la Capitana de las naos Vizcaynas se embarcaron parte de los criados cauallos y Recamara del Duque de Alba. En la Capitana Ginouesa se embarcó el remaniente de los cauallos é criados del Principe, que no pudieron yr en las galeras: En las demas naues se embarcaron criados cauallos de los demas Señeres y Caualleros, por la mejor orden y mayor breuedad que se pudo, de manera que quando vino primero dia de Nouiembre (que se celebra la fiesta de todos los Sanctos) el Principe oyó Misa en la yglesia mayor de Castellon, que se dixo con grandissima solemnidad: despues de comer partio para Rosas acompañado de todos aquellos Señeres y Caualleros, donde llegando se disparó toda la artilleria de las galeras é armada, y no queriendo parar en la tierra fue la buelta de la marina, allí lo esperaua el Principe Andrea Doria con el esquife de la Capitana Realmente adornada, y entrando en el fue la salua tan grande que se le hizo, que con el humo en todo el puerto no se via mar

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.3.

ni Cielo ni tierra: Embarcado su Alteza en la Capitana, todos los demas hizieron lo mismo, dandose tanta prisa, que venido el dia casi no parecia gente en la marina: Esta misma mañana que se contaron dos de Nouiembre, hecha la Capitana (como se tiene costumbre) señal de partida, salio del puerto de Rosas con gran suauidad del sonido de trompetas y menestres: é siguiendola toda el armada, llegó a Cadaques donde está (aunque pequeño) vn seguro puerto, quedaron en la retaguardia las galeras de España, porque se pudiesse recoger alguna gente que por embarcar quedaua: é a esta causa llegaron otro dia al mismo puerto, que fue el mismo que llegó su Alteza a Puerto Veneri é a Colibre, donde despues de auer comido estando seys leguas a la mar, el tiempo se mudó de manera que fue muy forçoso boluiesse las galeras a Colibre y las de España atras, y tomaron puerto en la Selua: A los quatro de Nouiembre las naues y demas nauios (que en Rosas auian quedado esperando tiempo) hizieron vela, y engolfaronse siguiendo la buelta de Genoua, el Principe en el entretanto el mar (que estaua muy turbado) se quietaua, quiso ver a Perpiñan é a su fortaleza, donde fue recebido con grande alegría de todos, despues de auerla bien visto, el dia siguiente tornó a Colibre por la ciudad de Elma, allí se le hizo solemne recibimiento con mucha artilleria, é pasando cerca la muralla (parece que con el grande furor della) cayo vna muy gruesa piedra, la qual hirió a vno de los lacayos que yuan cerca de su Alteza, de que todos dieron a nuestro Señor muchas gracias, por le auer guardado de peligro tan euidente: de allí despido su Alteza vn correo al Emperador, auisando su embarcacion y partida, poniendose otra vez en la mar (passada alguna contrariedad de tiempos, viniendo siempre en retaguardia las galeras de España) nauegó todo aquel dia y noche, el siguiente con viento contrario costa a costa con harta fatiga, para tomar puerto fue necesario hazer fuerça de remos todo el dia y noche, finalmente llegó al de Aguas Muertas vispera de Sant Martin, donde se mostró bien el inuicto valor de su Alteza, pues sola su constancia é firmeza puso aquel dia animo a todos para que se siguiesse el viage, cosa que

Cafoven
turofen
el Princi
pe Don
Philippo

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.2. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

Valordel
Principe
Don Phi
lippo.

si dexaua de hazerse (perdiendo aquella ocasion segun el tiempo hizo) no se podia passar hasta la primauera del año siguiente: mucho mas se conosció esta grandeza de animo, quando esaua el mar embruucido è furioso, que la galera Capitana començo a sentirlo tanto, que fue necesario sele acostassen tres por vanda para su seguridad, è si bien fue su Alteza importunado de muchos, se entrasse en otra galera, nunca quiso desamparar a su Capitana: Llegado (como se ha dicho) en Aguas Muertas (donde no se le hizo genero de salua) vino vn Capitan Frances con algunos caualleros a visitarlo de parte del Conde de Villar, y offrecerle de la del Rey de Francia todo lo necesario de aquella tierra para el armada: Su Alteza se lo agradecio mucho, y mando dar al mensajero vna rica cadena de Oro: Aqui estuó el Principe algunos dias por el tiempo, en los quales no entrava ninguno de los suyos en la tierra sin licencia de Andrea Deria, porque tenia muy buen presidio, y los soldados lo guardauan con toda diligencia: Estando en este puerto è viendo la contrariedad del tiempo, ocasion (a lo que se juzgaua) para ser mas largo el viage: por mandado del Principe se despachó por tierra vn correo a Genoua al Embaxador Dō Gomez de Figueroa, para que luego hiziesse cargar vna nao de viscocho è otras vituallas necesarias, y la embiasse en busca del armada por via de Yllas de Eras, que era la que su Alteza auia de hazer: passada esta fortuna el armada partio de Aguas Muertas, nauegó con buen tiempo hasta las Pomas de Marsella, donde tambien salio vn cauallero del Conde de Tenda hermano del de Villar, a offerle de nuevo refresco y lo necesario para el armada, el qual traya vn presente de cosas de comer è muy buenos vinos, è asì con este cauallero como con los que trayan el presente usó el Principe de grande liberalidad, de mas de hazer muestra de mucha satisfacion del ser uicio hecho, partiendo de alli con buen tiempo llegó a Yllas de Eras, donde paró el armada en vn puerto que alli està al pie de vna Torre muy antigua y deshabitada, queriendo passar a otro de las mismas Yllas hazia Levante (todo por ganar tiempo para el viage) no se pudo, è cierto fue mejor, pues no solo no se pasó adelante, mas de ne-

Presente
del Con
de de Té
daal Prin
cipe.

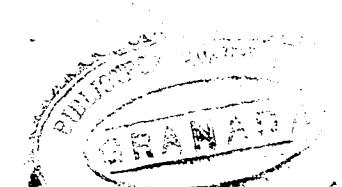
Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

Presente
del Duq
de Saboya
al Princi
pedō Phi
lippo.

Salta en
Saona el
Principe
de Philip
po.

cessidad aquella noche tornaron atras vna legua a Puerto Cluso que es en las mismas Yllas, donde estuó el armada dos dias por el grande temporal, aunque con mucho trabajo y peligro, no pudiendo estar ni caber todas las galeras en el puerto. Començauan ya a este tiempo a saltar bastimentos en toda el armada, mas proueyo Dios a tanta necesidad, porque estando todos con este temor, llegó la nao que embiaua Don Gomez de Figueroa embaxador de Genoua cargada de vituallas, las quales se repartieron por toda ella, y cessando el mal tiempo, hizo vela có proposito tomar puerto en Villafranca de Nisa, mas estando en este parage viendo perseverar el buen tiempo, se pasó adelante, saliendo algunas fragatas del Governador al Principe de parte del Duque de Saboya, en vna dellas venia vn cauallero con vn presente copiosissimo de pan, vino, carne, frutas, faysanes, capones, pавos, perdizes, è muchas gallinas biuas en sus jaulas, todo en grãde numero: Recibiolo su Alteza con muestra de mucha estima è satisfacion, usando de su acostumbrada grandeza è liberalidad, haziendo les mucha merced asì a este cauallero como a todos los de las fragatas. Siguiendo el viage y passando a vista de Monago la galera Capitana della (que con el armada yua acompañando a su Alteza) hizo señal, luego del Castillo començaron a disparar mucha artilleria, q̄ pasaron mas de ciento è cinquenta piezas, y poco despues que el armada fue adelante, se tornó el viento contrario, y de necesidad se fue proejando, è haziendo grande fuerça de remos por surgir en Puerto Morisi, donde se pasó la noche con alguna fatiga, por andar muy alterado el mar, del viento contrario que auia corrido. Partida el armada de aqui, arribó a Saona como a las dos oras despues de medio dia, el Principe saltó en tierra, y fue recebido de los della con muestra de grande alegria è satisfacion de su venida, entró en la ciudad acompañado del Cardenal de Trento, Duque de Alba, Almirante de Castilla, Duque de Sesiã, Marques de Astorga, el de Pescara, y de otros Señores è caualleros de su Corte è armada, cenó en casa de Madama Beneta Espinola, biuda noble è riquissima, de quien fue muy bien seruido: aquella noche tornó a dormir a galera, la mañana siguiente



Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Juan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Juan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.3.

oyó su Alteza missa en vna yglesia muy deuota llamada la Madona de Saona vna legua de aquella ciudad, donde se hazen grandes milagros: despues de auer dado gracias a Dios (como Catholico Principe) boluio a comer a Saona a la misma casa, donde le fue hecho vn hermoso y regalado presente de frutas y cosas de duce: estando alli llegó vna galera de Genoua, que auia partido con los Apósentadores dos dias antes, en ella venia el Cardenal de Coria, Don Fernando de Gonzaga, Don Luys de Leyua Principe de Afculi, e Don Francisco de Este hermano del Duque Hercules de Ferrara, que a ofrecerse venian al Principe, e a hazer muestra del contento que con su buena yda en Ytalia recibian: vinieron tambien alli ocho gentiles hombres Ginoueses de aquella Señoria, aunque primero embiaron quatro embaxadores a veynte millas (que es la primera tierra de su dominio) ofreciendole todo el seruicio q aquel Senado podia. Despues de todo esto el dia proprio de Santa Catalina su Alteza partio de alli con el armada, estaua muy claro e quieto el mar, que daua grande contento a cada vno, por ser en tiempo tan aspero, e dia señalado, que los marineros de ordinario temen: yua el armada cerca de aquella hermosa ribera de Genoua, cuya villa fue a todos de mucha recreacion, lleuaua el auanguardía Don Garcia de Toledo cō las galeras de Napoles puestas en ala: tras del Don Berenguel de Reque lens con las de Sicilia: su Alteza con las de Andrea Doria en la batallia: la retaguardia guiaua Don Bernardino de Mendocça con las de España. Con esta orden navegauan gozando de la vista de aquellos jardines poblados de naranjos, limones, e diuersidad de arboles, quando llegando cerca de la Lanterna de Genoua (por culpa e ynaduerterencia de los marineros) la galera Leona de Napoles enuistió, e recò en vna peña, que no se descubria del agua, de modo que se abrió por medio, e a no ser socorridos con tanto cuydado e diligencia, se saluarã pocos de los que en ella yuan, que eran Don Luys de la Cerda, Don Alonso Osorio hijo del Marques de Astorga e otros: fue espectáculo de compafsion, ver a muchos pedir ayuda, desherrar los forçados, saltar la gente con grande furia en los esquifes por saluar se: al

Veynte millas priera tierza de Genoua.

Ordē del armada quando el Principe Dō Philippo llegó a Genoua.

Perdida de la galera Leona de Napoles.

fin despues de alojada la galera la remolcaron de las otras hasta Genoua que es vna legua. Primero que el armada en el puerto entrasse, las galeras se pusieron en orden, y començando a entrar, fue tanta el artilleria de los Castillos y de la Ciudad, que a penas con el humo se vian: luego la Capitana començo a disparar y toda el artilleria, lo mismo hizieron los arcabuzeros con grande rumor e grita, a tiempo que ya la Capitana auia llegado a vna puente, q̄ sobre vnas barcas hecha estaua, cubierta e adornada muy ricamente cerca de las casas de Andrea Doria, y porque la galera no podia llegar tanto a ella, que se pudiesse desembarcar por auer grande escarceo e batir las ondas con impetu, fue necesario saluar el Principe en vn esquife, del qual llegó a vn escalon dela puente, que de todas partes con mucha variedad de verduras adereçada estaua: guardauan esta escala dozientos coceteles de la ciudad, y en lo alto de la puente (de dōde parecian dos calles muy principales) estauan veyntiquatro Capitanes vestidos de terciopelo negro, luego dozientos gentiles hombres con sus ropas grandes de lo mismo, despues estauan el Duque e aquellos personajes del Senado, esperando a su Alteza para recibirlo e ofrecerle todo seruicio, que en aquella ciudad menester fuesse, tambien estauan el Cardenal Doria, el Cardenal Cibo, y el Legado del Papa, los embaxadores de Napoles e Sicilia y de otros Principes, Señorias e Potestades de Ytalia: Descindio su Alteza en tierra cō Real pompa, acōpañado del Cardenal de Trento, del de Coria y del Obispo de Salamanca: yuan tambien el Duque de Alba, el de Sessa, e muchos otros Señores e Caualleros de su Corte: Fue recibido del Duque de aquella republica con toda reuerencia e amor, ofreciendole lo que como buenos seruidores suyos y del Cesar tenian obligaciō, con muestra de alegria e satisfacion de su venida, lo mismo hizieron todos los embaxadores dichos, respondiēdo su Alteza al Duque e a la Señoria con toda benignidad e amor, mostrando contentarse mucho de la voluntad e afficion, que en ellos conocia para con el y el Emperador: con esto començaron a subir la escalera que a palacio yua, y era tanta la gente que auia ocurrido, que no se podia passar

Llegada en Genoua del Principe Dō Philippo.

Recebiemento suyo.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
 Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.7.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
 Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
 Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.7.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
 Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

por las calles, mostrando cada vno grande alegria, viendo entrar al Principe con tanta Real Pompa y Magestad en aquel hermosissimo Palacio de Andrea Doria, que le fue dado por alojamiento, el qual estava riquissimamente adereçado y con muy buena orden: Estubo alli su Alteza quinze dias, donde fue muy bien servido, haziendosse de ordinario delante su persona muchas e muy buenas fiestas assi de noche como de dia, vinieron a Genova de todas partes de Ytalia a visitar al Principe, para el qual efecto el Papa embió al Arcebispo de Matera: el Rey de Romanos su tio al Conde Ladron su capellan mayor con seys hermosissimos canalles Turcos: la Señoria Veneciana le embió dos embaxadores de mucha autoridad: el Duque de Florencia a Don Francisco de Medicis su hijo primogenito, con gran de Casa e compañía de toda la nobleza Toscana, vinieron con el Don Pedro de Toledo y dos embaxadores, el vno por parte del Duque, el otro de la ciudad de Florencia, con vn presente de diversas e ricas cosas: la Ciudad y Reyno de Napoles embiaren a sus embaxadores con ellos vn tapere riquissimo aferrado de raso carmesí, e vn cogen de terciopelo carmesí de extraño valer, recamado de oro tirado e muy guarnecido de muchas perlas e joyas con Diamantes, Rubies y Esmeraldas de grande valor, en el medio estauan las armas del Principe y de la Ciudad de Napoles: la antigua Ciudad de Mecina del Reyno de Sicilia embió vn embaxador con tres mil escudos de oro de servicio: vinieron tambien alli de Alemania para guardia de su Alteza de la gente Española que en los Presidios estava dos compañías de arcabuzeros a cavallo, que serian numero de dezientos, guiados de los Capitanes Hernando de Aguilera e Alonso de Vargas: fue dada librea a todos el dia siguiente a costa de su Alteza, el qual despachò luego al Emperador a su Maestro Mayor de postas, haziendole saber el sucesso de su viage, y su buena llegada en aquella Ciudad a saluamento: mandò tambien a Don Diego de Azuendo (su mayordomo que era) a Roma a visitar al Papa e a Don Iuan de la Nuza (gentil hombre de su casa) a la Señoria de Venecia: En todo este tiempo (que eran ya seys dias de Diziembre) el Principe no auia sa-

Presentes que embiaron al Principe Don Philipo a Genova.

lido de casa, por dar audienciã a todos los embaxadores, e a otros q̄ que le venian a visitar: tambien porque la Señoria le auia suplicado, se entretuiesse, para que pudiesen fentecer ciertos arcos Trumphales, que para su recebimiento en la ciudad se hazian: Estando pues en toda quietud y reposo, passeando por ella a pie e a cavallo muchos Señores y Caualleros Españoles e otra gente de la Corte, subitamente e sin pensar, dia de Sant Nicolas (que era a los dichos seys de Diziembre) se puso la ciudad en arma con vn rumor y tumulto grande, que fue ocasion de mucho escandalo: luego de mañana andando con esta rebolucion començaron a cerrar todas las tiendas e casas de mercaderes, pareciendo por las calles mucha gente armada, recogiendo todos con tanta turbacion en los animos (no sabiendo la ocasion de tal alboroto) como si vieran entrar por la ciudad enemigos: Entendiendo los Españoles este rumor (que de ordinario frequetauan la marina y el muelle) determinaron recogerse al armada que estava en el puerto: Esto procedio de la retencion de Don Antonio de Arze, el qual auia huydo de Valladolid, estando preso por cierta muerte que le acomularon de vn su sobrino, e aqui le auia hecho prender el Alcalde Mexaca, e mādado poner en el Palacio de aquella Señoria, hasta que el Principe proueyesse otra cosa, y teniendo ordenado lo sacasse de alli, e consignasse a Don Bernardino de Médoça General de las galeras de España, para que lo truxesse en ellas, y lo entregasse a la Real Chancilleria de Valladolid, fue el Mexaca a Palacio, con el vn Alguazil de Corte con ciertos arcabuzeros Españoles, que Don Bernardino para el efecto le auia dado: Los soldados de la guardia de la Señoria (que a la puerta del Palacio estauan) entendiendo lo que queria, con facilidad los dexaron entrar, mas queriendo subir a la segunda puerta, la guardia del Palacio que sobre los corredores estava, que eran dozientos coceteles e otros tantos arcabuzeros, se alteraron tanto de auer alli soldados Españoles, q̄ con grandes bozes (començando a gritar, mata, mata) vinieron a ellos las Picacas caladas e baxas, el Alguazil de Corte llegó con vn soldado de la guardia de los de la primera puerta, q̄ la auian dexada entrar, el qual

Revolucion e Genoua esta do en ella Don Philipo Principe de España.

Ocasion deste tumulto.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

con vna espada a dos manos hazia instancia por detenerlos, diziendo lo que querian: en este medio llegó el Alcalde que auia descendido, queriendolos aplacar lo mejor que podia con palabras amorosas: mas con esto estuieron rebeldes y pertinaces en sus gritos, apellidando, mata, mata: viendo esto los soldados de la primera puerta se pusieron al lado del Menxaca, y lo defendieron, y era tan grande el rumor que los de las calles fuera del Palacio hazian, que en vn improuiso se esparzio la boz por toda la ciudad: y porque el vulgo es de tal naturaleza, q̄ por liuiana ocasion de ordinario sin saber porque, se altera y mueue, assi fue esto, tanto que en vn instante solo entendian en la ciudad en armas, bozes e tumultos de pueblo: Sintiendo esto aquel Senado, algunos dellos se pusieron a vna ventana dando bozes a los soldados, porque se retirassen, e no agrauassen al Menxaca ni a los suyos, el qual con ellos auia corrido riesgo de la vida, y le tenían ya muertos dos, y descindiendo vno de aquellos Senadores (persona de grande autoridad) a este alboroto con su presencia los detuvo, rogando al Menxaca subiesse arriba, el qual se recogio

con su gente, y entrando en el Senado les hizo vn razonamiento, estimando el caso en el grado que conuenia, persuadiendoles, reuendian el tumulto de la ciudad, castigando a los sediciosos, mostraron todos auer recebido grande disgusto y pena del successo, y embiaron luego vn Secretario con vn trompeta, publicando su mandato, con que se quietó en breue la ciudad: ya a este tiempo Andrea Doria andaua por ella a cauallo, aplacando con su autoridad el rumor, y por el respecto grande que se le tenia, fue parte, en mas breue se hiziesse, teniendo desto auiso la Señoria, entrando en su Senado el Menxaca segunda vez, sentado junto al Duque tornaron de nuevo a tratar en

lo passado: visto e considerado el caso por ellos, y que era justo lo que el Menxaca pedia, determinaron darle en prision a Don Antonio de Arze, y con buena guardia que para ello dio la Señoria, lo lleuó, e consigné a Don Bernardino de Mendoça, para que en las galeras lo tuuiesse, hasta que el Principe otra cosa mandasse. Dexado el Menxaca a Don Antonio en galera, fue a dar cuenta a su Alteza de lo

Razones del Alcalde de Méxaca al Senado de Genova.

Entrega el Méxaca a Don Antonio de Arze a Don Bernardino de Mendoça.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

suscedio: Andrea Doria despues de tener quietada de su parte la tierra, fue al Palacio de la Señoria, diziendo su parescer, mostrando la grande afficion que al seruicio del Emperador y de su Alteza tenia, acudio tambien con el mismo animo e volúdad Antonio Doria (persona de mucho valor e prudencia y estimado en aquella republica)

Cúpliminto de la Señoria de Genova con Dó Filipo Principe de España.

la qual embió quatro Senadores de grande autoridad a disculparse con su Alteza, diziendo, aquel successo no auer sido pensado, mas fortuyto e sin fundamento, dando a los soldados toda la culpa, suplicándole, fuesse contento perdonarlos, pues sabia, desseauan hazerle todo seruicio: El Principe los oyo, y respondiendo con toda humanidad aceptó la escusa. Pues estando ya pacifica del todo la Ciudad se dio orden, como feneciesse en los Arcos Trumphales y demas preparamentos, que para recibir a su Alteza se hazian, y sabiendosse en to

Dia que entro el Principe Dó Filipo en la ciudad de Genova.

da la ciudad dia de la Concepcion de nuestra Señora, que el Principe yua a Missa a Sant Lorenço (que es la Yglesia Mayor) fue grande de el alegría, que en general cada vno hazia, porque considerado lo suscedido dudauan, el querer entrar en la ciudad, ni aceptar el solemne Triumpho que le estaua aparejado, todos loauan mucho la clemencia e humanidad de su Alteza, acompañada con tanta grandeza de animo, las calles estauan de todas partes llenas de gente, por las ventanas se vian muchas y muy hermosas damas, finalmente por toda la ciudad era general el alegría y contento, pues la Corte de su Alteza estaua muy triumphante e luzida, con diuersidad de galas, joyas, recamos, libreas, riquissimos adereços de cauалlos: era

Librea del Principe.

la librea del Principe sayos de terciopelo amarillo con capas e capotillos de lo mismo, y faxas de terciopelo encarnado, sobre ellas algunos follages de terciopelo blanco, gorras de terciopelo amarillo e plumas blancas: Salio su Alteza de Palacio a cauallo con marauillosa orden, acompañandole los Cardenales que diximos, e muchos Principes, Duques, Marqueses, Condes e Caualleros: estauan en el camino diuersidad de Arcos Trumphales de estrañissima Architetura, muy ricamente adereçados: llegado su Alteza a la Yglesia Mayor, fue recebido con solemne procesion, espera-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Visita el Senalo Ginoues al Principe antes de su partida.

Dia que partio el Principe Don Philippo de Genoua para Milan.

uanlo a la puerta la Señoria é Andrea Doria: fue celebrada la Missa Pontificalmente, officiandola los cantores del Principe: fencido el Diuino Officio tornó a Palacio con la misma Real pompa que auia salido: Despues de comer fue a ver la fortificacion de aquella ciudad: los dos dias siguientes gastó en visitar algunas Señoras principales, haziendoles merced de muchas é muy buenas joyas: señaladamente dizen que dio vna de mucho valor a Andrea Doria. En este medio se daua orden y preparaua la partida para Milan, por dessear el Principe hazer aquel viage con breuedad, entendiendo lo desseaua el Cesar: El dia antes que de Genoua partiesse, fue toda la Señoria a visitarlo, offreciendo todo lo q̄ necesario fuesse de aquella ciudad (como antes auian hecho) la qual suplicaua, le fuesse siempre encomendada: el Principe les respondió con todo amor y benignidad, con muestra de ferle muy agradecido el recebimiento hecho, teniendo memoria siempre de tan buenos amigos, así del Emperador su padre como suyos, con esto los despidio: y despues de dada orden, que las galeras de España, Napoles é Sicilia, boluiesen a inuernar: é partidos de alli el Cardenal de Coria y el Obispo del Poggio para Roma, é Don Fernando de Gonzaga para Milan por yr delante, a poner en orden lo necesario para recibir al Principe, su Alteza partio de Genoua con toda su Corte a los onze dias de Diciembre, con vn tiempo harito áspero de viento, frio é nieue, donde se pasó harta fatiga, así por esto como por la aspereza del camino, donde ay muchas sierras é muy agras, las quales estauan tan cubiertas de nieue, que por muchas partes no se podia andar a cauallo sino con mucho riesgo de muy peligrosas caydas, tanto que fue necesario el Principe se apeasse, é caminasse a pie buen pedaço de la jornada, haziendo lo mismo el Cardenal de Trento Duque de Alba, el de Sessa, é otros muchos de los que cerca de su Real persona yuan: Con esta aspereza de tiempo llegó su Alteza a vn Castillo llamado el Burgo cinco leguas de Genoua, donde estuuu aquella noche, y la siguiente en Gabi: allí la Señoria tenia hecha muy gran prouision de muchas cosas para su seruicio, que no fue-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

El Duque de Saboya viene a recibir al Principe Don Philippo

Quiédo el Palacio de los Duques de Milan.

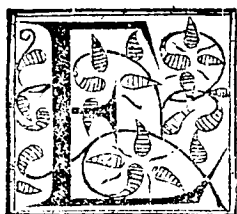
ron de poca recreacion respecto del trabajo passado en aquel dia: de aqui partio para Alexandria, donde fue recebido con muy gran fiesta de Gonçalo Rodriguez de Salamanca, que alli era Governador: Este mismo dia llegó alli el Marquez Iuan Demberg, embiado de Bruselas a visitar al Principe por parte de sus tias Madama Leonor Reyna de Francia, é Madama Maria Reyna de Vngria: Siguiendo el Principe su camino passando por el Parque, donde fue roto y preso el Rey de Francia Francisco primero deste nombre (con muerte é prision de muchos Franceses muy principales por el exercito Cesareo) quiso que le mostrassen el lugar de la batalla, de q̄ su Alteza recibio estremado contento, como lugar dōde suscedio caso tan notable de tãta gloria é immortal fama para nuestro Carlo Quinto: llegado su Alteza vna legua cerca de Milan, lo vino a recibir el Duque de Saboya con aquel amor que era digno a Principe tan seruidor del Emperador. A este tiempo era tanto el concurso é multitud de la gente que de Milan auia, que parecia auerse alli juntado todo el mundo a ver la Real entrada, porque a penas se podia romper por las partes donde su Alteza auia de passar: Estauan muchos arcos Trumphales con grande diuersidad de figuras humanas, con otras cosas notables que en este recebimiento se hizieron: En el Palacio de los Duques de Milan donde el Principe auia de alojar, que fue edificado de Trajano Emperador, estaua otro arco de maravillosa hechura, con dos columnas derechas puestas a guisa de Saluages, sobre ellas la figura del Cesar armado con la espada desnuda en la mano derecha: Salio todo el Senado é Magistrado de toda la Ciudad con toda la gente principal della a recibir al Principe con suma diuersidad de Rosas de Oro y Seda, caminando poco a poco se fue su Alteza a apear a la Yglesia mayor, donde con solemnissima procession lo esperauan, haziendo las acostumbres ceremonias: estuuu en Milan algunos dias, en los quales Don Fernando de Gonzaga (como quien no pensaua en otra cosa) le hizo grande fiesta, y en particular vn solemne banquete: Estando alli su Alteza llegó por la posta de Bruselas Don Alonso de Aguilar (hermano del

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Conde de Feria) a visitarlo de parte del Emperador: con su venida se alegró mucho el Principe, por saber en particular buenas nuevas de la salud del Cesar, y porque tales las boluiesse de la de su Alteza, lo despachó luego para Flandes.

Yda de Pedro Estrosi a Escosia a la guerra de entre Ingleses y ella.



Este Año el Rey de Francia embió a Pedro Estrosi con muchos valerosos Capitanes Franceses e Italianos a Escosia, a la guerra que tenian con Ingleses, el qual se retiró, quedando Mofsiur de Termes con mucha gente de Francia entreteniendolos, entre tanto que el Rey Frances diessé buelta del Piamonte, donde esta

ua proueyendo aquellos lugares, auiendo embiado exercito, por ganar a Bolonia de Picardia, q̄ (como se ha dicho) estava en poder de Ingleses, los quales regía y gouernauá a su medo, no solo las cosas tocátes ala Religión Católica, mas otras principales en el gouierno del Reyno, suscedia grande parte desta desorden, por tener algunos varones de aquel Reyno vsurpadas y con mal titulo las tierras de la Yglesia, lo qual cierto fue ocasion para estar muchos obstinados

en la reconciliacion della, e dizen por muy cierto, que Madama Maria hermana del nuevo Rey Eduardo como Catholica Señora y zelosa de la Religion Christiana (la qual biuiendo el padre alcançó con el, la dexasse biuir retirada como Catholica con cierta renta señalada) viendo agora los Gouernadores del hermano tenerlo incistido a mayor heregia que al padre: fue vn dia a visitarlo, y retirados los dos en vn lugar le dixo: aduertiesse bien, no viniesse sobre el la yra de Dios, por ser erege y apartado con su Reyno del verdadero Culto Christiano con tanto escandalo, auiedo de dar estrecha cuenta dello a Dios: e mirasse bien si su padre se auia quitado de la obediencia de la Romana Yglesia con tanta admiracion del Christianismo, siendo como era peccado graue, seria el suyo grauif-

Notable exortacion de Doña Maria Reyna q̄ fue de Inglaterra al Rey su Hermano.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

fimo, por auer hecho con soborno de aquellos maluados que cerca del assistian tal rebelion a la Fee de Christo, pues en su Reyno auia tantas eregias, que solo faltaua que el apostatasse: tambien le dixo que de su naturaleza los mas de su Reyno eran inclinados a Christianidad, y por tema de su padre, suya y de aquellos maluados que lo gouernauan, lo seguian, teniendole por ello interior odio, y que Dios permitiria algun dia castigarlo, y a los que por no perder ni restituyr lo que vsurpado tenian a la Yglesia de Christo, estauan obstinados en el peccado. Todo esto dizen que estuuó el Rey o-

Respuesta del Rey de Inglaterra a su hermana la Infanta Doña Maria

yendo aunque moço con mucha atencion llorando con la hermana e diziendo: No sabia que hazerse en aquello, porque los de su gouierno le dezian e aconsejauan lo hiziesse así, mas le prometia dar en ello algun remedio: Con esto la hermana se partió del con muchas lagrimas, aunque con esperança se reduxesse así el como el Reyno a la verdadera Fee Catholica. Viendo los tres tyranos de su gouierno salir llorosa a la Infanta hallando al Rey de la misma suerte, diziendoles lo que era ocasion de aquello, no permitieron se comunicassen mas.

Sucessos en el Peru al Doctor de la Gazca.



Despues que el Doctor de la Gazca tuuo ordenado su exercito el Año pasado este partió de Xauxa la buelta del Cuzco, en el camino se juntó con el Capitan Pedro de Valdiuia Gouernador que era en la Prouincia de Chile, de donde era venido por mar a la ciudad de los Reyes en busca de gente y municiones para la conquista de aquella Prouincia: y entendiendo luego q̄ saltó en tierra el estado en q̄ estauan las cosas de aquel Reyno, se puso en ordé con sus soldados: e vino a juntarse con el Presidente, de quien fue estimado por muy buena suerte, pues si bié se hallauá muchos Capitanes con el ricos y de valor, ninguno tá practico en aquel Reyno como Valdiuia en las cosas de guerra: e así todos los soldados se animaron con su venida: Llegó tambien a este tiem-

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
 Y de su Reynado. 31.
 Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
 Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
 Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

po Diego Centeno con mas de treynta de a cavallo, que se saluaron con el de la rota de Guarina: Con esto se continuo el camino, pasando muy gran hambre hasta llegar a Andaguayras, donde el Presidente paro gran parte del invierno, que fue de muchas y fastidiosas agrias, tanto que las tiendas se podrian por no tener tiempo de se poder enjugar. Venida la primavera el Presidente partio de aqui y paro a la puente del Rio Auancay (dos jornadas del Cuzco) hasta hazer sobre el Rio Apurima (que es vna jornada del Cuzco) vnas puentes para passar, que los enemigos auian rompido, de manera que era imposible poder passar, sino rodeauan siete o ocho jornadas: é asi parecio menos inconueniente poner diligencia, para hazer las puentes: y porque fuese confusion a los enemigos, no sabiendo la parte donde acudir, para impedir el passo: hizo el Presidente llevar muchos materiales en tres partes para el edificio de las puentes. Esto fue confusion para Gonçalo Piçarro y los suyos: é asi tuieron por mejor remedio, poner espías donde se començaua la fabrica, para acudir luego: el Presidente acabados de hazer poner los materiales marchò cò su exercito la buelta de Cotabamba (que era el passo del Rio) bien que por auer en el cam no muy malos passos: é sierras llenas de nieue, algunos Capitanes lo contradixeron, teniendo por mas seguro yr cinco jornadas mas abaxo, é viendo el Presidente diferenciar en esto, embió a los Capitanes Valdivia, Aldana é otros, que reconociesen el passo: estos lo facilitaron mucho, é asi el Presidente se adelantò con el exercito, y entendiendo que el Capitan Lorenzo Martin estava ya cerca con los Españoles é Indios que tenia, echò las marcas a la otra parte, y despues de tener atadas las tres llegaron las espías de Gonçalo Piçarro, é sin resistencia alguna cortaron las dos: esto obligò al Presidente que tomando consigo a su General, a Valdiuia é Aluaredo con otros Capitanes llegasse con mucha pricssa a la puente, donde ordenò, que en ballas passassen algunos Capitanes (aunque con muy grandissimo peligro) asi de la furia del agua, como de los enemigos, que se juzgaua, estarian esperando de la otra parte, lo

Salte-
 cul del
 Presiden
 te.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
 Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
 Y de su Reynado. 31.
 Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
 Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
 Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

qual se hizo con tanta sollicitud, que passaron este dia mas de quatrocientos hombres nadando los caualllos, que lleuauan las armas é arcabuzeria atada: con todo esto se ahogaron mas de sessenta caualleros: Las espías de Gonçalo Piçarro le auisaron como el Presidente y los suyos passauan, y turbado de semejante nueua, embió al Capitan Acosta con dozientos arcabuzeros a cavallo, é orden que matasse a todos los que vuiessen passado, sacando a los nueuamente y dos de España, quando la gente del Presidete entedió esto por sus centinelas, todos los que estauan de aquella parte se recogieron a vn collado, haziendo subir en los caualllos (que todos eran ya passados) a los Indios y esclauos, é asi estos con sus lanças hizieron vn muy buen esquadron cubriendoles la frente de las primeras hileras con Españoles: y quando el Capitan Acosta llegó a reconocer, juzgó ser muy grande el numero de sus enemigos, y no le bastó el animo romperlos, sino boluio por mas gente. En este tiempo el Presidente hizo passar todo el exercito por la puente que estava ya acabada, que no se hiziera con tanta facilidad sino por la negligencia de desfenderles el passo, mas cierto que es de atribuyrlo a juyzio de Dios y voluntad suya, porque se castigassen muertes y delictos, que mediante su mal gouierno de Gonçalo Piçarro se cometieron: Luego otro dia que passò sin perderse vn hombre del exercito del Presidente, embió a Don Iuan de Sandoual a reconocer el campo del enemigo, boluio con nueua, que ni Gonçalo Piçarro ni su gente parecian en tres leguas de termino que auia corrido, entonces el Presidente embió a Alonso de Hinojosa é al Capitan Valdiuia con algunas compañías, a ponerse en vna Montaña que tenia media legua de subida, esto porque si Gonçalo Piçarro se adelantara a hazerlo, fuera muy grande el daño que se recibiera, é asi se tomò: ya en este tiempo el Capitan Acosta auia auisado a Gonçalo Piçarro todo lo que passaua, para que le embiasse trezientos arcabuzeros para romper a los enemigos, antes que passassen todos: é al tiempo que se boluio, se le fue Iuan Nuñez de Prado natural de Badajos, que con el yua, el qual auisò luego al

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 2.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Protesto
de parte
de Gon-
çalo Pi-
çarro al
Presidente

Gentecó
q̄ partio
del Cuz-
co Gon-
çalo Pi-
çarro.

Presidente de todo, y en particular del socorro que el Acosta espe-
raua : el Presidente juzgando fuera luego Gonçalo Piçarro a darlo
con su exercito: estuu en arma toda aquella noche con mas de no-
uecientos hombres: El dia siguiente que le vino el socorro al Capi-
tan Acosta, los corredores del Presidente auisaren dello, por lo qual
mandó boluer al Mariscal Aluarado al Rio, para hazer subir el arti-
lleria y juntar toda la gente: Con esto estuu alli tres dias esperando
que llegasse, y luego mandó subirla a la Montañuela, donde Gonça-
lo Piçarro le embió vn clerigo, q̄ de su parte le protestò deshiziesse
el exercito, y no diessè la batalla ni passasse adelante, hasta tener otra
orden del Emperador: El Presidente le respondió luego, diziendolo
que otras vezes, que era persuadirlo, dexasse tan mala empresa, y se
reduxesse al seruicio del Emperador, y embióle la copia del perdon:
mas esto fue agora de tan poco fruto como otras vezes, antes enten-
diendo q̄ el Presidente estaua por señor de aquella Montañuela, par-
tío del Cuzco con noucientos hombres de a pie y de a cavallo: los
quinientos arcabuzeros y seys piezas de artilleria: parò con el exerci-
to en Xaquixaguana cinco leguas del Cuzco, en vn llano cerca de
donde el Presidente auia de descender de aquella Montaña : hizo su
aloxamiento en vn sitio fuerte, que no podia ser assaltado por otra
angostura que delante tenia , porque el Rio estaua de la vna è vn
pantano, de la otra la sierra, y por las espaldas vn gran fosso sin agua:
Aqui dos o tres dias antes que llegassen a batalla siempre salian a es-
caramuçar ciento o dozientos arcabuzeros con otros del campo del
Presidente, el qual marchaua siempre, hasta que halló sitio seguro
para alojarse: y llegando tan cerca que los soldados de Gonçalo Pi-
çarro que abaxo estauan podian có comodidad ver a sus enemigos,
que passauan por lo alto, para se alojar mas adelante o en el mismo
parage que ellos: A este tiempo Gonçalo Piçarro dudò que a los su-
yos faltasse el animo, viendo la ventaja en los enemigos, por ser tan-
tos, è assi los metio en lugar donde tenian por fuerte al Rio, que
estaua cerca de su exercito, fingiendo con los suyos lo hazia, porque
viendo el Presidente la euidente comodidad y la bondad de la gente

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

con que se hallaua, no dexasse de venir con ellos a las manos: Passa-
do pues el Presidente y hecho alto en lo llano a vista de los enemi-
gos, Gonçalo Piçarro sacó toda su gente en orden para dar la bata-
lla, comenzando a disparar el artilleria è arcabuzeria, porque el Pre-
sidente lo viesse è oyessè: Este dia salieron espías de a cavallo y de a
pie de ambos campos, y fue tanta la niebla, que puesto que se encon-
trauan, no se vian vnos a otros: el Presidente aunque vio a su enemi-
go en termino de esperar a dar la batalla, queria interponer dilaciõ,
teniendo por cierto, se le vendrian muchos de sus contrarios, siempre
que tuuiesse oportunidad; esta le faltaua por el sitio del alojamien-
to, y por la falta que tenian de vituallas, y grandissimo frio que passã-
uan, sin auer leña para los remediar, de todo esto tenia abundancia
Gonçalo Piçarro, porque su fuerça (como diximos) era el Rio, y le
venian del Cuzco cantidad de bastimentos: el sitio de su alojamien-
to templadissimo, porq̄ si bien estaua cerca del Presidente, los vnos
tenian la sierra y los otros el valle (como se ha dicho) . Con todo
esto Gonçalo Piçarro y su Maestro de Campo determinaron subir
aquella noche con muy gran secreto por tres partes de la montaña, y
assaltar el campo del Presidente, mas la misma se le huyó vn solda-
do, y sospechando no auisasse lo acordado (como lo hizo) lo dexa-
ron, el qual tambien persuadió al Presidente, dilatasse lo possible dar
la batalla , porque los soldados que escaparon de la rota de Diego
Centeno y seguian a Gonçalo Piçarro, tenian animo de venir a ser-
uirlo hallando ocasion: Con esto el exercito estuu toda la noche en
arma: Al abrir el dia comenzaron a tocar las trompetas y cajas los
atambores, porque muchos arcabuzeros de Gonçalo Piçarro busca-
uan camino por vna cuesta, para subir a dar en el campo del Presidẽ-
te, a los quales salieron los Capitanes, Hernan Mexia, Pedro de Val-
diuia, el Mariscal è Aluarado con trezientos arcabuzeros, que los hi-
zieron retirar: En el entretanto que se hazia esta escaramuça, el Pre-
sidente con el resto del exercito decindio detras de aquesta cubier-
to por la parte del Cuzco, y por engañar a los enemigos hizo que el
Capitan Pardauel con treynta arcabuzeros è algunos cauallos, aco-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.3.

metiese a querer descender por la de la escaramuça: Los Capitanes Valdiuia y el Mariscal quando llegaron al fin de la cuesta, llamarõ al Capitan Gabriel de Rojas, para que truxessen el artilleria, esta plá tada se començo a disparar de ambas partes, descindiendo todo el exercito Imperial primero al llano puesto en dos esquadrones de a cavallo é dos de infanteria: del de a cavallo q̄ tenia el siniestro cuer no eran Capitanes Iuan de Saavedra, Diego de Mora, Rodrigo de Salazar, y Francisco Hernandez Valdiuia: en el que guiana el cuer no derecho yua el Estandarte Imperial, que lleuaua el Doctõr Benito Iuarez de Carauajal: en su guardia yuan los Capitanes Pedro de Cabrera, Alonso Mercadillo y Gomez de Aluarado: Estos dos esquadrones de a cavallo lleuauã en medio a la infanteria, puesto que yua algo delante, eran Capitanes en ella el Doctõr Ramirez, Don Christian de Mosquera, Don Fernando de Cardenas, Diego de Urbina, Gomez de Solis é otros: Demas destos esquadrones yua ala parte derecha algo mas adelante el Capitan Alonso de Mendoça cõ su cõ pañia de arcabuzeros, y el Capitan Diego de Centeno, que descauã vengar la rota que auia recebido en Guarina: Alonso de Hinojosa como General deste exercito yua gobernando con el Doctõr Siancas, porque el Presidente y el Arçobispo de los Reyes estauan mas delanteros hazia la sierra, donde diximos que con el artilleria descindierõ el Mariscal Aluarado y Pedro de Valdiuia con los trezientos arcabuzeros: Este dia se vinieron al exercito del Presidente del de Gonçalo Piçarro el Doctõr Cepeda, Oydor Garcilassõ de la Vega con otros muchos caualleros y soldados, saliendo tras dellos Pedro Martin de Sicilia con otros, que le mataron el cauallo al Doctõr Cepeda, é a el hizieron de suerte, que si con diligencia por orden del Presidente no fuera socorrido, lo mataran: Entre tanto que esto passaua, Gonçalo Piçarro estaua muy seguro con su exercito, creyendo se le vinieran a entregar en las manos sus enemigos, como lo auian hecho en Guarina: el Presidente marchando con el suyo poco a poco se puso en vn sitio baxo a tiro de arcabuz de los enemigos, donde el artilleria no le podia hazer daño, por passar las balas por alto: En este

Ordã del exercito del Presi dente de la Gazca.

Sus Capitanes de Infanteria.

Vienõse al Presidente el Doctõr Cepeda e otros.

tiempo as vandas de arcabuzeros de ambos exercitos disparauan con grandissima diligencia, mas viendo Diego Centeno y el Capitan Mendoça, que por la parte donde estauan se le huyan muchos a Gonçalo Piçarro, y por embiar el tras ellos, padescian algunos, salieron con su gente hasta el Rio por faborescerlos: estos rogauã mucho a Alonso de Hinojosa, que no rompiesse ni mouiesse los esquadrones, porque sin duda toda la mas gente se le vendria y podria rõper a los enemigos sin peligro: é asì sucedio, que hallandossẽ vezino vn cuer no de treynta arcabuzeros del esquadron de Gonçalo Piçarro se passò al exercito Imperial, y queriendo embiar tras dellos se comẽ çaron a romper los esquadrones, boluiendo vergonçosamente las espaldas, huyendo vnos la buelta del Cuzco otros al Presidente, é algunos Capitanes ni tuieron animo de huyr ni de pelear: Viendo esto Gonçalo Piçarro con vn animo modesto dixo. Pues todos se vá con el Emperador y se reduzen debaxo de su estandarte, tabien quierõ yr yo a su Magestad, que por ventura me perdonarã: y fue publico, que el Capitan Acosta oyendo esto dixo. Señor demos en ellos muramos como buenos soldados y como Romanos: a esto respondio Piçarro. Entendeys esto mal, Capitan Acosta, que mejor es (pues asì lo ha querido Dios) que muramos como Christianos q̄ como Paganos: dicho esto se rindio al Sargento mayor Don Pedro de Villaucencio, a quien dio vn Estoque que traya, y lleuandolo ante el Presidente despues de le auer dicho algunas razones apasionadas, lo consignó al Capitan Diego de Centeno, encargandole lo tuuiesse cõ buena guardia: luego fueron presos los demas Capitanes, el Maestro de Campo Carauajal escapó, y entendiendo escõderse aquella noche en algunos canalizos, se le entró el cauallo en vn pantano, donde lo prendieron los suyos y entregaron al Presidente, que se alegrò en extremo, por desçar castigarlo, segun sus insolentes obras mereçias: é viendo que algunos de la retaguardia enemiga huyã la buelta del Cuzco, la caualleria prendio a muchos entre ellos al Capitan Acosta é otros: Los soldados acudieron a saquear el fuerte de los enemigos, donde hallaron mucho oro y plata y cantidad de cauallõs, de-

Palabras de Gõçalo Piçarro quando tuuo la batalla cõ el Doctõr de la Gazca.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
 Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
 Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3. Y

manera q̄ todos quedaron con mucho remedio, y por hallarse muy fatigados se repoló aqui este dia: el mismo embió el Presidente a Hernan Mexia é a Martin de Robles con sus compañías al Cuzco, a impedir que muchos soldados que auian alli acudido, ni hiziesen daño de saquearla, ni de matar alguna gente, pues eran reducidos a tiempo, que cada vno procuraua vengar su injuria y particular odio con titulo de victoria: Hizo tambien el Presidente esta diligencia, porq̄ estos dos Capitanes prendiesen algunos soldados de Gonçalo Piçarro, que alli se auian huydo: Luego el dia siguiente se cometio el castigo de los presos al Doctor Ciancas y al Maestro de Campo Aluara- do, que procedieron contra Gonçalo Piçarro por sola su confesion en- tendida por ella la claridad del caso, é así los sentenciaron a cortar la cabeça, executandosse la sentencia este mismo dia, muriendo con muestras de buen Christiano, fue llevada la cabeça a la ciudad de los Reyes, y puesta en vna vêtana en la plaça publica en vna reja de hierro con titulo sobre ella que dezia. Esta es la cabeça del traydor é tyrano Gonçalo Piçarro, el qual se levantó en el Peru contra el Inuictissimo Emperador Don Carlos Quinto su Rey y Señor natural, y combatio contra el Estandarte de su Magestad en el Valle de Xaquixaguana donde fue preso. Demas desto le fueron confiscados los bienes, y condenado le fuesse derribada la casa q̄ tenia en el Cuzco y sembrada de sal, donde se le puso vna coluna y en ella escripto y hecho mención de su rebelion, porque fuesse perpetua memoria, llevaron su cuerpo a la ciudad de Cuzco, é hizo se le honrradissimo entierro: Desta manera hizo fin la vida deste desgraciado y mal acõ- sejado cauallero, pues si al principio se viera apartado de su mala opinion, quando por tantas cartas el Presidente le persuadio se redu- xesse al seruicio del Emperador, pues clementissimamente le perdo-

Sentencia
 cõtra Gõ-
 çalo Pi-
 çarro.

Iusticia q̄
 se hizo al
 Maestro
 de Campo
 Caraua-
 jal y de
 otros Ca-
 pitanes.

naua todo lo passado, cierto no le sucediera tanta miseria, antes que- dara en gracia de su Rey y con mucha riqueza. El mismo dia que se hizo justicia de Gonçalo Piçarro fue desquartizado su Maestro de Campo Carauajal, é ahorcados nueue de sus Capitanes: El Presiden- te fue de aqui al Cuzco, embiando primero al Capitan. Mendocça

Papa Paulo.3. De su Pontificado.15.
 Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.30.
 Y de su Reynado.31.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.3.
 Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.28.
 Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.3.

con algunos soldados a la Prouincia de las Charcas, porque prendiesse algunos, que alli auia embiado Gonçalo Piçarro por dineros, é a otros que se auian huydo: y entendiendo que el resto de la gente concurria a las minas de Potosi (que son en la Prouincia de las Charcas) embió alla al Capitan Gabriel de Rojas, porque tambien tuuiesse cuidado, recoger el quinto q̄ a su Magestad pertenescia, de lo qual en breue tiempo embió vn millon y dozientos mil ducados. Estaua en este tiempo el Presidente en el Cuzco atendiendo al castigo de los culpados segun el delicto de cada vno, é vsando de la autoridad y comission que del Emperador tenia: perdonó a todos los que se hallaron en el Valle de Xaquixaguana debaxo del Imperial Estandarte, de todas las causas que les pudiesen ser impuestas durante el rebelion é tyrania de Gonçalo Piçarro en quanto a lo Criminal, porque en lo Cibil referuaua el derecho a las partes de los bienes. Muchos dias gastó el Presidente despues de la victoria con Gonçalo Piçarro, en considerar la pacificacion de aquel Reyno, teniendo a grandissima dificultad y negocio de mucha importacia, hallarse mas de dos mil é quinientos hombres de aquella guerra juntos, é auerles de repartir de manera, que no vudiesse algun inconuiniente, pues por pequeño que fuesse el soldado, se persuadia a pretender vno de los mejores repartimientos, que por ser como ciento é cincuenta, no se podia satisfazer a todos, é así forçoso auian de quedar quejosos: mas visto que no suffria mas dilacion la diuision del exercito, se acordo, que el y el Arçobispo se fuesen a la Prouincia de Apurima, que es vna jornada del Cuzco, para que alli se hiziesse la diuision, llevando solo al Secretario por huyr de la importunidad de los soldados, é así lo fenescio dando a cada vno segun sus seruicios: y apreciada la renta que auia vacado, que dizen era vn millon é cien mil ducados, y la razón fue, porque Gonçalo Piçarro auia muerto so color de justicia a los q̄ tenian repartimientos por el Emperador: y puesto que el Presidente anduuu con todos muy largo, así por considerar el seruicio hecho, como porque se adereçassen comprando armas y caualllos con lo de mas necessario, para yr al descubrimiento de algunas tierras, juzgò

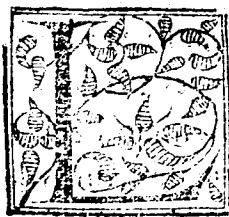
Prouin-
 cia de A-
 purima.

Papa Paulo. 2. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

ser mas conueniente y menos peligroso y se a la ciudad de los Reyes, y que el Arçobispo boluiesse en su lugar al Cuzco, a publicar el repartimiento y darles dineros: deste modo se efectuò, puesto que no faltaron quejas de algunos, sin bastar las buenas palabras y promessas del Arçobispo y Capitanes, por escusar alteraciones entre los soldados, finalmente mediante el buen termino que en esto se tuuo, se cuitò el escandalo: Antes que el Presidente partiesse del Cuzco por gratificar lo mucho q̄ Pedro de Valdiuia siruio en aquella guerra, le confirmò é dio de nuevo el gouerno de la Prouincia de Chile, que hasta entonces auia administrado, é asfi para juntar gente como para proueerse de lo necesario, se fue a la ciudad de los Reyes, en cuyo puerto embarcò algunas armas é otras cosas, quedandose el en la ciudad para yr a Arequipa por tierra, no faltaron algunos enuidiosos, que dixeron al Presidente, que entre la gente que el Valdiuia lleuaua, yuan algunos de los deserrados del Peru por lo de Gençalo Piçarro: luego el Presidente embiò a Alonso de Hincjosa, porque pudiesse al Valdiuia en prision, é hallandolo le rogo, se viniesse con el ante el Presidente, Valdiuia no quiso, mas descuydado con auer dado tal respuesta, confiando que no se atreuieta el Hincjosa lo prendio en su casa con seys arcabuzeros, y lo truxo ante el Presidente, que satisfecho de lo que le auian impuesto, tuuo licencia para continuar su viage, dandola tambien a todos los demas Españoles moradores del Peru, porque cada vno boluiesse a su casa a descansar, y reharzerse de lo gastado.

*Piden el Rey de Velez y la madre del Xarife
fabor al Gran Turco.*



A madre é hijo del Rey de Fez, y Muley Buaçon Rey de Velez, entendiendo que el Xarique no daua libertad ni queria a su hijo y padre, sin q̄ le diesse por rescate la ciudad de Mequines, determinaron valerse de Sultan Soliman Gran Turco, é asfi

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 3.

le escriuieron, dandole a entender el beneficio que los Xarifes de aquella Casa tenian recibidos, y de la manera que los auian cautiado, teniendo los en prision, como si fueran Christianos, por tanto le pedian humildemente, pues en la tierra lo reconocian por gran Señor, y estauã ciertos, ser amigo de desagrauiar semejantes casos, fuesse seruido, embiar a mandar al Xarife, que soltasse é diesse libertad al Rey é a su hijo: esto hizo el gran Turco embiando vn embaxador, que por el mes de Iulio deste año llegó al Xarife, el qual le habló con muy pocas cortesias y cerimonias, de que se enojò grandemente el Xarife, y mas del tenor de la carta, que le mandaua por ella, pudiesse luego en libertad y satisfiziesse los agrauios al Rey de Fez hechos, porque desto se tendria por seruido, y en el sobre escripto le dezia: A mi Xequé de Alarabes Mahamet Xarife: Sintio tãto esto el Xarife, que estubo por mãdar degollar al Turco embaxador, sino lo estoruaran sus Alcaydes, en especial Morjan, que le dixo la poca culpa que los embaxadores tenian: é asfi lo embiaron sin respuesta ni otro despacho. A este tiempo el Xarife mandò venir de Tarudante a su hijo Arrani con la mas gente de guerra que en aquel Reyno tenia: y cõ esta y la que truxo el otro hijo Muley Abalcadre por Agosto de este año estauan juntos en Marruecos passados de veynte mil hombres de a cauallo, cõ los quales partieron los dos hermanos para el Reyno de Fez, con determinacion cõquistarlo por estar entonces muy discordes los Alcaydes con Alcaçari hijo del Rey Presto, marchando por sus jornadas entraron en aquel Reyno por la parte de Cale, ayudandoles los Alarabes Nolotos q̄ en aquella comarca residian. Eran Señores de Tituam a este tiempo dos valerosos Moros llamados Cide Hacén y Mahamet Barax, que no auian querido obedecer al Alcaceri, por estar diferentes cõ Muley Buaçon Rey de Velez, antes auian escripto al Xarife, que viniesse a Fez, y le faborecian para hazerlo Señor de aquel Reyno: Sabido esto por Alcaçari embiò contra ellos luego a Buaçon con cantidad de gente de a pie y cauallo: y despues de auer estado algunos dias contra ellos sin hazer efecto, se boluio para el Alcaçari, que estaua en campaña resistiendo a los enemigos que venian de Fez: y por ver si podia traer a

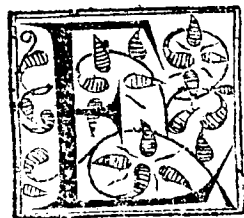
Señores
de Tituam

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

su deuocion a los Alcaydes de Alcaçar y Alarache, que andauan levantados, y no pudiendo tomar algun acuerdo tornó a Fez, y por entrar ya el inuierno los hermanos determinaron tambien belucise a Marruecos con muchos despojos.

Esforçado hecho de Diego de Naruaes.



Este Año en veynticinco del mes de Julio Alicorço Renegado corriendo la costa del Reyno de Granada echó en tierra quatrocientos Turcos é Moros a ora de media noche en vna Cala que dizeu la Torre de Bouar, y con acuerdo de algunos Moriscos que traya praticos, entró la tierra dentro a vn pueblo llamado Torrex. como dos leguas de alli, donde descuydados con las guardias é atalayas se dormia con mucha seguridad, é así con ella comenzaron a saquear el pueblo, poniendo fuego donde se les hazia resistencia: y entendiendose ya lo que passaua en todo el pueblo, se recogian al Castillo haziendo sus ahumadas a la gente de la costa: con esta diligencia acudio Diego de Naruaez Capitan de Ginetes (que estaua menos de vna legua de alli) y no cierto de tal suceso, antes considerando seria como otras vezes rebato incierto, no aguardó mas de veynte de a cavallo que le siguieron: llegado al Castillo por la parte de fuera, los de dentro le certificaron estar el lugar con gran cantidad de Turcos é Moros: y puesto q Diego de Naruaez sentido mucho desto quiso entrar a pelear con ellos, con buen acuerdo les pareció caso obatinado: y estando en consideracion de lo que se haria, llegaron de Velez Malaga como doze de a cavallo y veynticinco ballesteros, con los quales se animaron aguardar a los enemigos en cierto monte, que estaua como vn quarto de legua cerca de vna torre de atalaya, donde hallaron tres guardias, entrandosse con ellos otros moços que les pareció por estar al passo harian de alli con piedras mas effecto que de fuera: Diego de Naruaez emboscado y puesto en orden comenzó a romper el alua, é sintieron venir los

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 31.

Turcos con su caualgada, que serian cerca de cien hombres y mugeres cargados con el despojo y maniatados: llegados con descuydo casi parejos de la torre salieron a ellos los de a cavallo diziendo, Sanctiago: los enemigos considerando era toda la gente de la costa, aunque quisieron hazer resistencia, salieron de traues los ballesteros que les mataron é hirieron muchos dellos huyendo la buelta de la mar: como llegaron a la torre dicha acudieronles con gran ruciada de piedras de manera, que dexaron la caualgada con grandissimo daño en ellos: los Christianos tuuieron por buen consejo no seguirlos, sino boluerse al lugar: los Turcos lleuaron muchos mal heridos, de los quales al segundo dia murieron como quarenta. Corridos deste suceso acordaron saltar en tierra a ver si los moriscos de Bezmeliana Castillo de aquella costa querian passarle en Berberia, é a penas desembarcaron los Turcos, quando se empezaron a aprestar, y poner su ropa en lios: y como no pudieron desembarcarle con tanto secreto, que dexassen de ser sentidos por la costa, Diego de Naruaez que dos dias antes se auia visto en tanto riesgo con estos barbaros, acudio con sessenta lanças é dió en ellos con mucho valor, y puesto que los moriscos hizieron principal resistencia, se los quitó é hizo desembarcar con mucha priessa, dandolenuestro Señor victoria de mucha honrra en tan breue tiempo, que se estimó en mucho por ser negocio tan de improuiso é sin pensar.

Casamiento de la hija del Rey de Navarra con Mossiur de Bandoma.



Ve este mismo Año casada en Francia la vnica hija del Rey de Navarra (prometida antes al Duque de Cleues) con Mossiur de Bandoma de Casa Real: E los Franceses lleuaron en Francia a Madama Maria de edad de seys años eredera del Reyno de Escocia, aunque dello no holharon mucho los Escoceses, por parecerles del todo se enagenaua la sucession de aquel Reyno, con que del todo quedauan sujetos.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

Milagro en el Peru.



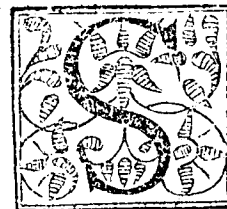
Nla Prouincia de Popoyan que es en el Peru en vn pueblo de Indios llamado Pirsa auia vn Indio q se dezia Tamara hombre principal y hermano del Señor deste pueblo, desseando ser Christiano quiso yr a recibir el agua de Baptismo a vn lugar de Christianos, y como obra que no holgauan mucho della los demonios como enemigos de todo bien, dieron en assombrarlo en figura de vnas hidiondas, aues puestas donde solo el las via: viendose tan perseguido embió a llamara vn Christiano su grande amigo, que estaua cerca de alli, a quien informo de lo que passaua, le començo a seguir con la señal de la Cruz rezando le algunas oraciones, y no por esto los demonios dexaron luego de espantarlo con sus horribles figuras, de manera que solo el Tamara las vio, y el Christiano oya vnos peregrinos siluos por el ayre, e visto quan maltratado tenian a este pobre hombre, acordaron por mejor remedio este Christiano e otro, llevarlo a su tierra acompañandolos muchos Indios como a persona principal, en el camino llegaron a vnos malos passos, donde los demonios arrebataron al Indio en el ayre para despenarlo, y el gritando y dando muchas bezes para que le valiesse los Christianos, que fueron a el fin lo esar hazer ningun Indio, y tomandolo los dos en medio le pusieron vna Cruz en las manos, y prosiguieron su camino, donde muchas vezes se vieron en grande aprieto, llegado cerca del pueblo salieron muchos Christianos a recibirlos, sabiendo la necesidad con que venia, y los demonios continuauan siempre echar por el ayre muchas piedras menudas, y dar grandes siluos: rezando todos con grã deuocion y suplicando a nuestro Señor que para gloria suya y salud del anima de aquel infiel no permitiesse, fuesse estoruo para ser Christiano recibiendo el agua del Baptismo: finalmente llegaron con el a la Yglesia, donde no auia Sanctissimo Sacramento por ser cubierta de paja, dode hizierõ venir vn frayle para Christianarlo, y en su presencia y de todos, despues de auerle puesto vna Estola dezia el proprio Tamara,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 15.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 30.
Y de su Reynado. 31.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 3.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 28.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 3.

que via los demonios en el ayre escupiendole en el rostro: e assi vié dolo tan fuera de sentido, y que era ya de noche, acordaron dexar lo para otro dia, que vestido el frayle para dezir Missa en el punto que començo la confission, sefsó el rumor de aquellos enemigos, quedandose con gran quietud; no recibiendo mas pesadumbre el Tamar: Acabada la Missa el proprio a grandes bozes pidio agua de Baptismo, lo mismo hizieron su muger e vn hijo que auian venido con el, despues de baptizado dixo: pues ya era Christiano, que lo dexassen andar, solo por ver si tenian los demonios por sobre el: los Christianos lo dexaron yr, y puestas de rodillas rogaron a nuestro Señor, que para ensalzamiento de su Sanctissima Fee y Conversion de aquellos Infieles no permitiesse, fuesse dexado ni molestado de aquellos malignos Spiritus: En esto salio de la Yglesia con grandissima alegria diciendo en su lengua: Christiano soy, alabando a nuestro Señor, a quien se den muchas gracias, pues fue seruido libertarlo de tal tormento, el qual se fue a su casa muy contento, notandose tanto este caso entre los Indios, que muchos en muy breue tiempo se boluieron Christianos, e otros de ay a algunos dias.

Vn Rayo que cayo cerca de Venecia.



Vtan Soliman Gran Turco este mismo Año auie do pocos dias antes hecho treguas con el Emperador y con Don Fernando su hermano Rey de Romanos passó otra vez contra los Persas, preuenido de grãdissimo exercito assi de gête de a pie como de a cavallo, con los quales tuuo muy grandes rencuentros, llevando en ellos siempre lo peor los Persianos, y fue el mismo año que en Chogia vezina a Venecia cayo vn Rayo que hizo muy grandissimo daño su impetu en los Templos de Sant Marcos de Venecia y en Sant Zacharias.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 16.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

*Parte el Rey Don Philippo de Milan
para Mantua.*

1549.



Arco tri-
phal en
Mantua
quando en-
tra é ella
el Princi-
pe Don
Philippo

DESPUES DE ESTAR ALGV
nos dias Don Philippo Principe de España
en la Ciudad de Milan, partio a los siete de
Enero del Año de mil e quinientos y qua-
renta y nueue, acompañado de muchos Se-
ñores Españoles é Ytalianos: llegádo la mis-
ma noche a. Mariñano fue recebido con grá
dissima fiesta del Marques Iuan Iocobo de Medicis, y durmio allí,
de donde fue a Lodi prosiguiendo su camino, haziendole en to-
do mucho seruicio y regalo llegó a Cane, tierra del Duque de Má-
tua, donde vino el Cardenal Hercules de Gonzaga a visitar a su
Alteza, boluendosse a Mantua despues de dada orden, se proue-
yessé todo lo necessario assi de vituallas como de alexamientos:
era muy grande el aparato que a este tiempo en Mantua se hazia
para el recebimiento del Principe, y entre muchos Arcos Trium-
phales que en la Ciudad tenian hechos, auia vno a el dedicado en
la puerta por donde entró de maravillosa hechura, allí estava su
estatua de bronze toda armada, teniendo por los cabellos a la For-
tuna, é haziendola caer a sus pies, la ataua por el cuello con vna
cadena a cierra coluna, quitandola de su instable Rueda con las
Alas rompidas: Mas adelante estava Mercurio, que demandaua
el Templo de Iano, significando el grande contento que el Mun-
do con el Principe Don Philippo tendria (del qual agera por su
Christiandad, grandeza é virtud incomparable gozamos). Mu-
chas otras cosas muy notables auia, que por auitar prolixidad no
dezimos, solo que a su Alteza se le hizo aqui por el Duque de
Mantua vn solemne recibimiento, firuiendolo tres dias (que ene-
lla estubo) Realmente su Madre la Marquesa de Monferrat: Lue-
go partio, acompañandolo el Cardenal de Mantua y el Duque
de Ferrara, despidiendosse assi como entró en tierra de Venecianos,

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 16.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

é siguiendo su camino antes de llegar a Villa Franca) primera de
aquella Señoria donde auia de parar aquella noche) lo salieron a
recebir vn su embaxador y el Capitan de Verona, ofreciendo de
su parte en toda su tierra qualquier seruicio, é significandole el ale-
gria y contento, que con su felice venida aquel Senado recebia, acó-
pañandolo é situiendo por todas las tierras de su dominio: El dia
siguiente queriendo despues de comer partir el Principe, llegaron
por la posta el Duque Octauio Farnesio y el Conde de Sancta Flor,
con ellos algunos caualleros Romanos, que venian todos a besar
a su Alteza las manos, ofreciendosse en su seruicio, con su venida re-
cibio muy grande plazer y contentamiento, acompañaronle aquel
dia hasta Gozoleñe, que es poco mas de tres leguas de Villa Fran-
ca: luego el siguiente se partieron tomando licencia del Principe,
el qual siguiendo su camino llegando a ciertos llanos, que estan an-
tes de llegar al Borgueto (primera tierra de Madrucia) se encon-
tró con el Cardenal de Trento, que a recibirlo en sus tierras ve-
nia, con el los Governadores de Inspruc, despues de auer hecho el
deuido acatamiento a su Alteza, y recibidos del con todo amor,
siguieron su camino la buelta de Ala de Trento, y entrando por
los llanos dichos, descubrieron vn esquadron de mas de quatro
mil infantes, del qual los dos tercios eran arcabuzeros, los demas
piqueiros con muy buenos cocetes, puestos todos con muy bue-
na orden como si esperaran pelear con los enemigos: en la otra
parte mas baxa de los llanos estava vna muy gruesa vanda de ar-
cabuzeros, los quales llegandosse poco a poco, enuistieron muy en
ordenança con el dicho esquadron, teniendo entre ellos vna her-
mosissima escaramuça, con que el Principe holgo mucho, é assi
con este entretenimiento caminó hasta Ala de Trento, donde con
mucha solemnidad fue recebido: De aqui partio para Robere de
ay a dos dias (tierra del Condado de Tirol y del Rey de Romanos)
fue con grande triumpho recebido y general alegria, disparandosse
mucha artilleria como a su proprio Señor. No dexó el Principe de
sentir summo contento, en auer llegado a tierra, que era la primera

Primera
tierra de
Madrucia.
Recebi-
miéto al
Principe
Don Phi-
lippo en
Ala de
Trento
notable.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 16.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

Recebi-
miéro en
Trento al
Principe
Don Phi-
lippo.

en que entrava del dominio de aquellos gloriosissimos Principes de Austria y de Tirol sus antecessores: El dia siguiente que fue a veyntiquatro de Enero partió de alli para Trento, donde lo salieron a recibir vna legua antes el Cardenal de Augusta, el Duque Mauricio, el Cardenal de Trento, el Cardenal Pacheco, con todos los Condes y varones del Condado de Tirol: recibiolos el Principe con grande humanidad y benivolencia, entrandosse luego en Trento; donde lo recibieron con mucha fiesta e solemnidad, porque se hallaua alli a este tiempo a la celebracion del Sancto Concilio muchos Cardenales y Prelados de España, conuocados del Papa y del Emperador. Partio el Principe de Trento a veyntinueue de Enero, e siguiendo su camino llegó a Namur a veyntinueue de Março, donde lo salio a recibir el Duque de Saboya su primo, hijo de Doña Beatriz hermana de la Emperatriz nuestra Señora de gloriosa memoria, venia tambien el Duque Adolpho (hermano del Rey que fue despues de Dinamarca) todos por la posta con muchos caualleros de la Corte del Emperador: su Alteza les recibio cõ todo amor e alegría: Namur es tierra muy noble e fortissima, muy nombrada por la copia de marmoles negros que ay en ella, es Condado sobbre el qual (en tiempos passados) tuuieron grandes diferencias, guerras entre los Principes de Flandes y de Lucemburg, porque Henrico Conde de Namur (que murio sin tener hijos) queriendo tomarlo a Baldouinos su sobrino Conde de Hanao, padre de Baldouinos Conde de Flandes (que despues fue Emperador de Constantinopla, a quien legitimamete tocava por ser sobrino suyo, hijo de Adela su hermana) por darlo a Valeramo Conde de Lucemburg, hijo de Ysabela (tambien hermana aunq menor) vinieron sobre ello a darse batalla cerca de Namur, en la qual Baldouinos tuuo victoria, siendo Valeramo vencido y preso con muchos otros Principes; e assi quedo Baldouinos en el Condado de Namur, dandoles despues libertad a Valeramo e a los demas. De ay a muchos Años la Reyna Blanca (Madre del Sancto Rey Luys de Francia) compró aqueste Condado de Baldouinos, segundo Rey de Constantinopla, y teniêdo hecho

Namur
tierra pri-
cipal en
Flandes:

Sufreció
de los Ef-
rados de
Flades en
Carles.

Papa Paulo. 3. De su Pontificado. 16.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

Sobrenó
bre d Bu-
eno elter-
cero abu-
elo d Do-
Philippo
segundo
Rey de
España.

Bura.

Entra en
Brusselas
el Princi-
pe Don
Philippo

del a la Reyna Amarca Emperadora de Grecia (hija de Iuã Brena Rey de Hierusalem y muger del Emperador Baldouinos segundo) se lo tomó por fuerza Henrico Conde de Lucemburg, abuelo de aquel excelentissimo Emperador Henrico septimo: Despues boluio por Matrimonio a los Condes de Flandes, casando el Conde Henrico de Lucemburg a Ysabela su hija con Guido Dampetra Conde de Flandes, e assi de vn Señor en otro anduuo mucho tiempo, hasta que todos estos Estados que son agora y se llaman de Flandez, vinieron a ser de Philippo Cognaminado el Bueno Duque de Borgonia, bisabuelo de nuestro Emperador Don Carlos Quinto. Estando pues el Principe Don Philippo (como deziamos) en Namur, llegó Don Diego de Azevedo su Mayordomo, que venia de Roma, donde era ydo desde Genoua a visitar al Papa de parte de su Alteza, el qual partio de alli la buelta de Vuabra, q son poco mas de cinco leguas de Brusselas, e otro dia de mañana que fue primero de Abril para Bura, no ya sin grande alegría, por ser esta la vltima jornada de tan fatigoso e largo camino, especialmente hecho con toda el aspereza del inuierno, al fin fue a comer alli, la qual aunque pequeña es tierra muy fresca, tiene vn Castillo e Palacio cercado de muchas cauas y estanños de agua, donde de ordinario habitan y se crian muchos Cisnes: esta este lugar cerca del tan celebrado Brosque de Sonia, como tres leguas de Brusselas, estaua alli Madama Maria Reyna de Vngria e Boemia, Governadora de los Estados de Flandes con sus damas y Corte, que esperaua al Principe su sobrino, e casi llegando al Castillo salio la Reyna al encuentro hasta la primera puerta, su Alteza antes de llegar a ella se apeó, e yendo la buelta de la Reyna, no se puede dezir el amor y grandissima alegría con que se abrazaron y recibieron: alli estaua aparejado vn muy sumptuoso buquete, donde fue el Principe altamente seruido con general contento, en especial de la Reyna su tia: el dia siguiente partio su Alteza para Brusselas, auendosse ydo delante la Reyna Maria por otro camino, era tan grande el contêto que cada vno tenia de su triumphal entrada, que toda la tierra estaua llena de fiestas, mostrando el plazer que

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.4.

Tronco
en año.

Entrada
en Bruce
las de Pi
cipe Don
Philippo

dello tenian, auian concurrido muchos Principes y Caualleros de los Estados de Flandes: hallauanse en aquella Imperial Corte no solamente ellos mas muchas Princesas y Señoras: alli estava la Christianissima Reyna de Francia con sus damas y Corte, la qual (por su indisposicion) no auia podido yr al castillo de Bura con la Reyna de Vngria su hermana, que auia mandado hazer vna galera en el campo (q̄ llaman Arenoso) vna legua pequena de Brusclas llano é muy apazible, donde se hizo vna batalla é torneo de a cauallo de los hombres de armas y cauалlos ligeros, antes que el Principe entrasse en Brusselas, entrando en el los Principes y caualleros de la Corte, que fue cosa de ver, el qual acabado el Principe siguió su camino la buelta de la puerta, por donde estava aparejado su recibimiento, y acompañado no solo de los Principes, Señores y Caualleros de su Corte, mas de los que estauan en la del Emperador, por que los mas y todos despues del Torneo se apearon a tiempo, que ricamente vestidos pudieron acompañar a su Alteza al entrada, llegando pues cerca de la puerta de Brusselas fue recibido con toda reuerencia é honra, apeándose el Secretario de la Brabancia con aquellos del Consejo, el Presidente de la Camara con los Asseñores, Oydores, Consejeros, y demas oficiales, haziendo vna oracion, en que significauan el contento que con su felice venida recibian, a la qual respondió (por orden del Principe) el Obispo de Arras gratamente: luego se tornaron a poner a cauallo, prosiguiendo su entrada con grande Magestad, é así con la misma orden que entró en Milan, y a su mano derecha el Cardenal de Trento, a la yzquierda el Principe del Piamonte: fuese apear a la Yglesia Catredal de Santa Gudula, donde con mucha solemnidad y cerimonia del Dean é Canonigos fue recibido con su procession, apeándose alli su Alteza, el Secretario de la orden del Tufon y el Dean de la Yglesia le presentaron vna Cruz, para que la adorasse, el qual hizo vna breue oracion al Principe con muestra de su felicissima venida: respondió a ella tambien el Obispo de Arras: entró en la Yglesia y hecha oracion fue la buelta de Palacio, llegando a la plaza que está cerca, dexados muchos arcos triumphales auia vno sobre el

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.4.

Vista del
Cesar y
del Prin
cipe Don
Philippo
en Brus
telas.

qual estauan dos estatuas, vna de nuestro Don Carlos Quinto, otra del Principe Don Philippo su hijo, eran de bronze doradas con vna trópetas en la boca muy guarnecida de perlas é piedras de valor: Estaua la plaza de Palacio tan llena de gente que con dificultad se podia passar ni romper por ella, y puesto que era de noche quando el Principe se apeó, la lumbré de las hachas era tanta que parescia ser de dia: alli fue recibido de las Reynas de Francia é Vngria sus tias con grã de amor, las quales despues de auerlo abraçado y recibido con solenes ceremonias lo llevaron las dos en medio al Emperador, que con grã desseo en su Imperial Palacio lo esperaua: el recibimiento entre los dos fue, qual se deuia entre tal padre é tan obediente hijo: hizieronse aquella noche por la ciudad muchos fuegos, en la plaza delante de palacio estaua vno muy grande a modo de Piramide, que casi duró toda la noche, echando de si siempre muchos coetes: el dia siguiente fue todo el Regimiento de la ciudad a palacio, y con toda reuerencia presentaron al Principe vna rica copa de plata dorada de gran valor con su cubierta, estaua dentro y fuera labrada maravillosamente, esculpidas é figuradas muchas hystorias, hizieronle vna breue oracion, suplicandole la recibiesse, y el buen animo con que la presentauan en nombre de la tierra, teniendo cuenta con el desseo que de seruirle tenían como humilissimos subditos y leales vassallos suyos. El Principe la recibió con muy buena voluntad, respondiendoles conforme a ella: é así se partieron muy satisfechos y contentos. Despues fueron hechas muchas fiestas por la llegada de su Alteza: y entrando el mes de Iunio el Emperador trató con los Estados de Flandes, jurassen al Principe Don Philippo, los quales con grande conformidad respondieron todos a su Magestad, estar siempre que quisiessse prestos para jurarlo por su Principe y Señor: Entendiendo esto los grandes varones y caualleros se pusieron en orden ricamente para acompañar al Emperador y Reynas de Francia é Vngria sus hermanas, é al Principe por todas las ciudades, tierras é lugares de los Estados de Flandes, en los quales auia de ser recibido é jurado su Alteza por Principe, Señor y legitimo successor del Emperador Carlo Quinto Ma-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan.2. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.4.

xiuo su padre, é así fue por todas recebido con grandes fiestas é triumpho: é quiero hazer particular mencion de la que se hizo en la Villa de Vince por orden de Doña Maria Reyna de Vngria, por ser vna de las señaladas de nuestro tiempo. La Magestad del Emperador y las Reynas sus hermanas con el Principe de España llegaron vn jueues ya tarde a ella: esta noche y el siguiente dia se gastó en seraos y banquete: luego el sabado en el patio de palacio (que estaua adereçado riquissimamente) se mantuuo vn torneo por seys caualleros Flamencos: las armas eran pica, espada, Dardo, espada de dos manos, de pica tres golpes, de espada siete, de dardo siete, de espada de dos manos tres: vno brauissimas quadrillas con muchas é muy buenas inuenciones, combatiendo todos por el orden que entraron: el Principe de España fue vno dellos, é a quien se dio el precio de la folla. El Domingo siguiente se hizo vna estraña fiesta a ymitacion de las de Amadis, porque auia en vn padron de piedra vna espada atrauessada que solo descubria la empuñadura, con vna letra arriba que dezia, no poder de alli ser sacada sino por el mejor cauallero del Mūdo: a este padron no se podia yr sino por barca, porque estaua dentro de vn yleton hecho muy al natural: para la guardia desta aventura auia desarcos de madera riquissimamente labrados: en vn prado que alli se hazia de vn arco al otro seria vna carrera de cauallo, cuyas puertas guardauan quatro villanos armados con hachas y capellinas: en medio de la carrera del primer arco estaua vn padron con su escudo de armas del que deffendia el passio con sus letras, que dezian el aventura: é auian no se passasse por alli sino querian cumplir las condiciones, que eran, correr tres lanças con el cauallero que estaua a la guardia del arco, teniendo sobre el tres juezes para el que mejor lo hiziesse, é si el mantenedor era el auenturado, los quatro villanos lo lleuauan preso a vna fortaleza, que estaua de la otra parte del yleton, é si el auenturero era el vencedor, abrianle la puerta del arco, por donde entraba a otra carrera semejante a la primera: aqui estaua otro padron con el segundo mantenedor y su escudo de armas: junto a este padron estaua vna torre pequeña, donde quando el auenturero llegaua y to-

Estraña fiesta por orden de doña Maria Reyna de Vngria al Principe Don Philippo.

Códiciones desta auentura.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan.2. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.4.

caua con vn cuerno que alli estaua colgado, se ponía a vna ventana vn enano muy feo ricamente vestido, y preguntaua lo que queria, el cauallero dezia que passage, y cerrando el enano la ventana y uá a auisar a los villanos, para que saliesen abrir, entrando acudían dos escuderos a cauallo con dos lanças y dos espadas, que eran las armas con que auian de combatir dandole a escoger. Luego salía el mantenedor del otro arco a cauallo muy bien armado: corrian vna lança é siete golpes de espada, dello eran juezes el Marques de Astorga é otros dos caualleros, que sobre el mismo arco estauan: é si el mantenedor vencía, salían otros quatro villanos, que lleuauan preso al auenturero por otro camino a la misma fortaleza, é si el auenturero vencía, apeauanse é abrianle la puerta, y pasado el arco dauan en vna plaza y tañia otro cuerno que estaua colgado de la puerta de la tercera guardia, y tañendo puesto el enano tambien a la ventana, hecha su diligencia de lo que queria, salían dos escuderos con dos espadas cortas y dauanle a escoger: en esto se ponía en el campo vn cauallero muy bien dispuesto a pie, que salía de vna tienda y combatía a todo trance, hasta que el vno se cansasse o defarmasse primero al otro, o quebrasse mas espadas en tanto tiempo como a los juezes pareciese, é si el Mantenedor vencía, lleuauan preso al auenturero al mismo castillo, é si era el vencedor tocaba dos veces vn cuerno que estaua colgado de otro padron orilla del rio, y passauanle vn barca muy dorada dos marineros que estauan de la otra parte, en ella entraban el cauallero é vn Rey de Armas (que los juezes le dauan) a donde estaua la espada, a este padron se subía por vnas gradas, y puesto en lo alto hazia la prueua de querer sacar la espada, que (como diximos) no se parecia mas de la empuñadura, y el trabajo era por demás, porq auia muchos años que estaua guardada para el mejor cauallero del Mundo: de vna casilla que junto al padron estaua salía vn viejo, que representaua no poder ser desencorrido hasta acabarse esta auentura: al cauallero que alli llegaua, en remuneracion de su trabajo y de ser estremado en bondad le dauan vna muy rica Medalla de Oro, boluendosse por donde auia entrado acompañado de vn Rey de ar-

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.4.

mas: luego en el padron de la espada parecia su nombre escripto: Esta auentura se començo el proprio domingo en la tarde, y no vuo mas de tres auenturas, los dos fueron vencidos en el primer passo, y de alli llevados al castillo, el tercero llegó a combatir con el tercero mantenedor, de donde lo llevaron tambien preso, porque lo desarmó. Luego lunes siguiente boluieron a la auentura, y en resoluzion onze caualleros passaron del primer arco, muchos llegaron al segundo, mas de alli los llevaron al castillo: otros passaron al padron de la plaça, y tambien los lleuauan de alli presos, porque el mantenedor era muy rezió, y con la ventaja de estar mas descansado q̄ los auentureros, conocida por los luezes mandaron cessar el combate, y poner los presos: Con todo esto algunos llegaron a prouar de sacar la espada, el primero fue Iuan Quixada hijo de Gutierre Quixada e otros ocho, los demas Españoles: A lo vltimo vino el Principe de España con el Principe de Piamonte su primo hermano, el Marques de Pescara, Mossiur de Necquermes, Mossiur de Obremon, gentiles hombres de la Camara del Emperador: Venian vestidos de terciopelo carmesí y tela de plata: El Principe de Piamonte y el Marques de Pescara lo hizieron tan bien, que llegaron a prouar la auentura de sacar la espada, mas sucedioles como a los demas: los dos Flamencos llevaron del primer arco presos: el postrero fue el Principe de España, que merecio dar fin a esta auentura, porque al primer passo rompio dos muy buenas lanças, y en el segundo combatio estremadamente de la espada, y en el tercero no le hizo el mantenedor ninguna ventaja, e assi passó la barca, y puesto a la prueua de la espada la sacó con grandissima facilidad: luego vino el viejo encátado que allí estaua con la vayna, correa y daga riquissima, e dixo al Principe: Que para dar fin a la auentura y sacar los presos era necesario yr al castillo, que estaua cubierto de vna nuue, y combatir con las guardias de la puerta: e assi tornando a passar la barca fue por donde estauan ydo los presos, y en llegando a la Nuue, como la virtud de la espada era deshazer todo encantamento donde llegaua, luego se deshizo, y parecio vn Castillo muy hermoso, de donde echaron

Diñ que se començo esta auentura.

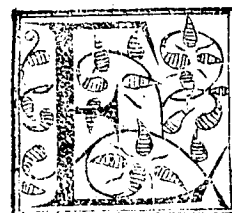
Quien dio fin a la auentura.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.4.

vna puente leuadiza, el Principe passó por ella, y a la puerta del mismo castillo combatio con otros caualleros, q̄ a la guardia de la puerta estauan, estos fueron vencidos, y porque dentro de su casa tenian vna redoma de vidrio, dōde se fingia la fuerça del encantamento del castillo, y no podia ser quebrada sino con aquella espada, el Principe la quebró, y luego los presos quedaron libres: hecho esto se auia de quemar el castillo y el padron con mucho fuego, mas començo a llouer tanto, que vuo de cessar hasta despues de cena. Otros grandes recibimientos le hizieron al Principe Don Philippo, de que no hago particular mincion, pues basta que se entienda, fue recibido por todo el Ducado de Brabante Condado de Flandes, Artoes, Olanda, Zeláda, Gueldres e Frisia, jurando e prometiendo obedecerlo y seruirlo como a verdadero Principe y Señor natural.

Victoria Naval de los Caualleros de Sant Iuan contra Turcos.



N deziocho de Agosto deste Año tres galeras de la Religion de Sant Iuan se encontraron cerca del Faro de Mecina con vna galera y dos galeotas de a veynte bancos de Turcos, que yuan en guardia de vn Esquilaso, que lleuaua municiones e otras cosas para el armada, que en Alexandria tenia el gran Turco, y despues de se auer puesto en orden de ambas partes, se enuisieron con tan grandissimo valor, que duró la batalla passadas dos oras, peleando los caualleros tan esforçadamente que rindieron los quatro nauios, aunque con perdida de cinquenta dellos, y de algunos heridos, e assi hizieron vengança en aquellos Barbaros, porque demas de auerles muerto muchos, quando entraron en sus baxeles, degollaron a los biuos, dando libertad a ciento y treynta e cinco Christianos, que auia mucho tiempo que andauan al remo, gozando los que quedaron biuos del despojo que el Esquilaso traya, que era muy rico.

Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal I. en Fran.3. De su Reynado.29.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.4.

Sucessos entre el Rey de Francia y el de Inglaterra.



EL Rey de Francia no pudiendo sufrir estar Polonia en poder de Ingleses, rompio la paz hecha por el Rey Francisco, é a dezi ocho dias de Agosto partio para el exercito que auia embiado al cerco de Bolonia, é hizo hazer reseña de toda su gente, que fue cosa de ver: Luego mandó marchar la buelta de Bolonia, que estaua dos leguas de alli, en el camino tomó algunas fuerças, que los Ingleses tenían hechas, aunque con alguna resistencia, y de los presos fue informado, no estar Bolonia muy fuerte, por no auer sido socorrida de su Rey, por los trabajos que en los confines de la Escocia tenía, haziendole guerra muchos pueblos levantados, los quales desseando siempre se tornasse en aquellos Reynos la Religión Christiana, auian estado secretos y encubiertos buiendo el Rey Henrico Ocho, y después estando a la mira en los Mouuimientos deste nueue gouerno del hijo, viendo al fin andar las cosas de la Fee Catholica de mal en peor, y que el Rey no era ocasion deste mal por no poder, tomaron las armas en las manos, é gritaron contra sus Gouernadores diziendo: que rian la Fee Catholica, y que se les boluiesse y restituyesle el dezir Mis- sa, que se auia quitado en aquel Reyno. No obstante esto siguiendo su jornada el Rey de Francia tomó vn fuerte puerto, el qual era capaz de recogerse en el cien Naues, cosa que le fue grande contento, por tener alli el armada, y poner el cerco a Bolonia, cortiendo del hasta Cales, que estaua de alli quatro leguas: fueron tomadas en este fuerte sessenta piezas de artilleria de bronze y de hierro, con municiones é vituallas hartas: dexò alli vn presidio de dos mil infantes, é cien cauallos ligeros, é cincuenta hombres de armas, debajo del gouerno de Mossiur de Sonopôte ultimo dia de Agosto deste año, viendo los Ingleses tanto esfuerço en los Franceses con la presencia de su Rey, é sintiendo los tumultos de Inglaterra ser cada dia mayores, y que los pueblos de los Catholicos auia tenido victoria en vna

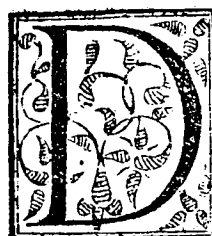
Papa Paulo.3. De su Pontificado.16.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.31.
Y de su Reynado.32.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.4.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado.29
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.4.

Paz entre el Rey de Francia y el de Inglaterra. Nota en Inglaterra.

nueva batalla, dexaron y desampararon a Monlambert, retirandosse a Bolonia, donde el Rey puso luego cerco: Y no pudiendo el de Inglaterra resistir tanta guerra, después de muchos contrastes vino en acuerdo y paz con el de Francia, aunque fue pagando al de Inglaterra quatrocientos mil escudos, y con promesa de Matrimonio del mismo Rey Eduardo con la primogenita del Rey Henrico, reservado celebrarlo quando ambos fuesen de edad. Sucedió no mucho después deste concierto vna cosa notable en el Reyno de Inglaterra y fue: Que en muy pocos dias murieron de muerte subitanea las tres personas, que con tanta tyrania y poca Christiandad gouernauan a aquel Rey, por ser de poca edad, aunque los resistia en muchas cosas, queriendosse reducir a la verdadera Religion. Con su muerte destes se comenzó a tener esperanza grande, de tornar aquel Reyno a la obediencia de la Sede Apostolica, porque grandemente ayudaua a esto el Papa y los demas Principes Christianos.

El Duque Octauio quiere tomar possession de Parma sin voluntad del Papa.



Después de la muerte de Pedro Luys el Papa entretuvo siempre en Roma al Duque Octauio su nieto, su cedido por razon de primogenito: y puesto que de su estado lo llamauan, temiendo no fuesse del hijo lo que del padre, no osaua dexarlo de la mano: tambien dicen, era por dar su Sanctidad orden, que boluiesse a la Yglesia el Ducado de Parma y Plasencia, tomando el de Camarino, que era el que se le auia dado por el: con esta duda en el entretanto no permitia fuesse el Duque a Parma, donde tenia a Camilo Ursino con buen presidio: con todo esto solicitando para se yr, pareciendole no tenía ninguno de los Estados dichos, el Papa selo impedia: desto hazia de ordinario muchas quejas de los Cardenales amigos, é visto no determinarse con el en cosa alguna, vencido el Duque Octauio de la mocedad, sin licencia del Summo Pontifice tomó la posta para Parma,

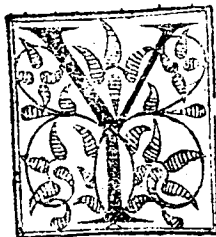
Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

é ya que pudiera estar cerca, el Cardenal Farnesio dixo a su Sanctidad, que el Duque Ostauió (no pudiendo sufrir su inresolucion) era ydo a tomar pössesion de Parma, de que recibio su Sanctidad muy gran pesar, mas Camilo Ursino (o fuesse sabiendo la intencion y voluntad del Papa, o porque el Duque Ostauió no sabia la contrafenna para que lo admitiesen) no lo quiso recibir, é assi le obligó tirar se en aquellos Confines. El Papa le escriuió luego muy enojado, y el Duque respondió no muy a su gusto y con alguna alteracion, de que recibio tanta pena, que vino a estar malo: é continuandó en este pensamiento, ayudando la edad de ochenta Años y mas: pudo tanto la enfermedad, que con facilidad en tres dias murió, que fue a diez de Nouiembre deste Año, cuya muerte se sintio mucho, biuió en el Pontifica quinze años y vn mes y dos dias, en el qual tiempo tuuo Ytalia grande tranquilidad y reposo, poco antes que muriesse teniédo el Concilio reduzido a Trento, por auer algunas sospedas entre el y el Emperador por lo de Plasencia, auia hecho retirarse al Cardenal de Monte Legado, con los demas Perlados Ytalianos y Franceses a Bolonia, porque los Españoles no se mouieron de alli, esperando les diessé el Emperador licencia, el qual sintio mucho lo que su Sanctidad en esto hizo y su muerte.

Muerte del Papa Pauloter
cero, e tiempo q
biuió en el Pontif
cado.

Partida del Doctor de la Gazca del Peru.



A el Doctor de la Gazca Presidente en el Peru estaua en la ciudad de los Reyes, y al gouerno del Cuzco el Doctor Carauajal, quando llegaron a la Plata ciento é cinquenta Españoles, que venian con Domingo de Yrala del Rio de la Plata, que auian subido tanto por el, que hallaron el descubrimiento de Diego de Rojas, de alli determinaron yr al Peru, é pidieron Governador al Presidente, el qual vista la justa demanda les dió al Capitan Diego Centeno, para que con ellos y la demas gente que le pareciesse, boluiesse al descubrimiento y conquista: Esto no fue despues de efecto, porque

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

casí al punto del partir se murió Diego Centeno, cuya muerte sintio mucho el Presidente, por ser tan valeroso Capitan, é auerle sido tan frutuoso en la jornada passada, é assi nóbró otro para la empresa del Rio de la Plata. Y pareciendole ya al Presidente tener muy pacífico a aquel Reyno, con la determinacion de venirse en España, començo al Principio deste Año a juntar el mas oro y plata que pudo, assi del quinto como de lo demas tocante a su Magestad: y puesto q en la expedicion de la guerra de Gócalo Pizarro gastó mas de noueciétos mil ducados, assi en pagar los soldados como en jutar armas, caualllos, municiones é artilleria para el exercito y armada: llegó en la ciudad de los Reyes mas de millon y medio de oro, aunq la mayor parte de la Prouincia de las Charcas, y presupuesto q cō el audiencia Real de la ciudad de los Reyes los Gouvernadores nóbrados por ella administrauan justicia sin impediméto é interualo, quiso vsar de la licencia q el Emperador le auia embiado para venirse, siempre que quisiesse, pareciendole q tanta cantidad de dinero tendria poca seguridad, dōde no truxesse guardia conuiniente, pūes lo color de robar, podriá suceder nuevos tumultos y sediciones en el Reyno, é assi despues de tener el Presidente puesto en orden todo lo necesario para su viage, sin auer dado parte a nadie hasta entonces de su determinacion, hizo juntar el Cabildo de la ciudad de los Reyes, a quien dixo su voluntad é proposito: Y puesto que se protestaron algunos inconuiniétes, que de su partida podrian suceder, por ser antes que el Emperador nombrasse o embiasse en aquel Reyno otro Presidente o Virrey, les respondió de fuerte, q quedaron satisfechos, é assi se embarcó, donde en la nao hizo segūdo repartimiento de todos los Indios (q fuerō llamados despues q se hizo el primero) q eran muchos y de gran importancia, por q en este medio eran muertos Gabriel de Rojas, el Doctor Carauajal, Diego Céteno, é otras personas principales de aquel Reyno: y pareciendole al Presidete q siendo tantos los pretendores, no se podia satisfacer a todos, no queriéndó esperar importunaciones de los q se tendriá por agrauados, dexó los papeles cerrados y sellados en poder del secretario de la audiencia, cō ordē no los abriessé, hasta ser passados ocho dias des-

Lo q gasta el Presidente de la Gazca é la guerra contra Góngalo Pizarro.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

pues, que se hiziesse a la vela, y despedido de todos se partio por el mes de Diciembre, trayendo consigo al Prouincial de Sancto Domingo a Geronymo de Aliaga, nombrados por embaxadores de aquel Reyno para negociar algunas cosas con su Magestad, y con el viento favorable llegaron al puerto de Panama, donde desembaron, dando luego la priessa posible para passar a Nombre de Dios, con la riqueza que lleuauan assi del Emperador como de particulares.

Guerra en Berberia entre el Xarife y Rey de Fez.

DE la suerte que se dixo el año passado estauan las cosas destos Reyes de Berberia, quando vino este por el mes de Julio dos Cacices y dos Alcaydes a la ciudad de Marruecos, que se entremetierón a tratar de pazes, estos truxeron cartas de la madre e hijo del Merine Rey de Fez para el Xarife, el qual los recibio bien, y mandò aposentarlos en el Alcaçana: luego ellos pidieron licencia para visitar a su Señor, y tratar de su rescate, que era entregar al Xarife la ciudad de Mequines, de que auia tomado possession Muley Abalcadre hijo del Xarife con quatro mil lanças: y hecho esto en onze de Agosto se puso en libertad al Merine, assentandosse entre ellos treguas por cinco años con grandes omenages y juramentos, aunque no auia partido de Marruecos, quando se dezia, tener intencion, de embiar a su hijo a confederarse con Christianos en vengança del Xarife, que certificado desto, de ay a pocos dias con gran diligencia mandò juntar en Marruecos la mas gente de guerra que pudo, embiando a llamar a su hijo el Arrani, que estaua en el Reyno de Tarudante, y llegado se fue a Mequines, donde estuuó algunos dias, preparandosse de lo necessario para yr sobre Fez, y con acuerdo de los de su consejo marchò para alla, e hizo assentar su campo en vn llano como dos leguas de la ciudad: La brevedad con q̄ el Xarife vino a esta jornada, impossibilitò al Rey de Fez, de embiar a España embaxadores, porque le puso en gran cuydado su de-

Da el Xarife libertad al Rey de Fez.

Sede van ante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 4.

senfa, hallandosse desapercebido, aunque le fue de mucha importancia, auerle venido a visitar en estos dias Muley Buaçon su primo y cuñado Rey de Velez, cuyo valor fue parte, para que Fez se defendiesse muchos dias, y para poner en punto al Xarife de leuantar el cerco, el qual se fue alargando, por escusarse ambas partes de venir a las manos, aunque en este medio vuo algunas sangrientas escaramuzas, porque al Xarife parecia que en pocos dias de cerco, la ciudad como de mucha gente padeceria hambre: los de Fez considerauan por otra parte, que por ser principio de inuierno y entrar rezió, les forçaria retirarse. En este medio se tratò de cierto acuerdo, ofrecièdo el Rey de Fez al Xarife la ciudad de Fez la nueva cò su destrito hasta Mequines, y q̄ el se quedaria con Fez la vieja y el resto del Reyno, intitulado se ambos Reyes de Fez: A esto respòdió el Xarife: q̄ en vn bonete no puedè andar biè dos cabeças: A este tièpo llegó a Fez Muley Cidan hijo del hermano del Xarife en favor de los Reyes de Fez y Velez, de q̄ le pelò mucho a su tio, tanto que estuuó determinado retirarse, sino fuera por vn Iudio que le persuadió, perseverasse en el cerco. Sabido esto por los de Fez pidieron al Rey remedio o libertad para se entregar al vencedor, y estaua tan acobardado el Merine que no bastaua, sino querer sufrir el cerco: entonces el Rey de Velez forçado de la razon le dixo con libertad muchas cosas feas, y blasfemando de su cobardia se despido del, y salio lo mejor que pudo la buelta de su Reyno, passando luego su casa al Peñon de Velez, porque el Xarife favorecido de la fortuna viendosse tan victorioso acometio este mismo Año a Velez de la Gomera, y se le entregò, e visto Buaçon que alsistir en el Peñon no era ser Rey, determinò acudir a pedir favor al Emperador como a tan gran Principe, y que tan de veras favorecía a quien se le encomendaua: e acordandosse del conocimiento e amistad que con Don Aluaro de Baçon tenia, le escrivio diziendo lo q̄ con el Xarife passaua, por tener como tyrano deseredado al Rey Merine, y por auerle favorecido como su primo, le auia tomado tanta enemistad e odio, q̄ le queria tãbiè despoñer del Reyno de Velez, por lo qual acordaua entregarse por vassallo al Emperador, y

Notable resuelta del Xarife al Rey de Fez.

Entregase al Xarife Velez de la Gomera.

Sede vacante.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 31.
Y de su Reynado. 32.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 4.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 29.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6 De su Reynado. 4.

en señal desto le queria entregar la fuerça del Peñon, por tanto le rogaua, con el armada y gente para dexar en su guardia, fuesse cõ la breuedad possible, cerrada esta carta diõ libertad a dos captiuos fiandosse en ellos, y en vn barquete q̄ estaua en la playa se embarcã, metiendosse el Rey en el Peñon: dizen algunos q̄ esta carta fue a poder de Dõ Bernardino de Mèdoça, antes de la ver Dõ Aluaro de Baçan, y comunicõla con su hermano el Marquez de Mondejar, los quales acordandosse q̄ se perdieron sobre aquella fuerça del Peñon, pareciendole tiẽpo de recobrar lo q̄ alli se perdio, acordarõ el Cõde de Tédilla hijo del dicho Marquez y Dõ Bernardino, yr a Malaga, y con las galeras e nauos de remos q̄ alli hallaßen, llevando gente q̄ en la fuerça quedasse (como Buhagon lo pedia) le dixessen, pues la queria entregar al Rey de Castilla, e a Don Aluaro de Baçan q̄ no estaua en Malaga ni se sabia donde, q̄ todo era entregarla a vn Señor. Con esta determinacion partierõ de Malaga, y llegaron al Peñon, donde hizierõ dezir a Muley Buhagon lo dicho, el qual no les quiso entregar la fuerça, diziẽdo no los conocia, mas pues no lo dexaua de hazer por otra cosa, sino por no venir alli Don Aluaro de Baçan, lo lleuassen en su compania, porque el en persona queria ofrecerse con lo demas al Rey de Castilla: visto no se podia otra cosa lo aceptaron, e assi vino con ellos dexando en el Peñon a Muley Bucar hijo del Rey Merine: desembarcados en Malaga se fue luego Muley Buhagon ala Corte del Principe Don Philippo (que entonces gouernaua por el Cesar su padre) para le suplicar, lo q̄ se ha dicho, el qual no quiso determinar se sin su licẽcia, mas hizole mucha merced, dandole ricas joyas e dineros, partiendosse para Alemania en busca del Emperador, el qual hallõ en la ciudad de Augusta.

Poblacion de nuestra Señora de la Paz en el Peru.



Residiendo en el Reyno del Peru este Año en nombre del Emperador el Licenciado Pedro de la Gazca, fue hecha en breu la poblacion e fundacion de la Ciudad de nuestra Señora de la Paz por el Capitan Alonso de

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

Mendoça, que està cerca de vn Rio muy buenõ, aunque no es tierra muy bastecida de muchas cosas para su prouision necessarias.

Criacion del Papa Iulio tercero.

1550.



VY TRISTE Estaua Roma por la muerte del Pontifice Paulo tercero, a quien sucedio en el Pontificado el Cardenal Iuan Maria de Monte, Legado que fue (como se ha dicho) en el Sancto Concilio, Toscano de nacion: fue elegido a los ocho de Febrero del Año de mil e quinientos e cinquenta, estu-

Cõfirmacion del Estado de Parma y Plasencia en el Duque Octauio por Iulio tercero.

uo la Sede vacante dos meses y veyntisiete dias, llamõsse Iulio tercero: Luego que fue coronado atendio a la solemnidad del Sancto Iubileo, e assi acudia mucha gente a Roma, mas no segun los años passados, esto por la rebuelta: e poca Christiandad de Alemania: El Duque de Parma e Plasencia confirmõ luego en el principio de su Pontificado a Octauio Farnesio, por lo qual no mucho despues el Duque fue a visitar al Papa, e aumentandole la merced le dio dos mil escudos de renta para el presidio de Parma: no contento con esto el Duque sospechoso e pareciendole de la gente Imperial que estaua en Plasencia, que cada dia le entrauan espias para tomarla (aunque siempre estaua con grande aduertencia) entendio ser necessaria mas gente para reforçarse, y ser poco lo q̄ el Papa le daua, a quiẽ con mucha confiança suplicõ, le aumentasse la merced q̄ le hazia, porq̄ sospechaua, q̄ el Emperador y los suyos procurauan v furparle sus ciudades, y perdiẽdolas el, perdia tãbien la Yglesia de su Dominio, el Papa a este tiempo q̄ no se hallaua muy descansado por auer hecho algunas liberalidades en el principio de su Pontificado, respondio: Se sustentasse como pudiessẽ, porq̄ el no podia mas, de ay a algunos dias tornãdo por medio de sus ministros a intetar lo mismo, y no pudiẽdo traer al Papa a su voluntad, le suplicarõ, su Sanctidad fuesse contẽto, pudiessẽ el Duque Octauio ayudarse de otro qualquier Principe: a esto algunos dizen respon-

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

Acuerdo
entre el
Rey de
Francia y
el Duque
Octauio

dio el Papa: Hiziesse lo que quiesse: é confiado destas palabrasy con consejo del Cardenal Farnesio su hermano, mandó a vn su criado ala Corte de Francia a su hermano el Duque de Castro, que esta ua muy en gracia con aquel Rey, porque auendolo dado palabra, tomar por muger a vna hija suya bastarda, le era muy su aficionado, de modo que con el se concerto, concluyendo que el Duque Octauio se pusiesse en seruicio del Rey Frances, el qual le auia de dar Presidio conuiniente y necessario para la guardia de Parma: El Emperador auia a este tiempo entendido lo que el Duque Octauio trataba, é así escriuio al Papa, diziendole: Aduirtiesse como auia oydido, entregaua en poder de Franceses la ciudad de Parma el Duque Octauio, que si fuesse verdad, seria meter en Ytalia grande fuego, por tanto lo reparasse, sino que le dexasse a el el cuydado, que lo remediaria, el Papa ora fuesse por no acordarse de la respuesta que dio a los ministros del Duque, o por parecerle no fuesse bastante aquella licencia, para q el Duque concluyesse ni acordasse cosa alguna cõ Francia, sin dezirfelo, o por no auersela dado, no lo supo, hasta q fue auisado tener aceptado el Duque el Presidio Frances, de q recibio grãde disgusto y pesar, no tanto por lo auer hecho, quanto por auer respondido al Emperador, estuuiesse seguro q no haria tal el Duque, esto era porque de su naturaleza el Papa era tã pacifico, q temia, el emperador no pensasse, lo auia querido entretener con palabras, y de esto se sintiesse cõtra el, é así por esta razón (despues de auer escripto al Rey de Frãcia é al Duque, que xádossle de lo q auia hecho sin darle parte) embió luego a Mõ señor Dãdino al Emperador en Alemania, a hazerle saber lo q el Duq, sin darle parte auia hecho, y porq entendiesse la pena q dello tenia, si le ayudaua y daua socorro, embiaria gẽte a tomar a Parma, echãdo de lla a los Franceses: fue con tãta eficacia dicho el animo y velutad del Papa, q juzgò el Cesar su ynocencia en el caso, é aceptò la oferta, de hazer la guerra contra el Duque Octauio, para ganar a Parma, quitando la de Franceses, pues ordenado lo necesario y preparandossle Don Hernando de Gonzaga de gente, estava el Papa esperando respuesta del Rey de Frãcia y del Duq, antes q se mouiesse, el Rey le respõdio:

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

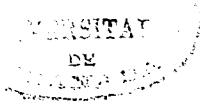
Respuesta
del Rey
de Francia
al Papa
por el
concerto
cõ el Duque
Octauio.

Que auer aceptado aquella carga auia sido, entendiendo ser en beneficio suyo y de la Yglesia, viendo que socorriendo el al Duque se desbaratauan é quitauan los designios de aquellos, que querian echarlo de aquella ciudad, mas que hasta entonces el no auia metido ni embiado su gente en Parma, ni menos lo contratò con el Duque, sino solo lo auia recibido a su sueldo, y por el é por su seruicio, prometido pagarle vn tanto al mes, para deffender aquella ciudad, por lo qual antes entendia y pensaua ganar de su Sanctidad, que reprehension, diziendo mas, que el Duque le auia dicho, que para lo hazer tenia de su Sanctidad licencia: tambien el Duque respondió: Que jamaspeso hazer displazer a su Sanctidad, antes serle grato, en buscar de aquel modo como se deffendiesse aquella ciudad de los Imperiales, aunque tambien lo auia hecho con su licencia, dandolo por respuesta a sus ministros, quando la demandaron, para poderse valer de otro Principe, y pues confiado desta licencia se auia metido al seruicio del Rey de Frãcia, no auia su Sanctidad de enojarse ni alterarse, siendo licito a qualquier soldado, quando no tiene estipendio ni plaça de su natural Principe y Señor, tener licencia de seguir y seruir a otros: juntauassle cõ esta respuesta las palabras y razones biuas de los Embaxadores y Cardenales Farnesio y Franceses, procurando dar las a entender al Papa, que estava enojado, el qual negaua, auer dado esta licencia a los ministros del Duque, y porque despues de auer dado palabra al Emperador, de querer hazer esta guerra, no podia quebrarla, sin que se sospechasse, auer sabido y entendido en lo hecho, començò a recibir a sueldo seys mil infantes y trezientos cauallos, embiando los a Boloña, sin que se entendiesse, donde se auia de hazer la junta de todos, mas con todo esto quiso embiar al Rey de Francia a

Respuesta
del Duque
Octauio
al Papa
sobre
el trato
de entre
gar a Parma
a Franceses.

Ascanio de la Corna, persona (aunque entonces meço) de mucho valor, el qual auia poco estava en su seruicio, haziendole passasse por Parma, a verse y tratar con el mismo Duque, se contentasse, restituyr aquella ciudad a la Yglesia, y tomar el Ducado de Camarino, que le seria mas seguro, con promessa darle con el vna pensión anual de quinze mil ducados, pareciendole al Papa con esto

Ascanio
de la Cor
na vapor
el Papa
al Rey de
Francia.



Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

se quitaria al Emperador toda sospecha, é ocasion de auer guerra en Ytalia: mas entendido el Duque todo esto, respondió, no poderlo hazer sin consentimiento é voluntad del Rey de Francia, el qual respondió se contentaria con lo que el Duque quisiese, porq̄ no queria disgustar, ni hazer displazer al Papa, antes darle todo contento, y que si se remitia a la voluntad del Duque, era por auerle buscado é hablado primero, donde Ascanio de la Corna creyendo boluer con la paz hecha, hallò, que todo era palabras, é no auer concludido en aquel negocio cosa alguna.

Jornada en Africa por Iuan de Vega Virrey de Sicilia y el Principe Doria.



Despues de la muerte de Barba Rexa quedó en su lugar per Capitan General de la Mar de Sultan Solimá Turco Dragut Arracz famoso corsario é muy valido, mediante el credito que per su liberalidad con los Alarabes tenia é autoridad con Seliman: este poseyó la ciudad de Africa lugar fuerte, que está orilla del Mar Mediterraneo, y de quien toda la Prouincia de Afaica tomó el nombre, la qual ciudad estava muy rica y potente, por auer a ella cōcurrido muchos Judios de diferentes naciones: aqui haziendo Dragut su residencia andaua costando la Mar, teniendo muy bien guarnecida la ciudad con su Presidio de Turcos, y por auer se hecho este lugar vna meta en los ojos de Sicilia, é vn espanto a las demas Ylas vezinas: determinó el Emperador se tomasse: Desta empresa hizo General a Iuan de Vega, Virrey que era de Sicilia a la sazón, el por estar impedido encomendó la jornada al Principe Andrea Doria, el qual fue con su armada é muchas naues con gente Española é Ytaliana, yua allí Don Garcia de Toledo hijo de Don Pedro de Toledo Virrey de Napoles, que lleuaua consigo muchos caualleros auentureros en las galeras del Reyno, que yuan a su cargo, é así por fin del mes de Junio pareció esta armada (con dos galeras que tambien yua de caualleros de Sant Iuá)

Nota de la ciudad de Africa.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

Tomado Monesterio en Africa.

Ardid de los Turcos.

Muerte de Luys Perez de Vargas.

a vista de Monesterio lugar algo dentro en la Mar antes de la ciudad de Africa, el qual tomaron, y dexandolo bien guarnecido, se leuó toda el armada la buelta de Africa, y cercada por mar é tierra despues de auer hecho nuestro exercito sus bestiones é fortificados con su artilleria estimauan en poco el assalto de los Alarabes, con los quales se esperaba a Dragut Arracz, que venia en socorro de la ciudad, a dos dias del mes de Julio fue la primera bateria que por mar é tierra le dieron, dizen que los Turcos auian hecho dentro del muro de la ciudad vna trinchea, y en la caua della puestos muchos clauos con las puntas para arriba, tenian tambien ciertas gruesas piezas de artilleria, que batian juntamente sobre la bateria, esto fue ocasion para dexar el assalto, con designio facilitarlo con mas abierta bateria, y para esto derribar dos torreones, que estauan el vno frontero del otro, donde se via auer los enemigos puesto grande defensa, en el entretanto q̄ así se batia la ciudad por dos lados, é por la vanda de la Mar de las galeras (todo a vn tiempo) Dragut (pensando trabajar y molestar en algun modo el campo) corria muy de ordinario con mucha gente de aquellos Alarabes llegando muy cerca de los bestiones, aunque la arcabuzeria los hazia estar apartados: finalmente a diez dias de Septiembre (dadas tres baterias a vn tiempo dos por tierra é vna por la mar, desde vn cauallero que se hizo muy alto fundado sobre dos galeras) fue derribada parte de la muralla por la vanda de la mar, y no teniendo los enemigos comodidad de retirarse por el assalto que se les daua de los Españoles y caualleros de la Religion, fue tomada la ciudad con muerte casi de cincuenta Christianos, aunque muchos heridos, entre los quales murieron dezifere caualleros de la orde de Sant Iuá, é Luys Perez de Vargas muy valiente soldado General que fue de la Goleta, de los Turcos y Moros murieron ochocientos, mas los demas fueron captiuos, que serian diez mil entre hombres, mugeres é niños, los quales todos fuero lleuados en la Ysla de Sicilia é muchos a Napoles é a otras partes: y puesto que fue saqueada la ciudad, no se hallò tanta riqueza como se penso: fue despues muy bien guarnecida é proueyda por tres años de municiones é vituallas, con su presidio

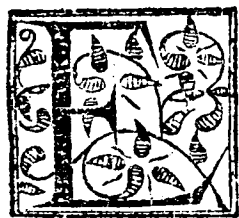
Papa Julio. 2. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

Quexa del Turco Soliman al Rey dō Fernādo del Cesar. Respuesta del Emperador.

de muy buenos soldados Españoles, con ellos Hernādo de Vega por Capitan rehaziendo las murallas é fortificando las partes debiles, se partieron para Ytalia, porque asy lo quiso el Emperador, el qual se alegró mucho de tal empresa, por ser de tanta importācia ala Chri stianidad, é asy como Catholico Principe (segun su costumbre) dio immortales gracias a Dios, que con tantas victorias suyas é favores lo visitaua: vista por Dragut la perdida de Africa, auiedesse rehecho con seys galeras y catorze galeotas é fustas en los Gelues, escriuio a Soliman la injuria que del Emperador auia recebido, el qual (desde nado desto mucho) dizen se quexò al Rey Don Fernando, diziendo hiziesse con el Cesar boluiesse a Africa a Dragut, o que se entendiesse, ser rota la tregua entre todos tres hecha: mas a esto dize que respondió el Emperador, que los cesarios ni ladrones comunes no se comprehendia entrar en Liga con los Reyes ni legitimos Señores: de mas q̄ Dragut no era su vasiallo, pues el tenia poco en Africa ni en tierra de los Moros, é asy por entēces no vuo otra cosa cerca desto.

Leuantamiento en el Peru de Pedro y Hernando de Contreras.



L tiempo que Pedro Arias de Auila descubrio y gouerno la Prouincia de Nicaragua, casò a Doña Maria de Peñalosa su hija con Rodrigo de Contreras natural de la ciudad de Segouia, por muerte del dicho Pedro Arias sucedio en el gouerno el Rodrigo de Contreras su yerno con voluntad del Emperador, hasta que fue puesta el audiencia Real en la ciudad que dezian gracias a Dios en los Confines de Guatimala, donde los Oydores no solo le quitaron el cargo a Rodrigo de Contreras, mas en cumplimiento de las ordenanças nuevas por auer sido Governador, le priuaron de los Indios, que el y su muger possēyan, y de todos los dados a sus hijos durante el gouerno. Agrauiado desto Rodrigo de Contreras, vino en España al Emperador, suplicando a su Magestad tuuiesse me-

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 10.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 5.

moria de los seruicios hechos de su suegro y suyos: y pareciendo ser justo, que por entonces las nueuas ordenanças generalmente se guardassen: los de su consejo de Indias aprouaron lo hecho por los Oydores dellas: desto fueron auisados a este tiempo los hijos de Rodrigo de Contreras, que eran Fernando y Pedro de Contreras: é agrauados de tal expedicion como moços inconsiderados determinaron, leuantarse con aquella Prouincia, confiados en el ayuda que hallarò en vn Iuan Bermejo grande su amigo, juntamente con el temerario pa recer de algunos soldados sus compañeros venidos nueuamente del Peru (que con titulo de mala satisfacion del Presidente, quexandosse no ser remunerados de los seruicios hechos en la guerra passada contra Gonçalo Piçarro) le ayudaron con otros desterrados del Peru, por auer seguido al mismo Piçarro: todos estos animaron a los dos hermanos, certificandoles que para este leuantamiento con doziētos o tre zientos hombres armados (que ellos se ofrecian juntar llegando al Peru) pues tenian nauios y lo demas necesario la mas gēte del seles llegaria, por sentirse tambien agrauados del Presidente, no auiendo les gratificado como pensauan, con esta resolucioti començarò con grandissimo secreto a acudir a su conjuracion: é juntando la mas gē te que podian, quando se vieron pujantes para resistir a la justicia, començaron a executar su dañado proposito, y pareciendoles que el Obispo de aquella Prouincia auia sido contrario en lo passado a su padre, quisieron hazer en el principio de su vengança, é asy entraron a veyntitres de Febrero deste año ciertos soldados en su casa, donde lo mataron, é a su Prouisor: Luego alçaron vanderas cò titulo de exercito de libertad, y tomando los nauios necesarios se embarcaron en la mar del Sur, con determinacion de esperar al Presidente, y prèder lo, tomandole el dinero que tenia para el Emperador: y pareciendoles mejor acuerdo partieron para Panama, asy por informarse del estado en que estauan las cosas, como por estar allí en muy buen parage auentajado para nauegar la buelta de Peru. Embarcados pues tre zientos hombres se fueron al Puerto de Panama, donde llegaron a veyntiuno de Abril, antes que surgiesen, se informaron de algunos

Papa Julio.3. De su Pontificado.1.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.32.
Y de su Reynado.33.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.5.

Papa Julio.3. De su Pontificado.1.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.32.
Y de su Reynado.33.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.5.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.10.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.5.

de aquella tierra de lo que passaua: y por auer llegado el Presidente con el tesoro (que se ha dicho) lo tuuieron a buena suerte, pareciédoles tener la presa en las manos, esperaron que anocheciesse, y con todo secreto surgieron en el puerto sin hazer rumor, creyendo estaua el Presidente en la ciudad, y que sin auenturarse cosa alguna, podría sin defensa effectuar su designio: mas auia tres dias que auian pasado a Nombre de Dios despues de auerlo embiado: è cierto se entiende que de otra manera corriera peligro, por la seguridad que se tenia de tal traycion: quando los Contreras entendieron la ausencia del Presidente, lo primero fue, correr a casa del tesorero, en cuyo poder estauan quatrocientos mil ducados de oro de su Magestad, que alli quedaron por auer faltado en que lleuarlos, y prendieronlo poniéndolo en la plaza publica con otros ciudadanos, diziendo los querian ahorcar, sino dezian donde estauan las armas e dinero de la ciudad, mas ningun temor bastò para que lo dixessen, è así embarcaron su robo de oro y plata è otras cosas, que valdria quatrocientos mil ducados: y pareciéndoles consistir su buen suceso, en yr con brevedad a Nombre de Dios, y dar de improviso con el Presidente, antes de ser aduertido de lo que passaua, y se preuiniessse a la defensa, determinarò salir de la ciudad al efecto dicho, dexando a Iuan Bermejo en campaña con cien hombres cerca de Panama, retirandosse a vna montañuela para hazer espaldas a la gente que yua a Nombre de Dios, y recogiesse lo que embiassen, y que Pedro de Contreras con el resto de la gente caminasse la buelta de Nombre de Dios, juzgando bastar esto para tomarlos de repente: Luego que el tesorero vio lo que passaua en Panama, despachò dos esclauos praticos en la tierra, el vno por el Rio de Sagres, que nasce en ciertas montañas, que son entre Panama y Nombre de Dios, que corre la buelta de la mar del Sur, mas despues dando buelta por alguna rotura de emboca en el mar del Norte por espacio de doze leguas, de manera q para se poder nauegar de vn mar a otro, solo faltan por romper como seys leguas de tierra y montaña asperissima, el otro mensajero fue por tierra, mas primero llegó al Presidente estotro, porque antes que fuesse a Nombre de Dios

Rio Sagres en el Peru.

dio con el, y confiriédo este auiso con el Prouincial y los demas Capitanes que con el yuan, sin alterarse punto, aunque estuuò con gran dífisima pena por calmarles el viento, se tomò por mejor embiar al Capitan Fernan Nuñez de Segura con algunos esclauos, que le guiasen por tierra hasta Nombre de Dios, poniendo en orden la gente de la tierra, y en cobro el tesoro de su Magestad y particulares: el Segura hizo diligencia, y al fin llegó a Nombre de Dios a tiempo, q hallò alli el otro esclauo, que embió por tierra el tesorero: è así estaua todos muy en orden, auiendo desembarcado la gente que estaua en los nauios de aquel puerto. A este tiempo llegó el Presidente, y con mucha diligencia començo a marchar la buelta de Panama, lleuando por su lugar teniente a Sancho de Clauijo Governador en aquella Prouincia. Quando los Contreras saquearon la ciudad de Panama, y mataron en ella los que se resistieron, acordaron que Pedro de Contreras quedasse en la mar por guardia de los nauios y de la presa hecha, dexandole para esto alguna parte de aquella gente que parecia necessaria: y que Iuan Bermejo con la mitad del exercito se pudiesse en vna sierra cerca de Panama, y Fernando Contreras con el resto fuesse a Nombre de Dios: esto se hizo puntualmente, y pareciéndoles al tesorero è otros ciudadanos de Panama, que mediante la diuision destos costarios serian ellos bastantes para romper a Iuan Bermejo, y faron de la diligencia possible, juntando toda la gente de la ciudad y esclauos que eran huydos a los bosques, y los armaron lo mejor que se pudo, dexando la ciudad con algun presidio y barreadas las calles con su tierra y faxina, temerosos no se desembarcassen los enemigos para socorro de los suyos: Hecha esta preuencion salieron en busca de Iuan Bermejo, con quien pelearon tan esforçadamente, que lo desbarataron, quedando toda su gente muerta y presa: y con esta victoria determinaron yrse a Nombre de Dios, sin saber lo que sucedio, y fue, que entendiendo Fernando de Contreras en el camino, que no solo los de Nombre de Dios estauan en orden para defenderse por saber lo sucedido en Panama, mas tambien que venian ya contra el, quiso retirarse, para que juntos con Iuan Bermejo

Papa Iulio 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

se harian fuertes, y en barcarian con el robo hecho: con este acuerdo se boluio de medio camino, donde dio con algunos esclauos, que le dixeran la perdida de Iuan Bermejo y su gente, y que executando la victoria el tesorero é siguiendo el alcance venia a buscarlo: con esto se desbarató, mandando a los suyos cada vno se fuesse por la via que mas bien le estuuesse la buelta de la mar, donde hallarian a su hermano con bateles a punto para embarcarse y recogerse en el armada: esto hizieron ellos luego en cumplimiento deste mandato, y el sospechoso de encontrarse con el tesorero, se apartó del camino cō algunos dellos, y como aquella tierra es de muchos bosques, rios é arroyos caudalosos: y Contreras poco pratico della se ahogó en vn rio. Quando Pedro de Contreras que se hallaua con el armada entendio el desgraciado fin de su hermano y de los demas, pareciendo le que no tenia tiempo para partirse, se metio en el batel cō algunos de los suyos, delamparando las naos con lo que en ellas estaua, nauagando tierra a tierra hasta llegar a la Prouincia que se dize Nata, dō de no se supo dellos con certeza cosa alguna, mas de sospechar que dieron en manos de los Indios de guerra que ay alli, y que aquellos los matarian. Auísado el Presidente destos sucessos, tornò con toda su gente a Nombre de Dios, estimando en mucho la merced q̄ nuestro Señor le auia hecho en librarlo de peligro tā no pensado: y despues de tener esto pacifico se embarcó por el mes de Iulio deste año para España, donde llegó con muy buen tiempo, haziendole su Magestad mucha merced.

Cerimonia con que se abrio la puerta de Sant Pedro el Año del Iubileo.



Or auer estado la Sede Apostolica vacante no se pudieron abrir las puertas para ganar el Sanctissimo Iubileo cinquēteno hasta los veyntiquatro dias del mes de Febrero deste Año, teniendosse de costumbre abriirlas bispera de la Natiuidad de nuestro Redemptor, pareciendo conui-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 5.

niente no abrirse sin la autoridad del Summo Pontifice como verdadero Vicario de Christo: y puesto que a los nueue del mismo mes (como diximos) fue criado: parecio a su Sanctidad con acuerdo del Sacro Colegio seria bien estar primero coronado: é así el dicho dia para abrir la puerta de Sant Pedro (que es vna de quatro que se abré) se ayuntó en el Sacro Consistorio toda la Clerezia y Religion de Roma en Procecion: Los Illustrissimos Cardenales en la Sala del Consistorio secreto: é los Obispos y Prelados esperando a su Sanctidad, q̄ quando vino fue vestido de Pontifical con riquissimo Ornamento: Los Cardenales con sus capas de diferentes maneras como acostubran: Los Obispos mas antiguos lleuauan sobre los Roquetes Amittos y todos sus Mitras en la cabeça de Damasco blanco: yuan tambien los Cubicularios, Familiares é Oficiales de su Sanctidad con ropas de grana, al qual lleuauádos Cardenales de la mano: Luego yua tras del el primero Don Diego de Mendoça embaxador de la Magestad Cesarea, que por particular preminencia le yua sustentando la capa: Y llegado su Sanctidad ala Sala del Consistorio publico se sento en vna silla, dōde fue lleuado en ombros debajo de vn riquissimo Palio a la Capilla: alli se puso de rodillas sobre vn Sitial de Brocado y dos coxines: Entre tanto q̄ su Sanctidad rezaua aqui el Maestro de Cerimonias dio a cada Prelado vna candela de cera blanca: hecho esto salieron por su orden en procesion hazia la puerta Santa, donde llegaron cantando el Hymno de Veni Creator: hasta llegar a la puerta Santa su Sanctidad siempre lleuò en la mano vna candela encendida, que decindiendo de aqui se la tomaron, poniendole vn Cardenal Diacono en la mano vn martillo de plata dorado: luego su Sanctidad començo a cantar Atolite Portas, y daua vn golpe, haziendo esto tres vezes dixo cierta Oracion que acabada dio el martillo al Cardenal de Augusta, luego puesta la Mitra se sento en vn asiento, que le estaua adereçado cerca de la puerta Santa, la qual entre tanto derribaron los cantores cantado el Psalmo de Iubilate Deo omnis terra: fue tanta la furia y tropel de la gente, que aquel instante acudio a tomar las piedras é tierra, que en vn momento quedò

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

todo muy limpo: pasado este tumulto su Sanctidad despues de auer dicho otra Oracion é apagadas las candelas se puso de rodillas, y cantando Te Deum Laudamus, y prosiguiendo los cantores començaron a entrar por aquella puerta su Sanctidad y toda la procesion, hasta llegar al Altar del Sanctissimo Sacramento: el Papa se hincó de rodillas y hecha Oracion fue lleuado a la Capilla de Sant Pedro, dó de dixo Missa el Cardenal Armiñac: acabada su Sãctidad dio la bendicion a todos, y mandó que aquel año los cavalleres de Sant Pedro quiesen en guardia las puertas Sanctas, abriendosse con licencia de su Sanctidad el mismo dia la de Sant Iuan de Letran por el Cardenal de Trani, y la de Sant Pablo el Cardenal Saluiati, la de Santa Maria la Mayor el Camarlengo.

Prosigue la guerra del Xarife y Rey de Fez.



A partida del Rey de Velez el Año pasado de Fez dexó aquella ciudad tan desamparada, é al Xarife tan animoso quando la entendio, que se le representó luego su victoria: é así por Enero deste Año començaron muchos ciudadanos, de Fez la vieja (vencidos de no poder sufrir mas hambre y temor) a passarse al Xarife, q̄ los recebia y trataua muy bien. Quando el Merine tuuo noticia desto quiso venir con el a concierto, y con saluo conduto embió dos Alcaydes, con quien le ofrecia a Fez la nueva con la mitad del Reyno: el Xarife los recibio bien presentes sus hijes y consejo: é oyda su embaxada sin mas parecer (como hombre que tenia por suyo lo que se le ofrecia) los despidio, mandandoles dixessen a su Rey: que procurasse defenderse, porque pensaua no venir en otro concierto que ser Señor de todo: Los embaxadores con respuesta tan soberuia boluieron corridos, y propusieron persuadir a su Rey, pues no auia otro mejor remedio, saliesse al campo con los suyos, teniendo por mas ventaja morir con valor é honrra, que venir a manos de vn hombre tã arrogante y baxo, mas esta persuacion fue de poco prouecho, porque

Offreci-
miéto del
Xarife có
Merine
Rey de
Fez.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

Induf-
tria del
Xarife.

Entrega
se el Me-
rine Rey
de Fez al
Xarife.

Dia q̄ to-
mo pos-
selsió de
Fez la nu-
eua el Xa-
rite.

Galamie
to del Xa-
rite có hi-
ja el Rey
de Fez.

no se pudo acabar con el: el Xarife entendiendo la necesidad estrema de Fez embió vna noche ciertos hombres, que llegaron al muro, y pregonaron saluo conduto de parte del Xarife a todas las personas que a el se viniessen: fuele esto tan importante, que la misma noche y el dia siguiente se salieron tantos, que el Merine sabidor desto determinó entregarse a su enemigo acetando qualquier partido: a esto embió sus embaxadores y no se pudo sacar del Xarife otro partido, que otorgarle la vida y hazienda suya y de sus hijos, hermanos y deudos, remitiendo lo demas en sus manos, lo qual acetó el Merine como hombre vil y cobarde, é así el dia señalado despues de auer recogido su hazienda se salio de la ciudad con muy grande llanto y sentimiento suyo y de sus hijos, dando grandissimos alaridos las mugeres y con general tristeza de todos: llegado al real del Xarife con grande humildad y sentimiento se puso a sus pies, y suplicó se doliesse de su desgraciada suerte, haziendo tan piadoso vécedor como virtuoso enemigo, suplicandole particularmente le señalasse algun lugar, dóde el y sus hijos y deudos pudiesen passar su desgraciada fortuna, el lo recibio con semblante cópasiuo, y prometio tratarlo muy a su voluntad. De alli puesta su gente en orden el Xarife se fue a Fez la nueva con gran musica, sus Estandartes tédidos, y entró en ella triumphado de tal victoria a quinze de Hebrero deste año, donde vinieron todos los Alcaydes y hombres principales del Reyno a visitarlo é jurarlo por su Rey y Señor haziendo dello pleyto omne nage: y sabiendo el Xarife que el Merine tenia vna muy hermosa hija llamada Lelalu (que quiere en nuestro vulgar dezir la Señora Duce) se la pidio por muger, y creyendo fuera esto parte para encaminar bié sus negocios se la dio, mas engañóse auentajadamente, porque no dexó en el Reyno a ninguno de todos ellos, ni menos quiso biuiesse jutos, é así el Merine echó a Dara, al Principe su hijo a Tarudate, a Muley Baçucari hermano del Merine a Marruecos, é a los demas a otros lugares. La pobre Señora que sentia mas de honrra que su padre, cósi derando su hermosura y mocedad (q̄ no passaua de dezisiete años) emplearon vn viejo de mas de ochenta, capital enemigo y destruydor

Papa Iulio 3. De su Pontificado 1.

Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.

Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.

Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 30.

Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

de su linage, estuuo tan mal en este casamiento, que en mas de vn año no dexó de llorar, sin ser parte los regalos que su nuco esposo siépre le hazia, el qual despues q se vio tá poderoso y cō tãtos Estados, para mejor los gouernar partio cō sus hijos: la administracion y gouierno de Tarudate y su Reyno dio a su hijo mayor Arrani, el de Marruecos al segūdo llamado Abalcadre, a quié amaua en estremo, por parecerle mucho, desto el mayorazgo quedó sentido, mas el padre lo aplacò, diciéndole, tuuiesse paciécia, pues aunq su hermano parescia ser mejorado por entòces, no lo seria mas, y el auia de eredar lo restate de sus tierras, é así por Agosto deste año se despidierò del padre y fueron a su Gouernacion.

Sultan Soliman contra los Persas.



L hijo mayor de Sultan Soliman Gran Turco vió q el año pasado de quarenta y ocho el padre auia ydo sobre los Persas, este se pasó de su parte, y leuantó mucha gente, è vino contra el padre, el qual dizen que le salio a resistir con quatrocientos mil hombres: Visto los Persas tan grande exercito, acordaron retirarse, aunque con gran ardid è cautela, porq en tiempo de seys dias por qualquier parte donde ynan huyédo, que mauan todos los lugares è vituallas: fue esto ocasion, que Schimá como los yua siguiendo, viniéssse a tan gran necesidad, que forçado se boluio a su tierra con perdida de mas de cien mil hombres, que se le murieron de hambre y enfermedad.

Gracia que hizo el Papa a Madama Margarita e a otros.



Sa Santidad de Iulio tercero este año restituyò a Ridolpho Ballon en su Estado, que el Pontifice Paulo tercero se lo auia quitado, así mesmo señalò ocho mil ducados en cada vn año a Madama Margarita hija de la Magestad del Emperador Don Carlos Quinto: los seys mil como los tenia de la felix recordacion de Paulo tercero: los dos mil mas de ayu-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 1.

Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.

Y de su Reynado. 33.

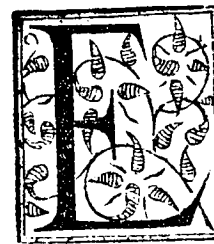
Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.

Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 30.

Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 5.

da de costa: Mandò tambien dar al Cardenal de Trento doze mil ducados para ayuda de los gastos que en el Sancto Concilio Tridentino hizo: Dio al Cardenal de Burgos indulto para todo lo que en sus meses vacasse que fuesse para el.

Milagro en Alemania.



E N la Prouincia de Carintia que es en Alemania la Alta cerca de Bauiera y de Austria junto a vna Villa llamada Languefult, a tres dias del mes de Março deste Año començo a llouer trigo por tiempo de dos oras, esto como en termino de dos leguas de largo y vn sesmo en ancho: fue tanto lo que llouio que cubrio la tierra de vn palmo en alto: el trigo era de dos colores, prieto y blanco, mas tan bueno que no se podia auentajar: la tierra donde cayó era yerma y rasa sin ninguna poblacion, ecepto vn Monesterio de Frayles: Visto por los de los lugares tan gran milagro y particular merced de nuestro Señor, le dieron muchas gracias y lo destruyeron en necesitados haziendo del admirable pan.

Saquea Dragut a Cullera.



A Veynticinco dias del mes de Mayo deste Año llegó Dragut Arraez corsario con mas de veynte nauios de Turcos en Cullera pueblo maritimo en el Reyno de Valencia, antes de llegar al puerto hecho en tierra passados de quatrocientos Turcos tiradores, que con el descuydo que de semejante successo se tenia en la Villa, tuuieron lugar de robarla, porque quando se vino a entender, los que se pusierò a su defensa (que fueron como deziseys hombres) fueron muertos, recogendosse la demas gente a la Yglesia por ser fuerte: con esta ocasió la tuuieron los Turcos para poder sin contradicion saquearla y embarcar el despojo, con que se fueron la buelta de Argel.

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

Sucessos en la India en la Ysla de Saylan.



Or muerte de Garcia de Saagouernaua en la India de Portugal Iorge Cabral, Capitan que auia sido de Baçain, el qual este Año embió a Don Iorge de Castro su tio a Saylan, que partio por Abril cõ vna muy buena armada, en que lleuaua mil y trezientos soldados escogidos, con determinacion de dar su castigo al Madune Pandar por la guerra que hazia a su hermano Perea Pandar (el antiguo Rey de aquella Ysla) con quien tan particular amistad tenian Portugueses, y de ay passar a Candea por fuerça, o como mejor pudiesse, por ver si se podia hazer Christiano aquel Rey, que (como diximos) tanta voluntad dello mostraua, llegó a Columbo y marchó la buelta de Seytauaca por vera del Rio que viene de la misma Ciudad, é dista de la mar poco mas de onze leguas, yua con el dicho Perea Pandar, que le proueya el exercito de todo lo necessario: en el camino se hizo amigo del Madune, capitulado entre ellos la paz, dandoles cien mil ducados para la paga de los soldados: De alli acordó Don Iorge de Castro hazer la jornada a Candea, que era doze o treze leguas adelante, Pidio para esto al Rey Perea Pandar alguna gente, dióle mil hombres, aunque primero hizo toda diligencia por estoruarle la yda, ofreciendole otros cien mil ducados, como le auia dado el hermano, por parecerle no esperarse buen sucesso de tal empresa, porque Candea tenia mucha gente, y no lo podria tomar por fuerça, demas que eran asperissimas sus sierras y fuerças: Fue todo esto de poco fruto en Don Iorge de Castro para persuadirlo a otra cosa, é así se puso en camino por el mes de Junio, marchando muy en orden con su gente: y despues de passadas las sierras tomóle el Rey los passos, é dio en el mandole seyscientos y mas Portugueses, de mas de mucha gente de seruicio, y los que escaparon con Don Iorge los mas heridos: el Madune como por la paz hecha se mostraua amigo (aunque no lo era) a los que acudian a su tierra haziales muy buen tratamiento y dauales passage para Columbo, mas con su ma-

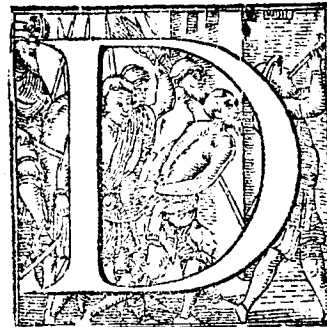
Papa Julio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 32.
Y de su Reynado. 33.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 5.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 30.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 5.

la intencion con Portugueses, hazia quedar alli algunos debaxo de promessas para que enseñassen a sus hijos a jugar las armas é otras cosas de guerra, concertando tambien con algunos como diessen la muerte al Rey Perea Pandar su hermano mayor, pareciendole que si esto se hiziesse, quedar el absoluto Señor en la Ysla, y los Portugueses no tan Señores: é al fin fue de tanta importancia esta diligencia del Madune, que por Iulio deste Año dieron la muerte al dicho su hermano, y fue grandissima perdida para los Portugueses, porque les era muy amigo, tanto que se tiene por cierto, fue esta la principal ocasion de su muerte, la qual sintio mucho el Virrey Dõ Antonio de Noroña, que llegó este Año por Octubre a Saylan, y entendiendo ser desbaratado Don Iorge de Castro, partio muy en breue para Cochín.

Partida del Principe Don Philppo de Alemania para España.

1551.



Dieta en Augusta

ES PVES Que el Emperador y el Principe de España su hijo tuuieron visitados los Estados de Flandes y jurado por su Principe y Señor, donde les fueron hechas (como se ha dicho) solenissimas fiestas, se vinieron en Alemania y en Augusta, por el mes de Febrero del Año de mil e quinientos e cincuenta y vno, hizo su Magestad conuocar a Dieta a ruego de la Duquesa de Lorena, muger que fue del Duque Francisco Esforcia, la qual siendo despues casada con el Duque de Lorena, auia quedado otra vez biuda y con algunos hijos: A esta causa deseaua mucho establecer algunas cosas de aquel Estado, tratandolas con el Emperador y el Rey Don Fernando. Hallaronse a esta Dieta demas del Emperador y el Principe Don Philppo, el Rey Dõ Fernando, la Reyna Maria, la dicha Duquesa, é muchos otros Principes de Alemania: hizieronse alli grandes justas é otras fiestas, por regozijar aquellas Prin-

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

cesas. Fenecida esta Dieta, el Principe Don Philippo tomando licencia del Emperador, del Rey y Reyna sustios, partio con su Casa y Corte para España de Augusta a veynticinco de Mayo, viniendo por la via de Mantua, Milan y Genoua: embarcóse en las galeras de Andrea Doria, y desembarcó con muy buen viage en Barcelona a los doze de Julio; no mucho despues de su partida de Augusta hizieron lo mismo el Rey Don Fernando y el Archiduque su hijo para Vngria: la Reyna Maria se tornó en Flandes donde era Guernadora, quedando toda via el Emperador en Augusta con algunos Principes de Alemania: Despues desto pocos dias Maximiliano lleuó de España a la Infanta Doña Maria su muger a Genoua por mar, y de ay por la via de Trento, donde estaua el Emperador su suegro, el qual en estremo se alegró con ella.

Buelue
Maximi
liano en
Alema-
nia con su
muger.

Guerra que haze el Papa en Parma al Duque Octauio.



Or el mes de Mayo deste año se auia mouido de Bologia en nombre del Sumo Pontifice Iuan Baptista de Monte, que estaua ya nombrado por Capitán de la empresa de Parma contra el Duque Octauio, con el yua Alexandro Vitelo, de lo qual se quexaua el Rey de Francia contra el Papa, diziendo, que tratandosse de paz parecia se començaua la guerra, e assi auia mandado ya, q̄ muchos caualleros Franceses entrassen en Parma Capitanes y gente Ytaliana, de manera que reforçado el Presidio se vino a las armas, publicando ya por General dela Yglesia a Don Fernando de Gonzaga, el qual marchó luego con el campo Imperial a poner cerco a Parma, sacó del Piamonte de las compañías viejas de los Españoles dos mil infantes, entendiendo no ser alli necesarios, mediante la tregua que entre el Emperador y el Rey de Francia tenía, lo qual no fue muy acertado, pues fue ocasion, para que en el Piamonte se perdiessen algunas tierras mal guarnecidas, assi de vituallas como de Presidio, pues venido

General
de la Ygle
sia en esta
guerra.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

la buelta de Parma, con esta gente tomó a Bercel al Cardenal de Ferrara, por parecerle lugar comodo para aquella guerra, y estar sobre el Po como dos leguas de Parma, hallóse tambien aqui Don Aluaro de Sandi Maestre de Campo de los Españoles, el qual hizo alli muchas cosas notables: pues aloxados en torno de aquella ciudad (arruynando y quemando las viñas y cercados de toda aquella tierra) ganó muchos lugares del Parmesano, especialmente a Colorno tierra de Iuan Francisco Sanseuerino, que el Duque se la auia tomado, teniendolo preso en Parma, sospechando ternia la parte Imperial: pues entendiendo Don Fernaud de Gonzaga, que Monseñor de Termes se auia partido de Parma, è ydo ala Mirandola (donde se hazia la junta de gente para el socorro de Parma a instancia del Rey de Francia) ordenó que Iuan Baptista de Monte y el Vitelo con la gente del Papa fuesen a poner cerco a la Mirandola, entre tãto el atendia al de Parma con el exercito Imperial: en estos dos cercos de Parma y la Mirandola vuo muy notables escaramuças, aunque moria mas gente en la Mirandola: Succedio en este tiempo, que estando tan desniernados y mal proueydos los presidios en el Piamonte, los quales (como se ha dicho) Don Fernando de Gonzaga debaxo de la tregua auia lleuado al cerco de Parma, Monseñor Brisac General del Rey de Francia en el Piamonte despues de la muerte del Principe de Melfi, queriendo diuertir la guerra de Parma (hecha venir de Francia gente a la hila, porque no sospechassen los enemigos viniendo en grueso) dio de improuiso vn assalto en Cheri, y la tomaron con otros lugares muy importantes, que no tenían gente Española que los defendiesse, donde le fue forçoso a Don Fernando de Gonzaga, con grandissima priesa tornar a Milan, por dar orden, que se diesse sobre los enemigos en aquellas fronteras, dexando en su lugar en el exercito a Iuan Iacome de Medicis Marques de Marignano, el qual se retiró dos leguas, por tener poca gente, procurando solo estoruarlo, no se metiesse en Parma prouision alguna.

Queibra
se por
parte del
Rey de
Francia
la tregua
hecha con
el Cesar.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

Lo que suscedio al Principe Doria viniendo por Maximiliano Rey de Boemia.



Neste mismo tiempo rompieron Franceses por mar la tregua, porque teniendo noticia el Prior de Capua General é Almirante del Rey de Francia, que el Principe Andrea Doria partia de Genoua para España con sus galeras por mandado del Emperador, a llevar a Maximiliano Rey de Boemia é a su muger en Ytalia para que de ay passasse en Alemania, determinó buscarlo, y darle la batalla: é partido con este designio de Marsella con veyntiquatro galeras muy bien armadas para el tal efecto, dio con el no muy lexos de Toló, que se venia su viage cō veyntifiete, mas no tambien adereçadas como las Francesas, y porque la armada Francesa fue descubierta del Principe como legua y media, juzgando y sospechando la voluntad dañada del Prior, y entendiendo fuesse mas numero de galeras, se retiró: visto por el Prior é auendolo seguido vn poco sin prouecho se recogio en el puerto de Tolon: el Principe siguió su viage sin impedimento del Prior, el qual de ay a pocos dias dexó el seruicio del Rey, y se pasó al de la Religion de Sant Iuan, de la qual era Cauallero.

Consilio en Trento.



Or hazer grande instancia el Emperador este Año, el Papa reduxo de nuevo el Concilio en Trento, donde fue grande el concurso de Prelados casi de toda la Europa, hallandosse en el los tres Electores Ecclesiasticos del Sacro Imperio, mas no bastaron las exoraciones del Emperador, para q̄ las cabeças de la mala seta lutherana se hallassen en el, diziendo, no podrian estar seguros, sin dezir su razon y niqua, mas breuemente cono ser escusas, por no bastarles el animo de sustentarse con sus razones debiles é sofisticas lo q̄ predicauan contra tantas determinaciones antiguas y modernas, hechas sobre aquellos mismos puntos de tãtos Sa-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

ros Concilios, ni disputar contra la Catholica Doctrina de tãtos y tan excelentes Prelados y defensores de la Yglesia, que alli se auia jũtado: desto recibio el Cesar grande pena, como quien tanto desleuaua el seruicio é honrra de Dios y salud de tantas animas, que cada dia se perdian, queriendo tan obstinadamente perseverar en su error.

Sessa la guerra de Parma.



Espues de partido Don Hernando de Gonzaga de Parma, no tardó mucho tiempo que los de la Mirandola (cercados del campo de la Yglesia) fueró libres, ora fuesse por auer muerto en vna escaramuça Iuan Baptista Monte, o porque el Papa se fastidió del gasto de la guerra, mas como era de su naturaleza pacifico, antes se sospechó, auerlo hecho por dar a entender, que no sabia el llamamiento del Duque Octauio a los Franceses, é así por medio de algunos Cardenales de aquella nascion (que se auian salido de Roma al principio de la guerra por orden del Rey de Francia) fue hecho el acuerdo, é así paró, siendo muerto en aquella guerra en vna escaramuça el Principe de Macedonia (que acompañó al Emperador en la empresa de Tunez) muy valeroso cauallero, é así lo sintio mucho el Cesar, que lo amaua grandemente.

Muerte del Principe de Macedonia.

Victoria del Rey de Romanos en Trasiuania.



Artido que fue de la Dieta de Augusta el Rey Don Fernando, entendiendo como muy ensoberuecido Fray Iorge Obispo de Varandino, principal tutor y testamentario del Rey Estephano (que auia tornado ya con su madre en Trasiuania, permitiendolo el Turco Soliman) tenia esperança de tyranizar aquel Reyno, así por tener de su parte hartos Vngaros, como por estar todas las cosas importantes a su cargo: y como ya auia tomado las armas contra la Rey

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

na biuda y contra el hijo (que estauan en Albajulia ciudad en Trasil-
uania) tuvo esperança, que los negocios de Vngria (en tal manera di-
uididos) suscederian bien para el, é assi fue, que corriendola tierra el
Conde de Salma su General por aquellos Confines, entre Vngria y
la Trasiluania con catorze mil hombres, tomó algunos castillos ve-
zinos de Cassonia a Fray Iorge, los quales pocos meses antes el auia
tomado al Rey Estephano é a la Reyna, dudando por esto el Obis-
po, no se vniesse este exercito con la Reyna (como compellida del)
peruinossé de modo, que el Conde de Salma y el se vinieron a ver
en Batri, y quedó tan conforme el Obispo Fray Iorge en las cosas
del Rey Don Fernando, que fue parte, el Pontifice lo criasse Carde-
nal en poco tiempo, pues el Salma hecho el acuerdo, queriendo traer
exercito de la Trasiluania, é juntarlo con el del Obispo murio, de q̄
fue muy triste todo su campo, por ser Capitan de grande estima: El
Rey de Romanos embió luego (sabido esto) por General a Iuan Bapti-
sta Castaldo hombre antiguo en la guerra, é Capitan muy entendi-
do y valiente, que entonces asistia en la Corte del Emperador, é assi
luego fue a Viena, donde determinado con el Rey lo que en aque-
lla guerra se auia de hazer, pasó al exercito, de quien fue muy bien
recibido, y de Fray Iorge que era Cardenal: de modo que el Castaldo
por no perder tiempo marchó luego la buelta de Albajulia: la Reyna
ora fuessé por parecerle ser mejor tener contienda con el Rey Dō Fer-
nando sobre la possession de aquel Reyno, que auer llamado al Turco
comun tyrano, que la tenia ya echada de la ciudad de Buda, y lleuaua
camino tomarla mas presto, que dar algo a su hijo, o por temer la ve-
nida del Castaldo, tomó por sabio consejo combatir con el, é assi la cō-
fortó mucho, ofreciendole la clemencia é piedad de parte de su Rey,
dandole a entender, le estava mejor a ella é a su hijo, pues auia visto el
meltratamiéto del Turco (natural enemigo de Christianos) de suerte
q̄ se acordaron cō parecer del Rey de Polonia su padre y cōfortada ya
de los suyos por dexar al Rey de Romanos la ciudad é juridicion del
Reyno, se salio de Albajulia, lleuando lo demas que ella quiso, fuessé
al Ducado Opolo (vezino a la Polonia) con su hijo y toda su Corte.

Ducado
de Opo-
lo.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

*Quando buyo Dragut Arraez al Principe
Doria en el Puerto de
Cantara.*



Despues de la toma de Affrica el Principe Andrea Doria
hizo mucha diligéncia por captiuar a Dragut Arraez, al
qual halló este año en vn puerto llamado Cántara q̄ diui-
de la tierra firme cō los Gelues, donde auia tres dias q̄
estaua despalmado con veyntidos nauios, y descubrié-
do el armada del Principe por el Cabo de la Roqueta a tiépo q̄ no po-
dia salir sin perderse, y por venir con grã determinaciō Andrea Doria
de entrar en el dicho puerto: Dragut (sospechoso desto) como astuto
cossario acudio a resistirlo, echádo en tierra con gran priessa ocho pie-
ças de artilleria gruesas, que puso a la boca con quatrocientos Turcos
tiradores: y considerádo el riesgo en q̄ estaua, y quan imposible le era
poder salir de alli, acordo hazer passo por la parte de tierra q̄ seria ter-
mino de vna legua, y puesto q̄ el agua lo bañaua todo quando crecié-
te, solo tenia entonces vn palmo de fondo: con esta determinación y
grandissima diligéncia se començo a ahondar con dos mil y mas ca-
ptiuos y ochocientos Turcos, sin gran cantidad de Moros de la Ysla q̄
trabajauá por su jornal, tanto q̄ en termino de diez dias hizierō fondo
de nueue palmos, con que se pudierō echar de la otra parte los dichos
veyntidos baxeles, q̄ era quatro galeras y deziocho galeotas gruesas:
la misma noche que se acabó la obra embió Dragut dos galeras, en q̄
se embarcaron los quatrocientos Turcos y las ocho piezas dichas, q̄
estauan a la deffensa de la boca del puerto, partiendosse luego para
los Querquenes, de donde el dia siguiente descubrio vna galera. que
era la Patrona de Sicilia, y venia de Trapaná por orden del Principe
Doria, la qual tomó Dragut: desta se informò como detras venia
vna naue con vituallas y municiones para la armada Christiana, é
a ora de medio dia descubriendola, tambien la tomaron los enemi-
gos: Victorioso con esta presa Dragut Arraez, y con su buen suceso
fue la buelta de Constantinopla, en el camino halló en Castil Roxo

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

a Sinan Baxa con vna muy gruesa armada de ciento e cincuenta galeras e orden del Gran Turco, que donde quiera que hallasse a Dragut lo acompañasse con nombre de Piloto mayor de toda el armada: esto aceptó muy de voluntad, nauegando de allí la buelta de la costa de Sicilia, llegados cerca de Mecina, el Baxa cambió vna fragata con vn Embaxador a Iuan de Vega (Virrey que era en aquel Reyno) pidiendole de parte de Sultan Soliman su Señor, le restituyesse la ciudad de Africa, que en nombre del Emperador el año antes le auia tomado, pues auia sido debajo de tregua que entre ellos auia, el qual respondió. Que aquella ciudad se auia ganado por mandado de su Magestad Cesarea a Dragut cesario, q̄ la posesya, y que el no tenia comission, ni era parte para hazer lo q̄ pedia, mas si de otra cosa tuuiesse necesidad en aquel Reyno para seruicio de Sultan Soliman, lo haria con mucha voluntad. El Baxa en lugar de agradecerle esto, se agrauio tanto de la respuesta, que furiosamente juró de hazerle todo quanto daño pudiesse en el Reyno, e así se leuó luego con su armada, y fue sobre Aulía Castillo muy fuerte en el, y con vezindad en el burgo de mas de mil fuegos, al qual batieron los Turcos tres dias continuos, donde captiuaron solas tres mugeres, porque la demas gente huyó a la montaña, y entrando los enemigos en la fuerza poniendo fuego a las municiones, saltó en la poluora que allí estaua con que se quemaron passados de ochocientos Turcos: Con esta perdida atrauesó de aqui el armada Turqueza a Malta, dio fondo sobre Marfa Mugeto, donde estuuó quatro dias echando la gente en tierra, sobre que diferenciaron tan pesadamente el Baxa y Dragut, que le dixo, estaua por mandarle cottar la cabeça, Dragut respondió: Que no era parte para esto sino el Gran Turco, e diziendolo se salio del puerto con sus nauios, apartandosse de la armada: Luego otro dia el Baxa hecha señal de leuarse, se partio sin recogerse del todo la gente, porque quedaron en tierra passados de mil e quinientos Turcos, que vistos por los caualleros de Sant Iuan, salieron a ellos muy esforçadamente, trauiandosse vna reñida batalla que duró vn buen pedaço de tiempo,

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 21.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

donde captiuaron mas de ochocientos Turcos, e a los demas dieron la muerte sin se poder embarcar. El armada se fue a la Cala de Sant Pablo, y en ella se confederaron otro dia el Baxa y Dragut, con acuerdo de hazer vengança de tal perdida, echando gente en tierra sobre Malta la Vieja, e así sacaron tres piezas de artilleria y quatro mil Turcos con que se començo a marchar, mas fue tanto el calor que acudio, que no se pudo resistir, tomando por mejor medio boluerse a embarcar, y porque acudia ya la gente de la tierra, dexaró dos piezas de artilleria y muchos pertrechos, haziendo los mismos Turcos pedaços las ruedas, indignados de tal suceſso, partiendosse para la Ysla del Gozo, que está allí vezina, donde olvidado el Baxa desto hizo vn gran banquete a Dragut Arraez en honrra y confirmació de amistad hecha, concertaron en el echar gente en tierra para ganar aquella fortaleza, y tomandolo muy de proposito se desembarcaron luego para la bateria ocho cañones de parte del Dragut, del Baxa ca torze, e otros ocho de Sali Governador de Rodas, que traya en esta armada a su cargo treynta baxeles: Con toda esta artilleria se batio ocho dias, derribando vn lienço de la fuerza, haziendo siépre los de dentro muy buena defensa, hasta que compelidos a estrema necesidad se entregaró a los enemigos, donde auria cerca de tres mil personas: pusieron fuego a la tierra, y luego se partio el armada para Tripol (que tenían a su cargo los caualleros de Sant Iuan.) Llegó mediado el mes de Agosto, començando a batirla con grande priessa, mas los q̄ al Presidio estauan la defendian con mucho esfuerço, porque estauan prevenidos de lo necessario: Visto por el Baxa su diligencia en resistirse, determinó embiar quien les hablasse, y persuadiesse se diessen: el Capitan que tenia a cargo aquella fuerza se dezia Gaspar Chamban Comendador de Sant Iuan Frances de nacion e nascimiento, este embiándole a dezir Sinan, aquella armada yua por mandado del Rey de Francia, que la auia pedido a Soliman contra el Reyno de Napoles; creyendosse liuanamente de su enemigo le entregó las llaves e fortaleza a deziocho de Septiembre, con acuerdo sacasse con el dozientas personas, e así se entregó y ganó torpemente la Ciudad de Tri-

Día que
entregó
a Tripol
Gaspar
Chábari
Comenda
dor de
Sant Iuan

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

pol y el Gaspar Chambari y los demas Comendadores del Presidio (aunque harto affrentados) fueron echados en la Ysla de Malta, don de luego el gran Maestre al Chambari (por caso exemplar) hizo dar la muerte priuado de su encomienda e abito, sin ser parte nadie para estoruarlo.

Venida del Rey de Velez de Flandes a Portugal.



Mvley Buhagon Rey de Velez despues de auer tratado con toda instancia le favoreciessse el Emperador en sus pretensiones, ofreciendosele por su feudatario y entregarle la fuerza del Peñon (que a este tiempo estaua por el Xarife y el no lo sabia), visto que su Magestad assi por no hallarse en tiempo, como por otros justos respectos lo dejaua de hazer: este año se partio para Portugal, haziendole para el camino mucha merced el Cesar: Fue muy bien recebido del Rey de Portugal, dandole toda la hõrra posible, donde tuuo cartas de muchos principales Alcaydes, q̄ le pedian (por estar tã sentidos de ser sujetos de vn Rey tã tyrano como era el Xarife) que doliendosse de toda la republica de Fez, se viniessse con todo secreto a Velez, e posassse en casa del mas fiel vassallo, dõde comunicarian como desposseer al Xarife, y no queriendo el Rey de Portugal tomar a su cargo favorecer a Buhagon, le prometio nauios en que passasse a Velez.

Guerra en Berueria.



Viendo a este tiempo el Xarife pacifico. Señor de los Reynos de Fez y Velez, y hecho repartimiento con sus hijos, no dexado reposar a este tyrano el ambicio, determino embiar a conquistar el Reyno de Tremecen, q̄ confina con el de Fez: e a este tiempo lo tenia ocupado los Turcos de Argel, y sur-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

pado al natural Rey del, e assi embio a mandar a su hijo Arrani, que estaua en Tarudante, se viniessse a Fez, y truxessse de aquel Reyno y del de Marruecos veynte mil cauallos, el qual recibidas las cartas del padre mandó juntar en el siete mil lanças, y con ellas e su guardia de Renegados, dexando en Tarudante por Virrey a su hijo Muley Soliman, e a vn Moro llamado Cide Abar por justicia mayor, partio para Marruecos, donde el hermano tenia (tambien por orden de su padre) juntos catorze mil hombres de a cauallo, con los quales partio Arrani, despues de tener puesta su gente en orden para Fez, hizo sele gran recibimiento con estraña alegria del padre, que le tenia a pũto otras diez mil lanças, con que hizo numero de treynta mil: con estos y los Renegados de la guardia del padre e alguna artilleria partio la buelta de Tremecen, donde los vezinos estaua muy oprimidos e agrauados de los Turcos: e assi luego que supieron la venida de Arrani y tan poderoso, se pusieron en arma, tomando su boz: Los Turcos desampararon la tierra y se fueron a Argel, de manera que sin romper lança se acabò tan importante empresa, recibiendo al Arrani en Tremecen los ciudadanos y de la comarca con gran fiesta: e hallandosse tan poderoso intentó luego sin orden del padre echar los Turcos de Mostagan, y puesto que le rogaron los de Tremecen no lo hiziesse, pareciendoles seria prouocar a los Turcos para recobrar lo: bueltas el las espaldas partio para Mostagan ayudado los de Tremecen con ocho mil cauallos: los Turcos que estauan dentro pareciendoles temeridad esperar lo y ponerse en deffensa en villa tã flaca e sin fuerza, se fueron a Argel: el Arrani puso luego alli setecientos cauallos de guarnició e algunos arcabuzeros y por Capitã vn negro priuado suyo, y se boluio a Fez rico e victorioso: fue recebido de su padre como merecia tan venturosa jornada: y cõfiado en esto y en su justicia rogo a su padre le desagrauiassse en el repartimiento hecho de los Reynos dandole el de Marruecos, e a su hermano pues era menor el de Tarudante: A esto respõdio el padre tã defabrida e asperamente, q̄ el hijo Arrani como hõbre rezió de condicion deste enojo en doze dias murio, sintiendolo en estremo todos por ser vn Principe valeroso, solo el cruel pa-

Muerte de Arrani hijo del Xarife.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

dre mostro poco sentimiento por tener puestos los ojos é amor mas a Muley a Balcadre su segúdo hijo, mas el tiépo le dio muestra de lo q per dio en Arrani, porq este mismo año sabiédo los barbaros delos Mêtes Claros su muerte determinó al descubierto reuelarse, començádo a robar a todos los q passauá por su tierra de vn Reyno a otro, y fue de manera este leuantamiéto, q llegó la nueua al Xarife, diziédole, auer si do el la ocasió por los tratamiéto suyos, particularméte por la muerte de los Xeques y Alcaydes q hizo degollar en Marruecòs. Determinados los barbaros en su leuatamiento nóbraron por su Rey y Capitá a Cide Mahamet, el qual hizo llamamiéto de los Xeques y demas personas de cuéta, apercibiédo a todos lo q se auia de hazer. Solicitó tambien a vn Xequé q se dezia Cide Cayde q se reuelasse: este buia en vn Peñon muy fuerte q estaua en la tierra llana en las faldas delos Mêtes a la parte de Tarudate é acabólo con el. El Xarife no holgó mucho cò esto, y paresciéndole el mejor remedio para ello breuedad por ser gète desarmada y de poca esperiencia en la guerra, despachó luego contra ellos mil Renegados y Turcos de su guardia cò dos Capitanes Renegados q se dezia Acé Curit y Xafar, encargádoles allanassen la tierra, y con la breuedad posible castigassen aquellos barbaros. Éstos Capitanes partieró de Fez en cùplimiento del mandato del Xarife, y llegados a las faldas de los Mêtes, assentaró su real, embiádo luego los corredores y espías, q dixeró, no parescer en toda la tierra persona alguna. Con esta nueua acordaró entrar en los Mêtes, entendiédo q temerosos de su venida se auia retirado, en el camino hallaró ciertas cauas muy hōdas, las cuales hizieró segar: con esta seguridad no temiédo còtradicion alguna subieron la buelta de arriba mas de vna legua, hasta dar en los primeros lugarejos y caferias pegádoles fuego: é así andauá repartidos de vna parte a otra como tierra ya ganada: En esto los barbaros que estauan en sus emboscadas paresciéndoles ya tiépo còuiniente salieron dellas, los vnos auian ydo a abrir las cauas que estauan cegadas, é así Cide Mahamet con los otros q eran mas de veynte mil dio con los Turcos y Renegados, con tãto impetu é alaridos, que viédosse acometidos de tanta gente, aunque sin armas, porque eran hondas y

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 33.
Y de su Reynado. 34.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 6.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 31.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

vnos como dardos, tuuieron necesidad de retirarse para su Real, y entendiendo estar el passo seguro, con auer dexado ciegas las cauas hallandolas hechas y con quien las defendia, les fue forçado pelear con los vnos y los otros, donde murieró los mas de los Renegados y Turcos, y fueron presos veynticinco, quedando los Barbaros muy vfanos cò este bué principio, y cò armas para mejor defender su libertad: Luego su Rey suelo persuadió a los Renegados presos, quisiessen seruirle en las cosas de guerra y en hazer armas los q supiessen, prometiéndoles libertad y doblado sueldo q el Xarife, cò las quales promessas se ofrecieró seruir. Desta manera coméço el Xarife a sentir la muerte de su hijo Arrani, porq tambien los Turcos que escaparon de Tremecen y Mostagá (quando las ganò) llegaron a Argel é dieró cuenta de lo q passaua a Salarraez, que gouernaua aquel Reyno, é sintiédolo en estremo embió a vn Renegado con dos mil arcabuzeros Turcos Renegados muy praticos é algunas piezas de artilleria, a hazer la vengança por fin deste año, y llegando sobre Mostagan, el Capitá Negro se la entregó cò condició, lo dexassen yr cò su gente, armas y cauallos: guardóse les mal, porq al salir los Turcos q estuieron allí primero con el enojo y rauia, y los que escaparon fue como dizen a vna de cauallo: dieró la nueua en Tremecen al Alcayde, q auisó de lo sucedido al Xarife, el qual acordo sobre ser la guerra delos Barbaros y embiar a su hijo Abalcadre cò veynte mil cauallos a la defensa de Tremecé, sustentádola en su Señorío: é así le embió a mádar, se viniéssse por fin de Diziembre a Fez con diez mil cauallos de aquel Reyno de Tarudante: Abalcadre nombrando por Virrey a su hijo Muley Mahamet partio para Fez.

Yda de Don Antonio de Noroña a la Yslla de Saylan.

POr el mes de Enero deste Año llegó Don Antonio de Noroña (Virrey como diximos de la India de Portugal) a Cochín, y despues de les auer tomado possessió del Reyno é visitado sus fuerças, proueyendo en ellas

Papa Iulio.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.33.
Y de su Reynado.34.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.6.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.31.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.6.

lo necessario, començo a aprestarse para hazer jornada a la Ysla de Saylan, como cosa tan importante: é assi con el mas poder que pudo boluio a ella este mismo Año por Septiembre, de donde partio para la ciudad de Cota, que era el asiento, y donde de ordinario residian aquellos Reyes: y puesto que el camino fue trabaxoso, quando llegó a ella entró con mucha facilidad, yendo luego a los Palacios del Rey, donde se dio vn riquissimo saco, porque se halló mucha cantidad de Oro, tomandola el Virrey con titulo de dezir, que el Rey su Señor eredaua a Perea Pandar ya muerto, aunque estaua alli en la ciudad presente vn su nieto de poca edad, hijo de Treaua que la gouernaua juntamente con su Camarero mayor, los quales importunaron a Don Antonio de Noroña, procurasse castigar al Madune por tenerles vsurpadas muchas tierras del Reyno de Cota, ofreciendole para esto lo necesario para el gasto y con ventaja: con lo qual quedarian en gran quietud y se daria fin a tantas guerras: Inclinosse a esta voluntad el Virrey y aprestosse de lo conueniente para tal jornada: y lleuando en su compañía al Treaua con el poder del Rey de Cota su hijo se partio: El Madune informado desto, no hallandosse poderoso para hazer resistencia, tomó por bué acuerdo hazer fuga, metiendosse la tierra adentro a la Montaña, que es muy asperissima: Y satisfecho con esto Don Antonio de Noroña, pareciendole que bastaua para que el Treaua cumpliesse cierta promesa hecha para paga de los soldados, pues estauan ya en Seytauca solo pidio, el qual respondió: Que donde estaua por quien lo auia de dar? Con tal respuesta el Virrey se boluio con proposito de prenderlo, mas sospechandolo el Treaua por la ocasion que dio, se dexó quedar en el camino con los Moros del Reyno: y pareciendole a Don Antonio de Noroña ser justo boluerse a la India, se partio, dexando en Cota por Capitan a Don Iuan Anriquez hidalgo principal con gente de guarnicion, y particular prouision para prender al Treaua, de la qual no vfo, por parecerle no ser justo, por tan pequeña causa hazer cosa, de donde podria susceder alguna trabajosa guerra, y tambien por respetar al Rey su hijo: y porque parece

Papa Iulio.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.33.
Y de su Reynado.34.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.6.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.31.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado.6.

confusion, que reynasse el hijo biuiendo el padre, diremoslo que ay en esto. El Rey Perea Pandar que era el mayor de los tres hermanos que se han dicho, tuuo vn hijo que se llamó Yugo Pandar, a quien dizen muchos que mataron Portugueses, de quien era muy grande amigo: é assi andaua de ordinario con ellos de dia y de noche: tienesse por cierto, que fue por orden de Tribele Pandar (que es el que Portugueses llaman Treaua) yerno y Capitan General del Rey Perea Pandar, el qual teniendo este hijo, quiso su abuelo y pretendio, quedasse por Rey de Cota, por auerle muerto su hermano el mediano, y no heredasse el Reyno el Madune (que era el menor) por ser grande enemigo suyo y de los Portugueses: é assi el Año de 1541. el Rey viejo embió vn Embaxador a los Serenissimos Reyes de Portugal, Don Iuan Tercero y Doña Cathalina hermana del Inuictissimo Carlos Quinto, con vna figura de Oro presentada, que remedaua al nieto hijo del Treaua y de su hija, en el brazo traya esta figura vna riquissima Corona con cantidad de pedreria, pidiendo encarecidamente a estos Reyes, lo coronassen por tal pues era su vassallo, como se hizo en la Yglesia Mayor de la ciudad de Lixboa, honrrando con muy gran fiesta al Embaxador, a quien estos Reyes hizieron mucha merced, embiando con el al nuevo Rey de Cota sus presentes de estima, pidiendole encarecidamente, recibiesse el agua del Baptismo, pues haziendolo siépre les serian amigos.

*Hazen guerra al Emperador el Rey de Francia
y el Duque Mauricio.*

1552.



L Año pasado vimos ya como del todo era rota la tregua entre el Emperador y el Rey de Francia, el qual este de mil e quinientos e cincuenta y dos intétaua, descubrir de nuevo contra el Cesar el secreto odio, assi en Germania como en Ytalia, y teniendo de ordinario su passion biva y encendida, sele

Ecc 2

Papa Iulio.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.34.
Y de su Reynado.35.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.22.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.7.

offrecio ocasion, hazer Liga en Alemania con muchos Principes, q̄ de nuevo contra el Emperador eran reuelados, entre ellos mas que otro el Duque Mauricio, diciendo, que hecho venir ante el a Philippo Lansgraue su suegro debaxo su fee y palabra, y puesta muy grande solicitud para que se le diese libertad, no lo auia podido alcançar del Emperador, dandole siempre palabras de buenas esperanças, é assi mouido deste enojo se confederó con el Rey de Francia, el qual depositó luego quatrocientos mil escudos, para pagar de su parte cada mes cien mil, y con los demas que otros dauan, se mã tuuiesse é sustentasse siempre en campaña vn exercito contra el Cesar de veynte mil infantes, echo mil cavallos ligeros, é quatro mil hombres de armas, prometiendo demas desto, quando el Emperador en la prosecucion de la guerra armasse contra este campo, salir el proprio Rey en campaña con otro exercito a socorrer. Hallaua se a este tiempo el Emperador en Inspruc, con el su hermano el Rey de Romanos, é ya el Duque Mauricio tenia presto vn muy buen exercito en campaña, y con el tomada por cerco a Augusta, y puesto a seguir el camino de Inspruc, por yr donde el Cesar (como se ha dicho) estaua, el qual dudando tal insulto (aunque sabia los tumultos é alborotos de guerra) auiendo embiado a esta causa por gente de Ytalia, mandò vnos pocos de soldados Tudescos (que con su Magestad estauan) a guardar la Cluisa, mas era tan grande el impetu de la gente del Duque Mauricio, que lo ganaron. Auifado desto el Emperador, no teniendo mas que su guardiã é Corte, se partio de noche con grande prieta, siendo el tierro de harta agua y tempestad, sintiendo esto mucho el Rey Don Fernando su hermano, que era venido a persuadirle la paz con el Duque Mauricio y los demas Principes alterados de Alemania, y tomando el camino a mano yzquierda, por los Alpes que van a Trento, se retiraron su Magestad y su hermano a Vilac, ciudad de la Cornia sobre el Rio Drauo (del antiguo patrimonio de Casa de Auñria) que poseya el Rey de Romanos: Fue cosa de tristeza ver la fuga del Emperador de noche y con tã mal tiempo, muchos a pie, necessitados de no auer por aquella tierra

Razõ del Duq̄ Mauricio pa ra esta guerra.

Ciudad de Vilac en la Cornia.

Papa Iulio.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.34.
Y de su Reynado.35.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.22.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.7.

Valor de Carlo Quinto. cauallos, sobre todo fue cosa marauillosa el animo del Cesar en vn caso tan importante, porque sin perder punto animaua a los suyos con vn baston en la mano, diziendoles, caminassen adelante y no passen, ni tuuiesen temor de vn traydor rebeldè a su Principe, que tan temeraria y locamente contra el se auia leuantado: El Duque Mauricio despues que llegó aquella noche a Inspruc, sabida la partida del Cesar lo siguió con grande diligencia: mas visto ser de poco frueto, por no le poder dar alcance se boluio, hallando desbaratadas y rotas las puentes en los rios, las quales de industria auia hecho romper el Emperador, que llegado (como diximos) a Vilac, fue mandado visitar de parte de la Señoria Veneciana, haziendole muy grandes ofrecimientos, los quales admitio gratamente, y como sabio é valeroso capitan embio de alli al Rey Don Fernando su hermano para tratar se viesse en Linz cõ el Duque Mauricio, para lo qual hizieron Dieta en Patauio: En el entretanto que se hallaua el Cesar en Vilac, entendiendole el Senado Veneciano estarle el Duque Mauricio tan vezino con las armas en las manos, mandò hazer reseña de su gente de guarnicion en los lugares comarcanos, por tenerla presta quando necessaria fuesse. Sintiendo el Emperador semejante mouimiento, començo a recelarse, temiendo Venecianos (con alguna confederacion secreta) fuesen venidos con los enemigos, y preparandosse para partirse de alli, Miffier Dominico Moresini embaxador de aquella Señoria entendiendo esto de su parte le suplicó, no tuuiesse tal sospecha, porque la diligencia con aquella gente hecha era, solo estar preuenidos en qualquier ocasion, viendo tan cercano y puesto en arma al Duque Mauricio, é assi debaxo de su fee y palabra su Magestad se asegurasse, porq̄ ellos le defendieran de qualquier insulto, que sus enemigos en aquel lugar hazerle quisiesen. Con esto se quietó el Cesar, no mucho despues entendio la respuesta, que aquel Senado dio a personas, que por el Rey de Francia intentauan Liga contra su Magestad, diziendoles, no querian apartarse del amistad antigua, que con el Emperador tenian, de quien siempre auian recibido buenas obras, y que esta fee inuolablemente la

Offrecimiento estimable del Senado Veneciano a Carlo Quinto. Dieta en Patauio.

Valeroso ofrecimiento de Venecianos al Emperador.

Respuesta de Venecianos amigable con el Cesar.

Papa Julio.3. De su Pontificado.2.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.34.
Y de su Reynado.35.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.7.

Muerte
del Du-
que Mau-
rico y
de deshi-
jos suyos

Suceſſo
fobre que
re Lan-
graue hu-
yr de la
prison.

tendrian con el. El ausencia del Cesar auia dado grande presuncion é gallardia al Duque Mauricio, y enſberuecido a los protestantes, que no auian querido aceptar el Interim del Emperador. Tumultuando é alterandosse con el Duque(ocasion de grande daño en Alemania) contra los quales teniendo ya por la Magestad Cesarea el Duque de Branzuy mucha gente Catholica a sueldo, despues de muchas escaramuças hechas de ambo exercitos, fue en vn reencuentro que tuuieron mal herido el Duque Mauricio, de que murio dentro de tres dias, matandole tambien en el dos hijos é otros Principes y Señores Tudeſcos: En este medio estando preso en Flandes Philippo Lansgraue en la ciudad de Malinas(teniendolo por grande pesadumbre)no viendo llegar tiempo de su libertad, doliendosse del el Capitan a cuyo cargo estaua, vsaua con el de grandes comedimientos y comedidad, dexandolo visitar, y entretener con juegos é otros semejantes exercicios,de cuya facilidad é ocasion Lansgraue determinó ordenar como huyrse, confriendolo con vn su sobrino, que de ordinario lo visitaua, y hechas sus preparaciones para el efecto necesarias, lo pusieron vn dia por obra, el qual viniendo a caso el Capitan de la guardia a la camara de Lansgraue, dio con el sobrino, que visto ser descubierto, quiso matarlo con vn arcabuz de pedernal que traya, mas no le acertando, a las bozes del Capitan accudio gente, é así mataron al sobrino(aunque resistiendosse con grandissimo valor)é Philippo Lansgraue fue buelto a su acostumbrada prision con mas cuydado, é su sobrino muerto puesto en vna horca, donde estuuó algunos dias por memoria del suceſſo.

Ponen en libertad a Lansgraue.



Grande reuolucion se via a este tiempo en Alemania contra el Emperador casi en todos aquellos Estados:é visto que vna de las principales causas era la prision de Philippo de Lansgraue, por cuya libertad auian suplicado

Papa Julio.3. De su Pontificado.3.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.34.
Y de su Reynado.35.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.7.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.12.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.7.

auian suplicado a su Magestad mucha parte de Principes de Alemania, hizo resolucion(con consejo de los suyos) libertarlo, escriuiendo luego a la Reyna Maria su hermana(muger que fue de Luys Rey de Vngria) lo pusiese en libertad, puesto que era digno de mas larga prision, la qual hecha entender esta voluntad al Capitan de la guardia de Lansgraue, se escusó de no poderlo hazer, sino fuesse, dandole la contraseña que el Emperador le tenia dada: Viendo la Reyna ser justa la razon del Capitan, despachó a su Magestad con grande diligencia: y venido recaudo bastante, fue puesto en libertad, y entregado a los suyos, lleuandolo a su Estado con grande autoridad é pompa, dando primero a la Reyna Maria palabras de grande subjecion é humildad.

Quando el Emperador priuo de su Estado al Principe de Salerno.



Questo este mismo Año el Principe de Salerno en enemistad con Don Pedro de Toledo Virrey de Napoles por diferencias entre ellos suscedidas, especialmente por auer tomado a cargo, yr al Emperador en nombre de la republica de Napoles, a querellarſe del, se fue a Padua, é viendo yr sus negocios en peor, se apartó de la seruidumbre y vassallage del Cesar, llegandoſe a la parte Francesa, haziendo publica muestra de lo que dixeron auer tenido mucho tiempo oculto, que era reducirſe al seruiçio de aquel Rey, el qual le hizo grande honrra, proueyendolo de todo lo necessario: El Emperador aduertido ya así desto como de lo demas suscedido, despues de tenerlo citado con vna propria carta suya, que pareciesse ante el en justificacion de las acusaciones contra el puestas(de las quales era vna querer entregar el Reyno de Napoles a Francia.) Esta carta le fue dada en pago, por Iuan de Espinosa Secretario de Don Iuan de Médoça (embaxador que entonces era de Venecia) presentes dos hijos de Monſeñor Gran Vela, mas no quiso el Principe con todo esto

Quando
se decla-
ro en ser-
uicio del
Rey de
Francia.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

parecer ante su Magestad, el qual (mouido de justa ocasion cō otras bastantes diligencias) lo priuó del Principado de Salerno, declarandolo por rebelde. No mucho despues fue a verse con los Cardenales de Ferrara e Tornon, y con el Duque de Soma, e muchos otros parciales de Francia, a consultar las cosas de la guerra de Ytalia, y en particular la de Sena: Despues passandosse el Principe en Francia por tierra suya, lo embió aquel Rey a recibir con el armada Turquezca, que estaua arriba de la Calabria, y embarcandosse en Marcella con las galeras de Francia, fue auisado al passar de Genoua, como el armada de los Tarcos despues de auer esperado a la Francesa, villo que se tardaua, era buelta a Constantinopla, e assi el de Salerno fue en seguimiento suyo hasta llegar a ella, donde estauo todo el invierno deste Año, haziendole mucha honrra Sultan Soliman, con promessa de vna gruesa armada para la empresa que el Rey de Francia tenia designio hazer en el Reyno de Napoles el venidero Año.

*Toma el armada Turquezca siete galeras a
Andrea Doria.*



Vscedio primero que el armada Turquezca se boluiesse (quando diximos) en Levante, que sabido del Emperador su venida recelando algun daño en el Reyno de Napoles, mandó a Genoua algunas compañías de Turdezcas, dando orden al Principe Andrea Doria las llevasse con su armada, el qual puesto que sabia estar los enemigos entre Gaeta y Terra China, vista la necesidad de su socorro, y confiado en sus galeras, determinò passar, y venido a Ciuita Vieja, esperando la oportunidad del tiempo, començo a navegar principio de Agosto: Dragut Arraez que tenia cierta parte del armada sobre Monte Circolo, sabida la partida de Andrea Doria, e auisando a Sultan Baxa que con el resto estaua en la Ylla de Poncia, al passar el Principe fue tomado en medio, dandole grande ba-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

teria de ambas partes, e no pudiendo hazer otra cosa, le fue forçoso perder la auanguardia de su armada, que era de siete galeras, boluendosse con mucha diligencia por saluar el resto.

Rebolusion de Sena.



Este mismo tiempo fue la rebolusion en Sena, porque tratandosse con menos secreto del conueniente para su proposito, fue a oydos del Duque de Florençia, que aficionado a las cosas del Emperador, auia algunas vezes aduertido a Don Diego de Mendocça, el qual no dando a esto mucho credito, desechó vn reforçamiento del presidio, que el mismo Duque le ofrecio, mas los conjurados e aquellos que tratauan en el hecho Franceses, como el Conde de Petillano, e dos de Santa Flor, hizieron con grande secreto. e priessa seys mil infantes e muchos cauallos: La Republica Senesa pareciendole ser todo esto preuencion para la Playa Romana, temiendo no quisiessse el armada Turquezca señorear a Puerto Hercules, lo comunicaron con Don Francez de Alba Capitan que en Sena estaua de seyscientos Españoles por guardia de la Ciudadela: mas auisados de la gente de sueldo que sobre ellos venia muy cercana, conociendo el trato doble de los Seneses, escriuieron al Duque de Florençia, les mandasse con muy grande presteza socorro, el qual embió a Othon de Monte Agudo con ochocientos infantes, y poco despues de auer entrado en Sena, puesta la ciudad en arma a çapana tañida entró en ella el Conde Nicola de Petillano con tres mil infantes, apellidado libertad, y reforçada la plaça con el ayuda del pueblo con strinó al Capitan Othon de Monte Agudo (aunque peleando con mucho valor) se retirasse debaxo de la Ciudadela, no sin muerte de muchos de ambas partes: El dia luego siguiente entraron dos mil soldados del Conde de Santa Flor en favor de Seneses, poniendosse a combatir luego al Monasterio de Santo Domingo, donde trezientos soldados Imperiales se auian hecho fuertes, y despues de auerles dado

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

braua batería con muerte de mas de dozientos (aunque de los Senes muchos mas) lo ganaron , é ocho piezas de artilleria gruesas con muchas municiones: Despues desto se pusieron abatir la fuerça, la qual por el improuiso assalto no estaua de bastimentos bien proveyda, mas preparando el Duque de Florencia socorro para embiar le, la Republica Senesa le mandó embaxadores diziendo: No querria apartarse de la fidelidad Imperial , mas tornar a su libertad: Finalmente fue acordado, de famparassen los Españoles la fuerça é falliesen de Sena , y el Capitan Otho de Monte Agudo tornasse en saluo con la gente que tenia a Florencia, esto prometiendole los Seneses, no apartarse de la voluntad del Cesar. Como salieron los Españoles de Sena, fueron a Orbitelo, donde se fortificaron: Los Seneses allanaron la Ciudadela, poniendo dentro de la Ciudad el presidio Frances: Don Diego de Mendoça hallandosse a esta sazón en Roma (engañado del Conde de Petillano que era su cópadre é muy amigo) auisado deste suceso, buscando có mucha presteza remedio, se juntó có Ascanio de la Corna, que entonces estaua en seruicio del Emperador y del Rey de Romanos su hermano, y lleuando cantidad de dineros, partieron los dos para el Peruzino en los Confines del Senes: mas hallando ya mucha gente de Francia en Sena, quedandosse allí Ascanio de la Corna para proueer lo necessario có ayuda del Duque de Florencia: pasó Don Diego de Mendoça a Ligorna, é con nauios del Duque fue a proueer lo necesario a Orbitelo, donde se sospechaua y creya, querer yr los enemigos.

Quando el Emperador passo en Francia por el Ducado de Lorena.

Hizo el Emperador yr en Alemania (entre tanto que estas cosas passauan) al Marquez de Mariñano é a otros Capitanes , Coroneles y gente Ytaliana , de allí buuelto a Inspruc fue a Fissen , donde hecha reseña de toda su gente, recibió nueuamente a sueldo grande numero de Tudescos,

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

con designio passar en los Confines de Flandes , donde de nueuo el Rey de Francia le auia mouido guerra , y porque el Marquez Alberto se hallaua con vn exercito de catorze mil valerosos infantes y buenas compañías de cauallos , procuraua el Emperador con grande instancia se le rindiesse é allanasse, por tener profupuesto, hazer muy de veras guerra en la Picardia, y no estar mas ocupado en las cosas de Alemania, pues siempre que quisiesse fenecerlas, podria, é assi con todo su exercito pasó en Augusta sin alguna contradicion, allí estuuó algunos dias poniendo en orden al Senado é Magistrados, conforme lo auian vltimamente constituydo é ordenado los Principes confederados, despues de auer hecho otras prouisiones necessarias, determinó passar en Francia contra aquel Rey por via del Ducado de Lorena, aqui se puede bien comprehender el valor del Cesar, pues auendosse visto pocos dias antes en estado, que le fue constreñido retirarse (como se ha dicho) có los pocos de los suyos, q se halló, q era la gente ordinaria de su Corte, teniendole (como se puede dezir) otra vez en cótrario casi toda Alemania , sin perderse punto de animo, có mucha presteza y breuedad juntó vn exercito contra la voluntad de los enemigos, presentádosse en Alemania, passando por todas sus ciudades no sin temor y espanto grande de ellas, viendolo tan presto sobre los ojos, cosa q nunca pensaron, antes cada vno juzgaua, hiziera el Duque Mauricio, lo q Philippo Lansgraue é Iuan Federico no pudieron, q era echarlo de Alemania, pues primero de Septiembre deste año partió el Cesar de Augusta, donde dexó seys compañías de soldados para guardia de aquella ciudad, en dos dias llegó a Vlm, su exercito tomó otro camino hasta los Confines de Vitimberga, esto por hazer buena obra a los de tierra de Vlm, los quales auia hecho muestra de grande fidelidad con el Emperador, no queriendo aceptar ni recebir al Duq Mauricio: El dia proprio q su Magestad partió de Augusta dio licencia a Iuan Federico Duque de Saxonia con patés y promessas de grãde amistad, el qual el siguiete se partió para su casa y estado, de modo q casi a vn tiempo (como se ha dicho) el y Lansgraue fueron libres , en este medio el Rey de Francia embiando a

Da licencia al Cesar al Duque de Saxonia para su casa

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

La Ciudad de Metz.

Dexa el Marques Alberto la parte del Rey de Francia.

Caso notable.

Mosieur de Bandoma lugar teniente en la Picardia con vn exercito a molestar los Confines de Flandes, procurò ganar a Hedin tierra de mucha importancia, por estar dètro en Flandes è lugar fuerte: El Cesar passando por Argentina (donde fue muy bien recebido) hecho nueuo designio madò marchar su gète la buelta de Lorena, fue esto de tan gràde effècto, q̄ hizo dar la buelta al Marquez Alberto, dexàdo la parte del Rey de Fràcia, el qual (antecipàdo su venida) cò su campo fue a Metz, ciudad gruesa è muy populosa en el Territorio de Lorena, y q̄ en este mismo tiempo estaua por el Rey de Francia: Esta ciudad esta en vn allanura no muy distante de los Mòtes de Alemania, de los qua les deciende regando la campaña el Rio Mosèla, que diuidiendosse en dos braços, el mayor ciñe esta ciudad vn pedaço, despues entra en ella hazièdo dos Ylletas pequeñas, el otro braço tãbien despues de auer hecho vna Ylleta en càpaña, llega a la ciudad, è haze otra Ylleta entre Puente Zistro y Puente Dismor, que ambas tienen cada vna siete arcos, es ciudad de hermosos edificios, muy rica è proueyda, y de gràde mercàcia por la comodidad de los Rios: aqui llegò el Marquez Alberto con su exercito, y sabido de los de la ciudad auerse apartado de la Liga con el Rey, è vnido con el Cesar, salieron fuera cantidad de Frãceses è Ytalianos, q̄ en aquel presidio estauan, è tuuieron algunas escaramuças cò sus Tudescos. A este tièpo (que fue por el mes de Octubre) llegò el Emperador cò su exercito, è batiendo la ciudad con mucha artilleria è valor grande, no pudo hazer algun effècto hallandosse dentro a su defensa, pues entrando el inuierno (que en aquella tierra es asperissimo por reynar de ordinario en ella tramontana, que nosotros llamamos viento briza o fierço) siendo mucha el Agua, ocasion de engrossarse los rios è anegarse los caminos, tanto q̄ cò dificultad se proueya el càpo de lo necessario, demas q̄ muchos enfermauã è moriã por el excessiuo frio, entre los quales murio Mucio Esforcia Marquez de Carauagio, a quiè el Emperador queria mucho, y de quiè se cuèta vna cosa notable, por dòde se ve lo q̄ importa y puede la potècia del animo: este cauallero nascio algo impedido de la lègua, q̄ es lo q̄ dezimos tartamudo o tartajoso, que passeando vn dia por Milan

tuuo cierta passion cò Nicolo Seco hòbre alterado y de gràde presunsiõ, q̄ era Capitã de Iusticia, en la qual salio como affrètado Mucio Esforcia, è yèdo a quejarse a Dò Fernãdo de Gõzaga q̄ alli era Governador, querièdo exponer y declarar su causa, assi por el impedimèto d'su lègua como por la alteraciõ de la injuria recebida, a penas podia formar palabra, è sintiõsse desto tã auergõçado, q̄ mouido de yra pudo en el tãto esta fuerça impetuosa de animo, q̄ vino a explicar su quexa tã claro y de modo, q̄ Dò Fernãdo de Gõzaga hizo q̄ el Nicolo Seco puesto a la mano yzquierda como inferior le acõpañasse por toda la ciudad: Este caso no fue dessemejate de aquel notable del hijo de Cresse Rey de Lidia, q̄ era del todo mudo, aunq̄ no sordo, el qual estãdo retirado en cierto lugar cò su padre, despues de auer los enemigos ganado la ciudad, dõde estauã, vièdo a vn soldado sacar el espada para herir al padre no conoscièdo, tãta fuerça tuuo la passiõ en el hijo, q̄ alçado vn grito dixo, ta no lo hagas q̄ es el Rey mi padre, è assi aprouechò, para q̄ el soldado dexasse su proposito: Pues tornãdo a su Magestad, visto serle forçado retirarse, auiedo antes procurado hazer minar la ciudad sin ser de algun fruto lo puso por obra, teniendo nueua de la perdida de Hedin, cosa que cierto sintio mucho, è assi determinò recuperarla, dexãdo otra qualquier empresa, è partièdosse de Metz en fin de Diziembre tornò la tierra abaxo de Flandes, haziendo en la de Treueri alojar algunos soldados, entre ellos al Marques Alberto de Brandenburg.

Quãdo Carlos Quinto se retirò a Metz è Lorena.

Prossigue la guerra en Berberia.

Mvley Abalcadre hijo del Xarife fue Recebido el Año pasado en Fez con gran contento, saliendolo a recibir los hermanos y la demas gète principal de aquella Corte, y despues de tener puestas otras diez mil lãças de los Reynos de Fez y Velez y lo demas necessaria para esta empresa: principio de Enero deste año partio la buelta de Tremecè a grãdes jornadas, llevãdo en su cõpañia a sus dos hermanos Muley Abdala (q̄ despues succedio en aquellos Reynos) è a Muley Abda Raman: Con esta priessa llegò a Tremecen antes q̄ los Turcos, q̄ fue a quinze de Enero deste

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

Año, asientado su real de suerte q̄ a los vnos é a los otros diuidia vna aslequia de agua honda q̄ corria por medio: Muley Abalcadre quiso acometerles y passar vna pontezuela que el aslequia tenia: entendido esto por los Turcos se pusieron a defenderla, é así se trauó vna braua escaramuça, llevando siempre los Moros lo peor, porq̄ como hombres de lança y adarga no podían llegar a pelear y igualmente con sus enemigos, q̄ con arcabuzes y flechas hazian en ellos terrible estrago, y los caualllos con el ruydo de los arcabuzes andauan tan alterados, q̄ casi los Moros que en ellos venian no era Señores dellos: con esto desmayaron y començaró a retirarse: Muley Abalcadre pasó adelante con algunos de sus priuados, animádolos en la puente, y peleando esforçadamente, fue muerto de vn arcabuzazo q̄ le dió por los pechos, con q̄ acabaró los suyos de perder el animo del todo, y retirarse. Algunos de los Turcos entendida su muerte, passaró la puente, y hallando el cuerpo le quitaron la cabeça, y la pusieró en vna lança con pregó de victoria, la qualembió el Renegado a Salarráez, auisandole el estado en que quedaua las cosas de aquel Reyno: Los dos hermanos q̄ yuan con Muley Abalcadre acudieron a recogerse, y poniendo la gēte en ordē y cobrado el cuerpo de su hermano lo embiaró a Fez con la nueua de su desgraciado fin: Fue tãto lo q̄ el Xarife sintio esto, q̄ se entēdio perdiera el juyzio, y estauo muchos dias retirado, sin querer ver a nadie, ni admitir ningū genero de cōsuelo: Muley Abdala q̄ era el mayor de los hermanos q̄ quedaua, visto lo sucedido, mādó jutar su cōsejo, y propuso lo q̄ cōuenia hazerse en dar la batalla a los enemigos por retirarse, sobre que vuo diferentes pareceres, mas viendosse heredero y desseado gozar sus Reynos en paz despues de su padre, inclinóse al consejo de los que querian retirarse: é así otro dia despues de auer hecho muestra de querer pelear, venida la noche començaron con muy gran silencio a marchar la buelta de Fez, desamparando a Tremecen, donde llegados por sus jornadas, fueron mal recibidos del padre, é injuriados de palabra, en especial Muley Abdala, q̄ era estimado por cobarde é pusilanimos: Esto y la desgraciada jornada, hizieró sentir mas al padre la muerte de Arrani. Otro dia de mañana despues

Muerte de Muley Abalcadre.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 6.

de partidos los hijos del Xarife de Tremecen, auisado el Renegado Nauarro de su huyda, visto auer cobrado aquel Reyno con tan poca perdida, mandó alçar su real, y recoger muchas cosas, q̄ los enemigos dexaron perdidas: y puesta su gente en ordē se fue a Tremecē, apoderandosse del Alcaçaua y de la Ciudad, y porq̄ se auia ydo muchos de temor, se pregonó general perdó, cōdicionalmēte, q̄ de nuevo hiziesen omenage al Turco: con esto vinieró la mayor parte de los ausentes. Los hijos del Xarife q̄ estaua disgustosos de ver la desgracia con q̄ su padre los recibio, y mas Muley Abdarrama lo sintio tãto, q̄ de ay a pocos dias murio, de q̄ el padre se puso en termino de enloquecer, porq̄ lo estimaua valeroso, de mas de ser biē quisto, tuosse sospecha y grã fama, q̄ vna hermana del padre llamada Lela Marjan (muger que auia sido de Muley Cidan hijo de Xarife mayor) le auia ayudado a morir, recelandosse, q̄ por el amor q̄ su padre le tenia, priuasse de la erencia a Muley Audala su hermano de padre y madre, é a quiē ella amaua mucho, lo qual era tan publico y peccado tan viejo, que deziã los Moros auer sido la principal ocasion, porque su marido la repudio. En estos dias el Xarife viendosse sin hijos y los Barbaros (como diximos) leuados, mando hazer vna de las mayores crueldades q̄ se pudo y imaginar, q̄ mandó degollar al Merine Rey de Fez é a su hijo Alcaçari y a su hermano y parientes, todos en vn dia é vna ora, q̄ fue por el mes de Agosto deste Año, feneciēdo é acabãdosse los Merines, despues de auer reynado aleuofamente en el Reyno de Fez mas de trezientos Años. Quando Lela Halu muger del Xarife supo la muerte del padre y hermano é tios, desonrrandolo de tyrano cruel, quebrantador de la fe y palabra q̄ con juramento a su padre auia dado, no quiso de ay adelante hazer vida con él: é así començo el Xarife a recelarse de las desgracias é infortunios, q̄ la falta de tres tã valerosos hijos le auia de ser causa: é así determinó yr a visitar sus Reynos é allanar en persona a los Barbaros de los Mōtes Claros, y dexado en Fez a Muley Audala su hijo (q̄ fue su sucesor) con su gēte de guardia é algunos Alcaydes, partio de Fez por Octubre deste año, y fue a Marruecos, dō delo recibio su nieto hijo de su hijo Muley Abalcadre con mas solenidad q̄ alegría, llorando

Quando hizo degollar al Xarife al Rey de Fez e año hijo y parientes y el tiempo que reynaron en Fez los Merines.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

abuelo è nieta la muerte de hijo y padre: despues de auer descansado algunos dias, auisado de estar los Barbaros muy en ordẽ para se deffen- der, parecióle passar al Reyno de Tarudate, q̄ esta de la otra parte de los Mõtes, a hazer guerra avn Morollamado Cide Çayde, que estaua nueuamete leuãtado en vn Peñon, creyendo seria mas facilitada em- presa: è asì tomò el camino llano para Tarudate, llegados dos leguas de la ciudad fue recebido de Muley Solimã su nieta hijo de su hijo Ar- rani cõ tantas lagrimas como en Marruecos: y entrados en la ciudad embió de alli a reconocer al Peñon dicho, q̄ era asperissimo y cercado de hondas cauas, è asì parecia difficultoso de ganar, aunq̄ no siendo focorrido se podia tener alguna esperança: para este effcto mandò q̄ corriessen seys mil caualles la tierra llana: temerosos desta guardia los Barbaros no osaron baxar de la Sierra: mandò tambien el Xarife a su hijo Muley Atiman (mancebo de edad de veyntiquatro años) que con dos mil tyradores de su guardia è quatro mil gastadores procu- rassen segar las cauas, è y poco a poco ganandoles el camino, havia su- bir alo alto del Peñon: esto se hizo con alguna remission escarmen- tados en lo del año pasado, mas los Renegados y Turcos pelearon tan esforçadamete, que hizierõ retirar a los Barbaros, è asì los gasta- dores efferuaron su proposito, y luego los eremigos se recogieron en el castillo, dõde se peleo mas sangrientamente, nas al fin fuerõ muer- tos los mas, y preso Cide Çayde con algunos principales dellos, em- biandolos a buen recaudo Muley Atiman a su padre, que por su atre- uimiẽto mando a Cide Mançor Alcayde de Tarudate (Negre è muy cruel) hizielle justicia dellos, como la hizo.

Victoria Naval de vn Veneciano contra vn Baxa.



Asì en esta misma ocasion en el Golfo de Venecia vino Bifo Mostafa cossario muy famoso, el qual daua grãtra bajo en la ribera de Dalmacia cõ algunas fustas q̄ traya, tomando muchos nauios de mercancia que por ella passauan: Desto tuuo noticia Christoual Canaletto Capitan General

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 3.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

del armada Veneciana y reforçadas algunas galeras, lo fue a buscar haziendo gran diligencia, è asì lo hallò poniendosse en deffensa, y despues de auer peleado y echado parte de las fustas en fondo, le to- mò las demas y a el captiuo è hizo quitar la cabeça.

Prision del Treaua en la Ciudad de Cota.

SVscedio este Año en la India de Portugal en la Ciudad de Cota por Capitã Diego de Melo Cutiño Hidalgo, è aunque moço de valor, el qual entre los papeles y re- caudos que le dexò Don Iuan Anriquez su antecessor en aquel cargo, hallò vna prouisiõ que el Virrey Dõ Antonio de No- roña le auia dexado, para q̄ procurasse poner en prisiõ al Treaua (que por algunas razones no lo auia el hecho) y pareciẽdole a Diego de Me- lo hecho muy honroso, comẽço a tratarlo con algunos Portugueses de la tierra, de quiẽ se podia fiar: y puesto q̄ tuuo entre ellos quien lo difficultasse, quiso llevar su proposito adelate y ponerlo en execuciõ, è asì vn dia preuenido lo necesario, aunq̄ cierto poniẽdo a riesgo su persona y los demas Portugueses q̄ alli estauã prendio al Treaua, el qual como hõbre de mucha discreciõ y maña, fundado en lo que des- pues hizo, no acometio ningũ genero de resistẽcia, ni aun alteraciõ, antes cõ humildes palabras dixo, no saber la razõ porq̄ se le hazia este agrauio, pues siẽpre fue amigo de los Reyes de Portugal y de los suyos: Diego de Melo Cutiño hecho esto, dio orden como la Ysla se po- blasse de Yglesias de Christianos, en especial las auia en los puertos de mar, y en algunas frayles, biuiẽdosse siẽpre con el recato necesario cõ la gẽte de la tierra: Llevando esto el Rey de Cota hijo (como dixi- mos) del Treaua cõ gran cordura è sin ninguna muestra apassionada, tanto q̄ no se entẽdia del, recibir pesadũbre de la del padre, antes lo vi- sitaua en su prisiõ, persuadiendole la lleuasse con grã modestia, porque creya se acabariã presto sus disgustõs, los quales entẽdia, seriã para ma- yor bien suyo: mas el Treaua como era differete su proposito y el tra- to q̄ ordenaua con los suyos (q̄ sentian mucho su prisiõ) dissimulaua

Papa Julio 3. De su Pontificado. 2.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 34.
Y de su Reynado. 35.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 7.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 7.

lo posible, hasta que llegó el tiempo que le pareció poder salir con su intento, é así hizo fuga sin podersele estoruar las prisiones que a los pies tenía, que fue grande açote para aquella tierra, porque vna de las cosas de gran compasión que en ella succedieron fue, q̄ en breue tiempo todas las Yglesias se vieron por tierra, vsando de grandísimas crueldes con los Religiosos y demas Christianos, de manera que bien hizo el Treaua vengança de su prision.

Quando Don Pedro de Toledo fue a la guerra de Sena.

1553.



Primero que el Emperador fuesse al cerco de Mertz de Lorena, escriuio a Don Pedro de Toledo Virrey de Napoles, fuesse con vn bué exercito a la guerra de Sena, el qual lo hizo de doze mil Españoles é Ytalianos, sin otros tres mil, q̄ (como diximos) en los Cónfines de Perusa tenia Ascanio de la Corna General la infanteria Ytaliana, é así por el mes de Enero del Año de mil é quinientos é cinquenta y tres coméço a marchar el cápo, y Dō Pedro de Toledo se embarcó, dexádo en su lugar en aquel Reyno a Dō Luys de Toledo su hijo, por q̄ a Dō Garcia lleuaua por General de la infanteria Española: y pueito q̄ el Papa estaua en estrecha amistad con el Emperador, no dexó de temer y recelarse, por lo qual mandó hazer ocho mil infantes é algunas compañías de cauallos, nombrando por su General a Camilo Ursino, haziendolas aloxar dentro en Roma, donde acercádosse el Imperial exercito pasó, basteciédosse de lo necesario, entrádo Dō Garcia de Toledo é otros muchos caualleros a visitar al Papa, despues fue con el cápo la buelta de Monte Roxo, y de allia Sutri, dōde parò, por tener nueua de quatro mil infantes, q̄ Dō Fernádo de Gonzaga le embiaua del Piamonte, y por ser auisado auian en Ligorna desembarcado dos mil Españoles, finalmente juntó este exercito con Ascanio de la Corna y con la demas gente del Piamonte, entró en el Territorio Senes, donde tomó muchos castillos, y los de mas importácia, el de

Papa Julio 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 33.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 8.

Monte Folonico y Monte Cheli, aquí quedó preso Andrea Balló a dezinueue de Março, con muchos otros q̄ murieron allí. Estaua a este tiempo en Sena Hipolito de Este Cardenal de Ferrara, q̄ era venido por orden del Rey de Francia, quando al principio los Seneses aceptaron el presidio Frances, para tener cuydado del buen regimiento de aquella ciudad, por q̄ dexado el gouerno de la republica, embió (como se dixó) para lo conueniente a la guerra a Mofsiur de Termes. Tenian ya los Imperiales derramadas y esparzidas algunas vandas de caualleria, é algunos Coronetes de infanteria Ytaliana por toda aquella tierra, con los quales se hizierá a este tiempo algunas empresas con facilidad, si no lo impidiera la muerte de Don Pedro de Toledo Virrey de Napoles, el qual antes q̄ llegasse a Florencia (o fuesse por el mouimiento de la mar, o por mudar ayre) enfermó, y en pocos días murió en Florencia. El exercito Imperial (despues de auer tomado a Monte Cheli) puso cerco a Monte Alchino, q̄ estaua muy proveido de gēte é vituallas, y era muy fuerte. Succedió q̄ estádo en este termino vn sobrino de Mofsiur de Termes salio de Sena (haziendole la escolta algunas compañías) a lleuar dineros, é hazer paga a los de Monte Alchino, e juntamēte con esto ciertas vituallas, espiados de los Imperiales, dieron sobre ellos y mataró muchos, quitandoles el dinero y lo demas. En todas estas partes estaua muy encendida esta guerra, por q̄ los Españoles q̄ estauan en Orbitelo continuatnēte escata muçauan con los Fráceses y Seneses de Grosseto, así mismo en Chusi estaua por Sena é ordē del Rey de Francia Paulo Ursino, dōde se auia muy fortificado, teniendo valetosa gēte, pues en Monte Alchino lordá Ursino cauallero mancebo é muy esforçado, se sustentaua animosamente contra nuestro Imperial cápo, del qual tenia ya el gouerno Don Garcia de Toledo por muerte de su padre. Entendiendotte a este tiempo, q̄ en la Mirandola se hazia junta de gente de a pie é a cauallo, en nombre del Rey Fráces para socorro de Sena, la qual tenia para su defensa quatro mil infantes, fuera de la iuuentud é militia Ciudadana, que para defender su propia libertad tomaron armas, fortificandosse con bestione, é otras cosas necesarias: pues viniendo a ser larga esta guerra, e sustentandosse algunos me-

Papa Iulio.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.35.
Y de su Reynado.36.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.8.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.32.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.8.

ses el cerco de Monte Alchino, no podian con la facilidad necesaria proueerse de dineros para pagar el exercito Imperial, é así que exandose los Tudescos (como malos de contentar en este caso) despues de auer sido socorrido Don Garcia de Toledo de alguna suma dellos del Duque de Florécia, viédo el Rey de Francia q̄ no faltaua de fabricer sienpre las cosas de Sena, quitó el cerco de Monte Alchino, y embió a Milan la infanteria q̄ de allí era venida: entóces Dō Garcia se retiró cō su gēte Española y parte de los Tudescos a Napoles; donde estaua ya por General Dō Pedro Pacheco Cardenal é Obispo de Iuen, q̄ pocos dias despues de entrar en el cargo hizo prēder a Alcanio Colena, por q̄ entró en los Confines de aquel Reyno con mano armada en defensa de su Estado de Tallacoso contra Marco Antonio Colena su hijo, q̄ por no le dar el padre lo necesario para poder biuir conforme a su calidad, y por otras razones (a lo que se dize) bastantes, visto que por medio del Papa no pudo remediarlo, luego que se dexó el cerco de Monte Alchino, cō la caualleria de Napoles se retiró parte del Estado del padre.

Cerco de Teroana.

LA Corte del Emperador estaua en los Cōfines de Fracia y Flades, y pareciédo ser importate se acordo hazer la jornada de Teroana, poniédo en ordē con diligencia lo para ella cōueniente. Salierō luego de la Corte de su Magestad seys caualleros de la ordē del Tufen, cada vno por Coronel de mil caualllos, y el Comēdador mayor cō la caualleria ligera Española, q̄ eran seysciētos, de mas de estos de la ciudad de Cábray salierō quatro mil infantes también Españoles, por su Maestro de Cápo Dō Iuán de Guenara, juntaronse Tudescos y Valones como veyntiseys mil, que junto todo el exercito sobre Teroana hazia numero de treynta mil infantes é siete mil caualllos: por General deste exercito yua Mossiur de Rus: luego que llegaron sobre ella se cercó toda, que por ser pequeña la plaça aunque muy fuerte, se pudo hazer por impedir el entrar y salir della, comenzando luego con mucho impetu a batirla,

Papa Iulio.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.35.
Y de su Reynado.36.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.8.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.32.
Rey de Inglaterra Eduardo.6. De su Reynado.8.

porque se lleuaua muy estremada artilleria é mucha, é así con breuedad le derribaron vn lienço de la muralla, por donde pareció poder entrar con facilidad y dar el assalto: Con esta determinacion lunes onze del mes de Iunio deste Año, como a las siete oras de la mañana, se arremetio con mucho valor, hallando la bateria tan diferente de lo que se penso, que despues de auer peleado dos oras y mas esforçadissimamente en la muralla, fue forçado retirarse sin poder entrar hombre dentro, y con perdida de mas de mil soldados de todas naciones, aunque se vendieron bien, pues mataron muchos de los de dentro, en ellos el Capitan General é vn hijo del Condestable de Francia. Cerca de Teroana como seys leguas estaua otra plaça muy fuerte llamada Hedin, allí se tuuo noticia deste hecho, de donde salierō trezientos soldados arcabuzeros escogidos, entre ellos diez o doze de la boca del Rey de Francia, estos con ocasion de la obscuridad de vna noche entraron en Teroana por el quartel de los Valones, sin hallar resistencia alguna, fue muy reprehendido de los Capitanes a los que tenian cargos y centinelas é guardias, estando de ay adelante con otro recato y mas cuydado. A este tiempo se ofrecio vn Español (q̄ auia sido captiuo de vn ingeniero del Gran Turco) hazer cierto artificio de vnas mantas de madera, de modo que fuessē la bateria llana y que pudiesen entrar treynta hombres, é viéndole dar razones bastantes, se le proueyo de lo necesario, y fue de manera que con mucha breuedad se rompio la muralla, sin poder hazer daño los enemigos, aunque sentian yr cauado por lo baxo: visto por los de dentro serles inresistible, pareciéndoles q̄ por allí bolarian así al terraplano como a ellos, començaron a tratar de entregarse, y lunes deziseite de Iunio deste Año, viéndose mas apretados embiaron vn trompeta a tratar de partido con ellos: esto se comunicó con Mos de Vofa cauallerizo mayor de su Magestad, pidiendo, dexassen salir los soldados, quedando prisioneros el General y caualleros que con el se hallauan y los de pagas dobles. Estando tratando esto los Españoles, entendieron el medio y començaron a gritar diziendo, dentro, dentro, é sin poder ser resistidos, se hia

Papa Iulio 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 8.

chò la bateria dellos siguiendolos los demas, de manera que se saqueó Teroana este dia, matando los Tudescos dozientos Franceses, porque los Españoles solo acudian al despojo sin hazer otro daño: las mugeres e muchachos se recogieron, y con orden los embiaron a vn lugar de los Estados de Flandes e assolaron la tierra: y porque en este tiempo vno de conformidad en el gouerno deste exercito, y su Magestad de dias antes lo deseaua, les embió por General al Principe de Piamonte, acompañandole muchos caualleros de la Corte Españoles e Ytalianos, especialmente Antonio Doria nombrado para lo tocante al consejo de guerra: Cò su llegada el campo holgo mucho ordenandose luego, porque a la parte de Hedin pareciã muchos Franceses se pusiese remedio: e assi vltimo de Junio el capitan Hernan Gomez Tello estando embescado a la parte donde los Franceses acostumbrauan salir con quarenta infantes y veynte arcabuzeros a cauallo: de los Franceses salieron este mismo dia ciento y treynta cauallos, no mostrandose mas de quarenta, porque los demas tambiẽ se embescaron, y llegados cerca del Capitan Hernan Gomez, pareciẽ dole tiempo para salir, dio en ellos y rōpiolòs, entonces salieron los demas encubiertos, y boluio a encontrarse con todos, donde se traub vnã muy braua pelca, finalmente murieron catorze Franceses, y fueron presos mas de veynte.

Toma de Hedin por el Emperador.



Los tres del mes de Iulio despues de la victoria de Teroana, dexando en ella siete vanderas de Valones en guardia de los gastores q̄ la quedaron allanando, partio el campo de su Magestad para Hedin, dõde llegó a los quatro, aloxandose los Españoles en vnã casa de plazer grande y cercada, mas tan cerca que podian bien con el artilleria de la tierra offenderles a punteria, tuuieron para llegar alli vnã braua escaramuça, en que murieron algunos de los Imperiales por ganar el dicho aloxamiento. Hedin estava muy preuenida de lo necessa-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 12.
Rey de Inglaterra Eduardo 6. De su Reynado. 8.

rio para su deffensa, porq̄ tenia dentro fuera del ordinario presidio a Molsiur Memoransi el moço con muchos caualleros Frãceses e a Oracio Farnesio Duque de Castro, yerno del Rey de Frãcia, mas el Emperador tomò tan de veras esto, que con su inuencible animo mandò, se cõbatiese Hedin de dia y noche, e assi el siguiente despues q̄ llegó el capo, se le assento la bateria con poca resistencia: Los Tudescos y Valones pidieron al Principe de Piamonte la empresa de ganarla: el se la otorgò, aunq̄ despues para dar el assalto le pidieron doziẽtos Españoles arcabuzeros, q̄ para auer de yr al quartel de los Tudescos era necesario rodear, y llegar algo tarde, e assi fue ocasiõ para q̄ este dia no se diese el assalto, mas entẽdido por los Franceses q̄ se les daria a quella noche, desampararon la Villa, y se recogieron al Castillo: Entendiendo esto los Tudescos, luego que amanecio se metieron como tres mil en ella, e viendo los Franceses del Castillo no ser Españoles, salieron sus esquadrones muy en ordẽ, peleando con ellos tã animosamente, q̄ los trataran mal sino fuera por los dozientos arcabuzeros Españoles q̄ les auã dado para su ayuda, que pelearon de manera q̄ hizieron retirar a los Franceses, aunque con muertes de ambas partes: Luego acabado esto se plantò el artilleria para batir el Castillo por dos vandas, puesto q̄ hazia poco effecto, en los reparos por ser grandes y buenos, mas quitados algunos traueses se començo a obrar cõ los gastadores puestos los ingenios de las mãtas, aunq̄ se yuan haziẽdo ciertas minas: los de Hedin tenian vn Ingles tãbien grã minador, q̄ hizo dẽtro muchas minas y contraminas: y quando fueron deziõcho deste mes de Iulio, prosiguiendo el campo Imperial su obra, entẽdio la que dẽtro se hazia, e se tomò por mejor acuerdo, poner fuego a la minas antes de ser sentidas, como lo hizo estando el artilleria junto a la bateria sentada: las minas de los enemigos se bolarõ y les hizieron daño, mas cayeron de manera, que quedaron muy fortificados, y estando a la deffensa de la bateria se disparò el artilleria Imperial en ellos, de que rescibieron mucho daño, y con todo esto estuuieron descubiertos mas de vn ora esperando el assalto, haziendoles tambien en este tiempo harto perjuyzio el arcabuzeria, y por ser ya tarde todos se retiraron, y considerãdo

Papa Julio 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 23.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 8.

los Franceses q̄ la retirada de los Españoles en todo, y para entrar por vn fosso dió fuego a vna mina, q̄ tenian debaxo del, dōde mataron al Capitā Bezerra con obra de seys soldados q̄ con el auian entrado. Este mismo dia se hizo cargar toda la artilleria Imperial afeñada a lo mas fuerte de sus reparos, y puesto q̄ no auia comodidad para darles el asalto, se hizo vna arma falsa, fingiendo vna vanderā de arremeter: como los Franceses oyerō ē vierō esto, acudierō muy presto a la bateria, mas el artilleria Imperial començo entōces a jugar, y por vn cañō se emprēdio el fuego en vna de las minas Imperiales q̄ no auia salido, y bolo cātidad de Frāceses, y no se supo si della o de vn cañō nazo se encēdierō las municiones y fuegos artificiales q̄ los Frāceses teniā, poniendo en ellos tāto temer y espanto p̄r ser tā extraño y tāto los Frāceses quemados, q̄ muchos se dexarō caer por las trincheras: entōces el Duque de Bullon q̄ estava dentro, determinado cō los q̄ le quisiesen seguir defender la bateria, pareciendole mas hōroso q̄ entregar el Castillo, començo a dar bezes a los suyos diziēdoles, q̄ lo fguisiesen y no desanimassen: mas con todo esto aquella noche començaron a tratar de partidos, y aunque se les dio audiēcia, antes que amaneciesse les pusieron las mantas a otra parte de la bateria, de nde primero se auia començado a cauar: como los de dentro lo sintieron, embiaron con grā pressa vn trompeta al Principe de Piemonte para tratar de concierto, mas los Imperiales estauan tan ganosos de verse dentro, que no basto resistencia de Capitanes ni Coronels para que dexasen de entrar en el Castillo y saquearlo, hallando dentro al dicho Duque de Bullon Señor de Sedan gran Mariscal de Francia y Governador de Normandia, al Conde de Villac, al Marques de Nocera, al Conde de Martica que murio despues de preso de vn arcabuzazo q̄ tenia, ē otros mas de cien caualleros. Con esto fue nuestro Señor seruido se acabasse esta jornada, dando al Inuitisimo Cesar tal victoria, q̄ fue de mucha importancia y con muy poca perdida de gente, pues de Españoles solos murierō sessenta, y de las demas naciones del cāpo Imperial como trezientos, y de los Franceses mas de tres mil, en ellos el Duque Oracio y el Duque Herzio y treynta y quatro caualleros principales.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado 23.
Rey de Inglaterra Eduardo. 6. De su Reynado. 8.

Venida del armada Turqueza en Calabria.



Este mismo año por el mes de Julio pareció por los puertos de Calabria el armada Turqueza, q̄ serian numero de ciē baxeles, auiendo antes echado alguna gēte en tierra para hazer algū effecto, mas en todas partes los resistieron, de manera q̄ tuuieron por bien de embarcarse con perdida de algunos Turcos, los quales en cierto pueblo de aquellos apellidarō, Salerno, Salerno; ē viendo q̄ no les acudia nadie, se embarcarō baxando la buelta de Ytalia, donde tampoco hizieron daño notable.

Prision de vn Cauallero de Sant Iuan.



Or fin del dicho mes de Julio deste año el Pontifice mandō prender en Roma a vn Cauallero de nacion Florentin del abito de Sant Iuan, y con muy buen recaudo lo embió a Florencia al Duque, el qual despues de auer hecho algunas diligencias para saber del cosas de que se tenia sospecha, y de auer manifestado algunas, mandō luego prender a ciertos vassallos suyos gente principal, que eran a lo q̄ se tuuo por cierto de la misma conjuracion, entendiosse q̄ sobre esto era la venida q̄ diximos este año del armada del Turco a Tolon y a Puerto Hercules, ē así el Duque de Florencia hizo tener mucho recato en su persona y Estado, asoldadando gente en algunas partes para seguridad de sus Estados.

Muerte del Duque de Saxonia.



Murio en estos mismos dias Iuan Federico Duque de Saxonia, que estava ya (como diximos) libre y contento en su Estado, y de ay a pocos dias del sentimiento de esto su muger se ausentō desta vida, dexando herederos a sus hijos de todos los bienes suyos y de su marido, aunque no del officio de Elector, ni de lo a el anexo y pertenesciente, pues por

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

auer sido rebelde al Emperador su Principe y Señor natural lo perdio, en el qual sucedio su hermano el Duque Augustolo por muerte del Duque Mauricio q̄ lo poseya, porq̄ la Magestad Cesarea lo quiso assi, aunque dicen fue con cierta pensión a los hijos de Iuan Federico, y porque del todo no quiso (como Clemētissimo) quedassen desposeydas.

Muerte del Rey de Inglaterra Eduardo Sexto.



Or el mes de Julio deste mismo Año murio en la Ciudad de Londres Eduardo Rey de Inglaterra Sexto deste nombre de hedad de dieziseys años, nascio cō su muerte en aquel Reyno gr̄de alboroto por ser llamada y nombrada, segun el testamento del padre de la mayor parte de la ciudad por Reyna Madama Maria su hermana, hija de Henrico y de Doña Caterina hija del Rey Catholico, la qual (como hemos dicho) despues de muerta la madre, con cierta familia Catholica se auia retirado dos jornadas de la Corte del Rey su padre que alli le daua cierta renta para poder bivar, donde siempre estaua, sustentandola Fee Catholica, quando bivió de el padre aquel Reyno auia comenzado a sensuizarse de heregias, y despues quando el hermano (que del tado estaua contramunado) sintiendo en el anima como verdaderamēte Catholica gr̄de displazer, de ver andar de mal en peor las cosas de la Religion, e assi siempre juzgó, que sobre el padre y el hermano nuestro Señor auia de embiar algun flagelo, pues teniendola en su protecció y guardia, la bōdad e piedad desta valerosa Señora merecio por muerte del hermano ser en general llamada Reyna, tan sin pensar y presto, que sus aduersarios no pudieron, ni fueron parte para defendirlo, de los quales eran cabeças principales, el Duque de Neritemberland, el Marques de Noraton, el Conde de Varoyc, el hermano del Duque Andrea Dudle, que fueron despues descabeçados juntamente con Madama Iuana, hija del Duque de Sofolch, que sustentauan las heregias, favoreciendo las mas de los pueblos la parte de la Reyna, assi porque la amauan,

Principales
ereseges
en Inglaterra.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

como por tener odio a la tyrania de aquellos Ereges: deste modo quedo vencedora, e quieto el Reyno, auiendo muerto y preso muchos de los aduersarios, embiando a pedir al Papa a Reginaldo Polo Cardenal de Inglaterra, desseando tenerlo en aquel Reyno, y honrrarlo segun merecia, tomando su consejo, assi para reduzirlo a la verdadera Religion Christiana, como para lo tocante al gouerno: En este medio la Reyna hizo tornar el Culto Diuino a la Yglesia y dezir Missa, quitando del Reyno poco a poco las eregias, las quales por estar tan arraygadas, no podian a vn tiempo todas, tambien ordeno embiador a dar la obediencia al Papa, haziendosse en Roma (con la reduzion de aquel Reyno) grandes fiestas, dando gracias a nuestro Dios e a la virtud desta Christianissima Reyna, y porq̄ los principales de aquel Reyno hazian ya grande infancia (respecto de la sucesion) la Reyna se casasse, assi por ser de edad de quarenta años, como por seauer siempre dado a vida Religiosa, e assi estaua muy apartada dello, mas passados grandes contrastes en el caso, eligio por su marido a Don Philippo, Principe que entonces era de España nuestro Rey y Señor que oy es con aumento de muchos años de vida. La razon principal que a ello mouio a la Reyna de mas de hazer la voluntad al Emperador fue, considerar la quietud e diuisión de aquel Reyno, y tener necesidad de Rey tan poderoso, que de quietarlo tuuiesse fuerças, podiendolo tambien assegurar de qualquier razon, que el Rey de Francia uuiesse intentado, pues siendo tan vezino y señoreando la Escocia con la facilidad (hallando la defension dicha) y no teniendo defensa, podria andando el tiempo tener designio ganar aquel Reyno, e assi este casamiento fue concluydo e publicado con las siguientes Capitulaciones. La primera, que el Principe y la Reyna contrayessen puro e legitimo Matrimonio por palabras de presente, el qual se consumiesse con toda breuedad, y en virtud del gozasse el Principe de titulo y honores Real en los Reynos y Estados de la dicha Reyna Maria, ayudandola en el gouerno e administracion dellos durante el dicho Matrimonio, mas q̄ el Principe dexasse a la Reyna en su libertad en razō de todos los

condiciones en el casamiento al Principe de España Don Philippo y la Reyna de Inglaterra.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

officios y beneficios de su Reyno y Estados, los quales se auia de dar y repartir en los naturales del. Tambien se acordo, si el Principe muriere, assignasse para su plato a la Reyna sessenta mil libras cada vn Año sobre todos los Reynos tierras y Estados Patrimoniales del Emperador su padre, para todo el tiempo que ella biuere, puestos y declarados en esta forma. Sobre los Reynos de España, e Aragon quaréta mil libras, y veynte mil sobre los Estados de Brabancia, Flandes, Olanda y Henao, e otras tierras del Cesareo Patrimonio en Alemania la Baxa, esto en la manera que la misma summa fue otra vez congnada a Madama Margarita de Inglaterra, que quedó viuuda por muerte de Carlo Duque de Borgoña, y por escusar controuersias en la sucesion, entre los hijos que deste Matrimonio nacieren, se ordenó, que en lo tocante a la herencia materna sucedieren segun las leyes estatutos y costumbres del Reyno de Inglaterra, mas quanto a los bienes q el Principe dexasse, primero se reseruasen en Don Carlos Infante de España su primogenito, e a sus hijos y descendientes, assi hombres como mugeres, todo lo entonces perteneciente al Principe, y en lo venidero assi por muerte de la Reyna Doña Iuana su abuela, como por la del Inuictissimo Emperador Dō Carlos su padre, los Reynos de España y de las dos Sicilias, Ducado de Milán y las demas tierras y Estados de Italia, debaxo de qualquier titulo, pero con el cargo de las dichas quaréta mil libras en el modo arriba declarado, y mas q en caso q el dicho Dō Carlos Infante e sus descendientes faltassen, el primogenito q deste Matrimonio naciere, sucediere en todos los Estados e tierras Patrimoniales, q al Emperador su padre pertenecian, assi en Borgoña como en Alemania la Baxa. Que si despues del Infante Dō Carlos e sus sucesores quedassen hijos deste Matrimonio machos o hébras, en tal caso el Emperador e sus descendientes fueren excluydos de las dichas tierras y Estados de Alemania e Borgoña, las quales con todos sus derechos viniessen al primogenito del presente Matrimonio, congnado conueniente porción a los demas varones, e a las hembras dote segun su descendencia en los Reynos de Inglaterra y Estados dichos de Alemania la Baxa y de Borgoña, declarando. Que el tal primogenito e sus descen-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

dientes preteder no pudiesen cosa alguna en los Reynos de España, o de otros Estados del Infante Don Carlos, aunq reseruado lo que por testamento del abuela o del padre fue dexado. E sucediendo q deste Matrimonio no naciere hijo varon sino hembra, en tal caso la primogenita sucediere en los Estados de Alemania la Baxa, siépre que se casare con natural de Inglaterra o de la dicha Alemania, esto con parecer y consentimiento del Infante Dō Carlos su hermano, porq de otro modo fue priuada de la dicha sucesion, quedando libre al Infante Don Carlos e a sus descendientes, no dexando de darle a ella, lo q a las demas hijas del dicho Matrimonio, que seria dote conueniente segun el uso e costumbre de los dichos Reynos y Estados: e si por caso faltare el dicho Infante Don Carlos e sus descendientes todos, y deste Matrimonio ningun hijo varon naciere sino muger, la primogenita sucediere no solo en los Estados de Alemania la Baxa y de Borgoña, mas también en los Reynos de España e Inglaterra, conforme a sus leyes y ordenanças, declarandose, q en qualquier caso de sucesion q se ofreciere, conseruasen a la Reyna en sus tierras e dominio. Fue también acordado, que en lo venidero entre el Emperador, el Principe, e sus descendientes juntamente con sus Reynos y Estados, viuesse con los de la Reyna sincera y entera hermandad, vnion y confederación, durando (nuestro Señor mediante) perpetuamente, ayudándose el vno al otro en qualquier cosa que se ofreciere para conseruación e aumento de sus Estados, Reynos e dominios, especialmente si quisieren el acuerdo hecho en Vismestre el Año de mil e quinientos y quaréta e dos, y el trato hecho en Utrech a diez e seys de Enero de mil e quinientos e quarenta y seys Años. Hechas estas Capitulaciones firmadas de ambas partes y confirmadas del Emperador, parecio a la Reyna e a su Consejo, se hiziere mision, y declarasse todo aquello, en q a la persona del Principe Don Philippo obligar querian, esto por satisfacion de aquel Reyno, y fue declarado deste modo, siendo condicion que antes de la consumación del Matrimonio con juramento lo confirmasse. Lo primero, que el Principe no pudiese admitir en administración de qualquier officio o beneficio del Reyno de Inglaterra, y Estados

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

a el pertencientes forastero alguno, sino personas nascidas debaxo el dominio de la Reyna Maria: Que el dicho Principe en todos los officios de su casa aceptasse y recibiesse numero conuiniente de nobles vassallos del Reyno de Inglaterra, tratandolos bien e faboreciéndolos, no consintiendo fuesen de los suyos molestados, ni los demas del dicho Reyno, con tal que si passassen de su mandado, fuesen castigados y echados de su Corte y Reyno. Que el Principe no pudiesse llevar fuera del Reyno de Inglaterra a la Reyna, saluo si ella quisiesse, ni menos sacasse del los hijos que deste Matrimonio nasciesen, sino q se criassen y estuuiesen en el Reyno con la esperança de la venidera suscesion, aunque referuado poderlo hazer, ocurriendo caso de necesidad y oportunidad, que lo pidiesse, haziendosse esto con consentimiento de los Ingleses: Mas en caso que la Reyna sin dexar hijo alguno faltasse (como fue) el Principe no tuuiesse derecho alguno al dicho Reyno y Estados a el pendientes, mas dexasse la suscesion dellos a quié de uidamente venia, segú sus Ordenanças y Leyes. Que el Principe no ynouasse cosa alguna en los Estados publicos e priuados, ni menos en las Leyes e Ordenanças del Reyno y su dominio, antes confirmasse y conseruasse a cada Estado en las suyas. Que el dicho Principe no pudiesse hazer sacar fuera del Reyno de Inglaterra las joyas y demas cosas pertencientes al Thesoro del dicho Reyno, ni menos enagenar cosa a el tocante, ni consentir de sus subditos ni de otros, fuesse vsurpada, antes diessse orden, como qualquier lugar de aquel Reyno, especialmente las fuerças con diligencia e cuydado se guardassen en vtilidad del y de los Ingleses, ni menos permitiesse, remouiesse las naues el artilleria y los demas instrumetos de guerra, mas con diligencia se guardassen, proueyendo a la perpetua deffensa de aquel Reyno. La vltima Capitulacion fue, que por ocasion del presente Matrimonio no deuiessse directa o indirectamente entremeterse el Reyno de Inglaterra, en la guerra q entoces el Emperador y el Rey de Fracia tenia, antes el dicho Principe procurasse cõ su poder, q la paz q al presente auia entre el Reyno de Francia y el de Inglaterra, fuesse guardada, no dâdo ocasion de romperla, por q no nasciesse cosa, por la

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

qual se entendiesse, de rogar e anular lo contratado vltimamente del amistad entre los dichos Reynos, mas en quanto a los demas Reynos y Estados Patrimoniales, quedasse el Principe libre, para poder ayudar al Emperador en deffensa de sus tierras, segun mejor le pareciesse: Hechas estas Capitulaciones y establecido el Matrimonio, el Cesar escriuió al Principe, fuesse con toda breuedad por mar a Inglaterra, pues solo se esperaua esto.

Quando Franceses ganaron en Corcega algunos Pueblos.

Despues de auerse quitado el cerco de Monte Alchino, y partido del capo Imperial, Monseñor de Termes (q como se ha dicho auia estado con el Cardenal de Ferrara detro de Sena) se embarcó en las galeras de Francia, por ordé de su Rey en cõpañia del armada Turquezca, y fue juntamente con el Principe de Salerno (q en las de Francia venia) a la Ysla de Corcega, donde despues de auer tomado a Sant Florenço con todo su contorno, se puso a batir a Sant Bonifacio, Ginoues (como Señores que eran de aquella Ysla) despacharon vn cerco cõ letras para el Gouvernador de Sant Bonifacio, pidiendole se sustentasse lo que pudiesse, porque muy en breue se le embiaria socorro: este mensagero fue preso en vna fragata a vista de la Ysla, y tomadas las letras y llevado ante el Principe de Salerno y el Prior, le prometieron la vida e cierta summa de dinero, si con fidelidad yua a Sant Bonifacio, y lleuaua algunas letras fingidas y falsas en nõbre de la Señoria de Genoua, por las quales se cometeria al Gouvernador, se rindiesse con el pacto y cõcierto mas auetajado q fuesse posible, por q la Republica se hallaua trabajosa y falta por las nueuas discordias suscedidas entre Fiescos y Dorias, y se retirasse a la Bastida, el qual engaño se podia cõ facilidad hazer por su medio, teniedo la comodidad del sello de las cartas de Sant Iorge, q el auia traydo, el qual pornia en la q entoces auia de llevar: el Corço aceptó el partido, prometiedo vsar de fiedad, e assi entró en

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

Bonifacio, y presentadas las dichas letras falsas al Governador, se rindio segun el orden que contenian, e assi Ginoueses perdieron a Sant Bonifacio e casi toda la Ysla de Corcega, pues no les quedó sino Calui e la Bastida, por defenderse valerosamente del armada Turqueza e Francesa: pues tomados los lugares dichos, Franceses fortificaron a Sant Florenço, y dexaron en el a Iordan Vrsino con mil soldados de guardia: desta empresa que Franceses e Turcos hizieron, no holgo el Emperador por el daño de Ginoueses, y por la nauegacion que de España en Ytalia se hazia, e assi determinó recobrar aquella Ysla, escriuiendo a Genoua, no recibiesen pena, porque el daria orden como se restaurasse lo perdido, o por su medio o del Rey Philippo su hijo.

Casamiento de Doña Iuana Infanta de Castilla con Don Iuan Principe de Portugal.



Este mismo Año el Cesar casó a la Serenissima Infanta Doña Iuana su hija con Don Iuan Principe de Portugal, de edad de deziseys Años, hijo del Rey Don Iuan: Fueron muy grandes las fiestas que se hizieron por este Matrimonio en Portugal e Castilla, en especial en la Ciudad de Lisboa, e para augméto deste contéto q el Rey y Reyna tuuieron, de ay a pocos dias se sintio la Princesa preñada.

Hombre extraño.



Eniendo este Año noticia el Summo Pontifice q estava en vn pueblo de Calabria vn hombre de tan grande estatura, que parecia Gigante, e muy diferente de los otros hombres, lo hizo venir a Roma, embiando le vn coche en que viniesse, porque no auia cauallo ni mula que con el pudiesse, e midiendosse con los mayores hombres de Roma, les sobrepujana de los pechos para arriba, y era muy bien proporcionado, e hijo de padres de mediana estatura.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

Quando el Rey de Argel tomo los nauios en que el Rey de Velez fue de Portugal, y la venida sobre los de Salarrayz y Buhagon.



Isto este Año por Muley Buhagon la obligacion que tenia de yr con breuedad a cumplir lo prometido a los Alcaydes, que le auian llamado, teniendo pedida licencia al Rey de Portugal (el qual con grande voluntad le auia prometido algunos nauios para su passage) e assi mandó darle quatro carauelas de armada e vn vergantín de Ceuta con quatrociéto hombres, baxo al Rey las manos y se despidio del, embarcandosse en vna de las carauelas y en su compañía las demas, se partio para Velez, donde llegó muy en breue con buen tiempo, desembarcó siete leguas de la ciudad por no ser sentido, y dexando todo lo que traya en la carauela, se puso a cauallo y fue a Velez caminando de noche, llegó a la casa de aquel su vassallo, que le esperaba por momentos, de quien fue recebido con mucha alegria de ambas partes, mas no fue durable, porq de ordinario se mezclá tales plazerés cō disgustos, sucedio q a la fama q Salarrayz Rey de Argel tenia, de Cadiz no ser muy fuerte y pequeña, juntó las galeras e fustas q pudo, q por todas eran veyntiuna cō vna galera bastarda, cō designio saquear la ciudad, e ya q estava cerca del estrecho, le dio vn tiempo q le fue forçoso arribar en Velez la mañana de la noche q llegó Muley Buhagon, donde dio sobre las carauelas y vergantín que alli estauan, y queriendosse poner en defensa, no pudierón por ser tantos los nauios, que fueron cercadas y tomadas: lo qual sabido otro dia por Buhagon, y que las lleuauan, con grande pena que tuuo determinó yr a Argel (que de alli son ciento y treynta leguas) por librarlos, donde llegó a tiempo que Salarrayz no auia dispuesto de los captiuos, e yendosse dō de estava, le pidio con toda humildad atento que debaxo de su fee y palabra le auia dado aquella gente el Rey de Portugal, para que le traexessen a su tierra, con palabra que con toda seguridad boluerian a Portugal, que se los diesse libremente, que en otra cosa se lo feruira, to-

Leguas que ay de Argel al Peñon.

Papa Julio 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

mo Salarrayz por ocasion la venida de Buhagon a pedir socorro a Christianos, para (con rostro ayrado) negar la demanda, mas con todo esto mandó aposentar a Buhagon conforme a lo mucho que merecia: y puesto que en todo no hizo su ruego, al fin el rescate de los Portugueses é carauelas fue vn moderado precio, el qual dio el Rey de Portugal, pidiendole perdon Muley Buhagon de la desgracia sucedida, desta conuersacion quedaron muy amigos Buhagon é Salarrayz, los quales tratando este año algunas vezes la razon que el Gran Turco tenia de estar mal con el Xarife, por la mala respuesta que le dio quando le mandó por sus embaxadores a pedir, le reconociese vassallage, é obedeciese por supremo Señor, y le respondió. Se admiraua no siendo Xarife ni viniendo dellos, como le embiana tal embaxada, pues lo que el poseya no era suyo, antes le pertenecia a el: Por esta respuesta Salarrayz por mandado del Gran Turco estaua mal con el Xarife: é vista esta ocasiõ tan comoda, Buhagon le dixo: Si queria le podria hazer con facilidad Rey de Fez, porq̄ yendo sobre el con los Turcos q̄ en Argel tenia é algunos Moros é Alarabes, los Alcaydes principales que le auia hecho venir de Portugal, luego les ayudarian, demas q̄ al Grã Turco seria conteto y el lo gratificaria, porque tenia grã tesoro escondido: Salarrayz comunicó esto con los Alcaydes de Tremecé, Meliana é otros muchos, y este año fuerõ de acuerdo, de estar prestos para la entrada de Septiembre del haziendo sus capitulaciones, las quales juraron cõplir por su Alcoran, tãbien Salarrayz auisó a los Alarabes desta guerra, pidiéndoles, q̄ para el tiẽpo dicho estuuiesen prestos quinze mil dellos. En estos dias Muley Abdala escriuió de Fez al Xarife su padre, tenia nueva muy cierta, q̄ Muley Buhagõ despues de llegar a Argel pudo tãto con Salarrayz mediãte sus promessas, q̄ le auia cõcedido socorrerlo cõ cinco mil tiradores Renegados y Turcos, y de venir el proprio Buhagõ a la jornada para le restituyr en aquellos Reynos, ofreciéndole Buhagõ para la paga de los soldados quatrociẽtos mil meticales y el despojo de la casa del Xarife é ciudad de Fez la Nueva, por estar poblada de gente de Marruccos y Tarudante: y con esto é hazerle entender a Salarrayz, le auian escripto muchos Alcaydes y

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

hombres principales de aquellos Reynos q̄ le darian todo favor para recobrar su Reyno, se apercebiã ya de lo necesario para la jornada. El Xarife publicó sentir esto mucho, diciendo no ser tanto por la nueva de los Turcos (que le parecia no ser cierta) quanto por el contento de los Barbaros, en le ver boluer las espaldas, mas disimulado esto cõ acuerdo de los de su consejo comunicó el auiso de su hijo (q̄ cada dia se reforçaua) y con mas certidumbre que al principio, determinó dexar las cosas de aquel Reyno en el mejor estado q̄ pudiesse, y por Virrey del a Muley Mahamet su nieto, hijo de Muley Abalcadre, y el personalmente con toda la gente de guerra de aquel Reyno y del de Tarudante y de las demas Prouincias boluerse a Fez: Con esta determinacion de ay a algunos dias salio de Marruccos a dormir al Real, q̄ estaua junto a la ciudad, que cierto dizẽ era muy de ver tãta tienda en vn muy hermoso campo grande y llano. Este mismo dia arrastraron en Fez dos Renegados, el vno murio Moro y el otro Christiano, despues de arrastrados los colgarõ de vnas escarpas en el cãpo, el Moro se parõ negro é muy disforme, y locomiã cuerbos é otros animales, el q̄ murio Christiano quedó blanco, y en quatro dias q̄ alli estuuo nõca llegó a el animal ni aue, fue negocio notable en aquellos infieles. Otro dia q̄ fueron catorze de Junio deste Año, partio el Xarife la buelta de Fez cõ mas de veynte mil cauallos y grande preparacion de guerra, llegó por sus jornadas en fin de Julio, dõde se le hizo grã recibimiẽto de su hijo Abdala y de los Ciudadanos, donde estuuo hasta saber el designio é camino q̄ trayan Muley Buhagon é Salarrayz, el qual despues de tener encomẽdado lo tocãte al gouierno de Argel, se partio en fin de Septiembre deste año con cinco mil hõbres y doze piezas de cãpaña. Con esto y las esperãças de Muley Buhagon, de q̄ le saldrian al camino muchos Alcaydes y Xeques marcharõ la buelta de Fez, aunq̄ primero llegó a Tremecé, dõde hallaron al Renegado Nauarro é algunos Turcos, alli descansarõ algunos dias: Desto tuuo nuevas el Xarife por fin de Octubre, y fue ocasion poner toda su tierra en alboroto: y puesto q̄ estaua preuenido, hizo luego consejo sobre lo q̄ haria en la venida de los Turcos: en ella vuo muchos pareceres, porq̄ vnos dezian, se apro-

Milagro
notable.

Papa Iulio.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.35.
Y de su Reynado.36.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.8.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado.1.

Caso de
notar, en
tre Mu-
ley Malu-
co y Mu-
ley Ma-
hamet.

uecharian mejor dellos, dexandolos entrar la tierra adentro, pues de camino tá largo vendriã cansados y faltos de muchas cosas, otros que no cõuenia esto por perder el Xarife mucho de su reputaciõ e autoridad Real, no los saliendo a recibir antes q̄ en su tierra entrassen, y en duda se tuuo esto por mejor acuerdo, mandádo luego hazer alarde de la gẽte q̄ de Marruecos auia traydo, y de la demas llegada de otras partes: Hallarõ setreynta mil lâças e diez mil hõbres a pie escopeteros y ballesteros cõ su guardia de Renegados, porq̄ no quiso llevar Turcos. Partio de Fez principio de Nouiẽbre, quãdo ya se tenia por mas cierta la venida de Salarraez e Muley Buhaçõ: e dizeffe por cierto, q̄ el Xarife temio siẽpre mas a los Fesies q̄ a los Turcos: y passó en estos dias en Fez vn caso q̄ me informé ser de mucha certeza para lo poner aqui, de q̄ tomarõ los moros mal pronostico, y fue: que el Xarife tenia vn hijo de hedad de doze años llamado Muley Maluco, e vn nieto tãbien muchacho llamado Muley Mahamet hijo de Muley Abdala (q̄ despues sucedio al Xarife) estos muchachos andauã como tales en sus competẽcias, e vn sabado se desafiãrõ e salierõ a la plaça caualleros cada vno en ombros de sus criados acõpañados de otros muchos: llegados a la plaça començaron vnos con otros a pelear con vnos garrotes q̄ lleuauan y con piedras, y p̄esto que al principio fue como de burla, vino a parar en veras, porque apellidando cada vno de los vandos gẽte, les focorrieron tantos, que parescia batalla trauada e muy reñida: Venido a oydos del Xarife lo que passaua, queriendo salir en persona a ponerlos en paz y castigarlos: Ya a este tiẽpo Muley Maluco y los suyos lleuauan de vécida a Muley Mahamet y a los de su parte, metiẽdolos por la puerta de la ciudad a pedradas, entõces como los Moros sãn tã agoreros, començaron a dezir, se auia de perder en aquella jornada el Xarife, el qual mãdó castigar a algunos de los criados del hijo e nieto, riẽndo a ellos de palabra e haziẽdolos amigos. El Xarife como dexa ua en el gouierno de aquel Reyno a su hijo Abdala, lleuó consigo a Muley Aben Mumẽ: tãbien su hijo, y cõ la gente, artilleria y preuencion dicha, salio vna tarde de Fez el Nueuo con grãde acompaõamiento de hijos, nietos e Alcayde: con todo este aparato y sonido de muchos in-

Papa Iulio.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.35.
Y de su Reynado.36.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.8.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado.1.

strumẽtos, se fue a apear a sus tiẽdas y real, q̄ estaua en el camino q̄ va de Fez a Tessa, que es vna fuerça del Reyno de Fez, puesta en los limites del, e a la entrada del de Tremecen, dõde se publicó yr, cõ determinacion de esperar a los Turcos. Otro dia comẽço a marchar, y por sus jornadas llegó a Tessa, que esta de Fez como quarenta leguas, mãdó de alli reconocer el campo, para assentar su real en la parte mas comoda, y reconocido, se fortificò de trincheras a su vfança, aunq̄ el tiempo por ser lluuioso era impedido, y cõ ser tal, vna tarde a quatro de Diziebre, descubrieron los corredores del Xarife a los Turcos en buena ordenança, con la qual llegarõ a vista de sus enemigos, y en la parte q̄ a Salarraez parescio mas conuiniẽte mãdó assentar su real ala mira del Xarife, gastádo dos dias en fortificarlo, sin hazer en ellos cosa señalada: e a lo q̄ despues se entẽdio, hizo esto porq̄ su gente descãssse del trabajo del camino: Al tercero dia reconocidas las estãcias y real del Xarife, determinò con el Rey de Velez y sus Capitanes de les dar vn assalto antes de ser de dia, encomendádo esto al Renegado Nauarro, como hõbre q̄ tenia esperiẽcia de aquella gẽte, señaló para ello mil e quiniẽtos Turcos y Renegados, el qual por confirmar la honrra q̄ en Tremecẽ auia ganado, lo acetó muy de volũtad: e juntádo aquella misma noche en su tienda los mas principales Turcos y Renegados q̄ con el auian de yr, les representò el seruicio que en aquella guerra al Gran Turco hazian, y lo mucho que se interessaua en el sacõ de Fez: hecho esto a aquella ora salieron con gran silencio la buelta de los enemigos, q̄ hallandolos descuydados de semejante acometimiento, començaron a pelear cõ las guardias, y passarõ adelante, dãdo en ellos por dos partes, de manera q̄ antes que amanesciera tenian hecho grãde estrago en los del Xarife, el qual a la ora que entendio lo que passaua, se puso a cauallo y mãdó tocar al arma, donde se juntaron su hijo y los Alcaydes mas principales, a ora que venia ya el dia, y puesta en orden su gente que andaua tan alborotada de los gritos y quejas de los heridos de tanto cauallo suelto, q̄ no se oyan vnos a otros: Salarraez auisado de lo que passaua, por reforçar los demas embió otros mil arcabũzeros, llegaron a tiẽpo q̄ los Renegados del Xarife cõ algunos Alcaydes e hõ-

Papa Julio.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.35.
Y de su Reynado.36.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.8.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado.1.

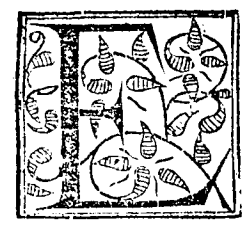
bres principales auian hecho rostro a los Turcos, q̄ con todo esto andauan como hōbres victoriosos: Mas visto por el Xarife, q̄ a este tiempo venian sobre el Salarraez y Buhaçon con el resto del cāpo, mandó tocar a recoger en vn alto que estaua junto a vna fuerza: lo mismo hizieron los Turcos, aunq̄ auentajados con algunos cautiuos y despojos, paresciendoles buen principio para dar fin a lo q̄ venian, que segun se entendio, no fue tanto por socorrer a Muley Buhaçon en recobrar su Reyno de Velez, quāto por hazer lo q̄ el Grā Turco mandó a Salarraez que era trabassé cō ocasion destruyr al Xarife, por el enojo q̄ le auia dado, en no auer hecho lo q̄ le embió a mandar, de soltar de la prision a Merine Rey de Fez. Despues que el Xarife se retiró, mandó assentar vnas tiendas en el lugar donde auia hecho alto, quexandosse de la mala orden que su gente aquella mañana en pelear auia tenido, y la buena de sus enemigos: A esto respondio Ali Alcayde de los Alcaydes principal Moro diziendo, que los Alarabes que en su exercite traya, no era gente para pelear con Turcos arcabuzeros, y que auia notado andādo peleando con ellos, que sino fuera por sus Renegados é algunos ballesteros, los desbarataran del todo, é assi era de parecer, se boluiesse a Fez, porque quando los Turcos fuesen alla, entonces se tomara mejor acuerdo para pelear con ellos: Este parecer aprouaron muchos y el Xarife vino en el, aunque en estremo sentia el poco animo de su gente, la qual hizo apercebir con los carruajes con gran secreto, y por perueatir a los enemigos de tal proposito, aquella tarde dio muestra de se querer fortificar en aquel sitio: é a la ora cōcertada marcharó la buelta de Fez, dexando algunos de a cavallo q̄ hiziesseñ fuegos é algazaras, para que los enemigos no sintiesseñ su partida, los quales reconocido al amanescer lo que passaua, acordaró descāsar alli algunos dias recogiedo bastimētos y esperando alguna gēte de la ofrecida por Muley Buhaçon: tambié porque sospecharon ser la fuga del Xarife para ordenarles alguna emboscada. En estos dias llegaron al real dos hijos de Buhaçon con seysciētas lanças del Reyno de Velez, con los quales holgo mucho Salarraez y mas Buhaçon, porq̄ entēdiessé su verdad: de ay a quatro dias boluieron las espías, que auian embiado tras el Xa

Papa Julio.3. De su Pontificado.4.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.35.
Y de su Reynado.36.

Rey de Francia Henrico.2. De su Reynado.8.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado.1.

rife, é auisado yr la buelta de Fez, mandó Salarraez alçar su real y marchar en su seguimiento: mas el Xarife como hazia las jornadas grādes, llegó a Fez a deziseys de Diziebre, auiedo recogido de camino todos mātamientos posibles, y al entrar fue tātō el aparato del artilleria, musica, salua y vāderas tendidas, q̄ parescia triūphar, por auer cōseguido victoria cōtra sus enemigos, publicādo, se boluía, por dexar entrar a los enemigos la tierra adētro, para cō mas seguridad hazer vengança en ellos de la muerte de Muley Abalcadre su hijo y de su atreuimēto, mas no les sucedio assi, aunq̄ si el Xarife pusiera en execuciō vn medio en q̄ se dio, salierā con su intēcion contra los Turcos, y era, armar los captiuos Christianos q̄ tenia y sacarlos a la batalla, que eran cantidad de mas de mil, sino que dieron contra esto en dezir vnos, no era justo se tuuiesse tanta confiança de los Christianos, otros, que era caso vergonçoso para con tan pocos Turcos valerse dellos, y esto fue estar ya determinada de nuestro Señor la cayda deste cruel tyrano, en vengança de tantas maldades como en este mundo hizo.

Desafian ciertos Moros a vnos caualleros de Orā.



N cinco dias del mes de Iunio deste Año llegó a la ciudad de Oran vn Moro Alfaqui estimado entre ellos por Sāctō, despues de auer pedido seguro, dio vna carta a Dō Martin de Cordoua General de aquella frontera, hijo del Conde de Alcaudete, que desafiava por ella a ciertos caualleros por este tenor. Gracias a Dios Soberano que solo rige y gouierna, é crió todas las cosas, sustentandolas en vn ser, a quien se atribuya todo y a su gran Propheta y mēfageo Mahoma, el Cocier Benaçofor, Hamete Bena Hamet, el Tarari con los demas caualleros siervos de Dios, al cauallero nombrado el afamado, nimoso, y de firme palabra, Don Martin hijo del Conde nombrado y tenido Señor de Oran: las saludes Soberanas sean en vuestra honrrada persona como aquel que mas la mereçe: buela tanto la nueva de vuestra grandeza entre Moros, que tenemos creydo que en vn cau-

Papa Julio 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

Hero que no sea Moro tan alto bien se pueda comunicar, e assi regamos a Dios os de gracia, para que lo seays, pues fiédolo, tendreys aca la gloria cō los hombres, y despues gozareys de lo que nuestro Profhe ta Mahoma con los que le siguen. Vuestras virtudes nos obligā a desearos todo bien, aunq̄ la diferencia de las leyes lo contradigan, y vuestra fama entre los desleosos della de paresceros e ymitaros, haziendo esperiencia de sus personas con la vuestra o de vuestros cavalleros, pues tales se entiende que seran, que en obras parescan a cuya conuersion tienen, y de cuyo Señorío son gouernados. Auemos acordado para mostrar el valor de nuestras personas, y entender por esperiēcia lo q̄ se dize de vuestra fama y de vuestros cavalleros, yr a los terminos de esta ciudad de Oran (q̄ Dios nos restituya) dádonos seguro, q̄ no seremos offendidos cō artilleria ni otras armas, sino las de cavalleros de láças e adargas y cotas, como entraremos en cápo en la parte q̄ nos señalarades, veynte a veynte, dōde la vētura de cada vno manifestará la gloria de lo q̄ inerece, y porq̄ esto se declara per sangte y muerte, seremos alla luego q̄ el seguro q̄ pedimos nos vēga, e sino viniere afirmaremos como tenemos creydo estar mas vuestra fortaleza en las, armas q̄ recelamos q̄ en las personas a quiē cōbidamos: mandānos respuesta con el Moro portador desta. Luego q̄ Don Martin de Cordoua recibio esta carta, se juntò con los Capitanes, cavalleros y personas principales, y con general parescer se respondió el mismo dia, aceptādo el desafío con esta carta. Honrrados, valerosos y esforçados cavalleros, recebi vuestra carta con Muça portador della, en la qual y en las razones del mensagero (a quien por ella acreditays) paresce que el grā deseo y voluntad que teneys de exercitar vuestras personas con las armas, y como officio e Abito, de cavalleros lo alabo: mas bien sabeys que siempre que esse deseo aueys querido cumplir, hallastes aparejo en esta ciudad (que Dios en honrra de su Fee y a los defensores della cōserue) e si agora teneys deseo, vuestra ha sido la culpa de lo cumplir, pues siempre aqui estamos aparejados de responder, a quien viniere con semejantes requestas (como teneys ya muchas vezes experimentado) pedisme seguro, que viniendo no serēys offendidos con artille-

Papa Julio. 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

ria ni otras armas, fuera de lanças y adargas y cotas, porque quereys con ellas experimentar tantas a tantas el valor de vuestras personas, digo que aunq̄ ya muchas vezes lo aueys visto y con mucha ventaja de vuestra parte, como fue en la Rambla de los Alarabes de sessenta lanças vuestras contra deziocho mias, y con el Cōde mi Señor otras vezes y en qualquiera dellas podreys entēder lo q̄ ganastes, sino quereys cōfessar lo que perdistes, mas porque cada dia ay hombres desseosos de nouedades, e aca soy importunado de cavalleros q̄ lo son de manifestar su virtud, cōcedo el seguro que pedis para vuestra venida y la batalla de veynte a veynte. El campo para seguridad de todos sera en la Torre de los Santos, dōde se señalará el sitio a los q̄ vuieren de lidiar, y se guardará toda ygualdad y el derecho que en tal caso cōviene: las armas seā como señalays. En vna cosa me teneys ventaja, q̄ escogeys entre mil e quinientos veynte, e yo en trezientos o poco mas, dexando a los otros que xosos, porq̄ cada vno lo quisiera ser de los veynte, y porq̄ su valor mostrará la verdad, remitome a ellos: podeys venir con toda seguridad quando por bien tuvierdes, q̄ aqui se cōseruará todo lo dicho a los cōbatientes, no auiendo de vuestra parte descomedimēto, porq̄ en tal caso, ninguno quedará q̄ no os offenda: y porque sera assi esto lo firmé, &c. El mensagero partio con esta carta, y no tardò mucho despues de auer llegado, quando començaron a salir Moros para el combate, e otros para los acompañar: tambien salieron de Oran luego que los descubrieron Don Martin de Cordoua, Don Gabriel de la Cueva y los demas cavalleros combatientes con mucha gēte de a cauallo y de apie, y representándose en el lugar señalado, vino vn Moro a Dō Martin diziendo: no se podia pelear aquel dia por faltar algunos de los del cōbate, q̄ con mucha breuedad esperauā, mas q̄ debaxo del seguro q̄ auia salido, queriā escaramuçar cō los Christianos q̄ alli estauā: Don Martin lo aceptó, y luego Dō Gabriel de la Cueva tomó la mano, apartándose de los suyos: Salio a el vn Moro, y començado se entre ambos la escaramuça, se feuó de ambas partes, mas el Moro como estimado entre ellos por mas esforçado, fingio huyr y sacó a Don Gabriel de entre los otros, y quando le parecio tiempo reboluió sobre el

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

con tanta destreza que le dio vna lançada y matò el cauallo: mas Dó Gabriel en su respuesta le dio otra, q̄le pasó por los pechos y lo mató, e apeado del cauallo tomó otro de vn escudero, y trauóse tan de veras luego la escaramuça, q̄ de la ciudad hizieron señal de recoger, sucediéndolo todo muy hórrosaméte, y con poca perdida de los nuestros: y despues de estar cada vno en su puesto, se tornaró a tratar cō mas rigor, halládose Dó Martin entre ellos, q̄ coméço a dar bozes, Sáctiago Sáctiago: esto causó en los Moros grã miedo, e así se retiraró vn pedaço con perdida de muchos: e visto por ellos, q̄ parecia mas batalla que escaramuça, procuraron los caudillos de detenerlos, juntádose cada qual en su puesto, para el cōbate q̄ auia de ser el siguiente dia, que fue jueues quinze de Iunio deste año: y como coméço a ser de dia, la gente de los Moros se derramaua por las campañas, y Dó Gabriel de la Cueva cō la suya puesto en el lugar de la batalla, dōde hechas las cerimonias de ambas partes que se requieren, Don Martin de Cordora a ruego de Don Gabriel de la Cueva y de los mas Capitanes y Caualleros no fue de los veynte del cōbate, dio la superioridad a Dó Gabriel, saliéndolo Dó Martin primero a partir el sol y con el vn cauallero Moro: luego hizieró la señal de batalla entre ellos puesta, e arremetieron los vnos para los otros valerosamente: deste primer encuentro los Moros mataron a los Christianos tres caualleros (porque entre ellos lleuauan acordado fuesse la primera cosa que procurassen) y faltó poco que no muriesse tambien los que en ellos yuan, mas dieronse tan buena maña a pelear, que no solo escaparon desto, mas quitaron las vidas a otros: Don Gabriel de la Cueva como tádiestro no paraua en vn lugar, sino socorriéndolo a los q̄ mas necesidad teniã, diziéndoles palabras de esforçado Capitã: finalméte pelearō con tãto esfuerço los Christianos, q̄ en poco tiempo tenian apeados la mitad de los Moros, y muertos seys: los q̄ dellos estauan a la mira del combate, viendo llevar lo mejor a los Christianos, arremetieron todos de a pie y de a cauallo: visto esto por Dó Martin de Cordoua, hizo lo mismo, de manera que en vn punto muchos de los Moros perdieron cuerpos y almas, siguiendolos vn rato, hasta q̄ Don Martin hizo tocar a recoger, paresciéndole podria auer alguna

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

emboscada: con esto se entraron en la ciudad con particular orden y mandato, que ni se despojasse ninguno de los Moros muertos, ni robasen el campo, cosa que estimaron ellos en mucho, porque auia muy ricos adereços y jaezes de caualleros.

Leuantamiento en el Peru por Francisco Hernandez.



EL Doctor de la Gasca Presidete del Peru, despues de auer la victoria en Xaquixaguana cōtra Góçalo Piçarro, en el repartimiéto q̄ hizo a los q̄ siruierō a su Magestad en ella, fue vno al Capitan Frãscisco Hernãdez, q̄ auia muchos años estado en el Peru, y era natural de vn aldea llamada el Caçar de Caceres, fue cōquistador y se halló con el Virrey Blasco Nuñez Vela en la batalla de Quito, entre la merced q̄ el Presidete le hizo le dio titulo de Capitã General para hazer vna entrada, juntò para ella en la ciudad del Cusco cãtidad de gēte, y estãdo de partida para la jornada se ofrecio entre sus soldados y los de la tierra cierto ruydo e alboroto, de q̄ culparō mucho al Capitã Frãscisco Hernãdez, diziendo, se queria alçar cō la ciudad. Sobre esto se hizo justicia de algunos de los suyos, e a el embiarō preso a la ciudad de los Reyes, estubo alli muchos dias preso, donde lo sentenciaron, q̄ no pudiesse entrar en el Cusco. En el entre tanto que esto passaua, se casò con vna hija de vn Conquistador hōbre principal de la tierra e muy rico, porq̄ el Francisco Hernãdez no era menos, pues tenia deziseys mil pesos de oro de rēta, e así como a hōbre casado se le dio licēcia para boluer al Cusco: e andãdo para llevar su muger, tuuo cierta contradiciō en los Indios de su repartimiéto, cō q̄ se inquietó el espiritu, y desabrigó del suceßo passado, quedãdole el animo cō algũ rigor de vengãça: Succedio q̄ estãdo el Mariscal Alonso de Aluarado haziendo justicia en la muerte del General Pedro de Hinojosa, parece que el Capitan Francisco Hernandez deuia de ser en alguna culpa de aquel hecho, el qual hallandose en doze de Noviembre deste año en el Cusco, estando juntos cenando el Corregidor Iuan Ramirez de Aualos y los principales de la ciudad en vn des-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

posorio el Fráncisco Fernández cō algunos soldados é otras personas, q̄ serian todos como seteta, entró en la casa cō boz de biua el Rey, libertad, libertad, diziendo: no se leuante nadie de la mesa pena de muerte, q̄ aqui solo buscamos al Corregidor, matando antes de llegar a el al Capitan Iuan Alófo Palomino, é a Morales vezino de alli, el Corregidor cō otros de la mesa tuuierō lugar de leuantarse, y meterse en vna quadra de la sala do estauá muchas Señoras del desposorio, y cerraron las puertas, dexándose descolgar algunos por las vêtanas, los demas se defendierō vn poco, é acudido de los soldados, vuo el Corregidor de redirse al Capitá Fráncisco Hernández, q̄ lo lleuó preso a su posada, y puesto a bué recaúdo, boluio a la plaça hecho esquadriō de su gēte cō nõbre de Capitá General: Viédo este alboroto algunos de la ciudad, se salierō della a tiépo q̄ Francisco Hernández mandó luego echar vn vando, q̄ quien quisiese salirse, lo pudiese hazer cō libertad, y el q̄ no quedar se, por q̄ su intenciō no era hazer a nadie fuerza: mandó tábien pregonar ciertas Prouisiones Reales, q̄ halló en poder del Corregidor, q̄ estrechauan algũ tanto a los vezinos sobre las entradas de los Indios. Deste leuantiemto se tuuo noticia en breue tiépo en la ciudad de los Reyes, y cō labreuedad posible Bernardino Romá Corregidor della se informó de la gēte é armas, q̄ en la ciudad auia, y cō acuerdo de los de aquella audiéncia Real, se hizo reseña é nõbrarō seys Capitanes é su Maestro de Cápo, estando apercebidos para quãdo necessario fuesse: Auiso se tábien al Capitá Sancho Duarte, q̄ estava por Corregidor en el pueblo nueuo, el qual salio de Quito con la mas gente que pudo, por tomar a los enemigos vn passo llamado el Desaguadero, por hazerse fuerte en el hasta juntar mas gēte, o saber si Francisco Hernandez venia por aquel camino, el qual echó por otra parte, é antes de salir del Cusco, q̄ fue por fin de Diziébre, con su dañada determinaciō tomó a los vezinos del muchas armas, caualllos, oro y plara, haziendo muchas fuerças é violencias, entre las quales fue, mādár cortar la cabeça a Don Baltasar de Castilla hijo del Conde de la Gomera, é al Adeláta do Iuan de Caceres, con sospecha que tratauan de matarlo, como buenos y leales vassallos de su Magestad, lo qual dizen que era assi.

Papa Iulio. 2. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria, De su Reynado. 1.

Batalla en Alemania, el Marques Alberto con el Duque Mauricio e otros Señores della.



Rande era la competencia que trayan los Obispos de Naremburg y Pramberg con el Marques Alberto, valiéndose todos de sus amigos: el Duque Mauricio se acostó a la parte de los Obispos, por estar algo diferente cō Alberto, el qual andando en esta competencia hizo cierta desorden en tierras feudatarias al Rey de Boemia, que juntamente con el de Romanos le auisaron, no se hiziesse mas como cosa tocante a ellos: El Marques Alberto nõ solo dexó de responder a este cumplimiento, mas a rebeldia hizo quemar de las mismas tierras dos o tres lugares: Visto esto por el Rey de Boemia, se juntó cō el Duque Mauricio é los hijos de Lansgraue, é hizierō como veynticinco mil infantes é cinco mil caualllos: el Marques Alberto que sabia ya esta preuencion, por esta parte se preparaua con boz, que era de parte del Emperador: a esta causa le seguian algunos, é assi vino a tener juntos como treze mil infantes y poco mas de dos mil é quinientos caualllos, aunque era mucha mas la que tenia mouida y esperaua. Sabiendo esto el Rey de Boemia con los demas sus parciales, acordaron desbaratarlo antes que mas poderoso se hiziesse, y para mas justificacion suya y colorear lo que se pretendia, le embiaron vna carta del Rey de Romanos en que le dezia, conuenir fuesse castigado por los delitos cometidos y el desafosiego que en Germania tenia: Y porque no fuesse esto auiso, que se hiziesse fuerte, tras la carta y con diligencia fue sobre el el Duque Mauricio con la gente que tenia: Alberto sabido esto, determinò esperararlo y ponerse en orden, pues quando quisiera dexar de pelear nõ podia, é assi Domingo de mañana deziocho del mes de Iulio deste año enterras del Duque Branzuy (que era de la Liga de Alberto) llegó el Duque Mauricio con los dichos veynticinco mil infantes é cinco mil caualllos repartidos en dos esquadrones: Mauricio lleuaua la vanguardia, y dos hijos del Duque de Brázuy el viejo y vno de Lansgraue y el Duque Baltembur con la retaguardia: Auísado desto el Mar-

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria. De su Reynado. 1.

ques Alberto salio al encuentro é dio la batalla a Mauricio y lo rempio: en el alcance llegó el siguiente escuadron, y encontraronse el vi o con el otro, muriendo muchas gentes de ambas partes, dexando al Marques Alberto tan enflaquecido, que se recogio con su gente, aunque no cessauan las escaramuças. Sobreuiueron luego de la parte del Duque Mauricio mil cauallos, que auian estado guardando vn feno, porque Alberto no se recogiese a el: y como gente de refresco hizo tanto daño, que con el mucho que tenia recebido, le fue forçoso retirarse hasta vn castillo del Duque Branzuyc, resultaron de la batalla mas de diez mil hombres muertos, en ellos el Duque Mauricio de vn arcabuzazo por los pechos. Y el martes siguiente de quando fue la batalla murieron de su parte los dos hijos del Duque Branzuyc el viejo. Tuuossé por cierto que fue esta victoria para ponerse Alemania en alguna quietud, pues estaua en termino, que a vn cauiño para venir a España faltara.

Iusticia que se hizo de Iuan Pocao en Inglaterra.



Despues que la Serenissima Doña Maria Reyna de Inglaterra sucedio en aquel Reyno por muerte de Eduardo Sexto su hermano, nunca le faltaron en el traydorés é hombres sospechosos en la Religion Christiana, vno dellos fue Iuan Pocao Duque de Nertamberlande, el qual siendo desbaratado en vn rencuentro y preso por orden de la Reyna, fue traydo a la ciudad de Londres (donde estaua la Corte) y despues de vistos sus delictos y grandes culpas, fue condenado a muerte y cortada la cabeça y perdimiento de todos sus bienes como traydor a su Reyna y Señora por legitima sucefsiõ: venido el dia de la execuciõ de su sentencia q̄ fue a los veyntidos de Agosto deste Año, lo sacaron publicaméte, y pusierõ en vn cadahalso que estaua en la plaça de aquella ciudad, acompañado de toda la justicia y de dos frayles q̄ lo trayan en medio, ayudádele a que muriesse Christianamente: quãdo se vido asì, considerando el merecimiento de su castigo, despues de

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Juan. 3. De su Reynado. 33.
Reyna de Inglaterra Maria. De su Reynado. 1.

auer encargado a todos el silencio y atención, en boz que se podia bien oyr con muchas lagrimas en el rostro dixo. Señores todos los que estays presentes para ver dar fin a mis tristes y desgraciados dias, puesto que mi muerte sea temerosa y tan terrible a la carne, os ruego encarecidamente, que atribuyays siempre y juzgueys por lo mejor las obras ocultas que Dios nuestro Señor haze quando no son manifiestas las causas, y quanto a lo que a mi toca, con publicidad confieso, que soy grandissimo peccador, y como tal merezco bien esta muerte, a que justamente soy condenado: é si yo en particular tengo offendido a alguno de los que estays presentes, con la obligacion que tengo a Christiano humilmente os pido perdon, y lo mismo hago en general a todo el mundo, y en especial a la Magestad de la Reyna Maria mi Señora, a quien tengo offendida muchas é infinitas vezes: y por el mejor y mas encarecido termino que puedo, ruego a todos los presentes me seays testigos, como muero en la Fee de mi Señor y Redemptor Iesu Christo, y en amor y entrañable caridad con todos, y como tales me ayudeys con vuestras oraciones, para que mi Dios me perdone mis peccados, que son graues, y en particular os pido é amonesto, os boluays a la vniõ de la Catholica Yglesia Romana, trayendoos a la memoria las muchas y grandes plagas con q̄ este Reyno ha sido castigado, despues que nos apartamos della, pues es razon que antes que venga sobre vosotros la ira de nuestro Dios y la justa vengança de su justicia, os conuirtays a ser verdaderos miembros de Christo, y obedientes a la Sede Apostolica Romana, y porque tengo de partir preto desta vida para la otra, suplico a la Magestad de la Reyna mi Señora me perdone el error y offensa que contra ella cometi, ajuntando gente en cãpo las armas en las manos contra su Magestad, de q̄ le redundó en grã. daño en este Reyno: y con todo esto vsando conmigo de piedad mandó me truxessen dõde se viesse mi justicia, é así por las leyes deste Reyno he sido justaméte como veys cõdenado a muerte, y despues de auer dicho otras muchas cosas, puesto de rodillas tornó a dezir, como moria en la Fee de Christo, y con muestras de bué Christiano le cortarõ la cabeça.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 4.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 35.
Y de su Reynado. 36.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 8.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 32.
Reyna de Inglaterra Maria. De su Reynado. 1.

Prosigue el suceso del Rey de Cota.

A Tiépo que andaua muy pujante en su prosperidad el Treaua en la Ysta de Cota, llegó por Capitan della este Año Alfonso Pereyra de la Serda, que vista la razon que tenia de temerse de tan poderoso enemigo, y la mala offensa q̄ con su poca gente el podia hazer, le temó por buen parecer acudir al Madune Rey de Seytauaca, para que le ayudasse cōtra el Treaua, y como el no desseaua otra cosa, tomó a su cargo y tan de veras esto, que con facilidad se conuieron el y el Capitan Alfonso Pereyra, capitulando entre ellos, se auian de dar al Madune para esta empresa los Portugueses que quisiese, pagandoles el cada mes a los Capitanes a mil pardaos, e a los soldados a diez, y que las tierras que se ganassen fuesen del Madune, sacando los puertos de mar que auian de ser de Portugueses, no entrando ni saliendo en ninguna cosa destas el Rey de Cota hijo del Treaua. A este mismo tiempo el Rey de Candea (que fue como se ha dicho quien desbarató a Don Iorge de Castro) informado que su hijo primogenito tenia gran amistad con Portugueses, y en particular con vn Frayle de la orden de S̄t Francisco que se dezia Fray Pascual, començo a tratar de hazerle dar la muerte: Auísado desto el hijo huyó a la Sierra, de donde començo a hazer guerra al padre con tanto feruor, que en ella le mató otros dos hijos que tenia bastardos, a quien pretendia dar el Reyno: finalmente lo apretó tanto, que constreñido a no poder hazer otra cosa, tomó por bué acuerdo dexar al hijo e yrse con el Madune su primo, saliendo de la ciudad tan de priessa, que se cuenta del vna estraña crueldad, hecha en este camino con las mugeres que lleuaua, las quales como mas delicadas no podian dexar de sentir su trabajo, para no hazer tanta fuga como los hombres, e sin respetar a esto, sino acudiendo a su crueldad, mandó degollar casi setecientas, entre ellas muchas niñas, de manera que llegó el cruel a Seytauaca donde lo recibió el Madune con mucho contento, porque se tiene por cierto, le lleuó vn gran tesoro de Pedreria.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Prosigue la guerra de Sena.

1554.



Dicho notable.

DESPVES de auer dexado Pedro Estroci en la Mirandola por su lugarteniente a Mosiur de Torqueual, entrò en Sena principio del mes de Henero del año de mil e quinientos y cincuenta y quatro, dōde hallò al Cardenal de Ferrara, con el qual confiriò algunas cosas de preuencion para la guerra, embiando luego a hazer gente con algunos capitanes cerca de Roma y su contorno, yendo el ala vista de los lugares en la marina, teniendo primero leuantado el animo de los Seneses con muchas palabras y razones que les dixo a ellos fauorables, trayendoles a la memoria entre otras cosas, auian de pelear contra Florentines, milicia no muy belicosa y dellos bien conocida por tal, aunque se dize, que vn cierto personaje Senes bien entendido dixo a esto, es verdad que el ganado es el mismo, mas no el pastor, e añidió diziendo, mas se ha de temer vna manada de ciervos de quien sea capitan vn Leon, que vna de leones de quien lo sea vn ciervo. Esta venida de Pedro Estroci a Sena, y dezirse que el Rey de Francia hazia y recibia gente a sueldo, puso en grande sospecha al Duque de Florencia, porque si a todos parecia, auer venido Pedro Estroci en lugar de Mosiur de Termes, por guardar a Sena, el oyr se hazia de veras junta de gente en Lombardia y en Roma, fue juzgado del Duque, ser guerra antes offensiuua que defensiuua, e aconsejádose con el Marques de Mariñano (que el Emperador con gente Española e Italiana le auia embiado) fue resolucion, dar sobre el enemigo en su tierra, antes que en la suya propria ser salteado: y porque en la guerra del año pasado Mosiur de Termes auia començado a fortificar los lugares flacos y debiles de la muralla de Sena, y entre las demas fortificaciones auia principiado vn fuerte fuera de la puerta Camolia, y despues auia sido desamparado acabada que fue la guerra, e quitada la suspension de los enemigos. Fue este fuerte ocasion,

Hhh

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

El Marques de Mariñano va sobre Sena.

Buelue Pedro Estroci a Sena.

se determinasse el Marques de Mariñano con quatro mil infantes Españoles è Italianos (pagados del Cesar) a tomar la puerta Camo-
lia, hasta que ayudado del exercito de Florencia (que lo auia de se-
guir a buen passo) pudiesse ganar la ciudad, la qual sabia el Duque
estar falta de gente a este tiempo, tanto que los pocos soldados que
tenia, no auian de osar ponerse en defensta. Pues con este acuerdo el
Marques de Mariñano partió por el mismo mes de Henero con la
infanteria arriba dicha, con Escolta de pocos caualllos y grande secre-
to la buelta de Sena por el camino derecho, a tiempo que auian
corrido Redolpho Ballon con buena cantidad de gente de a caua-
llo la buelta de Buen conuento y Chapin Vitelo ala dela marina, ro-
bando el contorno, y poniendo espante donde llegauan : Pues el
Marques llegó con la gente dicha de noche a los muros de Sena,
que faltò poco no la tomassen, porque como no se temian, ni rece-
lauan su yda, se hazia muy flaca guardia, de manera que si alli no
llegara entonces Lorenzo de Castellon (soldado muy diligente) que
cerró la puerta con grande priessa, è animò a los soldados a la de-
fensa, no ay duda sino que quedaua Sena en poder de los Imperia-
les : mas despues dando al arma salidos a defenderla los soldados,
como no se auia dado assalto en otro lugar que aquel, haziendo fuer-
ça en los pocos de dentro, y en el pueblo tomando las armas, fue
el Marques compelido a retirarse, el qual hallada la comodidad
de aquel fuerte (ya quasi hecho por Mosiur de Termes) atendió to-
da la noche a que trabajassen los soldados, para hazer algunos re-
paros para su defensta, tanto que la mañana se halló auer aproue-
chado mucho su fatiga, la qual los de dentro de la ciudad salieron
a escaramuçar vn poco, mostrandose la gente Senesa muy valero-
sa y diestra. Oyda de Pedro Estroci la improuisa venida de sus ene-
migos, boluò a Sena con mucha breuedad, è cierto fue occasion,
que la gente tomasse animo, por ser tan valeroso capitan. Despues
de auer dado muy buen orden en todos los lugares de la ciudad,
tuuo cuenta con fortificar aquella parte, contra la qual estauan los
enemigos, y salió fuera contra ellos con la gente que tenia, molef-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

tandolos de ordinario con escaramuças, no queriendo esperarlos
en la muralla, se fortificó de reparos: tambien fue de la puerta, con-
fiado en sus soldados que los tenia por muy buenos: hizo a este tié-
po Pedro Estroci diligencia en la venida de las Compañias que se
hazian, las quales dandose priessa a caminar, en poco entraron mu-
chas en Sena: assi mesmo el Marques de Mariñano augmentaua
gente en su fuerte, haziendo otro cerca del, è assi estauan peleando
de ordinario, muriendo muchos de ambas partes, pues de punte-
ria se tirauan con los arcabuzes. Estando en este termino las cosas,
Ascanio de la Corna (que por el Duque de Florencia estaua en las
fronteras de Chusi) molestando aquella tierra con algunas compa-
ñias, procuraua tomar aquella ciudad y los demas lugares vezi-
nos, por ser de gråde importancia para esta guerra, a cuya defensta
se hallaua con muy buen presidio de gente Flaminio del Angui-
llara, el qual prendió a Ascanio de la Corna por medio de vn San-
tacho de Pistoya, que le fue traydor, y estaua en la fortaleza de aquel
lugar, al qual Ascanio de la Corna auia librado en Roma de cier-
ta prision, donde estaua por cierta muerte, y por la misma razon
estaua desterrado del Florentino Estado : este prometió entregarle
cierta noche vna puerta, lo qual pareció poder hazer con facilidad
por el officio y cargo de confiança que tenia, tambien porque vuo
promessa de Ascanio de la Corna, le pornia en gracia con el Du-
que de Florencia : mas descubriendo el Santacho a Flaminio del
Anguillara lo que passaua, vsando de trato doble, auisado desto Pe-
dro Estroci, embió con mucha presteza y grande secreto quinien-
tos hombres a Chusi, ordenando tambien, que al termino y tiem-
po entre los dichos señalado, se hallasse mucha de la gente, que pa-
ra defensta de la tierra en lugares del contorno estauan, de manera
que quando Ascanio de la Corna se presentò con la suya a la ora
señalada, para auer la puerta, fue salteado con grande impetu y fe-
rocidad de los de dentro, y preso, desbaratando le toda su gente.
Flaminio del Anguillara le hizo mucha honrra y cortesia, assi por su

Prision de Ascanio de la Corna por traycion

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

merecimiento y valor, como por el deudo que tenia con el Papa. De alli fue llevado a Sena, è con signado a Pedro Estroci, que se alegrò mucho de su prision y rota que los suyos auian tenido, juzgando esto seria parte para faltarles fuerças a los Imperiales. Era ya entrado el mes de Junio, y llegandose el tiempo auia de parecer el Armada con los Gascones y Tudescos, y sabiendo ya Pedro Estroci, auer partido Monseñor de Torqueual su lugarteniente de Lombardia con quatro mil infantes Italianos è quinientos caualllos, guiados del Conde de la Mirandola y de Alexandro de Terni, se venia por el valle derecho a Luca, hallandose el tan poderoso, que podía sacar de Sena seis mil infantes con buen numero de caualllos, por que esperaua para ella presidio de nueua gente hecha a sueldo, hizo designio salir de la ciudad, è yr en aquellos confines de Luca, por juntarse con aquella gente, y con este exercito vnidos comenzar a hazer guerra al Duque de Florencia en su propria tierra, pues a ello auia sido de su Rey embiado, hasta que llegasse la demas gente por la mar, con la qual se hallaria tan valeroso en Campaña, que daria que hazer al Florentin, y reduzido el Duque en pensar su defenſa, entendia deste modo diuertir la guerra de Sena, è hazerla en tierra del enemigo. Estando con esta resolucion Pedro Estroci, auia ya parecido en Puerto Hercules su hermano el Prior de Capua, y no queriendo dexar en Sena a Ascanio de la Corna, temiendo (por ser tan astuto y sagaz) en su ausencia se huiesse, como lo auia otra vez intentado, hizo el Prior (que estaua ya en Sena) lo lleuassen a Puerto Hercules, porque lo tuuiesse en las galeras, donde auiedose de nueuo Ascanio de la Corna puesto en fuga, el Prior se enojó con el, è hizo lo lleuassen a Puerto Hercules debaxo de buena guardia, no con mucha comodidad suya, hasta que con el Armada de Francia despues fue llevado a Marsella, y de alli a la Corte del Rey, el qual le dió libertad, por mostrar el amor è amistad que al Papa su tio tenia. Pues dexada Pedro Estroci orden en Puerto Hercules al Prior su hermano, que llegada el Armada de Francia con los

Lleuan preso a Ascanio de la Corna a Francia, y dale libertad.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

cinco mil infantes Gascones y Tudescos, los hiziesse esperar donde el estaua: y hechas entrar la misma noche (que fue a onze dias del mes de Junio) las compañías que con el presidio de Sena auian de quedar, se salió por puerta de Fuente Brauda con seys mil infantes è quinientos caualllos, a la misma ora que el dicho presidio entraba por otra puerta en la ciudad, con tanto secreto, que el Marques de Mariñano (que de fuera alojado estaua) no sintió cosa alguna, siguiendo a Pedro Estroci muchos nobles de Sena, que nunca en aquella empresa le dexaron: con toda esta gente pasó en los confines de Luca, eligiendo por comodo aquel contorno para esperar la gente de Lombardia, de donde estando alli comenzó a hazer guerra en el Florentin, tomando a Monte Catino y Monte Carlo. Este mouimiento de Pedro Estroci puso tan admirable temor en Florencia y su tierra, que el Duque (receloso perder mucha della) auiso al Marques de Mariñano dello, el qual conocido ya el peligro (dexando tres mil hombres y mas en guardia de los fuertes) alzó el cerco, siguiendo con siete mil infantes è quinientos caualllos las pisadas de Pedro Estroci, por impedirle su designio. Llegado en Pescia entendió estar para juntarse con el el Conde de la Mirandola y Mosiur Torqueual con la gente de Lombardia. El Marques hallandose no poderoso para contrastar con ellos, porque el socorro (que de dos partes esperaua) estaua muy apartado, el vno del Reyno de Napoles, que traya Camilo Colona de tres mil infantes y buena caualleria, el otro de Don Iuan de Luna Castellano de Milan, embiados todos por orden del Emperador. Sabida por Pedro Estroci la llegada del Marques en Pescia, comenzandole a venir la caualleria del Conde de la Mirandola tomo fauor, para yr a dar sobre el repentinamente en el proprio lugar, mas no se mouió con tanto secreto, que no fue a oydos de vn Embaxador Luquez, que de Florencia venia (compadre y grande amigo del Marques) el qual le auiso, que con mucha breuedad se fuesse de alli, sino queria ser desbaratado y preso con la venida de tantos enemigos. El Marq̄s oydo esto, aq̄lla mañana al amanecer partió cō toda su gēte tan de prisa,

Sigue el marques de Mariñano a Pedro Estroci.

Retirase el marq̄s de Mariñano.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

que dizen se hallò (al tiempo de llegar Pedro Estroci con toda su gente) vna carta sobre vna mesa del Marques, que el Duque de Florencia le auia escrito, auisandole, pues estaua junto el socorro que de Lombardia era venido del Rey de Francia con la gente de Pedro Estroci, y no llegauan ni Camilo Colona ni Don Iuan de Luna, tenia poca esperança en el successo de aquella guerra, alomenos en quanto poder defender a los enemigos, no segassen las ceuadas, que ya sazoadas estauan. Pedro Estroci sintió mucho la retirada del Marques de Mariñano, y puesto que estuuo por seguirlo, detuóse por dos respectos, el vno por estar su gente muy cansada del largo y presuroso camino, el otro porque informandose donde se retiraua el Marques, entendió era entre Pescia e Pistoia, o en el estrecho de Sarraual, lugar de tanta angostura, que diez hombres bien armados pudieran defender el passo a quinientos, e así sospechoso que el Marques (como tan buen capitán y valiente soldado) si la gente del armada que esperaua, le venia al tiempo prometido, tenia vencido al seguro. Con esto Pedro Estroci se boluó a los confines de Luca, donde auia partido. El Marques de Mariñano (su gente junta en el lugar dicho) esperó a Camilo Colona, que entendia y sabia ya estar cercano con la de Napoles, que animó mucho y puso grande esfuerço al Duque de Florencia, porque traya vna buena esquadra de hombres de armas del Reyno, con los quales entendia el Marques (puesto que no fuesse en la infanteria y gual al enemigo) poder sin temor passear la campaña, y despues de auer llegado, solo esperaua a Don Iuan de Luna, para dar sobre Pedro Estroci, el qual en este medio viendo no parecer el armada Francesa, y ser ya en fin del mes de Iunio, y sabiendo estar el Marques de Mariñano vezino con su exercito acrecentado de gente embiada del Duque de Florencia, llegandosele tambien Don Iuan de Luna, tomó por mejor partido retirarse con los suyos en el Senes, entreteniendo allí, hasta que el armada viesse con el socorro: e así (aunque con dificultad) pasó el rio Arno, boluendo por el mismo camino al territorio y Estado Senes. Algunos son de opinion

Sarraual
cerca de
Pistoia
passo estrecho.

Retirase
Pedro
Estroci
al estado
Senes.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

que quando el Marques de Mariñano le defendiera passar el rio, lo desbaratara, mas de vn tan buen Capitan se entiende bien, le moueria razon bastante, para lo dexar de hazer. Estando pues Pedro Estroci cerca de Sena determinó embiar el exercito a los presidios dela marina, por no sustentarlo de los bastimentos dela ciudad, y el con el Conde dela Mirandola, dos mil infantes y trezientos cauallos se entraron en ella, donde tuuo auiso, que el Prior de Capua su hermano esperando por la costa la venida dela armada Francesa (enfadado ya de estar ocioso) determinó tomar en aquella ribera algun lugar del Duque de Florencia, y echando gente en tierra en Escarlina castillo fuerte del Estado de Piombino, reconociendolo el proprio para le hazer dar el assalto, los de dentro le dieron vn arcabuzazo por vn lado, de que el dia siguiente murió, y por auer nascido algunas desordenes con su muerte, falló Pedro Estroci de Sena con muy buena escolta de cauallos e infantes, y fue a reparar algunas cosas, donde halló que entonces auia parecido el Principe Andrea Doria con la Imperial armada, pasando sin intentar algun efecto, e así se entretuuo allí Pedro Estroci hasta fin del mes de Iulio, que llegó el armada de Francia con los Gascones y Tudescos, desembarcados mandò venir luego allí el exercito, que Mofur de Torqueual en la marina tenia, mas halló que de seis mil valerosos soldados Italianos que de Sena auia sacado, grande parte dellos eran passados al serui- cio del Marques de Mariñano, con todo este inconueniente puso vn exercito en campo de doze mil infantes, dos mil Gascones, dos mil Tudescos, dos mil Griiones, y seys mil Italianos con mil cauallos ligeros, determinando con ellos Pedro Estroci dar la batalla al Marques de Mariñano, que tenia otros tantos infantes entre Españoles y Tudescos e Italianos, con mil e quinientos cauallos, hombres de armas y cauallos ligeros. Marchó con este acuerdo Pedro Estroci en buena ordenança la buelta de Sena, donde tambien era ydo el Marques de Mariñano con la fuerza de su exercito, con el qual estaua haziendo vn fuerte cerca de

Muerte
de Pedro
de Capua

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado 37.

Rev de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Escaramuça de los imperiales con los de Pedro Estrozi.

Victoria imperial contra Franceses.

la ciudad. Llegando Pedro Estroci con el Auanguardia, determinó combatirlo, mas el Marques se desalojó del cañi a medio dia, como estaua por acabar, retirandose con buena orden a vn cerro pequeño debaxo del fuerte del Monasterio, al qual lugar Pedro Estroci embió luego a Sancta Bonda, que la ganasse, y queriendo los Imperiales resistirlo, se rebolió vna fiera escaramuça, que duró casi el remaniente del dia, en la qual de ambas partes murieron mas de mil hombres. La misma noche llegando todo el Campo Frances, pasó conel Pedro Estroci por medio de la ciudad, y salió a alojarse fuera a vna puerta que dizen Ouile, con designio ponerse en vn alto, que al fuerte delos Imperiales sobrepujaua: mas el Marques sospechoso desto, lo hizo tomar a los suyos, y fortificarlo muy bien: finalmente reforçados de gente fresca ambos exercitos, vinieron a batalla por baxo de Marciano, a dos dias del mes de Agosto, la qual fue muy sangrienta, siendo enella roto el exercito Frances, venciendo los Imperiales con mucho valor, haziendolo el Marques de Mariñano como discreto y esforçado capitán, y los demas de su parte de valientes soldados, peleando hasta lo vltimo de la victoria. Pedro Estroci se saluó en Luciniano herido en vna pierna, conel Don Carlos Garrafa (Cardenal que fue despues) dexádo su campo desbaratado, del qual murieron mas de tres mil e quinientos hombres, pocos del Marques: Capitanes Franceses y Seneses fueron también muchos presos. No contentos conesto los Imperiales, luego que fueron ciertos auer salido Pedro Estroci de Luciniano para Sena, lo ganaron (aunque era muy fuerte,) poniendo enel grande prouision de bastimentos: así mesmo tomaron a Monte Regio, tornandose el Marques de Mariñano luego a Sena, la qual en su ausencia tenia hecha mucha prouision de trigo para su mantenimiento: Con todo esto fue gráde el sentimiento que por la perdida de Luciniano hizieron, aunque mas de mala voluntad vieron al Marques sobre la cabeça de su patria, pues quisieran antes se ocuparan, en recobrar algunos castillos, que sus enemigos le tenian, los quales despues de tener fortificados a Creoli y Montealchino, por hazer prouision bastante a Sena de

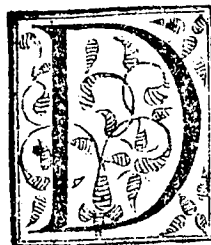
Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Los Imperiales matan muchos de Pedro Estrozi.

vituallas, Pedro Estroci se esforçaua entrar a socorrerla, é así entró de noche, acompañandolo Francisco Ursino con cantidad de trezientas cargas de vituallas, é mil é quinientos infantes: mas fue salteado (sin pensar) con grande cuydado del Marques de Mariñano, que con poca perdida delos suyos le mató quatro compañías de infantes. El de Mariñano poniendo luego en aprieto a Sena mandò batir a Casoli, y la ganó en breue, juntamente con ella a Creoli. Pedro Estroci viendose ya necesitado, hizo inquisicion de las vituallas, que en la ciudad tenia, echando fuera della (aunque con muchas lagrimas de los Seneses) a la gente inutil, con la qual salió por escolta y compañía (hasta no ser vistos delos enemigos) Don Carlos Garrafa: mas dando de noche en vna emboscada de gente del Marques, se saluó harto dificultosamente, quedando preso Matheo Estendardo gentilhombre Napolitano, que fue lleuado al Duque de Florencia, con muchos otros en las escaramuças y recuentros presos. Conesto pasaron dias que no se entremetian ni atreuián en algunos dudosos, ni en otros asaltos, hasta que noche de Nauidad deste año el Marques de Mariñano los dió terribilísimos a Sena, la qual se defendió siempre con mucho valor de Cornelio Bentiuollo, y de Moluco Frances, porque Pedro Estroci era salido con grande secreto para Montealchino, donde tuuo nueva, auerlo el Rey de Francia nombrado por vno delos quatro Mariscales de su Reyno: De alli fue corriendo la marina, fortificando algunos lugares y sus presidios.

Toma de Verseli por Mosiur de Biraga.



DES PVES que los Imperiales en el Piemonte tuvieron algunos buenos successos contra Franceses, hallandose con ellos Don Fernando de Gonzaga (llamado del Emperador, por le auer acumulado embidiosamente algunas cosas ante su Magestad,) Mosiur de Biraga dió vna noche sobre Verseli, y la ganó, prendiendo a Mosiur de Scialan gouernador (de nascion Saboyano) é a otros.

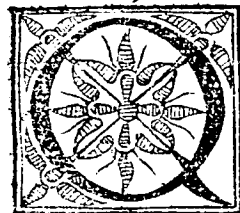
Papa Julio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Muerte
de Don
Carlos
Duque de
Saboya.

muchos, mas no pudiendo ganar la fuerza por sustentarse en ella cō mucho valor el Maestre de Campo San Miguel con su presidio de Españoles, y llegando luego al amanecer la gente del Gonzaga, los Franceses se retiraron, contentandose con la brauosidad, de auer ganado a Verseli, cortandole despues la cabeça al Governador, cosa que sintió mucho Don Carlos Duque de Saboya, el qual murió este mismo año de ay a algunos dias en Verseli. Fue Principe Christianissimo y muy pacifico, a quien sucedió Emanuel Philiberto su hijo.

Embarcase el Principe Don Philipo para Inglaterra a casarse.



Vando el Emperador el año passado escrivió al Principe Don Philipo, quan necessario era, passasse con la breuedad posible en Inglaterra: mandose luego ordenar y proueer en el puerto dela Coruña vna armada a tal viaje conueniente, en la qual se

Numero
del Ar-
mada en
q̄ passo.

hallaron ochenta naues gruesas, quarenta menores, sin dieziocho que de Inglaterra vinieron, y veynte vrcas de Flandes, que fueron siempre asiguardo el viaje, en todo este numero de nauios se hallaron dos grandes galeaças, que alli tenia el Capitan Don Aluaro de Baçan, padre del primer Marques de santa Cruz, que por mandado de su Magestad fue a Viscaya (con mucha diligencia) a hazer como se acabasse vna delas dichas dos galeaças, para que el Principe hiziesse en ella este viaje de Inglaterra, esta estaua riquissimamente adereçada con brauas salas y camaras aforradas de Grana finissima con muchos franjones de oro, dando la misma librea a todos los dela galeaça, con riquissimas camas y demas seruicio necesario, este desingnio se rompió, porque los Embaxadores que de Inglaterra alli a su Alteza esperauan, vna delas principales cosas que de merced le pidieron fue, suplicarle se embarcase en vna naue, que para este proprio efecto aquel Reyno embiaua: despues de auer

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Favor q̄
el Rey
Dō Philipo
hizo
a Dō Aluaro de
Baçan.

sobre esto muchos pareceres, finalmente se les respondió, agradeciendoles mucho aquella voluntad, y no auer lugar en aquello que pedian, por estar acordado, su Alteza se embarcase en otra Nao delas suyas. A este tiempo los Embaxadores (sentidos de semejante respuesta) estauan preuenidos (ora fuesse de embidia o de interesse particular) que en caso que el Principe les negasse hazer el viage en su Nao, le suplicasen, fuesse en la que ellos señalassen, pues seria tal, que su Alteza seria muy seruido: y pareciendole al Principe no querer desfauorecer del todo a los Embaxadores, se lo concedió, e assi ellos nombraron vna Nao de Martin de Bretendona Vizcayno y muy principal. A este tiempo el Principe tenia visto algunas Naos y las dos Galeaças de Don Aluaro de Baçan, y pareciendo auerle hecho agrauio, assi por lo que merecian su persona y seruicios, como por ser la galeaça que para su Alteza tenia hecha e adereçada vno de los mas hermosos y mejores Baxeles y mas fuertes que se ha visto, lo mandò llamar, y despues de le auer dicho algunas razones con color de satisfacion, le dixo, se embarcasse con el en su Nao, donde se haria, lo que al dicho Don Aluaro de Baçan pareciesse en aquel viaje: e assi el Principe se embarcó a treze dias del mes de Julio deste año, acompañado de muchos señores de España, que en aquella jornada le seguian, llevando siempre en medio ala Nao en que su Alteza yua las dos hermosas galeaças de Don Aluaro de Baçan, y nauegando cō felicissimo tiempo llegó al puerto de Antona a los diezynueue del mismo, donde estauan muchos varones Ingleses y señores, que por mandado dela Reyna al Principe esperauan, y la mayor parte de su Real Consejo, juntamente con el Marques delas Nauas, que auia embiado ala Reyna el Principe, estos la mañana siguiente entraron en vn batel grande toldado, y dentro ricamente adereçado con sufitial de brocado, bogauan veynte hombres vestidos de verde y blanco (colores de la Reyna:) fueron ala Naue del Principe, cō ellos otros diez bateles grandes tambien muy adornados. Recibiolos el Principe muy alegremente: y despues de auer hecho su Embaxada en nombre dela Reyna, le suplicaron entrasse en el batel: e haziendolo.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Salta en tierra en Antona el Rey Dó Phelipa.

Asi entraron con el el Duque de Alba, Ruy Gomez de Sylua, Don Aluaro de Baçan, e otros señores. Llegados a Antona, el Principe saltó en tierra, donde le estauan esperando muchos Principes y señores de aquel Reyno, saludandolo con grande humildad y reuerencia: fue disparada toda el artilleria dela tierra. Allí en la Marina le presentó a su Alteza Misser Antonio Bruno (que estaua ya nombrado por su Cauallerizo) vna Hacanea baya, adereçada cō vna guarnicion de terciopelo con su recamo de oro y perlas con gualdrapa de lo mesmo: puesto a cauallo, fue luego a la yglesia a hazer oracion, de donde fue lleuado a vn aposento que estaua adereçado de riquissimos paños de oro y seda, su Real Camara tenia de paños de Damasco carmesi, recamado de oro y perlas. Aquella noche se hizieron grandes fuegos, dispararon muchas piezas de artilleria, por los muros de la ciudad fueron puestas muchas vanderas con las Armas Reales. Vino allí el Obispo de Vinchestre a besar las manos al Principe, acompañado de muchos Caualleros todos con cadenas de oro al cuello, vestidos de terciopelo negro, por guarnicion vn passamano de oro. Este dia desembarcó la Duquesa de Alba con las mismas barcas de la Reyna, acompañada de muchos Caualleros. Domingo siguiente auiedo el Principe despachado a la Reyna a Ruy Gomez de Sylua con vn presente de joyas, que passaua el valor de cient mil Ducados (alo que algunos dizen) fue a Missa: buuelto a Palacio, comió en publico, seruido de los oficiales que ya la Reyna le auia dado. Vianse estos dias muchos señores de aquel Reyno, que venian a la Corte muy bien acompañados. Luego el Lunes siguiente con vna grãde agua e vieto cruel comēçaron a caminar ropa y bagajes azia la Corte de la Reyna, que estaua en Vinchestre, tierra muy fuerte toda murada, poco mas de tres leguas de Antona. Esta propria mañana llegó el Conde de Perabruc con dozientos e cincuenta caualllos, entre ellos muchos Caualleros ricamente adereçados. Luego que comió el Principe, tocóse la trompeta, y se pusieron cient Arqueros a cauallo vestidos de las colores de su Alteza, y de mano en mano caminò gente de a cauallo sin orden, que fue numero mas de quatro mil toda del Reyno.

Ciudad de Vinchestre en Inglaterra.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Venida la hora que el Principe quiso subir a cauallo, el Bruno le presentó diez Hacaneas en nombre de la Reyna, adereçadas con guarniciones de terciopelo negro, con su clauazon dorada, y sus frenos dorados. El Principe tomó vna dellas vaya, y por ser mucha el agua, lleuaua vn fieltro colorado, y vn sombrero de tafetan negro. Partió pues de Antona con toda esta compañia de Ingleses, entre los quales auia diez o doze Españoles y Flamencos de los suyos, por que todos los demas quedaron en la mar con la gente de guerra enel Armada, que por complazer a aquellos pueblos, è hazer muestra de su confiança, no quiso otra guardia. Cerca de vna legua de allí llegó en posta vn Cauallero, y presentó de parte de la Reyna vn pequeño anillo a su Alteza, y le suplicó, que por el mal tiempo que hazia, no deuia passar adelante, por lo qual el Principe parò, haziendo luego llamar al Duque de Alba è al lugarteniente de Amon Embaxador del Emperador, que era venido para hallarse en aquellas ceremonias, y començando a hablar en esto, casi recelándose, y con razon de temer, pues estaua solo con la poca gente de los suyos (que se ha dicho) y en vn Reyno que todauia estaua la sangre fresca de las rebo-luciones passadas, especialmente entre gente que sabian poco de la bondad y humanidad suya, vn señor de aquellos Ingleses muy principal entendiendo esto que se trataua, llegó ante el Principe, y en lengua Francesa dixo, su Alteza no dubdasse en aquello, porque allí no se tenia animo, de offender por ningun modo a su Real persona: mas que la Reyna le auia embiado a dezir aquello, mouida del amor grande que le tenia, porque no tomasse trabajo, respecto del mal tiempo, portanto no se alterasse. El Principe asegurado con estas palabras, dexó lo que trataua, començando de nuevo a caminar, è ya que llegaua cerca de Vinchestre, salieron al encuentro dos Cauallerizos con seis pajes de la Reyna, vestidos de tela de oro y terciopelo carmesi a cuartos, puestos sobre vnos quartagos frisonés grandes, con sus cubiertas de lo mismo: deste modo entrò en la ciudad, haziendole grãdes ceremonias los oficiales del Reyno, jurándole toda fidelidad. Fuele su Alteza a apeaar en vn palacio no muy apartado

Entrada del Rey Dó Phelipo en Vinchestre de Inglaterra.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

del de la Reyna, muy ricamente adornado, donde se vistió luego de calças é jubon blanco recamado de plata, y vna ropa de terciopelo negro guarnecida de Diamantes: fue a la yglesia mayor con gráde acompañamiento: hallò allí al Obispo de Vmchestre vestido de Póntifical con grande Clerezia, que lo recibieron con Te Deum laudamus, y hecha oracion è otras cerimonias, el Principe boluió a su palacio, dando orden en las del matrimonio, que se auia de hazer dia de Sanctiago, ordenando tambien entretanto, que los quatro mil Españoles (que en el Armada eran ydos, y no auia faltado en tierra) se lleuassen a Flandes en seruiçio del Emperador. Venido el dia de Sanctiago en el qual (como se ha dicho) se auia de celebrar el Matrimonio en la yglesia mayor por el Obispo de Vmchestre, donde estaua fabricada de madera vna calle, que començaua desde la puerta hasta el Coro: subian a ella por seis gradas, era de ocho passos de anchura y de cumplido sessenta, en el fin della auia vna plaça hecha tambien de madera de anchura de treynta passos, en medio estaua hecho vn parque cercado, que sabia quatro gradas todo cubierto de grana con sus guarniciones de oro, por el suelo muy finos tapetes de seda, de frente deste estaua el Altar mayor. Venida la ora de yr el Principe a Missa, partió de palacio acompañado de muchos Principes y señores, assi de los que de España auian ydo, como de aquel Reyno, todes tan ricamente vestidos quanto se puede dezir è ymaginar, porque ninguno dellos dexaua de llevar recamo de oro o plata muy costoso, fuera de muchas joyas de grande valor. Era ya cerca de medio dia quando su Alteza llegó a la yglesia, y subido sobre el Parque dicho, halló dos cortinas, vna a mano derecha para la Reyna con vn altar en medio, è otro ala yzquierda para el con otro altar, y vna muy rica silla donde el Principe se sentó, acompañandole todos los Embaxadores cada vno segun su grado, por el Emperador el lugarteniente de Amon, por el Rey de Romanos Don Pedro Lasso, por el Rey de Bohemia Don Hernando de Gamboa, por la Señoria de Venecia Misser Iua Michael, por el Duque de Florécia el Obispo de Cortona. No mucho despues pareció la Reyna por el mismo Parque

Dia q se despoò el Príncipe Don Philipo en Inglaterra.

El ornato de la yglesia.

Embaxadores q asistían al casamiento.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Reyna de Inglaterra Maria. 1. De su Reynado. 2.

Persona por el Cesar en este matrimonio y por la Reyna

acompañada de todos los señores del Reyno con gráde riqueza adreçados: Llegada a su cortina, luego que entrò en ella se hincò de rodillas a hazer oracion, pareciendo en el instáte el Obispo de Vmchestre de Pontifical vestido con otros cinco Obispos, y subidos en la plaça (que diximos estaua en el parque grande) los siguieron luego el Rey y Reyna con los demas personajes que por el Emperador en este Matrimonio se hallauan, que fueron el lugarteniente de Amon, Monseñor de Corieres, y Monseñor de Agamon, por la Reyna Milord Fisnater, y Milord Priuizel, los quales auian estado en España a la confirmacion de las capitulaciones. Todos los demas señores y caualleros quedaron fuera de aquel lugar: en lo mas alto estauan el Rey y Reyna, y el Obispo de Vmchestre, donde antes que viniessè a las cerimonias, se presentò al Rey puesto de rodillas el Regente Figueroa, que traya el Titulo que el Emperador daua al Principe de Rey de Napoles con toda su pretension, priuandose de toda suerte de su dominio assi publico como priuado, con libre renunciación: este priuilegio fue leydo del dicho Obispo, declarandolo con palabras Inglesas, porque venia escrito en Latin: tambien leyò luego las capitulaciones hechas, diziendo eran ya passadas è vistas del Emperador: Con esto boluió el rostro al Rey Don Philipo, para que su Alteza dixessè, las confirmaua, y respondiendo que sí; dixo lo mismo la Reyna. Fencido este acto, el Obispo los despoò, y con la misma orden que auian venido fueron al Altar mayor, y puestos en sus lugares començó la Missa cantada el Obispo de Vmchestre, ministrada de los otros cinco: despues de auer consumido, llegaron quatro Reyes de armas al pie del altar mayor, el vno de ellos publicò los titulos del Rey y de la Reyna diziendo, Philipo y Maria por la gracia de Dios Rey y Reyna de Inglaterra, de Napoles de Hierusalem y de Yrlanda, defensores de la Fec Catholica, Principes de las Españas y de Sicilia, Archiduques de Austria, Duques de Milan, de Borgoña, y de Brabancia, Condes de Anspurg, de Flandes, y de Tirol, &cet. Fencida la Missa, y las demas cerimonias, saliédose poco despues los Reyes cada vno de su

Los titulos q se publicaron al Rey Don Philipo è a la Reyna Maria.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Dō Philipo. 2. De su Reynado. 1.

Comen
el Rey y
la Reyna
juntos.

lugar, fueron lleuados debaxo de vn palio de brocado, que trayan los señores mas principales del Reyno, teniendo siempre la Reyna la mano derecha. Con esta orden fueron hasta palacio, donde estaua en vna sala grãde (adereçada de paños de oro y seda riquissimos) las mesas puestas para comer, en medio della auia vn parque que subia quatro gradas, donde estaua vna pata el Rey y Reyna, al pie deste auia otras seis muy cūplidas para las damas y señoras. Venida la comida los Reyes se pusieron a la mesa, y con ellos a la misma (aunque algo apartado) el Obispo de Vmchestre, que fue notado por mucho fauor y merced, todas se siruieron a vn tiempo con la Real, con grande musica y cantidad de instrumetos. Despues de alçadas las mesas gastaró el tiempo en muchas danças y bayles y estrañas inuenciones, esto con grande conreto y satisfacion de todos: y para poderla tener en mayor grado asy en lo spiritual como en lo temporal, quatro meses despues que fue el de Nouiẽbre, dia del Apostol sant Andres, hallãdose estos Reyes en la ciudad de Londres (principal en aquel Reyno) dõde auia sido llamados è juntos todos los señores y estados (a manera de Cortes) y por sus procuradores auian pedido al Cardenal Polo (como a Legado Apostolico) la reconciliacion de aquel Reyno, y absolucion de las censuras: Despues de ser absueltos asy dellas como de las penas por desobediẽtes al sumo Pontifice è a la yglesia catholica Romana, cõtra quien auian sido rebeldes casi veynticinco años, el dicho dia por auto publico hecho en la plaça dela dicha ciudad, presentes estos Christianissimos Reyes Dō Philipo y Doña Maria su muger, dierõ la obediẽcia los Principes, Prelados, y procuradores del Reyno, y reconocieron por supremo y vniuersal señor al sumo Põtifice Romano, protestãdo y prometiẽdo morir en la obediencia dela yglesia catholica Romana.

Dan los
Ingletes
la obediẽcia
a la
yglesia
Romana

Muerte de Don Iuan Principe de Portugal.



ON Iuan Principe de Portugal estaua en su edad floreciente, muy conreto de su casamiento con la serenissima Princesa Doña Iuana, amãdose los dos con grande estra-

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 1.

N. scimi
ento del
Rey Dō
Sebastiã.

ñeza, quando parece que por templança de la sobrada alegría, que entre ellos y en todo el Reyno auia, fue nuestro Señor feruido lleuar desta vida al Principe Don Iuan, martes dos dias del mes de Henero deste año, quedando los Reynos de tan grande lastima con mucho llanto y sentimiento, de cuya muerte nõ se dixo a la Princesa, por estar muy en dias de parir, aunque quando lo vino a saber, que fue de ay a algunos, tomó la modestia y templança en ello, que se esperaua, de quien tan prudente y Christianissima era, la qual de ay a dieziocho dias que el Principe murió, pariò vn hijo, sabado por la mañana, que se contaron veynte del mismo mes, dia è fiesta del glorioso martir San Sebastian, fue grande consuelo para aquel Reyno su nacimiento. Baptizolo en palacio el Arçobispo de Lisboa, llamose Don Sebastian primero deste nombre, en aquel Reyno: freron sus padrinos los dos hermanos el Rey Don Iuan su Abuelo y el Cardenal Don Henrique.

Guerra en Berberia del Xarife y Buçon Rey de Velez.



Llegan
los Turcos
a Fez.

ESPVES de auer determinado el Xarife nõ facer los captiuos Christianos a la batalla, se començó a publicar, que llegados los Turcos a Fez, auian de salir a pelear con ellos, los quales sabado tres dias de Henero deste Año parecieron vna legua de Fez la vieja, è assentaron su Real junto al rio zebu. Informado el Xarife por sus espías desto, determinó otro dia Domingo salir a les dar vna vista: Para esto salió de Fez el nueuo como a las nueue horas de la mañana, acompañado de sus hijos Alcaydes y Renegados de su guardia, llegó donde su hijo Muley Abelmumenten apercibidos quinze mil cauallõs escogidos de tierra de Marruecos y Tarudante, de los quales mandó con buena orden hazer tres esquadrones, el vno encomendó al mismo Muley Mumen su

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 11.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Philipo. De su Reynado. 11.

hijo è al Alcayde Ali Bembucar, el otro a su hijo Muley Abdala, el otro para si. Con esta orden y muchas vanderas tendidas y gallardetes en las lanças fueron la buelta del Real de los enemigos. Llegados al rio, el Xarife hizo alto, y mandó passasse vno de los esquadrones y trauasse escaramuça con ellos. A este encuentro salió Muley Buaçon Rey de Velez y sus hijos con obra de dos mil lanças que de sus tierras le auian llegado, a quien persuadia esforçadamente para pelear y recobrar aquellas ciudades y Reynos, que de su padre auian sido, y blandeando vna lança que en la mano traya, dizen que se destocò y arremetió a los enemigos como Leon, diciendo a los suyos, que peleassen aquel dia como el, pues que en la fuerça de sus braços consistia cobrar lo que auia sido de sus passados, y vengar la muerte de los Merines que tan aleuosa auia sido. Tambien se dixo, que auia rogado a Salarraez que se estuiesse a la mira y lo dexasse pelear aquel dia con el Xarife, que tenia esperança con la poca gente que traya, darles a entender su valor y justicia: y diziendo esto acometió a los enemigos, que ya salian del vado, entre los quales se trauò vna braua escaramuça, que durò mas de cinco oras en que murieron muchos de ambas partes. Este dia hizo Muley Buaçon cosas maravillosas por su persona, acudiendo a todas partes, socorriendo a los suyos, è haziendo officio de esforçado capitán. Espantados los enemigos de su valor, començaron a retirarse, tambien porque Salarraez a este tiempo hizo muestra de querer entrar a pelear, è así llegaron donde estaua el Xarife con perdida de alguna gente, y se entraron en Fez, con determinacion si otro dia los Turcos y Buaçon passauan el rio zebu, pelear con ellos por otra orden. Visto esto Muley Buaçon, boluió al Real muy contento por la escaramuça, que con tan poca gente aquel dia auia sustentado. Por otra parte los Turcos considerando estauan ala mira de la ciudad de donde auian de auer aquellos quatrocientos mil Ducados que les tenian prometido para la paga y el saco della, no eran perezosos para hazer lo que era menester. Aquella misma noche vinieron algunos Moros principales de

Escaramuça entre los del Xarife y Buaçon rey de Velez.

Rio zebu cerca de Fez.

Fez la vieja a ver a Muley Buaçon è a ofrecersele. Con esto alçaron el Real, y passaron el rio zebu dia de Pascua de Reyes, el qual asentaron a vn lado de Fez la vieja, trincheandose conforme a la disposicion dela tierra, ayudando su parte los vezinos. El Xarife puso muchas espías la misma noche que se recogió a Fez la nueva, las quales le desengañaron de lo poco que podia fiar de los Fezies, y de como los Turcos tenían su Campo asentado en el lugar dicho. Entonces el Xarife con grande priessa mandó juntar sus hijos Alcaydes y Consejo, donde se tratò del orden que se auia de tener para pelear con sus enemigos. Muley Abelnumen y el Alcayde Ali fueron de parecer, que luego que los Turcos saliesse de las trincheas, les acometiesse con dos esquadrones de a seis mil lanças: è así a seis de Henero deste año salió el Xarife de Fez la nueva como a las ocho oras de la mañana con tan gran aparato, que parecia queria emprender vna mayor cosa: repartió la gente que este dia tenia, que serian veynte mil lanças muy luzidas en tres esquadrones, vno a su hijo Muley Abelnumen, el otro al Alcayde Ali, el otro para si, mandando al hijo è al Alcayde fuesse a pelear con los enemigos como se auia determinado: para esto les diò los Renegados de su guardia, diziendoles, que quando fuesse necesario, el los socorreria: el hijo con la determinacion y orgullo grande que tenia, tomándolos a parte è algunos hombres principales con ellos, los incitó a pelear, poniendoles por delante su obligacion, y la arrogancia y soberuia de los Turcos, que a este tiempo estauan ya fuera de sus trincheas con su artilleria y esquadrones muy en orden, mas fueron acometidos de los Moros con tanto impetu y alaridos, que los desbarataron, entrando por medio de todos, aunq los Turcos mataron muchos dellos. Y tuuòse por cierto que si entonces el Xarife acudiera, se perdieran: mas como passaron los cavallos de los Moros con tanto furor, y tardaron tanto en rebouer, quuieron los Turcos lugar de cerrar el esquadron, dandose tanta priessa con la artilleria escopetas y arcs, que se asombraron y espantaron los cavallos, de tal modo que no eran poderosos detenerlos sus dueños,

Acometen los Moros animosamente a los Turcos.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 7.

Huyen
los del
Xarife
de los
Turcos.

ni Muley Mumen ni los demas Alcaydes los pudieron juntar, ni ha-
zer boluer sobre los enemigos, è assi forçados de no poder otra cosa,
començaron a huyr por vnas laderas de vnas serrezuelas. El Xari-
fe que auia estado viendo lo que passaua en vn alto, se recogió a
Fez la nueua, donde entró dos oras despues de medio dia, hazien-
do poner guardias en las puertas y mandado a Abdala su hijo, que
baxasse a Fez la vieja, por estoruar a los Turcos no entrassen en
el Alcaçaua, el qual fue, y estando en ella entendida la voluntad de los
moradores della con Buaçon, y el estar allí solo seruir para arriscar
su persona, tomó consigo la gente que allí tenia, y se boluó donde
su padre estaua, al qual acabó de defengañar, que los Fezies auian
traydo a Buaçon, y le fauorecian, è assi se podia fiar poco dellos. Des-
pues que el Xarife se retiró a Fez la nueua, y el hijo (como se ha di-
cho) desamparó el Alcaçaua de la vieja, los Turcos alçaron su Real de
donde lo tenían, assentandolo junto a las murallas del Alcaçaua de
Fez la vieja, è al anocheçer se entraron Buaçon y Salarraez acom-
pañados de muchos Alcaydes, recibendolos los Fezies con mucho
contento. Esto fue a tiempo que Fez la nueua se hundia con gran-
des gritos, sin se entender los vnos ni los otros. El Xarife sabido
como estauan los enemigos en Fez la vieja, y el contento de los ve-
zinos della pareciendole no ser cordura aguardar a verse cercado,
determinó de yr a Marruecos y dexarles la tierra, hasta que los Tur-
cos boluiesse a Argel, è assi mandó al Alcayde Benximeda, que con
quinientos cauallos se aparejasse, y estuuiesse a punto en vna puerta
falsa de palacio, y dandoles a cada vno dellos vn saquillo de oro de
tiuar, el con todos sus hijos y mugeres y la mas gente de su ca-
sa partiò para Marruecos como a las diez oras de la noche cõ muy
grande secreto y silencio, por no ser sentido de los Turcos, dexan-
dole el demas thesoro y la ciudad a cargo del Alcayde Ali Ben-
bucar, con orden que no dexasse salir ninguna persona della, y que
despues de media noche le siguiessen con su casa y gente. Con to-
da esta diligencia por secreto que el Xarife salió, se vino a enten-
der como a media noche por los vezinos y gente de la Ciudad,

Entráen
Fez la
vieja los
Turcos.

Saliese d
Fez la nu
eua el
Xarife.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 7.

Entraen
Fez Bua
çon y Sa
larrac.

Saqueá
los Tur-
cos a fez

Theforo
grande q
robo Sa-
larrac.

que hizieron grandissimo llanto por su ausencia y el dexarlos en
poder de sus enemigos, acudiendo con esto a las puertas de la ciudad
muchas gente a cauallo è a pie con sus mugeres è hijos, para se yr
tras el: y como se lo impedian, era la confusion entre ellos grande,
è andauan discurriendo de vna parte a otra, dando gritos y claman-
do. El Alcayde Ali como dos oras despues de media noche, dexado
las puertas de la ciudad encomendadas a vn criado de quien se fiaua,
con su gente y mas de trezientos cauallos que tenia prestos, se salió
por la misma puerta que el Xarife, y con la priessa possible fue la
buelta de Mequines, que era el mismo camino que su señor lleua-
ua, y recogida allí la gente que lo seguia, se fue otro dia a Marrue-
cos. Buaçon y Salarraez entendido por sus espías la partida del Xa-
rife, embiaron a Fez la nueua ya cerca del dia mil renegados y Tur-
cos, que guardassen la puerta y casa Real: llegados nõ les quisieron
abrir: ellos hizieron muestra de pegarles fuego: visto esto por el
criado del Alcayde a cuyo cargo estauan, abrió, poniendose el en-
cobro: è assi los Turcos entraron dentro. Otro dia de mañana siete
de Henero deste año a las nueue oras entraron en Fez la nueua Sa-
larrac y Muley Buaçon con gran triumpho, adereçados ricamen-
te a su vfança en muy hermosos cauallos con costosos y galanos jae-
zes, acompañados de mucha gente principal con gran contento de
todos, è acertando a passar por el aduana de los Christianos merca-
deres, le pidieron seguro de vna ventana: Salarraez respondió, no
tengais temor Christianos. De allí se fue a palacio, aposentandose
en el: los suyos començaron a saquear la ciudad como estaua capi-
tulada, y hallaron bien que robar, porque como no auia dexado sa-
lir a nadie, estaua bien poblada de todo. Los Turcos y renegados
como codiciosos hizieron muchos insultos y malos tratamientos,
de que resultauan muy grandes llantos. Salarraez en apeandose y
despedido de Buaçon Rey de Velez, fue a visitar el thesoro que el
Xarife auia dexado, y fue fama hallar mas de tres milones sin in-
numerables adereços de la gineta de oro y plata, que esto y sete-
cientos Christianos captiuos deuio de valer otro millon y mas.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Philipo. De su Reynado. 1.

Tomá del Peñon por el Turco

buéluese Salarræz para Argel.

Liga entre Buacón y el Xarife mayor.

Tambien se dixo que el Xarife de industria auia dexado esto porque fuesse ocasion para no yr los Turcos en su seguimiento. Muley Buacón se fue a Fez la vieja, por solicitar los quatrocientos mil meticales dela paga de los soldados. Eneste tiempo determinó Salarræz embiar al Reyno de Velez a intentar de tomar el Peñon, por dexarlo del gran Turco, è assi lo cometiò a vn Turco con quinientos soldados Turcos y Renegados, que se apoderaron del sin resistencia. Ya auia (quando vinieron desto) dado Muley Buacón los quatrocientos mil meticales, y estaua muy vfano viendo en Fez, y echado della a su capital enemigo, è assi desseaua ya la yda de los Turcos, tambien porque todo el tiempo que alli estuuieron (que fueron quatro meses) se gouernaua todo en nombre del gran Turco. Passado este tiempo y pucito en orden Salarræz, mandò caminar los captiuos, y el se partiò con su gète y thesoro mediado el mes de Abril la buelta de Argel, dexando jurado por Rey de Fez a Muley Buacón, el qual despues que se despidiò los Turcos y se viò absoluto señor de aquellos Reynos, no olvidò, que el Xarife se querria vengar del si pudiesse, y para preuenirse de algunas cosas, mandò luego pregonar, que qualquier persona que agrauada estuuiesse del Xarife, viniesse ante el, y le desagrauiaria: juntamente con esto mãdò hazer numero de los renegados y Turcos, que se quedaron de los de Argel, y demas de señalarles el sueldo acostumbrado, les hizo merced: hizo tambien buscar los captiuos, que por no yr a Argel quedaron escondidos. Estas è otras preuenciones hizo el Rey Buacón, porque le auisaron, se aparejaua el Xarife de gente de guerra. Confederose tambien cò Muley Hamet hermano mayor del Xarife y con sus hijos, que estauan en Taflete, con cuyo fauor le pareciò, quitarle los Estados que tenia Muley Mahamet Xarife, è assegurar los suyos. Para esto le embió sus Embaxadores, con que se concluyò entre ellos paz y confederacion condicionalmente de formar vn exercito, y en caso que con el venciessen al dicho Xarife, y le ganassen las tierras y Estados que entonces possieya, quedassen por de Muley Hamet su hermano y sus hijos los Reynos de Marruecos Tarudante y Dara,

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 1.

exercito del Xarife menor.

exercito de Buacón Rey de Velez.

Campo de halhonec è Berberia.

y de Muley Buacón Taflete y Tedula con los demas Reynos que el tenia. Sobre esto hizieron grandes juramentos y las demas diligencias, que en el entretanto que se hazian, el Xarife no holgaua ni se descuydaua delo que còuenia, porque despues que llegó a Marruecos siempre entendiò en prepararse, para recobrar lo que auia perdido: è auisado que los Turcos eran partidos de Fez, mandò juntar su gète en Marruecos, donde en pocos dias tuuo mas de treynta mil cauallos è algunos de a pie, y teniendo su exercito formado con todo lo de mas necessario para marchar en busca de Muley Buacón, le dieron nueua dela confederacion hecha entre el y su hermano y sobrinos, que le puso en mucho cuydado, y llamando a consejo para lo que se haria, se acordò, que el Xarife Muley Mahamet fuesse con la mitad de su gente la buelta de Taflete en busca de su hermano mayor Muley hamet, y Abdala su hijo la de Fez en la de Muley Buacón, è assi se puso por obra en fin de Iunio deste año, dexando en Marruecos al otro hijo Muley Abelmumen. Muley Buacón recatado siempre dela preuencion del Xarife, luego que supo se aparejaua, mandò juntar su gète de guerra, è auisò al hermano del Xarife a Taflete, y còsultado cò los de su consejo, determinò salir a recibir a su enemigo, è assi començò a marchar la buelta de Marruecos, llevando mas de quinze mil cauallos y todos los renegados y Turcos que hallò en Fez, armò tambien los captiuos en quien lleuaua gran confianza, y porque se animassen a pelear, les prometió libertad, sin hazer caso delo que mãda su Alcoran, que no se den captiuos sin rescate. Llegando pues Buacón a vn campo que llaman del halhonec, fue auisado como Muley Abdala estaua cerca de alli, y por ser lugar llano y a proposito para dar la batalla, assentò su Real en la parte que mejor le pareciò, fortificandose con trincheas, è aguardado a sus enemigos, que llegaron a vista è hizieron lo mismo, sin aquel dia ni otro mouerse. El Xarife que marchaua con su Campo la buelta de Taflete, llegó a la mira de aquella ciudad, y lo assentò donde menos daño recibiesse. Muley Hamet su hermano y sobrinos que estauan ya de su venida bien auisados, auian escripto a Buacón, trabajasse por desbaratar a Abdala,

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 1.

El Xarife pone cerco a su hermano mayor en Tafilete.

Victoria que vno Buacion contra el hijo del Xarife.

y juntarse con ellos, pues en el inter estauan bien apercebidos, y se defenderian del hermano y tio: è asy viendo Muley Cidan los enemigos, no pudo con su animoso coraçon dexar de salir a escaramuçar cõ ellos. El Xarife assentado su Real, señaló seis mil hombres, los tres mil para que con ellos se corriese la tierra, y no entrasse a los cercados focorro ni mantenimiento, ni auiso de lo que sucediesse entre su hijo Abdala y Buacion, (la qual preuencion le fue de mucha importancia) los otros tres mil encomendó a otro Alcayde, para que de ordinario corriese hasta las puertas, y en caso q̄ saliesse los cercados, peleasse con ellos: y pareciendole al Xarife ferle de importacia con todo esto assistir personalmente en este cerco, y hallarse en las escaramuças, mandó acercar las estancias. Buacion y Abdala descáfando con sus exercitos del trabajo del camino, y viendose como diximos ala mira, cada vno pretendia apercebirse para dar la batalla a su contrario, y despues de consultado Buacion con sus hijos y consejo, determinò vna noche dar en sus enemigos, è asy hechos tres esquadrones, antes de amanescer diò sobre ellos por tres partes, tomándolos bien descuydados de tal assalto: con esta ventaja mataron muchos: y puesto que Abdala y sus Alcaydes trabajaron por poner en orden su gète, no pudieron. Viendo esto Buacion siguiendo su victoria entrò a pelear con los Christianos, que viendo no les yua menos que su libertad, pelearon tan valerosamente, que fue la principal parte para que se saliesse tãbien deste hecho, siendo esta vna de las rotas mas señaladas que hasta entonces en Africa se auia visto, durando la batalla desbarate è alcãce mas de seis oras. Abdala visto lo q̄ passaua, con obra de veynticinco de a cavallo se determinó ponerse en saluo, recogiendo a Tedula. Buacion con esta victoria escriuiò a Muley Hamet hermano del Xarife (que estava como diximos cercado) la victoria auida contra Abdala, y que seria con ellos lo mas breue que pudiesse. El correo que lleuò el despacho desta nueua, no deuio hazer tan buena diligencia como el que de Tedula hizo Abdala a su padre, para que estuuiesse auisado, el qual ala ora que recibió la carta, sin muestra de tristeza antes con semblante alegre mandò hazer grandes regozijos, publicando auia su hijo

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Philipo. 2. De su Reynado. 1.

Estraña cautela del Xarife Muley Mahamet.

desbaratado y vencido a Muley Buacion, y por otra parte encargó a ciertos criados (de quien se fiaua en ser diligentes y lo demas) que saliesse por los caminos, y trabajasse tomar qualquier correo que a los cercados viniesse, ofreciendoles por esto mucha merced. Ellos hizieron tan buena diligencia, q̄ aportò a sus manos el correo cõ cartas que de Buacion diximos, y lleuaronlo al Xarife, el qual despues de tomarle el despacho lo mandò matar, haziendo luego vna cosa, que le valió la vida y dexar aquellos Reynos a sus herederos, que fue hazer vnas cartas contrahechas en nombre de Muley Buacion, auisando por ellas a los cercados, como lo auia desbaratado Abdala, portanto tomasse el mejor medio que pudiesse con Muley Mahamet su hermano. Estas cartas encomendó a vno de aquellos sus criados encargandole el secreto, el qual se disfracò, è aquella misma noche salió del Real, è antes que fuesse de dia llegó a la puerta de Tafilete, y quando respondieron las velas les dixo, dixessen al Rey Muley Hamet como estaua alli vn criado de Buacion: el qual auisado desto le mandò abrir y traer ante si. El Moro llegó con muestras de grande sentimiento, y le diò la carta. Visto lo que en ella dezia, embiò cõ diligencia a llamar a sus hijos è a algunos Alcaydes, a quiè la mostrò, de que tuuieron todos estraño sentimiento: è vistas las alegrías que en el Real de Muley Mahamet su hermano se hazia, acreditose la nueua. Estando en esta aflicion ya que era de dia, llegó vn Moro ala puerta de la ciudad con muestra de paz, y dixo a las guardias, como traya de parte de Muley Mahamet su señor vnas cartas para su hermano Muley Hamet, que se lo dixessen: mandándolo entrar, se la diò, por la qual dezia, que Ala y su Propheta le auian dado a su hijo Abdala victoria contra Buacion, portanto le rogaua no permitiesse que entre ellos vudiesse discordia, sino como buenos hermanos fuesse amigos, y q̄ le prometia tornado a ganar a Fez è a Velez, darle la ciudad de Marruecos, y q̄ sobre esto tuuiesse resolucion breue. Visto por Muley Hamet lo que su hermano le pedia, lo consultò con sus hijos y consejo, y teniendo por verdadera la nueua, se vinieron a resumir de hazer paz y concierto con Muley Mahamet, entregandole la ciudad

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 1.

Sale de
Tafilete
Muley
Hamet.

de Tafilete, que era vna delas cosas que pedia, y en cumplimiento desto como a ora de medio dia se salio della con sus hijos y gente. El hermano lo vino a recibir al camino con muestras de alegria y grã de recibimiento: mas ante todas cosas Muley Mahamet mandò entrar en Tafilete quatro mil hombres de guarnicion. Y en este medio recibió las cartas de Muley Abalcadre su hijo quando lo desbaratò Buacion, respondió a su hijo, que por las vias posibles trabajasse recoger lo que del exercito auia quedado, y con ello se reformasse e hiziesse rostro al enemigo, hasta que el o su hermano lo socorriesse. El hijo recibidas estas cartas despachò algunos Alcaydes, que con gran diligencia recogiesen la gente que dela batalla auia huydo, y la truxessen donde el estaua, y junta alguna della, con mas que el hermano le embiò de Marruecos, determinò ponerse en campaña, e andar a la mira de Buacion, que a este tiempo se entretenia, cogiendo la garrama de aquella tierra, aguardando la respuesta del Xarife Muley Mahamet, por entender, auia recibido sus cartas y buena nueva: mas esta confiança y no seguir su buena fortuna en yr con breuedad a socorrer los cercados, fue ocasion de su total perdicion y muerte. El Xarife menor Muley Mahamet despues que rindiò a su hermano, proueydo lo necessario en Tafilete, lo embiò a Marruecos con su casa, y el se partiò la buelta de Fez con su Campo, lleuando con el a sus tres sobrinos hijos de Muley Hamet, Cidan, Nazar, y Buacion, por sus jornadas llegò donde estaua el hijo con su exercito, donde despues de assentado su Real, determinò yr a buscar a Buacion, que por extenso sabia ya todo lo que passaua: e aunque lo sintió en extremo, con su valor de animo lo dissimuló: e visto que no se escusaua la batalla, mandò con mucha breuedad preuenir mas gente: y como la vuo ayuntado, fue en busca de su enemigo Muley Mahamet, que estaua ya vsando vna de sus acostumbradas crueldades, que hizo llamar ante si a sus tres sobrinos Cidan, Nazar, y Buacion, y en su propria tienda con escusa de querer tratar con ellos cosas tocantes ala guerra, les mandò cortar las cabeças, asiguiendo con esto este cruel tyrano el miedo que de Cidan (por ser valeroso) tenia.

Nota la
cruel-
dad del
Xarife.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 1.

Dia dela
batalla
entre el
Xarife y
Buacion.

Trayciõ
del Xari-
fe cõtra
Buacion
Rey de
Velez.

Despues desto hizo reseña de su gente, y hallò veynte y quatro mil hombres, marchò con ellos la buelta del Campo de Ahonec, donde estaua su enemigo, que auisado por sus espias, marchaua el Xarife dõ de el estaua, el hijo hazia lo mismo, e assi se vinieron a encontrar el segundo dia en vnos llanos bien a proposito para su pretension, dõ de assentaron sus Reales a vista el vno del otro, y en el inter que se fortificauan, vuo algunas flacas escaramuças. Despues de auer preuenido de ambas partes lo necessario para se dar la batalla, vn lunes principio del mes de Agosto deste año por la mañana, començaron a sacar la gente de sus Reales, e ordenados sus esquadrones, despues de auer encomendado cada vno de por si a los suyos, hiziesen lo que tenian obligacion, para conseguir victoria. Hecha señal de acometer, se començò vna peligrosa batalla, tanto que afirmã personas, que se han informado bien desto, que ninguna tuuieron los Xarifes mayor en el discurso de su vida, y en q̄ mas fueffen interessados, pues les yua vida y Estados, que con tanta tirania auian ganado, lo qual perdieran en ella por valor de Buacion y de sus hijos, si las açechanças y cautelas del Xarife Muley Mahamet no le quitaran la vida, porque no contento con las passadas, temiédose agora del, embiò a vn criado suyo esforçado (de quien se fiaua mucho) que se passasse al Cãpo de Muley Buacion, diziédo, que yua agraiado del, y q̄ el dia dela batalla, quãdo andauesse mas encendida, al tiẽpo que a el mejor pareciesse, con esta seguridad lo matasse, prometiendole por esto gran merced. El Moro lo hizo assi, andãdo algunos dias con Buacion, publicãdo grãdes quejas del Xarife, y este dicho dia dela batalla andãdo muy trauada, declinando la victoria por Buacion, que en todas partes peleaua valerosamente, e animaua a los suyos, este Moro por detras (no se guardando del) le diò vna lançada por las espaldas, de que cayò muerto, recogiendo luego donde estaua el Xarife, auisandole de su traycion hecha, el qual a la ora acometiò con su esquadron, y como hallò a los de Fez confusos con la muerte de su Rey y capitan, fueron faciles de desbaratar, sin ser parte hijos ni los demas para otra cosa, y para mas desanimarlos, mandò el Xarife cortar la cabeça a Buacion

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Philipo. 2. De su Reynado. 1.

Muerte de Buacion Rey de Velez.

y ponerla en vna láca, pregonado su muerte por los Reales con grãde ynominia. Finalmente con esta muerte Muley Mahamet configuro la victoria, que tan en duda estaua, embiando luego a los de Fez, que les perdonaua todo lo passado, y les daua saluo conduto, para que se viniesen a ver con el, los quales visto no tener otro remedio, lo hizieron, besandole la mano los mas principales que en el Real se hallarõ, tornandole a dar la obediencia, y jurandole por su Rey y señor. Los hijos de Muley Buacion (visto la perdida que la muerte del padre cauõ) con algunos de sus criados marcharon la buelta de Mequines, donde Muley Cidan tenia su casa de asiento, y sacandola de alli con alguna hazienda (aunque poca, segun el breue tiempo que el mandar le auia durado) se fueron a Larache, donde se embarcaron en vn nauio, que alli estaua de Christianos, pagandosele porque los truxesse a España: è a la vista dela ciudad de Cadiz los robaron Lutheranos, acabandose con esto los Merines Reyes de Fez y sus descendientes. Muley Mahamet Xarife despues que alcançõ la victoria con muerte de Buacion, mandõ recoger todas sus alhajas, porque de las demas mandõ que no se llegasse a cosa alguna, por no los disgustar, y con esto alcançando sus Reales, marchõ la buelta de Fez por no perder el hilo de su buena fortuna, donde ya estaua la nueua delo sucedido, y huiera muchos que hizieran el sentimiento que merecia la persona y valor de Buacion, mas no osaron temerosos del enemigo. Con esta victoria llegó el Xarife a Fez en veynticinco del dicho mes de Agosto con toda solemnidad: juraronlo haziendole todos grandes presentes, por el enojo que sospechauan tenia dellos. Mediado el mes de Septiembre siguiente mandõ juntar muchos Alcaydes y hombres principales, a quien dixo, sabian bien la razon que tenia delos hazer castigar, por la traycion que contra el auian vsado, fauoreciendo al Rey de Velez y Turcos: mas ya que era passado, y el los tenia perdonados condicionalmente, ser razon que en el Reyno se hiziesse general repartimiento, que montasse tãto como valia el thesoro que Salarraez y los Turcos le lleuaron, pues fueron ellos la causa, è haziendo esto, el los sustentaria en paz è justicia, mirando por sus cosas como proprias:

Robã los coffarios a los Moros que huian a España

Jurã en Fez por Rey al Xarife.

Papa Julio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 9.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 34.
Rey de Inglaterra Philipo. 2. De su Reynado. 1.

Dan los del Reyno de Fez mucho dinero al Xarife

y puesto que ellos replicaron, queriendose escusar con dezir, que tenia muchas calamidades y miserias la gente de aquel Reyno, por las mudanças è alteraciones que en el siempre vuo. El Xarife replicõ, diessẽ orden en todo caso en ello, pues era lo que mejor les estaua y conuenia, è assi aunque forçados vinieron en ello, y se hizo el repartimiento de manera, que le dieron en joyas de oro plata y dineros cerca de tres millones, con que quedõ satisfecha su sedienta codicia: y con esto determinõ hazer su asiento en la ciudad de Marruecos, gouernando de alli los demas estados por Virreyes y gouernadores. Con este acuerdo dexõ en Fez por Virrey a su hijo Muley Abdala, y partiõ la buelta de Mequines, donde nombrõ por gouernador a Muley Hamet su nieto hijo de Muley Abalcadre: de alli marchõ a Marruecos, lleuando todo el thesoro que en Fez auia robado, que fue (alo que dicen) harto mayor suma que la perdida. Saliõlo a recibir antes de llegar Muley Abelmumen su hijo con toda la gente de la ciudad y tierra, recibendolos a todos con muestra de mucho contentõ. Estuuõ aqui algunos dias descansando, y traçando como allanar a los Barbaros de los montes Claros, con quien tenia particular enojo, y gran desseo de vengarse. Muley Hamet el hermano mayor que estaua (como diximos) en Marruecos, despues que tuuo por cierta la muerte de sus tres hijos (en quien tenia toda su confiança, para restaurar su Reyno) nunca le vio nadie el rostro, ni quiso admitir ningun genero de consuelo, agora cõ la venida del hermano lo fue a ver, y pasaron entre ellos muchas desamoradas razones, que el Xarife mayor le dixo, con la razon que tenia, de quejarse de semejante crueldad. El se disculpaua con dezirle muchas vezes, tener ellos la culpa, porque le auian querido matar, y despues de auer altercado en esto algun tiempo, el Xarife le dixo, no curasse de tener mas sentimiento en cosa que era ya tan irremediable, que en lo demas tocante a su persona, el le prometia y daua su palabra Real, que podia estar muy cierto, haria como por la suya propria, y que daria orden en lo que mas su gusto fuesse. Con esto el hermano quedõ consolado, aunque no satisfecho que lo cumpliria.

El Xarife mayor visita a su hermano.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 5.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 36.
Y de su Reynado. 37.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 37.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 1.

Sucessos en la ysla de Ceylan.



ESPVES de auerse huydo el Treaua el año passado para el Reyno de Candea, y el Rey della se retirasse en Seytauaca con su primo el Madune, auia entre ellos grandes tratos y conjuraciones, porq̄ el Rey de Candea auisaua que diessen la muerte a su padre, y que en recompensa desto certificaua darla al Treaua, y el Madune por no quedarse a fuera desta crueldad, ofrecia la del primo, demanera que solo faltaua quien auia de principiari: y como enestas cosas de ordinario falta el secreto, fue auisado desto el Treaua, que de suyo era tan sagaz, que uiuia siempre con recelo, è asy tomó por buen acuerdo este año huyr del Reyno de Candea para el de las Corolas, cuyo Principe por ser casado con vna hija del Madune le quiso hazer matar. El Treaua auisado del caso, començo a hazer sus diligencias con algunos amigos que auia ya granjeados, y mató al Principe, con designio de alçarse con el Reyno, mas no solo no le quisieron acceptar ni obedecer, antes se pusieron a darle la muerte: y constreñido a euitar el peligro en que se via, huyó para el Reyno de Ianapatan, donde estuuó algunos dias, aunque siempre con su inquietud de animo, por ser de suyo tan ambicioso, pues fue ocasion, q̄ todo este tiempo no se dexaua de hazer cruel guerra en la ysla de Cota con la vnion hecha del Madune con Portugueses, los quales tuuieron hórrosas victorias con estos barbaros, puesto que fue guerra muy reñida, por ser siempre tan auentajados en numero los enemigos.

Mata el Treaua al Principe de las Corolas.

Quando el Duque de Alba passó al gouierno de Milan.



OR E L mes de Março de mil e quinientos e cincuenta e cinco, Mosiur de Brisac por mādado del Rey de Francia, fue con grāde exercito sobre el Castillo de Casal de sant Vaso, primera ciudad de Monferrat, y la tomó, de manera que juntandose conel todos los capitanes Franceses, que en Italia estauan cōla

Tomó el castal de sanvaso por Mosiur de Brisac.

Papa Iulio. 3. De su Pontificado. 6.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 2.

Caualleria infanteria è artilleria, en el tiempo que el Marques de Mariñano hazia la guerra de Sena, traya en mal termino toda aquella tierra. Venido todo esto a noticia del Rey Don Philipo mandò, que Don Fernando de Toledo Duque de Alba asy por refrenar algo desta furia Francesa como por algunos sospechosos designios del Papa concebidos contra ciertos sus agentes è aficionados de Roma y del Reyno de Napoles fuesse en Italia, y primeramente a Milan, donde fueron muy bien recibidos el y su muger: y entendiendo luego por estense el termino en que la guerra estaua, siendo cierto tenian cercado a Volpiano (tierra arriba de Turin muy importante) determinó socorrerla, teniendo designio con esta empresa hazer otras, para librar el Estado del Piamonte del impetu de los Franceses, que a este tiempo era grande, è asy sacò luego de los presidios de muchos lugares la gente que auia hecho traer de Alemania, formando vn exercito de doze mil Tudescos, seis mil Españoles, ocho mil Italianos, ochocientos hombres de armas, è mil y quinientos cauallos ligeros, con quarenta piezas de artilleria, y puestas cantidad de vituallas en muchos carros, marchó el exercito por el mes de Iulio la buelta de Volpiano, donde no lo osaron esperar los Franceses, retirandose en sus fuerças: y proueyendolo el Duque de Alba de lo necesario, partió con su exercito la buelta de Sinthia (que los Franceses tenian muy fortificada) y plantada el artilleria se començo a batir y dar sus assaltos, defendiendose los de dentro con mucho valor. Visto el Duque ser el lugar fortissimo y de grande presidio, y lo mucho que importaua su yda por Virrey a Napoles (donde estaua proueydo) se recogió a Milan, proueyendo alli primero muchas cosas necessarias al gouierno de aquel Estado, y por no estar nombrado enel Governador (despues de retirado Don Hernando de Gonzaga a viuir con quietud en Mantua, quando boluó de verse conel Emperador, justificada su causa en lo que falsamente le acusauan) se detuuó el Duque algunos dias en Milan, en los quales murió alli Iuan Iacobo de Medicis Marques de Mariñano, ayudandole a bien morir el Duque de Alba, y honrrádole mucho en su entierro,

Socorre el duque de Alba a Volpiano.

Muerte del Marques de Mariñano.

Papa Iulio.3. De su Pontificado.6.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.37.
Y de su Reynado.38.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.10.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.35.
Rey de Inglaterra Philipo. De su Reynado.2.

en el qual fueron quatro Estandartes, de quatro vezes que auia sido general del Emperador por la Empresa de Sena, del Rey de Romanos por la de Vngria, del Duque de Saboya por la del Piamonte, è otro del Duque de Florencia.

Quando se rindio Sena a los Imperiales.



A victoria que el año passado los Imperiales contra Pedro Estroci tuuieron, les fue de grande importancia, y ruina para Franceses, è así los Seneses desanimaron, y el Marques de Mariñano viendo victorioso comenzó a poner a Sena con el cerco en tanto aprieto, que reduzida a estrema necesidad se rindió a veynti y n dias de Abril deste año: fue vna de las condiciones la principal, salvar las vidas è hacienda, subjectandose a la clemencia y benignidad acostubrada del Emperador. Luego el Marques de Mariñano puso en ella presidio de Españoles: de ay fue a Puerto Hercules con animo de ganarlo, por ser lugar importante a la seguridad y guardia de Sena: y despues de sitiarlo y dado algunos assaltos, finalmente lo ganó por el mes de Junio, aunque ayudado del Principe Andrea Doria, batien dolo con el armada, donde tomaron algunos prisioneros, entre ellos a Geronimo Fiesco hermano del Conde Iuan Luis Fiesco, al qual por orden de Andrea Doria se dió despues la muerte en las galeras. Puesto en Puerto Hercules buen presidio, el Marques de Mariñano boluio a Sena, no teniendo ya quien se lo còtradixesse, porque Pedro Estroci sin esperança de las cosas de la Toscana, el y Don Carlos Garrafa se auian embarcado è ydo en vna galera para Roma, poco antes que Puerto Hercules se perdiessse, así con animo de hazer gente para el presidio de Monte alchino, como por la nueua q ya tenían de la creacion del Papa Paulo quarto, de quien como tio del dicho Don Carlos Garrafa confiauan fauoreceria a las cosas de Francia en la Toscana, cuya succession fue en esta forma. El Pontifice Iulio tercio murió a veyntitres dias del mes de Março deste año,

Toma de Puerto Hercules

Muerte de Geronimo Fiesco hermano del conde de Fiesco.

Muerte del Pontifice Iulio tercio

Papa Paulo.4. De su Pontificado.1.
Emperador Don Carlos.5. De su Imperio.37.
Y de su Reynado.38.

Rey de Francia Henrrico.2. De su Reynado.10.
Rey de Portugal Don Iuan.3. De su Reynado.35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado.2.

Election del Papa Marcelo segundo

Muerte del Papa Marcelo segundo.

Pronostico fuyo.

Creacion del Papa Paulo quarto.

que fueron veyntinueue antes de la toma de Sena, auiendo gouernado la yglesia cinco años. En su lugar fue electo Marcelo segundo deste nombre, Toscano de nacion, reteniendo en si su proprio nombre, porque se llamaua antes Marcelo Ceruino Cardenal de Sancta Cruz. De su nombramiento recibió grande contento Roma, con esperança en sus dias ver en la Christiandad continua paz: mas firmitose nuestro Señor llamarlo a si primero de Mayo: de quien se dice ser su padre grande Astrologo, el qual estando vn dia en vn pueblo en la Marca de Ancona, de donde tenia su naturaleza, viendo el nascimiento deste su hijo, dixo publicamente, Nascido me ha vn hijo oy, que será Papa, mas de modo que no lo será: è así se verificaron las dos contradictorias, pues lo fue tan breue tiempo, que no duró en el gouerno de la Sede Apostolica mas de veyntidos dias, por cuya muerte fue criado el dicho Cardenal Iuan Pedro Garrafa, de nacion Napolitano y noble, a veyntitres del mismo mes, Dean que era entonces de aquel sagrado consistorio, llamandose Paulo Quarto deste nombre.

Quita el Papa a Marco Antonio Colona el Ducado de Paliano.



ALLANDOSE en el termino dicho las cosas de Italia, movido el Papa algo apasionadamente y no con demasiada razon, determinò hazer guerra al Rey de España, todo con designio de le ganar el Reyno de Napoles, declarandose con desfauorecer a sus parciales, queriendo injuriarlos, de lo que antiguamente fue fuyo, como hizo a Marco Antonio Colona, tomandole el Estado, que tenia, dando a ello algunas razones debiles, è haziendo Duque de Paliano al Conde de Montoro, è titulo de Marques de Cauí al hijo, è a Don Antonio Garrafa tambien su sobrino dió el Condado de Baño, confiscado a la Camara Apostolica, con titulo así mesmo de Marques de Mirabel, todo esto con pensamiento de

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 2.

Escriue el Rey Dō Philipo al Papa sobre el estado de M^o Antonio Colona.

Respues ta del Papa.

Otro p-
testo al
Papa del
Rey Dō
Philipo.

ganar el Reyno de Napoles, si el Rey defendiessse la razon de Marco Antonio Colona, y se encendiessse la guerra. Pues descubierro el designio del Papa deste modo, Doña Iuana de Aragon madre de Marco Antonio Colona, se salió de Roma secretamente, y fue a Napoles, donde juntamente con el hijo se quexaron al Duque de Alba (que ya eitaua allí) dela Pontifical violéncia, con la poca razon que en tomarle su Estado tenia, despojando la casa Colona delo que tan antiguamente sus passados posseyan, y darlo a sus sobrinos. El Duque con mucho amor los consolò, è dió palabras de buenas esperanças, auisando luego al Rey Don Philipo lo que passaua, el qual sintió mucho el tal mouimiento, y escriuió al Papa, rogandole, fuessse contento, restituyr su Estado a Marco Antonio Colona, considerando bien su Sanctidad el caso, y fuessse cierto, que haziendo otra cosa, no podia dexar de defender sus subditos, de quien molestar los quisiessse. El Papa no desseando otra cosa que romper con el Rey, pues auia tomado esta ocasion con tal proposito, induzido y persuadido de sus parientes, respondiò muy fuera, delo que tenia obligacion, antes con alguna aspereza y no como era decente a la Magestad de tan grande Rey, el qual recibió mucha pena, considerando como Christianissimo, la poca razon del Pontifice, y la ocasion grande que para tomar las armas contra el le daua, de lo qual quisiera mucho huyr si pudiera: Finalmente despues de hecho otro protesto al Papa por su Embaxador de Roma, è hallandolo en el mismo proposito, cometiò esta causa a los principales Theologos y letrados de España, los quales dieron por consejo è dixeron, podia su Magestad del Rey Don Philipo justificadamente hazer guerra contra qualquier persona, por defender è amparar sus subditos, mayormente teniendo hechas sus diligencias y protestos con el Papa, como se esperaua de vn Rey tan Catholico y zelador de la Religion Christiana. Y assi con este parecer y con la mucha razon è justicia de Marco Antonio Colona, determinó su Magestad del Rey Don Philipo nuestro señor fauorecer y amparar su causa y derecho.

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrrico 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Philipo. De su Reynado. 2.

Nombramiento de General de vna Armada en Don Aluaro de Baçan primer Marques de Santa Cruz.



OVERNANDO en España la Serenissima Doña Iuana Infanta de Castilla y Princesa de Portugal, por estar en Flandes el Emperador y el Principe Dō Philipo, tuuo nueua como en Francia se auia hecho gruessa Armada, la qual andaua en la costa de España, haziendo grandes insultos y robos, esperando para el mismo effeto a los Nauios que venian de las Indias de Castilla: y queriendo remediar caso tan importante, nombrò este año por Capitan general a Don Aluaro de Baçan (primero Marques que fue de Santa Cruz) de vna Armada de sus dos galeças quatro naues y dos parajes: y con la estremada diligencia de tan gallardo Capitan, hizo algunas presas de nauios Franceses, como de otros costarios Lutheranos, augmentandose con esto por mandado de su Alteza el numero de la dicha Armada, siguiendo en ella siempre al dicho Don Aluaro de Baçan muchos principales Caualleros, obligados de su acostumbrada humanidad y llaneza, que con ellos vsaua, fauoreciendolos è haziendoles de ordinario mucha merced y regalo.

Presas de algunos nauios de costarios por Don Aluaro de Baçan.

Venida de la Reyna de Polonia a Venecia.



VINO este año a Venecia Bona Esforcia Reyna vieja de Polonia hija de Iuan Galeazo Duque de Milan, que murió en Pavia, la qual se auia enojado con Segismundo Rey de Polonia su hijo, porque muerta su muger, hija que fue del Rey Don Fernando hermano del Emperador, contra voluntad dela madre y de los varones y Consejo del Reyno, se casò con vna su vassalla, aunque muy hermosa, è assi por esto como por otras razones, acordó retirarse en su Ducado de Vari en el Reyno de Napoles, por viuir con mas quietud y sosiego para su anima.

Casa el Rey de Polonia se guía ve 2.

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 16.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 2.

Muerte de la Reyna Doña Iuana.



VIERNES de la semana sancta doze dias del mes de Abril deste año, en la villa de Tordesillas, fue nuestro Señor seruido lleuar para si a la Serenissima Reyna Doña Iuana (madre del inuictissimo Emperador Don Carlos quinto, hija de los Reyes Catholicos Don Fernando quinto y Doña Ylabel) despues de auer recebido los sanctissimos Sacramentos, e biuido passados de setenta y cinco años, cuya muerte se sintió mucho en estos Reynos.

Edad de la Reyna Doña Iuana.

Renunciacion de los Estados de Flandes en el Rey Don Philipo.



FALLANDOSE el Emperador a este tiempo en Flandes en la ciudad de Bruxelas, muy agraviado y fatigado de enfermedades, assi de la gota como de otras, hecha resolucion de retirarse de cuydados y trabajos deste mundo, ocasion grande para el aumento de sus indisposiciones, queriendo darse a vida tranquila y quieta, sin oyr ni entender rumores de guerra ni gouierno, de donde proceden pasiones de animo, llamó a si al Rey Don Philipo nuestro señor, que entonces (como se ha dicho) estaua en Inglaterra, el qual obedeciendo su mandato, fue con toda breuedad: y estando en Bruxelas vienes veyntiocho dias del mes de Octubre deste año como a las tres oras despues de medio dia, en la sala grande de palacio, presentes Madama Maria su hermana Reyna de Vngria, y todos los Embaxadores, Duque de Saboya, y los demas varones de su Corte, le renunció todos sus Estados y señorios de Flandes, queriendo leyesse en publico vn su Chanciller la renunciacion dellos, estando puesto de rodillas el Rey Don Philipo ante el Cesar, la cabeça descubierta, y el Emperador en su Imperial asiento, se comenzó a leer en latin con voz inteligible, firmada de su propria mano, que dezia.

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrrico. 2. De su Reynado. 16.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 2.

Comiença la renunciacion.

¶ Don Carlos por la gracia de Dios Rey de Romanos, Rey de las Españas, &c. Hazemos saber a todos los presentes y sucesores, como nos considerando, razon de la edad e indisposicion de nuestra persona, y por otras incomodidades no podremos de aqui adelante soportar las fatigas y trabajos, que hasta aqui (haziendo viajes y jornadas todo por seruicio de Dios nuestro Señor y por la perseueracion de los Estados y Reynos nuestros y de nuestros fieles subditos en ellos habitantes,) tenemos determinado y resuelto, visitar a nuestros Reynos de España, retirandonos luego, por tener el remaniente de la vida en quietud y reposo, e viendo que Dō Philipo nuestro charissimo hijo Rey de Inglaterra y de Napoles, está en edad apta y conueniente al gouierno y entera administracion desta tierra de Flandes, de la qual fue ya recibido e jurado como nuestro vnico hijo y heredero por futuro Principe y señor, con la obseruacion de las solitas solemnidades, y estando tan vezino su Reyno de Inglaterra, el dicho nuestro hijo tendrá mejor comodidad, de poder gouernar, regir, guardar, y defender esta tierra de sus enemigos, por tanto desseando poner en effeto esta nuestra resolucion por las razones dichas, y por otras justas consideraciones demostradas en nuestra presencia, y del mismo Don Philipo nuestro hijo, en plena y soléne congregacion de señorios y Estados desta tierra, confiados que enteramente se contentaran, recibir en nuestro nombre al dicho nuestro amado hijo (como lo tienen hecho) le tenemos cedido de nuestro proprio motu e libre voluntad autoridad e absoluta potencia, dexado y traspassado, como tambien por esta presente cedemos dexamos y traspassamos al dicho nuestro hijo Don Philipo Rey de Inglaterra y de Napoles, todas las tierras de aca y los Ducados, Marquesados, Principados, Condados, Varonias, Señorias, Ciudades, Castillos, y Fortalezas, que en ellas ay, juntamente con la lealtad, Feudos, Omenajes, Derechos, Franquezas, Patronadgos, Señorias, Asistencias, confiscaciones, y contrauandos, con todas sus pertenencias y dependencias, qualquier derecho e accion que podamos, o en razon de lo dicho pretender.

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Philipo. De su Reynado. 2.

podemos, y mas de todas las preminencias, prerogatiuas, priuilegios, exempciones, jurisdicciones, apelaciones, è finalmente otra qualquier superioridad, de qualquier modo que sea, y por qualquier razon de patrimonio nos pueda pertenecer, y de otra manera debaxo de qualquier titulo que sea, o pueda ser, sin retenerse, o reteruarse cosa alguna, para gozar en la misma alteza, preminencia y manera, que nos hasta oy ayamos gozado: entendiendose, sea con obligacion, pagar, y satisfazer todas las deudas, obligaciones y contratos por nos o en nuestro nombre hechos en cosas a esta tierra conuenientes: y por la presente lo hazemos criamos è instituiamos Principe y señor supremo de las dichas tierras, consintiendo y permitiendole, pueda de aqui adelante sin otra licencia o requisicion el mismo è otro por el, tomar la entera y plena posesion, dandole poder cumplido è authoridad libre, para hazer de nuevo, si necessario fuere el juramento a los Estados y subditos, y para lo recibir a los lugares y señorias: obligandose a todo aquello, que por los passidos reciprocamente son obligados, constituyendoles retener, mudar, cometer, è instituir en las dichas tierras el gouerno è iudicatura, tanto para su guardia quanto para otra qualquier cosa, finalmente hazer todo aquello, que vn verdadero Principe supremo natural y proprio hazer puede, y sea solito hazer: para el qual effeto tenemos descargados, quitamos y descargamos a todos los Obispos, Prelados, Abades, è otras personas Ecclesiasticas, Duques, Príncipes, Condes, Marqueses, Varones, Gouernadores, Capitanes, Presidentes, Chancilleres, Regentes de nuestros Consejos, è otros Officiales y gente de guerra de las Fuerças y Castillos y sus Lugartenientes, Caualleros, Escuderos, è otros vassallos, finalmente todos los de aca sujetos è a cada vno dellos, del juramento, fieltad, fee, omenaje, promessas, obligaciones, que nos tengan hechas, como a su señor è Principe supremo: Queremos ordenamos y expressamente mandamos a cada vno, jure y reciba al dicho Rey Don Philipo nuestro amado hijo por verdadero señor y tal Principe, dandole el juramento de fee omenaje promessa

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan. 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 2.

è obligacion, segun se tiene de costumbre, y como la ay en las Tierras Feudos y Señorios, dando le toda honrra, reuerencia, obediencia è fieltad, haziendo le todo seruicio, y tengan el afficion è amor, que los buenos y leales subditos deuen y son obligados a su verdadero y natural Principe y señor, como a nosotros hasta aqui han hecho. Esto supliendo todas las omisiones y defectos, tanto de palabra quanto de hecho en esta cession y traspasso ser pudiesen: Derogando è anullando de nuestro plenario è absoluto poder todas las Leyes y Constituciones, que esto obstar pudiesen, porque assi es nuestra voluntad: Y en testimonio dello lo tenemos firmado de nuestra mano propria, y hecho sellar de nuestro gran Sello. Fecha en la Ciudad de Bruxelas, mes è año dicho. ¶ Fencida de leer la dicha Renunciacion de los Estados de Flandes, el Rey Don Philipo nuestro señor besò la mano al Emperador, el qual lo besò en la frente y echò su bendicion, diziendo, se acordasse ser buen Principe, si queria le fuesen sus Pueblos obedientes, y sobre todo le encomendaua y encargaua la justicia y honrra de Dios, para que su imperio y mando en el fuesse durable. Fue cosa digna de mucha contemplacion ver la humanidad y terneza del Cesar, quando al hijo daua estos consejos, especialmente viendolo llorar, y la obediencia con que del se recibian, la qual siempre como Christianissimo Principe le tuuo, è assi nuestro Señor en todos sus successos y empresas le ha dado y darà felicissimas victorias contra sus enemigos, en conseruacion de sus Reynos, como a defensor de la Catholica yglesia, a quien nuestro Señor dexè biuir muchos años con acrecentamiento de sus Reynos y Estados, como a principal Colúna della. El qual dexò en el gouerno de aquellos Estados de Flandes al Duque de Saboya su primo, despues de auer recibido la inuestidura è titulo dellòs.

Palabras
q el Cesar
dixo
a su hijo
quando le
rençio
los Estados
de
Flandes.

Año de mil e quinientos y cinquenta e cinco.

Papa Paulo. 4. De su Pontificado. 1.
Emperador Don Carlos. 5. De su Imperio. 37.
Y de su Reynado. 38.

Rey de Francia Henrico. 2. De su Reynado. 10.
Rey de Portugal Don Iuan 3. De su Reynado. 35.
Rey de Inglaterra Don Philipo. De su Reynado. 2.

Entrega a Bugia Don Alonso de Peralta.

EVE este año por el mes de Septiembre el Rey de Argel sobre Bugia con gran número de Turcos y cantidad de artilleria, con lo de mas necesario para ganarla. Luego que llegó puso cerco en la principal fuerza della, batiendola con toda furia: esta resistieron los de dentro esforçadamente animados de Don Alonso de Peralta Capitan de la guarnicion de aquella plaça: mas como los enemigos eran tantos, y grande la furia del artilleria con que hizieron mucho daño, despues de auerse defendido siete dias continuos de bateria, e algunos assaltos, en ellos vno de gran violencia, donde murieron peleando muchos soldados de los cercados, tomó por mejor acuerdo el dicho Don Alonso de Peralta (imposibilitado de esperança de socorro, y persuadido del Rey de Argel con grandes amenazas) de entregarsela con algunas condiciones, que el dicho Rey Moro le guardó mal, apoderandose en la tierra en veyntisiete del mismo mes. Mas despues no pareciendo buen descargo el que Don Alonso de Peralta dió a su Rey, para castigo suyo y exemplo de los de mas a cuyo cargo estuieren semejantes presidios, se hizo justicia del.

Fue impresa esta Primera parte de la Carolea inchiridion, a costa de su mismo Author, en su propria posada, en Lisboa, por Marcos Borges, Antonio Ribero, e Anton Alvarez impressores, con licencia del supremo Consejo de la Santa Inquisicion, como es costumbre en estos Reynos.

Acabose a los xx. del mes de Deziembre de 1585.

La Segunda parte desta Historia se imprimirá luego.

TABLA POR ORDEN DE A B C E D A R I O

En los Capítulos y cosas notables, contenidas en esta primera parte de la Carolea Inchiridion.



ACVERDO Entre los Generales sobre la tarta, en la guerra de Napoles. fol. 18.
Armada del Soldan a la India de Portugal. fol. 54
Antiguedad de dos capanasq se hallaró en Berberia. fol. 75
Ardid del gran Capitan Góçalo Hernandez. fol. 19
Afronta que el Condestable Dó Luys hizo al Rey de Navarra. fol. 56
Armas de vn desafío en el Reyno de Napoles, entre Ytalianos y Franceses. fol. 20
Armas en los Indios de Nueva España, quando Hernando Cortes. fol. 104
Acuerdo del Emperador Carlos Quinto con el Duque de Vitimberga. fol. 198
Armada del Reyno de Portugal en la jornada q hizo a Tunez Carlo Quinto. fol. 205
Andrea Doria combate a Coron. fol. 190
Andrea Doria se passa al seruicio del Papa. fol. 147
Aloxasse Carlo Quinto en Alemania en Marquenzen. fol. 296
Armas de los Indios quando la batalla con Don Francisco Piçarro y Atabalipa. fol. 197
Apartasse el Rey de Inglaterra, Henrico octauo de la Yglesia Catholica. fol. 201
Auiso de Carlo Quinto al Conde de Bura, en la guerra de Alemania. fol. 294
Artilleria con que gano la Goleta el Emperador Carlo Quinto. fol. 209
Acuerda Carlo Quinto que vaya en Flandes el Principe Dó Philippo su hijo, y caça a Maximiliano su sobrino con la Infanta Doña Maria. fol. 360
Armada de Sultan Soliman contra Portugueses en la India. fol. 223
Armada de Barba Roxa en Ytalia. fol. 267
Acuerdo de Don Fernando Rey de Romanos con el Bayuoda de Transilvania. fol. 244

Assalto de Don Aluaro de Sandi y del Capitan Arze en Alemania. fol. 289
Alça el Xarife el cerco a çafi, y va contra su hermano el Rey de Sus. fol. 245
Armada del Rey Catholico Don Fernando en socorro del Gran Capitan. fol. 37
Acuerdo entre el Rey de Castilla y el de Portugal, en repartimiento de las Indias. fol. 142
Antiguedad cerca de Salomon y la Reyna Saba. fol. 121
Acuerdo de Malatesta Ballon y los de su parcialidad en Florencia. fol. 183
Aloxamiento del Rey de Francia Fráncisco primero quando cerco a Pavia. fol. 138
Armada quando el Principe Don Philippo se embarco en Barcelona para Flandes. fol. 363
Acuerdo entre Gonçalo Piçarro y sus secaces, contra el Doctor de la Gasca. fol. 318
Acuerdo entre el Rey de Frácia y el Duque Oetauio. fol. 387
Ascanio de la Corna va por el Papa al Rey de Frácia. fol. 388

B.

BAyazeto Turco sobre Modon. fol. 3
Batalla entre Fabricio Colonia y Mofsiur de Alegre. fol. 40
Bayazeto Gran Turco contra el Sophi. fol. 15
Batalla de Raena. fol. 65
Bateria a Gaeta por el gran Capitan. fol. 37
Blason de Mote çuma Rey de Nueva España. fol. 105
Bulla de Cruzada en Vngria e otras partes. fol. 76
Batalla de la Vicoca. fol. 126
Batalla entre los dos hermanos Xarifes. fol. 264
Baten a Marsella por el Emperador Carlo. fol. 136
Buen auiso de vn coffario. fol. 74
Bate Mofsiur Lautrec a Pavia. fol. 123
Barba Roxa gana a Puerto Hercules. fol. 267
Bateria de Sultan Soliman a Belgrado. fol. 187
Barba Roxa pone por Rey en Tunez a Muley Rolet. fol. 200
Bate Barba Roxa a Niça. fol. 262
Batalla de Don Francisco Piçarro contra Atabalipa. fol. 196

K k k

Batalla por Vaca de Castro a Don Diego de Almagro en el Peru.	fol.263
Buelue a gouernar a Castilla el Rey Catholico Don Fernando.5.	fol.55
Batalla entre Alarabes.	fol.133
Bateria a Pauia por el Rey de Francia Francisco primero.	fol.138
Batalla de la Cerezola.	fol.265
Belgrado ciudad en Vngria.	fol.122
Batalla entre Muley Hacen e Amida su hijo.	266
Batalla del Principe de Orange con Ferruchi Capitan Florentin.	fol.183
Batalla entre el Rey de Fez y el Xarife menor.	fol.278
Batalla en Reueca.	fol.134
Batalla de Carlo.5. cõtra Luteranos en Alemania	fol.291

C.

C rueldad de Bayazeto Gran Turco.	Fol.3
Cumplimiento del Catholico Rey Dõ Fernando cõ Don Jorge hijo del Rey Dõ Iuã segundo deste nombre en Portugal.	fol.8
Clemencia del Papa Iulio segundo.	fol.46
Calamieto de Don Manuel Rey de Portugal cõ la Infanta Doña Maria su cuñada.	fol.8
Conuencion hecha entre el Rey Catholico y el Rey de Francia Luys para ganar el Reyno de Napoles al Rey Don Fadrique.	fol.12
Casamiento del Rey de Portugal Don Iuan con Doña Cathalina hija de Carlos Quinto.	fol.155
Cumplimiento del gran Capitan con Don Fadrique Rey de Napoles.	fol.12
Ciudad de Miloa en la India de Portugal.	fol.15
Clemencia del gran Capitan, y crueldad de vn Frances.	fol.41
Combite en la guerra de Napoles por el gran Capitan.	fol.20
Clamá los Vrsinos por su Duq Guido Vbaldo.	22
Como se apoderaron los Merines del Reyno de Marruecos.	fol.26
Cerca a Gaeta el gran Capitan.	fol.37
Condiciones con que Gaeta se entrego al grã Capitan.	fol.46
Creacion del Papa Pio tercero.	fol.38
Cortes en Valladolid con la venida de Flãdes del Rey Don Philippo y la Reyna Doña Iuana su muger.	fol.53
Crueldad estraña.	fol.37
Ciudad en Turquía que heredan los primogenitos.	fol.43

Contienda entre el Rey de Bosnia Don Fernando y Iuan Sempucio.	fol.158
Costumbre Francefa.	fol.45
Crueldad de Iuan Bentiuollo.	fol.50
Casamiento del Rey Catholico Don Fernando con Madama Germana.	fol.50
Como se juntaron el Reyno de Castilla y el de Aragon.	fol.85
Casamiento del Rey de Portugal Don Manuel con Doña Leonor Infanta de Castilla.	fol.95
Condiciones en el casamiento del Rey Don Fernando con Madama Germana.	fol.50
Carta de Clemente septimo a Carlos.5.	fol.157
Cortes en Toro dõde juran a la Reyna Doña Iuana madre de Carlos Quinto.	fol.50
Como dezian las prouisiones Reales en Castilla antes de venir de Flandes el Rey Dõ Philippo y Doña Iuana su muger.	fol.53
Ciudad de Alepo.	fol.80
Caso sucedido al Duq ñl Infantado en Toledo.	234
Cauteloso trato de los dos hermanos Xarifes contra Cide Haya Abentafuf.	fol.94
Confirmaciõ de la fiesta de la Limpia Concepciõ de nuestra Señora.	fol.64
Concilio en Sant Iuan de Letrà de Roma.	fol.69
Como vno el Papa Clemente septimo el Ducado de Camarino.	fol.200
Comunidades en Castilla, e origen dellas.	fol.109
Casamiento del Rey de Frãcia Francisco primero cõ Madama Leonor hermana de Carlo.5.	f.154
Castigo muy estraño.	fol.168
Condiciones con que se cõfederõ Florencia con Francia.	fol.166
Cruel batalla Naual.	fol.168
Comunidad de villanos.	fol.150
Casamiento de Francisco Esforcia Duque de Milan con sobrina de Carlo Quinto.	fol.198
Cartel de Carlo Quinto en respuesta del de el Rey de Francia Francisco primero.	fol.164
Cumplimiento de Carlo Quinto con los Principes Christianos en el saco de Roma.	fol.162
Confirmaciõ de la orden de los Capuchinos.	f.150
Cerco de Coron.	fol.200
Condicion con q se rindio la ciudad de Rodas.	10
Caso de notar entre Muley Maluco y Muley Mahamete.	fol.418
Condiciones con que el Emperador Carlo.5. dio libertad al Rey de Frãcia Frãcisco primero.	153
Cõtrouersia contra el Ducado de Camarino.	200
Clemencia de Carlo.5. en la guerra q Alemania.	295
Caso estraño en Berberia.	fol.360
Caso sucedido en Napoles.	fol.345
Cueto de Lãlgrau en la guerra de Alemania.	305

Conuerfion de ciertos Reyes en la India y vn milagro.	fol.358
Condiciones con que Carlos quinto perdonõ al conde Palatino.	fol.311
Caso estraño.	fol.310
Condiciones con que fueron amigos los dos hermanos Xarifes.	fol.251
Crueldad de Amida Rey de Tunez contra su padre.	fol.266
Condicion con q se rindio Molsiur de Oubeni.	f.35
Contienda entre Bayazeto gran Turco y Selin su hijo.	fol.42
Costumbre en los Turcos.	fol.42
Cerco contra Sasi por el Xarife Muley Hamet.	fol.241
Crueldad de Sultan Selin.	fol.72
Comedimiento de Hernando Cortes con Panfilo de Naruaez.	fol.106
Clausulas del testamento del catholico Rey Don Fernando.	fol.84
Confederacion del Emperador Maximiliano. 2. y el Rey de Inglaterra, contra el de Frãcia.	fol.71
Ciudad de Bulaco.	fol.92
Ciudad de Tauris.	fol.78
Ciudad de Escutar en Turquía.	fol.42
Creacion del Papa Leon.10.	fol.70
Creacion del Papa Adriano 6.	fol.122
Costumbre de Persianos.	fol.202
Casamiento de Henrrico hijo segundo del Rey de Francia Francisco primero, con sobrina del Papa Clemente.7	fol.194
Controuersia en el Peru, entre Don Francisco Pizarro y Don Diego de Almagro.	fol.250
Cerimonia en Aquitgran con Carlos.5.	fol.182
Coronaffe Carlos.5. de la corona de Hierro.	f.177
Ciudad de Coy en Alemania.	fol.202
Conuerfio de vn grande amigo de Martin Luthe ro.	fol.191
Coronacion de Carlos.5. en Bolonia.	fol.178
Cerco a Pauia por el Rey de Francia Francisco 1.	fol.157
Cerimonia entre el Papa y Carlos.5. quãdo se vieron en Bolonia a la coronacion.	fol.175
Cartel del Rey de Frãcia Frãcisco primero a Carlos quinto.	fol.163
Coronacion en Francia de Madama Leonor hermana de Carlos.5.	fol.131
Cruel batalla entre el Rey de Francia y Maximiliano Esforcia.	fol.77
Condiciones con que hizieron paz en Cambray el Papa, Emperador, Rey de Francia, de Inglaterra, y el de Vngria.	fol.170
Constantia grande en los Suycos.	fol.77

Condiciones de Muley Hacen Rey de Tunez quãdo la gano Carlos.5.	fol.211
Cerimonias amorosas entrẽ Carlos quinto y el Põ tifice Paulo tercero.	fol.216
Casamiento del Duque de Cleues con hija de Dõ Fernando Rey de Romanos.	fol.259
Christiandad grande de Doña Mencina de Montroy.	fol.214
Casamiento de la hija del Rey de Francia Francisco primero con el Rey de Escocia.	fol.220
Conclusion del casamiento del Duque Alexãdro con Madama Margarita hija de Carlos.5.	fol.115
Cerco de Teroana.	fol.410
Costumbre de Tudescos.	fol.258
Cõsme de Medicis elegido Duque de Florencia.	fol.222
Cortan la cabeça a Don Diego de Almagro en el Peru.	fol.263
Condiciones con que Carlo quinto daua el Estado de Milan al Rey de Francia Francisco primero.	fol.230
Competencia sobre vn prisionero Frances.	fol.217
Caso milagroso en Alemania.	fol.265
Condiciones de la Liga entre Paulo.3. Carlo quinto y Venecianos.	fol.232
Carta del Doctõr de la Gasca a Gonçalo Pizarro.	fol.315
Contra quien auia sido rebelde la ciudad de Gan te antes que contra Carlos.5.	fol.243
Carta de Carlos 5. a Gonçalo Pizarro.	fol.315
Castigo hecho en Sicilia por Don Fernando de Gonzaga	fol.233
Cruel batalla entre los dos hermanos Xarifes.	246
Coronetes en la guerra de Alemania por Carlos quinto.	fol.284
Caso venturoso en el Principe Don Philippo.	365
Cõdiciones entre los dos hermanos Xarifes sobre la herencia de los Reynos de Berberia.	fol.229
Casamientos temerarios de Henrrico octauo Rey de Inglaterra.	fol.246
Casamientos de dos hijas del Rey Don Fernando hermano de Carlos.5.	fol.233
Confirmacion de la tregua entre Carlos quinto y el Rey de Francia.	fol.230
Cerimonia con que se abrio la puerta de Sant Pedro el año del jubileo.	fol.391
Caso notable en la potencia del animo.	fol.406
Condiciones en el casamiento del Principe Don Philippo con Madama Maria Reyna de Inglaterra.	fol.414
Casamiento de Doña Iuana Infanta de Castilla cõ Don Iuan Principe de Portugal.	fol.416
Creacion del Pontifice Paulo.4.	fol.441

D.

DE quien tomaron titulo de Catholicos los Reyes de España. fo. 1
 Don Francisco de Almeyda va por Virrey a la India de Portugal. fo. 15
 Discreta consideracion de los dos hermanos Xarifes. fo. 87
 Descripcion de Africa. fo. 25
 Derecho que el Rey Catholico don Fernando tenia al Reyno de Napoles. fo. 11
 Desafian Franceses a los Españoles, y respuesta del gran Capitan. fo. 19
 Desubrimento del Rio de la Plata. fo. 70
 Desafio de onze Españoles con otros tantos Franceses en el Reyno de Napoles. fo. 17
 Derecho de los Reyes de Castilla al Reyno de Napoles. fo. 47
 Desbarata D. Diego de Médoça a los Fráceses. 19
 Desmienten y desafian a Carlo Anoyero Iuá Bicalon y Iuan Capucha. fo. 10
 Desbarata d. Hugo d. Cardona al cōde d. Melito. 29
 Desgraciada prision del Principe de Orange. f. 136
 Dieta en Viena. fo. 75
 Donde se enterro a Mossiur Namurcio General Frances. fo. 34
 Da licencia el Emperador Carlos quinto al Duque de Saxonia para su casa. fo. 406
 Desafía ciertos Moros a vnos caualleros d. Ora. 410
 Dia que se rindio Gaeta al gran Capitan. fo. 46
 Desafia a batalla Mossiur de Oubeni a don Hugo de Cardona. fo. 11
 Dicho notable. fo. 88
 Desgraciada muerte del Duque Valentin. fo. 56
 Desastrada muerte del Soldan. fo. 82
 Dia q. Hernado Cortes entro en Mexico. fo. 105
 Dia de la batalla de Rauena. fo. 65
 Donde nace el Balsamo fino. fo. 87
 Declarados por ereges los Reyes de Nauarra. f. 67
 Dia de la victoria contra los comuneros en Castilla. fo. 110
 Discordia en Dalmacia e Vngria. fo. 68
 Dia que se gano Milan por Carlos quinto con ayuda del Papa Leon decimo. fo. 117
 Donde se inuento el coche. fo. 301
 Desembarca el Doctor de la Gasca en el Puerto de Tumbes. fo. 356
 De donde los Reyes de Sicilia se intitulan de Hierusalem. fo. 101
 Dia que se gano Castilnouo de Napoles. fo. 16
 Dia de la batalla entre el Turco y el Soldan de Egipto. fo. 90

Dia que hizo testamento el Rey Catholico don Fernando quinto deste nombre. fo. 85
 Dieta e Liga en Cambray y capitulaciones della. fo. 58
 Dia que entro Sultan Selin en el gran Cayro, e discurso della. fo. 91
 Descripcion de Marruecos. fo. 108
 Dieta en Constanca. fo. 55
 De donde fue Obispo el Valentin. fo. 56
 Del crecimiento del Rio Nilo. fo. 97
 De Hernando Cortes. fo. 102
 Donde se acostumbra guardar la corona Imperial de Hierra. fo. 177
 Diometrica ciudad en Turquia. fo. 66
 Licho notable. fo. 91
 Destruye don Tristan de Acuña ala ciudad de Braua en la India de Portugal. fo. 54
 Del Unicornio. fo. 57
 Docte en el casamiento de don Carlos Duque de Saboya con doña Beatriz Infanta de Portugal. fo. 121
 De Martin Lutero en favor de la Catholica Yglesia Romana. fo. 106
 Demanda el R. Henrrico. 8. de Inglaterra el Duca de Guiana al Rey de Francia. fo. 66
 Dieta en Vormes. fo. 114
 Donde esta enterrado S. Andres. fo. 168
 Descubre Vasco Nuñez de Balboa la mar del Sur. fo. 24
 Desbarata el Rey don Fernando hermano de Carlos quinto a Iuan Federico Duque de Saxonia. fo. 302
 Declarasse el Papa Leon decimo contra el Rey de Francia Francisco. 1. fo. 115
 De la India de Portugal. fo. 170
 Delo sucedido al Doctor de la Gasca despues que desembarco en el Puerto de Tumbes. fo. 357
 Dia que fue el sacro de Roma por el duque Borbon. fo. 161
 Dia que entro el Emperador Carlos. 5. a coronar se en Polonia. fo. 175
 Dieta en Norimberga. fo. 142
 Desafia el Rey de Francia Fráncisco primero a Carlos quinto. fo. 163
 Disputa de vnos ereges que se dezian los Sacramentarios. fo. 170
 Desamparan los Imperiales a Niça. fo. 137
 Donde esperaua el Papa Clemente septimo a Carlos. 5. quando se coronó. fo. 175
 Dia que se sentencio el pleyto entre Castilla y Portugal, sobre las Yslas de Maluco. fo. 141
 Declarado por Duque de Florencia Alexádro de Medicis. fo. 184

Da la obediencia a Carlos quinto el Duque de Viterberga. fo. 309
 Da el Emperador Carlos. 5. a Fráncisco Esforcia la inuestidura del Estado de Milan. fo. 177
 Diferencia entre dos Alferez. fo. 259
 Dieta en Augusta donde juran por Rey de Romanos a don Fernando hermano de Carlo. 5. f. 180.
 Da Muley Mahamet Xarife libertad a Dō Gutierrez de Monroy. fo. 265
 Del Peru. fo. 192
 Dia que se desposo en Sevilla el Emperador Carlos quinto. fo. 154
 Descripcion de Alemania. fo. 281
 Dō Hugo de Moncada sobre Roma. fo. 157
 Discordia de los dos hermanos Xarifes. fo. 228
 Determinacion contra Muley Mahamet Xarife menor. fo. 255
 Don Hugo de Moncada habla al Papa Clemente septimo. fo. 157
 De donde fue Obispo Sant Augustin. fo. 210
 Dieta en Ratisbona. fo. 246
 Dia que Carlos. 5. partio de Genoua para la jornada de Argel. fo. 247
 Don Aluaro de Baçan padre del primer Marques de Santa Cruz haze dexacion de las galeras de España. fo. 223
 Da el Papa Paulo 3. a Pedro Luys Farnesio a Parma y Placencia. fo. 276
 Dia que se desposó el Principe Don Philippo en Inglaterra. fo. 431
 Da la obediencia a Carlo quinto el Duque de Viterberga. fo. 324
 Da el Xarife libertad al Rey de Fez. fo. 385
 Dieta en Augusta. fo. 342
 Dan los Ingleses la obediencia a la Yglesia Romana. fo. 432

E.

EL tiempo que en Ytalia señorearon los Godos. fo. 1
 Excelente edificio en el Peru. fo. 241
 Extraño artificio en los Turcos de la Chrafolonia. fo. 6
 Exercito de Acomat y del Sophi contra Sultan Selin. fo. 73
 Embia el Serenissimo Rey de Portugal a la India a Pedro Alvarez Cabral. fo. 10
 Embaxada de Don Fadrique Rey de Napoles al gran Capitan. fo. 12
 Estimable presente del gran Capitan. fo. 14
 Entrega Iulio Vrsino al Duque Valentin a Cereeter. fo. 22

Entrada de los Vrsinos en Roma. fo. 38
 Extraño grano de oro. fo. 24
 Estacada para vn combate entre Ytalianos y Franceses. fo. 21
 Exortació por el Papa a los Reyes de Nauarra. 67
 El Magistrado Romano echa al Duque Valentin de Palacio Sacro. fo. 38
 Embaxada del gran Capitán a los Turcos de la Chrafolonia. fo. 5
 Eleccion del Papa Iulio segundo. fo. 39
 Esforçado hecho de Geronymo Adorno. fo. 124
 Excelente clemencia de Carlos. 5. en Argel. fo. 249
 Embarcasse el Principe Don Philippo para Inglaterra a casarse. fo. 429
 El tiempo q. reyno la Catholica R. Doña Ysabel. 48
 Entregan Milanefes a Milan al R. de Fracia. fo. 77
 Exercito Venesiano contra el Emperador Maximiliano segundo. fo. 63
 Exercito Imperial cōtra los comuneros. fo. 110
 Extraña Sala. fo. 69
 Encorporasse la ciudad de Relingas con el Archiducato de Austria. fo. 198
 El sitio donde estauan aloxados el Duque de Saxonia y Lanfgrau en la guerra de Alemania con Carlos quinto. fo. 296
 Excelente parecer de Carlos. 5. en dexar el aloxamiento en Alemania. fo. 302
 Emboscada contra Luys de Lorero Capitán de Mazagan. fo. 358
 El Duque Ostauius Farnesio quiere tomar possession de Parma sin voluntad del Papa. fo. 384
 Empresa del Estado de Viterberga. fo. 309
 Espacio que distaua el exercito de Carlo. 5. del de Lanfgrau en Alemania. fo. 293
 Esfuerzo de Hernando de Yllefcas. fo. 42
 Esforçado hecho de Dō Nuño Mascareñas. fo. 99
 El Marques de Pescara escriue al Senado Ginoues estando sobre Genoua. fo. 126
 Exemplo notable en Hernando Cortes. fo. 104
 Embaxadores de Don Carlos Duque de Saboya a Don Manuel Rey de Portugal. fo. 89
 El tiempo que se gasto en hazer las Piramides de Egipto. fo. 92
 Exercito del R. de Inglaterra en Fuete Rabia. 66
 Esforçado ofrecimiento de los soldados viejos en Tunez. fo. 207
 Embaxada de Hernando Cortes a Moteçuma R. de Mexico. fo. 103
 Extraña fiesta e Bruselas al Principe D. Philip. 321
 Exercito Frances contra los Imperiales. fo. 122
 El Capitan Iuan de Urbina prende al Castellano de Lodi. fo. 126
 Extraña nauegacion de la nao Victoria. fo. 120

Embaxada del Rey Don Fernando a Solimá grá Turco. fo.174
 El Prospero Colona y Francisco Esforcia Duque de Milan van sobre Genoua. fo.126
 Entrada del Emperador Carlos quinto a coronarse en Bolonia. fo.175
 Exercito Veneciano en favor del Emperador Carlos quinto. fo.132
 El Duque de Milan Francisco Esforcia en Bolonia ante el Emperador. fo.176
 Estraño caso. fo.133
 Estraño Terromoto en Zeláda y Gelanda. fo.185
 Empeño de las Yllas de Maluco al Rey de Portugal. fo.171
 Embaxada de Florencia en Genoua al Emperador Carlos quinto. fo.172
 Escriué a Carlos 5. el Marques de Pescara y otros en la libertad del Rey de Francia. fo.149
 Eleccion del Summo Pontifice Paulo.3. fo.199
 Estraño crecimiento del rio Tiber en Roma. 181
 Estraño exercito de Turcos en la India de Portugal. fo.204
 El Duque de Albania va por el Rey de Francia con el exercito a Napoles. fo.139
 Esforçado hecho de Diego de Naruaez. fo.376
 Exercito de Solimá gran Turco quando fue sobre Viena, estando alli el Emperador Carlo.5. f.187
 Estraño termino de vengança. fo.199
 Entra Carlo quinto en Sena. fo.216
 Escriuen a Carlo quinto el Duque de Saxonia y Lansgraue. fo.286
 Embaxada del Rey de Francia Francisco primero a Carlos quinto, sobre dar el estado de Milá al Duque de Orliens. fo.243
 Excelente industria de Carlos quinto. fo.299
 El tiempo q̄ duro la bateria quando Carlo quinto dio la batalla a Lansgraue. fo.292
 Estraño hombre en la Frisia. fo.263
 Embaxada del Duque de Saxonia y Lansgraue a Carlo quinto y la respuesta. fo.287
 Exercito de la Reyna Maria en Picardia. fo.219
 El tiempo en que se hizo la fuerça de Diu en la India de Portugal. fo.210
 El termino con que Gonçalo Piçarro justificaua su causa con su gente. fo.348
 Entregan Venecianos a Soliman Gran Turco a Maluasia y a Napoles de Romania. fo.237
 Excelente determinacion de Carlos.5. fo.327
 Estraño numero de frayles en Paris, quando entro en ella Carlos quinto. fo.243
 Excelente Orden de Carlos quinto en la batalla de Alemania contra luteranos. fo.291
 Estraña costumbre en el Peru. fo.227

Entregasse Don Gutierre de Monrroy a los Moros en Berberia. fo.214
 Exemplo de Cipion. fo.268
 Estraño animal en las Indias. fo.245
 Embaxadores de Tartaria y otras partes a Carlo quinto. fo.337
 El tiempo q̄ reynaron en Fez los Merines. fo.408
 Eleccion del Sumo Pontifice Marcelo.2. fo.441
 Entriega a Vngria dō Alfonso de Peralta. fo.444

F.

Fabor que hizieron los Principes Dō Philippo y Doña Iuana su muger padres del Emperador Carlos quinto a los Vizcaynos, quando vinieron de Flandes. fo.23
 Fabor que hizo Carlos quinto en Luca a los de casa Termineli. fo.216.
 Fin del Concilio de Sant Iuan de Letran. fo.88
 Fundacion de la Villa del Cabo de Aguer. fo.98
 Fundacion del Peñon de Velez. fo.59
 Francisco é Diego de Almagro en el descubrimiento del Peru. fo.151
 Fundació de Panama en la Indias de Castilla. 121
 Fundació de la ciudad de los Reyes en el Peru.181
 Fue desbaratado el Principe de Orange del exercito del Duque de Cleues. fo.253
 Fabor que el Rey Don Philippo hizo a Don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Santa Cruz. fo.430

G.

Guerra en Berberia por los dos hermanos Xarifes. fo.83
 Grandeza de Don Alfonso Perez de Guzman el Bueno Duque de Medina Sidonia. fo.7
 Generales de tierra y mar por Carlos quinto en la guerra contra el Rey Francisco. fo.135
 Gente que murio en la batalla dela Cerezola. 265
 Generacion del Duque de Valencia. fo.57
 Géte con q̄ partio del Cuzco Gōçalo Piçarro. 373
 Guerra contra Francia. fo.135
 Garcia Iofre de Loaysa parte con su armada a las Yllas de Maluco. fo.150
 Guerra del Rey Don Fernando con Solimá gran Turco en Vngria. fo.249
 Guerra entre los dos hermanos Xarifes. fo.263
 Gente que murio de parte de Diego Centeno en el recuento que tuuo con Gonçalo Piçarro en el Peru. fo.357

Guerra del Duque de Gueldres contra el Emperador Maximiliano.2. fo.50
 Gana Sultan Selin al gran Cayro. fo.92
 Guerra del Duque Urbino cōtra Lorenzo de Medicis. fo.89
 Generales de tierra en la liga hecha entre Paulo tercero, Carlos.5 y Venecianos. fo.232
 Ganan los Imperiales a Genoua. fo.117
 Guerra del Papa Clemente y el Emperador Carlos.5 contra Florentines. fo.179
 Guerra del Rey de Inglaterra Henrico.8.y el de Francia Francisco.1 contra Carlo.5. fo.202
 Grande Reliquia en Paris. fo.243
 Guerra del Rey de Francia Francisco primero cōtra el Duque de Saboya. fo.211
 Guerra en Berberia del Xarife y Buaçon Rey de Velez. fo.433

H.

Honrra que el Rey de Francia Luys. 12. hizo al gran Capitan Gonçalo Hernández. fo.55
 Haze jornada Sultan Selin contra Aladolo Rey de Capadocia. fo.80
 Hecho valeroso del Marques de Pescara. fo.36
 Huye Sultan Soliman de Carlos quinto. fo.188
 Hudleli Rio en Berberia. fo.160
 Honroso recebimiento del Rey de Francia Francisco primero al Marques del Vasto. fo.227
 Halla Hernando de Magallanes el Estrecho. f.112
 Hermoso palacio de madera del R.de Inglat. 118
 Hōrrosa reipuesta del Capitan Peña. fo.352
 Humildad grande de Carlos quinto quando se coronó en Bolonia. fo.78
 Hazen guerra a Carlos quinto, el Rey de Francia Henrico.2. y el Duque Mauricio. fo.402
 Hombre estraño. fo.416

I.

Ivrados los Reyes de Portugal por herederos de Castilla. fo.8
 Jornada del Conde de Vreña y don Alfonso de Aguilar a Sierra Bermeja. fo.10
 Industria del Prospero Colona en las armas de vn de año entre Ytalianos y Franceses. fo.22
 Jornada entré Selin gran Turco y el Soldan de Egipto. fo.82
 Inroffe por Rey de España el Emperador Carlos quinto. fo.95
 Injusticia del Xarife contra los que yuan a la pequeria del Cabo. fo.359

Importante reuocacion por el Emperador Carlos quinto. fo.142
 Jornada al Peñon de Velez por el Marques de Mondejar. fo.151
 Jornada de Sultan Soliman en Vngria, contra el Rey Ludouico. fo.159
 Jornada de la Preuisa. fo.234
 Iuanetin Doria y don Berenguel Doms cautiuos a Dragut Arraez. fo.245
 Inuencion de Martin de Robles para dejar la opinion de Gonçalo Piçarro. fo.353
 Justicia que hizo Hernando de Magallanes quando fue al Estrecho. fo.112
 Importante diligencia de Carlos quinto en la guerra de Alemania. fo.304
 Justicia en Gante por mādado de Carlos.5. f.243

L.

La razon porque perdio el derecho que el R. de Francia tenia al estado de Milan. fo.11
 Leuantamiento de Sultan Selin. fo.24
 Liga del Rey de Francia Luys. 12. con potestades de Ytalia contra el Rey de España Don Fernando quinto. fo.37
 Lo que el Rey Catholico Don Fernádo dixo que riendosse morir, en lo tocante al Reyno de Navarra. fo.85
 Leuantamiento en la ciudad de Lisboa cōtra los Christianos nuevos. fo.54
 Las vezes que fue casado el Rey Catholico Don Fernando. fo.85
 Las tierras Catholicas en la guerra de Alemania, y las que no lo eran fo.282
 La ocasion de la destruycion de Muley Mahamet hermano mayor de los Xarifes. fo.264
 Liberalidad y valor del Rey de Francia Francisco primero. fo.231
 Lo sucedido a Sultan Soliman gran Turco en Vngria, quando favorecio a Iuan Cempucio. f.174
 Liga entre el Summo Pontifice Paulo.3. Carlos.5. y Venecianos. fo.232
 Llama a consejo Carlos quinto en la jornada de Viena, contra Sultan Soliman. fo.189
 Leuantamiento de luteranos y ereges. fo.275
 La gente con que Barba Roxa represento en Tunes la batalla a Carlos quinto. fo.209
 Lo sucedido a don Francisco Tello con su llegada a Mexico. fo.271
 Llamamiento de grandes en Toledo. fo.134
 Liga en Alemania por los luteranos. fo.282

Los capitanes de Gonçalo Piçarro.	fol. 347	Mostruosidad estraña.	fo. 20
Las vezes que Carlo Quinto desaloxo en Alema nia los Lutheranos.	fo. 305	Muerte del Duque Don Carlos Borbon.	fo. 162
La razon porque perdieron el Reyno de Nuuar ra los Reyes Don Iuan de la Brit y Doña Ca talina su muger.	fo. 67	Milagro notable.	fo. 418
Las quatro prouincias que el Sophi poseya quan do la guerra con Sultan Selin.	fo. 78	Muerte del Marques de Pescara.	fo. 50
Liga entre el Summo Pontifice Leon decimo y el Emperador Carlo Quinto.	fo. 115	Muerte del Prospero Colona.	fo. 132
Llega el Papa Clemente a Marsella a verse con el Rey de Francia Francisco primero.	fo. 195	Muerte de la madre del Rey de Francia Francis co primero.	fo. 186
La Real insignia de los Reyes del Cuzco.	fo. 196	Muerte de Lndowico Rey de Vngria.	fo. 160
Lo que significan las insignias Imperiales del ce ptro, estoque y bola.	fo. 178	Muerte de Antonio de Leyua.	fo. 218
La estrema necesidad que vuo en Florencia quã do la guerra contra el Papa Clemente.	fo. 182	Muerte del Summo Pontifice Clemente. 7	fo. 198
La razon de la guerra del Rey de Francia Francis co primero contra el Duque de Saboya	fo. 212	Muerte del Ariosto y Sanazaro.	fo. 198
Los soldados que llegaron primero al Rey de Frã cia Francisco primero, quando lo prendierõ en Pauia.	fo. 146	Muerte del Virrey Blasco Nãñez Vela	fo. 275
La ocasion que tuuo Doña Mencia muger que fue del Xarife Muley Mahamet para tornarle Mo ra.	fo. 215	Muerte de la Princesa de España muger del Prin cipe Don Philippo.	fo. 275
Lo acordado en la Dieta de Espira.	fo. 253	Muerte de Antonio Rincon y Cesar Fragofo.	245
Lo que tardó el Emperador Carlo Magno en lo juzgar a la Saxonia.	fo. 344	Muerte de la christianisima Doña Ysabel Empe ratrix muger que fue de Carlo quinto.	fo. 240

M.

M uerte del Principe Don Miguel hijo de Don Manuel Rey de Portugal y de Do ña Ysabel su muger infanta de Castilla. 7	fo. 82	Muerte de Moysiur Namurcio.	fo. 34
Muerte del gran Capitan Gonçalo Hernández. 82	fo. 38	Muerte de Don Lorenzo de Almeyda.	fo. 54
Muerte del Papa Alexandro sexto.	fo. 38	Muerte del Emperador Maximiliano. 2.	fo. 99
Muerte del Rey Don Philippo padre del Empera dor Carlos quinto.	fo. 53	Muerte de Don Francisco de Almayda en la In dia.	fo. 58
Muerte de Sant Francisco de Paula.	fo. 54	Merced hecha a Guipuzcanos.	fo. 72
Muerte de Doña Maria Reyna de Portugal infan ta de Castilla.	fo. 93	Muerte de Alfonso de Alburquerque.	fo. 62
Muerte de Vladislao Rey de Vngria.	fo. 86	Muerte del Rey de Marruecos por los dos herma nos Xarifes.	fo. 107
Muerte del Papa Iulio segundo.	fo. 70	Muerte de Bayazeto gran Turco.	fo. 66
Muerte del Papa Leon decimo.	fo. 117	Muerte de Don Manuel Rey de Portugal.	fo. 121
Muerte del Soldan Tomonueyo.	fo. 93	Muerte de Hernando de Magallanes.	fo. 119
Muerte del Duque de Gandia por su hermano el Duque Valentin.	fo. 57	Muerte de Madama Ana Reyna de Francia.	fo. 74
Muerte de Don Hugo de Moncada en vna bata lla Naval.	fo. 168	Muerte del capitan Iuan de Urbina.	fo. 181
Muerte del Rey de Francia Luys. 12.	fo. 75	Muerte de Villalobos Alcayde del Peñon de Ve lez, y perdida de la Fuerça.	fo. 132
Muerte desgraciada de Marco Antonio Colona y Camilo Tiburcio.	fo. 123	Muerte de Moysiur Lantreque, é victoria por los Imperiales.	fo. 168
		Muerte de Iuan Federico Duque de Saxonia.	191
		Muerte de Don Francisco Piçarro por Don Die go de Almagro.	fo. 250
		Muerte del conde de Fiesco.	321
		Muerte de don Carlos Duque de Saboya.	fo. 429
		Muerte del Pontifice Iulio tercero.	fo. 440
		Muerte de Martin Lutero.	fo. 279
		Merced hecha por Carlos quinto al Marques de VillaReal, quando lleuo a Seuilla a casarse la Emperatriz.	fo. 155
		Muerte de Pedro Luys Duque de Parma.	fo. 322
		Muerte del conde de Sarno sobre la Goleta. f. 207	
		Muerte de Alexandro de Medicis Duque de Flo rencia.	fo. 222
		Muerte de Philippo Estroci padre de Pedro Estro ci.	fo. 222
		Muerte de Henrrico. 8. Rey de Inglaterra.	fo. 279
		Muerte de Francisco Esforcia Duque de Milã.	211

Muerte del Rey de Francia Francisco. 1.	fo. 279	Nota de la ciudad de Girona.	fo. 361
Muerte del Marques del Vasto.	fo. 280	Nota de los Reyes de Seylan en la India de Por tugal.	359
Motin en Mecina y Monte Forte.	fo. 233	Notable respuesta del Xarife al Rey de Fez.	f. 386
Muerte de Iuanetin Doria.	fo. 321	Notable antigüedad.	fo. 45
Muerte del Papa Paulo. 3.	fo. 384	Nacimiento de Doña Ysabel Emperatriz, muger que fue de Carlos quinto.	fo. 44
Muerte de Francisco Maria Duque de Urbino, y de don Carlos Duque de Gueldres.	fo. 238	Nacimiento de Doña Catalina Infanta de Casti lla, Reyna que fue de Portugal.	fo. 84
Milagro en el Peru.	fo. 377	Nacimiento y muerte de Don Iuan hijo del Rey Catholico y de la Reyna Germana.	fo. 60
Muerte de don Iuan Principe de Portugal. f. 432.	f. 413	Nota en la venida de Sultan Soliman sobre Ro das.	fo. 128
Muerte del Rey de Inglaterra Eduardo. 6.	fo. 440	Numero del exercito de Carlo quinto en la guer ra contra el R. de Francia Francisco. 1.	fo. 135
Muerte del Marques de Marañano.	fo. 441	Nota la veneracion de Carlo quinto al Sanctis mo Sacramento.	fo. 180
Muerte del Papa Marcelo.	fo. 441	Nota de Don Aluaro de Baçan padre del primer Marques de Sancta Cruz.	fo. 133
Muerte de la Reyna doña Iuana madre del Em perador Don Carlos Quinto.	fo. 442	Nota del Emperador Carlos quinto en lo del esta do de Milan.	fo. 177

N.

N acimiento del Emperador Dõ Carlos. 5. f. 2	f. 2	Numero de la armada que lleuo el Gran Capitan en socorro de Venecianos.	fo. 4
Numero de la armada que lleuo el Gran Capitan en socorro de Venecianos.	fo. 4	Nacimiento del Rey don Iuan tercero deste nom bre en Portugal.	fo. 25
Nacimiento del Rey don Iuan tercero deste nom bre en Portugal.	fo. 25	Notable quexa de Moysiur de Oubeni.	fo. 32
Notable quexa de Moysiur de Oubeni.	fo. 32	Naual batalla en la India, entre don Lorenzo de Almeyda y el armada del çamori.	fo. 44
Naual batalla en la India, entre don Lorenzo de Almeyda y el armada del çamori.	fo. 44	Nacimiento de doña Maria Reyna de Vngria.	51
Nacimiento de doña Maria Reyna de Vngria.	51	Nacimiento del Infante dõ Luys en Portugal.	54
Nacimiento del Infante dõ Luys en Portugal.	54	Nota de las mugeres de Persia.	fo. 79
Nota de las mugeres de Persia.	fo. 79	Numero del exercito Imperial quando el sacó de Roma por Borbon.	fo. 161
Numero del exercito Imperial quando el sacó de Roma por Borbon.	fo. 161	Nota de Don Aluaro de Baçan Padre del prime ro Marques de Sancta Cruz.	fo. 110
Nota de Don Aluaro de Baçan Padre del prime ro Marques de Sancta Cruz.	fo. 110	Nacimiento de don Philippo Rey de España. 2.	fo. 162
Nacimiento de don Philippo Rey de España. 2.	fo. 162	deste nombre.	80
deste nombre.	80	Nota de los Persianos.	fo. 162
Nota de los Persianos.	fo. 162	Nota en el sacó de Roma.	fo. 189
Nota en el sacó de Roma.	fo. 189	Numero del exercito Imperial, quando la jornada de Viena contra Sultan Soliman.	fo. 189
Numero del exercito Imperial, quando la jornada de Viena contra Sultan Soliman.	fo. 189	Notable respuesta de Carlo Quinto al Rey de In laterra Henrrico octauo.	fo. 162
Notable respuesta de Carlo Quinto al Rey de In laterra Henrrico octauo.	fo. 162	Nombramiento de General de cierta armada en el mar Oceano en don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Sancta Cruz.	fo. 262
Nombramiento de General de cierta armada en el mar Oceano en don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Sancta Cruz.	fo. 262	Numero del exercito de la Liga contra el Empe rador Carlos. 5.	fo. 167
Numero del exercito de la Liga contra el Empe rador Carlos. 5.	fo. 167	Numero de la armada de Barba Roxa, quando la jornada de la Preuisa.	fo. 235
Numero de la armada de Barba Roxa, quando la jornada de la Preuisa.	fo. 235	Nota en el Peru, cerca de no llouer.	fo. 185
Nota en el Peru, cerca de no llouer.	fo. 185	Numero del exercito de Sultan Soliman contra Carlo quinto en la jornada de Viena.	fo. 189
Numero del exercito de Sultan Soliman contra Carlo quinto en la jornada de Viena.	fo. 189	Nacimiento del Principe dõ Carlos hijo del Rey don Philippo segundo.	fo. 275
Nacimiento del Principe dõ Carlos hijo del Rey don Philippo segundo.	fo. 275		

O.

O Rigen y sucesion del Emperador Carlos Quinto. fo. 1
 Origen de los Xarifes. fo. 54
 Origen de los Godos. fo. 1
 Oceano Oriental. fo. 15
 Orden de el exercito d Carlos quinto para dar la batalla a Lansgrae. fo. 290
 Orden del juramento que hizo Carlos. 5. quando en Italia entro en Plafencia. 173
 Orden con que marchaua el exercito de Carlos quinto a dar la batalla a luteranos en Alemania. fo. 297
 Ofrecimiento del Rey de Francia Francisco primero a Carlos quinto. fo. 234
 Ocaſion de la muerte del Papa Alexandro. 6. f. 38
 Otras condiciones en el casamiento del Rey Catholico Don Fernando con Madama Germana. fo. 53
 Ocaſion del tumulto que vuo en Genoua estando alli Don Philippo Principe de España. 368
 Orden que traya el exercito de Lansgrae para dar la batalla a Carlos quinto. fo. 290
 Origen de la guerra de Carlo quinto y el Rey de Francia Francisco primero. fo. 115
 Ofrenda que dio Carlos quinto quando se coronó en Bolonia. fo. 175
 Oracion de Carlos quinto al Summo Pontifice y Cardenales. fo. 216
 Ofrecimiento del Rey de Francia Francisco primero al Duque de Cleues contra Carlos quinto. fo. 244
 Orden que dio Carlos quinto para paſſar el Rio Albis en Alemania. fo. 329
 Ofrecimiento estimable del Senado Veneciano al Emperador Carlos quinto. fo. 403

P.

P rimero Emperador de Christianos. fo. 2
 Parentesco del Rey Catholico Don Fernando con su muger Madama Germana. fo. 50
 Primero que se intitulo gran Turco. fo. 3
 Prodigio en Alemania. fo. 15
 Primera vez que sucedio heredar muger en Castilla. fo. 48
 Primera vez que Carlos quinto paſſo en Alemania. fo. 109
 Prouincia de Numidia. fo. 2
 Palabras de Carlos quinto al Rey de Armas, en

respuesta del Cartel del Rey de Francia Francisco primero. fo. 164
 Prudente parecer de Cercollo Baxa. fo. 44
 Prision del Duque Valentin porel gran Capitan. fol. 48
 Partida del Presidente de la Gasca para el Peru. fo. 313
 Parte el Principe Don Philippo de Valladolid para Ytalia. fo. 362
 Palabras del Duque de Saxonia a Carlos quinto y su respuesta. fo. 332
 Palabras de Carlos quinto despues que vuo la victoria en Alemania. fo. 333
 Porque los Virinos dexaron la parte Francesa. 39
 Pronostico del Emperador Carlos quinto. fo. 49
 Piramides de Egypto. fo. 92
 Primero Xarife que fue Rey de Marruecos. fo. 108
 Primero conquistador de Tierra Firme en las indias. fo. 59
 Prision del Rey de Francia Francisco primero por los Imperiales. fo. 144
 Palabras que la Reyna de Nauarra dixo a su marido quando perdio el Reyno. fo. 67
 Pide el Rey Catholico Don Fernando el paſſo a los Reyes de Nauarra. fo. 66
 Prision de Iuan de Padilla y de otros comuneros. fo. 113
 Prision y muerte de Pedro Nauarro. fo. 168
 Prodigio en Paris. fo. 219
 Primera cerimonia de la Coronacion de Carlos quinto. fo. 178
 Paz en Cambray entre el Papa Clemete septimo, Carlos quinto, Rey de Francia Francisco primero, el de Inglaterra Henrico octauo, y Don Fernando Rey de Yngria. fo. 169
 Partida del Emperador Carlos quinto para Ytalia a coronarse. fo. 172
 Personages que se hallaron en Bolonia a la Coronacion de Carlos quinto. fo. 179
 Palabras del Rey de Francia quando lo prendieron contra Borbon. fo. 146
 Primera visita de Carlos quinto al Rey de Francia teniendolo preso. fo. 148
 Partida de Carlos quinto a casarse a Seuilla, y el Rey Francisco para Francia. fo. 154
 Peruersa costumbre del Rey de Inglaterra Henrico octauo. fo. 202
 Prodigios en la retirada de Sultan Solimán de Viena. fo. 189
 Personages muertos en la batalla de Pavia quando se prendio al Rey de Francia. fo. 145
 Prudente acuerdo de la ciudad de Anuers en Fládes. fo. 253

Perdó de Carlos quinto al Duque de Cleues. 259
 Preſa que hizo Don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Sancta Cruz. fo. 220
 Paz entre Carlos quinto y el Rey de Francia Francisco primero, y las condiciones. fo. 269
 Palabras del Duque de Vitimberga a Carlos quinto. fo. 325
 Primeras Cortes del Principe Dó Philippo. f. 345
 Principio del Sancto Cócilio Tridentino. fo. 276
 Perdida de Castilnouo en el golfo de Cataro. 239
 Prouincia de Franconia en Alemania. fo. 306
 Palabras de Gonçalo Piçarro quando tuuo la batalla con el Doctor de la Gasca. fo. 374
 Palabras que dixo Carlos quinto juntamente con la costumbre de los Lacedemonios. fo. 342
 Proſigue la guerra de Sena. fo. 425
 Prision del Treaua en la ciudad de Cota. fo. 409
 Pronostico en el Pontifice Marcelo. 2. fo. 441
 Palabras que Carlos quinto dixo al Rey Dó Philippo su hijo, quando le renunció los estados de Flandes. fo. 444

Q.

Q uien fue tercero Rey de Castilla. fo. 4
 Quando murio la Reyna Catholica Doña Yſabel. fo. 48
 Quando entrego a Napoles a los Franceses el R. Don Fadrique. fo. 11
 Quando salio de Malaga el gran Capitan a socorrer a Venecianos. fo. 4
 Quien descubrio el Cabo de Buena Esperança. 15
 Quien fue padre de la Reyna Catholica Doña Yſabel. fo. 48
 Que gente eran los Marmalucos. fo. 81
 Quando se paſſó la Chancilleria Real a Granada. fol. 50
 Quando embio el Papa Iulio segundo al Catholico Rey Don Fernando la inuestidura e titulo del Reyno de Napoles. fo. 64
 Quien canonizo a Sant Francisco de Paula. f. 117
 Quando coronaron de la primera corona al Emperador Carlos quinto. fo. 109
 Quando coſo el Rey Don Philippo cō Doña Maria Infanta de Portugal. fo. 262
 Quien son los Semerjotos. fo. 225
 Quando se apodero de Plafencia por Carlos quinto don fernando de Gonzaga. fo. 321
 Quando se abrieron los cimientos de Tarudante fol. 88
 Quien gano a la ciudad de Toledo y quando. 49
 Quando començo la mala secta de Lutero. fo. 90

Quando se tomó possession del Reyno de Nauarra por los Reyes de Castilla. fo. 68
 Quien gano a Seuilla. fo. 49
 Quando eligieron por Emperador a Carlos quinto. fo. 59
 Quando el Rey de Argel tomó los Nauios en que el Rey de Velez fue de Portugal. fo. 417
 Quatro cosas sucedidas en vn año al Rey Catholico. fo. 85
 Quando gano Hernando Cortes a Mexico. f. 122
 Quien gano la fuerça de Ormuz en la India de Portugal. fo. 60
 Quando se gano la ciudad de Maluſa en la dicha India. fo. 74
 Quando se juro por Rey de Portugal a Don Iuán segundo. fo. 121
 Quando fue la batalla en que vencio el Rey Catholico Don Fernando a Don Alonto Rey de Portugal. fo. 141
 Quando dexo el Principe Andria Doris el seruiçio del Rey de Francia. fo. 168
 Quien gano a las ciudades de Arzila, Tanjar y Alcaçar en Africa. fo. 141
 Quien entrego al Rey de Francia a sus dos hijos que tenia en España en rehenes y donde. fo. 171
 Quando se intitularó Reyes de Africa Muley Hamet y Muley Mahamet hermanos Xarifes. 143
 Quando el Emperador Carlos quinto nombro por General de las galeras de España a Don Aluaro de Baçan padre del primero Marques de Sancta Cruz. fo. 156
 Quexa de Florentines del Duque Alexandro ante Carlos quinto. fo. 215
 Quien gano a la ciudad de Ceuta en Africa. f. 141
 Quexa de Sultan Soliman al Rey Don Fernando de su hermano Carlos quinto y su respuesta. fo. 389
 Quié son los Electores del Imperio Romano. 282
 Quando se intróduxo en España la Sancta Inquisition. fo. 312
 Quando el Conde de Fiesco se quiso alçar cō Genoua. fo. 320
 Quando se començo a hazer en Diu la fuerça que alli tiene el Reyno de Portugal. fo. 211
 Quien edificó el palacio de los Duques de Mila. fol. 370
 Quando Dó Pedro de Toledo fue a la guerra de Sena. fo. 409
 Quando Carlos quinto priço de su Estado al Principe de Salerno. fo. 404
 Quando se rindio Sena a los Imperiales. 440
 Quita Paulo quarto el Estado de Paliano a Marco Antonio Colona. fo. 443

Henrico octauo con Carlos quinto. fo.254.
 Rindesse el Duque de Cleues ante Carlos.5. fo.259
 Razon porque se nombraron Electores del Imperio. fo.281
 Razonamiento del Dean de los Cardenales a Carlos quinto. fo.256
 Rebolucion en Sena. fo.405
 Renunciacion de los Estados de Flades en el Rey Don Philippo. fo.442

S.

Entencia en vn desafio de onze Españoles y onze Franceses. fo.18.
 Socorro de Carlos quinto a Luys Esfercia Duque de Milan. fo.9
 Segundo parecer de Barba Roxa para dar la muerte a los captiuos de la Goleta. fo.210
 Saquea Barba Roxa a Lipar. fo.267
 Solicitud de Leon decimo para yr contra el gran Turco. fo.90
 Sucessos en Berberia de los dos hermanos Xarifes fo.58
 Saco de Genova por los Imperiales. fo.117
 Socorro del Rey y Catholico Don Fernando a Arzila. fo.58
 Sucesso notable en Iuan Iacobo de Medicis Marques que fue de Mariñano. fo.119
 Sobre el cerco de Diu en la India de Portugal. fo.186
 Socorren a Coron el Principe Andrea Doria y Don Aluaro de Baçan padre del primer Marques de Sancta Cruz. fo.194
 Subsidio contra Turcos. fo.203
 Sucessos en la batalla q̄ dio Carlos quinto en Alemania a Luteranos. fo.291
 Sentencia contra Gonçalo Piçarro. fo.374
 Sobrenombre de Bueno en el tercero aguelo de Don Philippo Rey de España deste nombre. fo.380
 Sobrenombre de Maximo a Carlos.5. fo.341
 Sucessos en la Ysla de Seylan. fo.439

T.

Transfrio el Summo Pontifice el Reyno de Nauarra en los Reyes de Castilla. fo.67
 Tiempo que estubo Carlos.5. con su aguelo el Emperador Maximiliano.2. fo.2
 Tiempo que duro el cerco de Rodas. fo.130
 Tregua hecha por las Reynas Madama Maria y Madama Leonor, entre su hermano Carlos.5. y el Rey de Francia Francisco.1. fo.223

Recebimiento al Emperador Carlos quinto en Paris. fo.242
 Respuesta valerosa de vn Turco al gr̄ Capitan. fo.5
 Razon porq̄ pertenecieron a la Reyna Doña Iuana los Reynos de Castilla. fo.1
 Razon porque el Rey Catholico Don Fernando fue contra Don Fadrique Rey de Napoles. f.11
 Repartimiento que el gran Capitan hizo fenecida la guerra de Napoles. fo.47
 Reynos en la Berberia. fo.26
 Razon de la guerra del Duque Alberto con el Cōde de Palatino y su hija. fo.30
 Razonamiento de Carlos quinto al Rey de Francia Francisco primero. fo.154
 Respuesta valerosa de vna Mora. fo.95
 Razonamiento de los de Augusta a Carlos quinto. fo.311
 Rebolucion en Napoles. fo.345
 Respuesta de Carlos quinto al Conde Palatino, quando le pidió perdon. fo.308
 Razonamiento de Gonçalo Piçarro en vna junta que hizo en el Peru. fo.351
 Respuesta de Carlos.5. a los de Vlma. fo.308
 Razonamiento del Capitan Saltel a los de Augusta. fo.310
 Recebimiento en Genoua al Principe Don Philippo. fo.307
 Respuesta de Carlos.5. a lo pedido de parte del Duque de Saxonia y Langraue. fo.304
 Recebimiento al Principe Don Philippo en Ala de Trento. fo.379
 Rebolucion en Genoua, estando alli Don Philippo Principe de España. fo.368
 Razon del Rey de Inglaterra en la enemistad cō Carlos quinto. fo.156
 Resistencia valerosa de Doña Catalina Reyna de Inglaterra. fo.71
 Razonamiento esforçado del Marques del Vasto. fol. 207
 Respuesta de Carlos.5. a vna protestacion hecha en nombre de Clemente septimo y el Rey de Francia Francisco primero. fo.156
 Riquísimo vaso de Atabalipa. fo.197
 Resolucion Christianísima de Carlos.5. fo.149
 Retirada del Delphin de Francia. fo.252
 Recebimiento a Carlo quinto en Luca. fo.216
 Respuesta de Carlos quinto en el Consistorio de Cardenales. fo.257
 Razon de la confederacion del Rey de Inglaterra

Tiempo en que fue Roma saqueada tres vezes. f.2
 Tiempo que reyno el Catholico R. dō Fernado.83
 Toma de Azamor por el Duque de Vergaça. f.74
 Toma de One por don Aluaro de Baçan padre del primer Marques de Sancta Cruz. fo.191
 Tiempo que los Moros estauieron en España quãdo la ganaron al Rey don Rodrigo. fo.155
 Tiempo que Carlos quinto estubo con el Pontifice en Bolonia. fo.180
 tiempo que duro la batalla quando prendieron al Rey de Francia Francisco.1. fo.147
 Trato del Principe Andrea Doria y el Cōde Agustín Landa para dar la muerte a Pedro Luys duque de Parma. fo.322
 Tiempo que duro la guerra de Alemania a Carlos quinto. fo.311
 Tiempo en que Iulio Cesar sojuzgo a la Frãncia. fo.344
 Toma el armada Turquesca siete galeras a Andrea Doria. fo.404
 Toma de Hedin por Carlos.5. fo.412

V.

Venida de los Reyes de Portugal a Castilla fol. 7
 Venida en España del Rey Don Philippo primero, y la Reyna Doña Iuana su muger. f.52
 Victoria de don Lorenzo de Almeida en la India de Portugal. fo.25
 Vltimo Rey de Marruecos. fo.26
 Valor de los Capitanes Ochoa y Artiaga. fo.46
 Villette de Carlos.5. a los Principes de la dieta de Vormes. fo.114
 Veros que hizo Corcut hermano de Sultá Selu antes que le diesen la muerte. fo.73
 Valerosa respuesta de Carlos.5. fo.65
 Visita en Bolonia del Papa Clemente. 7. y Carlos quinto. fo.192
 Va Carlos quinto sobre Landresi. fo.259
 Valor de Agustín Espinola. fo.218
 Visita el Marques del Vasto al Rey de Francia Francisco primero. fo.223
 Visita en Niça de Carlos quinto y el Rey de Francia con el Summo Pontifice. fo.229
 Visita el Rey de Francia en Aguas Muertas a Carlos quinto. fo.231

Y.

Ytalianos en vn desafio que tuvieron con Frãceses. fo.20
 Yda del Marques del Vasto a Venecia por mandado de Carlos quinto. fo.237
 Yda de Antonio Muniz a tratar con el Rey de Cãdea se hiziesse Christiano. fo.359
 Yda del Duque de Cleues a Flandes a vrese con Carlos quinto. fo.244
 Yda de Pedro Estroci a Escocia a la guerra que cō ella tenian Ingleses. fo.370
 Yda del Duque de Cleues a Francia a casarse con hija del Rey de Nauarra. fo.244
 Yda de don Antonio de Noroña a la Ysla de Seylan. fo.401

Z.

Zebu Ysla en las Indias de estraña abitacion. f.118

L A V S D E O.

